SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 6TH JULY 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

REPORT ON THE EXPERIMENTAL CULTIVATION OF THE CHINCHONA PLANT ON THE BABABOODEN HILLS.

Extract from a letter from the Offg. Superintendent of the Nagur Division No. 65—27 dated 11th May 1867.

1. With reference to your letter No. $^{7}\frac{135}{205}$ of the 21st March, I have the honor to submit an extract from the Annual Report of the Deputy Superintendent of Cudoor, detailing the result of the operations during the past year, connected with the experimental cinchona plantation on the Bababoodens.

2. Captain Lindsay's report appears to supply almost all the information called for by the Commissioner, but I will add a few remarks from my own observations. The valley selected for the experiment, receives the drainage from the north faces of Kulhuthy, and terminates in a cascade, by which the water descends at once to the low country. From this latter point, the run of the valley is at first from E. N. E. to W. S. W. following the curve of the hill. Below the spot known as the old garden, the valley bifurcates, the two ravines which meet there thus nearly encircling the plateau on which the bungalow is built. Several minor valleys, formed by depression in the sides of the hills, lead into the main branches, and till the wood was cleared, which has been done, from the lowest point of the principal valley, to the head of that in front of the bungalow, there was a good deal of jungle and brushwood at the bottom, and for a short distance up the sides.

3. As the valleys wind round the hills there is a variety of aspects, and the depth affords shelter from the prevailing winds. The depth of the soil varies considerably, from a few inches of vegetable mould resting on rock, to 6 feet, composed partly of mould, and partly of decomposed and pulverized rock. I hope to obtain an analysis of its composition from Mr. Broughton, the Quinologist to the Madras Government.

4. The extent has been estimated by Mr. Porter at about 200 acres, including a detached hollow, filled with jungle, at a higher level on Kulhuthy, known as Halsteds wood, but as the estimate refers only to the extent of ground originally clothed with natural wood, the area actually available for planting is much larger, since it has been shown on the Neilgherries that cinchona will grow in the open, and in very poor soil.

5. The jungle has been wholly or partially cleared and burnt, from near the waterfall, to the head of the valley in front of the bungalow, and planting has been commenced in a minor valley leading into this, running N. N. W. and S. S. E; the majority of the cinchonas being planted on the bank facing to the N. E. as being most sheltered from the monsoon bursts.

6. Captain Lindsay's report gives details which it is unnecessary to recapitulate, and I concur with him in thinking the results of the experiment most encouraging, especially as regards the C. Succirubra, the plants of which are remarkably vigorous and healthy. The same observation has been made by Mr. Broughton, in para 3 of his report to the Madras Government of 1st April 1867, in which he-

remarks that of all the species yet naturalized in India, this exhibits the most vigorous growth. As noticed in para 4 of the same report, a marked difference is discernible in the appearance of individuals of the C. Succirubra, though botanists recognize but one variety of the red bark trees.

* * *

12. I trust that the Offg. Commissioner will consider the results of the past year satisfactory, as there seems to be little doubt of the plant thriving in situations similar to that in which the present experiment is conducted, of which probably many can be found on the heights of the Mulnaad. Mr. Mac Ivor's original suggestion was, that 500 acres should be taken up by Government, which may be done on the Bababoodens, but in addition to this, it would be highly advisable, to open experimental plantations on a small scale, at selected stations, in the Mulnaad Talooks of the Shimoga and Cudoor Districts.

13. These might be superintended by the Deputy Superintendents, or Forest Department as most convenient, and conducted at little cost. The C. Succirubra flourishes at such comparatively low altitudes, that its dissemination is of great importance, and the cultivation might be introduced experimentally, as soon as the plantation on the Bababoodens is in a position to furnish plants for distribution.

14. Should the Offg. Commissioner approve of the recommendation that a further supply of plants be obtained from the Government gardens at Ootacamund, I request that application may be made to the Madras Government for them free of charge, as was liberally conceded last year.

I have, &c.,
(Signed) A. C. HAY,
Offg. Superintendent.

Extract from the Annual Report of the Deputy Superintendent of the Cudoor District No. 52 dated the 1st May 1867 for the year 1866-67.

* * * *

Cinchona. Para: 145. On the 25th June 1866, the Superintendent, Government cinchona plantations at Ootacamund, despatched the plants noted in the *margin to Santawarry. The carts containing the plants arrived on the 24th July, and were planted out as soon as the weather was favorable. The ground selected for the experiment is on Kulhutty hill at an elevation of about 4,000 feet, in a tolerably well sheltered valley completely cleared of all wood and having a deep black vegetable loam for soil. A good many casualties took place among the plants on the journey to Santawarry, but those which arrived, though very small, had generally a very healthy appearance. The planting was complete by the 3rd September, and the number planted out is noted in the †margin; the are planted in pits, 2 feet square, at a distance of 6 feet apart. In December, some grubs attacked the plants and destroyed a few by cutting right through the stems, though in most cases where the plants were attacked not much harm was done, as the grubs contented themselves with feeding on the leaves. These pests were got rid of by hand picking. The most destructive grubs were found to be those of the common cockchafer and a sphinx moth. The plants were in the first instance protected by cylinder shaped bamboo baskets projecting about a foot from the ground. The C. Succirubra plants progressed so rapidly that in January many of them had outgrown the baskets, and it was found necessary to hedge each individual plant round with thorns to the height of about 3 feet, to protect them from the sambur, (*Antelope*) who had taken to pulling them up by the roots in their attempts to bite off the heads of the plants. In February the plants began to droop a little, it was therefore necessary to water as many as possible each day before the sun acquired much power, and during the heat of the day the work of fencing the plants was continued. In March the same work of watering and fencing was carried on.

*No. of plants.
2,670 of C. Succirubra.
2,322 of C. Condaminea.
44 of C. Calisaya.
75 Tea plants.

†No.
2,276 of C. Succirubra.
1,251 of C. Condaminea.
43 of C. Calisaya.
75 of Tea plants.

In the end of March the plants were counted, to discover the number which had died, or been otherwise destroyed, and the result is noted in the ‡margin.

‡No.
2,003 of C. Succirubra.
936 of C. Condaminea.
27 of C. Calisaya.
59 Tea plants.

It will thus be seen, that during the seven months they have been planted out, the casualties among them have been

273 C. Succirubra
286 C. Condaminea
16 C. Calisaya
16 Tea Plants

The plants at present are in a most flourishing condition, and as far as it has gone, the experiment may be said to be a complete success. The Succirubra seems to answer better than the other kinds, as it grows much more luxuriantly and is evindently the hardiest, as the loss has been much less in proportion than that among the others. The plants having a north-east aspect, seem to thrive best. The propagating house is now under construction, and I hope it will be finished by the middle of May. Many of the plants are sufficiently advanced to yield cuttings, so the propagating house can be turned to advantage as soon as it is completed. I have had several applications for young plants from both European and native planters, but I do not suppose the requirements of the Government plantation will permit of any being distributed for at least another year. The plantation has been ably superintended by Mr. Ross Porter, who deserves every credit for its present success. Mr. Porter's well known energy and thorough knowledge of his business as a coffee planter, make him as efficient a person as can be found for superintending an experiment of this description, and Government is most fortunate in having secured his services.

* * * *

True Extract
(Signed) A. C. HAY,
Offg. Supt. Nugur Division.

General No. 1192. / General No. 29. } 1867—68. MYSORE COMR'S. OFFICE, *Bangalore 27th May* 1867.

To

The Superiniendent of the Nugur Division.

Sir,

1. With reference to your letter No. ⅝⅞ of the 11th Instant, with enclosures, submitting a report on the progress of the chinchona plantation at Kulhutty, I am desired by the Officiating Commissioner, to acknowledge with thanks the interesting account therein given, both by yourself and by Captain Lindsay, of the progress which has been made during the past year, and to express a hope that the work so satisfactorily commenced, will be carried on with a continuance of that success, which has hitherto been secured by the good management and attention bestowed upon it by the local authorities in conjunction with Mr. Ross Porter, the Superintendent of the Plantation.

2. The Offg. Commissioner concurs with you in considering that advantage would be gained, by establishing subsidiary plantations for experimental purposes, in selected localities of the Mulnaad country. These would ordinarily be placed under the direction of the revenue authorities, for the forest conservancy establishment, with its limited strength, could not well undertake the duty, but opportunity might be taken, I am to remark, to distribute plants to any coffee planters, European or native, residing in eligible localities, and who would be willing to rear them with care. 44

3. An application will be made to the Madras Government, as suggested, for a further supply of the cinchona plants from the Ootacamund garden.

I have, &c.,
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಚಿಲ್ಲರೆ ವಿಷಯಗಳ ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳು.

ಬಾಬಾಬುಡ್ಡ ಬೆಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಶಿಂಕೋನಾ ಯೆಂಬ ಕ್ವಿನಿರ್ಯತಿಗಡೇ ಆಗತಕ್ಕ ಗಿಡವನ್ನು ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಬಗ್ಗೆ ಬೆಳೆಯಿಸಿದ ಸಂಗತಿಯ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಸರ್ ೧೯೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಮೇ ೧೧ನೇ ಮಾರ್ಚು ೧೫—೧೬ನೇ ನಂಬರುಳ್ಳ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಬರದ ಲೆಟ್ಟರಿನ ಸಂಗ್ರಹ.

೧. ಮಾರ್ಚಿ ೧೧ನೇ ಮಾರ್ಚು ೧೫—೧೬ನೇ ನಂಬರುಳ್ಳ ತಮ್ಮ ಲೆಟ್ಟರನ್ನ ಕುರಿತು ಬಾಬಾಬುಡ್ಡ ಬೆಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಅಜಮಾಯಿಷಿಯ ಬಗ್ಗೆ ಶಿಂಕೋನಾಗಿಡವನ್ನು ಬೆಳೆಯಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕಳೆದ ಯಿಸವಿಯೊಳಗೆ ನಡದ ಕೆಲಸಗಳ ಫಲವನ್ನು ವಿವರಿಸಿ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಬರದ ಅನ್ಯೂಯಲ್ ರಿಪೋರ್ಟಿನ ಸಂಗ್ರಹವನ್ನು ಶ್ರುತಪಡಿಸುತ್ತೇನೆ.

೨. ಕೆಟ್ಟ್ ಲಿಂಡ್ಸೇಸಾಹೆಬರವರ ರಿಪೋರ್ಟಿನಿಂದ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಆಪೇಕ್ಷಿಸಿದ ಸಂಗತಿಗಳೆಲ್ಲವೂ ತಿಳಿಯ ಬರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತದೆ. ಆದರೆ ನನಿಗೆ ತಿಳಿದು ಬಂದ ಕೆಲವು ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಶ್ರುತಪಡಿಸುತ್ತೇನೇ, ಸದರೀ ಅಜಮಾಯಿಷಿಯು ವಿಸ್ತರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಬೆಟ್ಟದ ಕಿಬ್ಬಿನಲ್ಲಿ ಕಲ್ಹತ್ತಿ ಉತ್ತರ ಮುಖದಿಂದ ನೀರು ಹರಿದು ಅದರ ಕೊನೇ ಬಾಗ ಪೊಂದು ಬೆಟ್ಟದ ಜರಿಯಾಗಿದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಕೆಳಗಿನ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ನೀರು ಜರಿಯುತ್ತದೆ. ಸದರೀ ಜರೀಅಂದ ಕಿಬ್ಲಿಯೂ ಪೂರ್ವ ಯಿಶಾನ್ಯ ಪ್ರಾಂತ್ಯದಮೊದಲುಸೊಂಡು ಪಶ್ಚಿಮ ವಾರುಣ ದಿಕ್ಕುವರಿಗೂ ಬೆಟ್ಟವನ್ನು ಬಳಸಿಕೊಂಡಿರುತ್ತದೆ ಆನ್ಮಳಕ್ಕೆ ಕೆಳಗಡೆ. ಹಳೇ ತೋಟ ವೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಕಿಬ್ಲಿಯೂ ಯಿರಡು ಭಾಗವಾಗಿದೆ ಈ ಯಿರಡು ಭಾಗಗಳನ್ನೂ ಬಹುಶಃ ಸಂಬಂಧ ಪಡಿಸುವ ಕಣುವೆಗಳು ದಿಣ್ಣೆಯ ಪ್ರದೇಶವನ್ನು ಬಳಸಿಕೊಂಡಿವೆ, ಈ ದಿಣ್ಣೆಯ ಮೇಲೆ ಬಂಗಲೇ ಕಟ್ಟಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ, ಬೆಟ್ಟಗಳ ಪಾರ್ಶ್ವಗಳಲ್ಲಿ ತಗ್ಗಾ

ಗಿರುವದರಿಂದ ಯೇರ್ಪಟ್ಟ ಕೆಲವು ಸಣ್ಣ ಸಣ್ಣ ಕಿಬ್ಲಿಗಳು ಮುಖ್ಯ ಕಿಬ್ಲಿಗಳಿಗೆ ಸಂಬಧಿಸಿಯಿವೆ, ಮುಖ್ಯವಾದ ಕಿಬ್ಲಿಯ ಕೆಳಗಿನ ಪ್ರದೇಶದಿಂದ ಸವರೀ ಬಂಗಲೆಯು ಯಿದುರಾಗಿ ಆಕಿಬ್ಲಿಯ ಮೇಲ್ ಗಡೆ ವಳಿಗೆ ಕಾಡು ಕಡಿಯುವ ಪರ್ಯಂತ ತಗ್ಗದಲ್ಲಿಯೂ, ಪಾರ್ಶ್ವ ಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಸಲ್ಪ ದೂರದ ವರಿಗೂ ಕಾಡು ಸಣ್ಣ ಗಿಡಗಳು ಬಹಳ ಯಿವ್ವವು.

೫. ಕಿಬ್ಲಿಗಳು ಪೆಟ್ಟಗಳನ್ನು ಬಳಿಸಿಕೊಂಡಿರುವದರಿಂದ ಅವುಗಳು ನಾನಾ ದಿಕ್ಕುಗಳಿಗೆ ವ್ಯಾಪಿಸಿವೆ, ಅಲ್ಲಿ ಪ್ರಬಲವಾಗಿರುವ ಗಾಳಿಗೆ ಹಳ್ಳವಾಸಿಯಾಗಿರುವ ಪ್ರದೇಶ ಅಸರೆಯಾಗಿದೆ. ಭೂಮಿಯು ತಗ್ಗು ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜೌಗು ಕಡಮೇಯಾಗಿರುತ್ತದೆ ಕಲ್ಲಿನಮೇಲಿರುವ ಮಣ್ಣು ಕೆಲವಂಗುಲಗಳ ಮೊದಲು ಆರು ಅಡಿಗಳ ವರಿಗೆ ಮಣ್ಣು ಮಿಶ್ರವಾಗಿಯೂ, ಪುಡಿಯಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವ ಕಲ್ಲು ಕೀರಿ ಯಿರುತ್ತೆ, ಮದರಾಸ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಕ್ವಿನಾಯೊಜಿಸ್ಟ್ಸ್ ಯೆಂಬ ಕ್ವಿನಿರ್ಯತಜ್ಞರಾದ ಮಿಸ್ಟರ್ ಬ್ಯಾರ್ಟ್ ಯೆಂಬವರ ದೆಸೆಯಿಂದ ಸವರೀ ಮನೆ ನೊಡನೆ ಸೇರಿರುವ ವಸ್ತುಗಳನ್ನು ಪರೀಕ್ಷೆ ಗೊಳಿಸಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇನೆ.

೬. ಹಾಲ್ಸ್ಟೆಡ್ಡಿನ ಕಾಣಿಂಬ, ಕಲ್ಲಹತ್ತಿಯ ಮೇಲಣ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ಕಾಡು ಮುಚ್ಚಿಯಿರುವ ಬೇರೆಯಾಗಿರುವ ಯೊಂದು ಹಳ್ಳ ಸಹಿತವಾಗಿ ಮಿಸ್ಟರ್ ಫ್ರೋಬರ್ಟ್ ಸೂಪರಿಬರವರು ಅಂದಾಜ್ ಹಾಕಿ ವಿಸ್ತಾರ ಫುನೂರು ಎಂ ಯೆಕ್ಕಾಗಳಿಷ್ಟು, ಆದರೆ, ಈ ಅಂದಾಜು ಮೊದಲು ತನ್ನಿಚ್ಛೆಯಾಗಿ ಬೆಳೆದಿದ್ದ ಕಾಡಿನಿಂದ ಮುಚ್ಚಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದ ಭೂಮಿಯ ವಿಸ್ತಾರಕ್ಕೆ ಮಾತ್ರ ಸೇರಿದ್ದಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದ ಈಗ ಗಿಡಾ ಹಾಕುವದಕ್ಕೆ ಅನುಕೂಲಿಸಿರುವ ಭೂಮಿ ಯಿನ್ನೂ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿದೆ, ನೀಲಗಿರಿ ಮೇಲೆ ಬೆಳೆಯಿತಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದ್ದರಿಂದ ಶಿಂಕೋನಾ ಗಿಡ ಬೈಲಾಗಿಷ್ಟೂ, ಬಹಳ ಬೀಳಾಗಿಯೂ ಯಿರುವ ಭೂಮಿಯಲ್ಲಿ ಬೆಳೆಯುವದು.

೫. ಗುಡ್ಡ ದಹರಿಯ ಸಮೀಪ ಪ್ರದೇಶದಿಂದ ಬಂಗಳಿಮುಂದುಗಡೆ ಕಿಬ್ಲಿಯ ಮೊದಲುವರಿಗೆ ಕಾತೆಲ್ಲವೂ ಅಥವಾ ಯೊಂದು ಭಾಗ ಕಡಿಯಲ್ಪಟ್ಟು ಸುಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು, ಮತ್ತು ಈ ಪ್ರದೇಶಕ್ಕೆ ಸೇರುವ ಉತ್ತರದಿಂದ ವಾಯವ್ಯಕ್ಕೂ ದಕ್ಷಿಣದಿಂದ ಆಗ್ನೇಯಕ್ಕೂ ವ್ಯಾಪಿಸುವ ಯೊಂದು ಸಣ್ಣ ಕಿಬ್ಲಿಯಲ್ಲಿ ಗಿಡ ಹಾಕುವದಕ್ಕೆ ಪುರುವಾಯಿತು, ಶಿಂಕೋನಾ ಗಿಡಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಆಗ್ನೇಯ ದಿಕ್ಕಿಗೆ ಯಿದುರಾಗಿರುವ ಪಡಮಳಿಗಾಲದ ವೇಗಕ್ಕೆ ಬಹಳ ವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಆ ಕಿಬ್ಲಿಯೇ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಶಿಂಕೋನಾ ಗಿಡಗಳು ಹಾಳಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

೬. ಕೆಪ್ಟ್ ಲಿಂಡ್ಸೇಯವರ ರಿಪೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿರುವ ತಹಸೀಲ್ ಗಳು ಅನುವದಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅನಾವಶ್ಯಕಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ, ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡಿದ್ದರ ಫಲವು ಬಹಳ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಕರವೆಂತಲೂ, ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಬಹಳ ಬಲವಾಗಿಯೂ, ಬಹಳ ಗೋವಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವ ಶಿಂಕೋನಾ ಸಕ್ಕರೆಯೂ ಬ್ಯಾ ಯೆಂಬ ಗಿಡದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಕರವಾಗಿಯೂ, ಯಿರುತ್ತೆಂದು ಅವರು ಆಲೋಚಿಸುವದು ನನಿಗೆ ಸಮ್ಮತವೆ, ಮಿಸ್ಟರ್ ಬ್ಯಾರ್ಟ್ ಯೆಂಬವರು ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಏಪ್ರೀಲ್ ಗುರ್ಯೇ ತಾರೀಕಿನಲ್ಲಿ ಮದರಾಸ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ಗೆ ಬರದ ರಿಪೋರ್ಟಿನ ೪ನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ಹೀಗೆಯೇ ಹೇಳಿರುತ್ತಾರೆ ಅದರಲ್ಲಿ ಅವರು ತಿಳಿಸುವದೇನೆಂದರೆ, ಇಂಡ್ಯಜೀಕದಲ್ಲಿ ಯಿದುವರಿಗೆ ಬೆಳೆಯಿ ಯಿಂಥಾ ಯೆಲ್ಲಾ ಜಾತಿಗಳ ಪೈಕಿ ಈ ಜಾತಿ ಬಹಳ ಬಲವಾಗಿ ಬೆಳೆ ಯುತ್ತದೆ, ಅದೇ ರಿಪೋರ್ಟಿನ ೪ನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ಕೆಂಪ ಪ್ರಸ್ತಾರ ಈ ಹದ ಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞರು ಕೆಂಪು ತಿಗಡೆಯ ಮರಗಳ ಪೈಕಿ ಪೊಂ ಈ ಜಾತಿ ಯಂದು ಪೊಪ್ಪಿ ಕೊಂಡಾಗ್ಯೂ ಶಿಂಕೋನಾ ಸರಿಸಿ ರೂಬ್ಯಾ ಪೈಕಿ ಪೊಂಜೊಂದು ಗಿಡದ ರೂಪು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಗಿರುತ್ತದೆ.

೦೩. ಯಾವ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕೃತ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತೋ ಅದಕ್ಕೆ ಸಮಾನಗಳಾದ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಗಿಡಗಳು ಚೆನ್ನಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವದಕ್ಕೆ ನೂ ಸಂದೇಹ ಕಾರಣವಿಲ್ಲವಾಗಿ ಕಳೆದ ಸಂವತ್ಸರದಲ್ಲಿ ಮೊಂಟಾದ ಫಲ ತೃಪ್ತಿ ಕರವೆಂದು ಆಫಿಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಭಾವಿಸುವರೆಂದು ತೋರುತ್ತೇನೆ. ಅವುಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹುಶಃ ಅನೇಕವುಲನಾದು ಪೀಳಿಯ ಪೆಟ್ಟಗಳ ಮೇಲೆ ಭೂಗರ್ಭಗಳಲ್ಲಿರುತ್ತವೆ. ಮೆಸ್ಟರ್ ಮೆಕ್ಕೈಲ್ ಯೆಂಬವರು ಮೊದಲು ತಿಳಿಸಿದ್ದೇನೆಂದೆಶೆ, ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ೫೦೦ ಯೆಕ್ರಾ ಜಮೀನನ್ನು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಬೇಕು, ಈ ಜಮೀನನ್ನು ಬಾಬಾ ಬುರ್ಡಗಿರಿ ಮೇಲೆ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಬಹುದು. ಆದರೆ ಯಿದು ಶಿವಾಯಿ ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ, ಕಡೂರು, ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಗಳ ಮಲೆನಾಡು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಗೋಸ್ಕರ ಗಿಡ ಹಾಕುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡುವದು ಬಹಳ ಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದು ಯೆಂಬದು.

೦೩. ಈ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಡಿಸ್ಪೋಸ್ ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟರಾಗಲಿ, ಫಾರೆಸ್ಟ್ ಇಲಾಖೆಯವರಾಗಲಿ, ಕೇವಲ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೂ, ವಿಶೇಷ ಖರ್ಚಿಲ್ಲದೆಯೂ ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೇ ಮಾಡಬಹುದು, ಶಿಂಕೋನಾ ಸರಿಸಿ ರೂಬ್ಯಾ ಯೆಂಬ ಜಾತಿಯ ಗಿಡ ಬಹಳ ತಗ್ಗಾದ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಬೆಳೆಯುವದರಿಂದ ಅದರ ಬೀಜಗಳ ವ್ಯಾಪಕ ಶಕ್ತಿಯೂ ಬಹಳ ಮುಖ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಮತ್ತು ಬಾಬಾ ಬುರ್ಡೆಬೆಟ್ಟಗಳಮೇಲೆ ಯಿರುವ ಗಿಡಗಳು ನಿತರ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಗಿಡ ಹಾಕುವದಕ್ಕೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಪ್ರತಿಗೆ ಬಂದ ಕೂಲ್ಗೇ ಅಜಮಾಯಿಷಿಗೆ ಬಗ್ಗೆ ಗಿಡ ಹಾಕಬಹುದು.

೦೪. ನೀಲಗಿರಿಯಲ್ಲಿನ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ತೋಟದಿಂದ ಯಿನ್ನೂ ಕೆಲವು ಗಿಡಗಳು ತರಿಸಬೇಕೆಂದು ತಿಳಿಸಿದ ಅಂಶವನ್ನೂ ಆಫಿಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರರ ಗಮನಕ್ಕೆ ತರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಕಳೆದ ಯಿಸವಿಯಲ್ಲಿ ಧಾರಾಳವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಂತೆಯೇ ಚಾರ್ಜ್ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಬೇ ಸುಮ್ಮನೆ ಕೊಡುವದೆಂದು ಮದರಾಸ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿಗೆ ಬರದು ಕೊಳ್ಳಬಹುದು ಕೋರುತ್ತೇನೆ.

A. C. HAY,
Offg. Superintendent.

೧೮೬೭ನೇ ಇಸವೀಗಾಗಿ ಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿವ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರ ೧೮೬೭ನೇ ಮೇ ೧೫ನೇ ಮರುಂ ೩೫ನೇ ನಂಬರ್‌ನಿಂದ ತೆಗದು ಬರೆದದ್ದು.

* * * * *

ಶಿಂಕೋನಾ. ೧೮೬೩ನೇ ಕಲಂ ೧೮೬೭ನೇ ಜೂನ್ ೩೦ನೇ ತಾರೀಕಿನಲ್ಲಿ ನೀಲಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಶಿಂಕೋನಾ

ತೋಟದ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಈ ಮಾರ್ಚಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸುವ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಸಂತವೇರೀಗೆ ಕಳುಹಿಸಿದರು; ಗಿಡಗಳು ಹಾಕಿ ಕಳುಹಿಸಿದ ಬಂಡಿಗಳು ಜುಲೈ ತಿಂಗಳಲ್ಲು ಬಂದವು. ಹವಾ ಅನುಕೂಲವಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಅವುಗಳು ನಾಟಲ್ಪಟ್ಟವು. ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಬಗ್ಗೆ ಕಲ್ಲಹತ್ತಿ ಬೆಟ್ಟದ ಮೇಲೆ ೪೮೦೦ ಅಡಿಗಳ ಯೆತ್ತರದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ ಕಟ್ಟಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಆ ಸ್ಥಳ ಇದ್ದ ಮೆಟ್ಟಿಗೆ ಚನ್ನಾಗಿ ಸಂರಕ್ಷಕವಾಗಿರುವ ಕಿಬಿಯಲ್ಲಿ ಕುದ್ಧವಾಗಿ ಕಾಡು ಕಡಿದು ಪರಿಷ್ಕರಿಸಿ ಇರುತ್ತೆ. ಆ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಬಡಳ ಕಪ್ಪಾದ ಮಣ್ಣು ಇರುತ್ತೆ. ಗಿಡಗಳು ಸಂತವೇರೀಗೆ ಬರುವಷ್ಟರಲ್ಲಿ ಮಾರ್ಗದೊಳಗೆ ಬಹಳ ಗಿಡಗಳು ವಣಗಿ ಹೋದವು. ಬಂದು ತಲಪಿದ ಗಿಡಗಳು ಬಹಳ ಸ್ವಲ್ಪವಾದಾಗ್ಯೂ ಬಹುಕಃ ಬಹಳ ಗೋಮಾಗಿ ಯಿತ್ತು ಸೆಪಟಂಬರ್ ತಿ ವಳಗಾಗಿ ಗಿಡಗಳು ಹಾಕಿ ಪೂರೈಸಿತು ಹಾಕಿದ ಗಿಡಗಳ ಸಂಖೆ ಈ ಮಾರ್ಚಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿ ಇರುತ್ತೆ. ಅವುಗಳು ೨ ಅಡಿಗಳ ಚವರೆ ವಿದ್ದ ಹಳ್ಳಗಳಲ್ಲಿ ೩೫ ಅಡಿ ದೂರಕ್ಕೆ ಒಂದರ ಮೇರೆ ನೆಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಡಿಸಂಬರ್ ತಿಂಗಳ್ಲಿ ಗಿಡಗಳಿಗೆ ಹುಳ ಹಸಲಿ ಆ ಪೈಕಿ ಹುಳಗಳು ಯಿಲೆಗಳನ್ನು ತಿನ್ನುತ್ತಾ ತೃಪ್ತಿ ಪಟ್ಟದ್ದರಿಂದ ಅನೇಕ ಗಿಡ ಬಹಳ ಹಲಾಕಾಗಬೇ ಇದ್ದಾಗ್ಯೂ ಕೆಲವು ಗಿಡಗಳು ಕಾಂಡಗಳ ಮಧ್ಯೆ ಕತ್ತರಿಸಿ ಹೋದವು. ಈ ಹುಳಗಳನ್ನು ಕೈಯಿಂದ ಕೆಗೆದು ಹಾಕಲು ಬಾಧೆ ನಿವೃತ್ತಿಯಾಯಿತು. ಕಾಕ್‌ಚಾಪುರ್ ಮತ್ತು ಫರ್ಮೊತ್ ಈ ಜಾತಿ ಹುಳಗಳು ಬಹಳ ನಾಶಕರವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಪ್ರಥಮತಃ ದೋಣಿಯಂತೆ ಭೂಮಿಯಿಂದ ಪುಮಾರು ೧ ಅಡಿ ಹೊರಟಿರುವ ಬಿದುರು ಬುಟ್ಟಿಗಳ ಬೆಸೆಯಿಂದ ಗಿಡಗಳು ರಕ್ಷಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು. ಶಿಂಕೋನಾ ಸಕ್ಕೀರುಬ್ರಾ ಗಿಡಗಳು ಬಹಳ ತ್ವರೆಯಾಗಿ ವೃದ್ಧಿಗೆ ಬಂತು. ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಜನವರಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಅವುಗಳ ಪೈಕಿ ಅನೇಕ ಸದರೀ ಬುಟ್ಟಿಗೆ ಮೇಲೆ ಬೆಳೆಯಿತು ಆಗ ದುಪ್ಪಿಗಳು ಗಿಡಗಳ ಕುಡಿಗಳನ್ನು ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡುವಾಗ ಬೇರೊಡನೆ ಕಿತ್ತು ಹಾಕದೇ ಸಂರಕ್ಷಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರತಿ ಗಿಡಕ್ಕೂ ಸುತ್ತುಲು ಮುಳ್ಳುಗಳಿಂದ ೩ ಅಡಿ ಯೆತ್ತರಕ್ಕೆ ಬೇಲಿ ಕಟ್ಟಬೇಕಾಯಿತು. ಫಿಬ್ರವರಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಗಿಡಗಳು ಸ್ವಲ್ಪ ಬಾಡುತ್ತಾ ಬಂತಾಗಿ ಶಕ್ಯವಾದಷ್ಟು ಗಿಡಗಳಿಗೆ ನಿತ್ಯವೂ ಬಿಸಲು ಬಲವಾಗುವದಕ್ಕೆ ಮುಂದಾಗಿಯೇ ನೀರು ಹುಯ್ಯ ಬೇಕಾಯಿತು ಬಿಸಲು ಹೊತ್ತಿನಲ್ಲಿ ಬೇಲಿ ಕಟ್ಟುವ ಕೆಲಸ ನಡಿಯಿತು. ಮಾರ್ಚಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬದಸ್ತೂರ್ ನೀರು ಹುಯ್ಯುತ್ತಾ ಬೇಲೀ ಕಟ್ಟುವ ಕೆಲಸ ನಡೆಯಿತು.

ಗಿಡಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ.	
ಸಿಂಚಕ್ಕೀರುಬ್ರಾಯಿಂಬ ಗಿಡ.	2670
ಸಿಂ ಕಾಂಡೆಮಿನಿಯ.	2322
ಸಿಂ ಕಾಲಿಸೇಯ ..	44
ಟೀ ಗಿಡಗಳು.. ..	75

ಸಂಖ್ಯೆ.	
ಸಿಂಚಕ್ಕೀರುಬ್ರಾ ಗಿಡ.	2276
ಸಿಂಕಾಂಡೆಮಿನಿಯ.	1251
ಸಿಂಕಾಲಿಸೇಯ. ..	43
ಟೀ ಗಿಡಗಳು... ..	75

ಸಂಖ್ಯೆ ಮಾರ್ಚಿ ಆಖೈರ್‌ನಲ್ಲಿ ಉಳಿ

ಸಿಂಚಕ್ಕೀರುಬ್ರಾ. ಯೆದೇ ವಣಗಿ ಹೋದ್ದು ಯೆಷ್ಟೋ ಕಾರಣದಿಂದ ಹ

ಸಿಂಕಾಂಡೆಮಿನಿಯ. ಲಾಕಾದ್ದು ಯೆಷ್ಟೋ ನೋಡತ ಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಮಾರ್ಚಿ ಆಖೈರ್‌ನಲ್ಲಿ

ಸಿಂಕಾಲಿಸೇಯ. ಲೆಕ್ಕ ಮಾಡುವಲ್ಲಿ ಈ ಮೂ ರ್ಜನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪ್ರ

ಟೀ ಗಿಡಗಳು. ಕಾರ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ.

ಗಿಡಗಳು ಹಾಕಿದ ೬ ತಿಂಗಳು ಕಾಲವಲ್ಲಿ ಗಿಡಗಳು ಬೆಳೆಯದೆ ವೃಣಗಿ ಹೋದೆಂಥಾವೆಷ್ಟೆಂದರೆ,

೨೬೫ ಸಿಂಕೋನಾ ಸಕ್ಕೀರುಬ್ರಾ,

೨೮೬ ಸಿಂಕೋನಾ ಕಾಂಡೇಮಿನಿಯ,

೦೬ ಸಿಂಕೋನಾ ಕಾಲಿಸ್ಸೇಯ,

೦೬ ಟೀ ಗಿಡಗಳು.

ಪ್ರಕೃತದಲ್ಲಿ ಗಿಡಗಳು ವಳ್ಳೇ ವೃದ್ಧಿಕರವಾದ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿವೆ. ಈಗ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡಿರುವ ಮೆಟ್ಟಿಗೆ ನೋಡಿದರೆ ಸಂಪೂರ್ಣ ಫಲವತ್ತೆಂದು ಹೇಳ ಬಹುದು ಸಕ್ಕೀರುಬ್ರಾ ಗಿಡಗಳು ಯಿತರ ಜಾತಿ ಗಿಡಗಳ್ಗಿಂತ ಚನ್ನಾಗಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಆ ಜಾತಿ ಬಹಳ ಗೋಮಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವದಲ್ಲದೆ ಕಷ್ಟಕ್ಕೆ ತಾಳತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೂ, ಯಿತರ ಜಾತಿ ಗಿಡಗಳಲ್ಲಿ ನಷ್ಟವಾದವುಗಳಿಂದ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿ ಈ ಜಾತಿಯೆಲ್ಲಿ ನಷ್ಟಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ. ಈಕಾನ್ಯ ದಿಕ್ಕಿನ ಗಾಳಿಗೆ ಯಿದೆರಾದ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿರುವ ಗಿಡಗಳು ಯಲ್ಲಕ್ಕಿಂತ ಚನ್ನಾಗಿ ವೃದ್ಧಿಯಾಗುತ್ತೆ. ಈ ಗಿಡಗಳ ಬೀಜದ ಸೊಸಿಗಳನ್ನು ಕಾಪಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಒಂದು ಮನೆ ಕಟ್ಟಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಇದು ಮೇ ತಿಂಗಳು ಮಧ್ಯ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಪೂರೈಸುವದೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇನೆ. ಆ ಮನೆ ಪೂರೈಸಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ವುಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಅನೇಕ ಗಿಡಗಳು ಕೊಂಬೆಗಳು ಕುಯ್ಯಿವದಕ್ಕೆ ಸಾಕಾವ ಮೆಟ್ಟಿಗೆ ಬೆಳೆದಿವೆ. ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಮತ್ತು ನೇಟಿವ್ ಪೈರುದಾರ್ರು ಅನೇಕರು ಸಸಿಗಳ ಬಗ್ಗೆ ನನಗೆ ಬರದು ಕೊಂಡಿದ್ದಾರೆ. ಆದರೆ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ತೋಟಕ್ಕೆನೇ ಸಾಲದ್ದರಿಂದ ಅಥವ ಪಕ್ಷೆ ಯಿನ್ನೂ ವೆಂದು ವರುಷದೊಳಗಾಗಿ ಅಪೇಕ್ಷಿಸ ತಕ್ಕ ವರಿಗೆ ಸೊಸಿಗಳು ಕೊಡಬಹುದಾಗಿ ತೋರಲಿಲ್ಲವು. ಮೇಸ್ಸರ್ ರಾಸ್ ಪೋರ್ಟ್ ಯೆಂಬವರು ಬಹಳ ಚನ್ನಾಗಿ ತೋಟವನ್ನು ವಿಚಾರಣೆ ತೆಗದುಕ್ಕೊಂಡಿರುತ್ತಾರೆ, ಅವರಿಂದಲೇ ಈ ತೋಟ ಯಿಷ್ಟು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬಂದಿರುತ್ತೆ ಕಾಫೀ ಪೈರುದಾರ್ರಾದ ಮೇಸ್ಸರ್ ಪೋರ್ಟರ್ ಸಾಹೆಬರ ಸಾಮರ್ಥ್ಯದಿಂದಲೂ ಕೆಲಸದ ಮೂಹಿತಿಯಿಂದಲೂ ಇಂಥಾ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಕೆಲಸವನ್ನು ವಿಚಾರಣೆಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಅರ್ಹರಾಗಿರುತ್ತಾರೆ. ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಅವ್ಯವಹಾರ ಅವರನ್ನು ನವುಕರಿಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳೋಕಾಯಿತು.

* * * *

(Signed) A. C. HAY,
Offg. Superintendent,
Nugur Division.

ಜನರಲ್ ನಂ. ೧೦೯೦ / ಜನರಲ್ ನಂ. ೨೯ } ೧೪೬೨–೬೪.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ,
ಬೆಂಗಳೂರು, ೨೩ನೇ ಮೇ ೧೪೬೩

ನಗರ್ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟಿರವರಿಗೆ.

೧. ಕಲ್‌ಹತ್ತಿ ಬೆಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಸಿಂಕೋನಾ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಪೈರಿಟ್ಟ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ರಿಪೋರ್ಟ್ ಮಲಪ್ಪನಿಜೀ ಮಾಜೀ ಮಜಕೂರು ೧೦ನೇ ಮರ್ಕುಂ ೬೫–೨೩ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರಿನ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಈಚಿದ ಸಂವತ್ಸರದಲ್ಲಿ ಆದ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ನೀವೂ ಕೇಪ್ಟ್ ವಿಂಡ್‌ಸೇ ಸಾಹೆಬರು ತಿಳಿಸಿದ ಸ್ವಾರಸ್ಯವಾದ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಅಂಗೀಕರಿಸುವಂತೆಯೂ ಯಿಪ್ಪತ್ತನ್ನಾಗಿ ಆರಂಭಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕೆಲಸವು ಯಿಹುವರಿಗೆ ಹ್ಯಾಗೆ ನಡೆಯಿತೋ ಹಾಗೆಯೇ ಮುಂದೆಯೂ ಸ್ಥಳದ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ತೋಟದ ವಿಚಾರಣೆ ಕರ್ತರಾದ ಮೇಸ್ಟರ್ ರಾಸ್ ಪೋರ್ಟರ್ ಸಾಹೇಬರೊಡನೆ ಸೇರಿ ಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ ನಿಗೇವಾನಿಯಿಂದಲೂ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾ ಬರಬೇಕೆಂದು ತಿಳಿಸುವಂತೆಯೂ, ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ನನಗೆ ಅಪ್ಪಣೆ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

೨. ಮಲೆನಾಡ್ ಕೀಮೆಯ ಮುಖ್ಯವಾದ ಜಾಗಾಗಳಲ್ಲಿ ಆಜ್ಞ ಮಾಯಿಷಿಯ ಬಗ್ಗೆ ಜಿಲ್ಲಾ ವೊಂದು ತೋಟವನ್ನು ಕಲ್ಪಿಸ ಬೆದರಿಂದ ಪ್ರಯೋಜನ ವೂಂ ಆಗುವದೆಂದು ನೀವು ಆಲೋಚಿಸಿ ದ್ದನ್ನು ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಸಮ್ಮತಿಸುತ್ತಾರೆ ಈ ತೋಟಗಳು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಮುಖ್ಯ ವೈದ್ಯೋಗಸ್ತರ ಅಧಿಕಾರದಲ್ಲಿಡಬಹುದು. ಯಾತಕ್ಕಂತೆ, ಫಾರೆಸ್ಟ್ ಯಿಲಾಖೆಯ ಲವಾಜಮೆ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಜನಾಂಗವಾಗಿ ಕೆಲಸವನ್ನು ನಿರ್ವಹಿಸಲಾರರು. ಆದರೆ ಪಳ್ಳೀಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ವಾಸ ಮಾಡುವವರಾಗಿಯೂ, ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಕಾಪಾಡುವದಕ್ಕೆ ಮನಸ್ಸುಳ್ಳವರಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವ ಯಾವ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಯಾ ನೇಟಿವ್ ಕಾಫೀ ಪೈರುದಾರ್ರಿಗೆ ನಿಸಿಗಳನ್ನು ಬಟವಾಡೇ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸಮಯವನ್ನು ನೋಡಿ ಬೇಕು.

೩. ನೀವು ತಿಳಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ನೀಲಗಿರೀ ತೋಟದಿಂದ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಸಿಂಕೋನಾ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಕಳುಹಿಸುವಂತೆ ಮದರಾಸ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿಗೆ ಬರಹ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ಎನೇನಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 6TH JULY 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. 47 of 1867.	Vadagiri Moodli.	Nagalinga chetti.	6th July 1867.
S. A. 5 of 1867.	Tungabai.	Kistna Row.	6th July 1867.
S. A. 43 of 1867.	Veerabhadriah.	Nunjoondiah.	6th July 1867.
Mis. App. 13 of 1867.	Pudmarajiah.	Booksa Nunjapah	6th July 1867.
A. 35 of 1867. Review.	Dhurmasambrajapundit.	Soobee.	6th July 1867.
A. S. A. 57 of 1867.	Vencutsami.	Papana.	6th July 1867.
A. S. A. 56 of 1867.	Vencutsoobiah.	Shamanah and 8 others.	6th July 1867.
Mis. petn. 783.	Ahmed saib and Sied Mohdeen.	Babakhaun and Meerasahib.	6th July 1867.
Mis. petn. 784.	Timmiah prisoner.		6th July 1867.
Mis. petn. 810.	Sillamon Alias Ismail prisoner.		6th July 1867.
S. A. 28 of 1867.	Joteepunada Soobee.	Kullay Rungachetti.	6th July 1867.
Petition.	Manior Dodasahib.	Emombee and Noorbee.	6th July 1867.
Petition	Bhageeratha bai.	Pootoo Row and 4 others.	6th July 1867.
A. 43 of 1867 Review.	Siddagowda.	Soogoor Basanah.	6th July 1867.
Petition.	Koparum Parwathamah.	Pootabasawiah.	6th July 1867.
Petition.	Ooscottah Kistnapah.	Rungasami.	6th July 1867.
S. A. 42 of 1867.	Timmarayapah.	Naranapah.	6th July 1867.
A. S. A. 23. Review.	Gunjam Nagojee.	Thimanah and Kureanah.	9th July 1867.
S. A. 40 of 1867.	Tungasal Naranachetti. 2. Nunjoonda chetti. 3. Venketaramana chetti	Poolanunajapajee Urs.	9th July 1867.
A. S. A. 53 of 1867.	Sreecuntiah.	Arkaswariah.	9th July 1867.
A. S. A. 49 of 1867.	Dasagowda.	Boray gowda.	9th July 1867.
S. A. 22 of 1867.	Ungadi Mulliah	1 Trimalamah. 2 Pootoosawmy.	9th July 1867.
A. S. A. 44 of 1867.	Sashamah	1 Jungheer Sahib. 2 Buswa gowda.	9th July 1867.
S. A. 29 of 1867.	Nurasing Row	Nunjagowda & others.	9th July 1867.
A. S. A. 47 of 1867.	Gooligowda.	Amoortiah.	9th July 1867.
S. A. 41 of 1867.	Koorgayloo Hanoomiah.	Lawder Runganah.	11th July 1867.
S. A. 36 of 1867.	Koparum Parwatyamah	1 Deenanathlala. 2 Balmookoodass lala	11th July 1867.
S. A. 45 of 1867.	Tummiah.	Soobroyah and others.	11th July 1867.
A. S. A. 39 of 1867.	Nunjoonda sastry.	Troomala Rungachary.	11th July 1867.
S. A. 46 of 1867.	Gunjam Chinnasawmy Chetti	Permalamah.	11th July 1867.
A. S. A. 18 of 1867.	Goonda Chari.	1 Goorooroya Chari. 2 Kistnamah.	13th July 1867.
A. A. 5 of 1865. Review.	Gowri.	Roodra giri Gosayee.	13th July 1867.
S. A. 39 of 1867.	Parwatyamah.	Kakusurdarashaw.	13th July 1867.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮಿಷ್ನರ್ ಹುಜೂರು ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಮಿನ ಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಫ್ರೂಪ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಅರ್ಜಿಗಳ ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತೆಮ್ತಾ. ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ

ಯಿಸವಿ ನಂಬರು.	ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
೧೮೬೭ನೇ ಸ್ಪಿ. ೫೩.	ವೇದಗಿರಿ ಮೊದಲಿ.	ನಾಗಲಿಂಗಶೆಟ್ಟಿ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೫೫.	ಶುಂಗಾಬಾಯಿ.	ಕೃಷ್ಣರಾವ್.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೫೭.	ವೀರಭದ್ರಿಯ್ಯ.	ನಂಜುಂಡೈಯ್ಯ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಫ್ರೂಟ್. ೧೩.	ಪದ್ಮರಾಜೈಯ್ಯ.	ಬೊಕ್ಕಸ ನಂಜಪ್ಪ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ರಿವ್ಯೂ. ಸ್ಪಿ ೬೫.	ಧರ್ಮಸಾಂಬಾಜ್ಯ ಪಂಡಿತ.	ಸುಬ್ಬಿ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೫೭.	ವೆಂಕಟಸಾಮಿ.	ಪಾಪನ್ನ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೫೬.	ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬಿಯ್ಯ.	ಕಾಮಣ್ಣ ವಗ್ಗೈದೆ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
೫ನೇ ಫಿರ್ಯಾ. ೬೪.	ಅಪಮ್ಮದಪ್ಪ, ಸೈದನೊಪದರ್.	ಬಾಬಾಟಾ ಮಿರಸಾಬಿ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಡಿಟೋ. ೬೪.	ಕೈದಿ ತಿಮ್ಮೈಯ್ಯನ ಕಡೆ ರಾಜಾರಾವ್.		೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೦.	ಕೈ. ಕಿಲೇದಾರ್ ಪುರಫು ಇಸನಾಯಿಲ್ ಕಡೆ ರಾಜಾರಾವ್.		೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೨೪.	ಜೋತಿಷಣದ ಸುಬಂಮು.	ಕಳಲೇ ರಂಗಶೆಟ್ಟಿ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
	ಮಣಿಯಾರ ದಾದೇಸಾಬಿ.	ಇವೂಮುಬೀ. ನೂರಬೀ	೫ನೇ ಜುಲೈ.
	ಕೋಲಾರ ಭಾಗೀರಥಿಬಾಯಿ.	ಪುಟ್ಟುರಾವ್ ವಗ್ಗೈದೆ ಸಿ ರನ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ರಿವ್ಯೂ. ಸ್ಪಿ. ೬೩.	ಕಿದ್ದೀಗೌಡನ ವಕೀಲ ಚಿತಂಬರೈಯ್ಯ.	ಸೂಗೂರು ಬಸಂಣ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತಮ್ಮನ ವಕೀಲ ಚಿ ತಂಬರೈಯ್ಯ.	ಪುಟ್ಟಬಸವೈಯ್ಯ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
	ದೊಸಕೋಟಿ ಕೆರೆ ಶಾ. ಕೃಷ್ಣಪ್ಪ.	ರಂಗಸ್ವಾಮಿ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ತಿಮ್ಮರಾಯಪ್ಪ.	ನಾರಣಪ್ಪ.	೫ನೇ ಜುಲೈ.
ರಿವ್ಯೂ. ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೨೩.	ಗಂಜಾಂ ನಾಗೋಜಿ.	೧ ತಿಮಂಣ ೨ ಕರಿಯ ಣ.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೬೦.	ಟಿಂಕಸಾಲಿ ನಾರಣಶೆಟ್ಟಿ, ನಂಜುಂಡಶೆಟ್ಟಿ. ವಂಕಟರಮಣಶೆಟ್ಟಿ.	ಪುಟ್ಟ ನಂಜಪ್ಪನೆ ಅರ ಸು.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೫೭.	ನೀಕಂಠೈಯ್ಯ.	ಅರ್ಕೇಶ್ವರೈಯ.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೫೯.	ಮೈಸೂರು ಪಾನೇಗನ್ಡೆಡ.	ಪ್ಯೆ. ಆ. ತಾ. ನಗುವನಕ ೃ ಬೊರೆಗೌಡ.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
೫ನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪಿ. ೨೦.	ಅಂಗಡಿ ಮಲ್ಲಿಯ್ಯ.	೧ ಸಿಂಮಲಮ್ಮ. ೨ ಪುಟ್ಟಸಾಮಿ	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
೫ನೇ ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೫೫.	ಲೇಷಮ್ಮ.	೧ ಜಯಂಗೀರ್‌ನಾಬಿ. ೨ ಎಸವೇ ಗೌಡ.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೨೯.	ನರಿಂಗರಾವ್.	ನಂಜೇಗವ್ಡ ವಗ್ಗೈದೆ.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೫೩.	ಗುಂಗಗೌಡ.	ಅಮ್ಮಯೆಯ್ಯ.	೧೦ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೫೧.	ಕೂರಗಾಯಿಲ ಹನುಮೈಯೆ.	ಲಾವಡ ರಂಗಂಣ ಮೈ ಸೂರು.	೧೧ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೭೬.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತಮ್ಮ	೧ ದೀನಾನಾಥಲಾಲ ೨ ಬಾಲಮುಕುಂದದಾ ಲಾಲಾ.	೧೧ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೫೫.	ತಂಮೆ ಯ್ಯ.	ಸುಬ್ಬಾಯ ವಗ್ಗೈದೆ.	೧೧ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೬೯.	ಧರ್ಮಸ್ಥಳದ ನಂಜುಂಡಾಸ್ತ್ರಿ.	ತಿರುಮಲ ರಂಗಾಚಾರಿ.	೧೧ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೫೬.	ಗಂಜಾಂ ಚಿನ್ನಸಾಮಿ ಶೆಟ್ಟಿ.	ಪೆರುಮಾಳಂಮ.	೧೧ನೇ ಜುಲೈ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ೧೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುದಾಮಾಚಾರಿ.	೧೩ನೇ ಜುಲೈ.
ರಿವ್ಯೂ. ಸ್ಪಿ. ೫೫.	ಗಪ್ಪು.	ರುಪ್ಪಗಿರಿ.	೧೩ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ೬೯.	ಪಾರ್ವತಮ್ಮ.	ಕಾಕಸರದಾರಪು	೧೩ನೇ ಜುಲೈ.

Mysore Government Press, Bangalore—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್.

VOL. III. Published by Authority. No. 15.

BANGALORE, SATURDAY 13TH JULY 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE 337

JUDICIAL COMMISSIONER'S CIRCULAR REGARDING THE PRODUCTION AT THE TRIAL OF WITNESSES IN A MURDER CASE WHO HAVE SEEN THE BODY. 342

REGISTRATION—LETTER FROM THE OFFG. SECRETARY REGARDING THE REGISTRATION OF MEMORANDA OF THE DECREES AND ORDERS OF REVENUE COURTS. ... 343

LOST CURRENCY NOTES 351

LETTER ON THE FOREST PLANTATIONS OF THE WESTERN COASTS IN THE MADRAS PRESIDENCY ... ... "SUPPLEMENT"

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore.

No. 95. GENERAL.

11*th July* 1867.

The following extract from the Gazette of India, dated 29th June 1867, re-published for information.

No. 1068 24*th June* 1867.

The following temporary arrangements in the Mysore Commission are sanctioned by the Governor General in Council;—

Major J. J. Hamilton, to officiate as Dy. Superintendent of the Cudoor District. Captain A. W. C. Lindsay, to officiate as Deputy Superintendent of the Bangalore District.

No. 96. EDUCATIONAL.

11*th July* 1867.

The following extract from the Gazette of India, dated 29th June 1867, is re-published for information.

No. 1761.

Appointment—Mr. R. G. Hodson, Deputy Inspector of Schools in the province of Mysore, to be Inspector of Schools in the same province.

No. 97. JUDICIAL.

6*th July* 1867.

Under Section 196 of the Code of Criminal Procedure, Major McHutchin, Deputy Superintendent and Magistrate of the Mysore District, is authorized to take down the evidence of Witnesses in Criminal Cases in English with his own hand.

No. 98. JUDICIAL.

6*th July* 1867.

The Officiating Commissioner is pleased to sanction the appointment of Khader Alli, Amildar of Yellandoor, to the post of Sur Ameen of Mysore

No. 99. GENERAL.

4*th July* 1867.

Nusseem, Amildar of the Moolcalmooroo Talook, is granted two months leave of absence on private affairs.

No. 100 GENERAL.

5*th July* 1867.

Nunjapah, Paishcar of Sauger, is appointed Amildar of the Moolcalmooroo Talook, on probation, *vice* Nusseem, reduced to Paishcar.

No. 101.

PUBLIC WORKS.

6th July 1867.

Privilege leave for one month, from the date on which he may avail himself of it, is granted to Mr. W. B. Traill, Assistant Engineer, 2nd grade.

No. 102.

PUBLIC WORKS.

6th July 1867.

With reference to Notification No. 38, dated 20th May 1867, an extension of privilege leave from the 5th to the 14th instant, is granted to Mr. B. Lacey, Head Accountant of the Controller's office, Mysore.

No. 103. FINANCIAL.

11th July 1867.

The following Notification of the Government of India, No. 564, dated Simla, the 6th June 1867, in the Financial Department, relating to Pensions and Gratuities, is published for general information.

"READ again—

"Financial Resolution dated 25th March 1863 "No. 1155, conveying the refusal of the Government of India to the recommendation of the "Government of the Punjab in behalf of Mr. "H. H. Clarke, who had been transferred from "an appointment under Government to be "tutor to His Highness the Rajah of Mundee, "*viz.*, that the period of his employment in "the Mundee State, should be allowed to count "towards pension under the Uncovenanted "Service Rules.

"Financial Resolution dated 19th January 1867, "No. 277, deciding on a reference from the "Punjab Government that certain servants of "the British Government who had been officially "and on public grounds transferred to the "service of the Bhawulpore State, should be "admitted to pensions on retirement under the "Uncovenanted Service Rules—the Bhawulpore "State being debited with a proper proportion "of the entire charge for pension.

"Read Home Department endorsement dated 15th "April 1867, No. 3814, on a letter from the "Government of the Punjab, recommending "that the ruling contained in the Resolution of "the 19th January 1867, may be applied to the "case of Mr. Clarke, and to other analogous "cases.

"RESOLUTION.—The Governor General in Council "is pleased to resolve that when a Government Officer "is allowed to enter the service of a Native State for a "purpose in which the Government is interested, his "service under that State shall count towards pension, "whether the proportion of pension calculated accord- "ing to the period of service in the Native State is "chargeable to such State or not. Under this ruling, "Mr. Clarke's service in the Mandee State will reckon "towards pension under the Uncovenanted Service "Rules.

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Government of India.

"By Order"
(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

ಜುಡೀಷಿಯ .

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಆಫಿಷಿಯೇ ಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಈ ಕಳಗೆ ಬರುವ ನ್ಸ್ಟಿಹಾರ್ನಾಮೆಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರ ತ್ತವೆ.

ನಂಬರ್ ೬೪. ಕನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಮುಳಂದೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮ ದಾರು ಖಾದರಲ್ಲಿ ಯವರು ಮೈಸೂರು ಸರಮೀ ಕೆಂಪನಕ್ಕೆ ನಾಕರತಾಗುವದಕ್ಕೆ ಆಫಿಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಮಂ ರ್ ಮಾಡಿರುತ್ತಾರೆ.

ಜನರ ೫.

ನಂಬರು ೬೯. ೪ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಮೊಳಕಾಲುಮುರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರು ನಸೀಮುರಿಗೆ ಸ್ವಂತ ಕೆಲಸಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಯರೆಡು ಕಳು ರಜಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಜನರ್ ೮.

ನಂಬರ್ ೧೦೨. ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ನಾಗರದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ ಮುಜಪ್ಪನವರು, ಪೇಷ್ಕಾರೀಕೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಕಂಪರಾ ಮೊ ರರ್ ಆದ ಮೊಳಕಾಲ್ಮುರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರಿ ನಸೀವುರಿ ಬದಲಾಗಿ, ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರು.

By Order"
(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

NOTICE.

The Judicial Commissioner's Court is adjourned from the afternoon of the 12th instant to the 25th instant.

MYSORE JUDL. COMMR'S. COURT,
BANGALORE, 10th *July* 1867. (Sd.) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ನೋಟೀಸ್.

ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಕಾಂಪೇಬರವರ ಕೋರ್ಟು ಮೂಹೇ ಮುಜಕೂರ್ ೧೨ನೇ ತಾರೀಖು ಸಾಯಿಂಕಾಲ ಮೊದಲುಗೊಂಡು ಯಿದೇ ತಿಂಗಳು ೨೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ (೧೦ ಘಂಟೆ) ವರಿಗೆ ಅಡ್ಜರ್ನ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿದೆ

ಬಕಾರೀಮು ೧೦ನೇ ಮೇ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೆ ಯಿಸವಿ,

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

449

JUDICIAL.

In the Court of the Judicial Commissioner.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq.

C. Durand, Plaintiff, Special appellant.

vs.

1. The Gooroo of the Soobramaniem Mhut.
2. Sunnay Chowday Gowda
3. Eery Gowda.
4. Ali Saheb.

} Defendants. Special Respondents.

Judgment.

This suit was brought to recover possession of a certain piece of land, attached to the survamaniem village of Heggovah, in the Talook of Maharajdroog, in the district of Hassan, valued at 3000 Rupees.

It appears that there was a dispute of very old standing between the Soobramaniem Mhut at Heggovah and the inhabitants of the adjacent village of Hirry Hoonsay as to the property in the tract of land which lay between them. This dispute was settled in April 1863 by the revenue authorities dividing the land between the enamdar of the Survamaniem Mhut on the one side, and the villagers of Hirry Hoonsay on the other.

But before this partition, and while the rights of the contending parties were undetermined and in dispute, the 1st defendant the Gooroo of the Mhut, who appears to be Enamdar of the village of Heggovah let his share in the land to the 2nd and 3rd defendants, in 1859, for the cultivation of coffee, stipulating that they should plant coffee, and when it began to bear they should pay him the Haut.

Afterwards in 1862, but still before the dispute was settled, the 2nd and 3rd defendants assigned their lease to the plaintiff, and the ryots of the other village, Hirry Hoonsay, assigned their rights also to the plaintiff. In this way the plaintiff became the assignee of both the contending parties; and when the dispute was settled in 1863 a putta was granted to the plaintiff for the portion which was awarded to the ryots of Hirry Hoonsay; but, as the Gooroo of the Mhut objected to the 2nd and 3rd defendants having assigned their lease to the plaintiff, a putta was not granted to the plaintiff for the portion awarded to the enamdar of Heggovah. Plaintiff never got possession of this portion.

The 4th defendant obtained after the plaintiff by assignment from the 2nd and 3rd defendants, a portion of 12 acres of the land which had already been assigned to the plaintiff.

The main point for determination in this appeal is whether the consent of the enamdar, the Gooroo of the Mhut, was necessary to the validity of the assignment of the lease by the 2nd and 3rd defendants.

Generally speaking the benefit of any agreement is assignable in equity; except, 1st where the agreement is made in consideration of the personal skill, quality, or position of the party; 2ndly, where the agreement contains a stipulation that it shall not be assigned; and 3rdly, where the assignment is illegal or contrary to public policy

In the present case I see nothing which would lead to the conclusion that the lease was granted to the 2nd and 3rd Defendants on account of their peculiar personal qualifications. In coffee planting it is probable that Mr. Durand might be quite as successful as themselves. Nor does the lease granted by the Gooroo contain any stipulation against assignment. Then it remains to be considered whether the assignment was illegal, or opposed to sound principles of public policy. There is no evidence on the record of any local custom with regard to the assignment of a lease; I am aware that in the neighbouring province of Canara leases are assigned freely without objection. But it is said, that in Mysore, the right of affirming all such transfers of Government land rests with the Government; and that, the Survamaniemdar is in the same position with respect to his land, which the Government hold with respect to their land.

Now I do not think it is true that the right of affirming or disallowing the assignment of putta land rests with the Government by common law. In the neighbouring provinces of Madras in which the manners and customs of the people are nearly the same as in Mysore, that doctrine certainly does not obtain, and putta lands are frequently assigned without the consent of the Government. It is of course open to the Government as it was to the Gooroo, to enter in the lease a stipulation against the assignment of it; and I understand that the Government in Mysore do usually enter such a stipulation in their puttas; and they may have promulgated a general rule on the subject to all their ryots, which may be binding on all future leases. But it does not appear that the Enamdar in the present case made any such stipulation in granting the lease to the 2nd and 3rd defendants.

The policy of the executive Government, in placing restrictions on the conveyance of land in Mysore, may be expedient with reference to the circumstances of the Government of Mysore; but I am not prepared to recognize it as a general principle to be extended to private lands. It has been pointed out by no less an authority than John Stuart Mill, that any unnecessary restriction on the transfer of land is injurious to the public interests; because the general tendency of such transfer is to place the land in the possession of those capitalists who are best able to develop its resources. I am altogether unable to see that the assignment of leases would be contrary to sound principles of policy.

But the Superintendent has stated, that to allow the assignment without the consent of the enamdar would be to disallow a landlord's proprietary rights over his property. This however is a misapprehension of the law of assignments. That which is assigned is not the right of the landlord, but the rights of the tenants. The landlord's rights are not touched. He has the same rights as before against the lessees; and he has the same rights against the assignee as regards the land and the covenants which run with the land.

Another objection is, that the lease was void because the landlord was not in possession, and his rights were still in dispute. I know of no principle of law which would avoid a lease as against the lessor, merely because the extent of his land was in dispute with another party. The circumstances of the dispute were known to both parties at the time of the execution of the lease. It was in fact a lease by a person who was known to have a disputed title. The revenue authorities may not have acted very philosophically in settling the dispute by an arbitrary division of the land, but even that settlement established that the lessor had a right to some part of the land; and having that right, I see no reason why he should not part with it for a term to the 2nd and 3rd defendants, merely because the right was disputed. At any rate against the lessor, the lease, which was his own deliberate act, must be good; though after his rights have been settled, and so the property has become more valuable, the lessor would gladly revoke.

That a chose in action, or even a mere possibility, is assignable in equity, has been established by the decisions in *Warmstrey vs. Tanfield*; *Row vs. Dawson*; and *Ryall vs. Bowles*; all to be found in White and Tudor's "Leading cases in Equity," Vol. II, and Mr. Tudor's note discusses the whole subject.

The last objection is, that the assignment of the lease to Mr. Durand was made without consideration. The consideration is not expressly stated in the razeenamah executed by the 2nd and 3rd defendants; but the assignee admits that he is to pay the Halut, and no further consideration appears to be requisite than that which sufficed for the lease.

Under these circumstances, I am obliged to dissent from the decision of the Superintendent, as to the assignment by the 2nd and 3rd defendants to the plaintiff.

The 4th defendant appears to have been put in possession of 12 acres under an assignment executed after that in favour of the plaintiff. The defendants had no right to assign to him after having assigned to the plaintiff, and therefore he must give way to the plaintiff.

The decree of the Superintendent is therefore reversed, and it will be decreed, that the plaintiff be put in possession of the whole of the land now claimed, as the assignee of the lease granted to the Gooroo of the Soobramaniem Mhut to the 2nd and 3rd defendants.

The defendants will bear all the plaintiff's costs throughout.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡಿಷಿಲ್

ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮಿಷನರ ಕೋರ್ಟು.

ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸ್ಲೆಯವರ ಮುಂದೆ.

ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ನಂ. ೨೦ ಸನ ೧೮೬೨.

ಸಿ. ಡ್ಯೂರಾಂಡ್ ಸಾಹೆಬರು. (ವಾದಿ)

ವಿರುದ್ಧ

೧ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಪಾದಿಗಳು,
೨ ನೇ ಸುಬ್ರಹ್ಮಣ್ಯ ಮತದ ಸನ್ಯಾಸಿಗಳು.
೩ ನೇ ಸಂಣ ಬೊಜೇಗವುಡ
೪ ನೇ ಚಿಕೇಗವುಡ.
೫ ನೇ ಅಲ್ಲಿ ಸಾಹೇಬರ್.
(ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು.)

ಫೈಸಲ

ಈ ದಾಖೆ, ಹಾಸನ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಪಟ್ಟಣ ಹಿರಾಜನಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹೆಗ್ಗೋವಾ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮದ ೨ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಯವರ ಮಾನ್ಯ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಕೆಲವು ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೆ ಬಾಧ್ಯವಾದ ಪೊಂದು ಜಮೀನನ್ನು ತನ್ನ ಸುಪರ್ದು ಮಾಡಿಕೆ ಳ್ಳುವ ಬಗ್ಗೆ, ತಕರಾರು ಬಿದ್ದಿರುತ್ತೆ.

ಹೆಗ್ಗೋವಾ ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ೨ನೇ ಸುಬ್ರಹ್ಮಣ್ಯ ಮತದವರಿಗೂ, ಅದರ ಸಮೀಪದ ಕಿರೇ ಹಣಸೇ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮದ ಜನಗಳಿಗೂ, ಈ ಯಿರತು ಸ್ಥಳಗಳಿಗೆ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಪ್ರದೇಶದೊಳಗೂ ನ್ಯಾಯವಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬಹುಕಾಲದಿಂದ ತಕರಾರು ಸಂಭವಿಸಿ ಯಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಈ ತಕರಾರಿನ ಸಂಗತಿಯೇ ಇಸವಿ ಯೇಪ್ರೀಲ್ ಮಾಹೆಯಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರು ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಆ ಜಮೀನನ್ನು ಸರ್ವೆ ಮಾಸ್ತಿ ಮಾಡಿ ಎನಾಂ ದಾರರಿಗೂ, ಕಿರೇ ಹೂಣಸೇ ಗ್ರಾಮಸ್ಥರಿಗೂ, ಪಂಚಿಕೆ ಪಟ್ಟು ತಕರಾರ್ ಫೈಸಲ್ ಮಾಡಿದರು.

ಈ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಮತ್ತು ಪಶ್ಚಿಮ ಪಟ್ಟ ಕೃಷಿಗಾರರ ಹಕ್ಕುಗಳು ನಿರ್ಣಯವಾಗದೆಯೂ ವಿವಾದಗ್ರಸ್ತವಾಗಿಯೂ, ಯಿದ್ದಾಗ ಹೆಗ್ಗೋವಾ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮದ ಯಿನಾಂದಾರ್ರೆಂಬ ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಾವ ಸದರೀ ಮತದ ಯತಿಗಳು ಸರ್ವೆಯರ್ನನ್ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಜಮೀನ್ ಪೈಕಿ ತಮ್ಮ ಹಿನ್ಸೆಯನ್ನು ಕಾಫಿ ನಾಗುವಳಿ ಬಗ್ಗೆ ೨–ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಗೆ ಕೊಟ್ಟು ಅವರುಗಳು ಕಾಫೀಗಿಡ ಹಾಕತಕ್ಕದ್ದೆಂತಲೂ ಗಿಡಗಳು ಫಲಕೂಡುವವರಕ್ಕೆ ಪುಕ್ಕಟ್ಟೆಯಾಗುವಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಮತದ ಗುರುಗಳಿಗೆ ಹಾಳಿತದ ತೀರ್ಪಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದೆಂತಲೂ ಪೈಸಲು ಮಾಡಿಕೊಂಡಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ.

ತರುವಾಯ ೧೯೬೩ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಪರಂತು ವ್ಯಾಜ್ಯ ಫೈಸಲಾಗುವವರೆಗೆ ಮುಂದೆ ೨–೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು ತಮ್ಮ ಗುತ್ತಿಗೆಯನ್ನು ವಾದಿಯು ಪರಾ ಮಾಡಿದರು ಮತ್ತು ಕಿರೇ ಹುಣಸೇ ಯೆಂಬ ಮತ್ತೊಂದು ಗ್ರಾಮದ ರೈತರು ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕುಗಳನ್ನೂ ವಾದಿ ಪರ ಮಾಡಿದರು ಆದ್ದರಿಂದ ವಾದಿಯು ವಿವಾದ ಪಡುವ ಕಜ್ಜಿ ಗಾರರಿಬ್ಬರಿಗೂ ನಿಯಮಿತನಾದನು. ಸದ್ರ ೧೯೬೩ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ವಿವಾದ ಫೈಸಲಾದಾಗ ಕಿರೇ ಹುಣಸೇ ಗ್ರಾಮದ ರೈತರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಭಾಗಕ್ಕೆ ವಾದಿಗೆ ಪಟ್ಟಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು ಆದರೆ, ೨–೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು ತಮ್ಮ ಗುತ್ತಿಗೆಯನ್ನು ವಾದಿಗೆ ಪರಭಾರೆ ಮಾಡಿದ್ದ ಅಂಶವನ್ನು ಸದರೀ ಮಠದ ಗುರುಗಳು ಆಕ್ಷೇಪಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಹೆಗ್ಗೋಡಾ ಗ್ರಾಮದ ಯಿನಾಂದಾರರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಭಾಗ ಕ್ಕೋಸ್ಕರ ವಾದಿಗೆ ಪಟ್ಟಿ ಕೊಡಲ್ಪಡಲಿಲ್ಲವಾಗಿ ವಾದಿ ಆಭಾಗವನ್ನು ತನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿ ಪಡೆಯಲಿಲ್ಲವು.

ಪೂರ್ವದೇ ವಾದೀ ಪರ ಮಾಡಿದ ಜರ್ಮಿ ಪೈಕಿ ೧೦ ಯೆಕ್ರೆಗಳ ಪೈಂದು ಭಾಗ ೨–೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಂದ ಪರಭಾರೇ ಮೂಲಕ ವಾದಿಗೆ ತರುವಾಯ ೪ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ಪಡಕೊಂಡನು.

ಈ ಆಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ನಿರ್ಣಯಿಸತಕ್ಕ ಮುಖ್ಯವಾದ ಅಂಶವೇನಂದರೆ, ೨–೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು ತಮ್ಮ ಗುತ್ತಿಯನ್ನು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಿಸ್ದ ವೈಧವಾಗ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಯಿನಾಂದಾರರ ಅಂದರೆ ಮಠದ ಗುರುಗಳ ಅನುಮತಿ ಆವಶ್ಯಕವಾದ್ದೇ ಯೆಂಬದು.

ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ನೋಡಿದರೆ ಯಾವ ಪೊಂಬಂಡಿಕೆಯ ಪ್ರಯೋಜನವಾಗಲಿ ನ್ಯಾಯತಃ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಆರ್ಹರಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಮೊದಲನೇದು ಕರಾರ್ ಪತಿದವನ ಚಾತುರ್ಯ, ಯಾ ಗುಣ, ಯಾ ಸ್ಥಿತಿ, ಈ ಹೇತುವಿನ ಮೇಲೆ ಪೊಂಬಂಬಡಿಕೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಾಗ್ಯೂ, ಯಿರಪನೇದು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡ ಕೂಡದೆಂಬ ಷರತ್ತ್ ಕರಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಡಗಿ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ, ಮೂರನೇದು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವದು ಅಕ್ರಮವಾಗಿಯೂ, ಸಾಮಾನ್ಯವಾಪ ನೀತಿಗೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿಯೂ, ಯಿದ್ದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿಯೂ, ಹಾಗೆ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಕೂಡದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಪ್ರಕೃತ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಗುತ್ತಿಗೆಯೂ ೨–೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ವಿಶೇಷವಾದ ಸ್ವಂತ ಸಾಮರ್ಥ್ಯಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಅವರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂದು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೆನೂ ಆಸ್ಪದ ಕಾಣಲಿಲ್ಲವು. ಕಾಫೀ ಪೈರಿಪತಕ್ಕ ವಿಷಯ ಸದರೀ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಗೆ ಹ್ಯಾಗೋ ಅದೇ ಮೇರೆ ಮೇಸ್ಸರ್ಸ್ ಡ್ಯೂರಾಂಡ್ ಯೆಂಬವರಿಗೂ ಅನುಕೂಲವಾಗಿರ ಬಹುದು ಸದರೀ ಗುರುಗಳು ಕೊಟ್ಟಂಥಾ ಗುತ್ತಿಗೆ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡ ಕೂಡದೆಂದು ಯಾವ ಪೊಂಬಂಬಡಿಕೆಯೂ ಆಗಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಯಿನ್ನು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಿದ್ದು ಅಕ್ರಮವಾಗಿಯಾಗಲಿ ಲೋಕನ್ಯಾಯ ತತ್ವಕ್ಕೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಯಾಗಲಿ ಯಿದೆಯೋ ಯೆಂಬ ಅಂಶವನ್ನು ಆಲೋಚಿಸಬೇಕಾಗಿದೆ. ಗುತ್ತಿಗೆಯನ್ನು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಈ ಶೀಮೆಯ ರಿಕಾರ್ಡಿನ ಪೈಕಿ ಸಾಕ್ಷ್ಯವೇನೂ ಯಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಯಿಲ್ಲಿಗೆ ಸಮೀಪವಾದ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲಾದಲ್ಲಿ ಗುತ್ತಿಗೇಗಳು ಧಾರಾಳವಾಗಿಯೂ ನಿರಾಕ್ಷೇಪಣೆಯಾಗಿಯೂ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದನ್ನು ನಾ ಬಲ್ಲೆನು. ಆದರೆ, ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಹಾಗೆ ಸರಕಾರ್ ಜರ್ಮಿ ಪರಭಾರೇ ಯಾದ್ದನ್ನು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸುವ ಬಾಧ್ಯ ಸರಕಾರದವರಿಗೇ ಸೇರಿ ಯಿರುತ್ತೆಂತಲೂ ಸರಕಾರದವರು ತಮ್ಮ ಜರ್ಮಿಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಾವ ಸಂಬಂಧವೂ ಇಲ್ಲವರಾಗಿರುತ್ತಾರೋ ಸರ್ವ ಮಾನ್ಯದಾರನೂ ತನ್ನ ಜರ್ಮಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಸಂಬಂಧವನ್ನೇ ಪಡದಿರುತ್ತಾನೆಂತಲೂ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ.

ಪರಂತು ಪಟ್ಟಾ ಜರ್ಮಿ ಪರಭಾರೇಮಾಡುವದನ್ನು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸುವ ಅಥವಾ ನಿಷೇಧಿಸುವ ಬಾಧ್ಯತೆ ಸಾಮಾನ್ಯವಾದ ನ್ಯಾಯಾಲಯಸರಕಾರದವರಲ್ಲಿ ಇರುತ್ತೆಂಬ ಅಂಶ ನಿಜವೆಂದು ನಾನು ಯೆಣಿಸಲಾರೆನು. ಮದರಾಸ್ ಶೀಮೆಯ ಪೈಕಿ ಪ್ರಾಯಶಃ ಈ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜನಗಳ ಹಾಗೇನೇ ನಡತೆಯೂ ಸಂಪ್ರದಾಯಗಳುಳ್ಳ ಇಲ್ಲಿನ ಸಮೀಪ ಜಿಲ್ಲಾಗಳಲ್ಲಿ ನಿಜವಾಗಿ ಆ ಸಿದ್ಧಾಂತ ನಡೆಯಲಾರದು ಸರ್ಕಾರದವರ ಸಮ್ಮತಿ ಇಲ್ಲದೇಯೇ ಪಟ್ಟಾ ಜರ್ಮಿಗಳು ಪದೇ ಪದೇ ಪರಭಾರೇ ಯಾಗುತ್ತಲೇ ಇರುತ್ತವೆ. ಆದರೆ ಗುತ್ತಿಗೆಯನ್ನು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಕೂಡದೆಂಬ ಪೊಂಬಡಿಕೆಯನ್ನು ಗುತ್ತಿಗೆಯಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡುವದು ಸದರೀ ಗುರುವಿಗೆ ಹ್ಯಾಗೋ ಹಾಗೆಯೇ ಸರಕಾರದವರಿಗೂ ಯೇನೂ ಆತಂಕವಿಲ್ಲ. ಪು ಮತ್ತು ಮೈಸೂರು ಸರಕಾರದವರು ವಾಡಿಕೆಯಾಗಿ ಅಂಥಾ ಪೊಂಬಂಬಡಿಕೆಯನ್ನು ತಮ್ಮ ಪಟ್ಟಾಗಳಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡುತ್ತಾರೆಂದು ತಿಳಿಯುತ್ತೇನೆ. ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಇನ್ನುಮೇಲೆ ಆಗುವ ಗುತ್ತಿಗೆಗಳಿಗೆಲ್ಲಾ ಬಾಧಕವಾಗಿರುವಂತೆ ಈ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಪೊಂದು ನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ಮಾಡಿ ರೈತರಿಗೆಲ್ಲಾ ಪ್ರಕಟಿಸ ಬಹುದು. ಪರಂತು ಈ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಇನಾಂದಾರನು ೨, ೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಗೆ ಕೊಡುವದರಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಪೊಂಬಂಬಡಿಕೆಯನ್ನೂ ಮಾಡಿದ ಹಾಂಗೆ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲವು.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜರ್ಮಿ ಪರಬಾರೆ ಮಾಡುವ ಅಂಶದೊಳಗೆ ಕಾರ್‌ಬಾರ್ ನಡಿಸುವ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ನಿರ್ಬಂಧವನ್ನು ಉಂಟು ಮಾಡುವ ಕ್ರಮವು ಮೈಸೂರು ಸರಕಾರದ ವಿದ್ಯಮಾನಗಳಿಗೆ ಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದು. ಆದರೆ ಜನಗಳ ಸ್ವಂತ ಜರ್ಮಿಗಳಿಗೂ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಿಸತಕ್ಕ ಸಾಮಾನ್ಯ ನ್ಯಾಯವಾಗಿ ನಾನು ಅಂಗೀಕರಿಸಲಾರೆನು.

ಜರ್ಮಿಗಳನ್ನು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಅನಾವಶ್ಯಕವಾದ ಯಾವ ನಿರ್ಬಂಧವಾಗಲಿ ಜನಗಳ ಪ್ರಯೋಜನಗಳಿಗೆ ಬಾಧಕವಾಗಿರುತ್ತೆಂದು ಪ್ರಬಲವಾದ ಜರ್ಜ್ ಸ್ಟ್ಯೂವರ್ಡ್ ಮಿಲ್ ಯೆಂಬವರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಹಾಗೆ ಪರಭಾರೇ ಆಗುವದರಿಂದ ಕಡಿಗೆ ಜಮೀನನ್ನು ಪಳ್ಳೀ ಫಲವತ್ತಾಗಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಕೇವಲಾಶಕ್ತರಾಗಿರುವಂಥಾ ಧನನಂತರ ವಶವಾಗುವದಕ್ಕೆ ಸಾಮಾನ್ಯ ಸಮಿತ್ಥವಾಗುತ್ತೆ. ಗುತ್ತಿಗೆಗಳನ್ನು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವದು ವಳ್ಳೆಯ ನೀತಿ ಸಿದ್ಧಾಂತಗಳಿಗೆ ವಿರುದ್ಧವೆಂಬದಕ್ಕೆ ನನಗೆ ಯಿದ್ದ ನೊತ್ರಸ್ತೂ ಕಾರಣ ತೋರಲಿಲ್ಲವು.

ಆದರೆ ಇನಾಂದಾರನ ಅನುಮತಿ ಇಲ್ಲದೆ ಪರಭಾರೇ ಯಾಗುವ ದನ್ನು ಅಂಗೀಕರಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಭೂಮಿಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸತ್ತ ಕರ್ತನಿಗೆ ಸ್ವತ್ತ ಸಂಬಂಧವಾದ ಹಕ್ಕು ನಿರಾಕರಿಸಿದ ಹಾಗಾ ಗುವದೆಂದು ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರವರು ತಿಳಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ ಇ ದು ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವವರ ವಿಷಯವಾದ ಕಾನೂನಿನ ಅಪಾ ರ್ಥವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಿದಂತಾದ್ದು ಸಾಗುವಳಿಗೆ ತೆಗ ದುಕೊಂಡವನ ರೈಕಲೇ ಜೊರತು ಜಮೀನ್ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಹ ಕ್ಕುದಾರಿ ಕೇರೇ ಅಲ್ಲವು. ಜಮೀನ್ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಹಕ್ಕುಗಳಿ ಗೇನೂ ಉಪಹತಿ ಮುಂಟಾಗಲಿಲ್ಲವೆ ಪೂರ್ವ ಅವನಿಗೆ ಇದ್ದ ಬಾ ಧ್ಯತೆಯೇ ಗುತ್ತಿಗೇದಾರ್ರ ಮೇಲೆ ಅವನಿಗೆ ಮುಂಟಾಗಿರುತ್ತೆ ಮ ತ್ತು ಜಮೀನ್ ವಿಷಯವಲ್ಲಿಯೂ, ಜಮೀನ್ದಾರನಿಗೆ ಅನುವರ್ತಿಸುವ ಮೊಂಬಡಿಕೆಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ, ಪರಭಾರೇ ಹೊಂದಿದವನ ಮೇಲೆ ಪೂರ್ವವಿನ ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನೇ ಪಡೆದಿರುತ್ತಾನೆ.

ಮತ್ತೊಂದು ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯೇನಂದರೆ ಜಮೀನ್ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಸುಪರ್ದಿನಲ್ಲಿ ಜಮೀನ್ ಇಲ್ಲವಾಗಿ ಗುತ್ತಿಗೇ ಪೂರ್ಥವಾಯಿತೆಂತ ಲೂ, ಅವನ ಹಕ್ಕುಗಳು ಇನ್ನೂ ವಿವಾದಗ್ರಸ್ತಗಳಾಯಿತೆಂತಲೂ, ಮತ್ತೊಂದು ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಇರುತ್ತೆ ಗುತ್ತಿಗೇದಾರನ ಜಮೀನಿನ ವಿ ಸ್ತಾರದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮುತ್ತೊಬ್ಬನೊಡನೆ ವಿವಾದ ಮುಂಟಾಗಿದ್ದ ಮಾತ್ರನಿಂದ ಗುತ್ತಿಗೇದಾರನಿಗೆ ಪ್ರತಿ ಕೂಲವಾಗಿ ಗುತ್ತಿಗೆಯ ನ್ನು ರದ್ದು ಪಡಿಸುವಂಥಾ ಯಾವ ನ್ಯಾಯ ಸಿದ್ಧಾಂತವನ್ನೂ ನಾನು ಕಾಣೆ, ಗೇಣಿ ಚೀಟು ಬರದು ಕೊಡುವಾಗಲೇ ಉಭಯ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಿಗೂ ವಿವಾದದ ವಿದ್ಯಮಾನಗಳು ತಿಳಿದಿದ್ದವು. ಇದು ವಿವಾದಗ್ರಸ್ತವಾದ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವನೆಂದು ತಿಳಿದಿದ್ದವನಿಂದ ಕೊ ಡೋಣವೆ ಗುತ್ತಿಗೆ ಯಾಗುತ್ತೆ. ಜಮೀನನ್ನು ತಮಗೆ ಕೋ ರಿದಂತೆ ವಿಭಾಗಿಸಿಕೊಟ್ಟು ವಿವಾದವನ್ನು ಫೈಸಲ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಮುಲ್ಕಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಕೇವಲ ನ್ಯಾಯ ಸಂಮತವಾಗಿ ಆಚರಿಸ ದೇ ಇರ ಬಹುದು. ಆದರೆ ಅಂಥಾ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಿಂದಲೂ ಕೂಡ ಗುತ್ತಿಗೇದಾರನು ಜಮೀನ್ ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ಭಾಗಕ್ಕೆ ಹಕ್ಕು ಇದದ್ದಾ ಗಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಅಂಥಾ ಹಕ್ಕನ್ನು ಪಡೆದು ಅದು ವಿವಾದ ಗ್ರಸ್ತವಾಗಿರುವದರಿಂದಲೇ ಆದನ್ನು ಎ-೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಗೆ ಪೌಂದು ವಾಯಿದೇಗೇ ಮೊತಕ್ಕೆ ಬಿಡುವಾರದೋ ನನಗೆ ಕಾರ ಣ ತೋರಲಿಲ್ಲವು. ಪನ್ನು ಮುನಃಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಂಥಾ ಗುತ್ತಿಗೆಯು ಹ್ಯಾಗಾದರೂ ಗುತ್ತಿಗೇದಾರನಿಗೆ ಪ್ರತಿಕೂಲವಾಗಿ ವೂರ್ಣತವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಇವನ ಹಕ್ಕುದಾರಿಗಳು ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಯೂಪ ಪರುವಾಯವಲ್ಲವಾಗ್ಯೂ ಅದರಿಂದ ಸ್ವತ್ತು ವಿಶೇಷ ಶಾ ಶ್ವೈವಾದಾಗ್ಯೂ ಗುತ್ತಿಗೇದಾರನು ಸಂತೋಷದಿಂದ ರದ್ದು ಮಾಡಿ ಬಿಡುವನು.

ಪೌಂದು ಕೆಲವದಲ್ಲಿ ವೂಂಟಾಗುವ ಖಾಯಿಷ್ಮಾಗಳಿ, ಅದರ ಸಾ ಧ್ಯತೆ ಮಾತ್ರವಾಗಲಿ, ನ್ಯಾಯತಃ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅರ್ಹವಾಗಿರುತ್ತೆಂಬ ಅಂಶವು ಕೆಲವು ತೊಕನ್ನಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಅಂದ ದರೆ ವಾದಿ ವಾರಿಂಸ್ಟ್ರು ಪ್ರತಿವಾದಿ, ಟೂಥಿಲ್ಡ್; ವಾದಿರೋ, ಪ್ರ ತಿವಾದಿ ಡಾರ್ಸ; ಮತ್ತು ವಾದಿ ರೈಯಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಜಾಲೆನ್ಸ್ ಈ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯವಸ್ಥಾಪಿತವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಈ ಮೊಕದ್ದಮೆಗ ಳಿಲ್ಲವೆ ವೈಟ್ ಮತ್ತು ಟ್ಯೂನರ್ಸ್ ಯೆಂಬವರು ರಚಿಸಿದ "ಲೀಡಿಂ ಗ್ ಕೇಸ್ಸಿಯೀ ಯಿಕ್ವಿಟೆ" ಯೆಂಬ ಗ್ರಂಥವ ಯಿರಡನೇ ಸಂಪು ಟದಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ, ಈ ಸಂಗತಿಯೆನ್ನೆಲ್ಲಾ ಮೆಸ್ಟರ್ ಟ್ಯೂ ಡರ್ಸ್ ಬರೆವ ಪ ವಿನ್ಸಿ ವಿಚಾರ ಮಾಡಿರುತ್ತೆ.

ಕಡೆ ಆಕ್ಷೇ ಣೆ ಯೆನಂದರೆ, ಮೆಸ್ಟರ್ ಹ್ಯುರಾಂಡ್ ಯೆಂಬ ವರಿಗೆ ಯಾವ ಪ ತ್ತು ಯಿಲ್ಲದೆ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂಬದು.

ಎ-೩ನೇ ಪ್ರ ವಾದಿಗಳಿಂದ ಬರದು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ರಾಜೀನಾ ಮೆಲ್ಲಿಯ ಷರತ್ತು ಕಂಡತಃ ನಮೂದಿರುವದಿಲ್ಲವು, ಆದರೆ, ಪರಭಾ ರೆ ಪಡೆದುಕೊಂ ವನು ಹಾಳತ ಕೊಡಲುಳ್ಳವನೆಂದು ವೊಪ್ಪುತ್ತಾ ನೆ, ಸುತ್ತಿಗೆಸ ಕ್ಕೆ ಯೆಷ್ಟು ಮುಟ್ಟಿಗೆ ಬೇಕೋ ಅಷ್ಟಕ್ಕಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಗಿ ಯಾವ ಪರತ್ತು ಆವಶ್ಯಕವಾಗಿರುವಂತೆ ಕಾಣುವ ದಿಲ್ಲವು.

ಈ ಸಂಗತಿಗಳಿಂದ ಎ-೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಂದ ವಾದಿಗೆ ಪರ ಭಾರೇಯಾದ ಸಂಗ ಯನ್ನು ಕುರಿತು ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಮಾಡಿದ ತೀರ್ಪಿಗೆ ನನು ಭಿನ್ನಾಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡಬೇಕಾಗಿಧೆ.

ಆದಕ್ಕೆ ತರುವಾ ಏ ವಾದಿಗೆ ಬರದುಕೊಟ್ಟ ಪರಭಾರೇ ಚೀ ಟು ಪ್ರಕಾರ ೧೦ ಎಕ್ರೆಗಳ ಜಮೀನು ೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಯ ಸುಪರ್ದಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪ ಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ, ವಾದಿಗೆ ಪರಭಾರೇ ಮಾ ಡಿದ ಬಳಿಕ ಎನೇ ಪ್ರ ವಾದಿಗೆ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿ ವಾದಿಗಳಿಗೆ ಹಕ್ಕಿಲ್ಲವೆ ಅದ್ದರಿಂದ ಅವನು ವಾದಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕೊ ಡಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಅದ್ದರಿಂದ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರ ತೀರ್ಮಾಯವು ರದ್ದಾಗಿ ಸುಬ್ಬ ಹ್ಮಣ್ಯ ಮುತವ ಗುರುವಂದ ಎ-೩ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಗೆ ಕೊಡ ಲ್ಪಟ್ಟ ಗುತ್ತಿಗೇಯನ್ನು ಪರಭಾರೇಯಾಗಿ ಪಡದುಕೊಂಡವನೆಂ ದು ವಾದಿಯು ಈಗ ದ ಖಾ ಮಾಡಿದ ವಿಚಿತ್ರ ಜಮೀನನ್ನೊಪಾ ದಿಯೆ ಸುಪರ್ದಿ ಮಾಡ ಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಫೈಸಲ್ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ಈ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ವಾದಿಗೆ ಕರೆಗು ಅದ ಖರ್ಚನ್ನೆಲ್ಲ ಪ್ರತಿವಾ ದಿಗಳು ಪಡಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Jud'l., Commissioner.

MYSORE JUDICIAL COMR'S. OFFICE.
BANGALORE, *3rd. July* 1867.

CIRCULAR No. 698—8.

The Officiating Judicial Commissioner directs, that in all cases of murder or of culpable homicide, witnesses who have seen the dead body, and who can speak to the appearance of it, hould, if possible, be produced at the trial, and examined as to the general appearance of the body and as to any particular wounds or bruises upon it.

2. The Mahazur drawn up at the inquest does not supersede the necessity for oral evidence on such important points.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

453

ಸರಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರು ೬೯—೩೧.

ಖೂನಿ—ಅಥವಾ ಕೊಲೆಪಾತಕದ ಎಲ್ಲಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ, ಶವ ನೋಡಿದ ಮೆತ್ತು ಅದರ ರೀತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ಹೇಳುವಂತಾ ಸಾಕ್ಷಿಗಳನ್ನ ಸಾಧ್ಯವಾದರೆ ವಿಚಾರಣೆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಪಾಜರು ಪಡಿಸಿಕೊಂಡು, ಆ ಶವದ ಸಾಧಾರಣವಾದ ರೂಪದ ವಿಷಯದಲ್ಲೂ, ಮತ್ತು ಅದರ ಮೇಲೆ ಯಾವದಾದರೂ ಮುಖ್ಯವಾದ ಘಾಯಗಳು ಅಥವಾ ಪೆಟ್ಟಿನ ಗುರ್ತುಗಳು ಇರುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸಹಾ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡ ಬೇಕೆಂಬದಾಗಿ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮಿಷನರ ಸಾಹೆಬರವರು ಹುಕುಂ ಮಾಡುತ್ತಾರೆ.

೨. ಶವದ ಅಜಮಾಹಿಷೀ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬರದ ಮಹಜರು ಇಂತಾ ಮುಖ್ಯವಾದ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಜುಬಾನಿ ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ಅವಶ್ಯಕತೆಯನ್ನ ನಿವರ್ತಿ ಮಾಡುವದಿಲ್ಲಾ.

ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಜುಲೈ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸಲಿ,
ಸನ್ ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ. ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್

REGISTRATION.

General No. 1863. MYSORE COMMR.'S OFFICE
General „ 14. BANGALORE, 20*th June* 1867.

To

The Offg. Supcrintendents of Divisions,
and Superintendent of Coorg.

Sir,

I am desired by the Officiating Commissioner, to enclose copy of letters marginally noted from the Registrar General, on the subject of the registration of memoranda of decrees of the Courts required by sections 41 and 42 of the Registration Act (XX 1866), and to request that you will impress upon the Deputy Superintendents the necessity of enforcing both in their own Registry offices and in those of the Sub-Registrars, a strict attention to the provisions contained in the above sections in respect to the registration of memoranda of decrees and orders of the Revenue Courts.

No. 205 dated 26th March 1867.
No. 268 dated 4th May 1867.

2. As there is reason to believe that the requirements of the Act in this respect have been overlooked to a great extent, the Officiating Commissioner desires me to request you will be good enough to call upon the Deputy Superintendents of Districts and the subordinate revenue Courts, to take immediate measures for the due registration of all memoranda of decrees and orders passed in their Courts since January 1866, and to furnish you in the meantime with a list of all such decrees as have been finally disposed of, but not registered.

3. The Officiating Commissioner considers it necessary that steps should be taken periodically to ascertain that the provisions of the Act on a point so essential as that now adverted to, are strictly attended to; more especially as under the ruling contained in Circular No. 42 dated 15th June 1866 from the Registrar General's office, the postponement of the issue of the memoranda until cases have been finally decided on appeal, may lead to this requirement being subsequently overlooked in frequent instances.

I have &c.,
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಜನರಲ್ ನಂ. ೧೪ } ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚ್ಚೇರಿ
ನಂಬರ್ ೧೫ } ಬೆಂಗಳೂರು ತಾ|| ೨೦ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭.

ವಿವಿಜನ್ ಜಾತ್ ಮತ್ತು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ.

ಸನ್ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ೨೦ನೇ ನಂಬರ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಆಕ್ಟಿನ ೪೧-೪೨ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಡಿಕ್ರಿಗಳು ಯಾ ಮಿಮೋರಾಂಡಂಗಳು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗ ತಕ್ಕ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ರಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಜನರಲ್ಲರವರಿಂದ ಬಂದ ಇರೀಟೀಯಲ್ಲಿ ಕಾಣಿಸುವ ಲೆಟರ್‌ಗಳ ನಕಲನ್ನು ಇವರ ಅ ಮರಹಾ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆಯೂ, ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಡಿಕ್ರಿಗಳು ಮತ್ತು ಹುಕುಂಗಳ ಮಿಮೋರಾಂಡಂಗಳು ರಿಸ್ಟರ್ ಆಗುವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳ ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನು ಅವರ ಸ್ವಂತ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳ ಆಫಿಸುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಜಾರೀಯಲ್ಲಿ ತಂದು ಪೂರಾ ನಿಗೇಧುಲ್ಲಿಡ ಬೇಕಾದ ಅಗತ್ಯವನ್ನು ಡೆಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ ನೀವು ಜನ್ಯಾಗಿ ತಿಳಿಸುವಂತೆ ತಮ್ಮನ್ನು ಕೋರುವಂತೆಯೂ, ನನಗೆ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಅಪ್ಪಣೇ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ಈ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಬಹಳವಾಗಿ ಉಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ನಂಬುವದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಿರುವ ಸಬಬ್ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ಲಾಗಾಯಿತು ತಮ್ಮ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಡಿಕ್ರೀಗಳು ಮತ್ತು ಹುಕುಂಗಳ ಬಾಬತು ವಿಷ್ಟ ಮಿಮೋರಾಂಡಂಗಳನ್ನು ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಕೂಡ್ಲೆ ತಕ್ಕ ತರಹೂದ್ ಮಾಡುವಂತೆಯೂ, ಯಿಷ್ಟರಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಪೂರಾ ಪೈಸಲಾಗಿ ಪರಂತು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗದೇ ಯಿರುವ ತಮಾಂ ಡಿಕ್ರಿಗಳ ಬಾಬತು ಬಂದು ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ತಮಗೆ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆಯೂ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳಿಗೂ ಆವರ ಕೆಳಗಣ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಗೂ ತಾಕೀಪ್ ಮಾಡ ಬೇಕೆಂದು ತಮ್ಮನ್ನು ಕೋರುವಂತೆ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ನನಗೆ ಅಪ್ಪಣೆ ಕೊಡುತ್ತಾರೆ.

೩. ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಅವಶ್ಯಕವೆಂದು ಭಾ

ವಿಸುವನೇನಂದರೆ ಈಗ ತಿಳಿಸಿದಂತಾ ಮುಟ್ಟುವಾದ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಚನ್ನಾಗಿಯೂ ಬರುವಂತೆ ಮುಟ್ಟುವಾಗಿ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಜನರಲ್ ಆಫೀಸಿನಿಂದ ಜೂನ್ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೧೫ನೇ ದುರ್ಬಂ ೩೨೨ನೇ ನಂಬರ್ ಸರಕ್ಯುಲರ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪಣೆ ಯಿದ್ದ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿಯೂ ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ನಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆಯೋ ಯೆಂದು ಸ್ಪಷ್ಟಪಡಿಸಿ ತಿಳಿದು ಕೊಳ್ಳುವಹಾಗೆ ಈ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುವ ಎಲ್ಲಾ ದಿನಗಳಿಗೊಂದು ಸಲ ರಾಯಿಟರ್ ಮಾಡಬೇಕು, ಮತ್ತು ಪ್ರತಿ ಮೆಗಳು ಈಜಿಗೂ ಆಫೀಸಲ್ಲಿ ಫೈಸಲ್ ಆಗುವ ಪರ್ಯಂತ ಮಿಷೋ ರಾಂಡಗಳನ್ನು ಕೊಡಿಸದಲ್ಲಿ ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಯಿಡುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಆಪರಿಂದ ಅನೇಕ ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆ ಬ್ರಕಾರ ನಡೆಯಬೇಕಾದ ವಿಷಯ ಉಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ಆಕರವಾಗುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

BANGALORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to property under attachment in satisfaction of a decree at Bangalore, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month from the 19th June 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪ್ರಿ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸರ್ ಅಟ್ಯಾಚ್‌ಮೇಂಟ್ ಇಸವಿ ಆರಿಜಿನಲ್ ನಂಬರ್ ೦೭.

ಪಿ. ಆಫಿನ್ ಮ್ಯಾನೆಜರ್ ಕೃಷ್ಣಯ್ಯನವರ್ ಪರ್ ವಕೀಲ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾವ್.	ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕೆಂಪೋನ್ಯೆಂಟ್ ನಲ್ಲಿ ಇರುವ ವಿವರಣೆಯಂತೆ.

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರಿ ಮೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೆಂಬ ಸ್ಥಾನದ ಜಿಂಮಿಗಿ ಜಪ್ತಾಗಿರುವದು.

ಅಂದಾಜ್.

೧೦೦ ಲಷ್ಕರ್ ಪಳೇ ಪೂರ್‌ಪವನ್ ಕೋಡಿನಲ್ಲಿರುವ ೧೫೬ನೇ ನಂಬರ್ ಮನೆ ಎಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು.

೫೦ ಲಷ್ಕರ್ ಪಟ್ಟಣ ಮೈಲ್ಕೆರೆ ಪ್ಯೇಟೆ ರಸ್ತೆಗೆ ಪೂರ್ವಭಾಗದಲ್ಲಿ ನಾಗೆಂಡಹಳ್ಳಿ ಹೋಗುವ ಕೋಡಿನಲ್ಲಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೆಂಬ ಎಂಬೇ ನಂಬರ್ ಚಪ್ಪಡಿಕಾಪು ಎಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜ್.

೧೦೦ ಸದರೀ ಪಳೇ ಪೂರ್‌ಪವನ್ ಕೋಡಿನಲ್ಲಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೆಂಬ ಎಂಬೇ ನಂಬರ್ ಮನೆ ಎಕ್ಕೆ.

---

೨೫೦ ರೂಪಾಯಿ ಅಂದಾಜ್ ವುಳ್ಳ ಸ್ಥಾವರ ಸ್ಥಿತಿಗಳು ಜಪ್ತಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾಗಿ ಈ ಸ್ಥಿತಿಗಳ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗೆ ಯಾವ ವಿಧದ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇದ್ದಾಗ್ಯೂ ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಜಾರಿ ಆದ ಲಾಗಾಯಿತು ಹದಿನೈದು ದಿವಸಗಳಿಗೆ ನಮ್ಮ ರೂಬರು ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಕರಾರು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡಬೇಕು ತಪ್ಪಿದರೆ ಕೊಡ್ಲೆ ಹರಾಜ್ ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ವಾಯಿದೆ ಮಿಾರಿ ಬರುವ ಯಾವ ತಕರಾರುಗಳನ್ನು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಕ್ಕದ್ದಿಲ್ಲಾ ತಿಳಿಯುವದು. ಇತಾರೀಖು ನೇ ಮಾಹೆ ಜೂನ್ ಸರ್ ಅಟ್ಯಾಚಿನೇ ಇಸವಿ ದರಖಾಸ್ತ ಬೆಂಗಳೂರು

Notice inviting claimants to a house under attachment in satisfaction of a decree, at Bangalore, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month from the 14th June 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿ॥ಸೂ॥ ಕೋರ್ಟಿನ ಸರ್ ಅಟ್ಯಾಚ್‌ಮೇಂಟ್ ಇವಿ ನಂ. ೧೩ ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕ್. ಪ್ರತಿವಾದಿ ಮೆ. ಎ. ಕಾರ್ಕ್ ಸಾಹೇಬರು.

ಲಷ್ಕರ್ ಕುಪ್ಪೆಸಂದ್ರದ ನೂಳು ಜಿದು ಬ್ರ ೨ ಕೋಡಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಎಸೇ ನಂಬರ್ ಮನೇ ಇದರಲ್ಲಿ ವೆಂ ನಿಂದಲೂ ಗಚ್ಚಿನಿಂದಲೂ ಕಟ್ಟುವ ಮನೆಗಳು ಮಾತಿ ಜಮೀನು ಮಾ ಈ ದಿಕರಿ ಜಮೀಲ್ದಾರಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಾಗಿ ಇರುವದರಿಂದ ಇದರ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗೆ ಯಾವ ವಿಧದ ಬಾಧ್ಯತೆ ಅಫವಾ ಪ್ರ ದಾಗ್ಯೂ ಇದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಜನರಗಳು ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಜಾರಿ ಆದ ೧೫ ದಿವಸದ ವಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರು ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಪ್ರಕಾರ ತಮ್ಮ ತಕರಾರು ನಮೂದಿಸಿ ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಂಡ ಎಹುದು. ವಾಯಿದೆ ಆದ ಪಡನೆ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ, ವಾಯಿದೆ ಮಿಾರಿ ಬರುವ ಯಾವ ತಕರಾರನ್ನು ಮಂಜೂರು ಮಾಡುವದಿಲ್ಲಾ, ತಿಳಿಯುವದು.

C. A. ELLISON,
Fo. Dy. Supt.

Notice inviting claimants to property under attachment in satisfaction of a decree at Bangalore, to appear, and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿll ಡಿಪ್ಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡಂಟ್ ಎಂಬ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸರ್ ಅಟ್ಯಾಚಿನೇ ಯಿಸವಿ ಅರುಲ್‌ಜಾಬ್ತೀ ನಂಬರ್ ೯.

ವಾದಿಗಳು	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು.
ಎಸೇ ಮೇಡು ನಾರಣಪ್ಪೆಟ್ಟಿ	ಎಸೆ ಆಷಾಬಿ
ಎಸೇ ಅನಂತ ಚೆಟ್ಟಿ.	ಎಂ ಬಾವೈರ್
	ಕೆ ಮುದಾರ್ ಗಿರಿಜು

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಸ್ಪೆಷಲ್ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ತಮಸೂಕು ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗಾಗಿ ೧—ಎಸೇ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳದೆಂಬ ಜೊಸ ಮಾರಕಟ್ಟೆಯಲ್ಲಿರುವ ೧೯೬ನೇ ನಂಬರ್ ಮನೆ ಯಿಪಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ನಿವೇಶನ ಖಾಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೆಂಬ ರೈಟ್‌ಬೇ ಎಸ್ಟೇ ಬಳಿಯ ಜೀಟು ನಪಳ್ಳಿಗೆ ಹೋಗುವ ಮಾರ್ಗದಲ್ಲಿರುವ ಎಸೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಹೆಂಚಿನಿಂದ ಕಟ್ಟಿದ ಚಮಡಿ ಷಾಪು ೧೯ ರ ಬಾಲೀಜಮ್ಮಾ ಸಹ ಜಪ್ತಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿದರ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗೆ ಯಾವ ವಿಧದ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಜಾರಿಯಾದ ೧೫ ದಿವಸಗಳೊಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರು ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಕರಾರು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡಬೇಕು, ತಪ್ಪಿದರೆ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತದೆ ವಾಯಿದೆ ಮಿಾರಿದ ಬಳಿಕ ಯಾ ತಕರಾರನ್ನು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಲ್ಪಡುವದಿಲ್ಲ.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಅಮಲ್‌ದಾರೀ ನಂಬರ್ ೧೩.

ವಾದಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ

ನಿಜವೂಮಡಿ ಬಸಪ್ಪ ಕುರುಬರ ಲಿಂಗಣ್ಣ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೂ.

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ್ಕಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕರೀ ಪೊಬಲಗಾಗಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೆಂಬ ಬೆಂಗಳೂರು ಕುರುಬರ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿರುವ ಮನೆ ಜಪ್ತಾಗಿರುವದರಿಂದ ಯಿದರ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗೆ ಯಾವ ವಿಧದ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಜನರು ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಜಾರೀಯಾದ ವ್ಹೈಂದು ತಿಂಗಳೊಳಗಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ನಪ್ಪು ರೂಬರು ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಕರಾರು ತಿಳಿಸಿ ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಳಬಹುದು, ಕಪ್ಪಿದರೆ ಪಾಯಿದೆಯೊದ ಕೂಡ್ಲೇ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಪಾಯಿದೆ ಮೀರಿದ ಬಳಿಕ ಯಾವ ತಕರಾರನ್ನು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡುವ ದಿಲ್ಲ.

ತಾರೀಖು ೪ನೇ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ.

Notice regarding the sale of a Cayem Gotra village, Cachercanhully of Bangalore Talook, in satisfaction of a decree, on the 5th August 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇ|| ಅ|| ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನಂಬರ್. ೧೫೬.

ವಾದಿ ಕಾಜರಕ ಹಳ್ಳಿ ದಾನಪ್ಪನ ಮಗ ನ್ಯಾಮೈಯ್ಯ. } ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು. ೧ನೇ ಕೈವ್ಲಪ್ಪ ಮೊದಲಿ. ೨ನೇ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿ.

ಪ್ರಶಿದ್ಧ ಪತ್ರಿಕೆ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳ್ಗೆಗೆ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ. ಈ ನಂಬರು ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ್ಕಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಾಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿರುವ ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕ್ಕು ಯಕವಂಜಪುರದ ಹೋಬ್ಳಿ ಕಾಯಂ ಗುತ್ತಾ ಕಾಜರಕ ಹಳ್ಳಿ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮವನ್ನ ಜಲಾಯಿ ತಾರೀಖು ೧೨ನೇ ಲಾಗಾಯತ್ತ್ ೩ನೇ ತಾರೀಖಿನ ವರಿಗೆ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸುವಂತೆ ಇಲಾಖಾ ಮು|| ನಾಜರಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟಪ್ಪಕ್ಕೆ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಎರಡು ಟೈಂ ಹರಾಜಾಗಿ ೩ನೇ ಟೈಂ ಪೂರೈಸುವದರ ಒಳಗಾಗಿಯೇ ೨ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿಯವರು ಇಲ್ಲಿಗೆ ಈ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿದ ಅರ್ಜಿ ಇದರ ಸಂಗತ ಕಳುಹಿಸಿದೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಭಾರಿ ಜೆಲೆಯುಳ್ಳ ಗ್ರಾಮ ಹರಾಜಾಗುವ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮೊದಲು ವ್ಹೊಂದು ತಿಂಗಳು ವ್ಯವಧಾನದಿಂದ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಹಾಗೆ ಆಗದೆ ಜೋವ ತಿಂಗಳು ೨೯ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾಗಿ ಆ ಕೂಡ್ಲೆ ಹರಾಜಿಗೆ ವ್ಯಪಕ್ರಮಿಸೋಣವಾಗಿ ಇತ್ತೆಯಾಗಿ, ಮೇಶಿ ನಮೂದಿರುವಂತೆ ಪುನಃ ಬಂದು ತಿಂಗಳು ಪಾಯಿದೆ ನಿತಿ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಿ ಅನಂತರ ಹರಾಜಿನ ಕ್ರಮ ನಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ವರ್ಗೈರೆ ಜುಲೈ ೩ನೇ ಮತ್ತು ೦ ದಿವಾನಿ ೩೩ನೇ ನಂಬರ್ ಯಾದಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ ಬಂದದ್ದರಿಂದಾ ಸದರಿ ಯಾದಿ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಜುಲೈ ೩ನೇ ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಅಂದರೆ ಆಗಷ್ಟು ೩ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಸ ೧೦ ಘಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೬ ಘಂಟೆ ವರಿಗೆ ಇಲಾಖಾ ಮು|| ನಾಜರ್ ಮೂರೀಫತ್ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಚ್ಛೈಯುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳ್ಕನ್ನು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಆಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ಬಳಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾರಾಳ್ಕದಿಂದ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೪ನೇ ಮೊಹೆ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜೂಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

TOOMKOOR DISTRICT.

Notice inviting tenders to supply diet articles to the Toomkoor Jail for 8 months from 1st August 1867 to the end of March 1868. Tenders to be received within 20th July 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್.

ಕೇಪ್ಟನ್ ಆರ್‌ಮಿನ್ಯ್ರಾಂಗ್ ಸಾಹೇಬ್ ಆಫಿಸರ್ ಇನ್‌ಛಾರ್ಜ್ ಆಫ್ ಜೈಲ್ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ತುಮಕೂರವರು.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳ್ಕೆಗೂ ತಿಳ್ಕಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ತುಮಕೂರಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜೈಲ್ ಕೈದೀರಿಗೆ ರಾಗಿ ಅಕ್ಕಿ ಮೊದಲಾದ ಯೆಲ್ಲಾ ದಿನಸುಗಳನ್ನು ಸರ್ ಮುಜಕೂರು ಜಗಷ್ಟು ಗುರ್ಕೆ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಮಾರ್ಚಿ ಲಿಖೈರವರಿಗೂ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಇಚ್ಛೈ ವುಳ್ಳ ಮಾತಬರ ಜನರು ಧಾರಾಳವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಬರದು ಜುಲೈ ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ತಾ|| ಆಮಿಲರ ಬಳಿಗೆ ಲಕ್ಕೋಟಿ ಹಾಕಿ ಬಂದು ಮಾಡಿ ಕೊಡ ಬಹದು. ಸದರಹು ಜಿನಸುಗಳಿಗೆ ಆಲೋಚನೆಯಿಂದ ನಿರಖು ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಅದರಂತೆ ಈ ಸಾಲ್ ಮ್ಯೆರ್ ವರಿಗೂ ಬಂದೇ ನಿರಕ್ ಪ್ರಕಾರ ದಿನಸುಗಳು ವದಗಿಸಿ ಕೊಡಬೇಕು. ಮಧ್ಯೆ ನಿರಖು ಬದಲಾಯಿಸ ತಕ್ಕದಿಲ್ಲ, ಸರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರು ಕ್ರಮವಾದ ಅನಾಜ್ ಅಸಾಲ್ ಯೆಲ್ಲಾ ವೊಂದೇರೀತಿಯಾಗಿ ಬದಲಾಯಿಸವೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರ ಸ್ವಂತ ಯೇ ಪಾರ್ಷುಗಳನ್ನು ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟ್ ಮಾಡಬೇಕು. ಇದಕ್ಕೆ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುದಾರ ಲಾಯಕ್ ಜಾಮೀನ್ ಕೊಡಬೇಕು ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟ್ ಮಾಡತಕ್ಕಂಥಾ ಜನರು ಬಹಳ ನಂಬಿಕೆ ವುಳ್ಳವರಾಗಿರಬೇಕು. ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಬರುವ ಯೆಲ್ಲಾ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಜವಾಯಿಸಿಕೊಂಡು ಯಿದೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ೨೩ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ತುಮಕೂರು ಮೊಕ್ತಾಂನಲ್ಲಿ ಈ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟು ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಫೈಟೂಫೈಟಿ ಮಾಡಿಸುವದರಿಂದ ಆ ತಾರೀಖು ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರುಗಳು ನನ್ನ ಕಚ್ಚೇರಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಸವಾಲ್‌ಗಳು ಮಾಡ ಬಹುದು. ಅನಂತರ ಕೊಡುವ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡುವದಿಲ್ಲಾ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ಗಳನ್ನಿತಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮೆಜಕೂರ್ ಹತ್ತು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಿಗೂ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಬ್ಯೆ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಲಿಚ್ಛೆಯುಳ್ಳ

ವರು ಜುಲೈ ತಾರೀಖು ಒಂದರ ಪಳಗಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಬರದು ಕಳುಹಿಸ ಬಹುದಲ್ಲದೆ ಅವೇ ತಿಂಗಳು ಒಳಗೇ ತಾರೀಖು ತುಮಕೂರ ಮೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲಿ ಹೇಟಾಪೋಟಿ ಮಾಡಿಸುವದರಿಂದ ಆ ವೇಳೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾರಾಳವಾಗಿ ಸವಾಲ್ ಮಾಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ಒಳಗೇ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ,
ಮೊಕ್ಕಾಂ ತುಮಕೂರ್.

E. ARMSTRONG.
Asstt. Supt.

MYSORE DISTRICT.

Notice calling upon claimants to the undermentioned property, now in deposit, to appear and establish their right before the Dy. Superintendent within 6 months from the date of this notice.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಅಪ್ಪಗ್ಯಾಮು ಡಿವಿಜ್ಞ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಕೋರ್ಟು ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಕ್ರಿಮಿನಾಲ್ ೧೮೬ನೇ ನಂಬರ್ ನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾದ ಮಾಲೀಕರು ಗೊತ್ತಿಲ್ಲದ ಮಾಲ್ ವಿವರಾ.

26.	ರಾಗಿ ಜೋಳಾ ಬತ್ತಾ ಅಪ್ಪಳದ ಚೂರು ಸಹಾ ಪರತು ಯಿರುವದು.	
27.	ಹುಣಿಕೆ ಹಂಣಿನಬಿಲ್ಲಿ ಮುರಕು.	1
28.	ಹಿತ್ತಾಳೆತಟ್ಟೆ.	1
29.	ಹಿತ್ತಾಳೆ ಅರಕನಜೆಟ್ಟಿ	1
30.	ಪುನಿಅಡಿಕೆ ಯಿದರಲ್ಲಿ ಭತ್ತಾ ರಾಗಿ ಹಪ್ಪಳದ ಚೂರು ಅಕ್ಕಿ ಜೋಳ ಸಹಾ	
31.	ಅಡಿಕೆ ಹಾಕಿದ್ದ ಜೊಸಗುಗೆ. ..	1
32.	ಕಬ್ಬಿಣದಬಾಣ್ಯಾಸ.	1
33.	ಅಚ್ಚೆಳ್ಳು ಯಿದರಲ್ಲಿ ಜೋಳಾ ಭತ್ತಾ ಹಪ್ಪಳದ ಚೂರು.	
34.	ಪ್ಲೇಸಿದ ಕಚ್ಚಿ.	1
35.	ಕಾವೆ ಯಿಲ್ಲದ ಕಬ್ಬಿಣದ ಗುದ್ದಲಿ ..	1
36.	ಕಬ್ಬಿಣದ ಬಾಬತು ಸಯಿಲು ಕುಡು ಗೋಲು.	
42.	ಕಬ್ಬಿಣಂಜಿನ ಹೊಳ ಂಜೆ ಯಿದರಂ ಕರ ಗು ಹರಿದು ಬೋಗಿ ಬಿಧೆ.	
43.	ಪಿಚ್ಚೊಕೊಡಿ.	1
44.	ಗೊಣಬಾಳಿ ಯಿರುಃ ಕುಡುಗೋಲು ..	1
45.	ಕಂಚಿನ ಪರಿವಾಣ	1
46.	ಪೂಜಗಳ್ಳಿ ಜೇರಿನ ಸ ನಕಾಯಿ ಗಡಿಗೆ. .	1
47	ಕಾವು ಯಿಲ್ಲದ ಕಬ್ಬಿ ಣದ ಸಂಣ ಕೊಡ್ಲಿ	1
48.	ಜೊಗರೀ ಜೇಳಿ ಸುವ ರು ಅರೆಪೌವು ಯಿದರಲ್ಲಿ ರಾಗಿ ಜೋ ಭತ್ತಾ ಸಹಾ	
49.	ಜೆನ್ನದ ತಟ್ಟು ಮುಪ್ಪು ..	1
50.	ಕೈಯೆಂಣೆ ಯಿರುಃ ಕಂದಿಲಿಗೆ ..	1
51.	ಹಿತ್ತಾಳೆ ಬೆಂಜು.	1
52	ಕುಳಿದ ಕತ್ತಿ	1

ಈ ಮೇಲಣ ಮಾಲುಗ ಪೈಕಿ ನನಿಸಿ ಹೋಗುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯೆ ಬಂದ 26-27-30-31-33-34-46-48-50 ಈ ನಂಬರ್‌ಗಳನ್ನು ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಿ ಅವುಗಳಿಂದ ವುತ್ಪತ್ತಿಯೆದ ರೂ—ಲಿ—ಪೈನ್ನು ಖಜಾನೆತ್ ಯಿಡಿಸಿ ಯಿಧೆ. ಈ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೂ ಮೇಲಣ ನಂಬರ್‌ಗಳು ಅಲ್ಲದ ಯಿತರ ಮಾಲುಗಳ ಮೇಲೆ ಯಿಧೆಯೂ ವರು ಈ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು 6 ತಿಂಗಳು ಪಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟ್ ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ಅವರ ಹಕ್ಕನ್ನು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿಕೆ ಳ್ಳ ಬಹುದು. ವಾಯಿದೆ ಕೆಷ್ ಬಂದಿ ಮೀರಿದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾ ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಲಾಧೀತು.

ತಾರೀಖು 13ನೇ ಮಾಹ ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ,
ಮೊಕ್ತಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN.
Dy. Superintendent.

Descriptive roll of a prisoner who absconded after murdering a woman of the Bulgy Caste in the village of Gangaoor of the Tulcad Talook.

ಹೆಸರು.	ವರ್ಣ ಮತ್ತು ಜಾತಿ ಕಸಬು.	ವಯಸ್ಸು.	ವೈನ್ನತ.	ವಾಸಸ್ಥಳವಾದಂತಾ ಗ್ರಾಮದ ಹೆಸರು	ಮು ವ್ಯವಾದಂತಾ ಗುರುತುಗಳು ಅಥವಾ ಲೋಪಗಳು.
ಬೆಳ್ಳೂರು ದಾಸಾ.	ಶಾಮವರ್ಣ ಅಂದರೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಪ್ಪು ಬಲಗೈ ಜಾತಿ.	ಸುಮಾರ್ ೪೦ ವರುಷ.	ಒಹಳ ವೈದ್ದವಾಗಿ ದೂ ಇಲ್ಲ ಗಿಡ್ಡನಾಗಿಯೂ ಇಲ್ಲ ಮಟ್ಟಿ ತರದ ಆಳು.	ಗೊತ್ತಿಲ್ಲ.	ಬಟ್ಟೆ ಮುಖ ವಪ್ಪವಾಗಿ ಇಧೆ ಈ ಕೈ ದಿ ಸ್ಥಳಾ ಲಾನೆ ಗ್ರಾಮವೆನೆಂದು ಗೊತ್ತಿಲ್ಲ ಮಾನಂದ ಾಡಿ ಕೇಮ್‌ಯಿಂದ ಬಂದು ಇದ್ದ ವನು ಂ ರುಷಕ್ಕೆ ಮುಂಚೆ ಆಗಾಗ್ಗೆ ಣಾ ಫೀ ಜೋ ಕ್ಕೆ ಹೋಗುತ್ತಾಲೂ ಬರುತ್ತಾ ಲೂ ಇದ್ದ ಇವನ ಕಂಣೇ ಅಗಲಾ ಕೂಡೆ ಲು ಕಪ್ಪ ಇಧೆ. ಆಳು ದಪ್ಪತರದವನು ಜೊಟ್ಟಿದ ದಪ್ಪವಾಗಿ ಇಧೆ.

HASSAN DISTRICT.

Notice offering a reward of 100 Rs for such information, as may lead to the detection of a robbery, which was committed in the house of Mudwa Row, amildar of Chenraipettam, on the night of the 29th June last, and 1562 Rs. worth of property as per subjoined list carried away.

ಜನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣದ ಕಸಬೇಯಲ್ಲಿ ಮೂಮಲೇದಾರ್ರು ಮಧ್ವರಾಯರವರು ವಾಸವಾಗಿರುವ ಮನೆ ಕೊಟ್ಟಡಿ ಒಳಗೆ ಯಾರೋ ಕಳ್ಳರು ಕನ್ನಾ ಹಾಕಿ ಒಳಗೆ ಇದ್ದ ಜವಾಹೀರ್ ನಗದು ವಸ್ತೆರೆ ಸಹ ೧೫೬೨ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೌಲ್ ಜೋರೀ ಮಾಡಿ ಕೊಂಡು ಹೋಗಿರುತ್ತಾರೆ ಯೂಗಿ ಇದನ್ನ ಪತ್ತೆ ಕೊಟ್ಟವರಿಗೆ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಯಿನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ವಜ್ರದ ಚಂದ್ರ ಮುರು ಮುತ್ತು ಸುತ್ತಿದ್ದ ಜೊತೆ ೧, ಮುಖರ ವೊಂದಕ್ಕೆ ತುರಾಯಿ ಮುಕ್ತು ೨, ಅಡ್ಡ ಮುತ್ತು ೨, ಜುಂಲಾ ೯ ಮುತ್ತಿನ ಬಾಜುಬು ಹರಡಿ ಗುಂದು ಜೋತಿ ೧, ಕರ್ಣಪೂಲ್ ಜೋಡಿ ೧, ಜಿನ್ನದ ಜೋಮಾಲೆ ಸಹ ೧೦ ವರಹಾದ್ದು ಚಿನ್ನದ ಫಟ್ಟಿ ೧೦ ಜಿಲ್ಲರೆ ವರಹಾ ತೂಕದ ಬಾಬಾತು, ಚಳಕುಂಬಿ ೨ ಜೋಡಿ ಟೂಳಿಲೆ ೧, ಬೆಳ್ಳೀ ಸಾಮಾನು ಲವೆಂಗರ್ದಾ, ಬೆಳ್ಳಿ ಪಂಚ ಪಾತ್ರೆ, ಬೆಳ್ಳಿ ಧೊನ್ಸೆ, ಗೆಜ್ಜೆಪಿಲ್ಲಿ, ಅನೇ ಹಚ್ಚೆತಬಕ್, ಪಾತಗ, ನಗದು ೩೫೩೫ ರೂಪಾಯಿ ಕ್ಯಾಯಗಂಬಿ ಕಲಾಬತ್ ದೋತ್ರ ಪನ್ನೆಂಟಾರು, ಬನಾತಿನ ಕುಡತಾ ಜರತಾರಿ ದೋತ್ರ ಮಧುರೆ ಕೀರಿ, ಬಿಳೀ ಪತ್ಲಾ, ಬಿಳೀ ಹುವ್ವಿನ ಕೀರಿ, ವಗೈರೆಯೂ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಚಿಲ್ಲರೆ ಸಹಾ ೧೫೬೨ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೌಲ್ ಹೋಗಿರುತ್ತಿಂತಲೂ ಸದರಿ ಮೌಲ್ ಇದ್ದ ಪೆಟ್ಟಿಗೆಯಲ್ಲಿ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಚಿಲ್ಲರೇ ಸಾಮಾನು ಇಲ್ಲದ ಹಾಗೂ ಆದು ಜ್ಞಾಪಕವಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ, ಬರದು ಸದರಿ ಮೌಲ್ ಪತ್ತೇ ಬಗ್ಯೆ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಕೊಡುವಂತೆ ಮೂಮಲೇದಾರ್ರು ಷರಾ ಬರದಿರುತ್ತಾರೆ.

Notice inviting claimants to the following lands or jungles, applied for by the undermentioned individuals to appear and prefer their claims before the 1st Class Assistant Supt. within the dates hereunder specified.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿರುವ ಜಾಗಾಗಳಿಗೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರು ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗಾಗಿ ಫರ್ಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ನಂ.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರ ಹೆಸರು	ಜಮೀನಿನ ಹೆಸರು.	ಹಾಜರಾಗತಕ್ಕ ತಾರೀಖು.	ಜಕ್ಕುಬಂದಿ	ಯೆಕ್ರಾ	ತಾಲ್ಲೂಕು ವ ಗೈರೆ.
೧	ಪಳ್ಳಿಯಮಲೈ ಯ್ಯ.	ಮನೇ ವತ್ತಿನ ಹಿತ್ತಲ್.	ಜುಲೈ ೫೦ ನೇ ಸರ್ ೧೮೬೩.	ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕೆರೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಸರಿ ಗುಡ್ಡ, ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಕಾಲ್ವೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಹುಲ್ಲುಗುಡ್ಡದ ಬೆಟ್ಟ.	೬	ಮಂಜರಾಬಾದು ತಾ|| ಹೆತ್ತೂರು ಹೋಬಳಿ ಕ್ಯಾನೆ ಹಳ್ಳಿ.
೨	ಚಿಪ್ಪಿಗರ ಹಿರಿಯೆ.	ವಾಟೇಮರದ ಕುಮ್ರಿ.	ಡಿಟೋ	ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಈಚಲುಜೋರೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ವಾಟೇಮರದ ಕುಮರೀ ಹಿತ್ತಲ್, ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಕೆಲವು ಬಂಜರ್ ಗದ್ದೆಗಳು, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದನಗಳುಹೋಗುವ ದಾರಿ.	೩	ಡಿಟೋ ತಾ|| ಮೂಡಗೆರೆ ಹೋ|| ಹಳಕೇಗ್ರಾನು.
೩	ಹುಚ್ಚಪ್ಪಗವ್ರಡ.	ಚಿನಗದ ವುಪ್ಪೇ ಪೈ?	ಡಿಟೋ	ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಹಿತ್ತಲು ಅಗಳು, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಹರವಿನ ಅಗಳು, ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಸಿಲ್ಕ ಅಗಳು ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಒಂದು ಸಂದುಜಪ್ಪಲಿ ಮರ.	೨|	ಬೇಲೂರು ತಾ||
೪	ವೀರಪ್ಪಗವ್ರಡ ವ್ಯಾವಪ್ಪಗವ್ರಡ ಸದ ಹಾ.	ಚಿನಗದ ಗ್ರಾವು ವುಪ್ಪೇ ಯಿಂಟು ತಾಕುಗಳುಳ್ಳದ್ದು.	ಅಗಷ್ಟ ೫, ೧೮೬೩.	೦	೨೦|||	ಡಿಟೋ
೫	ನಂಜಪ್ಪಗವ್ರಡ ದೇವಪ್ಪಗವ್ರಡ ಸಹಾ.	ಚಿನಗದವುಪ್ಪೇ	ಡಿಟೋ	೦	೨೬||	ಡಿಟೋ

ಹಾಸನ
ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೩.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

D

SAGUR A DISTRICT.

Notice offering a reward of 5 per cent on the value of certain stolen property or such information as may lead to the detection of the robbers, who committed the robbery in the house of Tammiah and Ramabhatta in the village of Jaadoo, Madeswarka and Mayany, Kowlidoorg Taluk, and carried away 625 Rs. worth of property on the night of the 11th June 1867.

ಕವಲೇದುರ್ಗದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮದುವಂಕನಾಡು ಮಾಗಣಿ ಜೆಂಬೇಗಾಮುವ ತಮ್ಮಯ್ಯನವ್ರ ರಾಮಬಟ್ಟ ಇವರ ಮನೆಗೆ ಜೂನ್ ಮುಪ್ಪೇ ಹನ್ನೊಂದು ಗಂಟೇ ರಾತ್ರಿ ಕಳ್ಳರು ನುಗ್ಗಿ ಇರುವಾವಿರ ಚಿಲ್ಲರೇ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೌಲು ಹೋರೀ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಹೊಗಿರುತ್ತಾರೆ ಈ ಮಾಲೆ ಪತ್ತೇಮಾಡಿಕೊಟ್ಟವರಿಗೆ ನೇಕಡಾ ೫ ರೂಪಾಯಿ ಯಿನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವಂತೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಸದರಿ ಮಾಲೆಗಳ್ಯಾವಂದರೆ ಗಣಪತ್ತೇವರ ಕಿರೀಟು ೧, ಬೆಳ್ಳಿನತ್ತಿಗೆ ೩, ದೇವರ ಜೊಗಜೆ ಪಾಗದ ಜೊತೆ ೧, ಪಟ್ಟಿ ಧೋತ್ರ ವಗೈರೇ ಬಂದು ಪಿಟಿಗೆಯಲ್ಲಿದ್ದದ್ದು ಕ್ಷೀಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪದಾರ್ಥಗಳು ನೆಲವಲ್ಲಿ ಹೂತ್ತಿಟ್ಟಿದ್ದ ಬಾಬತು ನಗದು ರೂಪಾಯಿ ೨೧೦, ಭಂಗಾರದ ಹುಜುದಾರ ೧, ಜೋಳಿಗೆಗೆ ೧, ಜೋಡುಮುಂಡು ಗಿಡಿಪಟ್ಟಿದ ಚಿನ್ನ ಹುಜುಗರ ಪಂಚೆ ಜೊತೆ ೧, ಗುಂಡಿನ ಸರ ಜೊತೆ ೧, ಬೆಳ್ಳಿ ಕ್ಕೈರಿ ನಾಣ್ಯಗಳು, ಅಟ್ಟಿಕೆಸರ ಬೆಳ್ಳಿ ಪಂಚಪಾತ್ರೆ ವಗೈರೇ ಒಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪಾವಾನು, ಗಾಜ್ಜೆ, ಅತ್ತಿಗೆ, ಬಂಬೇ ಸರಿಗೆ ಹಿಂಬಿಳೇ ಜೋಡು ೧, ಚಿನ್ನದ ಗೆರೆಚಿ ರವಾಲೇ ಜೊತೆ ೬, ಚಂದ್ರಮುರು ಜೊತೆ ೧, ಬಾವರಿ ಜೊತೆ ೧, ಚಿನ್ನದ ತ್ರಿಮುಖಿನ ಪುಲ್ಲಿ ೩, ಚಿನ್ನರ ವಂಕಿ ಫರ್ದಾ, ಭಂಗಾರದ ರಗಡು, ದಪ್ಪ ಒಂಕ್ಕೆ ೬೫ ರೂಪಾಯಿ ನಗದು ಯಿನ್ನು ಚಿಕ್ಕರೇ ಬೆಳ್ಳಿ ಬಂಗಾರದ ಪೂಜವೆಗಳೂ ೬೫೦ ರೂಪಾಯಿ ಬೆಲ್ಲ ಸುಮಾನುಗಳೂ ಕೂಡಿ ತಾಂಬ್ರ ಕಪ್ಪಣಿ ನಾಮಾನು ಸದಾ ಪೂಜ್ಯ ೬೫೫೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮಾಲೆ ಚೋರೀಯಾಯಿತು.

(Signed) H M. ELIOTT,
Dy. Supt.

CUDDOR DISTRICT.

Notice regarding the sale of a piece of land for coffee cultivation, situate in the Taloor of Luckoovally, at Chickmoogloor, before the Deputy Superintendent, on the 5th August 1867.

ಕಡೂರು ಜಿಲ್ಲ್ಯಾಕ್ಟು ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರಿಂದೊಂಡೆಂಟೆ ಲಫ್ತೀನಿಸಿಂದಾ.

ಯಿಸ್ತಾರ ನಾಮಾ.

ಈದರಿಂದ ಗಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಲಕ್ಕುವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೊಪನಾಡ ಮಾಗಣಿ ನಾವೆ ನಂದಿಗಾವೆ ಈ ಸೀಮೆದಲು ಗಾಮಾದ ಪುಣ್ಯ ಮೇಲಗಿರಿ ಗುಡ್ಡದ ಅಡವಿ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ನಗರ ಡಿವಿರ್ಜನ್ ಸಾಮಿಲ್ ಇಕ್ಕೆಯಾತಿ ವಿಮ್ಮ ಕ್ಯಾಪ್ಟನ್ ರಾಯರಿಗೆ ಸರ್ಕಾರಿನವ್ರ ಅಗಸಿಯಲ್ಲಿ ಪಟ್ಟೆಯಾದ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಮೂರು ವರುಷದ ಮೇರೆ ಗಾಮಾ ಕಾಫಿ ಸ್ಥಳ ಆಬಾದು ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗಿ ಪಟ್ಟೆ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಒಂದೇ ಇನವಿ ವರಿಸೂ ಗಿಡಗಳನ್ನ ಕಡಿದು ಒಂದೂ ಆಬಾದು ಮಾಡಿಕ್ಕೂಳ್ಳದೆ ಇದ್ದ ಸಾಬು ಗ್ರಾಂಟಿನಲ್ಲಿ ಅಟ್ಟು ಪರತ್ತೆ ಪ್ರಕಾರ ಜಮಾನಿಗದ ರ್ನಮೆಂಟಿಗೆ ವಾಪಸು ಕೊಂಡು ಹರಾಜಿ ಮಾಡಿಸಲ್ಪಡುವ ದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಇದರ ಬಗ್ಗೆ ವಗೈರೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಿರುವ ವಿವರ.

೧ ಸೂರ್ಯಕ್ಕೆ ಹುಟ್ಟುವಿನ ಜೊಳಗುಂಟ್ಟ. ೧ ಪುತ್ತರಕ್ಕೆ ದಿಬ್ಬಾ ಕಾಣದ ಬಸರಿಮರ.

೧ ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಗಳವಾಸಿ, ೧ ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಸದರಿ ಕಲ್ಲು

ಈ ವಿಸ್ತೀರ್ಣ ಸಲ ಗಜ 9880ಕ್ಕೆ ದಾಮು ಗಿಜೆ 49720 ಈ ಮೇರೆಗೆ ಇರುವ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಸರ್ ಮಜಕೂರು ಆಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು 5ಕ್ಕೆ ಈ ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲೂ ನವ್ಮೆ ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸೆ ಗ್ರಾಗುವದರಿಂದ ಅಪೇಕ್ಷಿಪುಳ್ಳವರು ಆ ತಾರೀಖು 10 ಘಂಟೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಈ ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲೂ ಹಾಜರು ಇದ್ದು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತಿನಿಂದ ಪಡಕೊಳ್ಳಬಹುದಾಗಿರುತ್ತೆ.

J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

COORG.

Notification regarding the sale on contract, for 2 years and 9 months, from the 1st July 1867 to 31st March 1870, before the Superintendent of Coorg on the 30th July 1867, of sec ut, the produce of the Coorg forests.

ನೋಟೀಸು.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವರಿಗೂ ತಿಳಿಯತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ.

ಕೊಡಗು ದೇಶದ ಸರಕಾರ ಪೈಸಾರಿ ಸೆಲವರಿಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾಗುವ ಕೀಳಕಾಯಿಗಳ್ನೆಲ್ಲರು ಒಂದು ವಾರುವಂತ್ಹಾ ಕೀಳಕಾಯಿಗು ಸಹಾ ಗುತ್ತಿಗೆ ಸರ್ ಒಪ್ಪಿನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ಮಹೀನಾಗಾಯಕು ಸರ್ ಒಪ್ಪಿನೆ ನೋರ್ಸ್ ಆಫೀಸರುವರಿಗೆ ಯಿಪ್ಪತ್ತು ವರುಷ ಪರ್ಯಾಸ್ತ ತಿಂಗಳು ಅತ್ತಿಗೆ ಬರುವ ಜುಲಾಯಿ ತಾರೀಖು ಕ್ಕೂನೇ ದಿವಸ ೧೦ ಘಂಟೆ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್ ಪ್ರೊಜೆ ಪ್ಯಾಷೀಲಿ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುವದ್ದರಿಂದ ಅಪೇಕ್ಷೆ ಯಿರುವ ಪಂಥಾವರು ಅದಿನ ಹಾಜರಾಗಿ ಚವಿದರಖಾಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳಬಹುದು.

ಆಮೇಲೆ ಹಾಜರಾಗುವದಕ್ಕೆ ಅನಾನು ಕೂಲವಾದವರು ಲಿ ಪಾಸಿನೇಲೆ ಫಲಾನ ದರಖಾಸ್ತಿಯಂದು ಬರಮು ಹರಾಜಿನ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚಿತ ಕೇರುವಂಗೆ ಕಳುಹಿಸಿದರೆ ಹರಾಜಿನ ವೇಳೆ ವಡದು ಕೊಡಲಾಗೀತು.

ಹರಾಜಿನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡು ಕೊಂಡವರು ಕೂಡ್ಲೇ ಸೇಕಡಾ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ಕೇವಣಿ ಮಾಡಬೇಕು.

ಬತಾರೀಖು ಎನೇ ಜುಲೈ ಸರ್ ಒಪ್ಪಿನೇ ಯಿಸವಿ,
ಪೊಕ್ಕಾಂ ಪ್ರೆಜರ್‌ಗ್ಯಾಟೆ.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that above 500 candies, more or less, of sandal wood, the produce of the Nandidroog Division of Mysore Territory, will be sold by public auction in the Bangalore koti on the 16th August 1867.

1st	Class.	Candies.	25	0
2nd	Do.	,,	25	0
3rd	Do.	,,	25	0
4th	Do.	,,	110	10
5th	Do.	,,	75	0
Roots.		,,	110	0
Other Kinds.		,,	129	10
		Total.	500.	

The Mysore Candy contains 500 lbs. English.

BANGALORE,
21st *June* 1867.

(Signed) G. J. van SOMEREN.
Offg. Conservator of Forests.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಪುಮೂರು ೫೦೦-ಖಂಡಿಗಳಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ಮೈಸೂರು ತೀಮೆಯ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ ಪುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಗಂಧದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ಪುಮೂರ್ ೫೦೦ ಖಂಡೀಗಳಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ೧೮೬೭ನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೬ರಲ್ಲು ಕಂಗಳೂರು ಕೋಟೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಅವ್ವಲ್	ಖಂಡೀ	೨೫	೦
ದುಯ್ಯಂ	,,	೨೫	೦
ಸಿಯ್ಯಂ	,,	೨೫	೦
ಚಾರಂ	,,	೧೧೦	೧೦
ಪಂಜಂ	,,	೭೫	೦
ಜೇರುಗಳು	,,	೧೧೦	೦
ಇತರ ದೊಲಗಳು	,,	೧೨೯	೧೦
	ಕುಲ್	೫೦೦	

ಮೈಸೂರು ಖಂಡೀ ಪೌಂಡಕ್ಕೆ ೫೦೦ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪೌಂಡಗಳು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೨೦ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭.

(Signed) G. J. van SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

NOTIFICATION.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandal-wood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ್ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರೆಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಟಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ೨೦ನೇ ಅಕ್ತೋಬರ್ ೧೮೬೭
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨ನೇ ನವಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ ಡಿಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ೧೮ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಟಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Hoonsoor .. .. .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.

ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಟಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ೨೧ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಆಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ಮೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ಪಟೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬಮೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

TOOMKOOR DISTRICT.

ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.

Abstract Meteorological Register for the month of June 1867.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ತೀತೊಪ್ಪಾದಿ ಸಂಗತಿಗಳ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್.

	Temperature. ಸಮಶೀತೋಷ್ಣ.			Fall of rain. ಮಳೆ ಯಾದ್ದು.		Prevailing Winds. ಪ್ರಬಲ ಗಾಳಿ.	Remarks. ಪರಾ.
	6 A. M. ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೬ ಗಂಟೆ	2 P. M. ಮಧ್ಯಾಹ್ನ ೨ ಗಂಟೆ	8 P. M. ರಾತ್ರಿ ೮ ಗಂಟೆ	Inches. ಅಂಶಗಳು.	Cents. ನೂರನೆಯ ಪಾಲು.		
Average. ಸರಾಸರಿ.	77·53	82·4	79 26			Westerly, ranging from N. W. to S. W. ಪಶ್ಚಿಮಗಾಳಿ.	
Maximum. ಜಾಸ್ತಿ.	80	88	84	4	10		
Minimum. ಕಮ್ಮಿ.	74	78	76				

TOOMKOOR,
1st *June* 1867.

W. HAMILTON,
Assistt. Apothecary, Toomkoor.

In the Court for the relief of Insolvent Debtors. Coorg Supt.'s Office.

Whereas the undermentioned individuals have taken oath, or solemnly affirmed before me, that they are unable to meet their engagements, and have filed the required schedule of assets and liabilities, and verified the same upon solemn affirmation, their person and property are exempted from legal process, pending enquiry and the final orders of the Court.

Notice is hereby given that the date set opposite the insolvents' names, is the day appointed for the meeting of their creditors, the appointment of an official assignee, and the hearing of the petition of discharge.

The schedules of insolvents are open for the inspection of their creditors. Registration of claims against the insolvents may be obtained by presenting an application to this Court on an eight anna stamp paper, containing a statement of the same verified and signed by the applicant.

Creditors living at a distance may obtain registration by forwarding by post a statement of their claim, written upo an eight anna stamp paper, and verified on oath or solemn affirmation before a Judicial officer.

Al creditors opposing the insolvents discharge must gi notice thereof by a petition written on an eight anna stamp paper, containing the grounds of the opposition, and an enumeration of any witnesses they wish to be summoned; such notice must be filed in this Court least 3 days before the day appointed for the meeting and a similar notice must be given by each creditor to be insolvent three clear days before the day of hea g.

Names	Insolvents.	Date of ad-Interim order.	Date appointed for the meeting of creditors.
1. Arthur	illiam Taylor, clerk in Mr. Mann's office.	21st June 1867	30th July 1867.
2. John C	y, lately employed der Captain R. N. Tay r at Boekary.	Do.	Do.

COORG SUPT.'S OFFICE, Fraserpet, 21st June 1867.

R. A. COLE, *Superintendent.*

COORG.

Descriptive roll of a prisoner escaped from he Mercara Jail.

ಮಡಿಕೇರಿ ಜೈಲೆನ್ನಲ್ಲಿ ಸಜಾ ಅನುಭವಿಸುತ್ತಾ ಇದ್ದು ಪರಾರಿಯಾದ ಯರುಬರ ಕಾಳನೆಂಬ ಕೈದಿ ಚಾಪರೆ ಪಟ್ಟಿ.

ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ನಂ.	ಹೆಸರು. ತಂದೆ ಹೆಸರು.	ವರ್ಣ ಜಾತಿ ಕಸಬು.	ವಯಸ್ಸು.	ಎತ್ತರ. ಅಡಿ.	ಅಂಗುಲ.	ಹುಟ್ಟಿದ ಗ್ರಾಮ ಮತ್ತು ಪರಪ್ಪನ ಹೆಸರು.	ವಿಶೇಷವಾದಂಥಾ ಗುರುತು ಅಥವಾ ಲೋಪ.	ಯಾರ ವಶಾಧೀನದಲ್ಲಿ ಇದ್ದು ಪಲಾಯನ ಮಾಡಿದ್ದಾನೆ ಆ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರ ಹೆಸರು.
೦೬೦.	ಕಾಳಾ. ಮೂಲಾ.	ಕಪ್ಪುವರ್ಣ ಕುರುಬ ಕೂಲಿ.	೫೦	೫	೬	ಸಂಜರಾಯ ಪಟ್ಟ ತಾಲ್ಲೂಯ ಕು ಗಡಿನಾಡು ಮುತ್ತುನಾಡು ಹಾಡಗೆರೆ ಗ್ರಾ ಮ.	ಕಣ್ಣು ಮುಖ ಸಂಣನಾಗಿ ಕೆಂಪಾಬ ಕಂಣು ಕೂ ಜುಜ್ಜರು ತಲೆ ಗೂಗ್ಗ ವ್ಯನಿ ಗಿಡ್ಡ ತರದ ಆಳು ಕ ಳಲ್ಲಿ ಇಧೆ ಯಿಂ ನೇ ಇಲ್ಲ.	ಕೊಡಗು ಸೂದರಿ ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ಕೋರ್ಟು ಸಜಾ. ನಂಜರಾಯಪಟ್ಟ ತಾ ಲ್ಲೂಕು ಸುಳ್ಯೇದಾ, ಈಚೆ ಯಿಂದ ಬಂದವನು.

ರವಾನಾ ತಾರೀಖು ಒಂದನೇ ಜೂನ್ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

J. S. F. MACKENZIE, *Asst. Supt.*

NOTICE.

BANGALORE HIGH SCHOOL.

Students desirous of being admitted into this School, a requested to appear at the School Hall on Saturday the 13th of July at 9. A. M.

CHAS. WATERS, *Principal.*

LEAVE, TRANSFER AND APPOINTMENT.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

One month's privilege leave has been granted to Serjeant Hill, Overseer, Colar Division, from the 10th instant.

MYSORE P.W.D., R. H. SANKEY, MAJOR, R.E.
CENTRAL OFFICE, *Chief Engineer of Mysore.*
Bangalore, 10th July 1867.

MYSORE DISTRICT.
Leave.

ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಣದ ತಾ|| ಶಿರಸ್ತೆದಾರ ವೆಂಕಟರಮಣಯ್ಯನವರಿಗೆ ಗೈಹಕೃತ್ಯದ ಸಬಬು ಪ್ರಿವಿಲೀಜ್ ೧೫ ದಿವಸ ದರಜಾ ಕೊಟ್ಟಿದೆ.

ಪಟ್ಣಪ್ಪಗ್ಯಾವು ತಾ|| ಸಾಬಕು ೨ ತಿಂಗಳು ರಜಾ ಪಡೆದು ಯಿದ್ದ ಪೆಷ್ಕಾರ ಶ್ಯಾಮರಾಯರಿಗೆ ಪುನಹಾ ೭೦ ದಿವಸಗಳ ಶೀಕ ರಜಾ ಸಾಂಕ್ಷರ್ಪ ಆಗಿ ಯಿದೆ.

ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ಯಾವುದ ತಾ|| ಶಿರಸ್ತೇದಾರು ಶಿಂಗಯ್ಯಂಗಾರಿಗೆ ಜೊರಟ ತಾ|| ಲಾಗಾಯತು ೩೦ ದಿನಗಳ ಪ್ರಿವಿಲೀಜ್ ರಜಾ ಮಂಜೂರಾಯಿತು.

CHITULDROOG DISTRICT
Leave.

ಹೊಸದುರ್ಗದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಿಲ್ಲೇದಾರ್ ಮಿರಜಾ ಮೊಹದ್ದೀರವರಿಗೆ ಸ್ವಂತ ಕೆಲಸಕ್ಕೋಸ್ಕರ ೨ ತಿಂಗಳು ರಜಾ ಮಂಜೂರಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮಜಕೂರ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಹೆಡ್ ಮುನಷಿ ಕೃಷ್ಣರಾಯರವರಿಗೆ ಸ್ವಂತ ಕೆಲಸಕ್ಕೋಸ್ಕರ ೧ ತಿಂಗಳು ರಜಾ ಮಂಜೂರಾಗಿರುತ್ತೆ.

LOST CURRENCY NOTES

Lost in transit by post from Bangalore to Bellary the second half of the following currency note; intimation of loss given to Currency Office Madras.

No. $\frac{B}{E}$89171, July 1863, for Rs. 10.

BANGALORE,
8th July 1867. (Sd.) C. VARADARAUJA PILLAY,
Hd. Calculator, Chief Engineer's Office.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟಿನ ಬಲಭಾಗವು ಬೆಂಗಳೂರಿಂದ ಬಳ್ಳಾರಿಗೆ ಟಪ್ಪಾಲ್ ಮೂಲಕ ರವಾನೆಯಾಗುತ್ತಿರುವಲ್ಲಿ ಹೋಗಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಂಗತಿ ಮದರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿ ಯಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್ $\frac{B}{E}$ 89171, ಜುಲೈ 7, 1867, 10 ರೂಪಾಯಿಗೆ, ೪ ಬಾಬತು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ೮ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(ದಸ್ತಖತ್) ಸಿ. ವರದರಾಜಪಿಳ್ಳೆ
ಚೀಫ್ ಯಿಂಜನಿಯರ್ ಕಛೇರಿ
ಹೆಡ್ ಕ್ಲರ್ಕ್.

The undermentioned currency note is advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 5th July 1867.

461

No. $\frac{B}{H}$ 31439, for Rs. 10, half.

BANGALORE, J. LACEY,
11*th July* 1867. *Compiler, M. G.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ೧೪ನೇ ಜುಲೈ ೫ನೇ ಮಧ್ಯಕುಮಿನ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗೆಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. $\frac{B}{H}$ 31449, ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು ಅರ್ಧ.

BANGALORE, J. LACEY,
11*th July* 1867. *Compiler, M. G.*

DESERTERS

FROM THE 2-10TH REGIMENT.

Report of two deserters from the 2nd Battalion, 10th Regiment of Foot, dated at Bangalore this 26th day of June 1867.

1 Number, Rank and name.	No. 1689, Private, William Hogan.
Age.	22$\frac{6}{12}$ years.
Size.	5 feet 8 inches.
Colour of complexion.	Fresh.
,, Hair.	Light brown.
,, Eyes.	Hazel.
Date of desertion.	26th June 1867.
Place of desertion.	Bangalore.
Date of enlistment.	25th June 1864.
At what place enlisted.	Kilkenny.
Parish and county in which born.	Feathered Tipperary.
Marks.	None.
Trade.	Laborer.
Coat or Jacket. Waist-coat. Breeches or Trowsers.	Regimental.
Remarks.	None.

2 Number, Rank and name.	No. 1647, Drummer, Thomas Smith.
Age.	18$\frac{8}{12}$ years.
Size.	5 feet 5 inches.
Colour of complexion.	Fresh.
,, Hair.	Fair.
,, Eyes.	Hazel.
Date of desertion.	26th June 1867.
Place of desertion.	Bangalore.
Date of enlistment.	25th September 1864.
At what place enlisted.	Cape Town.
Parish and county in which born.	Whitechapel, Middlesex.
Marks.	None.
Trade.	None.

Coat or Jacket. Waistcoat. Breeches or Trowsers.	Regimental.
Remarks.	Nil.

(Signed) L. BARLOW, MAJOR,
Commanding H. M.'s 2nd Battn., 10th Foot.

BANGALORE DISTRICT.

POLICE SUPERINTENDENT'S OFFICE,
Bangalore, 11th July 1867.

MEMORANDUM.

The undersigned requests that any Magistrates or others obtaining information regarding the above men will communicate the same without delay, taking measures for their apprehension.

E. D. GOMPERTZ,
Superintendent of Police.

೧೦ನೇ ರಿಜಿಮೆಂಟ್ ಎನೇ ಪಟಾಲಂನಿಂದ ಪರಾರಿ ಆದವರು.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ತಾರೀಖು ೬ನೇ, ಸೊಕ್ಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು, ಫೈದಲ್ ೧೦ನೇ ರಿಜಿಮೆಂಟ್ ಎನೇ ಪಟಾಲಂನಿಂದ ಪರಾರಿಯಾದ ಇಬ್ಬರ ತಪಶೀಲ್.

೧ ನಂಬರ್, ಹುದ್ದೆ, ಮತ್ತು ಹೆಸರು.	ನಂ. ೧೮೮೯ ಪ್ರೈವೇಟ್ ಉ ರಿಯಂ ಹೋರ್ಗಾನ್.
ವಯಸ್ಸು.	೨೨ ವರುಷ.
ಯತ್ತರ.	೫ ಅಡಿಗಳು ೮ ಅಂಗುಲಗಳು
ವರ್ನ.	ಕೆಂಪು.
,, ಕೂದಲು	ತೇಸಾದ ಊದಾ ಬಣ್ಣ.
,, ಕಂಣುಗಳು	ಪೇಜಲ್ ಯೆಂಬ ಕರೀ ಊದಾ ಬಣ್ಣ.
ಪರಾರಿಯಾದ ತಾರೀಖು	೬ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭
ಪರಾರಿಯಾದ ಜಾಗಾ	ಬೆಂಗಳೂರಿನಿಂದ.
ನೌಕರಿಲಿ ದಾಖಲಾದ ತಾರೀಖು.	೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೬ನೇ ತಾರೀಖು.
ನೌಕರಿಯಿಂದಾಖಲಾದ್ದು ಯಲ್ಲಿ	ಕೆಲಸಕ್ಕಿನ್ನಿ.
ಹುಟ್ಟಿದ ಜಾಗಾ ಅಂದರೆ ಕೌಂಟೀ ಮತ್ತು ಪ್ಯಾರಿಷ್.	ಫೆದರಡ್ ಟಪರೇರಿ.
ಗುರ್ತುಗಳು.	ಯೇನು ಇಲ್ಲ.
ಕಸಬು.	ಕೂಲೀ ಕೆಲಸದವನು.
ಕೋಟು ಅಥವಾ ಜ್ಯಾಕೆಟ್ ಅಂದರೆ ಮೈ ಉಡುಪು ನಡಪಿನವರಿಗಿನ ಕೋಟು. ಪರಾಯಿ.	ರಿಜಿಮೆಂಟ್ ಬಾಬತ್ತು.
ಪರಾ.	ಯೇನು ಇಲ್ಲ.

೨ ನಂಬರ್, ಹುದ್ದೆ, ಪತ್ತು ಹೆಸರು.	ನಂ. ೧೮೮೬ ಪ್ರೈವೇಟ್ ಹೆನ್ರಿ ಮಿಷ್ ಸ್ಮಿತ್.
ವಯಸ್ಸು.	೧೮ ವರುಷಗಳು ೯ ತಿಂಗಳು
ಯತ್ತರ.	೫ ಅಡಿಗಳು ೫ ಅಂಗುಲಗಳು
ವರ್ನ.	ಕೆಂಪು.
,, ಕೂದಲು	ಕೆಂಪು.
,, ಕಂಣುಗಳು.	ಪೇಜಲ್ ಎಂಬ ಕರೀ ಊದಾ ಬಣ್ಣ.
ಪರಾರಿಯೊದ ತಾರೀಖು.	೬ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭
ಪರಾರೀಯುವ ಜಾಗಾ.	ಬೆಂಗಳೂರು.
ನವುಕರೀಯಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾ ತಾರೀಖು.	೧೮೬೭ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮ನೆ
ನವುಕರೀಯಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾ ಯಿಲ್ಲಿ	ಕೇವ್ ಟೌನ್.
ಹುಟ್ಟಿದ ಸ್ಥಳವಂದರೆ ಕೌಂಟೀ ಮತ್ತು ಪ್ಯಾರಿಷ್.	ವೈಟ್ ಚಾಪೆಲ್, ಮಿಡಲ್ ಸೆಕ್ಸ್.
ಗುರ್ತುಗಳು.	ಯೇನೂ ಯಿಲ್ಲ
ಕಸಬು.	ಯೇನೂ ಯಿಲ್ಲ.
ಕೋಟು ಲಥವಾ ಜಾಕೆಟ್ ಅಂದರೆ ಮೈಯಿ ಪೊಷಾಕು. ನಡಪಿನವರಿಗಿನ ಕೋಟು. ಪರಾಯಿ.	ರಿಜಿಮೆಂಟ್ ಬಾಬತ್ತು.
ಪರಾ.	ಯೇನೂ ಯಿಲ್ಲ.

(Signed) L. BARLOW, MAJOR,
Commanding H. M.'s 2nd Battalion
10th Foot.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಪೋಲೀಸ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್.
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ನೋಟಿಸ್ತು.

ಮೇಲೆ ಹೇಳ್ಪಟ್ಟ ಜನಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಸಮಾಚಾರವನ್ನು ಪಡೆಯುವ ಯಾವ ಮೇರೆ ಸ್ಪೇಟಾಗಲೀ ಯಾ ಇತರರಾಗಲೀ ಸಾವೆಕಾಶ ಮಾಡದೇ ಅವರ ಳ ದಸ್ತಗಿರಿ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡುತ್ತಾ, ಅಂಥಾ ಸಮಾಚಾರವನ್ನು ತಿಳಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವನು ಕೋರುತ್ತಾನೆ.

(Signed) E. D. GOMPERTZ,
Superintendent of Police.

FOR SALE.

At Toomkoor, the small bungalow adjoining Colonel Dobbs' large house. Ample godowns and about 4 acres of land are attached. Price 2,500.

Apply to
R. S. DOBBS,
Assistant Engineer,
July 5th, 1867. *Shemoga.*

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867

SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 13TH JULY 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

THE FOLLOWING LETTER ON THE FOREST PLANTATIONS OF THE WESTERN COASTS IN THE MADRAS PRESIDENCY IS PUBLISHED FOR GENERAL INFORMATION.

From the Conservator of Forests, Central Provinces. To the Secretary to Chief Commissioner, Central Provinces, No. A. 2.—Dated Camp, 26th May 1867.

I have the honor to report that in obedience to instructions contained in your letter No. 971-91 of 16th March 1867, I proceeded to visit Bombay to report on the saw machinery required for the Central Provinces' forests, and thence to visit the forests and fuel plantations on the West Coast.

2. The report on saw machinery has been already furnished.

Fuel plantations

3. As regards fuel plantations,—having 3 or 4 spare days in Bombay, waiting for a steamer,—I went up the Bombay and Baroda Railway to inspect the Baubul and Teak plantations on that Line, and to pick up any information about them that I was able.

4. This line of Railway is raised on a highish bank almost all the way, and I find that the Baubul seed was sown on the bank, principally for a general protection, and with a view of preventing it being washed away: as far as Surat from Bassein a very wide space was also taken up (in places at least 100 feet in breadth) on each side of the Line (the lands being generally waste) and sown with Baubul in the same manner.

5. The seed was steeped in water and then sown in shallow furrows about one foot apart, and the rapid growth of these trees generally, which have had little or nothing done for them, augurs well for the success of our fuel plantations in Wurdah. But I observed that most of the best grown trees were those which had taken root in the bank itself and had soft earth to strike into. Some of the trees on the side of the raised bank of the Line are from 2 to 3 feet in girth and 20 to 30 feet in height, after ten year's growth.

6. It is hardly thought probable that these Baubul trees will be of much use as Railway fuel, except in an emergency,—in case the coal supply is cut off by an accident to the great bridges, or from any other cause. It will not pay to cart the wood far along the side of the Line, and it would not be safe to have trucks or lorries standing on the Railway itself.

7. Mr. White, Chief Engineer, Bombay and Baroda Railway, under whose superintendence this Baubul was sown, writes to me as follows, (Mr. White prefers the country seed to the Scinde seed, both having been tried):—"we intended it for fuel, but it is doubtful if the plan is a remunerative one; when the wood is cut it requires close watching and is expensive to collect."

8. From thence I proceeded to Calicut. As

regards the supply of fuel to the Railway in Madras, I find that no regular plantations have been as yet formed. Jungle wood is cut from the forests bordering on the Line, which partly belong to Government and partly to private individuals. The latter seem to be fast vanishing.

9. To meet the requirements of the Railway it has been decided to fence off effectually with stone walls and trenches large tract of forest near the Line, so as to keep all cattle out of them and also as a protection against fire; this is now being done. Any bare or thin patches will be covered, partly by sowing seed broadcast, and partly by planting out from nurseries. But Captain Beddome is of opinion that they must mainly depend on fencing off the jungle and excluding fire from it for its reproduction. These fuel preserves are to be made on the North West Line near Cudapah, and on the South West Line near Salem. The Palghat valley was also selected; but the land is now believed not to be available. But, as in the Central Provinces, the work is now only being commenced, and no actual experience has been gained as to how far such plantations will answer in a financial point of view. The Forest department, however, have made a large revenue from the sale of fuel cut from the jungles and sold to the Railway. Unfortunately our jungles are not sufficiently near the Line to make this a remunerative operation with us. It is intended that the firewood Reserves which are now being formed in Madras shall be worked on the coppice principle, —a portion being entirely cleared by rotation in each year, and renewed again by natural reproduction.

10. Meeting the Deputy Conservator of the Annamullai Range at Palghat, I had the advantage of visiting these well known forests in his company, and observing the system of conservancy and working followed in the Madras Presidency.

Annamullai forests.

11. I next visited the Australian plantations on the Neilgherries. These plantations (both of *Eucalyptus* and of the Australian acacias) are most flourishing and cannot but elicit from any one who sees them the highest praise for the excellent system on which they have been set on foot and which is carried out in keeping them up. They are intended to supply both fuel and building timber to these Hills, and are of very large extent. One plantation near Coonoor of 130 acres and of about 1 years' growth, contains many trees of from 40 to 50 feet high and 3 feet girth. It would be difficult to find such a noble forest of planted trees the same age in any part of the world. Large plantations are being formed near Wellington, and also in some of the old sholas *west of Ootacamund. The plan pursued with these plantations is very simple. The seed is sown in nursery beds and well watered till it springs up. When the seedlings are from 6 to 18 inches high they are taken out and the roots of each packed in moss, or better still, in pots formed of one joint of the large Kuttung bamboo. They are then replaced in the nurseries and watered every day till they are from 2 to 3 feet high, when during the rainy weather they are planted out in trenches 6 feet apart and 18 inches square filled with surface earth and any decayed vegetable matter: after planting out, the young trees are left to themselves; growing close together, they keep each other straight and clear of side branches. During the first 2 or 3 years very rapid progress is not observable, but after that period, having obtained a good hold, their growth is rapid to a degree which can scarcely be credited, so that by the time that an age of 10 years is attained, they form a noble plantation, pleasant to look at, and exceedingly profitable from the necessary thinnings, both for building purposes and for firewood. No doubt the climate has done much to procure these admirable results, but much also must be due to the excellent system of planting which was instituted by Dr. Cleghorn from the commencement of the plantations.

Plantations of Australian trees.

12. From thence I proceeded to study the Cinchona and its cultivation at Ootacamund. The two principal species cultivated on the Neilgherries, are the red barks and the yellow barks. I do not despair that we may succeed with the red barks on some of our higher plateaus. There can be no doubt that the proper plan is to endeavour to raise the plants from seed in the climate where they are eventually to grow. I have carefully observed the process of rearing them in every stage, both in the Government gardens under Mr. McIvor, and in the private plantations on the

Cinchona cultivation.

* Shola is a well known word all over the Neilgherry hills. It signifies a patch of forest, such as is found in most valleys and re-entering angles of the hills in the Neilgherry, Palghat, and Kondun ranges.

Neilgherries. The best system seems to be as follows :—

The seed is sown in pots, scattered at the top of equal parts of sand and black mud; in some cases they sow in pure brickdust, and a drain tile may be placed half way down the pot, so that no water may remain about the seed and rot it. In the Government gardens they water during the day every 3 or 4 hours, but less in the private plantations referred to. After the seeds have germinated a few days, they should be transplanted with a little wooden fork (like ———<) into other pots filled with equal parts of sand, brickdust, and black mud, and watered twice a day. The little seedlings must be looked to also carefully every morning, to see that they are not mildewed. They may remain in these pots till they get 4 or 6 leaves each, being kept in glass houses or under frames, with a temperature not exceeding 90° nor below 60°. When the seedlings have attained this size (*i. e.* 4 to 6 leaves opposite) they should be planted out into nursery beds. These beds should be composed of the same soil as that in which the trees will eventually have to grow, but perfectly cleaned of all grass and weeds. The young plants should be well shaded in the beds with ferns, and watered carefully every day. The pits for planting out may now be prepared. They should be 2 feet square and 7 feet apart. After digging out the pits they should be filled in again with the surface earth, which must be most carefully cleaned from all grass and weeds. As soon as the rains commence the seedlings, which should be at least 3 or 4 inches high, must be planted out into the pits. They may be sheltered with a little grass or with bamboo tatties, but get no water after planting out, and take their chance like any other trees. In one year after planting out, the yellow barks seemed to be on an average about a foot high; in the second year they gain about two feet more; and in the third year they seem to be thoroughly established and generally to have attained a height of 5 or 6 feet.

13. It will be best in the Central Provinces to sow the seeds during rains. They may then be planted into the nursery beds at the end of the year, and should be ready to plant out in pits as soon as the rains fall in June. If the rains are not regular at first the young plants would, no doubt, require water. And this perhaps would be the greatest drawback to having large plantations in the Central Provinces; for with really large plantations the expense of watering would render the experiment simply impracticable; and in this respect, even in Madras, it is that the Western Coast has such an enormous advantage for planting operations over the Eastern. Here, where hot winds are unknown, plantations thrive of themselves, with almost no care bestowed on them; while in Cudapah, in spite of every care and precaution, no plantation, as I am told, seems to come on satisfactorily. I fear the same dryness of atmosphere and high temperature will be a great obstacle to success in our Provinces, but it is no less incumbent on us to make the attempt. I should add that here to aid in keeping the moisture in the earth, grass or ferns are strewed around the pits after the young seedlings are planted in them.

14. In some cases trenches 18 inches deep and of the same width, are adopted. This plan is more expensive than pits, but is in many respects better; and the young trees which were planted in trenches seem to me to be in the best condition.

15. From Ootacamund I proceeded to the Government Cinchona plantations at Neddawuttum, which looked down on Wynad, about 6,400 feet above sea level. The seedlings planted out here are, however, all reared in the propagating houses at Ootacamund. They are chiefly of the larger species (or crown or yellow bark) and the larger trees now at five years average from 18 to 20 feet in height, one measuring 22 feet. All are in splendid order, and appear remarkably healthy.

16. From Neddawuttum I passed through Wynad, where I had the advantage of picking up some useful hints in planting and pruning on two coffee estates which I visited by the way, and so reached the Nellamboor teak plantations by the Karkoorghat—and here I cannot help adverting to the noble evergreen forests which clothe the slopes of the western mountains. Here it is common to see trees of the wild Jack and Poon spars, as well as other timbers of the best quality, which considerably exceed 100 feet to the first branch, perfect giants of the forest, with straight and even boles, which would yield fully 100 sleepers each. When the roads which are now being constructed are opened, and with water carriage available from almost the foot of the hills, I should think that an almost unlimited supply of Railway sleepers might be obtained here (even for the East Indian Rail-

way) at a price far below what we could furnish them from the great Saul belt of Chutteesgurh, with its long land carriage. I have never seen anything to compare with the noble appearance of these truly magnificent forests.

17. I shall now proceed to give a short description of the Teak plantations at Nellamboor

Nellamboor teak plantations.

18. These plantations were commenced by the late Mr. Conolly (Collector of Malabar) in the year 1841. They have been since carried on regularly, at first at the rate of 100 acres per annum, but this rate had dwindled down to 60 acres, when the present Officer, Mr. Ferguson, took charge in 1863, since which date upwards of 100 acres have been planted annually. Last year 130 acres were accomplished, and this year about the same amount of ground is being prepared.

19. The first plantations are now 23 years old. Many of the trees in this plantation average 5 feet in girth at 6 feet from the ground, and I measured one tree of full 5 feet 4 inches in girth. The average height of the trees here is from 80 to 90 feet, and the length of log which these trees will yield will be at least 70 feet.

20. In plantations of five years later growth (17 or 18 years of age) I found the trees nearly as high, but of less girth. In plantations formed last year (in 1866) there were numerous saplings 8 feet high in plantations two years old; they certainly averaged from 14 to 16 feet in height, and 8 inches in girth; and in the three-year old plantations (which are remarkably fine) the trees were full 24 feet high, and from 12 to 15 inches in girth—all the plantations are of course not equally forward, but there is not a single one which by itself elsewhere would not be looked on as magnificent.

21. The plan pursued by Mr. Ferguson, the Assistant Conservator in charge, is exceedingly simple; but the admirable results obtained, in my judgment (if I may be permitted to say so) reflect the highest credit on his ability as a Forester, as well on his perseverance and personal supervision of all the operations, which must indeed entail an immense amount of the severest physical exertion, extending, as the plantations do, for six miles along the Nellamboor river. Briefly, the operations are as follows:—

At the close of the south-west monsoon, in September, the timber on the site selected for planting operations during the ensuing year (which is always forest land and that on which teak has not grown previously) is felled, and when dry in April and May is burned. Meanwhile nurseries of about half an acre in extent, sufficient to rear two lacs of seedlings are formed near the river, and the seed sown about the 10th of April. The seed is soaked for 24 hours in cold water before sowing, and when sown is covered very lightly with earth. Paddy straw is placed over the beds (which have a raised margin, so as to retain the water to the depth of 2 inches, and the beds are then copiously watered daily. The seeds germinate in from 12 to 16 days, and when this takes place freely, the straw is removed, watering being continued as before, to force on the plants. In two months they will average from 6 to 8 inches in height when they are planted out. The seed (which is usually procured from the Annamullais) is selected with the greatest care from trees of the *largest size and also in full vigor*. Mr. Ferguson calculates that one seed in ten germinates, and he insists most strongly on the proper selection of seed as above. I should mention that the beds must be made perfectly level, or if they are not so, ridges must be formed of split bamboos to prevent the water running down and standing in a pool on the lowest end only of the beds; meanwhile the pits are prepared. The pits are 12 inches each way, and are invariably 6 feet (nearly) apart; those of each line alternating with those in the line before it; the lines of pits also being each 6 feet nearly apart. The distance of the pits has been gradually reduced of late years from 9 feet apart to the present rate. The lines are carefully laid off with a 100 feet rope and square, and 1,000 seedlings are planted to each acre. About the 15th of June, when the earth has been thoroughly saturated by the rain, planting out commences. The seedlings in the nurseries should then be from 6 to 8 inches in height. The pits are now filled in with the earth that was taken from them, and each planter carrying a basket of seedlings, makes a slit by inserting his open hand into the mould of the pit, and places one plant in it, closing the earth carefully round the stem. In September or October, after the rains, the young plants are hoed round. Pruning as may be requisite, follows; but after planting, the seedlings do not receive any special care, and no artificial watering is given them, but they are left to shift for themselves.

22. The whole of the plantations, but espe-

29

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. III. Published by Authority. No. 16.

BANGALORE, SATURDAY 20TH JULY 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE AND COORG. 353
ABATEMENT FOR MILITARY AND MEDICAL OFFICERS FROM LICENSE TAX.... 354
CIRCULAR REGARDING THE CURTAILMENT OF MATTER SUPPLIED FOR INSERTION IN THE MYSORE GAZETTE 355
REGISTRATION—LETTER FROM THE OFFG. SECRETARY REGARDING THE REGISTRATION OF MEMORANDA OF THE DECREES AND ORDERS OF REVENUE COURTS. 355
MONEY ORDER DEPARTMENT, ABOLITION OF CERTAIN CONTROLLERS' OFFICES 359
SEASON REPORTS OF THE BANGALORE, MYSORE AND CHITULDROOG DISTRICTS FOR THE MONTHS OF MAY AND JUNE 1867. 361
LOST CURRENCY NOTES... 372
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... ..."SUPPLEMENT"

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore.

No. 104 PUBLIC WORKS.

10th July 1867.

Mr. E. Haldwell, Supervisor, 2nd grade, is granted one month's privilege leave of absence, from the date he may avail himself of it.

No. 105 FINANCIAL.

18th July 1867.

The following Circular, No 46, of the Government of India, in the Public Works Department, dated Simla, the 4th June 1867, is published for information:—

No. 197, dated 23rd May 1867.

"*From*—*Secretary to the Govt. of India, Financial Dept.*

"*To*—*Accountant General, Bengal.*

"In reply to your letter dated 10th April 1867, "No 67, I am directed to state that when an Uncove- "nanted Servant pensioned on reduction of establish- "ment, is subsequently re-employed on a permanent "establishment, there can be no objection to his former "service being allowed to count towards a higher pen- "sion, and that a refund of the pension drawn by him "in the interval between the two periods of service is "not necessary. This, of course, does not affect the "present rule requiring the refund of gratuity in a "similar case."

No. 106. PUBLIC WORKS.

15th July 1867.

The following transfers in the Public Works D- partment have been made on the recommendation of the Chief Engineer.

Captain W. H. Campbell, Executive Engineer, 2nd grade, from Hassan to the Bangalore Division.

Mr. R. C. Dobbs, C. E. Executive Engineer, 2nd grade, from Bangalore to the Hassan Division.

"By order"

CAMP YELWALL. T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Coorg:—

No. 8. GENERAL.

1st July 1867.

Mr. W. Jennings is appointed Manager of the Coorg Superintendent's office, *vice*, Mr. M. Vanderlowen, pensioned.

No. 9. *15th July* 1867.

The Officiating Commissioner has been pleased to grant Mr. A. Stoddard, Executive Engineer, Coorg Division, three months privilege leave from such date as he may wish to avail himself of the same. Super- visor Fitzgibbon will assume charge till further orders.

"By order"

CAMP YELWALL. T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

FINANCE.

Circular No. 495, *18th July* 1867.

The following circulars of the Accountant General of Madras are published for the information of officers in Mysore.

H. HUDSON,
Dy. Accountant Genl.

Abatement for Military and Medical Officers from License Tax.

Circular No. 19, *dated 9th July* 1867.

From—The Accountant General to the Govt. of Madras.
To—The Commissioner of Mysore.

Sir,

With reference to para. 3 of Circular from this Office No. 5, dated 7th May last, I have the honor to inform you that Military Officers in Civil employ receiving Civil salaries in addition to Staff Corps Pay, or Military Pay and Regimental allowances, are entitled to deduct the sums noted in the margin, according to their rank, from their Staff Corps Pay or Military Pay and Regimental allowances, as the case may be, before being assessed for License Tax

Staff Corps officers.

	Rs.
Brevet Colonel and Lieut. Colonel	200
Lieutenant Colonel not Brevet Colonel	150
Major	120
Captain	75
Lieutenant	50

Other Military officers.

	Rs.
Colonel	200
Lieutenant Colonel	150
Major	120
Captain	75
Lieutenant	50

2. Medical Officers in Civil employ, whether in receipt of the consolidated salaries sanctioned in G. O. G. G. No. 370, dated 4th April 1867, or pay of rank according to their standing in the service, are also entitled to exemption to the same extent as Staff Corps Officers, according to their relative rank, which are as follows:—

Surgeon Major as Lieutenant Colonel.
Surgeon as Major,
Assistant Surgeon of 6 years and above as Captain.
Ditto under 6 years as Lieutenant.

Refunds of License tax under Act XXI of 1867.

CIRCULAR No. 20 *dated 10th July* 1867.

From—The Accountant General to the Govt. of Madras.
To—The Commissioner of Mysore.

Sir,

With reference to para. 1 of the orders of Government in the Revenue Department, No. 1459 dated 1st Instant, marginally quoted, I have the honor to state that all refunds authorized to be paid should be debited to "4. Allowances, Refunds and Drawbacks," minor head "Refunds of License Tax collected under Act XXI of 1867."

"The Government consider that all Officers who are competent to make and review, or on appeal revise assessments to the License Tax, must be held equally competent to order the refund of any excess payment of the tax which may have been made on the Original Assessment."

Memo. of the dates on which the Monthly Accounts of the District Treasuries in Mysore were received in the Mysore account Department for the quarter ending 30th June 1867.

Names of Treasuries.	For April 1867.	For May 1867.	For June 1867.
Commissioner's Treasury.	May 7th	June 8th	July 13th
Bangalore District	„ 8	„ 10	„ 8
Colar Do	„ 10	„ 8	„ 9
Toomkoor „	„ 9	„ 10	„ 8
Shemoga „	„ 7	„ 10	„ 8
Cuddoor „	„ 0	„ 22	not received
Chituldroog „	„ 9	„ 11	„ 8
Mysore „	„ 9	„ 10	„ 10
Hassan „	„ 13	„ 10	„ 10

BANGALORE,
18th July 1867.

H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

APPOINTMENTS, TRANSFERS, LEAVE, &c.,

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

ಎಜ್ಯುಕೇಷನ್ ೨ ಇಲಾಖಾ.

ಈಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವರ್ಗಾ ವರ್ಗಿ ಮತ್ತು ಬಡ್ತಿಗಳೂ ಸರ್ಕಾರದವರ ಆಜ್ಞೆಯಂತೆ ಜುಲೈ ೧ ನೇ ತಾರೀಖು ಅರಲ್ಲಿ ಜಾರಿಗೆ ತರಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಸಕಲೇಶಪುರದ ಗವರ್ನಮೆಂ ೨ ಕನ್ನಡ ಸ್ಕೂಲ್ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಶ್ರೀನಿವಾಸೈಯ್ಯಂಗಾರ್ರು ಸರಗಾಪುರದ ಸ್ಕೂಲ್ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿ ೨.

ಗೋರಿಬಿದನೂರು ಗವರ್ನ್ ಮೆಂಟ್ ಕನ್ನಡ ಸ್ಕೂಲ್ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಕೊಮ್ಮಾಚೈಯ್ಯ ಸಕಲೇಶಪುರದ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗಾಯಿಸಲ್ಪಟ್ಟರು.

ಬೇಲೂರು ಗವರ್ನ್ಮೆಂ ೨ ಕನ್ನಡ ಸ್ಕೂಲ್ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಹೋಬಳಪ್ಪ ಗೋರಿಬಿದನೂರು ಸ್ಕೂಲ್ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗಾಯಿಸಲ್ಪಟ್ಟರು.

ಇಲಾಖಾ ಮಜಕೂರ. ಕನ್ನಡ ಸಬ್ ಡಿಪ್ಯುಟೀ ಇನ್ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಕೆಲಸವು ಮೊದಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟದರಿಂದಾ ರಘುಪತ್ಯ್ಯಂಗಾರ್ರು ಬೇಲೂರು ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟ್ ಕನ್ನಡ ಸ್ಕೂಲ್ ಹೆಡ್ ಮೇಸ್ಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗಾಯಿಸಲ್ಪಟ್ಟರು.

ತಾ|| ೧೬ನೇ ಪ ಜುಲೈ ಸರ್ ಇಗ್ಗಿಲಿನೇ ಯಿಸವಿ.

(Sd.) J. GARRETT,
Director of Public Instruction.

COORG.

Quarter Master Serjeant Green, Royal Horse Artillery, is appointed Jailor from the 7th instant, *vice* Mr. W. Jennings, transferred.

COORG SUPT.'S OFFICE,
FRASERPET
9th July 1867.

R. A. COLE,
Superintendent.

Genl. No. 2381. } 1867–68. MYSORE COMR.'S OFFICE.
Genl. „ 296. }

CIRCULAR MEMORANDUM

11th July 1867.

The attention of heads of departments is solicited to the following instructions, which have been issued, with a view to the necessity of curtailing the matter, supplied for insertion in the Mysore Gazette.

I. Notices of sales of landed property, of small value and of little interest, beyond the locality in which it is situated, should not be sent to the Gazette for insertion.

II. Notices of stray cattle and unclaimed property of small value, will not in future be inserted.

III. In the lists sent for publication, fines imposed upon subordinate officials for petty offences should not be notified. It is left to the discretion of heads of departments, to intimate such punishments in this manner, in exceptional cases.

IV. The insertion of appointments, promotions, leave, transfers, &c., in the Mysore Gazette, will in future be restricted as follows :—

1. All covenanted and uncovenanted officials, whose appointments have been in the first instance, gazetted by the Government of India.

2. Officials, whose appointments, &c., &c., require the sanction of the Commissioner, will be gazetted under Notification from the Commissioner's Office.

3. In all other offices and departments of the administration, the appointments, &c., of the senior subordinate officials and of those who draw a salary of Rupees 100 and upwards, will be inserted in English in the local Gazette.

4. The appointments, &c., of all officials inferior to those described in the preceding para, will continue to be inserted in Canarese only, and should be notified in this form to the Compiler of the Gazette.

"By Order"
T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ ಆಫೀಸ್,

ಜನರಲೆ ನಂಬರ್ ೨೦೮೧ } ೧೮೬೭–೬೮
ಜನರಲ್ ನಂಬರ್ ೨೯೬ }

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಮಿಮೋರಾಂಡಂ

೧೧ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಕಡ್ಡಿಸ ಬೇಕೆಂಬ ಅವಶ್ಯಕತೆಯಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ಕೆಳಗಣ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ಅಯೂ ಇಲಾಖೆಯ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳು ನಿಗೇಯಲ್ಲಿ ಯಿಡಬೇಕೆಂದು ಅಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

೧. ಜಾಜವಿ ಬೆಲೆಯುಳ್ಳ ಮತ್ತು ಯಿರತಕ್ಕ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಒಂದಾ ಪೊರಗೆ ಪ್ರಯೋಜನವಿಲ್ಲದ ಸ್ಥಿರ ಸ್ವತ್ತು ಹರಾಜ್ ವಿಷಯವಾದ ನೋಟೀಸ್‌ಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟನೆ ಬಗ್ಗೆ ಕಳುಹಿಸ ಕೂಡದು.

೨. ಫರಾರಿಯಾದ ಕಾಲನಡೆ, ಮತ್ತು ಜುಜವಿ ಮೊಬಲಗು ವುಳ್ಳ ಬೇವಾರಸ್ ಮಾಲ್, ಈ ವಿಷಯವಾದ ನೋಟೀಸ್‌ಗಳನ್ನು ಯಿನ್ನು ಮೇಲೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದಿಲ್ಲವು.

೩. ಪ್ರಕಟನೆ ಬಗ್ಗೆ ಕಳುಹಿಸುವ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಅಲ್ಪತಪ್ಪಿತಗಳಿಗಾಗಿ ಕಾಜೇದಾರ ನವುಕರವಾನೇ ಜನಗಳಿಗೆ ಹಾಕಲ್ಪಡುವ ಜುರ್ಮಾನೆಗಳನ್ನು ಸಮೂವಿಸ ಕೂಡದು. ಆದರೆ ಅಸಾಧಾರಣವಾದ ಸಂಗತಿಗಳಿಗೆ ವಿಧಿಸಲ್ಪಡುವ ಯಿಂಥಾ ದಂಡನೆಗಳನ್ನು ಮೇಲೆ ಹೇಳಿದ ರೀತಿಯಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಿಲಾಖೀಯ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳಿಗೆ ಮುನಾಸಬ್ ತೋರಿದಂತೆ ನಡಿಸ ಬಹುದು.

೪. ಬಹಲ್, ಬಡತಿ, ರಜಾ, ವರ್ಗಾ ವಗೈರೆಗಳನ್ನು ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಿನ್ನು ಮೇಲೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ರೀತಿಯಾಗಿ ಹದ್ದು ಯೇರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

೧. ಇಂಡಿಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮತಃ ಯಾವ ಉದ್ಯೋಗಗಳು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆಯೋ ಅಂಥಾ ಯುಲ್ಲಾ ಕವಿನಾಂಟಿಡ್ ಮತ್ತು ಅ ಕವಿನಾಂಟಿಡ್ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು

೨. ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಸಾಂಗತ್ಯ ಯಾವ ಉದ್ಯೋಗಗಳು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತದೆಯೋ ಅಂಥಾ ವುದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ಕಮ್ಮಿಷನರ ಆಫೀಸಿನಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಟನೆಯು ಕೆಳಗೆ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಮೂವಿಸಲ್ಪಡುವದು.

೩. ಅಡ್ಮಿನಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಈ ಸರಕಾರದ ಯಿತರ ಯಲ್ಲಾ ಆಫೀಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮತ್ತು ಇಲಾಖೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ತಾಬೇದಾರ ನವುಕರರ ಬಹಲ್ ವಗೈರೆಗಳನ್ನು ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಸಂಬಳ್ಳವನ್ನು ಅದಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿಯೂ ತೆಗೆಯುವ ನವುಕರರ ಬಹಲ್ ವಗೈರೆಗಳನ್ನು ಇಂಗ್ಲೀಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಲೋಕಲ್‌ಯಾನೇ ದೇಶದ ಗೆಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲಾಗೀತು.

೪. ಮೇಲಣ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸಿದ ವುದ್ಯೋಗಗಳಿಗೆ ಕೀಳ್ಪಟ್ಟ ವುದ್ಯೋಗಗಳು ವಗೈರೆ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಮತ್ತು ಈ ನಮೂನೆ ಪ್ರಕಾರ ಗೆಜಿಟ್ ಕಂಪೈಲರರವರಿಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡಬೇಕು.

ಹುಕುಂ ಬಮೋಜೀಬ್,
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

REGISTRATION.

General No. 1863. MYSORE COMMR.'S OFFICE
General „ 14. BANGALORE, *20th June* 1867.

To

The Offg. Superintendents of Divisions, and Superintendent of Coorg.

Sir,

I am desired by the Officiating Commissioner, to enclose copy of letters marginally noted from the Registrar General, on the subject of the re-

No. 205 dated 26th March 1867.
No. 268 dated 4th May 1867.

gistration of memoranda of decrees of the Courts required by sections 41 and 42 of the Registration Act (XX 1865), and to request that you will impress upon the Deputy Superintendents the necessity of enforcing both in their own Registry offices and in those of the Sub-Registrars, a strict attention to the provisions contained in the above sections in respect to the registration of memoranda of decrees and orders of the Revenue Courts.

2. As there is reason to believe that the requirements of the Act in this respect have been overlooked to a great extent, the Officiating Commissioner desires me to request you will be good enough to call upon the Deputy Superintendents of Districts and the subordinate revenue Courts, to take immediate measures for the due registration of all memoranda of decrees and orders passed in their Courts since January 1865, and to furnish you in the meantime with a list of all such decrees as have been finally disposed of, but not registered.

3. The Officiating Commissioner considers it necessary that steps should be taken periodically to ascertain that the provisions of the Act on a point so essential as that now adverted to, are strictly attended to; more especially as under the ruling contained in Circular No. 42 dated 15th June 1865 from the Registrar General's office, the postponement of the issue of the memoranda until cases have been finally decided on appeal, may lead to this requirement being subsequently overlooked in frequent instances.

I have &c.,
(Signed) T. G. CLARKE,
Offy. Secretary.

ಜನರಲ್ ನಂ. ೧೪೬೫ } ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚ್ಚೇರಿ
ನಂಬರ್ ೧೪ } ಬೆಂಗಳೂರು ತಾ|| ೭ನೇ ಜೂನ್ ೧೪೬೫.

ಡಿವಿಜನ್ ಜಾತ್ ಮತ್ತು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ.

ಸದ್ ೧೪೬೫ನೇ ಇಸವಿ ೭ನೇ ನಂಬರ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಆಕ್ಟಿನ ೪೧--೪೨ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಡಿಕ್ರಿಗಳು ಮತ್ತು ಮಿಮೋರಾಂಡಂಗಳು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ೧೪೬೫ನೇ ಇಸವಿ ತಕ್ಕ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ರಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಜನರಲ್ಲರವರಿಂದ ೭ನೇ ನಂಬರ್ ೭ನೇ ನಂಬರು ಬಂದ ಇದೇ ದಿನಾಂಕ ಸುತ್ತೋಲೆಯಲ್ಲಿ ಕಾಣಿಸುವ ಲೆಟರ್‌ಗಳ ನಕಲನ್ನು ನಿಮ್ಮ ಅರಿವಿಗೆ ಮತ್ತು ಪಾಲನೆಗಾಗಿ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆಯೂ, ೧೪೬೫ನೇ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಮೇಲೆ ನಿಮ್ಮ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಡಿಕ್ರಿಗಳು ಮತ್ತು ಹುಕುಂಗಳ ಮಿಮೋರಾಂಡಂಗಳು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗುವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳ ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನು ಇವರೆ ಸ್ವಂತ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಿರಗಳ ಆಫೀಸುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಚಾರೀಮುಲ್ಲಿ ಕಂಪು ಪೂರಾ ಸಿಗೇಮುಲ್ಲಿಗೆ ಬೇಕಾದ ಅಗತ್ಯವನ್ನು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ ನೀವು ಜನಾಗಿ ತಿಳಿಸುವಂತೆಯೂ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ನನಗೆ ಆಜ್ಞೆ ಮಾಡಿರುತ್ತೆ.

ಈ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಬಹಳವಾಗಿ ಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಂದು ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟವರಿಗೆ ತಾವು ತಿಳಿಸುವ ಸಬ್ಜೆಕ್ಟನ್ನೇ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ಮಾಸ ಮೊದಲು ತಾವು ಕೋರ್ಟುಗಳ ಡಿಕ್ರಿಗಳನ್ನು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಡಿಕ್ರಿಗಳು ಮತ್ತು ಹುಕುಮುಗಳ ಜ್ಞಾಪಕ ಮಿಮೋರಾಂಡಂಗಳನ್ನು ಸ್ವತಂತ್ರ ಪ್ರಕಾರ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಕೂಲ್ಲೆ ತಕ್ಕ ತಾಕೀದು ಮಾಡುವುದೂ, ಯಿಷ್ಟರಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಪೂರಾ ಹೈಸಲಾಗಿ ಪರಂತು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗದೇ ಯಿರುವ ತವಾಂ ಡಿಕ್ರಿಗಳ ಜಾಬಿತು ಬಂದು ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ತಮಗೆ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆಯೂ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರಿಗೂ ಅವರ ಕೆಳಗಣ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೂ ತಾಕೀದ್ ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ತಮ್ಮನ್ನು ಕೋರುವಂತೆ ಆಫೀಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ನನಗೆ ಆಜ್ಞೆ ಕೊಡುತ್ತಾರೆ.

೩ ಆಫೀಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ವಕ್ಕೈಕನೆಂಬು ಭಾವಿಸುವದೇನಂದರೆ ಈಗ ತಿಳಿಸಿದಂಥಾ ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಜನಾಗಿದು ತತ್ಪಾಸಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಜನರಲ್ ಆಫೀಸಿನಿಂದ ಬಂದ ೧೪೬೫ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೧೫ನೇ ಮತ್ತು ೨೯ನೇ ನಂಬರ್ ಸರಕ್ಯುಲರ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಡಗಿ ಯಿದ್ದ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿಯೂ ಕೇಸುಯಲ್ಲೆಟ್ಟು ನಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆಯೋ ಯೆಂದು ನಿಶ್ಚಯಿಸಿ ತಿಳಿದು ಕೊಳ್ಳುವಬಗ್ಗೆ ಕೆಲವು ದಿನಗಳಿಗೊಂದು ಸಲ ತಪಾಸಣೆ ಮಾಡುವುದೇಕು, ಪೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಕಡೆಗೂ ಅಪ್ಪೀಲಿನಲ್ಲಿ ಫೈಸಲ್ ಆಗುವ ಪರ್ಯಂತ ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳನ್ನು ಕೊಡುವದರಲ್ಲಿ ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಯಿರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅದರಿಂದ ಅನೇಕ ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ನಡೆಸಬೇಕಾದ ವಿಷಯ ಉಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾಗುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offy. Secretary.

JUDICIAL.

In the Court of the Judicial Commissioner in Mysore.

Before J. R. KINDERSLEY Esq.

Ramasawmy Moodeliar, Plaintiff, Special appellant.
J. W. Hayes, *vs.* Defendant, Respondent.

Judgment.

This was a suit brought by the endorsee of a bill of exchange against the acceptor. The bill was in the following terms.

"*Bangalore 29th August* 1865.

"J. W. HAYES, Esq.,

"*Hassagira Portion*

"*Ashtagram Sugar Works, Pallally.*

"Sir,

"On the 31st January 1866 please pay to me or "to my order the sum of Government Rs. nine thousand,

"and debit the same to my share in the Ashtagram "Sugar Works up to the 31st October 1865."

" Govt. Rs. 9,000.

Accepted. 25th Aug. 1865. J. W. HAYES.

I remain,
Sir,
Yours faithfully,
T. VEERAPILLAY

After acceptance the bill was endorsed blank by the drawer, and delivered by him to the plaintiff.

2. The defendant objects that, the bill being drawn against him as managing partner of the Sugar Works, the suit should have been brought, not against him alone, but against all the members of the firm. Further, that the plaintiff cannot sue the firm, because his father from whom he is not divided in interest was a partner in the firm. It is therefore necessary to look carefully at the terms of the bill in order to determine whether the acceptor can be held personally responsible, or whether the suit against him alone ought to be rejected.

3. The defendant is described in the bill as managing partner in the Ashtagram Sugar Works; and, though he accepted merely in his own name, I take it that the bill was accepted in the terms in which it was written. Now the law appears to be that the firm is not liable unless the bill be drawn upon the firm *by name*, or style, or accepted in the name of the firm. In the present case, I do not consider that the bill has been drawn upon the firm by name, nor accepted by them or in their name; but I find that it has been drawn on one of the partners, the manager of their works. Mr. Justice Byles in his well known work on Bills of Exchange, 8th Edition page 67, says, "If persons who "fill official situations, as Church-wardens, Overseers, "Surveyors, Commissioners, Managers of joint stock "banks and the like, give bills or notes on which they "describe themselves in their official capacity, they are, "nevertheless, personally liable."

4. I am therefore of opinion that whatever may be the rights of the partners against each other, the acceptor of this bill drawn on him as the managing partner is himself personally liable, and that the plaintiff was not bound to proceed against the other partners also.

5. Finding that the bill was not drawn on the firm, but on the managing partner, I have no occasion to decide whether the plaintiff might have sued the firm, which he has not done.

6. Then it is objected that the bill was indorsed without consideration. But this is no defence unless it be proved also that it was accepted without consideration (Byles on Bill 117), and it appears from defendant's own deposition that money would be due from the firm to the plaintiff on closing the business, and if due from the firm it was due at least in part from the defendant as one of the partners. Captain Benson seems to have cast upon the plaintiff the burden of proving consideration, but on a bill of exchange consideration is presumed until the defendant has made out a *prima facie* case to the contrary, as by proving illegality or fraud.

7. Another plea was that the instrument was conditional on the discovery that so much was due to the drawer upon a settlement of accounts. But I find no such condition in the bill, but only a direction to the defendant how he should re-imburse himself. This being the case extrinsic evidence is inadmissible to prove that at the time of its execution the instrument was intended to be conditional. The acceptance was an absolute contract to pay the amount to the drawer or to his order.

8. Lastly it is pleaded that the bill was drawn in fraud of an injunction. It appears that the injunction was an order to the defendant not to pay Veerapillay's share in the partnership to him, but to hold it available for the decree which might be passed against Veerapillay.

9. It is now admitted before me that, even at the time of the indorsement of the bill, the injunction was still in force. It is stated that the decree which was passed in that suit was eventually satisfied. But this much I think is clear that the bill was drawn for an illegal consideration. The presumption is that Veerapillay, who was a party to the other suit, must have been aware of the injunction passed against him.

10. The contradictory accounts given of the consideration which the plaintiff paid or did not pay to Veerapillay, lead me to concur in the finding of Captain Benson that it has not been shown that there was any consideration moving from the plaintiff towards Veerapillay, in other words that the plaintiff was a holder for value. The illegality of the drawing of the bill cast on the plaintiff the burden of showing this; and, as he has failed, his present appeal must be dismissed with costs.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಜುಡೀಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಕೇಮೆಯ ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕೋರ್ಟು.

ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸ್ಲೆ ಯಸ್ಕ್ವೈರವರ ಮುಂದೆ.

ರಾಮಸ್ವಾಮಿ ಮೊದಲಿಯಾರ್ರು ವಾದಿ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿ.

ಜೆ. ಡಬ್ಲ್ಯು ಹೇಸ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ, ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿ.

ಫೈಸಲ್.

ಇದು, ಬಿಲ್ ಆಫ್ ಯೆಕ್ಸ್‌ಚೇಂಜ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿಗೆ ಇಂಡಾ ರ್ಸ್ ಮಾಡಿದವರು ಸದರಿ ಹುಂಡಿಯನ್ನು ಆಕ್ಸೆಪ್ಟ್ ಯಾನೇ ಮಂ

ಜಾರಿ ಮಾಡಿದವರ ಮೇಲೆ ದಂಗ ದಾವೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಸದರೀ ಬಿಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಇತ್ತು.

"ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಎಸ್ಸೇ ಲಗಡ್ಯೆ ಎಂ೬೫೭೮೦ ಇಸವಿ"

"ಪಾಲಹಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ಆಸ್ತಿಗ್ಯಾಮು ಸಕ್ತೇದಾರಖಾನೇ ಮಾನೇ

"ಜಿಂಗ್ ಹೆಸ್ಸೇದಾರರಾದ ಬಿ. ಪಬ್ಲಿಯೂ ಪೇಸ್ ಯಜ್ಞಪ್ಪಯರ

"ವರಿಗೆ.

"ಐಯ್ಯಾ,

" ಸ ಎಂ೬೫೭೮೦ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ೧೦ರಲ್ಲು ನನಗಾಗಿ

" ನನ್ನ ಅಪ್ಪನೇ ವಡದವರಿಗಾಗಲಿ ಪೊಂಭರ್ತು ಸಾವಿರ ಗವರ್ಮೆ

" ಮೆಂಟ್ ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಸದರೀ ಮೂಬಲಗನ್ನು

" ಸ ಎಂ೬೫೭೮೦ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೦ರ ವಗೆ ಅಷ್ಟಗ್ಯಾ

" ಮದ ಸಕ್ತರೀ ಕಾರಖಾನೇಯಲಿ ನನಗೆ ಇರುವ ಹಿಸ್ಸೇಯನ್ನ

" ಬಿಚ್ಚುಗ ಬರಿಯುವಿರೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇನೆ.

ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ರೂ. ೯೦೦೦

ಹೀಗೆ ತಪ್ಪು ವಿಶ್ವಾಸವುಳ್ಳ ತಿ
ವೀರಪಿಳ್ಳೆ.

ಅಕ್ಸೆಪ್ಟ್ ಯಾನೇ ಮಂಜೂರ್ ಆದ ಬಳಿಕ ಸದರೀ ಬಿಲ್ಲಿಗ ಹಣ ತಗದುಕೊಳ್ಳ ತಕ್ತವರು ಬಿಲ್ಲಿನ ಮೇಲೆ ಹೆಸರು ಮೂತ್ರ ಬರಪು ವಾಡಿಗೆ ಕೊಟ್ಟರು.

೬. ಪ್ರತಿವಾದಿ ಆಕ್ಷೇಪಿಸುವದೇನಂದರೆ ಸಕ್ತರೀಕಾರಖಾನೇ ಮೊನೇಜಿಂಗ್ ಪಾರ್ಟ್‌ನರ್ ಅಂದರೆ ಕೆಲಸ ನಡಿಸ ತಕ್ತ ಹಿಸ್ಸೇದಾರನಾವ ತನ್ನ ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದರಿಂದ ತನ್ನ ಪೊಬ್ಬನ ಮೇಲೆ ಮೂತ್ರ ದಾವಾ ತರಕೂಡದು. ಪರಂತು ಸದರೀ ಕಾರ್ ಖಾನೆದು ಯೆಲ್ಲಾ ಹಿಸ್ಸೇದಾರ್ ಮೇಲು ತರಜೇಕಾಗಿರುತ್ತೆಂಬ ಸು. ಮತ್ತು ವಾದಿ ಕಾರಿಖಾನೇಮೇಲೂ ದಾವಾ ತರಕೂಡದು, ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಯಿವನೊಪನೇ ಅವಿಭಕ್ತನಾದ ಯಿವನ ತಂದೆ ಯೂ ಈ ಕಾರ್ಬಾನೇಯಲ್ಲಿ ಹಿಸ್ಸೇದಾರ ನಾಗಿದ್ದನು. ಆದ್ದರಿಂದ ಬಿಲ್ಲನ್ನು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಿದವನ್ನೇ ಖುದ್ದು ಜವಾಬ್ದಾರನಾಗಿ ಮಾಡಬಹುದೇ ಅಥವಾ ಅವನ ಮೇಲೆ ತಂದ ದಾವೆಯನ್ನೇ ತ್ಳೆ ಹಾಕಬಹುದೇ ಯೆಂದು ನಿರ್ಣಯಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಬಿಲ್ಲಿನ ಮಾತುಗಳನ್ನು ಜಾಗರೂಕತೆಯಿಂದ ನೋಡಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿದೆ.

೭. ಪ್ರತಿವಾದಿಯು, ಅಷ್ಟಗ್ಯಾಮು ಸಕ್ತರೀ ಕಾರಖಾನೇಯಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ನಿರ್ವಹಿಸತಕ್ಕ ಹಿಸ್ಸೇದಾರನಂಬುದಾಗಿ ಬಿಲ್ಲನ್ನು ಪಿವರಿಸಿದೆ. ಮತ್ತು ತನ್ನ ಪೆಸರಿನಿಂದಲೇ ಅವನು ಬಿಲ್ ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಿದಾಗ್ಯೂ ಯಾವ ಮಾತುಗಳಿಂದ ಅದು ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿತೋ ಆ ಮಾತುಗಳಿಂದಲೇ ಅದು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಿದಂತೆ ನಾನು ಭಾವಿಸುತ್ತೇನೆ. ಕಾರ್ಯ ಯಿರುವದೇನಂದರೆ, ಪೆಸರಿನಿಂದಲೂ, ವಕ್ಕಣೆಯಿಂದಲೂ, ಕಾರಖಾನೇದು ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟು ಅಥವಾ ಕಾರಖಾನೆಯ ಪೆಸರಿನ ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಜೊ ರಕ್ಕು ಕಾರಖಾನೇಯವರು ಜವಾಬ್ದಾರರಾಗುವದಿಲ್ಲವು. ವ್ಯಕ್ತಿ ತ ಸಂಗತ್ಯಾಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಬಿಲ್ ಕಾರಖಾನೆಯ ಹೆಸರಿನ ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆಯೂ, ಅವರ ಪೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆಯಾಗಲಿ ನಾನು ಭಾವಿಸುವದಿಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಕಾರಖಾನೆಯ ಮಾನೇಜರ್ ವಾ ಹಿಸ್ಸೇದಾರನ ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ತೀರ್ಮಾನವಾಗುತ್ತೆ. ಮೇಕ್ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಬೈಲ್ಸ್ ಯೆಂಬವರು ರಚಿಸಿದ ಪೊಂದಿಗ್ಯ ವಿಷಯವಾ ನೇ ಆವರ್ತಿ ಭಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಸ್ತುತದ ಟಾನೇ ಕೂಡುವದಿಲ್ಲವೆಂದರೆ,

" ಚೆಲ್ಸಿ ಮಾಮೂಗಳಲ್ಲಿ ಂಗ್ಲಿಷ್ ದೇವಾಲಯಗಳ ಅಧಿಕಾ
" ರಿಗಳು, ಪ್ರೋವರ್‌ಸೀಯರ್‌ಗಳ ಸರ್ವೇಯರ್‌ಗಳು, ಕಮ್ಮಿಷ
" ನರುಗಳು, ಜಾಯಿಂಟ್ ಸ್ಟಾ ಕ್ ಬ್ಯಾಂಕ್ ಯೆಂಬ ಸಮುದಾ
" ಯದ ಬ್ಯಾಂಕ್‌ಗಳ ಮಾನೇ ರಿಗಳು, ಯಿನ್ಸೂ ಯಿಂತಾವು
" ಪ್ರೊಗವ್ರೈಳ್ಳ ಜನಗಳು, ಶ ಶ್ರ ಉದ್ಯೋಗದ ಪೆಸರಿನಿಂದ
" ಬಿಲ್‌ಗಳು ಯಾ ನೋಟ್‌ಗಳ ಪ್ರಾಮಿಂಡಿಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟಾಗ್ಯೂ
" ಅವರುಗಳು ತಾವೇ ಖುದ್ದು ಜವಾಬ್ದಾರರಾಗಿರುತ್ತಾರೆ ಯೆಂ
" ಬದು.

೮. ಆದ್ದರಿಂದ ನಾನು ಅಭಿ ಪ್ರಾಯ ಪಡುವದೇನಂದರೆ ಹಿಸ್ಸೇದಾರಲ್ಲಿ ಪೊಬ್ಬರೊಬ್ಬರಿಗೆ ಇರುವ ಹಕ್ಕುಗಳು ಯೆಂತಾದ್ದಾಗಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಕೆಲಸ ನಿರ್ವಹಿಸ ತಕ್ಕ ಹಿಸ್ಸೇದಾರನೆಂದು ತನ್ನ ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ಬಿಲ್ಲನ್ನು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಿದಂಥಾವನು ತಾನೇ ಖುದ್ದ ಜವಾಬ್ದಾರನಾಗಿರುತ್ತಾನೆ. ವಾದಿಯೂ ಇತರ ಹಿಸ್ಸೇದಾರ್ರ ಮೇಲೆ ದಾವೇ ತರುವಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇಲ್ಲವು.

೯. ಸದರೀ ಬಿಲ್ ಕಾರಖಾನೇಯ ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲ್ಪಡದೇ ಕೆಲಸ ನಿರ್ವಹಿಸ ತಕ್ಕ ಹಿಸ್ಸೇದಾರನ ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದರಿಂದ ವಾದಿಯು ಕಾರಖಾನೇ ಮೇಲೆ ದಾವಾ ತರಬಹುದೇ ಎಂದು ತೀರ್ಪು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ನನಗೆ ಅವಕಾಶವಿಲ್ಲ. ವಾದಿ ಬೇರೆ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಕಾರವಾನೇ ಮೇ ದಾವೇ ತಂದಿರುವದಿಲ್ಲವು.

೧೦. ಯಾವಂಥ ಯಾವಪೊ ಲಗ್ ನಮೂದ್ ಯಿಲ್ಲದೇ ಬಿಲ್ ಇಂ ದಾರನ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂದು ಆಕ್ಷೇಪಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಆದರೆ ಯಿದು ಪೊಬಲಗ್ ನಮೂದಿಲ್ಲದೇ ವಂಜಾರ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂಬ ರುಜುವಾದ ಪೊರತು ಈ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಪ್ರತ್ಯರವಾದವಾಗುವದಿಲ್ಲವು (ಬೈಲ್ಸ್ ಯೆಂಬವರ ಬಿಲ್ ವಿಷಯದ ಗ್ರಂಥವು ೧೦೩) ಮತ್ತು ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಬರೆಸಿದ ಕೈಫೀಯತ್ತಿನಿಂದ ಕಾಣುವದೇನಂದರೆ, ಕಾರಖಾನೇ ಕೆಲಸ ಕೈದಾದ ಮೇಲೆ ಕಾರಖಾನೇ ಇಂದ ವಾದಿಗೆ ಹಣ ಸಲ್ಲ ಬೇಕಾಗುವದು. ಮತ್ತು ಹಾಗೆ ಕಾರಖಾನೇ ಇಂದ ಸಲ್ಲ ಬೇಕಾದರೆ ಹಿಸ್ಸೇದಾರ ಪೈಕಿ ಪೊಬ್ಬನಾದ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಇಂದ ಕೆಲವು ಮೆಪ್ಕಿಗಾದರೂ ಸಲ್ಲ ಬೇಕಾಯಿತು. ಕೇಪ್ಟ್ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಸಾಹೇಬರವರು ಪೊಬಲಗನ್ನು ರುಜು ಮಾಡುವ ಭಾರ ವಾದಿ ಮೇಲೆ ಹಾಕಿದಂತೆ ಆಗುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಬಿಲ್ ಲವ್ ಯೆಕ್ಸ್ಚೆಂಜ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ನ್ಯಾಯವಿರುದ್ಧವೆಂತಲೂ ಪೋಸಕರವೆಂತಲೂ ರುಜು ಮಾಡಿ ಆ ದ್ವಾರಾ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಅನ್ಯಥಾ ಸಂಗತಿಗಾಗಿ ಸ್ವತಸಿದ್ಧವಾ ಪೊಕದ್ದಮೆಯನ್ನು ಯೀಪರಿಸುವವರೆಗೆ ಬಿಲ್ಲಿನ ಮೇಲೆ ಮೊ ಲಗ್ ಊಹಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

೩. ಮತ್ತೊಂದು ನವ ನೆಂದರೆ ಸದರಿ ದಸ್ತಾವೇಜು ಪ್ರತಿ

ಮೇಲೆ ಪುಂಟುಯಿಕೆಂಬದು ಅಂದರೆ ಲೆಕ್ಕ ಸೈನಲ್ ಲ್ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ ಪಣ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳತಕ್ಕವನಿಗೆ ಇಪ್ಪು ಸಲ್ಲಬೇಕೆಂಬದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬಂತು. ಆದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಯಾವ ಮೇರೆ ಮೊಬಲಗ್ ವಾಪನ್ ಮಾಡಬೇಕೋ ಅದನ್ನು ಕುರಿತು ನಿಯಮ ಮಾತ್ರವೇ ಹೊರ್ತು ಅಂಥಾ ಷರತ್ತೇನು ಬಿಲ್ಲಿನಲ್ಲಿ ಕಾಣೆನು. ಮೊಕದ್ದಮೆ ಹೀಗೆ ಇರುವದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ಪಸ್ತಾವೇಜು ಹುಟ್ಟಿದ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅದು ಷರತ್ತು ಬಂದಿಯಾಗಿಯೂ ಇರಬೇಕೆಂದು ಉದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿ ತೆಂಬದಾಗಿ ರುಜು ಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಬಹಿಸ್ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು. ಮಂಜೂರಾತಿಯು, ಮೊಬಲಗನ್ನು ತೆಗದುಕೊಳ್ಳತಕ್ಕವನಿಗಾಗಲಿ ಅವನ ಅಪ್ಪಣೇ ಪಡೆದವರಿಗಾಗಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಮಾಡಿದ ಷರತ್ತು ಬಂದಿ ಇಲ್ಲದ ಪೊಡಂಬಡಿಕೆಯಾಗಿತ್ತು.

೪. ಕಡೆಗೆ ವಾದಿಸಲ್ಪಡುವದೇನೆಂದರೆ ಇಜೆಂಗರ್ಷನೆಂಬ ಅಪ್ಪಣೆ ಮೇಸದ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂಬದು ಇಜೆಂಗರ್ಷ ಅಂದರೆ ಭಾಗ ವ್ಯಾಪಾರದಲ್ಲಿ ವೀರಪಿಳ್ಳೆಯವರ ಹಿಸ್ಸೇಯನ್ನು ಆತನಿಗೆ ಕೊಡದೆ ಪರಂತು ವೀರಪಿಳ್ಳೇ ಮೇಲೆ ಪುಂಟಾಗುವವಾಗಿದ್ದ ಡಿಕ್ರಿಗೋಸ್ಕರವಾಗಿ ಸದರೀ ಹಿಸ್ಸೇಯನ್ನು ಹಾಗೆ ಇಟ್ಟಿರುವಂತೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಅಪ್ಪಣೆಯಾಗಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತದೆ.

೯. ಈಗ ನಮ್ಮ ಮುಂದೇ ಪೊಪ್ಪಿರುವದೇನೆಂದರೆ ಬಿಲ್ ಯಿಂಡಾರ್ಸಮೆಂಟ್ ಆದಕಾಲದಲ್ಲಿಯೂ ಕೂಡ ಈ ಇಜೆಂಗರ್ಷಯೆಂಬ ಹುಕ್ಕುಂ ಜಾರೀಯಲ್ಲಿಯೇ ಯಿತ್ತು ಯೆಂಬದು ಆ ದಾವೇಯಲ್ಲಿ ಜಾರೀಯಾದ ಡಿಕ್ರಿಗೆ ಪಣ ಪಾವತಿ ಆಯಿತೆಂದು ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ನ್ಯಾಯವಲ್ಲದೇ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಾಬತು ಪಣಕೊಟ್ಟಸರ ಸದರೀ ಬಿಲ್ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತದೆ ಯಿಲ್ಲಾ ಊಹಿಸತಕ್ಕ ಅಂಶವೇನೆಂದರೆ ಯಿನ್ನೊಂದು ವೊಕದ್ದಮೆಗೆ ಕಕ್ಷಿಗಾರನಾಗಿದ್ದ ವೀರಪಿಳ್ಳೆಯು ತನಗೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಇಜೆಂಗರ್ಷ ಯೆಂಬ ಅಪ್ಪಣೆಯನ್ನು ತಿಳಿದಿರಬೇಕು.

೧೦. ವಾದಿಯು ವೀರಪಿಳ್ಳೆಗೆ ಹಣ ಪಾವತಿಮಾಡಿದ್ದಾನೆ ಅಥವಾ ಇಲ್ಲ ಎಂಬುವದನ್ನು ಕುರಿತು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ವೆತಿರೇಕವಾದ ಕೈಫಿಯತ್ತು ಚೆಕೆಯಿಂದ ವಾದಿಯಿಂದ ವೀರಪಿಳ್ಳೆಗೆ ಯಾವದೊಂದು ಪಣವಾಗಲೀ ಪಾವತಿ ಆಗಬೇಕಾಗಿತ್ತೆಂದು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಲಿಲ್ಲವೆಂಬದಾಗಿಯೂ ಯಿತರ ಕಬ್ದಗಳಲ್ಲಿ ವಾದಿಯು ತಾನು ಕೊಟ್ಟದ್ದಕ್ಕಾಗಿ ಪಡೆದಿವ್ವನೆಂತಲು ಕೇರ್ಟ್ ಕ್ಲರ್ಕ್ ಸಾಹೇಬರವರು ಕೊಟ್ಟ ಸೈಫಲನ್ನು ಪೊಪ್ಪಿಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗಿದೆ ಬಿಲ್ಲನ್ನು ಬರೆದ ಅಕ್ಕಮದಿಂದ ಯಿದನ್ನು ತೋರಿಸಿ ಕೊಡಬೇಕಾದ ಭಾರ ವಾದಿಯ ಮೇಲೆ ಬಿದ್ದಿದೆ ಮತ್ತು ಅವನು ತಪ್ಪಿದ್ದರಿಂದ ಅವನ ಈಗಿನ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಖರ್ಚಿನೊಂದಿಗೆ ಡಿಸ್‌ಮಿಸ್ ಮಾಡಲ್ಪಡಬೇಕು.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

No. 12. **FINANCE.**

The following letter from the Controller, Money Order Department, Calcutta, dated 22nd July 1867, is published for the information of the Money Order Agents in Mysore and Coorg.

BANGALORE, 10*th July* 1867. H. HUDSON,
Controller, Money Orders, Mysore Circle.

No. 201. CHIEF OFFICE.

Calcutta, the 22nd June 1867.

From—*The Controller, Money Order Department.*
To—*The Controller, Money Order Offices,*
Mysore Circle, Bangalore.

SIR,

I beg to inform you, that the offices of Controller at Allahabad, Lahore, Nagpore, and Rangoon have been abolished, and the executive control of these Circles transferred to this office.

Any communication you may have to make to any of the Agents in these Circles, except the sending of advices, will in future be forwarded to this office.

I have &c.,
(Signed) A. C. GRIGOR,
Controller, Money Order Department.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that above 500 candies, more or less, of sandal wood, the produce of the Nundidroog Division of Mysore Territory, will be sold by public auction in the Bangalore koti on the 16th August 1867.

1st	Class.	Candies.	25	0
2nd	Do.	,,	25	0
3rd	Do.	,,	25	0
4th	Do.	,,	110	10
5th	Do.	,,	75	0
Roots.		,,	110	0
Other Kinds.		,,	120	10
		Total.	500.	

The Mysore Candy contains 500 lbs. English.

BANGALORE, (Signed) G. J. van SOMEREN.
21*st June* 1867. *Offg. Conservator of Forests.*
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಮುನಮಾರು ೫೦೦ ಖಂಡಿಗಳಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ಮೈಸೂರು ತೀಮೆಯ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ ವುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಗಂಧದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ಸುಮಾರ್ ೫೦೦ ಖಂಡಿಗಳಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ೦೪೬೩೯ ಆಗಷ್ಟು ೦೬ರಲ್ಲು ಬೆಂಗಳೂರು ಕೋಠಿಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಅವಲ್	ಖಂಡೀ	೦೫	೦
ದುಯ್ಯಂ	,,	೦೫	೦
ನಿಯ್ಯಂ	,,	೦೫	೦
ಚಾರಂ	,,	೦೧೦	೦೦
ಪಂಜಂ	,,	೩೫	೦
ಬೇರುಗಳು	,,	೦೧೦	೦
ಇತರ ದೂಲಗಳು	,,	೦೭೯	೦೦
	ಕುಲ್	೫೦೦	

ಮೈಸೂರು ಖಂಡೀ ಪೌಂದಕ್ಕೆ ೫೦೦ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಫೌಂಡಗಳು.
ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರೇ ಜೈಲ್ ೦೪೬೭.

(Signed) G. J. VAN SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

NOTIFICATION.
ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandal-wood will be held in the Nugar Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರೆಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ೨೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೦೪೬೭
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗ	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨ನೇ ನವೆಂಬರ್ ೦೪೬೭
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ ಡಿಟೋ
Chitaldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ೦೪ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.
ಆಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೦೪೬೭
Hoonsoor .. .. .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.
ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೇರಿ	21st December 1867. ೨೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೦೪೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಆಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ಮೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರ್ಣ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು

ಬನೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*
MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

BANGALORE CENTRAL JAIL.

Contracts wanted for the supply of diet articles to the Bangalore Central Jail.

The articles must be of the best quality; and the monthly bills will be calculated on the current bazaar retail rates.

But in consideration of the wholesale trade, and of the regular and speedy payments, the contractor must state at what percentage less he is ready to undertake to furnish supplies for a period of not less than one year.

The contractor must deposit, or give good security for Rs. 1600.

Contracts, addressed to the Superintendent of the Central Jail, will be received until the 25th of July.

All information, and lists of the required supplies will be furnished on application at the Central Jail Office.

J. HENDERSON, M. D.,
Superintendent.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿಗೆ ಆಹಾರ ಜಿನಿಸುಗಳು ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವ ಒಗ್ಗೈ ಮಾಡಿಕ್ಕೆ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟು ಕುರಿತು.

ಪದಾರ್ಥಗಳು ಪೂರ್ತಿ ಪಾಸಿರ ಬೇಕು.

ಮಾಹೇವಾರ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಜಿಲ್ಲೆರೀ ಅರ್ಜಿ ಬಜಾರ್ ನಿರಕ್ಕ ಪ್ರಕಾರ ಲೆಕ್ಕ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಆದರೆ ಪೊಟ್ಟು ಕರೀದಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಕ್ರಮವಾಗಿಯೂ ತ್ವರೆಯಾಗಿಯೂ ಜಣ ಪಾವೀ ಮಾಡಿತಕ್ಕ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಪೌಂದು ವರುಷಕ್ಕೆ ಕಡಮೆ ಇಲ್ಲದೆ ಸೇಕಡಾ ಯಾವ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿ ಖರೀದಿಗೆ ಜಿನಿಸೀ ನ ಬರಾಯಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುದಾರ ಸಿದ್ಧನಾಗಿರುವನೋ ತಿದನ್ನು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುದಾರ ಸಾಮಿರ ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ಠೇವಣೀ ಇಡ ಬೇಕು ಅಥವಾ ಜಾಮೀನ್ ಕೊಡಬೇಕು.

ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಬರೆದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಜುಲ್ಯೆ ೨೫ನೇ ವರಿಗೆ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಆಫೀಸಿಗೆ ಬರದು ಕೊಂಡರೆ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟು ಯೆಲ್ಲಾ ಸಂಗತಿಗಳೂ ಬೇಕಾದ ಸರಬರಾಯಿ ಪಟ್ಟಿಯು ಸೇರಿಯುವದು.

J. HENDERSON, M. D.,
Superintendent.

Season Report of the Bangalore District for the month of June 1867.

There was little rain in this District, except in the Talooks of Bangalore, Anikul, Surjapoor, and Yellahunka, where 183 large, and 193 small tanks received small supplies of water. Karteek paddy, poonjee, and harakah were sown wherever the rain fell.

The sugar cane crops together with the cocoanut, and areca, &c., gardens are doing well. Mulberry was planted extensively in Closepet, but about half the silk worms are reported to have perished in that talook.

The general health of the District is good. There were 201 deaths amongst the people, of which 3 were from cholera; and 436 amongst cattle, 37 of which were destroyed by wild beasts.

BANGALORE, A. W. C. LINDSAY,
9th July 1867. *Offg. Dy. Supt.*

ಸರ್ ಎ೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು, ಅನೇಕಲ್ಲು, ಸರಜಾಪುರ, ಯಲಹಂಕ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ೧೮೩ ದೊಡ್ಡ ಕೆರೆಗಳಿಗೂ ೧೯೩ ಚಿಕ್ಕ ಕೆರೆಗಳಿಗೂ ಸಲ್ಪ ನೀರು ಬಂದಿರುತ್ತದೆ ಇದು ಬಿಟ್ಟಾಯಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಮಳೆಯೇ ಆಗಲಿಲ್ಲ. ಮಳೆ ಬಿದ್ದ ಜಾಗಾಗಳಲ್ಲಿ ಕಾರ್ತಿಕ ಭತ್ತ, ಪುಣಜಿ, ಮತ್ತು ಹಾರಕ ಬೀಜ ಪೇರಾವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಗನ್ನಾ ಫಸಲು, ತೆಂಗು, ಅಡಿಕೆ ತೋಟುಗಳು ಸಹ ಚನ್ನಾಗಿದೆ ಕುಶೀಪೇಟೆ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ರೇಷ್ಮೆ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಸಾಗುವಳಿ ಯಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಆದರೆ ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳ ಅರ್ಧ ಪಾಲು ಆ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ನಾಶವಾಗಿ ಹೋಗಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಆರೋಗ್ಯ ಸರ್ವತ್ರ ಚನ್ನಾಗಿದೆ. ಜನಗಳಲ್ಲಿ ಸಂಭವಿಸಿದ ೨೦೧ ಮರಣಗಳ ಪೈಕಿ ೩ ಜನಗಳು ವಾಂತಿ ಭ್ರಾಂತಿ ವ್ಯಪದ್ರವದಿಂದ ಮೃತವಟ್ಟರು. ಕಾಲನಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಪೂರ್ತಾದ ೪೩೬ ಮರಣಗಳ ಪೈಕಿ ೩೭ ಕಾಡು ಮೃಗಗಳಿಂದ ನಾಶಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೯ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭

(Signed) A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

Season Report of the Mysore District for the month of May 1867.

1. Rain fell throughout the District. The jolah crops looking well and the gid raggy crops in the Western Talooks flourishing.

2. The fall of rain at Mysore was 5 inches and 89 cents, against 1 inch and 10 cents in the previous month, and the average temperature at 6 A. M. was 82°, that at 6 P. M. 84½°

3. The public health has been on the whole good. Smallpox prevailed to a slight extent in the Mysore, Chamrajnugger and Putten Ashtagram Talooks. The number of deaths from disease is reported to be 501, inclusive of 12 accidental and violent deaths.

4. The mortality amongst cattle is reckoned at 2048; of which 158 were killed by wild beasts.

5 Prices of grain in the town of Mysore, have had a downward tendency.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent.

ಸರ್ ಎ೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೇ ತಿಂಗಳು ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

೧. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು. ಜೋಳದ ಪೈರು ಚನ್ನಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತದೆ ಗಿಡ್ಡರಾಗಿ ಪೈರು ಪಶ್ಚಿಮದಿಕ್ಕಿನ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದೆ.

೨. ಹೋದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದ ಮಳೆಯೂ ೦ ಅಂಗುಲ ೦೦ ಸೆಂಟಿಗಳಾಗಿರುವಲ್ಲಿ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೫ ಅಂಗುಲಗ ೮೯ ಸೆಂಟುಗಳಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಮತ್ತು ಸರಾಸರಿ ವೈಷ್ಣ ಪ್ರಮಾಣವು ಪ್ರಾತಃ ೬ರಲ್ಲು ೭೯° ಯಿತ್ತು. ಅದು ಸಾಯಂಕಾಲ ೬ಲ್ಲು 84½° ಯಿತ್ತು.

೩. ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಜನಗಳ ಆರೋಗ್ಯವೆ ಚನ್ನಾಗಿ ಇತ್ತು ಕಿಡಬು ರೋಗವು ಮೈಸೂರು, ಚಾಮರಾಜನಗರ, ಪಟ್ಟಣ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಟ್ಟಿಗೆ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇತ್ತು. ರೋಗದಿಂದ ೫೦೦ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತದೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಅಪಾಯ ಮತ್ತು ಬಲಾತ್ಕಾರದಿಂದ ೧೨ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿದ್ದು ಸೇರಿರುತ್ತದೆ.

೪. ಕಾಲನಡೆಗಳಲ್ಲಿ ೨೦೪೮ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿದ್ದಾಗಿ ಯೆಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಇದರಲ್ಲಿ ೧೫೮ ಕಾಡುಮೃಗಗಳಿಂದ ಕೊಲ್ಲಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

೫. ಮೈಸೂರು ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಧಾನ್ಯಗಳ ನಿರಖು ತಗ್ಗಿ ಇತ್ತು.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent.

Season Report of the Mysore District for the month of June 1867.

1. There has been little or no rain in the District from the 4th June up to the end of the month, consequently the gid raggy and other crops have been partially dried up.

2. The fall of rain at Mysore was 3 inches and 35 cents, against 5 inches and 89 cents in the previous month, and the average temperature at 6 A. M. was 79° that at 6 P. M. 81½°.

3. Paddy, sugar cane, green and black gram and tadgany crops were reaped in the Goondulpett and Putten Ashtagram Taluqs; and black gram, wheat, raggy, tawar, buller, paddy and gram were sown in the Periapatam, Heggadavenkotah, Goondulpett, Mysore Ashtagram, Mundium and Yedatora Taluqs.

4. The public health has been good, small pox prevailed in the Periaputtam and Putten Ashtagram Taluqs. The number of deaths from disease and accident is reported to be 344.

5. The mortality amongst cattle is stated to be 2105, of which 113 were killed by wild beasts.

6. There has been no change in the prices of grain during the month.

T. M. McHUTCHIN,
Deputy Superintendent.

ಸರ್ಕಾರದವರ ಇಸವಿ ೧೮೬೭ ನೇ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳು ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳು ೪ನೇ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಮಾಮೂಲಿ ಅಕ್ಕಿ ರವರಿಗೂ ಎಲ್ಲಿಯೂ ಮಳೆಯೇ ಇಲ್ಲ. ಆದ್ದರಿಂದ ಗಿಡ ರಾಗಿ ಮತ್ತು ಇತರ ಫಸಲ್ ಕೊಂಚ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಪಣಗಿ ಹೋಗಿದೆ.

೨. ಹೋದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದ ಮಳೆಯು ೫ ಅಂಗುಲಗಳು ೮೯ ಸೆಂಟುಗಳು ಇರುವಲ್ಲಿ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದದ್ದು ೩ ಅಂಗುಲಗಳು ೫೫ ಸೆಂಟುಗಳಾಗಿರುತ್ತದೆ ಸರಾಸರಿ ಪುಷ್ಕಳ ಪ್ರಮಾಣವೆಂದೆನಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ೯೦ ಇತ್ತು ಅದು ಸಾಯಂಕಾಲ 68½° ಇತ್ತು.

೩ ಗುಂಡ್ಲು ಪಟ್ಟಣ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಭತ್ತ, ಗೋಧಿ, ಹೆಸರು, ಉದ್ದು, ಜಟುವು ಮಾಮೂಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ. ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಟಣ, ಹೆಗ್ಗಡದೇವನಕೋಟೆ, ಗುಂಡ್ಲುಪೇಟೆ, ಮೈಸೂರ ಷ್ಟಗ್ರಾಮ, ಮುಂತಾದ, ಯಡತೊರೆ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಉದ್ದು, ಗೋಧಿ, ರಾಗಿ, ಕೊಗರಿ, ಅವರೆ, ಭತ್ತ, ಹುರಳಿ ಬೀಜ ಪೆರಾವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

೪. ಜನಗಳ ಆರೋಗ್ಯ ಚೆನ್ನಾಗಿ ಇತ್ತು. ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಟಣ, ಪಟ್ಟಣ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಸಿಡುಬು ರೋಗ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇತ್ತು. ರೋಗಗಳಿಂದಲೂ, ಅಪಾಯಗಳಿಂದಲೂ, ೩೪೪ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿದ್ದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ.

೫. ಕಾಲನಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಎಂಬತ್ತೆ ನಷ್ಟವಾಗಿ ಹೋಗಿರುವದಾಗಿ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಪೈಕಿ ೧೧೩ ಕಾಡು ಮೃಗಗಳಿಂದ ಕೊಲ್ಲಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೬. ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ಜಿನಸಿಗಳ ಬೆರೀದಿ ಯಿಲ್ಲಾ ಯೇನು ಬದಲಾವಣೆ ನಡೆಯಲಿಲ್ಲವು.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent.

Season Report of the Chiluldroog District for the month of June 1867.

There was a heavy fall of rain in almost all the talooks, and the tanks received a good supply of water. In some places, the ryots have sown their lands with oil seeds, gram, and sujjay; and in other places, the lands are being ploughed for cultivation. Vysakee wet crop is reported to have been reaped and harvested in some talooks. The rain that fell in the Boodihaul talook is insufficient for the moongary crops.

All the talooks have been visited, more or less by fever, ague, small pox, and other diseases. The total number of deaths among men during this month was 218; and among the cattle as high as 1905. More than two thirds of this number have been lost in the talooks of Heriour and Boodihaul alone. The prices of articles during the month varied in different talooks.

ಸರ್ಕಾರದವರ ಇಸವಿ ೧೮೬೭ ನೇ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳ ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಪ್ರಾಯೇಣ ಎಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಬಹಳ ಮಳೆ ಬಿದ್ದು ಕೆರೆಕಟ್ಟೆಗಳಿಗೆ ನೀರು ಬಂತು. ಕೆಲವು ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ರೈತರು ಅವರ ಹೊಲಗ ಹರಳು, ಹುರಳಿ, ಸಜ್ಜೆ, ಇವುಗಳನ್ನು ಬಿತ್ತಿರುತ್ತಾರೆ. ಕೆಲವು ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಗುವಳಿ ಬಗ್ಗೆ ಜಮೀನ್ ಹೊಳ್ಳಪ್ಪುತ್ತಲಿದೆ, ವೈಶಾಖಿ ಫಸಲ್ ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಯ್ಯಲ್ಪಟ್ಟು ರೇ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಬೂದಿಹಾಳ ತಾಲ್ಲೂ ನಲ್ಲಿ ಬಿದ ಮಳೆ ಮ ಗಾರೆ ಬೆಳೆಗೆ ಸಾಕಾಗಿರುವದಿಲ್ಲ.

ಸ್ವಲ್ಪ ಜ್ವರ ಕಡಮೆ ಎಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಜ್ವರ, ಬೆಳ್ಳಿ, ಸಿಡುಬು ಇತ್ತು. ಈ ಇತರ ರೋಗಗಳು ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇತ್ತು. ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಜನ ಲ್ಲಿ ಎಂಬತ್ತೆ ಮರಣಗಳನ್ನೂ ಕಾಲನಡಿಯಲ್ಲಿ ಎಂಬತ್ತೆ ಮರಣಗಳನ್ನು ಸಂಭವಿಸಿತು. ಇದರಲ್ಲಿ ಹಿರಿಯೂರು, ಬೂದಿಹಾಳ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಲ್ಭಾಗಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಕಾಲ್ಭಾಗ ನೈವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಜೇಕೆ ಜೇಕೆ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಜಿನಸಿಗಳ ಸಿರಾ ಜೇಕೆ ಜೇಕೆ ವಿಧವಾಗಿತ್ತು.

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of a Cayemgootta village, Cachercauully of Bangalore Talook, in satisfaction of a decree, on the 5th August 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಪೀಲ್ ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್.

ನೋಟೀಸೀನ ಇಸವಿ ನಂಬರ್. ೧೫೬.

ವಾದಿ ಕಾಚರಕ ಹ್ಯಾರಿದಾಸಪ್ಪನ ಮಗ ಸುಬ್ಬಯ್ಯ. } ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು. ೧ನೇ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪ ಮೊದಲಿ. ೨ನೇ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿ.

ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪತ್ರಿಕೆ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಯುವಹಾಗೆ ನಾನೇನಂದರೆ, ಈ ನಂಬರು ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರಿ ಪೊಬ್ಲಾಗಿ ಜ ಆಗಿರುವ ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಲಚಂಚಪುರದ ಪೋಲಿ ಕಾಯಂ ಗುತ್ತಾ ಕಾಚರಕ ಹ್ಯಾರಿಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮವನ್ನು ಜ ಇಯಿ ಕಾರೀಖು ೧ನೇ ಲಾಗಾಯತ್ ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನ ವರೆಗೆ ೭ ದಿವಸ ಮಾಡಿಸುವಂತೆ ಅಲಾಖಾ ಮುಖಾಂತರ ನಾಜರಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟಿ ಕ್ಕೆ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಎರಡು ಟೈಂ ಡಂಗೂರ ಹೊಡಿಸಿ ಟೈಂ ಪ್ರತಿಯೆ ಎವರ ಬಳಗಾಗಿಯೇ ೧ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊ ಲಿಯಾರ್ರು ಇಲ್ಲಿಗೆ ಈ ಕಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿದೆ

ಆಜ್ಞೆ ಇದರ ಸಂಗಡ ಕಳುಹಿಸಿಧೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಭಾರಿ ಬೆಲೆ ಯುಳ್ಳ ಗ್ರಾಮ ಹರಾಜಾಗುವ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮೊದಲು ವೊಂದು ತಿಂ ಗಳು ವ್ಯವಧಾನದಿಂದ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಹಾಗೆ ಆಗದೆ ಹೋದ ತಿಂಗಳು ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾಗಿ ಆ ಕೂಡ್ಲೆ ಹರಾಜಿಗೆ ಪ್ರಸಕ್ತಮಿಸೋಣವಾಗಿ ಇ ಧೆಯಾಗಿ, ಮೇಲಿ ನಮೂದಿರುವಂತೆ ಪುನಹಾ ಬಂದು ತಿಂಗಳು ಳಾಯಿವೆ ನಿತಿ ಗೆಜಿಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಿ ಅನಂತರ ಹರಾಜಿನ ಕ್ರಮ ನಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ವಗೈರೆ ಜುಲೈ ೩ನೇ ಮತ್ತು ೦ ದಿವಾನಿ ೫೩ನೇ ನಂಬರ್ ಯಾದಿ ದಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ನಿಂದಾ ಬಂದವ್ರಿಂದಾ ಸದರಿ ಯಾದಿ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಜುಲೈ ೬ನೇ ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಅಂದರೆ ಅಗಷ್ಟು ೫ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೬ ಘಂಟೆ ವರಿಗೆ ಇಲಾಖಾ ಮುಖ್ಯ ನಾಜರ್ ವಾರೀಫತ್ರ್ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಚ್ಛೈಯುಳ್ಳ ಸ ಮಸ್ತ ಜನಗಳನ್ನು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ಬಳಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾರಾಳ್ಳದಿಂದ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ.

ದರಜಾದಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

MYSORE DISTRICT.

Notice calling upon claimants to the undermentioned property, now in deposit, to appear and establish their right before the Dy. Superintendent within 6 months from the date of this notice.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾವೂ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದೆ. ಅಪ್ಪಗ್ರಾಮೆ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಕೋರ್ಟು ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಕ್ರಿಮಿನಾಲ್ ೧೮ನೇ ನಂಬರ್ ನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾದ ಮೂಲೀಕರು ಗೊತ್ತಿಲ್ಲದ ಮಾಲ್ ವಿವರಾ.

26.	ರಾಗಿ ಜೋಳಾ ಬತ್ತಾ ಅಪ್ಪಳದ ಜೂರು ಸಹಾ ಪರತು ಯಿರುವದು.	
27.	ಹುಣಿಕೆ ಹಂಣಿನಬಿಲ್ಲೆ ಮುರಕು.	1
28.	ಹಿತ್ತಾಳೆತಟ್ಟೆ.	1
29.	ಹಿತ್ತಾಳೆ ಅರಕನಪೆಟ್ಟಿ	1
30.	ಪುಡಿಅಡಿಕೆಯಿಂದರಲ್ಲಿ ಭತ್ತಾ ರಾಗಿ ಹಪ್ಪಳದ ಜೂರು ಅಕ್ಕಿ ಜೋಳನಷಾ	
31.	ಅಡಿಕೆ ಹಾಕಿದ್ದ ಪೊಸಗಡಿಗೆ. ..	1
32.	ಕಬ್ಬಿಣದಬಳ್ಳಾಸ.	1
33.	ಅಚ್ಚಳ್ಳಿಯಿಂದರಲ್ಲಿ ಜೋಳಾ ಭತ್ತಾ ಹಪ್ಪಳದ ಜೂರು.	
34.	ಬೆಲ್ಲದ ಹಚ್ಚಾ.	1
35.	ಕಾವು ಯಿಲ್ಲದ ಕಬ್ಬಿಣದ ಗುದ್ದಲಿ ..	1
36.	ಕಬ್ಬಿಣದ ಬಾಬತು ಕುಯಿಲು ಕುಡು ಗೊಲ್ಲು.	
42.	ಕಟಿಲಿಂಬಿನ ಹೊಸ ಪಂಜೆ ಯಿದರ ೧ ಶರ ಗು ಹರಿದು ಹೋಗಿ ಯಿಧೆ.	
43.	ಪಿಜ್ಜೂ ಕೊಡ್ಲಿ.	1
44.	ಗೊಣಬಾಳೆ ಯಿರುವ ಕುಡುಗೋಲು ..	1
45.	ಕಂಚಿನ ಹರಿವಾಣ	1
46.	ಮಾಗಳೆ ಬೇರಿನ ವುಪ್ಪಿನಕಾಯಿ ಗಡಿಗೆ. .	1
47	ಕಾವು ಯಿಲ್ಲದ ಕಬ್ಬಿಣದ ಸಂಣ ಕೊಡ್ಲಿ	1
48.	ಜೊಗರೀ ಬೇಳೆ ಸುವಾರು ಅರೆಪಾವು ಯೆ ದರಲ್ಲಿ ರಾಗಿ ಜೋಳಾ ಭತ್ತಾ ಸಹಾ	
49.	ಜಿನ್ನಡೆ ತಟ್ಟು ಮುರವು ..	1
50.	ಕೈಯಂಣಿ ಯಿರುವ ಕಂದಲಿಗೆ ..	1
51.	ಹಿತ್ತಾಳೆ ಜಂಬು.	1
52	ಕಬ್ಬಿಣದ ಕತ್ತಿ	1

ಈ ಪೇಲ್ಕಂಡ ಮಾಲುಗಳ ಪೈಕಿ ನನಿಗೆ ಹೋಗುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬಂದ 26–27–30–31–33–34–46–48–50 ಈ ನಂಬರ್‌ಗಳನ್ನು ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಿ ಅವುಗಳಿಂದ ಪುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ರೂ—ಆ—ಪೈನ್ನು ಅವಾನತ್ರ್ ಯಿಡಿಸಿ ಯಿಧೆ. ಈ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೂ ಮೇಲ್ಕಂಡ ನಂಬರ್‌ಗಳು ಅಲ್ಲದ ಯಿತರ ಮಾಲುಗಳ ಮೇಲೆ ಯಿಧೆಯುಳ್ಳವರು ಈ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು 6 ತಿಂಗಳು ಪಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟ್ ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ಅವರ ಹಕ್ಕನ್ನ ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ವಾಯಿದೆ ಫೆಷ್ ಬಂದಿ ವಿುರಿದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಲಾಧೀತು.

ತಾರೀಖು 13ನೇ ಮಾಹೆ ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ,
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN.
Dy. Superintendent.

Descriptive roll of a prisoner who absconded after murdering a woman of the Bulgy caste in the village of Ganaganoor of the Tulcad Talook.

ಹೆಸರು.	ವರ್ಣ ಮತ್ತು ಜಾತಿ ಕಸಬು.	ವಯಸ್ಸು.	ಪುನ್ನತ.	ವಾಸಸ್ಥಳವಾದಂತಾ ಗ್ರಾಮಮತ್ತೆ ಹೆಸರು	ಮುಖ್ಯವಾದಂತಾ ಗುರುತುಗಳು. ಅಥವಾ ಲೋಪಗಳು.
ಪೆಳ್ಳೂರು ದಾಸಾ.	ಶಾನುವರ್ನ ಅಂದರೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಪ್ಪು ಬಲಸೈ ಜಾತಿ.	ಸುಮಾರ್ ೪೦ ವರುಷ.	ಒಹಳ ಪುದ್ದವಾಗಿಯೂ ಇಲ್ಲ ಗಿಡ್ಡನಾಗಿಯೂ ಇಲ್ಲ ಮಟ್ಟ ತರದ ಆಳು.	ಗೊತ್ತಿಲ್ಲ.	ಬಟ್ಟ ಮುಖ ದಪ್ಪವಾಗಿ ಇಧೆ ಈ ಕೈದಿ ಸ್ಥಳಾ ಫಲಾನೆ ಗ್ರಾಮವೆಂದು ಗೊತ್ತಿಲ್ಲ ವೆನಂದವಾಡಿ ೫ವಮೆಯಿಂದ ಬಂದು ಇದ್ದವನು ೧ ವರುಷಕ್ಕೆ ಮುಂಚೆ ಆಗಾಗ್ಗೆ ಕಾಫೀ ತೋಟಕ್ಕೆ ಹೋಗುತ್ತಾಲೂ ಬರುತ್ತಾಲೂ ಇದ್ದ ಇವನ ಕಂಣೇ ಅಗಲಾ ಕೂದಲು ಕಪ್ಪಗೆ ಇಧೆ. ಆಳು ದಪ್ಪತರದವನು. ಹೊಟ್ಟೆಯು ದಪ್ಪವಾಗಿ ಇಧೆ.

D.

40

HASSAN DISTRICT.

Notice offering a reward of 100 Rs. for such information, as may lead to the detection of a robbery, which was committed in the house of Mudwa Row, amildar of Chenraipettam, on the night of the 29th June last, and 1562 Rs. worth of property as per subjoined list carried away.

ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣದ ಕಸಬೇಯಲ್ಲಿ ಪಾಮವುಲ್ಲೂದಾರ್ರು ಮುದ್ವ ರಾಯರವರು ವಾಸವಾಗಿರುವ ಮನೆ ಕೊಟ್ಟಿಗೆ ಬಳಿಗೆ ಯಾರೋ ಕಳ್ಳರು ಕನ್ನಾ ಹಾಕಿ ದಳಗೆ ಇದ್ದ ಜವಾಬ್ದಾರಿ ನಾದು ವಗೈರೆ ಸುಮಾರು ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮಾಲ್ ಜೋರೀ ಮಾಡಿ ಕೊಂಡು ಹೋಗಿರುತ್ತಾರೆ ಯುಗಿ ಇದನ್ನ ಪತ್ತೆ ಕೊಟ್ಟವರಿಗೆ ೦೦ ರೂ ಪಾಯಿಗಳ ಯಿನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ಪಜ್ಜದ ಚಂದ್ರ ಮುರು ಮುತ್ತು ಸುತ್ತಿದ್ದ ಜೊತೆ ೧, ಮು ಖರೆ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ತುರಾಯಿ ಮುತ್ತು ೨, ಅಡ್ಡೆ ಮುತ್ತು ೨, ಜುಂಲಾ ೯ ಮುತ್ತಿನ ಬಾಜಕು ಪರಡಿ ಗು ಸು ಜೋಡಿ ೧, ಕರ್ನಪ್ಪುಲ್ ಜೋಡಿ ೧, ಚನ್ನದ ಜೋಮಾಲೆ ಸಹ ೦೦ ವರಹಾದ್ದು ಚಿನ್ನದ ಪೆಟ್ಟಿ ೨೦ ಚಿಲ್ಲರೆ ವರಡಾ ತೂಕ ಬಾಬಾತು, ಚಳಕುಂಬಿ ೨ ಜೋಡಿ ಟೊಳಿಲೆ ೧, ಬೆಳ್ಳಿ ಕೂವ ನು ಲವಂಗದಾರ್, ಬೆಳ್ಳಿ ಪಂಚ ಪಾತ್ರೆ, ಬೆಳ್ಳಿ ದೊನ್ನೆ, ಗಜ್ಜಲ್ಲಿಗೆ ಅನೇ ಹೆಚ್ಚಿತಬಕ್, ಪಾಡಗ, ನಗದು ೬೨೭ ರೂಪಾಯಿ ಇ ಯಗಂಬಿ ಕಲಾಬತ್ ದೋತ್ರ ಪನ್ನಿಂಡಾರು, ಬನಾತಿನ ಕುಗ ಜರತಾರಿ ದೋತ್ರ ಮಧುರೆ ಸೀರೆ, ಬಿಳ್ಳೇ ಪಶ್ಮಾ, ಬಿಳಿ ಹುಡಿ ನ ಸೀರೆ, ವಗೈರೆಯೂ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಚಿಲ್ಲರೆ ಸಹಾ ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮಾಲ್ ಹೋಗಿರು ತ್ತೆಂತಲೂ ಸದರಿ ಮಾಲ್ ಇದ ಪೆಟ್ಟಿಗೆಯಲ್ಲಿ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಚಿಲ್ಲರೇ ಸಾಮಾನು ಇಲ್ಲದೆ ಹ ಗೂ ಅದು ಜ್ಞಾಪಕವಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ, ಬರದು ಸದರಿ ಮಾಲ್ ಕತ್ತೇ ೨೯ ೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಕೊ ಡುವಂತೆ ಮಾಮಲೇದಾರ್ರು ಕ ನಾ ಬರದಿರುತ್ತಾರೆ.

Notice inviting claimants to the following lands or jungles, applied for by th undermentioned individuals to appear and prefer their claims before the 1st Class Assistant Supt. within t dates hereunder specified.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಸಮೂಪಿರುವ ಜಾಗಾಗಳಿಗೆ ಬಾಧ್ಯಕೆಯುಳ್ಳವರು ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ತಾ ಬಗಳೊಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಅಸಿ ಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯನ್ನು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ನಂ.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರ ಹೆಸರು.	ಜಮೀನಿನ ಪೆಸರು.	ಹಾಜರಾಗತಕ್ಕ ತಾರೀಖು.	ಚಕ್ಕುಬಂದಿ	ಯೆಕ್ರಾ	ತಾಲ್ಲೂಕು ವಗೈರೆ.
೧	ಬೆಳ್ಳಿಯಪ್ಪಲ್ಲೆ ಯ್ಯ.	ಮನೆ ವತ್ತಿನ ಹಿತ್ತಲ್.	ಜುಲೈ ೫೦ ನೇ ಸೆ ೧೮೬೩.	ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕೆರೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ನರಿ ಗುಡ್ಡ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಕಾಲ್ವೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಹುಲ್ಲುಗುಡ್ಡದ ಬಿಟ್ಟಿ.	೬	ಮಂಜೀರಾಬಾದು ತಾll ಹೆತ್ತೂರು ಹೋಬಳಿ ಕ್ಯಾನೆ ಹಳ್ಳಿ.
೨	ಚಿಪ್ಪಿಗರ ಹಿರಿಯ.	ವಾಟೇಮರದ ಕುಮರಿ.	ಡಿಟೋ	ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಈಚಲುಮೊರೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ವಾಟೇಮರದ ಸೆವರೀ ಹಿತ್ತಲ್, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಕೆಲವ ಬಂಜರ್ ಗದ್ದೆಗಳು, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ವನ ಳುಹೋ ಗುವ ದಾರಿ.	೩	ಡಿಟೋ ತಾll ಮೂಡಗೆರೆ ಹೋll ಹಳಶೇಗ್ರಾಮ.
೩	ಮುಚ್ಚಪ್ಪಗವ್ಹಡ.	ಜಿನಗದ ವುಡ್ಡೆ ಪೈ*	ಡಿಟೋ	ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಹಿತ್ತಲು ಅಗಳು, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಹರವಿನ ಅಗಳು, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಸಿಲ್ಲಿ ಅಗಳು ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಒಂದು ಸಂದುಜಪ್ಪಲಿ ಮರ.	೨	ಬೇಲೂರು ತಾll
೪	ವೀರಪ್ಪಗವ್ಹಡ ದ್ಯಾವಪ್ಪಗವ್ಹಡ ಸಹಾ.	ಚಿನಗದ ಗ್ರಾಮ ಪ ವುಡ್ಡೆ ಯೆಂಟು ತಾಕುಗಳುಳ್ಳದ್ದು.	ಅಗಷ್ಟು ೩, ೧೮೬೩.	೦	೨೦lll	ಡಿಟೋ
೫	ನಂಜಿಪ್ಪಗವ್ಹಡ ದೇವಪ್ಪಗವ್ಹಡ ಸಹಾ.	ಚಿನಗದವುಡ್ಡೆ	ಡಿಟೋ	೦	೨೬ll	ಡಿಟೋ

ಹಾಸನ
ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಜೂ ೧೮೬೩.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

429

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Hebbalalay to present their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 20th August.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟೆನ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಹೆಬ್ಬಾಳೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೀರಿದ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ ಹತ್ತ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಂಜರು ಪುಡ್ಯೆ.

ಯಕರೆ ೦೫ ಚೋಡ್ ೦ ಫೋಲ್ ೫೦ ಗಜ ೦೦

ಯಿವರ ಯಲ್ಲಿಗಳು

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಅಗೆಡಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಯೆತ್ತಿನ ಪಳ್ಳ.

೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಪರುವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣ ಕೊಪಿನ ಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಅದೇ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಗೆಂಜೆ ಕುಮರಿ ನಂಜೇಗವುಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪಟ್ಟಿದ್ದ ಪಡಿಸುವವೇನೆಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯತು ಆಗಸ್ಟು ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ತಾರೀಖು ೮ನೇ ಮೂಹೆ ಜುಲೈ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that under the authority of the Commissioner conveyed in letter No. 26—2 of 2nd April 1867 from the Superintendent, Ashtagram Division, to the address of Deputy Superintendent, Hassan District, the following transfers of jurisdiction over certain villages hitherto attached to the Talooks of Chenraipatam, and Nursipoor in the Hassan District, and Honnawully and Tooroovekeray in the Toomkoor District, have been made.

Villages.	Talooks and Districts to which they belonged.	To what Talook and District transferred.
Annagodanahully ...	Chenraipatam Talook, Hassan District ...	Honnavully Talook, Toomkoor District.
Santay Shivaram ...	Tooroovekeray Talook, Toomkoor District	Chenraipatam Talook, Hassan District.
Hosahully ...		
Gunjeegeray ...		
Rampoora ...		
Chennagowdanahully ...		
Dooggodonahully ...		
Gungaynahully ...		
Yachenagutta ...		
Chickgunny ...	Chenraipatam Talook, Hassan District ...	Nursipoor Talook, Hassan District.
Bindanahully ...		
Padwanahully ...		
Nombyhully ...	Nursipoor Talook, Hassan District ...	Chenraipatam Talook, Hassan District.
Hampanahully ...		
Hossoor ...		
Moollainahully ...		

(Copy)
C. ELLIOT,
Supt., Ashtagram Division.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt., Hassan District.

42

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವಜನಗಳಿಗೆ ತಿಳಿವಳಿಕೆ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಆಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವೀಜ್ಯ ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಂದ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಪೆಷ್ಕಾರಿ ಸಹ ಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಹೆಸರಿಗೆ ಇಂದ ಸರ್ ಎಂ ಆಫೀಸೇ ಇಸವಿ ಏಪ್ರಿಲ್ ಎನೇ ಮಲ್ಕಂ ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರಿನಲ್ಲಿ ರವಾನಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಸಾಹೆಬರವರ ಆಜ್ಞೆ ಪ್ರಕಾರ, ಇದುವರಿಗೂ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿಗೆ ಸೇರಿದ ಚೆನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣ, ನರಸೀಪುರ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ, ಮತ್ತು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿಗೆ ಸೇರಿದ ಹೊನ್ನವಳ್ಳಿ, ತುರುವೇಕೆರೆ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ ಕೆಲವು ಗ್ರಾಮಗಳು ಮೇಲೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಅಧಿಕಾರ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿಗಳು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ಗ್ರಾಮಗಳು.	ಅವುಗಳು ಸೇರಿದ್ದ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು ಮತ್ತು ಆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮತ್ತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳಿಗೆ ವರ್ಗಾ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಯೋ ಅವುಗಳು.
ಅಪಗೋಡನ ಹಳ್ಳಿ.	ಚೆನ್ನರಾಯ ಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕ್ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ಹೊನ್ನವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್.
ಸಾಂತೆವರಾಮ ಹೊಸ ಹಳ್ಳಿ. ..	ತುರುವೇಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ಚನ್ನರಾಯ ಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.
ನಂಜೇಗೆರೆ.		
ರಾಮಪುರ.		
ಚನ್ನೇಗನವೆಡನ ಹಳ್ಳಿ		
ದುಗ್ಗೊಡನ ಹಳ್ಳಿ.		
ಗಂಗೇನ ಹಳ್ಳಿ.		
ಯೆಚ್ಚನ ಗಟ್ಟ.		
ಚಿಕ್ಕ ಗಣ್ಣೇ.	ಚೆನ್ನರಾಯ ಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ನರಸೀಪುರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.
ಬಿಂಡನ ಹಳ್ಳಿ...		
ಪಚವನ ಹಳ್ಳಿ...		
ನಂಬಿ ಹಳ್ಳಿ.	ನರಸೀಪುರ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್.
ಹಂಪನ ಹಳ್ಳಿ.		
ಹೊಸೂರು.		
ಮುಳ್ಳೀನ ಹಳ್ಳಿ.		

C. ELLIOT,
Supt. Ashtagram Division.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt. Hassan District.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Coombarhully, to represent their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 6th August from this date.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟೆನ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಬೇಲೂರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅರೆಹಳ್ಳಿ ಜೋಬಳ್ಳಿ ಕುಂಬಾರ ಹಳ್ಳಿಗಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಮೂಕತಿಗೊಳ್ಳವೆಂಬ ಂಂ ಯಕರೆವುಳ್ಳ ಪ್ರದೇಶ.

ಯಿಚರ ಯೆಲ್ಲೆ ಚಿಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಬೆಟ್ಟವ ಕಲ್ಲುಭಂಜೆ.
೧. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಶಂಬೇಪ ಗುಡ್ಡಾ.
೧. ಪುಷ್ಪತಕ್ಕೆ ನರಿಹಳ್ಳು ಹೊಲ.
೧. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಶಿರಗುರದ ಗ್ರಾಮದವರು ಹಾಗೆ ಹಾಕತಕ್ಕಗದೆ

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಬೇಲೂರು ಕಸಬಾ ಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಕೇಶ್ವಕಿಟ್ಟಿ ಮಗ ಚನ್ನಕಿಟ್ಟ ಜೆಂಬವನು ವಜಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿ ಎಂಥಾ ಸರ್ವಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಹಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದ್ದನ್ನು ವರವಾ ದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು ಒಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಜಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೧೮ನೇ ಮೊಹರ್ ಜುಲೈ ಸರ್ ಎಂ ಆಫೀಸೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ತಾಂ ಟಿ.ಸನ

W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

SHEMOGA DISTRICT.

Notice offering a reward of 5 per cent on the value of certain stolen property for such information as may lead to the detection of the robbers, who committed the robbery in the house of Tammiah and Ramabhutta in the village of Jamba, Madoovankanaud Magany, Kowlidoorg Talook, and carried away 6256 Rs. worth of property on the night of the 11th June 1867.

ಕವಲೇದುರ್ಗದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮದುವಂಕನಾಡು ಮಾಗಣಿ ಚೆಂಬೇಗ್ಯಾಮದ ತಮ್ಮಯ್ಯಭಟ್ಟ ರಾಮಭಟ್ಟ ಯಿವರ ಮನೆಗೆ ಜೂ೯ ಮೂಪೇ ತಾರೀಕು ೧೦ನೇ ರಾತ್ರಿ ಕಳ್ಳರು ನುಗ್ಗಿ ಆರುಸಾವಿರ ಚಿಲ್ಲರೇ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೂಲು ಜೋರೀ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಹೊಗಿರುತ್ತಾರೆ ಈ ಮಾಲ್ ಪತ್ತೇಮಾಡಿಕೊಟ್ಟವರಿಗೆ ನೇಕಡಾ ೫ ರೂಪಾಯಿ ಯಿನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವಂತೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಸದರಿ ಮಾಲ್‌ಗಳ್ಯಾವಂದರೆ ಗಣಪತಿವೇವರ ಕಿರೀಟ ೧, ಬೆಳ್ಳಿಸತ್ತಿಗೆ ೩, ದೇವರ ಬೆಳ್ಳಿಗೆಜ್ಜೆ ಪಾಗಡ ಜೊತೆ ೩, ಪಟ್ಟಿ ಛೋತ್ರ ವಗೈರೇ ಬಂದು ಪೆಟಿಗೆಯಲ್ಲಿದ್ದದ್ದು ೫೫೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ್ಳ ಪದಾರ್ಥಗಳು ನೆಲದಲ್ಲಿ ಹೂಳಿಯಿವ್ವ ಬಾಬತು ನಗದು ರೂಪಾಯಿ ೨೫೦೧, ಭಂಗಾರದ ಪುಡುದಾರ ೧, ತೋಳಸರಿಗೆ ೧, ಜೋಡುದುಂಡು ಗಿಣಿಹಚ್ಚಿದ ಚಿನ್ನ ಪುಡುಗರ ವಂಕಿ ಜೊತೆ ೧, ಗುಂಡಿನ ಸರ ಜೊತೆ ೧, ಯಿಕ್ಕೇರಿ ನಾಣ್ಯ ೯೫, ಅಡ್ಡಿಕೆಸರ ಬೆಳ್ಳಿ ಪಂಚಪಾತ್ರೆ ವಗೈರೇ ೨೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಸಾಮಾನು, ಗೆಜ್ಜೆ, ಅಡ್ಡಿಗೆ, ಬಂದೀ ಸರಿಗೆ ಹಿಂಬಳೀ ಜೋಡು ೧, ಚಿನ್ನದ ಗಿಣಿಹಚ್ಚಿ ದವಾಲೀ ಜೊತೆ ೬, ಜಂದ್ರಮುರು ಜೊತೆ ೧, ಬಾವಲಿ ಜೊತೆ ೧, ಚಿನ್ನದ ತ್ರಿಮುಖಿನ ಹುವ್ವು ೩, ಚಿನ್ನದ ವಂಕಿ ಫರ್ಜು, ಭಂಗಾರದ ತಗಡು, ದಫಾ ೧೯೯ ೬೯೬ ರೂಪಾಯಿ ನಗದು ಯಿನ್ನೂ ಚಿಲ್ಲರೇ ಬೆಳ್ಳಿ ಬಂಗಾರದ ವೊಡವೆಗಳೂ ೩೦೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಟ್ಟೆ ಸಾಮಾನುಗಳೂ ಕಂಚು ತಾಂಬ್ರ ಕಬ್ಬಿಣ ಸಾಮಾನು ಸಹಾ ವೊಟ್ಟು ೬೨೫೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮಾಲ್ ಜೋರೀಯಾಯಿತು.

(Signed) H. M. ELIOTT,
Dy. Supt.

CUDOOR DISTRICT.

Notice regarding the sale of a piece of land for coffee cultivation, situate in the Talook of Luckoovully, at Chickmoogloor, before the Deputy Superintendent, on the 5th August 1867.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸಿನಿಂದಾ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೂ.

ಇವರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನರಳಿಗೂ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಲಕ್ಕುವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೊಜನಾಡ ಮಾಗಣಿ ನಾವೆ ನಂದಿಗಾವೆ ಈ ಯೆರಡು ಗ್ರಾಮದ ಮಧ್ಯೆ ಮೇಲಗಡಿ ಗುಡ್ಡದ ಅಡವಿ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ನಗರ ಡಿವಿಜ್ಞ ನಾಮಿಲ್ ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ ತಿಮ್ಮಪ್ಪ ಕೃಷ್ಣರಾಯರಿಗೆ ಸರ್ಕಾರ್‌ನಿಂದ ಇನವಿಯಲ್ಲಿ ಪಟ್ಟಿಯಾದ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಮೂರು ವರುಷದ ವಳಗೆ ಗಿಡಾ ಹಾಕಿ ಸ್ಥಳ ಆಬಾದು ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಿ ಬೇಕಾಗಿ ಷರತ್ತು ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ೧೦ನೇ ಇಸವಿ ವರಗೂ ಗಿಡಗಳನ್ನ ವೇರಾವಿನಿಂದಾ ಆಬಾದು ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳದೆ ಇದ್ದ ಸಬಬು ಗ್ರಾಂಟಿನಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟ ಷರತ್ತ್ ಪ್ರಕಾರ ಜಮಿನ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಸಾಪಸು ತೆಗದುಕೊಂಡು ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಲ್ಪಡುವ ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಇದರ ವಿಸ್ತೀರ್ಣ ವಗೈರೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಿಸಿ ಯಿರುವ ವಿವರ.

೧ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಹುಲ್ಲುಬಿಬ್ಬಾ ಜೊಳಗುಡ್ಡಾ. ೧ ಪೆಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ದಿಬ್ಬಾ ಕಾಡ ಬರಿಮರ.

೧ ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಇಳನಾರೆ, ೧ ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಸದರಿ ಕಲ್ಲು

ಈ ಮಧ್ಯೆ ಸಲ ಗಜಾ 19880ಕ್ಕೆ ದಾಯ ಗಿಡ 49720 ಈ ಮೇರಿಗೆ ಇರುವ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಸರ್ ಮಜಕೂರು ಆಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು 5ಕ್ಕೆ ಈ ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲೂ ನಮ್ಮ ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸೋಣಾಗುವದರಿಂದ ಆಪೇಕ್ಷೆಯುಳ್ಳವರು ಆ ತಾರೀಖು 10 ಘಂಟೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಈ ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲೂ ಹಾಜರು ಇದ್ದು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತಿನಿಂದ ಪಡಕೊಳ್ಳಬಹುದಾಗಿರುತ್ತೆ.

J. J HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

COORG.

Notification regarding the sale on contract, for 2 years and 9 months, from the 1st July 1867 to 31st March 1870, before the Superintendent of Coorg on the 30th July 1867, of soapnut, the produce of the Coorg forests.

ನೋಟಿಸ್.

ಇವರಿಂದ ಸರ್ವರು ತಿಳಿಯತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ.

ಕೊಡಗು ದೇಶದ ಸರಕಾರಿ ಪೈಸಾರಿ ನೆಲವರಿಲಿ ಉತ್ಪತ್ಯವಾಗುವ ಕೀಗೆಕಾಯಿಗು ರೈತರು ಶಂದು ಮಾರುವಂತ್ತಾ ಕೀಗೆಕಾಯಿಗು ಸಹಾ ಗುತ್ತಿಗೆ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ಮಾಹೇ ಲಾಗಾಯತು ಸರ್ ೧೮೭೦ನೇ ಮಾರ್ಚಿ ಆಖೈರುವರಿಗೆ ಯರಡು ವರುಷ ಒಂಭತ್ತು ತಿಂಗಳು ಗುತ್ತಿಗೆ ಬರುವ ಜುಲಾಯಿ ತಾರೀಖು ೩೦ನೇ ದಿನ ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್ ಪ್ರೇಜರ್ ಪೆಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮಾಕಲ್ಪಡುವದ್ದರಿಂದ ಅಪೇಕ್ಷೆ ಯಿರುವಂಥಾವರು ಆದಿನ ಹಾಜರಾಗಿ ಜಡ್ಡರಖಾಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

ಆ ಮೇರೆ ಹಾಜರಾಗುವದಕ್ಕೆ ಅನಾನು ಕೂಲವಾದವರು ಲಿ ಪಾಪೆಮೇಲೆ ಫಲಾನ ದರಖಾಸ್ತು ಯಂದು ಬರದು ಹರಾಜಿನ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚಿತ ನೇರುವ ಹಾಗೆ ಕಳುಹಿಸಿದರೆ ಹರಾಜಿನ ವೇಳೆ ವಡದು ನೋಡಲಾಧೀತು.

ಹರಾಜಿನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡು ಕೊಂಡವರು ಕೂಡ್ಲೇ ನೇಕಡಾ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ತೇವಣಿ ಕೊಡಬೇಕು.

ಬತಾರೀಖು ೭ನೇ ಜೂ೯ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ,
ಪೊಕ್ಕಾಂ ಪ್ರೇಜರ್‌ಪೆಟ್ಟೆ.

44

NOTICE.

Educational Department.

Head masters of Schools in circle No. II are directed to forward attendance, and all other reports to the Inspector of Schools, 2nd circle.

R G HODSON,
July 4th 1867. *Inspector of Schools.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ಅಜ್ಞಾಪಿಸುವದೇನಂದರೆ, ನಂಬರ ಒಂದೇ ಕೂರ್ಗಯ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಮಾಜಿ ಮತ್ತು ಇತರ ಯೆಲ್ಲಾ ಲಿಕ್ವಿಡೇಟುಗಳನ್ನು ನವರು ರಾಜಪನೇ ಕುರಿತು ಅಸ್ಸೆಸ್ಸರವರ ಬಳಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಿ ತಕ್ಕ ವಿಧಿ

ಮಡಿಕೇರಿ 4ನೇ ಜುಲೈ 1867ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) R. G. HODSON,
Inspector of Schools.

In the Court for the relief of Insolvent Debtors. Coorg Supt.'s Office.

Whereas the undermentioned individuals have taken oath, or solemnly affirmed before me, that they are unable to meet their engagements, and have filed the required schedule of assets and liabilities, and verified the same upon solemn affirmation, their person and property are exempted from legal process, pending enquiry and the final orders of the Court.

Notice is hereby given that the date set opposite the insolvents' names is the day appointed for the meeting of their creditors, the appointment of an official assignee, and the hearing of the petition of discharge.

The schedules of insolvents are open for the inspection of their creditors. Registration of claims against the insolvents may be obtained by presenting an application to this Court on an eight anna stamp paper, containing a statement of the same verified and signed by the applicant.

Creditors living at a distance may obtain registration by forwarding by post a statement of their claim, written upon an eight anna stamp paper, and verified on oath or solemn affirmation before a Judicial officer.

All creditors opposing the insolvent's discharge must give notice thereof by a petition written on an eight anna stamp paper, containing the grounds of the opposition, and an enumeration of any witnesses they wish to be summoned; such notice must be filed in this Court at least 3 days before the day appointed for the meeting, and a similar notice must be given by each creditor to the insolvent three clear days before the day of hearing.

Names of Insolvents.	Date of ad-Jm order.	Date appointed for the meeting of creditors.
1. Arthur William Taylor, clerk in Mr. Mine's office.	21st June 1867	30th July 1867.
2. John Grey, lately employed under Captain R. N. Taylor at Bockary.	Do.	Do.

COORG SUPT'S OFFICE, FRASERPET, 21st June 186 — R. A. COLE, *Superintendent.*

DESERTERS

FROM THE 2-1TH REGIMENT.

Report of two deserters from the 2nd Battalion 10th Regiment of Foot, dated at Bangalore this 26th day of June 1867.

1. Number, Rank and name.	No. 1689, Private, William Hogan.
Age.	22⅞ years.
Size.	5 feet 8 inches.
Colour of complexion	Fresh.
,, Hair.	Light brown.
,, Eyes.	Hazel.
Date of desertion.	26th June 1867.
Place of desertion.	Bangalore.
Date of enlistment.	25th June 1864.
At what place enlisted.	Kilkenny.
Parish and county in which born.	Feathered Tipperary.
Marks.	None.
Trade.	Laborer.
Coat or Jacket. Waist-coat. Breeches or Trowsers.	Regimental.
Remarks.	None.
2. Number, Rank and name.	No. 1647, Drummer, Thomas Smith.
Age.	18⅞ years.
Size.	5 feet 5 inches.
Colour of complexion.	Fresh.
,, Hair.	Fair.
,, Eyes.	Hazel.
Date of desertion	26th June 1867.
Place of desertion.	Bangalore.
Date of enlistment.	25th September 1864.
At what place enlisted.	Cape Town.
Parish and county in which born.	Whitechapel, Middlesex.
Marks.	None.
Trade.	None.

Coat or Jacket. Waistcoat. Breeches or Trowsers.	Regimental.
Remarks.	Nil.

(Signed) L. BARLOW, Major,
Commanding H. M.'s 2nd Battn., 10th Foot.

BANGALORE DISTRICT.

Police Superintendent's Office,
Bangalore, 11th July 1867.

Memorandum.

The undersigned requests that any Magistrates or others obtaining information regarding the above men will communicate the same without delay, taking measures for their apprehension.

E. D. GOMPERTZ,
Superintendent of Police.

೧೦ನೇ ರಿಜಸಿಂಟ್ ೨ನೇ ಪಟಾಲಂನಿಂದ ಪರಾರಿ ಆದವರು.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ತಾರೀಖು ೨೬, ಮೊಕ್ಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು, ಪೈದಲ್ ೧೦ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ೨ನೇ ಪಟಾಲಂನಿಂದ ಪರಾರಿಯಾದ ಇಬ್ಬರ ಪಟ್ಟೀಲ್.

೧ ನಂಬರ್, ಹುದ್ದೆ, ಮತ್ತು ಹೆಸರು.	ನಂ. ೧೮೮೯ ಪ್ರೈವೇಟ್ ಉಲಿಯಂ ಹೋರ್ಗಾನ್.
ವಯಸ್ಸು.	೨೨॥ ವರುಷ.
ಯತ್ತರ.	೫ ಅಡಿಗಳು ೪ ಅಂಗುಲಗಳು
ವರ್ನ.	ಕೆಂಪು.
,, ಕೂದಲು	ಲೇಸಾದ ಊದಾ ಬಂಣ.
,, ಕಂಣುಗಳು	ಹೇಜಲ್ ಯೆಂಬ ಕರೀ ಊದಾ ಬಂಣ.
ಫರಾರಿಯಾದ ತಾರೀಖು	೨೬ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭
ಫರಾರಿಯಾದ ಜಾಗಾ	ಬೆಂಗಳೂರಿನಿಂದ.
ನೌಕರೀಲಿ ದಾಖಲಾದ ತಾರೀಖು.	೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೨೬ನೇ ತಾರೀಖು.
ನೌಕರೀಲಿದಾಖಲಾದ್ದು ಯಲ್ಲಿ	ಕಿಲಕೆನ್ನಿ.
ಹುಟ್ಟಿದ ಜಾಗಾ ಅಂದರೆ ಕೌಂಟೀ ಮತ್ತು ಪ್ಯಾರಿಷ್.	ಕೆವನಡ್ ಟಪರೇರಿ.
ಗುರ್ತುಗಳು.	ಯೇನು ಇಲ್ಲ.
ಕಸಬು.	ಕೂಲೀ ಕೆಲಸದವನು.
ಕೋಟು ಅಥವಾ ಜ್ಯಾಕೆಟ್ ಅ ಅಂದರೆ ಮೈ ಉಡುಪು ವಡುವಿನ ವಳಿಗಿನ ಕೋಟು. ಷರಾಯಿ.	ರಿಜಮೆಂಟ್ ಬಾಬತು.
ಷರಾ.	ಯೇನು ಇಲ್ಲ.

೨ ನಂಬರ್, ಹುದ್ದೆ, ಮತ್ತು ಹೆಸರು.	ನಂ. ೧೮೬೭ ಡ್ರಮ್ಮರ್ ಜಾನ್ ಸುಸ್ ಸ್ಮಿತ್.
ವಯಸ್ಸು.	೧೮ ವರುಷಗಳು ೯ ತಿಂಗಳು
ಯತ್ತರ.	೫ ಅಡಿಗಳು ೫ ಅಂಗುಲಗಳು
ವರ್ನ.	ಕೆಂಪು.
,, ಕೂದಲು	ಕೆಂಪು.
,, ಕಂಣುಗಳು.	ಹೇಜಲ್ ಎಂಬ ಕರೀ ಊದಾ ಬಂಣ.
ಫರಾರಿಯಾದ ತಾರೀಖು.	೨೬ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭
ಫರಾರೀಯಾದ ಜಾಗಾ.	ಬೆಂಗಳೂರು.
ನವುಕರೀಯಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾದ ತಾರೀಖು	೨೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೫
ನವುಕರೀಯಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾದ್ದು ಯೆಲ್ಲಿ	ಕೇವ್ ಟೌನ್.
ಹುಟ್ಟಿದ ಸ್ಥಳವಂದರೆ ಕೌಂಟೀ ಮತ್ತು ಪ್ಯಾರಿಷ್.	ವೈಟ್ ಚಾಪೆಲ್, ಮಿಡಲ್ ಸೆಕ್ಸ್.
ಗುರ್ತುಗಳು.	ಯೇನೂ ಯಿಲ್ಲ
ಕಸಬು.	ಯೇನೂ ಯಿಲ್ಲ.
ಕೋಟು ಅಥವಾ ಜಾಕೆಟ್ ಅಂದರೆ ಮೈಯಿ ಪುಡಪು. ನಡವಿನವರಿಗಿನ ಕೋಟು. ಷರಾಯಿ.	ರಿಜಮೆಂಟ್ ಬಾಬತು.
ಷರಾ.	ಯೇನೂ ಯಿಲ್ಲ.

(Signed) L. BARLOW, Major,
Commanding H. M.'s 2nd Battalion 10th Foot.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಪೋಲೀಸ್ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್.
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಯಾದಾಸ್ತು.

ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ಜನಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಸಮಾಚಾರವನ್ನು ಪಡೆಯುವ ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲೀ ಯಾ ಇತರರಾಗಲೀ ಸಾವಕಾಶ ಮಾಡದೇ ಅವರಗಳ ದಸ್ತಗಿರಿ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡುತ್ತಾ, ಅಂಥಾ ಸಮಾಚಾರವನ್ನು ತಿಳಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವವರು ಕೋರುತ್ತಾರೆ.

(Signed) E. D. GOMPERTZ,
Superintendent of Police.

Coorg Revenue Survey Department.

NOTIFICATION.

The Superintendent Revenue Survey has granted to Lieutenant W. Freeth, Assistant Superintendent in charge of the Coorg Revenue Survey, privilege leave of absence for three months, from the 1st July 1867, or, date of his availing himself of it.

Revenue Survey Office,
Chepauk, F. PRIESTLEY, Lieut. Col.,
15th *July* 1867. *Supt., Revenue Survey.*

46

Register of Rain Gauge and Thermometer in the Achtagram Division for the month of June 1867.

ಸರ್ ಎಂ.ಕಬ್ಬನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನ್‌ನಲ್ಲಿಯ ಪರ್ಜ್ಯ ಪರಿಮಾಣ, ಸೈ ಸ್ಯಾ, ಗ್ರೀಷ್ಮ ಪರಿಯಂತ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತ ರಿಜಿಸ್ಟರ್.

Districts. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು.	Total Rain fall. ಮಳೆಯಾಯ್ತು. Inches. ಇಂಗೋಲ.	Cents. ಸೆಂಟುಗಳು.	Average heat at 6. A. M. ಸೈಜ್ ೬ ಘಂಟೆಯಲ್ಲಿ ಸರಾಸರಿ ಶಾಖ.	Average heat at 2. P. M. ಸೈಜ್ ೨ ಘಂಟೆಯಲ್ಲಿ ಸರಾಸರಿ ಶಾಖ.	Maximum heat at 6. A. M. ಸೈಜ್ ೬ ಘಂಟೆಯಲ್ಲಿ ಜಾಸ್ತಿ ಶಾಖ.	Maximum heat at 6 P. M. ಸೈಜ್ ೬ ಘಂಟೆಯಲ್ಲಿ ಜಾಸ್ತಿ ಶಾಖ.	Minimum heat at 6. A. M. ಸೈಜ್ ೬ ಘಂಟೆಯಲ್ಲಿ ಜಮ್ಮಿ ಶಾಖ.	Minimum heat at 6. P. M. ಸೈಜ್ ೬ ಘಂಟೆಯಲ್ಲಿ ಜಮ್ಮಿ ಶಾಖ.	Remarks.
Mysore .. .. ಮೈಸೂರು	3	36	78·66	81·13	82	85	76	78	
Hassan .. .. ಹಾಸನ.	3	31	70·23	72·56	75	80	68	70	

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of a bungalow at the Arab Lines near Choolay, at Bangalore, in satisfaction of a decree on the 24th & 25th instant.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಂಟಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ಸ್ಮಾಲ್ ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟು, ಎಂ.ಕಬ್ಬನೇ ಇಸವಿ ನಂಬರು ೬೨೩
ಸರ್ ಎಂ.ಕಬ್ಬನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರೀ ನಂಬರ್ ೪

ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಪೇಸ್ಕರ್ ಥಿಯೋ
ನ ಈಡೆ ಪೆರ್ಮಿ ಸಾಪೆಜರು ಬುಲಡ್.

ಇಸ್ತಿಹಾರು.

ಈ ಡಿಕ್ರಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರಿಗಾಗಿ ಜಫ್ತಾಗಿ ಯಿರುವ ಕುಪ್ಪಸಂದ್ರದ ಸೋಣನ ಬೆಳೆಯ ಪಿಂಡ್ಲ್ ಲೈನಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಜನೇ ನಂಬರ್ ಬಂಗಲೆ ಯಿದಕ್ಕೆ ಕೀರಿದ ಗೋರಣ ವೃಕ್ಷಗಳು ಸಹ ಜಪ್ತಿ ಪಟ್ಟಿ ಪ್ರಕಾರ ಜೂಲ್ಯೆ ಮಾಪೆ ೨೫–೨೫ನೇ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಸ್ಥಿತಿ ಬೆಳೆದು ದಿವಿಂ ಘಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೫ ಘಂಟೆ ವರಿಗೂ ಪರಾಪ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತಾದ್ದರಿಂದ ಬಾಯಿಷ್ ಪುಳ್ಳನರು ಕಾಯಿದೆ ೬೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸಾಯಂಕಾಲ ೫ ಘಂಟೆಯ ಒಳಗಾಗಿ ಸದರೀ ಬೆಳೆಯನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳಬಹುದು. ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ತಹಾಲ್ ಪೆಸ್ಕರ ಬಾಧ್ಯತೆ ಮತ್ತು ಕಳ್ಳುವಾರಿ ಯಿಲ್ಲೂ ಕರಾಪನೆಲ್ಲ ತೆಗವು ಕೊಳ್ಳುವರಿಗೂ ಅಷ್ಟೇ ಯಿರುತ್ತೆ ತಿಳಿಯಬಹುದು. ಇದೆ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿಧಾಯಕರವಾಗಿರುವ ಸಿವಿಲ್ ಕೋಡ್ ಅನುಸರಿಸಿ ಸಾಯಾಗಿ ನಡೆಯಬೇಕು.

ತಾರೀಖು ೦೭ನೇ ಜುಲೈ ಸರ್ ಎಂ.ಕಬ್ಬನೇ ಇಸವಿ.

C. A. BENSON,
For Offg. Dy. Supt. Bangalore Dt.

NOTICE

Whereas Venkatammah, wi w of Lutchmeenursapah late Head Moonshee of the arr Cutcherry, has by a petition dated 26th June 186 applied to this Court for a certificate under Act XV II of 1860 to recover the debts and outstandings of ne said Lutchmeenursuppah.

Notice is hereby given th the said petition will be heard on the 2nd day of gust 1867 on which date all other claimants who ay have title to recover and receive possession of the aid debts and outstandings, should appear before is Court and substantiate their claims.

. A. BENSON,
For Offg. Deputy Superintendent, Bangalore District.

BANGALORE,
17th July 1867.

ನೋಟಿಸು.

ಬಾರ್‌ಕಚೇರಿ ಮೂಪಿ ಪೆಡ್ ಯುನೆಸಿ ಲಕ್ಷ್ಮೀನರಸಪ್ಪನ ಪುಂಡತಿ ವೆಂಕಂಮ್ಮನು ಧಾರಿಯಾಗ ಸದರಿ ಲಕ್ಷ್ಮೀನರಸಪ್ಪನ ಬಾಬತು ಸಾಲಗಳು ಮತ್ತು ಹೊರಗಿನ ಪೈದ್ರಿಗಳು ಸಹಾ ವಸೂಲ್‌ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಪ್ರಕಾರ ಸರ್ ಎಂ.ಕಬ್ಬನೇ ಯಿಸವಿ ೨೬ನೇ ಲಕ್ಷ್ಮ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸಲೇಕೆಂತ ಜಾಲತಿ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೨೬ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗ ರವಾಯಿಸಿ ಯಿರುತ್ತಾಳಾಗಿ ಯಿದರಿಂದಾ ತಿಳಿಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರೀ ಅರ್ಜಿ ಜಾಲತಿ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ೨೬ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಕೇಳಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸದರಿ ಸಾಲಗಳು ಮತ್ತು ಹೊರಗಿನ ಪೈದ್ರಿಗಳು ಸಹಾ ಬರಪಾಡಿ ತಳ್ಳತಕ್ಕ ಹಕ್ಕುದಾರಿ ಪುಳ್ಳ ಇತರ ಭಾಧ್ಯಸ್ಥರು ಯಾರು ಯಿದ್ದಾ ಲ್ಲಿ ಅಂಥಾವರು ಸದರಿ ಪಾಟಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ಕೂಬರೂ ರ ಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಭಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೦೭ನೇ ಮಾ ಜುಲೈ ಸರ್ ಎಂ.ಕಬ್ಬನೇ ಯಿಸವಿ.

ಹೆಡ್‌ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಬೆಂಗಳೂರು.
ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್.

C. A. BENSON,
For Offg. Dy. Supt.

NOTICE.

Whereas Coonteeree, widow, and Dodda Dalah, adopted son of Dodda Thibira Gowda of Bettahully of the Kankanhully Talook, have by their Agent Soonderiah applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860 to recover and receive possession of both the movable and real property of the said Dodda Thibira Gowda.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 24th day of July 1867 on which date all other claimants who may have title to recover and receive the said property, should appear before this Court and substantiate their claim.

BANGALORE, C. A. BENSON,
17th July 1867. *For Offg. Deputy Superintendent, Bangalore District.*

ನೋಟಿಸ್.

ಕಾನಕಾನಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೆಟ್ಟಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ದೊಡ್ಡ ತಿಬ ರೆಗೌಡನ ಹೆಂಡತಿ ಕುಂಟೀರಿ ಮತ್ತು ಅವನ ದತ್ತು ಮಗ ದೊಡ್ಡ ದಾಳಾ ಸಹ ಅವರ ಪಿಜಂಟ್ ಸುಂದರೈಯ್ಯನ ಮೂಲಕವಾಗಿ ಘಾ ತೀಯಾದ ಸದರೀ ದೊಡ್ಡ ತಿಬರೇಗೌಡನ ಸ್ಥಾವರ ಜಂಗಮ ಜಿಂ ಪಗಳ ಸ್ವಾಧೀನವಿಕೆಯನ್ನು ಪಡೆಯತಕ್ಕ ದ್ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ೨೭ನೇ ಆಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫೀಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸ ಬೇ ಕೆಂದು ಖಾಯಿಷ್‌ಮಾಡಿ ಯಿಪ್ಪಾಕೆಯಾಗಿ ಯಿದರಿಂದಾ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರಿ ಅರ್ಜಿ ಚಾಲ್ತಿ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೨೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಕೇ ಳ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸದರಿ ಜಿಂದಗಿಯನ್ನು ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ದ್ದಕ್ಕೆ ಹಕ್ಕುದಾರೀವುಳ್ಳ ಯಿತರ ಬಾಧ್ಯಸ್ಥರು ಯಾರು ಯಿದ್ದಾ ಗ್ಯೂ ಅಂಥಾವರು ಸದರೀ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನ ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿಕೊಂಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೨೩ನೇ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ C. A. BENSON,
ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು. *For Offg. Dy. Supt.*

NOTICE.

Whereas Kamakah, widow of the late Coonchettigara Nursiah of Bangalore, has by a petition, dated June 1867, applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860, to recover and assume possession of the property of the said Nursiah, her late husband.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 24th day of July 1867, on which all other claimants who may have title to receive possession of the said property, should appear before this Court and substantiate their claims.

BANGALORE, C. A. BENSON,
17th July 1867. *For Offg. Deputy Superintendent, Bangalore District.*

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪ್ರತಿಯಾದ ಕುಂಚಿಗರ ನರಸೈಯ್ಯ ನ ಹೆಂಡತೀ ಕಾವಮ್ಮ ನೆಂಬವಳು ತನ್ನ ಗಂಡನ ಜಿಂದಗಿಯನ್ನು ಬರ ವಾಡಿ ಕೊಂಡು ಸ್ವಾಧೀನ ಪಡಿಸಿ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಯಾಗಿ ಸನ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ೨೭ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂತ ಜ್ಞಾ ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿ ಸಿ ಇರುತ್ತಾಳಾಗಿ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಸದರಿ ಅರ್ಜಿ ಚಾಲ್ತಿ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ತಿಂಗಳು ೨೩ನೇ ತಾರೀಖಿ ನಲ್ಲಿ ಕೇಳಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸದರಿ ಜಿಂದಗೀ ಸ್ವಾಧೀನವಿಕೆಯನ್ನ ಪಡೆಯ ತಕ್ಕ ಹಕ್ಕುದಾರಿ ವುಳ್ಳ ಇತರ ಬಾಧ್ಯಸ್ಥರು ಯಾರು ಇ ದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾವರು ಆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನ ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೨೩ನೇ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ C. A. BENSON,
ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು. *For Offg. Dy. Supt.*

CUDOOR DISTRICT.

Notice regarding the sale of movable and immovable property at Chickmoogloor, in satisfaction of a Decree on the 30th instant.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಕೋರ್ಟು.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ವಾದಿ. ಪ್ರತಿವಾದಿ.

ದೇವರಾಯಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ರುವ ಕೇಶವರಾಯರ ನಾಗಪ್ಪ. ಬಾಬಬುರ್ಡ ಪಹಡ ಮಕಾನಾದಾರ್ ಸೈದಲ್ಲಿ ಅಖಬಾದ್ರಿ ಘಾತಿ ೨೦ನೇ ಹೆಂಡತಿ ಕಾಜಾಮುನಿಸಾಬಿಬಿ ೨ನೇ ಹೆಂಡತಿ ಸೈದಾಬೀಬಿ ೩ನೇ ಮಗ ಬಾಷ ಪೊಹರ್ದಿಖಾಬಾದ್ರಿ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವರಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ವಾದೀಗೆ ಪ್ರತಿವಾದೀರಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಪ್ರಿಲ್ ನಂಬರ್ ೨೦ನೇ ಡಿಕರೀ ಬಾಬತು ಹಣಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಪ್ರತಿವಾದೀರ ಜಿಂದಗಿ ಜಪ್ತಿಯಾಗಿರುವದು.

ಅಂದಾಜ್ ರೂಪಾಯಿ.

೧೦ ಚರಜಿಂದಗಿ.

೪೦ ಪತ್ತಿಗೂಡಿಯಲ್ಲಿರುವ ಹಂಚಿನ ಮನೆ ೧೦ ಅಂಕಣದ್ದು

೩೦ ಪತ್ತಿಗೂಡಿಯಲ್ಲಿರುವ ದಿವಾಖಾನೆ ಅಂಕಣ ೪.

೩೦ ಮನೆ ವತ್ತಿನಲ್ಲಿರುವ ಬೊಂದು ಹಿತ್ತಲು ೨ಕ್ಕೆ ಗಿಡ ಸು ಮಾರು ೨೦೦೦.

೧೪೦೦ ಅತ್ತಿಗೂಡಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ದಂಟಕದ ಖಾನು ಮೂರು ಹಳ್ಳದ ಪೈಕಿ ಕಣದ ತೋಟವೆಂಬುವದು ಸುಮಾರ್ ಗಿತ ೧೪೦೦೦

೨೫ ಪುಟೂರ ಪೇಟೇಲಿರುವ ಮನೆ ಕಟ್ಟು ೨ಕ್ಕೆ.

೨೫ ಸದರೀ ಪೇಟೇಲಿರುವ ಮನೆ ಕಟ್ಟು ೨ಕ್ಕೆ.

೨೬೪೦

48

ಈ ಜಿಂದಗಿಯೆನ್ನು ಪ್ರತಿವಾದೀರು ಚಿಕ್ಕೀ ಹಣದ ವಿಚಾರವಾ ಮೊಡಬೇ ಯಿದ್ದರೂ ನುಮ್ಮ ಇತರ ಜನರ ಭಾಧ್ಯತೇಯಿವ್ಕೆ ಅಂ ಥಾವರು ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ರುಜುವಾತ್ ಕೋರಿಸದೇ ಯಿ ದ್ದರೂ ಇವೇ ತಿಂಗಳು ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಮಂಗಳವಾರ ಂ ಘೆಂ ಜಿಗೆ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾ ಂನಲ್ಲಿ ಪರಾಜು ಮಾಡಿಸಲಾಧೀತು ಬರೆಯುವದು.

ತಾರೀಖು ಂನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) T. VENCATaSOOBBIAH.
For Offg. Dy. Supt.

LOST CURRENCY NOTES

Lost in transit by post from Bangalore to Bellary the second half of the following currency note; intimation of loss given to Currency Office, Madras.

No. B 89171, July 1868, for Rs. 10.

BANGALORE,
5th July 1867. (Sd.) C. VARADARAUJA PILLAY,
Hd. Calculator, Chief Engineer's Office.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟಿನ ಬಲಭಾಗವು ಬೆಂಗಳೂರಿಂದ ಬಳ್ಳಾರಿಗೆ ಟಪ್ಪಾಲ್ ಮೂಲಕ ರವಾನೆಯಾಗುತ್ತಿ ರುವಲ್ಲಿ ಹೋಗಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಂಗತಿ ಮದರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿ ಯಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್. B 89171, ಜುಲೈ 7, 1867, 10 ರೂಪಾಯಿಗ ಳ ಬಾಬತ್ತು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ೧೮ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(ದಸ್ಕತ್) ಸಿ. ವರದರಾಜಪಿಳ್ಳೆ
ಚೀವ್ ಯಿಂಜನಿಯರ್ ಕಛೇರಿ
ಹೆಡ್ ಕ್ಲರ್ಕ್.

LOST.

The halves of the following currency notes, intimation of loss given to Currency Office, Madras.

Right half No. B 96030 for Rupees 10
Right half No. B 09,398 for Rupees 10

(Signed) B. NARAYANAPAH,
Dy. Moonshee, Judl. Deptt.
Colar District.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳ ಭಾಗಗ ಳು ಹೋಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಂಗತಿ ಮದ್ರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸಿ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿರುತ್ತದೆ.

ಬಲಭಾಗ ನಂ. B 96030 ಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು
ಬಲಭಾಗ ನಂ. B 09398 ಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು

(ದಸ್ಕತ್ತು) ನಾರಣ್ಯಯ್ಯ
ಡಿ. ಮುನ್ಸಿ ಜುಡೀಷಲ್ ಡಿ.
ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್.

The undermentioned currency notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 16th July 1867.

No. B 67291,	r Rupees 10, right half.	
No. B 64572,	r Rupees 10, right half.	
No. B 51710,	Calicut Circle for Rs. 100	left halves.
No. B 51709,	,, ,, ,, 100	
No. B 51708,	,, ,, ,, 100	
No. B 41024,	,, ,, ,, 50	
No. B 96036,	Bank of Madras ,, 20,	right half.
No. B 6271,	or Rs. 10	half.
No. B 45552	or Rs. 20	entire note.
No. B 09372	for Rs. 500	left half.
No. B 45151		half.
No. B 96030	for Rs. 10,	right half.
No. B 5760	for Rs. 20	first half.
No. B 2[illegible]	of the Madras Circle, for Rs. 20,	right half.
No. B 45227	,, ,, ,, 20,	left half.

BANGALORE,
18th July 1867.

J. LACEY,
Compiler, M. G.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳು ಹೋ ಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆ ೧೮ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ೧೬ನೇ ಮರ ಕೂಮಿನ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗೆಜಿಟ್‌ಪಲ್ಲಿ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡ ಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. B 672 1,	ರೂ. ಂ	ಬಲಭಾಗ
ನಂ. B 645 2	ರೂ. ಂ	ಬಲಭಾಗ
ನಂ. B 517 0	ಕ್ಯಾಲೀಕಟ್ ಸರಕಿಲ್ ರೂ. ೧೦೦	ಎಡಭಾಗಗಳು
ನಂ. B 517 09	,, ೧೦೦	
ನಂ. B 517 08	,, ೧೦೦	
ನಂ. B 410 24	,, ೫೦	
ನಂ. B 69[illegible]36	ಮದ್ರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕ್ ೧೦	ಬಲಭಾಗ
ನಂ. B 62, 1	ರೂ. ೧೦	ಅರ್ಧ
ನಂ. B 45 52	ರೂ. ೧೦	ಪೂರಾನೋಟು
ನಂ. B 09 372	ರೂ. ೫೦೦	ಎಡಭಾಗ
ನಂ. B 45 51		ಅರ್ಧ
ನಂ. B 96 030	ರೂ. ೧೦	ಬಲಭಾಗ
ನಂ. B 37 30	ರೂ. ೧೦	ಮೊದಲುಭಾಗ
ನಂ. B 2[illegible]30	ಮದ್ರಾಸ್ ಸರಕಿಲ್ ರೂ. ೧೦	ಬಲಭಾಗ
ನಂ. B 2[illegible]227	,, ೧೦	ಎಡಭಾಗ

BANGALORE,
18th July 1867.

J. LACEY,
Compiler, M. G.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 20TH JULY 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Referred case No. 2 from the Small Cause Court.	Mr. S. Lee.	Mr. W. Burghall.	25th July 1867.
A. S. A. 54 of 1867.	Dassa.	Henja setti.	25th July 1867.
A. S. A. 55 of 1867.	1 Basawagowda. 2 Santagowda. 3 Mullaygowda.	Kottooriah	25th July 1867.
A. S. A. 57 of 1867.	Venketsami.	Papanah.	25th July 1867.
Mis. App. 15 of 1867.	Vencatachelliah.	Sunkanah.	25th July 1867.
S. A. 5 of 1866. Review.	Gowri.	Roodragiri.	25th July 1867.
A. S. A. 14 of 1867. Review.	Gowramah.	Doddaveernah.	25th July 1867.
A. S. A. 23 of 1867.	Gunjam Nagojee.	1 Thimmiah. 2 Kareanah.	25th July 1867.
A. S. A. 35 of 1867.	Setti Santiah.	Chickpapanah.	27th July 1867.
A. S. A. 36 of 1867.	Koparum Parwatamah.	1 Deenanathlala. 2 Balmookoondosslala.	27th July 1867.
A. S. A. 39 of 1867.	Parwatyamah.	Kakasurdarashaw.	27th July 1867.
A. S. A. 56 of 1867.	Vencutsoobiah.	Shamanah.	27th July 1867.
Mis. App. 17 of 1867.	Nursing Row	Mrs. Romsey.	27th July 1867.
Mis. App. 18 of 1867.	Janakeyamah.	1 Appanah. 2 Soobroyah. 3 Gopauliah.	27th July 1867.
Criml. App. 176 of 1867.	Pramaswariah.		27th July 1867.
Criml. App. 177 of 1867.	Vencatasiah.		27th July 1867.
S. A. 35 of 1867.	Dhurmasambrajpundit.	Soobbee.	30th July 1867.
S. A. 48 of 1867.	1 Ahmed shaw. 2 Sied Mohdeen.	1 Babakhaun. 2 Meersaib.	30th July 1867.
A. S. A. 49 of 1867.	Dasagowda.	Boray gowda.	30th July 1867.
Mis. App. 13 of 1867.	Pudmarajiah.	Boks Nunjapah.	30th July 1867.
Mis. App. 16 of 1867.	Bhagirti bai.	1 Pootoo row. 2 Baboorow. 3 Kistna Row. 4 Sashagiri Row of Mulwagul. 5 Sashagiri Row of Ambajeedroog.	30th July 1867.
S. A. 25 of 1867. Review.	Koparum Parwatamah.	Pootoobasiah.	30th July 1867.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲಗಳು ಮತ್ತು ಜ್ಞ ಔ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಆರ್ಜಿಗಳು ಸಹಾ ಹಿಯರಿಂಗ್ ತೋರಿಸುವ ಪಟ್ಟಾ.

ಯಿಸವಿ ನಂಬರು.	ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಸ್ಮಾಲ್‌ಕಾಜ ಕೊ|| ನಂ ಎ.	ಮೆ. ಲೀ.	ಮೆ. ಬರಗಾಲ್.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ನಂ. ೫೭.	ದಾಸಾ.	ಜೆಂಕಿಪಿಟ್ಟಿ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
೫೫.	ಬಸವಪ್ಪವಾ. ಶಾಂತೆಗವುಡಾ. ಮಲ್ಲಿಗವುಡಾ.	ಕೊಟ್ಟೂರೈಯ್ಯ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
೫೭.	ವೆಂಕಟಸಾಮಿ	ಪಾಪನ್ನಾ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಮಿನ. ಅಪ್ಪಿಲ್. ೦೫.	ವೆಂಕಟಾಜಲೈಯ್ಯ.	ಸಂಕಂಣಾ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ರಿವ್ಯೂ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫. ೧೯೬೬	ಗವುಡಿ.	ರುದ್ರಗಿರಿ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಡಿ. ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೦೫.	ಗೌರಮ್ಮ.	ದೊಡ್ಡವೀರೈಯ್ಯ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೦೭.	ಗಂಜಾಂ ನಾಗೋಜಿ.	೧ ತಿಂಮಂಣ ೨ ಕರಿಮೆ ಂಣ.	ಎಇನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೭೫.	ಕಿಟ್ಟಿ ಸಾಂತೈಯ್ಯ.	ಚಿಕ್ಕ ಪಾಪಂಣಾ.	೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತಮ್ಮ	ದೀನಾನಾಥಲಾಲಾ ಬಾಲಮುಕುಂದದಾಸ್ ಲಾ.	೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೯.	ಡಿ. ಪಾರ್ವತಿಂಮ.	ತೆಕನಗಾವಾವಾ.	೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬೈಯ್ಯ.	ಶಾಮಣ್ಣ.	೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಪ್ಲೂಟೆ. ೦೭.	ನಲೆಂಗರಾವ್.	ಮಿ. ರಾಂಸಿ ಟ್ಸಿಮಿಸಾ ಬಿ.	೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಡಿಟೋ. ೦೯.	ಜಾನಕಿಂಮಿ.	೧ ಅಜಂಣ. ೨ ಸುಬ್ಬ ಗಾಯ. ೩ ಗೋಪಾಲೈಯ್ಯ.	೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಕ್ರಿ. ಅ. ೦೭೬.	ಪರಮೇಶ್ವರೈಯ್ಯ.		೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಕ್ರಿ. ಅ. ೦೭೭.	ವೆಂಕಟೇಶಯ್ಯ.		೦೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೫.	ಧರ್ಮಸಾಂಬ್ರಜ್ಯ ಪಂಡಿತ.	ಸುಬ್ಬಿ.	೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೪.	ಆಹಮ್ಮದಪಾ, ಸೈದಮೊಹದೀನ್.	ಬಾಬಾಸಾ ಮಿರಸಾ ೨.	೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೯.	ದಾಸೇಗವುಡ.	ಬೋರೆಗವುಡ.	೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಪ್ಲೂಟೆ. ೦೭.	ಪದ್ಮಾಜೈಯ್ಯ.	ಬೊಕ್ಕ ಸ ನಂಜಪ್ಪ.	೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ಡಿಟೋ. ೦೬.	ಭಾಗೀರಥಿಬಾಯಿ.	೧ ಪ್ರಭ್ಯಾರಾವ್. ೨ ಬಾಬುರಾವ್. ೩ ಕೃಷ್ಣರಾವ್. ೪ ಕೆ. ಗಿರಿರಾವ್. ೫ ಆ. ಕೇಷಗಿರಿರಾವ್.	೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೦೫.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತಮ್ಮ.	ಪ್ರಭ್ಯಬಸವೈಯ್ಯ.	೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೬೭.

Mysore Government Press, Bangalore—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್.

VOL. III. Published by Authority. No. 17.

BANGALORE, SATURDAY 27TH JULY 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE. 373
LOST CURRENCY NOTES 374
CIRCULAR REGARDING THE CURTAILMENT OF MATTER SUPPLIED FOR INSERTION IN THE MYSORE GAZETTE 375
MONEY ORDER DEPARTMENT.— ABOLITION OF CERTAIN CONTROLLERS' OFFICES 376
TRANSMISSION OF CURRENCY NOTES FROM DISTRICT TO TALOOK TREASURIES.—DY. ACCTT. GENERAL'S CIRCULAR 377
SEASON REPORTS OF THE COLAR AND TOOMKOOR DISTRICTS FOR JUNE 1867. 378
AMENDED STAMP ACT NO. XXVI OF 1867 ... ..."SUPPLEMENT"
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... "2ND SUPPLEMENT"

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore.

No. 107.

REVENUE—STAMPS.

YELWALL, 18*th July* 1867.

With reference to the subjoined Government of India Notification, No. 123, applying Act XXVI of 1867 (*for amending the law relating to Stamp Duties*) to the Province of Mysore, it is hereby notified for general information that the provisions of the said Act will, subject to the approval of the Government of India, be brought into operation on the 1st of August next.

"No. 123 Judicial."

"FOREIGN DEPARTMENT."

"SIMLA, *The 26th June* 1867."

Notification.

"His Excellency the Governor General of India in "Council is pleased to apply Act No. XXVI of 1867 (For "amending the law relating to Stamp Duties) to the "Province of Mysore."

"(Signed) W. MUIR,
"*Foreign Secretary.*"

ನಂಬರ್ ೧೦೭

ರಿವಿನ್ಯೂ—ಸ್ಟ್ಯಾಂಪುಗಳು.

ಇಲವಾಲದ ಮೊಕ್ಕಾಂ, ೦೪ನೇ ಜುಲೈ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಇದಕ್ಕೆ ಕೇರಿಸಿ ಇರುವ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಡ್ಯೂಟೀಸ್ ಕಾನೂನನ್ನು ತಿದ್ದುಪಾಟು ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯಾದ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೨೬ನೇ ನಂಬರು ಆಕ್ಟನ್ನು ಮೈಸೂರು ಸಂಸ್ಥಾನದೊಳು ಜಾರಿಯೆಲ್ಲಿ ತರುವಂತೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಇಂಡ್ಯೆ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ೧೭ನೇ ನಂಬರು ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆ ಪ್ರಕಾರ ಇದರಿಂದ ಬಹಿರಂಗ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸದರಹು ಆಕ್ಟು ಇಂಡ್ಯೆ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರ ಅಂಗೀಕಾರಕ್ಕೆ ಅನುಸಾರವಾಗಿ ಸನ್ ಮಜಕೂರ್ ಆಗಷ್ಟು ಗುರ್ಯೆ ಲಾಗಾಯಿತು ಜಾರಿಯೆಲ್ಲಿ ತರಲ್ಪಡುವದು.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ನಂಬರ್ ೧೭.

ಫಾರೆಕ್ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟು.

ಸಿಂಲಾ, ೨೬ನೇಜೂನ್ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಹಿಸ್ ಯೆಕ್ಸ್‌ಲೆನ್ಸಿ ದಿ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಆಫ್ ಇಂಡಿಯಾ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಿಲವರು ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಡ್ಯೂಟೀಸ್ ಕಾನೂನನ್ನು ತಿದ್ದುಪಾಟು ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯಾದ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೨೬ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟನ್ನು ಮೈಸೂರು ಸಂಸ್ಥಾನದೊಳ್ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿ ತರುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟು ಇರುತ್ತಾರೆ.

W. MUIR,
Foreign Secretary.

No. 108.

GENERAL.

24th July 1867.

The following extracts from the Gazette of India, dated 13th July 1867, are republished for information :—

No. 2314.

"The Governor General in Council has been "pleased to appoint Assistant Surgeon G. Houston, "M. D., Civil Surgeon of the Ashtagram Division in "Mysore, to be Chemical Examiner to the Mysore "Administration, with effect from the 10th ultimo."

No. 1157.

"Leave.—Preparatory leave for ten days is granted "to Captain A. G. D. Logan, Assistant Superintendent "of the Mysore Commission, for the purpose of obtain-"ing leave on medical certificate to Europe."

No. 109.

JUDICIAL.

16th July 1867.

Under section 23 of the Code of Criminal Procedure Mr. H. M. Wellesley is vested with the powers of a Subordinate Magistrate of the 2nd class.

"By Order."

T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ANCHE DEPARTMENT.

Leave and confirmation in the appointment.

ಸೊರಬದ ಅಂಜೆ ಮುತ್ಸದಿ ಮಲ್ಲಣ್ಣೆಯ್ಯಗೆ ಬದಲಿ ಮೇಲೆ ನಾಲ್ಕು ತಿಂಗಳು ರಜಾ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು ಮಂಜೂರು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ತುಮಕೂರು ಅಂಜೆ ರೈಟರ ಕೆಲಸವನ್ನ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡುತ್ತಿರುವ ನಾಗರತ್ನ ಮೊದಲಿಯಾರ್‌ಗೆ ಕಾಯಂ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು ಮಂಜೂರು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಬತಾರೀಖು ೧೯ನೇ ಮಾಹೇ ಜುಲಾಯಿ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

LOST CURRENCY NOTES.

Lost in transit by post from Bangalore to Bellary the second half of the following currency note; intimation of loss given to Currency Office, Madras.

No. B/8 89171, July 1863, for Rs. 10.

BANGALORE,
8th July 1867. (Sd.) C. VARADARAUJA PILLAY,
Hd. Calculator, Chief Engineer's Office.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟಿನ ಬಲಭಾಗವು ಬೆಂಗಳೂರಿಂದ ಬಳ್ಳಾರಿಗೆ ಟಪ್ಪಾಲ್ ಮೂಲಕ ರವಾನೆಯಾಗುತ್ತಿರುವಲ್ಲಿ ಹೋಗಿ ಸಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಂಗತಿ ಮದರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್. B/8 171, ಜುಲೈ 7, 1867, 10 ರೂಪಾಯಿಗ ಳ ಬಾಬತು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ೧೮ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(ದಸ್ತಖತ್) ಸಿ. ವರದರಾಜಪಿಳ್ಳೆ
ಬೀವ್ ಯಿಂಜನಿಯರ್ ಕಚ್ಚೇರಿ
ಹೆಡ್ ಕ್ಲರ್ಕ್.

LOST.

The halves of the following currency notes; intimation of loss given to Currency Office, Madras.

Right half No. B/8 96,030 for Rupees 10
Right ha No. C/36 09,398 for Rupees 10

(Signed) B. NARAYANAPAH,
Dy. Moonshee, Judl. Deptt.
Colar District.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳ ಭಾಗಗಳು ಹೋಗಿರುವ ಈ ಸಂಗತಿ ಮದ್ರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸಿ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿರುತ್ತದೆ.

ಬಲಭಾಗ ನಂ. B/8 96030 ಂಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು
ಬಲಭಾಗ ನಂ. C/36 09398 ಂಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು

(ದಸ್ತಖತ್ತು) ನಾರಣ್ಣೈಯ್ಯ
ಡಿ. ಮುನ್ಸೆ ಜುಡೀಷಲ್ ಡಿ.
ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 19th and 23rd July 1867.

No. 5/175 of the Trichinopoly Circle, left-half.,
" B/8 49747 & 49749, mismatched halves, Madras and Vizagapatam Circles respectively.
" B/8 00709, for Rs. 10, Madras Circle, left-half.
" B/8 92926, for Rs. 10, " " entire note.

BANGALORE,
25th July 1867.

J. LACEY,
Compiler M. G.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಂಬ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ತಿಂಗಳ ತಾರೀಖುಗಳ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗೆಜಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂಬರ್ 5/175 ತಿರುಚಿನಾಪಲ್ಲಿ ಸರ್ಕಲ್ ಬಾಬತು ಯೆಡಭಾಗ
" 49747 ಮತ್ತು 49749, ಮದರಾಸ್ ಮತ್ತು ವಿಶಾಖಪಟ್ಟ ಸರ್ಕಲ್ ಬಾಬತು ತಬ್ಜಿಲ್ ಆದ ಅರ್ಧಗಳು.
" B/8 00709, ರೂಪಾಯಿ ಂಂರ ಬಾಬತು, ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಎಡಭಾಗ.
" B/8 92926, " ಂಂ ಪೂರಾ ನೋಟ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಎಂಟನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

J. LACEY,
Compiler. M. G.

Genl. No. 2084. } 1867—68. MYSORE COMR.'S OFFICE.
Genl. ,, 296. }

CIRCULAR MEMORANDUM

11*th July* 1867.

The attention of heads of departments is solicited to the following instructions, which have been issued, with a view to the necessity of curtailing the matter, supplied for insertion in the Mysore Gazette.

I. Notices of sales of landed property, of small value and of little interest, beyond the locality in which it is situated, should not be sent to the Gazette for insertion.

II. Notices of stray cattle and unclaimed property of small value, will not in future be inserted.

III. In the lists sent for publication, fines imposed upon subordinate officials for petty offences should not be notified. It is left to the discretion of heads of departments, to intimate such punishments in this manner, in exceptional cases.

IV. The insertion of appointments, promotions, leave, transfers, &c., in the Mysore Gazette, will in future be restricted as follows:—

1. All covenanted and uncovenanted officials whose appointments have been in the first instance, gazetted by the Government of India.

2. Officials, whose appointments, &c., &c., require the sanction of the Commissioner, will be gazetted under Notification from the Commissioner's Office.

3. In all other offices and departments of the administration, the appointments, &c., of the senior subordinate officials and of those who draw a salary of Rupees 100 and upwards, will be inserted in English in the local Gazette.

4. The appointments, &c., of all officials inferior to those described in the preceding para, will continue to be inserted in Canarese only, and should be notified in this form to the Compiler of the Gazette.

"By Order"
T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ ಆಫೀಸ್,
ಜನರಲ್ ನಂಬರ್ ೨೦೮೪ } ೧೮೬೭-೬೮
ಜನರಲ್ ನಂಬರಿ ೨೯೬ }

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಮಿಮೋರಾಂಡಂ

೧೧ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಕಡಿಮೆ ಮಾಡಬೇಕೆಂಬ ಅವಶ್ಯಕತೆಯಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ಕೆಳಗಣ ಹುಕ್ಕುಂಗಳನ್ನು ಆಯಾ ಇಲಾಖೆಯ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳು ನಿಗೇಮೆಲ್ಲಿ ಯಿಡಬೇಕೆಂದು ಅಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

೧. ಜಾಜನಿ ಬೆಲೆಯುಳ್ಳ ಮತ್ತು ಯಿರತಕ್ಕ-ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಅತಾ-ಹೊರಗೆ ಪ್ರಯೋಜನವಿಲ್ಲದ ಸ್ಥಿರ ಸ್ವತ್ತು ಹರಾಜ್ ವಿಷಯವಾದ ನೋಟೀಸ್‌ಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟನೆ ಬಗ್ಯೆ ಕಳುಹಿಸ ಕೂಡದು.

೨. ಫರಾರಿಯಾದ ಕಾಲನಡೆ, ಮತ್ತು ಜುಜವಿ ವೊಭಲಗು ವುಳ್ಳ ಶೇವಾರಸ್ ವಾಲ್, ಈ ವಿಷಯವಾದ ನೋಟೀಸ್‌ಗಳನ್ನು ಯಿನ್ನು ಮೇಲೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದಿಲ್ಲವು.

೩. ಪ್ರಕಟನೆ ಬಗ್ಯೆ ಕಳುಹಿಸುವ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಅಲ್ಪತಪ್ಪಿತಕ್ಕಾಗಿ ತಾಬೇದಾರ ನವುಕರವಾನೇ ಜನೆಗಳಿಗೆ ಹಾಕಲ್ಪಡುವ ಜುಲ್ಮಾನೆಗಳನ್ನು ನಮೂದಿಸ ಕೂಡದು. ಆದರೆ ಅಸಾಧಾರಣವಾದ ಸಂಗತಿಗಳಿಗೆ ವಿಧಿಸಲ್ಪಡುವ ಯಿಂಥಾ ದಂಡನೆಗಳನ್ನು ಮೇಲೆ ಹೇಳಿದ ರೀತಿಯಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಿಲಾಖೇಯ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳಿಗೆ ಮುನಾಸಬ್ ತೋರಿದಂತೆ ನಡಿಸ ಬಹದು.

೪. ಬಹಲ್, ಬಡತಿ, ರಜಾ, ವರ್ಗಾ ವಗೈರೆಗಳನ್ನು ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಿನ್ನು ಮೇಲೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ರೀತಿಯಾಗಿ ಹಡ್ಡು ಯೇರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

೧. ಇಂಡಿಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮತಃ ಯಾವ ಉದ್ಯೋಗಗಳು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆಯೋ ಅಂಥಾ ಯಲ್ಲಾ ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಮತ್ತು ಅ ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು

೨. ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಸಾಂಗ್ಯ ಯಾವ ಉದ್ಯೋಗಗಳು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತದೆಯೋ ಅಂಥಾ ವುದ್ಯೋಗ್ಯರು ಕಮ್ಮಿಷನರ ಆಫೀಸಿನಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಟನೆಯ ಕೆಳಗೆ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವದು.

೩. ಅಡ್ಮಿನಿಸ್ಟ್ರೇಷ್ಯಾನೆ ಈ ಸರಕಾರದ ಯಿತರ ಯಲ್ಲಾ ಆಫೀಸಿಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮತ್ತು ಇಲಾಖೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ತಾಬೇದಾರ ನವುಕರರ ಬಹಲ್ ವಗೈರೆಗಳನ್ನು ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಸಂಬಳವನ್ನು ಅದಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿಯೂ ತೆಗಿಯುವ ನವುಕರರ ಬಹಲ್ ವಗೈರೆಗಳನ್ನು ಇಂಗ್ಲೀಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಲೋಕಲ್‌ಯಾನೇ ಪೇತ ದ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲಾಧೀತು.

೪. ಮೇಲಣ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸಿದ ವುದ್ಯೋಗಗಳಿಗೆ ಕೀಳ್ಪಟ್ಟ ವುದ್ಯೋಗಗಳು ವಗೈರೆ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಮತ್ತು ಈ ನಮೂನೆ ಪ್ರಕಾರ ಗೆಜಿಟ್ ಕಂಪೈಲರರವರಿಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡಬೇಕು.

ಹುಕುಂ ಬಮೋಜೀಬ್,

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

No 12 **FINANCE.**

The following letter from the Controller, Money Order Department, Calcutta, dated 22nd July 1867, is published for the information of the Money Order Agents in Mysore and Coorg.

BANGALORE, 10*th July* 1867. H. HUDSON,
Controller, Money Orders, Mysore Circle.

No. 201. CHIEF OFFICE.

Calcutta, the 22nd June 1867.

From—The Controller, Money Order Department.

To—The Controller, Money Order Offices, Mysore Circle, Bangalore.

SIR,

I beg to inform you, that the offices of Controller at Allahabad, Lahore, Nagpore, and Rangoon have been abolished, and the executive control of these Circles transferred to this office.

Any communication you may have to make to any of the Agents in these Circles, except the sending of advices, will in future be forwarded to this office.

I have &c.,

(Signed) A. C. GRIGOR,

Controller, Money Order Department.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that above 500 candies, more or less, of sandal wood, the produce of the Nundidroog Division of Mysore Territory, will be sold by public auction in the Bangalore koti on the 16th August 1867.

1st	Class.	Candies.	25	0
2nd	Do.	,,	25	0
3rd	Do.	,,	25	0
4th	Do.	,,	110	10
5th	Do.	,,	75	0
Roots.		,,	110	0
Other Kinds.		,,	129	10
		Total.	500.	

The Mysore Candy contains 500 lbs. English.

BANGALORE, 21*st June* 1867.

(Signed) G. J. van SOMEREN.

Offg. Conservator of Forests.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಪುಮಾರು ೫೦೦ ಖಂಡಿಗಳ್ಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ಮೈಸೂರು ತೀವೆಯ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ ವುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಗಂಧದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ಪುಮಾರ್ ೫೦೦ ಖಂಡೀಗಳ್ಗಿಂತ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿಯೇ ೦೯೬೭ನೇ ಅಗಷ್ಟು ೧೬ರೆಲ್ಲು ಬೆಂಗಳೂರು ಕೋಠಿಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಅವ್ವಲ್	ಖಂಡೀ	೨೫	೦
ದುಯ್ಯಂ	,,	೨೫	೦
ಸಿಯ್ಯಂ	,,	೨೫	೦
ಚಾರಂ	,,	೧೧೦	೧೦
ಪಂಜಂ	,,	೭೫	೦
ಬೇರುಗಳು	,,	೧೧೦	೦
ಇತರ ದೂಲುಗಳು	,,	೧೨೯	೧೦
	ಕುಲ್	೫೦೦	

ಮೈಸೂರು ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೫೦೦ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಫೌಂಡಗಳು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೦ನೇ ಜೂನ್ ೦೯೬೭.

(Signed) G. J. VAN SOMEREN,

Offg. Conservator of Forests.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

NOTIFICATION.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandal-wood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ ಡಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು	21st October 1867. ೨೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೦೯೬೭
Shemoga ... . .. ಶಿವಮೊಗ್ಗ	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog . .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨ನೇ ನವಂಬರ್ ೦೯೬೭
Sauger .. . .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ ಡಿಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ೧೮ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೦೯೬೭.
Hoonsoor .. . .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.

ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ೨೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೦೯೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಅದೂ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ಪೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇ ಪ್ರಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬನೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,

Bangalore, 20th June 1867.

Circular No. 496.

From—The Deputy Accountant General of Mysore
To—The District Treasury Officers
dated 19th July 1867.

The Accountant General, Madras, having intimated that it has been ruled by the Head Commissioner of Paper Currency at Madras that currency notes which have been cut in halves will not be re-issued by the Currency Department, District Treasury officers are advised that notes not already cut should henceforward be sent *whole* between the District and Talook Treasuries. The notes should be carefully packed, and the packet sealed and sent in charge of a police escort, and when the amount exceeds 5,000 Rs. which will rarely be the case, the police escort should be strengthened with barr sepoys, agreeably to para 5 of the remittance rules of 1863, page 4, vol. 1 of Circulars. The amildars should be instructed to this effect.

2. Surplus notes of the District Treasuries should be sent to the Commissioner's Treasury when surplus specie is remitted, in charge of the same escort.

3. Notes from the Commissioner's Treasury will in like manner be sent whole to the District Treasuries; but as it is undesirable to employ police escorts beyond the range of their own Districts, Treasury officers are requested to submit their indents for notes to this office, when specie remittances are to be made to or from the Commissioner's Treasury.

H. HUDSON,
Dy. Accts. General of Mysore.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೪೯೬.

ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್‌ವರಿಂದ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ.

ತಾರೀಖು ೧೯ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಅರ್ಧಗಳಾಗಿ ಕತ್ತರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳನ್ನು ಕರೆನ್ಸೀ ಇಲಾಖೇಯವರು ಪುನರ್ಚ ತಮ್ಮ ಯಿಲಾಖೆಯಿಂದ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲವೆಂದು ಮದರಾಸ್ ಪೇಪರ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಹೆಡ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ನಿಬಂಧನೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆ ಮದರಾಸ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್‌ವರು ತಿಳಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಪೂರ್ವ ಕತ್ತರಿಸದೇ ಯಿರುವ ಪೂರಾ ನೋಟ್‌ಗಳು ಯಿನ್ನುಮೇಲೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಖಜಾನೇಗೂ ತಾಲ್ಲೂಕು ಖಜಾನೆಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು, ನೋಟುಗಳು ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿ ಬಸ್ತು ಕಟ್ಟಿ ಮೊಹರ್ ಮಾಡಿ ಪೋಲೀಸ್ ಪಹರೇನೀಲೇ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು, ಪೊಬಲ್ಲಗ್ ೫೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸಿದರೆ ಪೋಲೀಸ್ ಪಹರೇದವರಿಗೆ ಬಲವಾಗಿ, ಸರ್ಕ್ಯುಲರಗಳ ೧ನೇ ಸಂಪುಟದ ೭ನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ೧೮೬೩ನೇ ಯಿಸವಿ ಬಾಭತು ರಿಮಿಟೆನ್ಸ್ ರೂಲ್ಸ್ ಯೆಂಬ ನಿಬಂಧನೆಯ ೪ನೇ ಕಲಂಗೆ ಅನುಸೂಣವಾಗಿ ಬಾರ್ ತಿಪಾಯಿಗಳನ್ನೂ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು, ಈ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಅಮಲ್ದಾರಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಖಜಾನೇಗಳಲ್ಲಿ ಮಿಕ್ಕ ರತಕ್ಕ ನೋಟುಗಳನ್ನು ಅದೇ ಪಹರೇನಿಲೇ ನಗದು ಸಿಲ್ಕು ಕಳುಹಿಸುವಾಗ ಅದರ ಸಂಗಡ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಖಜಾನೇಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಖಜಾನೆಯಿಂದ ಈ ಬದಸ್ತೂರ್ ಪೂರಾ ನೋಟುಗಳೇ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಖಜಾನೆಗಳಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವದು, ಆದರೆ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಸರಹದ್ದಿಗಿಂತ ಆಚೇ ಪೋಲೀಸ್ ಪಹರೇದವರನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳುವದು ಅನಾವಶ್ಯಕವಾದ್ದರಿಂದ ಟ್ರೆಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ನೋಟುಗಳ ಬಗ್ಯೆ ಯಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳಿಂಬ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಈ ಆಫಿಸಿಗೆ ಬರದು ಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂತಲೂ, ಆಗ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಖಜಾನೆಗಾಗಲಿ ಆ ಖಜಾನೇಯಿಂದಾಗಲಿ ನಗದು ಹಣ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Acct. General of Mysore.

BANGALORE CENTRAL JAIL.

Contracts wanted for the supply of diet articles to the Bangalore Central Jail.

The articles must be of the best quality; and the monthly bills will be calculated on the current bazaar retail rates.

But in consideration of the wholesale trade, and of the regular and speedy payments, the contractor must state at what percentage less he is ready to undertake to furnish supplies for a period of not less than one year.

The contractor must deposit, or give good security for Rs. 1000.

Contracts, addressed to the Superintendent of the Central Jail, will be received until the 25th of July.

All information, and lists of the required supplies will be furnished on application at the Central Jail Office.

J. HENDERSON, M. D.,
Superintendent.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರೆಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರೆಲ್ ಜೈಲಿಗೆ ಆಹಾರ ಜಿನಿಸೀಗಳು ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟು ಕುರಿತು.

ಪದಾರ್ಥಗಳು ಪೂರ್ತಮವಾಗಿರ ಬೇಕು.

ಮಾಹೇವಾರ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಬಿಲ್ಲರೇ ಅರ್ಜ್ ಬಜಾರ್ ನಿರಕ್ಕ ಪ್ರಕಾರ ಲೆಕ್ಕ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟೀತು.

ಆದರೆ ಪೊಟ್ಟು ಕರೀದಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಕ್ರಮವಾಗಿಯೂ ತ್ವರೆಯಾಗಿಯೂ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಪೊಂದು ವರುಷಕ್ಕೆ ಕಡಮೆ ಇಲ್ಲದೆ ನೇಕಡಾ ಯಾವ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿ ಖರೀದಿಗೆ ಜಿನೇ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುದಾರ ಸಿದ್ಧನಾಗಿರುವನೋ ಅದನ್ನು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುದಾರ ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ಠೇವಣೀ ಇಡ ಬೇಕು ಅಥವಾ ಜಾಮೀನ್ ಕೊಡ ಬೇಕು.

56

ಸೆಂಟ್ರೆಲ್ ಜೈಲ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಬರಬು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪ ಡುವ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಜುಲೈ ೩೫ರ ವರಿಗೆ ತಗದು ಕೊಳ್ಳ ಲ್ಪಡುವದು.

ಸೆಂಟ್ರೆಲ್ ಜೈಲ್ ಆಫೀಸಿಗೆ ಬರಬುಕೊಂಡರೆ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟು ಯೆಲ್ಲಾ ಸಂಗತಿಗಳೂ ಬೇಕಾದ ಸರಬರಾಯಿಯ ಪಟ್ಟಿಯು ತೊ ರೆಯುವದು.

J. HENDERSON, M. D.,
Superintendent.

Season Report of the Colar District for the month of June 1867.

There was a good fall of rain in some parts of the District. Dry, wet and garden lands, and mulberry gardens have been cultivated throughout the District, except in Goodibundah, where there has been no cultivation owing to the failure of rains.

2. Mulberry, sugar cane, vysaki, wet and dry crops were all in good condition.

3. The price of paddy has decreased in the Colar, Srinivaspoor, Moolwagul and Goomnaikpalliem Talooks; increased in the Goribednore, Goodibundah, and Maloor Talooks; and was stationary in the rest. It was cheapest in Goomnaikpalliem, where the kandy was sold for Rs. 4—8—0. The price of raggi has decreased in the Colar, Srinivaspoor, Moolwagul, and Goodibundah Talooks; increased in the Goribednore, Ambajidroog, Sidlaghut, Chotaballapoor and Maloor Talooks, and was stationary in the Baitmungalum and Goomnaikpalliem Talooks. It was cheapest in the Srinivaspoor Talook where the price of the kandy was Rs. 9—8—0. The price of gram has decreased in the Colar and Moolwagul Talooks; increased in the Sidlaghut and Chotaballapoor Talooks; and was stationary in the remaining. The cheapest rate was in the Ambajidroog Talook, viz, 8 Rs. the kandi.

4. The number of casualties among human beings amounted to 273 against 353 of the preceding month. Only 5 were cholera cases, out of which 3 cases occurred in the Baitmungalum Talook, and the rest in the Ambajidroog Talook.

5. The number of casualties among cattle was 875, against 1,207 of the month previous. Sheep suffered most. The number amounted to 511, out of which 200 deaths occurred in the Sidlaghut Talook.

6. On the 26th June 1867, in Halekupa of the Moolwagul Talook 54 grass houses of ryots accidentally caught fire, and were destroyed together with property valued at Rs. 1,500. Only two persons lost their lives by falling into a well in the attempt to escape from the fire.

DY. SUPT.'S OFFICE,
COLAR DISTRICT, B. KRISHNIENGAR,
Colar, 10th July 1867. *Dy. Superintendent.*

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ಮಾಹೆ ಬಾಬತ್ತು ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ವಳ್ಳಿ ಮಳೆಯಾಯಿ ತು. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಪೈಕಿ ಸರ್ವತ್ರ ಒಣ್ಣಿ, ಬಾಗಾಯಿತ್ ಮತ್ತು ಪೂತೂತ್ ಸಜ್ಜ ವ್ಯವಸಾಯವಾಗಿದೆ. ಗುಡಿಬಂಡೆಯಲ್ಲಿ ಮಳೆಯಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಯೇನು ವ್ಯವಸಾಯವಿಲ್ಲವು.

೨. ಪೂತೂತ್, ಗನ್ನಾ ವೈಶಾಖಿ ತರೀ ವ ಒಣ್ಣಿ ಫಸಲ್ ಗಳೆಲ್ಲ ಚನ್ನಾಗಿದೆ.

೩. ಕೋಲಾರ, ಶ್ರೀನಿವಾಸಪುರ, ಮುಳಬಾಗಿಲ್, ಗುಮ್ಮನಾಯ್ಕನ ಪಾಳ್ಯ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ನೆಲ್ಲು ಧಾರಣೆ ಇಳಿಯಿತು. ಗೋರೀಬಿದನೂರು, ಗುಡಿಬಂಡೆ, ಮೂಲೂರು ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚಿತು. ಇತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ವೊಂದೇ ರೀತಿಯಾಗಿದೆ. ಗುಮ್ಮನಾಯ್ಕನ ಪಾಳ್ಯದಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ಕಡೆಗಿಂತ ಅಗ್ಗವಾಗಿತ್ತು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಖಂಡಿಗೆ ೪॥ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾರಿತು. ಕೋಲಾರ, ಶ್ರೀನಿವಾಸಪುರ, ಮುಳಬಾಗಿಲು, ಗುಡಿಬಂಡೆ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ್ಲಲಿ ರಾಗೀ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚಿ, ಗೋರೀಬಿದನೂರು, ಅಂಬಾಜಿದುರ್ಗ, ಸಿಡ್ಲಘಟ್ಟ, ಚಿಕ್ಕಬಳ್ಳಾಪುರ, ಮೂಲೂರು ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚಿಯೂ, ಬೇತಮಂಗಲ, ಗುಮ್ಮನಾಯ್ಕನಪಾಳ್ಯ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ನೆಲೆಯಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತೆ. ಶ್ರೀನಿವಾಸಪುರದಲ್ಲಿ ಅಗ್ಗವಾಗಿತ್ತು, ಅಂದರೆ ಖಂಡಿಗೆ ೯॥ ರೂಪಾಯಿ ಇತ್ತು. ಜುರಳ್ಳೀ ಧಾರಣೆ ಕೋಲಾರ, ಮುಳಬಾಗಿಲು, ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿ ಸಿಡ್ಲಘಟ್ಟ, ಚಿಕ್ಕಬಳ್ಳಾಪುರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಜಾಸ್ತಿಯಾಯೂ, ಮಿಕ್ಕ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ನೆಲೆಯಾಗಿಯೂ ಯಿತ್ತು. ಅಂಬಾಜಿದುರ್ಗದಲ್ಲಿ ಖಂಡೀ ೮ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಯೆಲ್ಲಾ ಕಡೆಗಿಂತ ಅಗ್ಗವಾಗಿತ್ತು.

೪. ಜನಗಳ ಪೈಕಿ ೨೭೩ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರು ಕಳದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೩೫೩ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರುತ್ತಾರೆ ೫ ಮಂದಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಉಖಾಲ್ ಜ್ವಾಲಾಬ್ ವುಪದ್ರವ ತಗಲಿಯಿರುತ್ತೆ ಈ ಪೈಕಿ ಬೇತಮಂಗಲದ ತಾಲ್ಲೂ ನಲ್ಲಿ ೩ ಗೂ, ಅಂಬಾಜೀದುರ್ಗದಲ್ಲಿ ಮಿಕ್ಕವರಿಗೂ ತಗಲಿ ಯಿರತ್ತೆ.

೫. ದನಗಳ ಪೈಕಿ ೮೭೫ ಕಾಲ್ಕತೆ ಸತ್ತವು ಕಳದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧೨೦೭ ಸತ್ತು ಹೋದವು ದನಗಳ ಪೈಕಿ ಯೆಲ್ಲಕ್ಕಿಂತ ಕುರಿಗಳು ಬಹಳ ನಷ್ಟವಾದ್ದರಲ್ಲಿ ೫೧೧ರ ಪೈಕಿ ಸಿಡ್ಲಘಟ್ಟದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ೨೦೦ ಕುರಿಗಳು ಹೋದವು

೬. ೧೮೬೭ನೇ ಜೂನ್ ೨೬ರಲ್ಲು ಮುಳಬಾಗಿಲ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪಳ್ಳಿಕುಪ್ಪದಲ್ಲಿ ರೈತರ ಹುಲ್ಲು ಮನೆಗಳು ೫೪ರ ವರಿಗೆ ಬೆಂಕಿಯಿಂದ ಬೆಂದು ಹೋದವು ೧೫೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಸ್ವತ್ತು ನಷ್ಟವಾಯಿತು ಬೆಂಕಿಗೆ ತಪ್ಪಿಸಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯತ್ನಪಟ್ಟು ಯಿಬ್ಬರು ಭೂವಿಯಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದು ಸತ್ತರು.

ಕೋಲಾರ ಡಿ. ಡಿ. ಸ ೩. ಆಫಿಸ್. ೧೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ವೊಕ್ಕಾಂ ಕೋಲಾರ.

(d.) B. KRISHNIENGAR,
Dy. Supt. Colar District.

495

Season Report of the Toomkoor District for the month of June 1867.

There was a good fall of rain in some parts of the District, especially in the Hoolioordroog Talook where several tanks received a good supply of water, but in others the fall was moderate. Castor oil seed and other dry grains have been sown in some parts and ragee is being sown.

The vysak wet crops have been reaped and threshed, and poonjy paddy is being sown for the kartheek crop. The health of the District is good, but fever is reported to be prevalent in some parts of the Coonghul and Hoolioordroog talooks. Two individuals were struck by lightning at Coonnalla in the Cudub talook on the 4th, and were seriously injured. 46 head of cattle died of murrain in the Mudghiri talook, and 19 in the Toorvikeri talook, but there is no disease among cattle in the other talooks. Prices of grain continue the same as in the last month.

A pound of Carolina paddy, which was forwarded to the amildar Mudghiri, and which was sown in the month of November last yielded 37½ lbs. The amildar reports that this paddy is pronounced to be superior in every way to any in his talook, and that the ryots are desirous of sowing it in preference to the indigenous paddy.

TOOMKOOR, 9th *July* 1867.

A. J. BRUCE,
Dy. Superintendent.

೧೮೬೭ನೇ ಜೂನ್ ಮಾಹೆ ಬಾಬತ್ತು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಒಳ್ಳೇ ಮಳೆಯಾಯಿತು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಹುಲಿಯೂರುದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಕೆರೆಗಳಿಗೆ ಪೂರಾ ನೀರು ಬಂತು ಯಿತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಮಿತವಾಗಿಬಿತ್ತು, ಕೆಲವು ಕಡೆ ಹರಳು ವಗೈರೆ ಖುಷ್ಕಿ ಧಾನ್ಯ ಪೇರಾವಾಗಿದೆ, ರಾಗಿ ಬಿತ್ತನೆವಾಗುತ್ತಾ ಯಿದೆ.

ವೈಶಾಖೀ ಹರಿ ಫಸಲ್ ಕಟುವಾಗಿ ರೇಬೇ ಆಗಿರುತ್ತೆ, ಕಾರ್ತಿಕ ಪುಣಜೇ ಭತ್ತ ಪೇರಾವಾಗುತ್ತಾ ಇದೆ. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟನಲ್ಲಿ ಜನಗಳ ಆರೋಗ್ಯ ಚನ್ನಾಗಿದೆ ಕುಣಿಗಲ್ ಹುಲಿಯೂರುದುರ್ಗ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಜ್ವರೋಪದ್ರವ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಯಿದೆ.

ಕಡಬ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕುನ್ಯಾಲಾ ಯೆಂಬ ಕಡೆ ತಾ|| ೭ರಲ್ಲು ಯಿಬ್ಬರಿಗೆ ಸಿಡ್ಲು ತಗಲಿ ಪೂರಾ ಜಖಂ ಆಯಿತು. ಮುದ್ದಗಿರಿ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ೪೬ ತುರುವೇಕೆರೆಯಲ್ಲಿ ೧೯ ಕಾಲ್ನಡೆ ದನಗಳು ಗೋಮಾರೀಯಿಂದ ಸತ್ತವು. ಇತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ದನಗಳಿಗೆ ರೋಗೋಪದ್ರಗಳೇನು ಯಿಲ್ಲವು. ಧಾರಣವಾಸಿ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿದ್ದ ಹಾಗೇ ಯಿರುತ್ತೆ.

ಮದ್ದಗಿರಿ ಅಮಲ್ದಾರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಿದ್ದ ಕ್ಯಾಕೋಲೈನಾ ಭತ್ತ ಕಳೆದ ನವಂಬರ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿತ್ತನ ವಾಗಿದ್ದದ್ದರಲ್ಲಿ ೩೭॥ ಪೌಂ ನೆಲ್ಲು ಆಗಿರುತ್ತೆ, ಈ ಭತ್ತ ತನ್ನ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೈಕಿ ಯೆಲ್ಲಾ ತರದ ನೆಲ್ಲಿಗಿಂತಲೂ ಸರ್ವ ವಿಧದಿಂದಲೂ ಪುತ್ತಮವಾದ್ದೆಂದು ಹೇಳುತ್ತಾರೆಂತಲೂ, ಈ ನಾಟು ಭತ್ತಕ್ಕಿಂತ ಸದರೀ ಭತ್ತವನ್ನೇ ಬಿತ್ತಬೇಕೆಂದು ರೈತರು ಕೋರುತ್ತಾರೆಂತಲೂ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡುತ್ತಾರೆ.

ತುಮಕೂರು ೯ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) A. J. BRUCE,
Dy. Supt. Toomkoor District.

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of a Cayemgootta village, Cachercanhully of Bangalore Talook, in satisfaction of a "decree" on the 5th August 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇ|| ಅ|| ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್.

ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ನಂಬರ್. ೧೫೬.

ವಾದಿ ಈಚರಕ ಹಳ್ಳಿ ದಾನಪ್ಪನ ಮಗ ಶ್ಯಾಮೈಯ್ಯ. } ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು. ೧ನೇ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪ ಮೊದಲಿ. ೨ನೇ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿ.

ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪತ್ರಿಕೆ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೆ ತಿಳಿದುಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಈ ನಂಬರು ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿರುವ ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಕವಂಜಪುರದ ಹೋಬಳಿ ಕಾಯಂ ಗುತ್ತಾ ಈಚರಕ ಹಳ್ಳಿ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮವನ್ನ ಜುಲಾಯಿ ತಾರೀಖು ೨ನೇ ಲಾಗಾಯತ್ತಿನೇ ತಾರೀಖಿನ ವರಿಗೆ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸುವಂತೆ ಇಲಾಖಾ ಮುನಾಜರಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟದ್ದಕ್ಕೆ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಎರಡು ಟೈಂ ಹರಾಜಾಗಿ ೩ನೇ ಟೈಂ ಪೂರೈಸುವದರ ಬಳಗಾಗಿಯೇ ೨ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿಯಾರ್ರು ಇಲ್ಲಿಗೆ ಈ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿದ ಅರ್ಜಿ ಇದರ ಸಂಗಡ ಕಳುಹಿಸಿಧೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಭಾರಿ ಬೆಲೆಯುಳ್ಳ ಗ್ರಾಮ ಹರಾಜಾಗುವ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮೊದಲು ಮೂಂದು ತಿಂಗಳು ವ್ಯವಧಾನದಿಂದ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಹಾಗೆ ಆಗದೆ ಹೋದ ತಿಂಗಳು ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾಗಿ ಆ ಕೂಡ್ಲೆ ಹರಾಜಿಗೆ ಉಪಕ್ರಮಿಸೋಣವಾಗಿ ಇದೆಯಾಗಿ, ಮೇಲಿ ನಮೂದಿರುವಂತೆ ಪುನಹಾ ಬಂದು ತಿಂಗಳು ವಾಯಿದೆ ನಿಗೆ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಿ ಅನಂತರ ಹರಾಜಿನ ಕ್ರಮ ನಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ವಗೈರೆ ಜುಲೈ ೩ನೇ ಮುಂದಿ ದಿವಾನಿ ೩೬ನೇ ನಂಬರ್ ಯಾದಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್

58

ನಿಂದಾ ಬಂದದ್ದರಿಂದಾ ಸದರಿ ಯಾವ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಜುಲ್ಯೆ ೬ನೇ ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಅಂದರೆ ಅಗಷ್ಟು ೫ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘೆಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೬ ಘಂಟೆ ವರಿಗೆ ಇಲಾಖಾ ಮುಖಾ ನಾಜರ್ ವಾರಿಫ್ತ್ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಚ್ಛೈಯುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳನ್ನು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ಬ್ಯಾಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾರಾಳ್ಯದಿಂದ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

CUDDOR DISTRICT.

Notice regarding the sale of a piece of land for coffee cultivation, situate in the Talook of Luckoovully, at Chickmoogloor, before the Deputy Superintendent, on the 5th August 1867.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ನಿಷ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸಿನಿಂದಾ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಲಕ್ಕುವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೊಡನಾಡ ಮಾಗಣಿ ನಾವೆ ನಂದಿಗಾವೆ ಈ ಯೆರಡು ಗ್ರಾಮದ ಮಧ್ಯೆ ಮೇಲಗಡಿ ಗುತ್ತಿದ ಅಡವಿ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ನಗರ ಡಿವಿಜ್ಞ ನಾಯಿಬ್ ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ ತಿಮ್ಮಪ್ಪ ಕೃಷ್ಣರಾಯರಿಗೆ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಪಟ್ಟಿಯಾದ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಮೂರು ವರುಷದ ವಳಗೆ ಗಿಡಾ ಹಾಕಿ ಸ್ಥಳ ಆಬಾದು ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗಿ ಷರತ್ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ೧೦ನೇ ಇಸವಿ ವರಿಗೂ ಗಿಡಗಳನ್ನ ಪೇರಾವಿನಿಂದಾ ಆಬಾದು ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳದೆ ಇದ್ದ ಸಬಬು ಗ್ರಾಂಟಿನಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟ ಷರತ್ ಪ್ರಕಾರ ಜಮೀನ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿಗೆ ವಾಪಸು ತೆಗದುಕೊಂಡು ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಲ್ಪಡುವ ದಕ್ಕೋಸ್ತರ ಇವರ ವಿಸ್ತೀರ್ಣ ವಗೈರೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಿಸಿ ಯಿರುವ ವಿವರ.

೧ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪುಲ್ಲುನಿಬ್ಬಾ ಜೊಳಗುಡ್ಡಾ. ೧ ಪುತ್ತರಕ್ಕೆ ದಿಬ್ಬಾ ಕಾಡ ಬಸರಿಮರ.

೧ ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಇಳವಾರೆ, ೧ ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಸದರಿ ಕಲ್ಲು

ಈ ಮಧ್ಯೆ ಸಲ ಗಜಾ 19880ಕ್ಕೆ ದಾಯ ಗಿಡ 49720 ಈ ಮೇರೆಗೆ ಇರುವ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಸರ್ ಮಜಕೂರು ಅಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು ೫ಕ್ಕೆ ಈ ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲೂ ನಮ್ಮ ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸೋಣಾಗುವದರಿಂದ ಅಪೇಕ್ಷೆಪಟ್ಟವರು ಆ ತಾರೀಖು 10 ಘೆಂಟೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಈ ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲೂ ಹಾಜರು ಇದ್ದು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತಿನಿಂದ ಪಡಕೊಳ್ಳಬಹುದಾಗಿರುತ್ತದೆ.

J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

Notice regarding the sale of movable and immovable property at Chickmoogloor, in satisfaction of a decree on the 30th instant.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ನಿಷ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಕೋರ್ಟು.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ದೇವರಾಯಪೇಟೆಯಲ್ಲಿರುವ ಕೇಶವರಾಯರ ನಾಗಪ್ಪ.	ಬಾಬಬುರ್ಡ ಪಹಡ ಮಕ್ಕಾ ನಾದಾರ್ ಸೈದಲ್ಲಿ ಅಖಾದ್ರಿ ಫಾತಿಂನೇ ಹೆಂಡತಿ ಕಾಜಾವನಿಸಾಬಿಬಿ ೨ನೇ ಹೆಂಡತಿ ಸೈದಾಬೀಬಿ ೩ನೇ ಮಗ ಬಾವಹ ಮೊಹದ್ದಿಖಾಖಾದ್ರಿ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತರಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದೀರಿ ವಸಲ್ಲತಕ್ಕ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಞ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಪ್ರಿಲ್ ನಂಬರ್ ೨ನೇ ಡಿಕರೀ ಬಾಬತು ೧೦೦೦ರೂಪಾಯಿಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಪ್ರತಿವಾದೀರ ಜಿಂದಗಿ ಜಪ್ತಿಯಾಗಿರುವದು.

ಅಂದಾಜ್ ರೂಪಾಯಿ.

೧೦ ಜರಜಿಂದಗಿ.

೫೦ ಹತ್ತಿಗೂಡಿಯಲ್ಲಿರುವ ಹಂಚಿನ ಮನೆ ೧೦ ಅಂಕಣದ್ದು ೫೦

೫೦ ಹತ್ತಿಗೂಡಿಯಲ್ಲಿರುವ ದಿವ್ವಾಖಾನೆ ಅಂಕಣ ೫೦.

೫೦ ಮನೆ ವತ್ತಿನಲ್ಲಿರುವ ಬೊಂದು ಹಿತ್ತಲು ಇಕ್ಕೆ ಗಿಡೆಸು ಮೂರು ೧೦೦೦.

೧೫೦೦ ಅತ್ತಿಗೂಡಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ದಂಟಕದ ಖಾನು ಮೂರು ಹಳ್ಳದ ಪೈಕಿ ಕಣದ ತೋಟವೆಂಬುವದು ಸುಮಾರ್ ಗಿಡ ೧೫೦೦

೧೫ ಪುಟಾರ ಪೇಟೇಲಿರುವ ಮನೆ ಕಟ್ಟು ೧೯೯.

೧೫ ಸದರೀ ಪೇಟೇಲಿರುವ ಮನೆ ಕಟ್ಟು ೧೯೯.

೧೬೫೦

ಈ ಜಿಂದಗಿಯೆನ್ನು ಪ್ರತಿವಾದೀರು ಡಿಕ್ರೀ ಹಣದ ವಿಲೇವಾರಿ ಮಾಡದೇ ಯಿದ್ದರೂ ಮತ್ತು ಇತರ ಜನರ ಭಾಧ್ಯತೇಯಿದ್ದರೆ ಅಂಥವರು ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ರುಜುವಾತ್ ತೋರಿಸದೇ ಯಿದ್ದರೂ ಇದೇ ತಿಂಗಳೂ ತಾರೀಖು ೩೦ನೇ ಮಂಗಳವಾರ ೧೦ ಘೆಂಟೆಗೆ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರು ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ಪೊಕ್ಕಾಂನಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸಲಾಧೀತು ಕಂಡಯುವದು.

ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) T. VENCATASOOBBIAH,
For Offg. Dy. Supt.

HASSAN DISTRICT.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Hebbasalay to present their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 20th August.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟ್ಯ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಜಿಬ್ಸಾಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೀರಿದ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ ಹತ್ತು ಯಿರತಕ್ಕ ಬಂಜರು ಪುಡ್ವಿ.

ಯಕರೆ ೦೫ ಚೋಡ್ ೧ ಪೋಲ್ ೫೦ ಗಜ ೬೦ ಯಿದರ ಯಲ್ಲಿಗಳು

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಅಗೆಡಿ.

೧. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಯಿತ್ತಿನ ಹಳ್ಳ.

೧. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಪರುವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.

೧. ದಕ್ಷಿಣ ಕೊಟ್ಟಿನ ಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಅದೇ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಗೆಂಜೆ ಕುಮುಲಿ ನಂಜೇಗವುಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನು ದರಖಾಸ್ತು ದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯತು ಆಗಸ್ಟು ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟೀವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟೆ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ತಾರೀಖು ೮ನೇ ಮೂಹೆ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that under the authority of the Commissioner conveyed in letter No. 26—2 of 2nd April 1867 from the Superintendent, Ashtagram Division, to the address of Deputy Superintendent, Hassan District, the following transfers of jurisdiction over certain villages hitherto attached to the Talooks of Chenraipatam, and Nursipoor in the Hassan District, and Honnawully and Tooroovekeray in the Toomkoor District, have been made.

Villages.	Talooks and Districts to which they belonged.	To what Talook and District transferred.
Annagodanahully	Chenraipatam Talook, Hassan District ...	Honnavully Talook, Toomkoor District.
Santay Shivaram	Tooroovekeray Talook, Toomkoor District	Chenraipatam Talook, Hassan District.
Hosahully		
Gunjeegeray		
Rampoora		
Chennagowdanahully ...		
Dooggodonahully		
Gungaynahully		
Yachenagutta		
Chickgunny	Chenraipatam Talook, Hassan District ...	Nursipoor Talook, Hassan District.
Bindanahully		
Pudwanahully		
Numbyhully	Nursipoor Talook, Hassan District ...	Chenraipatam Talook, Hassan District.
Humpanahully		
Hossoor		
Moollainahully		

(Copy)
C. ELLIOT,
Supt., Ashtagram Division.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt., Hassan District.

60

ಇ ಸ್ಹಾ ರ್ ನಾ ಮೂ .

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವಜನಗಳ ತಿಳುವಳಿಕೆ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂ ನೆ.

ಆಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವೀಜ್ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಂದ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡೆಪ್ಯೂಟಿ ಸೂ ರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಹೆಸರಿಗೆ ಬಂದ ಸರ್ ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರೆಲ್ ೨೨ನೇ ಮತ್ತು ೨೬ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರಿನಲ್ಲಿ ರವಾನಿ ಲ್ಪಟ್ಟ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಸಾಹೆಬರವರ ಆಜ್ಞೆ ಪ್ರಕಾರ, ಇದುವರಿಗೂ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿಗೆ ಕೇರಿದ ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣ, ನರಸೀಪ್ರರ, ೨ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ, ಮತ್ತು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿಗೆ ಕೇರಿದ್ದ ಹೊನ್ನವ್ಳಿ, ತುರುವೇಕೆರೆ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ ಕೆಲವು ಗ್ರಾಮಗಳ ವಿಲೇಣ ಈ ಕೆಳಿಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಅಧಿಕಾರ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿಗಳು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ಗ್ರಾಮಗಳು.	ಅವುಗಳು ಕೇರಿದ್ದ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು ಮತ್ತು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳು.	ಯಾವ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮತ್ತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳಿಗೆ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆಯೋ ಅವುಗಳು
ಅಣೆಗೋಡನ ಹಳ್ಳಿ.	ಚನ್ನರಾಯ ಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ಹೊನ್ನವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.
ಸಾಂತೆಶಿವರಾಮ ಹೊಸ ಹಳ್ಳಿ. ..	ತುರುವೇಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ಚನ್ನರಾಯ ಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.
ನಂಜೇಗೆರೆ.		
ರಾಮಪುರ.		
ಚನ್ನೆಗವುಡನ ಹಳ್ಳಿ		
ಬೆಗ್ಗೊಡನ ಹಳ್ಳಿ.		
ಗಂಗೇನ ಹಳ್ಳಿ.		
ಯೆಜ್ಜನ ಗಟ್ಟ.		
ಚಿಕ್ಕ ಗಣ್ಣೇ	ಚನ್ನರಾಯ ಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ನರಸೀಪುರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.
ಬಿಂಡನ ಹಳ್ಳಿ...		
ಪಡವನೆ ಹಳ್ಳಿ...		
ನಂಬಿ ಹಳ್ಳಿ.	ನರಸೀಪುರ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.	ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.
ಹಂಪನ ಹಳ್ಳಿ.		
ಹೊಸೂರು.		
ಮುಳ್ಳೇನ ಹಳ್ಳಿ.		

C. ELLIOT,
Supt. Ashtagram Division.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt. Hassan District.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Coombarhully, to represent their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 6th August from this date.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟೆನ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಬೇಲೂರ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಆರೆಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಕುಂಬಾರ ಹಳ್ಳಿಗಾ ಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಮೂಕರ್ತಿಗೊಳ್ಳವೆಂಬ ಂಂ ಯಕರೆವುಳ್ಳ ಪ್ರದೇಶ.

ಯಿದರ ಯೆಲ್ಲೆ ಚಿಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಬೆಟ್ಟದ ಕಲ್ಲುಭಂಡೆ.
೧. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ತಂಬೇದ ಗುಡ್ಡಾ.
೧. ಪೂತ್ತರಕ್ಕೆ ನರಿಹಾಳು ಹೊಲ.
೧. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಕಿರಗೂರದ ಗ್ರಾಮದವರು ಹಾಗೆ ಹಾಕತಕ್ಕಗದೆ

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಹೇಕೆಂದು ಬೆಲೂರು ಕಸಬಾದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಕೇಪ್ಟೆನ್ ಬೆಟ್ಟ ಮಗ ಚನ್ನ ಬೆಟ್ಟ ಯೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯೆದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಕಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದ್ನು ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಸಪ್ಟ ತಾರೀಖು ಒರ ಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೧೮ನೇ ಮೊಹೆ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ.
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು.

W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

Notice inviting claimants to the following lands or jungles, applied for by the undermentioned individuals to appear and prefer their claims before the 1st Class Assistant Supt. within the dates hereunder specified.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿರುವ ಜಾಗಾಗಳಿಗೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರು ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ನಂ.	ದರಖಾಸ್ತು ದಾರ ಹೆಸರು	ಜಮೀನಿನ ಹೆಸರು.	ಹಾಜರಾಗತಕ್ಕ ತಾರೀಖು.	ಚಕ್ಕುಬಂದಿ	ಯೆಕ್ರಾ	ತಾಲ್ಲೂಕು ವ ಸೈರೆ.
೪	ವೀರಪ್ಪಗವುಡ ದ್ಯಾವಪ್ಪಗವುಡ ಸ ಹಾ.	ಚಿನಗದ ಗ್ರಾಮ ದ ವುಡ್ವೆ ಯೆಂಟು ತಾಕುಗಳುಳ್ಳದ್ದು.	ಅಗಷ್ಟು ೫, ೧೮೬೭.	೦	೨೦೩೩	ಡಿಟೋ
೫	ನಂಜಪ್ಪಗವುಡ ದೇವಪ್ಪಗವುಡ ಸ ಹಾ.	ಚಿನಗದವುಡ್ವೆ	ಡಿಟೋ	೦	೨೬೩	ಡಿಟೋ

ಹಾನನ
ತಾರೀಖು ೭೦ ನೇ ಜೂರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

COORG.

Notification regarding the sale on contract, for 2 years and 9 months, from the 1st July 1867 to 31st March 1870, before the Superintendent of Coorg on the 30th July 1867, of soapnut, the produce of the Coorg forests.

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವರು ತಿಳಿಯತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ.

ಕೊಡಗು ದೇಶದ ಸರಕಾರಿ ಪೈಸಾರಿ ನೆಲವರಿಲಿ ಉತ್ಪತ್ಯವಾಗುವ ಕೀಕೆಕಾಯಿಗು ರೈತರು ತಂದು ಮಾರುವಂತ್ತೆ ಕೀಕೆಕಾಯಿಗು ಸಹಾ ಗುತ್ತಿಗೆ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ಮಾಹೇ ಲಾಗಾಯತು ಸರ್ ೧೮೭೦ನೇ ಮಾರ್ಚಿ ಆಖೈರುವರಿಗೆ ಯರಡು ವರುಷ ಎಂಭತ್ತು ತಿಂಗಳು ಗುತ್ತಿಗೆ ಬರುವ ಜುಲಾಯಿ ತಾರೀಖು ೩೦ನೇ ದಿನ ೧೦ ಘೆಂಟೆಗೆ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್ ಪ್ರೇಜರ್ ಪ್ಯಾಟೀಲಿ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುವದ್ದರಿಂದ ಅಪೇಕ್ಷೆ ಯಿರುವಂಥಾವರು ಆದಿನ ಹಾಜರಾಗಿ ಚಡ್ಡಿದರಖಾಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

ಆ ಮೇರೆ ಹಾಜರಾಗುವದಕ್ಕೆ ಅನಾನು ಕೂಲವಾದವರು ಲಿಪಾಪೆಮೇಲೆ ಫಲಾನ ದರಖಾಸ್ತು ಯಂದು ಬರದು ಹರಾಜಿನ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚಿತ ನೇಮುವ ಹಾಗೆ ಕಳುಹಿಸಿದರೆ ಹರಾಜಿನ ವೇಳೆ ವಡದು ನೋಡಲಾಧೀತು.

ಹರಾಜಿನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡು ಕೊಂಡವರು ಕೂಡ್ಲೇ ನೇಕಡಾ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ನೇವಣಿ ಕೊಡಬೇಕು.

ಬತಾರೀಖು ೭ನೇ ಜೂರ್ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ,
ಮೊಕಾಂ ಪ್ರೈಜರ್ಪ್ಯಾಟಿ.

In the Court for the relief of Insolvent Debtors.. Coorg Supt.'s Office.

Whereas the undermentioned individuals have taken oath, or solemnly affirmed before me, that they are unable to meet their engagements, and have filed the required schedule of assets and liabilities, and verified the same upon solemn affirmation, their person and property are exempted from legal process, pending enquiry and the final orders of the Court.

Notice is hereby given that the date set opposite the insolvents' names, is the day appointed for the meeting of their creditors, the appointment of an official assignee, and the hearing of the petition of discharge.

The schedules of insolvents are open for the inspection of their creditors. Registration of claims against the insolvents may be obtained by presenting an application to this Court on an eight anna stamp paper, containing a statement of the same verified and signed by the applicant.

Creditors living at a distance may obtain registration by forwarding by post a statement of their claim, written upon an eight anna stamp paper, and verified on oath or solemn affirmation before a Judicial officer.

All creditors opposing the insolvent's discharge must give notice thereof by a petition written on an eight anna stamp paper, containing the grounds of the opposition, and an enumeration of any witnesses they wish to be summoned; such notice must be filed in this Court at least 3 days before the day appointed for

the meeting, and a similar notice must be given by each creditor to the insolvent three clear days before the day of hearing.

Names of Insolvents,	Date of ad-Interim order.	Date appointed for the meeting of creditors.
1. Arthur William Taylor, clerk in Mr. Mann's office.	21st June 1867	30th July 1867.
2. John Grey, lately employed under Captain R. N. Taylor at Boekary.	Do.	Do.

COORG SUPT.'S OFFICE, R. A. COLE,
FRASERPETT, 21st *June* 1867. *Superintendent.*

NOTICE.

Whereas Vencatámmah, widow of Lutchmeenursapah late Head Moonshee of the Barr Cutcherry, has by a petition dated 26th June 1867 applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860 to recover the debts and outstandings of the said Lutchmeenursuppah.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 2nd day of August 1867, on which date all other claimants who may have title to recover and receive possession of the said debts and outstandings, should appear before this Court and substantiate their claims.

C. A. BENSON,
For Offg. Deputy Superintendent Bangalore District.

BANGALORE,
17th *July* 1867.

ನೋಟಿಸ್.

ಬಾರ್‌ಕಚ್ಚೇರಿ ಮೂಜಿ ಹೆಡ್ ಮುನಸ್ಸಿ ಲಕ್ಷ್ಮೀನರಸಪ್ಪನ ಪೆಂಡತಿ ವೆಂಕಂಮ್ಮನು ಘಾತಿಯಾದ ಸದರಿ ಲಕ್ಷ್ಮೀನರಸಪ್ಪನ ಬಾಬತು ಸ್ಥಾಲಗಳು ಮತ್ತು ಹೊರಗಿನ ವುದ್ರಿಗಳು ಸಹಾ ವಸೂಲ್‌ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದಕ್ಕಾಗಿ ಸರ್ ಎಮ್‌ಟಂನೇ ಯಿಸವಿ ೭೬ನೇ ಆಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂತ ಜಾಲತಿ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೭೬ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿ ಯಿರುತ್ತಾಳಾಗಿ ಯಿದರಿಂದಾ ತಿಳಿಸುಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರೀ ಅರ್ಜಿ ಚಾಲರೀ ಯಿಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ೨೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಕೇಳಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸದರಹು ಸಾಲಗಳು ಮತ್ತು ಹೊರಗಿನ ವುದ್ರಿಗಳು ಸಹಾ ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಹಕ್ಕುದಾರಿ ವುಳ್ಳ ಇತರ ಭಾಧ್ಯನ ರು ಯಾತು ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾವರು ಸದರಿ ಕಾಲ್ ನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಭಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೦೩ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲ್ಯೈ ಸರ್ ೦೪೭೩ನೇ ಯಿಸವಿ.
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು.
ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್.
C. A. BENSON,
For Offg. Dy. Supt.

ADVERTISEMENTS.

FOR SALE.

At Toomkoor, the small bungalow adjoining Colonel Dobbs' large house. Ample godowns and about 4 acres of land are attached. Price 2,500.

Apply to

R. S. DOBBS,
Assistant Engineer,
July 5*th*, 1867. *Shemoga.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ಮೈಸೂರು ಸಾಮ್ರಾಜ್ಯ ಕಚೇರಿ ಮತ್ತು ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿರಸ್ತೆ ಕೆಲಸಗಳು ಮತ್ತು ಮೈಸೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರಿಯು ಮಾಡಿದ ನರಸಿಂಗರಾಯರ ಸಾಲಗಾರ್ರಿಗೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡುವರು ತಿಳಿಸುವದೆನಂದರೆ

ಸದರೀಯವರು ನಾವು ಮೊದಲಾವ ತಮ್ಮ ಮುವ್ವರು ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಸರ್ ಮಂ. ಸೆಪಟಂಬರ್ ಗುರ್ರೈ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ತಮಗೆ ಇರುವ ಆಸ್ತಿಯನ್ನು ಮತ್ತು ಸಾಲವನ್ನು ಭಾಗ ಮಾಡಿಕೊಡಬೇಕೆಂಬ ಇರಾದೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿ ಇದ್ದಾರೆಯಾಗಿ ಸರ್ ಮಂ. ಆಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು ೩೦ರ ಳಗೆ ಇವರಿಂದ ಬಾಕಿ ತಗಿಯತಕ್ಕವರೆಲ್ಲರು ನಮ್ಮ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಅವರು ಇರುವದ್ದರಿಂದ ನಮ್ಮ ಹೆಸರಿಗೆ ಬರದುಕೊಳ್ಳಬೇಕು.

ಆ ತಾರೀಖಿನ ಳಗೆ ನಮಗೆ ತಿಳಿಸದೆ ಇರುವ ಬಾಕೀದಾರನು ಐಯಿಂದ ತನ್ನ ಬಾಕಿ ಹಕ್ಕನ್ನು ಹೋಗಲಾಡಿಸಿಕೊಂಡಾನು, ಯಾ ತಕ್ಕಂಪರೆ ಆ ತಾರೀಖಿನವರಿಗೆ ವಿಷ್ಟ ಲೇಣೇವೇಣೆಯು ಖೈವು ಮಾಡಿ ಭಾಗವಾಗುತ್ತವೆ.

ತಾರೀಖು ೦೩ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲ್ಯೈ ಸರ್ ೦೪೭೩ನೇ ಇಸವಿ.
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮದ್ದಗಿರಿ.
(ಮೇಲೆ ವಿಳಾಸ)
ಮದ್ದಗಿರಿಗೆ ಸಬ್ ಪೋವ ರಜೀರ್ ರಂಗರಾಯರಿಗೆ.

ರಂಗರಾವ್
ಮರಹಮ್ಮತ್ತು ಇಲಾಖಾ
ಸಬ್ ಪೋವರಜೀಯರ್ ಮತ್ತು
ನರಸಿಂಗರಾಯರ ಕಿರಿಮಗ.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

63

SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 27TH JULY 1867.

The following Act of the Governor General of India in Council is hereby promulgated for general information, and will take effect in the Mysore Territory, under sanction of the Government of India, from 1st August 1867.

"By order"
T. G. CLARKE,
Offg. Secretary to the Commissioner of Mysore.

ACT No. XXVI OF 1867.

An Act to amend the law relating to Stamp Duties.

Preamble.

WHEREAS it is expedient to amend the law relating to Stamp Duties; It is hereby enacted as follows:—

Interpretation Clause.

1. In this Act—unless there be something repugnant in the subject or context—

"High Court."

"High Court" means the highest Court of appeal in every part of British India to which this Act extends:

"Immovable property."

"Immovable property" includes land and every benefit to arise out of land, and things attached to the earth or permanently fastened to anything which is attached to the earth:

Movable property."

"Movable property" means property of every description except immovable property.

Exception in Section 30 of Act X of 1862 not to apply to High Court, North-Western Provinces, and Section 2 of Act No. XX of 1862, applied to such Court.

2. The exception at the beginning of Section 30 of Act No. X of 1862 (*to consolidate and amend the law relating to stamp-duties*), shall not apply to the High Court of Judicature of the North-Western Provinces of the Presidency of Fort William in Bengal, and Section 2 of Act No. XX of 1862, as continued by Act No. XXXII of 1863, shall apply, *mutatis mutandis*, to the same Court.

Section 2 of this Act to have a retrospective effect.

3. Section 2 of this Act shall be deemed to have had and to have effect as if it were part of an Act which had actually passed and received the assent of the Governor General of India on the 13th day of June 1866.

64

4. Sections 133 and 150 of the Code of Civil Procedure, and the following words in Section 198 of the same Code:—"the application may be made either orally or by writing on unstamped paper,"—are hereby repealed.

Act VIII of 1859, Sections 133, 150 and part of Section 198, repealed.

5. In the said Act No. X of 1862, Schedul A shall be read as if at the end of Article 43 the following clause were added; (that is to say):—

Addition to Article 43 in Act No. X of 1862, Schedule A.

	Rupees.	Annas.
If the letter or power of attorney be made for the sole purpose of appointing or nominating a proxy to vote at any one meeting of the proprietors or shareholders of or in any Joint Stock Company or other Company or Society whose stock or funds is or are divided into shares and transferable.....	)	4

6. In the same Act, for Schedule B, the following shall be substituted:—

Schedule substituted for Schedule B to Act X of 1862.

SCHEDULE B.

Appeal—*see* Petition.

Application—*see* Petition.

	Rupees.	Annas.
1. Bond or other obligation, whether the money secured or to be ultimately recoverable thereupon shall be limited or unlimited, when given by the direction of any Court or Revenue authority...	0	8

EXEMPTION.

Bail bonds in Criminal cases, recognizances to prosecute or give evidence, and personal recognizances for appearance or otherwise.

2. Certificate granted under Act XXVII of 1860 (*for facilitating the collection of debts on successions, and for the security of parties paying debts to the representatives of deceased persons*), or under regulation VIII of 1827 of the Bombay Code (*to provide for the formal recognition of Heirs, Executors, and Administrators, and for the appointment of Administrators and Managers of property by the Courts*), or under Act XL of 1858 (*for making better provision for the care of the persons and property of minors in the Presidency of Fort William in Bengal*) if the debt or other property in respect to which the certificate is granted is sworn not to exceed 500 Rs. in amount or value...	5	0
If the property is sworn to exceed 500 Rs. but not to exceed 1,000 Rs.....	10	0
And for every additional 1,000 Rs. or fraction of 1,000 Rs.	5	0

The person to whom any such certificate is granted under the said Act XXVII of 1860, or his representative, shall, after the expiration of twelve months from the date of such certificate, and thereafter whenever the Court which granted the certificate shall require him so to do, file a statement of all moneys recovered or realized by him under such certificate, and if the moneys so recovered or realized shall exceed the amount of the debts or other property as sworn to by the person to whom the certificate is granted, the Court may cancel the same and order such person to take out a fresh certificate on the stamp prescribed by this Article for such excess. In default of filing such statement within the time allowed, the Court may cancel the certificate.

3. Copy of decree or order having the force of a decree—		
When passed by the High Court	4	0
When passed by any Civil Court, other than a High Court, or by any Revenue Court.—		
If the decree or order purports to determine a claim of which the subject matter is 50 Rs. or less than 50 Rs. in amount or value	0	8
If such amount or value exceeds 50 Rs..	1	0
4. Copy or translation of a judgment or order not being, or having the force of a decree.—		
When passed by the High Court	1	0
When passed by any Civil Court other than the High Court, or by any Revenue Court, or by the Board of Revenue, or by any Chief Commissioner or other Chief Revenue or Executive authority, or by any Commissioner of Circuit, or any chief officer charged with the executive administration of a Division.—		
If the subject to which the judgment or order refers is 50 Rs. or less than 50 Rs. in amount or value	0	4
If such amount or value exceed 50 Rs	0	8

	Rupees.	Annas.
5. Copy of any Revenue or Judicial proceeding or order not provided for in Articles 3 and 4, or copy of any account, statement, report, or the like, taken out of any Civil or Criminal Court, or any Revenue Court or office, or any office of any Commissioner of Circuit, or any chief officer charged with the executive administration of a Division—per sheet	0	8
6. Copy of any Deed, Instrument, or Writing, stamped in accordance with Schedule A. annexed to this Act, when left by any party to a suit on proceedings in place of the original withdrawn.	The same stamp as the original, when such stamp does not exceed 8 Annas, otherwise a stamp of 8 Annas per sheet. Provided that the stamp-duty on the copy shall never exceed the stamp-duty on the original.	
EXEMPTION.		
Copy of any such Deed, Instrument, or Writing, when the original does not require a stamp under the said Schedule A.		
7. Mukhtàrnáma, Wakálatnáma, and other power, filed or presented for the conduct of any one case in any Court or before any Revenue or executive authority.—		
When presented to the High Court, the Board of Revenue, the Chief Commissioner, or other chief Revenue or Executive authority.	2	0
When presented to a Commissioner of Revenue or Circuit, or to any chief officer charged with the executive administration of a Division, or to a Commissioner of Customs, not being the chief revenue or executive authority	1	0
When presented to any Court, civil or criminal, other than the High Court, or to any Revenue Court, or to any Collector or Magistrate or other revenue or executive officer, not being an authority already provided for by this Article.	0	8
EXEMPTIONS.		
Mukhtàrnàmas executed by an officer or soldier of the Army.		
No advocate of any High Court shall be required to file or present a Mukhtàrnàma or Wakálatnáma, or any other document empowering him to act.		
8. Petition of appeal not being from an order rejecting a plaint, or from a decree or order having the force of a decree.—		
When presented to the High Court..	2	0
When presented to any civil Court, other than the High Court, or to any Revenue Court, other than the Board of Revenue	0	8
9. Petition of appeal when presented to the Board of Revenue or to the Chief Commissioner, or other chief revenue or executive authority	2	0
10. Any other petition, and any application.—		
When presented to the High Court..		
When presented to the Board of Revenue or to the Chief Commissioner or other chief revenue or executive authority, or to a Commissioner of Revenue or Circuit, or to any chief officer charged with the executive administration of a Division	1	0
When presented to any criminal Court, when the petition or application contains a complaint of the offence of wrongful confinement or wrongful restraint, or of any offence other than an offence for which Police officers may arrest without warrant, as specified in column 3 of the Schedule annexed to the Code of Criminal Procedure ...	1	0
When presented to any civil Court, other than a principal Civil Court of original jurisdiction, or to any Cantonment Joint Magistrate sitting as a Court of Civil Judicature under Act III of 1859 (*for conferring Civil Judicature in certain cases upon Cantonment Joint Magistrates, and for constituting those Officers Registers of Deeds*), or to any Court of Small Causes constituted under Act XI of 1865 (*to consolidate and amend the law relating to Courts of Small Causes beyond the local limits of the ordinary original Civil jurisdiction of the High Courts of Judicature*), or to a Collector or officer of revenue in relation to any suit or case in which the amount or value of the subject-matter is less than 50 Rs..	0	1
When presented to the Collector of Customs at any Presidency town, to any Municipal Commissioners, or to any Magistrate or Justice of the Peace, under Act XIV of 1856, or any other Act for the time being in force for the conservancy and improvement of any Presidency town.		
When presented to any civil, criminal or revenue Court, or any Board of Revenue, or any Commissioner of Revenue or Circuit, or any chief officer charged with the executive administration of a Division for a copy or for a translation of any judgment, decree or order or other document on record.		

66

	Rupees.	Annas.
Petition or application not falling within any of the other provisions, or of the exemptions of this Schedule, presented to a civil, criminal or revenue Court, or to any Collector or other revenue authority or any Magistrate in his executive capacity.	0	8

EXEMPTIONS.

A first application for the summons of a witness or other person to attend either to give evidence or to produce a document, or in respect of the production or filing of any exhibit.

Petition of appeal presented to a Magistrate against the Chaukídárí assessment.

Petition to a Collector or officer making a settlement, relating to matters connected with the assessment of lands, the ascertainment of rights, or to any other matter affecting the settlement of the Government revenue on land, if presented pending the formation of such settlement.

Petition to a Board or Commissioner of revenue relating to the same.

Any application for permission to cut timber in Government forests, or relating to such forests.

Petition, application, charge, or information respecting any offence, when presented, made or laid before an officer of Police or before the heads of villages in the Presidency of Fort St. George or before village Police officers in the Presidency of Bombay.

Any such petition, application, charge, or information presented, made or laid before a criminal Court, when such Court shall think that it ought to be exempted from stamp duty.

Petition from any prisoner, convict, or other person in duress, or under restraint of any Court or its officers.

11. PLAINT OR APPEAL, Petition of, in suits and appeals not otherwise provided for, instituted in any civil or revenue Court outside the local limits of the ordinary original civil jurisdiction of the Courts established by Royal Charter, for the recovery of any sum of money, or to obtain possession of any interest, matter or thing—

If the amount or value of the property claimed does not exceed 10 Rs.	1	0
If it exceeds 10 Rs. and does not exceed 100 „		
„ 100 „ „ 1,000 „		
„ 1,000 „ „ 20,000 „		
„ 20,000 „ „ 1,00,000 „		
„ 1,00,000 Rupees.		

1 Rupee *plus* 8 Annas per 5 Rs. or fraction of 5 Rs. of the difference between 10 Rs. and the amount of value sued for.

Illustration.—

Where the amount or value is Rs. 32-8, the duty is Rs. 3-8.

1 Rupee per 10 Rs. or fraction of 10 Rs.

Illustration.—

Where the amount or value is Rs. 485-8, the duty is Rs. 49.

100 Rs. *plus* 5 Rs. per 100 Rs. or fraction of 100 Rs. of the difference between 1,000 Rs. and the amount or value sued for.

Illustration.—

Where the amount or value is Rs. 1,250-8, the duty is Rs. 115.

1,050 Rs. *plus* 1 Rupee per 100 Rs. or fraction of 100 Rs. of the difference between 20,000 Rs. and the amount or value sued for.

Illustration.—

Where the amount or value is Rs. 43,450-8, the duty is Rs. 1,285.

1,850 Rs. *plus* 8 Annas per 100 Rs. or fraction of 100 Rs. of the difference between 1,00,000 Rs. and the amount or value sued for.

Illustration.—

Where the amount or value is Rs. 5,93,150-8, the duty is Rs. 4,316.

	Rupees.	Annas.
If the suit be instituted in a Military Court of Requests, or in the Court of a Cantonment Joint Magistrate under the said Act III of 1859, or in a Court of Small Causes established under Section 6 of Act XXII of 1864 (*to make provision for the administration of Military Cantonments*), and the amount or value claimed does not exceed 8 Rupees	0	4
If it exceeds 8 Rupees, and does not exceed 16 Rupees	0	8
If it exceeds 16 Rupees, and does not exceed 30 Rupees	1	0
If it exceeds 30 Rupees	The same stamp as for a suit in any other Court.	
In suits for possession instituted under Section 15, Act XIV of 1859, and applications for immediate possession under Section 1, clause 2 of Act No. XVI of 1838, and Act No. V of 1864 passed by the Governor of Bombay in Council... ...	A stamp of one-fourth the value prescribed in the foregoing scale.	

NOTE.—(*a*). In suits for immovable property whether paying or not paying revenue to Government, the amount of stamp-duty payable shall be computed according to the market value of the property in suit. In suits for immovable property paying revenue to Government, where the settlement is temporary, eight times the revenue so payable, and where the settlement is permanent, ten times the revenue so payable, and in suits for immovable property not paying revenue to Government, twenty times the annual net profits of such property, shall be taken to be the market-value thereof, unless and until the contrary shall be proved.

SPECIAL RULES FOR THE BOMBAY PRESIDENCY.

(1). In the case of lands held on a settlement for a period not exceeding thirty years and paying the full assessment to Government, a sum equal to eight times the survey assessment shall be taken to be the market-value.

(2). In the case of lands held on a permanent settlement or on a settlement for any period exceeding thirty years and paying the full assessment to Government, a sum equal to ten times the survey assessment shall be taken to be the market-value.

(3). When the whole or any part of the annual survey assessment is remitted, the valuation calculated by the preceding rules shall be increased by ten times the portion of assessment remitted.

(*b*). In all other descriptions of suits, the amount of stamp-duty payable shall be computed in the following manner:—

(1). In suits for movable property (other than money), according to the market-value of the subject-matter of the suit at the date of filing the plaint, or where the subject-matter has no market-value, as, for instance, in the case of documents relating to title, or accounts, the amount at which the subject-matter shall be estimated in the petition of plaint or appeal.

(2). In suits (other than suits under Act No. XV of 1865, or Act No. XXI of 1866), in which it is not possible to estimate at a money-value the subject-matter of the suit. 10 0

(3). In suits for money (including suits for damages and compensation), according to the amount claimed.

In order to ascertain the market-value or the annual net profits of any such property as is described in NOTE (*a*) and in NOTE (*b*), the Court may either of its own motion or on the application of any party to the suit issue a commission to any proper person, directing him to make such local or other investigation as may be necessary and to report thereon to the Court, and the decision of the Court as to the market-value or annual net profits shall be final. If in the result of any such investigation, the Court shall find that the market-value or net profits has or have been erroneously estimated for the purpose of computing the stamp-duty, the Court shall either (as the case may be) refund the excess paid as such duty, or require the plaintiff to pay so much additional stamp-duty as would have been payable had the said market-value or net profits been correctly estimated, and in such case the suit shall be stayed until the additional duty shall have been paid.

Section 180 of the Code of Civil Procedure shall be construed as if the words "the market-value of any property in suit or" were inserted after the word "ascertaining," and as if the words "or annual net profits" were inserted after the word "damages."

(*c*). In suits for mesne profits or for immovable property and mesne profits, if the profits decreed are in excess of the profits claimed, the decree shall not be executed until the difference between the stamp-duty actually paid and the stamp-duty which would have been payable had the suit comprised the whole of the profits so decreed, shall have been paid to the proper officer. Such difference shall be calculated by the Court according to the rules above mentioned, and shall be costs in the suit.

68

(*d*). If an appeal or plaint, which shall have been rejected by the lower Court on any of the grounds mentioned in the Code of Civil Procedure, shall be ordered to be received, or if a suit shall be remanded in appeal, on any of the grounds mentioned in Section 351 of the same Code, for a second decision by the lower Court, the Appellate Court shall grant to the appellant a certificate, authorizing him to receive back from the Collector the full amount of stamp-duty paid on the petition of appeal. Provided that, if, in the case of a remand in appeal, the order of remand shall not cover the whole of the subject-matter of the suit, the certificate so granted shall not authorize the appellant to receive back more than so much duty as would have been originally payable on the part or parts of such subject-matter in respect whereof the suit has been remanded.

(*e*). When any appeal shall be presented to a civil Court, not against the whole of a decision, but only against so much thereof as relates to a part or parts of the subject-matter of the suit, and, on the hearing of such appeal, the respondent shall take under Section 348 of the Code of Civil Procedure, an objection to any part of the said decision other than the part appealed against, the Court shall not hear such objection until the respondent shall have paid the additional stamp-duty which would have been payable had the appeal comprised the part of the decision so objected to. Such additional stamp-duty shall be calculated by the Court according to the rules above mentioned, and shall be costs in the suit.

GENERAL RULE.—If the subject-matter of any plaint, written statement, petition, or copy of a decree or order cannot be conveniently comprised within one stamp-paper of the value prescribed by this Schedule, one or more additional pieces of paper may be used bearing a stamp of the value required for petitions. This rule does not apply to copies of judgments; and additional pieces of paper required for such copies need not be stamped.

Written examinations of complainants.

7. When the first or only examination of a person who complains of the offence of wrongful confinement, or of wrongful restraint, or of any offence other than an offence for which police officers may arrest without a warrant as specified in the third column of the Schedule annexed to the Code of Criminal Procedure, and who has not already presented a petition stamped as required by Article 10 of Section 6 of this Act, shall be reduced to writing under the provisions of the Code of Criminal Procedure, such examination shall be written upon stamp-paper of the value of one Rupee to be supplied by the complainant, unless the Court shall think fit to write such examination upon plain paper.

Certain Sections of this Act to be read with Act No. X of 1862.

8. Sections 1, 5, 6 and 7 of this Act shall be read with and taken as part of the said Act No. X of 1862: provided that nothing contained in these Sections shall have a retrospective operation.

Act not to affect Act XVIII of 1865.

9. Nothing in this Act shall affect Act No. XVIII of 1865 (*to amend Act No. X of* 1862) or any order passed thereunder, and nothing in this Act shall affect the stamps or fees leviable under the Indian Succession Act, 1865, the Parsee Marriage and Divorce Act, 1865, the Native Convert's Marriage Dissolution Act, 1866, nor any other stamp or fee leviable on any application, bond, certificate, copy, petition, power or translation not hereinbefore expressly provided for.

WHITLEY STOKES,
Asst. Secy. to the Govt. of India,
Home Dept., (Legislative.)

ಸ್ಯಾಂಕರ್ಷ ಪ್ರಕಾರ ಮೈಸೂರು ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸರ್ ೧೯೬೩ನೇ ಯಿಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ಗುರ್ರಿ
ಲಾಗಾಯಿತು ಜಾರಿಯಲ್ಲಿ ಬರುವದು.

"By Order"

T. G. CLARKE,

Offg. Secretary to the Commissioner of Mysore.

1867ನೇ ಇಸವಿಯ 26ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟು.

ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಕಾನೂನನ್ನು ನೆಟ್ಟಗೆ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ ಆಕ್ಟು.

ಪೀಠಿಕೆ.

ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಕಾನೂನನ್ನು ನೆಟ್ಟಗೆ ಮಾಡುವದು ಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದು ಯೇನಂದರೆ:—

ಅರ್ಥವಿವರಣೆಯ ಕಲಂ.

1. ಈ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ—ಪ್ರಮೇಯದಲ್ಲಿ ಯಾ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ವಿರೋಧವಾಗಿ ಏನೂ ಇಲ್ಲದೇ ಇದ್ದಲ್ಲಿ—

"ಹೈ ಕೋರ್ಟು" ಎಂದರೆ ಈ ಆಕ್ಟು ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇರುವ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಪ್ರತಿ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪೀಲಿನ ಬಾಬತು ಎಲ್ಲಕ್ಕಿಂತ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಕೋರ್ಟು ಎಂದು ಅರ್ಥವಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

"ಹೈ ಕೋರ್ಟು."

"ಸ್ಥಿರಸೊತ್ತು" ಎಂಬ ಮಾತು ಜಮೀನನ್ನೂ, ಜಮೀನಿನಿಂದ ಹುಟ್ಟುವ ಪ್ರತಿ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನೂ, ಮತ್ತು ಭೂಮಿಗೆ ಶೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ವಸ್ತುಗಳನ್ನೂ, ಅಥವಾ ಭೂಮಿಗೆ ಶೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಯಾವ ವಸ್ತು ವಿನೊಂದಿಗಾದರೂ ಖಾಯಮಾಗಿ ಕೂಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನೂ, ಶೇರಿಸಿಕೊಂಡಿರುತ್ತದೆ.

"ಸ್ಥಿರ ಸೊತ್ತು."

"ಜರಸೊತ್ತು" ಅಂದರೆ ಸ್ಥಿರಸೊತ್ತು ವಿನಹಾ ಇತರ ಸಮಸ್ತ ವಿಧವಾದ ಸೊತ್ತು ಎಂದು ಅರ್ಥವಾಗತಕ್ಕದ್ದು.

"ಜರಸೊತ್ತು"

1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನ 30ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿಯ ವಿನಹಾಯಿತಿಯು ವಾಯುವ್ಯ ಶೀಮೆಗಳ ಹೈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಲಗಾವಾಗ ಕೂಡದೂ, ಮತ್ತು 1862ನೇ ಇಸವಿಯ 20ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನ 2ನೇ ಪ್ರಕರಣವು ಅಂಥಾ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಲಗಾವಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

2. (ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟ ಕಾನೂನನ್ನು ಒಟ್ಟು ಪಡಿಸಿ ನೆಟ್ಟಗೆ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ) 1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10 ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನ 30ನೇ ಪ್ರಕರಣದ ಆದಿ ಭಾಗದಲ್ಲಿಯ ವಿನಹಾಯಿತಿಯು ಬಂಗಾಳದಲ್ಲಿ ಫೋರ್ಟ್ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ರಾಜಧಾನಿಗೆ ಶೇರಿದ ನಾರತ್ ವೆಸ್ಟ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸಿಸ್ ಎಂಬ ವಾಯುವ್ಯ ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿರ ತಕ್ಕ ಹೈ ಕೋರ್ಟಾವ್ ಜುಡಿಕೇಚರ್‌ಗೆ ಲಗಾವಾಗ ಕೂಡದು, ಮತ್ತು 1863ನೇ ಇಸವಿಯ 32ನೇ ಆಕ್ಟಿನಿಂದ ವ್ಯಾರ್ಜಿತವಾದ 1862ನೇ ಇಸವಿಯ 20ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನ 2ನೇ ಪ್ರಕರಣವು ಸದರೀ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಅವಶ್ಯವಾದ ಬದಲಾವಣೆಯೊಂದಿಗೆ ಲಗಾವಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

1859ನೇ ಇಸವಿಯ 8ನೇ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ 133ನೇ ವ 150ನೇ ಪ್ರಕರಣಗಳು ಮತ್ತು 198ನೇ ಪ್ರಕರಣದ ಬಂದು ಭಾಗವು ರದ್ದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿವೆ.

4. ಸಿವಿಲ್ ಪ್ರೊಸಿಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ 133ನೇ ವ 150ನೇ ಪ್ರಕರಣಗಳು ಮತ್ತು "ಮನನೇ ಜಾಬಾನಿಯಾಗಿ ಯಾಗಲೀ ಟಸ್ಸೀ ಇಲ್ಲದ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಬರಹ ಮೂಲವಾಗಿ ಯಾಗಲೀ ಮಾಡಲ್ಪಡ ಬಹುದು" ಎಂಬ ಅದೇ ಕೋಡ್ಡಿನ 198ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿಯ ಮಾತುಗಳು—ಇವರಿಂದ ರದ್ದು ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿವೆ.

1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನ A ಗುರ್ತು ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ 43ನೇ ಆರ್ಟಿಕಿಲಿಗೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಕೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದು.

5. ಸದರೀ 1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ A ಗುರ್ತು ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಅದರ 43ನೇ ಆರ್ಟಿಕಿಲಿನ ಅಂತ್ಯದಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗಿನ ಕಲಂ ಸೇರಿ ಇರುವಂತೆ, ಓದತಕ್ಕದ್ದು; (ಯಾವದಂದರೆ)—

ಹಿಸ್ಸೆಗಳಾಗಿ ಭಾಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಪರಭಾರಿ ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾದ ಸ್ಟಾಕ್ ಧನವನ್ನು	ರೂಪಾಯಿ.	ಆಣೆ.
ಯಾ ಭಂಡಗಳನ್ನು ಒಟ್ಟಾಗಿರುವ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಜಾಯಿಂಟ್ ಸ್ಟಾಕ್ ಕಂಪೆನಿಯಲ್ಲಿ ಇತರ ಕಂಪೆನಿಯಲ್ಲಿ ಯಾ ಸೊಸೈಟಿಯಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಅದರ ಪ್ರೊಪ್ರೈಟರುಗಳ ಯಾ ಹಿಸ್ಸೆದಾರರುಗಳ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಸಭೆಯಲ್ಲಿ ವಾಕ್ಕು ಸುಡಿಯಲಿಕ್ಕೆ ಒಬ್ಬ ಪ್ರಾಕ್ಸಿ ಎಂಬ ಮುಕ್ತಾರೀ ಕನನ್ನು ಪೊಕರರ್ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಯಾ ನೇಮಕ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ. ಮಾತ್ರವೇ ಖರ್ತು ಯಾ ಮೊಖ್ತ್ಯಾರ್ನಾಮೆ ಹುಟ್ಟಿದ್ದಲ್ಲಿ.	0	4

1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ B ಗುರ್ತು ಪಟ್ಟಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಇತ್ತಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

6. ಅದೇ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ B ಗುರ್ತು ಪಟ್ಟಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗಿನದನ್ನು ಇಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು.

B ಗುರ್ತು ಪಟ್ಟಿ.

ಅಪ್ಪೀಲ್—ಅರ್ಜಿ ನೋಡು.

ದರಖಾಸ್ತು—ಅರ್ಜಿ ನೋಡು.

| 1. ಪತ್ರ ಯಾ ಇತರ ಮುಚ್ಚಲಿಕೆ, ಅದರಿಂದ ಭದ್ರ ಪಡಿಸೋಣಾದ ಯಾ ಅದರ ಮೇಲೆ ಅಪೈರಿನಲ್ಲಿ ವಸೂಲಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾದ ಹಣ ಕ್ಲುಪ್ತ ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಥವಾ ಕ್ಲುಪ್ತ ಪಡಿಸಲ್ಪಡದೇ ಇದ್ದಾಗ್ಯೂ ಯಾವದಾದರೂ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರ ಯಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಅಧಿಕಾರಿಗಳ ಹುಕುಮಿನಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರೆ. . . . . | 0 | 8 |

ಮೊಹರು.

ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಯಾ ಜಾಮೀನು ಖತ್ತುಗಳು, ಫಿರ್ಯಾದು ನಡಿಸುವದಾಗಿ ಅಥವಾ ಸಾಕ್ಷ್ಯಕ್ಕೆ ಕೊಡುವದಾಗಿ ಹುಟ್ಟುವ ಹೊಣೆ ಚೀಟುಗಳು; ಹಾಜರಾಗುವದಾಗಿ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಾರಾಂತರವಾಗಿ ಕೊಡುವ ಸ್ವಂತ ಮುಚ್ಚಲಿಕೆಗಳು;

2. (ಉತ್ತರಾಧಿಕಾರ ಬಂದ ಮೇಲೆ ಸಾಲಗಳು ಸುಲಭವಾಗಿ ವಸೂಲಾಗುವಂತೆ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ವ್ಯತಿರಿಕ್ತ ಪಟ್ಟ ಮನುಷ್ಯರ ವಾರಸುದಾರರಿಗೆ ಸಾಲವನ್ನು ಪಾವತಿ ಮಾಡುವ ಮನುಷ್ಯರಿಗೆ ಪೂರ್ಣವಾಗಿ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಉಂಟಾದ) 1860ನೇ ಇಸವಿಯ 27ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರವಾಗಲೀ ಅಥವಾ (ಹಕ್ಕುದಾರರ ಎಸ್ಟೇಟುಗಳ ವ ಅಡ್ಮಿನಿಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳ ವಿಧ್ಯುಕ್ತವಾದ ಅಂಗೀಕಾರದ ಬಗ್ಯೂ ಸೊತ್ತಿನ ಅಡ್ಮಿನಿಸ್ಟ್ರೇಟರುಗಳು ವ ಮಾನೇಜರುಗಳು ಕೊರ್ಟುಗಳವರಿಂದ ಪೊಕರರ್ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಉಂಟಾದ) ಬೊಂಬಾಯಿ ಕೋಡ್ಡಿನ ಬಾಬತು 1827ನೇ ಇಸವಿಯ 8ನೇ ರೆಗ್ಯುಲೇಷನಿನ ಪ್ರಕಾರವಾಗಲೀ ಅಥವಾ (ಬಂಗಾಳದ ಪ್ರೆಸಿಡೆನ್ಸಿಯ ಫೊರ್ಟ್ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ರಾಜಧಾನಿಯಲ್ಲಿ ಕಂವಯಿಸ್ಸನವರನ್ನು ಅವರ ಸೊತ್ತನ್ನೂ ಭಾರ ಪಡಿಸುವ ಹಕ್ಕಾಗಿ ಇನ್ನೂ ಬಳ್ಳೇ ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡಿಸಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ) 1858ನೇ ಇಸವಿಯ 40ನೇ |
|---|

ಸೊತ್ತು 500 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮಿಾರಿದ್ದಾಗಿ 1,000 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮಿಾರಿದ್ದಲ್ಲವೆಂತ ಪ್ರಮಾಣ ಮಾಡೋಣಾದರೆ.	10	0
ಮತ್ತು ಹೆಚ್ಚಾದ ಪ್ರತಿ 1000 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಯಾ ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿನ ಭಿನ್ನಾಂಶಕ್ಕೆ.	5	0

ಸದರೀ 1860ನೇ ಇಸವಿಯ 27ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಯಾರಿಗೆ ಅಂಥಾ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟು ಕೊಡೋಣಾಗುತ್ತದೋ ಆ ಮನುಷ್ಯನಾದರೂ ಅವನ ವಾರಸುದಾರನಾದರೂ ಆ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನ ತಾರೀಖು ಮೊದಲು ಹನ್ನೆರಡು ತಿಂಗಳಾದ ಮೇಲೆ ಸದರೀ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ಕೊಟ್ಟ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಕೇಳಿದಾಗ, ಸದರೀ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲಾದ ಯಾ ಹುಟ್ಟುವಳಿಯಾದ ಯಾವತ್ತು ಹಣಕ್ಕೂ ಬಂದು ಫೇರೀಸ್ತು ತಯಾರ್ಮಾಡಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು; ಹಾಂಗೆ ವಸೂಲಾದ ಯಾ ಹುಟ್ಟುವಳಿಯಾದ ಹಣ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ಪಡಕೊಂಡ ಮನುಷ್ಯನು ಪ್ರಮಾಣ ಮಾಡಿದ ಸಾಲಕ್ಕಿಂತ ಅಥವಾ ಸೊತ್ತಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಇದ್ದರೆ, ಕೋರ್ಟಿನವರು ಸದರೀ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ರದ್ದು ಮಾಡುವದು ಶಿವಾಯಿ ಆ ಜಾಸ್ತಿ ಐವಜಿಗೆ ಈ ಆರ್ಟಿಕಿಲಿನಲ್ಲಿ ನಿರ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಟಸ್ಸೇ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ತಾಜಾ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟು ಪಡಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಆ ಮನುಷ್ಯನಿಗೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡಬಹುದು. ಆ ವಾಯಿದೆ ಒಳಗಾಗಿ ಅಂಥಾ ಫೇರೀಸ್ತನ್ನು ದಾಖಲ್ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ರದ್ದು ಮಾಡಬಹುದು.

3. ಡಿಕ್ರಿಯ ಅಥವಾ ಡಿಕ್ರಿಯಷ್ಟು ಬಲೀಯವಾದ ಹುಕುಮಿನ ನಕಲು—

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ, ...	4	0

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿನವರಲ್ಲದ ಯಾವ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಂದಾದರೂ ಅಥವಾ ಯಾವ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಂದಾದರೂ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ—

ಡಿಕ್ರಿ ಯಾ ಹುಕುಂ, 50 ರೂಪಾಯಿಗಳ ಯಾ 50 ರೂಪಾಯಿಗಳ ಕಿಮ್ಮತಿಗಿಂತ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲ್ಲಗಿನ ವಿಷಯದ ದಾವೆಯನ್ನು ತೀರ್ಮಾನಿಸುವಂತೆ ಅಭಿಪ್ರಾಯವಾಗುವದಾದರೆ.	0	8
ಸದರೀ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತು 50 ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಮಿಾರಿದ್ದರೆ.	1	0

4. ಡಿಕ್ರಿಯಲ್ಲದ ಯಾ ಡಿಕ್ರಿಯಷ್ಟು ಬಲೀಯವಾದ್ದಲ್ಲದ ಜಡ್ಜ್‌ಮೆಂಟಿನ ಅಥವಾ ಹುಕುಮಿನ ನಕಲು ಯಾ ತರ್ಜುಮೆ—

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಂದ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ..	1	0

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿನವರಲ್ಲದ ಯಾವ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಂದಾಗಲೀ, ಯಾವ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಂದಾಗಲೀ, ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡಿನವರಿಂದಾಗಲೀ, ಯಾವನಾದರೊಬ್ಬ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ಅಥವಾ ಮುಖ್ಯವಾದ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಕ್ಸಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಿಯಿಂದಾಗಲೀ, ಯಾವನಾದರೊಬ್ಬ ಸರ್ಕಿಟಿನ ಬಾಬತು ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ಅಥವಾ ಬಂದು ಡಿವಿಜನಿನ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಕಾರ್ಬಾರನ್ನು ವಹಿಸಿ ಇರುವ ಯಾವ ಮುಖ್ಯ ಆಫಿಸರರಿಂದಾಗಲೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ—

ಜಡ್ಜ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಯಾ ಹುಕುಮಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ವಿಷಯ 50 ರೂಪಾಯಿಗಳಾಗಿ ಅಥವಾ ಕಿಮ್ಮತಿನಲ್ಲಿ 50 ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತ ಕಮ್ಮಿಯಾದ್ದಾಗಿ ಇದ್ದರೆ.	0	4
ಸದರೀ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತು 50 ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಮಿಾರಿ ಇದ್ದರೆ. ..	0	8

5. 3ನೇ ವ 4ನೇ ಆರ್ಟಿಕಿಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡದೇ ಇರುವಂತಾ ಯಾವದಾದರೊಂದು ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಪ್ರೊಸೀಡಿಂಗಿನ ಅಥವಾ ಹುಕುಮಿನ ನಕಲು, ಲೆಕ್ಕದ ನಕಲು, ಸ್ಟೇಟ್‌ಮೆಂಟ್ ಎಂಬ ತಖ್ತೆಯ ನಕಲು, ವರ್ದಿ ಮುಂತಾದ್ದರ ನಕಲು, ಸಿವಿಲ್ ಯಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ ಯಾ ಕಚ್ಚೇರಿಯಿಂದ ಅಥವಾ ಸರ್ಕಿಟಿನ ಬಾಬತು ಕಮ್ಮಿಷನರ ಯಾ ಬಂದು ಡಿವಿಜನಿನ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಕಾರ್ಬಾರನ್ನು ವಹಿಸಿ ಇರುವಂಥಾ ಮುಖ್ಯ ಆಫಿಸರ ಕಚೇರಿಯಿಂದ ಪಡಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟರೆ—ಕಾಗದ ಒಂದಕ್ಕೆ . | 0 | 8 |

ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಯಾ ಸಾಧನದ ಯಾ ಲಿಖಿತದ ನಕಲು; ನದರೀ A ಗುರ್ತು ವಟ್ಟಿಯ ಪ್ರಕಾರ ಅಸಲಿಗೆ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಅಗತ್ಯವಿಲ್ಲದೆ ಇದ್ದರೆ,

7. ಯಾವದಾದರೊಂದು ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಿಗಳ ಎದುರಿಗೆ ಯಾವದಾದರೊಂದು ವೊಕದ್ದಮೆಯನ್ನು ನಡಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾ ಹಾಜರ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ವೊಖ್ತ್ಯಾರ್‌ನಾವಾ ವಕಾಲತ್‌ನಾವಾ ವ ಇತರ ಅಧಿಕಾರ ಪತ್ರಿಕೆ—

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡಿನವರಿಗೆ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಗೆ ಅಥವಾ ಮುಖ್ಯ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಸ್ತರಿಗೆ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ 2 0

ರೆವಿನ್ಯೂ ಬಾಬತು ಯಾ ಸರ್ಕಿಟಿನ ಕಮ್ಮಿಷನರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಒಂದು ಡಿವಿಜನಿನ ಕಾರುಬಾರ್ ನಡಿಸುವ ಒಬ್ಬ ಮುಖ್ಯ ಆಫಿಸರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಮುಖ್ಯ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಸ್ತನಲ್ಲದ ಕಸ್ಟಮ್ಸ್ ಬಾಬತು ಕಮ್ಮಿಷನರಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ. . . . 1 0

ಹೈ ಕೋರ್ಟಲ್ಲದ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಸಿವಿಲ್ ಯಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ, ಅಥವಾ ಈ ಆರ್ಟಿಕಿಲಿನಿಂದ ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಧಿಕಾರಸ್ಥರಲ್ಲದ ಯಾವದಾದರೊಂದು ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿನವರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಲೆಕ್ಟರವರಲ್ಲಿ ಯಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಲ್ಲಿ ಯಾ ಇತರ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಸ್ಥರಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ. . . . 0 8

ವೊಕ್ತ್ಪಗಳು.

ದಂಡಿನ ಆಫಿಸರಿಂದ ಯಾ ಸೋಲ್ಜರಿಂದ ಬರಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ವೊಖ್ತ್ಯಾರ್‌ನಾವೆಗಳಿಗೆ.

ಯಾವ ಹೈ ಕೋರ್ಟಿನ ಆಡ್ವೊಕೇಟ್ಟಾದರೂ ತಾನು ಕೆಲಸ ನಡಿಸಲಿಕ್ಕೆ ವೊಖ್ತ್ಯಾರ್‌ನಾವೆಯನ್ನು ಯಾ ವಕಾಲತ್‌ನಾವೆಯನ್ನು ಯಾ ಇತರ ಅಧಿಕಾರ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ದಾಖಲ್ ಮಾಡಬೇಕಾದ ಯಾ ಹಾಜರ್ ಮಾಡ ಬೇಕಾದ ಜರೂರಿಲ್ಲ.

8. ಪ್ಲೆಯಿಂಟೆ ಎಂಬ ದಾವಾ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ತಿರಸ್ಕರಿಸುವಂಥಾ ಹುಕುಮಿನ ಮೇಲಾದರೂ ಅಥವಾ ಡಿಕ್ರಿಯ ಯಾ ಡಿಕ್ರಿಯಷ್ಟು ಬಲೀಯವಾದ ಹುಕುಮಿನ ಮೇಲಾದರೂ ಅಲ್ಲದೆ ಅನ್ಯಥಾ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್‌ಪಡುವ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿಗಾಗಿ,—

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿನವರಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿದಾಗ. 2 0

ಹೈ ಕೋರ್ಟಲ್ಲದ ಯಾವ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾದರೂ ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡಲ್ಲದ ಇತರ ಯಾವ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾದರೂ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿದಾಗ, . . . 0 8

9. ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡಿನವರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಇತರ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಸ್ಥರಲ್ಲಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿಗಾಗಿ. 2 0

10. ಯಾವದಾದರೂ ಇತರ ಅರ್ಜಿ ವ ಮನವಿ.—

ಹೈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ.

ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡಿನವರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಇತರ ಮುಖ್ಯ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಅಧಿಕಾರಸ್ಥರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಸರ್ಕಿಟ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಬಂದು ಡಿವಿಜನಿನ ಕಾರುಬಾರ್ ನಡಿಸುವ ಮುಖ್ಯ ಆಫಿಸರಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ. 1 0

ಅರ್ಜಿ ಅಥವಾ ಮನವಿ, ಅಕ್ರಮ ಕೈದಿನ ಯಾ ಅಕ್ರಮ ತಡೆಯ ತಕ್ಕೀರಿನ ಫಿರ್ಯಾದನ್ನಾದರೂ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಡ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿಗೆ ಶೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ (ಷಿಡ್ಯೂಲ್) ಪಟ್ಟಿಯ ತನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ವಾರಂಟಿಲ್ಲದೆ ಪೋಲೀಸು ಆಫಿಸ

ದ ಯಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಬಾಬಿನಲ್ಲಿ, ಮೂಲ ಅಧಿಕಾರದ ಬಾಬತು ಪ್ರಧಾನ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟ್ಗಲ್ಲದ ಇತರ ಯಾವ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟ್ಗಾದರೂ (ಕಂಟೋರ್ಮೆಂಟ್ ಜಾಯಿಂಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳಿಗೆ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಕೊಟ್ಟು, ಅವರನ್ನು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರುಗಳಾಗಿ ನಿರ್ಪಡಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಉಂಟಾದ) 1859ನೇ ಇಸವಿಯ 3ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸುವ ಕಂಟೋರ್ಮೆಂಟ್ ಜಾಯಿಂಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಗಾದರೂ, ಅಥವಾ (ಸಾಧಾರಣ ಮೂಲ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರದ ಬಾಬತು ಹೈ ಕೋರ್ಟ್ ಆವ್ ಜೂಡಿಕೇಚರಿನ ಎಲ್ಲೇ ಸರಹದ್ದುಗಳ ಹೊರಗೆ ಇರುವ ಸ್ಮಾಲ್ ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟ ಕಾನೂನನ್ನು ಒಟ್ಟು ಪಡಿಸಿ ನೆಟ್ಟಗೆ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ) 1865ನೇ ಇಸವಿಯ 11ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ನಿರ್ಪಾಟಾದ ಯಾವ ಸ್ಮಾಲ್ ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟ್ಗಾದರೂ, ಅಥವಾ ಯಾವ ಕಲೆಕ್ಟರಿಗಾದರೂ, ಯಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಆಫಿಸರಿಗಾದರೂ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ. 0 1

ಯಾವದಾದರೊಂದು ರಾಜಧಾನೀ ಪಟ್ಣದಲ್ಲಿ ಸುಂಕಗಳ ಕಲೆಕ್ಟರಿಗಾದರೂ, 1856ನೇ ಇಸವಿಯ 14ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಅಥವಾ ರಾಜಧಾನಿ ಪಟ್ಣವನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ವ ಹಸನು ಪಡಿಸುವ ನಿಮಿತ್ತ ಆಯಾ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಜಾರೀಲಿರ ಬಹುಬಾಧ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ, ಯಾವ ಮ್ಯುನಿಸಿಪಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರುಗಳಿಗಾದರೂ ಅಥವಾ ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಗಾದರೂ ಯಾ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಆಪ್ ದಿ ಪೀಸ್ ವುದ್ಯೋಗಸ್ತನಿಗಾದರೂ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ.

ಬರೆದಿಡೋಣಾಗಿರುವ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಜಡ್ಜ್ಮೆಂಟಿನ, ಡಿಕ್ರಿಯ, ಹುಕುಮಿನ ಯಾ ಇತರ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ನಕಲಿನ ಬಗ್ಯೆ ಯಾ ತರ್ಜುಮೆಯ ಬಗ್ಯೆ, ಸಿವಿಲ್, ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಯಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟ್ಗಾದರೂ, ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡ್ಗಾದರೂ, ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಯಾ ಸರ್ವೆ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಗಾದರೂ ಅಥವಾ ಬಂದು ಡಿವಿಜನಿನ ಕಾರುಬಾರ್ ನಡಿಸುವ ಒಬ್ಬ ಮುಖ್ಯ ಆಫಿಸರಿಗಾದರೂ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ.

ಇತರ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಗೆ ಅಥವಾ ಈ ಪಟ್ಟು ಬಾಬತು ಮಾಫುಗಳಿಗೆ ಸೇರಿದ ಅರ್ಜಿ ಯಾ ಮನವಿ, ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಯಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಅಥವಾ ತನ್ನ ಉದ್ಯೋಗದ ಕೆಲಸ ನೋಡುತ್ತಿರುವ ಕಲೆಕ್ಟರಿಗೆ ಯಾ ಇತರ ರೆವಿನ್ಯೂ ಅಧಿಕಾರಿಗೆ ಯಾ ಮೆಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಗೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟುಂಥಾದ್ದು. 0 8

ಮಾಫುಗಳು.

ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಹೇಳುವ ಬಗ್ಯೆ ಅಥವಾ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಹಾಜರ್ ಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಹಾಜರಾಗುವಂತೆ ಸಾಕ್ಷಿಗಾರನಿಗೆ ಅಥವಾ ಇತರ ಮನುಷ್ಯನಿಗೆ ಸಮ್ಮನ್ಸ್ ಹುಟ್ಟುವ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿಯಾದರೂ, ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಹಾಜರು ಪಡಿಸುವ ಅಥವಾ ದಾಖಲ್ ಮಾಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಾದರೂ ಕೊಡೋಣಾಗುವ ಪ್ರಥಮ ಮನವೇ ಅರ್ಜಿ.

ಜವುಕೀದಾರ್ ಅಸ್ಸೆಸ್ಮೆಂಟ್ ಎಂಬ ತೆರಿಗೇ ನಿರ್ಣಯದ ಮೇಲೆ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನವರಿಗೆ ಕೊಡೋಣಾಗುವ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿ.

ಜವಿರ್ಣ ಸಿಸ್ತಿನ ತರಾವು ಬಾಬತು ಸಂಗತಿಗಳು, ಆ ಬಗ್ಯೆ ಹಕ್ಕುಗಳ ನಿರ್ಣಯ, ಭೂಮಿಯ ಮೇಲೆ ಗವರ್ಣಮೆಂಟಿನ ಸಿಸ್ತು ತರಾವು ಸಂಬಂಧವಾದ ಇತರ ಸಂಗತಿ, ಇಂಥಾ ವಿಷಯಗಳನ್ನೆಲ್ಲ ತರಾವು ಮಾಡುವಂಥಾ ಕಲೆಕ್ಟ್ರರಿಗೆ ಯಾ ಅಂಥಾ ಆಫಿಸರಿಗೆ ಕೊಡೋಣಾಗುವ ಅರ್ಜಿ—ಅಂಥಾ ತರಾವು ನಿರ್ಪಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾದರೆ, ಇಂಥಾದ್ದಕ್ಕೆ.

ಅಂಥಾದ್ದನ್ನು ಕುರಿತು ರೆವಿನ್ಯೂ ಬೋರ್ಡಿನವರಿಗೆ ಅಥವಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಗೆ ಕೊಡೋಣಾಗುವ ಅರ್ಜಿ.

ಗವರ್ಣಮೆಂಟ್ ಅಡವಿಗಳಲ್ಲಿ ದೂಲಾ ಕಡಿಯುವದಕ್ಕೆ ಅಪ್ಪಣೆಯ ಬಗ್ಯೆ ಕೊಡೋಣಾಗುವ ಅಥವಾ ಅಂಥಾ ಅಡವಿಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಮನವಿ ಅರ್ಜಿ.

ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಇಸ್ಸೀ ಮಾಡಿಸಲನ್ನು ಮೀಳ್ಪು ಮುಂತಾ ಅಕ್ಕದ್ದರಿಂದ ಮೀಸಿ ಸಿದಾಗ ಸದರೀ ಕೋರ್ಟಿನವರ ಮುಂದೆ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ಯಾ ಇಡಲ್ಪಡುವ ಅಂಥಾ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಅರ್ಜಿ ಮನವಿ ಅಪಾದನೆ ಯಾ ಸುದ್ದಿ,

ಕೋರ್ಟಿನವರ ಅಥವಾ ಕೋರ್ಟಿನ ಆಫಿಸರುಗಳ ಜಿಮ್ಮೆಯಲ್ಲಾದರೂ ಪಹರೆಯಲ್ಲಾದರೂ ಇರುವ ಯಾವನಾದರೊಬ್ಬ ಬಂದೀವಾನ ಕೈದಿ ಯಾ ಇತರ ಮನುಷ್ಯನಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಅರ್ಜಿ,

11. ಪ್ಲೆಯಿಂಟ್ ಎಂಬ ದಾವಾ ಅರ್ಜಿ ಅಥವಾ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿ. ರಾಯಲ್ ಚಾರ್ಟರ್ ಮೂಲವಾಗಿ ಸ್ಥಾಪಿತವಾದ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಸಾಧಾರಣ ಮೂಲ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರದ ಎಲ್ಲೀ ಸತಹದ್ದುಗಳ ಹೊರಗೆ ಇರುವಂಥಾ ಸಿವಿಲ್ ಯಾ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ, ಅನ್ಯಥಾ ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡದೆ, ಯಾವ ಪೊಬಲ್ಲಗಿನ ಹೆಣವನ್ನಾಗಲೀ ವಸೂಲ್ಮಾಡೋ ನಿಮಿತ್ತವಾದರೂ, ಬಾಧ್ಯತೆ ಹಕ್ಕು ಇತರ ಪದಾರ್ಥ ಇಂತಾದ್ದರ ಸ್ವಾಧೀನ ಪಡೆಕೊಳ್ಳುವ ನಿಮಿತ್ತವಾದರೂ ದಾಖಲಾಗುವ ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ವ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಡೋಣಾಗುವಂಥಾದ್ದು, ಇಂಥಾದ್ದಕ್ಕೆ.

ದಾವೇ ಸೊತ್ತಿನ ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು 10 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮಿಾರದಿದ್ದರೆ.

10 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮಿಾರಿ 100 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮಿಾರದಿದ್ದರೆ.

100 „ 1,000 „

1,000 „ 20,000 „

20,000 „ 1,00,000 „

1 0

10 ರೂಪಾಯಿಗೂ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಬಾಬತು ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿಗೂ ಇರುವ ವ್ಯತ್ಯಾಸಕ್ಕೆ 1 ರೂಪಾಯಿ ವಾಯಿ ಪ್ರತಿ 5 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಯಾ 5 ರೂಪಾಯಿಯ ಭಿನ್ನಾಂಕಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ 8 ಆಣೆ ಮೀರಿಗೆ.

ಉದಾಹರಣೆ.

ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು 32—8—0 ಯಾಗಿ ದ್ದಲ್ಲಿ ಹಾಸಲು ರೂ. 3—8—0

ಹತ್ತು ರೂಪಾಯಿಗೆ ಯಾ ಹತ್ತು ರೂಪಾಯಿಯ ಭಿನ್ನಾಂಕಕ್ಕೆ 1 ರೂಪಾಯಿ.

ಉದಾಹರಣೆ.

ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂ. 485—8—0 ಆಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಹಾಸಲು 49 ರೂಪಾಯಿ.

1,000 ರೂಪಾಯಿಗೂ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಬಾಬತು ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿಗೂ ಮಧ್ಯೆ ಇರುವ ವ್ಯತ್ಯಾಸಕ್ಕೆ, 100 ರೂಪಾಯಿ ಕಿವಾಯಿ ಪ್ರತಿ 100 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಯಾ 100 ರೂಪಾಯಿಯ ಭಿನ್ನಾಂಶಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ 5 ರೂಪಾಯಿ ಮೀರಿಗೆ.

ಉದಾಹರಣೆ.

ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂ. 1,250—8—0 ಆಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಹಾಸಲು 115 ರೂಪಾಯಿಗಳು.

20,000 ರೂಪಾಯಿಗೂ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಬಾಬತು ಪೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿಗೂ ಮಧ್ಯೆ ಇರುವ ವ್ಯತ್ಯಾಸಕ್ಕೆ, 1,050 ರೂಪಾಯಿ ಕಿವಾ

1,00,000 ರೂಪಾಯಿಗಳು

100 ,000 Rs

ಸದರೀ ವ್ಯಾಜ್ಯ 1859ನೇ ಇಸವಿಯ 3ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮಿಲಟೇರಿ ಕೋರ್ಟು ಆವ್ ರಿಕ್ವೆಸ್ಟ್ಸ್ ಎಂಬ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಕಂಟೋರ್ಮೆಂಟ್ ಜಾಯಿಂಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಅಥವಾ (ಮಿಲಿಟೇರಿ ಕಂಟೋರ್ಮೆಂಟುಗಳ ಆಡಳಿತದ ಬಗ್ಗೆ ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡಿಸಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ) 1864ನೇ ಇಸವಿಯ 22ನೇ ಆಕ್ಟಿನ 6ನೇ ಪ್ರಕರಣಕ್ಕನುಗುಣವಾಗಿ ಸ್ಥಾಪಿತವಾದ ಸ್ಮಾಲ್‌ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟದ್ದಾಗಿ ದಾವೆಯ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಅಥವಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು 8 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮೀರದೆ ಇದ್ದರೆ.

ಅದು 8 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮೀರಿ 16 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮೀರದೆ ಇದ್ದರೆ.

ಅದು 16 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮೀರಿ 30 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮೀರದೆ ಇದ್ದರೆ.

ಅದು 30 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಮೀರಿದರೆ.

1859ನೇ ಇಸವಿಯ 14ನೇ ಆಕ್ಟಿನ 15ನೇ ಪ್ರಕರಣಕ್ಕನುಗುಣವಾಗಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ವಾಧೀನ ಸಂಬಂಧವಾದ ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿಯೂ 1838ನೇ ಇಸವಿಯ 16ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟಿನ 1ನೇ ಪ್ರಕರಣದ 2ನೇ ಕಲಮಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮತ್ತು ಬೊಂಬಾಯಿ ಗವರ್ನರ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಿಲವರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸಲ್ಪಟ್ಟ 1864ನೇ ಇಸವಿಯ 5ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಬತನೇ ಸ್ವಾಧೀನ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬೇಕೆಂದು ಬರಕೊಳ್ಳೋಣಾಗುವ ಮನೆವೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ.

ಯಾದಾಸ್ತು.—(a) ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಶಿಸ್ತು ತೆರುವ ಯಾ ತೆರದೇ ಇರುವ ಸ್ಥಿರ ಸೊತ್ತಿನ ಬಾಬತು ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ಪಾವತಿಯಾಗ ಬೇಕಾದ ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲಿನ ಮೊಬಲ್ಲಗು ವ್ಯಾಜ್ಯಾಸ್ಪದವಾದ ಸೊತ್ತಿನ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಪ್ರಕಾರ ಲೆಖ್ಕಾ ಮಾಡಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು: ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಶಿಸ್ತು ತೆರುವಂಥಾ ಸ್ಥಿರ ಸೊತ್ತಿನ ಬಾಬತು ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ಅನ್ಯಥಾ ರುಜು ಮಾಡಲ್ಪಡದೇ ಇದ್ದರೆ ವ ರುಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ವರಿಗೂ, ಶಿಸ್ತು ಶರಾಫ್-ಹಂಗಾಮಿಯಾಗಿದ್ದಲ್ಲಿ, ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿಯಾಗ ಬೇಕಾದ ಶಿಸ್ತಿನ ಎಂಟಪ್ಪು, ಶಿಸ್ತು ಶರಾವ್ ಕಾಯಂ ಆಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿಯಾಗ ಬೇಕಾದ ಶಿಸ್ತಿನ ಹತ್ತಪ್ಪು, ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಶಿಸ್ತು ತೆರದೇ ಇರುವ ಸ್ಥಿರ ಸೊತ್ತಿನ ಬಾಬತು ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ಸದರೀ ಸೊತ್ತಿನ ಸಾಲೀಯಾನಾ ನಫೆಯ ಇಪ್ಪತ್ತಪ್ಪು ಆದರೆ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತಾಗಿ ಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಯಿ ಪ್ರತಿ 100 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಯಾ 100 ರೂಪಾಯಿಯ ಭಿನ್ನಾಂಶಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ 1 ರೂಪಾಯಿ ಮೀರಿಗೆ. 513

ಉದಾಹರಣೆ.

ಮೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂ. 43,450–8–0 ಆಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಹಾಸಲು 1,285 ರೂಪಾಯಿಗಳು.

1,00,000 ರೂಪಾಯಿಗೂ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಬಾಬತು ಮೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿಗೂ ಮಧ್ಯೇ ಇರುವ ವ್ಯತ್ಯಾಸಕ್ಕೆ, 1,850 ರೂಪಾಯಿ ಶೆ ಪಾಯಿ ಪ್ರತಿ 100 ರೂಪಾಯಿಗೆ ಯಾ 100 ರೂಪಾಯಿಯ ಭಿನ್ನಾಂಶಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ 8 ಆಣೆ.

ಉದಾಹರಣೆ.

ಮೊಬಲ್ಲಗು ಯಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂ 5,93,150–8–0 ಆಗಿದ್ದಲ್ಲಿ, ಹಾಸಲು 4,316 ರೂಪಾಯಿಗಳು.

ರೂಪಾಯಿ.	ಆಣೆ.	
0	4	
0	8	
1	0	
		ಇತರ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಆ ವ್ಯಾಜ್ಯಕ್ಕೆ ಯಾವ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಆಗ ಬೇಕೋ ಅದೇ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು.
		ಸದರೀ ನಿರಖಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಪೈಕಿ ನಾಲ್ಕರಲಿ ವೊಂದು ಪಾಲು ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು.

ಬೊಂಬಾಯಿ ಪ್ರೆಸಿಡೆನ್ಸಿಯ ಬಗ್ಗೆ ವಿಶೇಷ ಕಾಯಿದೆಗಳು.	ರೂಪಾಯಿ	ಆಣೆ.

(1.) ಮೂನತ್ತು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ಮಿಂಚಿದ ಕಾಲದವರಿಗೆ ಎಕರಾರಿನ ಮೇಲೆ ಪಡೆ ಕೊಂಡು, ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಪೂರಾ ಜೀರೀಜು ತೆರುವಂಥಾ ಜಮೀರ್ದಾಗಳ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ, ಪೈಮಾಯಿಷಿ ಜೀರೀಜಿನ ಎಂಟಿಪ್ಪಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸಮವಾದ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಅದರ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತಾಗಿ ಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

(2.) ಖಾಯಮ್ ಎಕರಾರಿನ ಮೇಲೆ ಪಡೆ ಕೊಂಡಂಥಾ ಅಥವಾ ಮೂವತ್ತು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ಮಿಂಚಿದ ಯಾವ ಕಾಲದವರಿಗಾದರೂ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಪೂರಾ ಜೀರೀಜು ತೆರುವ ಎಕರಾರಿನ ಮೇಲೆ ಪಡೆಕೊಂಡಂತಾ ಜಮೀರ್ದಾಗಳ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ, ಪೈಮಾಯಿಷಿ ಜೀರೀಜಿನ ಹತ್ತಪ್ಪಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸಮವಾದ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಅದರ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತಾಗಿ ಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

(3.) ಸಾಲೀಯಾನಾ ಪೈಮಾಯಿಷಿ ಜೀರೀಜು ಪೂರಾ ಆಗಲೀ ಒಂದು ಭಾಗವಾಗಲೀ ಸೋಡೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ, ಮೇಲಿನ ಕಾಯಿದೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಲೆಖ್ತ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಕಿಮ್ಮತ್ತನ್ನು ಜೀರೀಜಿನ ಸೋಡೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಭಾಗದ ಹತ್ತಪ್ಪಟ್ಟರಿಂದ ಹೆಚ್ಚಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

(b.) ಸಮಸ್ತ ಇತರ ತರಹಾಗಳ ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ಪಾವತಿಯಾಗಬೇಕಾದ ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲಿನ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಈ ಕೆಳಗಿನ ರೀತಿಯಾಗಿ ಗಣಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

(1.) (ಹಣವಲ್ಲದ) ಜರಸೊತ್ತಿನ ಬಾಬತು ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ದಾವಾ ಅರ್ಜಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಆ ವ್ಯಾಜ್ಯ ವಿಷಯದ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಪ್ರಕಾರ; ಅಥವಾ ವ್ಯಾಜ್ಯ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ಇಲ್ಲದೇ ಯಿದ್ದಲ್ಲಿ, ಮಸಲಾ, ಬಾಧ್ಯತೆಗೆ ಯಾ, ಲೆಖ್ತಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ, ದಾವಾ ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿ ಯಾ, ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿ ಡಾಲ್ ಕಟ್ಟಿ ನಮೂದಿಸೋಣಾಗಿರತಕ್ಕ ಮೊಬಲ್ಲಗಿನ ಪ್ರಕಾರ.

(2.) ವ್ಯಾಜ್ಯದ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ಇಷ್ಟು ಹಣದ ಕಿಮ್ಮತ್ತೆಂದು ಡಾಲ್ ಕಟ್ಟುವದಕ್ಕೆ ಆಗದೆಂತಾ (1865ನೇ ಇಸವಿಯ 15ನೇ ನಂಬರ್ ಆಕ್ಟಿಗೆ ಯಾ 1866ನೇ ಇಸವಿಯ 21ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟಿಗೆ ಅನುಗುಣವಾದ ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲದ) ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ . . 10 0

(3.) (ಮೂನ ನಪ್ಪದ ವ ಕಾಂರ್ಪೆಸೇಷ್ಣ ಎಂಬ ಈಡಿನ ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳೊಂದಿಗೆ) ಹಣದ ಬಾಬತು ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ದಾವೇ ಮಾಡುವ ಮೊಬಲ್ಲಗಿನ ಪ್ರಕಾರ.

ಯಾದಾಸ್ತು—(a) ಯಲ್ಲಿ ಪ ಯಾದಾಸ್ತು (b) ಯಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸೋಣಾಗಿರ ವಂತಾ ಸೊತ್ತಿನ ಬಜಾರು ಕಿಮ್ಮತ್ತನ್ನು ಅಥವಾ ಸಾಲೀಯಾನಾ ಖರ್ಚು ಜಾತಾ ನಫೆಯನ್ನು ತಿಳು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಅವರ ಸ್ವಂತ ಇರಾವೆ ಮೇಲೆಯೇ ಆಗಲೀ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಕಕ್ಷಿಗಾರರ ಪೈಕಿ ಯಾವನಿಂದಾದರೂ ಕೇಳಿ ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಿಗೆ ಯಾಗಲೀ ಲಾಯಕ್ಕಿ ಮನುಷ್ಯನಿಗೆ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಟ್ಟು, ಅವಶ್ಯವಾಗಿರ ಬಹುದಾದ ಸ್ಥಳೀಯವಾದ ಯಾ ಇತರ ದರ್ಯಾಫ್ತು ಮಾಡಿ ತಮಗೆ ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡ ಬಹುದು; ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಯಾ ಸಾಲೀಯಾನಾ ಖರ್ಚು ಜಾತಾ ನಫೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಕೋರ್ಟಿನವರ ಫೈಸಲು ಆಖೈರಾದ್ದಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲನ್ನು ಲೆಖ್ತ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ಯಾ ಖರ್ಚು ಜಾತಾ ನಫೆ ತಪ್ಪಾಗಿ ಡಾಲ್ ಕಟ್ಟಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಎಂದು ದರ್ಯಾಫ್ತಿಯಾದ ತರುವಾಯ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೆ ತಿಳಿಯ ಬಂದರೆ, ಸದರೀ ಬಜಾರ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ಯಾ ಖರ್ಚು ಜಾತಾ ನಫೆ ವಾಜಬಿಯಾಗಿ ಡಾಲ್ ಕಟ್ಟಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಕೋರ್ಟಿನವರು (ಸಂಗತ್ಯಾನುಗುಣವಾಗಿ) ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಪಾವತಿಯಾದ ಹಾಸಲನ್ನು ವಾಪಸು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು ಅಥವಾ ಅಷ್ಟು ಸಣ್ಣಂಪು ಹಾಸಲನ್ನು ಪಾವತಿ ಮಾಡುವಂತೆ ವಾದಿಗೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಇಂತಾ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಬರ ಬೇಕಾದ ಹಾಸಲು ಪಾವತಿಯಾಗುವ ವರಿಗೂ ವ್ಯಾಜ್ಯವನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಇಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಸಿವಿಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ 180ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿ "ತಿಳುಕೊಂಡು" ಎಂಬ ಮಾತಿನ ತರುವಾಯ "ವ್ಯಾಜ್ಯಾಸ್ಪದವಾದ ಸೊತ್ತಿನ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ಅಥವಾ" ಎಂಬ ಮಾತುಗಳು ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆಯೂ ಮತ್ತು "ಮೂನ ನಪ್ಪಗಳು" ಎಂಬ ಮಾತಿನ ತರುವಾಯ "ಅಥವಾ ಸಾಲೀಯಾನಾ ಖರ್ಚು ಜಾತಾ ನಫೆ" ಎಂಬ ಮಾತುಗಳು ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆಯೂ ಅರ್ಥವಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

ರೂಪಾಯಿ. ಆಣೆ.

515

(c) ಅಕ್ರಮವಾಗಿ ಅನುಭವಿಸಿದ ನಷ್ಟೆಯ ಬಾಬತು ಅಥವಾ ಸ್ಥಿರ ಸೊತ್ತಿನ ಯಾ ಅಕ್ರಮವಾಗಿ ಅನುಭವಿಸಿದ ನಷ್ಟೆಯ ಬಾಬತು ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ, ಫೈಸಲು ಕೊಡೋಣಾದ ನಷ್ಟೆಯು ದಾವೇ ಮಾಡೋಣಾದ ನಷ್ಟೆಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿದ್ದರೆ, ಪಾವತಿಯಾಗಿರುವ ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲಿಗೂ ಹಾಂಗೆ ಫೈಸಲು ಕೊಡೋಣಾದಂತಾ ಎಲ್ಲಾ ನಷ್ಟೆಯು ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಕೇರಿ ಇದ್ದರೆ ಪಾವತಿಯಾಗ ಬಹುದಾಗಿದ್ದ ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲಿಗೂ ಮಧ್ಯೆ ಇರುವ ವ್ಯತ್ಯಾಸದ ಬಾಬತು ಐವಜನ್ನು ತಕ್ಕ ಆಫಿಸರಿಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡುವ ವರಿಗೂ ಡಿಕ್ರಿಯನ್ನು ಅಮಲ್ದಾರಿ ಮಾಡಕೂಡದು. ಸದರಿ ವ್ಯತ್ಯಾಸವನ್ನು ಮೇಲ್ಕಂಡ ಕಾಯಿದೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರು ಲೆಖ್ಖಾ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಇದು ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಖರ್ಚುಗಳಾಗಿರ ತಕ್ಕದ್ದು.

(d) ಸಿವಿಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯರ್ ಕೋಡ್ಡಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಸಬಬಿನ ಪೈಕಿ ಯಾವ ಸಬಬಿನ ಮೇಲಾದರೂ ಕೆಳ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದ ತಿರಸ್ಕರಿಸೋಣಾದಂಥಾ ಅಪ್ಪೀಲನ್ನು, ಅಥವಾ ದಾವಾ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು, ಅಂಗೀಕರಿಸುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಹುಟ್ಟಿದರೂ, ಅಥವಾ ಆದೇ ಕೋಡ್ಡಿನ 351ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಸಬಬಿನ ಪೈಕಿ ಯಾವ ಸಬಬಿನ ಮೇಲಾದರೂ, ಅಪ್ಪೀಲಾದ ವ್ಯಾಜ್ಯವನ್ನು ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆ ಮಾಡಿ ಫೈಸಲೆ ಮಾಡುವದೆಂದು ಕೆಳ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಗೇನೇ ತಿರಿಗೀ ಕಳುಹಿಸೋಣಾದರೂ, ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪೀಲೆ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರು ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿಯ ನಿಮಿತ್ತ ಪಾವತಿಯಾದ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪಿನ ಪೂರಾ ಕಿಮ್ಮತ್ತನ್ನು ಕಲೆಕ್ಟರ ಕಛೇರಿಯಿಂದ ವಾಪಸು ಪಡೆ ಕೊಳ್ಳಲಿಕ್ಕೆ ಅಧಿಕಾರ ನೀೀ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗೆ ಬಂದು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಪರಂತು ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆಯ ಬಗ್ಯೆ ಕಳುಹಿಸೋಣಾದ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ, ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೇ ಹುಕುಂ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ವಿಷಯವನ್ನೆಲ್ಲಾ ಅವಲಂಬಿಸಿ ಕೊಂಡಿರದೇ ಇದ್ದಲ್ಲಿ, ಯಾವ ವಿಷಯಕ್ಕಾಗಿ ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆಯ ಬಗ್ಯೆ ಕಳುಹಿಸೋಣಾಯಿತೋ ಆ ಭಾಗ ಯಾ ಭಾಗಗಳಿಗಾಗಿ ಮಾತ್ರ ಪ್ರಥಮತಃ ಎಷ್ಟು ಪಾವತಿಯಾಗುತ್ತಿತ್ತೋ ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ಹಾಸಲನ್ನು ವಾಪಸು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಅಪ್ಪೆಲಾಂಟನಿಗೆ ಹಾಂಗೆ ಕೊಡೋಣಾದ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನಿಂದ ಅಧಿಕಾರ ಉಂಟಾಗುವದಿಲ್ಲಾ.

(e) ಪೂರಾ ಫೈಸಲಿನ ಮೇಲೆ ಅಲ್ಲದೆ, ವ್ಯಾಜ್ಯ ವಿಷಯದ ಭಾಗ ಯಾ ಭಾಗಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟಪ್ಪಕ್ಕೆ ಮೂಲ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪೀಲ್ ದಾಖಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಲ್ಲಿ, ಸದರೀ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಓದಿ ಕೇಳಿದ ಮೇಲೆ, ರೆಸ್ಪಾಂಡೆಂಟನು ಅಂದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸಿವಿಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ 348ನೇ ಪ್ರಕರಣದ ಪ್ರಕಾರ ಸದರೀ ಫೈಸಲಿನಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮಾಡಿದ ಭಾಗವಲ್ಲದ ಇತರ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಏನಾದರೊಂದು ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯನ್ನು ಎತ್ತಿದಲ್ಲಿ, ಹಾಂಗೆ ಆಕ್ಷೇಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಫೈಸಲಿನ ಭಾಗ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಕೇರಿ ಇದ್ದರೆ ಎಷ್ಟು ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲು ಪಾವತಿಯಾಗುತ್ತಿತ್ತೋ ಅಷ್ಟು ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ರೆಸ್ಪಾಂಡೆಂಟನ ಕಡೆಯಿಂದ ಪಾವತಿಯಾಗುವ ವರಿಗೂ, ಕೋರ್ಟ್‌ನವರು ಸದರೀ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯನ್ನು ಕೇಳ ಕೂಡದು. ಸದರೀ ಹೆಚ್ಚು ವರಿ ಟಸ್ಸೇ ಹಾಸಲನ್ನು ಮೇಲ್ಕಂಡ ಕಾಯಿದೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರು ಲೆಖ್ಖಾ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಇದು ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಖರ್ಚುಗಳಾಗಿರ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಸಾಮಾನ್ಯ ಕಾಯಿದೆ—ದಾವಾ ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿಯ ಅಥವಾ ಬರಹ ಮೂಲಕವಾದ ಜೋಕೆಯಲ್ಲಿಯ ಅಥವಾ ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿಯ ಅಥವಾ ಡಿಕ್ರಿಯ ಯಾ ಹುಕುಮಿನ ನಕಲಿನಲ್ಲಿಯ ವಿಷಯ ಈ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವಂತಾ ಕಿಮ್ಮತಿನ ಬಾಬತು ಬಂದು ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಕಾಗದದ ಬಳಿಗೆ ಸಲೀಸಾಗಿ ಅಡಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಇಲ್ಲದೆ ಇದ್ದರೆ, ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿಗಳಿಗೆ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುವ ಕಿಮ್ಮತಿನ ಬಾಬತು ಬಂದು ಯಾ ಹೆಚ್ಚು ತಾಜಾ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಕಾಗದಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗ ಪಡಿಸ ಬಹುದು. ಈ ಕಾಯಿದೆ ಜಡ್ಜ್‌ಮೆಂಟ್ಸ್ ಎಂಬ ಸಿದ್ಧಾಂತಗಳ ನಕಲುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸುವದಿಲ್ಲ. ಅಂತಾ ನಕಲುಗಳಿಗೆ ಬೇಕಾದ ತಾಜಾ ಕಾಗದಕ್ಕೆ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಅಗತ್ಯವಿಲ್ಲ.

ಫಿರ್ಯಾದುದಾರರ ಬರಹ ಮೂಲವಾದ ದರ್ಖಾಸ್ತಿ.

7. ಅಕ್ರಮ ಕೈದಿನ ಯಾ ಅಕ್ರಮ ತಡೆಯ ತಕ್ಕೀರಿಗೋಸ್ಕರವಾದರೂ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಡ್ಯುರ್ ಕೋಡ್ಡಿಗೆ ಶೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್ ಪಟ್ಟಿಯ ಮೂರನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸೋಣಾಗಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಪೋಲೀಸ್ ಆಫಿಸರುಗಳು ವಾರಂಟಿಲ್ಲದೆ ದಸ್ತಗಿರಿ ಮಾಡ ಬಹುದಾದ ತಕ್ಕೀರಲ್ಲದ ಇತರ ಯಾವ ತಕ್ಕೀರಿನಗೋಸ್ಕರವಾದರೂ

78

ಫಿರ್ಯಾದು ಮಾಡುವ ಮನುಷ್ಯನ ಮೊದಲನೇ ಯಾ ಒಂದೇ ದರ್ಖಾಸ್ತಿಯನ್ನ ಕ್ರಿಮಿನಲ್-ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯುರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಬರಹ ಮೂಲವಾಗಿ ಮಾಡೋಣಾಗುವಲ್ಲಿ, ಅಂಥಾ ದರ್ಖಾಸ್ತಿಯನ್ನು ಖಾಲೀ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರಿಯ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಕೋರ್ಟಿನವರು ಯೋಚಿಸಿದೇ ಇದ್ದರೆ ಆದನ್ನ ಒಂದು ರೂಪಾಯಿ ಕಿಮ್ಮತಿನ ಛಾಪಾ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಬರಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು ಇದನ್ನು ಫಿರ್ಯಾದಿದಾರನು ಬಿಗಿಸಿ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಕೆಲವು ಪ್ರಕರಣಗಳು 1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ಆಕ್ಟಿನೊಂದಿಗೆ ಓದಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು

8. ಈ ಆಕ್ಟಿನ 1, 5, 6, ಮತ್ತು 7 ನೇ ಪ್ರಕರಣಗಳು ಸದರೀ 1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಒಂದು ಭಾಗವನ್ನಾಗುವಂತೆ ಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಓದಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಪರಂತು ಈ ಪ್ರಕರಣಗಳಲ್ಲಿ ತಕ್ಕ ಯಾವದನ್ನೂ ಹಿಂದಿನಿಂದ ಜಾರೀಯಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರ ಕೂಡದು.

ಈ ಆಕ್ಟು 1865ನೇ ಇಸವಿಯ 18ನೇ ಆಕ್ಟಿಗೆ ಬಾಧಕವಾಗ ಕೂಡದು.

9. ಈ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿರುವ ಯಾವದನ್ನೂ (1862ನೇ ಇಸವಿಯ 10ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟನ್ನು ನೆಟ್ಟಗೆ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ) 1865ನೇ ಇಸವಿಯ 18ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟಿಗೆ ಅಥವಾ ಅದಕ್ಕನುಗುಣವಾಗಿ ಕೊಡೋಣಾದ ಹುಕುಮಿಗೆ ಬಾಧಕವಾಗ ಕೂಡದು. ಮತ್ತು 1865ನೇ ಇಸವಿಯ ಇಂಡಿಯನ್ ಸಕ್ಸೆಷನ್ ಆಕ್ಟು, 1865ನೇ ಇಸವಿಯ ಪಾರ್ಸೀ ವಿವಾಹ ವ ಪರಿತ್ಯಾಗದ ಆಕ್ಟು 1866ನೇ ಇಸವಿಯ ನೇಟಿವ್ ಕ್ರಿಶ್ಚಿಯನ್ ಮ್ಯಾರಿಟ್ಯುಗಳ ವಿವಾಹ ಪರಿತ್ಯಾಗದ ಆಕ್ಟು, ಇವುಗಳ ಪ್ರಕಾರ ವಿಧಿಸೋಣಾಗುವ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪುಗಳಿಗೆ ಯಾ ರುಸುಂಗಳಿಗೆ, ಅಥವಾ ಇದಕ್ಕೆ ಮೇಲೆ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಡದೇ ಇರುವ ಮನವಿ ಅರ್ಜಿಗೆ ಪತ್ರಕ್ಕೆ, ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿಗೆ, ನಕಲಿಗೆ ಅರ್ಜಿಗೆ, ಅಧಿಕಾರ ಪತ್ರಿಕೆಗೆ, ಯಾ ತರ್ಜುಮೆಗೆ ವಿಧಿಸೋಣಾಗುವ ಇತರ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪಿಗೆ ಯಾ ರುಸುಮಿಗೆ ಈ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿರುವ ಯಾವದನ್ನೂ ಬಾಧಕವಾಗ ಕೂಡದು.

(ದಸ್ತಖತು) ವಿಟ್ಲಿ ಸ್ಟೋಕ್ಸ್,

ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೆಕ್ರಟರಿ ಟು ದಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಆಫ್ ಇಂಡಿಯಾ,

ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟ್ (ಲೆಜಿಸ್ಲೇಟಿವ್).

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 27TH JULY 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
A. S. A. 35 of 1867.	Setti Sauntiah.	Chickpapanah.	27th July 1867.
Criml. App. 176 of 1867.	Paramaswariah.		do
Criml. App. 177 of 1867.	Vencatasiah.		do
Mis. App. 17 of 1867.	Nursing Row	Mrs. Romsey.	do
A. S. A. 36 of 1867.	Koparum Parwatamah.	1 Deenanathlala. 2 Balmookoondosslala.	do
A. S. A. 39 of 1867.	Parwatyamah.	Kakasurdarashaw.	do
A. S. A. 56 of 1867.	Vencutsoobiah.	Shamanah.	do
Mis. App. 18 of 1867.	Janakeyamah.	1 Appanah. 2 Soobroyah 3 Gopauliah	do
A. S. A. 14 of 1867. Review.	Gowramah.	Doddaveernah.	do (for Judgment)
A. S. A. 57 of 1867.	Vencatsawmy.	Papanah.	do (for Judgment)
A. S. A. 23 of 1867.	Gunjam Nagojee.	1 Thimanah. 2 Kareanah.	27th July 1867.
S. A. 5 of 1866. Review.	Gowri.	Roodragiri.	do
S. A. 54 of 1867.	Dassa of Mailcottah.	Henja setti.	do
Mis. petn. 846 of 1867.	Soobroyah.	Munshi Nagapah.	do
Appeal petn.	Nagamah.	Sooryanaranapah and 3 others.	do
Mis. petn.	Ramiengar.	Singaramah, widow of Vencatachari.	do
Criminal petn.	Jamal sahib, prisoner.		do
Mis. petn.	Nunjagowda.	Karebasapah and others.	do
Appeal petn.	Doddasamanah.	Anthanachetti.	do
S. A. 35 of 1867.	Dhurmasambrajpundit.	Soobbee.	30th July 1867.
S. A. 25 of 1867. Review.	Koparum Parwatamah.	Pootabasiah.	do
S. A. 49 of 1867.	Dasagowda.	Boray gowda.	do
Mis. App. 13 of 1867.	Pudmarajiah.	Boksada Nunjapah.	do
Mis. App. 16 of 1867.	Bhagirti bai.	1 Pootoo row. 2 Baboorow. 3 Kistna Row. 4 Sashagiri Row of Mulwagul. 5 Sashagiri Row of Ambajeedroog.	do
S. A. 48 of 1867.	1 Ahmed shaw. 2 Sied Mohdeen.	1 Babakhan. 2 Meerasaib.	do
S. A. 23 of 1867.	Ungadi Mulliah.	1 Teroomalamah. 2 Pootoosawmy.	1st August 1867.
S. A. 46 of 1867.	Chinnasawmi Chetti.	Peroomalamah.	do
A. S. A. 55 of 1867.	1 Basawagowda. 2 Santagowda. 3 Mullaygowda.	Kottooriah	do
S. A. No. 51 of 1867.	1 Kempanah. 2 Ramchetty. 3 Tummanah.	1 Kempamah. 2 Chennapah.. 3 Mooneapah. 4 Vencatapah 5 Utchapah. 6 Beyattapah.	3rd August 1867.
A. S. A. 18 of 1867.	Goondachari.	1 Goorooroyachari. 2 Kistnamah.	6th August 1867.

80

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಹುಜೂರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ರಿವಿಜನ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹಾ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಕ್ತಾ ೧೮೬೭

ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿ ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರುಗಳು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ನಂ. ೫೫.	ಬೆಟ್ಟ ಸಾಂತೈಯ್ಯ.	ಚಿಕ್ಕ ಪಾಪಂಪಾ.	೨೭ನೇ ಜುಲೈ ೬೭
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೭೬.	ಕೈದಿ ಪರಸೀಶ್ವರೈಯ್ಯ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೭೭.	ಕೈದಿ ವೆಂಕಟೇಶಯ್ಯ.		ಡಿಟೋ
ಫ್ರೋಟ್. ೧೭.	ರಾಮಪುರ ನರಸಿಂಗರಾವ್.	ಮೇಸ್ತ್ರಿ ರಾಂಸೆ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಕೊಪ್ಪದಂ ಪಾರ್ವತಪ್ಪ.	ದೀನಾನಾಥಲಾಲಾ ಬಾಲಮುಕುಂದದಾಸಾಲಾಲ	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೯.	ಪಾರ್ವತಪ್ಪ	ತೆಕಸರದಾರಾಷಾ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬಯ್ಯ.	ಶಾಮಣ್ಣ.	ಡಿಟೋ.
ಫ್ರೋಟ್. ೧೪.	ಕೆಂಗೇರಿ ಜಾನಿಕಪ್ಪ.	ಅಪ್ಪಂಣಾ ಸೂಬ್ಬಾಯ. ಗೋಪಾಲಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೧೪.	ಗೌರಮ್ಮ.	ದೊಡ್ಡವೀರೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೭.	ವೆಂಕಟಸಾಮಿ.	ಪಾಪನ್ನಾ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೩.	ಗಂಜಾಂ ನಾಗೋಜಿ.	೧ ತಿಂಮಂಣ ೨ ಕರಿಯಂಣ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫.	ಗವ್ವೆರಿ.	ರುದ್ರಗಿರಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೪.	ಮೇಲ್‌ಕೋಟೆ ದಾಸ.	ಹೆಂಜಕಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ನಂ. ೧೪೬.	ಅಳಾಳಸಮುದ್ರದ ಸುಬ್ಬರಾಯ.	ಮುನಷಿ ನಾಗಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
* ಅವಲ್ ಅರ್ಜಿ.	ನಾಗಮ್ಮ.	ಸೂರನಾರಣಪ್ಪ. ನಾ ಪ್ಪ. ಕೃಷ್ಣ ಮೂರ್ತಿ, ವಾಸುದೇವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ಅರ್ಜಿ.	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್ರ ಈಡಿ ಸ್ಮಿತ್	ವೆಂಕಟಚಾರಿ ಹೆಂಡತಿ ಗೌರಮ್ಮ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಪಿಟಿಷ್ಣ.	ಕೈದಿ ಜಮಾಲ್‌ಸಾಬಿ ಈಡಿ ಮೆಸ್ಟರ್ ಸ್ಮಿತ್		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ಅರ್ಜಿ.	ಮಾಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ನಂಜೇಗವೂಡ.	ಕರಿಬಸಪ್ಪ ವಗೈರೆ.	ಡಿಟೋ
ಆ. ಪಿಟಿಷ್ಣ.	ದೊಡ್ಡ ಣಾಮಣ್ಣ.	ಅಂದಾನಕೆಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೫.	ಧರ್ಮಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯ ಪಂಡಿತ.	ಸುಬ್ಬಿ.	೩ನೇ ಜುಲೈ.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೫.	ಪಾರ್ವತೆಂವು.	ಪುಟ್ಟಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೯.	ದಾಸೇಗವೂಡ.	ಬೋರೆಗವೂಡ.	ಡಿಟೋ
ಫ್ರೊ. ನಂ. ೧೩.	ಪದ್ಮರಾಜೈಯ್ಯ.	ಬೊಕ್ಕಸ ನಂಜಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಫ್ರೊ. ನಂ. ೧೬.	ಭಾಗೀರಥಿಬಾಯಿ.	೧ ಪುಟ್ಟೂರಾವ್. ೨ ಬಾಬುರಾವ್. ೩ ಕೃಷ್ಣರಾವ್. ೪ ಶೇಷಗಿರಿರಾವ್. ೫ ಆ. ಶೇಷಗಿರಿರಾವ್.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೪.	ಅಹಮ್ಮದಷಾ, ಸೈದಮೊಹದೀನ್.	ಬಾಬಾಖಾ ಮೀರನಸಾಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೩.	ಅಂಗಡಿ ಮಲ್ಲೈಯ್ಯ.	ತಿರುಮಲಮ್ಮ, ಪ್ರತಿಷ್ಟಸಾಮಿ.	೧೩ನೇ ಅಗಷ್ಟ ೬೭
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೬.	ಚಿನ್ನಸಾಮಿ ಕೆಟ್ಟಿ.	ಪೆರಮಾಳಮ್ಮ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೫.	ಬಸವೆಗವೂಡ. ಶಾಂತೆಗವೂಡ. ಮಲ್ಲೆಗವೂಡ.	ಕೊಟ್ಟೂರೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೧.	ಕೆಂಪಂಣ ರಾಮೆಕೆಟ್ಟ ತಂಮಂಣ.	೧ ಕೆಂಪಮ್ಮ, ೨ ಚಿನ್ನಪ್ಪ, ೩ ಮುನಿಯಪ್ಪ, ೪ ವೆಂಕಟಪ್ಪ, ೫ ಅಚ್ಚಪ್ಪ, ೬ ಬ್ಯಾಟಪ್ಪ.	೩ನೇ ಅಗಷ್ಟ.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೧೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರಿ ಕೃಷ್ಣಮ್ಮ.	೬ನೇ ಅಗಷ್ಟ.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟ್.

VOL. III. Published by Authority. No. 18.

BANGALORE, SATURDAY 3RD AUGUST 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE. 385
TRANSMISSION OF CURRENCY NOTES FROM DISTRICT TO TALOOK TREASURIES.—DY. ACCTT. GENERAL'S CIRCULAR 387
BUDGET ESTIMATE FOR 1868—69 388
AKOLAH AGRICULTURAL EXHIBITION 389
PRICE CURRENT AND MARKET REPORT 391
SEASON REPORT OF THE HASSAN DISTRICT FOR JUNE 1867. 393
REPORT OF CHINCHONA COMMISSION ... ..."SUPPLEMENT"
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... "2ND SUPPLEMENT"

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore:—

No. 110.

PUBLIC WORKS.

31st July 1867.

The following Notification of the Government of India, No. 193, dated 16th July 1867, and published in the Gazette of India, dated 20th July 1867, is republished for information:—

"Lieut. C. Bowen, R. E., Assistant Engineer, 1st "Grade, Mysore, is promoted to the rank of Exe- "cutive Engineer, 4th Grade, with effect from the "5th March 1867, to fill an existing vacancy."

No. 111.

GENERAL.

27th July 1867.

Gungadur Rao, Paishcar of Chituldroog is appointed to act as Amildar of Hosdroog, during the suspension of Teroomalacharry.

No. 112.

GENERAL.

27th July 1867.

The Officiating Commissioner has been pleased to sanction the promotion of Narasappa, Amildar of the 4th class, to that of Amildar of the 3rd class, and his transfer from Davengheri to Shikarpoor, *vice* Ramiah, Amildar of the 3rd class, reduced to 4th class, and transferred from Shikarpoor to Davengheri.

No. 113.

REVENUE—PUBLIC WORKS.

29th July 1867.

Tholasingum Pillay, Surveyor of the Shemoga District, is granted 3 months leave of absence on medical certificate.

Mr. Hodgson, Surveyor of the Cudoor District, is transferred to the Shemoga District during the absence of Tholasingum Pillay.

No. 114.

2nd August 1867.

With reference to the Notification of Sandalwood sales in the Mysore Province, dated the 21st June 1867, it is hereby notified that the equivalent of the Mysore Candy in lbs. English is 560, and not 500 as therein stated.

By Order,
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಜನರಲ್.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂಬರ್ ೧೧೦.

೩೧ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ.

ಚಿತ್ರದುರ್ಗದ ಪೇಷ್ಕಾರ ಗಂಗಾಧರರಾಯರು ತಿರುಮಲಚಾರ್ಯ ಸಸ್‌ಪೆಂಡಾಗಿರುವ ಕಾಲದಲಿ ಹೊಸದುರ್ಗ ಅಮಲ್‌ದಾರೀ ಕೆಲಸವನ್ನು ಆಟ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ಜನರಲ್.

ನಂಬರ್ ೧೧೦.

೭ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ.

ತಿನೇ ಕ್ಲಾಸಾದ ದಾವಣಿಗೆರೇ ಅಮಲ್ದಾರ್ ನರಸಪ್ಪನವರು ೩ನೇ ಕ್ಲಾಸಾದ ಷಿಕಾರಿಪುರದಿಂದ ದಾವಣಿಗೆರೆಗೆ ಕಂಷರಾ ವರ್ಗವಾದ ರಾಮಯ್ಯನವರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಸದರೀ ಷಿಕಾರಿಪುರಕ್ಕೆ ಪೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

By Order
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

JUDICIAL.

NOTIFICATION.

With the sanction of the Officiating Commissioner, the following addition is made to the classes of persons who are qualified under rule 3 to apply to be admitted and enrolled in the Judicial Commissioner's Office as pleaders in the Courts of Mysore and Coorg.

"Persons who have exercised criminal jurisdiction "not inferior to that of a Magistrate with full powers."

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

MYSORE AND COORG JUDL. COMR'S. OFFICE,
BANGALORE, 31*st July* 1867.

✓ ಇನ್ಸ್ಟಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಮೈಸೂರು ಮತ್ತು ಕೊಡಗು ಸೀಮೆಗಳ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ಲೀಡರ್‌ಗಳಾಗಿ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ದಾಖಲಾಗತಕ್ಕ ಒಕ್ಕೂ ತಿನೇ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಅರ್ಜರಾದ ಜನಗಳಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ಅಂಶಗಳು ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಮಂಜೂರಾತಿಯ ಮೇಲೆ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿ ಶೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

"ಸಂಪೂರ್ಣಾಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಅಧಿಕಾರಕ್ಕಿಂತ ಕಡಮೆ ಇಲ್ಲದ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸಿ ಯಿರುವಂತಾವರು"

ಮೈಸೂರು ಕೊಡಗು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕಚೇರಿ,
ಬಂಗಳೂರು ೩ನೇ ಜೂಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

Notice is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the will of Mrs. Christiana Nelson, late of Bangalore, but now deceased, by Mr. Henry Black, one of the executors named in the said will, and that Thursday the 29th of August 1867 has been fixed by the Court for the hearing of the said application.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

MYSORE JUDICIAL COMR'S. OFFICE,
BANGALORE, 30*th July* 1867.

A. Rgavachari has been admitted and enrolled in the Judicial Commissioner's Office at Bangalore, as a pleader in the Courts of Mysore and Coorg.

MYSORE & COORG JUDL. COMR.'S OFFICE,
Bangalore, 27th July 1867.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

Captain Ralph Taylor has been admitted and enrolled in the Judicial Commission's Office at Bangalore, as a pleader in the Courts of Mysore and Coorg.

MYSORE & COORG JUDL. COMR.'S OFFICE.
Bangalore, 27th July 1867.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

No. 809—1[illegible].

The following order is issued by the Offg. Judicial Commissioner of Mysore.

JUDL. COMR'S. OFFICE, *Bangalore, 19th July* 1867.

APPOINTMENT.

Mr. J. Rozario, Head Clerk of the Toomkoor District Deputy Superintendent's Office, to be Head Clerk of the Judicial Commissioner's Office on Rs. 100 per mensem.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಆಫೀಸ್ಕೆ ಹೆಡ್ ಗುಮಾಸ್ತೆ ಚಿಲ್ಲಮುತ್ತೂರು ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನವರು ನ ಕರಿಗೆ ರಾಜಿನಾಮೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಬಬ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಮೇರಿಗೆ ಅರೆಂಜ್‌ಮೆಂಟ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಹೆಡ್ ರಿಕಾರ್ಡ್ ಕೀಪರ್ ಗೋಪಾಲಕೃಷ್ಣಯ್ಯಗೆ ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಜುಲೈ ಲಾಗಿ ಹೆ. ೧೦. ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ ೩೦

ರೈಟರ್ ವೆಂಕಟರಾವ್ ಹೆಡ್ ರಿಕಾರ್ಡ್ ಕೀಪರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಜುಲಾಯಿ ಲಾಗಾಯತು ರೂಪಾಯಿ ೩೦

ಮುನಷಿ ಲಕ್ಷ್ಮಿನಾರಾಯಪ್ಪ ಫಿರಿಯಾದಿ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟ್ ರೈಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ೪ನೇ ಜುಲೈ. ರೂಪಾಯಿ. ೪೦

ರೈಟರ್ ನರಸಿಂಗರಾವ್ ಸದರೀ ಮುನಷಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ೩ನೇ ಜುಲಾಯಿ ಲಾಗಾಯತ. ರೂಪಾಯಿ ೩೦

ಚಿಲ್ಲಮುತ್ತೂರು ರಾಮೈಯ ಸದರಿ ರೈಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ನೌಮುಲಾಜಂ ಜುಲೈ ೦೩ರ ಲಾಗಾಯತು. ರೂಪಾಯಿ ೨೦

ಫಾವತಿ ಆದ ಸೈಯದ್ ಅಬ್ದುಲ್ ರಜಾಕ್ ರೈಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊರ್ತಿ ವಾಸುದೆ ವಲು ನಾಯಡುಗೆ ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಜುಲಾಯಿ ಲಾಗಾಯತು. ಮೊಕರರ್ ತಲಬ್ ರೂಪಾಯಿ ೨೦

ಗುಮಸ್ತೆ ನಾರಾಯಣರಾಯರಿಗೆ ಪ್ರವಿಟ್ ಆಫಿಯರ್ಸ್ ಮೂರು ತಿಂಗಳು ಜುಲೈ ೭ನೇ ಲಾಗಾಯತು ರಜಾ ಆಗಿತ್ತೆ.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

CIRCULAR.

General No. 2192 / General No. 21 of 1867—68. MYSORE COMR.'S OFFICE, *the 20th July* 1867

Requests the submission of indent for stationery and sundries required for the year 1868—69 in duplicate to this office, if possible, by the 1st proximo, with a view to the requisite supplies being obtained from England early next year.

* * * * *

Heads of departments at Bangalore are requested to provide in their indent for such stationery as may be required by them for printing purposes, which should be forwarded with their applications for printed forms.

"By order"

(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

Circular No. 498.

From—The Deputy Accountant General of Mysore.

To—The District Treasury Officers.

Dated 19th July 1867.

The Accountant General, Madras, having intimated that it has been ruled by the Head Commissioner of Paper Currency at Madras that currency notes which have been cut in halves will not be re-issued by the Currency Department, District Treasury officers are advised that notes not already cut should henceforward be sent *whole* between the District and Talook Treasuries. The notes should be carefully packed, and the packet sealed and sent in charge of a police escort; and when the amount exceeds 5,000 Rs. which will rarely be the case, the police escort should be strengthened with barr sepoys, agreeably to para 5 of the remittance rules of 1863, page 4, vol. 1 of Circulars. The amildars should be instructed to this effect.

2. Surplus notes of the District Treasuries should be sent to the Commissioner's Treasury when surplus specie is remitted, in charge of the same escort.

3. Notes from the Commissioner's Treasury will in like manner be sent whole to the District Treasuries; but as it is undesirable to employ police escorts beyond the range of their own Districts, Treasury officers are requested to submit their indents for notes to this office, when specie remittances are to be made to or from the Commissioner's Treasury.

52/

H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೪೯೮.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್‌ವರಿಂದ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ.

ತಾರೀಖು ೧೯ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

ಅರ್ಧಗಳಾಗಿ ಕತ್ತರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳನ್ನು ಕರೆನ್ಸೀ ಇಲಾಖೇಯವರು ಪುನಶ್ಚ ತಮ್ಮ ಯಿಲಾಖೆಯಿಂದ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲವೆಂದು ಮದರಾಸ್ ಪೇಪರ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಹೆಡ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ನಿಬಂಧನೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆ ಮದರಾಸ್ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್‌ವರು ತಿಳಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಪೂರ್ವ ಕತ್ತರಿಸದೇ ಯಿರುವ ಪೂರಾ ನೋಟ್‌ಗಳು ಯಿನ್ನು ಮೇಲೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಖಜಾನೇಗೂ ತಾಲ್ಲೂಕು ಖಜಾನೆಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ನೋಟುಗಳು ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿ ಬಸ್ತು ಕಟ್ಟಿ ಮೊಹರ್ ಮಾಡಿ ಪೊಲೀಸ್ ಪಹರೇನಿಶೀ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು, ಮೊಬಲ್ಲಗ್ ೫೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸಿದರೆ ಪೊಲೀಸ್ ಪಹರೇದವರಿಗೆ ಬಲವಾಗಿ, ಸರ್ಕ್ಯೂಲರಗಳ ೧ನೇ ಸಂಪುಟದ ೭೬ನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ೧೮೬೩ನೇ ಯಿಸವಿ ಬಾಬತು ರಿಮಿಟೆನ್ಸ್ ರೂಲ್ಸ್ ಯಿಂಬ ನಿಬಂಧನೆಯ ೫ನೇ ಕಲಂಗೆ ಅನುಗುಣವಾಗಿ ಬಾರ್ ಶಿಪಾಯಿಗಳನ್ನೂ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು, ಈ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಅಮುಲ್ದಾರಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಖಜಾನೇಗಳಲ್ಲಿ ಮಿಕ್ಕಿರತಕ್ಕ ನೋಟ್‌ಗಳನ್ನು ಆದೇ ಪಹರೇನಿಶೀ ನಗದು ಸಿಲ್ಕು ಕಳುಹಿಸುವಾಗ ಅವರ ಸಂಗಡ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಖಜಾನೇಗೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಖಜಾನೆಯಿಂದ ಈ ಬಗೆಸ್ತೂರ್ ಪೂರಾ ನೋಟುಗಳೇ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಖಜಾನೆಗಳಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವದು, ಆದರೆ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಸರಹದ್ದಿಗಿಂತ ಆಚೇ ಪೊಲೀಸ್ ಪಹರೇದವರನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳುವದು ಅನಾವಶ್ಯಕವಾದ್ದರಿಂದ ಟ್ರೆಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ನೋಟುಗಳ ಬಗ್ಯೆ ಯಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳಿಂಬ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಈ ಆಫಿಸಿಗೆ ಬರದು ಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂತಲೂ, ಆಗ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಖಜಾನೆಗಾಗಲಿ ಆ ಖಜಾನೇಯಿಂದಾಗಲಿ ನಗದು ಹಣ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

Budget Estimate for 1868—69 *to be despatched to the Deputy Accountant General* 1st *September* 1867.

Circular No.

From—The Deputy Accountant General of Mysore.

To—The Superintendents of Divisions.

SIR,

1. I have the honor to forward 2 copies of the revised form for your Budget Estimate of 1868—69, which you will observe is intended to comprise transactions from 1st April 1868 to 31st March 1869.

2. To save time, 2 copies of this letter and the forms have been sent to the Deputy Superintendents direct. They should submit their Budgets through your office as heretofore, but not later than the 15th August, to admit of your checking and despatching them to me on the 1st September.

3. The following rules should be observed in framing the Estimates of 1868—69.

1. The revenues and receipts under the Budget headings, estimated to be received between 1st April 1868 and 31st March 1869, should be shewn as the income of the year and those only.

2. The charges under the Budget headings estimated to be paid within the same period, should in like manner appear as the expenditure of the year, and those only.

3. On both the receipt and disbursement sides of the Budget the arrears of past years, *ending* 31*st March* 1868, which may be estimated to be received or paid within the new financial year 1868—69, should be included in the column for 1868—69, but in separate items and marked "arrears."

4. The full sanctioned scale of fixed charges payable within the new financial year should be provided, as sufficient for all ordinary payments of current charges, including acting allowances.

5. New charges, whether of a fixed or temporary nature, which may be anticipated, but which may not have received sanction, should be entered in the Budget in aggregate, and the details given in an appendix, with explanations for the Commissioner's consideration and orders.

6. The Estimates of current contingent charges of an ordinary character should be based on an average of the actual charges incurred during the past six months. If less may be anticipated, a reduction should be made; if more, an explanation of the cause should be given in the column of remarks—special or annual charges should be similarly entered and explained.

7. The column of Estimates for 1867—68 should simply be copied from the printed Budget for that year.

4. Provision should be made under the head of "26 Miscellaneous" for the probable expenditure on civil buildings to be constructed or repaired by civil officers.

5. Your Budget of jail expenditure, including that of the taluk lock-ups, should be forwarded to the Judicial Commissioner as soon as possible, to be submitted, after approval with his countersignature, to this office. The total only should be entered in the Budget of each district.

6. The Budget now called for should be despatched to this office, without fail on the 1st September next, the Government of India having directed the submission of the provincial Budget a month earlier than heretofore.

I have, &c.,

H. HUDSON,
Dy. Accti. General of Mysore.

BANGALORE,
DY. ACCTT. GENERAL'S OFFICE,
1*st August* 1867.

PROSPECTUS

OF THE

AKOLAH AGRICULTURAL EXHIBITION

(*Hyderabad Assigned Districts.*)

TO BE HELD IN JANUARY 1868.

EXHIBITION

OF

Live Stock, Machinery, and Implements, Produce, Raw Materials, and Manufactures.

---

1. The Exhibition will be opened on or about the 27th January 1868. The exact date will be notified by advertisement.

2. The Central Committee will be glad to receive applications for space from intending exhibitors at once; and will be prepared by the 1st December 1867, to receive articles for exhibition under Groups II., IV., V., and VI.

3. It is requested that these applications be made in the following form :—

Form of Demand for Space, Akolah Exhibition of 1867—68.

Name in full of Applicant, or name of Firm.
Address in full.
Nature of Goods to be exhibited.
Space the applicant is prepared to occupy.

Length	feet.
Breadth	feet.
Height	feet.

4. Every case, package, or box containing articles intended for exhibition should be labelled; such label should show—

Name of Article.
Place of Product or Manufacture.
Name and Residence of Exhibitor.
Group and Class to which it belongs.

Printed labels for this purpose can be obtained on application to the Secretary, Central Committee, Akolah.

5. All articles intended for sale must be priced, and a ticket showing the price must be attached to them. In like manner articles not for sale should be ticketted accordingly.

6. Every facility will be given to parties to effect sales, and the Committee will exact no percentage fee upon sales effected.

7. The prices of admission will be as follows :—

	Rs.	A.	P.
Season Ticket	5	0	0
1st Day	3	0	0
Last Day	1	0	0
Intervening Days	0	4	0

8. The articles and objects exhibited will be divided into Groups and Classes, as follows :— 523

GROUP 1.—LIVE STOCK.

Class I. Cattle.
II. Horses and Ponies.
III. Sheep and Goats.
IV. Poultry.

GROUP 2.—MACHINERY AND IMPLEMENTS USED IN AGRICULTURE, IRRIGATION, CARPENTRY, OR MANUFACTURE OF ANY KIND.

Class V. Prime Movers.
VI. Implements for Tillage and Harvesting.
VII. Implements and Machines for Sowing.
VIII. Implements for Irrigating.
IX. Implements for preparing Produce for the Market.
X. Farm-yard and Dairy Implements.
XI. Miscellaneous Machinery and Implements not included in the above.

GROUP 3.—AGRICULTURAL AND DAIRY PRODUCE, AND RAW MATERIAL, &c.

Class XII. Country Dairy Produce.
XIII. Grain.
XIV. Pulse.
XV. Tubers.
XVI. Fibres.
XVII. Cotton.
XVIII. Raw Silk.
XIX. Dyes.
XX. Oil Seeds.
XXI. Tobacco.
XXII. Sugarcane and Raw Sugar.
XXIII. Honey and Wax.
XXIV. Wool.

RAW MATERIAL USED FOR FOOD, MANUFACTURES, PHARMACY, &c.

Class XXV. Chemical and Pharmaceutical Substances.
XXVI. Substances used for Food and Manufactures, &c., such as Dried Fruits, Preserves, Tea and Coffee, Spices, Saccharine Produce, &c.

GROUP 4.—FOREST AND MINERAL PRODUCTS OF INDIA.

Class XXVII. Forest Produce.
XXVIII. Mineral Products.

GROUP 5.—MANUFACTURES.

Class XXXI. Cotton Fabrics.
XXX. Woollen Manufactures.
XXXI. Silk. do.
XXXII. Fibrous. do.

86

XXXIII. Embroidered Fabrics and Brocades.
XXXIV. Hardware and Cutlery.
XXXV. Pottery, including Bricks, Tiles, &c.
XXXVI. Glass Manufactures.
XXXVII. Furniture, Upholstery, &c.
XXXVIII. Leather Manufactures.
XXXIX. Paper.
XL. Arms and Accoutrements.
XLI. Conveyances.
XLII. Basket-work and Matting.
XLIII. Manufactures not included in the above.

GROUP 6.—FINE ARTS.

Class XLIV. Models and Statuary.
XLV. Engraving, Printing, and Lithography.
XLVI. Photography.
XLVII. Manuscripts, Drawings, and Paintings.
XLVIII. Fine Arts not included in the above, such as Jewellery and Enamel, Mosaic, Porcelain, Carving and Fancy Work of all descriptions.

9. Special prizes will also be adjudged for articles of merit, whether or not included under any of the above headings.

R. BULLOCK,
Secretary, Akolah Exhibition Committee.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಅಕ್ಕೋಲಾ ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ೧೮೮೪ನೇ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆಯತಕ್ಕ ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಬಂಧವಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಪ್ರದರ್ಶನ ಯಾನೆ ತಮಾಷೆ.

ಜೀವಜಂತುಗಳು, ಯಂತ್ರಗಳು ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು, ಪೈರಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು, ಬೇರಾ ಯಾ ತಯಾರಲ್ಲದ ಪದಾರ್ಥಗಳು, ನೇಯಿಗೇ ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳು.

೧. ಸದ್ ೧೮೮೪ನೇ ಯಿಸವಿ ಜನವರಿ ೨೭ ಅಥವಾ ೮ ಪುಮಾರಿನಲ್ಲಿ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣ ಯೆಂಬ ತಮಾಷೆ ಆರಂಭವಾಗುವದು. ಯಿದರ ಗೊತ್ತಾದ ತಾರೀಕ್ ಪ್ರಕಟನೇ ಮೂಲಕ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

೨. ಎಗ್ಜಿಬಿಷನ್ನಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತಂದು ತೋರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಖಾಯಿಷ್ ವುಳ್ಳವರಿಂದ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಕೂಡ್ಲೆ ಖರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಅನುಮೋದಿಸುವರು ಮತ್ತು ೧೮೮೩ನೇ ಯಿಸವಿ ಡಿಸಂಬರ್ ಗುರ್ವೇ ಯೊಳಗಾಗಿ ಗ್ರೂಪ್‌ಸ್ ಯೆಂಬ ೨—೪—೫— ಮತ್ತು ೬ನೇ ರಾಶಿಗಳ ಬಾಬತು ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಬರಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಆಯತ್ತರಾಗಿರುವರು.

೩. ಸದರೀ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರ ಬರದುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂದು ಕೋರಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಸ್ಥಳಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವದರ ನಮೂನೇ:—

ಸದ್ ೧೮೬೩—೬೪ನೇ ಯಿಸವಿ ಬಾಬತು ಅಕ್ಕೋಲಾ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು ಪೂರಾ, ಅಥವಾ ಕಾರಖಾನೇ ಹೆಸರು.

ಮೇಲ್ ವಿಲಾಸ ಪೂರಾ

ತೋರಿಸತಕ್ಕ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಸ್ವರೂಪ.

ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಎಷ್ಟು ಸ್ಥಳ ಬೇಕೋ ಅದರ ತಪಶೀಲ್.

ವುದ್ದ ಅಡಿ.
ಅಗಲ ಅಡಿ.
ಎತ್ತರ ಅಡಿ.

೪. ಈ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣಗಾಗಿ ಉದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆ ತಕ್ಕ ಪ್ರತಿ ಕೇಸು ಯಾ ಗಟ್ಟಿ ಯಾ ಕಟ್ಟಿಗೆ ಮೇಲೆ ಚೀಟೀ ಹಚ್ಚತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಚೀಟಿಯಲ್ಲಿ ನಾ ಬರಿಸ ತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ,

ಪದಾರ್ಥದ ಹೆಸರು.
ಬೆಳೆದ ಯಾ ತಯಾರಾದ ಸ್ಥಳ.
ತೋರಿಸತಕ್ಕವನ ವಾಸ ಸ್ಥಳದ ಹೆಸರು.

ಸದರಿ ಪದಾರ್ಥ ಯಾವ ರಾಸಿಗೆ ಯಾ ತರಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ್ದೋ ಆ ಸಂಗತಿ.

ಅಕ್ಕೋಲ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯ ಸೆಕರೆಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಬರದು ಕೊಂಡರೆ ಸದರಿ ವಿವರವುಳ್ಳ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟ ಚೀಟಿಗಳು ಸಿಕ್ಕುವವು.

೫. ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಇರುವ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆಲ್ಲಾ ಖರೀದೀ ನಮೂದು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಖರೀದೀ ನಮೂದನ್ನಿಸಿ ಇರತಕ್ಕ ವೊಂದು ಚೀಟಿ ಅವುಗಳಿಗೆ ಅಂಟಿಸಿ ಇರತಕ್ಕದ್ದು. ಹೀಗೆಯೇ ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲದ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆಲ್ಲಾ ಚೀಟೀ ಅಂಟಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಖರೀದೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಸರ್ವ ಸಾಲಭ್ಯವೂ ವುಂಟು ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು. ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆ ನೇಕಾತಾ ಇಪ್ಪೆಂಬ ರುಸುಮನ್ನೂ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ತೆರಿಸುವದಿಲ್ಲ.

೭. ಈ ತಮಾಷೇ ನೋಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಹೋಗುವದಕ್ಕೆ ಕೊಡಬೇಕಾದ ರುಸುಂಗಳು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ:—

	ರೂ.	ಆ	ಪೈ
ತಮಾಷೇ ತರುಣದಲ್ಲಿ ಕೊಡತಕ್ಕ ಟಿಕ್ಕೆಟ್	೫	೦	೦
ಮೊದಲನೇ ದಿನ	೩	೦	೦
ಕಡೇ ದಿನ	೦	೦	೦
ಮಧ್ಯ ದಿನಗಳು	೦	೪	೦

೮. ತೋರಿಸಲ್ಪಡುವ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಇತರ ವಿಷಯಗಳು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಗ್ರೂಪ್‌ಯಾನೇ ರಾಸಿ ಮತ್ತು ತರಗಳಾಗಿ ವಿಭಾಗಿಸಲ್ಪಡುವವು, ಹ್ಯಾಗಂದರೆ:—

ರಾಶಿ ೧. ಜೀವಜಂತುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೧. ದನಗಳು.
೨. ಕುದುರೆಗಳು ಮತ್ತು ಟಾಕಣೀಗಳು.
೩. ಕುರಿ ಮತ್ತು ಮೇಕೆಗಳು.
೪. ಕೋಳಿ ವಗೈರೆ.

ರಾಸಿ ೨ ಯಂತ್ರಗಳು, ವ್ಯವಸಾಯ, ಯಾ ನಿರಾವಾರೀ, ಯಾ ಬಿಡಿಸೆ, ಯಾ ಮತ್ಯಾವ ಬಗೇ ಕೆಲಸಕ್ಕಾಗಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೫. ಪ್ರೈಂ ಮೂವರ್ಸ್ ಯೆಂಬ ಯಂತ್ರಗಳು.

೬. ಉಳುಮೆ, ವ ಸುಗ್ಗಿ ಈ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೭. ಬಿತ್ತನೆ ಬಗ್ಯಾದ ಕೊರಮುಟ್ಟು ವ ಯಂತ್ರಗಳು.

೮. ನೀರಾವಾರೀ ಕೆಲಸದ ಬಗ್ಯಾದ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೯. ಬಜಾರಿಗೆ ತರತಕ್ಕ ಜಿನಿಸೀಗಳನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೧೦. ಕಣ, ಕರೊಹಟ್ಟೆ ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೧೧. ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಾಧನಗಳಲ್ಲಿ ನೇರದೆ ಯಿರುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

ರಾಶಿ ೩. ವ್ಯವಸಾಯ ಮತ್ತು ದೊಡ್ಡಿ ಯಿವುಗಳ ಬಾಬತು ಮತ್ತು ಖೋರಾ ದಿನಸುಗಳು ವಗೈರೆ.

ಕ್ಲಾಸ್ ೧೨. ಈ ೨ವಿಯ ಕರೊಹಟ್ಟೆಯಲ್ಲಿ ಆದ ಪದಾರ್ಥಗಳು

೧೩. ಧಾನ್ಯ.

೧೪. ಅವರೆ, ತೊಗರಿ, ವಗೈರೆ.

೧೫. ಗಡ್ಡೆಗಳು.

೧೬. ನಾರುಗಳು.

೧೭. ಅರಳೆ.

೧೮. ಖೋರಾ ರೇಷ್ಮೆ.

೧೯. ರಂಗುಗಳು.

೨೦. ತೈಲ ಧಾನ್ಯಗಳು.

೨೧. ಹೊಗೇಸೊಪ್ಪು.

೨೨. ಕಬ್ಬು, ಬೊಗದುಂ ಸಕ್ಕರೆ.

೨೩. ಜೇನುತುಪ್ಪ, ಮತ್ತು ಮೇಣ.

೨೪. ತುಪ್ಪಟ.

ಆಹಾರ, ಕೈವಾಡ ಕೆಲಸ, ಔಷಧ ವಗೈರೆಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕಂತಾ ಖೋರಾ ಯಾ ನೀಮ್ ತಯಾರೀ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೨೫. ರಸವಾದ ಮತ್ತು ವೈದ್ಯ ಯಿವುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

೨೬. ಆಹಾರ, ಮತ್ತು ಕೈವಾಡ ವಗೈರೆ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕ ವಣಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹಣ್ಣುಗಳು, ಜೇನುತುಪ್ಪದಲಿ ಹಾಕಿ ಯಿಟ್ಟಿರುವ ಹಣ್ಣುಗಳು, ಟೀ, ಕಾಫಿ, ಲವಂಗ ವಗೈರೆ ದ್ರವ್ಯಗಳು, ಸೀಯಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು ವಗೈರೆ.

ರಾಸಿ ೪. ಇಂಡ್ಯದೇಶದ ಕಾಡುಗಳಲ್ಲಿ ಯೂ ಗಣಿಗಳಲ್ಲಿ ಯೂ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್. ೨೭. ಕಾಡುಬೆಳೆ.

,, ೨೮. ಗನಿಗಳಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ರಾಶಿ ೫. ಕೈಕೆಲಸಗಳಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸರುಕುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೨೯. ನೂಲಿನಿಂದ ತಯಾರಾದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಗೈರೆ.

೩೦. ಕೂದಲಿನಿಂದ ಆದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಗೈರೆ. 525

೩೧. ರೇಷ್ಮೆ ಅಯಿಜ್.

೩೨. ನಾರು ಅಯಿಜ್.

೩೩. ಕಸೂತಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡಿದ ಮತ್ತು ಸರಿಗೆ ಬುಟ್ಟಾ ಪಟ್ಟೆ.

೩೪. ಪಾತ್ರೆಸಾಮಾನು ಚೂರಿ ವಗೈರೇ ಕಬ್ಬಿಣ ವುಕ್ಕು ಸಾಧನಗಳು.

೩೫. ಯಿಟ್ಟಿಗೆ ಹೆಂಚು ವಗೈರೇ ಸಹಿತವಾಗಿ ಮಣ್ಣಿನ ಕೆಲಸಗಳು.

೩೬. ಗಾಜು ಕೆಲಸಗಳು.

೩೭. ಕುರ್ಚಿ ಮೇಜು ಮಂಚ ವಗೈರೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.

೩೮. ಚರ್ಮದಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸಾಮಾನುಗಳು.

೩೯. ಕಾಗದ.

೪೦. ಆಯುಧಗಳು ಸೈನಿಕ ದುಸ್ತು.

೪೧. ಬಂಡಿಗಳು.

೪೨. ಗೊಡೇ ಚಾಪೆ ವಗೈರೇ ಹೆಣಿಗೇ ಸಾಮಾನು.

೪೩. ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟವುವು ಶಿವಾಯಿ ಇರತಕ್ಕ ಇತರ ಕೆಲಸಗಳು

ರಾಶಿ ೬. ಕುಶಲವಿದ್ಯೆಯಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸಾಮಗ್ರಿಗಳು.

೪೪. ಅಚ್ಚುಗಳು ಪ್ರತಿಮೆಗಳು.

೪೫. ಕೆತ್ತಣ, ಥಾಪಾ, ಮಸಿಲವುದಾರಿ.

೪೬. ಥಾಯ ಯಂತ್ರದಿಂದ ತಯಾರಾದ ತಸ್ಪೀರ್.

೪೭. ಬರವಣಿಗೆ, ಪಟ, ಚಿತ್ರ, ಬಣ್ಣ ಕೆಲಸಗಳು.

೪೮. ಪ್ರೌಢವೆಗಳು, ರಸಗೋಳ ವಗೈರೇಗಳು, ಗೋಡೆ ನೆಲ ಮುಂತಾದವುಗಳಲ್ಲಿ ಚಿತ್ರವಾಗಿ ಬರೆಯತಕ್ಕ ನಮೂನೆಗಳು ಗಾಜು ಪಾತ್ರೆ ವಗೈರೇ, ಕೆತ್ತನ ವಗೈರೆ ಯಲ್ಲಾ ತರದ ಕೆಲಸಗಳು.

ಗ. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವ ತರಹಗಳಲ್ಲಿ ಕೇರಿಯೇ ಅಗಲಿ ಕೇರದೇ ಇರುವಂತಾ ಯೋಗ್ಯವಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ವಿಶೇಷ ಇನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

R. BULLOCK,
Secretary, Akolah Exhibition Committee.

THE PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce.

IMPORTS.—In the first part of the fortnight, there was a fair amount of business transacted, but the market during the last week has been spiritless. The sales of cotton goods in June were heavy and the dealers are now mostly confining their operations to clearing old contracts. There is not much alteration in our quotations, 7lbs. grey shirtings being valued at Rs. 6-3 to Rs. 6-4 and good seconds No. 40 Mule Twist at Rs. 4-6 to Rs. 4-8. Holders are not at all disposed to yield to any diminution of the current rates, and indeed the market may be said to be generally firmer. Sales of shirtings have been below the average, and

prices have been weak. There has been a little demand for Nos. 30 and 40 Mule Twist, but the higher numbers are not much inquired for. Colored yarns, with the exception of imperial red, have been in good demand and extensive sales are reported. Some business has also been done in grey jaconets at the undermentioned rates. Transactions in colored cottons have been very limited. The quotations for metals are unchanged, and no business is reported.

EXPORTS.—There has not been quite so much activity in the cotton market during the past fortnight. Dealers have shown little anxiety to part with their stocks, and buyers have been equally reserved. Nevertheless some 2,000 or 3,000 bales have been taken at about Rs. 133 per candy. Dealers have held out firmly for this rate and one of the latest transactions reported is at half a Rupee in advance. There are about 3,000 bales in stock, but a good deal of this is saw-ginned and is offered at Rs. 10 below the current price. It is expected that the stock of cotton will be increased largely in a few days by fresh arrivals from the interior. We learn from Tuticorin that a fair amount of business had been transacted at Rs. 130 per candy, but that the price had subsequently fallen to Rs. 125 for two months delivery. There was a good demand at this rate. There has not been much doing in Coconada cotton; the latest quotation is Rs. 130 free on board.

Indigo is in good demand, but good quality is very scarce. No transactions are reported, and the quotation is Rupees 55 to Rupees 60 per maund. Goat skins of prime quality have realized Rupees 120 per 100, and unpicked lots Rs. 82 per 100. Sales of tanned cow hides have been made at Rupees 135 to Rupees 140 per 100, weighing 750lbs. Some business is reported in buffalo horns at Rupees 12 per 100, weighing 125lbs. There has been nothing doing in seeds in this market. We have a moderate stock of Myrabolams, but nothing has been done in them, and the nominal price is Rs. 18 per candy. There has been an unusual demand for soft cane jaggery; upwards of 4,000 bags have been taken at Rupees 40 per candy, and are being shipped per Steamer *Asia* for Bombay, to be forwarded thence, it is believed, to the Coast of the Persian Gulf.

We have received the following particulars from the Northern Ports.

At Calingapatam rice was firm at Rupees 5-8 per bag. At Coconada the quotation for cane jaggery was Rs. 23 per candy, and for rice Rs. 6-1 per bag. Advices from Bimlipatam inform us that the present crop of gingelly seed is nearly exhausted and that contracts were being made at Rupees 9-12 per bag for the new crop, which would be coming in about the end of August or the beginning of September. There was no demand for rape seed, the nominal price for which was Rs. 8-4. The price fo niger was Rs. 7-8, but there was little obtainable. At Gopaulpore rice continued to fetch high price , but transactions were confined entirely to the dist ssed districts of Cuttack and Pooree, and no grain was available for foreign exportation. The only artic es in which business had been done on home accou were hides and horns; the former having realised R pees 89 per 100, and the latter Rupees 51 per candy.

We learn from Cochin hat the price of cocoanut oil had advanced to Rs. 106 per candy; market firm. Coir goods had also found eady purchasers at rates varying from Rs. 45 to Rs. 65 per candy, according to quality.

ಮದರಾಸ್ ವ್ಯಾಪಾರದ ಸಂ ದವರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಿರಖು ಪಟ್ಟಿ ಮತ್ತು ಬಾಜಾರ್ ರಿಪ್ಪೋರ್ಟಿನ ಸಂಗ್ರಹ.

ಆಮದ್ ಬಾಬತ ಸಣಕುಗಳು.

ಕಳೆದ ಪದಿನೈದು ದಿನಗಳ ಪ್ರಥಮ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಯೇ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆದಿರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಕಳೆದ ವಾರದಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರದಲ್ಲಿ ಯೇನು ಸತ್ತು ಇಲ್ಲವು. ಜರ್ಸ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಟ್ಟೆ ವ್ಯಾಪಾರ ಬಲವಾಗಿಯೇ ನಡಿಯಿತ್ತು. ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಪೊಪ್ಪಂಡಗಾರ್ರಿಗೆ ಸರುಕು ಭರ್ತಿ ಮಾಡುವ ಕಾಲಸದಲ್ಲಿ ಆಸಕ್ತರಾಗಿದ್ದಾರೆ. ನಮ್ಮ ಧಾರಣೆಗಳಲ್ಲಿ ಬಹಳ ವ್ಯತ್ಯಾಸವಿಲ್ಲವು. ೨೦ ಪೌಂ ಬಾಬತು ಗ್ರೇಷರ್ಟಿಂಗ್ ಯೆಂಬ ಬಟ್ಟೆಗೆ ರೂ. ೬—೩—೦ ಲಾಗಾಯತು ೬—೪—೦ ವರಿಗೆ ಧಾರಣೆ ಆಯಿತು ಬಳ್ಳೇ ದುಬ್ಯೂರ್ ತರದ ೪೦ನೇ ನಂಬರ್ ಮ್ಯುಲ್ಟ್ಸ್, ಎಂಬ ನೂಲು ರೂ. ೪—೬—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೪—೪—೦ ವರಿಗೆ ಧಾರಣೆ ಆಯಿತು. ಸರುಕು ಇಟ್ಟು ರತಕ್ಕವರು ಈಗಿನ ಧಾರಣೆಗೆ ಕಾರ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಯೆಷ್ಟು ಮಾತ್ರವೂ ಬಿಲ್ಲವು ಆದ್ದರಿಂದ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ನೆಲೆಯಾಗಿದೆ. ಗ್ರೇಷರ್ಟಿಂಗ್ ಯೆಂಬ ಬಟ್ಟೆ ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿಯೇ ಕರೀದೀಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಧಾರಣೆವಾಸಿ ತಗ್ಗಿತು ೩೦—೩೦ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಮ್ಯುಲ್ಟ್ಸ್ ಎಂಬ ನೂಲಿಗೆ ಗಿರಾಕಿ ಇಲ್ಲ. ಇನ್ನು ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ನಂಬರ್‌ಗಳ ಬಹಳ ಬೇಕ್ಕಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಬಣ್ಣದ ನೂಲು ಪೈಕಿ ಇಂಪೀರಿಯಲ್ ರೆಡ್ ಯೆಂಬ ಲಾಲೀ ನೂಲು ವಿನಾ ಮಿಕ್ಕಾದ ನೂಲಿಗೆ ಬಳ್ಳೇ ಗಿರಾಕಿ ಬಂದು ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿಯೇ ಖರ್ಚಾದಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬಂತು ಗ್ರೇಚಾಕಿನೇಟ್ಸ್ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಕೆಲವು ಕರೀದೀ ಯಾಗಿದೆ. ಬಣ್ಣದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಬಹಳ ಖರ್ಚಿಲ್ಲ. ಲೋಹಗಳ ಧಾರಣೆ ನೆಲೆಯಾಗಿದೆ. ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ಆದಂತೆ ತಿಳಿಯುವದಿಲ್ಲವು.

ರಫ್ತು ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು.

ಕಳೆದ ಪದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಅರಳೀ ವ್ಯಾಪಾರ ಅಷ್ಟು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಯೇನೂ ನಡೆಯಲಿಲ್ಲವು. ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ತಮ್ಮ ಸರುಕುಗಳನ್ನು ಬಿಡುವದಕ್ಕೆ ಇಷ್ಟವಿಲ್ಲವು. ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕವರು ಕೊ

ಳ್ಳದೇ ಬಿಕ್ಕೊಂಡಿದ್ದಾರೆ ಆದಾಗ್ಯೂ ಎರಡು ಮೂರು ಸಾವಿರ ಜೇಲ್ ಗಳ ವರಗೆ ಖಂಡೀ ಬಂದಕ್ಕೆ ಸುಮಾರ್ ೧೫೨ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದೀ ಆಗಿದೆ. ಈ ಧಾರಣೆಗೋಸ್ಕರವೇ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ತರು ತಡವಿಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ. ಈಚಿಗೆ ಆದ ವ್ಯಾಪಾರದಲ್ಲಿ ಅರ್ಧ ರೂಪಾಯಿ ಜಾಸ್ತೀ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ೩೦೦ ಜೇಲಿಗಳ್ಳ ವರಿಗೆ ಸರುಕು ಹಾಜರಿದೆ. ಈ ಪೈಕೆ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಯಂತ್ರದಲ್ಲಿ ನೆಟ್ಟಿಗೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಈಗಿನ ಧಾರಣೆಗೆ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿ ಕೊಡುತ್ತೇನೆನ್ನುತ್ತಾರೆ, ಬಳಿ ಸೀಮೆಯಿಂದ ಸರಕು ಬಂದು ಈಗಿರುವ ಸರುಕು ಇನ್ನು ಬಹಳ ಹೆಚ್ಚು ವದೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ. ತುತ್ತಿಕೋರಿನಲ್ಲಿ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೩೦ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಬಳ್ಳೇ ವ್ಯಾಪಾರವಾದಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಎರಡು ತಿಂಗಳೆ ಪಾಯಿದೇಗೆ ಸರುಕು ಕೊಡುವಂತೆ ವೊಪ್ಪಂದವೆ ಮೇಲೆ ೧೨೫ರೆ ವರಿಗೆ ಖರೀದೀ ಈಚಿಗೆ ಇಳಿಯಿತು ಈ ಖರೀದಿಗೆ ಬಳ್ಳೇ ಗಿರಾಕಿ ಬಂತು ಕಾಕಿನಾಡು ಆರಳೆ ಬಹಳ ವ್ಯಾಪಾರ ವಿಲ್ಲವು. ಹಡಗಿನ ಮಜೂರಿ ಇಲ್ಲದೆ ೧೫೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಈಚಿಗೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು.

ನೀಲಿಗೆ ವಳ್ಳೇ ಗಿರಾಕಿ ಆದರೆ ವಳ್ಳೇ ಸರಕು ಬಹಳ ಅರಿದು, ವ್ಯಾಪಾರವಾಗಲಿಲ್ಲವಂತೆ ಮಣಕ್ಕೆ ೫೫ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಧಾರಣೆ ಇದೆ.

ವಳ್ಳೇ ಅಸನು ಮೇಕೇ ಚರ್ಮ ನೂರಕ್ಕೆ ೧೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಖೆಲೆಯಾಯಿತು. ಸಗಟು ರಖಂ ೧೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಆಯಿತು. ೩೫೦ ಫೂ ತೂಗುವ ಹದನು ಮಾಡಿದ ಹೆಸವಿನ ಚರ್ಮಗಳು ನೂರಕ್ಕೆ ೧೫೫ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೫೦ರ ವರಿಗೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ೨೫೫ ಫೂ ತೂಗುವ ಕೋಣದ ಕೊಂಬುಗಳು ನೂರಕ್ಕೆ ೧೨ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ಕೆಲವು ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಬೀಜಗಳ್ಳೇನು ವೆಚ್ಚವಿಲ್ಲ. ಪೈರೆಜೇಲಿ ಯೆಂಬ ಬಾಬತು ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿದೆ ಗಿರಾಕಿ ಯೇನೂ ಇಲ್ಲವು. ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೪ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಸರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಧಾರಣೆ ಇರುತ್ತೆ ಮೆತುವು ಬೆಲ್ಲಕ್ಕೆ ವಾಡಿಕೇ ಮೇರೆ ಗಿರಾಕಿ ಇತ್ತು ಖಂಡಿಗೆ ೭೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ೪೦೦೦ ಗೋಣೀಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಯೇ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಮುಂಬೈಗಾಗಿ ಯೇಷಿಯ ಯೆಂಬ ಹೊಗೆ ಜಹಜಿನಲ್ಲಿ ಭರ್ತೀಯಾಗಿದೆ ಅಲ್ಲಿಂದ ಪರಷಿಯಾ ಕೋಸ್ತೆಯ ವಡಕ್ಕೆ ಹೋಗುವದಂತೆ.

ಉತ್ತರತೀರ ಪ್ರಾಂತ್ಯದಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಸಂಗತಿ ತಿಳಿಯ ಬಂತು, ಕಾಳ್ಗೆಂಗಪಟ್ಟೆಲ್ಲಿ ಅಕ್ಕಿ ಗೋಣೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೫೩ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರವಿಧೆ. ಕಾಕಿನಾಡಾದಲ್ಲಿ ಬೆಲ್ಲ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೭೯ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರವೂ ಅಕ್ಕಿ ಗೋಣೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ ೬—೦—೦ ವೀರೆಗೂ ಧಾರಣೆ ಇದೆ. ಭೀಮನ ಪಟ್ಟಣದಿಂದ ತಿಳಿಯ ಬಂದ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಈ ಸಲದ ಯೆಳ್ಳು ಫಸಲ್ ಬಹುಶಃ ಕೆಟ್ಟು ಹೋದಾ ಹಾಗೂ ಹೊಸಧಾನ್ಯ ಗೋಣೀ ವಂದಕ್ಕೆ ೭೫೦ ರೂಪಾಯಿ ವೀರೆ ವೊಪ್ಪಂದಗಳು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು. ಅಗಷ್ಟು ಅಕ್ಟೋಬರಿಗಾದರೂ ಸೆಪ್ಟಂಬರಿ ಪುರುವಿನೆಲ್ಲಾದರೂ ಹೊಸ ಧಾನ್ಯ ಬರುವದು ಹುಚ್ಚೆಳ್ಳು ವಗೈರೇ ಧಾರಣೇ. ಮಾತ್ರ ೪೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರವಿಧೆ. ಗಿರಾಕಿ ಇಲ್ಲವು ನೈಗರ್ ಧಾನ್ಯ ೭೫ ರೂಪಾಯಿದೆ ಸರಕು ಇಲ್ಲವು ಗೋಪಾಲ್ ಪುರದಲ್ಲಿ ಅಕ್ಕಿ ಧಾರಣೆ ಭಪಾವಾಗಯೇ ಇರುತ್ತದೆ. ಬಹಳ ದುರ್ಭಿಕ್ಷ ವೆಂಟಾಗಿರುವದು ಕಟ್ಟವು ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಅಕ್ಕಿ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆಯುತ್ತೆ ರಿಗರ್ ಶೀಮೆಗೆ ರಫ್ತಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದಕ್ಕೆ ದಪಸವಿಲ್ಲವು. ಜಕ್ಕಳಿಗಳು ಮಾತ್ರವೇ ಇಲಾಯಿತಿಗೆ ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟೀತು ಆಕಳು ಜಕ್ಕಳ ನೂರಕ್ಕೆ ೪೯ ರೂಪಾಯಿ ಮೇಲೆಯೂ ಕೂರೀ ಮೇಕೆಗಳ ಚೆಕ್ಕಳ ಖಂಡೀ ೫೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇರೆಯೂ ಮಾರಾಟ.

ಕೊಬರೀ ಯೆಣ್ಣೆ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೦೬ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಹತ್ತಿದೆ ಯೆಂತಲೂ ಧಾರಣೆ ನೆಲೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ ಹಗ್ಗಗಳಿಗೆ ಗಿರಾಕಿ ವುಂಟು ದಿನಸುಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಖಂಡೀ ೪೫ ರೂಪಾಯಿ ಲಾಗಾಯಿತು ೬೫ರ ವರಿಗೆ ಇರುತ್ತೆ.

Season Report of the Hassan District for the month of June 1867.

The monsoon set in favorably in the early part of the month in Munjerabad and the hilly tracts of the District, and showers of rain fell in all the other talooks except Nagamungalum, but towards the end of the month there was an unusually long break which was injurious to young coffee plants and the gid ragee crop which is coming into ear.

The sowing of the kartick paddy crop was completed in the talooks of Hassan, Munjerabad, Nursipoor and Haranhully. Cocoanut and other garden crops are reported generally to be thriving.

Planting interests are also improving, as the borer, which infests the jungle as well as coffee trees in seasons of prolonged drought and is well known to the natives as the "Kuttay roga," has disappeared on the setting in of the rains. Active measures to ensure more shade and moisture for the preservation of the plants are being taken by the planting of trees, the jack being considered the best for the purpose.

The markets are well supplied, but as the season advances, a slight rise in prices is perceptible.

The public health was indifferent. The mortality for the whole District is estimated at 555 souls, or a little more than 1 death to every thousand of the population. The loss in cattle was heavy, being 1210, of which number 350 head are reported to have perished in the Mulnad from exposure to incessant wet during the monsoon.

W. HILL,
Deputy Superintendent.

೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿಯೂ, ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಸರ್ವ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಈ ತಿಂಗಳ ಆದಿ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೇ ಪುರುವಾಯಿತು. ನಾಗಮಂಗಲ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿವಾಯಿ ಇತರೆ

ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು. ತಿಂಗಳ ಆಖೈರ್ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಅನಾಧಾರಣವಾಗಿ ಮಳೆ ನಿಂತು ಹೋದ್ದರಿಂದ ಯಳೆ ಕಾಫಿಗಿಡಗಳಿಗೂ, ತೆನೆಗೆ ಬರುತ್ತಿರುವ ಗಿಡ್ಡರಾಗಿ ಪೈರಿಗೂ, ಬಾಧಕವಾಗಿತ್ತು.

ಹಾಸನ, ಪಂಜರಾಬಾದ್, ಸರಸೀಪುರ, ಹಾರನಹಳ್ಳಿ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಕಾರ್ತಿಕ ಭತ್ತ ಬೀಜ ಪೇರಾವ್ ಕೆಲಸವು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಯಿತು, ತೆಂಗು ಇತರ ಬಾಗಾಯಿತು ಬೆಳೆ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಲ್ಲಿಯೇ ಯಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ.

ದೀರ್ಘವಾದ ಅನಾವೃಷ್ಟಿ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಜಂಗಲಗಳಿಗೂ, ಕಾಫೀ ಗಿಡಗಳಿಗೂ, ಪೀಡಿತವಾಗಿಯೂ, ಕತ್ತಿರೋಗ ಯೆಂಬದಾಗಿ ನೇಟಿವ್ ಜನಗಳಿಗೆ ಚಂನಾಗಿ ತಿಳಿದಿದ್ದ ಬೋರರ್ ಯೆಂಬ ಪುಳುವು ಮಳೆಗೆ ಮುರುವಾಪ ಕೂಡ್ಲೆ ಕಾಣಿಸದೇ ಹೋದ್ದರಿಂದ ಗಿಡ ಹಾಕುವ ಕೆಲಸವು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಲ್ಲಿಯೇ ಯಿಹೆ.

ಗಿಡಗಳ ಸಂರಕ್ಷಣೆಗಾಗಿ ನೆರಳು ಮತ್ತು ತಂಪು ಪುಂಟು ಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ಬಹಳ ಅನುಕೂಲವೆಂದು ಎಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಹಲಸಿನ ಮರಗಳನ್ನು ಹಾಕುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಪ್ರಯತ್ನಗಳು ಮಾಡುತ್ತಲಿವೆ.

ಅಂಗಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಜಿನಸಿ ವಿನ್ತಾರವಾಗಿಹೆ. ಸಾಗುವಳಿ ಕಾಲಗತಿಸಿದ ಹಾಗೆಲ್ಲ ಜಿನಸೀಗಳ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚುವ ಹಾಗೆ ಕಾಣುತ್ತದೆ.

ಜನಗಳ ಆರೋಗ್ಯ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಧ್ಯಸ್ಥವಾಗಿಹೆ. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ಳಳಳ ಜನಗಳು ಸತ್ತು ಕೋದದ್ದಾಗಿಯೂ ಇದರಲ್ಲಿ ಪ್ರಜೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಾವಿರಕ್ಕೆ ೧ ಪ್ರಾಣಕ್ಕಿಂತ ಸ್ವಲ್ಪ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಹೋಗಿರುತ್ತವೆ. ಕಾಲ್ಕತೆಗಳಲ್ಲಿ ೧೦೦೦ ತಲೆಗಳು ನಷ್ಟವಾಗಿರುತ್ತವೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ೫೫೦ ತಲೆಗಳು ಮಳೆಕಾಲದಲ್ಲಿ ನಿರಂತರವಾಗಿ ಯಾವದಕ್ಕೆ ಗುರಿಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟದರಿಂದ ಮಲನಾಡುಗಳಲ್ಲಿ ಸತ್ತು ಹೋದವು ಯೆಂತ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ.

(Signed) W. HILL,
Dy. Supt., Hassan District.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that above 500 candies, more or less, of sandalwood, the produce of the Nundidroog Division of Mysore Territory, will be sold by public auction in the Bangalore koti on the 16th August 1867.

1st	Class.	Candies.	25	0
2nd	Do.	,,	25	0
3rd	Do.	,,	25	0
4th	Do.	,,	110	10
5th	Do.	,,	75	0
Roots.		,,	110	0
Other kinds.		,,	129	10
		Total.	500	

The Mysore Candy contains 500 lbs. English.

BANGALORE,
21st June 1867.

(Signed) G. J. van SOMEREN.
Offg. Conservator of Forests.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೊ.

ಇದರಿಂದ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಮುಮ್ಮಾರು ೫೦೦ ಖಂಡಿಗಸ್ಕಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ಮೈಸೂರು ಪ್ರಾಂತದ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಗಂಧದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ಮುಮ್ಮಾರ್ ೫೦೦ ಖಂಡಿಗಸ್ಕಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ೧೮೬೭ನೇ ಅಗಷ್ಟು ೧೬ನೆ ದಿವಸ ಬೆಂಗಳೂರು ಕೋಠಿಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಅವ್ವಲ್	ಖಂಡೀ	ಕ್ಕೆ	೦	
ದುಂ್ಯಂ	,,	ಕ್ಕೆ	೦	
ಸಿಯ ೨	,,	ಕ್ಕೆ	೦	
ಚಾರ	,,	೧೦೦	೧೦	
ಪಂಜಿ ೨	,,	೫೫	೦	
ಜೇರ್ ಗಳು	,,	೧೧೦	೦	
ಇತರ ದೊಲಗಳು	,,	೧೦೯	೧೦	
	ಕುಲ್	೫೦೦		

ಮೈಸೂರು ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೫೦ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪೌಂಡಗಳು.
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭.

(Signed) G. J. VAN SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

NOTIFICATION.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೊ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandalwood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kothe. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ೨೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗ	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨ನೇ ನವಂಬರ್ ೧೮೬೭
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ ಡಿಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ೧೮ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ.

Name of Kothe. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಶೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Hoonsoor .. .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.
ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ೨೧ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಆಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗ[illegible]ಕ್ಕ ಮೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬಸವ[illegible]ಜೀಲ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G[illegible] CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of Cayemgootta village, Cachercanhully of Bangalore [illegible]alook, in satisfaction of a decree, on the 5th August [illegible]867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ [illegible]ಂಬರ್. ೧೫೬.

ಮಾದಿ ಕಾಜೆರಕ ಹಳ್ಳಿ ದಾನಪ್ಪನ ಮಗ ಶ್ಯಾಮೈಯ್ಯ. } ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು. [illegible]ೇ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪ ಮೊದಲಿ. [illegible]ೇ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿ.

ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿ[illegible]ಕೆ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೆ [illegible]ಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಈ ನಂಬರು ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿ[illegible]ಪ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಾಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿರುವ ಬೆಂಗಳೂ[illegible] ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಶವಂಚಪುರದ ಹೋಬಳಿ ಕಾಯಂ ಗುತ್ತಾ ಕ[illegible]ಕರಕ ಹಳ್ಳಿ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮವನ್ನ ಜುಲಾಯಿ ತಾರೀಖು ೨ನೇ ತಾರೀಖಿನ ವರಿಗೆ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸುವಂತೆ [illegible]ಲಾಖಾ mll ನಾಜರಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟದ್ದಕ್ಕೆ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಎ[illegible]ಡು ಟೈಂ ಹರಾಜಾಗಿ ೩ನೇ ಟೈಂ ಹೊರೈಸುವದರ ಒಳಗಾಗಿಯೆ [illegible]ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಧರ್ಮರಾಯ ಮೊದಲಿಯಾರು ಇಲ್ಲಿಗೆ ಈ [illegible]ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿದ ಅರ್ಜಿ ಇದರ ಸಂಗತ ಕಳುಹಿಸಿದೆ. [illegible]ಇದರಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಭಾಬೆಲೆರಿಯುಳ್ಳ ಗ್ರಾಮ ಹರಾಜಾಗುವ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮೊದಲು ಪೌಂದು ತಿಂಗಳು ವ್ಯವಧಾನದಿಂದ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಬೇಕಾಗಿಕ್ತು. ಹಾಗೆ ಆಗದೆ ಹೋದ ತಿಂಗಳು [illegible]ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಗೆಜಟನಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾಗಿ ಆ ಕೂಡ್ಲೆ ಹರಾಜಿಗೆ [illegible]ಪಕ್ರಮಿಸೋಣವಾಗಿ ಇ[illegible]ಧೆಯಾಗಿ, ಮೇಲಿ ನಮೂದಿರುವಂ[illegible] ಪುನಹಾ ಬಂದು ತಿಂಗಳು ವಾಯಿದೆ ನಿತಿ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸಿ ಅನಂತರ ಹರಾಜಿನ ಕ್ರಮ ನಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ವಗೈರೆ ೩ನೇ ಜುಲೈ ಮುಕ್ಕಂ ದಿವಾನಿ [illegible]೩ನೇ ನಂಬರ್ ಯಾದಿ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ ಬಂದದ್ದರಿಂದಾ ಸದರಿ ಯಾದಿ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಜುಲೈ ೩ನೇ ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಆಂದರೆ ಆಗಷ್ಟು ೩ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘೆಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೬ ಘೆಂಟೆ ವರಿಗೆ ಇಲಾಖಾ mll ನಾಜರ್ ವಾರಿಫ್ತ್ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಲ್ಲಿಯುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳನ್ನು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಥರ್ಡ್ ಕಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ಬಳಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾರಾಳ್ಯದಿಂದ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

HASSAN DISTRICT.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Hebbasalay to present their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 20th August.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಜೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟನ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಹಬ್ಬಸಾಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ ಹತ್ರ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಂಜರು ಭೂಮ್ಯೆ.

ಯಕರೆ ೧೫ ರೋಡ್ ೧ ಪೋಲ್ ೩೦ ಗಜ ೨೦ ಯಿದರ ಯಲ್ಲಿಗಳು

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಅಗೆಡಿ.
೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಯೆತ್ತಿನ ಹಳ್ಳ.
೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಪರುವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.
೪. ದಕ್ಷಿಣ ಕೊಜೆನ ಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಆದೇ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಗೆಂಡೆ ಕುಮಾರ ನಂಜೇಗವುಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನು ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯತು ಆಗಸ್ಟು ತಾರೀಖು ೨೦ರ ಒಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿಧೆ.

ತಾರೀಖು ೨ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

Notice inviting claimants to the following lands or jungles, applied for by the undermentioned individuals to appear and prefer their claims before the 1st Class Assistant Supt. within the dates hereunder specified.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿರುವ ಜಾಗಾಗಳಿಗೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರು ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸು ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಅಸಿ ಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಬಾ ಧ್ಯತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ನಂ.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರ ಜನರು	ಜಮೀನಿನ ಹೆಸರು.	ಹಾಜರಾಗತಕ್ಕ ತಾರೀಖು.	ಚಕ್ಕುಬಂದಿ	ಯೆಕ್ರಾ	ತಾಲ್ಲೂಕು ವ ಗೈರೆ.
೪	ವೀರಪ್ಪಗವುಡ ದ್ಯಾವಪ್ಪಗವುಡ ಸ ಹಾ.	ಚಿನಗದ ಗ್ರಾವು ದ ವುಡ್ಡಿ ಯೆಂಟು ತಾಕುಗಳುಳ್ಳದ್ದು.	ಅಗಷ್ಟು ೫, ೧೮೬೬.	೦	೦೦lll	ಡಿಟೋ
೫	ನಂಜಪ್ಪಗವುಡ ದೇವಪ್ಪಗವುಡ ಸ ಹಾ.	ಚಿನಗದವುಡ್ಡಿ	ಡಿಟೋ	೦	೦೬ll	ಡಿಟೋ

ಹಾಸನ
ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೬.

(Signed) W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Coombarhully, to represent their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 6th August from this date.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಬೇಲೂರ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅರೆಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಕುಂಬಾರ ಹಳ್ಳಿಗ್ರಾ ಮಕ್ಕೆ ಕೀರಿದ ಮೂಕರ್ತಿಗೊಳ್ಳವೆಂಬ ೦ ಯಕರೆವುಳ್ಳ ಪ್ರದೇಶ ಯಿದರ ಯಲ್ಲಿ ಜೆಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೦. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಬೆಟ್ಟದ ಕಲ್ಲುಭಂಡೆ.
೦. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಕಂಜೇದ ಗುಡ್ಡಾ.
೦. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ನರಹಾಳು ಹೊಲ.
೦. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಕೆರಗುರದ ಗ್ರಾವುದವರು ಹಾಗೆ ಹಾಕತಕ್ಕಗದೆ

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಬ ಲೂರು ಕಸಬಾದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಕೇಳ್ವಶೆಟ್ಟಿ ಮಗ ಚನ್ನ ಶೆಟ್ಟಿ ಯೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾ ಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವೆಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿ ಸುವದೇನೆಂದರೆ,

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದ್ದ ನ್ನು ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು ೬ರ ವಳ ಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೪ನೇ ಮಾಹೆ-ಜುಲೈ ಸನ್ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

W. HILL,
Offg. Dy. Supt.

MILITARY DEPARTMENT.

4th Regiment, Mysore Horse.

This Regiment is ordered to return to Bangalore from Mysore on th 29th instant.

(Signed) E. B. RAMSAY,
Military Asst. to the Commr. of Mysore.

MILITARY DEPARTMENT.

ಸವಾರಿ ಇಲಾಖಾ ಬಾಬತ್ತು.

೨೯ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್.

ಜಮಾದಾರ್ ಸಖಾ ಜೀ ತೋಕೆ ೧೯ನೇ ಜುಲೈ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ತು ಮಕೂರಲ್ಲಿ ಪಾತಿ ಆಗಿ ಯಿರುತ್ತಾನೆ.

೪೭ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್.

ಈ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಮೈಸೂರಿಂದ ೨೯ನೇ ಜುಲೈ ತಾರೀಖಿಗೆ ಬೆಂ ಗಳೂರಿಗೆ ವಾಪಸು ಹೋಗುತ್ತದೆ.

ಜಮಾದಾರ್ ಮರಗುಬಮಲ್ಲಿ ಹೊಸರಾಸ್ ವಾಯಿದೆ ವಳ ಗಾಗಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡದೆ ಯಿರುವದರಿಂದ ೨೯ನೇ ಜೂನ್ ತಾರೀಖಿ ಗೆ ಮಿನಾಹಿ ಮಾಡಿ ಯಿಧೆ.

೬೯ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್.

ಜಮಾದಾರ್ ಫಕರ್ುಲ್ಲಾಖಾ ೦೬ನೇ ಜುಲೈ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಪಾತಿ ಆಗಿ ಯಿರುತ್ತಾನೆ.

ಜಮಾದಾರ್ ಕೀಖಫರೀನರಾನ ಬಗರ್ ಹುಕುಂ ಗೈರ್ ಹಾಜರ್ ಸಬಬ್ ೦೬ನೇ ಜುಲೈ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮಿನಾಹಿ.

ತಾರೀಖು ೦೭ನೇ ಜುಲೈ ಸನ್ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

E. B. RAMSAY, MAJOR,
Military Assistant to the Commr.

MYSORE DISTRICT.

Re-instatement in the appointment and Transfers.

ಮಂಡ್ಯ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮುತ್ತಿಗೆರೆ ಶೇಕದಾರ್ ನರಸಿಂಗೈಯ್ಯನಿಗೆ ಸಸ್ಪೆಂಡ್ ವಾಯಿದೆ ಪೂರೈಸಿ ಇರುವದ್ದರಿಂದ ಬಿಡ್ಡಿ ಇದ್ದ ಮಿರಾ ಅಹಂಮ್ಮದ್ ಖುದ್‌ಬರ್ದೀರಿಗೆ ವಜಾ ಮಾಡಿ ಮೇಲ್ಕಂಡ ನರಸಿಂಗೈಯ್ಯನಿಂದ ಕೆಲಸಾ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವಂತೆ.

ಮಂಡ್ಯಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ ಮಹಂಮ್ಮದ್ದ ಯಿಸಫರ್‌ಯ ವರಿಗೆ ತಲಕಾಡು ತಾಲ್ಲೂಕಿಗೆ ವರ್ಗ ಮಾಡಿ ಇಧೆ.

ತಲಕಾಡು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಅತ್ಯಥ. ನಾರಣೈಯ್ಯನವರಿಗೆ ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ಯಾಮ ತಾಲ್ಲೂಕಿಗೆ.

ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ಯಾಮ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ್ ವೆಂಕಟಾಚಾರ್ಯರಿಗೆ ಯಡತೊರೆ ತಾಲ್ಲೂಕಿಗೆ

ಯಡತೊರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ್ ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬೈಯನವರಿಗೆ ಮಂಡ್ಯ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗ ಮಾಡಿ ಇರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು 23ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸನ್ 1867ನೇ ಇಸವಿ.

T. M. McHUTCHIN.

HASSAN DISTRICT.

Transfers.

ನಾಗಮಂಗಲದ ಕಸಬಾ ಶೇಕದಾರನು ಪೊಂದಾನೊಂದು ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಹುಕುಂಗೆ ವಿರೋಧವಾಗಿ ಅಜಾಗ್ರತನಾಗಿದ್ದ ಕಸೂರಿಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಶೇಕದಾರಿಯಿಂದ ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್‌ಗೆ ಆದ ಅತ್ತಿಕುಪ್ಪಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಕ್ಕಿ ಹೆಬ್ಬಾಳು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೂ ಈ ಅಕ್ಕಿ ಹೆಬ್ಬಾಳು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬಯ್ಯಗೆ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಬೇಲೂರು ಕಸಬಾ ಶೇಕದಾರಿಗೂ ಈ ಬೇಲೂರು ಕಸಬಾ ಶೇಕದಾರ ಕಾಶೀಪತಯ್ಯಗೆ ನಾಗಮಂಗಲದ ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿಗೂ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿ ಮಾಡಿ ಯಿಧೆ.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಂಣಕಲ್ಲು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ್ ಮಹಮ್ಮದ್ ಗೌಸ್ ಸರಕಾರದ ಕೆಲಸಗಳನ್ನು ಸ್ವಲ್ಪ ತಾಮಸವಾಗಿ ಜರಿಗಿಸುತ್ತಾ ಬರುವ ಸಬಬ್ ಯಿವಗೆ ಯಿದೇ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಿಸಲೇ ಹೋಬಳಿಗೂ ಬಿಸಲೇ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ ಚೆಲುವೈಯ್ಯಗೆ ಬಣಕಲ್ಲು ಹೋಬಳಿಗೂ ಈ ಮೇರೆ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿ ಮಾಡಿ ಯಿರುತ್ತೆ.

ನಾಗಮಂಗಲದ ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರೀಲಿ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೆ ಮಾದೈಯ್ಯನೆಂಬವ ಹುಕುಂಗೆ ವಿರೋಧವಾಗಿ ಅಜಾಗ್ರತನಾಗಿ ಯಿದ್ದ ಕಸೂರಿಗಾಗಿ 15 ರೂಪಾಯಿ ಪರಾವುಳ್ಳ ನಾಗಮಂಗಲ ತಾಲ್ಲೂಕು ಭೀಮನಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರಿಗೂ ಈ ಭೀಮನಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ್ ನೂರಪ್ಪಗೆ ಹಾಸನ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಂಚಿಕದ ಹೋಬಳಿಗೂ ಈ ಕಂಚಿಕದ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ್ ಲಕ್ಷ್ಮಿನರಸಿಂಹಾಚಾರಿಗೆ ಅತ್ತಿಕುಪ್ಪಾ ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿಗೂ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿ ಮಾಡಿ ಯಿಧೆ.

ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಣದ ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರಗೆ ಬೇಲೂರ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅರೆಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿಗೂ ಅಲ್ಲಿನ ಸುಬ್ಬಾಯ್ಯಗೆ ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಿರಿಸಾವೆ ಹೋಬಳಿಗೂ ಹಿರಿಸಾವೆ ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ್ ತಿರುಮಲಯ್ಯಗೆ ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿಗೂ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿ ಮಾಡಿ ಯಿಧೆ.

ತಾರೀಖು 20ನೇ ಜುಲೈ ಸನ್ 1867ನೇ ಇಸವಿ.

W. HILL.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 26th and 30th July 1867.

No. 60 542, for Rupees 20, left half.

Nos. B 47641-47718-47719-66909, and 68569, for Rs. 20 each, halves.

BANGALORE, 1st *August* 1867.

J. LACEY, *Compiler, M. G.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೩೬—೩೦ನೇ ತಾರೀಖು ಪೋರ್ಟ್‌ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗೆಜಿಟಿನಲ್ಲಿ, ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿವೆ.

ನಂಬರ 60,542, ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು ಎಡಭಾಗ

ನಂಬರ B 47,641, 47,718, 47,719, 66,909, ಮತ್ತು 68,569, ದರ ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತ್ತು ಅರ್ಧಗಳ್ಳು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೧ನೇ ಆಗಸ್ಟು.

J. LACEY, *Compiler M. G.*

LIST OF DEAD AND UNCLAIMED LETTERS LYING IN THE MYSORE ANCHAY OFFICE.

ಯಾದಾಸ್ತು ಹಜೂರ್ ಅಂಚೇ ಕಛೇರಿಯಲ್ಲಿ ಡೆಡ್ ಲೆಟರ್ಸ್ ಆಫೀಸಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

							ಆ.	ಪೈ.
೧೬೬	೧೧	೩	೬೭	ಹಾಸನದಿಂದ	ಗ್ಯಾಮಕ್ಕೆ	ದಾಸಾಭೋಯಿಗೆ	೦	೬
೧೬೭	೪	೩	೬೭	ಸದರ್	ಸುರಡ್ಲಿಗೆ	ತಿನಪ್ಪನಿಗೆ	೦	೬
೧೬೪	೧೩	೧೦	೬೬	ಸದರ್	ರಾಮನಾಥಪುರಕ್ಕೆ	ಗುಂಡಾಚಾರ್ಯಿಗೆ	೦	೬
೧೬೯	೧೦	೧೦	೬೬	ಸದರ್	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಬೊಂಮಂಣನಿಗೆ	೦	೬
೧೭೦	೧೦	೦	೬೭	ಸದರ್	ಚಿತ್ರದುರ್ಗಕ್ಕೆ	ಮಹಂಮದ್‌ಹೈದರ್‌ಗೆ	೦	೬
೧೭೧	೧೦	೦	೬೭	ಸದರ್	ಹುಲಿಯೂರುದುರ್ಗ	ಬೂರಾವಗೆ	೦	೬
೧೭೨	೪	೧೦	೬೬	ಶೀರಂಗಪಟ್ಣ	ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆಗೆ	ಆಂಕೋಚೆಗೆ	೦	೬

94

೧೩೫	೧೬	೧	೬೭	ಹಾಸನದಿಂದ	ಹಾರನಹಳ್ಳಿಗೆ	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೩೪	೧೪	೧೧	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ರಾಮಪ್ಪನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೩೫	೧೪	೧	೬೭	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಮುನಿಷಣನಿಗೆ ರಾಮಸ್ವಾಮಿ	..	೦	೬
೧೩೬	೧೫	೧೦	೬೬	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಗುಂಡ್ಲಿಗೆ	ರಂಗಸಾಯಿಜರಿಗೆ	...	೦	೬
೧೩೭	೧೭	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಸೋಲೂರಿಗೆ	ಸುಬ್ಬರಾಯನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೩೮	೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕುಣಿಗಲಿಗೆ	ನಂಜಮ್ಮನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೩೯	೧೪	೧೬	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕಾನಕಾನಹಳ್ಳಿಗೆ	ಮಹಮದ್‌ಸಾಬಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೦	೧೬	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮಾಲೂರಿಗೆ	ಬೀಕಿಸಗೆ	..	೦	೬
೧೪೧	೧೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮಡಿಕೆರೆಗೆ	ಮುನಿಸುಪ್ಪನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೨	೧೯	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮಂಡ್ಯಕ್ಕೆ	ಕಿಂಗ ಆಚಾರ್ಯಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೩	೧೯	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮದ್ದೂರಿಗೆ	ಚೀನಪ್ಪನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೪	೧೦	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಅರಕಲಗೂಡಿಗೆ	ನಂಜಪ್ಪಗವುಡನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೫	೧೦	೭	೬೬	ನೆಲಮಂಗಲ	ಹಾಸನಕ್ಕೆ	ತಿಂಮಣ್ಣನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೬	೧೬	೧೦	೬೬	ನೆಲ್ಲಿಗೆರೆ	ಚಿಕ್ಕನಾಯಕನಹಳ್ಳಿಗೆ	ನಂಜಂಡರಹೆತರಿಗೆ	..	೦	೬
೧೪೭	೧೭	೧೦	೬೭	ಹುಣಸೂರು	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ರಾಮಸಾಬರಿಗೆ	..	೦	೦
೧೪೮	೧೭	೭	೬೭	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	..	೦	೦
೧೪೯	೧	೧೦	೬೬	ಮೈಸೂರ್ ಅ|	ಮಡಿಕೆರೆಗೆ	ಜೈಲದಕೋಗರಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೦	೧	೯	೬೭	ಮೇಲ್ಕೋಟೆ	ತುಂಕೂರಿಗೆ	ಕಿಂಗಪ್ಪನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೧	೧೦	೧೦	೬೬	ಮೈಸೂರು	ನಂಜನಗುಡಿಗೆ	ಕೃಷ್ಣವಾಸಾಚಾರ್ಯಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೨	೧೦	೧೭	೬೬	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಶ್ರೀನಿವಾಸಾಚಾರ್ಯಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೩	೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರಿಗೆ	ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೪	೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕೆಂಜಮ್ಮಹೊಸಕೋಟೆ	ಪಟಣ್ಣನಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೫	೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಬೇವನ ಹಳ್ಳಿಗೆ	ಶಿಂಕ್ರಮಂನಿಗೆ	..	೧	೦
೧೫೬	೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಜಂಗಪಟ್ಟಣಕ್ಕೆ	ಗಲಾಂಹೈದರರಿಗೆ	..	೦	೬
೧೫೭	೧೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಯಡತೊರೆಗೆ	ವೆಂಕಟ್ಯಾನಗೆ ಮುನಿಯಾಮೊದಲಿಗೆ	..	೨	೦
೧೫೮	೭	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರಿಗೆ	ರಂಗಪ್ಪನಿಗೆ	..	೦	೬

ADVERTISEMENTS.

FOR SALE.

At Toomkoor, the small bungalow adjoining Colonel Dobbs' large house. Ample godowns and about 4 acres of land are attached. Price 2,500.

Apply to

R. S. DOBBS,
Assistant Engineer,
Shemoga

July 5th, 1867.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ಮೈಸೂರು ಸಂಸ್ಥಾನ ಕಛೇರಿ ಮತ್ತು ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿರಸ್ತಿ ಕೆಲಸಗಳು ಮತ್ತು ಮೈಸೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರಿಯು ಮಾಡಿದ ನರಸಿಂಗರಾಯರ ಸಾಲಗಾರರಿಗೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡುವರು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ

ಸದರೀಯವರು ನಾವು ಮೊದಲಾದ ತಮ್ಮ ಮುಖ್ತಾರರು ಮುಕ್ತಾಯಿಗೆ ಸರ್ ಮಾ. ಸೆಪಟಂಬರ್ ಗುಲ್ಬೆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ತಮಗೆ ಇರುವ ಆಸ್ತಿಯನ್ನು ಮತ್ತು ಸಾಲವನ್ನು ಭಾಗ ಮಾಡಿಕೊಡಬೇಕೆಂಬ ಇರಾದೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿ ಇದ್ದಾರೆಯಾಗಿ ಸರ್ ಮಾ. ಆಗಷ್ಟು ತಾರಿಖು ೫ಂರ ವಳಗೆ ಇವರಿಂದ ಬಾಕಿ ಪಡೆಯತಕ್ಕವರೆಲ್ಲರು ನಮ್ಮ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಅ ರು ಇರುವದ್ದರಿಂದ ನಮ್ಮ ಹೆಸರಿಗೆ ಬರಮುಕೋಳ್ಳಬೇಕು.

ಆ ತಾರೀಖಿನ ವಳಗೆ ನಮಗೆ ತಿಳಿಸದೆ ಇರುವ ಬಾಕೀದಾರನು ಐಯಿಂದ ತನ್ನ ಬಾಕಿ ಹಕ್ಕನ್ನು ಹೋಗಲಾಡಿಸಿಕೊಂಡಾನು, ಯಾ ತಕ್ಕಂದರೆ ಆ ತಾರೀಖಿನವರಿಗೆ ವಿಶಿಷ್ಟ ಲೇಪೇದೇಪೆಯು ಖೈದು ಮಾಡಿ ಭಾಗವಾಗುತ್ತದೆ.

ತಾರೀಖು ೨೫ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮದ್ದಗಿರಿ.

(ಮೇ ; ವಿಳಾಸ)
ಮದ್ದಗಿರಿ ಸಬ್ ಪೋವ
ರಸೀದ್ ರಂಗ ಯರಿಗೆ.

ರಂಗರಾವ್.
ಮುರಹಮ್ಮತ್ತು ಇಲಾಖಾ
ಸಬ್ ಪೋವರಶೀಯರ್ ಮತ್ತು
ನರಸಿಂಗರಾಯರ ಕ್ಲಿರಿಮಗ.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 3RD AUGUST 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

REPORT OF CHINCHONA COMMISSION.

From the President and Members of the Chinchona Commission, to the Secretary to Government, Revenue Department, Fort Saint George, dated Madras 28th February 1867.

1. With reference to the Order of Government, as per margin, we have the honor to report that the printing of the tabulated results of the experimental use of Chinchona alkaloids has occasioned some delay in the submission of a progress report. A considerable number of the tables, however, have now been printed, so as to enable us to estimate, with tolerable precision, the therapeutical effects of the several alkaloids; and, as our President will have no other opportunity of recording his views as to the usefulness of these medicines, the Members of the Commission have decided to conclude now a preliminary report of their proceedings, leaving their more detailed observations to follow when the results of the experiments still in progress are more fully known.

No. 764 of 28th March 1866.

2. In the tabular statements, already printed and laid before the Commission, minute particulars in regard to 1,145 cases of paroxysmal fevers treated either by Chinchonine, Chinchonidine, or Quinidine, have been registered. These fevers have occurred mostly at stations notedly malarious, such as at Goodaloor in the Wynaad; Sumblepoor and Russelcondah in the Northern Circars; the Godavery jungles; Mysore, Cochin, and Labuar, and may, therefore, be regarded as fair average types of the forms of paroxysmal fever to be met with in the malarious districts of Southern India.

3. A larger number of cases have been treated up to date, but the Returns have not yet been received, or, if received, are not out of the printer's hands, so that the results must be considered in detail hereafter.

4. With regard to the 1,145 cases of fever referred to, it will suffice to note that they were treated by the alkaloids, as follows:—

By sulphate of	Chinchonine ..	410
Do.	Chinchonidine ..	359
Do.	Quinidine ..	376

The doses and mode of administration varied a good deal. Some Medical Officers used large doses of from 15 to 20 grains; others, medium doses of from 8 to 10 grains; and some, small doses of from 2 to 5 grains. As a general rule, the Members of the Commission are of opinion that the experiments were most successful when medium doses were employed, that is, the cases of fever in which 8 or 10 grains of alkaloid were administered in a single dose daily, appeared to recover more expeditiously than where larger or smaller quantities were employed. Large doses of Chinchonine, Chinchonidine, and Quinidine produce effects very similar to those of Quinine. Disagreeable noises in the head, singing in the ears, deafness, and giddiness are the more noticeable of the symptoms produced by all of the Chinchona alkaloids. Vomiting, nausea, and purging also are occasionally noted to follow their use. On the other hand, small or moderate doses produce none of these peculiar effects, while they improve the appetite, strengthen the digestion, and, in many cases, appear to have a marked effect in reducing the size of congested spleens.

96

5. The alkaloids were exhibited successfully, that is, with the result of a rapid cessation of febrile paroxysms in a very large proportion of the cases. Out of the 1,145 cases recorded, four deaths occurred, and all these took place at Goodaloor, in Wynaad. Dr. Keess observes of them, that the fever was complicated either with Pneumonia or Diarrhœa, and that a great proportion of his patients were half-starved, emaciated persons, completely prostrated by the malarious influences surrounding them.

In addition to the cases ending fatally, it is recorded that the alkaloids failed more or less to arrest febrile paroxysms in twenty-seven persons—a proportion a little in excess of two per cent of the total cases treated

6. In regard to these failures, it must be noted that they occurred chiefly in the practice of gentlemen who tried the alkaloids, not in recent attacks of fever, but in patients whose systems were chronically poisoned by malaria. Thus, Mr. Walters, of the 4th Regiment N. I., Secunderabad, records of many of his cases, that they had been from one to three or four months suffering from fever before he used the alkaloids, and that in some of them Quinine failed just as much as Quinidine, Chinchonine, or Chinchonidine had done. Mr. Chipperfield explains the probable cause of failure in his Report (Appendix III). In recent attacks of uncomplicated paroxysmal fever, the new alkaloids appeared to most of the Medical Officers using them, and to the Members of the Commission, to be quite as efficacious in the curing of fevers, as Quinine. On this subject, however, it is impossible to speak with precision, until the results of treatment with the chemically pure di-sulphate of Quinine, as supplied by Messrs Howards, have been tabulated in the form used for recording the treatment by the other alkaloids. Instructions have been issued to the gentlemen engaged in the experiment to do this, and the returns, when received, will afford most valuable data whereby to compare the relative therapeutical effects of the several alkaloids.

7. The evidence, so far as it has come before the Commission, does not go to show any particular superiority of one alkaloid over another.

The sulphate of Quinidine is, perhaps the one regarding which there is the least difference of opinion as to its merits. All three are undoubtedly anti-periodic, and capable of controlling paroxysmal fevers. The sulphate of Chinchonine in *large* doses perhaps causes more unpleasant symptoms than the others; but on this point further evidence is still wanting to enable the Commission to offer a positive opinion. As regards the general and practical question at issue, we agree with Dr. Keess in thinking that all three alkaloids are, equally with Quinine, capable of controlling paroxysmal fevers. Dr. Keess experience led him to conclude that a 10 grain dose of either salt, would check or postpone the febrile paroxysm in a considerable number of cases, while very few patients required more than a second 10 grain dose to subdue the disease for the time being.

Other observers have employed larger quantities of the several drugs; but it is by no means clear to the Commission, that the quantities exhibited were, in all cases, necessary to check the fever. As regards this part of the inquiry it is intended to institute a distinct series of experiments for the more accurate comparison of the value of the several alkaloids when contrasted with Quinine, or with each other.

8. The main conclusion which the Members of the Commission have derived from the data before them, is that the alkaloids hitherto but little valued in medicine, are scarcely, if at all, inferior as therapeutical agents to Quinine.

What the exact differences may be in their physiological and therapeutical action, is a question the answering of which may fitly be deferred until more data have been collected in reference to the new alkaloids. The differences, however, will most likely be found to be of degree, rather than of kind, and practically, so far as the wants of India are concerned, it will be just as well that the locally grown barks yield a large proportion of one alkaloid as of another.

9. So impressed are we of the value of these hitherto despised alkaloids that the Members of the Commission are unanimous in considering that, in the public service of this country, they may very advantageously be substituted in part for Quinine. If three pounds of Chinchonine can be obtained at the price of one pound of Quinine, we consider that a great public good would result from the purchase of the larger quantity, as it would enable the Officers of the Medical Department to benefit a much larger number of the population than they can now afford to treat by prescribing Quinine. Arrangements will be made by Dr. Mackenzie to include in the next Medical Indent on the Home Government a requisition for suitable quantities of each alkaloid.

* * * *

Report on the Chinchona Alkaloids.

1. In obedience to instructions received from the Head of the Medical Department, I proceeded to

97

Goodaloor, South East Wynaad, and started the alkaloids experiment on the 1st June 1866.

2. When I arrived at Goodaloor, fever was prevailing to a great extent, both there and in the adjoining coffee estates. Owing to the great rush of fever subjects to the Dispensary, I decided on first observing the effects of large doses of the alkaloids.

3. As there were many persons suffering from fever in June, the administration of a single large dose enabled me to take up a larger number of cases, than I would have been able to do, had I begun with small and repeated doses.

4. I first tried Chinchonidine, in doses varying from 10 to 15 grains, and, in a few days, I was pleased to find that it acted as Quinine would have done in similar doses.

5. I next tried Quinidine with similar results.

6. I left Chinchonine to the last, as it was said to be an irritant of the gastro-intestinal mucous surface. I was, however, agreeably disappointed, when I found that it did not cause nausea or vomiting in doses of 10 grains, and that it was as good an anti-periodic as the sister alkaloids.

7. Encouraged by the absence of symptoms indicating gastro-intestinal irritation, I used Chinchonine in fever complicated with diarrhœa, and I am satisfied that it is not an irritant of the stomach or bowels any more than Quinine is, in certain cases.

8. Some of my patients were *out* and *in*-patients of the Goodaloor Dispensary. Others were visited in the bazaar, and in the adjoining coffee estates, from two to six miles distant from Goodaloor.

9. The great majority of my patients were half-starved, emaciated persons, with flabby muscles, dry, dirty, and shrivelled skins, large spleens, bloodless eyes and tongue, and small atonic pulse. In many of them, languor was so marked that they could, with difficulty, muster up energy enough to reply to questions; and so prostrated were some of them, that they were, with difficulty, induced to take the medicines offered to them.

10. I have not attempted to reduce, to a small compass, the results set forth in the tabular reports, as I hear that this work has been undertaken by the Chinchona Commission; but I beg leave to point out that a 10-grain dose, of all three alkaloids, seemed sufficient to check the return of fever in the majority of cases. Where it failed to check the return of fever, the succeeding paroxysm was generally observed to be less severe. When the paroxysms returned with unabated severity, 15 grains, and then 20 grains were tried. In a few severe cases, I administered, at the onset, 15 or 20 grains.

535

11. During the four months that I was employed in the Wynaad, 467 cases were treated with the alkaloids. The majority of these were cases of the quotidian type. Bronchitis, congestion of lungs, pneumonia, diarrhœa, dysentery, and anasarca were occasional complications. I may as well add, that these complications did not in the least interfere with the administration of the alkaloids. Where the local affection required special attention, the alkaloids were given with remedies suitable to the complication. I may here add that all three alkaloids appeared to be as efficacious as quinine.

* * * * *

(Signed) J. KEESS, M. D., Asst. Surgeon,
Late on special duty in the Wynaad.
MADRAS, *25th February* 1867.

Report on the therapeutic effects of the salts of the Chinchona Alkaloids.

---

1. In furnishing the accompanying tabular reports of the therapeutic effects of the Chinchona Alkaloids, as tested at the General Hospital Madras, I have the honor to state, that in order, to draw a more accurate comparison between the salts tested and the di-sulphate of Quinine, I exhibited the former in the same way as I am in the habit of using the latter, viz., I gave the first dose upon the decline of the sweating stage, the second and third doses being given at two-hour intervals. The fourth dose was exhibted at the same hour as the first dose, and so on with the fifth, sixth, and any subsequent doses which appeared to be required.

2. I have been led to form a high estimate of the anti-periodic effects of the sulphate of Quinidine. This salt was successful in the cure of the eight cases in which it was administered, and it appeared to me to be quite as valuable a remedy as the di-sulphate of Quinine itself. In some respects it seemed superior to Quinine, as in no instance did it produce any of the disagreeable effects termed Chinchonism; in fact, two patients who were suffering from severe headache, stated that the medicine completely relieved this symptom. I did not observe any injurious effects upon the digestive organs, but rather a favorable action, as appetite was promoted and digestion apparently assisted. In seven cases the Quinidine was given in doses of five grains thrice daily. As these doses were effectual, I continued them. But, as a matter of experiment, in case 8, I gave on the 11th of June one dose of 15

grains on the decline of the sweating stage, and a second dose of 8 grains two hours before the next expected paroxysm. The patient was free from fever for five days, when a relapse occurred. The same plan of administration was followed and with success, for there was no further paroxysm of ague, although the patient remained under observation for Incipient Phthisis, for a period of more than a month.

3. The sulphate of Chinchonine I would place second on the list as an anti-periodic. It was unsuccessful in three out of eleven cases; but two of these were very unfavorable ones. One, a European Coffee Planter, was suffering from Tœnia and general abdominal engorgement, and the remedy could not be pushed in his case, as it produced Chinchonism very rapidly. He had taken a large quantity of Quinine before the Chinchonine was commenced. He was subsequently treated with Pernitrate of Iron, Kuosso, Turpentine and oil of Male Fern, but he did not pass the head or neck of the Tœnia, only a few proglottides. I saw him on September 17th very much improved in health, getting strong and stout, and quite free from fever. The second case, a European (Surgeon of the ship "Blackwall,") was a relapse. Three weeks previously he had been cured of an intermittent by Quinidine. (Case 7 in the table.) He was then suffering from Chronic Hepatitis, and had threatenings of Hemiplegia. These symptoms quite disappeared before his first discharge from Hospital on the 19th June. On his second admission it was ascertained that he had been much exposed to the sun, going forwards and backwards among the shipping in the roads. The *Chinchonine failed to arrest the paroxysms of ague, which was subsequently effected by Quinine.

4. The third unsuccessful case was that of a Eurasian lad, whose stomach would not tolerate the remedy. He was subsequently cured by a combination of Diaphoretics with Quinine.

5. Gastric disturbance was produced by the Chinchonine in most of the successful cases.

6. The sulphate of Chinchonidine appears to me a much inferior anti-periodic to Quinine. It was unsuccessful in five out of twelve cases in which it was employed. I allowed myself to be somewhat prejudiced against the salt when I commenced its use, as it almost always produced nausea.

7. In cases 1, 8, and 9, it was decidedly successful. Case 2 might be removed from the table; the man was saturated with malaria, and had previously been treated by Quinine and by Chinchonine.

8. Case 3 was a complicated one; the woman was the subject of Hysteria, and each cold stage was accompanied by violent hysterical fits. Her spleen was much enlarged, and altogether, it was a most unfavorable case for even Quinine. Deobstruents were freely used, even whilst taking the Chinchonidine. She is entered as having been successfully treated by the Chinchonine (Case No. 10 in the table). The fact is, there had been no paroxysm for two or three days whilst taking the Chinchonine, and as that salt was exhausted, she simply passed to the Chinchonidine. She has since had relapses, and has been treated by Quinine and Deobstruents. She was discharged at her own request on the 31st August, but since then has had a relapse and has again come under treatment.

9. Case 4 might be removed from the table; he had only one dose of Chinchonidine which increased mental delusion as Quinine had done before. He is still under treatment, occasionally getting a paroxysm of ague with very profuse sweating. He is improving under mineral acids, and his distressing mental delusions have disappeared.

10. In case 5, the remedy produced violent vomiting, and it was discontinued at the patient's request. The same remark may be made as to case 6, subsequently cured by Quinine. Cases 7 and 12 were very mild cases, which would probably have been easily cured without any Chinchona preparation. In case 10, nine grains of Chinchonidine appeared to prevent the recurrence of a paroxysm. The patient, a very anæmic female, was subsequently cured by ferruginous remedies.

(Signed) W. N. CHIPPERFIELD,
Assistant Surgeon,
Acting Physician, General Hospital.

MADRAS
18th September 1866.

From the Inspector General, Medical Department, to the Secretary to Government, Revenue Department, dated, Fort St. George, 29th March 1867, No. 84.

1. In continuation of this Office letter, No. 372 of the 11th October 1866, I have the honor to forward for submission to the Home Government, a copy of each of the tabulated reports, received printed since that date, of the therapeutic effects of the Chinchona alkaloids received from England for experimental trial.

2. The report and tabulated statistics, received up to the end of February by the Chinchona Commission, have already been submitted to Government.

---

* Only Zs. s. given.

LIST.

	Chinchonine.	Chinchonidine.	Quinidine.	Chinchona leaves and bark.	Report.
Dr. Chipperfield, General Hospital, Madras	1	1	1	...	1
Dr. Cleveland, Mysore	1	1	1	...	...
Dr. Dougall, Northern Circars...	2	2	2	...	...
Dr. Fitzgerald, Labuan	2	2	1	...	...
Dr. Foy, Sumbulpore	3	3	3	...	...
Dr. Heard, Shemoga	2	2	2	...	...
Dr. Henderson, Bangalore	...	1	1	...	...
Dr. Houston, Doomiguidiem ...	3	2	2	1	...
Dr. Kees, Goodaloor (Wynaad.) ...	3	3	3	1	...
Dr. Oswald, Mysore	...	...	2	1	...
Mr. Wade, Goodaloor (Wynaad.) ...	...	1	2	...	...
Dr. Walters, Secundrabad	3	3	2	3	...
Dr. White, Kamptee...	1	...	1	...	...
Dr. Whitton Cochin	2	1	2	1	1
Dr. Miller Thyetmyoo	...	...	1	...	...

From J. Broughton, Esq., Quinologist to Government, to the Secretary to Government, Revenue Department, Fort Saint George, dated Ootacamund, 2nd April 1867:—

1. I have the honor to enclose a preliminary report on the Chinchonæ of the Government Plantations.

2. I would request permission to proceed on duty to Madras on the arrival of the Government vessel containing my laboratory stores, in order to superintend personally the transit of the same to this place. Any damage to the apparatus would seriously impede my future work.

From J. Broughton, Esq., Quinologist to Government, to the Secretary to Government, Revenue Department, Fort Saint George, dated Ootacamund, 1st April 1867.

1. I have the honor, in the subsequent pages, of submitting such part of the results of my examination of the various products of the Government Chinchona plantations, that possess sufficient interest and definitiveness to be brought under the notice of Government.

2. This examination has been conducted under considerable difficulties, arising from the want of many of the chemical appliances which are requisite for the analysis of Chinchona barks. Notwithstanding the kind assistance I have received from Mr. McIvor and Mr. Batcock on all occasions when the establishment at the Botanic Gardens could supply my wants, much time has been consumed in improvising substitutes for lacking implements, and in making such arrangements as are incident to a new establishment.

Present want of chemical appliances.

3. The greater part of my attention has been devoted to an examination of C. Succirubra. Of all the species yet naturalized in India, this exhibits the most vigorous growth. It is numerically the most important, since nearly 800,000 plants are now growing in the several plantations. It is, moreover, the bark of this kind that will first find its way into actual consumption. For these reasons the products of the Red Bark trees and the conditions of their occurrence merit an early and careful study.

C. Succirubra.

4. A slight inspection of the more advanced portions of the plantations at Neddivuttum reveals considerable differences in the habit and appearances of the individual Red Bark trees. This has already been remarked by Mr. C. R. Markham, who suggested that these variations in the coloring and habit of the trees might probably be connected with differences in their yield of alkaloids. The accuracy of this conjecture is rendered evident by the results of the analyses of the trunk bark of four trees, which are calculated in percentages of dry bark, as given below :—

Marked differences in habit of individual trees.

Statement of Analyses.

	I.	II.	III.	IV.
Total alkaloids (hydrated) ...	4·85	7·00	6·40	6·4
Alkaloid soluble in Ether (Quinine)...	3·25	4·25	4·75	1·7
Chinchonidine and Chinchonine.	1·60	2·75	1·65	4·7
Sulphate of Quinine obtained crystallized	3·00	4·00	4·55	1·7

In the above analyses, as well as those given subsequently, the sulphate of Quinine has been obtained in as pure a state as possible.

Remarks on analyses of Red Barks.

5. Of No. I., it may be remarked that though the poorest specimen that has come under my notice, it gives at least an equal yield to the best Ecuador Red Barks. Nos. II., III., and IV. are considerably richer. Seven per cent of alkaloids in the natural (unmossed) bark appeared to me so large an amount that I was led to repeat the analyses by a different method, which, however, closely corroborated the former results. No. II. owes its richness in alkaloids to the presence of an unusually large amount of Chinchonine, which crystallized from an alcoholic solution with the greatest readiness. No. IV, contained comparatively but a small amount of Quinine, but in its stead a large amount of Chinchonidine, which easily yielded a sulphate not distinguishable by the eye from that of Quinine. In this sample of bark the total quantity of crystalline sulphates obtained was no less than 5·2 per cent of the weight of the dry bark. All the barks contain a certain amount of Quinine apparently not susceptible of crystallization.

Bark of branches.

6. These analyses were made in all cases with the bark of the trunk, which (doubtless on account of superior age) is much richer than that of the branches yielding "quill bark." Some of the latter, which I examined, yielded but three per cent of alkaloids, from which 1·4 per cent of crystalline sulphates was obtained.

Yield of alkaloids in bark still probably increasing.

I am of opinion that the foregoing data, compared with those of Mr. Howard's earlier reports, afford grounds for believing that the amount of alkaloids in the barks is still on the increase.

Considerations affecting value of Red Barks.

7. It should be stated that the richness of the Red Barks in the alkaloids, though doubtless entitling them to the first place among our Indian barks, is not, in many respects, a true measure of their intrinsic value for manufacturing purposes. This value depends also on the readiness with which the Quinine, &c., can be obtained in a pure and crystalline form. In this respect the natural unmossed Succirubra bark is at some disadvantage, since its alkaloids are more difficult to obtain in a pure form than those yielded by some other kinds.

Mossed Red Bark.

8. Mr. McIvor's valuable and interesting method of treatment of the barks by mossing has already been fully described by himself. Unfortunately I was unable to obtain a specimen of bark that had been under this treatment for more than six months. A sample of bark of a tree of four years and a half old, renewed under moss, yielded (in per centages of dry bark) :—

Analyses of mossed renewed Bark.

Total alkaloids (hydrated)...	7·10	per cent
Alkaloids soluble in Ether (Quinine ...	3·95	„ „
Chinchonine and Chinchonidine... ...	3·15	„ „
Crystallized sulphate of Quinine obtained... ...	3·45	„ „

9. In this instance the comparative youth of the renewed bark does not permit me to quote so high a per-centage of alkaloids as that found some time since by Mr. Howard in bark that had been longer under treatment.* Nevertheless, the advantages of the mossing process applied to this bark, makes itself at once evident to the worker by the readiness and purity with which the sulphates crystallize. The amount of the latter would be much larger had sulphate of Chinchonidine been included.

Root Bark.

10. An examination of the root bark of C. Succirubra enabled me to corroborate the statement of Dr. De Vrij that it contains a large amount of alkaloids.

The dried bark yielded—

Total alkaloids (hydrated).....	6·4	per cent.
Alkaloid soluble in Ether (Quinine)...	2·1	„
Chinchonidine and Chinchonine	3·8	„
Crystallized sulphate of Quinine obtained...	2·0	„

Remarks on analyses.

From the above it appears that the greater part of the alkaloids in the root-bark consists of Chinchonidine and Chinchonine. The former alkaloid occurs in considerable quantity. In no case, however, could the roots be a remunerative source of alkaloids, since their bark is thin, contains 4 per cent of water, and is laborious to procure.

Leaves of C. Succirubra.

11. The occurrence of alkaloids in the leaves of the Chinchonæ has been the subject of numerous and conflicting statements. In order

* Government Return, 1866, p. 134.

to enquire into this interesting and important point, I worked with four lbs. of the leaves of C. Succirubra.* From these I succeeded in obtaining 3·1 grains of alkaloid, of which about 1 grain was soluble in ether, and gave a faint indication of Quinine when tested with Chlorine water and Ammonia. From none of the alkaloid obtained from the leaves was I able to obtain a definite crystalline sulphate or oxalate.

Probable value of leaves.

Though I would refrain from advancing a decisive opinion until I have examined the leaves at another period of the year, it appears to me to be probable, from the above examination, that the leaves of C. Succirubra (even in the fresh green state) are worthless as a source of febrifuge alkaloids. They appear to owe their bitterness to the presence of Quinovin, a substance which may probably possess some tonic qualities.

C. Officinalis.

12. Next to the C. Succirubra, the most important species we at present possess is the C. Officinalis, whose varieties yield the Crown Barks. The three varieties *Bonplandiana*, *Urilusinga*, and *Crespilla*, greatly resemble one another, and appear to differ even less among themselves than some individuals of C. Succirubra, of which Botanists recognize but one variety.

Var Bonplandiana.

Of these varieties, *var Bonplandiana* is the most important, since upwards of 750,000 are now growing on the plantations. This variety also comprises the most advanced trees, whose identity with their name could be considered certain. The trunk bark of a tree from Dodabetta plantation yielded in the dry bark the following per-centages :—

Analyses of Crown Bark.

Total alkaloids (hydrated)	3·6 per cent.
Alkaloid soluble in ether (Quinine)	2·8 „ „
Chinchonine and Chinchonidine	0·8 „ „
Sulphate of Quinine obtain crystallized.	2·8 „ „

The fresh bark contained 66 per cent. of water.

A second specimen of somewhat different habit yielded— 539

Total alkaloids (hydrated)	3·8 per cent.
Alkaloid soluble in Ether (Quinine)	3·0 „ „
Insoluble in Ether (Chinchonine)	0·8 „ „
Crystallized Sulphate of Quinine obtained	2·9 „ „

Value of Crown Bark.

Hence it appears that even at their presnt age the trees of C. Officinalis *var Bonplandiana* yield a bark of admirable quality, and nearly equal to the fine Calisaya bark of Bolivia. In the last quoted analysis no alkaloids were found, except Quinine and Chinchonine, the latter occurring in but small quantity. I am of opinion that this bark possesses, for manufacturing purposes, certain advantages over the Red Bark, that in some measure tend to compensate for the smaller yield and slower growth of the tree producing it. The Crown Bark yields its alkaloids with greater ease, owing to the small amount of resin and coloring matter with which they are associated.

Mossed Crown Bark.

13. An analysis of similar bark that had been renewed six months under moss yielded—

Total alkaloids (hydrated)	6·8 per cent.
Alkaloid soluble in Ether (Quinine) ..	4·8 „ „
Chinchonine and Chinchonidine	2·0 „ „
Sulphate of Quinine obtained crystallized	4·1 „ „

Increased yield produced by mossing.

This analysis shows that the mossing process, though only applied for six months, has greatly increased the yield of alkaloids in this variety of bark.

14. I would here beg permission to state without advancing any new hypothesis, such known facts that appear in a great measure to explain the increased amount of alkaloids produced by mossing the bark.

Deleterious action of light on bark.

The injurious action of light on the Chinchona bark and alkaloids was clearly pointed out many years ago by Pasteur,* a Chemist, to whom our present knowledge of these alkaloids is largely indebted. It is on account of this destructive action of light that he recommended shielding the bark from sun-light while drying. Pure colorless solutions of the alkaloids are soon colored brown and partially decomposed by exposure to sunshine. The same change takes place when dry or moist sulphate of Quinine is insolated.

* The method of proceeding adopted was as follows:—The bruised leaves were boiled in a chattie with water acidulated with Sulphuric Acid, and the bitter greenish decoction was separated by drainage and strong pressure through a cloth. It was then concentrated by evaporation, allowed to cool, and made strongly alkaline by the addition of milk of lime. A considerable precipitate was thus obtained, which was separated by filtration, and purified by careful washing; then dried at 200 F and powdered. This powder was then repeatedly boiled with strong spirit, and the alcoholic extracts evaporated to dryness. The residue consisted mainly of a bitter yellow resin. It was boiled with acidulated water (by which but a small proportion dissolved) and filtered. The solution was then made alkaline with Caustic Soda and shaken up in a separator with Chloroform. The Chloroform was then separated, and being evaporated by a gentle heat in a capsule, left the purified alkaloid as residue.

*Comptes Rendus XXXVI. p. 26. and XXXVII. p. 162. Also Kopps Jahresbericht 1853, p. 419.

102

15. In order to verify these facts in the climate of the Neilgherries, I prepared from Red Bark pure colorless solutions of each alkaloid and sealed them up *in vacuo* in glass tubes, in order to eliminate possible oxidation. After three days' exposure to the sun's rays they all became colored, while similar solutions preserved in the shade remained unaltered. The tube containing Quinine was opened after a fortnight's exposure, and its contents examined. It was then found that a considerable quantity of a dark colored resinous substance had been formed, and that much of the alkaloid had lost its power of crystallizing. I would submit that these circumstances are very significant, when applied to the elucidation of the cause of some of the changes occurring in the living bark, and are most suggestive of future experiments in the cultivation of the latter.

Experimental verification.

16. It has been stated that the action of the moss is to protect the alkaloids from oxidation. This is contradicted by the circumstance that moss not exclude either air or oxygen. It is also incompatible with the fact that the Quinidine produced under moss in Micrantha bark is really a more oxidized substance than the Chinchonine produced in the natural bark when fully exposed to the air.

Moss does not prevent oxidation.

17. It appeared to me that an examination of bark that had been renewed by natural processes, without the application of moss, would possess considerable interest. It was suggested by a statement in Howard's "Nueva Quinologia of Pavon," and also given on the authority of Ruiz.* I was able to obtain a small quantity of such renewed bark from two Succirubra trees which had been injured and partially stripped of their bark by the falling of a log in October 1864. The renewed bark was thicker than that of the natural bark, measuring 0·19 to 0·22 in., instead of 0·16 in., and had replaced itself mainly from the edges of the wound; not from the surface, as is the case in mossed bark, but its analysis gave but five per cent. of alkaloids, of which about 3·25 appeared to consist of Chinchonidine and Chinchonine. Unless, therefore, the effect had been impaired by the lapse of time or the character of the injury, the quality of this renewed bark does not appear to corroborate the statement I have had the honor to cite above.

Natural renewed bark.

18. I would submit that the foregoing facts and considerations render it highly probable that the exposure of the *living* bark to direct sunlight, has the effect of diminishing the yield in alkaloids, and hence the advantage of direct protection.

Rationale of mossing the bark.

I would beg leave to defer a comparative estimate of the respective values of the three varieties of C. Officinalis till a subsequent report.

19. An analysis of the bark taken from a plant of C. Lancifolia, two years' old, yielded 0·8 per cent. of alkaloids, in which (though but a very small amount of bark was at my disposal) I was able to obtain distinct traces of a crystalline sulphate.

C. Lancifolia.

20. An analysis of the trunk bark of C. Micrantha of four and a half years' old yielded the following numbers expressing per-centages in dry bark :—

C. Micrantha.

Total alkaloids	7·1
Alkaloid soluble in Ether	0·3
Chinchonine	6·8
Crystalline Sulphates	None.

This large amount of Chinchonine crystallized from solution in alcohol with the greatest readiness and purity, forming splendid crystals 0·18 inches long. Huanuco bark contains usually only about 2·0 per cent. of alkaloid. Should Chinchonine come into use as a febrifuge (as appears not improbable from the experimental results of the Chinchona Commission,*) this Micrantha bark will furnish a most easy and abundant source. The tree reveals C. Succirubra in rapidity of growth, and the bark at present is 0·17 in. thick. It loses on drying 73 per cent. of water.

Value of Micrantha bark.

21. Nearly all the above analyses were made with the fresh undried bark of the trees. Some preliminary experiments showed me that the bark in the "green" condition presented several advantages which facilitate its examination for alkaloids. The latter are extracted with far greater ease from the fresh than from the dried and powdered bark; and with much less expenditure of acid and labour, and consequently with diminished risk of error or alteration in composition. I am of opinion that this property of the

Advantages of working with fresh bark.

* Nueva Quinologia. C. Uritusinga, p. 3.—"They cut off (Don Riofrio told me) the whole of the bark of the trunk of a small tree, leaving only a broad strip so as not to destroy the tree, which gradually replaces its loss; and the second time of cutting the bark is called *cascarillas resecatas*, and esteemed of superior quality."

* Proceedings of the Madras Government. No. 302, 1867.

fresh bark will eventually become of considerable importance. For purposes of quotation, it is of course indifferent whether the analyses are conducted with the fresh or the dried bark, provided the process of drying be conducted with proper care.

22. I have communicated these and other results of my observations to Mr. McIvor, and have discussed with him various applications to future cultivation. I have had to thank Mr. McIvor for much kind assistance, and also for some valuable information concerning the plantations and their products.

Results communicated to Mr. McIvor.

23. I trust I may be pardoned for expressing my gratification at finding, from personal examination, that the Government Chinchona plantations offer in their present stage such unmistakeable indications of success.

Present success of Chinchona plantations.

24. I have the honor to forward by banghy four specimens of alkaloids prepared from Red Bark, and illustrative of the foregoing report.

REPORT OF AN ANALYSIS OF THE FIFTH REMITTANCE OF BARK FROM INDIA, BY J. E. HOWARD, ESQ, F.L.S.

To the Under-Secretary of State for India.

February 4th, 1867.

SIR,—I have to report that the specimens of bark removed from trees in September and October 1866 reached me in good condition. The No. 1 specimen shows at once its superiority, and approaches nearly in appearance to the fine red bark grown in South America. No. 2 does not differ much at first sight, except in the absence of lichens, from No. 3. Amongst the barks of this parcel suited for sale at public auction, the broker at once selected the specimen of *C. Pahudiana*, as the most likely to give satisfaction, and as likely to realize at the present time from 1*s.* 6*d.* to 1*s.* 8*d.* per pound. Next to this, and at about the same value, comes No. 6, which is very much like the original specimen of this bark, as gathered by Mr. Cross, and now in my possession, together with a very well preserved specimen of a flowering branch of this sort, the *Colorada del Rey* of Pavon, and now named *C. Officinalis*, var. *Bonplandiana*. (See "Mr. Markham's Memorandum, at p. 5 of the Parliamentary Return (Chinchona) of June 18th, 1866.) I make this correction on the strength of the corresponding appearance with the specimen brought by Mr. Cross, and beg to direct particular attention to the discrimination of the varieties of *C. Officinalis*, which, though classed together in some returns, and in others declared to be "not distinguishable," will be seen to be of totally different value for cultivation. Of this the *C. Officinalis*, var *Crispa*, is a remarkable illustration. I pointed out in 1852 the great inferiority of produce in alkaloids of this, the "fine Loja bark" of modern commerce, to the original Loja barks. This characteristic is not altered by the new place of growth, and this sort also preserves its peculiarly black appearance, and its very crisp fracture, from which peculiarities it was called *Cascarilla crespilla negra* by the Spanish dealers. It is, however, no longer noted in its new place of growth for the aroma (compared by Professor Guibourt to that of tobacco), nor has it the same pleasing appearance as when grown on the mountains of Loja. It would fetch probably 1*s.* 4*d.* to 1*s.* 5*d.* per pound in the market. The remaining parcels would not at first command a ready sale, as they differ so widely in appearance from any now in the market.

The quantity sent this time, especially of the earlier numbers, was more favorable for examination, affording the opportunity of correction by a second or third analysis of any point left obscure, an opportunity which I should desire for a future re-examination of No. 6, though I do not suppose that the result would be more favorable than it is this time.

No. 1. *C. Succirubra.*—3rd crop of bark, renewed under moss.

Crystallized sulphates, per 100 parts ..	8·45
Alkaloids, soluble in ether, viz., chinchonidine and quinine	1·14
Insoluble in ether (chinchonicine) ..	0·20
	9·79

Memo.—The sulphates (of mixed quinine and chinchonidine) refine well, but do not stand the ether test.

No. 2. *C. Succirubra.*—Original bark, six months under moss.

Crystallized sulphates		4·57
Alkaloids soluble in ether, chinchonidine and quinine		3·78
Insol. in ether, chinchonine ..	0·80	
Chinchonicine	0·11	
		0·91
		9·26

Memo.—The sulphates as No. 1, but less easily refined.

No. 3. *C. Succirubra.*—Original bark, unmossed.

Crystallized sulphates		4·50
Alkaloids soluble in ether		1·71
Insol. in ether, chinchonine crest.	0·40	
Chinchonicine	0·34	
		0·74
		6·95

Memo.—The sulphates as under No. 2.

No. 4. *C. Officinalis* var. *B. Condaminea* (*Bonplandiana?*).—Second crop of bark renewed under moss.

Crystallized sulphates	6·52
Alkaloids soluble in ether, quinine and chinchonidine	1·35
Insol. in ether, chinchonicine	0·15
	8·02

Memo.—The sulphate refines well, and stands the ether test.

No. 5. *C. Officinalis*, var. *B. Condaminea* (*Bonplandiana?*) —Original bark, nine months under moss.

Crystallized sulphates	6·66
Alkaloids soluble in ether, quinine and chinchonidine	0·56
Insol. in ether, chinchonicine	0·15
	7·37

Memo.—As No. 4.

No. 6. *C. Officinalis*, var. *B. Condaminea* (*Bonplandiana?*).—Original quill bark under moss.

Crystallized sulphates	2·58
Alkaloids soluble in ether, quinine and chinchonidine	2·10
Insol. in ether, chinchonicine	0·05
	4·73

Memo.—As No. 5.

No. 7. *C. Pahudiana.*—Original bark, nine months under moss.

Crystallized sulphates	0·581
Alkaloids soluble in ether, quinine chiefly.	0·180
Insol. in ether, chinchonicine, a trace ..	—
	0·761

Memo.—The quinine refined (with some loss) and separated from a very little chinchonidine (apparently) gave 0·580 per cent.

No. 8. *C. Officinalis*, var. *Crispa.*—Original bark unmossed.

Crystallized sulphates	0·259
Alkaloids soluble in ether, chiefly quinine	0·370
Insol. in ether, chinchonicine, a trace .	—
	0·629

Memo.—The quinine refined as above, still retaining a characteristic tinge of green, gave 0·590 per cent. Two specimens of this fine Loja in 1851 and 1854 gave me—

1854. A particularly fine and unmixed parcel—

Quinidine and uncrystallizable quinine	0·40
Chinchonine	0·03
	0·43

1851. Another parcel, slightly mixed with "rusty brown"—

Quinidine	0·57
Chinchonine	0·06
	0·63

(*See* Pereira's "Mat. Med.," Vol. II., Part II. p. 1639, and "Pharmaceutical Journal," August 1854).

I trust that these trials will be useful in the guidance of the cultivation in India. It is evident that the plan adopted in No. 1 is the best. This was practised to some extent in the old times of collection of the Loja barks (as described by Ruiz in a M. S. in the British Museum, under the name of *Cascarillas resacadas*), but unless the bark is covered with moss immediately, as discovered by Mr. M'Ivor, the subjacent woody portion suffers serious injury. On the other hand, if this is attended to, the operation may be repeated with advantage, increasing, as it would seem, for every time of renewal. Not only is the gross percentage of alkaloids larger in the last decortication, but of this a more considerable per-centage consists of quinine, and that less intimately combined with the yellow colouring matter, so as to be more easily purified. The structure reminds of the granulated formation of flesh over a wound, and does not exhibit the customary liber fibres, or at least in a very much smaller proportion to the mass of the bark. This great richness in alkaloids does not seem to consist, therefore, with the views entertained by Wigand and others, that these liber fibres are the seat of the alkaloids. The improvement is less apparent in the present sample of the *C. Officinalis*, (No. 4), but it is probable that some slight alteration might add a large portion of the at present uncrystallized 1·35 per cent of alkaloid soluble in ether to the previous amount of crys-

543

109

tallized sulphates. In the meantime, the examination of No. 4 and No. 5 discloses a most gratifying success, in the excellence of what I conclude to be the predominant variety cultivated in India.* It is only in very few instances that the best Bolivian bark approaches the good quality which this *Colorada del Rey* has already attained in India.

I have not yet had specimens for examination of the East Indian *C. Officinalis*, var. *Uritusinga*, but have reason to suppose this must also be a valuable species, whilst it must be evident that the var. *Crispa* should not be propagated, as it will not repay the expense of cultivation. The same remark, in my opinion, applies to the *C. Calisaya*, var. *Frutex* (as the sort hitherto chiefly cultivated is very properly named by Mr. M'Ivor†); also to the *C. Pahudiana*, which yields me much the same amount of alkaloid soluble in ether that it has done to Dr. De Vry. It is a pity to plant this sort; but where, as in Java, it is so extensively grown, it were equally a pity, as I think, not to turn the bark to some useful purpose in the way of decoctions.

I think the variety of *C. Officinalis*, which bore the name of *Cascarilla amarilla del Rey*, and which would now be *C. Officinalis*, var. *Bonplandiana lutea*, should also be introduced into the Indian cultivation. The bark of this sort fetches a high price in the market, as it is excellent for pharmaceutical preparations, and contains quinine in a very pure state.

It seems to me, that none of the small quill barks intended for sale to the druggists should be mossed, as the natural appearance of the bark would be more acceptable to the general dealer.

The effect of the application of moss for a few months to No. 2 does not show, as compared with the original unmossed bark of No. 3, so much real advantage as might have been expected. There is an increase in alkaloid, but this bears more upon the uncrystallizable portion of the quinine (as I ascertained by repeated experiment), and also upon the chinchonine, which was apparently doubled in the mossed bark at the expense of the chinchonicine. I cannot account for this fact, but perhaps Mr. M'Ivor may gain some light upon it.

The chinchonine in these two samples was obtained in a beautifully crystalline form as alkaloid, and afterwards in its characteristic crystallization as sulphate. Chinchonicine, the residuary product, insoluble in ether and of rather uncertain composition.

On the whole, the present remittance of barks is unquestionably the most instructive and the most encouraging that I have had the opportunity of examining from India.

---

* 753,272 plants out of 1,123,645 in May 1866. *See* "Report," p. 253,

† "Return," p. 233, &c.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 3RD AUGUST 1867.

545 106

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. 51 of 1867.	1 Kempanah. 2 Ramsetti. 3 Thummana.	1 Kempamah. 4 Vencatapah. 2 Chennapah. 5 Utchapah. 3 Mooneanah. 6 Beyattapah.	3rd August 1867.
A. S. A. 55 of 1867.	1 Buswagowda. 2 Santagowda. 3 Mullagowda.	Kottooriah.	do.
A. S. A. 35 of 1867.	Sauntiah.	Chickpapanah.	do.
S. A. 35 of 1867.	Dhurmasambrajpundit.	Soobbee.	do.
A. S. A. 38 of 1867.	Meera Hoossain.	Nusrodeen.	do.
Mis. petn.	Nagamah.	Sooranaranapah and 3 others.	do.
„ 864.	Tippa reddi.	Vurda reddi.	do.
„ 863.	Ragavendrachari.	Giriachari	do.
„ 868.	Abdul Sheriff and others.	Abdul khudus	do.
„ 862.	Akala Chinnana.	Komarala Vencutsamy.	do.
„	Nunjagowda.	Karebasapah and others.	do.
„ (Criml.)	Utchama.		do.
„ („)	Oodoopi Subanachari.		do.
„ 870.	Buden khan.		do.
„	Mulwagul Nunjapah.	Koperum Dodarungapa.	do.
„	G. Sham rao.		do.
„ (Criml.)	Venket Ramiah.		do.
„	Heranyapa.	Hoolyapa.	do.
Mis. Appeal.	Mary Anne Smith.		do. (for Judgment)
A. S. A. 18 of 1867.	Gundachari.	1 Goorooroyachari. 2 Kistnamah.	6th August 1867.
Mis. App. 13 of 1867.	Pudmarajiah.	Boks Nunjapa.	do.
S. A. 23 of 1867. Review.	Gunjam Nagojee.	1 Thimanah. 2 Karianah.	8th August 1867.
Mis. petn.	Ragapa and Putarungapa.		do.
A. S. A. 39 of 1867.	Parwatyama.	Kakasurdarashaw.	do. (for Judgment)
Mis. App. 16 of 1867.	Bagiritha bhai.	1 Pootoo row. 2 Baboorow. 3 Kistna Row. 4 Sashagiri Row of Mulwagul. 5 Sashagiri Row of Ambajeedroog.	8th August 1867.
S. A. 52 of 1867.	Vencumbhutta.	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Govindachar.	10th August 1867.
S. A. 48 of 1867.	1 Ahmed shaw. 2 Sied Mohdeen.	1 Babakhan. 2 Meerasaib.	13th August 1867.
S. A. 25 of 1867.	Parwatheamah.	Nitra Putbasiah.	do.
S. A. 23 of 1867.	Ungadi Mulliah.	Teroomalamah.	do.

107

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಶಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಪ್ರೂಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹಾ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ

ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳ ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ತಾರೀಖು
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೧.	ಕೆಂಪಣ್ಣ ರಾಮಕಿಟ್ಟ ತಂಮಣ್ಣ.	೧ ಕೆಂಪಪ್ಪ, ೨ ಜನ್ನಪ್ಪ, ೩ ಮುನಿಯಪ್ಪ, ೪ ವೆಂಕಟಪ್ಪ, ೫ ಅಜ್ಜಪ್ಪ, ೬ ಬ್ಯಾಟಪ್ಪ.	೩ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೫.	ಬಸವೆಗವುಡಾ. ಶಾಂತೆಗವುಡಾ. ಮಲ್ಲಿಗವುಡಾ.	ಕೊಟ್ಟೂರೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೫.	ಸಾಂತೈಯ್ಯ.	ಚಿಕ್ಕ ಪಾಪಣ್ಣಾ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೫.	ಧರ್ಮಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯ ಪಂಡಿತ.	ಸುಬ್ಬಿ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೪.	ಮಿರಾಹುಸೇನ್.	ನಸರುದೀನ್	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್ಟ.	ನಾಗಮ್ಮ.	ಸೂರನಾರಣಪ್ಪ. ವಗೈರೆ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ೪೬೫.	ತಿಪ್ಪರಡ್ಡಿ.	ವರದ ರಡ್ಡಿ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ೪೬೫.	ರಾಘವೇಂದ್ರಚಾರಿ	ಗಿರಿಯಾಚಾರ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ೪೬೪.	ಅಬ್ದುಲ್ ಷರೀಫ್ ವಗೈರೆ.	ಅಬ್ದುಲ್ ಖುದೂಸ್	ಡಿಟೋ
ವಿ. ೪೬೦.	ಅಕಲಚಿನ್ನನ್ನಾ.	ಕೊಮರ್ಲವೆಂಕಟ ನಾಮಿ.	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್ಟ.	ನಂಜೇಗವುಡ.	ಕರಿಬಸಪ್ಪ ವಗೈರೆ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿಮಿನಾಲ್.	ಅಚ್ಚಮ್ಮ.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ.	ಪುಡಿಪಿ ಸುಬ್ಬಣ್ಣಾಚಾರ್ಯ.		ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್ಟ ೪೩೦.	ಬುರ್ಡಖರ್ಜ.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ.	ಮುಳಬಾಗಲ್ ನಂಜಪ್ಪ.	ಕೊಪ್ಪರಂ ದೊಡ್ಡ ರಂಗಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ.	ಜಿ. ಶಾಮಣ್ಣ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿಮಿನಾಲ್.	ವೆಂಕಟರಾಮೈಯ್ಯಾ.		ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್ಟ.	ಹಿರಿಯಣ್ಣಪ್ಪ.	ಹುಲಿಯಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಪ್ರೂಟ್ ಅಪೀಲ್.	ಮೆರಿ ಅಂಡ್ ಸ್ಮಿತ್.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೧೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರ್ ಕೃಷ್ಣಮ್ಮ.	೬ನೇ ಅಗಷ್ಟು
ಪ್ರೂಟ್ ನಂ. ೧೩.	ಪದ್ಮರಾಜೈಯ್ಯ.	ಬೊಕ್ಕಸ ನಂಜಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೨೩.	ಗಂಜಾಂ ನಾಗೋಜಿ.	೧ ತಿಂಮಣ್ಣ ೨ ಕರಿಯಂಣ.	೪ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಪಿಟಿಷ್ಟ.	ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟ ರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೯.	ಪಾರ್ವತಮ್ಮ	ತೆಕಸರದಾರಾಷಾ.	ಡಿಟೋ
ಪ್ರೂಟ್ ನಂ. ೧೬.	ಭಾಗೀರಥಿಬಾಯಿ.	ಪುಟ್ಟೂರಾವ್. ವಗೈರೆ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೦.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ.	ಚಿಕ್ಕಣ್ಣಾ, ನಾಗಪ್ಪ, ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ	೧೦ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೪೪.	ಅಹಮ್ಮದಷಾ, ಸೈದವೊಹದೀನ್.	ಬಾಬಾಖಾ ಮಿರಸಾಬಿ.	೧೩ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೨೫.	ಪಾರ್ವತಮ್ಮ.	ನಿಟ್ಟೆ ಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೨೩.	ಅಂಗಡಿ ಮಲ್ಲೈಯ್ಯ.	ತಿರುಮಲಮ್ಮ.	ಡಿಟೋ

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್

VOL. III. Published by Authority. No. 19

BANGALORE, SATURDAY 10TH AUGUST 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE AND COORG 399
MEDICAL WARRANT OFFICERS EXEMPT FROM LICENSE TAX... 401
RULING ON THE STAMP ACT.... 405
CONVEYANCE OF IMMOVABLE PROPERTY SITUATED IN MYSORE MUST BE EXECUTED ON A STAMP PAPER OF THE PROVINCE... 404
REGISTRATION FEES ON MEMORANDA OF DECREES 406
INSTRUCTIONS REGARDING BUDGET ESTIMATE OF 1868—69 407
STAMP VENDORS TO REMIT NET SALES PROCEEDS ONLY... 408
AKOLAH AGRICULTURAL EXHIBITION... 409
PRICE CURRENT AND MARKET REPORT 412
COORG SEASON REPORT FOR JUNE 1867. 413
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT. "SUPPLEMENT"

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore:—

No. 114. REVENUE—FORESTS.
2nd August 1867.

With reference to the Notification of Sandalwood sales in the Mysore Province, dated the 21st June 1867, it is hereby notified that the equivalent of the Mysore Candy, in lbs. English is 560, and not 500 as therein stated.

No. 115. FINANCIAL.
2nd August 1867.

The following communication from the Financial Secretary to the Government of India, to the Comptroller General of Accounts, No. 1007, dated Simla the 24th June 1867, is published for information.

"The Governor General in Council having had "under consideration the frequent applications for "special grants of advances to Military, Uncovenanted, "and other Officers in Civil employ, to enable them to "join their appointments on return from Europe, and "having considered the regulations on this head which "obtain in the Military Department, is pleased to au- "thorize you to issue to any such officer an advance of "pay to the end of the month in which he may arrive "from Europe, or to the end of the ensuing month, "provided that, in the latter case, the amount payable "to him shall not exceed Rs. 1,000."

No. 116. FINANCIAL.
2nd August 1867.

The following letter, No. 1295, dated Simla the 10th July 1867, from the Financial Secretary to the Government of India, to the Accountant General, Bengal, is published for information.

"SIR,

"I am directed to acknowledge the receipt of Mr. "Deputy Accountant General W. Clarke's letter No. "244, dated the 6th May 1867, annexing a statement "of the scale of servants and luggage said to be pre- "scribed by existing rules for Military Officers provi- "ded with free passage when they travel on duty by "sea, and soliciting instructions with reference to the "last paragraph of the Resolution No. 1467, passed in "this Department on the 23rd July 1866, for the adap- "tation of that scale to Uncovenanted Officers in a si- "milar position.

2. "On a reconsideration of the order of the "23rd July 1866, the Governor General in Council is "of opinion, that the rules on this subject prevailing "in the Military Department are inapplicable to offi-

"cers, whether Civil or Military, in civil employ, be-
"cause those Military Officers travelling by sea on
"Military duty, for whom the scale of baggage and
"servants submitted by you is authorized, usually carry
"tents and tent lascars as a part of their field equip-
"ment, while officers travelling by sea on civil duty
"are rarely so encumbered.

3. "As regards luggage, His Excellency in Council "is of opinion, that, for the generality of officers travel-"ling on civil duty, there is already sufficient provision "in the practice of allowing every passenger on a vessel "to carry a certain quantity of luggage, the freight on "which is included in the charge for his passage; and "for the exceptional cases of those officers who carry "their tents with them, it is unnecessary to do more "than declare that the charge for the carriage of tents "in excess of the abovementioned charge for passage "shall be passed as a special case."

4. "With respect to servants, His Excellency in "Council is pleased to rule, that three servants shall be "allowed to officers whose salaries amount to, or ex-"ceed, and two servants to those whose salaries are less "than, Rs. 1,000 per mensem."

5. "These instructions, I am directed to state, "should be observed in the cases of all Gazetted Officers "who are provided with free passage, when they travel "on civil duty by sea, with the exception of those, "such as the officers of the Survey, for whom a scale of "luggage and servants prescribed by special orders of "this Department, already exists."

I have, &c.,
(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Govt. of India.

FINANCIAL.

No. 117. *2nd August* 1867.

The following letter, No. 1317, dated Simla the 10th July 1867, from the Financial Secretary to the Government of India to the Accountant General of British Burmah, is published for information.

"SIR,

"I am directed to acknowledge the receipt of your "letter, No. 912 of the 18th May, 1867, and in reply "to state, that table money is chargeable, under the "Resolution No. 1467, passed in this Department on "the 23rd July 1863, to a Public Officer travelling on "duty by Sea from the day on which he takes his first, "to that on which he takes his last, dinner on board, "both days inclusive."

I have, &c.,
(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Govt. of India.

GENERAL.

No. 118. *6th August* 1867.

With reference to N ification No. 86, dated 21st June 1867, Govindoo rao, Amildar of Chickamoogloor is granted 1 month's leav of absence on medical certificate in continuation of p ivilege leave already granted to him.

The Peishcar of the me Talook will continue to act as Amildar during the absence of Govindoo rao.

No. 119. GENERAL.
7th August 1867.

With reference to N ification No. 72, dated 8th June 1867, the unexpire portion of privilege leave, granted to Mr. Assistan Apothecary J. J. O'Flyan, Cudoor District, viz., one onth, is cancelled.

"By Order"
Signed) H. HUDSON,
For Offg Secretary

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪ ಿವ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಶೀವೆಯ ಆ ಇಯೋಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವ ರಿಂದ ಕೊ ಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂ ೦೨೫.

ರವಿನ್ಯೂ—ಪ್ಪಾರೆಸ್ಟ್ ಂನೇ ಅಗಷ್ಟ ೦೪೭೭.

ಸರ್ ೦೪೭೭ನೇ ಇಸವಿ ಂನೇ ಮರಕುಮಿನ ಬಾಬು ತು ಮೈಸೂರು ಶೀವೆಯಲ್ಲಿ ಂದೆಲ್ ವಿಕ್ರಯ ವಿಷಯವಾದ ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆಯನ್ನು ಕು ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇ ನಂದರೆ ಮೈಸೂರು ಖಂಡಿಗೆ ಸಮವಾಗಿ ಯಿಂಗ್ಲಿಷ್ ೫೬೦ ಪ್ರತಿಯುಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ, ಅದರ ನಮೂದಿಸಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ೫೦೦ ಅಲ್ಲವು.

ನಂ. ೦೧೪

ಜನರಲ್.

ಟನೇ ಆಗಷ್ಟು ಸ ೦೪೭೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರ್ ಗೋವಿಂದರಾ ಯರಿಗೆ ಪೂರ್ವ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದ ರಜಾ ಶಿವಾಯಿ ಮೆಡಿಕಲ್ ಸರ್ಟಿಫಿ ಕೇಟಿನ ಮೇಲೆ ಂ ತಿಂಗಳು ಇ ಸ್ತೀ ರಜಾ ಮಂಜೂರಾಯಿತು.

ಅದೇ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಗೋವಿಂದರಾಯರ ಗೈರ್ ಹಾ ಜರೀಯಲ್ಲಿ ಅಮಲ್ದಾರೀ ಕೆಲಸವನ್ನು ಆಫ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋ ಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

By order
(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

110

The following Notifications are issued by the Offg. Commissioner of Coorg :—

No. 10. GENERAL.

2nd August 1867.

The Offg. Commissioner has been pleased to make the following appointment and transfer.

I. Palakundra Madiah, Overseer, Coorg Forest Department, to be Soubedar of the Nunjarajputten Talook, *vice*, P. Ponnapa deceased ; but to continue to act as Forest Overseer, till further orders.

II. Biddundra Moothunah, Parputtigar of the Nunjarajputten Hobly, to officiate as Soubedar of that Talook, during the absence of P. Madiah on other duty.

JUDICIAL.

No. 11. *2nd August* 1867.

Under Section 23 of the Code of Criminal Procedure the undermentioned individual is vested with the powers of a subordinate Magistrate of the 2nd Class:—

Biddunda Moothanah, Parputtigar of Nunjarajaputten Hobly, in the Nunjarajaputten Talook of Coorg.

"By order"

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಇನ್ಸ್ಟ್ರಾರ್ನಾಮೆಗಳು ಕೊಡಗು ದೇಶದ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ನಂ. ೧೦

ಜನರಲ್ ಎನೇ ಆಗಷ್ಟ್ ೧೮೬೭.

ಈ ಕೆಳಗಣ ಬಹಿಲ್ ಮತ್ತು ವರ್ಗ ಸಹ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೧. ಫವತಿಯಾದ ಪೊನ್ನಪ್ಪನವರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಕೊಡಗು ಫಾರೆಸ್ಟ್ ಇಲಾಖಾ ಪೋವರಸೀರ್ ಪಾಲಕಂಡ ಮಾದೈಯ್ಯನವರು ನಂಜರಾಜಪಟ್ಣ ತಾಲ್ಲೂಕ ಸುಭೇದಾರರಾಗಿರಬೇಕು. ಆದರೆ ಪುನಹಾ ಹುಕುಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ವರಿಗೂ ಫಾರೆಸ್ಟ್ ಪೋವರಸೀಯರಾಗಿಯೇ ಕೆಲಸ ನೋಡುತ್ತಿರಬೇಕು.

೨. ಪ. ಮಾದೈಯ್ಯನವರು ಇತರ ಕೆಲಸದ ಮೇಲೆ ಇರುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ನಂಜರಾಜ ಪಟ್ಣದ ಪೋಬಳಿ ಪಾರಪತ್ಯಗಾರ ಬೀಡಂಡ ಮಾದಣ್ಣನವರು ಆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಸುಭೇದಾರಿ ಕೆಲಸವನ್ನು ಆಟ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡತಕ್ಕದ್ದು.

ನಂ. ೧೧

ಜುಡಿಷಿಯಲ್.

ಸೆ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಎನೇ ಆಗಷ್ಟು

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿರುವನು ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ ಎಕ್ಷನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಎನೇ ಕ್ಲಾಸ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೋಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೆ.

ಕೊಡಗು ಯಿಲಾಖಾ ನಂಜರಾಜಪಟ್ಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ನಂಜರಾಜಪಟ್ಣ ಹೋಬಳಿಯ ಪಾರಪತ್ಯಗಾರ ಬಿಡಂಡ್ರ ಮುದ್ದಣ್ಣ. 549

(By order)

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

FINANCIAL.

Circular No. 72.

License Tax.—Medical Warrant Officers.

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE.

The following Circular of the Accountant General of Madras is published for the information and guidance of the Treasury Officers of Districts in Mysore. Receipts for refunds of Tax already levied should be submitted for audit and debited, when paid, in Her Majesty's Jummah Kurch Accounts.

BANGALORE,
5th August 1867.

H. HUDSON.
Dy. Accountant General in Mysore.

Circular No. 21.

Dated, 30th July 1867.

From—The Accountant General, Madras.

To—The Commissioner of Mysore.

Sir,

I have the honor to inform you, that it has been ruled by the local Government that no deduction should be made on account of License Tax from the pay of any Medical Warrant Officer. You should accordingly not tax any such officer in civil employ ; and if License Tax has been levied, refunds should at once be given upon bills signed by the medical subordinates, and the amount debited to "Allowances, Refunds and Drawbacks.—License Tax."

ANCHAY DEPARTMENT.

Transfers, Dismissal and confirmation in the Appointment.

ಅಂಚೆ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ.

೧. ಸಸ್ಪೆಂಡಾಗಿ ಇದ್ದ ಫಸ್ಟ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಮೂಥವರಾಯರಿಗೆ ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗಾ.

೨. ಫಸ್ಟ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಕೆಲಸ ನೋಡುತ್ತಿರುವ ಸೆಕೆಂಡ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಕಾಮುಂಣನವರಿಗೆ ಸದರಹು ಫಸ್ಟ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಕೆಲಸ ಕಾಯಂ.

೩. ಸಸ್ಪೆಂಡಾಗಿ ಇದ್ದ ದೊಡ್ಡೇರಿ ಅಂಜೇ ಮುತ್ತಪ್ಪಿ ರಾಮು ಸ್ವಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್ರಿಗೆ ಮುಂದೆ ರೋಜಿ ಕೊಡದಂತೆ ಈ ಕೆಲಸದಿಂದ ತಗ್ಗೆರ್.

೧. ಹೊಡ್ಡೇರಿ ಅಂಚೆ ಮುತ್ಸದ್ದಿ ಕೆಲಸ ನೋಡುತ್ತಿರುವ ಹೊಳಲಕೆರೆ ಅಂಚೆ ಜುನಾರದಾರ್ ರಾಮುಂಣಗೆ ಸವರಹು ದೊಡ್ಡೇರಿ ಅಂಚೆ ಮುತ್ಸದ್ದಿ ಕೆಲಸ ಕಾಯೆಂ.

೨. ಹೊಳಲಕೆರೆ ಅಂಚೆ ಜುನಾರದಾರಿ ಕೆಲಸ ನೋಡುತ್ತಿರುವ ಅಂಬಾಜೀದುರ್ಗದ ಅಂಚೆ ಜುನಾರದಾರ್ ನರಸಿಂಹೈಯ್ಯಂಗೆ ಸವರಹು ಹೊಳಲಕೆರೆ ಅಂಚೆ ಜುನಾರದಾರಿ ಕೆಲಸ ಕಾಯಂ.

ಈ ಮೇರಿಗೆ ಮುಜುರ್ಕಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೨೫ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

H. HUDSON.
For Offg. Secretary.

JUDICIAL.

Mr. Henry George Prichard has been admitted and enrolled in the Judicial Commissioner's Office at Bangalore, as a Pleader in the Courts of Mysore and Coorg.

MYSORE AND COORG (Sd.) J. R. KINDERSLEY,
JUDL. COMR'S. OFFICE, *Offg. Judicial Comr.*
Bangalore, 7th August 1867.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 2nd and 6th August 1867.

No $\frac{B}{1}$ 49873, (Government of India), for Rs. 100.
„ $\frac{B}{2}$ 88755, for Rs. 10, *left half.*
„ $\frac{B}{3}$ 90069, „ 10, *right half.*
„ $\frac{B}{4}$ 03171, „ 50, } *halves.*
„ $\frac{B}{5}$ 04022, „ 100, }
„ $\frac{B}{6}$ 83934, „ 10, *left half.*
„ $\frac{B}{9}$ 49479, „ 20, *left half.*
„ $\frac{B}{12}$ 00709, „ 10, *left half.*

BANGALORE, J. LACEY,
8th August 1867. *Compiler, M. G.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ೧೮೬೭ನೇ ಅಗಷ್ಟು ೨ನೇ ತಾರೀಕ್ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜೆಟ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್ $\frac{B}{1}$ 49873, ಇಂಡಿಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತ್ತು.

„ $\frac{B}{2}$ 88755, ೧೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾ. ಎಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{3}$ 90069, ೧೦ „ ಬಲಭಾಗ.
„ $\frac{B}{4}$ 03171, ೫೦ „ ಅರ್ಧ.
„ $\frac{B}{5}$ 04022, ೧೦೦ „ ಅರ್ಧ.
„ $\frac{B}{8}$ 83934, ೧೦ „ ಎಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{9}$ 49479, ೨೦ „ ಎಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{12}$ 00709, ೧೦ „ ಎಡಭಾಗ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೨೫ನೇ ಅಗಷ್ಟು ೧೮೬೭. J. LACEY, *Compiler M. G.*

NOTICE.

It is hereby notifie that one Soobbava, relict of the late Sunna Bhemapp of Kooskoor, in the Nugur Division, of the previn of Mysore, who was residing in the house (in the S gor Talook) of Venket Rao, Shaikdar of Attawady Maganay of the Anantpoor Talook, is said to hav forwarded a will in a sealed cover, for registration, nd to be deposited in the Registrar's Office; and s , having died before the said will was registered or dmitted for such deposit, it is hereby directed, that a persons who have claims upon the late Soobbava's pr perty should personally, or by duly authorized agents appear before this Court on or before the 31st Decem r next; failing which, it is declared that no claims w ll be admitted after the expiration of the aforesaid ate, and the will will be opened and delivered to the p rty to whom the bequests may refer.

SHIMOGA DISTR T,
DY. SUPT.'S COURT, H. E. MOTTET,
Shemoga, dated the 29 July 1867. *For Dy. Supt. Shimoga District.*

ಕ್ರಯಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಸೀಮೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಯನಲ್ಲಿ ಕುಸುಕೂರ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಮೃತ ಪಟ್ಟ ಸನ್ನ ಭೀಮಪ್ಪನ ಹೆಂಡತಿ ಸುಬ್ಬವ್ವ ಎಂಬಾಕೆ (ಸಾಗರದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ) ಅನಂತಪುರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅದವಾಡೀ ಮೊಗಣೇ ಶೇಕದಾರ ವೆಂಕಟರಾಯರ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ವಾಸವಾಗಿದ್ದವಳು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷ್ ಬ್ಯೂ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಆಫಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಆಮಾನತ್ತಿ ಇಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಮೋರೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಲಿಫಾಫೆಯಲ್ಲಿ ಒಂದು ಪುಯಿಲನ್ನು ಕಳುಹಿಸಿಕೊಂಡೆ. ಆಕೆ ಸದರೀ ಪುಯಿಲು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗುವದಕ್ಕೂ ಅವಾನತ್ತಿ ಇರುವದನ್ನು ಅಂಗೀಕರಿಸುವದಕ್ಕೂ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ತೀರಿ ಯಾಗಿರುವದರಿಂದ ಇದರಿಂದ ಹುಟ್ಟುಂ ಮಾಡುವದೇನಂದರೆ, ಸದರೀ ಮೃತ ಪಟ್ಟ ಸುಬ್ಬವ್ವ ಎಂಬ ವಳ ಆಸ್ತಿ ಮೇಲೆ ಬ ನ್ಯತೆ ಪುಳ್ಳಂಥಾವರೆಲ್ಲರೂ ಖುದ್ದಾಗಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡದ ಪಿಜಂಟರ ಮೂಲವಾಗಲಿ ಬರುವ ಡಿಸಂಬರ್ ೩೧ನೇ ತಾರೀಖು ವಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗ ಜೆಕ್ಕು. ಅದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದಲ್ಲಿ ಆ ತಾರೀಖು ತರುವಾಯ ಯಾವ ಸಾವೆಯೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡಲಾರದು. ಮತ್ತು ಲಿಫಾಫೇ ವೋಜೆ ಮುಲ್ಪಟ್ಟು ಪುಯಿಲಿನ ಸ್ವಾಸ್ತ್ಯ ಯಾರಿಗೆ ಸೇರಿದಂತೆ ನಮೂದಿರುತ್ತೋ ಅವರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಚೇರಿ ತಾರೀಖು ೨೯ನೇ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) H. E. MOTTET,
For Dy. Supt. Shemoga Dt.

CIRCULAR.

General No. 2,294 } 1867—68.
Judicial No. 4 }

From—The Officiating Secretary.
To—Superintendents and Deputy Supts.

Dated, 26th July 1867.

Has the honor to forward 3 copies of the amended Stamp Act XXVI. of 1867 for the use of the Superintendent's office.

10 copies have been sent direct to each Deputy Superintendent for the use of his own, and the Assistants' Courts.

250 Canarese copies have already been sent to the Deputy Superintendents, who, after reserving a sufficient number for the use of the native officials in the district and talook courts, will be good enough to forward at once a supply to each Amildar for sale to the public at 6 pie per copy, due notice being given by the Amildars that they are to be purchased at the Talook Cutcherry. The proceeds should be credited to Government under the head of "18 Miscellaneous."

"By Order"
(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್.

ಜನರಲ್ ನಂಬರ್ ೨೨೯೪ }
ಜುಡಿಷಯಲ್ ನಂಬರ್—೪. }

ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಂದ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟೆಂಗಳು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಯಿವರುಗಳಿಗೆ.

ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರ ಕಚ್ಚೇರಿಯ ಉಪಯೋಗಕ್ಕಾಗಿ ಸರ್ಕಾರದಿಂದ ಇಸವಿ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ತಿದ್ದುಪಾಟಾದ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಆಕ್ಟಿನ ೩ ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಕಳುಹಿಸುತ್ತೇವೆ.

ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರ ಸ್ವಂತ ಉಪಯೋಗಕ್ಕೋಸ್ಕರವಾಗಿಯೂ ಅವರ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಉಪಯೋಗಕ್ಕೋಸ್ಕರವೂ ಆಯಾ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಪರಭಾರೆ ಹತ್ತು ಹತ್ತು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಕಳುಹಿಸಿ ಯಿದೆ.

ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳಿಗೆ ಯಿದುವರಿಗೇನೇ ಎಷ್ಟಂಕನ್ನಡ ಪ್ರತಿಗಳು ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿವೇ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ತಾಲ್ಲೂಕಿನೊಳಗೂ, ಯಿರತಕ್ಕ ನೇಟಿವ್ ಪುಬ್ಲೋಗಸ್ಥರ ಉಪಯೋಗಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಸಾಕಾದಷ್ಟು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಯಿಟ್ಟುಕ್ಕೊಂಡು ದರ ಪ್ರತಿಗೆ ೬ ಪೈಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಜನರಿಗೆ ಮಾರತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕೂಡ್ಲೆ ಪ್ರತಿ ಅಮಲ್ದಾರ್ರಿಗೂ ಕಳುಹಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೆ. ಸದರೀಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಚ್ಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದೆಂದು ಅಮಲ್ದಾರ್ರು ಕ್ರಮವಾಗಿ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗೆ ಮಾರಿದ್ದರಿಂದ ಬಂದ ಹೊಬಲಗನ್ನು "ಅದರ ಬೆಲ್ಲರೇ" ಯೆಂಬ ಹೆಡ್ಡಿನ ಕೆಳಗೆ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಜಮೆ ಕಟ್ಟತಕ್ಕದ್ದು.

ಬಮ್ಮೋಜಿಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ
(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

In the Court of the Judicial Commissioner of Mysore, Bangalore, Thursday, the 25th day of July 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq., Offg. Judl. Commr.

Case No. 2 of 1867, referred for opinion, by the 1st. Judge of the Court of Small Causes at Bangalore.

Mr. S. Lee — Plaintiff.

versus.

Mr. W. Burghall — Defendant.

Question.—Whether a document, which in every respect is worded and may be considered as a promissory note, should, from the mere fact of being attested by two witnesses, be required to bear a stamp under Article 12 of Schedule A. of the Indian Stamp Act X of 1862 and not under Article 10 of the said Schedule.

Opinion.—The question in this case turns upon the construction of Articles 10 and 12 of Schedule A. of the Stamp Act X of 1862. Article 12 prescribes the proper stamps for a bond or other obligation for the payment, either absolutely or conditionally, of any definite or certain sum of money not otherwise charged for or expressly exempted from the payment of stamp duty in this schedule. Article 10 allows a smaller stamp for a bill of exchange, letter of credit, draft, cheque, promissory note, Hoondee, or other order or obligation for the payment of money not being a bond, instrument, or writing bearing the attestation of one or more witnesses.

2. The Judge of the Court of Small Causes was of opinion that the note in question should have been stamped as required by the 12th article of the schedule, because it was a "writing bearing the attestation of two witnesses."

3. The pleader for the holder of the note, however, contends that those words apply only to the "other order or obligation" mentioned in the article 10.

4. I think that the latter construction is the correct one.

It appears to have been intended to allow a smaller stamp for instruments of kinds specifically mentioned, among which a promissory note is mentioned, and also to any other order or obligation for the payment of money not being a bond, instrument, or writing bearing the attestation of one or more witnesses. The punctuation agrees with this construction, and I think that the special words "promissory note" should be taken to control the more general expression which follows.

5. My opinion is that the stamp prescribed in acticle 10 is sufficient for the promissory note in question although it has been attested by two witnesses.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

113

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ.

ಬೆಂಗಳೂರು ಬೃಹಸ್ಪತಿವಾರ ೩೫ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಫಿಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್‌ಸ್ಲೇ ಯವರ ಮುಂದೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸ್ಮಾಲ್ ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟ್ ಜಡ್ಜಿಯವರಿಂದ ಅಭಿಪ್ರಾಯದ ಬಗ್ಗೆ ರಿಫರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೨೦ನೇ ನಂಬರ್ ಮೊಕ್ದ್ದಮ್ಮ.

ಮೇಸ್ಟರ್ ಎಸ್. ಲಿ ವಾದಿ
ಮೇಸ್ಟರ್ ಡಬ್ಬಿಯೂ, ಬರ್ಗಾಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ

ಪ್ರಶ್ನೆ.

ಸ್ಟ್ಯಾಂಪಿಂದಲೂ ಪ್ರಾಮಿಸ್ಸೋರಿನೋಟ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿಯೋಪಾದಿಯಲ್ಲಿ ವಾಕ್ಯಸಂದರ್ಭವುಳ್ಳದ್ದಾಗಿಯೂ ಮತ್ತು ಅಂಥದ್ದೆಂದು ಭಾವಿಸಬಹುದಾದ್ದಾಗಿಯೂ ಯಿರುವ ಪೊಂದು ದಸ್ತಾವೇಜು, ಯಿಬ್ಬರು ಸಾಕ್ಷಿಗಳ ರುಜು ಯಿರುವದು ಮಾತ್ರದಿಂದ ಆ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನೇ ಇಸವಿ ೨೦ನೇ ಇಂಡಿಯನ್ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಆಕ್ಟಿನ A ಸುರ್ತು ಷಡ್ಯೂಲಿನ ೨೩ನೇ ಕಲಂ ಪ್ರಕಾರ ಛಾಪಾ ಹಾಕಿಯಿರಬೇಕು, ಸದರೀ ಷೆಡ್ಯೂಲಿನ ೨೦ನೇ ಕಲಂ ಪ್ರಕಾರ ಛಾಪಾ ನಿಮಿತ್ತವಿಲ್ಲವೇ ಯೆಂಬದು.

ಅಭಿಪ್ರಾಯ.

ಈ ಸಂಗತಿಯೊಳಗಣ ಜಿಜ್ಞಾಸೆಗೆ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿಯ ೨೦ನೇ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಆಕ್ಟಿನ A ಷೆಡ್ಯೂಲಿನ ೨೦—೨೩ನೇ ಕಲಂಗಳ ಅರ್ಥವೇ ಮೂಲವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಕುಪ್ತವಾದ ಪೊಂದು ಮೊಬಲಗನ್ನು ಜೇಪರತ್ನಾಗಿಯಾಗಲಿ ಪರತ್ತು ಬಂಡೀಯಿದಾಗಲಿ ಸಂದಾಯ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಪತ್ರಕ್ಕಾಗಲಿ ಯಿತರ ದಸ್ತಾವೇಜಿಗಾಗಲಿ ಅನ್ಯಥಾ ವಿಧಿಸಲ್ಪಡದೇ ಅಥವಾ ಈ ಷೆಡ್ಯೂಲಿನಲ್ಲಿ ಕಂಡತಃ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಲೆರಿಗೆ ಕೊಡದೇ ಮಾಫ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಂಥಾದ್ದಕ್ಕೆ ೨೦ನೇ ಕಲಂ ಸೂಯಾದ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪನ್ನು ವಿಧಿಸುತ್ತದೆ. ಬಿಲ್ ಆವ್ ಯಕ್ಸ್‌ಚೇಂಜ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿ ಲೆಟರ್ ಆವ್ ಕ್ರೆಡಿಟ್, ಡ್ರಾಫ್ಟ್, ಚೆಕ್, ಪ್ರಾಮಿಸೋರಿನೋಟ್, ಹುಂಡಿಯೂ ಪೊಬ್ಬ ಅಥವಾ ಹೆಚ್ಚು ಸಾಕ್ಷ್ಯಗಳ ರುಜು ವುಳ್ಳಪತ್ರ ಯಾ ಸಾಧನ ಯಾ ಲಿಖಿತವಲ್ಲದೆ ಹಣ ಪಾವತೀ ಬಗ್ಗೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಆರ್ಡರ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿ ಯಾ ದಸ್ತಾವೇಜಿಗೆ ಅದಕ್ಕಿಂತ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಿಮ್ಮತಿನ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಆಗ ಬಹುದೆಂದು ೨೦ನೇ ಕಲಂ ವಿಧಿಸುತ್ತದೆ.

೨. ಈ ಸಂಗತಿಯೊಳಗೆ ಸದರೀ ನೋಟಿಗೆ ಯಿಬ್ಬರ ಸಾಕ್ಷಿಗಳ ರುಜು ಆಗಿರುವ ಲಿಖಿತವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಸದರೀ ಷೆಡ್ಯೂಲಿನ ೨೩ನೇ ಕಲಂ ಪ್ರಕಾರ ಛಾಪಾ ಹಾಕಿರ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಸ್ಮಾಲ್ ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟು ಜಡ್ಜಿಯು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

೩. ಪರಂತು ಸದರೀ ನೋಟನ್ನು ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿರ ತಕ್ಕವನಕಡೇ ಪ್ಲೀಡರು, ಆ ಮಾತುಗಳು ೨೦ನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಯಿತರ ಆರ್ಡರ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿ ಯಾ ದಸ್ತಾವೇಜಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಅನ್ವಯಿಸುತ್ತೆಂದು ತಕರಾರ್ ಮಾಡುತ್ತಾನೆ.

೪. ಕಡೆಗೆ ತಿಳಿಸಿದ ಅರ್ಥ ಸರಿಯೂಗಿರುತ್ತೆಂದು ಯೆಣಿಸುತ್ತೇನೆ.

ವಿವರವಾಗಿ ನಮೂನೆಯಿರುವ ತರಹಾಗಳ ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಮಿಸರಿನೋಟ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿ ನಮೂದಿರುತ್ತೊ ಆ ದಸ್ತಾವೇಜುಗ. ೂ ಮತ್ತೂ ವೊಬ್ಬ ಯಾ ಹೆಚ್ಚು ಸಾಕ್ಷಿಗಳ ರುಜುವುಳ್ಳ ಹಣ ಪಾವತಿ ಬಗ್ಗೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಪತ್ರ ಯಾ ಸಾಧನ ಯಾ ಲಿಖಿತವಲ್ಲದ ಆ ತರ ಯಾವ ಆರ್ಡರ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿ ಯಾ ದಸ್ತಾವೇಜಿಗೂ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಿಮ್ಮತಿನ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಆಗ ಬಹುದೆಂದು ಉದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ವಿಶ್ವಾಸ ಸಂಜ್ಞೆಯೂ ಈ ಅನ್ವಯಕ್ಕೆ ಅನುಗುಣವಾಗಿಯೇ ಯಿರುತ್ತೆ "ಪ್ರಾಮಿಸ್ಸೋರಿನೋಟ್" ಯೆಂಬ ಮುಖ್ಯ ಶಬ್ದಗಳು ಉತ್ತರೋತ್ತರ ಬರುವ ಯಿದಕ್ಕಿಂತ ಸಾಮಾನ್ಯವಾದ ವ್ಯಾವರ್ತಕವಾಗಿ ಗ್ರಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಯೆಣಿಸುತ್ತೇನೆ.

೫. ಪ್ರಕೃತ ಪ್ರಸಕ್ತವಾದ ಪ್ರಾಮಿಸ್ಸೋರಿನೋಟಿಗೆ ಯಿಬ್ಬರು ಸಾಕ್ಷಿ ರುಜು ಹಾಕಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ೨೦ನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಸಾಕೆಂದು ನಾನು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುತ್ತೇನೆ.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

IN THE COURT OF THE JUDL. COMR. OF MYSORE.

BANGALORE, SATURDAY, *the 3rd day of August* 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Commissioner.*

Miscellaneous Appeal No. 21—865 of 1867.

Miss Mary Anne Smith. *vs.* The Sub-Registrar of the Bangalore Cantonment.

JUDGMENT.

This is an appeal from the refusal of the Sub-Registrar of Bangalore to register a conveyance of immovable property situated at Bangalore executed by the Administrator General at Madras on a Madras Stamp.

2. The Sub-Registrar's refusal to register the instrument was grounded on the circumstance that the conveyance was not executed on a stamp of the Mysore Government, and the question for determination is whether such an instrument executed at Madras must bear a stamp of the Mysore State.

3. The Sub-Registrar has pointed out several authorities collected by Mr. Justice Story in his conflict of laws, which tend to shew that an instrument relating to immovable property should be executed with all the formalities required by the law of the country in which that property is situated. The authorities, however, are not unanimous upon that point and it may be doubted how far their opinions would have extended to the impression of a stamp for the mere purpose of raising a revenue, which is a matter quite distinct from the formalities attending the execution of an instrument.

4. It may be conceded that as a general rule the

revenue laws of one State do not operate within the territory of another, and that a personal contract made at Madras need not be on a Mysore Stamp. Perhaps this might even be extended to a mere contract for the transfer of land. But a conveyance is more than a contract, and there can be no question of the right of a State to tax the transfer of land lying within its own boundaries. And this I think has been done by the Stamp Act X of 1862, which has been applied to Mysore, and the XIVth Section of which forbids the registration of a conveyance not duly stamped. The distinction between a contract and a conveyance occurred to me when this case was argued, and I see that Mr. Burge has drawn the same distinction in treating of the formalities of contracts, in his well known work on foreign and colonial law.

5. My opinion is that the general exemption from stamp duty of contracts executed in a foreign country, does not extend to the conveyance of land or other immovable property lying within the territory in which the stamp law exists.

6. This appeal must therefore be dismissed.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು, ಶನಿವಾರ ೩ನೇ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೩ನೇ ಯಿಸವಿ,

ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ ಸ್ಲೆಯವರ ಮುಂದೆ.

ಜಿಲ್ಲರೇ ಅಪ್ಪೀಲ್ ನಂಬರ್ ೨೧—೧೮೬೩—೧೮೬೩ನೇ ಯಿಸವಿ.

ವಾದಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ

ಮಿಸ್ ಮೇರಿ ಆರ್ ಸ್ಮಿತ್. ಬೆಂಗಳೂರು ಕಂಟೋರ್ಮೆಂಟ್ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್.

ಫೈಸಲ್.

ಇದು ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ಪೊಂದು ಸ್ಥಿರಸ್ವತಿನ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿಯ ಅಡ್ಮಿನಿಸ್ಟ್ರೇಟರ್ ಜನರಲವರು ಮದರಾಸ್ ಟ್ಯಾಪಾ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರದು ಕೊಟ್ಟ ಪರಭಾರೇ ಪತ್ರವನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಬೆಂಗಳೂರು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರವರು ನಿರಾಕರಿಸಿದ್ದರ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ಅಪ್ಪೀಲಾಗಿರುತ್ತೆ.

೨. ಸದರೀ ಪರಭಾರೇ ಪತ್ರ ಮೈಸೂರು ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪಿನಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲಿಲ್ಲವೆಂಬದೇ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವ ಅಂಕದಲ್ಲಿ ನಿರಾಕರಿಸಿದ್ದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಬರದು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಆಂಥಾ ಸಾಧನ ಮೈಸೂರು ಸಂಸ್ಥಾನದ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪಿನಲ್ಲಿರಬೇಕೇ ಯೆಂಬ ಅಂಶ ನಿರ್ಣಯಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿದೆ.

೩. ಮೆಸ್ಟರ್ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಸ್ಟೋರೀಯಂಬವರು ಕಾಫ್ಲಿಕ್ಟ್ಸ್ ಅವ್ ಲಾಸ್ ಯೆಂಬದರಲ್ಲಿ ಸಂಗ್ರಹಿಸಿದ ಕೆಲವು ಪ್ರಮಾಣಗಳನ್ನು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರವರು ತೋರಿಸಿದರು. ಈ ಪ್ರಮಾಣಗಳಿಂದ ಸ್ಥಾವರ ಸ್ವತಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪೊಂದು ಸಾಧನವು ಯಾವ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಆ ಸ್ವತ್ತು ಯಿರುತ್ತೋ ಶೀಮೆಯ ಕಾನೂನುಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಯೆಲ್ಲಾ ಕ್ರಮಗಳೊಡನೆ ಬರದು ಕೊಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಸೂಚಿಸುವ ಆಗಿದೆ, ಪರಂತು ಆಯಂಕದಲ್ಲಿ ಯಿರತಕ್ಕ ಪ್ರಮಾಣಗಳಿಗೆ ಇಕ್ಕಕಂಡ್ಯವಿಲ್ಲವು ಕೆವಿನ್ಯೂ, ಹುಟ್ಟುವಳಿ ಆಗತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಹಾಕಬೇಕೆಂಬ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳು ಯೆಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಯಿಹುವದೋ, ಅದು ಸಂದಿಗ್ಧವಾಗಿರುವದು. ಹಾಗೆ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ವೊತ್ತತಕ್ಕ ವಿಷಯಕ್ಕೂ, ದಸ್ತಾವೇಜು ಪುಟ್ಟತಕ್ಕದ್ದಕ್ಕೆ ಯಿರುವ ಕ್ರಮಗಳಿಗೂ ಯೇನು ಸಂಮಂಧ ವಿರುವದಿಲ್ಲವು.

೪. ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಪೊಂದು ಶೀಮೆಯ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕಾನೂನುಗಳು ಮತ್ತೊಂದು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜಾರೀಯಾಗಿ ನಡೆಯುವದಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ವಂತವಾದ ಪೊಡಂಬಡಿಕೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪಿನಲ್ಲಿ ಯಿರಬೇಕೆಂಬ ಜರೂರಿರುವದಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಬಹುದಾಗಿದೆ. ಬಂದು ವೇಳೆ ಜಮ್ರ್ಮಿ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಆದ ಬಡಂಬಡಿಕೆಗೆ ಮಾತ್ರ ಯಿದು ವ್ಯಾಪಿಸಲೂ ಬಹುದು ಆದರೆ ಪರಭಾರೇ ಯೆಂಬದು ಬಡಂಬಡಿಕೆಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ. ಯಾವ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಸರಹದ್ದಿನೊಳಗೆ ಜಮ್ರ್ಮಿ ಯಿರುತ್ತೋ ಆ ಸಂಸ್ಥಾನದವರು ಅದನ್ನು ಪರಭಾರೇಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ತೆರಿಗೆ ವಸೂಲ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅವರಿಗೆ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯೇನು ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯಿರಲಾರದು, ಈ ಅಂತ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜಾರೀಯಾಗಿರತಕ್ಕ ೧೮೬೦ನೇ ಯಿಸವಿ ೦ನೇ ನಂಬರ್ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಆಕ್ಟಿನ ದೆಸೆಯಿಂದ ವ್ಯವಸ್ಥಿತವಾಗಿರುವಂತೆ ಎಣಿಸುತ್ತೇನೆ. ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನ ೧೩ನೇ ಸೆಕ್ಷರ್ನಲ್ಲಿ ಕ್ರಮಪ್ರಕಾರ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಹಾಕಬೇ ಯಿರುವ ಪರಭಾರೆ ಸಾಧನವು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷ್ಟ್ ಆಗತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವೆಂದು ನಿಷೇಧಿಸಿಯಿದೆ. ಈ ವೊಕದ್ದಮೆ ವಾದಿಸಲ್ಪಟ್ಟಾಗ ವೊಡಂಬಡಿಕೆಗೂ ಪರಭಾರಿಗೂ ಯಿರುವ ಭೇದವು ನನಗೆ ಸ್ಫುರಿಸಿತು, ಮೆಸ್ಟರ್ ಬರ್ಜ್ ಯೆಂಬವರು ಅನ್ಯದೇಶದ ಕಾನೂಗಳನ್ನೂ ವೊಂದು ದೇಶದವರು ಮತ್ತೊಂದು ದೇಶದಲ್ಲಿ ಹೋಗಿ ಸೇರಿ ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಂಡ ಕಾನೂಗಳನ್ನೂ ಕುರಿತು ರಚಿಸಿದ ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾದ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿ ವೊಡಂಬಡಿಕೆಗಳ ಕ್ರಮಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಬರೆಯುವಲ್ಲಿ ಯಿಂಥಾ ಭೇದವನ್ನೇ ತಿಳಿಸಿ ಯಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ.

೫. ನನ್ನ ಅಭಿಪ್ರಾಯವೇನೆಂದರೆ, ಪರದೇಶದಲ್ಲಿ ಬರದು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಬಡಂಬಡಿಕೆಗಳಿಗೆ ಟ್ಯಾಪಾ ತೆರಿಗೆ ಯಿಲ್ಲದೆ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಮಾಫಾಗಿರತಕ್ಕ ಸಂಗತಿ ಯಾವ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಕಾನೂನೂ ಯಿರುತೋ ಆ ಶೀಮೆಯೊಳಗೆ ಯಿರುವಂತಾ ಜಮ್ರ್ಮಿ ಯಾ ಯಿತರ ಸ್ಥಾವರಸ್ವತ್ತಿನ ಪರಭಾರೀ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಿಸುವದಿಲ್ಲವೂ.

೬. ಆದ್ದರಿಂದ ಈ ಅಪ್ಪೀಲು ಡಿಸ್‌ಮಿಸ್ ಆಗತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

115

REGISTRATION.

No. 436.

From—The Registrar General of Mysore and Coorg.
To—The Registrar, Toomkoor.

In reply to the 1st query contained in para 2 of letter No. 635—22 dated 20th instant, from the Registrar of Toomkoor, informs that memoranda of decrees under section 41 received by the Registrar are not to be filed and indexed, but copies of them to be forwarded to the Sub-Registrar in whose Sub-District the instrument affected by such memos. may have been registered, for the purpose of their being copied in the margin of the copy of the document registered, vide section 75. The fee must be regulated by rule XIII of the Amended Table of Fees, but no extra fee for the preparation of copies of the memo. for transmission to Sub-Registrars can be charged.

For instance if a Civil Court forwards a memo. of decree affecting a document registered in two Sub-Registry Offices; the fee that should accompany the same would be 4 Rs., viz: 2 Rs. for the Registry Office and 1 rupee for each Sub-Registry Office. The Registrar would then send a copy of the memo. to each Sub-Registry Office with a rupee. The Sub-Registrar would then copy such memo. in the margin of the copy of the document registered in his office, and retain the copy, and the Registrar would similarly preserve the original. If the document referred to has also been registered in the Registrar's Office, the Registrar would also have to copy in the margin as above.

2. In reply to 2nd query, states that fees for the registration of memos. under sections 41 and 42 are to be calculated upon the scale in force at the time of registration, and not with reference to the dates of the decrees.

3. In reply to the 3rd query, intimates that section 41 can only apply to the case of a document which has been already registered, whilst section 42 declares that *all* memos. forwarded under that section are to be registered, and when so registered in the Registry and Sub-Registry Offices, Rule XIV of the Amended Table of Fees points out that they are to be filed and indexed, i. e. nominally and descriptively.

4. With reference to the memo. under question, requests that the registration fee for his own office may be collected, and the memo. duly indexed, the usual copy of index being sent to this office as the Sub-Registrar has done.

I have, &c.,
(Signed) L. RICKETTS,
Registrar General.

BANGALORE,
25th July 1867.

ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ವಿಷಯವು.

ನಂಬರ್ ೪೩೬

ಮೈಸೂರು ಮತ್ತು ಕೂರ್ಗು ಪ್ರಾಂತಗಳ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಜನರಲ್‌ರವರಿಂದ ತುಮಕೂರು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರರವರಿಗೆ.

ತುಮಕೂರು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರರಿಂದ ಬಂದ ಮೂಹೇ ಮಜಕೂರು ಮೊನ್ನೇ ಮೆರಕುಂ ೬೩೫—೨೨ ನಂಬರ್ ಲೆಟ್ಟರಿನ ಮೊನ್ನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿಯು ಮೊದಲನೇ ಪ್ರಶ್ನೆಗೆ ವುತ್ತರವಾಗಿ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಮೊನ್ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳಿಗೆ ಬರುವಂತಾ ಡಿಕ್ರೀಗಳ ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳನ್ನು ಫೈಲ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದೂ ಯಿಲ್ಲವು, ಯೆಂಡೆಕ್ಸ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದೂ ಯಿಲ್ಲವು, ಪರಂತು ಅಂಥಾ ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ದಸ್ತಾವೇಜು ಯಾರ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರ ಬಹುದೋ ಅಂಥಾ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರಿಗೆ, ರಿಜಿಸ್ಟರಾದ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಬಾಬತು ನಕಲಿನ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ಆ ಪ್ರಕಾರಗಳ ನಕಲ್ ಬರೆಯಲ್ಪಡ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಅವುಗಳ ನಕಲ್‌ಗಳನ್ನು ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು, ಮೊನ್ನೇ ಸೆಕ್ಷನನ್ನು ನೋಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ತಿದ್ದು ಪಾಟಾದ ರುಸುಂಗಳ ಜಂತ್ರಿ ಪಟ್ಟಿಯು ಮೊನ್ನೇ ರೂಲಿನ ಪ್ರಕಾರ ರುಸುವನ್ನು ಕ್ರಮ ಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಆದರೆ, ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳಿಗೆ ಕಳುಹಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳ ನಕಲ್‌ಗಳನ್ನು ತಯಾರು ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಜಾಸ್ತೀ ರುಸುಂ ವಸೂಲ್ ಮಾಡತಕ್ಕ್ಕಲ್ಲವು.

೨ನೇಲಾ, ಯೆರಡು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸುಗಳಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ವೊಂದು ದಸ್ತಾವೇಜಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಡಿಕ್ರಿಯ ಬಾಬತು ಮಿಮೋರಾಂಡವನ್ನು ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಕಳುಹಿಸಿದರೆ ಅದರ ಜೊತೆಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದುವ ರುಸುಂ ೪ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ, ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸಿಗೆ ೨ ರೂಪಾಯಿಗಳು ವೊಂದೊಂದು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸಿಗೆ ವೊಂದೊಂದು ರೂಪಾಯಿಯೂ ಈ ಮೇರೆಯಿರುತ್ತೆ. ಆಗ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರು ವೊಂದೊಂದು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸಿಗೆ ಮಿಮೋರಾಂಡನ ವೊಂದೊಂದು ನಕಲನ್ನು ವೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಸಹಿತ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆಗ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರು ತನ್ನ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ದಸ್ತಾವೇಜು ಬಾಬತು ನಕಲಿನ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ಅಂಥ ಮಿಮೋರಾಂಡನ್ನು ನಕಲ್ ಬರದುಕೊಂಡು ಅದರ ನಕಲನ್ನು ಯಿಟ್ಟುಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಸಹ ಬದಸ್ತೂರ್ ಅಸಲನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ದಸ್ತಾವೇಜು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿಯೂ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಿದಂತೆ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಸಹ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಕಲಿ ಬರದು ಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಯಿರಡನೇ ಪ್ರಶ್ನೆಗೆ ವುತ್ತರವಾಗಿ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ೪೧ನೇ ಸೆಕ್ಷನ ಪ್ರಕಾರ ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ರುಸುಮನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಜಾರೀಲಿ ಯಿರುವ ಪರಿಮಾಣ ಪ್ರಕಾರ ಪರಿಗಣಿಸತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲದೆ ಡಿಕ್ರೀ ತಾರೀಖನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಪರಿಗಣಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು.

೪. ಮೂನೇ ಪ್ರಶ್ನೆಗೆ ವುತ್ತರವೇನಂದರೆ, ಪೂರ್ವದೇ

ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗಿರತಕ್ಕ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಮೂತ್ರ ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಅನ್ವಯಿಸುತ್ತದೆ. ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನಾದರೋ ಆ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಮಾಂ ಮಿಷೋ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಬರೆಯಿಸುತ್ತೆ. ಹಾಂಗೆ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ವ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫಿಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದಲ್ಲಿ, ಫೈಲ್ ಆಗಿ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಆಗತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂದರೆ ಹೆಸರು ವಂದ್ರಾಗಿಯೂ, ಕಪಕೇಲ್‌ವಾಗಿಯೂ. ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ತಿದ್ದು ಪಾಟುದ ರುಸುಂ ಜಂಶ್ರಿ ಪಟ್ಟಿಯು ಂಳನೇ ನಿಬಂಧನೆ ಸೂಚಿಸುತ್ತೆ.

೪. ಪ್ರಕೃತ ಪ್ರಸಕ್ತವಾಗಿರುವ ಮಿಷೋ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕೋರುವದೇನಂದರೆ, ವಾಡಿಕೆ ಮೇರೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್‌ನ ನಕಲು ಈ ಆಫಿಸಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟರುವದರಿಂದ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ನಡಿಸಿದಂತೆಯೇ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ತಮ್ಮ ಆಫಿಸ್‌ಗೆ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಷರ್ ರುಸುವನ್ನು ವಸೂಲ್ ಮಾಡಿ ಮಿಷೋವನ್ನು ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಎಂನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) L RICKETTS,
Registrar General.

FINANCIAL.

Budget Estimate for 1868—69 *to be despatched to the Deputy Accountant General* 1*st September* 1867.

Circular No.

From—The Deputy Accountant General of Mysore.

To—The Superintendents of Divisions.

SIR,

1. I have the honor to forward 2 copies of the revised form for your Budget Estimate of 1868—69, which you will observe is intended to comprise transactions from 1st April 1868 to 31st March 1869.

2. To save time, 2 copies of this letter and the forms have been sent to the Deputy Superintendents direct. They should submit their Budgets through your office as heretofore, but not later than the 15th August, to admit of your checking and despatching them to me on the 1st September.

3. The following rules should be observed in framing the Estimates of 1868—69.

1. The revenues and receipts under the Budget headings, estimated to be received between 1st April 1868 and 31st March 1869, should be shewn as the income of the year and those only.

2. The charges under the Budget headings estimated to be paid within the same period, should in like manner appear as the expenditure of the year, and those only.

3. On both the receipt and disbursement sides of the Budget, the arrears of past years, *ending* 31*st March* 1868, which may be estimated to be received or paid within the new financial year 1868—69, should be included in the column for 1868—69, but in separate items and marked "arrears."

4. The full sanctioned scale of fixed charges payable within the new financial year should be provided, as sufficient for all ordinary payments of current charges, including acting allowances.

5. New charges, whether of a fixed or temporary nature, which may be anticipated, but which may not have received sanction, should be entered in the Budget in aggregate, and the details given in an appendix, with explanations for the Commissioner's consideration and orders.

6. The Estimates of current contingent charges of an ordinary character should be based on an average of the actual charges incurred during the past six months. If less may be anticipated, a reduction should be made; if more, an explanation of the cause should be given in the column of remarks—special or annual charges should be similarly entered and explained.

7. The column of Estimates for 1867—68 should simply be copied from the printed Budget for that year.

4. Provision should be made under the head of "26 Miscellaneous" for the probable expenditure on civil buildings to be constructed or repaired by civil officers.

5. Your Budget of jail expenditure, including that of the talook lock-ups, should be forwarded to the Judicial Commissioner as soon as possible, to be submitted, after approval with his countersignature, to this office. The total only should be entered in the Budget of each district.

C

117

6. The Budget now called for should be despatched to this office, without fail on the 1st September next, the Government of India having directed the submission of the Provincial Budget a month earlier than heretofore.

I have, &c.,

BANGALORE,
DY. ACCTT. GENERAL'S OFFICE,
1st August 1867.

H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

Return of Stamp Revenue Collections for June 1867.

ಸರ್ ಆಂಟೋನೀ ಜ್ಯೂ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ತಖ್ತಾ.

DISTRICTS. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು.			Amount. ಮೊಬಲಗು.	
NUNDIDROOG DIVISION. ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್.	Bangalore. ಬೆಂಗಳೂರು.	Stamp Papers. ಛಾಪಾ ಕಾಗದಗಳು.	7,436	4
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	432	11
	Colar. ಕೋಲಾರ್.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,910	4
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	46	15
	Toomkoor. ತುಮಕೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,070	9
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	39	2
NUGUR DIVISION. ನಗರ ಡಿವಿಜನ್.	Shemogah ಶಿವಮೊಗ್ಗ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	1,946	7
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	51	11
	Cudoor. ಕಡೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,506	12
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	67	5
	Chituldroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	907	7
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	47	12
ASHTAGRAM DIVISION. ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನ್.	Mysore. ಮೈಸೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	4,421	1
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	126	4
	Hassan. ಹಾಸನ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	1,958	14
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	23	2
		Total ಜುಮ್ಲಾ.	24,992	8

BANGALORE,
29th July 1867.

H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

CIRCULAR No. 501.

From—The Deputy Accountant General of Mysore.
To—The Treasury Officers of Districts.

Dated, 31st July 1867.

A practice being found to prevail in some Districts of receiving in the Treasury the gross sale proceeds of stamp papers and labels sold through vendors and disbursing their commission subsequently, the undersigned has the honor to request that the District Treasury Officers will issue instructions through the Amildars to all stamp vendors, to remit to the Taluk Treasury the *net* sale proceeds only, after deducting and retaining their own commission.

The Amildars should, however, be directed to be careful to *credit* the gross proceeds as heretofore, and charge the commission per contra in their account for the same day.

The like course should be followed at the District Treasury.

H. HUDSON,
Deputy Accountant General of Mysore.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೫೦೧.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್ ರವರಿಂದ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಟ್ರೈಜರಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ.

ತಾರೀಖು ೩೧ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ವೆಂಡರ್‌ಗಳ ಮೂಲೀಫತ್ತು ಬಿಕ್ಕೀ ಆದ ಛಾಪಾಕಾಗದಗಳು ಲೇಬಿಲ್ ಚೀಟಿಗಳು ಯಿವುಗಳ ಬಾಬತು ಹುಟ್ಟುವಳಿ ಯಾದ ಪೊಟ್ಟು ಮೊಬಲಗನ್ನು ಖಜಾನೇಯಲ್ಲಿ ಜಮೆ ಮಾಡಿಸಿಕೊಂಡು ತರುವಾಯ ಸದರಿ ವೆಂಡರ್‌ಗಳ ಕಮ್ಮಿಷನ್ ರುಸುವನ್ನು ಕೊಡುವದು ಈಮೆಗೆ ಕೆಲವು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ವಾಡಿಕೇ ಯಿರುವದಾಗಿ ಕಾಣಬಂದಿದ್ದರಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು ಕೋರುವದೇನಂದರೆ. ತಮ್ಮ್ಮಗಳ ಕಮ್ಮಿಷನ್ ರುಸುವನ್ನು ವಜಾ ಮಾಡಿ ಇಟ್ಟುಕೊಂಡು ಪ್ರೈದ ಪೊಟ್ಟು ಹುಟ್ಟುವಳೀ ಮೊಬಲಗನ್ನು ತಾಲ್ಲೂಕು ಖಜಾನೇಗೆ ಯಿರಸಾಲೆ ಮಾಡುವಂತೆ ಅಮಲ್ದಾರರ ಮೂಲಕ್ ತಮಾಂ ಸ್ಯಾಮ್ ವೆಂಡರ್‌ಗಳಿಗೂ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಟ್ರೈಜರಿ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳು ಹುಕುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ತರಂತು ಅಮಲ್ದಾರರು ಯಿದುವರಿಗೆ ಯಾವ ಮೇರೆ ನಡಿಸಿದರೆ ಅದೇಮೇರೆ ಪೊಟ್ಟು ಹುಟ್ಟುವಳೀ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಜಮೆ ಬರಕೊಂಡು ಅದೇದಿನದ ಲೆಕ್ಕದಲ್ಲಿ ಅದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಕಮ್ಮಿಷನ್ ರುಸುವನ್ನು ಖರ್ಚು ಬರೆಯತಕ್ಕದ್ದು.

ಇದೇಕ್ರಮವೇ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಟ್ರೈಜರೀಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಅನುಸರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

H. HUDSON.
Dy. Acctt. General of Mysore.

PROSPECTUS

OF THE

AKOLAH AGRICULTURAL EXHIBITION

(*Hyderabad Assigned Districts.*)

TO BE HELD IN JANUARY 1868.

EXHIBITION

OF

Live Stock, Machinery, and Implements, Produce, Raw Materials, and Manufactures.

1. The Exhibition will be opened on or about the 27th January 1868. The exact date will be notified by advertisement.

2. The Central Committee will be glad to receive applications for space from intending exhibitors at once; and will be prepared by the 1st December 1867 to receive articles for exhibition under Groups II., IV., V., and VI.

3. It is requested that these applications be made in the following form :—

Form of Demand for Space, Akolah Exhibition of 1867—68.

Name in full of Applicant, or name of Firm.
Address in full.
Nature of Goods to be exhibited.
Space the applicant is prepared to occupy.

Length	feet.
Breadth	feet.
Height	feet.

4. Every case, package, or box containing articles intended for exhibition should be labelled; such label should show—

Name of Article.
Place of Product or Manufacture.
Name and Residence of Exhibitor.
Group and Class to which it belongs.

Printed labels for this purpose can be obtained on application to the Secretary, Central Committee, Akolah.

5. All articles intended for sale must be priced, and a ticket showing the price must be attached to them. In like manner articles not for sale should be ticketted accordingly.

6. Every facility will be given to parties to effect sales, and the Committee will exact no percentage fee upon sales effected.

7. The prices of admission will be as follows :—

	Rs.	A.	P.
Season Ticket	5	0	0
1st Day	3	0	0
Last Day	1	0	0
Intervening Days	0	4	0

8. The articles and objects exhibited will be divided into Groups and Classes, as follows :—

GROUP 1.—LIVE STOCK.

Class I. Cattle.
II. Horses and Ponies.
III. Sheep and Goats.
IV. Poultry.

GROUP 2.—MACHINERY AND IMPLEMENTS USED IN AGRICULTURE, IRRIGATION, CARPENTRY, OR MANUFACTURE OF ANY KIND.

Class V. Prime Movers.
VI. Implements for Tillage and Harvesting.
VII. Implements and Machines for Sowing.
VIII. Implements for Irrigating.
IX. Implements for preparing Produce for the Market.
X. Farm-yard and Dairy Implements.
XI. Miscellaneous Machinery and Implements not included in the above.

GROUP 3.—AGRICULTURAL AND DAIRY PRODUCE, AND RAW MATERIAL, &c.

Class XII. Country Dairy Produce.
XIII. Grain.
XIV. Pulse.
XV. Tubers.
XVI. Fibres.
XVII. Cotton.
XVIII. Raw Silk.
XIX. Dyes.
XX. Oil Seeds.
XXI. Tobacco.
XXII. Sugarcane and Raw Sugar.
XXIII. Honey and Wax.
XXIV. Wool.

RAW MATERIAL USED FOR FOOD, MANUFACTURES, PHARMACY, &c.

Class XXV. Chemical and Pharmaceutical Substances.
XXVI. Substances used for Food and Manufactures, &c., such as Dried Fruits, Preserves, Tea and Coffee, Spices, Saccharine Produce, &c.

GROUP 4.—FOREST AND MINERAL PRODUCTS OF INDIA.

Class XXVII. Forest Produce.
XXVIII. Mineral Products.

GROUP 5.—MANUFACTURES.

Class XXIX. Cotton Fabrics.
XXX. Woollen Manufactures.
XXXI. Silk. do.
XXXII. Fibrous. do.

119

XXXIII. Embroidered Fabrics and Brocades.
XXXIV. Hardware and Cutlery.
XXXV. Pottery, including Bricks, Tiles, &c.
XXXVI. Glass Manufactures.
XXXVII. Furniture, Upholstery, &c.
XXXVIII. Leather Manufactures.
XXXIX. Paper.
XL. Arms and Accoutrements.
XLI. Conveyances.
XLII. Basket-work and Matting.
XLIII. Manufactures not included in the above.

GROUP 6.—FINE ARTS.

Class XLIV. Models and Statuary.
XLV. Engraving, Printing, and Lithography.
XLVI. Photography.
XLVII. Manuscripts, Drawings, and Paintings.
XLVIII Fine Arts not included in the above, such as Jewellery and Enamel, Mosaic, Porcelain, Carving and Fancy Work of all descriptions.

9. Special prizes will also be adjudged for articles of merit, whether or not included under any of the above headings.

R. BULLOCK,
Secretary, Akolah Exhibition Committee.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಅಕೋಲಾ ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ೧೮೬೯ನೇ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆಯತಕ್ಕ ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಬಂಧವಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಪ್ರದರ್ಶನ ಯಾನೆ ತವಾಷಿ.

ಜೀವಜಂತುಗಳು, ಯಂತ್ರಗಳು ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು, ಪೈರಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು, ಖೇರಾ ಯಾ ತಯಾರಲ್ಲದ ಪದಾರ್ಥಗಳು, ನೇಯಿಗೇ ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳು.

೧. ಸದ ೧೮೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಜನವರಿ ೧೫ ಅಥವಾ ಆ ಪುಮೂರಿನಲ್ಲಿ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣ ಯೆಂಬ ತನಾಷೆ ಆರಂಭವಾಗುವದು. ಯಿದರ ಗೊತ್ತಾದ ತಾರೀಕ್ ಪ್ರಕಟನೇ ಮೂಲಕ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

೨. ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ನಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತಂದು ತೋರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಖಾಯಿಷ್ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಅನುಮೋದಿಸುವರು ಮತ್ತು ೧೮೬೯ನೇ ಯಿಸವಿ ಡಿಸಂಬರ್ ಗುರ್ವೇ ಯೊಳಗಾಗಿ ಗ್ರೂಪ್ಸ್ ಯೆಂಬ ೨—೪—೫— ಮತ್ತು ೬ನೇ ರಾಶಿಗಳ ಬಾಬತು ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಬರವಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಆಯತ್ತಾಗಿರುವರು.

೩. ಸದರೀ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರ ಬರದುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂದು ಕೋರಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಸ್ಥಳಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವದರ ನಮೂನೇ;—
ಸದ ೧೮೬೯—೭೦ನೇ ಯಿಸವಿ ಬಾಬತು ಅಕೋಲಾ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣ
ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು ಪೂರಾ, ಅಥವಾ ಕಾರ್ಖಾನೇ ಹೆಸರು

ಮೇಲ್ ವಿಲಾಸ ಪೂರಾ

ತೋರಿಸತಕ್ಕ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಸ್ವರೂಪ.

ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಎಷ್ಟು ಸ್ಥಳ ಬೇಕೋ ಅದರ ತಪಶೀಲ್.

ಪೈವ್ದ ಅಡಿ.
ಅಗಲ ಅಡಿ.
ಎತ್ತರ ಅಡಿ.

೪. ಈ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣಗಾಗಿ ಉದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪದಾರ್ಥಗಳೆರತಕ್ಕ ಪ್ರತಿ ಕೇಸು ಯಾ ಪೆಟ್ಟಿಗೆ ಯಾ ಪೆಟ್ಟಿಗೆ ಮೇಲೆ ಚೀಟೀ ಹಚ್ಚತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಚೀಟಿಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸತಕ್ಕದ್ದೇನೆಂದರೆ,

ಪದಾರ್ಥದ ಹೆಸರು.
ಜಿಲ್ಲೆದ ಯಾ ತಾಲೂಕಾದ ಸ್ಥಳ.
ತೋರಿಸತಕ್ಕವನ ನಿವಾಸ ಸ್ಥಳದ ಹೆಸರು.

ಸದರಿ ಪದಾರ್ಥ ಯಾವ ರಾಸಿಗೆ ಯಾ ತರಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ್ದೋ ಆ ಸಂಗತಿ.

ಅಕೋಲ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯ ಸೆಕರೆಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಬರದು ಕೊಂಡರೆ ಸದರಿ ಪ್ರವರವೆಲ್ಲಾ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟ ಚೀಟಿಗಳು ಸಿಕ್ಕುವವು.

೫. ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಇರುವ ಪದಾರ್ಥಗಳೆಗೆಲ್ಲಾ ಖರೀದೀ ನಮೂದು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಖರೀದೀ ನಮೂದುನಿಸಿ ಇರತಕ್ಕವೊಂದು ಚೀಟಿ ಅವುಗಳೆಗೆ ಅಂಟಿಸಿ ಇರತಕ್ಕದ್ದು. ಹೀಗೆಯೇ ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲದ ಪದಾರ್ಥಗಳೆಗೆಲ್ಲಾ ಚೀಟೀ ಅಂಟಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಖರೀದೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಸರ್ವ ಸಾಲಭ್ಯವೂ ವೆಂಟು ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು. ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆ ನೇಡಾ ಇಪ್ಪೆಂಬ ರುಸುಮನ್ನೂ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ತೆರಿಸುವದಿಲ್ಲವು.

೭. ಈ ತವಾಷೇ ನೋಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಹೋಗುವದಕ್ಕೆ ಕೊಡಬೇಕಾದ ರುಸುಂಗಳು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ:—

	ರೂ.	ಆ	ಪೈ
ತವಾಷೇ ತರುವದಲ್ಲಿ ಕೊಡತಕ್ಕ ಟಿಕೆಟ್	೫	೦	೦
ಮೊದಲನೇ ದಿನ	೩	೦	೦
ಕಡೇ ದಿನ	೧	೦	೦
ಮಧ್ಯ ದಿನಗಳು	೦	೪	೦

೮. ತೋರಿಸಲ್ಪಡುವ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಇತರ ವಿಷಯಗಳು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ಗ್ರೂಪ್ಯಾನೇ ರಾಸಿ ಮತ್ತು ತರಗಳಾಗಿ ವಿಭಾಗಿಸಲ್ಪಡುವವು, ಹ್ಯಾಗಂದರೆ:—

ರಾಶಿ ೧. ಜೀವಜಂತುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೧. ದನಗಳು.
೨. ಕುದುರೆಗಳು ಮತ್ತು ಟಾಕಣೀಗಳು.
೩. ಕುರಿ ಮೇಕೆಗಳು.
೪. ಕೋಳಿ ವಗೈರೆ.

ರಾಸಿ ೨ ಯಂತ್ರಗಳು; ವ್ಯವಸಾಯ, ಯೂ ನಿಂಪಾರೀ, ಯೂ ಒಡಿಗೆ, ಯೂ ಮತ್ಯಾವ ಬಗೇ ಕೆಲಸಕ್ಕಾಗಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೫. ಪ್ರೈಂ ಮೂವರ್ಸ್ ಯೆಂಬ ಯಂತ್ರಗಳು.

೬. ಉಳುಮೆ, ವ ಸುಗ್ಗಿ ಈ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೭. ಬಿತ್ತನೆ ಬಗ್ಯಾದ ಕೊರಮುಟ್ಟು ವ ಯಂತ್ರಗಳು.

೮. ನೀರಾವಾರೀ ಕೆಲಸದ ಬಗ್ಯಾದ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೯. ಬಜಾರಿಗೆ ತರತಕ್ಕ ಜಿನಿಸೀಗಳನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೧೦. ಕಣ, ಕರೋಹಟ್ಟ ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೧೧. ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಾಧನಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರದೆ ಯಿರುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

ರಾಶಿ ೩. ವ್ಯವಸಾಯ ಮತ್ತು ದೊಡ್ಡಿ ಯಿವುಗಳ ಬಾಬತು ಮತ್ತು ಖೋರಾ ದಿನಸುಗಳು ವಗೈರೆ.

ಕ್ಲಾಸ್ ೧೨. ಈ ೩ೀಮೆಯ ಕರೋಹಟ್ಟಯಲ್ಲಿ ಆದ ಪದಾರ್ಥಗಳು

೧೩. ಧಾನ್ಯ.

೧೪. ಅವರೆ, ಜೊಗ್ಗು ವಗೈರೆ.

೧೫. ಗಡ್ಡಿಗಳು.

೧೬. ನಾರುಗಳು.

೧೭. ಅರಳೆ.

೧೮. ಖೋರಾ ರೇಷ್ಮೆ.

೧೯. ರಂಗುಗಳು.

೨೦. ತೈಲ ಧಾನ್ಯಗಳು.

೨೧. ಹೊಗೇಸೊಪ್ಪು.

೨೨. ಕಬ್ಬು, ಮೊಗದುಂ ಸಕ್ಕರೆ.

೨೩. ಜೇನುತುಪ್ಪ, ಮತ್ತು ಮೇಣ.

೨೪. ತುಪ್ಪಟ.

ಆಹಾರ, ಕೈವಾಡ ಕೆಲಸ, ಔಷಧ ವಗೈರೆಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕಂತಾ ಖೋರಾ ಯೂ ನೀಮ್ ತಯಾರೀ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೨೫. ರಸವಾದ ಮತ್ತು ವೈದ್ಯ ಯಿವುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

೨೬. ಆಹಾರ, ಮತ್ತು ಕೈವಾಡ ವಗೈರೆ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕ ಪಣಿಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹಂಣುಗಳು, ಜೇನುತುಪ್ಪದಲ್ಲಿ ಹಾಗೆ ಯಿಟ್ಟಿರುವ ಹಂಣುಗಳು, ಟೀ, ಕಾಫಿ, ಲವಂಗ ವಗೈರೆ ದ್ರವ್ಯಗಳು, ಸೀಯಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು ವಗೈರೆ.

ರಾಸಿ ೪. ಇಂಡ್ಯದೇಶದ ಕಾಡುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಗಣಿಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಪುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್: ೨೭. ಕಾಡುಬೆಳೆ.

,, ೨೮. ಗನಿಗಳಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ರಾಶಿ ೫. ಕೈಕೆಲಸಗಳಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸರುಕುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೨೯. ನೂಲಿನಿಂದ ತಯಾರಾದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಗೈರೆ.

೩೦. ಕೂದಲನಿಂದ ಆದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಗೈರೆ. 559

೩೧. ರೇಷ್ಮಿ ಅಯಿಜರ್.

೩೨. ನಾರು ಅಯಿಜರ್.

೩೩. ಕಸೂತಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡಿದ ಮತ್ತು ಸರಿಗೆ ಬುಟ್ಟು ಪಟ್ಟು

೩೪. ಪಾತ್ರೆಸಾಮಾನು ಚೂರಿ ವಗೈರೇ ಕಬ್ಬಿಣ ಉಕ್ಕು ಸಾಧನಗಳು.

೩೫. ಯಿಟ್ಟಿಗೆ ಪಂಜು ವಗೈರೇ ಸಹಿತವಾಗಿ ಮಣ್ಣಿನ ಕೆಲಸಗಳು.

೩೬. ಗಾಜು ಕೆಲಸಗಳು.

೩೭. ಕುರ್ಚಿ ಮೇಜು ಮಂಚ ವಗೈರೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.

೩೮. ಚರ್ಮದಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸಾಮಾನುಗಳು.

೩೯. ಕಾಗದ.

೪೦. ಆಯುಧಗಳು ಸೈನಿಕ ದುಸ್ತು.

೪೧. ಬಂಡಿಗಳು.

೪೨. ಗೊಡೇ ಚಾಪೆ ವಗೈರೇ ಹೆಣಿಗೇ ಸಾವತ್ತಾನು.

೪೩. ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು ಶಿವಾಯ ಇರತಕ್ಕ ಇತರ ಕೆಲಸಗಳು

ರಾಶಿ ೬. ಕುಶಲವಿದ್ಯೆಯಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸಾಮಗ್ರಿಗಳು.

೪೪. ಅಜ್ಜುಗಳು ಪ್ರತಿಮೆಗಳು.

೪೫. ಕೆತ್ತಣ, ಛಾಪಾ, ಮಸಿಲಮುದ್ದರಿ.

೪೬. ಛಾಯ ಯಂತ್ರದಿಂದ ತಯಾರಾದ ತಸ್ವೀರ್.

೪೭. ಬರವಣಿಗೆ, ಪಠ, ಚಿತ್ರ, ಬಣ್ಣ ಕೆಲಸಗಳು.

೪೮. ವೊಡವೆಗಳು, ರಸಗೋಳ ವಗೈರೇಗಳು, ಗೋಡೆ ನೆಲ ಮುಂತಾದವುಗಳಲ್ಲಿ ಚಿತ್ರವಾಗಿ ಬರೆಯತಕ್ಕ ನಮೂನೆಗಳು ಗಾಜು ಪಾತ್ರೆ ವಗೈರೇ, ಕೆತ್ತನ ವಗೈರೆ ಯಲ್ಲಾ ತರದ ಕೆಲಸಗಳು.

೯. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವ ತರಹಗಳಲ್ಲಿ ಶೀರಿಯೇ ಆಗಲಿ ಶೀಕಡೇ ಇರುವಂತಾ ಯೋಗ್ಯವಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ವಿಶೇಷ ಇನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

R. BULLOCK,
Secretary, Akolah Exhibition Committee.

MILITARY DEPARTMENT.

ಬಾರೆ ಇಲಾಖಾ ಬಾಬತು.

ಕಛೇರಿ ಮೆಜಕೂರ್ ಹೆಡ್ಡು ಮಾಸ್ತೆ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾವು ಮಿಲಿಟೇರಿ ಸಾಹೇಬರವರ ಕ್ಯಾಂಪ ಬಿಟ್ಟು ಬಗರ ಹುಕುಂ ಹೊರಟು ಹೊದ್ದರಿಂದಾ ೬ನೇ ಜುಲಾಯಿ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮಿನಾಹೆ ಮಾಡಿ ಇರುತ್ತೆ.

ಬತಾರಿಖು ೨೩ನೇ ಜುಲಾಯಿ ಸನ ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

E. B. RAMSAY, MAJOR,
Military Assistant.

121

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce.

Dated, 27th July 1867.

IMPORTS.—The telegraphic advices from England have had a very depressing effect upon the market, and the value of Grey Shirtings has depreciated about 6 annas per piece all round. The only weights for which there has been any demand are 7lbs. and 8½lbs. 39 inch ; all other descriptions have been very dull, and the prices offered such as holders will not accept. Our present quotation for 7lbs. is Rs. 6-2 to Rs. 6-6. Mule Twist continues pretty firm, and fair sales are reported. The prices realised for No. 40 have varied according to quality, between Rs. 4-4 and Rs. 4-12-6. The latter is an exceptional price, the majority of sales having been made at Rs. 4-7 and Rs. 4-7-6. Our present quotation is Rs. 4-6. No. 30 is very scarce, and has realised as much as Rs. 4-9 ; one transaction is reported at Rs. 4-7-6, to arrive. There have been pretty good sales of Colored Yarns, especially of Yellow and Orange, for which there is a good demand. A fair business has also been done in Turkey Red at former prices. Nothing has been done in Imperial Red and only one transaction is reported in Green. About 5,000 pieces of Turky Red Cambrics have been sold, and realised from Rs. 6 to Rs. 7-10. White Shirtings have been in better request and good sales are reported. Nothing has been doing in metals.

EXPORTS.—The cotton market has been exceedingly quiet during the fortnight, the recent advices from England having almost paralysed the market. One transaction is reported at Rs. 130 but business has been extremely limited. At Tuticorin the price has fallen to Rs. 118 per candy for immediate delivery. About 3,000 bales have been taken during the fortnight. The quotation for new Red Cotton at Coconada is Rs. 130.

Considerable purchases of coffee have been made for France at Rs. 110 per candy. There is no Kurpah Indigo in the market, but there have been transactions in other descriptions for the home market to the extent of about 1,000 maunds ; the rates varying from Rs. 49 to Rs. 54 per maund. No transactions are reported in Hides and Skins.

We learn from the Northern Ports that with the prospect of good supplies, the price of Gingelly seed has fallen. At Calingapatam the price was Rs. 9-4, and at Coconada Rs. 9 5 per bag. At the latter port the quotation for rice was Rs. 5-8 per bag, for rape seed Rs. 7-14. No jaggery was obtainable. At Pentacottah large quantities of rice could be procured at Rs. 5-2.

At Cochin notwithstanding a brisk demand for Cocoanut Oil for Bombay, the price had declined to Rs. 100 per candy, owing to increased supplies ; prices moreover had a downward tendency. Coir goods had also declined to the extent of about Rs. 3 per candy, and for the same reason that oil has declined, viz. increased supplies.

Course of Exchange.

Banks and Agents' Bills on England.	4 months	1—11 5/8
	3 „	1—11 3/4
	2 „	1—11 7/8
	1 „	1—11 7/8
	demand	1—11 5/8
H. M. Treasury Bills, Bank of England Post Bills.	None.	

Bills on Calcutta, 30 D—s ½ to ⅝ per cent discount.
Do. on Bombay, 30 D—s ⅝ per cent discount

Government Securities.

5½ per Cent. Loans of 1859 11½ prem. m.
5 per Cent. Loans 1856—57. 6½ do.
4 per Cent. Company's. 11½ to 11½ discount.

Bank of Madras Shares, Rs. 59 per cent premium.

PRICE OF BULLION,

Sovereigns, British, Rs. 10-10
Australian..... „ 10-5-9

ಮದರಾಸ್ ವ್ಯಾಪಾರದ ಸಂಘದವರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ

ನಿರ್ಖ ಪಟ್ಟಿ ವ ಬಾಜಾರ್ ರಿಪೋರ್ಟು.

ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ ನೇ ಇಸವಿ.

ಆಮದ್ ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು.—ವಿಲಾಯಿತಿಯಿಂದ ಹಂತಿ ವೃತ್ತಾಂತ ಬಂದದ್ದರಲ್ಲಿ ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಜಿಟಿಗಳ ಧಾರಣೆ ಬಹಳ ಯಿಳಿಯುವದಕ್ಕೆ ಆಕರವಾಯಿತು ಗ್ರೆ ಶರ್ಟಿಂಗ್ಸ್ ಬಟ್ಟೆಗೆ ಸರ್ವತ್ರ ಧಾರಣೆಗೆ ೬ ಆಣೆ ಕಡಮೆ ಆಯಿತು. ಈಗ ಗಿರಾಕಿ ಇರತಕ್ಕ ರಖಂಗಳೆಲ್ಲವು ೭ ಪೌಂಡಗಳ ಬಾಬತ. ಮತ್ತು ೮½ ಪೌಂಡಗಳು ೩೯ ಅಂಗುಲಗಳ ಬಾಬತು ಇಷ್ಟೇ ವಿಕ್ಕ ಯೆಲ್ಲಾ ರಖಂಗಿರಾಕೀ ಇಲ್ಲದೇ ಬಿದ್ದಿವೆ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಕೀಳತಕ್ಕ ಧಾರಣೆ ಸರುಕುಗಳು ಇಟ್ಟುಕೊಂಡಿರತಕ್ಕವರು ಕೊಡುವದಿಲ್ಲವು. ೭ ಪೌಂ ಬಾಬತಿಗೆ ಈಗ ನಮ್ಮ ಧಾರಣೆ ರೂಪಾಯಿ ೬—೨—೦ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೬—೩—೦ ವರಿಗೆ ಇರುತ್ತೆ. ಮ್ಯೂಲ್ ಟ್ವಿಸ್ಟ್ ಯೆಂಬ ನೂಲು ಸ್ವಲ್ಪ ಸ್ಥಿರವಾಗಿದೆ ವಳ್ಳೇ ಖರೀದಿ ಆದೆಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ೪೦ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಸದರಿ ನೂಲಿಗೆ ಜಿನಿಸು ಇದ್ದ ಹಾಗೆಲ್ಲ ರೂ. ೪—೪—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೪—೧೨—೬ ವರಿಗೆ ಬದಲಾಯಿಸುತ್ತೆ. ಈ ಕಡೆ ಧಾರಣೆ ಯೆಲ್ಲೋ ಕಿ, ಅಪೂರ್ವ. ಬಹು ಕಃ ರೂ. ೪—೭—೦ ಮತ್ತು ೪—೭—೬ ಈ ಮೇರೇ ಬಿಕ್ಕೀ ಆಯಿತು ಈಗಿನ ಧಾರಣೆ ರೂ. ೪—೬—೦ ಪ್ರಕಾರವಿದೆ. ೩೦ನೇ ನಂ

ಬರ್ ಬಾಬತು ನೂಲು ಅರಿದಾಯಿತು ರೂ. ೪—೯—೦ ಮೇರೆ ಖರ್ಚಾಯಿತು ಬರತಕ್ಕ ಜಿನಸು ರೂ. ೪—೩—೬ರ ಮೇರೆ ವೊಂದು ಗಿರಾಕಿಗೆ ಮಾರೋಣಾಯಿತು. ಬಣ್ಣದ ನೂಲು ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಪೊಳ್ಳೇ ಖರೀದಿ ಆಗಿಧೆ. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಹಳದೀ, ಆರೆಂಜ್ ಯೆಂಬ ಹಳದೀ ಇವು ಖರ್ಚಾಗಿದೆ ಇವುಗಳಿಗೆ ಗಿರಾಕೀ ಹೆಚ್ಚು ವೊದಲು ತಿಳಿಸಿದ ಖರೀದೀಗೆ ಟರ್ಕಿರೆಡ್ ಯೆಂಬ ಲಾಖೀ ನೂಲು ಜನ್ನಾಗಿ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಯಿಂಪಿರಿಯಲ್‌ರೆಡ್ ಯೆಂಬ ಲಾಖೀ ಯೇನು ಖರ್ಚಿಲ್ಲ ಹಸರು ನೂಲು ಪೊಬ್ಬು ಗಿರಾಕಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಖರೀದಿಗೆ ಆಗಿದೆಯಂತೆ ಪುಮೂರ್ ೩೦೦೦ ಥಾನುಗಳ ಕೆಂಪು ಕ್ಯಾಂಖರೆಕ್‌ಗಳು ೬ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೭—೦೦—೦ರ ವರಿಗೆ ಖರ್ಚು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು. ಬಿಳೀ ಷರ್ಟಿಂಗ್ಸ್ ಬಟ್ಟೆಗಳ ವಿಶೇಷ ಗಿರಾಕಿ ವುಂಟಾಗಿ ಬಹಳ ಖರ್ಚಾಗಿದೆ ಲೋಹಗಳ ವ್ಯಾಪಾರ ವಿಲ್ಲವು.

ರವ್ವೆ ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಅರಳೇ ಗಿರಾಕಿ ಅಡಗ ಇಧೆ. ಈಚಿಗೆ ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನಿಂದ ಬಂದ ವೃತ್ತಾಂತದ ಬೆಸೆಯಿಂದ ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಜೋರ್ ತಗ್ಗಿತು ೧೩೦ ರೂಪಾಯಿಗೆ ವೊಂದು ಗಿರಾಕಿ ಬಂತಂತೆ ಆದರೆ ವ್ಯಾಪಾರ ಅತ್ಯಂತವಾಗಿ ಮಟ್ಟು ಬಿತ್ತು. ತುತಿಕೋರಿನ್‌ನಲ್ಲಿ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ಕೂಡ್ಲೆ ಸರುಕು ವೊಪ್ಪುಸುವ ಬಗ್ಯೆ ೧೦೮ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಧಾರಣೆ ಇಳಿಯಿತು. ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಪುಮೂರ್ ೩೦೦೦ ಬೇಲ್‌ಗಳ ವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಕಾಕಿನಾಡಾದಲ್ಲಿ ಹೊಸಕೆಂಪು ಅರಳೇಗೆ ೧೩೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಧಾರಣೇ ಇರುತ್ತೆ.

ಫರ್ನಸ್ ತೀಮೆಗೋಸ್ಕರ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಕಾಫೀ ಬೀಜಗಳು ಖರೀದೀ ಆಯಿತು ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಕರಪ್ಪ ನೀಲೀ ಯೆಂಬ ಜಿನುಸು ಇಲ್ಲವು ಅದಕ್ಕೆ ವಿಲಾಯಿತಿಗಾಗಿ ಪುಮೂರ್ ೧೦೦೦ ಮಣುಗಳ ವರಿಗೆ ಇತರ ತರದ ನೀಲೀಗಳು ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು. ಧಾರಣೆ ಮಣ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೪೯ ರೂಪಾಯಿ ಲಾಗಾಯಿತು ೫೪ರ ವರಿಗೆ ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಜರ್ಮನಿಗಳ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ನಡೆಯಲಿಲ್ಲವು.

ವುತ್ತರ ತೀರದಲ್ಲಿ ಯೆಳ್ಳು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಬರುವದಾಗಿರುವದರಿಂದ ಧಾರಣೆ ತಗ್ಗಿದಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಕಾಳಿಂಗಪಟ್ಣದಲ್ಲಿ ಯೆಳ್ಳು ಗೋಣೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೯ ರೂ. ೪ ಆಣೆ ವೆರಿಗೂ ಕಾಕಿನಾಡಾದಲ್ಲಿ ಗೋಣೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೯ ರೂ. ೫ ಆಣೆ ವೇರೆಗೂ ಇರುತ್ತೆ. ಕಾಕಿನಾಡಾದಲ್ಲಿ ಅಕ್ಕಿ ಧಾರಣೆ ಮೂಟೆ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೫೩ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಇರುತ್ತೆ. ರೇಕ್ ಬೀ ೩ ರೂ. ೧೪ ಆಣೆ ಪ್ರಕಾರ ಇರುತ್ತೆ. ಬೆಲ್ಲ ಶಿಕ್ಕು ವದಿಲ್ಲವು. ಪೇಟೆ ಕೋಟೆಯಲ್ಲಿ ೫ ರೂ ೨ ಆಣೆ ಪ್ರಕಾರ ಬಹಳವಾಗಿ ಆಕ್ಕಿ ಶಿಕ್ಕು ತಿತಂತೆ.

ಮುಂಬೈಗೆ ಕಳುಹಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಕೊಚ್ಚಿಯಲ್ಲಿ ಕೊಬರೇ ಯೆಣ್ಣೆಗೆ ಬಹಳ ಗಿರಾಕಿ ಇದ್ದಾಗ್ಯೂ ಸರುಕು ಬಹಳ ಬಂದದರಿಂದ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೧೦ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಧಾರಣೆ ಇಳಿಯಿತು ಇನ್ನೂ ಇಳಿಯುವದಾಗಿ ಇರುತ್ತೆ. ಹಗ ವಗ್ಯೆರೇ ಕೂಡ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೩ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಇಳಿಯಿತು ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸರುಕು ಬಂದ ಸಬಬ್ ಯೆಂಣೆ ಧಾರಣೆ ಯಿಳಿಯಿತು.

ಕೋರ್ಸ್ ಆಫ್ ಯಿಕ್ಸ್‌ಚೇಂಜ್ ಯೆಂಬ ಹುಂಡಿಗಳು ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಪತ್ರಗಳ ಚಾಲ್ತೀ ಖರೀದೀ ಬೆಳ್ಳಿ ಖಂಗಾರದ ಖರೀದಿ ವಗ್ಯೆರೆ.

ಕೋರ್ಸ್ ಆಫ್ ಯಿಕ್ಸ್‌ಚೇಂಜ್ ಯಾನೆ ಹುಂಡಿಗಳು.		ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಪತ್ರಗಳು.
	೪ ತಿಂಗಳ ವಾಯಿದೆಗೆ	೧೮೫೯ನೇ ಇಸವಿ ೪॥ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ಪತ್ರಗಳಿಗೆ ೧೦॥ ಪೆಜ್ಜು.
ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿಗೆ ಬ್ಯಾಂಕ್ ವಯೇಜಂಟುಗಳ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.	೯ ,, ೧೦೧-೧/೪	೧೮೫೬—೫೭ನೇ ಇಸವಿಯ ೪ರ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ಪತ್ರಗಳಿಗೆ ೬॥ರ ಪ್ರಕಾರ ದಿಟ್ಟೋ.
	೬ ,, ೧೦೧-೧/೮	೪ರ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ಕಂಪೆನಿ ಪತ್ರ ೧೦॥ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೦॥ ವರಿಗೆ ವಟ್ಟ.
	೩ ,, ೧೦೧-೧/೮	ಮದರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕ್ ಹಿಸ್ಸೆಗಳಿಗೆ ಸೇಕಡಾ ೫ರ ಪ್ರಕಾರ ಪೆಜ್ಜು.
	ಪಕ್ಕನ, ೧೦೧-೧/೮	ಬಂಗಾರ ವಗ್ಯೆರೇ ಧಾರಣೆ.
ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೀಸ್ ಖಜಾನೇ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.	ಇಲ್ಲವು.	ಸಾವರ್ಗಳು ರೂಪಾಯಿ ೧೦—೧೦—೦ ಆಸ್ಟ್ರೇಲಿಯರ್ ಬಾಬತು ೧೦—೫—೯.
ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಬ್ಯಾಂಕ್ ಪೋಸ್ಟ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.		
ಕಲಿಕತ್ತಾ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು	೩೦ ದಿನವಾಯಿದೆಗೆ ಸೇಕಡಾ ೨ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೩ ವರಿಗೆ ವಟ್ಟ.	
ಮುಂಬೈ ಮೇಲೆ ,,	೩೦ ಸೇಕಡಾ ೨ರ ಪ್ರಕಾರ ವಟ್ಟ.	

Coorg Season Report for June 1867.

Wet land.—The paddy has been sown in all the talooks during the past month, and in some places the seedlings have been transplanted, the rains have been regular and favorable for wet land cultivation throughout the District.

Dry land.—The raggy that was suffering from want of rain in the latter part of May is now said to be in a thriving condition, and the fields are all being weeded. Some of the land in the Yelloosawerasemè and Nunjerajpetten Talooks, is still under the operations of the plough, preparing it for the reception of the gram seed.

Coffee.—The usual work at this season of the year of pitting and planting is being carried on and is generally spoken of as being successful, the borer is also said to be on the decrease.

Prices.—The market prices are reported nearly the same as the last month.

Rain-fall—The total fall during the month at Mercara was 19·89 cents, against 38·39 in June last year; at Veerajenderpett it was 17·21 cents.

Floods.—The river Kavèri has been guaged at Fraserpett, the floods commenced on the 18th, when the river rose to 7 feet and obtained its maximum

123

Height of 12 feet on the 19th of the month, against 23 feet in the same month last year, thence it gradually decreased, and on the last day of the month it stood at one foot six inches. The Harungi river has been guaged near Ramsamy Kanavè: the maximum was only 6 feet, against 19 feet in the same month last year, and on the last day of the month it stood at 3 feet 6 inches.

ಸರ್ಕಾರದವರ ಜಾಹೀರ ಮೊಹರಬಾಬತು ಕೊಡಗು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪ್ರೋರ್ಟು.

ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳೊಳಗೂ ಭತ್ತ ಛೇರಾವಾಯಿತು. ಕೆಲವು ಕಡೆ ನಾಟ್ಲು ಕೆಲಸವೂ ನಡೆದಿರುತ್ತೆ. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲ ತರೀ ಫಸಲಿಗೆ ಜೀಕಾದಷ್ಟು ಮಳೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ಮೇ ತಿಂಗಳು ಆಖೈರ್ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಸಾಲದೆ ರಾಗೀ ಫಸಲು ಬಾಡುತ್ತಾ ಬಂತು. ಈಗ ಚನ್ನಾಗಿರುತ್ತಂತಿ ಗದ್ದೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಳೆ ಕೀಳೋಣವಾಯಿತು. ಯೇಳು ಸಾವಿರ ಕೇಮೆ ನಂಜರಾಜಪಟ್ಟ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಜಮೀನು ಇನ್ನೂ ಬೆಳ್ಳವಡುತ್ತಾ ಹುರಳೀ ಬಿತ್ತನಕ್ಕೆ ತಯಾರಾಗುತ್ತಾ ಇವೆ.

ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಪಾತಿಗಳು ತೆಗದು ಸೊಸಿ ಮಾಡುವ ಕೆಲಸ ನಡೆಯುತ್ತಾ ಇವೆ: ಸರ್ವತ್ರ ಚನ್ನಾಗಿ ಆಗುವದಾಗಿ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ ಜೋರರ್ ಎಂಬ ಹುಳುಗಳ ವೇಧೆಯೂ ಕಡಮೆಯಾಗುತ್ತೆ.

ಧಾರಣೆವಾಸಿ ಪ್ರಾಯಶಃ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿದ್ದಂತೆಯೇ ಇರುತ್ತೆ.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮಡಿಕೆರೆ ಯೊಳಗೆ ಕುಲ್ ೦೯ ಅಂಗುಲ ೪೯ ಸೆಂಟಿಗಳ ಮಳೆ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತೆ. ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಇದೇ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೩೪ ಅಂಗುಲವೂ ೩೯ ಸೆಂಟುಗಳ ಮಳೆ ಆಯಿತು. ವೀರರಾಜೇಂದ್ರ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ೦೩ ಅಂಗುಲವೂ ೭೦ ಸೆಂಟಿಗಳ ಮಳೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಕಾವೇರೀ ಹೊಳೆ ಫ್ರೈಜರ್ ಪೇಟೆ ಬಳಿ ಪ್ರವಾಹ ನೋಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ತಾರೀಖು ೦೪ರಲ್ಲು ಪ್ರವಾಹಕ್ಕೆ ಶುರುವಾಯಿತು. ಆಗ ಹೊಳೆಯಲ್ಲಿ ೩ ಅಡಿ ನೀರು ಬಂದು ತಾರೀಖು ೦೯ರಲ್ಲು ೯೦ ಅಡಿಗಳ ನೀರು ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಇದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨೩ ಅಡಿ ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ಅಲ್ಲಿಂಪ ನೀರು ಕ್ರಮೇಣ ತಗ್ಗುವದಕ್ಕೆ ಶುರುವಾಗಿ ಮಾಹೇ ಆಖೈರ್ ದಿನದಲ್ಲಿ ಹೊಂಡಿಡಿ ಆರಂಗುಲ ನೀರು ನಿಂತಿತು. ಹಾರಂಗಿ ಹೊಳೆ ರಾಮಸ್ವಾಮಿ ಕಣುವೇ ಹತ್ತಿರ ಪ್ರವಾಹ ನೋಡುವಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚಾದ ಪ್ರವಾಹ ೬ ಅಡಿ ಮಾತ್ರವೇ ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಇದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೦೯ ಅಡಿಗಳ ಪ್ರವಾಹ ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ಮಾಹೇ ಆಖೈರ್ ದಿನದಲ್ಲಿ ೩ ಅಡಿ ೬ ಅಂಗುಲ ಪ್ರವಾಹಕ್ಕೆ ನಿಂತಿತು.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that above 500 candies, more or less, of sandalwood, the produce of the Nundidroog Division of Mysore Territory, will be sold by public auction in the Bangalore Koti on the 16th August 1867.

1st	Class.	Candies.	25	0
2nd	Do.	,,	25	0
3rd	Do.	,,	25	0
4th	Do.	,,	110	10
5th	Do.	,,	75	0
Roots.		,,	110	0
Other kinds.		,,	129	10
		Total.	500	

The Mysore Candy contains 560 lbs. English.

BANGALORE, (Signed) G. J. van SOMEREN.
21st June 1867. Offg. Conservator of Forests.
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಜಾಹೀರ ನೋಟೀಸು.

ಇದರಿಂದ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ; ಶಿವಮೊಗ್ಗ ೫೦೦ ಖಂಡಿಗಳಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ಮೈಸೂರು ಕೇವೆಯ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ ವೈಶಿಷ್ಟ್ಯವಾದ ಗಂಧದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ಶುಮಾರ್ ೫೦೦ ಖಂಡೀಗಳಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿಯೇ ೧೮೬೭ನೇ ಅಗಷ್ಟು ೧೬ರಲ್ಲು ಬೆಂಗಳೂರು ಕೋಟಿಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಅವ್ವಲ್	ಖಂಡೀ	೨೫	೦
ದಯ್ಯಂ	,,	೨೫	೦
ಸಿದ್ಧಂ	,,	೨೫	೦
ಚಾರಂ	,,	೧೦೦	೦೦
ಪಂಜಂ	,,	೬೫	೦
ಬೇರುಗಳು	,,	೧೦೦	೦
ಇತರ ದೂಲಗಳ	,,	೧೭೯	೦೦
	ಕುಲ್	೫೦೦	

ಮೈಸೂರು ಖಂಡೀ ಪೊಂಡಕ್ಕೆ ೫೦೦ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪೌಂಡಗಳು.
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭.

(Signed) G. J. VAN SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

NOTIFICATION.
ಜಾಹೀರ್‌ನಾಮಾ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandalwood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ್ ಡಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ೨೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗ	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨ನೇ ನವಂಬರ್ ೧೮೬೭
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ. ಡಿಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ೧೮ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Hoonsoor .. .. .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.

ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ೨೧ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಅಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ವೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬವೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

MYSORE DISTRICT.

In the Court for the relief of insolvent debtors.
Deputy Superintendent's Office, Mysore District.

ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟ್ ಯಾನೇ ದಿವಾಳಿ ಸಾಲಗಾರ್ರ ರಕ್ಷಣಾರ್ಥವಾಗಿ ಆದ ಕೋರ್ಟು.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪ್ರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರ ಕಚೇರಿ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಜನಗಳು ತಮ್ಮ ಸಾಲಗಳನ್ನು ತೀರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಸಮರ್ಥರೆಂಬದಾಗಿ ನಮ್ಮ ಮುಂದೆ ಪ್ರಮಾಣ ಮಾಡಿಯೂ, ಯಾ, ಸತ್ಯವಾಗಿಯೂ ಹೇಳಿ ತಮ್ಮ ಜಿಂದಗೀ ಮತ್ತು ದೇಣಿಗಳನ್ನು ಪಟ್ಟೀ ಬರದು ಹಾಜರ್ಮಾಡಿ ಪ್ರಮಾಣ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಅದನ್ನು ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ಇರುವದ್ದರಿಂದ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಣೆ ಆಗಿ ಆಖೈರ್ ಹುಕುಂ ಆಗುವ ಪರಿಯಂತರ ಅವರುಗಳೂ ಅವರಗಳ ಸ್ವತ್ತು ಸಹಾ ದಾವಾ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ವಿಷಯವಾಗಿ ಇರುವದಿಲ್ಲವು.

ಮತ್ತು ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ.

ಪ್ರತಿ ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟ್ ಹೆಸರಿಗೆ ಎದುರಾಗಿ ಬರದು ಇರುವ ತಾರೀಖು ಆ ಸಾಲಗಾರ್ರ ಲೇಣೇದಾರ್ರು ಸಭೆ ಕೂರುವದಕ್ಕು ಆಫಿಷಿಯಲ್ ಅಸ್ಸೈನಿಯನ್ನು ಮೊಕರರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಸಾಲವನ್ನು ತಪ್ಪಸ ಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ವಿಚಾರಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ದಿವಾಳೀ ಆದವರ ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಲೇಣೇದಾರ್ರು ನೋಡ ಬಹುದು. ದಿವಾಳೀ ಆದವರ ಮೇಲೆ ಇರುವ ದಾವಾಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರು ಮಾಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ 8 ಆಣೆ ಛಾಪಾ ಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ದಾವಾ ತಪಶೀಲ್ ನೀೀ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಅರ್ಜಿದಾರ ಆದನ್ನು ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ದಸ್ತ ತು ಮಾಡಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿದರೆ ದಾವಾ ರಿಜಿಸ್ಟರು ಆಗುವದು.

ದೂರದಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುವಂಥಾ ಲೇಣೇದಾರ್ರು 8 ಆಣೆ ಛಾಪಾಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ದಾವಾ ತಪಶೀಲನ್ನು ಬರದು ಅದನ್ನು ಪೊಲೀಸ್ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಅಧಿಕಾರಿಯ ರೂಬರೂ ಪ್ರಮಾಣ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ಟಪಾಲ್ ಮೂಲಕ ರವಾನೆ ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ದಾವಾ ರಿಜಿಸ್ಟರು ಆಗುವದು.

ದಿವಾಳೀ ಚೋರನ ಅಥವಾ ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟನ ಸಾಲವನ್ನು ತಪ್ಪಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿರೋಧಿಸುವ ವುದ್ದಿಶ್ಯವುಳ್ಳ ಎಲ್ಲಾ ಲೇಣೇದಾರ್ರು 8 ಆಣೆ ಬಾಬತು ಛಾಪಾಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ತಾವು ವಿರೋಧಿಸುವದಕ್ಕೆ ವುಂಟಾಗಿರುವ ಸಬಬುಗಳನ್ನು ಸಮ್ಮರ್ಕ್ ಮಾಡಲ್ಪಡ ಬೇಕೆಂದು ತಾವು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಆಯಾ ಸಾಕ್ಷಿಗಳನ್ನು ಸಹಾ ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ ತಾವು ವಿರೋಧಿಸುವದನ್ನು ಕುರಿತು ನೋಟಿಸ್ ಕೊಡ ಬೇಕು.

ಇಂಥಾ ನೋಟಿಸ್ ಸಭೆ ಕೂರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೇಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುವ ದಿವಸಕ್ಕೆ ಅಥವು ಪಕ್ಷ ೩ ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗಿ ಇರಬೇಕು. ಮತ್ತು ಪ್ರತಿ ಲೇಣೇದಾರನು ತನ್ನ ದಿವಾಳೀಖೋರ ಆಸಾಮಿಗೆ ಇದೇ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿ ನೋಟೀಸನ್ನು ವಿಚಾರಣೇ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಮೂರು ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಕೊಡ ಬೇಕು.

ದಿವಾಳೀ ಚೋರನ ಹೆಸರು.	ರಕ್ಷಣೆಗಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು.	ಲೇಣೇದಾರು ಸಭೆ ಕೂರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೇಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು.
ಮೈಸೂರು ಮಂಡಿ ಮಹಲ್ಲೇದಲ್ಲಿರುವ ನಂಜೈಯ್ಯನ ಮಗ ಭದ್ರೈಯ್ಯ.	ಅಗಷ್ಟು.	ಅಗಷ್ಟು.
ಮೈಸೂರು ಕಾಳಮ್ಮನ ಗುಡಿ ಬೀದಿಯಲ್ಲಿರುವ ವಿಷಕಂಠೈಯ್ಯನ ಹೆಂಡತಿ ಗುರಂಮ.	ಗುರ್ಕೆ.	೩೧
ಮೈಸೂರು ಸಂತೇ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪೂರ್ಣಾಚಾರ್ರ ಮಗ ಸುಬ್ಬರಾಯ ಚಾರು.		

ತಾರೀಖು ೧ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಷ್ಟು ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent.

125

MYSORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a decree, at Mysore, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month from the 29th July 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಪೂ. ಅರಿಜನಲ್ ನಂಬರ್ ೧೧.

ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ಸಾವಲೆದಾಸ್, ತೇಜಾರ್ಮದಾಸ್.	ರಾಮುನ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ— ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಕೊಡತಕ್ಕ ಸದರಿ ನಮೂನೆರು ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಗಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಎಕ್ಸಿಕ್ಯೂಜನ್ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಾಗುವ ಸ್ಥಿತಿಗಳು ಜಪ್ತಾಗಿರುತ್ತೆ. ಇದರ ಮೇಲೆ ಯಾವದಾದರು ತಕರಾರು ಇದ್ದರೆ ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಮಹಷೂರು ಆದ ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿವಸದಲ್ಲಿ ತಕರಾರು ಸಾಧಕಗಳನ್ನಿಶಿ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಬರ್ಯಾ ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ತಪ್ಪಿದರೆ ಅವರುಗಳ ತಕರಾರು ಮುಂಜೂರಾಗಲಾರದು ತಿಳಿಯುವದು.

೧೦. ಮೈಸೂರು ಕಿಲ್ಲೇದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಂದಕದ ಬಾಗಿಲು, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಮುದ್ದರಾಜೆ ಅರಸಿನವರ ಮನೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯನವರ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಸದರಿ ಸುಬ್ಬಣ್ಣನ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿ ೩ ಅಂತಸ್ತಿನ ೫೯ ಅಂಕಣದ ಮನೆ ಪೈಕಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ಪೊಂಮ ಹಿಸ್ಸೆ.

೧೦. ಇದರ ದಕ್ಷಿಣ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಕತಕ್ಕ ಖಾಲೀ ಜಾಗ ೩೪ ಅಂಕಣಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ.

೩೬. ಇದರ ಪೂರ್ವ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ೩೦ ಅಂಕಣದ ಸಾದಾ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಸದರಿ.

೬೦. ಮೈಸೂರು ಕಿಲ್ಲೇದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಮೋತಿಖಾನೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಗುರುಶಾಂತೈಯ್ಯನ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ತಿಂಮಪ್ಪನ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿರುವ ೦lll ಅಂಕಣದ ಬಾ॥ ಮನೆಗಳು ೬ಕ್ಕೆ ಸದರಿ.

೧೦. ಮೈಸೂರು ಹೊಸ ಅಗ್ರಾರದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಶಿವಾಂಬ ಅಗ್ರಹಾರ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ರಾಮರಾಯರ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾಯರ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿರುವ ೧೩, ೧೯ನೇ ನಂಬರು ವೃತ್ತಿ ಮನೆಗಳಿರದಕ್ಕೆ ಅಂಕಣ ೪೦೮ ಬಾಬತು ಸಾದಾ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ.

೩೦. ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಟಣದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಈಗುಡಿ ಹೋಬಳಿ ಪೈಕಿ ಕಂದಗಾಲ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ನಡೆಯು ಬರುವ ಭಟವಾಂನ್ಯ ೫lll— ೧ ಪೈನ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಹಿಸ್ಸೆ ೫ರಲ್ಲಿ ಪೊಂದು.

೫೦೦. ಯಡತೊರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಳ್ಳಿ ಮೈಸೂರು ಹೋಬಳಿಗೆ ಕೇರಿದ ಕುಪ್ಪೆ ೧ ಸೋಮನಹಳ್ಳಿ ೧ ಬದರಕಾಯಿ ೧ ಮೂರು ಗ್ರಾಮಗಳ ಶೇರೀಜು ೧೬೦೪lll ರೂಪಾಯಿಗೆ ಜೋಡಿ ವೆಂಬಲಗು ೬೦೬lll ಜಾತಾ ನಿಂಶದ್ದು ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು.

೨೩೦. ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ರಾಮ ತಾಲ್ಲೂಕು ರಂಗಸಮುದ್ರದಲ್ಲಿ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರಿ ನಾಲೆ ಕೆಳಗೆ ಭಟವಾಂನ್ಯದ ತಾಕು ೬ಕ್ಕೆ ಬೀಜವರಿ ೧೦l — ಖಂಡಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು ಸದರಿ.

೬೦. ಮದ್ದೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೆರೆ ಕೆಳಗೆ ೯೭೦ನೇ ನಂಬರ್ ತರೀ ಜಮೀನ್ ಬೀಜವರಿ ೦l೦l.— ಕಂದಾಯ ೧೬l೦೧೦ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು ಸದರಿ.

೧೬೦. ಮಂಡ್ಯ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೊತ್ತತ್ತಿ ಹೋಬಳಿಗೆ ಕೇರಿದ ಬೇಲೂರು ಕಸಲಿಗೆರೆ, ಯರ್ರಹಳ್ಳಿ, ಹನಂಬಾಡಿ, ಕಾರಸುವಾಡಿ ಈ ಗ್ರಾಮಗಳ ವೃತ್ತಿ ೨ಕ್ಕೆ ೩೦ ವರಹ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಹಿಸ್ಸೆ ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ.

ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN,
Deputy Superintendent,
Mysore District.

126

TOOMKOOR DISTRICT.

Notice regarding the sale of immoveable property in satisfaction of a decree, at Chicknaikenhully, on the 15th August 1867.

ತುಮ್ಕೂರ್ ಡಿ. ಯೂ. ಅ. ಸೂ|| ಕೋರ್ಟು ಸರ್ ಅಟ್ಟಾಚ್ಮೇ೦ಟ್ ಇಸವಿ ಅರಿಜಿನಾಲ್ ನಂಬರು ೯.

ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ಚಿಕನಾಯ್ಕನ ಹಳ್ಳಿಲಿರುವ ಹರ್ತಿ ನಂಜುಂಡೈಯ್ಯ.	ಸದರಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೋಬಳಾಪುರದ ಪೋಬಳೀಕಯ್ಯನ ಮಗ ದಾಸಯ್ಯ.

ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದಾ ವಾದಿಗೆ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರಿ ಮೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿಲಿ ತಂದಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾ|| ಪೊಬಳಾಪುರದಲ್ಲಿರುವ ಮನೆ ತೊಡಿಗಳು ಜಂಗಮು ಜಿಂದಿಗಿ ವಗೈರೆ ಯನ್ನು ಮೂಹೆ ಮುಜಕೂರು ತಾ||ಕ್ಲಿಲ್ಲು ಹರಾಜು ಹಾಕಿಸುವದಕ್ಕೆ ಗೊತ್ತು ಮಾಡಿ ಯಿತ್ತು ಯಿದು ಭಾರಿ ವೊಕ್ಕದ್ದಮೆ ಯಾದ ಕಾರಣಾ ಗಜಿಟಿನಲ್ಲಿ ಪಬ್ಲಿಕ್ ಆಗತಕ್ಕ ಯುಕ್ತ ತೊರುವದ್ದರಿಂದಾ ವೊದಲು ವಾಯಿದೇಯನ್ನು ಬದಲಾಯಿಸಿ ಮೂಹೆ ಮು| ಯ್ಕನೇ ತಾರೀಕಿನಲ್ಲಿ ಗೊತ್ತು ಮಾಡಿರುವದ್ದರಿಂದಾ ಸದರಿ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಪೊಬಳಾಪುರದಲ್ಲಿ ಜೆಲೆ ನಮೂದಿರುವ ಜಿಂದಿಗಿ ಹರಾಜ್ ಹಾಕಿಸುವದರಿಂದಾ ಖಾಯಿಷ್ ವುಳ್ಳವರು ಆತಾರೀಖಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಸದರಹೂ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಹಾಜರಾಗತಕ್ಕದ್ದು ಮತ್ತು ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ದಾರು ಯಿದರ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸುವ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಯ ತಕ್ಕದ್ದು ಯಿದೆ.

565

ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ದಾರನು ತಾನು ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿದ ವೊಬಲ್ಲಗಿನ ಹರಾಜಾದ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಶೇಕಡಾ 15 ರೂಪಾಯಿನ ಮೇರೆ ಶೇನಣೆ ಯಿಡಬೇಕು, ಆ ಪ್ರಕಾರ ಯಿಡದೆ ಹೊದರೆ ವದನೇ ಸದರೀ ಜಿಂದಗಿಯನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜಾಗತಕ್ಕದ್ದು.

2. ದರಖಾಸ್ತು ವೊಬಲ್ಲಗನ್ನ 24 ಘಂಟೆಗಳ ವಳಗಾಗಿ ವಾ ವತಿ ಮಾಡಬೇಕು, ಯಿಲ್ಲವಾದರೆ ಪುನಹಾ ಆ ಜಿಂದಿಗಿ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಆ ಪುನಹಾ ಹರಾಜಿನಲ್ಲಿ ಲುಕ್ಸಾನು ಸಂಭವಿಸಿದಲ್ಲಿ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತು ದಾರನು ಜವಾಬ್ ಮಾಡಬೇಕು.

3. ಹೀಗೆ ಆಖೈರು ದರಖಾಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ಬಂದ ಖರೀದಿಗೂ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತಿನ ವೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದಲ್ಲಿ ಆ ಕಮ್ಮಿ ವೊಬಲಗು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತು ದಾರನಿಂದಾ ಅವನ ಆಸ್ತಿ ಜಪ್ತಿ ಮೂಲಕವಾಗಿ ವಸೂಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟೀತು, ಹರಾಜು ಖೈದಾಗಿ ಹಣಾ ಬಂದನಂತರಾ ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಥಿತಿಯೂ, ಹರಾಜು ದಾರನ ಸ್ವಾಧೀನ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟೀತ್ತಾದ್ದು ತಿಳಿಯುವದು.

ಇತಾರೀಖು 1ನೇ ಮಾಹೇ ಆಗಷ್ಟ 1867ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ತುಮಕೂರು.

E. ARMSTRONG,
Asst. Supt.

NOTICE.

Notice is hereby given that, applications having been received for the purchase of the undermentioned lands, under the rules sanctioned by Government for the sale of waste lands in Coorg, they will be put up to public auction and sold to the highest bidder above the upset price of Rs. two per acre at the Superintendent's Office at Mercara at noon on the 30th October 1867, subject to the conditions of sale laid down in the rules.

Purchasers will be required to pay at a fixed rate for all valuable timber growing on the land purchased, the amount being duly notified on the day of sale.

	Name of lands.	Name of applicants.	Situation.			Estimated area.	Remarks.
			Talook.	Naad.	Village.		
1	Koosboor Oodawé ...	Mr. F. Mangles.	Nunjrajputten ...	Yeddavanad ...	Koosboor ..	53½	
2	Odiya Mottay	Mr. R. St. J. Shaw.	Yeddaynaknad.	Ummuthnad ..	Bilugoonda ...	12	
3	Bámurku	Strenivasiah ...	do.	Yeddaynaknad..	Arjee	6	
4	Kàuungàdoo	Nunjapah ...	do.	Ummuthnad ..	Kukkary ..	9	
5	Thogary Bàne.. ..	Mr. F. Mangles.	Mercara ..	Mercara Halerynad	Makkandoor ...	10	
6	A small piece near Mercara	Mr. Fowler. ..	do.	do.	Karanangary ..		Applied for building site.
7	A piece near Bamboo Caudoo	Mr. Watson ..	Kiggutnad. ...	Bettiethnad ...	Nokkya ...	5	
8	Yedday Bikky... ..	Calliah.. ...	do.	do.	Kadangala ...	2	
9	Papara Maudoo ..	Moodooveerah.	Paddynaknad ..	Paddynaknad ..	Koongala ...	1	

COORG SUPERINTENDENT'S OFFICE,
24th July 1867.

R. A. COLE,
Superintendent.

127.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತರಿಗು ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಕೊಡಗು ಜೀಕದಲ್ಲು ಇರುವ ತ ಬಂಜರು ಜಾಗಾ ಮೂರುವಿಕೆ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನಿಂದಾ ಸಾಂಕ್ಷನಾಗಿ ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಇರುವ ಪೈಸಾರಿ ಜಾಗಾಗಳ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ದರಖಾಸ್ತು ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಎಕರು ಂಕ್ಕೆ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಮಾಡಿ ಇರುವ ಎರಡು ರೂಪಾಯಿಗಿಂತ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿದಂಥಾವರಿಗೆ ಸದರಿ ರೂಲಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆ ಗಳಿಗೆ ಪೊಳಪಟ್ಟು ಸರ್ ಂ೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಗಸ್ಟೋಜರ್ ತಾರೀಖು ಂನೇ ದಿನ ಮಧ್ಯಾನ ಸದರಿ ಭೂಮಿಗಳು ಮಡಿಕೆರೆಯಲ್ಲು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಮಾರಲ್ಪಡುವದು.

ಆ ಮೇರೆ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವಂಥಾ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕ್ರಯ ಬಾಳತಕ್ಕ ಎಲ್ಲಾ ವ ಗಳಿಗು ರೂಲ್ ಪ್ರಕಾರ ಕ್ರಯ ಕೊಡ ಬೇಕು ಕ್ರಯದ ಮೊಬಲಗು ಜಾಗಾ ಮಾರುವ ದಿನ ತೀರಿಸಲ್ಪಡುವದು.

	ಜಾಗಾದ ಹೆಸರು.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು.	ಜಾಗಾ ಇರುವ ಸ್ಥಳ.			ಎಕ್ಕರೆ ಪೈಕಿ ದಿಂ	ಟಿಪ್ಪಣಿ
			ತಾಲ್ಲೂಕು.	ನಾಡು.	ಗ್ರಾಮ.		
೧	ಕುಸುಬೂರು ಪುಷ್ಪೀ. .	ಮೆ॥ ಮೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು . . .	ನಂಜರಾಜ ಪಟ್ಟಣ . .	ಕುಷವನಾಡು . .	ಕುಸುಬೂರು . .	೫೫॥	
೨	ಪೊಡಿಯ ಪೊಟ್ಟೆ . .	ಮೆ॥ ಷಾ ಸಾಹೇಬರು . .	ಎಡೆನಾಕನಾಡು.	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು	ಬಿಳುಗುಂದ . .	೧೨	
೩	ಬಾಮುರುಕು	ಶ್ರೀನಿವಾಸೈಯ್ಯ . .	ಸದರೀ	ಎಡೆನಾಕನಾಡು.	ಅರ್ಜಿ . .	೬	
೪	ಕಾನಂಗಾಡು	ಕುಪ್ಪಂಡ ನಂಜಪ್ಪ . .	ಸದರೀ	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು.	ಕಕ್ಕೇರಿ . .	೯	
೫	ತೊಗರಿಬಾಣಿ	ಮೆ॥ ಮೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು . .	ಮಡಿಕೆರೆ . .	ಮಡಿಕೆರಿ ಂಲೇರಿ			
೬	ಮಡಿಕೆರೆ ಸಮೀಪ ಂ ಸಣ್ಣ ತುಂಡು. . .	ಮೆ॥ ಪಾಲರ್ ಸಾಹೇಬರು	ಸದರೀ	ನಾಡು. .	ಮಕಂದೂರು . .	೧೦	
೭	ಬಂಬುಕಾಡು ಸಮೀಪ ಂ ತುಂಡು ಜಾಗಾ . .	ಮೆ॥ ವಾಟ್ಸರ್ ಸಾಹೇಬರು . .	ಕಗ್ಗಟ್ಟುನಾಡು. .	ಜಟ್ಟಿತ್ತುನಾಡು	ನೊಕ್ಯ . .	೫	ಮನೆಕಟ್ಟುವ ದಕ್ಕೆ.
೮	ಯಡೆ ಬಿಕ್ಕೆ	ಕೆಂಬಂಗಳೆ ಕಾಳೈಯ್ಯ	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕಡಂಗಾಲ . .	೨	
೯	ಪಾಪರೆ ಮಾಡು . .	ಮುದ್ದೀರ	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಕೂಜಲ . .	೧	

ತಾರೀಖು ಂಳನೇ ಜುಲಾಯಿ
ಸರ್ ಂ೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) R. A. COLE,
Superintendent.

HASSAN DISTRICT.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Hebbasalay to present their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 20th August.

ಹಾಸನ ಡಿಪ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೇಪ್ಟೆನ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಹೆಬ್ಬಸಾಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೀರಿವ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ ಹತ್ರ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಂಜರು ಭೂಮ್ಯೆ.

ಯಕರೆ ಂಸಿ ಕೋಡ್ ೧ ಪೋಲ್ ೩೦ ಗಜ ೨೦ ಯಿದರ ಯೆಲ್ಲೆಗಳು

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಅಗೆಡಿ.
೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಯೆತ್ತಿನ ಹಳ್ಳ.
೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಪರುವ ಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.
೪. ದಕ್ಷಿಣ ಕೊಜಿನ ಹಳ್ಳ ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಅದೇ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಗೆಂಜೆ ಕುಮಾರ ನಂಜೇಗವುಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಆದನ್ನು ದರಖಾಸ್ತುದಾರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯತು ಆಗಸ್ಟು ತಾರೀಖು ಂನೇ ಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿಲ್ಲ.

ತಾರೀಖು ೪ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸರ್ ಂ೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 10TH AUGUST 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. 52 of 1867.	1 Vencumbhutta. 2 Ramakah.	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Govindachari.	(for Judgment)
S. A. 38 of 1867.	Meera Hoossain.	Nusrodeen.	
Mis. petn.	Shaik Moosa.	Cawsim Sahib.	
,,	Noorbee.		
,,	Venketrama.		10th August 1867.
,,	Silladar Sied Homed.		
,,	Bussana.		
,,	Maniar Ebram Sahib.	1 Kareem Padshaw. 2 Hussen Sahib.	
,,	Kottooramah.		
S. A. 48 of 1867.	1 Ahmed shaw. 2 Sied Mohdeen.	1 Babakhan. 2 Meerasaib.	13th August 1867.
S. A. 25 of 1867.	Parwatheamah.	Nitra Putabasiah.	,,
S. A. 23 of 1867.	Ungadi Mulliah.	1 Troomalamah. 2 Puttannah.	,,
Criml. Appeal.	Vencatasiah.		,,
A. S. A. 18 of 1867.	Gundachari.	1 Goorooroyachari. 2 Kistnamah.	15th August 1867.
Criml. Appeal.	1 Ragapa. 2 Putarungapa.		,,
S. A. 54 of 1867.	1 Dodda Samana. 2 Chicka Samana. 3 Nursapa.	Andana setti.	20th ,,
S. A. 53 of 1867.	Tippa Reddi.	Vurda Reddi.	22nd ,,

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲಗಳು ಮತ್ತು ಫುಟ್ ಜರ್ಜಿಗಳು ಸಹಾ ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ

ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳ ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ತಾರೀಖು
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೦.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ ರಾಮಕ್ಕ ಸಹಾ.	ಚಿಕ್ಕಣ್ಣಾ, ನಾಗಪ್ಪ, ಗೋವಿಂ ಚಾರಿ.	ಂಂನೇ ಅಗಷ್ಟು. ೬೬
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೪.	ವಿಶಾಪುರ್ಕೆ.	ನಸರುದೀ	ಂಂನೇ ಅಗಷ್ಟು
ಏಟಿಪರ್ಷ.	ಕೆಳ್ಳನುಸ್ತಾ.	ಖಾಶಿಂಸಾಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ.	ಮನಿಯಾರ ದಾದೇಸಾಬಿ ಹೆಂಡತಿ ನೂರಬಿ.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ.	ವೆಂಕಟರಾವು.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ.	ಶಿಲೇದಾರ ಸೈದ್ ಅಹಂಮದ.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಬಸಂಣ.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಮುನಿಯಾರ ಯಿಬರಾಂಸಾಬಿ.	ಕರಿಂಪಾಚ್ಚಾ ಪರ್ಸಸಾಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಡಿಟೋ	ಕೈದಿ ಕೊಟ್ಟುರಮ್ಮನಕಡೆ ರಾಜೆ ರಾವ್.		ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೪.	ಅಹಮ್ಮದಷಾ, ಸೈದಮೊಪರ್ದೀ.	ಬಾಬಾಖಾ ವಿಾರನಾಬಿ.	೦೩ನೇ ಅಗಷ್ಟು
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೦೫.	ಪಾರ್ವತಮ್ಮ	ನಿಟ್ಟೆ ಪುಟ್ಟಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೦೫.	ಆಂಗಡಿ ಪುಲ್ಲೈಯ್ಯ.	ತಿರುಮಲಮ್ಮಾ. ಪುಟಣ್ಣಾ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿಮಿನಾಲ್. ಅ.	ಕೈದಿ ವೆಂಕಟೇಶೈಯ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೦೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರಿ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪ.	೦೫ನೇ ಅಗೆಷ್ಟು
ಕ್ರಿಮಿನಾಲ್. ಅ.	ಕೈದಿ ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟ ರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೬.	ದೊಡ್ಡ ಕಾಮಣ್ಣ ಚಿಕ್ಕ ಕಾಮಣ್ಣ ನರಸಪ್ಪ.	ಅಂದಾನ ಕೆಟ್ಟು.	೦೦ನೇ ಅಗಷ್ಟ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೭.	ತಿಪ್ಪರಡ್ಡಿ.	ಮರಪ ರಡ್ಡಿ.	೦೦ನೇ ಅಗಷ್ಟು.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್

VOL. III. Published by Authority. No. 20

BANGALORE, SATURDAY 17TH AUGUST 1867.

REFERENCES TO CONTENTS

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER	419
COMMITTING A PRISONER FOR TRIAL ON INSUFFICIENT EVIDENCE	421
JUDGMENT OF JUDICIAL COMR.—POSSESSOR OF EVIDENCE IF A PARTY SHOULD NOT CONCEAL	422
WARRANT OFFICERS OF THE MEDICAL DEPT. NOT LIABLE TO LICENSE TAX	423
FILLING UP TEMPORARY VACANCIES AS MONEY ORDER AGENTS	423
SEASON REPORT OF THE SHIMOGAH DISTRICT FOR JUNE 1867	424
MADRAS UNIVERSITY LANGUAGE SUBJECTS FOR 1868	428
SPECIAL TEST EXAMINATION	429
AKOLAH AGRICULTURAL EXHIBITION	430
ABSTRACT OF METEOROLOGICAL OBSERVATIONS, AND MEMORANDUM OF RAIN-FALL FOR THE PAST 30 YEARS.	"SUPPLEMENT"
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT.	2ND DO.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 120. FINANCIAL.

15th August 1867.

The following letter, No. 1274, dated 10th July 1867, from the Financial Secretary to the Government of India to the Secretary to the Government of Madras, Revenue Department, is published for information :—

I am directed to acknowledge the receipt of your letter No. 1278, dated the 6th ultimo, and in reply to communicate the following decision of the Supreme Government on the points therein referred relating to the assessment of License Tax on the salaries of public officers, *viz* :—

1st.—Whether the salary for May 1867, or the actual net receipts for the year ending May 1867, is to form the basis of assessment ;

2nd.—The mode of dealing with officers arriving in India after 1st June and before 1st Nov.

2. As regards the first point, I am to state that the substantive salary in May 1867 is to be the basis of assessment, on the hypothesis that it is in a general way a measure of the previous year's income. Officers returning to India and taking up appointments at any time within the first six months of the official year, should be required to pay the whole year's tax ; but as an act of favor, officers serving for less than six months may be allowed to pay ratably for the months they hold appointments,—the amount being regulated by what they would have had to pay had they held office throughout the year.

No. 121. GENERAL.

9th August 1867.

Ramanah, Head Revenue Moonshee of the Hassan Deputy Superintendent Office, is appointed to act as Amildar of Yellundoor, on probation for six months, and is vested with the powers of a subordinate magistrate of the 2nd Class, under Section 23 of the Code of Criminal Procedure.

By Order,

(Signed) T. G. CLARKE,

Offg. Secretary.

ನಂಬರ್ ೧೨೦

ಜನರಲ್.

ಗನೇ ಆಗಸ್ಟ್ ೧೫ನೆ,

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಛೇರಿ

ರವಿನ್ಯೂ ಹೆಡ್ ಮುನಷಿ ರಾಮುಂಣನವರು ಆರು ತಿಂಗಳು ಅಜ ಮಾಯಿಷೀ ಬಗ್ಯೆ ಯೆಳಂದೂರು ಮಾಮಲೇದಾರ್ ಕೆಲಸವನ್ನು ಆಕ್ಟಿಂಗಾಗಿ ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ಎಕ್ಷಿನೇ ಸೆಕ್ಷರ್ ಪ್ರಕಾರ ಎನೇ ಕ್ಲಾಸ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

ಬಮೋಜೀಬ್ ಹುಕುಂ,
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE JUDICIAL COMR.'S OFFICE,
Bangalore, 13th August 1867.

Notice is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the will of Eliza Ross Dick, late of Bangalore, but now deceased, by Mr. Reuben Vigor of Bangalore, one of the executors named in the said will, and that Saturday the 14th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

Memo. of the dates on which the District Treasury Accounts were received in the Mysore Account Department for the months of July 1866 *and July* 1867.

Names of Treasuries.	July 1866.	July 1867.
Commissioner's Treasury ...	August 21	August 7
Bangalore District do ...	do 18	do 8
Colar do do ...	do 17	do 9
Toomkoor do do ...	do 16	do 8
Shemoga do do ...	do 11	do 6
Cudoor do do ...	do 20	do 13
Chituldroog do do ...	do 20	do 8
Mysore do do ...	do 17	do 12
Hassan do do ...	do 20	do 10

BANGALORE,
13th August 1867.

H. HUDSON,
Dy. Acct. General of Mysore.

NOTICE.

For sale at the Government Timber yard, Denkenicottah near Usur, 3,000 cubic feet of Acha and other timber in beams and logs. For particulars apply to the undersigned or to the Head Overseer of Salem Forests, Denkenicottah.

C. J. WALKER, LIEUT.
Deputy Conservator of Forests.

DEPUTY CONSERVATOR'S OFFICE,
Salem 12th August 1867.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಬಸ್ಸೂರಿಗೆ ಸವಿಾಪದಲ್ಲಿ ಡೆಂಕಿ 3 ಕೋಟೆ ಸರ್ಕಾರರು ಟಿಂಬರು ಯಾರ್ಡುನಲ್ಲಿ ವಿಕ್ರಯ ವಾಡುವದಕ್ಕೆ 3000 ಘನ ಅಡಿ ಆ ಚಾಮರವನ್ನು ಇತರವುಗಳನ್ನು ದಿವ್ಸಗಳಾಗುವ ತುಂಡುಗಳಾಗು ತರುತ್ತಾರು ಆಗಿ ಯಿದೆ ಆ ವಿಷಯವಾಗಿ ಬೇಕಾದ ವಿವರಗಳಿಗೆ ಯಿದರ ಕೆಳಗೆ ಕ್ಕೆ ಸರ ಮಾಡಿ ಯಿರುವವರಿಗಾದರು ಸೇಲಂ ಫಾರೆಸ್ಟು ಡೆಂಕಿಣಿಕೆ ೀಟೆ ಹೆಡ್ ಫೋವರ್‌ಸೀಯರಿಗಾದರು ವಿನ್ನಪ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಬಹುದು.

It is hereby notified that the late W. H. Maclean, Esq. of the Munjunhilla coffee estate, in the Munjerabad Talook of the Hassan District, having died intestate at Hassan on the 6th day of June 1867, all parties having claims upon, being indebted, or holding property belonging to the deceased, are hereby required to notify the same to the Deputy Superintendent of the Hassan District, on or before the 15th of September next, after which date no claims against the estate will be attended to.

W. HILL,
Dy. Supt. Hassan District.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 9th and 13th August 1867.

No $\frac{B}{9}$ 65373, for Rs. 20, *right half.*
" $\frac{B}{17}$ 50242, and $\frac{B}{17}$ 56149, for Rs. 100 *each, entire.*
" $\frac{B}{8}$ 54168, for Rs. 10, *right half.*
" $\frac{B}{8}$ 95456, for Rs. 10, *left half.*

BANGALORE,
15*th August* 1867.

J. LACEY,
Compiler, M. G.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಆಗಸ್ಟ್ ೧೫ನೇ ಎಕ್ಷಿನೇ ತಾರೀಕ್ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜೆಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂ. $\frac{B}{9}$ 66373, ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು ಬಲಭಾಗ.
" $\frac{B}{17}$ 50242, ಮತ್ತು $\frac{B}{17}$ 56149, ದರ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು ಪೂರಾ ನೋಟುಗಳು.
" $\frac{B}{8}$ 54168, ೧೦ ರೂಪಾಗಳ ಬಾ. ಬಲಭಾಗ.
" $\frac{B}{8}$ 95456, ೧೦ " ಎಡಭಾಗ.

BANGALORE,
15*th August* 1867.

J. LACEY,
Compiler.

JUDICIAL.

Proceedings of the Officiating Judicial Commissioner in Mysore, dated the 26th June 1867, No. 654—110.

Read record of the preliminary enquiry into the case of Sheik Booden, charged with murder in case No. 14 on the file of the Session Judge of Ashtagram.

2. The record of the preliminary enquiry was sent for to see if there was any sufficient ground for committing Sheik Booden for trial, no evidence of murder having been given at the trial.

3. The case appears to have been that the body of Sheik Booden's wife was found floating in a tank, the water in which is said to have been too shallow to have drowned her accidentally. There were some two or three bruises on the body, but no particular wounds sufficient to have caused death. The accused admitted to the potail that he had been beating his wife, and that she had left his house and had not returned, that he afterwards found her body in the water and gave information immediately.

4. The evidence tended to show that the unfortunate woman had drowned herself in consequence of her husband having beaten her. There was no evidence at all to shew that she was drowned by her husband, and he was necessarily acquitted of the charge.

5. It is to be regretted that neither the Sub-Magistrate of Harnhully Talook nor the Magistrate of Hassan, foresaw that the prisoner could not be convicted upon the evidence which was to be brought against him.

6. To commit a person for trial on insufficient evidence is not merely an injustice to the individual, a vexation to every person concerned, and a waste of public time and money; but, as a person who has once been acquitted on evidence insufficient for his conviction, cannot again be tried in case of further evidence against him being discovered, his premature committal may secure his acquittal, even though he be guilty.

7. Therefore, a Magistrate should never send a person for trial if the evidence is clearly insufficient for his conviction.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಧೊರೆಗಳ ಶೀಮೆಯ ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಪ್ರೊಸೀಡಿಂಗ್ಸ್.

ಸರ್ ೦೪೬೫೬ನೇ ಇನವಿ ಜ್ಯೂ ತಾರೀಖು ೨೬ ನಂ. ೬೫೪—೧೧೦.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ ಕೆಷ್ ಜೆಡ್ಜ್‌ರ ಫೈಲಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ೧೪ನೇ ನಂಬರಿನಲ್ಲಿ ಖೂನಿ ಅಪಾವನೆ ಹೊಂದಲ್ಪಟ್ಟ ಷೇಕ್ ಬುರ್ಡ ಎಂಬವನ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆ ಕಟ್ಟು ಪೋದಲಾಯಿತು.

೨. ವಿಚಾರಣೆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಖೂನ ಮಾಡಿದ್ದಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯವೇನೂ ಕೊಡಲ್ಪಡದೆ ಇದ್ದದ್ದರಿಂದಾ ಷೇಕ್ ಬುರ್ಡ ಎಂಬುವನ್ನು ವಿಚಾರಣೆಗಾಗಿ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಸಾಕಾದ ಸಬಬ್ ಇತ್ತೋ ಎಂಬುವದನ್ನು ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಮಾಡಿ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ, ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆ ಕಟ್ಟು ತರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೩. ಷೇಕ್ ಬುರ್ಡ ಹೆಂಡತಿಯು ತವೆ ಬಂದು ಕೆರೇ ಬಳಗೆ ತೇಲುತ್ತಾ ಇದ್ದ ಹಾಗೆ ಕಾಣ ಬರುತ್ತೆ. ಆ ಕೆರೇಲಿ ಅವಳು ಅಕಸ್ಮಾತ್ತಾಗಿ ಮುಣುಗಿ ಹೋಗುವಷ್ಟು ನೀರು ಆಳವಿರಲಿಲ್ಲವೆಂತ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟು ಇದೆ. ಅವಳ ಮೈ ಮೇಲೆ ೨—೩ ಪೆಟ್ಟಾದ ಗುರ್ತುಗಳು ಇದ್ದವೇ ಹೊರ್ತು, ಮರಣ ಹೊಂದುವದಕ್ಕೆ ಸಾಕಾದ ವಿಶೇಷ ಘಾಯಗಳು ಇಲ್ಲಾ. ಕೈದಿಯು ತನ್ನ ಹೆಂಡತಿಯನ್ನು ತಾನು ಹೋಡಿಯುತ್ತಾ ಇದ್ದದ್ದನ್ನೂ, ಮತ್ತು ಅವಳು ತನ್ನ ಮನೆಯನ್ನ ಬಿಟ್ಟು ಹೋದವಳು ವಾಪಸು ಬರಲಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ, ಆನಂತರ ಅವಳ ಶವವನ್ನು ನೀರಿನಲ್ಲಿ ನೋಡಿ, ತಕ್ಷಣ ವರ್ತಮಾನ ಕೊಟ್ಟಂತೆ ಸಹ ಪಟೇಲನ ರೂಬರೂಬ್ ಎಕರಾರು ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೆ.

೪. ಈ ನಿರ್ಭಾಗ್ಯೆಯಾದ ಹೆಂಗಸು ಗಂಡನು ಹೊಪದ್ದರಿಂದ ಅವಳೇ ನೀರಿನಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದು ಮೃತ ಹೊಂದಿದಳೆಂದು ಸಾಕ್ಷ್ಯದಿಂದ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಗಂಡನಿಂದಾ (ನೀರಿನಲ್ಲಿ) ಮುಣಿಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆ ತೋರಿಸುವ ಸಾಕ್ಷ್ಯವೇನೂ ಇಲ್ಲ; ಆದ್ದರಿಂದಲೇ ಇವನು ತಕ್ಕೀರಿನಿಂದಾ ಬಿಡುಗಡೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟನು.

೫. ಕೈದಿ ಮೇಲೆ ತರುವದಾಗಿದ್ದ ಸಾಕ್ಷ್ಯದಿಂದಾ ಅವನ ಮೇಲೆ ತಪ್ಪು ಹೊರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಆಗಲಾರದೆಂಬುವನ್ನು ಹಾರನ ಹಳ್ಳೀ ತಾಲ್ಲೂಕ್ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲೀ ಹಾಸನದ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲೀ ಮುಂದೆ ಕಂಡು ಹಿಡಿಯದೆ ಇದ್ದದ್ದನ್ನು ಕುರಿತು ವಿಷಾದಿಸ ಬೇಕಾಗಿದೆ.

೬. ಒಬ್ಬ ಮನುಷ್ಯನ್ನ ಸಾಕಾಗದ ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ಮೇಲೆ ವಿಚಾರಣೆಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡುವದು ಅವನಿಗೆ ಅನ್ಯಾಯವಾಗುವದಲ್ಲದೆ, ಅದಕ್ಕೆ ಕೀರಿದ ಪ್ರತಿ ಮನುಷ್ಯನಿಗೂ ಕೊಂದರೆಯೂ ಸರಕಾರದ ಹೊತ್ತು, ಮತ್ತೂ ಹಣಾ ಸಹಾ ವ್ಯರ್ಥವಾಗುತ್ತೆ. ಅದರೆ ತಪ್ಪು ಹೊರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಸಾಕಾಗದ ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ಮೇಲೆ ಬಂದು ದಫಾ ಬಿಡುಗಡೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಮನುಷ್ಯ ಪುನಹಾ ಅವನ ಮೇಲೆ ಇನ್ನೂ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಶಿಕ್ಕಿ ದಾಗ್ಯೂ ವಿಚಾರಣೆಯಲ್ಲಿ ತರುವದಕ್ಕೆ ಆಗುವದಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದಾ ಅವನು ತಪ್ಪಿತಸ್ತನಾಗಿ ಇದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅವನ್ನು ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡಿದ್ದು ಅವನ ಬಿಡುಗಡೆಗೆ ಆಕರವಾಗುತ್ತೆ.

ಆದ್ದರಿಂದಾ ಒಬ್ಬ ಮನುಷ್ಯನ ಮೇಲೆ ತಪ್ಪು ಹೊರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ಸಾಲವಿದ್ದರೆ ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನ್ನು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ವಿಚಾರಣೆಗೆ ಎಂದಿಗೂ ಕಳುಹಿಸ ಕೂಡದು.

ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್‌ಸ್ಲೀ.
ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಎಂದೂ
ಸೈ ಆಗಿ ಇದೆ.

133

In the Court of the Judicial Commissioner of Mysore, Bangalore, Tuesday, the 9th day of July 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq., Offg. Judl. Comr.

Special Appeal No. 43—743 of 1867, against the decision of the Superintendent of Nundidroog Division in appeal suit No. 19 of 1866.

Veerabhudriah, Defendant—Special Appellant.

versus.

Nunjoondiah, Plaintiff—Special Respondent.

Judgment.

The plaintiff sued his divided brother for 25,000 Rs. or half of the property left by their father at his death.

2. The defendant pleaded that he had not taken possession of his father's property which had been left to his sister, and that at his death his father was not possessed of property of so great value.

3. The Assistant Superintendent, in accordance with the opinion of a punchayet, decreed for the plaintiff Rs. 25,000, which was found due on an examination of accounts.

4. The Superintendent on appeal found that those accounts were 7 years old, and decreed to the plaintiff half of the property which he should be able to prove that his father had died possessed of.

5. The defendant now appeals on the ground that, as the plaintiff had not clearly shewn the value of the property which his father had left, his claim should have been dismissed.

6. It has been found by the punchayet that the defendant's plea, that the father had left his share in the property to the daughter, was not proved. Since the division, the plaintiff who did not agree with his father, lived quite separately, but the defendant lived close to his father's house, and traded in partnership with him, as found by the punchayet.

7. The defendant, therefore, had the state of his father's affairs entirely within his own knowledge and might have discovered everything to the opposite party. But he has thrown the whole burthen of proof upon the plaintiff, revealing only so much as the punchayet compelled him to reveal. The plaintiff appears to me to have made out a *primâ facie* case to the satisfaction of the punchayet and of the original court, shewing in the absence of any evidence to the contrary that the share of his father's property to which he was entitled was Rs. 25,000.

8. The defendant, being in possession of all further evidence, has given no explanations to shew that in subsequent years his father met with losses, or that he did not die so rich as he was before.

9. The burthen of proof at this stage appears to me to lie upon him who has all the evidence in his own hands, but he has preferred to conceal all that he knows in the matter, from which it is fair to suppose that the truth would be favourable to the plaintiff.

10. The plaintiff has proved all that under the circumstances could be expected of him. The defendant has proved nothing, except by his reticence. Under these circumstances, in modification of the decision of the Superintendent, the decree of the Assistant Superintendent is affirmed.

11. The defendant must pay all the plaintiff's costs in every stage of the suit.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಕನಿವಾರ, ಜುಲೈ ೯ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ. ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸ್ಲೆ ಯವರ ಮುಂದೆ.

ಸ್ಪೆ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ೧೯ನೇ ನಂಬರ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಕೊಟ್ಟ ಪೈಸಲಿನ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ೪೩-೭೪೩ನೇ ನಂಬರ್ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್.

ವೀರಭದ್ರಯ್ಯ ಪ್ರತಿವಾದಿ.	ಸ್ಪೆಷಲ್ ವಾದಿ.
ನಂಜುಂಡಯ್ಯ ವಾದಿ.	ಸ್ಪೆಷಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ.

ಪೈಸಲ್.

ವಾದಿಯು ತನ್ನ ಸಹೋದರನ ಮೇಲೆ ತಮ್ಮ ತಂದೆ ಮರಣಕಾಲದಲ್ಲಿ ಇಟ್ಟು ಹೋದ ಸ್ವತ್ತಿನ ಪೈಕಿ ಅರ್ಧ ಭಾಗ ಅಂದರೆ ೨೫೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳಿ ಬರಬೇಕೆಂದು ದಾವಾ ಹಾಡಿದನು.

೨. ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ತನ್ನ ಸಹೋದರಿಗೆ ಇಟ್ಟು ಹೋದಂಥಾ ತನ್ನ ತಂದೆಯ ಸ್ವತ್ತನ್ನು ತನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ ತನ್ನ ತಂದೆ ಮರಣಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅಷ್ಟು ಭಾರೀ ಸ್ವತ್ತು ಇರಲಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ ವಾದಿಸಿದನು.

೩. ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರು ಪಂಚಾಯಿತರ ಅಭಿಪ್ರಾಯದ ಪ್ರಕಾರ ಲೆಕ್ಕಗಳನ್ನು ಪರಿಶೋಧಿಸುವಲ್ಲಿ ಬಾಕಿ ಆದಂತೆ ಕಾಣಬಂದ ೨೫೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ವಾದಿಗೆ ಪೈಸಲ್ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

೪. ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಸದರಿ ಲೆಕ್ಕಗಳು ೭ ವರುಷಗಳ ಹಳೇ ಲೆಕ್ಕಗಳು ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ ತಿಳಿಯ ಬಂದು ಯಾವ ಸ್ವತ್ತು ತನ್ನ ತಂದೆ ಇಟ್ಟು ಸತ್ತು ಹೋದಂತೆ ರುಜು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಶಕ್ತನಾಗಿರಬೇಕೋ ಆ ಸ್ವತ್ತಿನ ಪೈಕಿ ಅರ್ಧಕ್ಕೆ ವಾದಿ ಪೈಸಲ್ ಕೊಟ್ಟರು.

೫. ಪ್ರತಿವಾದಿ ಈಗ ಅದರ ಮೇಲೆ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಆಧಾರವೇನಂದರೆ ವಾದಿಯೂ, ತನ್ನ ತಂದೆ ಯಿಟ್ಟು ಹೋದ ಸ್ವತ್ತು ನಿಷ್ಪ್ರಯೋಜಕರೆಂದು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ತೋರಿಸಲಿಲ್ಲವಾಗಿ ಅವನ ದಾವಾ ಡಿಸ್‌ಮಿಸ್ ಆಗತಕ್ಕದ್ದಾಗಿತ್ತೆಂಬದು.

೬. ಪಂಚಾಯತರಿಗೆ ತಿಳಿಯದು ಬಂದದ್ದೇನಂದರೆ-ತಂದೆಯ ಸ್ವತ್ತಿನ ಪೈಕಿ ತನ್ನ ಭಾಗವನ್ನು ಮಗಳಿಗೆ ಯಿಟ್ಟು ಹೋದನೆಂಬದಾಗಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹೇಳುವ ಅಂಶ ರುಜುವಾಗಲಿಲ್ಲವೆಂಬದು ವಿಭಾಗವಾದ್ದು ಮೊದಲು ವಾದಿಗೂ ಅವನ ತಂದೆಗೂ, ಸರಿಬೀಳದೇ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿಯೇ ಯಿರುತ್ತಿದ್ದ. ಪರಂತು ಪ್ರತಿವಾದಿ ತನ್ನ ತಂದೆಯ ಮನೆಯ ಸಮೀಪದಲ್ಲೇ ವಾಸವಮಾಡುತ್ತಾ ಪಂಚಾಯತರಿಗೆ ಋಣಬಂದ ಪ್ರಕಾರ ಅವನೊಡನೇ ಪಾಲಾಗಿ ವ್ಯಾಪಾರ ಮಾಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದನು.

೭. ಆದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ತನ್ನ ತಂದೆಯ ಸಂಗತಿಗಳೆಲ್ಲಾ ಪೂರಾ ತಿಳಿದು ಪ್ರತಿಕಕ್ಷಿಗು ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಸರ್ವಾಂಶವನ್ನೂ ಕಂಡುಕೊಂಡಿರುವನು. ಆದರೆ ರುಜು ಮಾಡಬೇಕಾದ ಭಾರವ ನ್ನೆಲ್ಲಾ ವಾದಿಯ ಮೇಲೆಯೇ ಹಾಕಿ ಪಂಚಾಯತರು ಯೆಷ್ಟು ಪ್ರಕಟಪಡಿಸುವಂತೆ ನಿರ್ಬಂಧಿಸಿದರೋ ಅಷ್ಟಂಶವನ್ನು ಮಾತ್ರ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸಿ ಯಿರುತ್ತಾನೆ. ವಾದಿಯು ಪಂಚಾಯತರಿಗೂ ಅರಿಜಿನಲ್ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೂ ತೃಪ್ತಿಕರವಾಗಿ, ತನ್ನ ದಾವೆಗೆ ವಿರುದ್ಧವಾದ ಅಂತದಲ್ಲಿ ಯಾವ ಸಾಕ್ಷ್ಯವೂ ಇಲ್ಲದೇ ಇರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ತನ್ನ ತಂದೆಯ ಸ್ವತ್ತಿನ ಪೈಕಿ ತನಗೆ ೫೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಬರತಕ್ಕದೆಂಬದಾಗಿ ತೋರಿಸಿ ಸಹಜವಾಗಿ ವ್ಯವಹರಿಸಿ ಇರುವಂತೆ ನನಗೆ ಕಾಣುತ್ತೆ.

೮. ಮುಂದೆ ಬೇಕಾದ ಸಾಕ್ಷ್ಯವೆಲ್ಲವೂ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಲ್ಲಿ ಇದ್ದು ತನ್ನ ತಂದೆಗೆ ತರುವಾಯ ಸುಕ್ಸ್ನಾ ಬಂತೆಂತಲಾದರು ಪೂರ್ವದಲ್ಲಿದ್ದಷ್ಟು ಭಾಗ್ಯ ಅವನು ಸಾಯುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ರಲಿಲ್ಲವೆಂಬಲಾದರು ತೋರಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಯಾವ ವಿವರವನ್ನು ತಿಳಿಸಲಿಲ್ಲವು.

೯. ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ರುಜು ಮಾಡತಕ್ಕ ಭಾರವು ಯಾವನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ಸಾಕ್ಷ್ಯವು ಇರುತ್ತೋ ಅವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುವಂತೆ ನನಗೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಈ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ತನಗೆ ತಿಳಿದ ಅಂಶವನ್ನೆಲ್ಲಾ ಮರೆಮಾಜುವದಕ್ಕೆ ಇಷ್ಟ ವಿರುತ್ತೆ. ಇದರಿಂದ ನಿಜವಾದ ಸಂಗತಿ ವಾದಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಾಗಿರುವದೆಂದು ಭಾವಿಸುವದು ಯುಕ್ತವಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧೦. ಪ್ರಕೃತ ವಿದ್ಯಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ಯೆಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ವಾದಿ ರುಜು ಮಾಡ ಕೂಡುವದೋ ಅಷ್ಟು ಅವನು ರುಜು ಮಾಡಿರುತ್ತಾನೆ. ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಮೌನವಾಗಿರುವದು ವಿನಹಾ ಮತ್ತೇನು ರುಜು ಮಾಡಲಿಲ್ಲವು. ಈ ಸಂಗತಿಗಳಿಂದ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟರ ಡಿಕ್ರಿಯನ್ನು ತಿದ್ದು ಪಾಟು ಮಾಡುವದರ ದ್ವಾರಾ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟರ ಡಿಕ್ರಿಯು ನಿರ್ಧರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತೆ.

೧೧. ವಾದೀಗೆ ಈ ಮೊಕದ್ದೆಮೆಯಲ್ಲಿ ಆಯಾ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹಿಡಿದ ತವಾಂ ಖರ್ಚನ್ನೂ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕೊಡ ಬೇಕು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

FINANCIAL.

Circular No. 72.

License Tax.—Medical Warrant Officers.

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE.

The following Circular of the Accountant General of Madras is published for the information and guidance of the Treasury Officers of Districts in Mysore. Receipts for refunds of Tax already levied should be submitted for audit and debited, when paid, in Her Majesty's Jummah Kurch Accounts.

BANGALORE, *5th August* 1867. H. HUDSON. *Dy. Accountant General in Mysore.*

Circular No. 21.

Dated, 30th July 1867.

From—The Accountant General, Madras.

To—The Commissioner of Mysore.

Sir,

I have the honor to inform you, that it has been ruled by the local Government that no deduction should be made on account of License Tax from the pay of any Medical Warrant Officer. You should accordingly not tax any such officer in civil employ; and if License Tax has been levied, refunds should at once be given upon bills signed by the medical subordinates, and the amount debited to "Allowances, Refunds and Drawbacks.—License Tax."

Circular No. 502.

MONEY ORDER DEPARTMENT.

The following letter from the Comptroller General of Accounts, to the Deputy Accountant General, Mysore Circle, dated Fort William, July 19th, 1867, is published for the guidance of Treasury officers. A copy should be attached to the printed circular of the 27th November 1866 para. 28 enclosed in the Deputy Accountant General's Circular No. 447 dated 21st February 1867.

BANGALORE, *10th August* 1867. H. HUDSON, *Deputy Accountant General of Mysore.*

SIR,

I have the honor to inform you that the Government of India has sanctioned the following modification to the latter portion of para No. 28 of "Rules for the guidance of Treasury officers in relation to Money Order Offices."

Para 28. "In the event of no Money Order Agent "being immediately available, the officer in charge of "the Treasury, where there is a Treasury, and in all "other cases any covenanted or uncovenanted subordi- "nate of the District officer shall take charge of the "Money Order Office till a properly qualified agent can "be procured; and in order to provide for cases where "such a course is impracticable, it shall be competent "to the Commissioner of the Division to direct that "the Money Order Office be closed, if necessary, during "any such vacancy, reporting the fact at once to the "Controller."

135

Please intimate the above to all Treasury officers in the Mysore Circle.

I have, &c.,
(Signed) CHARLES HARRISON,
Comptroller General of Accounts.

Season Report of the Shimoga District for June 1867.

During the past month the rain which fell proved very seasonable and beneficial to the prospects of the cultivators all over the District, enabling them to carry on their ploughing and sowing operations for all kinds of grain, and its cessation towards the close of the month saved the crops which had been sown earlier from injury; not much water however has come into the tanks. There were 17 days in which rain fell at Shimogah, the quantity gauged being 6 inches 38 cents, or one inch and a quarter over the average rain fall in June for the last ten years.

2. Two accidents from lightning occurred: one in the Chennagiri talook in which two men were killed, and the other in the Honnully talook where one woman is reported to have died of fright. She with two men were taking shelter under a tree, and after the flash she fell down, and died in about two hours. The total number of deaths is reported to be 396 among the population, and of cattle 618 heads.

3. The prevailing prices are much the same, and the prospects for the future are on the whole promising.

H. M. ELIOTT,
Deputy Supt., 1st Class.

ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದ ಮಳೆ ಕಾಲಕ್ಕೆ ಬಂದು ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಬೇಸಾಯಗಾರರಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಯಿದರಿಂದ ಅವರುಗಳು ಭೂಮಿ ಪುಳುವದಕ್ಕು ಆಯಾ ಧಾನ್ಯ ಬೇರಾವಿನ ಎಗ್ಯೂ ಕರ್ತಾರಾದರು ಸದರೀ ಮಳೆ ಮೂಪೇ ಆಖೈರಿನಲ್ಲಿ ನಿಂತದ್ದು ಮುಂದಾಗಿ ಬೇರಾವಾಗಿ ಬೆಳೆಗೆ ಬಂದಿದ್ದ ಫಸಲೆಲ್ಲವೂ ಪುಳ್ಳಾಂಡಿತು ಪರಂತು ಕೆರೆಗಳಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಬಹಳ ನೀರುಬರಲಿಲ್ಲವು ಶಿವಮೊಗ್ಗೆಯಲ್ಲಿ ೧೭ ದಿನಗಳೂ ಮಳೆಬಿತ್ತು ಕುಲ ೬ ಅಂಗಳವೂ ೨೮ ಸೆಂಟಿಗಳ ಮಳೆ ಆಯಿತು ಈಗ್ಗೆ ಹತ್ತು ವರುಷಗಳಿಂದ ಈ ಮಳೆಯಾದ್ದರಲ್ಲಿ ಈಸಲ ಮಾತ್ರ ಜಾಸ್ತಿ ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ಸರಾಸರಿಗಿಂತ ಒಂದು ಕಾಲಂಗುಲ ಜಾಸ್ತೀ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

೨. ತಿಡ್ಡಿನಿಂದ ಚನ್ನಗಿರಿ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಯಿಬ್ಬರು ಹೆಂಗಸ್ರಾ ಳಿಯಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬ ಹೆಂಗಸು ಸತ್ತ ಮೇರೆ ಮೃತಪಟ್ಟರು ಸದರಿ ಹೆಂಗಸು ಮತ್ತಿಬ್ಬರೊಡನೆ ಮರದ ಕೆಳಗೆ ಯಿದ್ದಳಂತೆ ಕಿಡ್ಡು ಬಂದ ಕೂಡ್ಲೆ ಭಯಪಟ್ಟು ಯಿರಪು ಘಂಟೆ ಹೊತ್ತಿನೊಳಗೆ ಸತ್ತು ಹೋದಳಂತೆ ಮನಗಳ ಪೈಕಿ ೩೯೬ ಮಂದಿಯೂ ಪನಗಳ ಪೈಕಿ ೬೧೮ ಕಾಲ್ಜೆಯು ಸತ್ತು ಹೋದವಂತೆ.

೩. ಬೆರೀದಿ ಪೊಂಚೇ ರೀತಿಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮುಂದೆ ಬೆವಸ ಧಾನ್ಯಗಳ ಧಾರಣೆ ಅನುಕೂಲವಾಗುವದಾಗಿದೆ.

(Signed) H. M. ELIOTT,
Dy. Supt.

Visitors to the Mysore Museum, Bangalore, during the month of July 1867, *were* 15,983 *in number, averaging exclusive of Sundays* 592 *daily.*

ಸರ್ಕಾರಿನೇ ಜುಲೈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರು ಮ್ಯೂಜಿಯಂಗೆ ನೋಡುವದಕ್ಕೆ ಬಂದವರ ಸಂಖ್ಯೆ ೧೫೯೮೩ ಆದಿತ್ಯವಾರಗಳು ವಿನಾ ದಿನ ಒಂದಕ್ಕೆ ಸರಾಸರಿ ೫೯೨ ಮಂದಿ ಆಯಿತು.

SIGNATURES MADE IN ದಸ್ಕತ್ತು ಆದ್ದು									Total of signatures. ಕುಲ ದಸ್ಕತ್ತು ಆದ್ದು.			Total of Visitors. ಕುಲ ನೋಡಿ ಬಂದವರು.	Unable to sign No. of. ದಸ್ಕತ್ತು ಮಾಡಲಾರದವರಸಂಖ್ಯೆ.		
English ಇಂಗ್ಲಿಷ್.															
Europeans. ಯೂರೋಪಿಯರ್.	Natives. ನೇಟಿವ್.	Tamil. ತಮಿಳ.	Telougoo. ತೆಲುಗು.	Canarese. ಕನ್ನಡ.	Hindustani. ಹಿಂದುಸ್ತಾನಿ.	Mahratta. ಮಹರಾಟ್ಟ.	Guzerati. ಗುಜರಾತಿ.	Malayalum. ಮಲೆಯಾಳ.	Males. ಗಂಡಸರು.	Females. ಹೆಂಗಸರು.	Unable to sign but tally kept. ಗುರುತು ಇಟ್ಟಿದ್ದಾರೆ.		Men and Boys. ಗಂಡಸರು, ಹುಡುಗರು.	Women and Girls. ಹೆಂಗಸ್ರರು, ಕೂಸು.	Total of Visitors. ಕುಲ ನೋಡಿ ಬಂದವರು.
468	349	978	565	2,214	535	147	29	1	4,402	884	10,697	15,983	5,674	5,023	15,983

MYSORE MUSEUM,
BANGALORE,
3rd August 1867.

H. R. OSWALD, M. D.,
Supt., Mysore Museum,
Bangalore.

MYSORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a decree, at Mysore, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month from the 20th July 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಮೈಸೂರು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಪೂ ಅರಿಜನಲ್ ನಂಬರ್ ೧೮.

ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ಸಾವಲೆದಾಸ್, ತೇಜಾಮಲ್‌ದಾಸ್.	ರಾಮುರಾವ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ— ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಕೊಡತಕ್ಕ ಸದರಿ ನಂಬರು ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಗ್ಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಾಗುವ ಸ್ಥಿತಿಗಳು ಜಪ್ತಾಗಿ ಇರುತ್ತೆ. ಇದರ ಮೇಲೆ ಯಾವದಾದರು ತಕರಾರು ಇದ್ದರೆ ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಮಹಷೂರು ಆದ ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿವಸದಲ್ಲಿ ತಕರಾರು ಸಾಧಕಗಳನ್ನಿಶಿ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಬರ್ಯಾ ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳ ಬೇಕು. ತಪ್ಪಿದರೆ ಅವರುಗಳ ತಕರಾರು ಮಂಜೂರಾಗಲಾರದು ತಿಳಿಯುವದು.

೧೦. ಮೈಸೂರು ಕಿಲ್ಲೇದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಂದಕದ ಬಾಗಿಲು, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಮುದ್ದರಾಜೆ ಅರಸಿನವರ ಮನೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯನವರ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಸದರಿ ಸುಬ್ಬಣ್ಣನ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿ ೩ ಅಂತಸ್ತಿನ ೪೯ ಅಂಕಣದ ಮನೆ ಪೈಕಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ಪೊಂದು ಹಿಸ್ಸೆ.

೧೦. ಇದರ ದಕ್ಷಿಣ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ರತಕ್ಕ ಖಾಲೀ ಜಾಗ ೫೫ ಅಂಕಣಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ.

೫೬. ಇದರ ಪೂರ್ವ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ೩೦ ಅಂಕಣದ ಸಾದಾ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಸದರಿ.

೬೦. ಮೈಸೂರು ಕಿಲ್ಲೇದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಮೋತಿಖಾನೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಗುರುಖಾಂತ್ಯಯ್ಯನ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ತಿಂಮಪ್ಪನ ಮನೆಗೆ, ಈ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿರುವ ೦lll ಅಂಕಣದ ಬಾ॥ ಮಳಿಗೆಗಳು ೬ಕ್ಕೆ ಸದರಿ.

೧೦. ಮೈಸೂರು ಹೊಸ ಅಗ್ರಾರದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಶಿವಾಂಬ ಅಗ್ರಹಾರ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ರಾಮರಾಯರ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾಯರ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿರುವ ೧೩, ೧೯ನೇ ನಂಬರು ವೃತ್ತಿ ಮನೆಗಳಿಗೆಡಕ್ಕೆ ಅಂಕಣ ೩೦ರ ಬಾಬತು ಸಾದಾ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ.

೧೦. ಪಿರಿಯಾಪಟ್ಣದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಗುಡಿ ಹೋಬಳಿ ಪೈಕಿ ಕಂದಗಾಲ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ನಡದು ಬರುವ ಭಟವಾಂನ್ಯ ೫lll— ೧ ಪೈನ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಹಿಸ್ಸೆ ೫ರಲ್ಲಿ ಪೊಂದು.

೫೦. ಯಡತೊರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಳ್ಳಿ ಮೈಸೂರು ಹೋಬಳಿಗೆ ಕೀರಿದ ಕುಪ್ಪೆ ೧ ಸೋಮನ ಹಳ್ಳಿ ೧ ಬದರಕಾಯಿ ೧ ಮೂರು ಗ್ರಾಮಗಳ ಬೇರೀಜು ೧೬೦೪lll ರೂಪಾಯಿಗೆ ಜೋಡಿ ಮೊಬಲಗು ೬೦೬॥ಗ್ರ ಜಾತಾ ನಿಂತದ್ದು ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು.

೧೦. ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ರಾಮ ತಾಲ್ಲೂಕು ರಂಗಸಮುದ್ರದಲ್ಲಿ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರಿ ನಾಲೆ ಕೆಳಗೆ ಭಟವಾಂನ್ಯದ ತಾಕು ೬ಕ್ಕೆ ಬೀಜವರಿ ೧೦l— ಖಂಡಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು ಸದರಿ.

೬೦. ಮದ್ದೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೆರೆ ಕೆಳಗೆ ೯೩೦ನೇ ನಂಬರ್ ತರೀ ಜಮೀರ್ಗೆ ಬೀಜವರಿ ೧೦lll— ಕಂಪಾಯ ೧೬l೦೧೦ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆ ಬಾಬತು ಸದರಿ.

೧೬೦. ಮಂಡ್ಯ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೊತ್ತತ್ತಿ ಹೋಬಳಿಗೆ ಕೀರಿದ ಬೇಲೂರು ಕಸಲಿಗೆರೆ, ಯರ್ರಹಳ್ಳಿ, ಹನಂಬಾಡಿ, ಕಾರಸ್‌ವಾಡಿ ಈ ಗ್ರಾಮಗಳ ವೃತ್ತಿ ೬ಕ್ಕೆ ೩೦ ವರಹ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಹಿಸ್ಸೆ ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ.

ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಜುಲೈ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN,
Deputy Superintendent,
Mysore District.

137

HASSAN DISTRICT.

Notice calling upon the claimants to a piece of land applied for for coffee cultivation and situated at the village of Hebbasalay to present their claims before the 1st class Native Assistant Superintendent within 20th August.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ಹಿಲ್ ಸಾಹೆಬರವರು.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಹೆಬ್ಬಸಾಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೀರಿದ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ ಹತ್ತ ಯಿರಕ್ಕ ಬಂಜರು ಪುಡ್ಡಿ.

ಯಕರೆ ೦೫ ಕೋಡ್ ೧ ಪೋಲ್ ೫೦ ಗಜ ೦೦

ಯಿದರ ಯಲ್ಲಿಗಳು

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪರ್ವತಹಳ್ಳಿ ಅಗಡಿ.
೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಯೆತ್ತಿನ ಹಳ್ಳ.
೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಪರುವತಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.
೪. ದಕ್ಷಿಣ ಕೊಟಿನ ಹಳ್ಳಿ ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕೊಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಅದೇ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಗೆಂಡೆ ಕುಮಾ ನಂಜೇಗವುಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಯಿದ್ದಾನಾಗಿ ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಯಿರುವಂಥಾ ಸರ್ವತಿಗೂ ಯಿದರಿಂದ ಪಕ್ಕಿದ್ದ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯತು ಆಗನ್ಯು ತಾರೀಖು ೦೦ ದಿವಸಗಳಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸತಕ್ಕದ್ದಿಷ್ಟೆ.

ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಮಾಹೆ ಜುಲೈ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

BANGALORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to a house under attachment at Kooppasunder in satisfaction of a decree, to appear themselves and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month from the 7th August 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಪ್ಟಿ ಸೂಪ್ರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್‌ದಾರೀ ನಂಬರ್ ೧೪.

ಮದರಾಸ್ ಜ್ಯೂ ಕೋರ್ಟ್ ೬೫ನೇ ಇಸವಿ ನಂಬರ್ ೧೧೭.

ಪಾದಿಗಳು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು.
೧ನೇ ಮೆಸ್ಸರ್ ಚುಲಿಯಾಡಿ ಬುಖರ್ನ್ ಸಾಹೇಬರು.	ಬೆಂಗಳೂರು ಸೂಳಲ್ಲಿರುವ ಮೆಸ್ಸರ್ ರಿಗ್ಸ್ ಸಾಹೇಬರು.
೨ನೇ ಮೆಸ್ಸರ್ ಹನಿ ಸಾಹೇಬರು.	

ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಅಮಾನತ್ತಿಟ್ಟಿರುವ ಗ್ರಾಂಟ್ ಪ್ರಕಾರ ಬೆಂಗಳೂರು ಕಾಪ್ಪಸಂದ್ರ ಸೂಳೆನಿಂದಾ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ಹೋಗತಕ್ಕ ಪಹರಸ್ತೆಯಲ್ಲಿರುವ ೫೫ನೇ ನಂಬರ್ ಅವುಧದದ ಕಾರಖಾನೆ ಎರಬ ಬಂಗಲೆಯು ಸದ ಡಿಕರಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಮಾಡಲಟ್ಟಿರುತ್ತಾದ್ದರಿಂದ ಸದ್ರಿ ಸ್ಥಿತಿ ವಿಷಯವಾಗಿ ಹಕ್ಕು ಬಾಧ್ಯತೆ ಅಥವಾ ಸಮಂಧವುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರಿನ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಒಳಗಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕು ಅಥವಾ ಸಮ್ಮಂಧವನ್ನು ಕಾಯಿದೆ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲಿ ನ ಮೂದಿಸಿ ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬಹುದು. ತಪ್ಪಿದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಸದರಿ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ವು ಬಾಗಿರುವ ಬಾಧ್ಯತೆ ಹಕ್ಕು ಮತ್ತು ಸಮ್ಮಂಧವನ್ನ ಹರಾಜ್ ಪಡಿಸಿ ಡಿಕರಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರಿ ಮಾಡಿಸಲಾಧೀಕು. ವಾಯಿದೆ ಮೀರಿ ಬಂದ ಯಾವ ದಾವಾವನ್ನು ದಾಖಲ್ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಿಪುವದಿಲ್ಲಾ.

ತಾರೀಖು ೭ ಗಸ್ಟ್ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

COORG.

Notice extending the time fixed for the sale of the house belonging to Mr. C. W. James, at Mercara, until the 1st October 1867.

ಕೊಡಗು ಮಡಿಕೇರಿ ದರ್ಯಾಫ್ತ್ ಕಚೇರಿ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ಅರಿಜಿನಲ್ ನಂಬರ್ ೬೪.

ಸರ್ವೇಜನರಿಗೂ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮಡಿಕೇರಿಯಲಿರುವ ಸಿ. ಡಬ್ಲಿಯೂ. ಜೇಮಿಸ್ ಸಾಹೇಬರ ಬಾಬತು ಸ್ಥಿತಿಗತ್ತನ್ನ ಕಳೆದ ಮೇ ೧೦ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಪ್ರಕಾರ ಜುಲಾಯಿ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿವಳೆ, ಮಳೆಗಾಲವಾದ್ರಿಂದ ಜನರು ಜಮೆಯಾಗದೆ ಲುಕ್ಸಾನಾಧೀತಾಗಿ ತಿಳಿಯುಬಾರದು ಸದರಿ ವಾಯಿದೆಯನ್ನು ರದ್ದು ಮಾಡಿ ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ದಿನ ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಹರಾಜಿಗೆ ನಿಜ್ಚಯಿಸಲಟ್ಟಿದೆ.

ತಾರೀಖು ೩೦ನೇ ಆಗಸ್ಟ್ ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಮಡಿಕೇರಿ.

ಆರ್. ಮೊರ್ ಐಯಪ್ಪ.

TOOMKOOR DISTRICT.

Leave.

ಡಿ. ಮಂ. ನಾಜರ್ ವೆಂಕಟರಮಣಯ್ಯನವರಿಗೆ ಈ ತಿಂಗಳ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಎಂದು ತಿಂಗಳು ಪ್ರಿವಿಲೀಜ್ ರಜಾ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ತಾರೀಖು ೬ನೇ ಮಾಹೆ ಅಗಸ್ಟ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನೊಕ್ಕಾಂ ತುಮಕೂರು.

A. J. BRUCE,
Offg. Dy. Supt.

138

572

NOTICE.

Notice is hereby given that applications having been received for the purchase of the undermentioned lands under the rules sanctioned by Government for the sale of waste lands in Coorg, they will be put up to public auction and sold to the highest bidder above the upset price of Rs. two per acre at the Superintendent's Office at Mercara at noon on the 30th October 1867, subject to the conditions of sale laid down in the rules.

Purchasers will be required to pay at a fixed rate for all valuable timber growing on the land purchased the amount being duly notified on the day of sale.

	Name of lands.	Name of applicants.	Situation.			Estimated area.	Remarks.
			Talook.	Naad.	Village.		
1	Koosboor Oodawé ...	Mr. F. Mangles.	Nunjrajpntten ...	Yeddavanad ...	Koosboor ..	53½	
2	Odiya Mottay	Mr. R. St J. Shaw.	Yeddaynaknad.	Ummuthnad ...	Bilugoonda ...	12	
3	Bámarku	Srenivasiah ...	do.	Yeddaynaknad .	Arjee	6	
4	Kànungàdoo	Nunjapah ...	do.	Ummuthnad ..	Kukkary ..	9	
5	Thogary Bane.. ..	Mr. F. Mangles.	Mercara ..	Mercara Halery-nad	Makkandoor ...	10	
6	A small piece near Mercara	Mr. Fowler. ..	do.	do.	Karanangary ..		Applied for building site.
7	A piece near Bamboo Caudoo	Mr. Watson ..	Kiggutnad. ...	Bettiethnad ...	Nokkya ...	5	
8	Yedday Bikky... ..	Calliah.. ...	do.	do.	Kadangala ...	2	
9	Papara Maudoo ..	Moodooveerah.	Paddynaknad ..	Paddynaknad ..	Koongala ...	1	

COORG SUPERINTENDENT'S OFFICE,
24th July 1867.

R. A. COLE,
Superintendent.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೊ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತರಿಗು ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಕೊಡಗು ದೇಶದಲ್ಲು ಇರುವಂಥಾ ಬಂಜರು ಜಾಗಾ ಮಾರುವಿಕೆ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನಿಂದಾ ಸಾಂಕ್ಷನಾಗಿ ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಇರುವ ಪೈಸಾರಿ ಜಾಗಾಗಳ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ದರಖಾಸ್ತು ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಎಕರು ಂಕ್ಕೆ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಮಾಡಿ ಇರುವ ಎರಡು ರೂಪಾಯಿಗಿಂತ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿದಂಥಾವರಿಗೆ ಸದರಿ ರೂಲಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಗೆ ಪೊಳಪಟ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಗಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೩೦ನೇ ದಿನ ಮಧ್ಯಾನ ಸದರಿ ಭೂಮಿಗಳು ಮಡಿಕೆರೆಯಲ್ಲು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕಛೇರಿಯಲ್ಲಿ ಮಾರಲ್ಪಡುವದು. ಆ ಮೇರೆ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವಂಥಾ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕ್ರಯ ಬಾಳತಕ್ಕ ಎಲ್ಲಾ ಮರಗಳಿಗು ರೂಲ್ ಪ್ರಕಾರ ಕ್ರಯ ಕೊಡ ಬೇಕು ಕ್ರಯದ ಮೊಬಲಗು ಜಾಗಾ ಮಾರುವ ದಿನ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

	ಜಾಗಾದ ಹೆಸರು.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು.	ಜಾಗಾ ಇರುವ ಸ್ಥಳ.			ಅಂದಾಜಿ ಎಕರು.	ದಿಸೆ
			ತಾಲ್ಲೂಕು.	ನಾಡು.	ಗ್ರಾಮ.		
೧	ಕುಸುಬೂರಿ ಪುಡ್ಪೆ. ..	ಮೆ॥ ಪೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು	ನಂಜರಾಜ ಪಟ್ಟಣ ..	ಯದವನಾಡು ..	ಕುಸುಬೂರು ..	೫½॥	
೨	ಪೊಡಿಯ ಮೊಟ್ಟೆ ..	ಮೆ॥ ಷಾ ಸಾಹೇಬರು ..	ಎಡನಾಕನಾಡು.	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು	ಬಿಳುಗುಂದ ..	೧೨	
೩	ಬಾಮುರುಕು	ಶ್ರೀನಿವಾಸೈಯ್ಯ ..	ಸದರೀ	ಎಡೆನಾಕನಾಡು.	ಅರ್ಜಿ ..	೬	
೪	ಕಾನಂಗಾಡು... ..	ಕುಪ್ಪಂಡ ನಂಜಪ್ಪ ..	ಸದರೀ	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು.	ಕಕ್ಕೇರಿ ..	೯	
೫	ಕೊಗರಿಬಾಣೆ	ಮೆ॥ ಪೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು	ಮಡಿಕೆರೆ ..	ಮಡಿಕೆರಿ ಹಾಲೇರಿ ನಾಡು. ..	ಮಕಂದೂರು ..	೧೦	
೬	ಮಡಿಕೆರೆ ಸಮೀಪ ೧ ಸಣ್ಣ ತುಂಡು.	ಮೆ॥ ಪಾಲರ್ ಸಾಹೇಬರು	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕರಣಂಗೆರಿ ..	ಮನೆಕಟ್ಟುವ ದಕ್ಕೆ.	
೭	ಬಂಬುಕಾಡು ಸಮೀಪ ೧ ತುಂಡು ಜಾಗಾ ..	ಮೆ॥ ವಾಟ್ಸರ್ ಸಾಹೇಬರು	ಕಿಗ್ಗಟ್ಟುನಾಡು.	ಬೆಟ್ಟತ್ತುನಾಡು	ನೊಕ್ಯ ..	೫	
೮	ಯಡೆ ಬಿಕ್ಕಿ	ಕೆಂಬಂಗಳೆ ಕಾಳೈಯ್ಯ	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕಡಂಗಾಲ ..	೬	
೯	ಪಾಪರೆ ಮಾಡು ..	ಮುದ್ವೀರ	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಕೂಜಲ ..	೦	

ತಾರೀಖು ೨೩ನೇ ಜುಲಾಯಿ
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) R. A. COLE,
Superintendent.

139

NOTIFICATION.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandal-wood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ್ ವಿವಿರ್ಜನೆಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಪೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ಎಂನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಎಗ್ಟಿ
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ	29th Do. ಎಂನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ಎನೇ ನವಂಬರ್ ಎಗ್ಟಿ
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ಎನೇ ಡಿಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ಎಗ್ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ವಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಣ	10th December 1867. ಎಂನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ಎಗ್ಟಿ.
Hoonsoor .. .. .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ಎ೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.

ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ಎಂನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ಎಗ್ಟಿ.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಆಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ಪೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬಮೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

UNIVERSITY OF MADRAS.

NOTICE.

The following subjects in Languages, &c., for the Matriculation Examination and the First Examination in Arts of December 1868, and for the B. A. Degree Examination of 1870, together with the selected portion of History for the same year, are published for general information.

MATRICULATION.

1—LANGUAGES.

English.

Cowper—The Task. Books I. and II.

De Foe—Robinson Crusoe. From the sentence beginning *"It happened one day,"* to the sentence ending *"thirty one years absent."*

Greek.

Euripides—Medea.
Xenophon—Anabasis—Books III. and IV.

Latin.

Sallust—Catiline.
Virgil—Æneid—Book I.

THE FIRST EXAMINATION IN ARTS.

I.—LANGUAGES.

English.

Wordsworth's Excursion—Books I., II. and III.
Goldsmith's Vicar of Wakefield.

Greek.

Sophocles—Antigone.
Herodotus—Book I.

Latin.

Horace—Odes. Book III.
Cicero—Orations for Marcellus and Archias.

BACHELOR OF ARTS DEGREE, 1870.

English.

Shakespeare—Hamlet.
Dryden—Absalom and Ahitophel.
Sir T. Browne—Religio Medici.
Thackeray—Humourists of the 18th Century.
Locke's Conduct of the Understanding.

Greek.

Sophocles—Antigone.
Demosthenes—Decorona.
Thucydides—Book II.

Latin.

Cicero de oratore—Books I. and II.
Virgil Georgics—Books I. and IV.

Terence—Adelphi.

Selected Portion of History.

The History of Athens from the commencement of the Peloponnesian war to the death of Demosthenes.

By Order of the Vice-Chancellor,

REGISTRAR'S OFFICE, *July 29th*, 1867. P. PERCIVAL, *Registrar.*

NOTICE.

The Special Test Examination will be held in the Government High School, Bangalore, on the 26th August & six following days, commencing at 10 o'clock each day.

Annexed is a Statement of the day and hour fixed for each subject, and the rules for Candidates.

BANGALORE, *August* 10, 1867.

J. GARRETT, *Director of Public Instruction.*

Hour.	Subject.	Test.
	Monday, 26th August.	
	Morning.	
10 to 1	Law of Evidence.....	I A, II A. I B, II B, Police Test and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
10 to 12½	Translation. Higher Grade. First or more difficult paper. English into Vernacular	VII A.
	Afternoon.	
2 to 5	Code of Civil Procedure.	I A, I B, and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
	Police Departmental Paper	Police Test.
2 to 4½	Translation. Higher Grade. First or more difficult paper. Vernacular into English.	VIII A.
	Tuesday, 27th August.	
	Morning.	
10 to 12	Law of Contracts	I A.
	Law relating to Sea Customs and Conservancy of Ports	V.
12¼ to 1¾	Goldsmith's Equity.....	I A.
	Limitation Act	I B.
	Afternoon.	
2½ to 5	Mahomedan Law.....	I A, and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
2½ to 5	Sea Customs Manual ...	V.
	Wednesday, 28th August	
	Morning.	
10 to 11½	Law of Torts	I A.
10 to 11½	Stamp Act	I B.
	Budget Manual	VI.
11¾ to 1¼	Civil Rules of Practice.	I A, I B.
	Afternoon.	
2½ to 5	Hindu Law	I A, and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
2½ to 4½	Book-keeping	VI.
	Thursday 29th August.	
	Morning.	
10 to 1	Revenue Law and Regulations	III A, III B.
10 to 12	Salt Law	IV.
	Evening.	
2 to 5	Circular Orders, Board of Revenue	III A, III B.
to 4	Salt Manual.....	IV.
	Friday, 30th August.	
	Morning.	
10 to 12	Translation. Higher and Lower Grades. English into Vernacular	VII A, and VII B.
12¼ to 1¾	Criminal Rules of Practice	II A, II B. and Police Test.
	Evening.	
2½ to 5	Code of Criminal Procedure	II A, II B. and Police Test.
	Saturday, 31st August.	
	Morning.	
10 to 12½	Penal Code	II A, II B, and Police Test.
	Evening.	
2 to 4	Taluq and Village Accounts	III A, III B, and VI
	Monday, 2nd September.	
	Morning.	
10 to 12	Translation. Higher and Lower Grades. Vernacular into English ...	VII A, VII B.
12¼ to 1¾	Stamp Rules.....	III A.
	Evening.	
2½ to 5½	Precis-writing. Higher Grade	VIII A.
2½ to 4½	Ditto. Lower Grade.	VIII B.

RULES FOR CANDIDATES.

(1).—No Candidate will be allowed to quit the Examination Room on any day until the expiration of half an hour from the time fixed for the commencement of the Examination, and Candidates arriving after the expiration of that half hour will not be admitted.

(2).—No Candidate will be allowed to re-enter the Examination Room, during the hour of Examination, after once quitting it, nor to leave the room without finally giving up his answer papers.

(3).—Any Candidate detected in speaking to, or in any way communicating with, any other Candidate, will be at once removed from the room, and the circumstance reported to the Commissioner.

(4).—No Candidate will on any account be allowed to take into the Examination Room books or papers of *any* kind. Any one detected with such in his possession, or having recourse to any unfair practices, will be removed from the room, and the occurrence reported to the Commissioner.

(5).—A Candidate having completed his paper will rise from his seat, and remain standing until the Superintendent takes his answer papers. Any Candidate wishing to ask any question will pursue the same course, but will on no account leave his place.

(6).—Any paper sent up without the Candidate's name and number affixed will not be examined.

(7).—Candidates will not be allowed to take any papers, except their question papers, out of the Examination Room.

(8).—Candidates are forbidden to tear up papers or to throw papers on the floor. All "spoilt copies, &c.," should be left on the desk where the Candidate has been writing.

(9).—Candidates will be allowed to retain their question papers, taking care to leave attached to their answer papers that portion of the paper which contains the Heading.

141

PROSPECTUS

OF THE

AKOLAH AGRICULTURAL EXHIBITION

(Hyderabad Assigned Districts.)

TO BE HELD IN JANUARY 1868.

EXHIBITION

OF

Live Stock, Machinery, and Implements, Produce, Raw Materials, and Manufactures.

1. The Exhibition will be opened on or about the 27th January 1868. The exact date will be notified by advertisement.

2. The Central Committee will be glad to receive applications for space from intending exhibitors at once; and will be prepared by the 1st December 1867 to receive articles for exhibition under Groups II., IV., V., and VI.

3. It is requested that these applications be made in the following form :—

Form of Demand for Space, Akolah Exhibition of 1867—68.

Name in full of Applicant, or name of Firm.
Address in full.
Nature of Goods to be exhibited.
Space the applicant is prepared to occupy.

Length	feet.
Breadth	feet.
Height	feet.

4. Every case, package, or box containing articles intended for exhibition should be labelled; such label should show—

Name of Article.
Place of Product or Manufacture.
Name and Residence of Exhibitor.
Group and Class to which it belongs.

Printed labels for this purpose can be obtained on application to the Secretary, Central Committee, Akolah.

5. All articles intended for sale must be priced, and a ticket showing the price must be attached to them. In like manner articles not for sale should be ticketted accordingly.

6. Every facility will be given to parties to effect sales, and the Committee will exact no percentage fee upon sales effected.

7. The prices of admission will be as follows :—

	Rs.	A.	P.
Season Ticket	5	0	0
1st Day	3	0	0
Last Day	1	0	0
Intervening Days	0	4	0

8. The articles and objects exhibited will be divided into Groups and Classes, as follows :—

GROUP 1.—LIVE STOCK.

Class I. Cattle.
II. Horses and Ponies.
III. Sheep and Goats.
IV. Poultry.

GROUP 2.—MACHINERY AND IMPLEMENTS USED IN AGRICULTURE, IRRIGATION, CARPENTRY, OR MANUFACTURE OF ANY KIND.

Class V. Prime Movers.
VI. Implements for Tillage and Harvesting.
VII. Implements and Machines for Sowing.
VIII. Implements for Irrigating.
IX. Implements for preparing Produce for the Market.
X. Farm-yard and Dairy Implements.
XI. Miscellaneous Machinery and Implements not included in the above.

GROUP 3.—AGRICULTURAL AND DAIRY PRODUCE, AND RAW MATERIAL, &c.

Class XII. Country Dairy Produce.
XIII. Grain.
XIV. Pulse
XV. Tubers.
XVI. Fibres.
XVII. Cotton.
XVIII. Raw Silk.
XIX. Dyes.
XX. Oil Seeds.
XXI. Tobacco.
XXII. Sugarcane and Raw Sugar.
XXIII. Honey and Wax.
XXIV. Wool.

RAW MATERIAL USED FOR FOOD, MANUFACTURES, PHARMACY, &c.

Class XXV. Chemical and Pharmaceutical Substances.
XXVI. Substances used for Food and Manufactures, &c., such as Dried Fruits, Preserves, Tea and Coffee, Spices, Saccharine Produce, &c.

GROUP 4.—FOREST AND MINERAL PRODUCTS OF INDIA.

Class XXVII. Forest Produce.
XXVIII. Mineral Products.

GROUP 5.—MANUFACTURES.

Class XXIX Cotton Fabrics.
XXX Woollen Manufactures.
XXXI Silk. do.
XXXII Fibrous. do.

XXXIII. Embroidered Fabrics and Brocades.
XXXIV. Hardware and Cutlery.
XXXV. Pottery, including Bricks, Tiles, &c.
XXXVI. Glass Manufactures.
XXXVII. Furniture, Upholstery, &c.
XXXVIII. Leather Manufactures.
XXXIX. Paper.
XL. Arms and Accoutrements.
XLI. Conveyances.
XLII. Basket-work and Matting.
XLIII. Manufactures not included in the above.

GROUP 6.—FINE ARTS.

Class XLIV. Models and Statuary.
XLV. Engraving, Printing, and Lithography.
XLVI. Photography.
XLVII. Manuscripts, Drawings, and Paintings.
XLVIII Fine Arts not included in the above, such as Jewellery and Enamel, Mosaic, Porcelain, Carving and Fancy Work of all descriptions.

9. Special prizes will also be adjudged for articles of merit, whether or not included under any of the above headings.

R. BULLOCK,
Secretary, Akolah Exhibition Committee.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಅಕೋಲಾ ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ೧೮೬೯ನೇ ಇಸವಿ ಜನವರಿ ತಿಂ ಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆಯತಕ್ಕ ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಬಂಧವಾದ ಪದಾರ್ಥಗ ಳ ಪ್ರದರ್ಶನ ಯಾನೆ ತಮಾಷೆ.

ಜೀವಜಂತುಗಳು, ಯಂತ್ರಗಳು ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು, ಪೈರಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು, ಖೋರಾ ಯಾ ತಯಾರಲ್ಲದ ಪದಾರ್ಥಗಳು, ನೇ ಯಿಗೇ ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳು.

೧. ಸದ ೧೮೬೯ನೇ ಯಿಸವಿ ಜನವರಿ ೨೭ ಅಥವಾ ೩೧ ಮಾರಿನಲ್ಲಿ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣ ಯೆಂಬ ತಮಾಷೆ ಆರಂಭವಾಗುವದು. ಯಿದರ ಗೊತ್ತಾದ ತಾರೀಕ್ ಪ್ರಕಟನೇ ಮೂಲಕ ಘಾಮಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

೨. ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣನ್ನಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತಂದು ತೋರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಖಾಮಿಷ್ ಪುಳ್ಳವರಿಂದ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಕೂಡ್ಲೆ ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಅನುವೋದಿಸುವರು ಮತ್ತು ೧೮೬೯ನೇ ಯೆಸವಿ ಡಿಸಂಬರ್ ಗುರ್ರೇ ಯೊಳಗಾಗಿ ಗ್ರೂವ್ಸ್ ಯೆಂಬ ೭–೪ –೫– ಮತ್ತು ೬ನೇ ರಾತಿಗಳ ಬಾಬತು ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಬರ ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಆಯತ್ತರಾಗಿರುವರು.

೩. ಸದರೀ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರ ಬರದುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂದು ಕೋರಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಸ್ಥಳಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವವರ ನಮೂನೇ:—

ಸದ ೧೮೬೯–೭೦ನೇ ಯಿಸವಿ ಬಾಬತು ಅಕೋಲಾ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು ಪೂರಾ, ಅಥವಾ ಕಾರಖಾನೇ ಹೆಸರು.

ಮೇಲ್ ವಿಲಾಸ ಪೂರಾ

ತೋರಿಸತಕ್ಕ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಸ್ವರೂಪ.

ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಎಷ್ಟು ಸ್ಥಳ ಬೇಕೋ ಅದರ ತಪಶೀಲ್.

ಪೂರ್ವ ಅಡಿ.
ಅಗಲ ಅಡಿ.
ಎತ್ತರ ಅಡಿ.

೪. ಈ ಎಗ್ಜಿಬಿಷ್ಣನಾಗಿ ಉದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪದಾರ್ಥಗಳಿರತಕ್ಕ ಪ್ರತಿ ಕೇಸು ಯಾ ಗಟ್ಟಿ ಯಾ ಪೆಟ್ಟಿಗೆ ಮೇಲೆ ಚೀಟೀ ಹಚ್ಚತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಚೀಟಿಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸ ತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ,

ಪದಾರ್ಥದ ಹೆಸರು.
ಬೆಳೆದ ಯಾ ತಯಾರಾದ ಸ್ಥಳ.
ತೋರಿಸತಕ್ಕವನ ವಾಸ ಸ್ಥಳದ ಹೆಸರು.

ಸದರಿ ಪದಾರ್ಥ ಯಾವ ರಾಸಿಗೆ ಯಾ ತರಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ್ದೂ ಆ ಸಂಗತಿ.

ಅಕೋಲ ಸೆಂಬ್ಲಿ ಕಮ್ಮಿಟಿಯ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯಟ್‌ರಿಗೆ ಬರದು ಕೊಂಡರೆ ಸದರಿ ವಿವರವೆಲ್ಲಾ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟ ಚೀಟಿಗಳು ಸಿಕ್ಕುವವು.

೫. ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಇರುವೆ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆಲ್ಲಾ ಖರೀದೀ ನಮೂದು ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಖರೀದೀ ನಮೂದಿನಿಸಿ ಇರತಕ್ಕ ವೊಂದು ಚೀಟಿ ಅವುಗಳಿಗೆ ಅಂಟಿಸಿ ಇರತಕ್ಕದ್ದು. ಹೀ ಗೆಯೇ ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲದ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೆಲ್ಲಾ ಚೀಟೀ ಅಂಟಿಸಹಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಖರೀದೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಸರ್ವ ಸಾ ಲಭ್ಯವೂ ವುಂಟು ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು. ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಪ ದಾರ್ಥಗಳಿಗೆ ನೇಕಡಾ ಇಷ್ಟೆಂಬ ರುಸುವನ್ನೂ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವ ರು ತೆರಿಸುವದಿಲ್ಲವು.

೭. ಈ ತಮಾಷೇ ನೋಡ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಹೋಗುವದಕ್ಕೆ ಕೊ ಡಬೇಕಾದ ರುಸುಂಗಳು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ:—

	ರೂ.	ಆ	ಪೈ
ತಮಾಷೇ ತರುಣದಲ್ಲಿ ಕೊಡತಕ್ಕ ಟಿಕ್ಕೆಟ್	೫	೦	೦
ಮೊದಲನೇ ದಿನ	೩	೦	೦
ಕಡೇ ದಿನ	೧	೦	೦
ಮಧ್ಯ ದಿನಗಳು	೦	೪	೦

೮. ತೋರಿಸಲ್ಪಡುವ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಇತರ ವಿಷಯಗಳು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಗ್ರೂಪ್‌ಯಾನೇ ರಾಸಿ ಮತ್ತು ತರ ಗಳಾಗಿ ವಿಭಾಗಿಸಲ್ಪಡುವವು, ಹ್ಯಾಗಂದರೆ:—

ರಾಶಿ ೧. ಜೀವಜಂತುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೧. ದನಗಳು.
೨. ಕುದುರೆಗಳು ವ ಟಾಕಣೇಗಳು.
೩. ಕುರಿ ವ ಮೇಕೆಗಳು.
೪. ಕೋಳಿ ವಸೈರೆ.

143

ರಾಸಿ ಂ ಯಂತ್ರಗಳು, ವ್ಯವಸಾಯ, ಯಾ ನೀರಾವಾರೀ, ಯಾ ಉಡಿಗೆ, ಯಾ ಮತ್ಯಾವ ಬಗೇ ಕೆಲಸಕ್ಕಾಗಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೫. ಪ್ಲೈಂ ಮೂವರ್ಸ್ ಯೆಂಬ ಯಂತ್ರಗಳು.

೬. ಉಳುಮೆ, ಪ ಸುಗ್ಗಿ ಈ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಪುಪಯೋಗಿಸುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೭. ಬಿತ್ತನೆ ಬಗ್ಯಾದ ಕೊರಮುಟ್ಟು ವ ಯಂತ್ರಗಳು.

೮. ನೀರಾವಾರೀ ಕೆಲಸದ ಬಗ್ಯಾದ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೯. ಬಜಾರಿಗೆ ತರತಕ್ಕ ಜಿನಿಸಿಗಳನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾತತ ಕ್ಕ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೧೦. ಈಣ, ಕರೋಹಟ್ಟು ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಪುಪಯೋಗಿ ಸುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

೧೧. ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಾಧನಗಳಲ್ಲಿ ನೇರವೆ ಯಿರುವ ಕೊರಮುಟ್ಟುಗಳು.

ರಾತಿ ೩. ವ್ಯವಸಾಯ ಮತ್ತು ದೊಡ್ಡಿ ಯಿವುಗಳ ಬಾಬತು ಮತ್ತು ಖೋರಾ ದಿನಸುಗಳು ವಗೈರೆ.

ಕ್ಲಾಸ್ ೧೨. ಈ ೀಮೆಯ ಕರೋಹಟ್ಟಯಲ್ಲಿ ಆದ ಪದಾರ್ಥಗಳು

೧೩. ಧಾನ್ಯ.

೧೪. ಅವರೆ, ತೊಗು, ವಗೈರೆ.

೧೫. ಗಡ್ಡೆಗಳು.

೧೬. ನಾರುಗಳು.

೧೭. ಅರಳೆ.

೧೮. ಖೋರಾ ೀಷ್ಟ್ರಿ.

೧೯. ರಂಗುಗಳು.

೨೦. ತೈಲ ಧಾನ್ಯಗಳು.

೨೧. ಹೊಗೇಸೊಪ್ಪು.

೨೨. ಕಬ್ಬು, ಬೊಗದುಂ ಸಕ್ಕರೆ.

೨೩. ಜೇನುತುಪ್ಪ, ಮತ್ತು ಮೇಣ.

೨೪. ತುಪ್ಪಟ.

ಆಹಾರ, ಕೈವಾಡ ಕೆಲಸ, ಔಷಧ ವಗೈರೆಗಳಿಗೆ ಪುಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕಂತಾ ಖೋರಾ ಯಾ ನೀಮ್ ತಯಾರೀ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೨೫. ರಸವಾದ ಮತ್ತು ವೈದ್ಯ ಯಿವುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

೨೬. ಆಹಾರ, ಮತ್ತು ಕೈವಾಡ ವಗೈರೆ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಪುಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕ ವಣಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹಣ್ಣುಗಳು, ಜೇನುತುಪ್ಪದಲ್ಲಿ ಹಾಕಿ ಯಿಟ್ಟಿರುವ ಹಣ್ಣುಗಳು, ಟೀ, ಕಾಫಿ, ಲವಂಗ ವಗೈರೆ ವ್ಯವ್ಯೆಗಳು, ಸೀದಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು ವಗೈರೆ.

ರಾಸಿ ೪. ಇಂಜ್ಯನೇರಿಂಗ ಕಾಮುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಗಣಿಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಪುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್. ೨೭. ಕಾಡುಬೆಳೆ.

,, ೨೮. ಗನಿಗಳಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳು.

ರಾತಿ ೫. ಕೈಕೆಲಸಗಳಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸರುಕುಗಳು.

ಕ್ಲಾಸ್ ೨೯. ನೂಲಿನಿಂದ ತಯಾರಾದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಗೈರೆ.

೩೦. ಕೂದಲನಿಂದ ಆದ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಗೈರೆ.

೩೧. ರೇಷ್ಮಿ ಅಯಿರ್ಜ.

೩೨. ನಾರು ಅಯಿರ್ಜ.

೩೩. ಕಸೂತಿ ಕೆಲಸ ವ ಡಿದ ಮತ್ತು ಸರಿಗೆ ಬುಟ್ಟು ಪಟ್ಟು.

೩೪. ಪಾತ್ರೆಸಾವಾನು ಊರಿ ವಗೈರೇ ಕಬ್ಬಿಣ ವುಕ್ಕು ಸಾಧನಗಳು.

೩೫. ಯಿಟ್ಟಿಗೆ ಹೆಂಚ ವಗೈರೇ ಸಹಿತವಾಗಿ ಮಣ್ಣಿನ ಕೆಲಸಗಳು.

೩೬. ಗಾಜು ಕೆಲಸಗಳ .

೩೭. ಕುರ್ಚಿ ಮೇಜು ಮಂಚ ವಗೈರೆ ಸಾವಾನುಗಳು.

೩೮. ಚರ್ಮದಿಂದ ತ ಯಾರಾದ ಸಾವಾನುಗಳು.

೩೯. ಕಾಗದ.

೪೦. ಅಯುಧಗಳು ಗ ನಿಕ ದುಸ್ತು.

೪೧. ಬಂಡಿಗಳು.

೪೨. ಗೂಡೇ ಚಾಪೆ ವಗೈರೇ ಹೆಣಿಗೇ ಸಾವಾನು.

೪೩. ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು ಶಿವಾಯಿ ಇರತಕ್ಕ ಇತರ ಕೆಲಸಗಳು

ರಾತಿ ೬. ಕುಶಲವಿದ್ಯೆ ಯಿಂದ ತಯಾರಾದ ಸಾವುಗ್ರಿಗಳು.

೪೪. ಆಚ್ಚುಗಳು ಕ ತ್ರಿಮಗಳು.

೪೫. ಕೆತ್ತಣ, ಛಾಪಾ, ಮಸಿಲಮುದಾರಿ.

೪೬. ಛಾಯ ಯ ತ್ರದಿಂದ ತಯಾರಾದ ತಸ್ವೀರ್.

೪೭. ಬರವಣಿಗೆ, ಚಿತ್ರ, ಚಿತ್ರ, ಬಣ್ಣ ಕೆಲಸಗಳು.

೪೮. ಪೋಡವೆಗಳು, ರಸಗೋಳ ವಗೈರೇಗಳು, ಗೋಡೆ ನೆಲ ಮುಂತಾದವುಗಳಲ್ಲಿ ಚಿತ್ರವಾಗಿ ಬರೆಯತಕ್ಕ ನಮೂನೆಗಳು ಗಾಜು ಪಾತ್ರೆ ವಗೈರೇ, ಕೆತ್ತನ ವಗೈರೆ ಯಲ್ಲಾ ತರಹ ಕೆಲಸಗಳು.

೯. ಮೇಲೆ ನಮೂ ಸಿರುವ ತರಹಗಳಲ್ಲಿ ಶೇರಿಯೇ ಆಗಲಿ ಶೇರಿಲೇ ಇರುವಂತಾ ಯೋಗ್ಯವಾದ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ವಿಶೇಷ ಇನಾಂ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

R. BULLOCK,
Secretary, Akolah Exhibition Committee.

MYSORE DISTRICT.

In the Court for the relief of insolvent debtors.
Deputy Superintendent's Office, Mysore District.

ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟ್ ಯಾನೇ ದಿವಾಳಿ ಸಾಲಗಾರರ ರಕ್ಷಣಾರ್ಥವಾಗಿ ಆದ ಕೋರ್ಟು.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪ್ರಿ ಕಛೇರಿ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಜನಗಳು ತಮ್ಮ ಸಾಲಗಳನ್ನು ತೀರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಸಮರ್ಥರೆಂಬದಾಗಿ ನಮ್ಮ ಮುಂದೆ ಪ್ರಮಾಣ ಮಾಡಿಯೂ, ಯಾ, ಸತ್ಯವಾಗಿಯೂ ಹೇಳಿ ತಮ್ಮ ಚಿಂದಗೀ ಮತ್ತು ದೇಣಿಗೆಗಳನ್ನು ಪಟ್ಟೀ ಬರದು ಹಾಜರ್ಮಾಡಿ ಪ್ರಮಾಣ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಅದನ್ನು ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ಇರುವದರಿಂದ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರ ಣೆ ಆಗಿ ಆಖೈರ್ ಹುಕುಂ ಆಗುವ ಪರಿಯಂತರ ಅವರುಗಳೂ ಆ ರಗಳ ಸ್ವತ್ತು ಸಹಾ ದಾವಾ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ವಿಷಯವಾಗಿ ರುವದಿಲ್ಲವು.

ಮತ್ತು ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ.

ಪ್ರತಿ ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟ್ ಹೆಸರಿಗೆ ಎದುರಾಗಿ ಬರದು ಇರುವ ತಾರೀಖು ಆ ಸಾಲಗಾರ್ರು ಲೇಣೇದಾರ್ರು ಸಭೆ ಕೇರುವದಕ್ಕು ಆಫಿಷಿಯಲ್ ಅಸ್ಸೈನಿಯನ್ನು ಮೊಕರರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಸಾಲವನ್ನು ತಪ್ಪಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ವಿಚಾರಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ದಿವಾಳ್ಕೀ ಆದವರ ಪಟ್ಟ್ಯಯನ್ನು ಲೇಣೇದಾರ್ರು ನೋಡ ಬಹುದು. ದಿವಾಳ್ಕೀ ಆದವರ ಮೇಲೆ ಇರುವ ದಾವಾಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರು ಮಾಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ 8 ಆಣೆ ಛಾಪಾ ಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ದಾವಾ ತಖೀಲೆನೀ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಅರ್ಜಿದಾರ ಆದನ್ನು ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ದಸ್ತ್ರತ್ ಮಾಡಿ ಈ ಕೋರ್ಟಗೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿದರೆ ದಾವಾ ರಿಜಿಸ್ಟರು ಆಗುವದು.

ದೂರದಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುವಂಥಾ ಲೇಣೇದಾರ್ರು 8 ಆಣೆ ಛಾಪಾಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ದಾವಾ ತಪಶೀಲನ್ನು ಬರದು ಅದನ್ನು ಪೊಬ್ಬ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಅಧಿಕಾರಿಯ ರೂಬರೂಬ್ ಪ್ರಮಾಣ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ಟಪಾಲ್ ಮೂಲಕ ರವಾನೆ ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ದಾವಾ ರಿಜಿಸ್ಟರು ಆಗುವದು.

ದಿವಾಳ್ಕೀ ಪೋರನ ಅಥವಾ ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟನ ಸಾಲವನ್ನು ತಪ್ಪಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿರೋಧಿಸುವ ವುದ್ದಿಕ್ಯವುಳ್ಳ ಎಲ್ಲಾ ಲೇಣೇದಾರ್ರು 8 ಆಣೆ ಬಾಬತು ಛಾಪಾಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ತಾವು ವಿರೋಧಿಸುವದಕ್ಕೆ ವುಂಟಾಗಿರುವ ಸಬಬುಗಳನ್ನು ಸಮ್ಮರ್ಡ ಮಾಡಲ್ಪಡ ಬೇಕೆಂದು ತಾವು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಆಯಾ ಸಾಕ್ಷಿಗಳನ್ನು ಸಹಾ ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ ತಾವು ವಿರೋಧಿಸುವದನ್ನು ಕುರಿತು ನೋಟಿಸ್ ಕೊಡ ಬೇಕು.

ಇಂಥಾ ನೋಟಿಸ್ ಸಭೆ ಕೇರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೇಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುವ ದಿವಸಕ್ಕೆ ಅಥವಾ ಪಕ್ಷ ೩ ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗಿ ಇರ ಬೇಕು. ಮತ್ತು ಪ್ರತಿ ಲೇಣೇದಾರನು ತನ್ನ ದಿವಾಳ್ಕೀಪೋರ ಅಸಾಮಿಗೆ ಇದೇ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿ ನೋಟೀಸನ್ನು ವಿಚಾರಣೇ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಮೂರು ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಕೊಡ ಬೇಕು.

ದಿವಾಳ್ಕೀ ಪೋರನ ಹೆಸರು.	ರಕ್ಷಣೆಗಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು.	ಲೇಣೇದಾರು ಸಭೆ ಕೇರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೇಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು.
ಮೈಸೂರು ಮಂಡಿ ಮಹಲ್ಲೇದಲ್ಲಿರುವ ನಂಜೈಯ್ಯನ ಮಗ ಭದ್ರೈಯ್ಯ.	ಅಗಷ್ಟ.	ಅಗಷ್ಟ.
ಮೈಸೂರು ಕಾಳಮ್ಮನ ಗುಡಿ ಬೀದಿಯಲ್ಲಿರುವ ವಿಷಕಂಠೈಯ್ಯನ ಹೆಂಡತಿ ಸುರಂಮ.	ಗುರೆ,	೩೦
ಮೈಸೂರು ಸಂತೇ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪೂರ್ಣಾಜಾರ್ರ ಮಗ ಸುಬ್ಬರಾಯಚಾರ್ರು.		

ತಾರೀಖು ೧ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಷ್ಟ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent.

NOTICE.

It is hereby notified that one Soobbava, relict of the late Sunna Bhemappa of Kooskoor, in the Nugur Division, of the province of Mysore, who was residing in the house (in the Saugor Talook) of Venket Rao Shaikdar of Athawady Maganay of the Anantpoor Talook, is said to have forwarded a will in a sealed cover, for registration, and to be deposited in the Registrar's Office; and she, having died before the said will was registered or admitted for such deposit, it is hereby directed, that all persons who have claims upon the late Soobbava's property should personally, or by duly authorized agents, appear before this Court on or before the 31st December next; failing which, it is declared that no claims will be admitted after the expiration of the aforesaid date, and the will will be opened and delivered to the party to whom the bequests may refer.

SHIMOGA DISTRICT,
DY. SUPT.'S COURT, H. E. MOTTET,
Shemoga, dated the 29th July 1867. *For Dy. Supt. Shimoga District.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಸೀಮೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಕುಸುಕೂರ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಮೃತ ಪಟ್ಟ ಸಣ್ಣ ಭೀಮಪ್ಪನ ಹೆಂಡತಿ ಸುಬ್ಬವ್ವ ಎಂಬಾಕೆ (ಸಾಗರದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ) ಅನಂತಪುರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅದವಾಡೀ ಮಾಗಣೀ ಶೇಕದಾರ ವೆಂಕಟರಾಯರ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ವಾಸವಾಗಿದ್ದ ವಳು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷ್ ಬಗ್ಯೆ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಆಫಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಮಾನತ್ ಇಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಮೊಹರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಲಿಫಾಫೆಯಲ್ಲಿ ಪೊಂದು ವುಯಿಲನ್ನು ಕಳುಹಿಸಿದಳಂತೆ. ಆಕೆ ಸದರೀ ವುಯಿಲು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗುವದಕ್ಕೂ ಅಮಾನತ್ ಇರುವದನ್ನು ಅಂಗೀ ಕರಿಸುವದಕ್ಕೂ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಫಾತೀ ಯಾಗಿರುವದರಿಂದ ಇದರಿಂದ ಹುಕುಂ ಮಾಡುವದೇನಂದರೆ, ಸದರೀ ಮೃತ ಪಟ್ಟ ಸುಬ್ಬವ್ವ ಎಂಬ ವಳ ಆಸ್ತಿ ಮೇಲೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ವುಳ್ಳಂಥಾವರೆಲ್ಲರೂ ಖುದ್ದಾಗಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡದ ವಿಜಂಟರ ಮೂಲವಾಗಲಿ ಬರುವ ಡಿಸಂಬರ್ ೩೧ನೇ ತಾರೀಖು ವಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗ ಬೇಕು. ಅದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದಲ್ಲಿ ಆ ತಾರೀಖು ತರುವಾಯ ಯಾವ ದಾವೆಯೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡಲಾರದು. ಮತ್ತು ಲಿಫಾಫೇ ವೊಡೆಯಲ್ಪಟ್ಟು ವುಯಿಲಿನ ಸ್ವತ್ತು ಯಾರಿಗೆ ಸೇರಿದಂತೆ ನಮೂದಿರುತ್ತೋ ಅವರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಚೇರಿ ತಾರೀಖು ೨೯ನೇ ಜುಲೈ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) H. E. MOTTET,
For Dy. Supt. Shemoga Dt.

145

NOTICE.

In accordance with instructions received from the Officiating Commissioner, the undersigned begs to give notice that no private binding can be executed at the Government Press for about 12 months.

J. P. GARRETT,
8th August 1867. *Supt. Mysore Govt. Press.*

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting overland and express letters, &c., at this office in August 1867.

Overland, via Madras		12th and 26th	7 A. M. & 6 P. M.
Do.	via Bombay	4th and 19th	7½ A. M.
Express,	Do.	5th and 20th	7 A. M.

BANGALORE, POST OFFICE, D. OLIVER,
3rd August 1867. *Post Master.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ಮೈಸೂರು ಸರಾಮ್ಸಿ ಕಚೇರಿ ಮತ್ತು ಶ್ರೀರಂಗ ಪಟ್ಣ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿರಸ್ತೆ ಕೆಲಸಗಳು ಮತ್ತು ಮೈಸೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ತಾರಿಯು ಮಾಡಿದ ನರಸಿಂಗರಾಯರ ಸಾಲಗಾರ್ರಿಗೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡುವರು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ—

ಸದರಿಯವರು ನಾವು ಮೊದಲ ದ ತಮ್ಮ ಮುವ್ವರು ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಸರ್ ಮ. ಸೆಪಟಿಂಬರ್ ಸುರ್ರೆ ಖೀಖಿನಲ್ಲಿ ತಮಗೆ ಇರುವ ಆಸ್ತಿಯನ್ನು ಮತ್ತು ಸಾಲವನ್ನು ಸಮ ಮಾಡಿಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಇಂತಾದೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿ ಇದ್ದಾರೆಯೂ ಸರ್ ಮ. ಅಗಷ್ಟ ತಾರಿಖು ಕಿಂರ ವಳಗೆ ಇವರಿಂದ ಬಾಕಿ ಪಡೆಯತಕ್ಕ ವರೆಲ್ಲರು ನಮ್ಮ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಅವರು ಇರುವದ್ದರಿಂದ ನಮ್ಮ ಪೈಸರಿಗೆ ಬರದುಕೊಳ್ಳಬೇಕು.

ಆ ತಾರೀಖಿನ ವಳಗೆ ನಮಗೆ ಸದೆ ಇರುವ ಬಾಕೀದಾರನು ಐಯಿಂದ ತನ್ನ ಬಾಕಿ ಪಕ್ಕನ್ನು ಜೀ ಗಲಾಡಿಸಿಕೊಂಡಾನು, ಯಾ ತಕ್ಕಂದರೆ ಆ ತಾರೀಖಿನವರಿಗೆ ವಿ ಷ್ಟ ಲೇಖನೇಣಿಯು ಖೈದು ಮಾಡಿ ಭಾಗವಾಗುತ್ತದೆ.

ತಾರೀಖು ಅಗಸ್ಟ್ ಮಾಜೆ ಜಿ ಸರ್ ಎಂ೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಪೊಕ್ತಾಂ ಮದ್ದಗಿರಿ.

(ಮೇಲೆ ವಿಳಾಸ)

ಮದ್ದಗಿರಿಗೆ ಸಬ್ ಪೋವ ರಕೇರ್ ರಂಗರಾಯರಿಗೆ.

ರಂಗರಾವ್.

ಮುರಹವ್ಮತ್ತು ಇಲಾಖಾ ಸಬ್ ಪೋವರಕೇಯರ್ ಮತ್ತು ನರಸಿಂಗರಾಯರ ಕಿರೀಮಗ.

LIST OF DEAD AND UNCLAIMED LETTERS LYING IN THE MYSORE ANCHAY OFFICE.

ಯಾವಾಸ್ತು ಹಜೂರು ಅಂಚೇ ಕಚೇರಿ ಡೆಡ್ ಲೆಟರ್ ಆಫೀಸಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಸರ್ ಎಂ೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ನಂ.	ರವಾನಿವ.	ಸಾಲ್.	ಮಾಹೆ.	ಯಾವೂರಿಂದ.	ಯಾವ ಪೊರಿಗೆ.	ಯಾರಿಗೆ.	ಹಾಸಲ್. ಆ.	ಪೈ.
೧೯೯	೬	೧೩	೬೬	ಯಡಹೊರೆ	ಸಂಜನಗೂಡಿಗೆ	ವೆಂಕಟರಮಜೈನಿ	.. ೦	೬
೨೦೦	೩೪	೬	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಅಂಮ್ಮತಕಾಸ್ತ್ರಿ	.. ೦	೬
೨೦೧	೨೩	೬	೬೬	ಡಿಟೋ	ತುರುವೇಕೆರೆಗೆ	ಜನಾಲ್‌ಸಾಬಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೨	೨೨	೫	೬೬	ಡಿಟೋ	ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಣ	ಯಲಹಂಬಳಚಾರ್ಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೩	೧೫	೫	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಕೃಷ್ಣರಾವಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೪	೩	೪	೬೬	ಡಿಟೋ	ನಾಗಮಂಗಲಕ್ಕೆ	ಚಿಕ್ಕಣ್ಣನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೫	೧೩	೪	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕೊಡಗಿಗೆ	ಭೀಮಾವಶೇಟಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೬	೧೪	೪	೬೬	ಡಿಟೋ	ಜಿಂಗಳೂರಿಗೆ	ಲಕ್ಷ್ಮಿನಾರಣಕಾಸ್ತ್ರಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೭	೧೬	೪	೬೬	ಡಿಟೋ	ಪಾಲಹಳ್ಳಿಗೆ	ತಿಮ್ಮೀಸವುಡನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೮	೨೬	೩	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಅಪ್ಪಾಜೈನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೦೯	೨೦	೩	೬೬	ಡಿಟೋ	ಜಿಂಗಳೂರಿಗೆ	ಮೂರ್ತಿಅಪ್ಪೈನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೦	೨೨	೬	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕೊಪ್ಪಕ್ಕೆ	ವೆಂಕಟ್ಯಾಯನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೧	೨೯	೪	೬೬	ಡಿಟೋ	ಅರಕಲಗೂಡಿಗೆ	ತಿಮ್ಮಯ್ಯನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೨	೨೪	೩	೬೬	ಡಿಟೋ	ನರಸಿಪುರಕ್ಕೆ	ವೆಂಕಟರಾಯಪ್ಪನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೩	೨೩	೫	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಚಿಂನೈಯ್ಯನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೪	೯	೪	೬೬	ಡಿಟೋ	ಹುಲಿಯೂರುದುರ್ಗ	ವುಮ್ಮಿರಸಾಬಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೫	೪೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಜಿಂಗಳೂರು	ನರಸಿಂಗರಾವ್	.. ೦	೬
೨೧೬	೨೪	೧೧	೬೬	ಡಿಟೋ	ಚಾಮರಾಜನಗರ	ರಾಮೈನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೭	೯	೫	೬೭	ಡಿಟೋ	ಹೆಗ್ಗಡದೇವನಕೋಟೆ	ಕಾಳನಾಯ್ಕನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೮	೩	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕೋಲಾರಕ್ಕೆ	ಸಂತಾಜಿಸಾಂಕೆಗೆ	.. ೦	೬
೨೧೯	೧೧	೧	೬೭	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ವೆಂಕಟ್ಯಾಯನಿಗೆ	.. ೦	೬
೨೨೦	೫	೫	೬೭	ಡಿಟೋ	ನೆಲ್ಲಿಗೆರೆಗೆ	ರಾಮೈಯ್ಯನಿಗೆ	.. ೦	೬

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

585

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 17TH AUGUST 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

Abstract of Meteorological Observations, and Memorandum of Rain-fall for the past 30 years.

General No. 2596.
General „ 364.

MEMORANDUM.

The subjoined correspondence together with the abstract of meteorological observations and memorandum of rain-fall therein referred to are published for general information.

"By Order"
H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'S OFFICE,
BANGALORE, *8th August* 1867.
To—The Compiler, Mysore Gazette.

To—The Offg. Secretary to the Commissioner of Mysore, Bangalore,
Dated 1st August 1867.

SIR,

I have the honor to annex a short memo shewing the average daily, monthly, and annual temperature at Bangalore for the past 5 years, as well as the average Rain-fall for the past 30 years in the principal stations in this province.

2. The 1st* has been compiled from my own observations, and from those made at the Observatory in the form I advocated.

3. When I was in charge of the Toomkoor District, I established a similar Observatory in the cutcherry compound, and forwarded a monthly record of the observations to Head Quarters; but I observe from the *Mysore Gazette* that the time of noting the temperature, has been changed, and consequently the object for which it was instituted, viz., that of comparative analysis, is destroyed.

4. If it is desirable that the above object should be maintained, it is absolutely necessary that all observations should be made at the same time, and under like conditions, and I trust, the Commissioner will accept this as my apology for addressing him on a subject not immediately connected with my duty. Should he be pleased to take the matter into consideration, I would respectfully advocate that the observations might be taken at all the sudder stations, exactly in the same manner and under the same conditions as they are now taken at Bangalore.

5. The annual deductions from these simultaneous notings, would be very valuable, and as such observations have now much importance attached to them in all sanatary enquiries, I again trust I may not be considered presumptuous in bringing the subject to notice.

I have, &c.,
(Signed) J. PUCKLE,
Dy. Supt. Mysore Commission.

* Vide page 4.

Memorandum of 30 years' Rainfall at the princip

January.				February.				March.				April.				May.				June.				July.		
Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.
0	0	0	0	0	0	0	0	2·	6·	0	0	1·3	·8	0	·3	5·3	3·7	4·1	3·2	·1	2·6	·6	1·1	4·1	·6	2·7
0	0	0	0	0	0	0	0	·5	2·6	0	0	·8	3·3	·4	2·3	2·7	0	·9	1·8	·9	·6	1·4	1·9	0	·2	2·
6	0	0	0	0	0	·7	0	·1	0	3	0	·8	0	3·2	3·2	7·	0	3·8	3·4	·7	0	4·4	1·8	4·8	·6	·2
0	0	0	0	0	0	0	0	·2	0	0	0	·8	0	2·5	1·1	7·6	3·6	1·9	2·2	5·4	2·1	2·2	5·5	3·6	1·6	·4
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·6	0	1·9	1·1	1·2	0	3·	4·6	2·7	3·3	1·9	2·	3·5	2·5	2·6	·3	·7
0	0	0	0	0	1·2	0	0	0	0	·5	0	·6	·4	·8	·5	2·2	2·9	3·6	2·3	3·3	4·1	4·7	6·3	1·2	·7	2·
1·7	0	0	0	0	0	0	0	1·6	0	0	0	0	0	9·	3·2	8·	2·4	8·3	0	3·4	3·9	2·8	0	1·8	·9	1·
·1	·1	0	0	·2	·2	0	0	0	0	0	0	2·6	2·6	·3	·2	9·3	9·4	4·3	2·1	5·5	5·5	3·8	4·6	2·9	2·9	3·7
2·9	1·	·4	·2	0	·1	0	0	·4	3·1	·3	·5	2·8	7·2	1·1	3·5	1·9	10·7	4·	·2	7·3	1·4	5·4	5·2	2·5	·3	·3
0	0	0	0	·1	0	0	·7	0	0	0	0	·5	1·4	·2	·1	8·4	4·4	8·3	1·7	1·9	·2	4·	5·4	4·5	4·9	10·2
0	0	0	0	·6	·3	3·5	3·8	0	2·	0	·3	·8	1·8	2·1	3·3	3·8	5·9	5·9	7·1	1·2	·8	·4	1·6	11·4	1·9	5·5
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2·7	4·7	1·9	3·4	7·9	4·5	7·5	5·8	1·7	·5	·8	5·2	5·2	1·	1·3
·5	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·7	1·	5·6	6·4	4·6	2·3	2·8	3·9	4·5	2·6	1·2	2·	3·9	7·9	1·2	1·8
0	·1	0	0	1·9	·9	2·5	·7	0	0	0	0	4·1	4·6	2·6	3·8	·5	5·5	1·2	1·7	6·2	1·1	1·2	2·9	2·4	1·8	1·8
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·2	1·7	2·4	·3	4·9	4·6	4·6	1·8	1·2	·9	1·2	3·1	7·1	2·6	7·5
0	0	0	0	0	0	0	0	1·3	·4	·5	0	1·8	3·3	·5	2·3	6·5	4·1	5·1	7·6	1·5	2·2	5·6	5·7	10·2	15·3	13·2
·9	·5	2·6	0	0	0	0	0	6·4	4·8	2·5	·1	1·3	3·2	1·8	1·9	5·7	10·5	5·3	1·9	1·5	·6	·7	2·8	·7	1·4	·3
·8	0	0	0	0	0	0	0	0	1·	0	0	·8	1·3	3·6	·5	3·5	4·6	·8	4·1	1·9	0	1·2	2·5	1·2	1·	0
·1	0	0	0	1·6	2·5	1·5	·1	·5	·2	·5	1·5	3·7	·7	·4	2·4	5·3	2·9	·7	3·8	3·5	1·5	2·5	1·1	·3	0	
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·7	·5	3·6	3·4	1·4	2·5	11·3	4·5	9·6	7·	·6	1·	·4	2·8	5·2	2·1	2·6
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·6	·6	·5	2·2	3·9	·8	·3	6·7	6·3	5·8	5·	4·2	1·	5·5	2·8	2·9	2·6	4·9
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·5	·5	0	·4	·7	0	·4	4·5	7·9	15·	9·	·7	0	1·2	2·5	3·3	1·3	3·
0	0	0	0	0	0	0	0	0	3·	·7	·5	·4	1·3	5·6	1·6	3·5	3·1	3·2	2·3	2·	1·6	·5	1·2	2·9	5·6	5·	4·6
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·6	·5	1·1	1·1	·1	5·3	10·6	3·3	2·	3·	·6	3·8	4·3	1·	·5	1·5
·1	0	0	0	·3	0	0	0	0	0	·5	3 2	·1	·9	6·4	2·2	1·5	5·6	7·5	1·7		3·6	·5	2·1	4·6	1·7	2·2	2·9
0	0	0	0	·4	·2	·3	1·1	0	0	·5	1·8	4·	1·1	3·8	3·2	4·9	5·8			4·3	1·3	1·2	5·1	1·3	·7	1·5
0	0	0	0	0	0	0	0	5·4	1·6	6·9	1·4	·6	4·6	·9	1·1	6·8	6·5	4·5	1 1	3·2	1·3	2·4	13·2	1·9	1·6	4·1
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·6	1·	·2	·7	4·3	8·8	7·6	( )	5·2	1·	7·6	4·3	2·4	4·4	6·3
0	0	0	0	·3	0	·6	0	·7	0	0	0	3·5	3·	2·1	6·	3·2	8·4	5·2	1 3	4·8	3·8	4·5	6·5	11·1	6·1	10·1
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	·7	0	5·	1·7	2·3	·4	1·9	7·1	1·9	1 7	2·3	3·1	·7	5·1	4·5	1·3	2·9
0·26	0·06	0 10	0·02	0·17	0 18	0·31	0·21	0·59	0 54	0·60	0·20	1·40	2·74	1·54	1 87	5·0	5 50	4·75	[illegible]	3·18	1·58	2·60	3·95	3·87	2·24	3·35

148

582

stations of the Province.—Detail of column 14.

August.				*September.*				*October.*				*November.*				*December.*				*Total inches of rain and num days rain fell.*							
																				Bangalore.		Mysore.		Toomkoor		S
Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Bangalore.	Mysore.	Toomkoor.	Shemogah.	Inches.	Days.	Inches.	Days.	Inches.	Days.		
6·5	3·	3·2	3·8	1·6	3·6	1·8	6·1	10·1	1·2	4·2	·5	9·8	6·6	9·4	8·5	1·3	0	0	1·5	44·3	98	22·7	55	26·0	45		
4·5	·9	2·2	2·9	3·4	9·3	4·3	2·5	1·1	3·3	2·4	1·3	1·1	1·8	·2	·8	0	2	0	0	16·0	63	20·2	51	13·8	27		
7·2	1·6	5·9	4·2	4·1	3·2	8·3	3·6	3·9	5·7	3·8	5·7	0	·6	·4	1·9	·2	0	·2	0	32·4	93	11·7	76	31·2	61		
5·4	·4	1·6	·6	5·4	·3	7·9	·5	4·5	5·2	5·6	3·6	·3	2·6	·6	1·	0	0	0	0	30·2	73	15·8	42	22·7	37		
10·4	3·5	4·4	3·4	8·9	11·9	7·1	·7	8·	7·6	8·6	10·1	1·3	2·1	·4	·6	0	0	0	0	38·0	87	33·1	42	29·2	56		
2·6	3·5	3·1	3·8	10·5	3·5	8·7	8·1	5·4	7·5	3·5	·5	·4	0	0	0	0	0	0	0	31·2	67	23·8	46	27·5	46		
1·3	2·	2·2	·5	6·8	3·4	6·5	4·5	7·1	8·9	18·1	5·5	0	0	0	0	5·5	1·1	1·7	0	37·2	73	22·6	52	42·0	52		
1·4	1·4	1·5	4·1	4·3	4·3	3·2	5·9	1·9	2·	5·4	5·4	·4	·4	0	0	5·8	5·8	2·5	2·	34·4	73	34·6	53	24·7	50		
1·8	·7	·6	2·5	9·5	4·5	13·2	6·7	2·8	4·7	·9	·3	·3	·4	·3	2·	·5	0	0	·9	32·7	64	34·1	58	26·5	35		
3·1	2·1	1·5	4·6	7·	1·1	6·7	1·5	10·8	11·1	23·7	8·5	2·9	1·5	1·4	1·5	·8	·5	·9	·2	40·0	93	27·2	56	56·9	46		
4·5	·5	1·5	·9	3·5	·6	1·8	·8	9·3	10·5	9·5	8·3	1·6	1·5	1·3	3·5	·8	1·4	0	0	37·5	94	25·4	60	31·5	42		
7·3	2·5	·6	8·1	11·5	8·3	2·2	1·7	2·1	3·2	1·4	2·4	1·4	2·2	1·5	·8	·5	0	0	0	40·3	90	26·9	55	17·2	29		
6·6	4·4	6·8	6·2	2·6	1·4	3·	3·6	2·5	6·2	7·4	7·3	1·7	2·6	·3	4·5	·1	0	0	0	27·8	75	25·4	61	31·6	52		
14·2	8·3	11·2	4·9	9·8	6·4	4·8	3·1	7·1	5·8	10·3	6·5	2·9	2·2	·5	·4	·3	0	·2	0	49·4	69	36·7	65	36·3	70		
5·1	·6	2·3	2·4	7·9	6·7	7·6	·3	5·2	1·8	4·6	2·3	3·7	2·8	1·1	·6	0	·9	0	·2	35·3	63	22·6	38	31·3	46		
6·7	2·4	8·2	6·3	15·5	4·5	14·4	3·1	9·2	9·5	5·6	6·9	·9	9·5	1·6	2·	1·5	1·6	2·7	2·7	55·1	67	52·8	56	57·4	49		
12·9	4·6	4·5	2·1	2·7	4·8	1·2	1·7	1·9	7·1	1·2	2·4	·7	·3	1·2	·4	0	0	0	0	34·7	76	37·8	49	21·1	32		
8·3	2·9	9·8	2·3	3·9	1·	·7	2·7	7·9	9·6	13·8	8·2	1·4	0	·1	·5	·2	0	0	0	29·9	72	20·5	35	30·0	34		
5·3	2·4	3·7	·9	2·6	4·8	7·5	3·4	5·8	11·3	4·5	2·9	0	0	0	0	2·4	0	0	0	27·1	66	34·8	42	22·5	36		
12·9	8·5	12·7	4·	5·8	3·4	3·4	·5	5·7	3·9	8·2	3·	1·2	0	0	0	1·8	0	·4	0	48·3	79	26·8	46	39·6	45		
·5	1·6	·3	4·6	5·4	2·4	·8	·3	5·1	11·5	2·6	3·4	2·3	·4	·8	·4	·1	0	0	0	30·4	65	30·3	48	22·1	39		
1·4	0	·9	·7	8·	3·9	8·1	1·9	19·5	12·8	26·2	15·5	0	3·6	·7	0	0	0	0	0	37·8	60	30·2	45	55·6	45		
5·4	4·5	5·6	3·3	5·2	3·6	6·4	7·8	1·1	1·8	1·4	·9	2·9	2·9	2·8	0	1	0	0	0	26·6	119	27·8	43	26·4	0		
9·2	6·3	15·4	2·	9·5	2·2	1·4	1·6	4·5	9·2	3·3	5·6	0	0	0	0	·2	·2	0	0	33·2	102	30·7	46	30·0	49		
6·1	4·2	14·4	10·1	4·	7·1	4·2	·4	1·1	·5	0	2·3	7·	1·3	7·1	2·1	0	0	0	0	30·1	0	30·2	40	37·8	45		
5·9	5·	2·	·5·1	7·7	5·2	9·6	2·6	11·6	12·3	11·6	4·1	·8	2·3	0	0	·2	0	·1	0	37·3	101	35·9	51	33·2	51		
6·	3·6	3·2	3·3	4·5	1·8	1·2	·5	6·3	9·4	4·7	6·	·2	0	·1	0	·8	1·	·3	0	35·8	91	31·4	43	28·8	41		
7·8	5·5	13·2	4·8	7·3	5·	3·5	1·7	3·9	4·5	2·4	1·8	2·	1·3	·8	2·	·1	·7	·2	0	33·6	72	32·2	41	41·8	55		
7·2	1·7	5·4	5·9	1·5	1·1	5·	1·0	2·	3·5	1·4	2·8	1·6	3·	·9	3·	·1	0	·1	0	36·0	76	30·6	45	35·3	57		
2·1	6·3	2·5	4·	8·6	5·	4·6	2·8	11·5	9·	18·4	13·9	·7	·5	0	0	1·7	1·4	·7	1·4	33·8	78	35·4	43	34·7	63		
6·02	3·16	5·0	3·74	6·30	4·08	5·30	2·72	5·96	6·69	7·16	4·93	1·65	1·75	1·12	1·07	0·83	0·49	0·53	0·30	35·21	77	29·01	49	32·16	44		

(Signed) J. PUCKLE,
M. C.

Abstract of the Meteorological Observations at Bangalore for he years 1862, 1863, 1864, 1865 *and* 1866.

MONTHS.	THERMOMETER. Dry Bulb. 9·30 A.M.	Dry Bulb. 3·30 P.M.	Difference between wet and dry Bulbs at 3·30. P. M.	Mean of the observations. Cols. 1 and 2	Mean. Max.	Mean. Min.	Extremes during 5 years. Highest.	Extremes during 5 years. Lowest.	Mean temperature from Max. and Min.	Mean diurnal range difference of Cols. 5 and 6.	Extreme range in any one day.	RAIN FALL. Mean of 5 years. Inches and Cents.	Rain fall.	Mean of 30 years.	
Cols.	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	Max. Reading during 5 years 95° on the 15th May 1866. Do. Do. Min. 53° on the 25th February 1866.
January ...	67·8	77·1	13·4	72·4½	77·6	59·2	81	55	68·4	18·4	25	0	0	0·26	
February ...	71·4	81·2	16 4	76·3	81·8	61·6	86	56	71·7	20·2	30	0·14	1	0·17	
March... ...	74·8	86·6	18·2	80·4	87·0	67·2	89	60	77·1	19·8	32	1·25	2	0·59	
April... ...	76·4	87·4	16·6	81·9	88·4	70·8	92	66	79·6	17·6	24	1·42	5	1·40	
May... ...	75·6	86·8	14·4	81·2	87·6	69·8	91	66	78·7	17·8	23	3·89	10	5·0	
June... ...	73·0	81·6	11·4	77·3	82·2	67·6	88	65	74·9	14·6	21	3·97	10	3·18	
July	71·4	79·0	9·6	75·2	78·2	66·4	85	64	72·3	11·8	21	4·10	12	3·87	
August ...	70·6	78·4	9·0	71·5	79·2	66·0	84	64	72·6	13·2	21	5·84	13	6·02	
September.	70·6	79·2	9·2	74·9·	79·7	65·7	83	64	72·7	14·0	20	5·95	12	6·30	
October ...	71·6	78·6	9·2	75·1	79·1	66·7	82	64	72·9	12·4	18	7·07	11	5·96	
November.	70·4	76·8	10·1	73·6	77·6	64·3	80	60	70·9	13·3	18	1·05	4	1·65	
December.	68·0	74·8	10·0	71·4	75·0	60·4	78	56	67·7	14·6	23	0·58	3	0·83	
Average. ...	71·8	80·6	12·3	76·2	81·1	65·5			73·3		23 Total.	35·26	83	35·23	77 days.

Col. 4 gives a mean temperature which is as nearly as possible the average temperature at 11 A. M., viz. 76·2
Cols. 5 and 6 give the mean temperature from the maxima and minima. ... .. viz. 73·3
„ 7 and 8 give the same result exactly from the extremes ... . viz. 73·3

BANGALORE,
1*st August* 1867.

General No. 2503. }
General do 347. }

MYSORE COMR.'S OFFICE,
Bangalore, 7th August 1867.

To—Major J. Puckle, Mysore Commission.

Sir,

In acknowledging the receipt of your letter of the 1st instant, I am desired by the Officiating Commissioner to convey to you his thanks for the very valuable meteorological and statistical data furnished in the statements enclosed by you, which it is proposed to publish for general information in an early issue of the Mysore Gazette.

2. Mr. Saunders concurs with you in considering it highly desirable for purposes of analysis and comparison, that meteorological observations should, as far as practicable, be taken at the different Head Quarters of the Districts and other stations, at the same time and under precisely similar conditions; and with this object I am directed to request that you will favor him with a memorandum on the subject, giving a few simple directions for the observance of local officers.

I have, &c.,
(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867

SECOND SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 17TH AUGUST 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Criml. App. No. 157. 1867.	Thimmapah.		17th August 1867.
S. A. No. 52. 1867.	Venkumbhutta and Ramaka.	1 Chickana. 2 Nagapa & Moothia Govindachary.	Do.
A. S. A. No. 60—910. 1867.	Venkata.	Kempanah setty.	Do.
Petn. No. 913. 1867.	Veerapah, Chickanaikanahully.	Chenna Basappah.	Do.
Mis. petn.	Shaikmoosah.	Meera Putail Kasim Saib.	Do.
S. A. 26 of 1867.	Gunjam Nagappa.	Madiah.	20th August 1867.
A. S. A. 18. 1867.	Goondacharry.	1 Goorooraya Chary. 2 Kristamah.	Do.
S. A. 53.	Tippa Reddi.	Vurda Reddi.	22nd August 1867.
Mis. A. No. 19. 1867.	Batni Streenevas Row.	Sashacharry.	29th August 1867.
Do. No. 20. 1867.	Ramiengar.	Singaramah.	Do.
S. A No. 25. 1867.	Parwatamah.	Nitre Putta Basaviah.	Do.
A. S. A. No. 13. 1867.	Parwati Ammah.	Vencataramapooranika.	Do.
S. A. No. 56. 1867.	Allalsamoodrum Soobrow.	Munshi Nagappa	Do.
Criml. A. No. 181 of 1867.	Nadige Ragapah & Pootoorungappah.		Do.
Criml. A. 183. 1867.	Ramiah of Coorg.		Do.
S. A. No. 54. 1867.	Dodda Samiah.	Andana Setty.	Do.
S. A. No. 55. 1867.	Timmay Gowda.	Krishniengar.	31st August 1867.

151

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಶಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹಾ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಆಗುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ

ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೫೭—೬೪. ನೆ ೧೪೬೬	ಕೈದಿ ತಿಮ್ಮಪ್ಪ.		೧೬ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೦.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ, ರಾಮಕ್ಕ.	ಚಿಕ್ಕಣ್ಣಾ, ನಾಗಪ್ಪ, ಮುತ್ಯಾ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ಪಿಟಿಷನ್.			
೬೦—೯೧೦	ವೆಂಕಟ.	ಕೆಂಪಣ್ಣಕಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
೯೧೩.	ವೀರಪ್ಪ ಚಿಕ್ಕನಾಯ್ಕನ ಹಳ್ಳಿ.	ಚನ್ನಬಸಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
೦	ಶಿವಮುನಿ.	ಮಿರಾ ಪಟೆಲ್ ಖಾಸಾಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೦೬. ೧೪೬೬	ಗಂಜಾಂ ನಾಗಪ್ಪ.	ಮಾದೈಯ್ಯ.	೨೦ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೧೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರಿ, ಕೃಷ್ಣಮ್ಮ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೩.	ತಿಪ್ಪರಡ್ಡಿ.	ವರದರಡ್ಡಿ.	೨೦ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಪ್ಲೂಟ್ ನಂ. ೧೯.	ಬಾಟಣೀ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾವ್.	ಕೇಷಾಜಾರಿ.	೨೯ನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಡಿ. ೦೦. ೧೪೬೬	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್.	ಶಿಂಗಾರಂಮಾ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೨೩.	ಪಾರ್ವತೆಮ್ಮ	ನಿಟ್ಟೆ ಪುಟ್ಟಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೧೩.	ಪಾರ್ವತೆಮ್ಮ.	ವೆಂಕಟರಾಮಪ್ಪ ಗಾಣೀಕ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಅಲ್ಲಾಳಸಂದ್ರ ಸುಬ್ಬಾವ್.	ಮುನಸಿ ನಾಗಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೦	ಕೈದಿಗಳು ನಾಡಿಗ ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ಡಿ. ೧೪೩.	ಕೈದಿ ಕೊರಗು ರಾಮೈಯ್ಯ.		ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೩.	ದೊಡ್ಡ ಶಾಮಣ್ಣ	ಅಂದಾನ ಕೆಟ್ಟಿ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೫.	ತಿಮ್ಮೇಗವೌಡ.	ಕೃಷ್ಣಯ್ಯಂಗಾರ್.	೩೦ನೇ ಅಗಷ್ಟು.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗೆಜೆಟ್

VOL. III. | Published by Authority. | No. 21

BANGALORE, SATURDAY 24TH AUGUST 1867.

REFERENCES TO CONTENTS

H. H. THE MAHARAJAH INVESTED WITH ORDER OF GRAND CROSS OF STAR OF INDIA ...	435
NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE AND COORG	435
JUDGMENT OF JUDICIAL COMR.—RELATING TO STRIDHANA...	439
NEW PATTERN CURRENCY NOTES	440
TRAVELLING ESTABLISHMENT OF OFFICERS ON JUMMABUNDY	441
SPECIAL TEST EXAMINATION	442
SEASON REPORTS OF THE TOOMKOOR, COLAR, MYSORE, HASSAN, & CHITULDROOG DISTRICTS FOR JULY 1867.	443
SALE OF COFFEE LANDS IN COORG	448
MEMORANDUM ON THE COLLECTION OF SHELLS	449
PRICE CURRENT AND MARKET REPORT	449
NOTICE OF NATIVE LUNATIC ASYLUM...	452
LOST CURRENCY NOTES...	453
REPORT ON THE ANALYTICAL EXAMINATION OF THE CHINCHONA OF THE MADRAS GOVT. PLANTATIONS	"SUPPLEMENT"
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT.	2ND DO.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 122.

STAR OF INDIA.

22nd August 1867.

The following extract from the London Gazette, dated 24th May 1867, and published in the Gazette of India, dated 3rd August 1867, is re-published for general information :—

"*India Office, the 24th May* 1867.

"The Queen has been graciously pleased to nomi-"nate and appoint His Highness Krishna Raj Wadyar, "Maha Rajah of Mysore, to be a Knight Grand Com-"mander of the Most Exalted Order of the Star of "India."

No. 123.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

22nd August 1867.

The following extracts from the Gazette of India, dated 3rd August 1867, are re-published for information :—

"No. 203. Lieut. G. H. L. Pole, R. E., Assistant "Engineer, 1st Grade, Mysore, is promoted to the "rank of Executive Engineer, 4th Grade, with effect "from the 14th March 1867, to fill an existing "vacancy."

"No. 206. Mr. W. McCracken, Accountant, 3rd "Grade, Mysore, is removed from the Public Works "Department."

GENERAL.

No. 124. *17th August* 1867.

The following Extract from the Proceedings of the Governor General of India in Council in the Home Department, under date Simla, the 24th July 1867, No. 2,719 A, is published for general information.

"The question raised by the Government of Bom-"bay, viz., the propriety of extending to the Uncove-"nanted Service the rules of the 9th September 1864, "regarding the examination of Military Officers in the "oriental languages, has been referred to the Local "Governments and Administrations for their opinions, "with the following result :—The replies from Bengal, "Madras, the North-Western Provinces, Oudh and "Mysore, are against any such extension. Those from "the Punjab, Central Provinces, and the resident at "Hyderabad, are in favour of the extension, but to

"Europeans and Eurasians only. No direct opinion "is given by the Chief Commissioner of British Burmah, "but it is implied that a knowledge of Burmese or "Karen suffices for all the wants of the province. The "Government of Bombay in the first instance, extended "the Military rules to the Uncovenanted Service without "restriction, but now goes further and desires the "application to the Uncovenanted Service, with some "restrictions, of the Covenanted Civil Service rules.

"2. The majority of opinions, therefore, is oppos- "ed to the extension of rules in any degree: the mino- "rity is in favour of extension, with very large limita- "tions, and under certain conditions."

3. It seems to the Governor General in Council that the Military rules, which were not primarily intended to be applicable to any but Military Officers, cannot, considering the duties and composition of the Uncovenanted Service, be made applicable to it without very great alterations and restrictions; and it seems also that, as the rules apply to Military Officers, only as such, and with no reference whatever to the civil departments in which they may be employed, each of which has its own rules, other members of these departments have no just ground to complain of exclusion from the prizes awarded by the rules in question.

4. The Uncovenanted Service is much more restricted in its sphere of service, both as regards duty and locality, than the Military. It is not only desirable but necessary that Government should have, among its Military servants who are liable to serve throughout India and the surrounding countries, many officers colloquially acquainted with the languages in use, and some who have acquired a more intimate knowledge of the most common languages from a study of the parent tongues. But, restricted as the Uncovenanted Service is within certain local limits, the Government wants no more from its different members than such a knowledge of the language or languages of the province in which their service will be passed, as will enable them to perform their duties in that province, and this knowledge is, or ought to be, secured by the examinations which each department of the public service provides according to its necessities.

5. It does not appear to the Governor General in Council, therefore, that any particular advantage would be gained by generally encouraging the members of the Uncovenanted Service to acquire a more extensive or more intimate knowledge of languages than that which serves the purpose above mentioned. Whether the examinations referred to do secure that degree of knowledge which would enable an officer to give his full value to Government, will be referred to present remedy for the evil, if it ex plication to Civil Officers of Officers.

6. The Uncovenanted Europeans (including Eura granting that it would be a former to acquire a better k of the province in which th for by the preliminary or this vernacular being to the language, it does not appear in Council that there is any wards to natives to whom the in which they serve has been as their own vernacular. N out of their own native prov however, would be better pro any general rules.

7. The same degree of vernacular is not required in all service: in some, an acquainta in others, it is an advantage, in others, it is absolutely esse

8. The Governor Gen Council thinks, therefore, that the Military ru ought not to be exten- ded to the Uncovenanted S vice, and the Bombay Government should be desire to rescind its order for their extension. The reward , however, recommended in the two particular cases su mitted, should be sanc- tioned, the gentlemen concern d having been misled by the order of the Bombay Gov rnment just mentioned.

9. But though opposed to the extension of the Military rules to the Uncove anted Service, His Ex- cellency in Council consid s that encouragement might be advantageously held out to Europeans and Eurasians above certain ranks in certain departments, to acquire a better knowledg of the language of the province in which they serve, than it is found expedient to demand in preliminary or pr bationary examinations; but His Excellency thinks that the interests of Govern- ment do not require that such encouragements should only extend to officers emplo d in the Civil Adminis- tration of a rank equivalent t that of Assistant Com- missioners in the Non-Regula on Provinces, who are eligible to the highest appoi tments in their depart- ments, and to officers similar situated in the Survey and the Police.

10. The present refusa of the Government of India to extend the Military r es to the Uncovenanted

another question which ; but if they do not, the s, is not the forcible ap- les prepared for Military

Service is composed of ans) and Natives; and, visable to encourage the wledge of the vernacular serve, than is provided obationary examinations, of necessity, a foreign o the Governor General ch reason for giving re- language of the province miliar from their infancy tives very seldom serve ce. Such a case as this, ded for by local than by

miliarity with the ver- epartments of the public ce with it is unnecessary; ut not a necessity; and tial.

Service will not of course affect the power which has been sanctioned in this department, with special reference to the Military rules of Local Governments and Administrations in certain provinces, to grant rewards to civil officers to the extent of Rs. 500 for passing in *special* languages.

No. 125. REVENUE—STAMPS.
20th August 1867.

With reference to Schedule B. of the amended Stamp Act No. XXVI. of 1867, it is hereby notified for the information of the Public and of the Revenue officials in Mysore and Coorg that the exemptions from stamp duty authorized by the Governor General of India in Council, in the declaratory orders, dated 20th April 1866 under the provisions of Act XVIII. of 1865, are not affected by the introduction of the said amended Act, as provided for by Section 9 thereof which contains a clause to that effect.

Vide Gazette of India, dated 21st April 1866; p. 669.

2. The stamp duties in the revenue courts will therefore be limited, agreeably to the terms of the Government order of 20th April 1866, to regular cases only, and be levied according to the scale prescribed in Schedule B. of the amended Act, and all petitions relating to irrigation or other miscellaneous matters as well as interlocutory petitions in regular cases, will, as heretofore, be exempt from stamp duty.

No. 126.

GENERAL.
22nd August 1867.

The following letter, *No.* 2529, *dated Simla, the 20th July* 1867. *From A. H. Harington, Esq., Offg. Under-Secy. to the Govt. of India, To T. H. Thornton, Esq. Secretary to the Govt. of Punjab and its Dependencies*, is published for information:

"I am directed to acknowledge the receipt, by "transfer from the Military Department, of your letter "No. 1339, dated the 22nd of May, suggesting the "necessity for prescribing some definite text-book of "Indian History for the examination of Military Officers "seeking admission to the Staff Corps in the Civil and "Political Departments.

2. "In reply, I am directed to inform you that the "Governor General in Council considers that the new "edition of Marshman's History of India will, perhaps, "better than any other, meet the purpose, and is "pleased to direct its adoption."

I have, &c.,
(Signed) J. T. WHEELER,
For Offg. under-Secy. to the Govt. of India.

No. 127.

GENERAL.
17th August 1867.

593

Venketramiah, Amildar of the Luckhovully Talook is granted extension of leave till the 15th September 1867, he being considered as on sick leave from the commencement of the leave granted to him by Notification No. 71, dated 12th July 1867.

No. 128.

REVENUE—STAMPS.
22nd August 1867.

The following Notification of the Government of India, No. 154, Judicial, dated Simla, the 8th August 1867, is published for general information, in continuation of Notification No. 107, published in the Mysore Gazette, dated 27th July 1867.

"The Governor General in Council is pleased to "declare that the Notification, No. 123, dated 26th "June last, applying the Stamp Act No. XXVI of 1867 "to the province of Mysore, is to have effect from the "1st instant."

By order
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

The following Notification is issued by the Offg. Commissioner of Coorg.

No. 12. PUBLIC WORKS DEPARTMENT.
17th August 1867.

Mr. E. Gramatzki is appointed, subject to the confirmation of the Government of India, as an Assistant Engineer, 3rd Grade, in the Public Works Department of Coorg, from the 1st proximo.

By order,
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ನಂ. ೧೮೦.

ಇಂಡಿಯಾದೇಶದ ನಕ್ಷೆತ್ರ.

ಎನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೮೬೭.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಗಸ್ಟು ೩ನೇ ಮರಕುಂಮಿನ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಗಜೆಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ, ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೇ ೩೦ನೇ ಪುರಕುಮ್ಮಿನ ಲಂಡನ್ ಗೆಜೆಟಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಜರುವ ಯಕಸ್ಮಾತ್ಕಟ್ಟನ್ನು ಸರ್ವ ಜನಗಳ ತಿಳುವಳಿಕೆಗೆ ಬ್ಯೆ ಪುನಹ ಪ್ರಸಿದ್ಧಪಡಿಸಿರುತ್ತದೆ.

"ಇಂಡಿಯಾ ಆಫೀಸ್; ೩೦ನೇ ಮೇ ೧೮೬೭.

" ಮೈಸೂರು ದೇಶದ ಮಹಾರಾಜರಾದ ಕೃಷ್ಣರಾಜ ವೊಡೆಯ " ರವರಿಗೆ ನೈಟ್ ಗ್ರ್ಯಾಂಡ್ ಕಮ್ಯಾಂಡರ್ ಆಫ್ ದಿ ಮೋಸ್ಟ್ ಯ " ಗ್ಲಾಲಟಿಡ್ ಆರಡರ್ ಆಫ್ ದಿ ಸ್ಟಾರ್ ಆಫ್ ಇಂಡಿಯಾ ಅಂದ

155

"ರೆ, ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ನಕ್ಷತ್ರವ ವಿಶೇಷ ಕೀರ್ತಿವಾದ ತರಗ
"ತಿಯ ನೈಟ್ ಗ್ರಾಂಡ್ ಕಮ್ಮಾರ್ಡರ್ ಯೆಂಬ ಬಿರುದನ್ನು
"ಕೃಪಾಪುರಃಸ್ಕರವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ನಿಯಮಿಸುವದಕ್ಕೆ ಮಹಾ
"ರಾಣಿಯವರು ಬಹಳ ಸಂತೋಷ ಪಟ್ಟರುತ್ತಾರೆ."

ನಂ. ೧೦೫. ರೆವಿನ್ಯೂ—ಸ್ಟ್ಯಾಂಪುಗಳು.

೨೦ನೇ ಆಗಷ್ಟು, ೧೮೬೭.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೨೦ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ತಿದ್ದು ಪಾಟು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ಆಕ್ಟಿನ B ಷೆಡ್ಯೂಲನ್ನು ಕುರಿತು, ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರೆಲ್ ೨೦ನೇ ಇಸವಿ ೧೮ನೇ ನಂಬರು ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೇ ಪ್ರಕಾರ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮರಕುಂನ ಇಂಡಿಯಾ ಗಜೆಟ್ ಪುಟ ೬೬೯ ಎಪ್ರೆಲ್ ೨೦ನೇ ಮರಕುಂನ ಡಿಕ್ಲೋನೋಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ರೆವೇರಿ ಆರ್ಡರ್ ಯಾನೇ ಹುಕುಂಗಳ್ಳಲ್ಲಿ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌಸಲವರಿಂದ ಆಜ್ಞಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ತೆರಿಗೆಯು ಮಾವ್ ಗಳಿಗೆ, ಆ ಜಾಗ್ಯಾಗಿ ಬಂದು ಕಲಮನ್ನು ಅಣಗಿಸಿ ಕೊಂಡಿರುವ ಸದರಿ ಆಕ್ಟಿನ ನೇ ನೇಕರ್ಷನಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪ್ರಕಾರ, ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ತಿದ್ದು ಪಾಟಾದ ಆಕ್ಟು ಜಾರಿಯಲ್ಲಿ ಬರುವದರಿಂದ ಬಾಧಕವಿಲ್ಲವುಯೆಂಬದಾಗಿ ಮೈಸೂರು ಮತ್ತು ಕೊಡಗು ದೇಶಗಳ ಎಲ್ಲ ಜನಗಳ ಮತ್ತು ರೆವಿನ್ಯೂ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರ ತಿಳವಳಿಕೆ ಬಗ್ಯೆ ಇದರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

೨. ಅದ್ದರಿಂದ, ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರೆಲ್ ೨೦ನೇ ಮರಕುಂನ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಆರ್ಡರಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ರೆವಿನ್ಯೂ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ತೆರಿಗೆಗಳು ಕ್ರಮವಾದ ಪೊಕದ್ದಮೆಗಳಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಹದ್ದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ತಿದ್ದು ಪಾಟು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಆಕ್ಟಿನ B ಷೆಡ್ಯೂಲಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿರುವ ಸ್ಕೇಲ್ ಯಾನೆ ರಿವಾಜಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ತೆರಿಗೆಗಳು ವಸೂಲ್ಮಾಡಲ್ಪಡುವವು. ನೀರಾವರಿ, ಯಾ ಇತರ ಚಿಲ್ಲರೆ ವಿಷಯಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟ ಅರ್ಜಿಗಳೂ, ಮತ್ತು ಕ್ರಮವಾದ ಪೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ, ವಿಚಾರಣೆ ಮಧ್ಯ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಇದುವರಿವಿಗಿನಂತೆ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪು ತೆರಿಗೆಯಿಂದ ಮೊಫಾಗಿರುತ್ತವೆ.

ನಂ. ೧೦೬ ಜನರಲ್.

೧೩ನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೮೬೭.

ಲಕುವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂ ಮಾಮಲೇದಾರ ವೆಂಕಟರಾಮೈಯ್ಯನವರಿಗೆ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೧೦ನೇ ಮರಕೊಡಿನ ೩೦ನೇ ನಂಬರಿನ ಯಿಸ್ತಿಹಾರಿನ ಪ್ರಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ರಜಾ ದುರುವಾದ ಲಾಗಾಯಿತು ಕಾಯಿಲೆ ರಜಾದ ಮೇಲೇ ಯಿರುವ ಹಾಗೆ ಯೆಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಕಪಟಂಬರ್ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ವರೆವಿಗೂ ಜಾಸ್ತಿ ರಜಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

By order
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

TOOMKOR DISTRICT.

Leave.

ತುರುವೆಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂ ಕಿಲೆದ ೨ ಲಕ್ಷ್ಮಿ ನರಸಪ್ಪನಿಗೆ ಸ್ವಂತ ಕೆಲಸಕ್ಕಾಗಿ ಈ ತಿಂಗಳೂ ಗುರ್ತೆ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಪ್ರವಿಲೇಜ್ ರಜಾ ಮಂಜೂರಾಗಿ ಯಿದೆ.

ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಮಾಹೆ ೫ಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ತುಮಕೂರು.

A. J. BRUCE,
Dy. Supt.

MYSORE DISTRICT.

Leave and appointment.

ಮದ್ದೂರು ತಾಲ್ಲೂ ಅಣೆ ಹೊಂಬಳಿ ಶೇಖದಾರ ತಿಂಮೆಗೌಡನಿಗೆ ಆಗಷ್ಟು 10ರ ಲಾಗಾಯತು ಪ್ರವಿಲೇಜ್ ೧೫ ದಿವಸಗಳ ರಜಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ರಾವು ತಾಲ್ಲೂಕು ಆಮಿಲ್ ರಂಗಪ್ಪನವರಿಗೆ ೧೫ ತಿಂಗಳ ಪ್ರವಿಲೇಜ್ ರಜಾ ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಿ ಯಿರುವದಾಗಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸ್ಟಾಫೇಬರವರಿಂದ ಲೆಟ್ರು ಬಂದು ಯಿದೆ.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ರೆವಿನ್ಯೂ ಹೆಡ್ ಮುನಷಿ ರಾಮಣ್ಣನವರಿಗೆ ಯಳಂದೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಮಾಮಲೇದಿತ್ ಕೆಲಸವನ್ನ ಅಜಮಾಯಿಷಿಗೋಸ್ಕರ 6 ತಿಂಗಳವರಿಗು ಆಗಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿ ಸರ್ ಮೆಜಸ್ಟ್ರೇಟು ಪವರ್ ಕೊಟ್ಟು ಯಿದೆ, 6 ತಿಂಗಳನಂತರ ಪೆನಲ್ ಕೋಡ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರು ಕೋಡ್ ಪರಿಕ್ಷೇ ಕೊಡಬೇಕು.

ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಟಣದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಚೀಕುಂದದ ಶೇಕದಾರ ನಾರಣಯ್ಯನ ಖಾಯಿಷ್ ಪೇರೆ ಅತನ ಶೇಕದಾರೀ ಕೆಲಸವನ್ನು ನಾರಣಯ್ಯನ ಅಂಣನ ಮಗನಾದ ನರಸಿಂಹ್ಮಯ್ಯನಿಗೆ ಮೊಕರರು ಮಾಡಿರುತ್ತೆ.

ಹೆಗಡದೇವನಕೋಟೆಲ್ಲಿ ಖಾಲೀ ಇರುವ ಚಿನ್ನಹಳ್ಳಿ ಶೇಕದಾರೀ ಕೆಲಸವನ್ನು ಮದ್ದೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಜು. ಗು. ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ನೋಡುತ್ತಾ ಇದ್ದ ಮೈಸೂರು ಸುಬ್ಬರಾಯನಿಗೆ ಆಕ್ಟಿಂಗಾಗಿ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿ ಇದೆ.

T. M McHUTCHIN.
Dy. Supt.

HASSAN DISTRICT.

Transfer

ಮಹಾರಾಜನದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬೆಳ್ಳೂರು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ ಸುಬ್ಬರಾಯ ಹವಾ ಆಗುವದಿಲ್ಲಾ ಸರಾಕ್ಕೆ ಆದರೂ ಕಬೂಲಿದ್ದೀನೆಂದು ಕೋರಿಕೊಂಡ ಮೇರೆಗೆ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಪಡಾವುಳ್ಳ ಬಾಳು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಈ ಬಾಳು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರ ವೆಂಕಟಚಾರಿಗೆ ೧೫ ರೂಪಾಯಿ ಪಡಾವುಳ್ಳ ಸಡೆತಿ ಬೆಳಗೋಡು ಹೋಬಳಿ ಶೇಕದಾರಿಗೂ ವರ್ಗಾವರ್ಗಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಇದೆ.

ತಾರೀಖು ೧೩ನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

W. HILL,
Dy. Sup. Hassan District.

JUDICIAL.

In the Court of the Judicial Commissioner of Mysore.
Bangalore, Saturday, the 6th day of July 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq., *Offg. Judl. Comr.*

Special Appeal No. ೫೬ of 1867 against the decision of the Superintendent of Ashtagram Division in appeal suit No. 32 of 1866.

Soobbee. S. Appellant. (Plaintiff).
vs
Rungasetty. S. Respondent (Defendant).

JUDGMENT.

This suit was brought by a Hindoo wife against her husband, from whom she has for some years been living apart, for recovery of her Stridhana, and for an allowance for her separate maintenance.

2. The lower Courts allowed the Stridhana, but refused the allowance for her separate maintenance.

3. The Courts having found that the plaintiff left her husband's house, the question is whether she was justified by her husband's cruelty in leaving him. In order to justify a wife in leaving her husband's protection, and to entitle her to an allowance for her separate maintenance, it is necessary to show that she could not reasonably be expected to live with him. Now three witnesses speak of the ill-usage which is said to have justified the plaintiff in leaving her husband's roof. It appears that one day her husband called her, as she was adorning herself with ornaments, and as he had to call her several times before she came, he became angry, snatched the ornaments from her, and pushed her, or struck her, and told her to go away. He himself also went away, from which it appears that he did not seriously intend her to leave his protection. It does not appear how long afterwards she left him, but, it has been found by the Courts below that she left her husband of her own free will. I think that the circumstance of her husband having, in a hasty moment, given the plaintiff a push, or a blow, would not justify her in withdrawing herself as she did from his house, and claiming a separate allowance. If a wife were permitted to do so, there would be an end of the obligation of marriage, and much unhappiness would be the result.

4. It is said that the husband said that if his wife returned he would break her head. This was probably not intended to be taken literally; and it was said when the wife had been living separate for 3 years, having refused to return when recommended by a Punchayet to do so.

5. Under these circumstances this special appeal must be dismissed with costs, and the decision of the Superintendent affirmed.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್. 595

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು, ಶನಿವಾರ, ೬ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್‌ಸ್ಲೆಯವರ ಮುಂದೆ.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೫ನೇ ನಂಬರ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ಼ನ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಮಾಡಿದ ತೀರ್ಪಿನ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ 28–501ನೇ ನಂಬರ್ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್.

ಸುಬ್ಬಿ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿ (ವಾದಿ)
ರಂಗಶೆಟ್ಟಿ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ (ಪ್ರತಿವಾದಿ)

ಫೈಸಲ್.

ಇದು ವೊಬ್ಬ ಹಿಂದು ಹೆಂಗಸು ತನ್ನ ಗಂಡನ ಮೇಲೆ ತನ್ನ ಸ್ತ್ರೀಧನಕ್ಕೋಸ್ಕರವಾಗಿಯೂ, ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ ಜೀವನಾಂಶಕ್ಕೋಸ್ಕರವಾಗಿಯೂ ತಂದ ದಾವೆ ಅವಳು ತನ್ನ ಗಂಡನ ಬಿಟ್ಟು ಕೆಲವು ವರುಷಗಳಿಂದ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ವಾಸ ಮಾಡುತ್ತಾಳೆ.

೨. ಕೆಳಗಿನ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಸ್ತ್ರೀಧನ ಕೊಡಿಸುವಂತೆಯೂ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಜೀವನಾಂಶ ತಿಕ್ಯಲಾರದೆಂತಲೂ ತೀರ್ಪು ಮಾಡಿದರು ವಾದಿಯು ತನ್ನ ಗಂಡನ ಮನೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟಂತೆ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೆ ತಿಳಿದು ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಅವಳ ಗಂಡನ ಕ್ರೌರ್ಯದ ದೆಸೆಯಿಂದ ಅವನನ್ನು ಬಿಟ್ಟದ್ದು ನ್ಯಾಯವೇ, ಎಂಬದು ಪ್ರಸಕ್ತ ವಿಷಯವು. ಹೆಂಡತಿಯಾದವಳು ತನ್ನ ಗಂಡನ ಸಂರಕ್ಷಣೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ ಜೀವನಾಂಶಕ್ಕೆ ಅರ್ಹಳಾಗ ಬೇಕಾದರೆ ನ್ಯಾಯವಾಗಿ ಅವನೊಡನೆ ಇರುವದಕ್ಕೆ ಆಗದೆಂದು ತೋರಿಸಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ. ವಾದಿಯ ಗಂಡನು ಕ್ರೂರವಾಗಿ ನಡಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಅವಳು ಅವನ ಮನೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟದ್ದು ನ್ಯಾಯವಾಗಿರುತ್ತೆಂದು ಮುನ್ನೂರು ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ನುಡಿಯುತ್ತಾರೆ. ವೊಂದು ದಿನ ಗಂಡನು ತನ್ನ ಹೆಂಡತಿ ವೊಡವೆ ಇಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳುತ್ತಾ ಇರುವಾಗ ಕರೆದ ಹಾಗೂ ಕೇಲವಾವತ್ತಿ ಕರೆದ ಬಳಿಕ ಒಂದಹಾಗೂ ಅದರಿಂದ ಅವನಿಗೆ ಕಿಟ್ಟು ಬಂದು ಅವಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ವೊಡವೆಗಳನ್ನು ಕಿತ್ತು ಕೊಂಡು ಅವಳನ್ನು ತಳ್ಳಿ ಅಥವಾ ಹೊಡದು ಅಟ್ಟಿ ಬಿಟ್ಟು ಅವನು ಹೊರಟು ಹೋದನಂತೆ ಇದರಿಂದ ಅವಳು ತನ್ನ ಸಂರಕ್ಷಣೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಹೊರಟು ಹೋಗಬೇಕೆಂದು ವುದ್ದೇಶ್ಯ ವಿರಲಾರದೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ. ಆ ಬಳಿಕ ಯೆಷ್ಟು ದಿನಗಳ ತರುವಾಯ ಅವಳು ಅವನನ್ನು ಬಿಟ್ಟಳೋ ಅದು ಕಾಣಬರುವದಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ ಅವಳು ತನ್ನ ಇಷ್ಟದ ಮೇಲೆ ಗಂಡನನ್ನು ಬಿಟ್ಟಂತೆ ಕೆಳಗಿನ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೆ ಕಾಣ ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ವಾದಿಯ ಗಂಡನು ಯೇನೋ ಮುಂಗೋಪದಲ್ಲಿ ಅವಳನ್ನು ತಳ್ಳಿ ಹೊಡದ್ದರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಅವನನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಜೀವನಾಂಶ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಕೇಳುವದಕ್ಕೆ ನ್ಯಾಯವಲ್ಲವೆಂದು ಎಣಿಸುತ್ತೇನೆ. ಹೆಂಡತಿಯಾದವಳು ಹೀಗೆ ಮುತ ಬಹುವಾದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ವಿವಾಹದ ನಿರ್ಬಂಧ ಅಟ್ಟಕ್ಕೆ ತೀರುತ್ತೆ ಅದರಿಂದ ಬಹಳ ದುಃಖಗಳು ಪ್ರಾಪ್ತವಾಗುವದು.

೪. ಹೆಂಡತಿ ಯೇನಾದರು ತಿರಿಗಿ ಬಂದರೆ ತಲೆ ಹೊಡದು ಹಾಕುತ್ತೇನೆಂದು ಹೇಳಿದನಂತೆ ಬಹುಶಃ ಈ ಮಾತಿಗೆ ನಿಜವಾಗಿ ತಲೆ

ಹೊಡಪು ಹಾಕುವ ಉದ್ದೇಶ್ಯ ವಿರಲಾರದು. ಹೆಂಡತಿ ಸ್ವರೂಪ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಇರುತ್ತಿರುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಪಂಚಾಯತರು ಪುನಃ ಗಂಡನ ಬಳಿಗೆ ಹೋಗೆಂದು ಹೇಳಿದಾಗ ಹೋಗುವದಿಲ್ಲವೆಂದು ನಿರಾಕರಿಸಿದಳಂತೆ.

೫. ಈ ಸಂಗತಿಗಳೆಂಬ ಈ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲು ಕೋರ್ಟು ಖರ್ಚುಗಳು ಸಹಿತವಾಗಿ ಡಿಸ್‌ಮಿಸ್ ಆಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ತೀರ್ಪು ಕಾಯಂ ಆಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

FINANCIAL.

CIRCULAR No. 504.

NEW CURRENCY NOTES.

The following notification, issued by the Commissioner of Issue of Paper Currency, Madras, dated the 12th August 1867, is re-published for the information of all Treasury Officers and Amildars. In the event of any notes of the new pattern being presented to be cashed, or tendered in payment of revenue, they are to be received at the Treasuries under the same rules as notes of the old pattern.

BANGALORE,
Dy. Acctt. General's Office,
17th August 1867.

H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

The circulation of a new pattern currency note for Rs. 100, commenced on the 15th July 1867. New forms of the other denominations have since been received, are now being signed, and the issue will commence in a few days.

The chief distinguishing marks of the new notes are:—

I.—*The serial letter and number of each note are printed in black ink on a green medallion.*

II.—*The value is printed in letters and in figures, in—*

English.
Tamil.
Telugu.
Canarese.
Malayalum.

The values in the Vernacular languages in letters are at the top of the notes for 1,000 *and* 500 *Rupees, and at the lower part of the notes for the other denominations.*

III.—*The values in English figures are in medallions at the upper corners in the* 1,000 *and* 500 *Rupees notes, and at the lower corners in the notes for* 10, 20, 50 *and* 100 *Rupees. In every case the values in the Vernacular figures are in medallions at each side.*

IV.—*The value is also printed in very large English figures or letters of a green colour across the whole of the note.*

These Notes will circulate for the present concurrently with those of the old pattern, and both are equally a legal tender. The notes of the old pattern will be gradually withdrawn from circulation as they are received into the several Circle Offices.

J. CARPENDALE,
Commissioner of Issue of Paper Currency.

ಫೈನಾನ್ಷಿಯೆಲ್.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೫೦೪.

ಹೊಸ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಪೇಪರ್ ಕರೆನ್ಸಿಯಾನೆ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗ ಇಲಾಖಾ ಕೆ ಮಿಷನರವರು ಕೋರ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಯೆಸವಿ ಶಿಗಮ್ಮ ೧೨ನೇ ಮರು ಮಿನ ಯಿಸ್ತಾರ್ ನಾಮೆಯು ತವಾಂ ಟ್ರೆಜರೀ ಆಫೀಸರ್ ಗಳಿಗೂ ಅಮಲ್‌ದಾರಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗೆ ಮರಳಿ ಪ್ರಕಟ ಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ, ಈ ಹೊಸ ತರಹಾ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳು ಮೊದಲಿ ಸುವ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಸಿವಿನ್ಯೂ ಜಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಲ್ಲಿ ಅವುಗಳು ಹಳೇ ನೋಟುಗಳ್ಗಂತೆ ಖಜಾನೆ ಗಳಲ್ಲಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್ ಆಫೀಸ್.
೧೦ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು ಹೊಸ ನಮೂನೇ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್ ೧೮೬೭ನೇ ಜುಲೈ ೧೫ನೇ ಮಾಸ್ತಮಿನಲ್ಲಿ ಚಲಾವಣಿಗೆ ಬಂತು, ಯಿತರ ಮೊಬಲಗಿನ ಹೊಸ ನಮೂನೇ ನೋಟುಗಳು ಈಚಿಗೆ ಬಂದವು, ಅವುಗಳು ಸೈನ್ ಆಗುತ್ತಾ ಯಿವೆ, ಯಿನ್ನೂ ಕೆಲವು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಚಲಾವಣಿಗೆ ಬರುವದು.

ಹೊಸನೋಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಭೇದವಾದ ಗುರುತುಗಳ್ಯಾವಂದರೆ

೧. ಪ್ರತಿ ನೋಟಿನ ಅಕ್ಷರ ಕ್ರಮವು, ನಂಬರ್ ಸಹ ಕಪ್ಪು ಯಿಂಕಿ ಯಿಂದ ಹಸರು ರೇಖೆಗಳುಳ್ಳ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

೨. ಅದರ ಖರೀದಿಯೂ, ಯಿಂಗ್ಲೀಷ್, ಅರವ, ತೆಲಗು, ಕನ್ನಡ, ಮಳೆಯಾಳ, ಈ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷರಗಳಿಂದಲೂ, ಅಂಕಿಯಿಂದಲೂ, ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿರತಕ್ಕಂಥಾ ಖರೀದಿಯೂ, ೧೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನೋಟುಗಳಿಗೆ ಮೇಲ್ ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ, ಅದಕ್ಕೆ ಕಮ್ಮಿ ಖರೀದಿ ನೋಟುಗಳಿಗೆ ಕೀಳು ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ, ಯಿರುತ್ತದೆ.

೩. ಯಿಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಂಕಿಯಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ಖರೀದಿಯೂ, ೧೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನೋಟುಗಳ ಮೇಲ್ ಭಾಗದ ಮೂಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಗದದ ರೇಖೆಗಳಲ್ಲಿರುತ್ತದೆ, ೧೦, ೨೦, ೫೦, ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನೋಟುಗಳಿಗೆ ಕೆಳಗಣ ಮೂಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಬದಸ್ತೂರು ಯಿರುತ್ತದೆ, ಪ್ರತಿ ನೋಟಿಗೂ ದೇಶಭಾಷೆಯ ಅಂಕಿಗಳಿಂದ ಹಾಕಿರುವ ಖರೀದಿಯ ಉಭಯ ಪಾರ್ಶ್ವದಲ್ಲಿಯೂ, ಕಾಗದಗಳ ರೇಖೆಗಳಲ್ಲಿರುತ್ತೆ.

೪. ಖರೀದಿ ಸಹ ದೊಡ್ಡದಾದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಂಕಿಗಳಿಂದಲಾಗಲೀ ಅಕ್ಷರಗಳಿಂದಲಾಗಲೀ, ನೋಟಿಗೆ ಪೂರಾ ಅಡ್ಡವಾಗಿ ಹಸರು ಬಣ್ಣದಿಂದ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ಈ ನೋಟುಗಳು ಕ್ರಮೇಣ ಹಳೇ ನೋಟುಗಳ ಸಂಗಡ ಸೇರಿ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿರುವದು, ಈ ನೋಟುಗಳು ಸಮವಾಗಿ ಚಲಾವಣೀ ಆಗುವದು, ಹಳೆ ನೋಟುಗಳು ಆಯಾ ಸರಕಿಲ್ ಆಫೀಸುಗಳಲ್ಲಿ ಬಂದು ಸೇರುವ ಹಾಗೆಲ್ಲ ಸದರೀ ಹಳೆ ನಮೂನೆ ನೋಟುಗಳು ಕ್ರಮಕ್ರಮವಾಗಿ ಚಲಾವಣಿ ತಪ್ಪಿಸಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) J. CARPENDALE,
Commissioner of Issue of Paper Currency.

TRAVELLING ESTABLISHMENT OF OFFICERS DURING JUMMABUNDY.

AMENDED SCALE.

Circular No. 503.

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
AUDIT AND ACCOUNT DEPARTMENT.

From—The Deputy Accountant General of Mysore.
To—The Superintendents of Divisions.

SIR,

The Officiating Commissioner having had under his consideration the replies of the Superintendents of Divisions on the subject of modifying the scale of establishments accompanying them and the Deputy Superintendents of Districts when on jummabundy, I am directed to observe that while the Superintendent of the Ashtagram Division, Major Elliot, and the Officiating Superintendent of the Nugur Division, Captain Hay, consider the present establishment sufficient for their offices, with the addition of a maramut writer for Ashtagram, the Officiating Superintendent of the Nundidroog Division urges that permission may be given for taking out on such occasions the Manager of the office, a Record-keeper, and a revenue Accountant in addition. The Officiating Commissioner is, however, of opinion that the Managers would more usefully be retained at Head Quarters, and that the record duties in camp may be entrusted to any of the Goomastas. The only accession therefore which Mr. Saunders considers advisable for the Superintendents' jummabundy establishment, is that of a revenue or a maramut Accountant, leaving the selection to the option of the Superintendent.

For the Deputy Superintendents' jummabundy establishment, Major Pearse and Captain Hay recommend the addition of 5 men, and Major Elliot 2, subject to further trial. the representations which have, however, been made from time to time by several of the Deputy Superintendents as to the inadequacy of the establishment now allowed, and the need for additional hands of various grades for the due transaction of the duties in camp, lead to the conclusion that 1 English clerk and 2 officials of the judicial or revenue department may advantageously be allowed; but as the requirements of the different districts may be found to vary, the Officiating Commissioner sanctions the following scale as a maximum, leaving it to the discretion of the Superintendents and Deputy Superintendents to take out such of the subordinate educated officials as they may deem necessary, on the condition that the aggregate number of such officials sanctioned in the scale, shall not be exceeded.

On the recommendation of the Superintendent, Ashtagram Division, the Assistant Superintendents may also be permitted to take out an additional Moonshee (revenue or judicial) when on jummabundy.

SCALE.

SUPERINTENDENTS. *English Office.*	DEPUTY SUPERINTENDENTS. *English Office.*	ASSISTANT SUPERINTENDENTS.
2 Clerks.	2 Clerks.	1 Naib Sheristadar.
1 Anchè Mootsuddy.	1 Anché Mootsuddy.	2 Moonshees (rev. or judl.)
2 Peons.	2 Peons.	1 English writer.
Revenue Department.	*Revenue Department.*	1 Duffadar, 2 Peons.
1 Sheristadar.	1 Sheristadar.	1 Lascar.
1 Revenue or Maramut Acctt.	2 Accountants or other officials.	8
2 Moonshees.	1 Moonshee.	
1 Peon.	1 Maramut writer.	
Judicial Department.	*Judicial Department.*	
1 Sheristadar.	1 Sheristadar.	
2 Moonshees.	2 Moonshees or other officials.	
1 Nazir.	1 Goomasta.	
1 Moochee.	1 Moochee.	
1 Jemadar, 1 Duffadar, 12 Peons.	1 Jemadar, 6 Peons.	
3 Lascars.	2 Lascars.	
1 Masalchy.	1 Masalchy.	
	1 Sweeper.	
33	26	

I have the honor to be,
Sir
Your most obedient Servant
H. HUDSON,
Deputy Accountant General of Mysore.

BANGALORE, 14*th August* 1867.

159

NOTICE.

The Special Test Examination will be held in the Government High School, Bangalore, on the 26th August & six following days, commencing at 10 o'clock each day.

Annexed is a Statement of the day and hour fixed for each subject, and the rules for Candidates.

BANGALORE, *August* 10, 1867. J. GARRETT, *Director of Public Instruction.*

Hour.	Subject.	Test.
	Monday, 26th August.	
	Morning.	
10 to 1	Law of Evidence.....	I A, II A, I B, II B, Police Test and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
10 to 12½	Translation. Higher Grade. First or more difficult paper. English into Vernacular	VII A.
	Afternoon.	
2 to 5	Code of Civil Procedure.	I A, I B, and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
2 to 5	Police Departmental Paper	Police Test.
2 to 4½	Translation. Higher Grade. First or more difficult paper. Vernacular into English.	VII A.
	Tuesday, 27th August.	
	Morning.	
10 to 12	Law of Contracts	I A.
10 to 12	Law relating to Sea Customs and Conservancy of Ports	V.
12¼ to 1¾	Goldsmith's Equity.....	I A.
12¼ to 1¾	Limitation Act	I B.
	Afternoon.	
2½ to 5	Mahomedan Law.....	I A, and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
2½ to 5	Sea Customs Manual ...	V.
	Wednesday, 28th August	
	Morning.	
10 to 11½	Law of Torts	I A.
10 to 11½	Stamp Act	I B.
10 to 11½	Budget Manual	VI.
11¾ to 1¼	Civil Rules of Practice .	I A, I B.
	Afternoon.	
2½ to 5	Hindu Law	I A, and Pleaders District Moonsiffs' Courts.
2½ to 4½	Book-keeping	VI.
	Thursday 29th August.	
	Morning.	
10 to 1	Revenue Law and Regulations	III A, III B.
10 to 12	Salt Law	IV.
	Evening.	
2 to 5	Circular Orders, Board of Revenue	III A, III B.
2 to 4	Salt Manual.....	IV.
	Friday, 30th August.	
	Morning.	
10 to 12	Translation. Higher and Lower Grades. English into Vernacular	VII A, and VII B.
12¼ to 1¾	Criminal Rules of Practice	II A, II B, and Police Test.
	Evening.	
2½ to 5	Code of Criminal Procedure	II A, II B, and Police Test.
	Saturday, 31st August.	
	Morning.	
10 to 12½	Penal Code	II A, II B, and Police Test.
	Evening.	
2 to 4	Taluq and Village Accounts	III A, III B, and VI.
	Monday, 2nd September.	
	Morning.	
10 to 12	Translation. Higher and Lower Grades. Vernacular into English ...	VII A, VII B.
12¼ to 1¾	Stamp Rules.....	III A.
	Evening.	
2½ to 5½	Precis writing. Higher Grade	VIII A.
2½ to 4½	Ditto. Lower Grade .	VIII B.

RULES FOR CANDIDATES.

(1).—No Candidate will be allowed to quit the Examination Room on any day until the expiration of half an hour from the time fixed for the commencement of the Examination, and Candidates arriving after the expiration of that half hour will not be admitted.

(2).—No Candidate will be allowed to re-enter the Examination Room, during the hour of Examination, after once quitting it, nor to leave the room without finally giving up his answer papers.

(3).—Any Candidate detected in speaking to, or in any way communicating with, any other Candidate, will be at once removed from the room, and the circumstance reported to the Commissioner.

(4).—No Candidate will on any account be allowed to take into the Examination Room books or papers of *any* kind. Any one detected with such in his possession, or having recourse to any unfair practices, will be removed from the room, and the occurrence reported to the Commissioner.

(5).—A Candidate having completed his paper will rise from his seat, and remain standing until the Superintendent takes his answer papers. Any Candidate wishing to ask any question will pursue the same course, but will on no account leave his place.

(6).—Any paper sent up without the Candidate's name and number affixed will not be examined.

(7).—Candidates will not be allowed to take any papers, except their question papers, out of the Examination Room.

(8).—Candidates are forbidden to tear up papers or to throw papers on the floor. All "spoilt copies, &c.," should be left on the desk where the Candidate has been writing.

(9).—Candidates will be allowed to retain their question papers, taking care to leave attached to their answer papers that portion of the paper which contains the Heading.

Season Report of the Toomkoor District for the month of July 1867.

The rain-fall gauged at this station was about 6¼ inches, and it is reported that the country generally with the exception of the Taluq of Seera, has had more or less rain. The seed sown is reported to have all come up, and the crops are said to be doing well. In Seera, however, the total absence of rain is doing serious injury to the crops that have come up. Raggi, buller, navaney, baragoo, and javary, have been sown, as well as the poonjie for the kartheek crop. The wet vyshack crops have been reaped and threshed. The Areca nut in some parts is reported to have dropped off, but in others is said to be doing well. The cattle are reported to be in good condition, and the health of the districts is very favorable.

2. Fifteen houses in the town of Mudgiri are reported to have sustained injury on the 7th ultimo by an overflow of water from an adjacent tank.

3. There was a case of suicide reported in the Toomkoor Talook.

4. The prices of all articles of consumption are much the same as they were last month; but the batayee crop which realised in the Toorvakéré Talook last year Rs. 80 per candy having brought in only Rs. 70 this year, a fall in the price of grain is anticipated.

TOOMKOOR, A. J. BRUCE,
9th August 1867. *Deputy Superintendent.*

ಜುಲೈ ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಕಾಲ ಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

೧] ಅಂಗುಲ ಮಳೆ ಬಿದ್ದಂತೆ ತುಮಕೂರಲ್ಲಿ ಪ್ರಮಾಣ ನೋಡಲ್ಪಟ್ಟಹು ೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ವಿನಾ ಯೆಲ್ಲ ಕಡೆಯೂ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆ ಮಳೆ ಯಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಬಿತ್ತನವಾದ ಬೀಜವೆಲ್ಲ ಮೊಳಕೆಗೊಂಡು ಫಸಲ್ ಚನ್ನಾಗಿರುವಂತೆಯು ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ ೀರ್ಯದಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದೆ ಬೆಳದಿರುವ ಫಸಲೆಲ್ಲ ವಣಗುತ್ತಾಯಿದೆ. ರಾಗಿ, ನವಣೇ, ಜೋಳ ವಗೈರೇ ಬಿತ್ತನವಾಯಿಕು ಕಾರ್ತೀಕದ ಪುಣಿಜಿಯೂ ಪೇರಾವಾಯಿತು ವೈಶಾಖೀ ತರೀ ಫಸಲ್ ಕಟಾವಾಗಿ ರೇಬೇ ಆಯಿತು ಅಡಿಕೆ ಫಸಲ್ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಕಿಶ್ಕಹಾಗೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ಯಿತರ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಫಸಲ್ ಚನ್ನಾಗಿರುತ್ತಂತೆ. ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದನಗಳಿಗೂ ಜನಗಳಿಗೂ ಆರೋಗ್ಯ ವುಂಟು.

೨. ಮದ್ದಗಿರೀ ಷಹರ್‌ನಲ್ಲಿ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳು ೭ರಲ್ಲು ಹದಿನೈದು ಮನೆಗಳ ವರಿಗೆ ಆ ಬಳಿಯಣ ಕೆರೇ ನೀರಿನಿಂದ ಕೊಚ್ಚಿ ಕ್ಕೊಂಡು ಹೋದಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ.

೩. ತುಮುಕೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ವೊಬ್ಬನು ಆತ್ಮವಧೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡನಂತೆ.

೪. ಪದಾರ್ಥಗಳ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದ ಹಾಗೇ ಯಿರುತ್ತೆ ಆದರೆ ಬಟಾಯಿ ಪೈಕಿ ಕಳೆದ ವರುಷ ತುರುವೇಕೆರೆದುಲ್ಲಿ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೮೦ ರೂಪಾಯಿ ಹುಟ್ಟುವಳೀ ಆದ್ದು ಈ ವರುಷ ೭೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಹುಟ್ಟುವಳೀಯಾಯಿತು ಧಾನ್ಯದ ಧಾರಣೆ ಯಿಳಿಯುವದೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ.

ತುಮಕೂರು ೯ನೇ ಆಗಸ್ಟು.

(Signed) A. J. BRUCE,
Dy. Supt.

July 1867.
Season Report of the Colar District.

The past month has been more favorable to cultivation than that previous. There was a good fall of rain in all the taluqs of the district. The tanks both large and small have received a moderate supply of water.

2. Dry, wet, bagayet, mulberry and sugarcane lands have been cultivated to a greater or less extent in all the taluqs of the district.

3. Raggy, paddy, sugarcane, mulberry crops, &c., were thriving in all the taluqs of the district.

4. The price of raggy has increased in the taluqs of Colar, Baitmungalum, Srinivaspoor, Moolwagal Goodibunda, Ambajidroog and Sidlaghut taluqs, and in the other taluqs it is stationary. The price of paddy has increased in all the taluqs of the district except at Chotaballapoor, where it is cheaper by 12 annas over the month previous. The price of gram has increased in the Colar, Baitmungalum, Moolwagal, Goomnaikpollium, Ambajidroog, Sidlaghut and Maloor taluqs, and is stationary in the rest of the taluqs.

DEPUTY SUPT'S. OFFICE, B. KRISHNIENGAR,
COLAR DISTRICT, *Dy. Supt. Colar District.*
Dated, Colar, 10th August 1867.

ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು, ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ.

ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಿಗೆ ತತ್ಪೂರ್ವ ಮಾಸಕ್ಕಿಂತ ವ್ಯವಸಾಯಕ್ಕೆ ಅನುಕೂಲವಾಗಿತ್ತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಒಳ್ಳೇ ಮಳೇ ಆಯಿತು ದೊಡ್ಡ ಕೆರೆಗಳಿಗೂ ಸಣ್ಣ ಕೆರೆಗಳಿಗೂ ಮಿತವಾಗಿ ನೀರು ಬಂತು.

೨. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಪೈಕಿ, ತುಪ್ಪಿ, ತರೀ, ಬಾಗಾಯತು, ಷಹತೂತ್, ಗನ್ನ, ಜಮ್ಮಿಗಳು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕಿನೊಳಗೂ ವ್ಯವಸಾಯವಾಗಿರುತ್ತೆ.

೩. ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ರಾಗಿ, ಭತ್ತ, ಗನ್ನ, ಷಹತೂತ್ ವಗೈರೆ ಫಸಲ್ ಚನ್ನಾಗಿರುತ್ತೆ.

೪. ಕೋಲಾರ, ಬೇತಮಂಗಲ, ಶ್ರೀನಿವಾಸಪುರ, ಮುಳಬಾಗಿಲು, ಗುಡಿಬಂಡೆ, ಅಂಬಾಜೀದುರ್ಗ, ಶಿಡ್ಲಘಟ್ಟ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ರಾಗೀ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚು ತ್ತಾ ಯಿದೆ ಯಿತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ

ಬಂದೇ ವಿಧವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಭತ್ತದ ಧಾರಣೆ ಚಿಕ್ಕ ಬಳ್ಳಾಪುರದಲ್ಲಿ ವಿನಾ ಮಿಕ್ಕ ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಹೆಚ್ಚಿತು ಚಿಕ್ಕ ಬಳ್ಳಾಪುರದಲ್ಲಿ ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಿಗಿಂತ ೦೨ ಆಣೆ ಅಗ್ಗವಾಗಿದೆ. ಕೋಲಾರ, ಬೇತಮಂಗಲ, ಮುಳುಬಾಗಿಲು, ಗುಮ್ಮನಾಯಕನಪಾಳ್ಯ, ಅಂಬಾಜೀದುರ್ಗ, ಶಿಡ್ಲಘಟ್ಟ, ಮಾಲೂರು, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಹುರುಳಿ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚಿತು ಯಿತರೆ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ನೆಲೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ.

(Signed) B. KRISTNIENGAR,
Dy. Supt. Colar District.

Season Report of the Mysore District for the month of July 1867.

I. The rain has been partial throughout this month; and for the last fortnight, scarcely any has fallen; the crops which looked promising, are suffering from this want of rain.

II. The fall of rain at Mysore, was 2 inches and 78 cents, against 3 inches and 35 cents in the previous month, and the average temperature at 6 P. M., was 82°

III. The public health has been good. Small pox prevailed to a slight extent in several talooks of the district.

IV. The number of deaths from disease and accident, is reported to have been 528.

V. Prices of grain in the town of Mysore, especially raggy, have had an upward tendency.

VI. The mortality amongst cattle is stated to be 1559, of which 186 were destroyed by wild beasts.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent, Mysore District

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಜುಲೈ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

೧. ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಮಳೆ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಆಯಿತು ಕಳಿದ ೧೫ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಮಳೆಯೇನು ಆಗಲಿಲ್ಲವು. ಯಿದರಿಂದ ಪೂರ್ವ ಜನ್ಮಾಗಿದ್ದ ಫಸಲು ಬಾಡುತ್ತಾ ಬರುತ್ತವೆ.

೨. ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ೨ ಅಂಗುಲವು ೭೮ ಸೆಂಟುಗಳ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು ಕಳಿದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೩ ಅಂಗುಲವು ೫೫ ಸೆಂಟುಗಳ ಮಳೆಯಾಯಿತು.

೩. ಜನಸಳಿಗೆ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಆರೋಗ್ಯ ವುಂಟು. ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಶಿಡುಬು ವುಪದ್ರವ ವ್ಯಾಪಿಸಿಯಿತ್ತು.

೪. ರೋಗಗಳಿಂದ ಅಕಸ್ಮಾತಾಗಿಯು ೫೨೮ ಮಂದಿ ಮೃತ ಹೊಟ್ಟಂತೆ ತಿಳಿಯಲಾಯಿತು.

೫. ಮೈಸೂರು ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಧಾನ್ಯದ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ರಾಗಿಯೂ ಧಾರಣೆ ಏಜವಾಸುವ ಹಾಗೆ ಯಿದೆ.

೬. ದನಗಳಪೈಕಿ ಒಟ್ಟಿಗೆ ಕಾಲ್ಬಡೆ ರೋಗವು ಆ ಪೈಕಿ ೧೮೬ ಕಾಡು ಮೃಗಗಳಿಂದ ಕೊಲ್ಲಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Supt.

Season report of the Hassan District for the month of July last

Showers of rain fell in all the taloks, and freshes have occurred in the Hemavutty river. Advantage has been taken of the rain to commence sowing raggy, dhall, and other cereal grains in all the maidan talooks. The gid raggy, and cholum crops, are reported to be thriving; and in some localities, they are ripe for harvesting. The paddy and sugarcane crops throughout the district are also flourishing.

Coffee trees are looking well and the garden crops are everywhere reported as unusually good, and promise a large out-turn.

The markets are well supplied and prices generally seem to be falling: the wholesale price of rice at the Aloor Suntay is Rs. 63—12—0 per bandy of 3½ candies=500 seers.

The public health remains indifferent; fever and cold prevailing to a great extent chiefly in the Arkulgode, Aticoopa, Bailoor, Munjerabad, and Chenraipatam Talooks. The mortality for the whole district is reported at 591 souls, or a little more than 1 death to every thousand of the population.

The loss in cattle was also heavy. Out of 1,610 deaths reported during the month, 194 head are said to have perished in the Mulnád from exposure to the inclemency of the weather.

W. HILL,
Dy. Supt., Hassan District.

ಜುಲ್ಯೆ ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ಹಾಸರ್ಕ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್‌ನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಎಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮಳೆ ಬಿದ್ದು ಹೇಮಾವತೀ ಹೊಳೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರವಾಹ ಬಂತು ಈ ಮಳೇ ಮೈದಾನ್ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ರಾಗಿ ತೊಗರಿ ವಗೈರೇ ಬಿತ್ತನಕ್ಕೆ ಅನುಕೂಲವಾಯಿತು ಗಿಡ ರಾಗಿ ಜೋಳ ಈ ಫಸಲ್ ಜನ್ಮಾಗಿರುವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ ಕೆಲವು ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಫಸಲ್ ಕುಯಿಲಿಗೆ ಬಂದಿದೆ. ಭತ್ತ, ಗನ್ನಾ ಇವುಗಳು ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಜನ್ಮಾಗಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಕಾಫೀ ಗಿಡಗಳು ಜನ್ಮಾನಿ ಕಾಣಿ ಬರುತ್ತವೆ, ಬಾಗಾಯಿತು ಫಸಲ್‌ಗಳು ಸರ್ವತ್ರ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಇದ್ದದ್ದಕ್ಕಿಂತ ಜನ್ಮಾಗಿದೆ ಯೆಂತೆ ವೊಳ್ಳೇ ಫಲವಾಗುವದಾನಿ.

ಬಾಜಾರಿಗೆ ವಿಶೇಷ ಸರಕು ಬಂದಿದೆ, ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ತಗ್ಗುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಅಕ್ಕಿ ಹೊಟ್ಟು ಖರೀದಿ ಆಲೂರು ಸಂತೆಯಲ್ಲಿ ಗಂಡಿ ಒಕ್ಕೆ ೬೫—೦—೦ ಪ್ರಕಾರ ವಿರುತ್ತು.

ಜನಗಳ ಆರೋಗ್ಯ ಮಧ್ಯಸ್ಥವಾಗಿದೆ. ಅರಕಲಗೂಡು, ಅಶ್ರಿಕುಪ್ಪೆ, ಬೇಲೂರು, ಮಂಜರಾಬಾದ್, ಜನ್ನರಾಯಪಟ್ಟ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಛಳೀ ಜ್ವರ ಬಹಳವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇರುತ್ತದೆ. ಜನಗಳ ಪೈಕಿ ಡಿಸ್ಪ್ರಕ್ಟು ಮುಳಿ ೫೯೦ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರು. ದನಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹಳ ನಷ್ಟವಾದವು. ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಸತ್ತು ಹೋದಂಥಾ ೧೬೦೦ ಕಾಲ್ನಡಿಗಳ ಪೈಕಿ ೧೯೩ರ ವರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಲೆನಾಡಿನಲಿ ಹವಾ ವಿಶೋಧಿಸಿ ಇರುವದರಿಂದ ಸತ್ತು ಹೋದವು.

(Signed) W. HILL,
Dy. Supt. Hassan District.

Season Report of the Chituldroog District for the month of July 1867.

Chituldroog. Want of rain has prevented the sowing operations in some parts and in others there has been a moderate fall of rain facilitating the sowing of raggy, jowaree, paddy, &c. Mortality amongst men amounts to 55 and amongst cattle 19. Rain-fall only 1-35 during the month.

Kankooppah. There has been no rain at all during this month; the soil is therefore in an unfit state, to be sown with seeds. There were only 21 deaths among men, while 57 cattle died from various diseases.

Moolcalmooroo. Some of the wet crops dependant on irrigation works are in a healthy condition, while the recently cultivated dry crops such as oil-seeds, sajjay, &c., are withering from want of rain. Where seeds are not sown yet in wet lands the latter are ploughed and kept ready for that purpose, deaths of men were 16.

Dodderi The state of the crops here is the same as that in the Moolcalmooroo Talook. Sickness prevails but to a small extent. Mortality of men and cattle was respectively 24 and 26.

Herioor. There having been a scanty fall of rain, dry crops have been benefited to some extent. The vysaka wet crops have been reaped. Human beings have been enjoying a moderate health; the deaths reported beings only 20. But amongst cattle sickness prevails to a considerable extent, the number which died being so many as 427.

Boodihaul. There was so little rain in this talook during the month under report, that the ryots have been able only to plough their lands but not to sow seeds. Human mortality amounts to 21 and loss of cattle 328.

Hosdroog. The dry crops are in a thriving condition, it being the result of a sufficient fall of rain. Preparations have been made for sowing in the wet lands. There has not been much sickness, 13 and 164 were respectively the numbers of deaths amongst men and cattle.

Powgurh. The dry crops are partly healthy and partly not in consequence of either the want or the insufficiency of rain during the month. Wet crops under bowries are doing well. The number of men that died during the month was 25, and that of cattle 417.

Hurrihur. The scanty fall of rain in this month enabled the ryots to sow raggy, jowaree, dhall, cooltee, &c., people that died from different diseases were 25 and cattle 5.

Davengheri. No report has yet been received. The most prevalent disease in all the talooks has been only fever and ague. Only 2 deaths were reported from cholera in the Hosdroog Talook.

The price of staple commodities during this month has been almost the same as in the preceding month except ghoor, ghee, tamarind, &c., the prices of which have risen rather high.

Paddy	30 seers	per Rupee.
Rice	10 do.	do.
Raggy	25 do.	do.
Jowaree	22 do.	do.
Wheat	8 do.	do.
Cooltee	20 do.	do.

	Rs.	As.	
Ghoor	3	12	per Maund.
Ghee	14	0	do.
Tamarind	2	4	do.

CHITULDROOG, *6th August* 1867. (Signed) F. G. CUMMING, *Offg. Dy. Supt.*

ಜುಲ್ಯೈ ಮೊಹೇ ಬಾಬತು ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪ್ರೋರ್ಟು.

ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ಈ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಮಳೆ ಇಲ್ಲದೆ ಬಿತ್ತನೆಯೇ ಇಲ್ಲವಾಯಿತು. ಇತರ ಕಡೆ ಮಿತವಾಗಿ ಮಳೆಯಾದ್ದರಿಂದ ಬಾಗಿ, ಜೋಳ, ಭತ್ತ ಹಗೈರೆ ಫೇರಾವಿಗೆ ಸುಲಭವಾಯಿತು. ಜನಗಳಲ್ಲಿ ೫೫ ಮಂದಿ ಮೃತ ಪಟ್ಟರು. ದನಗಳಲ್ಲಿ ೧೯ ಕಾಲ್ನ

163

ಡೆ ಸತ್ತವು. ಆ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧ ಅಂಗುಲವು ೩೫ ಸೆಂಟುಗಳು ಮಳೆ ಬಿತ್ತು.

ಈ ಬಿಳಿ ಶುದ್ದಾಂಗ ಮಳೆ ಇಲ್ಲವಾಗಿ ಪೇರಾವಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಿಲ್ಲವಾಯಿತು. ೨೦ ಮಂದಿ ಮೈತ ಪಟ್ಟರು. ಆಯಾ ರೋಗಗಳಿಂದ ೫೭ ಕಾಲ್ಗಡೆ ದನಗಳು ಸತ್ತವು.

ಕೆರೇ ನೀರಿನ ಆಧಾರದ ಮೇಲೆ ಇರತಕ್ಕ ಕೆಲವು ತರೀ ಫಸಲೆ ಜನ್ನಾಗಿದೆ. ಮುಂದಾಗಿ ಪೇರಾವ್ ಮಾಡಿದ್ದ ಹರಳು, ಸಜ್ಜಿ ವಗ್ಯೆರೆಗಳು ಮಳೆಯಿಲ್ಲದೆ ವಣಗಿ ಹೋಗುತ್ತಾ ಇವೆ. ತರೀ ಜಮೀನ್ ವುಳ್ಳಟ್ಟು ಪೇರಾವ್ ಬಗ್ಯೆ ಸಿದ್ಧವಾಗುತ್ತಾ ಇವೆ. ಈ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ೧೬ ಮಂದಿ ಸತ್ತರು.

ಈ ಬಿಳಿ ಫಸಲು ಹೊಳಕಾಲುಮುರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿದ್ದ ಹಾಗೇನೇ ಇರುತ್ತೆ. ರೋಗೋಪದ್ರವಗಳು ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಜನಗಳಲ್ಲಿ ೭೫ ಮಂದಿ ಮೈತ ಪಟ್ಟರು. ದನಗಳಲ್ಲಿ ೨೬ ಕಾಲ್ಗಡೆ ಹೋದವು.

ಸ್ವಲ್ಪ ಮಳೆಯಾದ್ದರಿಂದ ಖುಷ್ಕೀ ಫಸಲಿಗೆ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಾಯಿತು. ವೈಕಾಖಿ ತರೀ ಫಸಲು ಕಟಾವಾಯಿತು ಜನಗಳಿಗೆ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಆರೋಗ್ಯ ಉಂಟು ತಾಲ್ಲೂಕು ವೈಕಿ ೨೦ ಮಂದಿ ಮಾತ್ರ ಮೈತ ಪಟ್ಟರು. ದನಗಳಿಗೆ ವಿಶೇಷ ರೋಗ ತಗಲಿರುವದರಿಂದ ೩೬೭ರ ವರಿಗೆ ಹೋದವು.

ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕಿನೊಳಗೆ ಮಳೆ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಬಿದ್ದರಿಂದ ವೈತರು ಭೂಮಿಯನ್ನು ಮಾತ್ರ ವುತ್ತರೇ ಶಿವಾಯಿ ಪೇರಾವ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಆಗಲಿಲ್ಲವು. ಮನುಷ್ಯರಲ್ಲಿ ೨೦ ಮಂದಿ ದನಗಳಲ್ಲಿ ೩೨೪ ಸಹ ಸತ್ತವು.

ಸಾಕಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಮಳೆಯಾದ್ದರಿಂದ ಖುಷ್ಕೀ ಫಸಲ್‌ಗಳು ವೃದ್ಧಿಯಾಗುತ್ತಿದೆ. ತರೀ ಬೀಜ ಪೇರಾವಿಗೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ರೋಗೋಪದ್ರವಗಳು ವಿಶೇಷವಿಲ್ಲವು.

ಜನಗಳಲ್ಲಿ ೧೩ ಮಂದಿ, ದನಗಳ ವೈಕಿ ೧೬೪ ಕಾಲ್ಗಡೆ ಸಹ ನಷ್ಟವಾದವು.

ಫಸಲ್ ಕೆಲವು ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಜನ್ನಾಗಿದೆ ಆದರೆ ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಇಲ್ಲದ್ದರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಸಾಲದ್ದರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಕೆಲವು ಭಾಗ ಜನ್ನಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಆ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨೫ ಜನ ಮೈತ ಪಟ್ಟರು. ೪೧೭ ದನಗಳು ಸತ್ತವು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಳೆಯಾದ್ದರಿಂದ, ವೈತರು ರಾಗಿ, ಜೋಳ, ತೊಗರಿ, ಹುರಳೇ ವಗ್ಯೆರೆ ಬೀರಾವ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅನುಕೂಲವಿತು. ಮನುಷ್ಯರಲ್ಲಿ ೨೫ ಮಂದಿಯೂ ೩೫ ದನಗಳು ಸತ್ತವೆ

ಈ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಿಂದ ರಿಪೆರ್ಟು ಬರಲಿಲ್ಲವು. ಯೆಲ್ಲ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳೊಳಗೂ ಛಳಿ ಜ್ವರ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇದಾವಣಿಗೆರೆ. ರತ್ತೆ. ಉಖಾಲ್ ಜುಲಾಬ್‌ನಿಂದ ಹೊಸದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಇಬ್ಬರು ಕಾಲವಾದರು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಜಿನೀ ಖರೀದಿ ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಇದ್ದ ಹಾಗೇ ಇರುತ್ತೆ. ಬೆಲ್ಲ, ತುಪ್ಪ, ಹುಳಿಹಣ್ಣು ವಗ್ಯೆರೇ ಜಿನಿಸೀಗಳು ಮಾತ್ರ ಬಹಳ ಛಪಾಯಿತು.

ಭತ್ತ	ರೂಪಾಯಿ	ಒಂಕ್ಕೆ	ಕೇರು. ೩೦
ಅಕ್ಕಿ	,,	,,	೧೦
ರಾಗಿ	,,	,,	೨೫
ಜೋಳ	,,	,,	೨೦
ಗೋಧಿ	,,	,,	೪
ಹುರಳಿ	,,	,,	೨೦

			ರೂ.	ಆ.
ಬೆಲ್ಲ	ಮಣ ವೊಂದಕ್ಕೆ	ರೂಪಾಯಿ	೩	೧೨
ತುಪ್ಪ	,,		೧೪	೦
ಹುಳಿ ಹಣ್ಣು	,,		೨	೪

ಜಿತ್ರದುರ್ಗ ಒನೇ ಆಗಷ್ಟ್ಯ.

(Signed) F. G. CUMMING,
Offg. Dy. Supt.

BANGALORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to a house under attachment at Koppasunder, in satisfaction of a decree, to appear themselves and prove their claims before the Deputy Superintendent within one month from the 7th August 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿll ಡಿll ಸೂll ಕೊರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸರ್ ೧೪ ಒನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರೀ ನಂಬರ್ ೧೪.

ಮುದರಾಸ್ ಹೈ ಕೋರ್ಟ್ ಒನೇ ಇಸವಿ ನಂಬರ್ ೧೧೩.

ವಾದಿಗಳು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು.
೧ನೇ ಮೆಸ್ಟರ್ ಚುಲಿಯಾಡಿ ಬುಅಕ್ಸ್ನ ಸಾಹೆಬರು.	ಬೆಂಗಳೂರು ಸೂಳ್ಳಿರುವ ಮೆಸ್ಟರ್ ರಿಗ್ಸ್ ಸಾಹೇಬರು.
೨ನೇ ಮೆಸ್ಟರ್ ಹನಿ ಸಾಹೇಬರು.	

ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಅಮಾನತ್ತಿಟ್ಟಿರುವ ಗ್ಯಾಂಟ್ ಪ್ರಕಾರ ಬೆಂಗಳೂರು ಕುಪ್ಪಸಂದ್ರ ಸೂಳ್ಳಿನಿಂದಾ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ಹೋಗತಕ್ಕ ಷಹರ್‌ಸ್ತೆಯಲ್ಲಿರುವ ೩೫೩ನೇ ನಂಬರ್ ಅವುಷಧದ ಕಾರಖಾನೆ ಎಂಬ ಬಂಗಲೆಯು ಸದರಿ ಡಿಕರಿ ಆಮಲ್‌ಜಾರಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾದ್ದರಿಂದ ಜಪ್ತಿ ಸ್ಥಿತಿ ವಿಷಯವಾಗಿ ಹಕ್ಕು ಬಾಧ್ಯತೆ ಅಥವಾ ಸಂಬಂಧವುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರಿನ ತಾರೀ

ಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಬಂದು ತಿಂಗಳು ಒಳಗಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕು ಅಥವಾ ಸಮ್ಮಂಧವನ್ನು ಕಾಯಿದೆ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿ ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬಹುದು. ತಪ್ಪಿದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಸದರಿ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ವುಂಟಾಗಿರುವ ಬಾಧ್ಯತೆ ಹಕ್ಕು ಮತ್ತು ಸಮ್ಮಂಧವನ್ನು ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಿ ಡಿಕರಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರಿ ಮಾಡಿಸಲಾಗೀತು. ವಾಯಿದೆ ಮೀರಿ ಬರುವ ಯಾವ ದಾವಾವನ್ನು ದಾಖಲ್ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲಾ.

ತಾರೀಖು ೭ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

MYSORE DISTRICT.

Notice by Deputy Superintendent calling for tenders for 24 licenses to keep Arrack shops in the town of Mysore for one year from November 1867 to the end of October 1868, on 14th September 1867.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ಲಾಗಾಯತು ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಗಟಂಬರ್ ಆಖೈರ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರು ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೆಯಾಗಿ ಪರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸರ್ಸುಗಳನ್ನ ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಗಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೪ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಯಾವನ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರಿ ಲೈಸರ್ಸ್ ಕೊಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗ್ಗನ್ನು ಹರಾಜ್ ಖೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ಕಚ್ಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡಬೇಕು ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೆ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸರ್ಸನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ೨ನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲೆ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದಾ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ೨ನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗು ಮೊದಲು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತಾ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ಮೊಬಲಗು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜು ಆಗುವ ಲೈಸರ್ಸಗಳಿಗೆ ಮಾಹೆ ವಾರಿಗೀ ಮೊಬಲಗೂ ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲಾ ಯಂಬ ಅಂಶವನ್ನ ಆ ತಾರೀಖಿನ ವರಿಗೂ ಗಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸ ಬೇಕು.

ದವಾನಾ ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಷ್ಟು,
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN.

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to a coffee jungle applied for by one Vencata Krishniah, to present themselves and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent, within the 20th September 1867.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂ. ಹೆಜೂರಿಂದ.

ಹಾಸನದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಂಚಿಕದ ಹೋಬಳಿ ಕಲ್ಲಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ವೊರಡೇ ಯಂಬದಾಗಿ ಹೆಸರು ಇರತಕ್ಕ ಸುಮಾರು ೩ ಯಕರೆ ಪುಳ್ಳ ಪುಡ್ವಿ ಇದರ ಚಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ಹಿಂದೆ ತೆಗದ್ದು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದ ದನಗಳು ವೊರಿನಿಂದ ಹೊರಟು ಕಾಡಿಗೆ ಮೇಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ವೋಣಿ ಇದಕ್ಕೆ ಹೆಸರು ವೊರವೋಣಿ ಯಂಬುದಾಗಿ ಕರಿಯುತ್ತಾರೆ.

೩. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಇದನ್ನ ಸಾಬಕು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ತೆಗದ್ದು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಬೊಡ್ಡ ವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಇಧೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಈ ವೂರಿಂದ ಬಳೇಕೆರೆ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ತಿರಗುತ್ತಾರೆ.

ಈ ಜಮೀರ್ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಹಾಸನದ ಕಸಬೆಹೆದಲ್ಲಿ ಇರುವ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯ ಕಾಫ್ಫಿದ್ದನಾಯಕ ಸಹಾ ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾರಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯಸ್ಥಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಕಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿಧೆ.

ಬತಾರೀಖು ೭ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

W. HILL.

COORG.

Notice extending the time fixed for the sale of the house belonging to Mr. C. W. James, at Mercara, until the 1st October 1867.

ಕೊಡಗು ಮಡಿಕೇರಿ ದರ್ಯಾಫ್ತ್ ಕಚೇರಿ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ಅರಿಜಿನಲ್ ನಂಬರ್ ೬೪.
ಸರ್ವೇಜನರಿಗೂ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮಡಿಕೇರೀಲಿರುವ ಸಿ. ಡಬ್ಲಿಯೂ. ಜೇಮಿಸ್ ಸಾಹೇಬರ ಬಾಬತು ಸ್ಥಿತಿಗತ್ಯನ್ನ ಕಳೆದ ಮೇ ೨೦ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಪ್ರಕಾರ ಜುಲಾಯಿ ೨೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಮಾಡಿದರೆ, ಮಳೆಗಾಲವಾದ್ದರಿಂದ ಜನರು ಜಮೆಯಾಗದೆ ಲುಕ್ಸಾನಾಧೀತವಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬಂದು ಸದರಿ ವಾಯಿದೆಯನ್ನು ಕದ್ದು ಮಾಡಿ ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ದಿನ ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಹರಾಜಿಗೆ ನಿಶ್ಚೈಸಲ್ಪಟ್ಟಧೆ.

ಬತಾರೀಖು ೩ನೇ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಮಡಿಕೇರಿ. W. H. ಐಯಪ್ಪ.

165

NOTICE.

Notice is hereby given that applications having been received for the purchase of the undermentioned lands under the rules sanctioned by Government for the sale of waste lands in Coorg, they will be put up to public auction and sold to the highest bidder above the upset price of Rs. two per acre at the Superintendent's Office at Mercara at noon on the 30th October 1867, subject to the conditions of sale laid down in the rules.

Purchasers will be required to pay at a fixed rate for all valuable timber growing on the land purchased, the amount being duly notified on the day of sale.

	Name of lands.	Name of applicants.	Situation.			Estimated area.	REMARKS.
			Talook.	Naad.	Village.		
1	Koosboor Oodawé ...	Mr. F. Mangles.	Nunjrajpatten ...	Yeddavanad ...	Koosboor ..	53½	
2	Odiya Mottay	Mr. R St J. Shaw.	Yeddaynaknad.	Ummuthnad ..	Bilugoonda ...	12	
3	Bámurku	Srenivasiah ...	do.	Yeddaynaknad ..	Arjee	6	
4	Kànungàdoo	Nunjapah ...	do.	Ummuthnad .	Kukkary ..	9	
5	Thogary Bane.. ..	Mr. F. Mangles.	Mercara ..	Mercara Halery-nad	Makkandoor ...	10	
6	A small piece near Mercara	Mr. Fowler. ..	do.	do.	Karanangary ..		Applied for building site.
7	A piece near Bamboo Caudoo	Mr. Watson ..	Kiggutnad. ...	Bettiethnad ...	Nokkya ...	5	
8	Yedday Bikky... ..	Calliah.. ...	do.	do.	Kadangala ...	2	
9	Papara Maudoo ..	Moodooveerah.	Paddynaknad .	Paddynaknad .	Koongala ...	1	

COORG SUPERINTENDENT'S OFFICE,
24th July 1867.

R. A. COLE,
Superintendent.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತರಿಗು ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಕೊಡಗು ದೇಶದಲ್ಲು ಇರುವಂಥಾ ಬಂಜರು ಜಾಗಾ ಮಾರುವಿಕೆ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನಿಂದಾ ಸಾಂಕ್ಷನ್ನಾಗಿ ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಇರುವ ಪೈಸಾರಿ ಜಾಗಾಗಳ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ದರಖಾಸ್ತು ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಎಕರು ಒಂದ್ಕೆ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಮಾಡಿ ಇರುವ ಎರಡು ರೂಪಾಯಿಗಿಂತ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿದಂಥಾವರಿಗೆ ಸದರಿ ರೂಲಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಗೆ ಪೊಳಪಟ್ಟು ಸರ್ಕಾರ್ಕಡೇನೇ ಇಸವಿ ಅಗಸ್ಟೋಜರ್ ತಾರೀಖು ಹಿಂನೇ ದಿನ ಮಧ್ಯಾನ ಸದರಿ ಭೂಮಿಗಳು ಮಡಿಕೆರೆಯಲ್ಲು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಛೇರಿಯಲ್ಲಿ ವಾರಲ್ಪಡುವದು. ಆ ಮೇರೆ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವಂಥಾ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕ್ರಯ ಬಾಳತಕ್ಕ ಎಲ್ಲಾ ಮರಗಳಿಗು ರೂಲ್ ಪ್ರಕಾರ ಕ್ರಯ ಕೊಡ ಬೇಕು ಕ್ರಯದ ಮೊಬಲಗು ಜಾಗಾ ಮಾರುವ ದಿನ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು

	ಜಾಗಾದ ಹೆಸರು.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು.	ಜಾಗಾ ಇರುವ ಸ್ಥಳ.			ಎಷ್ಟಾಯಿತು ಎಕರು.	ಟಿಪ್ಪಣಿ
			ತಾಲ್ಲೂಕು.	ನಾಡು.	ಗ್ರಾಮ.		
೧	ಕುಸುಬೂರು ಪುಪ್ಪೆ. ..	ಮೆ॥ ಪೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು	ನಂಜರಾಜ ಪಟ್ಟಣ ..	ಯುದವನಾಡು ..	ಕುಸುಬೂರು ..	೫೫॥	
೨	ಪೊಡಿಯೆ ಮೊಟ್ಟೆ ..	ಮೆ॥ ಪಾ ಸಾಹೇಬರು ..	ಎಡನಾಕನಾಡು.	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು	ಬೆಳುಗುಂದ ..	೧೦	
೩	ಬಾಮುರುಕು	ತಿಂನಿವಾಸೈಯ್ಯ ..	ಸದರೀ	ಎಡನಾಕನಾಡು.	ಅರ್ಜಿ ..	೬	
೪	ಕಾನಂಗಾಡು... ..	ಕುಪ್ಪಂಡ ನಂಜಪ್ಪ ..	ಸದರೀ	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು.	ಕಕ್ಕೇರಿ ..	೯	
೫	ತೊಗರಿಬಾಣಿ	ಮೆ॥ ಪೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು	ಮಡಿಕೆರೆ ..	ಮಡಿಕೆ ಹಾಲೇರಿ ನಾಡು ..	ಮಕಂದೂರು ..	೦೦	
೬	ಮಡಿಕೆರೆ ಸಮೀಪ ಒಂದು ತುಂಡು.	ಮೆ॥ ಪಾಲರ್ ಸಾಹೇಬರು	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕರಣಂಗೆರಿ ..	ಮನೆಕಟ್ಟುವ ದಕ್ಕೆ.	
೭	ಬಂಬುಕಾಡು ಸಮೀಪ ಒಂದು ತುಂಡು ಜಾಗಾ ..	ಮೆ॥ ಪಾಟರ್ಸನ್ ಸಾಹೇಬರು	ಕಿಗ್ಗಟ್ಟುನಾಡು ..	ಬೆಟ್ಟತ್ತನಾಡು	ನೊಕ್ಯ ..	೫	
೮	ಯಡೆ ಬಿಕ್ಕೆ	ಕೆಂಬಂಗಳೆ ಕಾಳೈಯ್ಯ	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕಡಂಗಾಲ ..	೬	
೯	ಪಾಪರೆ ಮಾಡು ..	ಮುದ್ವೀರ	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಕೂಜಲ ..	೦	

ತಾರೀಖು ಒಂಭತ್ತನೇ ಜುಲಾಯಿ
ಸರ್ಕಾರ್ಕಡೇನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) R. A. COLE,
Superintendent.

166

MEMORANDUM ON THE COLLECTION OF SHELLS.

A collection of the shells of Mysore is a great desideratum; and the undersigned would feel greatly obliged to any of the officers of the Mysore Commission, who would assist him in forming it. It is a simple matter; and no doubt great progress would soon be made towards effecting this desirable object, if each officer would detach one of the peons under his orders for this purpose; and by Deputy Superintendents directing each Amildar to do the same.

Land shells are generally found about trees or herbage of some kind, and in moist places almost always; but in other places they appear to bury themselves in dry weather, and make their appearance after rain.

Aquatic shells must of course be sought for in the water, and generally among weeds.

Having found your shells, some little preparation is necessary, which need not cause much trouble.

Place a number in any convenient vessel in cold water, *heat* the water until it is nearly *boiling*, by which time they will be dead. Take the vessel off the fire and let the water cool, as soon as it is cool enough to handle, take out your shells carefully one at a time, and with a hook of any kind proportioned to the size of the shell, pull the contents out, when the shells are cold, wash them well in *cold water* and place them on a cloth to dry, *but not in the sun*. It is necessary to be careful not to chip or break the shells.

Mysore Museum,
BANGALORE,
6th August 1867.

H. R. OSWALD, M. D.,
Superintendent, Mysore Museum, Bangalore.

ಯಾದಾಸ್ತು.

ಮೈಸೂರು ದೇಶದ ಕಪ್ಪೆಚಿಪ್ಪುಗಳು ಬಹಳ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿ ದೆ ಆದ್ದರಿಂದ ಅದನ್ನು ಜವಾಯಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷರ್ಗೆ ಸೇರಿದ ಆಫಿಸರುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಾರಾಗಲೀ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದರೆ ಬಹಳ ಉಪಕಾರವಾಗಿರುವದು. ಇದು ಜುಜುವೀ ಕೆಲಸವಾದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರೂ ತಮ್ಮ ಕೈಕೆಳಗಣ ಜವಾನರ ಪೈಕಿ ಒಬ್ಬನನ್ನು ಅಲಾಹಿದಾ ಮೊಕರರಿ ಮಾಡಿ, ಆ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಪ್ರತಿ ಮಾಮಲೇದಾರ್ರಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಡೋಣದರಿಂದ ಇಂಥಾ ಅವಶ್ಯಕವಾದ ಉದ್ದೇಶ್ಯವು ಸಫಲವಾಗುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕ್ಷಿಪ್ರದಲ್ಲಿಯೇ ಬಹಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರುವದು.

ನೆಲದಲ್ಲಿ ಆಗುವ ಕಪ್ಪೆಚಿಪ್ಪುಗಳು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಮರಗಳ ಹತ್ತರಲೂ, ಅಥವಾ ಕೆಲವು ವಿಧವಾದ ಹುಲ್ಲುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಮತ್ತು ಪ್ರಾಯಶಃ ಯಾವಾಗಲೂ ತ್ಯಾವವಾದ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ದೊರೆಯುತ್ತವೆ. ಆದರೆ ಇತರ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಬಿಸಲು ಕಾಲದೊಳಗೆ ಅವುಗಳು ಭೂಮಿಯೊಳಗೆ ಅಪುತುಕೊಂಡಿರುತ್ತವೆಂತಲೂ, ಮಳೆ ಬಿದ್ದ ಮೇಲೆ ಹೊರಗೆ ಕಾಣಿಸುತ್ತವೆಂತಲೂ, ತೋರುತ್ತದೆ

ನೀರಿನ ಕಪ್ಪೆಚಿಪ್ಪುಗಳನ್ನು ನೀರಿನೊಳಗೆ ಹುಡಕಬೇಕಾಗಿರುವದಲ್ಲದೆ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕಳೆಗಳಲ್ಲಿ ಯೂ ಹುಡಕ ಬೇಕು.

ಈ ಚಿಪ್ಪುಗಳು ದೊರಕಿದ ತರುವಾಯ ಕೊಂಚ ಕೆಲಸ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತದೆ ಅದರಿಂದ ವಿಶೇಷ ತೊಂದರೆ ಪುಂಟಾಗುವದಿಲ್ಲ ವು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಅನುಕೂಲವಾದ ಪಾತ್ರೆಯೊಳಗೆ ತಣ್ಣೀರಿನಲ್ಲಿ ಇವುಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟು ನೀರು ಸುಮಾರು ಬಿಸಿಯಾಗುವವರಿಗೂ ನೀರನ್ನು ಕಾಸಿದರೆ ಅಷ್ಟು ಹೊತ್ತಿಗೆ ಅವುಗಳೊಳಗೆ ಯಿದ್ದ ಕ್ರಿಮಿಗಳೆಲ್ಲ ಸತ್ತು ಹೋಗಿರುವದು. ಹೆಂಕಿ ಮೇಲಿನಿಂದ ಪಾತ್ರೆಯನ್ನು ತೆಗದು ನೀರನ್ನು ಆರಿಸಿ ನೀರು ಕೈಗೆ ತಣ್ಣಗೆ ಆದ ಕೂಡ್ಲೆ ಚಿಪ್ಪುಗಳನ್ನು ಹುಷಾರಾಗಿ ಒಂದೊಂದಾಗಿ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ತಣ್ಣಗಾದ ಬಳಿಕ ಚಿಪ್ಪಿನ ಗಾತ್ರಕ್ಕೆ ಸಮನಾಗಿರುವ ಯಾವದಾದರೊಂದು ವಿಧವಾದ ಕೊಕ್ಕಿಯಿಂದ ಚಿಪ್ಪಿನೊಳಗಿನ ಮಾಂಸವನ್ನು ತೆಗದು ಹಾಕಿ ತಂಣೀರಿನಲ್ಲಿ ಜನ್ನಾಗಿ ತೊಳದು ತರುವಾಯ ಒಂದು ಬಟ್ಟೆಯ ಮೇಲೆ ಒಣಗುವದಕ್ಕಾಗಿ ಹಾಕಬೇಕು ಬಿಸಿಲಿನಲ್ಲಿ ಇಡಕೂಡದು ಚಿಪ್ಪುಗಳ ಜೆಕ್ಕೆ ಯೇಳದ ಹಾಗೂ ವಡೆಯದ ಹಾಗೂ ನೋಡಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce, Dated, 13th August 1867.

IMPORTS.—The market has been exceedingly dull during the fortnight, and sales have been possible only at reduced rates. Dealers show no disposition whatever to speculate and confine their operations to meeting current demands, believing that prices will go still lower. Transactions have consequently been very limited in number and unimportant in their extent. Sales of 7lbs. 39 inch grey shirtings have been made at Rs. 6 to Rs. 6-2, but the same weight of 45 inch will not yield more than Rs. 5-11 to Rs. 5-12. Mule twist is also weaker, sales of No. 40 having been made as low as Rs. 4-2. No. 30 being still very scarce maintains a good price; sales are reported at Rs. 4-7-6 and Rs. 4-12 and Rs. 4-14. Colored yarns have been dull and transactions very limited. Prints have been sold to a moderate extent, and a few transactions are reported in Madapollams and Jaconets. There has been a little doing in iron, but other metals are very dull.

EXPORTS.—During the fortnight cotton fell gradually from Rs. 130 to Rs. 108 per candy. The fall in price led to considerable activity in the market, and transactions were made at Rs. 128, 125, 122, 120, 119, 118, 114, 112 and 110. About 5,000 bales have been taken, the larger portion at Rs. 115 to Rs. 120. As the supplies in the market are not now very large, the price has revived a little, the last transactions having been made at Rs. 112. A good quantity of cotton is being shipped on native account. The quotation at Tuticorin is Rs. 120, which has been offered freely, but dealers now hold out for 122. There is not much

167

business reported, however, as dealers are not inclined to accept present rates. No transactions are reported in Coconada, and the latest quotation is Rs. 121 free on board, for one month's delivery.

In other exports transactions have been exceedingly limited. About 200 chests of indigo of inferior quality have been taken for the home market at Rs. 47 to Rs. 55 per maund. Skins are rather dull and business has been much more limited. Buffalo horns have been in demand and have realized Rs. 12 and Rs. 13 per candy. Coffee has slightly declined, the latest transaction having been effected at Rs. 108 per candy; there has been very little doing however.

Advices from the Northern ports report a slight fall in the price of gingelly seed, the quotation at Bimlipatam being Rs. 8-8 per bag. Small supplies of the new crop had reached the market. No alteration is reported in rape and niger. There were no myrabolams and jaggery in the market. The quotation for turmeric was Rs. 28 per candy. A considerable quantity of rice at Calingapatam has been obtainable at Rs. 5 to Rs. 5-4 per bag.

Course of Exchange.

Banks ..... Bills on England.....	4 months	1—11
	3 ,,	1—10⅞
	2 ,,	1—10⅝
	1 ,,	1—10⅜
	demand	

H. M. Treasury Bills, Bank of England, Post bills. } None.

Bills on Calcutta, 30 D—s ½ to ⅝ per ct. dis.
Do. on Bombay, 30 D—s ⅝ pr. ct. dis.

Government Securities.

5½ per cent. Loans of 1859	11¼ pm.
5 per cent. Loans 1856—57	6¼ do.
4 per cent. Company's. 10 5-16	dis.

Bank of Madras Shares. Rs. 56 to 57 per ct. premium nominal.

PRICE OF BULLION, &c.

Sovereigns, British. Rs.	10-10-6
Australian..... ,,	10-5-6

ಮದರಾಸ್ ವ್ಯಾಪಾರ ಸಂಕ್ಷೇಪವರಿಂದ,

ಪ್ರಕಟನಪಲ್ಪಟ್ಟ ನಿರಕ್ ಪಟ್ಟ ವ ಮಾರ್ಕೆಟ್ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಆಮದ್ ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರಗಳೇನೂ ಚುರುಕಾಗಿ ನಡೆಯಲಿಲ್ಲವು. ಕಮ್ಮಿ ದರಗಳಿಗೇನೇ ಸರುಕುಗಳು ಕೊಳ್ಳಲಾಯಿತು ಧಾರಣೆವಾಸಿ ಯಿನ್ನೂ ತಗ್ಗಿ ಹೋಗುವದೆಂದು ಯೆಣಿಸಿ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಹೊಸ ಗಿರಾಗಳನ್ನು ನೋಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸರುಕುಗಳನ್ನು ತಡದಿಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಿಷ ಪಡುವದಿಲ್ಲವು. ಆದ್ದರಿಂದ ವ್ಯಾಪಾರಗಳು ಸಂಖ್ಯೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಸರುಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ವಿಶೇಷವಿಲ್ಲದೇ ನಡೆದಿರುತ್ತದೆ. ೭ ಫರ್ಲಾ ತೂಕದ ೪೭ ಅಂಗುಲದ ಬಾಬತು ಗ್ರೆ ಪಟ್ಟಿಂಗ್ ಯೆ ಬಟ್ಟೆ ೬ ರೂಪಾಯಿ ೬—೦—೦ ಈ ಮೇರೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ಆದರೆ, ಆದೇ ತೂಕದ ೪೫ ಅಂಗುಲದ ಬಾಬತು ರೂಪಾಯಿ ೫—೧೧—೦ ೫—೮—೦ ಕ್ಕಂತೆ ಧಾರಣೆ ಆಗುವಲ್ಲವು; ಮ್ಯೂಲ್ ಟಿ ಸ್ಯೆ ಯೆಂಬ ನೂಲು ಸಹ ಧಾರಣೆ ಕಮ್ಮಿ ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಕಮ್ಮಿ ದಾರಣೆಗೆ ಅಂದರೆ ರೂಪಾಯಿ ೫—೮—೦ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು ೫೦ನೇ ನಂಬರ್ ನೂಲು ರಿದಾಗಿದೆ ಧಾರಣೆಯು ಚನ್ನಾಗಿದೆ. ೪—೭—೬ ಮತ್ತು ೪lll ವತ್ತು ೪—೧೪—೦ ಈ ಮೇರೆ ಖರೀದೀ ಆದಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ಬಣ್ಣದ ನೂಲಿಗೆ ಗಿರಾಕಿಯಿಲ್ಲ ಬಹಳ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆದಿರುತ್ತೆ. ಪ್ರಿಂಟ್ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಮಧ್ಯಸ್ಥವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಾರ ವಾಗಿರುತ್ತೆ ಮೇಡಪಾಳಯಂಜಾಕೀನೆಟ್ ಈ ರಂಗಳು ಕೆಲವು ವ್ಯಾಪಾರವಾದಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ಕಬ್ಬಿಣ ವ್ಯಾಪಾರ ಯೆಲ್ಲಿ ನೀ ಸ್ವಲ್ಪವಾಯಿತು ಯಿತರ ಲೋಹಗಳು ಯೇನೂ ವ್ಯಾಪಾರವಿಲ್ಲವು.

ರಫ್ತು ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಅರಳೇ ಖಂಡಿ ೦ಕ್ಕೆ ೦೫೦ ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೦೦೪ ರ ವರಿಗೆ ಕ್ರಮಕ್ರಮವಾಗಿ ಯಿಳಿಯುತು. ಧಾರಣೆ ಯಿಳಿದ್ದರಿಂದ ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರ ಜೋರಾಯಿತು. ೦೭೪—೦೫೫—೦೬೦—೦೬೦ ೦೦೯—೦೦೪—೦೮೫—೦೦೦—೦೦೦ ಈ ಧಾರಣೆಗಳಿಗೆ ಮೂರಿತು ಪುಮಾರ್ ೫೦೦ ಬೇಲ್‌ಗಳು ಮಾರಿತು. ಈ ವೈಕಿ ೦೦೫ ಮೊದಲು ೦೦೦ ರ ಖರೀದೀಗೆ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಸರುಕು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಯಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಧಾರಣೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಯೇರಿತು ಕಡೇಸಲ ೦೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ಧಾರಣೆ ಆಯಿತು. ನೇಟಿವ್‌ಗಳ ತರ್ಫನಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಅರಳಿ ಹಡಗು ಹತ್ತಿಸಲ್ಪಡುತ್ತಾ ಯಿದೆ. ತುತ್ತಿಕಾರಿನಲ್ಲಿ ೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಖರೀದಿ ಯಿದೆ. ಧಾರಳವಾಗಿಯೇ ಕೊಡುತ್ತೇವನ್ನುತ್ತಾರೆ, ಆದರೆ, ಅರಳೇ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ೦೦೦ ರ ಧಾರಣೆಗೆ ಕೊಡುತ್ತಾರೆ ಬಹಳ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡದ ಹಾಗೆ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲವು. ಪರಂತು ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಈಗಿನ ಧಾರಣೆಗೆ ಅಂಗೀ ಕರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಯಿಷ್ಟವಿಲ್ಲವು. ಕಾಕಿನಾಡಾದಲ್ಲಿ ಯೇನೂ ವ್ಯಾಪಾರವಿಲ್ಲವು, ಪೊಂದು ೭೦ ಗಳಿಗೆ ಸರುಕು ವಿಚ್ಛಿನ್ನವಾದವಾಗಿ ಹಡಗು ಮಜೂರಿ ಯಿಲ್ಲದೆ ಕಡೇಸಲದ ಧಾರಣೆ ೦೭ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಯಿರುತ್ತೆ.

ಯಿತರ ಆರಟ್ ಸರುಕುಗಳು ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ, ಬೀಳುತರದ ನೀಲಿ ಸುಮಾರು ೦೦೦ ಪಿಪ್ಪಗಳ ವರಿಗೆ ಮಣ ೦ಕ್ಕೆ ೪೭ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೫೫ರ ವರಿಗೆ ವಿಲಾಯತಿಗಾಗಿ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ಜರ್ಮಗಳ ವ್ಯಾಪಾರ ಬಹಳ ಮಟ್ಟು. ಕೋಣದ ಕೊಂಬುಗಳಿಗೆ ಬಹಳ ಗಿರಾ ಯಿರುತ್ತೆ, ಖಂಡಿ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ ೦೭—೦೫ ಈ ಮೇರೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ಕಾಫೀ ಸ್ವಲ್ಪ ಯಿಳಿಯಿತು ಕಡೇಸಲ ಖಂಡೀಗೆ ೦೦೪ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಮಾರಿತು. ಆದರೆ, ಈ ಬಗ್ಗೆ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ಯಿಲ್ಲವು.

ಉತ್ತರ ದಡದಿಂದ ತಮಾಕಾರ ಬಂದದ್ದರಲ್ಲಿ ಯೆಳ್ಳಿನ ಧಾರಣೆ ಸ್ವಲ್ಪಯಿಳಿವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಭೀಮನ ಪಟ್ಣದಲ್ಲಿ ಗೋಣೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೪lll ರೂಪಾಯಿ ಧಾರಣೆ ಯಿತ್ತು. ಹೊಸ ಧಾನ್ಯ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜಾರಿಗೆ ಬಂತು ಹುಜ್ಜೆಳ್ಳು ವಗೈರೇ ತೈಲ ಧಾನ್ಯ ಯಥಾ ಪ್ರಕಾರ ಯಿರುತ್ತೆ. ಜೆಲ್ಲ ದೊರೆಯುವದಿಲ್ಲ

ಪು ಅರಿಸಿನ ಖಂಡಿ ೨೯ ರೂಪಾಯಿ ಕಾಳಿಂಗ ಪಟ್ಣದಲ್ಲಿ ಗೋಣಿ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೫ ರೂಪಾಯಿ ೫॥ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ಕಿಕ್ಕುತ್ತದೆ.

ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಗವರ್ಣಮೆಂಟ್ ಪತ್ರಗಳ ಧಾರಣೆ, ಭಂಗಾರದ ಖರೀದಿ.

ಬಿಲ್ಲುಗಳು.		ಗವರ್ಣಮೆಂಟ್ ಪತ್ರಗಳು.	
ಬ್ಯಾಂಕ್‌ಗಳು ಯಿಂಗ್ಲಾಂಡಿಗೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.	೪ ತಿಂಗಳು ೧–೧೦ ೪ ,, ೧–೧೦ ೩ ,, ೧–೧೦ ೨ ,, ೧–೧೦	೧೮೫೯ನೇ ಇ ಸವಿ ಬಾಬತು ನೇಕೆಡಾ ೫॥ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ಪತ್ರಗಳು.	೧೦೦ ವಟ್ಟ.
ಯಿವುಗಳಿಗೆ ಗಿರಾಕಿ ಯಿರುತ್ತೆ.		೧೮೫೬–೫೭ ನೇ ಇಸವಿ ಬಾ ಬತು ೫ ಬಡಿ ಬಾ. ಪತ್ರಗಳಿಗೆ.	೬೦ ವಟ್ಟ.
ಹರ್‌ಮೇಜಸ್ಟೀಸ್ ಟ್ರೆಜರಿ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಯಿಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಬ್ಯಾಂಕ್ ಪೋಸ್ಟ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.	ಯಾವದೂ ಇಲ್ಲವು,	ಕಂಪೆನಿ ಪತ್ರಗಳು ೫ರ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು.	೧೦೦–೫–೧೬ ಸೋಡಿ.
ಕಲ್ಕತ್ತೇ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ೫೦ ದಿನಗಳ ವಾಯಿದೇಗೆ ಸೇಕಡಾ ೧–೦ ಲಾ॥ ೫–೮ರ ವರಿಗೆ ಸೋಡಿ.		ಮದರಾಸ್‌ಬ್ಯಾಂಕ್ ಹಿಸ್ಸೆಗಳಿಗೆ ಹೆಸರಿಗೆ ಮಾತ್ರ.	ನೇಕಡಾ ೫ರ ಲಾಗಾಯ್ತು ೫ರ ವರಿಗೆ ವಟ್ಟ.
ಮುಟ್ಟೈ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ಲು ೫೦ ದಿನ ವಾಯಿದೆಗೆ ಸೇಕಡಾ ೫–೮ ಸೋಡಿ.		ಭಂಗಾರದ ಖರೀದು.	
		ಸಾವರ್ಣಿಗಳು ಬ್ರಿಟಿಷ್ ರೂ ಪಾಯಿಗಳು.	೧೦—೧೦–೬
		ಆಸ್ಟ್ರೇಲಿಯಡಿಟೊ	೧೦—೫–೬

TOOMKOOR DISTRICT.

ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.

Abstract Meteorological Register for the month of July 1867.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ಗಾಳಿ ಮಳೆ ಮುಂತಾದವುಗಳ ರಿಜಿಸ್ಟರ್.

	Temperature ಗ್ರೀಷ್ಮಾ ಗ್ರೀಷ್ಮ ಪರಿಮಾಣ ಯಂತ್ರ			Fall of rain. ಮಳೆ ಬಿದ್ದದ್ದು.		Prevailing Winds ಪ್ರಬಲ ವಾತ.	Remarks. ಷರಾ.
	6 A. M. ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೬ ಗಂಟೆ	2 P. M. ಸಾಯಂಕಾಲ ೨ ಗಂಟೆ	8 P. M. ರಾತ್ರಿ ೮ ಗಂಟೆ	Inches. ಅಂಗುಲ.	Cents. ಸೆಂಟಿಗಳು.		
Average. ಸರಾಸರಿ.	74·41	79·22	76 93				
Maximum. ಜಾಸ್ತಿ.	77	84	81	5	38	S. W. ನೈರುತಿ ದಿಕ್ಕಿನ ವಾಯುವು	
Minimum. ಕಮ್ಮಿ.	70	73	72				

TOOMKOOR,
1st *August* 1867.

W. HAMILTON,
Assistt. Apothecary, Toomkoor.

H. R. OSWALD, M. D.,
Surgeon to the Mysore Commission.

NOTIFICATION.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೊ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandalwood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ೨೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ..	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨ನೇ ನವಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ ಡಿಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ..	18th Do. ೧೮ನೇ ಡಿಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Hoonsoor .. .. .. ಹುಣಸೂರು	17th , Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟೋ

In Coorg.

ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ೨೧ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಆಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ಪೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬಮೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

Circular requesting Amildars to submit their quarterly returns in the form given in the Mysore Gazette, dated 6th April 1867, page 4, without delay.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ಆಫೀಶಿನಿಂದಾ.

ಮಾಮುಲೇದಾರುಗಳವರಿಗೆ ಅದಾಗಿ.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟಿನ ಒನ್ನೇ ನಂಬರು ಪತ್ರಿಕೆಯು ಪುಟದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ನಮೂನೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಹೋದ ಕ್ವಾರಟರ್ ಅಂದರೆ ಏಪ್ರೀಲ್, ಮೇ, ಜೂನ್, ಈ ೩ ತಿಂಗಳುಗಳ ಬಾಬತು ಕ್ವಾರಟರ್ಲೀ ತಖ್ತೆ ಯಿದುವರೆವಿಗೂ ಬರಲಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ಆ ಬಾಬತು ತಖ್ತೆಯನ್ನು ಪಯಾತ್ಮಾಡಿಸಿ ಈ ತಿಂಗಳು ೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ವಳಗಾಗಿ ಯಿಲ್ಲಿಗೆ ಬಂದು ತಲಪುವಂತೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಕೊಡುವದು.

ಈ ಗಜಿಟ್ ಈ ಸಂವತ್ಸರ ಏಪ್ರೀಲ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಸರಕಾರೀ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದಲೂ, ಆ ಲಾಗಾಯಿತೇ ಯಿಲ್ಲಿನ ಲೆಖ್ಖೆ ಷುರುವಾಗುವದರಿಂದಲೂ, ನಮೂನೆಯಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಜನವರಿ ಲಾಗಾಯಿತು ಮಾರ್ಚಿ ಪರಿವಿಗಿನ ಕ್ವಾರಟರ್ ಯೆಂಬ ಮುದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಪೂರ್ಜ್ಞಾಹಕಿ ಯಿತರ ಮುದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಆಯಾಯ ಮುದ್ದಿನ ಕೆಳಗೆ ಮೊಬಲಗು ಹೆಸರು ಪಗೈರೇ ಬಾರ್‌ಮಾಡಿ ಕಳುಹಿಸುವದು, ಸಂವತ್ಸರಕ್ಕಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವವರ ಹೆಸರು ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಸರ್ ೧೯೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಏಪ್ರೀಲ್ ಲಾಗಾಯಿತು ೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಮಾರ್ಚಿ ಪರಿವಿಗಿನ ವರುಷಕ್ಕಾಗಿ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಹೆಸರಿನ ಮುದ್ದಿನಿಂದ ಹಿಡದು ಆಖೈರ್ ಕ್ವಾರಟರಿ ಮುದ್ದಿನವರಿಗು ಅಷ್ಟನಾಗಿ ಬರದು ಆಖೈರ್ ಮುದ್ದಿನಲ್ಲಿ ೪॥ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಹಾಕಕ್ಕೇಕು.

ಚಂದಾ ಮೊಬಲಗು ವಟ್ಟು ತೇರಿಜು ಹಾಕಿ ಅದರ ಕೆಳಗೆ ಕ್ವಾರಟರಿನಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೆಯಾಗಿ ಖರ್ಚಾದ ಗಜಿಟುಗಳ ಮೊಬಲಗು ಹಾಕಿ ವಟ್ಟು ತೇರಿಜು ಮಾಡಿ ಆ ಪೈಕಿ ಯಿಪ್ಪೀಲ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಖಿಜಾನೆಗೆ ಯಿರಸಾಲ್ ಮಾಡಿದ್ದು ಯಿಷ್ಟು, ಮೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಯಿಷ್ಟು, ಜೂನ್ ತಿಂಗಳಲಿ ಯಿಷ್ಟು, ಯೆಂಬದಾಗಿ ನಮೂದು ಮಾಡುವದು

ಯಿಮವರಿಗೆ ನಿವೇನಾದರು ತಖ್ತೆ ಕಳುಹಿಸಿದ್ದರೆ ಆ ತಖ್ತೆಯಿಂದ ಯೀನು ಪ್ರಯೋಜನವಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ಮೊದಲೇ ಕಳುಹಿಸಿಲಿಲ್ಲವೆ ಯೆಂಬ ಸಬಬ್ ನಮೂದುಮಾಡಿ ಜರೆಯದೆ ಪೂರ್ಣ ಪ್ರಕಾರ ಕ್ವಾರಟರಲ್ಲೀ ತಖ್ತೆ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆ ಮಾಡಿಸುವದು.

ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಅಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೯೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ,

J. LACEY,
Compiler, M. G.

MYSORE JUDICIAL COMR.'S OFFICE,
Bangalore, 13th August 1867.

Notice is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the will of Eliza Ross Dick, late of Bangalore, but now deceased, by Mr. Reuben Vigor of Bangalore, one of the executors named in the said will, and that Saturday the 14th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

NOTICE.

For sale at the Government Timber yard, Denkenicottah near Usur, 2,00[illegible] cubic feet of Acha and other timber in beams and logs. For particulars apply to the undersigned or to the Head Overseer of Salem Forests, Denkenicottah.

C. J. WALKER, LIEUT.
Deputy Conservator of Forests.

DEPUTY CONSERVATOR'S OFFICE,
Salem 12th August 1867

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಬನಹಳ್ಳಿಗೆ ಸಮೀಪದಲ್ಲಿ ದಕ್ಷಿಣ ಕೋಟೆ ಸರ್ಕಾರು ಟಿಂಬರು ಯಾರ್ಡುನಲ್ಲಿ ವಿಕ್ರಯ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ 3000 ಘನ ಅಡಿ ಆ ಜಾಮರವನ್ನು ಇತರಮರಗಳನ್ನು ದಿವ್ಸಗಳಾಗು ವ ತುಂಡುಗಳಾಗು ಶಯಾರು ಆಗಿ ಯಿದೆ. ಆ ವಿಷಯವಾಗಿ ಬೇಕಾದ ವಿವರಗಳಿಗೆ ಯಿದರ ಕೆಳಗೆ ಸೈನ್ ಮಾಡಿ ಯಿರುವವರಿಗಾದರು ಸೇಲಂ ಫಾರೆಸ್ಟು ಡೆಂಕಣಿಕೆಂಕೋಟೆ ಹೆಡ್ ಓವರ್‌ಸೀಯರಿಗಾದರು ವಿನ್ನಪ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

It is hereby notified that the late W. H. Maclean, Esq. of the Munjunhulla coffee estate, in the Munjerabad Talook of the Hassan District, having died intestate at Hassan on the 6th day of June 1867, all parties having claims upon, being indebted, or holding property belonging to the deceased, are hereby required to notify the same to the Deputy Superintendent of the Hassan District, on or before the 15th of September next, after which date no claims against the estate will be attended to.

W. HILL,
Dy. Supt. Hassan District.

NOTICE.

The Bangalore Native Lunatic Asylum, having been recently enlarged, now affords accommodation for an additional number of pauper lunatics.

Deputy Superintendents and Magistrates previously to sending cases to the Asylum, are requested to make application to the undersigned.

Banâ fide paupers only will be received for treatment at the expense of Government others will be admitted on their friends defraying the cost of their keep, which must be paid in advance.

(Signed) H. R. OSWALD, M. D.,
Surgeon to the Mysore Commission.

609 170

NOTICE.

In accordance with instructions received from the Officiating Commissioner, the undersigned begs to give notice that no private binding can be executed at the Government Press for about 12 months.

J. P. GARRETT,
Supt. Mysore Govt. Press.

8th August 1867.

ERRATUM.

In Supplement to the Mysore Gazette, dated 17th August 1867, page 3, under head September, and sub-head Mysore, line 2.— *read* 7·3 *instead of* 9·3.

BANGALORE, J. LACEY,
21*st August* 1867. *Compiler.*

MYSORE DISTRICT.

In the Court for the relief of insolvent debtors.
Deputy Superintendent's Office, Mysore District.

ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟ್ ಯಾನೇ ದಿವಾಳಿ ಸಾಲಗಾರ್ರ
ರಕ್ಷಣಾರ್ಥವಾಗಿ ಆದ ಕೋರ್ಟು.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂll ಕಚೇರಿ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಜನಗಳು ತಮ್ಮ ಸಾಲಗಳನ್ನು ತೀರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಸಮರ್ಥರೆಂಬದಾಗಿ ನಮ್ಮ ಮುಂದೆ ಪ್ರಮಾಣ ಮಾಡಿಯೂ, ಯಾ, ಸತ್ಯವಾಗಿಯೂ ಜೇಳಿ ತಮ್ಮ ಜೆಂಡಗೀ ಮತ್ತು ಬೇಣೆಗಳನ್ನು ಪಟ್ಟೀ ಬರದು ಹಾಜರ್ಮಾಡಿ ಪ್ರಮಾಣ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಅದನ್ನು ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ಇರುವದ್ದರಿಂದ ಈ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಣೆ ಆಗಿ ಆಖೈರ್ ಹುಕುಂ ಆಗುವ ಪರ್ಯಂತರ ಅವರುಗಳೂ ಅವರುಗಳ ಸ್ವತ್ತು ಸಹಾ ದಾವಾ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ವಿಷಯವಾಗಿ ಇರುವದಿಲ್ಲವು.

ಮತ್ತು ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ.

ಪ್ರತಿ ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟ್ ಹೆಸರಿಗೆ ಎದುರಾಗಿ ಬರದು ಇರುವ ತಾರೀಖು ಆ ಸಾಲಗಾರ್ರ ಲೇಣೇದಾರ್ರು ಸಭೆ ಕೀರುವದಕ್ಕು ಆಫಿಷಿಯಲ್ ಅಸ್ಸೈನಿಯನ್ನು ಮೊಕರರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಸಾಲವನ್ನು ತಪ್ಪಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಬರದು ಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ವಿಚಾರಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ದಿವಾಳೀ ಆದವರ ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಲೇಣೇದಾರ್ರು ನೋಡ ಬಹುದು. ದಿವಾಳೀ ಆದವರ ಮೇಲೆ ಇರುವ ದಾವಾಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರು ಮಾಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ 8 ಆಣೆ ಛಾಪಾ ಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ದಾವಾ ತಪಶೀಲಿನ್ನೀ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಅರ್ಜಿದಾರ ಅದನ್ನು ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ದಸ್ತ್ರತ್ತು ಮಾಡಿ ಈ ಕೋರ್ಟ್‌ಗೆ ಪಾಖಲ್ ಮಾಡಿದರೆ ದಾವಾ ರಿಜಿಸ್ಟರು ಆಗುವದು.

ದೂರದಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುವಂಥಾ ಲೇಣೇದಾರ್ರು 8 ಆಣೆ ಛಾಪಾಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ದಾವಾ ತಪಶೀಲನ್ನು ಬರದು ಅದನ್ನು ಪೊಬ್ಬ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಅಧಿಕಾರಿಯ ರೂಬರೂಬ್ ಪ್ರಮಾಣ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ದೃಢ ಪಡಿಸಿ ಟಪಾಲ್ ಮೂಲಕ ರವಾನೆ ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ದಾವಾ ರಿಜಿಸ್ಟರು ಆಗುವದು.

ದಿವಾಳಿ ಖೋರನ ಅಥವಾ ಇನ್‌ಸಾಲ್‌ವೆಂಟನ ಸಾಲವನ್ನು ತಪ್ಪಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿರೋಧಿಸುವ ವೈದ್ಯಿಕ್ಯವುಳ್ಳ ಎಲ್ಲಾ ಲೇಣೇದಾರ್ರು 8 ಆಣೆ ಬಾಬತು ಛಾಪಾಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ತಾವು ವಿರೋಧಿಸುವದಕ್ಕೆ ಪುಂಟಾಗಿರುವ ಸಬಬುಗಳನ್ನು ಸಮ್ಮರ್ಕ ಮಾಡಲ್ಪಡಬೇಕೆಂದು ತಾವು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಅಯಾ ಸಾಕ್ಷಿಗಳನ್ನು ಸಹಾ ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಸದರಿ ಮೇರಿಗೆ ತಾವು ವಿರೋಧಿಸುವದನ್ನು ಕುರಿತು ನೋಟೀಸ್ ಕೊಡ ಬೇಕು.

ಇಂಥಾ ನೋಟೀಸ್ ಸಭೆ ಕೀರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೇಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುವ ದಿವಸಕ್ಕೆ ಅಧಮ ಪಕ್ಷ ೩ ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗಿ ಇರಬೇಕು. ಮತ್ತು ಪ್ರತಿ ಲೇಣೇದಾರನು ತನ್ನ ದಿವಾಳೀಖೋರ ಲೆಸಾಮಿಗೆ ಇದೇ ಪ್ರಕಾರನಾಗಿ ನೋಟೀಸನ್ನು ವಿಚಾರಣೇ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಮೂರು ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಕೊಡ ಬೇಕು.

ದಿವಾಳೀ ಖೋರನ ಹೆಸರು.	ರಕ್ಷಣೆಗಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು.	ಲೇಣೇದಾರು ಸಭೆ ಕೀರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನೇಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು.
ಮೈಸೂರು ಮಂಡಿ ಮಹಲ್ಲೇದಲ್ಲಿರುವ ನಂಜೈಯ್ಯನ ಮಗ ಭದ್ರೈಯ್ಯ.	ಅಗಷ್ಟು.	ಅಗಷ್ಟು.
ಮೈಸೂರು ಕಾಳಮ್ಮನ ಗುಡಿ ಬೀದಿಯಲ್ಲಿರುವ ವಿಷಕಂಠೈಯ್ಯನ ಹೆಂಡತಿ ಸುರಂಮ್ಮ.	ಗುರ್ಕೆ.	೩೦
ಮೈಸೂರು ಸಂತೇ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪೂರ್ಣಾಚಾರ್ರ ಮಗ ಸುಬ್ಬರಾಯ ಚಾರು.		

ತಾರೀಖು ೦ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಷ್ಟು ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Superintendent.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 16th and 20th August 1867.

No $\frac{B}{00}$ 0000, Calicut Circle, for Rs. 100, *right half.*
" $\frac{B}{00}$ 0000, Madras Circle, for Rs. 50, *left half.*
" $\frac{B}{00}$ 0000, Vizagapatam Circle, for Rs. 10, *left half.*
" $\frac{B}{8}$ 53154, Calicut Circle, for Rs. 10, *right half.*

BANGALORE, J. LACEY,
22*nd August* 1867. *Compiler, M. G.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳು.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ೧೬—೨೦ನೇ ತಾರೀಖುಗಳ ಪೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗಣ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತ್ತೆ.

ನಂ. $\frac{B}{00}$ 0000, ಕಲ್ಕತ್ತಾ ಸರ್ಕಲ್ ರೂ. ೧೦೦ ಬಲಭಾಗ.
,, $\frac{B}{00}$ 0000, ಮದ್ರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್, ರೂ. ೫೦ ಯಡಭಾಗ.
,, $\frac{B}{00}$ 0000, ವಿಶಾಖ ಪಟ್ಟಣ, ರೂ. ೧೦ ಯಡಭಾಗ.
,, $\frac{B}{8}$ 53154, ಕಲ್ಕತ್ತಾ, ಸರ್ಕಿಲ್, ರೂ. ೧೦ ಬಲಭಾಗ.

ಬೆಂಗಳೂರು, J. LACEY,
೨೦ನೇ ಆಗಷ್ಟು. *Compiler. M. G.*

171

LIST OF DEAD AND UNCLAIMED LETTERS LYING IN THE MYSORE ANCHAY OFFICE.

ಯಾದಾಸ್ತು ಹಜೂರು ಅಂಚೇ ಕಚೇರಿ ಡೆಡ್ ಲೆಟರ್ ಆಫೀಸಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಸರ್ ಅಂಚೆಯೇ ಇಸವಿ.

ನಂ.	ರವಾನೆದ. ಸಾಲ್.	ಮಾಹೆ.	ಯಾವ ಪೊರಿಂದ.	ಯಾವ ಪೊರಿಗೆ.	ಯಾರಿಗೆ.	ಹಾಸಲ್. ರೂ.	ಪೈ
೧೬೬	೧೧	೫	೬೭	ಹಾಸನದಿಂದ	ಗ್ಯಾದುಕ್ಕೆ	ದಾಸಾ ಸ್ವಾಮಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೬೭	೪	೫	೬೭	ಸದರ್	ಗುಂಡ್ಲಿಗೆ	ವೀನಪ್ಪನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೬೮	೧೫	೧೦	೬೬	ಸದರ್	ರಾಮನಾಥಪುರಕ್ಕೆ	ಗುಂಡಾ ಶಾಸ್ತ್ರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೬೯	೧೦	೧೦	೬೬	ಸದರ್	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಜೊಂ ಮಂಣನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೦	೧೦	೧	೬೭	ಸದರ್	ಚಿತ್ರದುರ್ಗಕ್ಕೆ	ಮಹಂ ಸುದ್ಬೈದರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೧	೧	೧	೬೭	ಸದರ್	ಹುಲಿಯೂರುದುರ್ಗ	ಬೂರಾ ಸ್ವಾಮಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೨	೪	೧೦	೬೬	ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಣ	ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆಗೆ	ಅಂಕೊ ಣಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೩	೧೬	೧	೬೭	ಹಾಸನದಿಂದ	ಹಾರನಹಳ್ಳಿಗೆ	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನಿಗ ..	೦ ೬
೧೭೪	೧೪	೧೧	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ರಾಮೈಯ್ಯನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೫	೨೪	೨	೬೭	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಮಲ್ಲಂಣನಿಗೆ ರಾಮಸ್ವಾಮಿ ..	೦ ೬
೧೭೬	೧೬	೧೦	೬೬	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಗುಂಡ್ಲಿಗೆ	ರಂಗನಾಯಿಡರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೭	೧೦	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಸೋಲೂರಿಗೆ	ಸುಬ್ಬರಾಮನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೮	೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕುಣಿಗಲಿಗೆ	ನಂಜಂವನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೭೯	೧೪	೧೬	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕಾನಕಾನಹಳ್ಳಿಗೆ	ಮಹಂವಂಸಾಬಿಗೆ ..	೦ ೦
೧೮೦	೧೬	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ವೂಲೂರಿಗೆ	ಬೀಂಗಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೧	೧೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮಡಿಕೆಕೆರೆಗೆ	ಮುನಿಯಪ್ಪನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೨	೧೯	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೆಂಡ್ಯೆಕ್ಕೆ	ಶಿಂಗಳಾಜ ರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೩	೧೦	೧೧	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮದ್ದೂರಿಗೆ	ವೀನಂಣನಿ ಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೪	೧೦	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ತೆರಕಲಗೂಡಿಗೆ	ನಂಜೇಗಪ್ಪನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೫	೧೦	೩	೬೬	ನೆಲವಂಗಲ	ಹಾಸನಕ್ಕೆ	ತಿಮಂಣನಿ ಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೬	೧೬	೧೦	೬೬	ನೆಲ್ಲಿಗೆರೆಗೆ	ಜಿಕ್ಕನಾಯ್ಕನಹಳ್ಳಿಗೆ	ನಂಜುಂಡಪ್ಪತರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೭	೧೩	೫	೬೭	ಹುಣಸೂರು	ಮೈಸೂರು	ಮೈಸೂರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೮೮	೧೩	೫	೬೭	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ ..	೦ ೬
೧೮೯	೧	೧೦	೬೬	ಮೈಸೂರ್ ಅ	ಮಡಿಕೆಕೆರೆಗೆ	ಜೈಲ್‌ದರೋ ಗರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೯೦	೧	೯	೬೭	ಮೇಲ್ಕೋಟೆ	ತುಂಕೂರಿಗೆ	ಶಿಂಗಪ್ಪನಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೯೧	೧೦	೧೦	೬೬	ಮೈಸೂರು	ನಂಜನಗುಡಿಗೆ	ಶ್ರೀನಿವಾಸಾಚಾರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೯೨	೧೦	೧೩	೬೬	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಶ್ರೀರಂಗಾಚಾರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೯೩	೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರಿಗೆ	ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣ ಸ್ವಾಮಯ್ಯನಿಗೆ. ..	೦ ೬
೧೯೪	೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಕೆಂಜಮ್ಮಹೊಸಕೋಟೆ	ಪಾಪಂಣನಿ ಗೆ ..	೦ ೬
೧೯೫	೧	೧೦	೬೬	ಡಿಟೆದೇ	ದೇವನಹಳ್ಳಿಗೆ	ತಿಮ್ಮಕ್ಕಂವನಿಗೆ ..	೧ ೦
೧೯೬	೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಜಂನಪಟ್ಣಕ್ಕೆ	ಗುಲಾಂಜೈನರಿಗೆ ..	೦ ೬
೧೯೭	೧೪	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಯಡತೊರೆಗೆ	ವೆಂಟಾವೆಗ ಮುನಿಯಾವೊದಲಿಗೆ	೦ ೦
೧೯೮	೩	೧೦	೬೬	ಡಿಟೋ	ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರಿಗೆ	ರಂಗಪ್ಪನಿಗೆ ..	೦ ೬
೨೦೦	೨೪	೧೧	೬೬	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಇಸಮಾಯಿಲಗೆ ..	೦ ೬
೨೦೨	೨೪	೨	೬೭	ಡಿಟೋ	ಮಳವಳ್ಳಿಗೆ	ಸ್ವಾಮಿರಾಯಗೆ ..	೦ ೬
೨೦೩	೧೪	೧೦	೬೭	ಡಿಟೋ	ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಣಕ್ಕೆ	ಶ್ರೀನಿವಾಸ ವೆಗೆ ..	೦ ೬
೨೦೪	೨೪	೨	೬೭	ಡಿಟೋ	ಮೈಸೂರಿಗೆ	ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಶಯ್ಯನಿಗೆ ..	೦ ೬
೨೦೫	೨೩	೬	೬೭	ಡಿಟೋ	ಡಿಟೋ	ಸುಬ್ಬರಾವ ..	೦ ೦

ತಾರೀಖು ೧ನೇ ಮೇ
ಸರ್ ಅಂಚೆಯೇ ಇಸವಿ.

ಆ. ಅರುಣಾಚಲ ಮೊ.
ಬಕಷಿ.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 24TH AUGUST 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

CHINCHONA.

Report on the results obtained in an analytical examination of the Chinchona of the Madras Government plantations, in continuation of page 11 *of report published in the first Supplement of the Mysore Gazette, dated 3rd August* 1867.

Letter No. 533, from J. Broughton, Esq., Quinologist to Government, to the Secretary to Government, Revenue Department, Fort Saint George, dated Ootacamund, 13th July 1867:—

1. I beg permission to complete in the subsequent pages, the account of the results obtained in an analytical examination of the Chinchona of the Government plantations, the earlier part of which I had the honor of communicating in my report, dated 1st April 1867. This examination was absolutely required, in order to obtain as far as possible a knowledge of the existing conditions under which future work will have to be conducted.

Bark in its fresh state.

2. It is for this reason also that I have paid special attention to the products of the chinchona barks while in their fresh, green state, before being subjected to those processes of drying and transit, which I have reason to think considerably modify their chemical nature. By having the plants themselves so near at hand I possess a great advantage, which will not fail to lead to valuable results.

Crown Barks.

3. In the report above referred to, I had the honor of quoting some analyses of one of the varieties of crown barks, namely that of *C. officinalis* var. *Bonplandiana*. We possess, however, two other varieties of chinchona officinalis, respectively named vars *Condaminea* and *Crispa*, and it appeared desirable to make a comparative examination of the bark of each under similar conditions of age, locality, elevation, &c.

C. Officinalis var, Bonplandiana.

4. Analyses of two samples of the trunk bark of var. Bonplandiana, of three years eight months old, from Doddabet plantation, and grown on grass land, yielded the following results, calculated in per centages of dry bark:—

Statement of Analyses.

	I	II
Total alkaloids	3·84	3·91
Quinine	1·64	1·83
Chinchonidine and Chinchonine ...	2·20	2·08
Sulphate of Quinine obtained crystallized.	1· 5	1·61
Sulphate of Chinchonidine obtained crystallized	1·74	1·80

The thickness of the finer specimens of this bark was about 0·12 inch. It contained an average of 73 per cent of water.

Var Condaminea.

5. An analysis of the bark of *C. officinalis* var. *Condaminea* yielded the following numbers:—

Statement of Analysis.

Total alkaloids	4·08 per cent.
Quinine	2·05
Chinchonidine...	2·03
Crystallized Sulphate of Quinine obtained	1·54
do. do. of Chinchonidine obtained	1·70

The amount of water in this bark was 73 per cent. For this fine variety of crown bark this country is indebted to Mr. Howard.

173

Var Crispa.

6. Analyses of the bark of *C. officinalis* var. *Crispa*, grown on grass land of the same age as the preceding varieties, yielded in per centages of dry bark:—

Statement of Analyses.

	I	II
Total alkaloids	3·72	3·81
Chinchonidine and Chinchonine... ...	1·42	1·54
Quinine	2·30	2·27
Sulphate Chinchonidine obtained crystallized...	0·80	0·87
Sulphate Quinine obtained crystallized ...	1·95	1·75

Other determinations of the gross amount of alkaloids in this variety of bark yielded respectively 3·31 per cent, 3·70 per cent, and 4·1 per cent. The mean of results being, therefore, 3·73 per cent.

Discrepancy with Mr. Howard's analysis.

7. From a report on this bark by Mr. Howard, dated February 1867, I observe that he arrives at very different conclusions respecting its value.* I have, however, spent much time in carefully verifying the grounds of my opinion, and have no hesitation in affirming that this variety of crown bark is not essentially inferior in its yield of alkaloids to the other two. I believe the great discrepancy between Mr. Howard's analysis and my own, can be explained either by an unfavourable specimen of bark reaching him, or more probably by the quality being deteriorated by the mode of drying. It will also be observed that this bark contains chinchonidine and not quinidine. This result I have carefully corroborated by obtaining all the characteristic re-actions of chinchonidine. In examining its solution by polarized light, I obtained a strong rotation of the plane of polarization to the left and not to the right, as in the case of quinidine. The re-actions of quinidine I failed to obtain. I have the honor to forward a specimen of pure sulphate of quinine obtained from this bark.

Similarity of Crown Barks in yield.

8. From the above data I am compelled to conclude that there is scarcely any difference of yield in the three varieties of C. officinalis as grown on the Government plantations. I would place little stress on the variations in the amount of chinchonidine, as indicating a constant peculiarity in either kind. It is very remarkable that the specimens of the bark of var. Bonplandiana, which were one year older than those whose analysis is above given, and which were grown under partial shade, yielded little of this alkaloid, a circumstance which I had the honor of mentioning in a former report.*

Chinchonidine in Indian Barks.

Dr. deVrij found that the calisaya barks of Java were somewhat similarly affected, and contained more quinine when grown under partial shade. I think there are grounds for believing that when the branches of our trees are sufficiently expanded to screen their bark from direct sun light, the amount of chinchonidine in these barks will be found to diminish. The substitution to a greater or less extent of quinine by chinchonidine is a very general characteristic of all our best barks, though the range of replacement is wider in the red.

Value of Crown Barks.

9. For the manufacture of pure crystalline salts of the alkaloids, the varieties of C. Officinalis yield the most suitable barks in our possession. Their alkaloids crystallize as sulphates with singular ease, and are readily purified. The very considerable yield of such young trees (three years eight months) is worthy of special remark.†

Similarity of Botanical structure.

10. The similarity in the amount of alkaloids yielded by the crown barks is in harmony with the similarity of their botanical structure. The three varieties resemble each other so greatly, that except in the case of individual plants, which possess in a special degree the attributed marks of their variety, it is very difficult to distinguish them with certainty. They are all mingled on the plantations. Had it not been for the kind and valuable assistance I have received from Mr. Bateock, who has taken much pains to select me specimens of undoubted origin, it would have been scarcely possible for me to have made the comparative examination I have had the honor to cite.

Leaves.

11. I have also made a careful investigation of the leaves of C. Officinalis. I worked with 3 lbs. of the fresh leaves; but, though a considerable precipitate was at first obtained, I was finally unable to detect even a trace of alkaloid. I conclude, therefore, that the leaves of this species are destitute of value.

Fruit.

12. A similar examination was made with the ripening fruit. In this case I succeeded in obtaining indications of alkaloid; but the amount was so minute that although I worked with a large quantity of the fruit, I was unable to determine its nature with certainty, nor did the most delicate tests for quinine indicate that sub-

* "No. 8. *C. Officinalis* var. *Crispa*.—Original bark unmossed.

Crystallized sulphates ...	0·259
Alkaloids soluble in Ether ...	0·370
Insoluble in Ether, chinchonicine a trace	
	0·629" P. 2 of Report.

"It must be evident that the var Crispa should not be propagated, as it will not repay the expence of cultivation."—*Ibid* P. 3.

* Proceedings of Madras Government, Revenue Department, No. 206, 12th April 1867.

† Since the above was written, I have obtained as much as five per cent of alkaloid from trees of the same age, growing under very favourable conditions of soil, aspect, &c.

stance. The fruit certainly contains less than 0·00002 per cent of its weight of dubious alkaloid, and is practically worthless for officinal preparations.

13. I have already had the honor of communicating the results of an analysis of the bark of C. *Micrantha*.*

C. Nitida.

14. An analysis of the trunk bark of C. Nitida, four and a half years old, from Neddivuttum, gave the following per centages of alkaloid calculated for dry bark :—

Total Alkaloids	6·00 per cent.
Alkaloid soluble in ether ...	0·32
Chinchonine	5·54
Quinidine	0·14
Crystallized sulphate obtained	0·10

The bark was 0·17 inch thick, and contained 69 per cent of water. A microscopic examination shewed a great abundance of resin cells with but few cortical fibres. The chinchonine obtained, crystallized with readiness. This bark and its products shewed much similarity with those of C. Micrantha, though the alkaloids obtained were somewhat less in quantity. Six per cent is, however, a large yield, and is treble that of the American C. Nitida bark.

C. Peruviana.

15. The trunk bark of C. *Peruviana* gave, on analysis, the following numbers calculated for one hundred parts of dry bark :—

Total alkaloids	6·25
Soluble in ether	0·41
Chinchonidine	2·00
Chinchonine	3·84
Crystallized sulphate chinchonidine obtained	1·80

The bark was 0·16 inch thick, and contained 72·9 per cent of water. It differs from the other Grey Barks by containing two per cent of Chinchonidine, differing in some respects from ordinary Chinchonidine, though its optical properties are apparently the same.†

Value of Grey Barks.

16. From the foregoing analyses appears that although the Grey Barks do not contain quinine, they are among the richest we possess in their yield of alkaloids. I would submit that the results obtained by the Chinchona Commission, respecting the efficacy of the alkaloids produced by these plants, hardly justify the disregard with which the Grey Barks have hitherto been treated. I would suggest that the cultivation of the beautiful leaved *C. Peruviana* might be extended, with considerable advantage in many cases. A few plants interspersed among future plantations of C. Succirubra would do much to relieve the monotonous uniformity of appearance produced by the latter.

"Unknown name" Bark.

17. An examination of the species of Chinchona that is designated "unknown name" yielded the following results. In the dry bark :—

Total alkaloids	1·2 per cent.
Alkaloid soluble in ether ...	0·39
Chinchonine	0·81
Crystalline sulphates	none.*

The bark contained 73·4 per cent of water. The alkaloids obtained are deficient in quantity, and are purified with extreme difficulty from the bitter resin with which they are associated. The amount of chinchonine that I was able to obtain in a crystalline state was small.

C. Pahudiana.

18. The cultivation of C. Pahudiana has long been abandoned. I made, however, for my own satisfaction an examination of the bark. From it I was only able to obtain 0·3 per cent of alkaloid. The bark of this species is thin, and a microscopic examination shewed that the fibres of the liber are more abundant and of larger size than those occurring in the more valuable kinds. Its structure presents few of the indications which are said to characterize the valuable kinds of chinchona.

C. Calisaya.

19. Among the unpromising looking bushes, which are our oldest representatives of the *C. Calisaya*, there are but three whose bark is available for analysis. As this kind has already been examined by Mr. Howard, and its cultivation discontinued, I thought it better to reserve the examination of these few trees till special circumstances may render it necessary.

Subjects in course of investigation.

20. Experiments are in progress for the determination of the best season for cropping the bark on the large scale, but some time must elapse before these are complete. Comparative trials of the various methods of drying the bark for exportation must be postponed, till the atmosphere is less saturated with watery vapour than it is at this season.

21. In addition to the results I have had the honor to communicate in the foregoing paragraphs, I have been fortunate enough to obtain some of interest connected with the influence of soil, and others relating to the physiology of the alkaloids and their occurrence. But until the application of these results has been verified by repeated experiments, I will, with

---

* Total alkaloids... ... ... 7·1 per cent.
Soluble in ether. ... ... 0·3
Chinchonine. ... ... 6·8
Crystalline sulphates.. ... None...Report, dated 1st April 1867.

† I believe with Mr. Howard, (Nueva Quinologia,) that this alkaloid is identical with that described by Wittstein. I am at present unable to refer to Wittstein's Memoir, which is necessary for complete confirmation.

* Since Chinchonine crystallizes more readily in the free state, I invariably exclude it from the sulphates.

175

the permission of Government, refrain from communicating them.

22. I shall have the honor of communicating further information on the effects of mossing the barks of the various kinds, as soon as the trees I have thus treated have been allowed sufficient time to yield bark available for analysis.

Officinal preparation of C. Barks.

23. The question respecting a ready means of utilizing the barks in the form of some simple preparation for therapeutical purposes in this country is receiving my best attention.

No. 534. Order thereon—*26th July* 1867, *No.* 1,711.

1. Ordered that the above report be forwarded to the Secretary of State, together with the sample of pure sulphate of quinine obtained from the bark of *C. Officinalis* var. *Crispa*.

2. It is observed that the samples of alkaloids prepared from the Red Bark, and received with Mr. Broughton's first report, were similarly forwarded.

3. The present report will also be communicated to the Governments of India and of the other presidencies, and copies of both reports, together with that of the Chinchona Commission, will be forwarded to the Governments of Ceylon, the Straits' Settlements, Batavia, and the French Settlements in India.

4. The Government desire that attention be given by the Superintendent of the chinchona plantations to the more extended cultivation of the Grey Bark varieties, and that Mr. Broughton's suggestion for the intermingling of the *C. Peruviana* in future plantations of *C. Succirubra* be carried out.

5. It seems undesirable to extend the cultivation of the variety designated "*unknown name*" the bark of which appears to be comparatively valueless. The Government will look with interest for Mr. Broughton's further reports.

(True Extract.)

(Signed) W. HUDLESTON,
Secretary to Government.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

615

SECOND SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 24TH AUGUST 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Criml. App. 68.	Goliur Yelachitta.		24th August 1867.
,, 74.	Kurga.		Do.
,, 117.	Dodda Moonya & Chicka Moonya.		Do.
,, 129.	Sungiah and Cunnapa.		Do.
S. A. 17 of 1867. Review.	Komarla Ramsetty.	Soorya Narainasetty.	Do.
Appeal Petn.	Turwakeri Vencutramia.	Balakai Kurebaswiah.	Do.
Criminal Appl. 200.	1 Peddaga. 2 Ujanoo. 3 Kokah.		27th August 1867.
Mis. App. 19.	B. Sreenevas Row.	Sashacharry.	29th August 1867.
,, 20.	Ramiengar.	Singaramah.	Do.
Sp. App. 25.	Parwatamah.	Nitre Putta Basaviah.	Do.
A. S. App. 13.	Parwati Ammah.	Vencataramapooranika.	Do.
S. App. 56.	Alalsamoodra Soobrow.	Munshi Nagappa	Do.
Criml. App. 181.	1 Nadig Ragapah. 2 Poota Rungapah.		Do.
,, 83.	Ramiah of Coorg.		Do.
S. App. 54.	Dodda Samiah.	Andana Setty.	Do.
S. App. 55.	Timma Gowda.	Krishniengar.	31st August 1867.
A. S. App. 18.	Goondacharry.	Gooroorayacharry.	Do.
Sp. App. 57.	Mr. H. Black.	Mr. N. R. Bain.	3rd Sept. 1867.
Sp. App. 48.	1 Ahmedshaw. 2 Sied Mohdeen.	1 Babakhaun. 2 Meera Sahib.	Do.
Sp. App. 60.	Venkata.	Kempanah setty.	Do.
Sp. App. 52.	Venkumbhutta.	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Govindachary.	Do.
			Do.
A. S. A. No. 83 of 1865. Review.	do.	do.	Do.
Sp. App. 58.	Ragavendrachari.	Geriacharry.	5th Sept. 1867.
Mis. App. 22.	Veerapah.	Chennapah.	Do.
Sp. App. 44.	Doddana.	Santa Mulliah.	Do.

1747

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಹುಜೂರ್ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿಗಳು ವಗ್ಯೆರೆ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಆಗುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಕ್ರಿ. ಅ. ೬೪.	ಕೈದಿ ಗೊಲ್ಲರ ಯಳೆ ಚಿತ್ತಾ.		ಎಂಟನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೫೯.	ಕೈದಿ ೧ ಸಂಗ್ಯೆಯ್ಯ ೨ ಕನ್ನಪ್ಪ		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೧೩.	ಕೈದಿ ದೊಡ್ಡ ಮುನಿಯ ಚಿಕ್ಕ ಮುನಿಯಾ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೫೩.	ಕೈದಿ ತರಗಾ.		ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್ನ.	ಕೊಮೆರ್ಲು ರಾಮಚೆಟ್ಟಿ.	ಸೂರನಾರಣಚೆಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
	ತುರುವೇಕೆರೆ ವೆಂಕಟಮಣ್ಯೆಯ.	ಬಾಳೇ ಕಾಯಿ ಕರಿಬಸವಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೬೦೦.	ಕೈದಿ ೧ ಪೆದ್ದಗಾ ೨ ಅಜ್ಜಮ್ಮ ೩ ಪೊತ್ತಾ.		ಎಂಟನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಪ್ಲೊಟ್ ನಂ. ೧೯.	ಬಾಟಣೇ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾವ್.	ಕೇಷಾಚಾರಿ.	ಒಂಭತ್ತನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಡಿಟೋ ೬೦.	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್ ಕಡಿ ಸ್ಮಿತ್.	ಕಿಂಗಾರಂವೆಂ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೫.	ಪಾರ್ವತೆಮ್ಮ	ನಿಟ್ರೆ ಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೧೩.	ಪಾರ್ವತೆಮ್ಮ.	ವೆಂಕಟರಾಮಪುರಾಣೀ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೬.	ಅಲ್ಲಾಳಸೆಂಬ್ರ ಸುಬ್ಬಾವ್.	ಮುನಸಿ ನಾಗಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೧	ಕೈದಿ ನಾಡಿಗ ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟ ರಂಗಪ್ಪ		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ ೧೪೩.	ಕೈದಿ ಕೊಡಗು ರಾಮೈಯ್ಯ.		ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೬.	ದೊಡ್ಡ ಶಾಮಯ್ಯ	ಅಂದಾನ ಚೆಟ್ಟಿ.	ಹದಿನೇ ಅಗಷ್ಟು.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ನಂ. ೫೫.	ತಿಮ್ಮೈಗವುಡಾ.	ಕೃಷ್ಣಯ್ಯಂಗಾರ್.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೧೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರಿ.	ಹನ್ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೩.	ಪೆ. ಬಾಳಕ.	ಮೆ. ಬೆರ್ಯಿ.	ಡಿಟೋ
ಡಿ. ೪೪.	ಅಹಮ್ಮದ್‌ಖಾ ಸೈದ್ ಮೊಹದ್ದೀ.	ಬಾಬಾಖಾ ಮಿರಾ ಖಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೦.	ವೆಂಕಟ.	ಕೆಂಪಣಚೆಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೦	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟಾ.	೧ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣ ೨ ನಾಗಪ್ಪ ೩ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ	ಡಿಟೋ
ರಿಪ್ಯೂ ಒಳನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪೆ. ಅ.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟಾ,	೧ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣಾ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ವೆಂಕಟರಾವ್, ೪ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ರಿವ್ಯೂ ೯೬೪. ೪೩.			
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೪.	ರಾಘವೇಂದ್ರಾಚಾರಿ.	ಗಿರಿಯಾಚಾರಿ.	ಒಳನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್.
ಪ್ಲೊಟ್. ೬೦.	ವೀರಪ್ಪ.	ಚೆನ್ನಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೪೫.	ದೊಡ್ಡಣ್ಣ.	ಶಾಂತಮಲ್ಲೆಯ	ಡಿಟೋ

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE -1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್

VOL. III. | Published by Authority. | No. 22

BANGALORE, SATURDAY 31ST AUGUST 1867.

REFERENCES TO CONTENTS

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE 455
CIRCULAR OF DY. ACCTT. GENL. REGARDING THE SALARIES OF MILITARY MEDICAL OFFICERS 457
JUDGMENT—RECOGNITION BY TALOOK AUTHORITIES NOT SUFFICIENT TO CREATE A RIGHT ... 459
RULES FOR DESTRUCTION OF OLD JUDICIAL RECORDS 460
CRIMINAL RULES OF PRACTICE UNDER ACT XV OF 1862 FOR NUNDIDROOG DIVISION ... 460
NEW PATTERN CURRENCY NOTES 463
TRAVELLING ESTABLISHMENT OF OFFICERS ON JUMMABUNDY 464
BANGALORE HORTICULTURAL FETE 465
SEASON REPORT OF CUDDOOR DISTRICT FOR JULY 1867... 470
MEMORANDUM ON THE COLLECTION OF SHELLS 473
REPORT ON THE COMPLETION OF THE HURIHUR BRIDGE ... ... "SUPPLEMENT"
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... ... 2ND DITTO.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore:—

No. 229.

PUBLIC WORKS.

24th August 1867.

Mr. H. Rigg, Assistant Engineer, is transferred from the Toomkoor to the Chituldroog Division.

No. 230.

GENERAL.

29th August 1867.

Privilege leave for two months, from 1st September 1867 is granted to Mr. P. Venket Rao, Native Assistant Superintendent, Bangalore District.

No. 231.

PUBLIC WORKS.

29th August 1867.

The following extracts from the Gazette of India, dated the 10th August 1867, is re-published for information:—

No 210.

Lieutenant Colonel N. Smith, Controller, Public Works Accounts, Mysore, and Officiating as Controller, Punjab, is transferred to the Central Provinces as his substantive appointment; but he will continue to officiate in the Punjab until further orders.

No. 212.

Mr. J. H. Harding, Controller, Public Works Accounts, 3rd Class, 2nd Grade, British Burmah, is transferred to the same appointment at Mysore; but he will officiate in British Burmah until further orders.

No. 232.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

22nd August 1867.

The following Notification, No. 982 E. of the Government of India, in the Public Works Department, dated Simla, the 15th July 1867 is published for information.

Revised scale of Accountants for Mysore and Coorg.

Read again the following papers:—

Financial Department Resolution No. 1544, dated 29th March 1866.

Public Works Department letter to Commissioner of Mysore, No. 770 E. dated 31st May 1866.

Financial Department Resolution No. 1055, dated 28th February 1866.

Read also—

Letter from Commissioner of Mysore, No. 885-17, dated 11th May 1867, and enclosures.

OBSERVATIONS.—On the 26th April last, the Officiating Controller, Mysore, represented that he could not properly carry out the work of his office, as required by

the Public Works Code, without some additional aid to his office, and asked for an increase of one 2nd grade, and three 4th grade Accountants, at a monthly mean cost of Rs. 565 per mensem. This amount was, however, to be reduced to the extent of Rs. 80 per mensem by the abolition of a clerkship in his office. Lieutenant Trail also recommended that the pay of the moochee attached to his office, should be raised from Rs. 10 to Rs. 12 per mensem.

2. For the divisional offices it was recommended by the Controller that a 3rd grade should be substituted for a 4th grade Accountant, to give greater scope for promotion, Mysore being worse off in this respect than any other Local Administration, and being moreover comparatively isolated, so that promotion by transfer would probably be infrequent.

3. The Accountant General has brought to notice that in his letter to him, No. 66, dated 11th June, the Controller has acknowledged that two of the four extra Accountants asked for will not be required—he having applied for them under a misapprehension of the work required to be done in his office. He asks, therefore, for two additional Accountants, and proposes the abolition of a clerkship on Rs. 80 per mensem.

4. It would appear from the following comparison of the strength of other Controller's offices that some increase is necessary.

	No. of executive charges.	Budget grants in lakhs.	No. of Accountants.
Oudh...	7	25	5
Rajpootana.	6	24	5
Mysore and Coorg....	10	20½	4

In Mysore the expenditure is less than in the other two provinces, but the number of accounts to be examined and kept is greater, and the work in the Controller's Office may reasonably be assumed to be equal in three.

5. It appears that the Controller desires to absorb the Audit Clerk among the Accountants, on account of the personal claims of the present incumbent. But this does not make the addition of two Accountants necessary. It will quite suffice to make the present Clerk an Accountant, and appoint a new Clerk in his room. The addition of one Accountant, therefore, seems to be all that is necessary.

6. From a comparison made with the accounts establishments of other provinces, it appears to His Excellency in Council in this Department that the increase proposed to the number of 3rd Grade Accountants in the accounts establishment in Mysore and Coorg, is very reasonable and moderate; and the following scale, including the additional Accountant and involving an increase of Rs. 285 per mensem, is accordingly recommended for final adoption:—

PRESENT.					PROPOSED.				
	Controller's Office.	Divisional Officers.	Total. No.	Total. Cost.		Controller's Office.	Divisional Officers.	Total. No.	Total. Cost.
				Rs.					Rs.
Accts. 1st Grade.	...	...	...	...	Accts. 1st Grade.	...	...	...	...
,, 2nd ,,	1	0	1	295	,, 2nd ,,	1	0	1	295
,, 3rd ,,	1	1	2	490	,, 3rd ,,	2	2	4	800
,, 4th ,,	2	8	10	1,150	,, 4th ,,	2	7	9	1,035
Total.....	4	9	13	1,845	Total.....	5	9	14	2,130
								Deduct.	1,845
								Increase	285 pr. m.

No reason is adduced by the Controller for increasing the pay of the Moochee attached to his office, and His Excellency in Council is accordingly unable to approve of the proposal for doing so.

ORDER—Ordered that a copy of this Resolution, with the papers read, be forwarded to the Financial Department for consideration and orders.

(Signed) C. H. ECKENS, COLONEL, R. E.
Secretary to the Govt. of India

No 1606.

Government of India.
FINANCIAL DEPARTMENT,
Simla, the 4th July 1867.

Read Proceedings, Public Works Department, No. 982 E. dated 15th instant, and its enclosures, relative to a revised scale of Accountants proposed for Mysore and Coorg, as detailed below.

PRESENT.					PROPOSED.				
GRADES.	Controller's Office.	Divisional Officers.	Total. No.	Total. Cost.	GRADES.	Controller's Office.	Divisional Officers.	Total. No.	Total. Cost.
Accts. 1st Grade.	...	...	...	...	Accts. 1st Grade.	...	...	...	...
,, 2nd ,,	1	0	1	95	,, 2nd ,,	1	0	1	295
,, 3rd ,,	1	1	1	30	,, 3rd ,,	2	2	4	800
,, 4th ,,	2	8	10	1 50	,, 4th ,,	2	7	9	1,035
	4	9	13	345		5	9	14	2,130
									1,845
					Increase per month.				285

RESOLUTION. Sanctioned.

Order. Ordered that the foregoing Resolution be communicated to the Public Works Department and that the original papers be returned thereto.

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secretary to the Govt. of India.

No. 1025 E.
Government of India.
PUBLIC WORKS DEPARTMENT.
Establishment.
Simla, 26th July 1867.

Copy of the foregoing forwarded to the Officiating Commissioner of Mysore for information, with reference to his letter No. 885—17 dated 11th May 1867.

This sanction has been entered as No. 37 E. of 1867 in the Register of this Office.

"By Order"
(Signed) A. B. SAMPSON,
Asstt. Secretary to Govt. of India.

"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE,
Officiating Secretary.

FINANCIAL.

CIRCULAR No. 506.

The following Resolution of the Government of India, in the Financial Department No. 1909, dated the 9th August 1867, is re-published for the information of the officials of Mysore.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accit. General.

BANGALORE,
DY. ACCTT. GENERAL'S OFFICE,
29th August 1867.

Resolution.—The Governor General in Council observes that, under the orders of the 4th and 25th April 1867, the salaries of Military Medical Officers in medical charge of Civil Stations are consolidated, and is accordingly pleased to rule that, in common with Military and other Medical Officers in civil employ on consolidated salaries, they shall, during periods of transit from one civil appointment to another, which are to be limited by the civil rules for joining time, draw the salary of the lower paid appointments of the two, and that such salary, as well as the allowances admissible to these officers during absence on leave, shall be disbursed in, and charged to, the Civil Department.

MILITARY DEPARTMENT.

Appointment and Promotions.

ಬಾರ್‌ಕಚ್ಚೇರಿ ಇಲಾಖಾ.

೧ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಪೈಕಿ.

೧. ಸುಬೇದಾರ ಸೈದಷಾಲಿ ಕುಲೀಸ್ ಪೇಟೆಗೆ ಭರ್ತಿಜಾ ಷಾದಿ ಬಗ್ಗೆ ೬ನೇ ಅಗಷ್ಟು ಲಾಗಾಯಿತು ೫ ದಿವಸದ ರಜಾ ಮಂಜೂರು ಮಾಡಿ ಇಧೆ.

೨ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಪೈಕಿ.

೧ ಫವತಿ ಹವಾಲ್ದಾರ ಶೇಕ ಮಹಮ್ಮದನ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ನಾಯ್ಕ ಉಬರಾಯ ಪರಿಫನಿಗೆ ಚಂದ ೫ನೇ ಅಗಷ್ಟು ತಾರೀಖಿಗೆ ಹವಾಲ್ದಾರಿ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿ ಇಧೆ.

ಬಡ್ತೀ ಆದವರ ಬಾಬತು. 619

೧. ಕಚೇರಿ ಇಲಾಖಾ ಪೈಕಿ ಮಿನಾಹೆಯಾದ ಹೆಡ್ ಗುಮಾಸ್ತೆ ಶ್ರೀನಿವಾಸರಾಯರ ಬದಲಿಗೆ ಹೆಡ್ ಮುನಷಿ ಮಹಂಮದ ಫಕ್ಯುದೀನರಿಗೆ ೫೫೦ ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ನಿಃ ಮೊಕರರ್.

೨. ಹೆಡ್ ಮುನಷಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಮುನಷಿ ಗೋವಿಂದ ರಾಯರಿಗೆ ೫೦ ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ನಿಃ ಮೊಕರರ್.

೩. ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಮುನಷಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಗುಮಾಸ್ತೆ ರಾಮಣ್ಣನಿಗೆ ೫೦ ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ನಿಃ ಮೊಕರರ್.

೪. ಗುಮಾಸ್ತೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ೩ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಪೈಕಿ ವಕೀಲ ಮದ್ವರಾಯಗೆ ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ನಿಃ ಮೊಕರರ್.

೫. ೩ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ವಕೀಲ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಅದೆ ರಿಜಮೆಂಟ್ ರೈಟರ್ ನರಸಿಂಗರಾಯಗೆ ೧೯ ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ನಿಃ ಮೊಕರರ್.

೬. ೩ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ರೈಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಪುವೇದವಾರ ಮಹಂಮದ ರಫಿಯೂರ್ದಿಗೆ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ನಿಃ ನೌ ಮುಲಾಜಂ ದಾಖಲ್.

ಈ ವೇರಿಗೆ ಚಂದ ೧೦ನೇ ಆಗಸ್ಟು ಲಾಗಾಯಿತು ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿಸಿ ಯಿರುತ್ತೆ.

E. B. RAMSAY, MAJOR
Military Assistant.

In the Dy. Supt's. Court, Bangalore District.
Execution case No. 12 *of* 1867.

Plaintiffs		*Defendant.*
The Bangalore Bank (Limited). Through Mr. N. R. Bain.	*vs.*	A. Cochrane, Esq., residing in Mysore.

It is hereby notified for the information of the public, that the right, title and interest of the defendant in the house No. 13 with its compound, &c., situated near Coopasundrum Shoolay, and attached as defendant's property in satisfaction of decree No. 17 of 1867 of this Court, will on the 4th and 5th proximo from 1 to 5 o' clock in the afternoon be sold near the above house by public auction. The property will be sold to the highest bidder who will be required to pay 25 per cent of the purchase money immediately after the sale, and the balance within 15 days, failing which the property will be again sold at the risk of the first purchaser, who will be required to make good any loss which may be sustained thereby.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ಸ್ಪೆ ೦೪೬೭೬ನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್ ಜಾರಿ ನಂಬರ್ ೧೦.

ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಕಡೆ ಯೇಜಂಟ್ ಜೆಯ್ಸ್ ಸಾಹೇಬರು. } ಪ್ರತಿವಾದಿ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ರುವ ಯಿಕಾರ್ಕರ್ ಸಾಹೇಬರು.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಈ ಕೋರ್ಟು ಚಾಲತಿ ಇಸವಿ ಅರಜನಲ್ ೧೭ನೇ ನಂ. ಡಿಕ್ರಿ ಅಮಲ್ ಜಾರಿಗೋಸ್ಕರ ಜಪ್ತಾಗಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುವ ಲಷ್ಕರ್ ಕುಪ್ಪಸಂದ್ರದ ಸೂಳು ಬಳಿಯಣ ಪ್ರತಿವಾದಿದೆಂಬ ೧೫ನೇ ನಂಬರ್ ಬಂಗಲೆ ಅದರ ಆವರಣ ವಗೈರೆ ಸಹಾ ಅಂದರೆ ಇದರಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಪುಂಟಾಗಿರುವ ಬಾಧ್ಯತೆ ಹಕ್ಕು ಮತ್ತು ಸಂಬಂಧವನ್ನೆ ಬರುವ ಸಪ್ಟಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೪–೫ನೇ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ದಿವಿ ೧ ಘಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೫ ಘಂಟೆ ವರಿಗೂ ಈ ಕೋರ್ಟು ನಾಜರ್ ಮೂಲಕ ಹರಾಜ್ ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆದ್ದಾಗಿ ಖಾಯಿಷ್ ಪುಳ್ಳವರು ಧಾರಾಳವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ಛಡ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನು ಶೇಕಡಾ ೨೫ ರೂಪಾಯಿ ಪೇರಿಗೆ ಆಗುವ ಪೊಬಲಗನ್ನ ಹರಾಜ್ ಕೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಠೇವಣಿ ಇಟ್ಟು ಬಾಕಿ ಪೊಬಲಗನ್ನು ೧೫ ದಿವಸಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜ್ರಾಮಾಡಿ ಪೇಕು ತಪ್ಪಿದರೆ ಪುನಹಾ ಹರಾಜ್ ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತಲ್ಲದೆ ಯರಡನೇ ಹರಾಜಿನೆಲ್ಲಿ ಕಮ್ಮಿ ಬಿದ್ದ ಪೊಬಲಗನ್ನು ಪೊದಲಿನ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಜಿಂದಗಿಯಿಂದ ವಸೂಲ್ಮಾಡಲಾಧೀತು ತಿಳಿಯುವದು ಬತಾರೀಖು ೭ನೇ ಅಗಷ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ,

ದರಜಾಗ ಬೆಂಗಳೂರು.

A. W. C. LINDSAY,

NOTICE.

It is hereby notified for general information that, agreeably to instructions conveyed by the Superintendent of the Ashtagram Division, a tract of forest land known as the Billoor Coomaree Oodway, situated in the village of Coomarhully, Arahully Hobly, of the

A. R. P. Y.

Bailoor Talook, measuring 72—1—10—7½ and suited for coffee cultivation, will be sold by public auction to the highest bidder at noon, on the 5th day of September 1867, before the Deputy Superintendent at Hassan.

BOUNDARIES.

East.—Old cart road at the foot of a hill, called Kambeeyore goodada, and a tree called sunnakuloo gootee nundee muree.

West.—A rock called kithulnad sundina arakuloo.

North.—A rock near a grass hill, and mutty tree.

South.—Trench marking the limit of the village of Serayoora.

Extent of the land 3,50,000 square yards, or

A. R. P. Y.
72—1—10—7½.

W. HILL,
Dy. Supt., Hassan District.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವೀಜ್ಞ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹುಕುಂ ಅನುಸರಿಸಿ ಸಕಲಜನಗಳು ತಿಳಿಯತಕ್ಕ-ಬಗ್ಗೆ ಇದರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನೆಂದರೆ, ಪೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅರೇಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಕುಮರಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮವಲ್ಲಿರುವ ಬಿಲ್ಲೂರು ಕುಮರೀ ಪುಡ್ಪೆ ಯೆಂಬ ೭೨ ಯಿಕ್ರೆಪುಳ್ಳ ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ತಕ್ಕ ಪೊಂದು ಕಾಡು ೧೮೬೭ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೫ನೇ ಮಧ್ಯಾನ್ನ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರರಿಗೆ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಚಕ್ಕು ಬಂದಿ.

ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ—ಕುಂ. ಮೂರು ಗುಡ್ಡ ಕೆಳಗಣ ಹಳೇಬಂಡಿ ರಸ್ತೆ, ಮತ್ತು ಸಣ್ಣ ನಲ್ಲು ಎತ್ತಿ ನಂದಿಮರಿ ಯೆಂಬ ಮರ.

ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ—ಕಲ್ಲಿನಾಡು ಸಂದಿನ ಅರೇಕಲ್ಲು ಯೆಂಬ ಬಂಡೆ.

ಉತ್ತರಕ್ಕೆ—ಹುಲ್ಲುಗುಡ್ಡದ ಬಳಿ ಬಂಡೆ ಮತ್ತು ಮುತ್ತಿ ಮರ.

ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ—ಸಿರಿ ಯೂರಾ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮದ ಸರಹದ್ದು ಹಳ್ಳ.

ಜಮೀನ್ ವಿಸ್ತಾರ ೩೫೦೦೦೦ ಸಲಗಜಗಳು.

(Signed) W. HILL,
Dy. Supt. Hassan District.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 23rd & 27th August 186 .

No.	B 5 70521,	for Rs.	10,	
„	B 9 37925,	(Calicut Cricle) for Rs.	10,	*right halves.*
„	B 9 62968,	for „	20,	*right halves.*
„	B 9 62967,			
„	B 5 95085,	for „	10,	*right half.*
„	B 5 95087,	for „	10,	*left half.*
„	B 11 35171,	for „	100,	Madras Circle, *right half.*
„	B 13 58562,	for „	50,	„ *left half.*
„	B 13 58563,	for „	50,	„ „
„	B 14 08298,	for „	10,	„ *right half.*
„	B 14 08299,	for „	10,	„ „

BANGALORE.
29th August 186 .

J. LACEY,
Compiler.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಆಗಷ್ಟು ೨೩–೨೭ನೇ ಮರಕುನ ಮದರಾಸ್ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂಬರ್	B 5 70521,	೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾ.
„	B 9 37925,	ಕಲ್ಲಿಕೋಟೆ ಸರ್ಕಲ್ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾ. ಬಲಭಾಗಗಳು.
„	B 9 62968	೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ ಬಲಭಾಗಗಳು
„	B 9 62967	
„	B 5 95085	೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ ಬಲಭಾಗ.
„	B 5 95087	„ ಯೆಡಭಾಗ
„	B 11 35171	೧೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಬಲಭಾಗ.
„	B 13 58562	೫೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ ಯೆಡಭಾಗ
„	B 13 58563	೫೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ „
„	B 14 08298	೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ ಬಲಭಾಗ.
„	B 14 08299	೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಗೆ „

BANGALORE,
29th August 1867.

J. LACEY.
Compiler, M. G.

JUDICIAL.

In the Court of the Judicial Commissioner of Mysore.
Bangalore, Saturday, the 15th day of June 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq., *Offg. Judl. Comr.*

Read petition of review No. 578 of 1867, presented by Hootchanaik, defendant, appellant in additional special appeal No. 1 of 1867 on the file of this Court.

Hootchanaik, defendant, additional special appellant.

Nursanaik, plaintiff, additional special respondent.

JUDGMENT ON REVIEW.

This is an application for a review of the judgment of this Court on the additional special appeal of Hootchanaik, the defendant in the suit, in which I concurred in the decision of the Superintendent and dismissed the appeal.

2. Having heard the pleaders on both sides, I am of opinion that my judgment was wrong, and that it ought to have been for the defendant.

3. Several points relating to the possession of the piece of ground are obscure; and, as the house which had been standing on the land had fallen, it is not very clear that the ground had been made use of in recent times by either party. When the plaintiff went to build on it, the defendant obstructed him; but that the defendant was already in possession is not clear.

4. But it appears to me sufficient to go upon this simple ground. The plaintiff claims the ground as having been given to his mother, the sister of the proprietor; but the Native Assistant has found that no such grant has been proved. The defendant says that the ground was given to her only temporarily; and not in perpetuity, and that it reverted to her family on her death.

5. It is for the plaintiff who asserts the grant in perpetuity to prove it, and in the opinion of the Native Assistant, which was final on that point, he has failed to do so.

6. I attach little importance to the recognition of the plaintiff as the owner by Government, because Government in this case means not his Excellency the Governor General in Council but the Shanbogue of the village, or at least the Amildar, and it would be very dangerous to the public interests if men were to hold their property by the good will of subordinate public servants.

7. The plaintiff having failed to prove the grant of the land in perpetuity, the decision of the Superintendent of Nundidroog must be reversed, and that of the Native Assistant Mr. Poorna Vencata Row, affirmed.

The plaintiff must bear all the defendant's costs throughout.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು, ಶನಿವಾರ, ೧೫ನೇ ಜೂನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸ್ಲೆ ಸಾಹೇಬರವರ ಮುಂದೆ.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿಯ ೧ನೇ ನಂಬರ್ ಈ ಕೋರ್ಟಿನ ವಿಶೇಷ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಯಾದ ಹುಚ್ಚನಾಯ್ಕ ನೆಂಬವನು ಗುಜರಾಯಿಸಿದ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೫೭೮ನೇ ನಂಬರ್ ರಿವ್ಯೂ ಬಾಬತು ಅರ್ಜಿ ಪ್ರೋದಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಹುಚ್ಚನಾಯ್ಕ ಪ್ರತಿವಾದಿ ವಿಶೇಷ ಸ್ಪೆಷಲ್ ವಾದಿ.
ನರಸನಾಯ್ಕ ವಾದಿ ವಿಶೇಷ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ.

ರಿವ್ಯೂ ಮೇಲೆ ಕೊಟ್ಟ ಫೈಸಲ್.

ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟರ ಫೈಸಲನ್ನು ನಾನು ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಅಪ್ಪೀಲನ್ನು ಡಿಸ್‌ಮಿಸ್‌ಮಾಡಿದೆನೋ ಆ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಾದ ಹುಚ್ಚನಾಯ್ಕನು ತಂದ ವಿಶೇಷ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ ಕೊಡೋಣಾದ ಫೈಸಲ್ ರಿವ್ಯೂ ಯಾನೇ ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆ ಬಗ್ಯೆ ಈ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

೨. ಉಭಯ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಪ್ಲೀಡರ್‌ಗಳು ವಾದಿಸಿದ್ದನ್ನು ಕೇಳಿ ನಾನು ಕೊಟ್ಟ ಫೈಸಲ್ ತಪ್ಪೆಂತಲೂ ಸದರೀ ಫೈಸಲ್ ಪ್ರತಿವಾದೀ ಪಕ್ಷವಾಗಿ ಕೊಡ ಬೇಕಾಗಿತ್ತೆಂತಲೂ ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುತ್ತೆ.

೩. ಜಮೀನು ಸ್ವಾಧೀನದಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಅಂಗಳು ಗೊಂದಲಗಳಾಗಿವೆ ಆ ಜಮೀನಲ್ಲಿ ಇದ್ದ ಮನೆ ಬಿದ್ದು ಹೋಯಿತು ಆ ಜಮೀನು ಈಚಿಗೆ ಈ ಕಕ್ಷಿಗಾರರ ಪೈಕಿ ಯಾರಿಂದಲೂ ಉಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗುವದಿಲ್ಲವು. ವಾದಿ ಆ ಜಮೀನಲ್ಲಿ ಮನೇ ಕಟ್ಟುವದಕ್ಕೆ ಎತ್ತಿಸಿದಾಗ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಅಟಕಾವ್ ಮಾಡಿದನು ಆದರೆ ತತ್ಪೂರ್ವ ಪ್ರತಿವಾದೀ ವಶಥಲ್ಲಿ ಆ ಜಮೀನು ಇದ್ದ ಸಂಗತಿ ಬೇರೆ ಸ್ಪಷ್ಟವಿಲ್ಲ.

೪. ಸಾಧಾರಣವಾದ ಈ ಹೇತುವಿನ ಮೇಲೆ ವಿಚಾರಿಸುವದು ಸಾಕಾಗಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಸದರೀ ಜಮೀನು ಸ್ವತ್ತು ಕರ್ತನ ಸಹೋದರಿಯಾದ ತನ್ನ ತಾಯಿಗೆ ಅದು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಾಗಿ ವಾದೀ ದಾವಾ ಮಾಡುತ್ತಾನೆ. ಆದರೆ ಹಾಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂಗತಿ ರುಜುವಾಗಲಿಲ್ಲವೆಂದು ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟರು ಹೇಳುತ್ತಾರೆ. ಸದರೀ ಜಮೀನ ಆಕೆಗೆ ಕೆಲವು ಕಾಲ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದೇ ಹೊರ್ತು ಶಾಶ್ವತವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದಲ್ಲವೆಂತಲೂ ಆಕೆ ಗತಿಸಿದಾಗ ಅದು ಆಕೆಯ ಕುಟುಂಬಕ್ಕೆ ಸೇರಿತೆಂತಲೂ ಪ್ರತಿವಾದೀ ಹೇಳುತ್ತಾನೆ.

೫. ಜಮೀನು ಶಾಶ್ವತವಾಗಿಯೇ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದೆಂದು ವಾದೀ ತಿಳಿಸುತ್ತಾನೆಯಾಗಿ ಅದನ್ನು ರುಜು ಮಾಡಬೇಕಾದ್ದು ಅವನ್ನ ಸೇರಿದ್ದು. ಆ ಯಂಶವನ್ನು ವಾದೀ ರುಜು ಮಾಡಲಿಲ್ಲವೆಂದು ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟರು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುತ್ತಾರೆ. ಆಯಂಶದಲ್ಲಿ ಅವರ ಅಭಿಪ್ರಾಯವೇ ಕಡೇದಾಗಿರುತ್ತೆ.

183

೬. ಸರ್ಕಾರದವರು ವಾದಿಯನ್ನು ಸ್ವಂತಗಾರನಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸಿದ ಸಂಗತಿ ಯೀನೂ ಮುಖ್ಯವೆಂದು ಎಣಿಸಲಾಕೆನು ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಈ ಸಂಗತಿಯೆಲ್ಲಿ ಸರ್ಕಾರವೆಂದರೆ ಮಂತ್ರಾಲೋಚನಾ ಸಭೆಯೊಳಗಣ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಸಾಹೇಬ್ ಬಹದೂರಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಗ್ರಾಮದ ಶಾನಭೋಗ ಅಥವಾ ಅಮಲ್ದಾರನೆಂದು ಭಾವಿಕೆಳ್ಳಗಿನ ಸರ್ಕಾರ್ ನೌಕರರನ್ನು ಬಳ್ಳಿಯವರು ಮಾಡಿಕ್ಕೊಂಡು ಜನಗಳು ತಮ್ಮ ಸ್ವತ್ತನ್ನು ಅನುಭವಿಸ ಬೇಕಾದರೆ ಅವರವರ ಕ್ಷೇಮಕ್ಕೆ ಅಪಾಯ ಸಂಭವಿಸುವದು. ಜರ್ಮಿ ಶಾಶ್ವತವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟದ್ದೆಂದು ವಾದಿ ರುಜು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದ್ದರಿಂದ ನಂದೀದುರ್ಗ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಫೈಸಲೆ ರದ್ದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರಾದ ಮ|| ಪೂರ್ಣಯ್ಯನವರವರ ಫೈಸಲೆ ಕಾಯಂ ಆಗ ತಕ್ಕದ್ದು ಈ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಕಡೆಗೂ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಆದ ಖರ್ಚುಗಳನ್ನೆಲ್ಲ ವಾದಿಯೇ ವಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

Rules for the destruction of old Judl. Records.

With the sanction of the Officiating Commissioner, the following rules, for regulating the preservation or destruction of judicial records, are published for the guidance of Session Judges, Magistrates, and Sub-Magistrates, and other Judicial Officers.

1. No plaint, judgment, or decree, in a regular civil suit, or appeal, is ever to be destroyed. Such documents should be carefully preserved as long as possible.

2. Every conviction and sentence by a Session Judge, Magistrate, or Sub-Magistrate, is to be preserved for 14 years, and afterwards destroyed.

3. The Judge or Magistrate may, for special reasons, order any document to be preserved for any length of time.

4. All documents, not included in the above rules, are to be destroyed five years after the date of the final sentence, decree, or order, in the case.

5. Exhibits filed by parties to suits will be destroyed under these rules. Application should therefore be made, within the period therein specified, for the return of any documents of value, which parties may wish to receive back.

6. The destruction of old records under these rules will take place annually, under instructions from the Superintendents of Divisions.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಹಳೇ ಜುಡಿಷಿಯೆಲ್ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ನ್ನು ನಾಶಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ಆದ ನಿಬಂಧನೆ.

ಜುಡಿಷಿಯೆಲ್ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ನ್ನು ಕಾಪಾಡುವದು, ಯಾ, ನಾಶ ಮಾಡುವದು ಯಿವನ್ನು ಕ್ರಮ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಸೆಷನ್ ಜಡ್ಜಿಗಳು ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳು, ಸಬ್ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳು, ಮತ್ತು ಯಿತರ ಜುಡೀಷಲ್ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳು ನಡದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ, ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಮಂಜೂರಾತಿಯ ಮೇಲೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

೧. ಕ್ರಮವಾದ ಸಿವಿಲ್ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ, ಯಾ, ಅಪ್ಪೀಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ದಾವಾ ಅಜಿ ಯಾಗಲಿ, ಜಡ್ಜ್ ಮೆಂಟಾಗಲಿ, ಡಿಕ್ರಿಯಾಗಲಿ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು, ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಶಕ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜಾಗ್ರತೆ ನಿಂದ ಕಾಪಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಸೆಷನ್ ಜಡ್ಜರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಲಾಗಲಿ ಸಬ್ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ತಕ್ಕೀರು ನಾಮಾ ಮತ್ತು ತೀರ್ಪುಗಳಿಯುಗಳನ್ನು ೧೪ ವರುಷಗಳು ಕಾಪಾಡಿ ತರುವಾಯ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಜಡ್ಜಿಯಾಗಲಿ, ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲಿ, ಮುಖ್ಯವಾದ ಕಾರಣದ ಮೇಲೆ ಯಾವವಾಗಲಿ, ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನಾದರೂ ಕಾಪಾಡುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡಬಹುದು.

೪. ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರದೇ ಯಿರುವ ಯೆಲ್ಲಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಆಖೈರ್ ಸಜಾ, ಯಾ ಡಿಕ್ರಿ, ಯಾ ಹುಕುಂ ಆದ ತಾರೀಖಿನಿಂ ಅಮಿದು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ತರುವಾಯ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೫. ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಿಗೆ ಸಾಧಕವಾಗಿ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಿಂದ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು, ಕಕ್ಷಿಗಾರರು ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ವಾಪಸ್ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತಾರೋ ಅಂಥಾ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ಹಿಂದಕ್ಕೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಕಾಲದೊಳಗಾಗಿ ಅರ್ಜಿ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರ ಹುಕುಂ ಮೇಲೆ ನಿರುಪದಲ್ಲಿಯೂ, ಹಳೇ ರಿಕಾರ್ಡ್ ನಾಶ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

CIRCULAR MEMORANDUM.

Pursuant to instructions contained in the several communications marginally noted, the following rules are framed for guidance in regard to criminal cases cognizable under Act 15 of 1862 by District Magistrates of the Nundidroog.

1. Letter No. 30—7 of the 2nd April 1867, from the Offg. Judicial Commissioner to the Superintendent Nundidroog Division.
2. Proceedings of the Offg. Judicial Commissioner No. 546-87 of the 10th June 1867, copy of which was received with partly Circular No. 548—26 of the same date.
3. Letter from the Offg. Judicial Commissioner to the Superintendent of the Ashtagram Division No. 563—89 of the 12th June 1867, copy of which was received with No. 571—117 of the same date.
4. Letter No. 653-135 of the 26th June 1867, from the Offg. Judicial Commissioner to the Superintendent, Nundidroog Division.

Schedule annexed to the Penal Code as triable exclusively by the Court of Sessions, and also those noted as triable concurrently by the Sessions Court and the Magistrate's Court, except those punishable with death, fall within the limits of Section I of Act XV. of 1862, and are cognizable by Magistrates of Districts with enhanced powers under that Act.

2. No preliminary enquiry by a Magistrate is needed in the cases triable as above noted by the District Magistrate under Act XV. of 1862; the above cases should therefore be sent up in the first instance direct to the District Magistrate exercising enhanced powers by the Police; and the Magistrate will reserve for his own decision such cases as, in his opinion, require imprisonment not exceeding seven years, and will commit the other cases for trial before the Court of Sessions; the preliminary enquiries into which may be either made by himself, or by any other Magistrate, or Sub-Magistrate having power to commit to the Court of Sessions:—the District Magistrate being empowered to refer such cases for preliminary investigation to other Magistrates subordinate to him.

3. The District Magistrate may also refer to Magistrates or Sub-Magistrates having jurisdiction, and being subordinate to him, such cases as are concurrently triable by the Magistracy and the Court of Sessions, which in his opinion are punishable with imprisonment not exceeding 2 years.

4. The above procedure will alter the practice, in conformity with which the Police transmit the class of cases referred to in para I. to Magistrates who hold the charge of certain talooks in which the offences occur but who are not District Magistrates.

5. Except in the Bangalore Talook, the Police will be guided by Amildars as regards the class of cases which they should send before the District Magistrate vested with enhanced powers under Act XV. of 1862.

6. Under this ruling discriminatory power is given to the Amildars in police cases, and in the exercise of this discretion they will be expected to be specially careful.

7. Under the above instructions it will be observed that the system, now in existence, of an officer, in his capacity as Magistrate, committing to himself as an officer invested with enhanced powers under Act XV. of 1862, will at once cease; as well as the practice of a Magistrate with minor powers, committing to another with enhanced powers.

8. The officer vested with enhanced powers under Act XV. of 1862, will not, as heretofore, be designated Sub or Assistant Sessions Judge, but will simply be a District Magistrate exercising enhanced powers.

9. An officer who tries cases hereafter under the enhanced powers delegated to him under Act XV. of 1862, will not employ assessors, nor will he follow the procedure of the Court of Session. He will try all cases under the Act, simply according to the procedure of a Magistrate's court.

10. These rulings modify, it will be perceived, the instructions previously issued on the subject of the procedure and practice to be followed in trying cases under Act XV. of 1862.

(Signed) J. L. PEARSE,
Offg. Superintendent.

No. 871—176. MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE,
BANGALORE *7th August* 1867.

To—The Superintendent, Nundidroog Division.

SIR,

In reply to your letter No. 1548—181 of the 5th August, I have the honor to intimate that I approve generally of your Circular Memorandum therein referred to.

2. In referring cases to their Assistant or Subordinate Magistrates, the Magistrates of Districts should, as far as possible, consult the convenience of parties and witnesses in respect of time and distance.

3. The reference by a Magistrate with full powers to another Magistrate with full powers does not appear to be authorized by the Code of Criminal Procedure, and should be adopted only when absolutely necessary, or when it would occasion no inconvenience to the parties and witnesses.

I have, &c.,
(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಸರಕ್ಯುಲರ್ ಮಿಮೊರಾಂಡಾಂ.

ಈ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಕೆಲವು ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳಲ್ಲಿ
ನಮೂದಿರುವ ಹು
೧—ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ನಂದೀದು ಕುಂಗಳನ್ನು ಅನು
ರ್ಗ ಡಿವೀರ್ಜ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಸರಿಸಿ ೧೯೬೭ನೇ
ಖಂದ ೧೯೬೭ನೇ ಮೇಪ್ರೇಲ್ ೨೨ನೇ ಇಸವಿ ೧೩ನೇ ಆ
ಮರಕುಂ 30—7ನೇ. ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್. ಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ನಂ
೨—೧೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂಲೈ ೧೦ನೇ ಮರ ದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿರ್ಜ
ಕುಂ 546—87ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮೇಜ
ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನ ಸ್ಟ್ರೇಟರ ಅಧಿಕಾ
ರ ಪ್ರೊಸೀಡಿಂಗ್ಸ್ ಇದರ ನಕಲು ಅದೇ ರಕ್ಕೆ ವೊಳಪಡತ
ತಾರೀಖಿನ 548—26ನೇ ನಂ. ಪಾರ್ಟಿ ಕ್ಕ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ಪೊ
ಲಿ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಅವರಹಾ ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ಕದ್ದ ವೆಗಳ ವಿಷ
೩—ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನ ಯದಲ್ಲಿ ಈ ಕೆ
ರಿಂದ ಅಪ್ಪಗ್ಗಾನು ಡಿವೀರ್ಜ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂ ಳಗೆಬರುವ ನಿಬಂ
ಡೆಂಟರಿಗೆ ಹೋದ ೧೯೬೭ನೇ ಜೂಲೈ ಧನೆಗಳು ಮಾಡಲ್
೧೦ನೇ ಮರಕುಂ 563—89ನೇ ನಂ ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.
ಬರ್ ಲೆಟರ್ ಇದರ ನಕಲು ಅದೇ ತಾರೀ ೧. ಸೆರ್ಚ್ ಕೋ

ಖಿನ 571–117ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್ ಸಂಗಡ ಬಂದಿರುತ್ತೆ.

೪–ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಬಂದ ೧೯೬೩ನೇ ಜೂನ್ ೩೦ನೇ ಮರಕುಂ 653—135ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್.

ರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೇ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕ ದ್ದಾಗಿ ಪೆನಲ್‌ಕೋಡಿಗೆ ಸೇರಿಇರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವತಮಾಂ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು, ಮತ್ತು ಮರಣದಂಡನೆ ಆಗತಕ್ಕ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ವಿನಾ ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೂ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೂ ಅನುಸಾರವಾಗಿ ವಿಚಾರಣೆ ಆಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ನಮೂದಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ೧೯೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ನಿಬಂಧನೆಗೆ ಪೂರ್ವಭಾವಿಯಾಗಿ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಹೊಂದತಕ್ಕ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರ ಅಧಿಕಾರ ಕ್ಕೊಳಪಡುತ್ತವೆ.

೨. ೧೯೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಮೇಲೆ ನಮೂದಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆ ಅವಶ್ಯಕವಿರುವದಿಲ್ಲವಾಗಿ ಸದರೀ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಹೆಚ್ಚಾದ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡೆಸುತ್ತಾ ಯಿರುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಪ್ರಥಮತಃ ಪೊಲೀಸ್ ಅಧಿಕಾರಿಯಿಂದ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಯೇಳು ವರುಷಗಳಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸದ ಬೈದಾಗತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ತಮಗೆ ತೋರಿದರೆ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಫೈಸಲೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಯಿಟ್ಟು ಕೊಂಡು ಯಿತರ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರ ಮುಂದೆ ವಿಚಾರಣೆ ಆಗುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮವಿಚಾರಣೆಯೂ, ತನ್ನಿಂದಲೇ ಆಗಲಿ ಯಿನ್ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಾಗಲಿ ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಅಧಿಕಾರ ಪಡೆದಿರುವ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಾಗಲಿ ಆಗಬಹುದು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆಯ ಬಗ್ಗೆ ತಮಗೆ ಕೀಳ್ಪಟ್ಟ ಯಿತರ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳಿಗೆ ರಿಫರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ

೩. ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಲೂ, ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೂ, ಅನುಸಾರವಾಗಿ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಯಿರಲು ವರುಷಗಳಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸದ ಪೈದ್ ಮೂಲಕ ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ತಮಗೆ ತೋರುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಅಧಿಕಾರ ವುಳ್ಳಂಥಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗಲಿ, ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲಿ, ರಿಫರ್ ಮಾಡ ಬಹುದು.

೪. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸುವ ನಡವಳಿಕೆಯಿಂದ ವಾಡಿಕೆ ಬದಲಾಯಿಸುತ್ತೆ, ಯಿದಕ್ಕೆ ಅನುಗುಣವಾಗಿ ಒನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ತಪ್ಪಿತ ನಡೆದ ಯಾವ ತಾಲ್ಲೂಕಿನ ಅಧಿಕಾರ ವುಳ್ಳವಾಗಿ ಪರಂತು ಯಾರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಲ್ಲವೋ ಅಂಥಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಪೊಲೀಸ್‌ನವರು ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೫. ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ವಿನಾ, ಸದ್ಯ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚಾದ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡೆದಿರುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೆಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಮುಂದೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪೊಲೀಸ್‌ನವರು ನಡದು ಕ್ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಅಮಲ್‌ದಾರ್ರುಗಳು ವಿಧಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಈ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ಪೊಲೀಸ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಅಮಲ್‌ದಾರ್ರುಗಳಿಗೆ ಭಿನ್ನವಾ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಯಿಂಥಾ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸುವ ಅಂತದಲ್ಲಿ ಅವರುಗಳು ಬಹಳ ಜಾಗರೂಕಾಗಿರ ಬೇಕು.

೭. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸುವ ಹುಕುಂಗಳ ಪ್ರಕಾರ, ಹೊಬ್ಬ ಅಫಿಸರರು ತಮ್ಮ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟು ಅಧಿಕಾರದಲ್ಲಿ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚಾದ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡೆದ ತಮ್ಮ ಬಳಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡುವಂಥಾ ಈಗಿನ ಪದ್ಧತಿಯು ಕೂಡ್ಲೇ ನಿಂತು ಹೋಗುವದು ಮತ್ತು ಕಡಮೆ ಅಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಮೆಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರ ವುಳ್ಳ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡುವಂಥಾ ಪದ್ಧತಿಯು ನಿಂತು ಹೋಗುವದು.

೮. ಸದ್ಯ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರ ವುಂಟಾಗಿ ಅಫಿಸರರು ಯಿದುವರಿಗಿನಂತೆ ಸಬ್ ಯಾ, ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೆಷನ್ ಜಡ್ಜಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಕರೆಯಲ್ಪಡಲಾದರು ಪರಂತು ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೆಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಿ ಮಾತ್ರ ಯಿರುವರು.

೯. ಸದ್ಯ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಪ್ರಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರವ ಮೇಲೆ ಯಿನ್ನು ಮುಂದೆ ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುತ್ತಾರೋ ಅಂಥಾ ಅಫಿಸರರು ಅಸ್ಸೆಸ್ಸರ್‌ಗಳನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕ್ಕೊಳ್ಳಲಾಗದು ಮತ್ತು ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರ ನಡವಳಿತವನ್ನು ಅನುಸರಿಸಲಾಗದು, ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಕೋರ್ಟಿನ ನಡವಳಿತವನ್ನನುಸರಿಸಿ ಮಾತ್ರ ಯೆಲ್ಲ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನೂ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಂದ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಅನುಸರಿಸತಕ್ಕ ನಡವಳಿತ ವಾಡಿಕೆ ಈವುಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವವೇ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ತಿದ್ದು ಪಾಟು ಮಾಡುತ್ತವೆ.

(Signed) J. L. PEARSE,
Offg. Supt.

ನಂ ೧೭೦—೧೭೬.

ಮೈಸೂರು ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೯೬೩.

ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ.

ಆಗಸ್ಟು ಮಾಹೆ ೫ನೇ ತಾರೀಕ್ಕು ೧೯೬೩—೧೯೦ನೇ ನಂಬರ್ ವುಳ್ಳ ತಮ್ಮ ಲೆಟರಿಗೆ ಜವಾಬಾಗಿ ನಾನು ತಿಳಿಸುವದೇನೆಂದರೆ; ಸದರೀ ಲೆಟರ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ವಿಮೋರಾಂಡಮ್ ಅನ್ನು ನಾನು ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸುತ್ತೇನೆ.

೨. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಅಸಿಸೆಂಟ್ಸ್, ಯಾ, ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳಿಗೆ ರಿಫರ್ ಮಾಡುವಲ್ಲಿ ಸಾಧ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಕಕ್ಷಿಗಾರರು ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ಯಿವರು

ಗಳ ಅನುಕೂಲವನ್ನೂ ದೂರವನ್ನೂ ಕುರಿತು ಅವರುಗಳೊಡನೆ ಯೋಚಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಸಂಪೂರ್ಣಾಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಪ್ರೊಬ್ಬ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಅಂಥಾ ಮತ್ತೊಬ್ಬ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ರಿಫರ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸಿಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ನಿಂದ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ಯಾವಾಗ ಅತ್ಯಂತ ಆವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೋ ಆ ಅಥವಾ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಿಗೂ ಸಾಕ್ಷಿಗಳಿಗೂ ಅಸಂದರ್ಭವಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುತ್ತೋ ಆಗ ಮಾತ್ರನೇ ರಿಫರ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

FINANCIAL.

CIRCULAR No. 504.

New Currency Notes.

The following notification, issued by the Commissioner of Issue of Paper Currency, Madras, dated the 12th August 1867, is re-published for the information of all Treasury Officers and Amildars. In the event of any notes of the new pattern being presented to be cashed, or tendered in payment of revenue, they are to be received at the Treasuries under the same rules as notes of the old pattern.

BANGALORE,
Dg. Accit. General's Office,
17th August 1867.

H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

The circulation of a new pattern currency note for Rs. 100, commenced on the 15th July 1867. New forms of the other denominations have since been received, are now being signed, and the issue will commence in a few days.

The chief distinguishing marks of the new notes are:—

I.—*The serial letter, and number of each note are printed in black ink on a green medallion.*

II.—*The value is printed in letters and in figures, in—*

English.
Tamil.
Telugu.
Canarese.
Malayalum.

The values in the Vernacular languages in letters are at the top of the notes for 1,000 *and* 500 *Rupees, and at the lower part of the notes for the other denominations.*

III.—*The values in English figures are in medallions at the upper corners in the* 1,000 *and* 500 *Rupees notes, and at the lower corners in the notes for* 10, 20, 50 *and* 100 *Rupees. In every case the values in the Vernacular figures are in medallions at each side.*

IV.—*The value is also printed in very large English figures or letters of a green colour across the whole of the note.*

These Notes will circulate for the present concurrently with those of the old pattern, and both are equally a legal tender. The notes of the old pattern will be gradually withdrawn from circulation as they are received into the several Circle Offices.

J. CARPENDALE,
Commissioner of Issue of Paper Currency.

ಫೈನಾರ್ಷಿಯಲ್.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೫೦೪.

ಹೊಸ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್ಗಳು.

ಪೇಪರ್ ಕರೆನ್ಸಿಯಾನ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳ ಇಲಾಖಾ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಕೋರ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ೧೨ನೇ ಮದ್ರು ಮಿನ ಯಿಸ್ತಾರ್ ನಾಮೆಯು ತಮ್ಮಾಂ ಟ್ರೈಜರೀ ಆಫೀಸರ್ಗಳಿಗೂ ಅಮಲ್ದಾರಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಮರಳಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ, ಈ ಹೊಸ ತರಹಾ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟುಗಳು ಮಾರಿಸುವ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಕೆವಿನ್ಯೂ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಲ್ಲಿ ಅವುಗಳು ಹಳೇ ನೋಟುಗಳ್ಗಂತೆ ಖಜಾನೆಗಳಲ್ಲಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್ ಆಫೀಸ್.
೧೭ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಬಾಬತು ಹೊಸ ನಮೂನೇ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್ ೧೮೬೭ನೇ ಜುಲ್ಯೆ ೧೫ನೇ ಮದ್ರು ಮಿನಲ್ಲಿ ಚಲಾವಣೆಗೆ ಬಂತು, ಯಿತರ ಮೊಬಲಗಿನ ಹೊಸ ನಮೂನೇ ನೋಟುಗಳು ಈಚಿಗೆ ಬಂದವು, ಅವುಗಳು ಸ್ಯೆ ಆಗುತ್ತಾ ಯಿವೆ, ಯಿನ್ನೂ ಕೆಲವು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಚಲಾವಣೆಗೆ ಬರುವದು.

ಹೊಸನೋಟ್ಗಳಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಭೇದವಾದ ಗುರುತುಗಳ್ಯಾವಂದರೆ

೧. ಪ್ರತಿ ನೋಟಿನ ಅಕ್ಷರ ಕ್ರಮವು, ನಂಬರ್ ಸಹ ಕಪ್ಪು ಯಿಂಕಿ ಯಿಂದ ಹಸರು ರೇಖೆಗಳುಳ್ಳ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

೨. ಅದರ ಖರೀದಿಯೂ, ಯಿಂಗ್ಲೀಷ್, ಅರವ, ತೆಲಗು, ಕನ್ನಡ, ಮಳೆಯಾಳ, ಈ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷರಗಳಿಂದಲೂ, ಅಂಕಿಯಿಂದಲೂ, ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿರತಕ್ಕಂಥಾ ಖರೀದಿಯೂ, ೧೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನೋಟುಗಳಿಗೆ ಮೇಲ್ ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ, ಆದಕ್ಕೆ ಕಮ್ಮಿ ಖರೀದಿ ನೋಟುಗಳಿಗೆ ಕೀಳು ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ, ಯಿರುತ್ತದೆ.

೩. ಯಿಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಂಕಿಯಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ಖರೀದಿಯೂ, ೧೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನೋಟುಗಳ ಮೇಲ್ ಭಾಗದ ಮೂಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಗದದ ರೇಖೆಗಳಲ್ಲಿರುತ್ತದೆ, ೧೦, ೨೦, ೫೦, ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನೋಟುಗಳಿಗೆ ಕೆಳಗಣ ಮೂಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಬದಸ್ತೂರು ಯಿರುತ್ತದೆ, ಪ್ರತಿ ನೋಟಿಗೂ ದೇಶಭಾಷೆಯ ಅಂಕಿಗಳಿಂದ ಹಾಕಿರುವ ಖರೀದಿಯೂ ಉಭಯ ಪಾರ್ಶ್ವದಲ್ಲಿಯೂ, ಕಾಗದಗಳ ಕೇಖೆಗಳಲ್ಲಿರುತ್ತದೆ.

೪. ಖರೀದಿ ಸಹ ದೊಡ್ಡದಾದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಂಕಿಗಳಿಂದಲಾಗಲೀ ಅಕ್ಷರಗಳಿಂದಲಾಗಲೀ, ನೋಟಿಗೆ ಪೂರಾ ಅಡ್ಡವಾಗಿ ಹಸರು ಬಣ್ಣದಿಂದ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ಈ ನೋಟುಗಳು ಪ್ರಕೃತಕ್ಕೆ ಹಳೇ ನೋಟುಗಳ ಸಂಗಡ ಸೇರಿ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿರುವದು, ಈ ನೋಟುಗಳು ಸಮವಾಗಿ ಚಲಾವಣೀ ಆಗುವದು, ಹಳೆ ನೋಟುಗಳು ಆಯಾ ಸರಕಿಲ್ ಆಫೀಸುಗಳಲಿ ಬಂದು ಸೇರುವ ಹಾಗೆಲ್ಲ ಸದರೀ ಹಳೆ ನಮೂನೆ ನೋಟುಗಳ್ಕೆ ಕ್ರಮಕ್ರಮವಾಗಿ ಚಲಾವಣೆ ತಪ್ಪಿಸಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) J. CARPENDALE,
Commissioner of Issue of Paper Currency.

TRAVELLING ESTABLISHMENT OF OFFICERS DURING JUMMABUNDY.

AMENDED SCALE.

Circular No. 503.

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
AUDIT AND ACCOUNT DEPARTMENT.

From—The Deputy Accountant General of Mysore.
To—The Superintendents of Divisions.

SIR,

The Officiating Commissioner having had under his considerati[on] the replies of the Superintendents of Divisions on the subject of modifying the scale of establis[h]ments accompanying them and the Deputy Superintendents of Districts when on jummabundy, I a[m] directed to observe that while the Superintendent of the Ashtagram Division, Major Elliot, and [t]he Officiating Superintendent of the Nugur Division, Captain Hay, consider the present estab[l]shment sufficient for their offices, with the addition of a maramut writer for Ashtagram, the Of[f]iciating Superintendent of the Nundidroog Division urges that permission may be given for taking [o]ut on such occasions the Manager of the office, a Record-keeper, and a revenue Accountant in addition. The Officiating Commissioner is, however, of opinion that the Managers would more us[e]fully be retained at Head Quarters, and that the record duties in camp may be entrusted to any o[f] the Goomastas. The only accession therefore which Mr. Saunders considers advisable for the Sup[e]rintendents' jummabundy establishment, is that of a revenue or a maramut Accountant, leaving t[h]e selection to the option of the Superintendent.

For the Deputy Superintendents' jummabundy establishment, Maj[o]r Pearse and Captain Hay recommend the addition of 5 men, and Major Elliot 2, subject to further trial. The representations which have, however, been made from time to time by several of the Deputy Superintendents as to the inadequacy of the establishment now allowed, and the need for a[d]ditional hands of various grades for the due transaction of the duties in camp, lead to the conclusi[o]n that 1 English clerk and 2 officials of the judicial or revenue department may advantageously be allowed; but as the requirements of the different districts may be found to vary, the Officiating Commissioner sanctions the following scale as a maximum, leaving it to the discretion of the Superintendents and Deputy Superintendents to take out such of the subordinate educated officials as they may deem necessary, on the condition that the aggregate number of such officials sanctioned in the scale, shall not be exceeded.

On the recommendation of the Superintendent, Ashtagram Division, the Assistant Superintendents may also be permitted to take out an additional Moonshee (revenue or judicial) when on jummabundy.

SCALE.

SUPERINTENDENTS.	DEPUTY SUPERINTENDENTS.	ASSISTANT SUPERINTENDENTS.
English Office.	*English Office.*	
2 Clerks.	2 Clerks.	1 Naib Sheristadar.
1 Anchè Mootsuddy.	1 Anché Mootsuddy.	2 Moonshees (rev. or judl.)
2 Peons.	2 Peons.	1 English writer.
Revenue Department.	*Revenue Department.*	1 Duffadar, 2 Peons.
1 Sheristadar.	1 Sheristadar.	1 Lascar.
1 Revenue or Maramut Acctt.	2 Accountants or other officials.	8
2 Moonshees.	1 Moonshee.	
1 Peon.	1 Maramut writer.	
Judicial Department.	*Judicial Department.*	
1 Sheristadar.	1 Sheristadar.	
2 Moonshees.	2 Moonshees or other officials.	
1 Nazir.	1 Goomasta.	
1 Moochee.	1 Moochee.	
1 Jemadar, 1 Duffadar, 12 Peons.	1 Jemadar, 6 Peons.	
3 Lascars.	2 Lascars.	
1 Masalchy.	1 Masalchy.	
	1 Sweeper.	
33	26	

I have the honor to be,
Sir
Your most obedient Servant
H. HUDSON,
Deputy Accountant General of Mysore.

BANGALORE, 14*th August* 1867.

BANGALORE HORTICULTURAL FETE.

NOTICE.

The above will be held at the Lál Bagh in the first week of January 1868.

Exhibitors for all but special prizes, will have to certify that the specimens exhibited were not imported into the Mysore Province since the 1st July 1867.

The prizes for Nos. 23, 65, 66 and 98 are exceptions to the above rule; and Fruit, Flowers, and Vegetables from any part of the world may be brought together for competition for them.

Prizes Nos. 1, 2, 24, 25, 67 and 68 are designed to meet the case of growers who may not have any special kinds to exhibit, but who may have a large variety of ordinary growths; these prizes will be awarded to such as display taste, as well as profusion in the arrangement of their tables or trays.

The Managing Committee of the Agri-Horticultural Society, with the sanction of the Commissioner, will carry out the above design.

The Committee proposes to invite subscriptions from the community, which it is believed will be supplemented from Municipal and other Funds.

BANGALORE,
1st *August* 1867.

J. PUCKLE,
Honorary Secretary,
Agri-Horticultural Society for the Province of Mysore.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಪುಷ್ಪ ಫಲ ಮುಂತಾದ ತೋಟಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳ ತಮಾಷೆ.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಸದರೀ ತಮಾಷೆಯು ೧೮೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಜನವರೀ ಮೊದಲು ವಾರದಲ್ಲಿ ಲಾಲ್‌ಬಾಗಿನೊಳಗೆ ನಡೆಯುವದು.

ವಿಶೇಷ ಯಿನಾಂಗಳ ಟಿಗ್ಯೆ ಆಯ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತಂದು ತೋರಿಸುವಂತಾವರು ತಾವು ತೋರಿಸಿದ ಸಮೂನೇಯ ಪದಾರ್ಥ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ಸುರ್ರೇ ತಾರೀಖಿನಿಂದ ಈಚಿಗೆ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ದಿಗರೆ ಕೀಮೆಯಿಂದ ತಂದದ್ದಲ್ಲವೆಂದು ಸೆರ್‌ಟಫೈ ಅಂದರೆ ಪ್ರಕಟವಾಗಿ ತಿಳಿಸ ಬೇಕು.

೨೩, ೬೫, ೬೬ ಮತ್ತು ೯೮ ಈ ನಂಬರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಕೊಡುವ ಯಿನಾಂಗಳಿಗೆ ಸದರೀ ನಿರ್ಬಂಧ ವಿರುವದಿಲ್ಲವು, ಹಣ್ಣುಗಳು, ಪುಷ್ಪಗಳು, ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳು ಯಿವುಗಳು ಯಾವ ಕೀಮೆಯಿಂದಲಾಗಲಿ, ಈ ಕೀಮೆಯ ಪದಾರ್ಥಗಳೊಡನೆ ಪೋಟಾಪೋಟಿ ಬಗ್ಯೆ ತರಬಹುದು.

೧–೨–೨೪–೨೫–೬೭–೬೮ ಈ ನಂಬರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು ಯಿನಾಂಗಳು ವಿಶೇಷ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತೋರಿಸಲಾರದೆ ಪರಂತು ಸಾಧಾರಣ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹು ವಿಧ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಂಡಿರುವ ಪೈರುದಾರ್‌ಗೋಸ್ಕರ ಪುದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ, ಸದರೀ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಭಿರುಚಿಯುಳ್ಳಂಥಾವರಿಗೂ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಸಾಲ್ಗೊಳಿಸಿ ಕ್ರಮವಾಗಿ ಯಿಟ್ಟು ತೋರಿಸುವಂತಾವರಿಗೂ ಈ ಯಿನಾಂಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ವ್ಯಾವಸಾಯೆ ತೋಟ ಸಂಬಂಧವಾದ ಸಮಾಜದ ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಾಹಕವಾದ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಕಮ್ಮಿಷನರವರೆ ಮುಂಜೂರಾತಿಯ ಮೇಲೆ ಸದರೀ ಪುದ್ದೇಶ್ಯವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವರು.

ಜನಸ್ಥಿಂದ ಚಂದಾ ಹಾಕಿಸಬೇಕೆಂದು ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುತ್ತಾರೆ, ಸದರೀ ಚಂದಾ ಮೊಬಲಗಿಗೆ ಮ್ಯುನಿಸಿಪಲ್ ಹಣದಿಂ ಬೆಲೂ ಯಿತರ ಫಂಡಿನಿಂದಲೂ ಹಣ ಸೇರಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೧ನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೮೬೭.

J. PUCKLE,
Honorary Secretary,
Agri-Horticultural Society for the Province of Mysore.

LIST OF PRIZES. ಯಿನಾಂಗಳ ಲಿಷ್ಟ.

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR FRUITS. ಹಣ್ಣು ಗಳಿಗೆ.	Number or Quantity. ಪ್ರಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.		Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಯೆ ಅಧವಾ ಪಷ್ಟ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ವೊಬಲನು.
	FOR FRUITS. ಹಣ್ಣುಗಳಿಗೆ.				
1	For the best mixed collection of Fruit of any kind. ಯಾವದಾದರೂ ಪುತ್ತವಾಹ ಮಿಶ್ರಫಲ ರಾಶಿಗೆ.				
2	Do. 2nd best Do. ಪುತ್ತವಾವ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ.	0		0	20 10
3	Do. best Apples. ಡಿಟೋ ಪುತ್ತವಾವಸೇಬ್ ಹಂಣುಗಳು				20
4	Do. 2nd best Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	24	15
5	Do. 3rd best Do. ಡಿಟೋ ೩ನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.				10
6	Do. best Peaches. ಪುತ್ತವಾವ ಪೀಚೀಸ್ ಹಂಣು.				8.
7	Do. 2nd best Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರಹ ಡಿಟೋ.	,,	,,	24	5
8	Do. best Strawberries. ಡಿಟೋ ಸ್ಟ್ರಾಬೆರಿ ಹಂಣು.				8
9	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.	lbs	ಪೌಂಡ್	4	5
10	Do. Raspberries. ಡಿಟೋ ರಾಸ್‌ಬೆರಿ ಹಂಣು.	lbs	ಪೌಂಡ್	4	5
11	Do. Oranges ಡಿಟೋ ಕಿತ್ತಲೇ ಹಂಣು. ..				8
12	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ. ಡಿಟೋ.	No	ಸಂಖ್ಯೆ	24	5
13	Do. Pine Apples. ಡಿಟೋ ಅನಾಸ್ ಹಂಣು.	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	4	8
14	Do. Guavas ಡಿಟೋ ಪೇಪೇ ಹಂಣು.	No	ಸಂಖ್ಯೆ	30	5
15	Do. Pomegranates. ಡಿಟೋ ದಾಳಿಂಬ್ರೇ ಹಂಣು... ..	No	ಸಂಖ್ಯೆ	12	6
16	Do. Shadocks ಡಿಟೋ ಜಕ್ಕೋತ್ರೇ ಹಂಣು. ..	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	4	5
17	Do. Plantains (bunches.) ಡಿಟೋ ಬಾಳೇಹಂಣು ಗೊನೆ. ..	Bunch	ಗೊನೆ	1	6
18	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ..	Bunch	ಗೊನೆ	1	4
19	Do. best Plums ಡಿಟೋ ನೇರ್ಲೆ ವಗೈರೆ ಹಂಣುಗಳು. ..	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	18	6
20	Do. Nectarines ನಿಕ್ಟರೈನ್ ಹಂಣು.	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	18	6
21	Do. Pears ಡಿಟೋ ಪೇರ್ ಹಂಣು.	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	12	5
22	Do. Brazil Cherries. ಡಿಟೋ ಬ್ರೇಜಿಲ್‌ಚೆರಿ ಹಂಣು. ..	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	36	5
23	For the best and most tastefully arranged Tray or Stand of Fruit. ತಟ್ಟೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಮೇಜುಗಳ ಮೇಲೆಯೂ ವಳ್ಳಿ ಚತುರವಾಗಿ ನಾಲ್ಕೊಳಿಸಿ ಇಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ..	,,	,,	..	Silver Medal ಬೆಳ್ಳಿಯ ಬಿರಿದು.
		Total for Fruits. Rupees. ಕೂ. ಹಂಣು ಜಾತಿಗೆ ಇನಾಂ. ..			175
	FOR VEGETABLES. ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ.				
24	For the best mixed collection of Vegetables of any kind. ಯಾವ ಬಗೆಯಾಗಲಿ ಪುತ್ತವಾವ ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯದ ರಾಶಿಗೆ.	,,		,,	20
25	Do. 2nd best Do. ಪುತ್ತವಾವ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ. ..				10
26	Do. Potatoes. ಡಿಟೋ ವುರಳಗಡ್ಡೆ.	lb	ಪೌಂಡ್	14	15

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR VEGETABLES. ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯಗಳು.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ನಂಬ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಯೆ ಅಥವು ಪಕ್ಷ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
27	For the 2nd best Potatoes. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ. ..	lbs ಪೌಂಡ್	14	8
28	For the best Savoy Cabbage. ಡಿಟೋ.ಸೇವಾಯಿ ಕೋಸ್ ಗಡ್ಡೆ	Heads ಗಡ್ಡೆ	4	6
29	Do. red Do. ಡಿಟೋ ಕೆಂಪು ತರದ ಡಿಟೋ...	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	6
30	Do. Ordinary Cabbage. ಡಿಟೋ ಸಾಧಾರಣ ಕೋಸು ಗಡ್ಡೆ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	5
31	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			3
32	Do. Brussels Sprouts. ಬ್ರುಸ್ಸಲ್ಸ್ ಸ್ಪ್ರೌಟ್ಸ್ ಯೆಂಬದು. ..	Plants ಗಿಡ	2	5
33	Do. Cauliflowers or Brocoli. ಡಿಟೋ ಕಾಲಿ ಫ್ಲವರ್ ಯಾ ಬ್ರೋಕಾಲಿ.	Heads ಗಡ್ಡೆ	3	15
34	Do. Carrots. ಡಿಟೋ ಗಾಜ್‌ಗಡ್ಡೆ ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	24	5
35	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ			4
36	Do. Knol Khol. ಡಿಟೋ ನೋಲ್ ಕೊಲ್. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	12	6
37	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ..			4
38	Do. Beet Roots. ಡಿಟೋ ಬೀಟ್‌ಗಡ್ಡೆ. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	8
39	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			5
40	Do. Lettuce. ಡಿಟೋ ಲೆಟಸ್‌ಕೋಸ್. ..	Heads ಗಡ್ಡೆ	12	5
41	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			3
42	Do. Endive. ಡಿಟೋ ಯಿಂಡೈಲ್ ಗಡ್ಡೆ. ..	Heads ಗಡ್ಡೆ	12	5
43	Do. Artichokes. ಡಿಟೋ ಹಾರ್ಟಿಚೋಕ್ ಗಡ್ಡೆ. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	12	5
44	Do. Jerusalam Do. ಡಿಟೋ ಜೆರುಸಲಂ ಹಾರ್ಟಿಚೋಕ್ ಗಡ್ಡೆ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	36	4
45	Do. best Celery. ಡಿಟೋ ಸೂಲಿಸೊಪ್ಪು. ..	Heads ಗಡ್ಡೆ	6	8
46	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ..			5
47	Do. Onions. ಈರುಳ್ಳಿ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	24	5
48	Do. Vegetable Marrow. ಡಿಟೋ ಕಡ್ಡು	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	5
49	Do. Cucumber ಸಾತೇಕಾಯಿ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	5
50	Do. Parsnips ಪಾರ್ಸ್‌ನಿಪ್ ಗಡ್ಡೆ	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	5
51	Do. Radishes, English (Long). ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮುಲಂಗಡ್ಡೆ	No. ಸಂಖ್ಯೆ	40	5
52	Do. Do. (Turnips) ಡಿಟೋ ಫ್ರೆಂಚ್ ಡಿಟೋ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	40	4
53	Do. French Beans. ಡಿಟೋ ಜಪ್ಪರದವರೇ ಕಾಯಿ. ..	lbs ಪೌಂಡ್	2	5
54	Do. Asparagus. ಡಿಟೋ ಆಸ್ಪರಾಗಸ್.	Heads ಗಡ್ಡೆ	24	10
55	Do. Windsor Beans. ಡಿಟೋ ವಿಂಡಸರ್ ಬೀಟ್.. ..	lbs ಪೌಂಡ್	2	5
56	Do. Peas in shells. ಡಿಟೋ ಬಟಾಣಿಕಾಯಿ. ..	,, ,,	3	6
57	Do. Tomatoes. ಡಿಟೋ ಅವಗೂದೆ ಸೊಪ್ಪು. ..	,, ,,	3	3
58	Do. Collection of Pot-herbs, viz., Thyme, Parsley, Mint, Sage, &c. in Bunches. ಟೈಂ ಪುದೀನಂಸೇಬ್ ವಗೈರೇ ಸೊಪ್ಪುಗಳು ಕಟ್ಟುಕಟ್ಟಾಗಿ ಕೇರಿಸಿದಂಥಾದ್ದಕ್ಕೆ.	Trayfull. ತಟ್ಟೆ ತುಂಬಾ.	1	5

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR VEGETABLES. ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ.	Number or Quantity. ಸಂಖ್ಯೆ.		Minimum to take a Prize. ಇನಾಮು ವಡೆಯುವ ಪಕ್ಷ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
59	For the best Sweet Potatoes. ಡಿಟೋ ಗೆಣಸುಗಡ್ಡೆ	lbs	ಪೌಂಡ್	14	5
60	Do. Fresh Capsicums. ಡಿಟೋ ಹಸೇ ಮೆಣಸಿನಕಾಯಿ. ..	,,	,,	2	5
61	Do. Fresh Nepaul Chillies. ಡಿಟೋ ನೇಪಾಲ್ ಮೆಣಸಿನಕಾಯಿ.	,,	,,	1	5
62	Do. Pumpkins. ಡಿಟೋ ಕುಂಬಳಕಾಯಿ.	No.	ಸಂಖ್ಯೆ	4	5
63	Do. Bendakai. ಡಿಟೋ ಬೆಂಡೇಕಾಯಿ.	,,	,,	36	5
64	Do. Brinjals ಡಿಟೋ ಬದನೇಕಾಯಿ.	,,	,,	24	5
65	For the best and most tastefully arranged collection of Europe vegetables in a Tray or Stand or Table. ತಟ್ಟೆಗಳಲ್ಲಾಗಲಿ ಮೇಜಿನ ಮೇಲಾಗಲಿ ಸೊಗಸಾಗಿ ಇಟ್ಟಂತಾ ಪುತ್ತಮವಾದ ಯೂರೋಪ್‌ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ	..		..	Silver Medal ಬೆಳ್ಳಿಯ ಬಿರುದು.
66	Do. Do: Country. ನದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಇಟ್ಟಂಥಾ ಈ ತೀಮೆ ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ	..		..	10
		Total for Vegetables, Rs. ಕುಲ್ ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ ಇನಾಂ ರೂ.			263

FOR FLOWERS.
ಪುಷ್ಪಜಾತಿಗಳಿಗೆ.

67	For the best collection of perennials, six varieties. ಸರ್ವ ಋತುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವಂತಾ ಆರುಜಾತಿ ಪುತ್ತಮ ಪುಷ್ಪರಾಶಿಗೆ.	Pots	ಪಾತ್ರೆ.	12	10
68	Do. 2nd best Do. Do. ಪುತ್ತಮವಾದ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ	,,	,,	12	7
69	Do. Collection of annuals, four varieties .. ಡಿಟೋ ಸಂವತ್ಸರಕೊಂದಾವರ್ತಿ ಆಗತಕ್ಕ ೪ ಜಾತಿ ಪುಷ್ಪಗಳು. ..	,,	,,	8	10
70	Do. 2nd best Do. Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ	,,		8	7
71	Do. Heart's-ease. ಡಿಟೋ ಹರ್ಟ್ಸೇಸ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವೆ. ..	,,	,,	3	5
72	Do. Petunias. ಡಿಟೋ ಪೆಯನಿಸ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವೆ. ..	,,	,,	3	5
73	Do. Asters ಡಿಟೋ ಆಸ್ಟೈರ್ಸ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವೆ. ..	,,	,,	3	5
74	Do. Orchids. ಡಿಟೋ ಆರ್ಚಿಡ್ ಹುವ್ವೆ.	,,	,,	3	5
75	Do. Phlox ಡಿಟೋ ಫಾಕ್ಸ್ ಹುವ್ವೆ.	,,	,,	3	5
76	Do. Campanulas. ಡಿಟೋ ಕಾಂಪೆನಲ್ಸ್.	,,	,,	3	5
77	Do. Portulacas. ಡಿಟೋ ಪೋರ್ಟುಲಿಕ್ಸ್.	,,	,,	3	5
78	Do. Salvias. ಡಿಟೋ ಸಾಲ್ವಿಯಸ್.	,,	,,	3	5
79	Do. Achimenes. ಡಿಟೋ ಆಚಿನಿನಸ್	,,	,,	3	5
80	Do. Larkspur. ಡಿಟೋ ಲಾರ್ಕ್‌ಸ್ಪರ್.	,,	,,	3	5
81	Do. Double Zinnias. ಡಿಟೋ ಡಬ್ಬಿಲ್ ಜಿನಿಯಸ್	,,	,,	3	5
82	Do. Roses in Pots. ಡಿಟೋ ಗುಲಾಬಿ ಹುವ್ವೆ ಪಾತ್ರೆಗಳಲ್ಲಿ.	No.	ಸಂಖ್ಯೆ.	6	8
83	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ				5

192

631

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR FLOWERS. ಪುಷ್ಪ ಜಾತಿಗಳಿಗೆ.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಗೆ ಅಥವಾ ಪಕ್ಷ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
84	For the best Fuchsias. Do. ಡಿಟೋ ಫ್ಯೂಚಿಯು. ..	Pots ಪಾತ್ರೆ.	6	8
85	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ			5
86	Do. Verbenas. ಡಿಟೋ ವೆರ್‌ಬೀನಾಸ್.	,, ,,	6	5
87	Do. Carnations or Pinks. ಡಿಟೋ ಕಾರನೇರ್ಷ್ಯನ್ ಪಿಂಕ್ ಹುವ್ವು.	,, ,,	3	8
88	2nd Do. Do. ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ ..		3	5
89	Do. Gloxinias ಡಿಟೋ ಗ್ಲಾಕ್ಸಿನಿಯಸ್.	,, ,,	3	5
90	Do. Balsams. ಡಿಟೋ ಬಲ್‌ಸಾಂ ಹುವ್ವು.	,, ,,	6	5
91	Do Gladiolus. ಡಿಟೋ ಗ್ಲಾಡಿಯಲಸ್ ಹುವ್ವು. ..	,, ,,	3	5
92	Do. Tropæolums. ಡಿಟೋ ಟ್ರಾಪೆಯಲಂ ಹುವ್ವು. ..	,, ,,	4	5
93	Do. Snapdragons. ಡಿಟೋ ಸ್ನಾಪ್ ಡ್ರ್ಯಾಗ್ಯ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವು.	,, ,,	4	5
94	Do. Cyclamens ಡಿಟೋ ಸೈಕ್ಲೆಮೆನ್.	,, ,,	3	5
95	Do. Geraniums. ಡಿಟೋ ಜಿರಾನಿಯಂ.	,, ,,	4	5
96	Do. Collection of Caladiums. ಡಿಟೋ ಕಾಲೇಡಿಯಂಬ ಹುವ್ವುಗಳ ರಾಶಿ.	,, ,,	6	Bronze Medal. ಕಂಚಿನ ಬಿರುದು.
97	Do. Collection of Cut Roses. ಡಿಟೋ ಕುಯಿದ ರೋಜಾ ಹುವ್ವಿನ ರಾಶಿ.	,, ,,	12	Bronze Medal. ಡಿಟೋ.
98	For the best, choicest, and most tastefully arranged Bouquet of Flowers. ಗೂಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೊಗಸಾಗಿ ಸಾಲ್ಲೊಳಿಸಿ ಇಟ್ಟಂಥಾ ಹುವ್ವುಗಳು.	..	..	Silver Medal. ಬೆಳ್ಳಿ ಬಿರುದು.
		Total For Flowers. Rs. .. ಕುಲ್ ಹುವ್ವುಗಳಿಗಾಗಿ ಇನಾಂ ..		165

EXTRA PRIZES.
ಜಾಸ್ತೀ ಇನಾಂಗಳು.

99	For the best Sugar Cane. ಪುತ್ತಮುವಾದ ಕಬ್ಬಿನ ಜಳವಿಗೆ.	Canes. ಜಳವೆ.	25	10
100	Do. Dry forage for horses, such as dried Hurrali, Lucerne, Guinea Grass, &c., ಡಿಟೋ ಕುದುರೆಗೆ ಆಗತಕ್ಕ ಗರಕೇ ವಗೈರೇ ಹೊಣಿ ಹುಲ್ಲುಗಳು. ..	Large Bundles ದೊಡ್ಡ ಕಟ್ಟು.	One of each kind. ಜಾತಿಗೆ ಒಂದು ಕಟ್ಟು.	Bronze Medal & 10 ಕಂಚಿನ ಬಿರುದು ಒಂದು 10 ರೂಪಾಯಿ
101	Do. Rice. ಪುತ್ತಮುವಾದ ಅಕ್ಕಿ.	lbs ಪೌಂ.	30	10
102	Do. Indian Corn. ಡಿಟೋ ಈ ಶೀಮೆ ಧಾನ್ಯ ..	Heads. ತೊಲೆಗಳು.	18	10
103	Do. Collection of Fibres. ಡಿಟೋ ನಾರುಗಳು..	..	0	Bronze Medal & 10 ಕಂಚಿನ ಬಿರುದು 10

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	EXTRA PRIZES. ಜಾಸ್ತೀ ಇನಾಂಗಳು.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to ake a Prize. ನಾಂ ಪಡೆಯು ಬಗ್ಗೆ ಅಥವು ಷ್ಟ ಇರಬೇಕಾ ದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊ ಬಲಗು.
104	For the best Cotton. ಡಿಟೋ ಅರಳಿ	20 lbs. ಪೌ. 20	..	10
105	Do. Essay on gardening suitable to the requirements of Bangalore. ಡಿಟೋ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ಪಕ್ಕಂತೆ ತೋಟ ಮಾಡುವ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ಬರದ ಗ್ರಂಥಕ್ಕೆ	..	..	Silver Medal & 25 ಬೆಳ್ಳಿ ಬಿರುದು ವ ೨೫ ರೂ ಪಾಯಿ.
106	Do. Set of Garden Tools. Do. Do. ಡಿಟೋ ತೋಟದ ಕಡಿಮುಟ್ಟುಗಳು	..	..	Bronze Medal & 10 ಕಂಚಿನ ಬಿರುದ ವ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ.
107	Do. Improvement on the ordinary native Plough. ಡಿಟೋ ಸಾಧಾರಣವಾದ ಈ ಶೀಮೆಯ ಳುವ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ವೈ ಲಕ್ಷಣಂಕ್ಕೆ.	..	..	Do. & 25 ಡಿಟೋ ವ ೨೫ ರೂ.
			Total For Extra Prizes. Rs ಕುಲ್ ಜಾಸ್ತಿ ಇನಾಂ ರೂಪಾಯಿ	120

Season Report of the Cudoor District for the month of July 1867.

Only slight drizzling rain has fallen during the month which is a great drawback, for the supply of water to the tanks is not half sufficient for the crops.

The ragi and other crops sown in the Terrikere Talook look drooping for lack of moisture. In the Talook of Luckwully paddy is attacked by "kanday roga" a blight caused from insufficiency of rain.

In Coppa, the areca nut crop appears very indifferent from its having been attacked by a disease called "kalay roga" or rot caused by the unseasonable drizzling showers and sun shining at the same time.

Coffee crops promise a very fair return.

Prices of articles of consumption very fair.

Casualties: 304 persons principally from fever and diarrhœa; 1131 head of cattle have been reported to have died, caused chiefly from diseases called "kaloo jvara" or swelling in the feet, and "bái jvara" inflamation of the mouth.

J. J. HAMILTON,
Offg. Dy. Supt.

ಜುಲೈ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟ್.

ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಹನಿಗಳ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು ಯಿದರಿಂದ ಕೆರೆಗಳಿಗೆ ನೀರು ಬಂದು ಈಗಿನ ಬೆ ರು ಫಸಲಿಗೆ ಅರ್ಧ ಮಟ್ಟಿಗೂ ಸಾಲದು.

ತರೀಕೆರೇ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಬಿತ್ತಿ ವಂಥಾ ರಾಗಿ ವಗ್ಗೈರೆ ಫಸಲು ಶೇವವಿಲ್ಲದೆ ವಣಗುತ್ತೆ. ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಭತ್ತದ ಫಸಲಿಗೆ ಕಾತೋ ರೋಗ ಬಂದು ಮಳೆಯಿಲ್ಲದೆಯೂ ಕೆಟ್ಟಿತು.

ಕೊಪ್ಪದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಅಡಿಕೇ ಫಸಲಿಗೆ ಕಾಲೋ ರೋಗ ತಗಲಿ ಫಸಲು ಬೀಳಾಗಿದೆ. ಸದರೀ ಸೀಗ ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಸೋನೇ ಬೀಳುತ್ತಾ ಆಗಲೇ ಬಿಸಿಲು ಕಾದ್ದರಿಂದ ಬಂತು.

ಕಾಫೀ ಫಸಲು ಬಹಳ ಚನಾಗಿದೆ. ಜೆನ್ನೇ ಧಾರಣೆ ಬಹಳ ವಾಸಿ. ಜನಗಳ ಪೈಕಿ ೩೦೪ ಮಂದಿಯೂ ಂಕ್ಕಾ ಕಾಲ್ಗಾಡೆ ದನಗಳು ಸತ್ತವು. ಜನಗಳು ಜ್ವರ ಅತಿಸಾರ ರೋಗಗಳಿಂದ ಮೃತಪಟ್ಟರು, ದನಗಳು ಕಾಲು ಜರ್ವ ಬಾಯಿಜ್ವರ ಯಿವುಗಳಿಂದಲೇ ಹೋದವು.

(Signed) J. J. HAMILTON,
Offg. Dy. Supt.,
Cudoor District.

633

BANGALORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to an immovable property now under attachment, in satisfaction of decree, to appear and establish their right before the Deputy Superintendent within 15 days from the date of the service of this notice.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ಸರ್ ಎಮ್ ಟಿ ನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರೀ ನಂಬರ್ ೧೦ ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಅಪ್ಪುಮೊಬೆಲಿ

ಇಸ್ತಿಹಾರ್.

ಲಷ್ಕರ್ ಕುಪ್ಪಸಂದ್ರದ ಸೂಳು, ಅರಬ್ ಲೈನ್, ಮತ್ತು ಲಷ್ಕರ್ ನಲ್ಲಿ ಸಹಾ ಯಿರುವ ತಮಾಂ ಜನರಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇ ನಂದರೆ.

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ವೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಕುಪ್ಪಸಂದ್ರದ ಸೂಳಿಗೆ ಶೇರಿದ ಅರಬ್ಬಿ ಲೈನ್‌ಗೆ ಸಮೀಪದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಮದರಾಸ್ ಲೈನ್, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಹಕ್ಕಿ ತಿಮ್ಮನ ಹಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ಕಟ್ಟು, ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ರೈಟರ ರಾಮಸ್ವಾಮಿ ಪಾಳು ಜಮೀನ್, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಸುಣ್ಣ ಕಲ್ ಕೆರೆ ಹಿಂದಿನ ಗದ್ದಿ ಕಟ್ಟು, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೆಂಬ ಮಾವಿನ ತೋಪು ಜಮೀನ್ ಸಹಾ ಜಪ್ತು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿರುವದರಿಂದ ಈ ಸ್ತ್ರೀ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗೆ ಯಾವವಿಧದ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಈ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಜಾರೀ ಆದ ಲಾಗಾಯತು ೧೫ ದಿವಸದ ವಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಕರಾರು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿಕೊಡಬೇಕು. ತಪ್ಪಿದರೆ ವಾಯಿದೆ ಆದಕೂಡ್ಲೆ ಜಪ್ತಿ ಸ್ಥಿತಿ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆ ವಾಯಿದೆ ಮಿರಿ ಬರುವ ಯಾವ ತಕರಾರನ್ನು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡತಕ್ಕದಿಲ್ಲ ತಿಳಿಯುವದು.

ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ಎಮ್ ಟಿ ನೇ ಇಸವಿ, ದರ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು.

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

MYSORE DISTRICT.

Notice by Deputy Superintendent calling for tenders for 24 licenses to keep Arrack shops in the town of Mysore for one year from November 1867 to the end of October 1868, on 14th September 1867.

ಸರ್ ಎಮ್ ಟಿ ನೇ ಇಸವಿ ನವೆಂಬರ್ ಲಾಗಾಯತು ೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಗಟಂಬರ್ ಆಖೈರ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರು ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲೆರೆಯಾಗಿ ಪರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸನ್ಸುಗಳನ್ನ ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಗಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೪ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಯಾವನ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರಿ ಲೈಸನ್ಸ್ ಕೊಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಬಾಬತು ವೊಬಲಗಳನ್ನು ಹರಾಜ್ ಖೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ಕಚ್ಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹೀಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೆ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸನ್ಸನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ವೊಬಲಗಿಗೂ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ವೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ವೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದಾ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ವೊಬಲಗು ವೊದಲು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ವೊಬಲಗಿಗಿಂತಾ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ವೊಬಲಗು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜು ಆಗುವ ಲೈಸನ್ಸಗಳಿಗೆ ಮಾಹೆ ವಾರಿ ಫೀ ವೊಬಲಗೂ ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲಾ ಯಂಬ ಅಂಕವನ್ನ ಆ ತಾರೀಖಿನ ವರಿಗೂ ಗಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸ ಬೇಕು.

ರವಾನಾ ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಷ್ಟು,
ಸರ್ ಎಮ್ ಟಿ ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN.

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to a coffee jungle applied for by one Vencata Krishniah, to present themselves and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent, within the 20th September 1867.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂ. ಹಜೂರಿಂದ.

ಹಾಸನದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಳಿಕೆದೆ ಹೋಬಳಿ ಕಲ್ಲಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ವೊರಜೇ ಯಂಬದಾಗಿ ಹೆಸರು ಇರತಕ್ಕ ಸುಮಾರು ೩ ಯಕರೆ ವುಳ್ಳ ವುಡ್ವೆ ಇದರ ಜಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ಹಿಂದೆ ತೆಗದ್ದು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದ ದನಗಳು ವೂರಿನಿಂದ ಹೊರಟು ಕಾಡಿಗೆ ಮೇಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ವೋಣಿ ಇದಕ್ಕೆ ಹೆಸರು ವೂರವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಕರಿಯುತ್ತಾರೆ.

೩. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಇದನ್ನ ಸಾಬಕು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ತೆಗದ್ದು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದೊಡ್ಡ ವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಇದೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಈ ವೂರಿಂದ ಬಳೇಕೆರೆ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ತಿರಗುತ್ತಾರೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಹಾಸನದ ಕಸಬಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯ ಕಾಫಿ ಶಿದ್ಧನಾಯಕ ಸಹಾ ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾರಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಕಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ಬತಾರೀಖು ೬ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ಎಮ್ ಟಿ ನೇ ಇಸವಿ.
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ. W. HILL.

E.

195

NOTICE.

Notice is hereby given that applications having been received for the purchase of the ndermentioned lands under the rules sanctioned by Government for the sale of waste lands in Coorg, they w l be put up to public auction and sold to the highest bidder above the upset price of Rs. two per acre at the S perintendent's Office at Mercara at noon on the 30th October 1867, subject to the conditions of sale laid d wn in the rules.

Purchasers will be required to pay at a fixed rate for all valuable timber growing o the land purchased, the amount being duly notified on the day of sale.

	Name of lands.	Name of applicants.	Situation.			Estimated area.	Remarks.
			Talook.	Naad.	Village.		
1	Koosboor Oodawé ...	Mr. F. Mangles.	Nunjrajputten ...	Yeddavanad ...	Koosboo ..	53⅓	
2	Odiya Mottay	Mr. R. St. J. Shaw.	Yeddaynaknad.	Ummuthnad ..	Bilugoo..da ...	12	
3	Bámurku	Strenivasiah ...	do.	Yeddaynaknad..	Arjee ..	6	
4	Kàaungàdoo	Nunjapah ...	do.	Ummuthnad ..	Kukkar ..	9	
5	Thogary Bane.. ..	Mr. F. Mangles.	Mercara ..	Mercara Halery-nad	Makkar..loor ...	10	
6	A small piece near Mercara	Mr. Fowler. ..	do.	do.	Karanar..gary ..		Applied for building site.
7	A piece near Bamboo Caudoo	Mr. Watson ..	Kiggutnad. ...	Bettiethnad ...	Nokkya ...	5	
8	Yedday Bikky... ..	Calliah.. ...	do.	do.	Kadang..a ...	2	
9	Papara Maudoo ..	Moodooveerah.	Paddynaknad ..	Paddynaknad ..	Koonga	1	

COORG SUPERINTENDENT'S OFFICE,
24th July 1867.

R. A. COLE,
Superintendent.

ಇಸ್ತೆಹಾರ್ ನಾಮೊ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತರಿಗು ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಕೊಡಗು ದೇಶದಲ್ಲು ಇರುವಂಥಾ ಬಂಜರು ಜಾಗಾ ಮಾರುವಿಕೆ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನಿಂದಾ ಸಾಂಕ್ಷನ್ನಾಗಿ ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಇರುವ ಮೈಸಾರಿ ಜಾಗಾಗಳ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ದರಖಾಸ್ತು ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಎಕರು ಒಂದಕ್ಕೆ ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಮಾಡಿ ಇರುವ ಎರಡು ರೂಪಾಯಿಗಿಂತ ಅಧಿಕ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿದಂಥಾವರಿಗೆ ಸದರಿ ರೂಲಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಇರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಗೆ ಪೊಳಪಟ್ಟು ಸರ್ ೦೪ನೇ ಇಸವಿ ಅಗಷ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೩೦ನೇ ದಿನ ಮಧ್ಯಾನ ಸದರಿ ಭೂಮಿಗಳು ಮಡಿಕೆರೆಯಲ್ಲು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕಛೇರಿಯಲ್ಲಿ ಮಾರಲ್ಪಡುವದು. ಆ ಮೇರೆ ಕೊಂಡು ಕೊಳ್ಳುವಂಥಾ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕ್ರಯದ ಬಾಳತಕ್ಕ ಎಲ್ಲಾ ಮರಗಳಿಗು ರೂಲ್ ಪ್ರಕಾರ ಕ್ರಯ ಕೊಡಬೇಕು ಕ್ರಯದ ಮೊಬಲಗು ಜಾಗಾ ಮಾರುವ ದಿನ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

	ಜಾಗಾದ ಹೆಸರು.	ದರಖಾಸ್ತುದಾರನ ಹೆಸರು.	ಜಾಗಾ ಇರುವ ಸ್ಥಳ.			ಅಂದಾಜಿನ ಎಕರೆ.	ಟಿಪ್ಪಣಿ.
			ತಾಲ್ಲೂಕು.	ನಾಡು.	ಗ್ರಾಮ.		
೧	ಕುಸುಬೂರು ಪುಡ್ಪೆ. ..	ಮೆ॥ ಮೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು	ನಂಜರಾಜ ಪಟ್ಟಣ ..	ಯಡವನಾಡು ..	ಕುಸುಬೂರು ...	೫೩॥	
೨	ಪೊಡಿಯೆ ಮೊಟ್ಟೆ ..	ಮೆ॥ ಷಾ ಸಾಹೇಬರು. .	ಎಡೆನಾಕನಾಡು.	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು	ಬಿಳುಗೂಂದ ..	೧೨	
೩	ಬಾಮುರುಕು	ಶ್ರೀನಿವಾಸ್ಯೆಯ್ಯ ..	ಸದರೀ	ಎಡೆನಾಕನಾಡು.	ಅರ್ಜಿ ..	೬	
೪	ಕಾನಂಗಾಡು... ..	ಕುಪ್ಪಂಡ ನಂಜಪ್ಪ ..	ಸದರೀ	ಅಮ್ಮತ್ತಿನಾಡು.	ಕಕ್ಕೆಂ ..	೯	
೫	ತೊಗರಿಬಾಣೆ	ಮೆ॥ ಮೊಂಗಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು	ಮಡಿಕೆರಿ ..	ಮಡಿಕೆರಿ ಹಾಲೇರಿ ನಾಡು. ..	ಮಕಂ ಸೂರು ..	೦೦	
೬	ಮಡಿಕೆರೆ ಸವಿಾಪ ಒಂಣ್ಣು ತುಂಡು.	ಮೆ॥ ಬಾಲರ್ ಸಾಹೇಬರು	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕರಡಿಗೆರಿ ..	ಮನೆಕಟ್ಟುವ	
೭	ಬಂಬುಕಾಡು ಸವಿಾಪ ಒಂ ತುಂಡು ಜಾಗಾ ..	ಮೆ॥ ವಾಟರ್ಸ ಸಾಹೇಬರು	ಕಿಗಟ್ಟುನಾಡು. .	ಬೆಟ್ಟತ್ತುನಾಡು	ಸೊಕ್	೫	ದಕ್ಕೆ.
೮	ಯಡೆ ಬಿಕ್ಕಿ	ಕೆಂಬಂಗಳೆ ಕಾಳ್ಯೆಯ್ಯ	ಸದರೀ	ಸದರೀ	ಕಡಂ ಾಲ ..	೨	
೯	ಪಾಪರೆ ಮಾಡು ..	ಮುದ್ವೀರೆ	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಪಾಡಿನಾಕನಾಡು	ಕೋ ಲ ..	೦	

ತಾರೀಖು ೦೪ನೇ ಜುಲಾಯಿ
ಸರ್ ೦೪ನೇ ಇಸವಿ.

(Sig..d) R. A. COLE,
Superintendent.

635

CHITULDROOG DISTRICT.

Descriptive roll of a prisoner who escaped from the Chituldroog Jail on the night of the 16th August 1867.

ಸಂಖ್ಯೆ	ಕೈದಿ ಹೆಸರು.	ಗಂಜು ಅಥವಾ ಹೆಂಡತಿ.	ಕಸುಬು.	ಜಾತಿ.	ಶರೀರ ಲಕ್ಷಣ. ಅಡಿ.	ಅಂ.	ಜಹರಾ ಪಟ್ಟಿ.	ನಾಮಕ.	ಯಾರಿಂದ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟನು.	ಸನ್ನಿವೇಶ.	ಸೆರೆಯಾದ ಕಾಲ.	ಸಜಾ ಕಾಲ. ವರ್ಷ.	ತಿಂಗಳು.	ದಿವಸ.
೧೫	ಸವಾರಿಗನ ಮಗ ಹನುಮಾ	ಗಂಜು	ಬೆಗಾರ	ಎಳಿ	೫	೪	ಕಪ್ಪು ವರ್ಣ ಮುಖದ ಮೇಲೆ ಮೈಲೆ ಕಲೆ ಂ ಕಿವಿ ಚುಚ್ಚಿ ಇದೆ. ಕುಂಡಿ ಮೇಲೆ ಹೆಬ್ಬೆಲಕಲೆ ದೊಡ ದಾಗಿ ಇದೆ. ಮೈ ಎಲ್ಲ ದೇವಿ ಕಲೆ ಇದೆ. ತಲೆ ಕೂದಲು ವುದರು ಹೋಗಿ ಇದೆ.	ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ಜಿಲ್ಲೆ ಹಿರಿಯೂರು	ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರಿಂದ	೪೬೦ ೫೬೯	ಜೈಲಿನ ಜಮೆದಾರ ಕಾಂ		೦	೦	೦

MEMORANDUM ON THE COLLECTION OF SHELLS.

A collection of the shells of Mysore is a great desideratum; and the undersigned would feel greatly obliged to any of the officers of the Mysore Commission, who would assist him in forming it. It is a simple matter; and no doubt great progress would soon be made towards effecting this desirable object, if each officer would detach one of the peons under his orders for this purpose; and by Deputy Superintendents directing each Amildar to do the same.

Land shells are generally found about trees or herbage of some kind, and in moist places almost always; but in other places they appear to bury themselves in dry weather, and make their appearance after rain.

Aquatic shells must of course he sought for in the water, and generally among weeds.

Having found your shells, some little preparation is necessary, which need not cause much trouble.

Place a number in any convenient vessel in cold water, *heat* the water until it is nearly *boiling*, by which time they will be dead. Take the vessel off the fire and let the water cool, as soon as it is cool enough to handle, take out your shells carefully one at a time, and with a hook of any kind proportioned to the size of the shell, pull the contents out, when the shells are cold, wash them well in *cold water* and place them on a cloth to dry, *but not in the sun*. It is necessary to be careful not to chip or break the shells.

Mysore Museum,
BANGALORE,
6th August 1867.

H. R. OSWALD, M. D.,
Superintendent, Mysore Museum, Bangalore.

ಯಾದಾಸ್ತು.

ಮೈಸೂರು ದೇಶದ ಕಪ್ಪೆಚಿಪ್ಪುಗಳು ಬಹಳ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿ ದೆ ಆದ್ದರಿಂದ ಅದನ್ನು ಜವಾಯಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರು ಕ ಮ್ಮಿರ್ಷನ್ನಿಗೆ ಸೇರಿದ ಆಫಿಸರುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಾರಾಗಲೀ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದರೆ ಬಹಳ ವುಪಕಾರವಾಗಿರುವದು. ಇದು ಜುಜುವೀ ಕೆಲಸವಾದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿ ವುದ್ಯೋಗಸ್ಥರೂ ತಮ್ಮ ಕೈಕೆಳಗಣ ಜವಾನರ ಪೈಕಿ ಮೆಬ್ಬನನ್ನು ಅಲಾಹಿದಾ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿ, ಆ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರು ಪ್ರತಿ ತಾಮಲೀದಾರ್ರಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಡೋಣದರಿಂದ ಇಂಥಾ ಅವಶ್ಯಕವಾದ ವುದ್ದೇಶ್ಯವು ಸಫಲವಾಗುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕ್ಷಿಪ್ರದಲ್ಲಿಯೇ ಬಹಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರುವದು.

ನೆಲದಲ್ಲಿ ಆಗುವ ಕಪ್ಪೆಚಿಪ್ಪುಗಳು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಮರಗಳ ಹತ್ತರಲೂ, ಅಥವಾ ಕೆಲವು ವಿಧವಾದ ಹುಲ್ಲುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಮತ್ತು ಪ್ರಾಯಶಃ ಯಾವಾಗಲೂ ತ್ಯಾವವಾದ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ದೊರೆಯುತ್ತವೆ. ಆದರೆ ಇತರ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಬಿಸಲು ಕಾಲದೊಳಗೆ ಅವುಗಳು ಭೂಮಿಯೊಳಗೆ ಅವುತುಕೊಂಡಿರುತ್ತವೆಂತಲೂ, ಮಳೆ ಬಿದ್ದ ಮೇಲೆ ಹೊರಗೆ ಕಾಣಿಸುತ್ತವೆಂತಲೂ, ತೋರುತ್ತದೆ

ನೀರಿನ ಕಪ್ಪೆಚಿಪ್ಪುಗಳನ್ನು ನೀರಿನೊಳಗೆ ಹುಡಕಬೇಕಾಗಿರುವದಲ್ಲದೆ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕಳೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹುಡಕ ಬೇಕು.

ಈ ಚಿಪ್ಪುಗಳು ದೊರಕಿದ ತರುವಾಯ ಕೊಂಚ ಕೆಲಸ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತದೆ ಅದರಿಂದ ವಿಕ್ಷಿಪ್ತ ತೊಂದರೆ ವುಂಟಾಗುವದಿಲ್ಲವು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಅನುಕೂಲವಾದ ಪಾತ್ರೆಯೊಳಗೆ ತಣ್ಣೀರಿನಲ್ಲಿ ಇವುಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟು ನೀರು ಸುಮಾರು ಬಿಸಿಯಾಗುವವರಿಗೂ ನೀರನ್ನು ಕಾಸಿದರೆ ಅಷ್ಟು ಹೊತ್ತಿಗೆ ಅವುಗಳೊಳಗೆ ಯಿದ್ದ ಕ್ರಿಮಿಗಳೆಲ್ಲ ಸತ್ತು ಹೋಗಿರುವದು. ಬೆಂಕಿ ಮೇಲಿನಿಂದ ಪಾತ್ರೆಯನ್ನು ತೆಗದು ನೀರನ್ನು ಆರಿಸಿ ನೀರು ಕೈಗೆ ತಣ್ಣಗೆ ಆದ ಕೂಡ್ಲೆ ಚಿಪ್ಪುಗಳನ್ನು ಹುಷಾರಾಗಿ ವೊಂದೊಂದಾಗಿ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ತಣ್ಣಗಾದ ಬಳಿಕ ಚಿಪ್ಪಿನ ಗಾತ್ರಕ್ಕೆ ಸಮನಾಗಿರುವ ಯಾವದಾದರೊಂದು ವಿಧವಾದ ಕೊಕ್ಕಿಯಿಂದ ಚಿಪ್ಪಿನೊಳಗಿನ ಮಷ್ಟುವನ್ನು ತೆಗದು ಹಾಕಿ ತಂಣೀರಿನಲ್ಲಿ ಜನ್ನಾಗಿ ತೊಳದು ತರುವಾಯ ವೊಂದು ಬಟ್ಟೆಯ ಮೇಲೆ ವಣಗುವದಕ್ಕಾಗಿ ಹಾಕಬೇಕು ಬಿಸಲಿನಲ್ಲಿ ಇಡಕೂಡದು ಚಿಪ್ಪುಗಳ ಚೆಕ್ಕೆ ಯೇಳ್ದದ ಹಾಗೂ ವಡೆಯದ ಹಾಗೂ ನೋಡಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

NOTIFICATION.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

Notice is hereby given that the annual sales of sandalwood will be held in the Nugur Division on the following dates.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖುಗಳೊಳಗೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದು

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Chickmoogloor .. .. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ..	21st October 1867. ೨೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭
Shemoga ... . ಶಿವಮೊಗ್ಗ	29th Do. ೨೯ನೇ ಡಿಟ್ಟೋ
Kowlidroog .. .. ಕವಲೇದುರ್ಗ ..	2nd November 1867. ೨೦ನೇ ನವಂಬರ್ ೧೮೬೭
Sauger .. .. .. ಸಾಗರ	8th November 1867. ೮ನೇ ಡಿಟ್ಟೋ
Chituldroog .. .. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ. ..	18th Do. ೧೮ನೇ ಡಿಟ್ಟೋ

In the Ashtagram Division, Mysore.

ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ.

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Seringapatam .. .. ಶ್ರೀರಂಗಪಟ್ಟಣ	10th December 1867. ೧೦ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.
Hoonsoor .. .. .. ಹುಣಸೂರು	17th Do. ೧೭ನೇ ಡಿಟ್ಟೋ

In Coorg.

ಕೊಡಗಿನಲ್ಲಿ

Name of Kotee. ಕೋಠಿ ಹೆಸರು.	Date of sale. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್.
Mercara .. .. .. ಮಡಿಕೆರೆ	21st December 1867. ೨೧ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

Full particulars of the quantities to be sold in each District and terms of sale will be given hereafter.

ಆಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಆಗತಕ್ಕ ಮೊತ್ತ ಮತ್ತು ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಪೂರಾ ತಪಶೀಲ್ ಇನ್ನು ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬಮೋಜೀಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secy.*

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,
Bangalore, 20th June 1867.

MYSORE JUDICIAL COMR.'S OFFICE,
Bangalore, 13th August 1867.

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore for a grant of probate of the will of Eliza Ross Dick, late of Bangalore, but now deceased, by Mr. Reuben V[illegible]gor of Bangalore, one of the executors named in the said will, and that Saturday the 14th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore for a grant of probate of the Will of Mrs. Ellen Cumming late of Bangalore, but now deceased, by Mr. John Lawrance one of the executors named in the said Will, and that Tuesday the 24th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE, J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

BANGALORE, 22[illegible] *August* 1867.

NOTICE.

It is hereby notified that Sessions for the Nundidroog Division will be held at Bangalore on the 9th and 25th of September, and Magistrates are therefore requested to make their commitments so that all parties connected with the cases shall arrive before the dates named.

2. The record in all cases for trial must reach the Court four days previous to the dates noted above.

BANGALORE, J. L. PEARSE,
23rd August 1867. *Supt. and Sessions Judge.*

ನೋಟೀಸ್.

ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜ್ಞಗಾಗಿ ಸೆಷ್ಟನ್‌ಗಳು ಫಪಟಂಬರ್ ತಿಂಗಳು ೯ ಮತ್ತು ೨೫ನೇ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಡುವವು, ಆದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ, ಆಯಾ ಪೊಕದ್ದಮೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಕಕ್ಷಿಗಾರರು ಬಂದು ತಲಪುವ ಹಾಗೆ, ಮ್ಯಾಜಿಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳು ತಮ್ಮ ಕಮ್ಮಿಟುಗಳನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ವಿಚಾರಣೆಗೆ ಬರುವ ಪೊಕದ್ದಮೆಗಳ ರಿಕಾರ್ಡುಗಳು ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ೪ ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಬಂದು ದಾಖಲಾಗಬೇಕು.

ಬೆಂಗಳೂರು [illegible]ನೇ ಆಗಸ್ಟು,

(Signed) J. L. PEARSE,
Supt. & Sessions Judge.

NOTICE.

In accordance with instructions received from the Officiating Commissioner, the undersigned begs to give notice that no private binding can be executed at the Government Press for about 12 months.

J. P. GARRETT,
Supt. Mysore Govt. Press

8th August 1867.

NOTICE.

For sale at the Government Timber yard, Denkenicottah near Usur, 3,000 cubic feet of Acha and other timber in beams and logs. For particulars apply to the undersigned or to the Head Overseer of Salem Forests, Denkenicottah.

C. J. WALKER, LIEUT.
Deputy Conservator of Forests.

DEPUTY CONSERVATOR'S OFFICE,
Salem 12th August 1867.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಬನೂರಿಗೆ ಸಮೀಪದಲ್ಲಿ ಡೆಂಕಿಣಿ ಕೋಟೆ ಸರ್ಕಾರು ಟಿಂಬರು ಯಾರ್ಡುನಲ್ಲಿ ವಿಕ್ರಯ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ 3000 ಘನ ಅಡಿ ಆಚಾ ಮರವನ್ನು ಇತರಮರಗಳನ್ನು ದಿಮ್ಮಿಗಳಾಗಿ ಪ ತುಂಡುಗಳಾಗಿ ತಯಾರು ಆಗಿ ಯಿದೆ. ಆ ವಿಷಯವಾಗಿ ಬೇಕಾದ ವಿವರಗಳಿಗೆ ಯಿದರ ಕೆಳಗೆ ಕೈಬರ ಮಾಡಿ ಯಿರುವವರಿಗಾದರು ಸೇಲಂ ಫಾರೆಸ್ಟು ಡೆಂಕಿಣಿಕೋಟೆ ಹೆಡ್ ಪ್ಲೋವರ್‌ಸೀಯರಿಗಾದರು ವಿನ್ನಪ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

It is hereby notified that the late W. H. Maclean, Esq. of the Munjunhulla coffee estate, in the Munjerabad Talook of the Hassan District, having died intestate at Hassan on the 6th day of June 1867, all parties having claims upon, being indebted, or holding property belonging to the deceased, are hereby required to notify the same to the Deputy Superintendent of the Hassan District, on or before the 15th of September next, after which date no claims against the estate will be attended to.

W. HILL,
Dy. Supt. Hassan District.

NOTICE.

The Bangalore Native Lunatic Asylum, having been recently enlarged, now affords accommodation for an additional number of pauper lunatics.

Deputy Superintendents and Magistrates previously to sending cases to the Asylum, are requested to make application to the undersigned.

Bonâ fide paupers only will be received for treatment at the expense of Government; others will be admitted on their friends defraying the cost of their keep, which must be paid in advance.

(Signed) H. R. OSWALD, M. D.,
Surgeon to the Mysore Commission.

Circular requesting Amildars to submit their quarterly returns in the form given in the Mysore Gazette, dated 6th April 1867, page 4, without delay.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ಆಫೀಶಿನಿಂದಾ.

ಮಾಮಲೇದಾರುಗಳಿಗೆ ಅದಾಗಿ.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟಿನ ಒನ್ನೇ ನಂಬರು ಪತ್ರಿಕೆಯು ಪುಟದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ನಮೂನೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಜೋದ ಕ್ವಾರಟರ್ ಅಂದರೆ ಏಪ್ರೇಲ್, ಮೇ, ಜೂ, ಈ ೩ ತಿಂಗಳುಗಳ ಬಾಬತು ಕ್ವಾರಟರ್ಲೀ ತಖ್ತೆ ಯಿದುವರಿವಿಗೂ ಬರಲಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ಆ ಬಾಬತು ತಖ್ತೆಯನ್ನು ತಯಾರ್ಮಾಡಿಸಿ ಈ ತಿಂಗಳು ೩ನೇ ತಾರೀಖಿನ ವಳಗಾಗಿ ಯಿಲ್ಲಿಗೆ ಕಿಂದು ತಲಪುವಂತೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಕೊಡುವದು.

ಈ ಗಜಿಟ್ ಈ ಸಂವತ್ಸರ ಯಪ್ರೇಲ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಸರಕಾರೀ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದಲೂ, ಆ ಲಾಗಾಯಿತೇ ಯಿಲ್ಲಿನ ಲೆಖಕ್ಕೆ ಸುರುವಾಗುವದರಿಂದಲೂ, ನಮೂನೆಯಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಜನವರಿ ಲಾಗಾಯಿತು ಮಾರ್ಚಿ ವರಿವಿಗಿನ ಕ್ವಾರಟರ್ ಯೆಂಬ ಮದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಪೊಜ್ಯ ಹಾಕಿ ಯಿತರ ಮದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಆಯಾಯ ಮದ್ದಿನ ಕೆಳಗೆ ಮೊಬಲಗು ಹೆಸರು ವಗೈರೇ ಬಾರ್‌ಮಾಡಿ ಕಳುಹಿಸುವದು, ಸಂವತ್ಸರಕ್ಕಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವವರ ಹೆಸರು ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಏಪ್ರೇಲ್ ಲಾಗಾಯಿತು ೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಮಾರ್ಚ್ ವರಿವಿಗಿನ ವರುಷಕ್ಕಾಗಿ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಹೆಸರಿನ ಮುದ್ದಿನಿಂದ ಹಿಡದು ಆಖೈರ್ ಕ್ವಾರಟರ್ ಮದ್ದಿನವರಿಗು ಅಡ್ಡವಾಗಿ ಬರದು ಆಖೈರ್ ಮದ್ದಿನಲ್ಲಿ ೩॥ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಹಾಕಬೇಕು.

ಚಂದಾ ಮೊಬಲಗು ವಟ್ಟು ತೇರಿಜು ಹಾಕಿ ಅದರ ಕೆಳಗೆ ಕ್ವಾರಟರಿನಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೆಯಾಗಿ ಖರ್ಚಾದ ಗಜಿಟುಗಳ ಮೊಬಲಗು ಹಾಕಿ ವಟ್ಟು ತೇರಿಜು ಮಾಡಿ ಆ ಪೈಕೆ ಯೆಪ್ರೇಲ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಖಜಾನೆಗೆ ಯಿರಸಾಲ್ ಮಾಡಿದ್ದು ಯಿಷ್ಟು, ಮೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಯಿಷ್ಟು, ಜೂ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಯಿಷ್ಟು, ಯೆಂಬದಾಗಿ ನಮೂದು ಮಾಡುವದು.

ಯಿದುವರಿವಿಗೆ ನಿವೇನಾದರು ತಖ್ತೆ ಕಳುಹಿಸಿದ್ದರೆ ಆ ತಖ್ತೆಯಿಂದ ಯೇನು ಪ್ರಯೋಜನವಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ಮೊದಲೇ ಕಳುಹಿಸಿದೆ ಯೆಂಬ ಸಬಬ್ ನಮೂದುಮಾಡಿ ಬರೆಯದೆ ಮೆಲ್ಕಂಡ ಪ್ರಕಾರ ಕ್ವಾರಟರಲ್ಲೀ ತಖ್ತೆ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆ ಮಾಡಿಸುವದು.

ತಾರೀಖು ೧೭ನೇ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ,

J. LACEY,
Compiler, M. G.

199

NOTICE.

ERRATUM.

There being an omission in the Canarese version of the Amended Stamp Act No. 26 of 1867, published as a Supplement to the Mysore Gazette, No. 17 dated the 27th July 1867,—Section 7 is to be read, instead of the translation given therein, as follows.:—

ಪ್ರಕಟನೆ.

ತಪ್ಪುತಿದ್ದುವಿಕೆ.

ಸಕ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲ್ಯೈ ೨೭ನೇ ಮುದ್ರಿಸಿದ ೧೭ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟಿನ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೨೬ನೇ ನಂಬರ್ ತಿದ್ದುಪಾಟಾದ ಸ್ಟಾಂಪ್ ಆಕ್ಟಿನ ೭ನೇ ಕಲಮಿನ ತರ್ಜುಮೆಯಲ್ಲಿ ಮೊದಲು ವಾಕ್ಯ ಬಿಟ್ಟು ಹೋಗಿರುವದೆಂದು ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಈಗ ಯಿರುವ ೭ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ನಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಪ್ರಕಾರ ಮೋದಿ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು; ಅಂದರೆ,

"ಅಕ್ರಮ ಕೈದಿನ ಯಾ ಅಕ್ರಮ ತಡೆಯ ತಕರೀರಿಗೋಸ್ಕರವಾದರೂ, ಅಥವಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿಗೆ ಶೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್ ಪಟ್ಟಿಯ ಮೂರನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸೋಣಾಗಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಪೋಲೀಸ್ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ವಾರಂಟ್ ಇಲ್ಲದೇ ದಸ್ತಗಿರಿ ಮಾಡಬಹುದಾದ ತಕರೀರಲ್ಲದೇ ಇರುವ ಇತರ ಯಾವ ತಕರೀರಿಗೋಸ್ಕರವಾದರೂ ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡುವ ಮತ್ತು ಈ ಆಕ್ಟಿನ ೭ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಎಂದೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಛಾಪಾಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಮುಂದಾಗಿಯೇ ಯಾವನು ಅರ್ಜಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲವೋ ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನ ಮೊದಲನೇ ಯಾ ಪೊಂದೇ ದಸ್ತಾಪ್ಪಿಯನ್ನು ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಬರಹ ಮೂಲವಾಗಿ ಮಾಡೋಣಾಗುವಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾಪ್ಪಿಯನ್ನು ಛಾಪೀ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರಿಯ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಕೋರ್ಟಿನವರು ಯೋಚಿಸದೆ ಇದ್ದರೆ ಅದನ್ನು ಪೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಛಾಪಾಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಬರೆ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು. ಇದನ್ನು ಫಿರ್ಯಾದೀದಾರನು ಪೊದಗಿಸಿ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು".

BANGALORE,
27th August 1867.

J. LACEY,
Compiler, M. G.

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting overland and express letters &c. at this office in September 1867.

Overland via Madras	12	& 26th	7 A. M. & 6 P. M.
Do via Bombay	4	& 19th	7½ A. M.
Express Do.	5	& 20th	7 A. M.

BANGALORE
POST OFFICE,
27th August 1867

D. OLIVER,
Post Master.

Statement of Rain fall in the Nugur Division for the month of July 1867.

No.	Names of Districts.	Inches.	Cents.
1	Shemoga	4	56
2	Cudoor	6	65
3	Chituldroog	1	35
	Total.....	12	56

ಮೈಸೂರು ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಪಾಠ ಶಾಲೆಗಳ ಉಪಯೋಗಾರ್ಥವಾಗಿ ಛಾಪಿಸಿರುವ ಕನ್ನಡ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಸೇರಿಸ್ತು.

	ರೂ.	ಆ.	ಪೈ.
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕ ಪ್ರತಿ ಒಂದಕ್ಕೆ	೦	೧	೦
ಅಥವಾ ೨೦ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಒಟ್ಟಾಗಿ ತೆಗೆದು ಕೊಂಡರೆ	೧	೦	೦
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಎರಡನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೩	೦
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಮೂರನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೯	೦
ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರೆಯ ಸಂಗ್ರಹ ..	೦	೩	೦
ಹಿಂದೂ ದೇಶದ ಜಾತ್ರೆಯ ಸಂಗ್ರಹ ..	೦	೨	೦
ಕಥಾಮಂಜರಿ	೦	೪	೦
ಪಂಚ ತಂತ್ರ ಯಾ ವಂಜೋಪಾಖ್ಯಾನ ಭಗವದ್ದೀತೆಯ ಎಡೆಗರಾದ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಷರ್ ಲೈಕೆಕ್ಟರ್ ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದು	೦	೧೧	೦
ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಡಿಕ್ಷನೇರಿ ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೨	೪	೦
ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಕನ್ನಡ ಡಿಕ್ಷನೇರಿ, ಇವರೆಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ೨೫೦೦ ಪದಗಳಿವೆ ಜನ್ನಾಗಿ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಿ ಸಾಲ್ಡನೇ ಸಲ ಛಾಪಿಸೋಣಾಯಿತು, ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೨	೪	೦
ಪ್ಲೇತ್ರ ಗಣಿತ ಯೂಕ್ಲಿಡ್ ಯೆಂಬವರ ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೬	೦

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

200

639

SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 31ST AUGUST 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

REPORT ON THE COMPLETION OF THE HURIHUR BRIDGE.

Extract from a letter, from the Chief Engineer of Mysore, to the Secretary to the Commissioner of Mysore, dated 3rd June 1867.

* * * * *

3. It will be recalled to mind, that, after the lamented death of the contractor, Mr. Cockburn, in April 1866, the foundations of two piers, 9 and 10, had to be built, under circumstances of extraordinary difficulty, and that this was accomplished satisfactorily was, as already reported, entirely owing to the great energy and intelligence of Lieutenant Pole.

4. The central portions of the arches Nos. 1, 2 and 3 had also from undue sinkage, to be removed, and a new and higher curve substituted. Therefore, when Captain Johnson assumed charge, in May last year, all the arches, 14 in number, had, practically speaking, to be turned, and that he has accomplished this successfully within almost exactly one year, must I think be held to redound greatly to his credit.

5. But the fact is, that the progress actually made, is very much greater than this bare statement would lead one to suppose; and this is the more surprising and creditable, as Captain Johnson, having no member of the permanent establishment to aid him on the bridge, had to see to everything almost himself. His temporary hands, drummer Jones, pensioner Brady and Mr. Shaw, worked very well and honestly, but nearly all the other men he had, belonged, I believe, to the "loafer" class, and 6 of them, in turn, having been sent away from the work for continued drunkenness, he was at last reduced to the three men above named.

6. When the river, moreover, fell sufficiently to allow of work being carried on this season, it became clear, from the considerable depth of water which still remained, that it would be impossible to employ any kind of direct support for the centerings of arches Nos. 4, 5, 6, 9, or 10, and that trusses must be manufactured for this purpose. This, it is true, had been partly foreseen by the late contractor, and he had made up several timber trussed frames; but in applying them, and calculating their strength, it was evident that they would be quite unable to bear the weight of the unkeyed arch.

7. The difficulties about these frames were alone known to Captain Johnson and myself; and I need hardly say, that considering the whole of the circumstances, the matter caused one of those great anxieties which pretty nearly always crop up to test the metal of an Engineer in the management of every great work. It will suffice however for me to state, that this was one great difficulty overcome by an amount of skill, pluck, and untiring energy, on the part of Captain Johnson, which I consider to be deserving of the highest praise.

8. There was a great number of other minor difficulties connected with labour, the manufacture of first class bricks, the supply of firewood, &c., with petty annoyances of tolls and taxes, levied on every thing for the bridge, by the Bombay authorities; but it is unnecessary to allude to them here.

9. Without going minutely into detail, it will perhaps suffice to invite attention to the accompanying rough outline of the works, (to be obligingly returned

201

after submission to Government), as I found them on my inspection of the 19th of last February. Arches Nos. 1, 2, and 3, which had been completed, early in the official year, were uncentered, and the water way was clear. The centering of No. 4, which was the first built over the trusses, had been lowered on the 17th February, and the arch was clear. All the rest were in the condition shewn since that date ; therefore, or in very little more than three months, no less than 10 elliptical arches of 60 feet span each have been completed, and 8 of these have been uncentered and cleared.

10. This fact will speak for itself, and I trust will, with the Commissioner's support, call forth a marked expression of approbation from the Government of India, with reference to Captain Johnson's operations. I may be permitted to add, that nothing can exceed the excellence of the material employed. Both it and the workmanship have in fact been so good and exact, as to allow of the whole being pointed exactly along all the true joints of the brick-work throughout. There is probably not a finer specimen of brick-work in India.

* * * * *

Letter from the Officiating Commissioner of Mysore, to the Secretary to the Government of India, in the Public Works Department, dated 27th June 1867.

I have the honor to annex for submission to His Excellency the Viceroy in Council, the accompanying copy of a letter, No. 2664—279, dated the 3rd instant, from the Chief Engineer, with its enclosure from Captain Johnson, Executive Engineer, in charge of the Hurryhur Bridge Division, reporting that the last arch of that important structure has been keyed, and that the centering having been removed from all the arches with the exception of the above and one other, the water-way was very nearly clear throughout. As the near approach of the monsoon was expected, the above facts were naturally considered by the Chief Engineer to be very satisfactory.

2. Subsequent reports have intimated the successful removal of all the centerings, and that the south-west monsoon having broken, the river has been in high flood ; under these circumstances no further apprehension for the stability of this noble specimen of engineering work need be entertained, as the bridge has already sustained the severest practical test which could be applied to it, and the amount of water-way provided has been experimentally proved to be ample.

3. Major Sankey's report gives a full, clear, and interesting account of the progress of the work since the death of the late contractor, Mr. G. F. Cockburn, Civil Engineer, in April 186 ; and of the numerous difficulties which have had t be met and overcome in the course of its construction

4. The facts which ha been brought to notice by the Chief Engineer, in c nnection with the rapid and successful execution of t e work under the immediate superintendence of Ca ain Johnson redound in my opinion very greatly to th credit of that officer, and evince his untiring zeal and nergy as well as professional skill. The excellent haracter of the masonry work has been duly testified to by all who have had an opportunity of inspecting the bridge, and I would therefore beg more strongly to support the Chief Engineer in his commendation of Captain Johnson's services, and trust that the Government of India will be pleased to recognize the ame by an expression of their marked approbation.

5. I deem it also to be my duty to bring the good conduct and exertion of his subordinates, Drummer Jones, Pensioner Brady, and Mr. Shaw to the favourable notice of Governme.t ; as their conduct, when contrasted with those of the other Overseers who were from time to time employed upon the work, appears to me to deserve commendation.

6. I hope to be at an early date in a position to submit for the final sanction of His Excellency the Viceroy, the supplemental e imate referred to by the Chief Engineer in para 10 of his letter, No. 91—13 dated the 5th of May 1866, copy of which was forwarded to Government under cover of Mr. Bowring's letter, General No. 210—Civil Works No. 8 dated the 9th Idem.

7. Major Sankey has explained in the accompanying letter the grounds on which he deemed it advisable, with a view to the Executive Engineer devoting his whole time and energies to the more essential portions of the bridge before he commencement of the monsoon, to authorize him to defer the preparation and submission of the supplemental estimate. Although the procedure may not have been a very legitimate one under the strict provision of Departmental or Codal Rules, I trust that the departure from the prescribed course may, in consideration of the importance of the object in view, and of the successful results which have been attained, be condoned.

8. The principal features to be embraced in the supplemental estimate will be :—

1st. The compensation to the estate of the late contractor for the extra expense of baling, amounting

to Rs. 30,000, the payment of which, under the authority conceded by the Government of India, Mr. Bowring on the 26th June 1866, on the recommendation of the Chief Engineer, authorized; and *secondly*, the cost of an additional arch, which the late Chief Engineer, Colonel Lawford, after personal inspection of the work in November 1865, considered to be requisite; an opinion in which Major Sankey has subsequently signified his full acquiescence.

9. I would in conclusion beg to request that the accompanying rough sketch of the appearance of the bridge works as taken by Major Sankey on the 19th of last February 1867, when he inspected the works, may be returned; and as to that officer is due the whole credit of the design and conception of the beautiful work, which has been now so far advanced towards completion as to be available for passenger traffic, and for the conveyance of the Government mails at all times, more especially during the height of the present monsoon, when otherwise the swollen water of the Toongabuddra would have presented not unfrequently an almost insuperable obstacle to such traffic; and as I cannot but consider that to his precept and example are due in a great measure the energetic and skilful prosecution of the work by his subordinates, it will afford me much gratification to be the medium of communicating to him the appreciation entertained by the Supreme Government of the services he has rendered in connection with the construction of this important bridge.

641

I have, &c.,
(Signed) C. B. SAUNDERS,
Offg. Commissioner.

Reply of the Government of India, dated 24th July 1867.

In reply to your letter, No. 1856—41, dated 27th June 1867, I am directed to state that the Governor General in Council has read with much satisfaction the report of the rapid progress towards completion of the bridge over the Toongabuddra river at Hurihur, and desires me to request that you will convey to Captain Johnson specially, and to the *subordinates named by you, the commendation of the Government of India for the skill and energy displayed by the former, and the good conduct and exertions of the latter, in carrying on this important work. His Excellency in Council also concurs with you in thinking that the satisfactory progress of the work is in great measure due to Major Sankey, and fully appreciates the services rendered by him in connection with this bridge.

*Drummer Jones.
Pensioner Brady.
Mr. Shaw.

2. The rough sketch received with your letter is returned as requested.

3. The revised estimate will be awaited.

I have, &c.,
(Signed) C. H. DICKENS, Col. R. E.
Secretary to the Govt. of India.

Mysore Government Press, Bangalore—1867.

SECOND SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 31ST AUGUST 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Sp. App. 54.	1 Dodda Shamanah. 2 Chicka Shamanah. 3 Nursapa.	Andana Setty.	31st August 1867. (For Judgment.)
Sp. App. 55.	Timmagowda.	Krishniengar.	31st August 1867.
Ad. Sp. App. 18.	Goondacharri.	Gooroorayacharry.	Do.
Mis. App. 20.	Ramiengar.	Singraamah.	Do.
Mis. Petn, 982.	Byatapah.	Ramsetty.	Do.
Criml. Petn. 984.	Timma and 8 others, prisoners.		Do.
Mis. Petn.	Venkutramaniah.	Balakai Kureebaswiah.	Do.
do.	Chennabasiah.	Gowda Chennabasiah.	Do.
do.	Tirmalachari, Amildar of Hosdroog Taluq.		Do.
do.	Kenchapah.	Vencataspundit.	Do.
do.	Murenunjapah.	Chicka Iyenah.	Do.
do.	Gollur Linga and Mullah.	Neelamah.	Do.
Sp. App. 48.	Ahmed Shaw and Sied Mohdeen.	Babakhan and Meera Saib.	3rd Sept. 1867.
Sp. App. 52.	Venkumbhatta.	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Govindachari.	Do.
Sp. A. 83 of 1865. Review.	Ditto	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Venket Row. 4 Govindachari.	Do.
Sp. App. 57.	Mr. H. Black.	Bangalore Bank Limited by Mr. N. R. Bain.	Do.
Sp. App. 60.	Vencatapah.	Kempana chetty.	Do.
Sp. App. 44.	Doddanah.	Santamullapah.	5th Do.
A. S. A. 61.	Ragavandrachary.	Giriacharry.	Do.
Mis. App. 22.	Veerapah.	Chennabasapah.	Do.
Criml. App. 200.	Peddaga. Jonoo and Kokah, prisoners.		Do.
Sp. App. 43. Review.	Veerabhudriah.	Nunjoondiah.	7th Do.
Ad. Sp. 50.	Nunjagowda.	Nunja.	12th Do.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಹುಜೂರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಶಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿಗಳು ವಗೈರೆ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಆಗುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೭.	೧ ದೊಡ್ಡ ಣಾಮಂಣ, ೨ ಚಿಕ್ಕ ಣಾಮಂಣ ೩ ನರಸಪ್ಪ.	ಅಂದಾನ ಶೆಟ್ಟಿ.	೩ನೇ ಆಗಷ್ಟು.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೫.	ತಿಮ್ಮೇಗವ್ವಡಾ.	ಕೃಷ್ಣಯ್ಯಂಗಾರ್.	ಜಡ್ಜ್‌ಮೆಂಟಗೋಸ್ಕರ ೩ನೇ ಆಗಷ್ಟು.
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೦೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ಫುಟ್. ನಂ. ೨೦	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್	ಶಿಂಗಾರಂಮಾ.	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷನ್ ೯೪೨	ಬ್ಯಾಟಪ್ಪ	ರಾಮಶೆಟ್ಟಿ	ಡಿಟೋ
೯೪೪	ಕೈದಿ ತಿಮ್ಮ ವಗೈರೆ ೯ ಜನ		ಡಿಟೋ
	ತುರುವೇಕೆರೆ ವೆಂಕಟರಮಣಯ್ಯ.	ಬಾಳೀ ಕಾಯಿ ಕರಿಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
	ಶಿಕಾರಿಪುರದ ಚನ್ನಬಸೈಯ್ಯ	ಗಪ್ಪೂಡ ಚನ್ನಬಸವೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
	ಹೊಸದುರ್ಗದ ಅಮಲ್‌ದಾರ ತಿರುಮಲಾಚಾರಿ.		ಡಿಟೋ
	ಬೆಂಗಳೂರು ಕಂಜಪ್ಪ	ವೆಂಕಟೇಶಪಂಡಿತ.	ಡಿಟೋ
	ಬೆಂಗಳೂರು ಮುನಿಂಜಪ್ಪ	ಚಿಕ್ಕೆಲ್ಯಯಂಣ.	ಡಿಟೋ
	ಗೊಲ್ಲರ ಲಿಂಗ, ಮಲ್ಲ.	ನೀಲಂಮ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೦	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ,	೧ ಚಿಕ್ಕಣಂಣ ೨ ನಾಗಪ್ಪ ೩ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ	೩ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೪.	ಅಹಮದ್‌ಖಾ ಸೈದ್ ಮೊಹದೀನ್.	ಬಾಬಾಖಾ ಮಿಯಾಸಾಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೩.	ಮೇಸ್ಟರ್ ಬ್ಲಾಕ್.	ಮೇಸ್ಟರ್ ಬೆಯಿರ್.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೦.	ವೆಂಕಟಪ್ಪ.	ಕೆಂಪಂಣಶೆಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
೩ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪೆ. ಅ. ೪೩ ರಿವ್ಯೂ	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ,	ಚಿಕ್ಕಣಂಣ, ನಾಗಪ್ಪ, ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ, ವೆಂಕಟರಾವ್.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೪೪.	ದೊಡ್ಡಂಣ.	ಶಾಂತಮಲ್ಲಪ್ಪ.	೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್.
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೦.	ರಾಘವೇಂದ್ರಾಚಾರಿ.	ಗಿರಿಯಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ಫುಟ್. ೦೨.	ವೀರಪ್ಪ.	ಚನ್ನಬಸಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೦೦೦.	ಕೈದಿ ಪೆದ್ದಗಾ, ಜೋರ್, ಕೋಕಾ.		ಡಿಟೋ
ರಿವ್ಯೂ ಪಿಟಿಷನ್ ನಂ. ೯೪೨			
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೪೩.	ವೀರಭದ್ರಯ್ಯ.	ನಂಜುಂಡಯ್ಯ.	೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೪೦.	ನಂಜೇಗವ್ವಡ.	ನಂಜಾ.	೧೦ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್

VOL. III. Published by Authority. No. 23

BANGALORE, SATURDAY 7TH SEPTEMBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE 477
JUDGMENT OF JUDICIAL COMMISSIONER.—[illegible]TATION CANNOT BE PLEADED FOR FIRST TIME ON APPEAL 481
RULES FOR DESTRUCTION OF OLD JUDICIAL R[illegible] 483
CRIMINAL RULES OF PRACTICE UNDER ACT XV OF 1862 FOR NUNDIDROOG DIVISION ... 484
REGISTRATION—REGARDING THE ECONOMIZING OF INDEX BOOKS 486
BANGALORE HORTICULTURAL FETE 489
SEASON REPORTS OF THE CUDOOR, SHIMOGAH & COORG DISTRICTS 494
LOST CURRENCY NOTES 498
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT "SUPPLEMENT"

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 133. PUBLIC WORKS.

30th August 1867.

The following extract from the Gazette of India dated 17th August 1867, is re-published for information :—

No. 217.—Mr. A. B. Gatherer, Assistant Engineer, 2nd Grade, Mysore, has passed an examination in Canarese, equivalent to the Lower Standard in Hindoostani.

No. 134.

GENERAL.

29th August 1867.

Mr. Shunmoogavaloo Pillay, 4th class Native Assistant Superintendent, Hassan District, returned to duty on the 12th July last, from the Privilege leave granted in Notification No. 70 dated 13th June 1867.

No. 135.

GENERAL.

4th September 1867.

Mr. P. Krishna Row, 1st class Native Assistant Superintendent, Hassan District, is transferred to the Bangalore District.

No. 136.

EDUCATIONAL.

4th September 1867.

Mr. G. W. Wallace, is appointed Head Master of the Government Engineer School Bangalore from the 1st Instant, *vice* Mr. Lee, resigned.

No. 137.

REVENUE—PUBLIC WORKS.

5th September 1867.

The following appointments in the Maramut Department of the Toomkoor District, are sanctioned.

Soobroya to be a Maistry, 1st Grade.

Oogra to be a Maistry, 2nd Grade.

No. 138.

MEDICAL.

5th September 1867.

Mr. Assistant Apothecary Staggs is appointed to the Medical Charge of the Toomkoor District, *vice* Mr. Assistant Apothecary Hamilton, whose services have been replaced at the disposal of the Government of Madras.

No. 139.

PUBLIC WORKS.

5th September 1867.

The following extract from the Fort St. George Gazette, dated 3rd September 1867, is republished for information :—

206

"The undermentioned officers are permitted to "proceed to Europe on Medical C[illegible]e for 20 "months, under the furlough regulations of 185[illegible] and "to embark from Madras :—

* * * *

"Captain W. R. Johnson, of the Staff Corps, Exe- "cutive Engineer, 1st Grade, Department Public "Works, Mysore."

No. 140. GENERAL.

5th September 1867.

Mr. Assistant Superintendent Nursimiengar Chiluldroog District, availed himself of the Privilege leave, granted him in letter No. 1388—35 of the 7th June 1867, on the 19th Instant.

No. 141. FINANCIAL.

4th September 1867.

The following resolution of the Government [illegible] India, dated Simla, the 9th August 1867, is publishe[illegible] for information :—

The Governor General in Council observes that, under the orders of the 4th and 25th April 1867 mentioned above, the salaries of Military Medical Officers in medical charge of civil stations are consolidated, and is accordingly pleased to rule that, in common with Military and other Medical Officers in civil employ on consolidated salaries, they shall, during periods of transit from one civil appointment to another, which are to be limited by the civil rules for joining time, draw the salary of the lower paid appointments of the two, and that such salary, as well as the allowances admissible to these Officers during absence on leave, shall be disbursed in and charged to the Civil department.

No. 142.

5th September 1867.

In compliance with the requisition of the Deputy Assistant Commissary General at Bangalore, it is hereby notified that the Government Commissariat Department is prepared to purchase cattle of the Mysore Amrut Mahal Breed, adapted to draught purposes, and standing not less than 48 inches in height.

"By Order,"

(Signed) T. G. CLARKE,

Offg. Secretary.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇನ್ವಿಹಾರ್‌ನಾಮೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂಬರ್ ೧೩೪. ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೮೬೭.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಫೋರ್ತ್-ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂ

ಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್‌ರಾದ ಮ[illegible] ರಾ॥ ಷಣ್ಮುಖ ಪಿಳ್ಳೆಯವರು ನ[illegible] ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜೂ[illegible] ೧೩ನೇ ಮತ್ತು ೧೫ನೇ ನಂಬರ್ ಯಿ ಸ್ಟ್ರಿಹಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಮಂಜೂರಾ[illegible]ದ ಪ್ರಿವಿಲೀಜ್ ರಜಾದಿಂದ ಕೆಳಿದ ಜು ಲೈ ೧೦ನೇ ಮತ್ತು ೧೩ನೇ ಪುನಃ ತಮ್ಮ ಕೆಲಸದ ಮೇಲೆ ಬಂ ದರು.

ನಂ. ೧೩೫. ತಾ॥ ೪ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಫೋರ್ತ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಮ॥ ರಾ॥ ಪೂ ಕೃಷ್ಣರಾಯರು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿಗೆ ವರ್ಗವಾದರು

ನಂ ೧೩೭. ರೆವಿನ್ಯೂ ಪಬ್ಲಿಕ್ ವರ್ಕ್ ಇಲಾಖೆ.

ತಾರೀಖು ೪ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮರಂಮತ್ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಬಹಲ್‌ಗಳು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ಸುಬ್ಬರಾವ್ ಯೆಂಬವರು ೧ನೇ ಗ್ರೇಡ್ ಮೇಸ್ತ್ರಿಯಾಗಿ ಮೊಕರರ್.

ಉಗ್ರಾ ಯೆಂಬಾತ ೨ನೇ ಗ್ರೇಡ್ ಮೇಸ್ತ್ರಿಯಾಗಿ ಮೊಕರರ್.

ನಂ. ೧೩೦. ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಅಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಮ॥ ರಾ॥ ನರಸಿಂಹ್ಯಯ್ಯಂಗಾರ್ರು ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜೂ[illegible] ೩ನೇ ಮತ್ತು ೧೩ನೇ ನಂಬರ್ ಪೇಟರಲ್ಲಿ ಮಂಜೂರಾಗಿದ್ದ ಪ್ರಿವಿಲೀಜ್ ರಜಾವನ್ನು ಮೂಹೆ ಮಜ[illegible]ರ್ ೧೯ರ ಲಾಗಾಯತ್ತು ವುಪಯೋಗಿಸಿ ಕೊಂಡರು.

ನಂ. ೧೩೮

ಇನ್ವಿಹಾರ್ ನಾಮೆ.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರುವ ಹಿಪ್ಪ[illegible]ಟಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸೇರಿ ಜನರಲ್ಲವರ ಕೋರಿಕೇ ಮೇರೆಗೆ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನೆಂದರೆ, ಭಂಡಿ ವಗ್ಗೈರೇಗಳಿಗೆ ಕಟ್ಟತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ತಯಾರಾಗಿರುವ ೪೮ ಅಂಗುಲ ಗಿಂಗೆ ಕಡಮೆ ಇಲ್ಲದ ಯತ್ತ[illegible]ಪುಳ್ಳ ಮೈಸೂರು ಅಮೃತ ಮಹಲ್ ಯತ್ತುಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡುಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸರಿಯಾಟ್ ಇಲಾಖೆಯವರು ಸಿದ್ಧರಾಗಿ ಇದ್ದಾರೆ.

"By Order,"

(Signed) T. G. CLARKE,

Offg. Secretary.

NOTIFICATION.

Notice is hereby gi[illegible]en that about 4,757 logs of Teak and other Timber, as well as 1,523 candies, more or less, of assorted san[illegible]alwood, the produce of the Nugur Division of the M[illegible]ysore Territory, will be sold by Public Auction on th[illegible] dates and at the places below specified : each lot [illegible]f Timber to consist of 10 logs.

		Teakwood Logs.	Blackwood Logs.	Junglewood Logs.	Total.
At Lukhowully on 9th & 10th October 1867.		2,799	59	1,196	4,054
„ Chorundhully,	14th, 15th Oct. 1867	1	„	136	137
„ Sacrabyle,		„	„	388	388
„ Kalhutty		176	„	2	178
Total....		2,976	59	1,722	4,757

SANDALWOOD.

1 Chickamoogloor on the 21st October 1867.
2 Shimogah „ 29th „ 1867.
3 Cowlidroog „ 2nd Nov. 1867.
4 Sauger „ 8th „ 1867.
5 Chituldroog „ 18th „ 1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class..	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	38	11
4th do.	248	1	14	16¼
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts. ..	470	0	25	11
Total....	1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies 2 Maunds 30 Seers 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the kotties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'s OFFICE,
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಕೇಮೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿಜನ್‌ನಲ್ಲಿ ವುತ್ಪತಿಯಾದ ಪುವಾರ್ ೪೭೫೭ ತೇಗ ವ ಸ್ಯೆಯ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ೧೫೨೨ ಖಂಡಿಗಳ ವಿಂ ಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗ ಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡು ವದು. ಲಾಟ್ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಇರ ತಕ್ಕದ್ದು.

	ತೇಗದ ದಿಮ್ಮಿ	ಕರೇಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕಾಡುಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕೊಲ್
ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ೦೯ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ	೨೭೯೯	೫೯	೧೧೯೬	೪೦೫೪
ಚೋರಂಡಹಳ್ಳಿ	೧	೦	೧೩೬	೧೩೭
ಸಕ್ರೆಬೈಲ್	೦	೦	೩೮೮	೩೮೮
ಕಲ್ಲತ್ತಿ	೧೭೬	೦	೨	೧೭೮
ಕುಲ್	೨೯೭೬	೫೯	೧೭೨೦	೪೭೫೭

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ೦೯ನೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ರಲ್ಲೂ.
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗ. „ „ ೧೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೇದುರ್ಗ. „ ನವೆಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ „ „ ೮ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ „ „ ೧೮ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬೨	೪	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೬೭	೧೯	೮	೭
ಸಿಯ್ಯಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೨೮೨	೮	೩೮	೧೧
ಚಾರಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬¼
ಪಾಚಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡ	ಡಿಟ್ಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರ ಕಂ ರಖಂಗಳ್ಳು		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
ಕುಲ್		೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧¾

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೩೦ ಕ್ಕೀರು ಶ್ರಿಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ತಮಾಂ ಸಂ ದಲನ್ನು ತೆಗದುಕ್ಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳ್ಗೆಗಿಂ ತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ವೊಂ ದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪ ಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಇಲ್ಲದ ಪ್ರಕಾರ ವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾ ರ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

208

Return of Stamp Revenue Collections for July 1867.

ಸರ್ ಎಮ್.ಎಚ್.ಜೀ ಜುಲೈ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಸ್ಟಾಂಪ್ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ತಖ್ತಾ.

DISTRICTS. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು.			Amount. ಮೊಬಲಗು.	
NUNDIDROOG DIVISION. ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್.	Bangalore. ಬೆಂಗಳೂರು.	Stamp Papers. ಛಾಪಾ ಕಾಗದಗಳು.	10,113	14
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	320	13
	Colar. ಕೋಲಾರ್.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,641	4
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	36	2
	Toomkoor. ತುಮಕೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,680	0
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	43	11
NUGUR DIVISION. ನಗರ ಡಿವಿಜನ್.	Shemogah ಶಿವಮೊಗ್ಗ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,494	1
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	43	10
	Cudoor. ಕಡೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,990	3
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	27	7
	Chituldroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	951	9
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	38	12
ASHTAGRAM DIVISION. ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನ್.	Mysore. ಮೈಸೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	4,217	14
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	85	14
	Hassan. ಹಾಸನ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,055	12
		" Labels. ಲೇಬಿಲ್‌ಗಳು.	55	1
		Total ಜುಮ್ಲಾ.	28,793	15

BANGALORE, 31*st August* 1867.

H. HUDSON, *Dy. Accountant General of Mysore.*

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mrs. Ellen Cumming late of Bangalore, but now deceased, by Mr. John Lawrance one of the executors named in the said Will, and that Tuesday the 24th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE, BANGALORE, 22*nd August* 1867.

J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Commissioner.*

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore, but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, Executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR's. OFFICE, BANGALORE, 3*rd September* 1867.

J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Commissioner.*

Visitors to the Mysore Museum, Bangalore, during the month of August 1867, *were* 17,596 *in number; averaging exclusive of Sundays* 652 *daily.*

ಬೆಂಗಳೂರು ಮೈಸೂರಿಯಂನಲ್ಲಿ ೧೮೬೭ನೇ ಆಗಸ್ಟು ನೆಲಾಜೆಲ್ಲಿ ಸೋಜಿ ಬಂದವರ ಸಂಖ್ಯೆ ೧೭,೫೯೬ ಈ ಪ್ರಕಾರ ಪ್ರತಿ ವಾರಗಳು ವಿನಾ ದಿವಸಕ್ಕೆ ಸರಾಸರಿ ೬೫೨ ಜನ ಕಾಣ ಆಯಿತು.

SIGNATURES MADE IN ಸಹಿ ಮಾಡಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಆದವರು															Total of signatures. ಸಹಿ ಮಾಡಿಸಿಕೊಂಡವರ ಸಂಖ್ಯೆ.		Unable to sign but tally kept. ಸಹಿ ಮಾಡಿಸಿಕೊಳ್ಳಲಾಗದೆ ಸಂಖ್ಯೆ ಇಟ್ಟುಕೊಂಡವರು.	Total of Visitors. ಒಟ್ಟು ವಿಜಿಟರ್ ಜುಮ್ಲಾ.	Unable to sign No. of. ಸಹಿ ಮಾಡಲಾಗದವರ ಸಂಖ್ಯೆ.	
English ಇಂಗ್ಲಿಷ್		Europeans. ಯುರೋಪಿಯನ್	Natives. ಸ್ಥಳೀಯರು.	Tamil. ತಮಿಳು.	Teloogoo. ತೆಲುಗು.	Canarese. ಕನ್ನಡ.	Hindustani. ಹಿಂದುಸ್ತಾನಿ.	Maharatta. ಮರಾಠಾ.	Guzerati. ಗುಜರಾತಿ.	Nagary. ನಾಗರಿ.	Arabic. ಅರಬಿ.	Males. ಗಂಡಸರು.	Females. ಹೆಂಗಸರು.					Men and Boys. ಗಂಡಸರು, ಹುಡುಗರು.	Women and Girls. ಹೆಂಗಸರು, ಹುಡುಗಿಯರು.		
516	421	1,147	558	2,186	633	115	21	5	2	4,559	915	12,092	17,596	6,673	5,419	17,596				

MYSORE MUSEUM, BANGALORE, 2*nd September* 1867.

H. R. OSWALD, M. D., *Supt., Mysore Museum, Bangalore.*

649

JUDICIAL.

In the Court of the Judicial Commissioner of Mysore, Bangalore, Wednesday, the 10th day of July 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq., *Offg. Judl. Comr.*

Read petition of review No. 619 of 1867, presented by Thoonga Bai, respondent in special appeal No. 5 of 1867 on the file of this Court.

Thoonga Bai, Respondent.

vs.

Krishna Row, special appellant.

JUDGMENT ON REVIEW.

In the present application for review, the question is raised whether the defendant can set up the Law of Limitation as a defence for the first time in special appeal.

2. The defendant on the other hand objects that the plaintiff should have raised the question at the hearing of the appeal, and that he cannot do so in an application for review.

3. It is necessary first to determine whether the defendant's objection is good. Lord Bacon's Ordinance respecting bills of review is quoted by Mr. Justice Story, in his work on Equity Pleading, para 404, in these terms "no bill of review shall be admitted except it contain either error in law appearing in the body of the decree, without further examination of matters of fact, or some new matter, which hath arisen in time after the decree, and not any new proof which might have been used when the decree was made. Nevertheless, upon new proof, that is come to light after the decree was made, which could not possibly have been used at the time when the decree passed, a bill of review may be grounded by special license of the Court, and not otherwise." So that a bill of review may be brought first for error in law; secondly upon the discovery of new matter.

4. It does not appear that a party would be precluded from bringing a bill of review for error in law, merely by his having overlooked the point at the hearing, though he could not bring forward any evidence, or matter of fact, which he might have produced at the hearing.

5. I pass on, therefore, to the question whether the defendant could set up the Law of Limitation for the first time in special appeal. I believe the old law of the Sudder Court was that the courts were bound to take notice of the statute of limitations at whatever moment they became aware that it would exclude the claim. This doctrine which has also found favour in the Sudder Court at Calcutta, was founded on the imperative words in the 1st Section of the Act, "no suit shall be maintained unless the same is instituted within the period of limitation hereinafter made applicable to a suit of that nature," which seemed, when taken in connection with Section 32 of the Procedure Code, to require the court to strike off a suit at any time at which it should appear that it was barred by the law of limitation.

6. There appears, however, to be no reason why a party should not be permitted to waive the advantage which the Law of Limitation would secure to him. He may do so in England, and I see no reason why he should not do so here. This view seems to have been favoured by the observation of Holloway, Justice, in Ramanatha Mudali *vs.* Vaidalinga Mudali 2 M. H. C. 238, though it is somewhat opposed to the judgment of Scotland, Chief Justice, in Narsu Reddi *vs.* Krishna Padayachi, 1 M. H. C. 358, who appears to have thought that on special appeal the Statute of Limitations could be set up for the first time if the fact which raised the plea were admitted by the plaintiff.

7. But the Chief Justice in that case seems to have admitted that the defendant who has omitted to raise the plea in the original court must be taken to have waived the advantage of it, unless the plaintiff has the opportunity on appeal of rebutting the plea by evidence. Now whether the omission to plead the statute operates as a waiver can hardly depend on whether the plaintiff has an opportunity of producing evidence on appeal. What amounts to a waiver in the one case must be a waiver in the other.

8. The case of Nursing Deb. *vs.* Ryemonee Dahea S. D. A. Cal. 1859, 372 was similar to the present one; and in that case the court held, on review of judgment, that when a plea of limitation was not originally urged in the pleadings in bar suit, a defendant could not be allowed to bring it forward on appeal, but must be considered to have waived it, and to be willing to have the case tried upon its merits. Mr. Thompson in his edition of the Limitation Act, p. 3, quotes cases in which the High Court of Calcutta appear to have followed the same doctrine; and on the whole I am of opinion that this doctrine is the correct one.

9. We come now to the merits of the case. The pleader for the defendant says that Goorraya, the party to whom the money is said to have been lent was merely a broker who contracted the loan for the plaintiff with one Soorianaraina shetti. I do not think however, that this position is borne out by the evidence. It appears that Goorraya sought to pay the plaintiff by a bill on the third party, but it does not appear that,

210

the money was lent to that party. The principal evidence of the agency is that Goorraya charged the plaintiff with four annas commission in his own accounts, but this appears to me by no means conclusive.

10. The plea that the money was not lent to Goorraya otherwise than as a broker, was not pleaded in the original court; and it appears to have been an after thought.

11. This special appeal must, therefore, be dismissed with costs.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು, ಬುಧವಾರ, ೦೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ.

ಆಫಿಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಿಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸ್ಲೆ ಯವರ ಮುಂದೆ.

ಈ ಕೋರ್ಟು ಫೈಲ್‌ನೊಳಗಣ ೦೪೬೩ನೇ ಇಸವಿ ೫೯ನೇ ನಂಬರ್ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಾದ ತುಂಗಾಬಾಯಿ ಯೆಂಬವಳು ಕೊಟ್ಟ ೦೪೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ೬೦೯ನೇ ನಂಬರ್ ರಿವ್ಯೂ ಅರ್ಜಿ ಪ್ರೋದಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ತುಂಗಾಬಾಯಿ.. .. .. ಅಪ್ಪೀಲ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ಕೃಷ್ಣರಾವ್. .. .. ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿ.

ರಿವ್ಯೂ ಮೇಲೆ ಕೊಟ್ಟ ಫೈಸಲ್.

ರಿವ್ಯೂಯಾನೇ ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರಕೃತ ಅರ್ಜಿ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮತಃ ತನ್ನ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಸಾಧಕವಾಗಿ ಕಾಲ ನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ವ್ಯವಹರಿಸ ಬಹುದೇ ಯೆಂಬ ವಿಷಯ ಆಕ್ಷೇಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೨. ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಇದಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿಯಾಗಿ ಆಕ್ಷೇಪಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಿಚಾರಣೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ವುದಹರಿಸ ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೇ ಹೊರತು ರಿವ್ಯೂ ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಅಂಕವನ್ನು ವುದಹರಿಸೆ ಕೂಡದೆಂಬದು.

೩. ಪ್ರತಿವಾದಿಯ ಆಕ್ಷೇಪ ಸರಿಯಾದ್ದೇ ಯೆಂದು ನಿಶ್ಚಯಿಸ ಬೇಕಾದ್ದು ಪ್ರಥಮತಃ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ. ರಿವ್ಯೂ ಬಾಬತು ಬಿಲ್ಲುಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಲಾರ್ಡ್ ಜೇಕ್ಸ್ ಎಂಬವರ ನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ಮೆಸ್ಟರ್ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಸ್ಟೋರಿಯವರು ಯೆಕ್ಸೆಟ್ ಪ್ಲೀಡಿಂಗ್‌ಯಾನೇ ನ್ಯಾಯವಾದದ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ಬರೆದ ಗ್ರಂಥದ ೩೦೩ನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ವುದಹರಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ. ಹ್ಯಾಗಂದರೆ "ಡಿಕ್ರಿಯಲ್ಲಿ, ಕಾನೂನಿನ ವಿಷಯವಾಗಿ ಯೇನಾದರು ತಪ್ಪು ಅಥವಾ ಡಿಕ್ರಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ ಉಪಯೋಗಿಸಬಹುದಾದ ನೂತನವಾದ ಯಾವ ರುಜುವಾತಿಯು ಅಲ್ಲದೆ ಡಿಕ್ರೀ ಕೊಟ್ಟ ಬಳಿಕ ಸಂಭವಿಸದ ಯಾವದಾದರು ಹೊಸ ವಿಷಯ ಅಡಗಿ ಯಿದ್ದ ಹೊರತು ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಮುಂದೆ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡದೆ ಯಾವ ರಿವ್ಯೂ ಬಾಬತು ಅಜಿ ಯನ್ನಾಗಲಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳ ಕೂಡದು. ಪರಂತು ಡಿಕ್ರೀ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಬಳಿಕ ಪ್ರಕಟವಾದಂತಾ ಡಿಕ್ರಿ ಕೊಟ್ಟಾಗ ತರಕ್ಕೂ ಇದ್ದಾಗಿದ್ದಂತಾ ಹೊಸ ರುಜುವಾತಿನ ಮೇಲೆ ಕೋರ್ಟಿನವರೆ ವಿವೇಚನವಾದ ಅಪ್ಪಣೆ ಮೇಲೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟರೆ ರಿವ್ಯೂ ಅರ್ಜಿ ದಾಖಲಾಗ ಬಹುದೇ ಹೊರತು ಅನ್ಯಥಾ ಕೂಡದು" ಯೆಂಬದು; ಆದರಿಂದ ಮೊದಲನೇದು, ಕಾರ್ನೂಲಲ್ಲಿ ಯೇನಾದರು ತಪ್ಪು ಇದ್ದರೆ; ಯರಡನೇದು ಹೊಸ ನಿದರ್ಶನ ಯೇನಾದರು ಕಂಡು ಹಿಡಿದರೆ ರಿವ್ಯೂ ಬಿಲ್ಲು ದಾಖಲ್ ಮಾಡ ಬಹುದು.

೪. ವಿಚಾರಣೆಯ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಯಾವದನ್ನು ಹಾಜರ್ ಮಾಡ ಬಹುದೋ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನಾಗಲಿ ಸಂಗತಿಯನ್ನಾಗಲಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡಲಾರದೇ ಹೋದಾಗ್ಯೂ ವಿಚಾರಣೆಯಲ್ಲಿ ತಿಳಿಸ ಬೇಕಾದ ಅಂಶವನ್ನು ವೀಕ್ಷಿಸಿದ್ದು ಮಾತ್ರದಿಂದ ನ್ಯಾಯಾಂಕದಲ್ಲಿ ವುಂಟಾದ ತಪ್ಪಿಗಾಗಿ ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆಯ ಬಾಬತು ಬಿಲ್ಲನ್ನು ದಾಖಲ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ವೀಕ್ಷಿಗಾರನಿಗೆ ಆಭ್ಯಂತರ ವುಂಟುಮಾಡ ಬಹುದಾಗಿ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲ.

೫. ಆದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮತಃ ಕಾಲನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ವ್ಯವಹರಿಸ ಬಹುದೇ ಯೆಂಬ ಅಂಶವನ್ನು ವಿಚಾರಿಸುತ್ತೇನೆ. ಸದರ್ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಫೈಸಲ್ ಕೊಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಹ್ಯಾಗಂದರೆ, ದಾವೆಯನ್ನು ತಳ್ಳುಪಡಿ ಮಾಡುವದಾಗಿ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೆ ಯಾವ ನಿಮಿಷದಲ್ಲಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೋ ಆ ನಿಮಿಷದಲ್ಲೇ ಕಾಲ ನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ಕೋರ್ಟಿನವರು ನೋಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಕಲ್ಕತ್ತೆಯ ಸದರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿಯೂ ನಡೆಯುತ್ತಾ ಬಂದ ಈ ನಿಬಂಧನೆಗೆ, ಆಕ್ಟಿನ ೧೭ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಯಾವ ತರದ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಾಗಲಿ ಅದಕ್ಕೆ ವುಪಯೋಗಿಸ ಬಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕಾಲ ನಿಯಮದೊಳಗಾಗಿ ಅದು ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಹೊರತು ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಯನ್ನು ಪೂರ್ತಿ ಪಡಿಸ ಕೂಡದು" ಯೆಂಬ ವಿಧಾಯಕ ವಾಕ್ಯವೇ ಆಧಾರವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಪ್ರೊಸೀಡ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ೬೦ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ನಿಗೆ ಅನುಸರಿಸಿ ಈ ಮಾತುಗಳನ್ನು ಪರ್ಯಾಲೋಚಿಸಿದರೆ ವ್ಯಾಜ್ಯಕಾಲ ನಿಯಮದಿಂದ ನಿರೋಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂದು ಯಾವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕಾಣ ಬಂದಾಗ್ಯೂ ವ್ಯಾಜ್ಯವನ್ನು ಕೋರ್ಟಿನವರು ತಳ್ಳಿಪಡಿ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ವಿಧಿಸುವಂತೆ ಕಾಣಬಂತು.

೬. ಕಾಲ ನಿಯಮದಿಂದ ತನಗೆ ವುಂಟಾಗುವ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ಪೊಬ್ಬನು ಯಾತಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟು ಬಿಡಬಾರದೋ ಅದಕ್ಕೇನು ಸಬೂತ್ ತೋರಲಿಲ್ಲವು. ಯಿಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಡ ಬಹುದು, ಈ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಯಾತಕ್ಕೆ ಮಾಡಬಾರದೋ ಕಾರಣ ನನಗೆ ತೋರಲಿಲ್ಲವು. ಈ ಅಭಿಪ್ರಾಯಕ್ಕೆ ವಾದಿ ರಾಮನಾಥ ಮೊದಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ವೈದ್ಯಲಿಂಗ ಮೊದಲಿ ಇವರ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಹಾಲ್ಲೋವೇಯವರು ತೀರಿಸಿದ ಅಂಕಗಳು ಪೋಷಕವಾಗಿರುವಂತೆ, ಕಾಣುತ್ತೆ. ಮ. ಹೈ. ಕೋರ್ಟು, ೧೮೬೨ನೇ ಇಸವಿ ಸಂ. ೨೩೪ ನೋಟು; ಆದರೆ ಮ. ಹೈ. ಕೋರ್ಟು, ೧೮೬೨ನೇ ಸಂ.

ನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ವಾದಿ ನರಸುರಡ್ಡಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕೈಪ ಪದಿಯಚ್ಚಿ ಯಿವರ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಚೀಫ್ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಸ್ಕಾಟ್ ಲ್ಯಾಂಡ್‌ರವರು ಕೊಟ್ಟು ಫೈಸಲಿಗೆ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಯಾವಸಂಗತಿಯ ಮೇಲೆ ಕಾಲನಿಬಂಧನೆಯ ವ್ಯಾಜ್ಯ ಹೇಳಲ್ಪಡುತ್ತೋ, 'ಅದನ್ನು ವಾದಿ ಅಂಗೀಕರಿಸುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಕಾಲನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮತಃ ವ್ಯವಹರಿಸ ಬಹುದೆಂದು ನದರೀ ಸ್ಕಾಟ್ ಲ್ಯಾಂಡ್‌ರವರು ಆಲೋಚಿಸಿದಂತೆ ತೋರುತ್ತದೆ.

೭. ಆದರೆ ಆ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಅರಿಜಿನಲ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ನದರೀ ಸಬಬನ್ನು ತಿಳಿಸದೇ ಬಿಟ್ಟುಂತಾ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಅದರ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ಬಿಟ್ಟುಂತೆ ಯೆಣಿಸ ಬಹುದಾಗಿಯೂ ಆದರೆ, ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ಮೂಲಕ ನದರೀ ಸಬಬನ್ನು ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಖಂಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ವಾದಿಗೆ ಅವಕಾಶ ಯಿದ್ದರೆ ನದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಬಿಟ್ಟುಂತೆಯೂ, ಚೀಫ್ ಜಸ್ಟಿಸ್‌ರವರು ಅಂಗೀಕರಿಸಿದ್ದಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತೆ, ಜಸ್ಟಿಸ್ ಸ್ಕಾಟ್‌ಲ್ಯಾಂಡ್‌ರವರು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸಬಬನ್ನು ಖಂಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ವಾದಿ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನು ತರಬಹುದಾದರೆ, ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಕಾಲನಿಬಂಧನೆಯನ್ನು ವ್ಯವಹರಿಸ ಬಹುದು ಆದರೆ, ಈ ಪ್ರಶ್ನೆಯ ಮೇಲೆಯೂ ಸಬಬನ್ನು ಯಾತಕ್ಕೆ ಅಂಗೀಕರಿಸಬೇಕೋ ನನಗೆ ತೋರುವದಿಲ್ಲವು, ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಕೆಳಗಿನ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ತನ್ನ ಸಬಬನ್ನು ವ್ಯವಹರಿಸದೇ ಯಿರುವದರಿಂದ ತನ್ನ ಸಬಬನ್ನು ಬಿಟ್ಟವನಾಗುತ್ತಾನೆಯೇ ಯೆಂಬ ವಿಷಯ ವಿಚಾರ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ ಹಾಗೆ ವ್ಯವಹರಿಸುವದರಿಂದ ಸಬಬನ್ನು ಬಿಟ್ಟಹಾಗೆ ಆದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಪೇಪರಾತ್ತಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

೮. ವಾದಿ ನರಸಿಂಗದೇವ್ ಪ್ರತಿವಾದಿ ರಹಿಮನೀದೇವ್ ಸ. ಡಿ. ಅ. ಆರ್ಕಿನೇ ಯಿಸವಿ ೩೭೯ನೇ ನಂಬರ್ - ಮೊಕದ್ದಮೆಯು, ಈಗಿನ ಮೊಕದ್ದಮೆಗೆ ಸಮನಾಗಿದೆ; ಆ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಫೈಸಲ್ ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆಯಾದ ತರುವಾಯ ಮೊಕದ್ದಮೆ ಬೈದಾವ್ದರಲ್ಲಿ ಕಾಲನಿಬಂಧನೆ ಯಾವ್ಯಾವು ಯಾವಾಗ ಪ್ರಥಮತಃ ವ್ಯವಹರಿಸಲ್ಪಡಲಿಲ್ಲವೋ ಆಗ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಆ ಸಬಬನ್ನು ವ್ಯವಹರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಸಮರ್ಥನಾಗಿರುತ್ತಾನೆಂಬದಾಗಿಯೂ ಮೊಕದ್ದಮೆಯು ಬಲೀಯವಾದ ಮೇಲೆ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ಯಿಷ್ಟವುಳ್ಳವನಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತಾನೆ; ಮೆಸ್ಸರ್ಸ್ ಥಾವರ್ಸ್ ಯೆಂಬವರ ಕಾಲ ನಿಬಂಧನೆಯ ಆಕ್ಟಿನ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿ ೩೭೯ನೇ ಪುಟದೊಳಗೆ ಕಲ್ಕತ್ತಾ ಹೈ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರು ಅದೇ ಸಿದ್ಧಾಂತವನ್ನು ಅವಲಂಬಿಸಿದಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಪುದಾಹರಿಸಲ್ಪಟ್ಟವೆ ಯೇವಂಜ ಈ ಸಿದ್ಧಾಂತ ಸರಿಯಾದ್ದೆಂದು ನಾನು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುತ್ತೇನೆ.

೯. ಇನ್ನು ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಯೋಗ್ಯತೆಯನ್ನು ಕುರಿತು ಯೇ ಚೆಸುವ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಕಡೆ ನಕೀಲನು ವಾದಿಸಿದ್ದೇನಂದರೆ, ಹಣವನ್ನು ಕಡವಾಗಿ ತೆಗದುಕೊಂತನೆಂಬ ಕಕ್ಷಿಗಾರನಾದ ಗುರುರಾಯನು ದಳ್ಳಾಳಿಯಾಗಿದ್ದನು ಯಿವನೇ ವಾದೀಗಾಗಿ ಸೂರನಾರಣ ಶೆಟ್ಟಬಳಿ ಹಣವನ್ನು ಕಡವಾಗಿ ತೆಗಗುಕೊಂಡನು, ಪರಂತು ಹೀಗೆ ಅವನು ದಳ್ಳಾಳಿಯಾಗಿದ್ದದ್ದು ಬೇರೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯದಿಂದ ರುಜುವಾವ ಹಾಗೆ ನಾನು ಯೇಣಿಸುವದಿಲ್ಲವು, ಗುರ್ರಾಯನೆಂಬವನು ಮೊತ್ತೊಬ್ಬನ ಮೇಲೆ ಹುಂಡಿ ಬರದು ಕೊಟ್ಟು ವಾದಿಗೆ ಹಣವನ್ನು ಪಾವತೀ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಿದಂತೆ ಕಾಣುತ್ತದೆ.

ಆದರೆ ಆವನುಷ್ಯನಿಗೆ ಹಣ ಕಡ ಕೊಟ್ಟಂತೆ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲವು ಆದರೆ ಗುರ್ರಾಯನೆಂಬವನು ವಾದೀಗೆ ಅವನ ಲೆಕ್ಕದಲ್ಲಿ ನಾಲ್ಕಾಣೆ ಕಮ್ಮಿಷ್ಟರ್ ಖರ್ಚು ಬರದಂತೆ ಯೇರ್ಪಡಿಸಿಯ ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಿಧೆ ಆದರೆ ಯಿದು ಯಾವವಿಧದಿಂದಲೂ ಆಕ್ಷೇರಾಪ ಅಂಕವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು.

೧೦. ಗುರ್ರಾಯಗೆ ದಳ್ಳಾಳಿಯ ಹಾಗಲ್ಲದೆ ಬೇರೆವಿಧವಾಗಿ ಹಣ ಸಾಲಕೊಟ್ಟಹಾಗೆ ಅಸಲ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ವಾದಿಸಲ್ಪಡಲಿಲ್ಲವು, ಮತ್ತು ಈ ಅಂಶ ತರುವಾಯ ಯೋಚಿಸಿ ಕೊಂಡದ್ದೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ.

೧೧. ಆದ್ದರಿಂದ ಈ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆ ಖರ್ಚಿನೋದಿಗೆ ಡಿಸ್‌ಮಿಸ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY
Offg. Judl. Commissioner.

Rules for the destruction of old Judl. Records.

With the sanction of the Officiating Commissioner the following rules, for regulating the preservation or destruction of judicial records, are published for the guidance of Session Judges, Magistrates, and Sub-Magistrates, and other Judicial Officers.

1. No plaint, judgment, or decree, in a regular civil suit, or appeal, is ever to be destroyed. Such documents should be carefully preserved as long as possible.

2. Every conviction and sentence by a Session Judge, Magistrate, or Sub-Magistrate, is to be preserved for 14 years, and afterwards destroyed.

3. The Judge or Magistrate may, for special reasons, order any document to be preserved for any length of time.

4. All documents, not included in the above rules, are to be destroyed five years after the date of the final sentence, decree, or order, in the case.

5. Exhibits filed by parties to suits will be destroyed under these rules. Application should therefore be made, within the period therein specified, for the return of any documents of value, which parties may wish to receive back.

6. The destruction of old records under these rules will take place annually, under instructions from the Superintendents of Divisions.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಹಳೇ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ನ್ನು ನಾಶಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ಆದ ನಿಬಂಧನೆ.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ನ್ನು ಕಾಪಾಡುವದು, ಯಾ, ನಾಶ ಮಾಡುವದು ಯಿದನ್ನು ಕ್ರಮ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬ

212

ರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿಗಳು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳು, ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳು, ಮತ್ತು ಯಿತರ ಜುಡೀಷಲ್ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳು ನಡಪು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಮಂಜೂರಾತಿಯ ಮೇಲೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

೧. ಕ್ರಮವಾದ ಸಿವಿಲ್ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ, ಯಾ, ಅಪ್ಪೀಲಿನಲ್ಲಿದಾ ಖಲಾಗುವ ದಾವಾ ಅರ್ಜಿಯಾಗಲಿ, ಜಡ್ಜಿ ಮೆಂಟಾಗಲಿ, ಡಿಕ್ರಿಯಾಗಲಿ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು, ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ತಕ್ಕ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ಕಾಪಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿಯಿಂದಲಾಗಲಿ, ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಂದಲಾಗಲಿ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಂದಲಾಗಿ, ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ತಕ್ಕೀರು ನಾಮಾ ಮತ್ತು ತೀರ್ಪು ಯಿವುಗಳನ್ನು ೧೫ ವರುಷಗಳು ಕಾಪಾಡಿ ತರುವಾಯ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಜಡ್ಜಿಯಾಗಲಿ, ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲಿ, ಮುಖ್ಯವಾದ ಕಾರಣದ ಮೇಲೆ ಯಾವಪರಿಗಾಗಲಿ, ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನಾದರೂ ಕಾಪಾಡುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡ ಬಹುದು.

೪. ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರದೇ ಯಿರುವ ಯೆಲ್ಲಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಅಬ್ಸೈರ್ ಸಜಾ, ಯಾ ಡಿಕ್ರಿ, ಯಾ ಹುಕುಂ ಆದ ತಾರೀಖಿಗೆ ಅಯಿದು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ತರುವಾಯ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೫. ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಿಗೆ ಸಾಧಕವಾಗಿ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಿಂದ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು, ಕಕ್ಷಿಗಾರರು ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ವಾಪಸ್ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವವಕ್ಕೆ ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತಾರೋ ಅಂಥಾ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ಠಿಂಪಕ್ಕೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಕಾಲದೊಳಗಾಗಿ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಡಿವಿಜ್ಞ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟಿನ ಳ ಹುಕುಂ ಮೇರೆ ಪ್ರತಿವರುಷದಲ್ಲಿ ಯೂ, ಹಳೇ ರಿಕಾರ್ಡ್ ನಾಶ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

CIRCULAR MEMORANDUM.

Pursuant to instructions contained in the several communications marginally noted, the following rules are framed for guidance in regard to criminal cases cognizable under Act 15 of 1862 by District Magistrates of the Nundidroog.

1. Letter No. 30—7 of the 2nd April 1867, from the Offg. Judicial Commissioner to the Superintendent, Nundidroog Division.
2. Proceedings of the Offg. Judicial Commissioner No. 546—87 of the 10th June 1867, copy of which was received with partly Circular No. 548—26 of the same date.
3. Letter from the Offg. Judicial Commissioner to the Superintendent of the Ashtagram Division No. 563—89 of the 12th June 1867, copy of which was received with No. 571—117 of the same date.
4. Letter No. 653—135 of the 26th June 1867, from the Offg. Judicial Commissioner to the Superintendent, Nundidroog Division.

1. All cases entered in the Schedule annexed to the Penal Code as triable exclusively by the Court of Sessions, and also those noted as triable concurrently by the Sessions Court and the Magistrate's Court, except those punishable with death, fall within the limits of Section I of Act XV. of 1862, and are cognizable by Magistrates of Districts with enhanced powers under that Act.

2. No preliminary enquiry by a Magistrate is needed in the case triable as above noted by the District Magistrate under Act XV. of 1862; the above cases should therefore be sent up in the first instance direct to the District Magistrate exercising enhanced powers by the Police; and the Magistrate will reserve for his own decision such cases as, in his opinion, require imprisonment not exceeding seven years, and will commit the other cases for trial before the Court of Sessions; the preliminary enquiries into which may be either made by himself or by any other Magistrate, or Sub-Magistrate having power to commit to the Court of Sessions:—the District Magistrate being empowered to refer such cases for preliminary investigation to other Magistrates subordinate to him.

3. The District Magistrate may also refer to Magistrates or Sub-Magistrates having jurisdiction, and being subordinate to him, such cases as are concurrently triable by the Magistracy and the Court of Sessions, which in his opinion are punishable with imprisonment not exceeding 2 years.

4. The above procedure will alter the practice, in conformity with which the Police transmit the class of cases referred to in para I. to Magistrates who hold the charge of certain talooks in which the offences occur but who are not District Magistrates.

5. Except in the Bangalore Talook, the Police will be guided by Amildars as regards the class of cases which they should send before the District Magistrate vested with enhanced powers under Act XV. of 1862.

6. Under this ruling discriminatory power is given to the Amildars in police cases, and in the exercise of this discretion they will be expected to be specially careful.

7. Under the above instructions it will be observed that the system, now in existence, of an officer, in his capacity as Magistrate, committing to himself as an officer invested with enhanced powers under Act XV. of 1862, will at once cease; as well as the practice of a Magistrate with minor powers, committing to another with enhanced powers.

8. The officer vested with enhanced powers under Act XV of 1862, will not, as heretofore, be designated Sub or Assistant Sessions Judge, but will simply be a District Magistrate exercising enhanced powers.

9. An officer who tries cases hereafter under the enhanced powers delegated to him under Act XV. of 1862, will not employ assessors; nor will he follow the

procedure of the Court of Session. He will try all cases under the Act, simply according to the procedure of a Magistrate's court.

10. These rulings modify, it will be perceived, the instructions previously issued on the subject of the procedure and practice to be followed in trying cases under Act XV. of 1862.

(Signed) J. L. PEARSE,
Offg. Superintendent.

No. 871—176. MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE,
BANGALORE *7th August* 18 7.

To—The Superintendent, Nundidroog Division.

SIR,

In reply to your letter No. 1518—181 of the 5th August, I have the honor to intimate that I approve generally of your Circular Memorandum therein referred to.

2. In referring cases to their Assistant or Subordinate Magistrates, the Magistrates of Districts should, as far as possible, consult the convenience of parties and witnesses in respect of time and distance.

3. The reference by a Magistrate with full powers to another Magistrate with full powers does not appear to be authorized by the Code of Criminal Procedure, and should be adopted only when absolutely necessary, or when it would occasion no inconvenience to the parties and witnesses.

I have, &c.,
(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಸರಕ್ಯೂಲರ್ ಮಿಮೊರಾಂಡಾಂ.

ಈ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಕೆಲವು ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪುಕುಂಗಳನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಏಪ್ರಿಲ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಮೆಮೊರಾಂಡಾಂ.

೧—ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವೀಜ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಬಂದ ೧೮೬೭ನೇ ಮೇಪ್ರೈಲ್ ೨ನೇ ಮರಕುಂ 30—7ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್.

೨—೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೧೦ನೇ ಮರಕುಂ 546—87ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಪ್ರೊಸೀಡಿಂಗ್ಸ್ ಇದರ ನಕಲು ಅದೇ ತಾರೀಖಿನ 548—26ನೇ ನಂ. ಪಾರ್ಟಿಲಿ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಅವುರಹಾ ಬಂದಿರುತ್ತೆ.

೩—ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ಅಪ್ಪಗ್ಗಾನು ಡಿವೀಜ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಹೋದ ೧೮೬೭ನೇ ಜೂನ್ ೧೦ನೇ ಮರಕುಂ 563—89ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್ ಇದರ ನಕಲು ಅದೇ ತಾರೀಖಿನ 571—117ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್ ಸಂಗಡ ಬಂದಿರುತ್ತೆ.

೪—ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಿಂದ ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವೀಜ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರಿಗೆ ಬಂದ ೧೮೬೭ನೇ ಜೂನ್ ೨೦ನೇ ಮರಕುಂ 653—135ನೇ ನಂಬರ್ ಲೆಟರ್.

೧. ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೇ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಪೆನಲ್‌ಕೋಡಿಗೆ ಸೇರಿ ಇರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವತಮಾಂ ಮೊಕದ್ದ ಮೆಗಳು, ಮತ್ತು ಮರಣದಂಡನೆ ಆಗತಕ್ಕ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ವಿನಾ ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೂ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೂ ಅನುಸಾರವಾಗಿ ವಿಚಾರಣೆ ಆಗತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ನಮೂದಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರೀಲ್ ೧ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗೆ ಪೊಳಪಟ್ಟು ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಹೊಂದತಕ್ಕ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಳ್ಳಪಡುತ್ತವೆ.

೨. ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರೀಲ್ ೧ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಮೇಲೆ ನಮೂದಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆ ಆವಶ್ಯಕವಿರುವದಿಲ್ಲವಾಗಿ ಸದರೀ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಹೆಚ್ಚಾದ, ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡೆಸುತ್ತಾ ಯಿರುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಪ್ರಥಮತಃ ಪೊಲೀಸ್ ಅಧಿಕಾರಿಯಿಂದ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಯೇಳು ವರುಷಗಳಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸದ ಜೈದಾಗತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ತಮಗೆ ತೋರಿದರೆ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಫೈಸಲಿನ ಬಗ್ಗೆ ಯಿಟ್ಟು ಕೊಂಡು ಯಿತರ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರ ಮುಂದೆ ವಿಚಾರಣೆ ಆಗುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮವಿಚಾರಣೆಯೂ, ತನ್ನಿಂದಲೇ ಮುಗಲಿ ಯಿನ್ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಾಗಲಿ ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಅಧಿಕಾರ ಪಡೆದಿರುವ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಾಗಲಿ ಆಗಬಹುದು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆಯ ಬಗ್ಗೆ ತಮಗೆ ಕೀಳ್ಪಟ್ಟ ಯಿತರ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಗೆ ರೆಫರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

೩. ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಲೂ, ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನವರಿಂದಲೂ, ಅನುಸಾರವಾಗಿ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಯೆರಡು ವರುಷಗಳಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸದ ಜೈದ್ ಮೂಲಕ ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ತಪ್ಪಿಗೆ ತೋರುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು ಅಧಿಕಾರ ವುಳ್ಳಂಥಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲಿ, ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲಿ, ರಿಫರ್ ಮಾಡ ಬಹುದು.

೪. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿರುವ ನಡವಳಿಕೆದಿಂದ ವಾಡಿಕೆ ಬದಲಾಯಿಸುತ್ತೆ, ಯಿದಕ್ಕೆ ಅನುಗುಣವಾಗಿ ಯೀ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ತಪ್ಪಿತ ನಡೆದ ಯಾವ ತಾಲ್ಲೂಕಿನ ಅಧಿಕಾರ ವುಳ್ಳವರಾಗಿ ಪರಂತು ಜಿಲ್ಲಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರ ಲ್ಲವೋ ಅಂಥಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ಪೊಲೀಸ್‌ನವರು ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೫. ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ವಿನಾ, ಸರ್ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಒಳಗೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚಾದ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡಿದಿರುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮೆಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರ ಮುಂದೆ ಕ್ಯಾಂಹಿಸತಕ್ಕ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪೊಲೀಸಿನವರು ನಡದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬ್ಯೆ ಅಮಲ್ದಾರ್ರುಗಳು ವಿಧಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಈ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ಪೊಲೀಸ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಅಮಲ್ದಾರ್ರುಗಳಿಗೆ ಭಿನ್ನವಾದ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಯಿಂಥಾ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಅವರುಗಳು ಬಹಳ ಜಾಗರೂಕರಾಗಿರಬೇಕು.

೭. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿರುವ ಹುಕುಂಗಳ ಪ್ರಕಾರ, ಹೊಬ್ಬ ಆಫಿಸರರು ತಮ್ಮ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟು ಅಧಿಕಾರದಲ್ಲಿ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಒಳಗೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚಾದ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡೆದ ತಮ್ಮ ಬಳಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡುವಂಥಾ ಈಗಿನ ಪದ್ಧತಿಯು ಕೂಡ್ಲೇ ನಿಂತು ಹೋಗುವದು ಮತ್ತು ಕಡಮೆ ಅಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಮೆಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರು ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರ ವುಳ್ಳ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡುವಂಥಾ ಪದ್ಧತಿಯು ನಿಂತು ಹೋಗುವದು.

೮. ಸರ್ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಒಳಗೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರ ವುಂಟಾದ ಆಫಿಸರರು ಯಿದುವರಿಗಿನಂತೆ ಸಬ್ ಯಾ, ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಕರೆಯಲ್ಪಡಲಾದರು ಪರಂತು ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮೆಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಿ ಮಾತ್ರ ಯಿರುವರು.

೯. ಸರ್ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಒಳಗೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಹೆಚ್ಚು ಅಧಿಕಾರದ ಮೇಲೆ ಯಿನ್ನು ಮುಂದೆ ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುತ್ತಾರೋ ಅಂಥಾ ಆಫಿಸರರು ಅಸೆಸ್ಸರ್‌ಗಳನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳಲಾಗದು ಮತ್ತು ಸೆಷ್ಷ ಕೋರ್ಟಿನವರ ನಡವಳಿತೆಯನ್ನು ಅನುಸರಿಸಲಾಗದು, ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಕೋರ್ಟಿನ ನಡವಳಿತೆಯನ್ನನುಸರಿಸಿ ಮಾತ್ರ ಯೆಲ್ಲ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನೂ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಂದ ೧೯೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಒಳಗೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುವವರಲ್ಲಿ ಅನುಸರಿಸತಕ್ಕ ನಡವಳಿತೆ ವ ವಾಡಿಕೆ ಇವುಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವವೇ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ಶಿದ್ದು ಪಾಟು ಮಾಡುತ್ತಪೆ.

(Signed) J. L. PEARSE,
Offg. Supt.

ನಂ ೪೭೧—೧೭೬.

ಮೈಸೂರು ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೮೬೭.

ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜ಼ನ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ.

ಆಗಸ್ಟು ಮಾಹೆ ೩ನೇ ಮರಕ್ಕು೦ ೧೩೧೭—೧೮೧೭ನೇ ನಂಬರ್ ವುಳ್ಳ ತಮ್ಮ ಲೆಟರಿಗೆ ಜವಾಬಾಗಿ ನಾನು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ; ಸದರೀ ಲೆಟರ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸುವ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಮಿಮೋರಾಂಡಮ್ಮನ್ನು ನಾನು ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸುತ್ತೇನೆ.

೨. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರು ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್, ಯಾ, ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳಿಗೆ ರಿಫರ್ ಮಾಡುವಲ್ಲಿ ಸಾಧ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಕಕ್ಷಿಗಾರರು ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ಯಿವರು ಗಳ ಅನುಕೂಲವನ್ನೂ ದೂರವನ್ನೂ ಕುರಿತು ಅವರುಗಳೊಡನೆ ಯೋಚಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಸಂಪೂರ್ಣಾಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಹೊಬ್ಬ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರು ಅಂಥಾ ಮತ್ತೊಬ್ಬ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ರಿಫರ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜರ್ ಕೋಡ್ಡಿನಿಂದ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಕಾಣು ವದಿಲ್ಲವೆ. ಮತ್ತು ಯಾವಾಗ ಅತ್ಯಂತ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೋ ಅಥವಾ ಕಕ್ಷಿಗಾ ರಿಗೂ ಸಾಕ್ಷಿಗಳಿಗೂ ಅಸಂದರ್ಭವಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುತ್ತೋ ಆಗ ಮಾತ್ರವೇ ರಿಫರ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

REGISTRATION.

CIRCULAR No. 14 OF 1867.

I. Instances having recently occurred in which certain Sub-Registrars have needlessly, if not wastefully, brought fresh volumes of indexes into use when the old indexes were only partially filled, and it being necessary to enjoin upon registering officers the necessity of economizing space in such indexes, and indeed in all registers, not only with the view of preventing an unnecessary expenditure, but also for the further purpose of reducing to a minimum the great bulk of books or records which will otherwise rapidly accumulate in the various registering offices throughout the province, the undersigned has the honor to communicate the following instructions to Registrars, and which he requests may be further communicated by them to the several Sub-Registrars under their control.

II. Every printed form and return must be duly accounted for, and if any be lost, mislaid, or spoilt, the same must be made good by the person at fault by supplying manuscript forms till the allotted number is made up. It is hoped that this rule more in the manual labor it will involve, than in the cost of paper, will ensure a careful expenditure of printed returns, the only object being to prevent unnecessary expense, and further to ensure printed forms being sent, which are read with greater ease than written returns.

III. Both registers and indexes should be written closely, and yet neatly and distinctly. If the writing is large and spreading, two books will be filled up, where otherwise one might have sufficed. The cost of each book may not be much; but applied to 100 books, being the total number of registering officers, the cost is considerable, to say nothing of the additional needless bulk of books that would amass in the space of a few years, and of the receptacles to be provided for the due custody of the same.

IV. In apportioning in the indexes the number of pages to be assigned to each letter of the alphabet, care should be taken that the number of pages assigned to a letter which is the initial of a name very generally

655

in use, is greater than the number of pages assigned to a letter being the initial of a name not quite so common; whilst the number of pages allotted to more uncommon names should be fewer still. If in spite of these precautions it is found that the space assigned to a certain letter, say **B** is filled up, whilst other pages are comparatively blank, then, instead of bringing the spare volume into use, subsequent entries relating to **B** must be carried on in the same, i. e. current Index Book to the sheets of some other letter where the entries are still comparatively few. For instance, if a certain number of leaves have been apportioned to **T** or **S** and there are but few entries under those letters, then leaving two or three pages for future possible entries under **T** or **S** (or indeed any other letter of infrequent use,) the remainder may be assigned to **B**. In this case a reference to the last page of the regular index of **B** should be made to the page where the same letter is carried on and *vice versa*. Thus 'B' continued at page ; and at that page a reference should be made back, thus 'B' continued from page . The same course may be applied to any other letter of the index which already occupies or promises to occupy more than its allotted number of pages in the Index Book. In fact the process as described above in the case of the letter **B**, if necessary, may be repeated on to any other letter which happens at the time to have yet empty pages, care being taken that the proper references are made. The object being not to bring an additional index into use until the previous one is reasonably filled.

(Signed). L. RICKETTS,
Registrar General.

ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷ್ಟ್.

ಸಬ್‌ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಮಿಮೋ.

ನಂಬರ್ ೧೫—೧೪೬೯ನೇ ಇಸವಿ.

ಕೆಲವರು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳು ಹಳೇ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳನ್ನು ಕೊಂಚ ಭಾಗ ಮಾತ್ರ ಪೂರೈಸಿ ಹೊಸ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ವ್ಯರ್ಥವಾಗಿ ಕೆಡಿಸದೇ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅನಾವಶ್ಯಕವಾಗಿ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸಿರುವದಾಗಿ ಕೆಲವು ಸಂಗತಿ ತಿಳಿಯ ಬಂದದ್ದರಿಂದಲೂ, ಅಂಥಾ ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ಮತ್ತು ಯಿತರ ಯೆಲ್ಲಾ ರಿಜಿಸ್ಟರ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಸ್ಥಳವನ್ನು ಸಂಗ್ರಹವಾಗಿ ಪುಪಯೋಗಿಸ ತಕ್ಕ ಆವಶ್ಯಕತೆಯನ್ನು ಕುರಿತು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳಿಗೆ ವಿಧಿಸುವದು ಜರೂರಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಯಿದರಿಂದ ವ್ಯರ್ಥವಾದ ಖರ್ಚನ್ನು ಅಡ್ಡಿ ಪಡಿಸುವದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಯಾ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ಗಳನ್ನು ಸಂಗ್ರಹ ಪಡಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು ಉದ್ದೇಶ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಹಾಗಿಲ್ಲದಿದ್ದರೆ, ಈ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಯಿರತಕ್ಕ ಆಯಾ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗ ತಕ್ಕ ಆಫೀಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ಗಳು ಪ್ರಿಸ್ಸಿನೊಳಗೇನೇ ಜಮಾಯಿಸಿ ಹೋಗುವದು. ಆದ್ದರಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಕುಜು ಮಾಡಿರತಕ್ಕ ವರು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳಿಗೆ ಯಿದರಡಿಯಲ್ಲಿ ಬರುವ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ತಿಳಿಸುವದಲ್ಲದೆ ಈ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ಅವರುಗಳ ಅಧಿಕಾರದ ಕೆಳಗೆ ಯಿರುವ ಆಯಾ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸ ಬಹುದಾಗಿ ಕೋರುತ್ತಾರೆ.

೨. ಛಾಪಿಸದಂತಾ ಪ್ರತಿ ಫಾರವ್ಯನ್ನೂ ಲೆಖ್ಕವನ್ನೂ ಕ್ರಮವಾಗಿ ಯಿಟ್ಟು ಜವಾಬ್ ಮಾಡಬೇಕು. ಆ ಪೈಕಿ ಯಾವದಾದರೂ ಹೋದಾಗ್ಯೂ, ಗೈರ್ ವಿಲೇ ಆದಾಗ್ಯೂ ಕೆಟ್ಟು ಹೋದಾಗ್ಯೂ, ಹಾಗೆ ನಷ್ಟ ಪಡಿಸಿದಂಥಾವನು, ಯೆಷ್ಟು ಸಂಖೆ ಕಾಗದಗಳು ಕೆಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೋ ಅಷ್ಟನ್ನು ಪೂರ್ತಿಯಾಗಿ ಬರವಣಿಗೆಯ ಮೂಲಕ ಭರ್ತೀ ಮಾಡಬೇಕು. ಈ ನಿಬಂಧನೆಯಿಂದ ಕಾಗದ ಖರ್ಚಿಗಿಂತಲೂ, ಕರೀರ ಪ್ರಯಾಸವೇ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಹಿಡಿಯುವದಾಗಿ ಛಾಪಿಸಿದಂಥಾ ನಮೂನೇಯನ್ನು ಯೆಚ್ಚರಿಕೆಯಾಗಿ ಪುಪಯೋಗಿಸುವದಾಗುತ್ತೆ. ಯಿದಕ್ಕೆ ಮುಖ್ಯವಾದ ವುದ್ದೇಶ ವೇನಂದರೆ, ಅನಾವಶ್ಯಕವಾದ ಖರ್ಚು ಆಗದೇ ಯಿರುವದು, ಬರದ್ದಕ್ಕಿಂತ ಛಾಪಿಸಿದ ನಮೂನೇಗಳು ಪೋದುವದಕ್ಕೆ ಸುಲಭವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಛಾಪಿಸಿದ ಬಾಬತು ನಮೂನೇಗಳನ್ನೇ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆ ಮಾಡುವದು ಮುಖ್ಯೋದ್ದೇಶ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ.

೩. ರಿಜಿಸ್ಟರ್‌ಗಳು ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳು ಪೂರ್ತಾಗಿಯೂ, ಪರಂತು ಜನ್ನಾಗಿಯೂ, ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿಯೂ, ಬರೆಯ ತಕ್ಕದ್ದು. ಬರವಣಿಗೆ ದೊಡ್ಡದಾಗಿ ಹರಡಿಕೊಂಡಿದ್ದರೆ ಯೆರಡು ಬುಕ್ಕುಗಳು ತುಂಬಿ ಹೋಗುವವು ಹಾಗಲ್ಲದಿದ್ದರೆ ವೊಂದೇ ಬುಕ್ಕು ನಾಕಾಗಿರುತ್ತೆ ಪ್ರತಿ ಬುಕ್ಕಿಗೂ ಆಗತಕ್ಕ ಖರೀದಿ ಬಹಳವಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ, ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಫೀಸ್‌ಗಳಿಗೆ ಕುಲ್ ಒಂಂ ಬುಕ್ಕುಗಳಾದ್ದರಿಂದ ಅವುಗಳ ಖರೀದಿ ಬಹಳವಾಗುತ್ತೆ. ಕೆಲವು ಸಂವತ್ಸರಗಳೊಳಗಾಗಿ ವ್ಯರ್ಥವಾಗಿ ಜವಾಯಿಸುವಂತಾ ಜಾಸ್ತೀ ಬುಕ್ಕುಗಳನ್ನೂ ಅವುಗಳು ಬಂದೋಬಸ್ತು ಮಾಡಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಬೇಕಾದ ಬೀರೂ ವಗೈರೇ ಗಳನ್ನೂ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸಬೇಕಾದ್ದೇನೂ ಯಿಲ್ಲವಷ್ಟೆ.

೪. ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಬುಕ್ಕುಗಳಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷರ ಮಾಲೆಯ ಪ್ರತಿ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೂ ಬಿಡಕಕ್ಕೆ ಪುಟಗಳ ಸಂಖ್ಯೆಯನ್ನು ಯೇರ್ಪಡಿಸತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿರಬೇಕು. ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಬಹಳ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ರೂಢಿಯಲ್ಲಿ ಯಿಲ್ಲದೇ ಯಿರತಕ್ಕ ಹೆಸರುಗಳ ಮೊದಲು ಅಕ್ಷರಕ್ಕಿಂತ ಬಹಳ ರೂಢಿಯಾಗಿ ಬರತಕ್ಕ ಮೊದಲ್ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚು ಸಂಖೆ ಪುಟಗಳನ್ನು ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು. ಬಹಳ ಅಪೂರ್ವವಾಗಿ ಬರತಕ್ಕ ಹೆಸರುಗಳಿಗೆ ಯಿನ್ನೂ ಸ್ವಲ್ಪ ಪುಟಗಳನ್ನು ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹೀಗೆ ಕಾಕೀದ್ ಮಾಡಿದಾಗ್ಯೂ ಮಸಲ ಬಿ. ಎಂಬ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಬಿಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದ ಪುಟಗಳೆಲ್ಲವು ತುಂಬಿ ಹೋಗಿ ಯಿತರ ಪುಟಗಳೆಲ್ಲ ಖಾಲೀಯಾಗಿದ್ದಂತೆ ತಿಳಿಯಬಂತು. ಆಗ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿದ್ದ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಪುಪಯೋಗಿಸುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ತರುವಾಯ ಬಿ. ಯೆಂಬ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಖತಾಯತಿಗಳನ್ನು ಅದೇ ಚಾಲತಿ ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಮತ್ತೊಂದು ಅಕ್ಷರದ ಖತಾಯತಿಗಳು ಯಿದಕ್ಕಿಂತ ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿ ಯಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಆ ಪುಟಗಳಲ್ಲಿ ಬರೆಯುತ್ತಾ ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ಮಸಲ ಟಿ. ಅಥವಾ ನ. ಯೆಂಬ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಕೆಲವು ಹಾಳೆಗಳನ್ನು

216

ಬಿಟ್ಟು ಆ ಹಾಳೆಗಳಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಅಕ್ಷರದ ಕೆಳಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಖತಾಯಿತಿ ಯಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಟಿ. ಅಥವಾ ಸ. ಯೆಂಬ ಅಕ್ಷರದ ಕೆಳಗಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಬಮಳ ರೂಢಿಯಾಗಿ ಪುಪಯೋಗಿಸವೇ ಇರುವ ಇನ್ಯಾವ ಅಕ್ಷರದ ಕೆಳಗಾಗಲಿ ವುತ್ತರೋತ್ತರ ಯೀನಾದರೂ ಖತಾಯತಿ ಗಳು ಬರುವದಾದರೆ ಅದಕ್ಕಾಗಿ ಎ—ಜಿ ಪುಟಿಗಳನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಮಿ ಕ್ಕ ಪುಟಗಳನ್ನು ಬಿ. ಯೆಂಬ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಬಿಡಬಹುದು. ಇಂಥಾ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಕ್ರಮವಾದ ಬಿ. ಅಕ್ಷರದ ಇಂಡೆಕ್ಸಿನ ಕಡೇ ಪುಟ ದಲ್ಲಿ ನೋಡಿ ಆ ಅಕ್ಷರದ ಪೂರ್ವಣಿಯು ತಿಳಿಯತಕ್ಕದ್ದು. ಬದ ಸ್ಟೂರ್ ಕಡೇ ಭಾಗವನ್ನು ನೋಡಿ ಹಿಂದಿನ ಭಾಗವನ್ನು ತಿಳಿಯ ತಕ್ಕದ್ದು. ಪ್ಯಾಗೆಂದರೆ ನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ಬಿ. ಅಕ್ಷರದ ಕೇಷ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಆ ಪುಟದಲ್ಲಿ ಹಿಂದಿನ ಭಾಗವನ್ನು ನೋಡತಕ್ಕದ್ದು. ಪ್ಯಾಗಂಬರೆ ನೇ ಪುಟದ ಕೇಷ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಇದೇ ಕ್ರಮ ವನ್ನೇ ಪೂರ್ವವೇ ಬರೆದಿರತಕ್ಕ ಅಥವಾ ಇಂಡೆಸ್ಸಿನಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟಿರುವ ಪುಟಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚು ಪುಟಗಳು ಹಿತಿಯುವವಾಗಿ ಕಾಣುವಂಥಾ ಇಂಡೆಕ್ಸಿನ ಯಾವ ಅಕ್ಷರಕ್ಕಾದರೂ ಪುಪಯೋಗಿಸ ಬಹುದು. ಮಸಲ ಬಿ. ಯೆಂಬ ಅಕ್ಷರದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮೇಲೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕ್ರಮವು ಜರೂರಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಯಿನ್ನೂ ಬಾಲಿಯಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದಾ ಇತರ ಯಾವ ವರ್ಣಕ್ಕಾಗಲಿ ಅ ನುಸರಿಸ ಬಹುದು. ಪರಂತು ಆಯಾ ವರ್ಣಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ದಾಖಲೆಗ ಳನ್ನು ನೋಡಿ ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿ ಹಾಕತಕ್ಕದ್ದು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಹಿಂದಿನ ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಬುಕ್ಕು ಕ್ರಮವಾಗಿ ತುಂಬಿದ ಹೊರ್ತು ಜಾಸ್ತಿ ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಬುಕ್ಕನ್ನು ಪುಪಯೋಗಿಸವೇ ಇರಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ.

(Signed) L. RICKETTS
Registrar General.

NOTICE.

Whereas Poogaree Kurooppen residing at Chooláy has, by a petition dated the 24th July 1867, applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860 to recover possession of a house and collect the outstandings, &c., due to the estate of an orphan child under his guardianship.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 14th of September 1867, on which date, all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted should appear before this Court and substantiate their claim.

DY. SUPERINTENDENT'S OFFICE,
BANGALORE, A. W. C. LINDSAY,
27th August 1867. *Offg. Dy. Supt.*,

ನೋಟಿಸ್.

ಲಷ್ಕರ್ ಸೂಳಿನಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡಿ ಕೊಂಡಿರುವ ಪೂಜಾರಿ ಕರಪ್ಪ ಯೆಂಬುವನು ತನ್ನ ಅಧೀನದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಒಬ್ಬ ಬೇ ವಾರಸ್ ಹುಡುಗನ ಸ್ಟೇಟಿನ ಮೇಲೆ ಬರತಕ್ಕ ವುದ್ರಿಗಳನ್ನು ವ ಸೂಲ್ಮಾಡ ತಕ್ಕದಕ್ಕೂ, ಮತ್ತು ಸದರೀ ಸ್ಟೇಟಿಗೆ ಸಮ್ಮಂಧ ಪಟ್ಟ ಬಂದು ಮನೆಯ ಸ್ವಾಧೀನವಿಕೆ ಪಡಿಯತಕ್ಕದಕ್ಕೂ ಸ ಹಾರ್ಸ್ ಎಗ್ಜಾಂನೇ ಇಸವಿ ಎಪ್ರಿಲ್ ಆಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂತಾ ಜುಲೈ ೭೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿರುವ ಪ್ರಯುಕ್ತ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಸದರಿ ಅರ್ಜಿ ಜಾರಿ ತಿ ಇಸವಿ ಸಪಟಂಬರ್ ೧೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಮರ್ಶಸಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದನ್ನು ಆ ಕ್ಷೇಪಿಸ ತಕ್ಕ ಇರಾದೆ ವುಳ್ಳ ಇತರ ಹಕ್ಕುದಾರ್ರು ಯಾರು ಇದ್ದಾರ್ಗ್ಯೂ ಅಂಥಾವರು ಆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕು ದಾರಿಯನ್ನು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬಹುದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿ|| ಸೂಪರ್ಡಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಗಸ್ಟ್ ತಾರೀಖು ೨೭ಲ್ಲು

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

NOTICE.

Whereas Nagooboyee widow, of the late Nunjogee Row of Tutcoopay of the Kankanhully Talook, stated to be at present residing at Balapoorpet in Bangalore, has, by a petition dated the 7th August 1867, applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860 to collect and recover the outstanding debts of the estate of her deceased husband the said Nunjogee Row.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 14th of September 1867, on which date all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted should appear before this Court and substantiate their claim.

DY. SUPERINTENDENT'S OFFICE,
BANGALORE, A. W. C. LINDSAY,
27th August 1867. *Offg. Dy. Supt.*,

ನೋಟಿಸ್.

ಈಗ ಬೆಂಗಳೂರು ಬಳ್ಳಾಪುರಪ್ಯಾಟೇಲಿರುವ ಕಾನಹಾನ ಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ತಟ್ಟಿಗುಪ್ಪೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿದ್ದ ಛಾತಿಯಾದ ನಂಜೋಜಿ ರಾವು ಹೆಂಡತಿ ನಾಗೂಬಾಯಿ ಯೆಂಬವಳು ಛಾತಿಯೂದ ತನ್ನ ಗಂಡ ನಂಜೋಜಿರಾವು ಸ್ಟೇಟಿನ ಮೇಲೆ ಬರತಕ್ಕ ಜೊರಗಿನ ಸಾಲ ದ ಹಣಗಳನ್ನು ವಸೂಲ್ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೭ನೇ ಆಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂತ ಅಗಸ್ಟು ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿರುವ ಪ್ರಯುಕ್ತ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರಿ ಅರ್ಜಿ ಜಾಲತಿ ಇಸವಿ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಮರ್ಶಸಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಅರ್ಜಿದಾರಳಿಗೆ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡ ತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಿಸತಕ್ಕ ಯಿರಾದೆವುಳ್ಳಂಥಾ ಇತರ ಹಕ್ಕುದಾರ್ರು ಯಾರು ಇದ್ದಾರ್ಗ್ಯೂ ಅಂಥಾವರು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡಬಹುದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿ. ಸೂ. ಆಫೀಸ್
ತಾರೀಕು ೭ನೇ ಆಗಸ್ಟ್ ಸರ್ ೧೮೬೭.

A. W. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.*

217

652

BANGALORE HORTICULTURAL FETE.

NOTICE.

The above will be held at the Lál Bagh in the first week of January 1868.

Exhibitors for all but special prizes, will have to certify that the specimens exhibited were not imported into the Mysore Province since the 1st July 1867.

The prizes for Nos. 23, 65, 66 and 98 are exceptions to the above rule; and Fruit, Flowers, and Vegetables from any part of the world may be brought together for competition for them.

Prizes Nos. 1, 2, 24, 25, 67 and 68 are designed to meet the case of growers who may not have any special kinds to exhibit, but who may have a large variety of ordinary growths; these prizes will be awarded to such as display taste, as well as profusion in the arrangement of their tables or trays.

The Managing Committee of the Agri-Horticultural Society, with the sanction of the Commissioner, will carry out the above design.

The Committee proposes to invite subscriptions from the community, which it is believed will be supplemented from Municipal and other Funds.

BANGALORE,
1st *August* 1867.

J. PUCKLE,
Honorary Secretary,
Agri-Horticultural Society for the Province of Mysore.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಪುಷ್ಪ ಫಲ ಮುಂತಾದ ತೋಟಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪದಾರ್ಥಗಳ ತಮಾಷೆ.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಸದರೀ ತಮಾಷೆಯು ೧೮೬೮ನೇ ಯಿಸವಿ ಜನವರೀ ಮೊದಲು ವಾರದಲ್ಲಿ ಲಾಲಬಾಗಿನೊಳಗೆ ನಡೆಯುವದು.

ವಿಕೇಷ ಯಿನಾಂಗಳ ಒಗ್ಯೆ ಆಯ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತಂದು ತೋರಿಸುವಂತಾವರು ತಾವು ತೋರಿಸಿದ ನಮೂನೇಯ ಪದಾರ್ಥ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಜುಲೈ ಗುರ್ತೇ ತಾರೀಖಿನಿಂದ ಈಚಿಗೆ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಬಿಗಡೆ ಕೀಮೆಯಿಂದೆ ತಂದದ್ದಲ್ಲವೆಂದು ಸೆರಟಪ್ಪೆ ಅಂದರೆ ಪ್ರಕಟನಾಗಿ ತಿಳಿಸ ಬೇಕು.

೨೩, ೬೫, ೬೬ ಮತ್ತು ೯೮ ಈ ನಂಬರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು ಪದಾರ್ಥಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಕೊಡುವ ಯಿನಾಂಗಳಿಗೆ ಸದರೀ ನಿರ್ಬಂಧ ವಿರುವದಿಲ್ಲವು, ಹಣ್ಣುಗಳು, ಪುಷ್ಪಗಳು, ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳು ಯಿವುಗಳು ಯಾವ ಕೀಮೆಯಿಂದಲಾಗಲಿ, ಈ ಕೀಮೆಯ ಪದಾರ್ಥಗಳೊಡನೆ ಪೋಟೂಪೋಟಿ ಬಗ್ಯೆ ತರಬಹುದು.

೧–೨–೨೪–೨೫–೬೭–೬೮ ಈ ನಂಬರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು ಯಿನಾಂಗಳು ವಿಕೇಷ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ತೋರಿಸಲಾರದೆ ಪಡಂತು ಸಾಧಾರಣ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹು ವಿಧ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಂಡಿರುವ ಪೈಕುಬಾರ್ಗೋಸ್ಕರ ಬಹುಮಾನ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ, ಸದರೀ ವಿವ್ಯಯದಲ್ಲಿ ಅಭಿರುಚಿಯುಳ್ಳಂಥಾವರಿಗೂ ವಿನ್ಯಾಸವಾಗಿ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಸಾಲ್ಲೊಳಿಸಿ ಕ್ರಮವಾಗಿ ಯಿಟ್ಟು ತೋರಿಸುವಂತಾವರಿಗೂ ಈ ಯಿನಾಂಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ವ್ಯಾವಸಾಯೆ ತೋಟ ಸಂಬಂಧವಾದ ಸಮಾಜದ ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಾಹಕವಾದ ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಕಮ್ಮಿಷನೆರವರ ಮಂಜೂರಾತಿಯ ಮೇಲೆ ಸದರೀ ವುದ್ದೇಶ್ಯವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವರು.

ಜನಗಳಿಂದ ಚಂದಾ ಹಾಕಿಸಬೇಕೆಂದು ಕಮ್ಮಿಟಿಯವರು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುತ್ತಾರೆ, ಸದರೀ ಚಂದಾ ಮೊಬಲಗಿಗೆ ಮ್ಯುನಿಸಿಪಲ್, ಹಣದಿಂದಲೂ ಯಿತರ ಫಂಡಿನಿಂದಲೂ ಹಣ ಸೇರಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಒನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೮೬೭.

J. PUCKLE,
Honorary Secretary,
Agri-Horticultural Society for the Province of Mysore.

218

LIST OF PRIZES. ಯಿನಾಂಗಳ ಪಟ್ಟಿ.

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR FRUITS. ಹಣ್ಣು ಗಳಿಗೆ.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಯೆ ಆಧವು ಪಕ್ಷೆ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
	FOR FRUITS. ಹಣ್ಣು ಗಳಿಗೆ.			
1	For the best mixed collection of Fruit of any kind. ಯಾವದಾದರೂ ಪುತ್ತ ಮವಾಪ ಮಿಶ್ರಫಲ ರಾಶಿಗೆ.	0	0	20
2	Do. 2nd best Do. ಪುತ್ತಮವಾದ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ			10
3	Do. best Apples ಡಿಟೋ ಪುತ್ತಮವಾದಸೇಬ್ ಹಂಣುಗಳು			20
4	Do. 2nd best Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	24	15
5	Do. 3rd best Do. ಡಿಟೋ ೩ನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			10
6	Do. best Peaches. ಪುತ್ತಮವಾದ ಪಿಚೀಸ್ ಹಂಣು.			8
7	Do. 2nd best Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.	,, ,,	24	5
8	Do. best Strawberries. ಡಿಟೋ ಸ್ಟ್ರಾಬೆರಿ ಹಂಣು.			8
9	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.	lbs. ಪೌಂಡ್	4	5
10	Do. Raspberries. ಡಿಟೋ ರಾಸ್‌ಬೆರಿ ಹಂಣು.	lbs. ಪೌಂಡ್	4	5
11	Do. Oranges ಡಿಟೋ ಕಿತ್ತಲೇ ಹಂಣು. ..			8
12	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ.. ಡಿಟೋ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	24	5
13	Do. Pine Apples. ಡಿಟೋ ಅನಾಸ್ ಹಂಣು.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	8
14	Do. Guavas ಡಿಟೋ ಪೇಪೆ ಹಂಣು.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	30	5
15	Do. Pomegranates. ಡಿಟೋ ದಾಳಿಂಬ್ರೇ ಹಂಣು.. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	12	6
16	Do. Shadocks ಡಿಟೋ ಚಕೋತ್ರೇ ಹಂಣು. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	5
17	Do. Plantains (bunches.) ಡಿಟೋ ಬಾಳೇಹಂಣು ಗೊನೆ. ..	Bunch ಗೊನೆ	1	6
18	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ..	Bunch ಗೊನೆ	1	4
19	Do. best Plums ಡಿಟೋ ನೇರ್ಲೆ ವೆಸೈರೆ ಹಂಣುಗಳು. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	18	6
20	Do. Nectarines ನಿಕ್ಟರೈನ್ ಹಂಣು.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	18	6
21	Do. Pears ಡಿಟೋ ಪೇರ್ ಹಂಣು.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	12	5
22	Do. Brazil Cherries. ಡಿಟೋ ಬ್ರೇಜಿಲ್‌ಚೆರಿ ಹಂಣು. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	36	5
23	For the best and most tastefully arranged Tray or Stand of Fruit. ತಟ್ಟೆಗಳಲ್ಲಿ ಯೂ, ಮೇಜುಗಳ ಮೇಲೆಯೂ ಇಳಿ ಚತುರವಾಗಿ ಸಾಲ್ಗೊಸಿ ಇಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ..	,, ,,	..	Silver Medal ಬೆಳ್ಳಿಯ ಬಿರಿದು.
		Total for Fruits. Rupees. ಕುಲ್ ಹಂಣು ಜಾತಿಗೆ ಇನಾಂ. ..		175
	FOR VEGETABLES. ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ.			
24	For the best mixed collection of Vegetables of any kind. ಯಾವ ಬಗೆಯಾಗಲಿ ಪುತ್ತಮವಾದ ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯದ ರಾಶಿ	,, ,,	,,	20
25	Do. 2nd best Do. ಪುತ್ತಮವಾದ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ. ..			10
26	Do. Potatoes. ಡಿಟೋ ಪುರಳಗಡ್ಡೆ.	lbs. ಪೌಂಡ್	14	15

659

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR VEGETABLES. ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯಗಳು.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಗೆ ಅಥವಾ ಪಕ್ಷ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
27	For the 2nd best Potatoes. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ. ..	lbs. ಪೌಂಡ್	14	8
28	For the best Savoy Cabbage. ಡಿಟೋ ಸೇವಾಯಿ ಕೋಸ್ ಗಡ್ಡೆ	Heads ಗಡ್ಡೆ	4	6
29	Do. red Do. ಡಿಟೋ ಕೆಂಪು ತರದ ಡಿಟೋ...	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	6
30	Do. Ordinary Cabbage. ಡಿಟೋ ಸಾಧಾರಣ ಕೋಸು ಗಡ್ಡೆ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	5
31	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			3
32	Do. Brussels Sprouts. ಬ್ರುಸ್ಸಲ್ಸ್ ಸ್ಪ್ರೌಟ್ಸ್ ಯೆಂಬದು. ..	Plants ಗಿಡ	2	5
33	Do. Cauliflowers or Brocoli. ಡಿಟೋ ಕಾಲಿ ಫ್ಲವರ್ ಯಾ ಬ್ರೋಕಾಲಿ.	Heads ಗಡ್ಡೆ	3	15
34	Do. Carrots. ಡಿಟೋ ಗಾಜ್‌ಗಡ್ಡೆ ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	24	5
35	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ			4
36	Do. Knol Khol. ಡಿಟೋ ನೋಲ್ ಕೊಲ್. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	12	6
37	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ..			4
38	Do. Beet Roots. ಡಿಟೋ ಬೀಟ್‌ಗಡ್ಡೆ ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	8
39	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			5
40	Do. Lettuce. ಡಿಟೋ ಲೆಟಸ್‌ಕೋಸ್. ..	Heads ಗಡ್ಡೆ	12	5
41	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ.			3
42	Do. Endive. ಡಿಟೋ ಯಿಂಡೈಲ್ ಗಡ್ಡೆ. ..	Heads ಗಡ್ಡೆ	12	5
43	Do. Artichokes. ಡಿಟೋ ಹಾರ್ಟ್‌ಜೋಕ್ ಗಡ್ಡೆ. ..	No. ಸಂಖ್ಯೆ	12	5
44	Do. Jerusalem Do. ಡಿಟೋ ಜೆರುಸಲಂ ಹಾರ್ಟಜೋಕ್ ಗಡ್ಡೆ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	36	4
45	Do. best Celery. ಡಿಟೋ ಸೂಲಿಸೊಪ್ಪು. ..	Heads ಗಡ್ಡೆ	6	8
46	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ..			5
47	Do. Onions. ಈರುಳ್ಳಿ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	24	5
48	Do. Vegetable Marrow. ಡಿಟೋ ಕಡ್ಡು	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	5
49	Do. Cucumber ಸಾತೇಕಾಯಿ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	5
50	Do. Parsnips ಪಾರ್ಸ್‌ನಿಪ್ ಗಡ್ಡೆ	No. ಸಂಖ್ಯೆ	6	5
51	Do. Radishes, English (Long). ಪೊದ್ದಾನೇ ತರದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮುಲಂಗಡ್ಡೆ	No. ಸಂಖ್ಯೆ	40	5
52	Do. Do. (Turnips) ಡಿಟೋ ಫ್ರೆಂಚ್ ಡಿಟೋ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	40	4
53	Do. French Beans. ಡಿಟೋ ಚಪ್ಪರದವರೇ ಕಾಯಿ. ..	lbs ಪೌಂಡ್	2	5
54	Do. Asparagus. ಡಿಟೋ ಆಸ್ಪರಾಗಸ್.	Heads ಗಡ್ಡೆ	24	10
55	Do. Windsor Beans. ಡಿಟೋ ವಿಂಡಸರ್ ಬೀಟ್. ..	lbs. ಪೌಂಡ್	2	5
56	Do. Peas in shells. ಡಿಟೋ ಬಟಾಣಿಕಾಯಿ. ..	,, ,,	3	6
57	Do. Tomatoes. ಡಿಟೋ ಅವಗೊದೆ ಸೊಪ್ಪು. ..	,, ,,	3	3
58	Do. Collection of Pot-herbs, viz., Thyme, Parsley, Mint, Sage, &c., in Bunches. ಟೈಂ ಪುದೀನಂಸೇಬ್ ವಗೈರೇ ಸೊಪ್ಪುಗೆಳ್ಳು ಕಟ್ಟುಕಟ್ಟಾಗಿ ಕೇರಿಸಿದಂಥಾದ್ದಕ್ಕೆ.	Trayfull. ತಟ್ಟಿ ತುಂಬಾ.	1	5

220

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR VEGETABLES. ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ.	Number or Quantity. ಕೊಡಮಾಡಿದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಗೆ ಅಧಮ ಪಕ್ಷ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಹೊ ಬಲಗು.
59	For the best Sweet Potatoes. ಡಿಟೋ ಗೆಣಸುಗಡ್ಡೆ	lb. ಪೌಂಡ್	14	5
60	Do. Fresh Capsicums. ಡಿಟೋ ಹಸೇ ಮೆಣಸಿನಕಾಯಿ ..	,, ,,	2	5
61	Do. Fresh Nepaul Chillies. ಡಿಟೋ ನೇಪಾಲ್ ಮೆಣಸಿನ ಕಾಯಿ.	,, ,,	1	5
62	Do. Pumpkins. ಡಿಟೋ ಕುಂಬಳಕಾಯಿ.	No. ಸಂಖ್ಯೆ	4	5
63	Do. Bendakai. ಡಿಟೋ ಬೆಂಡೇಕಾಯಿ.	,, ,,	36	5
64	Do. Brinjals ಡಿಟೋ ಬದನೇಕಾಯಿ	,, ,,	24	5
65	For the best and most tastefully arranged collection of Europe vegetables in a Tray or Stand or Table. ತಟ್ಟೆಗಳಲ್ಲಾಗಲಿ ಮೇಜಿನ ಮೇಲಾಗಲಿ ನೊಗಸಾಗಿ ಇಟ್ಟಂತಾ ಪುತ್ತಮ ವಾದ ಯೂರೋಪ್ ಕಾಯಿ ಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ	..	..	Silver Medal ಬೆಳ್ಳಿಯ ಬಿರುದು.
66	Do. Do. Country. ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಇಟ್ಟಂಥಾ ಈ ಸೀಮೆ ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ	..	..	10
			Total for Vegetables. Rs. ಕಾಯಿ ಕಾಯಿಪಲ್ಯಗಳಿಗೆ ಇನಾಂ ರೂ.	263

FOR FLOWERS.
ಪುಷ್ಪ ಜಾತಿಗಳಿಗೆ.

67	For the best collection of perennials, six varieties. ಸರ್ವ ಋತುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವಂತಾ ಆರುಜಾತಿ ಪುತ್ತಮ ಪುಷ್ಪರಾಶಿಗೆ.	Pcs. ಪಾತ್ರೆ.	12	10
68	Do. 2nd best Do. Do. ಪುತ್ತಮವಾದ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ	,, ,,	12	7
69	Do. Collection of annuals, four varieties .. ಡಿಟೋ ಸಂವತ್ಸರಕೊಂದಾವರ್ತಿ ಆಗತಕ್ಕ 8 ಜಾತಿ ಪುಷ್ಪಗಳು ..	,, ,,	8	10
70	Do. 2nd best Do. Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ	,,	8	7
71	Do. Heart's-ease. ಡಿಟೋ ಹರ್ಟ್‌ಸೇಸ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವೆ. ..	,, ,,	3	5
72	Do. Petunias. ಡಿಟೋ ಪೆಯನಿಸ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವು. ..	,, ,,	3	5
73	Do. Asters ಡಿಟೋ ಆಸ್ಟೈರ್ಸ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವೆ. ..	,, ,,	3	5
74	Do. Orchids. ಡಿಟೋ ಆರ್‌ಚಿಡ್ ಹುವ್ವೆ.	,, ,,	3	5
75	Do. Phlox ಡಿಟೋ ಫಾಕ್ಸ್ ಹುವ್ವೆ.	,, ,,	3	5
76	Do. Campanulas. ಡಿಟೋ ಕಾಂಪೆನಲ್‌ನಿ.	,, ,,	3	5
77	Do. Portulacas. ಡಿಟೋ ಪೋರ್ಟುಲಿಕ್ಸ್.	,, ,,	3	5
78	Do. Salvias. ಡಿಟೋ ಸಾಲ್ವಿಯಸ್.	,, ,,	3	5
79	Do. Achimenes. ಡಿಟೋ ಆಚಿನಿನಸ್	.. ,,	3	5
80	Do. Larkspur. ಡಿಟೋ ಲಾರ್ಕ್‌ಸ್ಪರ್.	.. ,,	3	5
81	Do. Double Zinnias. ಡಿಟೋ ಡಬ್ಬಲ್ ಜಿನಿಯಸ್	. ,,	3	5
82	Do. Roses in Pots. ಡಿಟೋ ಗುಲಾಬಿ ಹುವ್ವೆ ಪಾತ್ರೆಗಳಲ್ಲಿ	No. ಸಂಖ್ಯೆ.	6	8
83	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ			5

661

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	FOR FLOWERS. ಪುಷ್ಪ ಜಾತಿಗಳಿಗೆ.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಗೆ ಅಧವು ಪಕ್ಷ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
84	For the best Fuchsias. Do. ಡಿಟೋ ಫ್ಯುಚಿಯು..	Pots ಪಾತ್ರೆ.	6	8
85	Do. 2nd Do. ಡಿಟೋ ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ			5
86	Do. Verbenas. ಡಿಟೋ ವೆರ್ಬೀನಾಸ್.	,, ,,	6	5
87	Do. Carnations or Pinks. ಡಿಟೋ ಕಾರನೇಷ್ಯನ್ ಪಿಂಕ್ ಹುವ್ವು.	,, ,,	3	8
88	2nd Do. Do. ಎನೇ ತರದ ಡಿಟೋ ಡಿಟೋ ..		3	5
89	Do. Gloxinias ಡಿಟೋ ಗ್ಲಾಕ್ಸಿನಿಯಸ್.	,, ,,	3	5
90	Do. Balsams. ಡಿಟೋ ಬಲ್ಸಾಂ ಹುವ್ವು.	,, ,,	6	5
91	Do Gladiolus. ಡಿಟೋ ಗ್ಲಾಡಿಯಲಸ್ ಹುವ್ವು. ..	,, ,,	3	5
92	Do. Tropæolums. ಡಿಟೋ ಟ್ರಾಪೆಯಲಂ ಹುವ್ವು. ..	,, ,,	4	5
93	Do. Snapdragons. ಡಿಟೋ ಸ್ನಾಪ್ ಡ್ರ್ಯಾಗನ್ ಯೆಂಬ ಹುವ್ವೆ.	,, ,,	4	5
94	Do. Cyclamens ಡಿಟೋ ಸೈಕ್ಲೆಮೆನ್ಸ್.	,, ,,	3	5
95	Do. Geraniums. ಡಿಟೋ ಜಿರಾನಿಯಂ.	,, ,,	4	5
96	Do. Collection of Caladiums. ಡಿಟೋ ಕಾಲೇಡಿಯಂಬ ಹುವ್ವುಗಳ ರಾಶಿ.	,, ,,	6	Bronze Medal. ಕಂಚಿನ ಬಿರುದು.
97	Do. Collection of Cut Roses. ಡಿಟೋ ಕುಯಿದ ರೋಜಾ ಹುವ್ವಿನ ರಾಶಿ.	,, ,,	12	Bronze Medal. ಡಿಟೋ.
98	For the best, choicest, and most tastefully arranged Bouquet of Flowers. ಗೂಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೊಗಸಾಗಿ ಸಾಲೊಳಿಸಿ ಇಟ್ಟಂಥಾ ಹುವ್ವುಗಳು.	..	..	Silver Medal. ಬೆಳ್ಳಿ ಬಿರುದು.
		Total for Flowers. Rs. .. ಕುಲ್ ಹುವ್ವುಗಳಿಗಾಗಿ ಇನಾಂ ..		165

EXTRA PRIZES.
ಜಾಸ್ತೀ ಇನಾಂಗಳು.

99	For the best Sugar Cane. ಪೆತ್ತಮವಾದ ಕಬ್ಬಿನ ಜಳವಿಗೆ.	Canes. ಜಳವೆ.	25	10
100	Do. Dry forage for horses, such as dried Hurriali, Lucerne, Guinea Grass, &c.; ಡಿಟೋ ಕುದುರೆಗೆ ಆಗತಕ್ಕ ಗರಕೇ ಮೈರೇ ಹೊಣಿ ಹುಲ್ಲುಗಳು. ..	Large Bundles ದೊಡ್ಡ ಕಟ್ಟು.	One of each kind. ಜಾತಿಗೆ ಒಂದು ಕಟ್ಟು.	Bronze Medal & 10 ಕಂಚಿನ ಬಿರುದು ಒಂದು 10 ರೂಪಾಯಿ
101	Do. Rice. ಪೆತ್ತಮವಾದ ಅಕ್ಕಿ.	lbs. ಪೌಂ.	30	10
102	Do. Indian Corn. ಡಿಟೋ ಈ ಶೀಮೆ ಧಾನ್ಯ ..	Heads. ತೊಲೆಗಳು.	18	10
103	Do. Collection of Fibres. ಡಿಟೋ ನಾರುಗಳು..	..	0	Bronze Medal & 10 ಕಂಚಿನ ಬಿರಿದು 10

No. of Prizes. ಇನಾಂ ನಂಬರ್.	EXTRA PRIZES. ಜಾಸ್ತೀ ಇನಾಂಗಳು.	Number or Quantity. ಪರಿಮಾಣದ ಸಂಖ್ಯೆ.	Minimum to take a Prize. ಇನಾಂ ಪಡೆಯುವ ಬಗ್ಗೆ ಅಥವಾ ಕನಿಷ್ಟ ಇರಬೇಕಾದ್ದು.	Amount of Prize. ಇನಾಂ ಮೊಬಲಗು.
104	For the best Cotton. ಡಿಟೋ ಅರಳಿ	20 lbs. ಪೌಂ. 20	..	10
105	Do. Essay on gardening suitable to the requirements of Bangalore. ಡಿಟೋ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ತಕ್ಕಂತೆ ತೋಟ ಮಾಡುವ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ಬರದ ಗ್ರಂಥಕ್ಕೆ	..	..	Silver Medal & 25 ಬೆಳ್ಳಿ ಬಿರುದು ವ ಎಳ್ಳೀ ರೂ. ಪಾಯಿ.
106	Do. Set of Garden Tools. Do. Do. ಡಿಟೋ ತೋಟದ ಕಡಿವುಟ್ಟುಗಳು	..	..	Bronze Medal & 10 ಕಂಚಿನ ಬಿರುದು ವ ಎಂ ರೂಪಾಯಿ.
107	Do. Improvement on the ordinary native Plough. ಡಿಟೋ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಈ ಸೀಮೆಯ ಉಳುವ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸೈ ಲಕ್ಷಣಕ್ಕೆ.	..	..	Do. & 25 ಡಿಟೋ ವ ಎಳ್ಳೀ ರೂ.
			Total for Extra Prizes. Rs ಕುಲ್ ಜಾಸ್ತಿ ಇನಾಂ ರೂಪಾಯಿ	120

J. PUCKLE,
Honorary Secretary,
Agri-Horticultural Society for the Province of Mysor.

Shemoga Season Report for July 1867.

The rain gauged at Shemoga during the month was only inches 4·56, being less than the average for July of the past 10 years by upwards of 1 inch. But the rain though light, has kept the crops alive, and kept them healthy, when not attacked by insects. More rain is much wanted, to fill the tanks and give water to the rice crops on the higher lands. From the Mulnaad talooks, however, the reports are not yet unfavorable. The rice crops have all been sown, and some of the dry lands are still being ploughed and prepared for the later crops.

2. The prices of the principal articles of consumption have been stationary excepting ghee, black pepper and Bengal gram, which have risen.

3. The health of the district has been on the whole fair, fever being the most prevailing disease. Altogether there were 557 deaths reported. The deaths among cattle amounted to 1008.

(Signed) H. M. ELIOTT,
Dy. Supt., Ist Class.

ಸರ್ಕಾರೀ ತೋಟೆನೇ ಜುಲೈ ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಸದರೀ ತಿಂಗಳ್ ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ದೊಳಗೆ ಆದ ಮಳೆಯ ಪರಿಮಾಣ ೪—೫೬ ಈಗ್ಗೆ ಹತ್ತು ವರುಷಗಳ ಲಾಗಾಯಿತು ಜುಲೈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದ ಸರಾಸರಿ ಮಳೆಗಿಂತ ಒಂದೆಂಗುಲಕ್ಕೆ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತೆ. ಮಳ್ಳೆ ಸ್ವಲ್ಪವಾದಾಗ್ಯೂ ಫಸಲು ಇದರಿಂದ ತಲೆ ಎತ್ತಿ ಗೋಮಾಗಿ ಹುಳಗಳ ವೇಧೆ ಇಲ್ಲದೇ ಇರುತ್ತೆ. ಇನ್ನು ಕೆರೇ ತುಂಬುವ ಬಗ್ಗೆ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಜಮೀರ್ಗಳಲ್ಲಿರುವ ಭತ್ತದ ಫಸಲಿಗೂ ಇನ್ನೂ ಬಿಸಿಲ ಬೇಕು. ಆದಕಿ ಮಲನಾಡು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಯೇನೂ ವಿಷದ್ಧವಾದ ಅಂಕವೇನೂ ತಿಳಿಯ ಬರುವದಿಲ್ಲ. ಭತ್ತದ ಫಸಲ್ಲಾ ಪೇರಾವಾಯಿತು ಇನ್ನು ಕೆಲವು ಖುಷ್ಕೀ ಜಮೀರ್ ಪೈಳ್ಳಟ್ಟು ಖುಷ್ಕೀ ಧಾನ್ಯ ಪೇರಾವ್ ಬಗ್ಗೆ ಸನ್ನಾಹ ನಡೆಯುತ್ತೆ.

೨. ಮುಖ್ಯ ಜಿನೀಗಳ ಧಾರಣೆ ನೆಲೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ತುಪ್ಪ ಕರೇ ಮೆಣಸು ಕಳ್ಳೆ ಇವುಗಳ ಧಾರಣೆ ಮಾತ್ರ ಛಡಾವಾಗಿದೆ.

೩. ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಸದರೀ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಆರೋಗ್ಯ ವುಂಟು ಜ್ವರೋಪದ್ರವ ಮಾತ್ರ ಬಹಳ ಪ್ರಬಲಿಸಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಒಟ್ಟಿ ನೊಂದಿ ಮೃತ ಪಟ್ಟವರು ೦೦೦ ದನಗಳು ಸತ್ತವು.

H. M. ELIOTT, *Dy. Supt., 1st Class.*

Season Report of the Cudoor District for the month of June 1867.

A sufficient quantity of rain fell during the month which enabled the ryots to commence their sowing operations.

In some villages, ragi has already been sown but looks drooping for want of rain.

The supply of water in tanks is very scanty, causing some apprehension to the agriculturalists regarding the crop of the present season.

Coffee, areca, and cocoanut gardens promise better returns than last year.

Prices of provisions moderate.

Casualties during the month were 18 persons and 690 head of cattle.

Tigers are prowling about the Coppa Talook unmolested, causing much dread amongst the villagers for the safety of their cattle.

CHICKMOOGLOOR, J. J. HAMILTON,
16*th August* 1867. *Offg. Dy. Superintendent,*
Cudoor District.

ಸರ್ ಎಮ್.ಟಿ.ಹ್ಯಾನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ತಿಂಗಳ ಬಗೆ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಕಾದಷ್ಟು ಮಳೆ ಬಿದ್ದದರಿಂದ ರೈತರು ಬಿತ್ತನೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಧೈರ್ಯವನ್ನು ಉಂಟು ಮಾಡಿತು.

ಕೆಲವು ಹಳ್ಳಿಗಳಲ್ಲಿ ರಾಗಿ ಮುಂದಾಗಿಯೆ ಬಿತ್ತನೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದು. ಆದರೆ ಮಳೆ ಸಾಲದ್ದರಿಂದ ಬಾಡಿರುವದಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತೆ.

ಕೆರೆಗಳಲ್ಲಿ ನೀರು ಸಾಲದ್ದರಿಂದ ಈ ಕಾಲದ ಫಸಲಿಗಾಗಿ ರೈತರಿಗೆ ಬಹಳ ಹೆದರಿಕೆ ಉಂಟಾಗಿದೆ.

ಕಾಫಿ, ಅಡಿಕೆ, ತೆಂಗು, ಈ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿ ಹೋದ ವರುಷಕ್ಕಿಂತಾ ಜನ್ನಾಗಿ ಫಲ ಉಂಟಾಗುವ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಇದೆ.

ಎಮ್ಮೆ ಜನಗಳಿಗೂ ಕರು ಕಾಲ್ನಡೆಗಳಿಗೂ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿತು.

ಆಟಕಾವು ಇಲ್ಲದೆ ಕೊಪ್ಪದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಹುಲಿಗಳು ಪ್ರಭಲಿಸಿದೆ. ಇದರಿಂದ ಕಾಲ್ನಡೆಗಳ ಸಂರಕ್ಷಣಾರ್ಥವಾಗಿ ಗ್ರಾಮಸ್ಥರಿಗೆ ತುಂಬಾ ಭಯವನ್ನುಂಟು ಮಾಡಿ ಇದೆ.

ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ಎಸ್ಟೇ ಆಗಸ್ಟು ಸರ್ ಎಮ್.ಟಿ.ಹ್ಯಾನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) J. J. HAMILTON,
Offg. Dy. Supt.,
Cudoor District.

Coorg Season Report for July 1867.

Paddy seedlings have been successfully transplanted in all the talooks of the province during the month. The raggy crop has been to some extent affected by the want of rain.

Owing to the sudden cessation of rain in the early part of the month, a great number of coffee plants have failed. The planters are complaining of the scarcity of labor, as compared with this season last year. The borer has not appeared in any new locality, but it still continues its ravages on some estates. An estate on the Fraserpett ghaut had about 150 acres destroyed out of 200. The insect appears to have attacked numbers of forest trees both in Mysore and Coorg.

The number of deaths during the month was 299 against 735 in the corresponding month of last year. Fever and small-pox being the prevailing diseases. Of this number, 133 were adult males, 92 adult females, and 74 children.

The loss of cattle was only 521, against 1487 last year.

Bread and rice are a little cheaper than last month, the prices of other articles are stationary.

The total rain-fall during the month was 37·47 at Mercara, against 23·52 in July last year; and 19·21 and 31·06 at Veerajenderpett and Somwarpett respectively.

ಜುಲೈ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಕೊಡಗು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ಶೀಮೆಯ ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಭತ್ತದ ಹಾಕಿ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಚೆನ್ನಾಗಿ ನಾಟಿ ವಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದೆ ರಾಗಿ ಫಸಲು ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಕೆಟ್ಟಿತು. ಸದರೀ ತಿಂಗಳ ಷುರುವಿನಲ್ಲಿ ಅಕಸ್ಮಾತ್ತ್ ಮಳೆ ನಿಂತದ್ದರಿಂದ ಬಹಳ ಕಾಫೀಗಿಡಗಳು ಫಲಿಸಲಿಲ್ಲವು. ಕಳೆದ ಸಂವತ್ಸರಕ್ಕಿಂತಲೂ ಈ ಸಲ ಕೂಲಿಯವರು ಕಿಕ್ಕಡೇ ಪೈರಾರ್ ಪೇಚಾಡುತ್ತಾರೆ. ಹೊಸ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಿಯೂ, ಹುಳುಗಳ ವೇಧೆ ಕಾಣಬರಲಿಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಕೆಲವು ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಗಿಡಗಳನ್ನೆಲ್ಲಾ ಕ್ರಮೇಣ ನಷ್ಟ ಮಾಡುತ್ತವೆ. ಫ್ರೈಜರ್ ಪೇಟೆ ಘಾಟಿಯಲ್ಲಿ ೨೦೦ ಗಿಡಗಳ ಪೈಕಿ ೧೫೦ ಗಿಡಗಳು ನಷ್ಟವಾದವು. ಈ ಹುಳ ಮೈಸೂರು ಕೊಡಗು ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಅನೇಕ ಜಂಗಲೀ ಮರಗಳನ್ನು ಸಹ ನಷ್ಟ ಮಾಡುತ್ತವೆ. ಜನಗಳ ಪೈಕಿ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ೨೯೯ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರು. ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೭೩೫ ಮಂದಿ ಹೋದರು ಜ್ವರ ಸಿಡುಬು ಈ ರೋಗಗಳು ಪ್ರಬಲಿಸಿಯಿವೆ.

ಮೃತ ಸಂಖ್ಯೆಯ ಪೈಕಿ ಗಂಡಸರು ೧೩೩ ಮಂದಿ ಹೆಂಗಸರು ೯೨ ಮಕ್ಕಳು ೭೪ ಈಮೇರೆ ಹೋದವು

ದನಗಳ ಪೈಕಿ ೫೨೧ ಕಾಲ್ನಡೆ ಹೋದವು. ಕಳೆದ ಸಂವತ್ಸರ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧೪೮೭ ಕಾಲ್ನಡೆ ಹೋದವು.

ಪೊಟ್ಟು ಅಕ್ಕಿ ಸ್ವಲ್ಪ ಅಗ್ಗ ಯಿತರ ಜಿನಿಸೀ ಯಥಾ ಪ್ರಕಾರ ಯಿದೆ. ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮಡಿಕೆರೆಯೊಳಗೆ ೩೭—೪೭ ವೀರಾಜೇಂದ್ರ ಪೇಟೆಯೊಳಗೆ ೨೧—೨೦ ಸೋಮವಾರ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ೩೧—೦೬ ಈ ಮೇರೆ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು.

224

BANGALORE DISTRICT.

Notice intimating the undermentioned parties to appear and receive, after showing proper grounds, the amounts put down opposite to their respective names, by the 30th September 1867.

ಇದರಿಂದ ಕೆಳಗಣ ಜನರಿಗೆ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಜನರು ಸನ್ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಸಪಟಂಬರ್ ತಿಂಗಳು 30ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ, ಅಥವಾ ಆ ಬಳ್ಳಗಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರುವ ಫೋರ್ತ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಕೋರ್ಟ್ ವ್ಯಾಳ್ಳೆ ಹಾಜರಾಗಿ ತಕ್ಕ ದಾಖಲೆಗಳ್ಳೆತೋರಿಸಿ ಅವರಿಗೆ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಮೊಬಲಗನ್ನ ವಾಪಸು ಪಡೆಯದೆ ಹೋದರೆ ಆ ತಾರೀಖಿನ ಅನಂತರ ಆ ಮೊಬಲಗು ದೊರಕುವದಿಲ್ಲವಾಗಿ ಅವರ ಹಕ್ಕನ್ನು ಕಳಕೊಂಡಾರೆಂತ ಯಚ್ಚರಿಕೆ ಇದೆ.

ಜಿಲ್ಲೆ.	ನಂಬರ್.		ವಾಪಸು ಪಡದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕವರ ಹೆಸರು.	ವಾಪಸು ಸಲ್ಲ ಬೇಕಾದ ಮೊಬಲಗು. ರೂ.	ಆ.	ಪೈ.
ಬೆಂ.	ಸನ್ 1863—64ನೇ ಇಸವಿ.	1	2ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕ್ ಮಾವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ಇರುವ ಅಮೀರ್‌ಸಾಬಿಯೆಂಬ ಹೆಂಗಸು	1	0	0
		14	ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಇರುವ ದುರ್ಗದ ಜನುಮಂತೈಯ್ಯ . ..	0	3	0
		26	ವಾದಿ ದೊಡ್ಡ ಬಳ್ಳಾಪುರದಲ್ಲಿ ಇರುವ ನೀಲಕಂಠ ಲಕ್ಷ್ಮೀನಾರಣ ಭಟ್ಟನ ಮಗ ಕೃಷ್ಣಂ ಭಟ್ಟ್ಯ	0	0	6
				1	3	6
	ಸನ್ 1865ನೇ ಇಸವಿ.	4	ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಇರುವ ವಸತಿ ಕೃಷ್ಣರಾವು.	0	7	9
		5	ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಕಂಟೋನ್ಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪಟೇಲ್ ಮಹಮ್ಮದ್ ಖಾಸೀಂ ವಕೀಲ್ ಹ್ಯೂಸ್	1	8	0
		24	ವಾದಿ ಚನ್ನಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿರುವ ಅಂದಾನಶೆಟ್ಟಿ ಮಗ ದೊಡ್ಡ ಕೃಷ್ಣ ಶೆಟ್ಟಿ. ..	2	6	11
		26	ವಾದಿ ನೆಲಮಂಗಲದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿ ಗಬ್ಬೂರು ಶಿವಾಚಾರದ ಚನ್ನಂಜಿಗೌಡ	1	10	0
			2ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ನೆಲಮಂಗಲದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜನ್ಯೂಸಾಬಿ	0	14	0
		27	ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಇರುವ ಸೂಲಿಪೆಲೆ ಸಜ್ಜನ ದೊಡ್ಡ ಬಸಂಣ . ..	1	0	0
		44	ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕಾನಖಾನಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕ್ ಹಾರೊ ಹಳ್ಳಿಲಿ ಇರುವ ಶಿಲೆವಂತಖಾ ..	1	8	0
		138	ವಾದಿ ನೆಲಮಂಗಲದ ತಾಲ್ಲೂಕ್ ತ್ಯಾಮಗೊಂಡ್ಲನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಚಿಟ್ಟೂರ ರಾಮಜೆಂದ್ರ ಶೆಟ್ಟಿ	5	0	0
				14	6	8
	ಸನ್ 1866ನೇ ಇಸವಿ.	18	ವಾದಿ ಚನ್ನಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಇರುವ ವೆಂಕಟರಮಣಾ ಜಟ್ಟಿಯ್ಯ	0	4	0
		19	ವಾದಿ ದೊಡ್ಡಬಳ್ಳಾಪುರದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪುಂಗನೂರು ಶಿವಾಚಾರದ ವೀರಭದ್ರಪ್ಪನ ಮಗ ರುದ್ರಪ್ಪ	0	8	0
				0	12	0
	ನ ದೀದುರ್ಗ ಡಿ. ಕೋರ್ಟು 66ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ 10		ವಾದಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕಾಯಿ ಅಂಗಡಿ ಬಸಂಣ	3	8	0
ತುಮಕೂರು	1866ನೇ ಇಸವಿ 7		ವಾದಿ ನರಜಾಪುರದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜಾಗಟೂರು ನಂಜುಂಡೈಯ್ಯ.	1	8	0
	66—67ನೇ ಇಸವಿ 7		ವಾದಿ ದೇವನಹಳ್ಳಿಲಿ ಇರುವ ಸುಂಕದ ಸೂರ್ಯನಾರಣಪ್ಪ	0	5	0
			ಜುಮ್ಲಾ....	21	11	2

ತಾರೀಖು 23ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಸ್ಟು ಸನ್ 1867ನೇ ಇಸವಿ
ಪರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

ಆ. ಅರುಣಾಚಲ ಮೊ.
ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟ್.

MYSORE DISTRICT.

Notice by Deputy Superintendent calling for tenders for 24 licenses to keep Arrack shops in the town of Mysore for one year from November 1867 to the end of October 1868, on 14th September 1867.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವೆಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಗಟಂಬರ್ ಆಖೈರ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರು ಪಹರ್‌ನಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೆಯಾಗಿ ಪರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳನ್ನ ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಗಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಯಾವನ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರಿ ಲೈಸೆನ್ಸ್ ಕೊಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗ್ಗನ್ನು ಹರಾಜ್ ಖೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರ ಕಚ್ಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡಬೇಕು ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೆ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸೆನ್ಸನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ೨ನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತದಾರನಿಂದಾ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ೨ನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗು ಮೊದಲು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತಾ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ಮೊಬಲಗು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜು ಆಗುವ ಲೈಸೆನ್ಸಗಳಿಗೆ ಮೂಹೆ ವಾರಿಫೀ ಮೊಬಲಗೂ ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲಾ ಯಂಬ ಅಂಶವನ್ನ ಆ ತಾರೀಖಿನ ವರಿಗೂ ಗಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸ ಬೇಕು.

ರವಾನಾ ತಾರೀಖು ೧೨ನೇ ಮೂಹೆ ಆಗಷ್ಟು,
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN, *Dy. Supt.*

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to a coffee jungle applied for by one Vencata Krishniah, to present themselves and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent, within the 20th September 1867.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂ. ಹಜೂರಿಂದ.

ಹಾಸನದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಂಸಿಕದ ಹೋಬಳಿ ಕಲ್ಲಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ವೊರಡೇ ಯಂಬದಾಗಿ ಹೆಸರು ಇರತಕ್ಕ ಸುಮಾರು ೩ ಯಕರೆ ಪುಳ್ಳ ಪುಡ್ವಿ ಇದರ ಚಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ಹಿಂದೆ ತೆಗದ್ದು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದ ದನಗಳು ವೊರಿನಿಂದ ಹೊರಟು ಕಾಡಿಗೆ ಮೇಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ವೋಣಿ ಇದಕ್ಕೆ ಹೆಸರು ವೂರವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಕರಿಯುತ್ತಾರೆ.

೩. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಇದನ್ನ ಸಾಬಕು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ತೆಗದ್ದು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದೊಡ್ಡ ವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಇಧೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಈ ವೂರಿಂದ ಬಳೀಕೆರೆ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ತಿರಗುತ್ತಾರೆ.

ಈ ಜಮ್ಮಿ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಹಾಸನದ ಕಸಬಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯ ಕಾತ್ನಹಿದ್ದನಾಯಕ ಸಹಾ ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾರಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಸಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿಧೆ.

ಬತಾರೀಖು ೬ನೇ ಮೂಹೆ ಆಗಷ್ಟು ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ. W. HILL, *Dy. Supt.*

NOTICE.

It is hereby notified that Sessions for the Nundidroog Division will be held at Bangalore on the 9th and 25th of September, and Magistrates are therefore requested to make their commitments so that all parties connected with the cases shall arrive before the dates named.

2. The record in all cases for trial must reach the Court four days previous to the dates noted above.

BANGALORE, J. L. PEARSE,
23rd August 1867. *Supt. and Sessions Judge.*

ನೋಟೀಸ್.

ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವೀಜ್ಞಗಾಗಿ ಸೆಷ್ಟಗಳು ಸಪಟಂಬರ್ ತಿಂಗಳು ೯ ಮತ್ತು ೨೫ನೇ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಡುವವು, ಆದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ, ಆಯಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಕಕ್ಷಿಗಾರರು ಬಂದು ತಲಪುವ ಹಾಗೆ, ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳು ತಮ್ಮ ಕಮ್ಮಿಟ್‌ಮೆಗಳನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ವಿಚಾರಣೆಗೋಸ್ಕರ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳ ರಿಕಾರ್ಡುಗಳು ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ೪ ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಬಂದು ದಾಖಲಾಗಬೇಕು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೭ನೇ ಆಗಸ್ಟು,

(Signed) J. L. PEARSE,
Supt. & Sessions Judge.

MYSORE DISTRICT.

Leave.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಕಚೇರಿ ಹೆಡ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ವರದೈಯ್ಯಂಗಾರ್ರಿಗೆ ಆಗಷ್ಟ್ ತಾರೀಖು ೭ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೨೦ ದಿನಗಳಿಗೆ ಪ್ರವಿಲೀಜ್ ರಜಾ ಮಂಜೂರು.

ಗುಂಡ್ಲುತಾಲ್ಲೂಕು ಕೂಕನೂರು ಹೋಬಳಿ ಶೇಖದಾರ ದೇವೈಯ್ಯಗೆ ಆಗಷ್ಟ್ ತಾರೀಖು ೧೩ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೫ ದಿವಸಗಳ ಕಾಲ ಶ್ರೀಕಂಠೈಯ್ಯನ ಬದಲಿ ಮೇಲೆ ೭ತಿಂಗಳು ಸೀಕ್ ರಜಾ ಮಂಜೂರಾಯಿತು.

ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ,

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Supt. Mysore District.

226

NOTICE.

ERRATUM.

There being an omission in the Canarese version of the Amended Stamp Act No. 26 of 1867, published as a Supplement to the Mysore Gazette, No. 17 dated the 27th July 1867,—Section 7 is to be read, instead of the translation given therein, as follows.:—

ಪ್ರಕಟನೆ.

ತಪ್ಪುತಿದ್ದುವಿಕೆ.

ಸರ್ಕಾರದವರೇ ಜುಲೈ ತಿಂಗಳೇ ಮರು ಮಿನ ೨೭ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟಿನ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕಾರ್ಕಾನೆಯವರೇ ಇನವಿ ತಿಂಗಳೇ ನಂಬರ್ ತಿದ್ದುಪಾಟೂಡ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಆಕ್ಟಿನ ೭ನೇ ಸೆಕ್ಷನ ತರ್ಜುಮೆಯಲ್ಲಿ ಒಂದು ವಾಕ್ಯ ಬಿಟ್ಟು ಹೋಗಿರುವದಾಂದ ಸದರೀ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಈಗ ಯಿರುವ ೭ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ನಿಗೆ ೭ ತಲಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಪ್ರಕಾರ ವೋದಿಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು; ಅಂದರೆ,

"ಅಕ್ರಮ ಕೈದಿನ ಯಾ ಅಕ್ರಮ ತಡೆಯ ತಕಕೀರಿಗೋಸ್ಕರವಾದರೂ, ಅಥವಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿಗೆ ತೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್ ಪಟ್ಟಿಯ ಮೂರನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸೋಣಾಗಿರುವ ಸರ್ಕಾರ ಪೋಲೀಸ್ ಆಫಿಸರಗಳು ವಾರಂಟ್ ಇಲ್ಲದೇ ದೆಸ್ತಗಿರಿ ಮಾಡ ಬಹುದಾದ ತಕಸೀರಲ್ಲದೇ ಇರುವ ಇತರ ಯಾವ ತಕಸೀರಿಗೂ ಸ್ಕರವಾದರೂ ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡುವ ಮತ್ತು ಈ ಆಕ್ಟಿನ ೭ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಎಂನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಛಾಪಾಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಮುಂದಾಗಿಯೇ ಯಾವನು ಅರ್ಜಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲವೋ ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನ ಮೊದಲನೇ ಯಾ ವೊಂದೇ ದರ್ಯಾಫ್ತಿಯನ್ನು ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಬರಹ ಮೂಲವಾಗಿ ಮಾಡೋಣಾಗುವಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ದರ್ಯಾಫ್ತಿ ಯನ್ನು ಛಾಪೀ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರಿಯ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಕೋರ್ಟಿನವರು ಯೋಚಿಸದೆ ಇದ್ದರೆ ಅದನ್ನು ಒಂದು ರೂಪಾಯಿ ಛಾಪಾಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಬರೆ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು. ಇದನ್ನು ಫಿರ್ಯಾದೀದಾರನು ಒದಗಿಸಿ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು".

BANGALORE,
27th August 1867.

J. LACEY,
Compiler, M. G.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 30th August and 3rd September 1867.

No. $\frac{B}{6}$ 38828, for Rs. 20, (Trichinopoly Circle) *right half.*
" $\frac{B}{14}$ 02022, for Rs. 10, *half.*
" $\frac{B}{6}$ 63947, for " 10, *half.*
" $\frac{B}{6}$ 89564, for " 10, *half.*
Nos. $\frac{B}{6}$ 78171, $\frac{B}{6}$ 86289, $\frac{B}{6}$ 93304, $\frac{B}{6}$ 94542, $\frac{B}{14}$ 08259, & $\frac{B}{14}$ 08433, for Rs. 10, each.
No. $\frac{B}{17}$ 53745, for Rs. 100, Calicut Circle, *half.*

BANGALORE,
5th September 1867.

J. LACEY,
Compiler, M. G.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನೋಟುಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟುಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಆಗಷ್ಟು ೩೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೩ನೇ ತಾರೀಖುಗಳ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟ್ಟಿಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನಂ. $\frac{B}{6}$ 38828, ರೂ. ಇಂಪ್ಪತ್ತರ ಬಾ. (ತಿರುಚಿನಾಪಳ್ಳಿ ಸರ್ಕಲ್) ಬಲಭಾಗ.
" $\frac{B}{14}$ 02022, " ೧೦ ಅರ್ಧ
" $\frac{B}{6}$ 63947, " ೧೦ ಅರ್ಧ
" $\frac{B}{6}$ 89564, " ೧೦ ಅರ್ಧ
ನಂ. $\frac{B}{17}$ 53745, $\frac{B}{6}$ 86289, } ಪ್ರತಿನೋಟು ೧೦ ರೂ.
" $\frac{B}{6}$ 93304, $\frac{B}{6}$ 94542, } ಬಾಬತು
" $\frac{B}{14}$ 08259, $\frac{B}{14}$ 08433, }
ನಂ. $\frac{B}{17}$ 53745, ರೂ. ೧೦೦ರ ಬಾ. (ಕಲ್ಲಿಕೋಟೆಸರ್ಕಲ್) ಅರ್ಧ

BANGALORE,
5th August 1867.

J. LACEY.
Compiler, M. G.

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting overland and express letters &c. at the office in September 1867.

Overland via Madras	12	& 26th	7 A. M. & 6 P. M
" Do via Bombay	4	& 19th	7½ A. M
Express Do.	5	& 20th	7 A. M

BANGALORE
POST OFFICE,
27th August 1867.

D. OLIVER,
Post Master.

EDUCATIONAL.

NOTICE.

BANGALORE HIGH SCHOOL.

Students desirous of being admitted into this school, are requested to appear at the school hall on Saturday the 5th of October at 9. A. M.

CHAS. WATERS,
Principal.

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಹೈ ಸ್ಕೂಲ್.

ಈ ಸ್ಕೂಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ಬಗ್ಗೆ ಇಷ್ಟ ವುಳ್ಳವರು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳ ೫ನೇ ತಾರೀಖು ಶನಿವಾರ ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೯ ಘಂಟೆಗೆ ಸ್ಕೂಲ್ ಹಾಲಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) CHAS. WATERS,
Principal.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

667

SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 7TH SEPTEMBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Mis. App. 20.	Ramiengar.	Singaramah.	7th Sept. 1867.
Sp. App. 60.	Vencatapah.	Kempana chetty.	Do.
Ad. Sp. App. 83. Review.	Vencumbhutta and Ramaka.	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Venket Row. 4 Gopalachary.	Do.
Sp. App. 52.	Vencumbhutta and Ramaka.	1 Chickana. 2 Nagapa. 3 Govindachari.	Do.
Ad. Sp. App. 61.	Ragavendrachary.	Giriacharri.	Do.
Mis. App. 22.	Veerapah.	Chennabasapah.	Do.
Sp. App. 44.	Doddanah.	Santamullapah.	Do.
Criml. App. 200.	Peddaga, Ujono, and Kokah,		Do.
Sp. App. 43 of 1867. Review.	Veerabhudriah.	Nunjundiah.	Do.
Mis. Petn.	Kortagiri Gouramah.		Do.
	Mysore Babasahib.		Do.
	Boray Soobarow.		Do.
	Nagamungala Siddiah.		Do.
	Bangalore Pathma Bhi.		Do.
A. S. A. 18 of 1867.	Goondachary.	Gooroorayacharry.	10th Sept.
Sp. App. 50.	Nunjagowda.	Nunja.	12th Do.
A. S. A. 62.	Vencuppah.	Paniamah.	21st Do.

೨೨೩ ಮೈಸೂರು ಥೊದೆಗಳ ಶೀಮೆ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿಗಳು ಹಿಯರಿಂಗ್ ಆಗುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ಇನವಿ ನಂಬರು.	ವಾದಿ ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಫೂಟ್. ೧೦.	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್	ಶಿಂಗಾರಂಮಾ.	೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
೬೩ನೇ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ವೆಂಕಟಪ್ಪ.	ಕೆಂಪಂಣಕಟ್ಟಿ.	ಡಿಟೋ
೬೫ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೩.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ, ರಾಮಕ್ಕ.	೧ ಚಿಕ್ಕಂಣಾ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ವೆಂಕಟರಾವ್, ೪ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
೬೩ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೨.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ, ರಾಮಕ್ಕ.	೧ ಚಿಕ್ಕಂಣ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೧.	ರಾಘವೇಂದ್ರಾಚಾರಿ.	ಗಿರಿಯಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ಫೂಟ್. ೨೨.	ವೀರಪ್ಪ.	ಚನ್ನಬಸಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೪.	ದೊಡ್ಡಂಣ.	ಶಾಂತಮ್ಮಲ್ಲಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೦೦.	ಕೈದಿ ಪೆದ್ದಗಾ, ಅಜ್ಜೋರ್, ಕೋಕಾ. ಅರ್ಜಿಗಳು.		ಡಿಟೋ
ಫೆ. ನಂ. ೯೪೦ ರಿವ್ಯೂ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೭೩.	ವೀರಭದ್ರೈಯ್ಯ.	ನಂಜುಂಡೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
	ಕೊರಟಗೆರೆ ಗೌರಂಮ.		ಡಿಟೋ
	ಮೈಸೂರು ಬಾಬಾಸಾಬಿ.		ಡಿಟೋ
	ಬೋರೆ ಸುಬ್ಬರಾವ್.		ಡಿಟೋ
	ನಾಗಮಂಗಲದ ಪಿಡ್ಡೈಯ್ಯ.		ಡಿಟೋ
	ಬೆಂಗಳೂರು ಷಾತ್ಮಾಬಿ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೧೪.	ಗುಂಡಾಚಾರಿ.	ಗುರುರಾಯಾಚಾರಿ.	೧೦ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ನಂ. ೫೦.	ನಂಜನಗೂಡು ನಂಜೇಗವುಡ.	ನಂಜಾ.	೧೦ನೇ ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ವೆಂಕಪ್ಪ.	ಫಣಿಯಂಮ.	೧೦ನೇ ಡಿಟೋ

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

229

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಆಗಷ್ಟು ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ತುಮಕೂರಿನ ಗಾಳಿ ಮಳೆ ಮುಂತಾದ ರಿಜಿಸ್ಟರ್.

669

ಹವಾ ಮಧ್ಯಾನದಲ್ಲಿ	ಡಿಗ್ರಿಗಳು.	ಮಳೆ. ೧೮೬೭ನೇ ಜನವರಿ ಲಾಗಾಯತು ಜುಲೈವರಿಗೆ.			೧೮೬೭ನೇ ಆಗಸ್ಟರಲ್ಲಿ		೧೮೬೬ನೇ ಆಗಸ್ಟರಲ್ಲಿ		ಪ್ರಬಲವಾಗಿ.	ಷರಾ.
			ಅಂಗುಲ	ಸೆಂಟಿ						
		ಜನವರಿ	,,	,,						
		ಫೆಬ್ರವರಿ	,,	,,						
		ಮಾರ್ಚ್	೧	೪೦						
ಸರಾಸರಿ.	೭೪. ೫೭	ಯೇಪ್ರೆಲ್	,,	೫೭	೪	೭.೦	೬	೫.೦	ನೈರುತ್ಯ ದಿಕ್ಕಿ	ಮೋಡವಾಗಿಯೂ ಸೆಕೆಯಾಗಿಯೂ ಆ
ಜಾಸ್ತಿ.	೮೪	ಮೇ	೫	೫೯					ನಷ್ಟಳಿ.	ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧೪ ದಿನಗ
ಕಮ್ಮಿ.	೬೯	ಜೂನ್	೪	೭						ಳು ಆಗಾಗ್ಯೆ ಮಳೆ
		ಜುಲೈ	೬	೦೮						ಬೀಳುತ್ತಾಯಿತ್ತು ಈ
										ಪೈಕಿ ಪ್ರಬಲವಾದ ಮಳೆ
										ಆಗಸ್ಟ್ ೬ರಲ್ಲು ೧
										ಅಂಗುಲ ೮ ಸೆಂಟಿ
										ಬಿದ್ದಿರುತ್ತೆ.

A. J. BRUCE, *Dy. Supt.*

Meteorological Register of the Nugur Division for the month of August 1867.

ಆಗಸ್ಟ್ ಮಾಹೇ ಮಳೆ ಗಾಳಿ ಸಂಗತಿ.

Shemogah. ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ.		Cudoor. ಕಡೂರು.		Chitudroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.		Total. ಕುಲ್.			Direction of wind. ದಿಕ್ಕು.			Average temperature for the month. ಈ ತಿಂಗಳ್ಗೆಗೆ ಸರಾ ಸರಿ ಹವಾ.					
												Shemogah. ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ.		Cudoor. ಕಡೂರು.		Chituldroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	
Inches. ಅಂಗುಲ.	Cents. ಸೆಂಟಿ.	Inches. ಅಂಗುಲ.	Cents. ಸೆಂಟಿ.	Inches. ಅಂಗುಲ.	Cents. ಸೆಂಟಿ.	Inches. ಅಂಗುಲ.	Cents. ಸೆಂಟಿ.		Shemogah. ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ.	Cudoor. ಕಡೂರು.	Chituldroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	9·30 A. M.	3·30 P. M.	9·30 A. M.	3·30 P. M.	9·30 A. M.	3·30 P. M.
4	84	0	87¾	1	36	7	73⅝	Average for the Division, 2 inches, 35 cents. ಸರಾಸರಿ ಸರಾ ಪ.	Westerly. ಪಶ್ಚಿಮ	Westerly. ಪಶ್ಚಿಮ.	0	75½	82¼	74½	71½	0	0

MYSORE DISTRICT.

Notice by Deputy Superintendent, intimating that 24 Licenses to keep arrack shops in the Town of Mysore for one year from November 1867, to the end of October 1868, will be put up to public auction at Mysore on the 14th October 1867.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಆಖೈರ್ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರ್ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೆಯಾಗಿ ಷರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳನ್ನು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೪ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಯಾವನ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರೀ ಲೈಸೆನ್ಸ್ ಕೊಡೋಣವಾಗುತ್ತೆ. ಛಡ ದರಖಾಸ್ತ್ ಬಾಬತು ಬೊಬಲಗುಗಳ್ಳನ್ನು ಹರಾಜ್ ಖೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡೆಪ್ಯುಟಿಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಕಛೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ಬೇಕು. ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೇ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸೆನ್ಸನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜು ಮಾಡುದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ ಮಾಡುವ ದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗು ಮೊದಲು ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ಮೊಬಲಗ್ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜ್ ಆಗುವ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳ್ಳಿಗೆ ಮಾಹೇವಾರೀ ಫೀ ಮೊಬಲಗು ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲ.

ತಾರೀಖು ೧೨ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಸ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN, *Dy. Supt.*

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to a coffee jungle situated in the Munjerabad Talook to appear and prove their claims before the 1st class Assistant Superintendent within the end of October from the 13th September 1867.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಂಗಾಕಲ್ಲು ಹೋಬಳಿ ಬೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಜಂಗಲ್.

ಇನ್ನೇ ಅನಾದಿ ಬಂಜರು ಹಾಡರದಿಬ್ಬಾ ಯಂಬ ವುಡ್ವೈ ಳಿ ಯ ಕರೆ ಸ್ಥಳಾ ಇದರ ಚಕ್‌ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸರಕಾರದ ತರಿ ಬಂಜರು ಕೆಂಮುಗಲ್ಲು ಮುಕ್ತಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸರಕಾರದ ತರಿ ಬಂಜರು ರಾಮೆ ಗದ್ದೆ.

೩. ಪೆತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ದಿಂಣೆ ಹತ್ತೊ-ದಾರಿ ಹಳೆ ಆಗಳು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಬಂಜರು ಗೊಡ್ಡಿ ಗದ್ದೆ.

ಇನ್ನೇ ಹೆಸವನಮರದ ಗುಂಡಿ ತಾಕು ಂ ಯಕರೆ ವುಳ್ಳದ್ದು ಇದರ ಚಕ್‌ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪಟ್ಟುದೂರು ಗ್ರಾಮದಿಂದ ಕುಂಮೆರಡಿಗೆ ಹೋಗುವ ಕಾಲದಾರಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮದ ಹೊಲೇರಸು ಕಾಡು.

೩. ವೆತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ಸುಡಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿ ಕಲ್ಲರೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ರೆಪುರದ ಕಡೆಯಿಂದ ಹರದು ಬರುವ ಅರೆಹಳ್ಳ.

ಈ ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಮಿನನ್ನು ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಸದರಿ ಬೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ನಿಂಗಮ್ಮ ವೀರೇಗವುಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದನಾಗಿ, ಇದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಜರ್ಜ ಜಂಗಲ್‌ಗಳಿಗೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನು ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಟೋಬರ್ ವಾಹಕ ಆಫೀಸರು ಎಳಗಾಗಿ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮುಜಕೂರು ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಟರವರ ಕಚೇರಿಗೆ ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿಷ್ಟೆ.

ಬತಾರೀಖು ೧೩ನೇ ಮಾಹೆ ಸಪ್ಟಂಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ತಾಂ ಹಾಸನ.

Notice offering a reward of Rupees one hundred, to such person or persons who may give information as to lead to the detection of murderer who murdered one Chennapiah in the Atticooppah Talook.

ನೋಟಿಸ್.

ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮೇಲುಕೋಟೆ ಹೋಬಳಿ ನಾರಾಯಣಪುರದ ಗ್ರಾಮದ ಸರಹದ್ದಿನ ಜಂಗಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಚನ್ನಪ್ಪೈಯ್ಯನೆಂಬುವನನ್ನು ಯಾರೋ ಖೂನ ಮಾಡಿದ ಕವ ಬಿದ್ದರುವದಾಗಿ ಸದರಿ ತಾಲ್ಲೂಕ ಆಮಿಲರು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡಿರುತ್ತಾರೆ ಸದರಿಯವನ್ನು ಯಾರು ಖೂನ ಮಾಡಿದರೋ ಅವನ್ನು ಯಾ ಅವರನ್ನು ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟವನಿಗೆ ಆಗಲೀ ಯಾ ಮಾತಿ ಕೊಟ್ಟವರಿಗಾಗಿ ೧೦೦ ರೂ ತಿಯಿಗಳ ಇನಾಂ ಕೊಡಿಸಲಾಧೀತೆಂದು ಆಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡಿಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರಿಂದ ಲೆಟರ್ ಬಂದಿರುತ್ತದೆ.

Notice offering a reward of Rupees 20 to such person, who may give information as to the discovery of property carried away by torch Dacoits from the houses of two persons in the Atticooppah Talook, on the night of the 6 . September 1867.

ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ತಿಂದ್ಲಘಟ್ಟದ ಹೋಬಳಿ ಬಮ್ಮನಹಳ್ಳಿ ಕಪನಿಗೌಡ, ರಂಜೆ ಇವರ ಮನೆಗೆ ರಾತ್ರಿ ೧೫ ಜನ ಕಳ್ಳರು ನುಗ್ಗಿ ಮಷ್ಕಾಲ್ಲಿ ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಮಾಲ್ ತೆಗದು ಕೊಂಡು ಹೋಗಿರುವದಾಗಿ ಆಮಿಲರಿಂದ ತಿಳಿಯೆ ಬರುತ್ತೆ ಈ ಚೋರಿ ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟವರಿಗೆ ೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಇನಾಂ ಕೊಡುವದಾಗಿ ಮಾಲೀಕ ಹೇಳುತ್ತಾನೆ.

೧೦೦	ಭಂಗಾರದ ಸಾಮಾನುಗಳು.
೪೦॥	ಬೆಳ್ಳಿ ವಸ್ತ್ರಿರ ಸಾಮಾನುಗಳು.
೪॥	ನಗದು.
೧೫೪॥	ಇತರ ಜವಳಿ ವಸ್ತ್ರಿರೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.
೫೦೦।	ಕಂಮತ್ತು.

Notice inviting claimants to a Coffee Jungle situated in the Munzerabad Talook, to appear and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent within the 20th October from the 27th August 1867.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಸಳೂರು ಹೋಬಳಿ ಪುಚಂಗಿ ಫಿರಕಾ ಕಳಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಗ್ರಾಮದ ವೆಸ್ಟ್ ಬಂಜರು ಪ್ರದೇಶ ಯಕ್ ವುಳ್ಳದ್ದು ಇದರ ಚಕ್‌ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕರ್ನಲ್ ಕನಿಂಗ್ಯಾಂ ಸಾಹೇಬರವರ ತೋಟದ ನಿಶಾನಿ ಆಗಳು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಎಂಮದೇವರ ಕೆರೆ.

೩. ವೆತ್ತರಕ್ಕೆ ಬಳಿ ಆಗಳು ಈಚಲು ದಿಂಣೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಬಾಗೊಂಡು ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಅರೆಕು ಳಲಗ್ರಾಮದ ಬಸವೆ ಗೌಡನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನು ದರಖಾಸ್ತುದಾರರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳ

231

ವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ಂಂರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಸೇಟ್ಲಿಸ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕ ದಿಧೆ.

ಬತಾರೀಖು ಂಃನೇ ಮಾಹೇ ಆಗಷ್ಟ ಸ್ಟ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಪೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

NOTICE.

Notice is hereby given that a piece of Jungle known as the Belloor Comaree Oodway situated in the village of Sirgoora in the Arayhulli hobly of the Bailoor Talook and suited for Coffee cultivation, measuring 8 *a*, 0 *r*, 29 *p*, ¼ *yds*., will be sold by public auction to the highest bidder on the 10th October 1867, at Hassan before the Deputy Superintendent.

Boundaries.

East by a hillock called "Nedloogudday Boray"

West by a Vabbay or hedge of a tract of land called "Dyavarabona."

North by a piece of land called "Hoolimarada Comaree."

South by a low ground belonging to Sappina Mallappah.

Extent—39,600 Square Yards or 8 *a*, 0 *r*, 29 *p*, ¼ *yds*.

W. HILL. *Dy. Supt.*

ನೋಟಿಸ್.

ಹಾಸನ ಡಿಪ್ಟಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೆ. ಹಿಲ್ ಸಾಹೇಬರವರು.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಬೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅರೆಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಸೀಂಬಾರಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಬೆಲ್ಲೂರಕ ಮರಿಪಡ್ಡೆ ಯಂಬ ಯಕರೆ ಒಂ ರೂಡ್ ೦ ಪೋಲ್ ೦೦ ಗಜಾ ೩|| ಪುಳ್ಳ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಯೋಗ್ಯವಾದ್ದು ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೦. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಂಬಿಯೆಲಾರು ಗುಡ್ಡ ಕೆಳಗಣ ಪಳಿ ಬಂಡಿ ರಸ್ತೆ ಮತ್ತು ಸಂಣಕೆಲ್ಲು ಗುತ್ತಿನಂದಿ ಮರ.

೦. ಪಡಮನಕ್ಕೆ ಕತ್ತಲ್‌ನಾಡು ಸಂದಿನ ಅರಕಲ್ಲು ಯಂಬ ಬಂಡೆ.

೦. ಪೆಡ್ಡರಕ್ಕೆ ಹುಲ್ಲು ಗುಡ್ಡದ ಬಳಿ ಭಂಡೆ ಮತ್ತು ಮುತ್ತಿಮರ.

೦. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಶಿರಯುರ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮದ ಸರಹದ್ದು ಹಳ್ಳ ಜಮೀನ್.

ಈ ಮಧ್ಯೆ ೩,೩೦,೦೦೦ ಸಲೆಗಜಗಳು.

ಈ ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಂಗಲನ್ನ ಸ್ಟ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಶಪ್ಟಂಬರು ೩೦ನೇ ತಾರೀಖು ಮಧ್ಯಾನಕ್ಕೆ ಹರಾಜು ಹಾಕ್ಕಲ್ಪಡುತ್ತೆಂತ ನಿಶ್ಚಯ ಮಾಡಿದಂತಾದ್ದನ್ನು ಬದಲಾಯಿಸಿ ಅದೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಂನೇ ತಾರೀಖು ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕಚೇರಿ ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುವದೆಂದು ಇಳ್ಳಿಬ್ಬ ಪುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಸದರಿ ಕಾಲಕ್ಕೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಖಾಯಿಸ್ ಇರೋ ವರಿಗೂ ಪೋಟುಪೋಟಿಯಲ್ಲಿ ಛಡವರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

ಬತಾರೀಖು ನೇ ಮಾಹೆ ಕಪ್ಟಂಬರ್ ಸ್ಟ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ

ಪೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

W. HILL, *Dy. Supt. Hassan Dt.*

NOTIFICATION.

On a requisition from the Sub-Assistant Commissary General at Bangalore, it is hereby notified that that Officer is prepared to entertain Dooly Bearers for service in Abyssinia on the following terms:—

Salary from date of being passed by a Medical Officer until their arrival at Bombay. } Rs. 6 per mensem.

From date of arrival at Do....Rs. 10.

Rations and warm clothing will also be supplied, and on termination of the service, the men will be provided with a free passage to their homes.

MYSORE COMR.'S OFFICE,
BANGALORE,
18*th September* 1867.

(Sd.) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೊ.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರುವ ಸಬ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸೆರಿ ಜನರವಲ್ಲರು ಅಪೇಕ್ಷಿಸಿದ್ದರ ಮೇಲೆ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಸದರಿ ಆಫಿಸರರು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಸ್ಕಾರ ಲಬಿಸಿನಿ ಯಾವಲ್ಲಿ ನೌಕರಿಬಗ್ಗೆ ಬೋಯಿಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವ ದಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧರಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಮಡಿಕೆಲ್ ಆಫಿಸರ್ ಆಜವಾಯಿಷಿ ಮಾಡಿ ತೀರಿದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಮುಂಬೈಗೆ ಹೋಗಿ ಸೇರುವ ಪರ್ಯಂತ ಮಾಹೇ ಯೊನಾ ರೂಪಾಯಿ ೬.

ಮುಂಬೈಗೆ ಹೋಗಿ ಸೇರಿದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೦೦ ರೂಪಾಯಿ ತಿಂಡಿಯೂ ಟ್ಟಿಗೆ ತಕ್ಕ ಬಟ್ಟೆಯೂ ಸಹ ಕೊಡೋಣಾ ಧೀತು, ನೌಕರೀ ಆದ ತರುವಾಯ ಅವರವರ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ದಾರೀ ಖರ್ಚು ಸರಕಾರದವರೇ ಕೊಡುವರು.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ ಬೆಂಗಳೂರು,
೧೮ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

232

NOTICE.

It is hereby notified for the information of all committing Magistrates of the Nundidroog Division that the Session to be held on the 25th instant has been postponed to Wednesday the 9th of October 1867 and following days. All parties should be in attendance at the Court of Session at Bangalore on the 9th Proximo.

SESSION COURT, BANGALORE 19th Septr. 1867.

J. L. PEARSE, *Session Judge, Nundidroog Division.*

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ, ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ಕಮ್ಮಿಟಿಂಗ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರ ತಿಳವಳಿಕೆ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಈ ತಿಂಗಳ ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಕೂಡುವ ಸೆಷ್ಷನ್ನು, ನ೯೦೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೯ನೇ ಬುಧವಾರ ಮತ್ತು ಅದರ ತರುವಾಯ ದಿವಸಗಳ ವರಿವಿಗೂ ನಿಲ್ಲಿಸಿಹೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಬರುವ ತಿಂಗಳ ೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ, ಎಲ್ಲಾ ಜನಗಳು, ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ, ಸೆಷ್ಷನ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರು ಇರ ಬೇಕು.

ಸೆಷ್ಷನ್ ಕೋರ್ಟು ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯ನೇ ಸಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭

(Signed) J. L. PEARSE, *Session Judge.*

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore, but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR'S OFFICE, BANGALORE, 3rd Sept. 1867.

J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Commissioner.*

EDUCATIONAL.

NOTICE.

BANGALORE HIGH SCHOOL.

Students desirous of being admitted into this school, are requested to appear at the school hall on Saturday the 5th of October at 9. A: M.

CHAS. WATERS, *Principal.*

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಹೈ ಸ್ಕೂಲ್.

ಈ ಸ್ಕೂಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ಬಗ್ಯೆ ಇಷ್ಟ ವುಳ್ಳವರು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳ ೫ನೇ ತಾರೀಖು ಶನಿವಾರ ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೯ ಘಂಟೆಗೆ ಸ್ಕೂಲ್ ಹಾಲಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗ ಬೇಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) CHAS. WATERS, *Principal.*

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue Supply Bills on the Government Treasury at Madras to the extent of Rs. 1,00,000 at ¼ per Cent premium, in sums above Rs. 150.

BANGALORE, 11th September 1867.

H. HUDSON, *Deputy Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

ನೋಟಿಸ್.

ಮದ್ರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಟ್ರೆಜರೀ ಮೇಲೆ, ಶೇಕಡಾ ¼ ವಷ್ಟದ ರಿವಾಜು ಪ್ರಕಾರ ೧ ಲಕ್ಷ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವೇಲ್ಪಟ್ಟು ಮೊಬಲಗಿಗೆ ೧,೦೦,೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿವಿಗೂ ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ಸಹಿ ಮಾಡಿರುವರು ಸಿದ್ಧವಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON, *Dy. Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

NOTICE is hereby given that the sale by auction at the Dy. Superintendent's Office, Hassan, of the Coomaree Jungle attached to the Coombarhully Village of the Bailoor Talook is postponed to the 10th October 1867.

HASSAN, 13th September 1867.

W. HILL, *Dy. Supt.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಬೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕುಂಬಾರಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಕುಮರಿಕಾಡು ಹರಾಜ್ ೧೮೬೭ನೇ ಅಗಸ್ಟೋಬರ್ ೧೦ ರವರಿಗೆ ನಿಲ್ಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

(Signed) W. HILL, *Dy. Supt.*

NOTICE.

In accordance with instructions received from the Officiating Commissioner the undersigned begs to give notice that no private binding can be executed at the Government Press for about 12 months.

J. P. GARRETT, *Supt., Mysore Govt. Press.*

8th August 1867.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that about 4,757 logs of Teak and other Timber, as well as 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified: each lot of Timber to consist of 10 logs.

	Teakwood Logs.	Blackwood Logs.	Junglewood Logs.	TOTAL.
At Lakhowully on 9th & 10th October 1867.	2,799	59	1,196	4,054
„ Chorundhully, 14th, 15th Oct. 1867	1	..	136	137
„ Sacrabyle, 14th, 15th Oct. 1867	..	..	388	388
„ Kalhutty 14th, 15th Oct. 1867	176	..	2	178
Total....	2,976	59	1,722	4,757

SANDALWOOD.

1 Chickamoogloor on the 21st October 1867
2 Shimogah „ 29th „ 1867.
3 Cowlidroog „ 2nd Nov. 1867.
4 Sauger „ 8th „ 1867.
5 Chituldroog „ 18th „ 1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class..	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	58	11
4th do.	248	1	14	16¼
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts. ..	470	0	25	11
Total....	1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies 2 Maunds 30 Seers 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'S OFFICE,
BANGALORE, 31st *August* 1867.

233

ಇ ಸ್ತಿ ಹಾ ರ್ ನಾ ಮೆ. 673

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನೆಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಯನಲ್ಲಿ ವುತ್ಪತಿಯಾದ ಸುಮಾರ್ ೪೫೫೨ ತೇಗ ವ ಗೈರೇ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ೧೫೨೩ ಖಂಡೀಗಳ ವಿಂ ಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗ ಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳಿಳಗೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡು ವದು. ಲಾಟ್ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಇರತಕ್ಕದ್ದು.

	ತೇಗದ ದಿಮ್ಮಿ	ಕರೇಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕಾಡುಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕುಲ್
ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ೧೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಂನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ	೨೭೯೯	೫೯	೧೧೯೬	೪೦೫೪
ಚೋರಂಡಹಳ್ಳಿ ೧೪ನೇ, ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್	೧	೦	೧೩೬	೧೩೭
ಸಕ್ರೆಬೈಲ್ ೧೪ನೇ, ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್	೦	೦	೩೮೮	೩೮೮
ಕಲ್ಲತ್ತಿ ೧೪ನೇ, ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್	೧೭೬	೦	೨	೧೭೮
ಕುಲ್	೨೯೭೬	೫೯	೧೭೨೨	೪೭೫೭

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೨೧ರಲ್ಲೂ.
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ. ,, ,, ೨೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೀದುರ್ಗ. ,, ನವೆಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ ,, ,, ೮ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ,, ,, ೧೮ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬೨	೪	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯಂ	ಡಿಟೋ	೬೭	೧೯	೪	೭
ಸಿಯ್ಯೆಂ	ಡಿಟೋ	೨೮೨	೪	೫೮	೧೧
ಚಾಹರಂ	ಡಿಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬¼
ಪಂಜಂ	ಡಿಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡೆ	ಡಿಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರೆ ಕಂ ರಖಂಗಳು		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
ಕುಲ್		೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧¾

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೩೦ ಕೇರು ಶ್ರಿಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದೆ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಮೊಬಲಗ ಪಾವತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ತಮಾಂ ಸಂ ದಲನ್ನು ಕೆಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂ ತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ

34

ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ಪೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟ ಬಳಿಕ ಅವರಿಂದ ಬರುವ ನೆಪ್ಪ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಘೋಷಿಸ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G CLARKE,
Offg. Secretary.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

SPECIFICATION.

Teak	...	...	...	700
Honnay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	..	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	...	50 cart loads.
			Total	1,000

TERMS OF SALE.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 per cent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

CAMP NISSIM, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5th Sept. 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವೇ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಪುಷ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪೆಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವಂಬರ್ ೨೫ರಲ್ಲು ಮೈಸೂರು ಚೌಬೀನೇ ಕಾರ್ ಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಪ್ಪೀಲಿ.

ತೇಗ	..	..	..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ.	..	..	..	೧೦೦
ಮತ್ತಿ	..	..	..	೫೦
ಈಶ್ವೇಮರ	..	..	..	೫೦
ಕಾಡುಮರ.	..	..	..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಜಗಳು ವಗೈರೆ.			..	೫೦ ಬಂಡಿಭಾರ
			ಕುಲ್	೧೦೦೦

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈಕಿ ಸೇಕಡಾ ೨೫ರ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕಿನಲ್ಲೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡಬೇಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಪಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕೊಂಡಿದ್ದವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂದ ನಷ್ಟಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾದಾನು. ನುಕ್ಸಾನೇನಾದರು ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭರ್ತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ದೊರೆಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕನ್ಸರ್ವೇಟರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಇದ್ದ ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಠಿಯಿಂದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಮೇಲೆ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಮರದ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ನೇ ಕಡಾ ೧ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಹೇ ಖಾನಾ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

235

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce, dated, 13th September 1867.

IMPORTS.—The market has been characterised by much more activity, especially during the early part of the fortnight. Large sales of both piece goods and twist are reported, and the price of the latter has improved. About 150 bales of No. 40 were sold at Rs. 4-5, and our present quotation is Rs. 4-5 to Rs. 4-6. No. 30, which is still scarce, realised Rs. 4-7; No. 50 Rs. 4-3 and No. 60 Rs. 4-12. The value of piece goods has still further depreciated and 7lbs. 39 inch grey shirtings which fetched Rs. 5-13 in the early part of the fortnight will not command that price at present. Our present quotations are for 7lb: 39 inch Rs. 5-12 and for 7lbs. 45 inch Rs. 5-4. The demand for prints has slackened somewhat but fair sales are still reported. Colored yarns have been in better inquiry, especially turkey red which has fetched as much as Rs. 9-8 per bundle. Bar iron is firmer, and one transaction of 100 tons is reported at Rs. 22-12 per candy.

EXPORTS.—There has been very little doing in our export market during the fortnight. The prices paid for cotton have ranged between Rs. 108 and 112 per candy, but the recent unfavorable advices from England have tended to unsettle the market very considerably. About 1,500 bales have been purchased during the fortnight. The stock in Madras is estimated to be about 2,000 or 3,000 bales.

We learn from Tuticorin that Tinnevelly is still quoted at Rs. 120. Rs. 116 had been offered but the dealers would not part with their cotton at this rate, and so little or no business has been done. Coconada is quoted at Rs. 110 to Rs. 114, nothing doing. The exports of this description of cotton from the 1st January to the 31st August amounted to 14,700 bales only, against 36,000 bales in the same period last year.

There is an active demand for indigo on account of Suez. Rs. 63 per maund has been paid for good kurpah and Rs. 54-5 for ordinary. Nellore has realised Rs. 44-5, Madras dry leaf 1-10 to 1-12 per lb., and Vellore dry leaf 1-15 per lb. There have been no transactions in coffee, and there is very little in the market. The nominal quotation is Rs. 108 to Rs. 110 per candy. The business in skins hides and horns has been confined entirely to native dealers. Red wood has been taken in some quantity at Rs. 5-4 per candy.

We learn from the Northern Ports that the price of gingelly seed had been steadily advancing and that it was in good request. The quotation at Coconada was Rs. 9 per bag but a better price was obtainable at Bimlipatam. At the latter port rape seed was firm at Rs. 7-14. No myrabolams were offering. The nominal quotation for cane jaggery at Coconada was Rs. 35 per candy; for turmeric Rs. 39-8. Purchases of rice have been made at Calingapatam at Rs. 4-14 to Rs. 5-1.

675

Course of Exchange.

Banks	4 months	1—11⅛ to 3-16.
Bills on England	3 „	1—11
	2 „	1—10⅞
	1 „	1—10¾
	demand	1—10½
H. M. Treasury Bills, Bank of England Post Bills.	None.	

Bills on Calcutta, 30 D—S ⅜ per cent discount.
Do. on Bombay, 30 D—S ⅜ per cent discount.

Government Securities.

5½ per Cent. Loans of 1859	11½ premium.
5 per Cent. Loans 1856—57	6½ do.
4 per Cent. Company's	10½ discount.

Bank of Madras Shares. Rs. 57 at 58 per ct. premium nominal.

PRICE OF BULLION, &c.

Sovereigns, British. Rs. 10-10-3
Australian..... „ 10-8 at 10-9

ಮದರಾಸ್ ವ್ಯಾಪಾರ ಸಂಘದವರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಿರಖು ಪಟ್ಟಿ, ಬಾಜಾರ್ ರಿಪೋರ್ಟು.

ತಾರೀಖು ೧೩ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಆಮದ್ ಬಾಬತು ಸರಕುಗಳು.—ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಬಹಳ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆಯಿತು. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳ ಪುರುವಿನಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ನಡೆಯಿತು. ಬಟ್ಟೆಗಳು ನೂಲು ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆಂದು ತಿಳಿಯ ಬಂತು. ನೂಲಿನ ಧಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚಿತು. ರೂ. ೪—೫—೦ ಪ್ರಕಾರ ೪೦ನೇ ನಂಬರ್ ನೂಲು ೧೪೦ ಪೌಂಡ್‌ಗಳ ವರಿಗೆ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಈಗಿನ ಧಾರಣೆ ೪—೫—೮ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೪—೬—೦ರ ವರಿಗೆ ಇರುತ್ತೆ. ೫೦ ನ್ನೂ ಅರಿದಾಗಿಯೇ ಇರುವೆಂಥಾ ೫೦ನೇ ನಂಬರ್ ನೂಲು ೪—೬—೦ ರ ಪ್ರಕಾರ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ೫೦ನೇ ನಂಬರ್ ರೂಪಾಯಿ ೪—೩—೦. ೬೦ನೇ ನಂಬರ್ ೪—೦—೦ ರ ಪ್ರಕಾರ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಬಟ್ಟೆಗಳ ಖರೀದೀ ಇದ್ದದ್ದೂ ಇಳಿಯಿತು. ೭ ಪೌಂಡ್ ತೂಕದ ೯೯ ಅಂಗುಲದ ಗ್ರೆಷರ್‌ಟಿಂಗ್ಸ್ ಬಟ್ಟೆ ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳ ಪುರುವಿನಲ್ಲಿ ೫—೦೩—೦ ರ ಖರೀದೀ ಇದ್ದದ್ದು ಈಗ ಆ ಧಾರಣೆಗೆ ಖರ್ಚಾಗುವದಿಲ್ಲವು. ೭ ಪೌಂಡ್ ೯೯ ಅಂಗುಲದ ಬಾಬತಿಗ ೪೩೩ ರೂ. ೭ ಪೌಂಡ್ ೪೫ ಅಂಗುಲದ ಬಾಬತು ೫—೪—೦ ರೂ, ಈ ಮೇರೆ ಇತ್ತು. ಚೀಟು ಬಟ್ಟೆಗಳಿಗೆ ಗಿರಾಕಿ, ಸ್ವಲ್ಪ ಕಮ್ಮಿ ಆಯಿತು. ಆದರೆ ಇನ್ನೂ ಚನ್ನಾಗಿ ಖರ್ಚಾಗುವಂತೆ ತಿಳಿ

236

ಯ ಐರುತ್ತೆ. ರಂಗುದಾರೀ ನೂಲುಗಳಿಗೆ ಪೂರ್ವಕ್ಕಿಂತ ಜಾಸ್ತಿ ಯಾಗಿ ಗಿರಾಕಿ ಇತ್ತು. ಟರ್ಕಿರೆಡ್ ನೂಲು ಕಟ್ಟು ಒಂದಕ್ಕೆ ೯ll ರೂಪಾಯಿಗಳವರಿಗೆ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಸಲಾಖೆ ಕಬ್ಬಿಣ ಧಾರಣೆ ಒಂದೇ ರೀತಿಯಾಗಿ ಖಂಡೀ ಒಂದಕ್ಕೆ ೬೦ರ ಮೇರಿಗೆ ೧೦೦ ರ್ಟಿಗಳು ಖರ್ಚಾದಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬಂತು.

ರಫ್ತು.—ಕಳೆದ ೧೫ ದಿವಸಗಳ ರಫ್ತು ಬಾಬತು ಸರಕುಗಳಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆಯಲಿಲ್ಲ ಅರಳೆ ಖರೀದಿ ಖಂಡಿ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧೦೪ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೧೭ರ ವರಿಗೂ ಇರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ವಿಲಾಯತಿ ಸಮಾಚಾರ ಬಂದದ್ದರಲ್ಲಿ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೇ ಯಾಗಿರುವದಕ್ಕೆ ಕಾರಣನಾಗಿದೆ. ಕಳೆದ ೫೫ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ೧೫೦೦ ಗಟ್ಟೆಗಳು ಖರೀದಿ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ೭೦೦೦ ಅಥವಾ ೬೦೦೦ ಗಟ್ಟೆಗಳು ಹಾಜರ್ ಇರುವದಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತೆ. ತಿರ್ನುವೆಳ್ಳಿ ಅರಳೆ ೧೭೦ ರೂಪಾಯಿನ ಪ್ರಕಾರ ಧಾರಣೆ ಇರುತ್ತೆಂದು ತುತ್ತಿಕಾರ್ನಿನಿಂದ ಸಮಾಚಾರ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ೧೧೬ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೂ ಸಹ ಕೇಳಿದಾಗ್ಯೂ ಆ ಖರೀದಿಗೆ ಸರಕು ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರಿಗೆ ಇಷ್ಟವಿಲ್ಲ. ಕಾಕಿನಾಡದ ಅರಳೆ ದಾರಣೆಯು ೧೧೦ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೩೪ರ ವರಿಗೂ ಇದೆ. ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ನಡಿಯಲಿಲ್ಲ. ಜನವರೀ ಗುರ್ರೇ ಲಾಗಾಯಿತು ಆಗಸ್ಟು ೭೦೦ ವರಿಗೆ ಸದರೀ ತರಹದ ಹರಳೆಯ ೧೫೬೦೦ ಗಟ್ಟೆಗಳು ಮಾತ್ರ ರಫ್ತಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಹೋದ ವರುಷ ಇದೇ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ೩೬೦೦೦ ಗಟ್ಟೆಗಳು ರಫ್ತಾಯಿತು. ಸ್ಯೂಬೆಗೆ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ನೀಲೀಗೆ ಗಿರಾಕಿ ಖುಲಾಸಾಗಿದೆ. ಒಳ್ಳೆ ಕಡಪೆ ನೀಲಿಗೆ ಮಣ ಒಂದಕ್ಕೆ ೬೩ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರವೂ ಸಾಧಾರಣ ನೀಲಿಗೆ ೫೪—೫೦ ಪ್ರಕಾರವೂ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ನಲ್ಲೂರು ನೀಲಿಯ ೪೪—೫—೦ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಆಯಿತು. ಮದರಾಸಿನ ಡೈಲೀವ್ ಪಾರ್ಟ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧—೦೦—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೧—೦೭—೦ ವರಿಗೂ ಮತ್ತು ವೇಲೂರಿನ ಡೈಲೀವ್ ಪಾರ್ಟ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧—೦೫—೦ ಪ್ರಕಾರವೂ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಕಾಪಿ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ನಡೆದಿರುವದಿಲ್ಲ. ಮತ್ತು ಆ ಸರಕು ವಿಶೇಷವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಖಂಡೀ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧೦೪ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೧೦ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಹೆಸರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಖರೀದಿ ಇರುತ್ತೆ. ಹವಾ ಹಾತೆವ ಚರ್ಮಗಳೂ, ಎತ್ತಿನ ಚರ್ಮಗಳೂ, ಮತ್ತು ಕೊಂಬುಗಳೂ ಇವುಗಳ ವ್ಯಾಪಾರ ನೇಟಿವ್ ವರ್ತಕರಲ್ಲಿಯೇ ನಡೆಯುತ್ತೆ. ಚಂದನದ ಮರವೂ ಖಂಡೀ ಒಂದಕ್ಕೆ ೫೫—೪—೦ ಮೇರಿಗೆ ಕೆಲವು ಖರೀದಿ ಯಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಉತ್ತರ ತೀರದಲ್ಲಿ ಯಿಳ್ಳಿನ ಖರೀದಿ ಚಡಾಯಿಸುತ್ತಾ ಇತ್ತೆಂತಲೂ ಬಹಳ ಗಿರಾಕಿ ಪುಂಟಾಯಿತ್ತೆಂತಲೂ ತಿಳಿದು ಬರುತ್ತೆ. ಕಾಕಿನಾಡದಲ್ಲಿ ಹೇರು ಒಂದಕ್ಕೆ ೯ ರೂಪಾಯಿನ ಪ್ರಕಾರ ದಾರಣೆ ಇತ್ತು. ಭೀಮನ ಪಟ್ಣದಲ್ಲಿ ಇನ್ನೂ ದಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ತೈಲ ಧಾನ್ಯ ೦—೦೭—೦ ಗೆ ಧಾರಣೆ ನಿಂತಿದೆ. ಮೈಸೂರ ವಾಳೆಯ ಬಾಬತು ಸರಕು ಸಿಕ್ಕುತ್ತಿತ್ತು. ಕಾಕಿನಾಡದಲ್ಲಿ ಬೆಲ್ಲ ಖಂಡಿಗೆ ೬೦ ರೂಪಾಯಿ ಆರಿಸಿನ ೬೯ll ರೂಪಾಯಿ ಈ ಮೇರಿಗಿತ್ತು. ಕಾಳಿಂಗ ಪಟ್ಣದಲ್ಲಿ ಅಕ್ಕಿ ೫—೦೭ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೫೫—೦೦ ವರಿಗೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು.

ಹುಂಡಿಗಳ ಸಂಗತಿ.

ಬ್ಯಾಂಕ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು. ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.

೪ ತಿಂಗಳ ವಾಯಿದೆ ಬಾ. ೧ ೧೧—೬ ೧೬ರ ವರಿಗೆ
೩ ,, ,, ೧ ೧೧
೨ ,, ,, ೧ ೧೦—೮
೧ ,, ,, ೧ ೧೦lll
ಡಿಕ್ಕನ ೧ ೧೦ll

ಜರ್ನೇಜಸಿ ಬಿಲ್ಲು ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಪೋಸ್ಟ್ ಬಿಲ್ಲು. ಇಲ್ಲ.

ಕಲ್ಕತ್ತಾ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ಲು ೫೦ ದಿನಗಳವಾಯಿದೆ ಸೇಕಡಾ ೬ ವಟ್ಟಿ
ಮುಂಬೈ ಮೇಲೆ ,, ೫೦ ,, ೬ ವಟ್ಟಿ

ಗವರನ್ಮೆಂಟ್ ಪತ್ರಗಳು.

೫ll ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ೧೮೫೯ನೇ ಇಸವಿ ಪತ್ರಕ್ಕೆ ೧೦ll ಪೈಕ್ಕು ಬ
೫ರ ಬಡ್ಡಿ ೨ll ೧೮೫೬—೫೭ನೇ ಇಸವಿ ಪತ್ರಕ್ಕೆ ೬ll ಪೈಕ್ಕು ಬ
೪ರ ಬಡ್ಡಿ ೧ ಬಾಬತು ಕಂಪನಿ ಪತ್ರಗಳಿಗೆ ೦೦ll ವಟ್ಟಿ
ಮದರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ೫೭ ರೂ. ಸೇಕಡಾ ೫೮೮ ಪ್ರಕಾರ ಹೆಸರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಪೈಕ್ಕು

ಬಂಗಾರ ಖರೀದಿ.

ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಸರ್ವಿಗೆ ರೂಪಾಯಿ ೧೦ ೧೦ ೦
ಆಸ್ಟ್ರೇಲಿಯ ಚಿನ್ನ ,, ೧೦ ೮ ಬಾಕಿಗೆ
೧೦ ೯ರ ಪ್ರಕಾರ

MYSORE DISTRICT.

ಮಂಡ್ಯೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಿಲ್ಲೇದಾರಿ ಮಹಮ್ಮದ ಹನೀವ್ ಯೆಂಬಾತ ಕೆಲವು ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ದುರ್ನಡತೆಯುಳ್ಳವನೆಂದು ತಿಳಿದು ಸರ್ಕಾರ್ ಕೆಲಸದಿಂದ ನಿಖಾಲಸ್ ಮಾಡಲಾಯಿತು.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಕೋರ್ಟು ನಾಜರ್ ಕೆಲಸವನ್ನು ಮೈಸೂರು ತಾಲೂಕು ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ರೆವಿನ್ಯೂ ಗುಮಾಸ್ತೆ ರಾಮಪ್ರಸಾದಿಗೆ ಮೊಕರ್ರಾಡಿ ಯಿರುತ್ತೆ.

ಕಾರೀಖು ೧೬ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಮೈಸೂರು.

(Signed) H. De LOUSADA, *Dy. Supt.*

NOTICE.

B. TEROOVENGADUM PILLAY, & Co.,

AUCTIONEERS.

Have been instructed by Ghousbee to sell by Public Auction on Monday the 30th September 1867 one Tiled House situated at the old poor house road, At 4. o'Clock P. M.

Do. Do. Do. Do.

One house situated in the cavalry Metiah Cawder Saib street on Thursday the 3rd October 1867 at 4 o'Clock P. M. at the request of Cunniamma.

Do. Do. Do. Do.

One Terraced shop and one Tiled house situated in the general Bazaar commercial street side of the choultry on Friday the 4th October 1867 at 4. P. M. at the request of Mahomed Gowce & Co.

BANGALOR 26*th Sept.* 1867. B. TEROOVENGADUM PILLAY & Co. *Auctioneers.*

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 28TH SEPTEMBER 1867.

672 237

MISCELLANEOUS PAPERS.

REPORT ON THE CULTIVATION OF THE MULBERRY, AND THE REARING OF THE SILK WORM IN THE MYSORE.

KINGHERRY, *4th May* 1867.

To—The Secretary to the Commissioner for the Government of the Territory of H. H. the Maha Rajah of Mysore.

SIR,

In compliance with your request, I have much pleasure in forwarding the accompanying report of the cultivation of the mulberry tree and of the rearing of silk worms in the Mysore country, as well as a short description of the extension of silk trade in this country during the year 1866—67.

During the past twelve months I have endeavoured to carry out my original plans for the improvement of the cultivation of the mulberry tree and of the quality of the silk; but owing to the continual drought the season has proved unfavourable, and I have not every where met with success I had expected, yet taking into consideration the progressing state of both trees and silk worms that have been successfully acclimatized up to this time, I have no hesitation in stating that should the coming season prove more satisfactory, all my anticipations may yet be realized.

IMPROVEMENT IN THE CULTIVATION OF THE MULBERRY.

When, on my arrival in this country, I first examined the mulberry trees, I found they had much degenerated and retained but little of their original properties. This in my opinion was owing to their cultivation not being properly understood or their value appreciated. I have endeavoured to substitute for the trees grown worthless and effete a better growth obtained by cuttings and from seed which I have received from various countries. These trees which are now flourishing contain better nourishment for the silk worms, and their saccharine matter must necessarily improve the condition of these delicate insects. All the native merchants, especially the cultivators, who have had transactions with me, and who have seen my method of treating the tree now possess cultivated tracts nearly equal to mine, and it is not uncommon to see whole gardens planted with "*Moris Sinensis*" and "*Perotetre*" which much excel the species cultivated formerly both as regards the trees and leaf obtained from them. Should the planting not have extended as much as anticipated, it must not be ascribed to unpopularity but to proper causes, namely, the great want of rain and general bad season. I have myself seen gardens in splendid condition at Closepett, Muddoor and Mulwully, and many high cast Hindoos who were prejudiced against this innovation have now given up the sugar cane to plant the better paying mulberry.

In conclusion, I beg to state that I shall be happy to furnish any applicant with cuttings of the best sorts of trees. From the report of the Superintendents you will perceive that more land is in cultivation at present than there was this time last year.

BOMBYX.

During the past year the Government endeavoured to distribute throughout the country a better variety of silk worm, and has commissioned me to furnish two varieties of Japanese breeds; the one acclimatized at my establishment at Kingherry and the other exported directly from Japan. The first, having been distributed during September and October, which, owing to the lateness of the season, were very wet months, failed in some places. Of the second, a large quantity was circulated some of which did not succeed, as the journey from Japan had proved injurious, but the remainder—

has proved sufficient to provide cocoons enough to encourage the ryots in cultivating this most productive silk worm. Should the Government think fit to continue the introduction of this Japanese species, I am sure that in two years they will be acclimatized in this country a species of worms healthy and most remunerative. I am sorry to have to state that the "*Atrophy*," common in Italy, has made its appearance here, and causes great ravages amongst the worms in different districts. It is therefore highly necessary for the welfare of this branch of industry, that a new breed be introduced, and I have no doubt that this primative Japanese race will cause in a great measure a cessation of this virulent disease. To give weight to this statement I have to refer you to my letter of 4th July of 1866, in which I have explained my theory respecting the improvement of the silk trade and the breeding of silk worms; and I have no doubt that if this method be persevered in, we shall be able to arrest the progress of a disease which has already made its appearance in this country, and which has caused such ravages in Europe.

SILK TRADE.

The establishment of a silk factory at Kingherry has already brought forth good effects. The natives of Closepett, Muddoor and Mulwally now strive to produce silk equal to ours in quality and they succeed in part. I am happy to say that the first class silk that I have bought this year for exportation to Europe was better ruled off, and fetched a higher price than formerly, thus increasing the importance of the trade in this country, and much raising the price I have paid to the producers. The refuse silk (Chussum) not taken into consideration before, has now risen to an important place in the silk market. The attention of the natives was directed to the fact of my buying and exporting large quantities, and on my explaining the use to which it could be put, they at once commenced to manufacture therefrom a quality of silk very useful for making over cloths and different articles of native dress. Notwithstanding the bad season we have experienced together with the money crisis and the cotton failure, the silk market has remained firm with a tendency to rise; and from the news lately received from Europe I have no doubt this state of things will continue.

The abolition of the local tax on silk has been well received by all the silk producers, and there is no doubt that this wise measure will prove a great boon to the Mysore country.

KINGHERRY FACTORY.

Besides the varieties of the mulberry tree introduced here last year, I have now, growing on the estate, two other kinds of mulberry, which will flourish as standard trees in dry land. They are named "*Moris Alba*" and "*Moris Nigra*." These have been grown by me out of imported seed ar will yield four crops of leaf each year; they do not require the great expense of irrigation, which at the l st does not cause the tree to bear more than five crop

I quite coincide with S nior Motti when he says that the introduction of sta: ard trees will prove highly beneficial to India, nay, I beg to add especially to Mysore, where not only the people feel already a great interest in the cultivation of the mulberry, but the country is in every way ad: ted to its growth. Our new steam Filature which s now completed for 50 basins will be augmented o 80 within the year. This delay has been caused b the loss of the first machinery sent from Europe. The orphan girls I employ here have shown much intelli ence and have acquired a thorough knowledge of their ork during the past year; they can reel off silk as well a European women.

Our cultivation has ext: ded to double to what it was last year, and all the l test improvements have been introduced in our bree ing establishment.

In conclusion, I beg to th nk the Mysore Government for the support it has so cordially afforded me in my enterprise, at the same ti e assuring it that when the water course leading fro the river in the Kingherry tank is completed, the success of my establishment and that of the many cu ivators depending on it will at once be assured.

I have &c.,
(Signed) A. De VECHJ.

ಚಿಲ್ಲರೆ ವಿಷಯ

ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಪಾತೂತ್ ಗಿಡ ಪೈರಿಡುವದು ರೇಷ್ಮೇ ಹುಳವನ್ನು ಬೆಳೆಸುವದು ಯಿವುಗಳ ವಿಷಯವಾದ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಶಾರೀಖು ೫ನೇ ಮೇ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಕೆಂಗೇರಿ.

ಮೈಸೂರು ಭೊಕೆಗಳ ಕೀಮೆಯ ರಾಜ್ಯಭಾರದ ಕಮ್ಮಿಷನರ ವರ ಸೆಕರೆಟ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ.

ತಾವು ಕೊರಿದ ಪ್ರಕಾರ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಪಾತೂತ್ ಗಿಡ ಪೈರಿಡತಕ್ಕ ವಿಷಯವನ್ನು ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸುವ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತ ರಿಪೋರ್ಟನ್ನು ೧೮೬೬–೬೭ನೇ ಯಿಸವಿಯಲ್ಲಿ ಈ ಕೀಮೆಯೊಳಗೆ ರೇಷ್ಮೇ ವ್ಯಾಪಾರ ಯೆಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ನಡೆದಿರುತ್ತೋ ಅದರ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ತಿಳಿಸುತ್ತೇನೆ.

ಈಳಿದ ಹನ್ನೆರಡು ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಪಾತ ತು ಗಿಡಗಳನ್ನು ರೇಷ್ಮೆಯ ಗುಣವನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವ ಬ್ಯೆ ಮೊದಲು ಕಲ್ಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ವಿಧಾನಗಳನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನಾನು ಪ್ರಯತ್ನ ಪಟ್ಟೆನು, ಆದರೆ ಬಹಳ ದಿವಸ ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದೇ ಹೋದ್ದರಿಂದ ಹವಾ ವಿರುದ್ಧವಾಯಿತು, ನಾನು ನಿರೀಕ್ಷಿಸಿ ಯಿದ್ದ ವಿಷಯಗಳು ಸರ್ವಾಂಶದಿಂದಲೂ ಕೈ ಕೂಡಲಿಲ್ಲವು ಆದಾಗ್ಯೂ ಎಂದುವರಿಗೆ ಈ ಕೀಮೆಯ ಅಹವಾಲಿಗೆ ಚನ್ನಾಗಿ ಬಾಳಿಕೆಯೊದಂ ತ ಸದರೀ ಗಿಡಗಳು ಮತ್ತು ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳ ಯಿವುಗಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಕರವಾದ ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು

ಆಲೋಚಿಸಿದರೆ ಈಸಲ ಮಳೆ ಮುಂತಾದ್ದು ಅನುಕೂಲವಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ನಾನು ನಿರೀಕ್ಷಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಫಲಕರವಾಗ ಬಹುದೆಂಬದ ಕ್ಕೇನೂ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲವು.

ಷಾತೂತ್ ಪೈರಿಡತಕ್ಕದ್ದರ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ.

ನಾನು ಮೊದಲು ಈ ಶೀಮೆಗೆ ಬಂದಾಗ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಮೊದಲು ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಮಾಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಅವುಗಳ ಜಾತಿ ಬಹಳ ಕೆಟ್ಟು, ಅದರ ಮೂಲಗುಣ ಹೋಗಿರುವಂತೆ ತಿಳಿದೆನು; ಈ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಪೈರಿಡತಕ್ಕ ಕ್ರಮ ಚನ್ನಾಗಿ ತಿಳಿಯದ್ದರಿಂದಲೂ, ಅದರ ಪ್ರಯೋಜನ ವಿಂತಾದ್ದೆಂದು ತಿಳಿಯದ್ದರಿಂದಲೂ ಹೀಗಾಯಿತೆಂದು ಯೆಣಿಸುತ್ತೇನೆ, ಅಪ್ರಯೋಜಕರವಾಗಿಯೂ, ಬೇಳಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವ ಗಿಡಗಳಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ರೆಂಬೆಗಳಿಂದಲೂ ಕೆಲವು ದೇಶಗಳಿಂದ ನನಗೆ ಬಂದ ಬೀಜಗಳಿಂದಲೂ, ಯಿನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿ ಪೈರು ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಪಟ್ಟೆನು, ಈಗ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವಂಥಾ ಈ ಗಿಡಗಳಿಂದ ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳಗಳಿಗೆ ಯಿನ್ನೂ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಮೇವು ವುಂಟಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಮಹಾ ನಾಜೂಕಾದ ಈ ಹುಳುಗಳ ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಈ ಯೆಲೆಗಳ ಮಧುರ ರಸವು ಕಾರಣವಾಗುವದು. ನೇಟಿವ್ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ನನ್ನ ಸರಿಗಡ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡಿಸಿ ನಾನು ಗಿಡಗಳನ್ನು ಬೆಳಿಸಿಸುವ ರೀತಿಯನ್ನು ನೋಡಿಯಿರುವಂಥಾ ಬೆಸಾಯಗಾರ್ರೆಲ್ಲ ನಾನು ಸಾಗುವಳಿ ಮಾಡಿರುವದಕ್ಕೆ ಸಮಾನಾಗಿ ಸಾಗುವಳೀ ಜಮೀನ್ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ನೇಟಿವ್ ತೋಟಗಾರ್ರು ಕೆಲವು ಬಗೆ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಹಾಕಿದ್ದಾರೆ ಯಿದು ಆಕಾರದಿಂದಲೂ ಯೆಲೆಗಳಿಂದಲೂ ಪೂರ್ವದಲ್ಲಿ ಪೈರಿಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದ ಗಿಡಗಳಿಗಿಂತ ಬಹಳ ಮೇಲಾಗಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಯಿದು ನಿರೀಕ್ಷಿಸಿದಷ್ಟು ಪ್ರಬಲಿಸದೇ ಯಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಜನಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಕರೆ ಯಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುವದೇ ಯಿದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವೆಂದು ಹೇಳಕೂಡದು ಪರಂತು ಮಳೆಯಿಲ್ಲದೇ ಹೋದ್ದು ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಹವಾ ಕೆಟ್ಟದ್ದು ಕಾರಣವಾಯಿತೆಂದು ಹೇಳಬೇಕು. ಕೂಲೀನ್‌ಪೇಟೆ, ಮದ್ದೂರ್, ಮಳವಳ್ಳಿ, ಈ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿನ ತೋಟಗಳು ಬಹಳ ವಳ್ಳೀಸಿ ತಿಯಲ್ಲಿರತಕ್ಕದ್ದನ್ನು ನೋಡಿದೆನು, ಈ ನೂತನವಾದ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಹಾಕುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿರುದ್ಧ ತಾತ್ಪರ್ಯ ವುಂಟಾಗಿದ್ದ ವುತ್ತಮ ಜಾತಿಯ ಹಿಂದುಗಳು ಈಗ ಗನ್ನಾ ಸಾಗುವಳೀಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ವಳ್ಳೀ ಲಾಭಕರವಾದ ಷಾತೂತ್ ಸಾಗುವಳೀಯನ್ನು ಹಿಡಿದರು. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ನಾನು ತಿಳಿಸುವದೇನೆಂದರೆ, ಜೀಕಾದವರಿಗೆ ವಳ್ಳೀ ತರದ ಗಿಡಗಳ ರೆಂಬೆಗಳನ್ನು ಕೊಡುವೆನು. ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಬರದ ರಿಪೋರ್ಟಿನ ದೆಸೆಯಿಂದ ಕಳೆದ ಯಿಸವಿ ಯಿದೇ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಸಾಗುವಳೀ ಆಗಿದ್ದದ್ದಕ್ಕಿಂತ ಈಸಲ ಬಹಳ ಭೂಮಿ ಷಾತೂತ್ ಸಾಗುವಳೀ ಆಗಿರುವಂತೆ ತಮಗೆ ತಿಳಿಯ ಬಹುದು.

ಬ್ಯಾಂಬಿಕ್ಸ.

ಕಳೆದ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಇಲ್ಲಿರುವದಕ್ಕಿಂತ ವಳ್ಳೀ ಜಾತಿ ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳಗಳನ್ನು ಈ ಶೀಮೆಯಲ್ಲೆಲ್ಲಾ ವ್ಯಾಪಕ ಪಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಪ್ರಯತ್ನ ಪಟ್ಟು ಜಪಾನ್ ದೇಶದ ಯೆರಡು ಜಾತಿ ಹುಳಗಳನ್ನು ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವಂತೆ ನನಗೆ ನಿಯಮಿಸಿದರು. ಈ ಯಿರಡರ ಪೈಕಿ ವೊಂದು ಜಾತಿ ಕೆಂಗೇರಿಯಲ್ಲಿ ನನ್ನ ಕಾರ್ ಖಾನೆಯೊಳಗೆ ಬೆಳೆಸಿದ್ದು ಮತ್ತೊಂದು ಜಾತಿ ಪರಭಾರೇ ಜಪಾನ್ ಶೀಮೆಯಿಂದಲೇ ಬಂದದ್ದು ಈ ಪೈಕಿ ವೊದಲನೇ ತರಹ ಹುಳ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಮಾಹೇಯಲ್ಲಿ ಆಯಾ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಆದರೆ, ಆಯಾಂ ಮಿಾರೀ ಆ ಯೆರಡು ತಿಂಗಳು ಬಹಳ ಮಳೆಗಾಲವಾದ್ದರಿಂದ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಹುಳ ಚನ್ನಾಗಿ ಬೆಳೆಯಲಿಲ್ಲಾ ಯೆರಡನೆ ಜಾತಿಯ ಹುಳಗಳು ಬಹಳವಾಗಿ ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಆ ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರಲಿಲ್ಲಾ ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಜಪಾನ್ ದೇಶದಿಂದ ಯಿಲ್ಲಿಗೆ ಬರುವಲ್ಲಿ ಕೆಟ್ಟು ಹೋಯಿತು ಉಳಿದ್ದೆಲ್ಲಾ ಚನ್ನಾಗಿ ಗೂಡುಕಟ್ಟಿ ಕೈತರು ಬಹಳ ವೃದ್ಧಿಕರವಾದ ಈ ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸುವದಕ್ಕೆ ವುತ್ಸಾಹ ವುಂಟಾಯಿತು. ಈ ಜಪಾನ್ ದೇಶದ ಹುಳಗಳು ಈ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಬಲ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಯೆಣಿಸುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಯರಡು ಸಂವತ್ಸರದೊಳಗಾಗಿ ಅವುಗಳು ಈ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಬಳಿಕೆಯಾಗಿ ಬಹಳ ಲಾಭಕರವಾಗುವದು. ಇಟಲೀ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿರುವಂಥಾ ವೊಂದು ಬಗೆ ಲಟ್ಯಾವೊಲಿ ಯೆಂಬ ರೋಗ ಯಿಲ್ಲಿಯೂ ವುಂಟಾಗಿ ಅನೇಕ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಹುಳಗಳನ್ನು ಬಹಳ ಹಲಾಕು ಮಾಡುತ್ತದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಈ ವ್ಯಾಪಾರ ಕ್ಷೇಮವಾಗಿ ನಡಿಯತ್ತ ಬಗ್ಯೆ ಆವಶ್ಯಕವಾಗಿರುವದೇನಂದರೆ, ವೊಂದು ಹೊಸ ಜಾತಿ ಹುಳವನ್ನು ತರಿಸಿ ಈ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಬೆಳಸಬೇಕಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಜಪಾನ್ ಶೀಮೆಯ ಈ ಮೂಲ ಜಾತಿ ಹುಳಗಳು ಸದರೀ ಪ್ರಬಲವಾದ ರೋಗವನ್ನು ಬಹಳವಾಗಿ ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಬಿಡುವದು ಈ ಸಂಗತಿಗೆ ದಾಖಲೆಯಾಗಿ ಈ ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೩ನೇ ತಾರೀಖಿನ ನನ್ನ ಕಾಗದವನ್ನು ಪರಾಂಬರಿಸಬೇಕು. ಸದರೀ ಕಾಗದ್ದಲ್ಲಿ ರೇಷ್ಮೆ ವ್ಯಾಪಾರವನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು, ಮತ್ತು ರೇಷ್ಮೆ ಹುಳಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸುವದು, ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ನನ್ನ ತಾತ್ಪರ್ಯವನ್ನು ವಿವರಿಸಿ ಯಿರುತ್ತೇನೆ. ಸದರೀ ಕ್ರಮಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸಿದರೆ ಯಿದುವರಿಗೆ ಈ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ವುಂಟಾಗಿಯೂ ಮತ್ತು ಯೂರೋಪ್ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಹಾಗೆ ನಷ್ಟವನ್ನು ವುಂಟು ಮಾಡಿಯೂ ಯಿರುವ ಸದರೀ ರೋಗದ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ನಾವು ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಬಿಡಬಹುದು.

ರೇಷ್ಮೆ ವ್ಯಾಪಾರ.

ಕೆಂಗೇರಿಯಲ್ಲಿ ರೇಷ್ಮೆ ಕಾರಖಾನೆಯನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಇದು ವರಿಗೂ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನ ವುಂಟಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಕುಲೀನ್‌ಪೇಟೆ, ಮದ್ದೂರು, ಮಳವಳ್ಳಿ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ ಜನಗಳು ನಮ್ಮ ರೇಷ್ಮೆ ಗುಣಕ್ಕೆ ಸಮಾನವಾದ ರೇಷ್ಮೆಯನ್ನು ವುಂಟು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತರದೊದು ಮಾಡುವದಲ್ಲದೆ ಅವರ ಪ್ರಯತ್ನ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಸಫಲವೂ ಆಗಿ ಇರುತ್ತದೆ. ಯೂರೋಪ್ ಸೀಮೆಗೆ ಕಳುಹಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಈ ಸಂವತ್ಸರ ನಾನು ಖರೀದಿ ಮಾಡಿದ ಅವ್ವಲ್ ತರದ ರೇಷ್ಮೆ ಚನ್ನಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೂ ಪೂರ್ವಕ್ಕಿಂತ ಜಾಸ್ತಿ ಖರೀದಿ ಬಂದು ಇದ್ದರಿಂದಾ ಈ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿ ರೇಷ್ಮೆ

240

ವ್ಯಾಪಾರ ಬಹಳ ಮುಖ್ಯವಾಗುವದಕ್ಕೂ ಖರೀದಿ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗುವದಕ್ಕೂ ಪೈರುದಾರ್ರಿಗೆ ಹೆಚ್ಚು ಖರೀದಿ ಕೊಡುವದಕ್ಕೂ ಕಾರಣವಾಯಿತು. ಪೂರ್ವದಲ್ಲಿ ಖಜರಾ ರೇಷ್ಮೆಯನ್ನು ಲಕ್ಷ್ಯ ಮಾಡದೇ ಇದ್ದರಷ್ಟೆ ಅದು ಈಗ ಮುಖ್ಯವಾದ ಸರಕಾಗಿರುತ್ತದೆ. ನಾನು ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ರೇಷ್ಮೆಯನ್ನು ಕೊಂಡು ವಿಲಾಯಿತಿಗೆ ಸಾಗಿಸ ತಕ್ಕ ಸಂಗತಿ ನೋಟಿವಿುಗೆ ತಿಳಿದು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರಿಗೆ ನಿಗೆ ಬಿದ್ದಿಥೆ. ಅವರಿಗೆ ಇದರ ಪುಪಯೋಗವನ್ನು ತಿಳಿಸುವಲ್ಲಿ ಅದರಿಂದ ತಮ್ಮ ಬಟ್ಟೆಗಳನ್ನು ಇತರ ಪದಾರ್ಥಗಳನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕೆಲವು ರೇಷ್ಮೆಯನ್ನು ವಿಂಗಡಿಸಿದರು. ಹವಾ ಅನುಕೂಲವಿಲ್ಲದೆ ಷಣಾ ಕಾಸುಗಳಿಗೆ ತೊಂದರೆ ಸಂಭವಿಸಿ ಅರಳಿ ಇಲ್ಲದೆ ಹೋದಾಗ್ಯು ರೇಷ್ಮೆ ಸರಕು ಮಾತ್ರ ಪೊಂಜೇ ರೀತಿಯಾಗಿ ದಾರಣೆ ಹೆಚ್ಚುತ್ತಾ ಇತ್ತು. ಈಚಿಗೆ ವಿಲಾಯಿತಿಯಿಂದ ಬಂದ ಸಮಾಚಾರದಲ್ಲಿ ಇನ್ನು ಹೀಗೆಯೇ ಇರುವದೆಂಬದಕ್ಕೆ ಯೇನೂ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲಾ. ರೇಷ್ಮೆಗೆ ಈ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಮೊಕರರಾಗಿದ್ದ ಶೀರ್ವೆ ಮೋಖೂಫಾದ್ದರಲ್ಲಿ ರೇಷ್ಮೆ ಪೈರುದಾರ್ರಿಗೆಲ್ಲಾ ಬಹಳ ಅನುಕೂಲವಾದ್ದಲ್ಲದೆ ವಿವೇಕವಾದ ಈ ಯೇರ್ಪಾಡು ಮೈಸೂರು ಸೀಮೆಗೆ ಬಹಳ ಪುಪಕಾರವಾಗಿರುವದು.

ಕೆಂಗೇರಿ ರೇಷ್ಮೆ ಕಾರಖಾನೆ.

ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಪೊಳಗೆ ಈ ಬಿಳಿ ಹಾಕಿದಂಥಾ ತರಹಾ ತರಹಾ ಷಾತೂತ್ ಗಿಡಗಳು ಶಿವಾಯಿ ನನ್ನ ತೋಟದಲ್ಲಿ ಜೀರೆ ಯರಡು ಬಗೆ ಷಾತೂತ್ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಯಿಸುತ್ತಾ ಇಥೇನೆ. ಮುಷ್ಕಿಜ ರ್ಮಾನಲ್ಲಿ ಬೆಳದು ಪೊಳ್ಳಿ ಪೊಂದು ನವೊನೆಯಾಗಿರುವದು ಈ ಶೀಮೆಗೆ ತರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಬೀಜಗಳು ಹಾಕಿ ಈ ಗಿಡಗಳು ಬೆಳ್ಳಸಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುತ್ತವೆ. ಈ ಗಿಡಗಳು ವರುಷಕ್ಕೆ ನಾಲು ಸಲಾ ಯಲೆಗಳು ಬಿಡುವವು ಇವುಗಳಿಗೆ ಬಹಳ ಲಾಗವಡು ಮುಟ್ಟಿಸಿ ನೀರು ಬಿಡಬೇಕಾದ ಜರೂರಿಲ್ಲ ಹಾಗೆ ನೀರು ಬಿಡುವದ್ದರಿಂದ ಸಲಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಯಲೆಗಳು ಬಿಡುವದಿಲ್ಲ. ೀನಿಯರ್ ಪೊಟ್ಟೆಯಂಬವರು ಹೇಳಿದ ಅಂಕವನ್ನು ನಾನು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ಸಂಮತಿಸುತ್ತೇನೆ ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಕಾಯಂವಾದ ಗಿಡವನ್ನು ತಂದು ಹಾಕುವದ್ದರಿಂದ ಇಂಡಿಯ ದೇಶಕ್ಕೆ ತತ್ಕಾಪಿ ಈ ಮೈಸೂರು ಸೀಮೆಗೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾಗಿರುವದು ಈ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಪೂರ್ವವೇ ಷಾತೂತ್ ಗಿಡವನ್ನು ಪೈರಿ ತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಅಕ್ಕರೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿರುವದಲ್ಲದೆ ಈ ಸೀಮೆ ಸರ್ವಾಂಶದಿಂದಲೂ ಸದರಿ ಪೈರಿಗೆ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿದೆ. ಈಗ ಪೂರೈಸಿದಂಥಾ ನಮ್ಮ ಹೊಗೆ ಯಂತ್ರದ ಕಾರಖಾನೆ ೫೦ ತಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ ಈ ಸಂವತ್ಸರದೊಳಗಾಗಿ ೧೦೦ ತಟ್ಟಿಗೆ ಹೆಚ್ಚುವದು. ವಿಲಾಯಿತಿಯಿಂದಾ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಮೊದಲನೆ ಯಂತ್ರವು ನಷ್ಟವಾದ್ದರಿಂದಲೂ ಸಾವಕಾಶ ವುಂಟಾಯಿತು ತಾಯಿ ತಂದೆ ಇಲ್ಲದ ಹುಡಗೀರು ಕಳದ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಬುದ್ಧಿವಂತರಾಗಿ ಕೆಲಸವನ್ನು ಚಕ್ಕಾಗಿ ತಿಳಿದಿರುತ್ತಾರೆ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಹೆಂಗಸರಂತೆ ರೇಷ್ಮೆ ತೋರುತ್ತಾರೆ ನಾವು ಸಾಗುವಳಿ ಮಾಡಿರುವದು ಜೋದ ಸಂವತ್ಸರಕ್ಕಿಂತಾ ದುಗಣಿಯಾಗಿದೆ. ಈಚಿಗೆ ವುಂಟಾದ ಬದಲಾವಣೆಗಳೆಲ್ಲಾ ನಮ್ಮ ಕಾರಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಕಲ್ಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುತ್ತದೆ. ಮೈಸೂರು ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ನನ್ನ ಭಾರ್ಯೆಕ್ಕೆ ಮನಃ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕುಮ್ಮಕ್ಕು ಮಾಡಿದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರಿಗೆ ನಾನು ಬಹಳ ಕೃತಜ್ಞನಾಗಿದ್ದೇನೆ. ಮತ್ತು ಹೊಳೆಯಿಂದ ಕೆಂಗೇರಿ ಕೆರೆಗೆ ಅಗಿಯುವ ಕಾಲ್ವೆ ಕೆಲಸ ಮುಗಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ಇದೇ ನನ್ನ ತೋಟಗಳಿಗೂ ಇತರ ಪೈರುದಾರ್ರ ತೋಟಗಾರ್ರ ತೋಟಗಳಿಗೂ ಮುಖ್ಯಾಧಾರವಾಗಿರುವದರಿಂದ ನಮ್ಮಗಳ ಪ್ರಯತ್ನ ಸಫಲವಾಗುವ್ದು ಸಂಗತಿ ನಿಶ್ಚಯ ಪಡುವದು.

(Signed) A. De VECHJ.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE 1867.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 28TH SEPTEMBER 1867.

241

681

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Criml. App. No. 248.	1 Munja. Yengata.		1st Oct. 1867.
Criml. App. No. 249.	Mungala Yengata.		Do.
Petn. 1049.	Chickapapannah.		Do.
Petn. No. 1050.	Herriannappah.		Do.
Petn. No. 1051.	Madiah.		Do.
Petn. No. 1052.	Kopparum Parvatama.		Do.
A. S. A. No. 67 of 1867.	Nursimma Bhuttah.	Vencataramaniah.	3rd Oct. 1867.
Mis. A. No. 23 of 1867	1 Vencatanaranapah. 2 Ramannah. 3 Krishnapah.	1 Vencata Geryah. 2 Vencannah. 3 Krishnapah.	Do.
S. A. No. 58 of 1867.	Huryhur Soobanacharri.	Sowcar Achappanaik.	5th Do.
A. S. A. No. 65.	Gooroosidiah.	Nunji.	Do.
Criml. A.	Tayummah for Moonesawmy.		Do.
A. S. A. No. 50 of 1867.	Nunjagowda.	Nunjah.	10th Do.
Criml. A. No. 181.	Ragappah. Pootoorungapah.		Do.
A. S. A. No. 69 of 1867.	Samasastry.	Iyennah Bhuttah.	Do.
S. A. No. 49 of 1867.	Oosman Saib.	Ismal Khan.	12th Do.
Mis. A. No. 24.	Lalla Meah.	Halim Bhe.	Do.

42

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಪ್ರೊಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ಇನವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಕ್ರಿ. ಅ. ೭೪೪.	ಒನೇ ಕೈವಿ ಮಂಜ ಒನೇ ವೆಂಕಟ್ಟಾ		ಒನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಕ್ರಿ. ಅ. ೭೪೯.	೪ನೇ ಕ್ಲೈರಿ ಮಂಗಲ ವೆಂಕಟ್ಟಾ. ಪಿಟಿಷನ್.		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೯.	ಚಿಕ್ಕ ಪಾವಂಣನ ಅರ್ಜಿ.		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೧.	ಹಿರಿಯಂಣಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೧.	ಮಾದೈಯ್ಯಾ.		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೭.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತೆಮ್ಮ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೭.	ನರಶಿಂಹ್ಮಭಟ್ಟ್ಪ.	ವೆಂಕಟರವ.ಾಯ್ಯಾ.	೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಪ್ರೊಟೆ ನಂ. ೭೩.	ವೆಂಕಟನಾರಣಪ್ಪಾ, ರಾಮಣ್ಣಾ, ಕೃಷ್ಣಪ್ಪಾ.	ವೆಂಕಟಗಿರೈಯ್ಯಾ, ವೆಂಕಂಣಾ, ಕೃಷ್ಣಪ್ಪಾ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೮	ಹರಿಹರ ಸುಬ್ಬಣ್ಣಾ ಜವರಿ.	ಸಾಹುಕಾರ ಜಪ್ಪನಾಯ್ಕ.	೫ನೇ ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೫.	ಗುರುಬಿಪ್ಪೈಯ್ಯಾ.	ನಂಜಿ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ.	ಕೈ. ಮುನಿಸಾಮಿ, ತಾಯಿ ತಾಯಮ್ಮ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೦.	ನಂಜೇಗವುಡಾ.	ನಂಜಾ.	೧೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೧.	ಕೈ. ರಾಗಪ್ಪ, ಪ್ರಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೯.	ಶಾಮಶಾಸ್ತ್ರಿ	ಐಯ್ಯಂಭಟ್ಟ್	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೯.	ಪುಸರ್ಲ ಸಾಬಿ.	ಇಸಮೂಲ್ಖಾ.	೧೨ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಪ್ರೊಟೆ. ನಂ. ೭೩.	ಲಾಲಾಮಿಯ್ಯಾ.	ಹಲೀಂಬಿ.	ಡಿಟೋ

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್

VOL. III. Published by Authority. No. 24

BANGALORE, SATURDAY 14TH SEPTEMBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE		499
EXTRACTS FROM GENERAL REGISTER OF OFFICIALS DISMISSED AND DEBARRED FROM GOVERNMENT EMPLOYMENT IN MYSORE AND COORG		502
RULES FOR THE DESTRUCTION OF OLD JUDICIAL RECORDS...		509
REGISTRAR GENERAL'S CIRCULAR. REMARKS ON REGISTERING DOCUMENTS, &c.		510
PRICE CURRENT AND MARKET REPORT		511
IMPROVEMENT OF BREED OF HORSES...	"SUPPLEMENT."	
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ...	2nd "	

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 142

GENERAL.

5th September 1867.

In compliance with the requisition of the Deputy Assistant Commissary General at Bangalore, it is hereby notified that the Government Commissariat Department is prepared to purchase cattle of the Mysore Amrut Mahal Breed, adapted to draught purposes, and standing not less than 48 inches in height.

No. 143.

GENERAL.

11th September 1867.

An examination Committee will be assembled during the month of October next, on a date to be hereafter notified, for the purpose of examining junior officers in the Mysore Commission in the Canarese language, and in the tests prescribed by the Higher and Lower Standards.

No. 144.

GENERAL.

11th September 1867.

With reference to Notification No. 118, published in the Mysore Gazette No. 19, dated 10th August 1867, Govindoo rao, Amildar of Chickamoogloor, is granted an extension of sick leave till the 30th September 1867.

No. 145.

JUDICIAL.

10th September 1867.

Under Section 23 of the Code of Criminal Procedure the undermentioned individuals are vested with the powers of a Subordinate Magistrate of the 2nd Class:—

Nunjapah, Peishcar of Chenroyapatam.
Shamanah, Peishcar of Boodihal.
Ghoolam Dustaghir, Peishcar of Dodderi.

No. 146.

MEDICAL.

7th September 1867.

The following transfers are sanctioned:—

2nd Dresser Appasawmy from the Deputy Superintendent's Establishment, Cudoor District, to the Cantonment Civil Hospital, Bangalore.

2nd Dresser Ponnoosawmy from the Cantonment Civil Hospital, Bangalore, to the Deputy Superintendent's Establishment, Cudoor District.

No. 147.

REVENUE—PUBLIC WORKS.

10th September 1867.

Tholasinga Pillay, is appointed as surveyer in the Cudoor District, and will join on the expiry of his present leave.

No. 148. PUBLIC WORKS.

3rd September 1867.

The grant to Serjeant J. S. Robinson, Supervisor, 2nd grade in the Mysore Public Works Department, of two months' leave of absence on medical certificate, has been confirmed by the Government of India.

No. 149.

PUBLIC WORKS.

12th September 1867.

The following extract from the London Gazette, published in the Gazette of India, dated 24th August 1867, is republished for information :—

"*London Gazette of 25th June* 1867, *page* 3541."

"The undermentioned officers, employed in the "Public Works Department, India, to be placed on the "seconded list, from the dates of their respective "appointments in such Department, but they will not "be succeeded in the corps, viz :—"

* * * *

"Lieutenant George Henry Law Pole."

"Lieutenant Charles Bowen."

* * * *

No. 150.

PUBLIC WORKS.

12th September 1867.

The following extract from the Gazette of India, dated 24th August 1867, is republished for information :—

"*No.* 224. *The 20th August* 1867. Mr. W. A. "Long has been appointed to the Public Works "Department as an Accountant of the 4th Grade, and "posted to Mysore."

No. 151. GENERAL.

12th September 1867.

The following extracts from the Gazette of India, dated 31st August 1867, are republished for information:—

No. 4008.—Major R. Renton returned from leave to Europe, and resumed charge of the Town Magistrate's Office at Mysore on the 1st instant.

No. 4010.—The services of Capt. G. Briggs, late Officiating Town Magistrate of Mysore, have been replaced at the disposal of the Government of Fort St. George, consequent on the return to duty of Major R. Renton.

No. 152. REVENUE—STAMPS.

12th September 1867.

An omission having occurred in the Canarese translation of the Amended Stamp Act, No. 26 of 1867, published as a Supplement to the Mysore Gazette, No. 17, dated the 27th July 1867, the attention of Government officers and the public is directed to the following amended version in Canarese of Section 7 of the Act :—

"ಅಕ್ಕಮು ಕೈದಿನ ಯಾ ಅಗ್ಕನು ತಪ್ಪಿಯ ತಕ್ಕೀರಿಗೋಸ್ಕರ ವಾದರೂ, ಅಥವಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸಿಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ಕೀರಿನಲ್ಲಿ ಟ್ಟಿರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್ ಪಟ್ಟಿಯ ಮೂರನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿ ಸೋಣಾಗಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಪೋಲಿಸ್ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ವಾರಂಟು ಯಿಲ್ಲದೆ ದಸ್ತಗೀರ್ಮಾಡಬಹುದಾದ ತಕ್ಕೀರಲ್ಲದೇ ಯಿರುವ ಯಿತರ ಯಾವ ತಕ್ಕೀರಿಗೋಸ್ಕರವಾದರೂ ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡುವ ಮತ್ತು ಈ ಆಕ್ಟಿನ ೬ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಎಂಬ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಪ್ರಕಾರ ಛಾಪಾ ಕಾಗದಲ್ಲಿ ಮುಂದಾಗಿಯೇ ಯಾವನು ಅರ್ಜಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲವೋ ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನ ಮೊದಲನೇಯ ಪೊಂದೇ ದರ್ಯಾಪ್ತಿಯನ್ನು ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸಿಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಬರಹವಾಗಿ ಕೊಡೋಣಾಗುವಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ದರ್ಯಾಪ್ತಿಯನ್ನು ಛಾಪೀ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರಿಯತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಕೋರ್ಟಿನವರು ಯೋಚಿಸಿದ್ದಿದ್ದರೆ ಅದನ್ನು ಪೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಛಾಪಾ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಬರಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ಇದನ್ನು ಫಿರ್ಯಾದುದಾರನು ಪೊದಗಿಸಿಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು."

FINANCIAL.

No 153.

12th September 1867.

The following Resolution of the Government of India, No. 3,500, dated 16th August 1867, is published for information :—

From Financial Commissioner of Punjab, No. 264 *dated 27th May.*

"With reference to No. 1661 of 18th October "1861, submits for orders the question, whether "public officers are prohibited from keeping their "salary in hands of Government Treasurers."

Reply of Punjab Government No. 48.

"So long as no interest is given or taken, there "is no objection to public officers having portions of "their salary in the Treasurer's hands until re-"quired."

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್.

"Copy forwarded to the Commissioner of Mysore for information and for communication to all Executive Officers of every class, with the remark that the Governor General in Council has adopted, in the Financial Department, the view taken by the Punjab Government."

685

"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಕಮೆಯ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿದೆ.

ನಂ. ೧೫೦

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೆ.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರುವ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸೇರಿ ಜನರಲ್ಲವರ ಕೋರಿಕೇ ಮೇರೆಗೆ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಭಂಡಿ ವಗೈರೇಗಳಿಗೆ ಕಟ್ಟುತಕ್ತ ಬಗ್ಯೆ ತಯರಾಗಿರುವ ೪೪ ಅಂಗುಲ ಗಳಿಗೆ ಕಡಮೆ ಇಲ್ಲದ ಯತ್ತರವುಳ್ಳ ಮೈಸೂರು ಅವ್ಯೂತ ಮಹಲ್ ಯತ್ತುಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಗೆ ಕೆಗದುಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸರಿಯಾಟ್ ಇಲಾಖೆಯವರು ಶಿದ್ಧರಾಗಿ ಇದ್ದಾರೆ.

ನಂ. ೧೪೯. ಜನರಲ್.

ಂಂನೇ ಶೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ಂಂನೇ ಮರಕುಮಿನ ೧೯ನೇ ನಂಬರ್ ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ೧೦೪ನೇ ನಂಬರ್ ಇಸ್ತಿಹಾರನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ಮಾಮಲೇದಾರ ಗೋವಿಂದರಾಯರಿಗೆ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಶೆಪ್ಟಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ರಿಗೂ ಕಾಯಲೆ ರಜಾ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ನಂ. ೧೪೫. ಜುಡೀಷಲ್.

ಂಂನೇ ಶಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ೨೩ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಜನಗಳಿಗೆ ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಅಧಿಕಾರವು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ಚನ್ನರಾಮಪಟ್ಟಣ ಪೇಷ್ಕಾರ್ ನಂಜಪ್ಪ.
ಬೂದಿಹಾಳ್ ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಶಾಮಂಣ.
ದೊಡ್ಡೇರಿ ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಗುಲಾಂ ದಸ್ತಗೀರ್.

ನಂ. ೧೪೭ ರೆವಿನ್ಯೂ ಪಬ್ಲಿಕ್ ವರ್ಕಸ್.

ಂಂನೇ ಶಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ತುಳಸಿಂಗಿಪಳ್ಳಿಯು ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು, ಸರ್ವೆಯರಾಗಿ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೆಯಾಗಿ ಆತನಿಗೆ ಈಗ ಆಗಿರುವ ರಜಾ ಅಬ್ಸೈರಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಸದರಿ ಕೆಲಸದ ಮೇಲೆ ಹಾಜರಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

"By Order,"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

Bangalore Lunatic Asylum.

NOTICE.

The Bangalore Native Lunatic Asylum, having been recently enlarged, now affords accommodation for an additional number of pauper lunatics.

Deputy Superintendents and Magistrates previously to sending cases to the Asylum, are requested to make application to the undersigned.

Bonâ fide paupers only will be received for treatment at the expense of Government; others will be admitted on their friends defraying the cost of their keep, which must be paid in advance.

(Signed) H. R. OSWALD, M. D.,
Surgeon to the Mysore Commission.

NOTICE.

With reference to the foregoing Notice, private individuals requiring admission for their relations or friends, into the Lunatic asylum, must bring an order for admission from the Deputy Superintendent of the District, if unable to pay for their support.

SURGEON'S OFFICE, (Sd.) H. R. OSWALD, M. D.,
Mysore Commission, 6th Sept. 1867 — *Surgeon to the Mysore Commission.*

ಬೆಂಗಳೂರು ಹುಚ್ಚರ ಖಾನೆ.

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ನೇಟಿವ್ ಹುಚ್ಚರ ಖಾನೆಯೂ ಈಚಿಗೆ ದೊಡ್ಡದಾಗಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದರಿಂದ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿ ದರಿದ್ರರಾದ ಹುಚ್ಚರನ್ನು ಶೇರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕಾಗುವ ಹಾಗೆ ಆಗಿದೆ.

ಜನಗಳನ್ನು ಈ ಖಾನೆಗೆ ಕಳುಹಿಸುವದಕ್ಕೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಯೇ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟರು ಮತ್ತು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರು, ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವಂಥಾವರಿಗೆ ಕೇಳಿಕೊಳ್ಳ ಬೇಕು.

ನಿಕ ಯವಾಗಿ ದರಿದ್ರರಾಗಿರುವಂಥಾವರೇ ಸರಕಾರದ ಖರ್ಚಿನಿಂದ ಕೋಗದುರಸ್ತೀ ಬಗ್ಯೆ ದಾಖಲ್ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವರು; ಇತರ ಜನಗಳು ಯಿರುವ ಬಗ್ಯೆ ಅವರ ಸ್ನೇಹಿತರು ಮುಂಚಿತವಾಗಿ ಖರ್ಚು ಕೊಟ್ಟ ತರುವಾಯ ದಾಖಲ್ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) H. R. OSWALD, M. D,
Surgeon to the Mysore Commission.

ನೋಟಿಸ್.

ಮೇಲಣ ನೋಟಿಸನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಹುಚ್ಚರ ಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಬಂಧುಗಳನ್ನು ಅಥವಾ ಸ್ನೇಹಿತರನ್ನು ದಾಖಲ್ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂದು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಕುಪ್ ಖಾಪ್ ಜನಗಳು, ಅಂಥಾ ತಮ್ಮ ಬಂಧುಗಳ ಸ್ನೇಹಿತರ ಸಂರಕ್ಷಣೆ ಬಗ್ಯೆ ಖರ್ಚು ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಅಸಮರ್ಥರಾಗಿದ್ದರೆ ಅವರನ್ನು ಕೇರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡರವರಿಂದ ಹುಕುಮನ್ನು ತೆಗದುಕೊಂಡು ಬರಬೇಕು.

(Signed) H. R. OSWALD, M. D,
Surgeon to the Mysore Commission.

tracts from the General Register of Officials of, and above the rank of Shikdar, and of those persons in Divisional Department of the Mysore and Coorg Territories.

on.	DEPARTMENT.	Names of persons.	RANK.	Amount of Pay. Rs.	A.	P.	Date of Dismissal.
	Late Bangalore Division	Kapiniah	Naib Aumil	40	0	0	26th February 1862 ...
	Late Bangalore Division. Bangalore Talook ...	Kistna Row	Peishkar	20	0	0	16th May 1862 ...
	Late Bangalore Division. Magady Talook ...	Nunjundiah	Shanbogue of the Cantonment Sayer Chowky	7	0	0	8th May 1862 ...
	Late Bangalore Division. Goribednore Talook ...	Soobiah	Shaikdar of Goodamoor hully...	5	0	0	31st May 1862 ...
	Late Chitaldroog Division. Revenue	Rama Row	Shaikdar of Thondabanoor ...	6	0	0	11th June 1862 ...
	Late Bangalore Cantonment Principal Sudder Moonsiff's Court, Judicial	Khadur Pacha	Shaikdar of Hebboor in the Coongul Talook	19	0	0	9th May 1862 ...
	Bangalore Police office. ...	P. R. S. Seetaramiah	Writer	25	0	0	9th June 1862 ...
	Revenue	Kristnappah	Head Mootsuddy	20	0	0	7th May 1862 ...
	Do.	Soobiah	Amildar	175	0	0	8th May 1863
	Military Department.	Kristna Row	Paishkar	40	0	0	
	Barr Store Establishment ...	Chenna Bussappah	Goomashta	10	0	0	30th September 1863...
	Colar English Department ...	V. Droogachella Moodeliar ..	4th Clerk	30	0	0	7th December 1863 ...
	Colar Talook Establishment ...	Dhond Row	Amildar...	175	0	0	December 1863 ...
	Do.	Mohommed Hussein	Killadar...	35	0	0	9th December 1863 ...
	Colar Deputy Supt.'s Office Judicial Department	Bheem Row	Acting Nazir	30	0	0	16th March 1864 ...
	Public Works Department ...	Daniel Phillips	Storekeeper	70	0	0	22nd January 1864 ...
	Revenue	Ram Row	Shaikdar, Muddavady Hobly of Colar Talook	10	0	0	28th July 1864 ...
	Public Works Department ...	Annajee Row	Mootsuddy	15	0	0	Unknown ...
	Revenue	Soobbiah	Shaikdar of Honganoor Hobly in the Chennapatam Talook.	10	0	0	30th January 1866 ...
	Judicial	Srinivasa Row	Judicial Goomashta	15	0	0	22nd February 1866 ...
	Revenue	Kristna Row	Paishkar of the Nellamungalum Talook	50	0	0	28th May 1866 ...
	Revenue	Vurdandra Row	Goomashta	8	0	0	8th November 1862 ...
	Do.	Venkutaramaniah	Shaikdar	5	0	0	10th November 1862 ...
	Moozroy	Venkuttuppah..	Parputtygar of the Lingambody Chattrum	3	9	0	9th January 1863 ...
	Mysore Public Works Dept....	W. A. Gage	Sub-Overseer, 1st Class, 2nd grade...	50	0	0	3rd December 1862 ...
	Do. Do... ...	Gunner M. Higgins of the Madras Artillery	Assistant Overseer	70	0	0	29th April 1863 ...
	Revenue	Soobarayah	Sayer Cuttay Maneger of Hallagoor	5	0	0	31st January 1864 ...
	Do.	Samannah	Monegar of the Nagamungalum Cuttay	5	0	0	9th January 1864 ...
	Military Sowar Establishment 4th Regiment	Kristna Row	Sur-Paishkar	35	0	0	18th January 1864 ...
	Revenue	Ragavender Row	Sayer Cuttay Monegar... ...	5	0	0	16th September 1864 ...

Offices of, and above the rank of Peons, who have been dismissed and are disqualified from holding employment in a from 1st May 1862 to 31st March 1867.

GROUNDS OF DISMISSAL.	REMARKS.
Bribery, appropriation of Government Sandalwood, &c.	682
Preferring false charge against the Amildar.	
For having attempted to extort 10 Rs. as bribe for himself and the 2nd Monegar, from one Cundasawmy Moodeliar.	
Preferring false complaint against the Paishkar, &c., as having practised irregularity in a murder case committed at Goondigarry.	
For receiving sums of money from certain ryots, promising to deduct the same in the amount of Kundayem, renting out certain lands at low rate in the name of his son, and embezzling a quantity of paddy, and cutting certain trees without authority.	
For having retained with him for a period of 11 months, the amount collected for Amrut Mahal Cavuls.	
For fraudulent collusive conduct, and corruption.	
For negligently keeping his accounts of expenditure, and for attempting to concoct a proper statement by cutting off a portion of one, and pasting it on to another, to make the account pass muster.	
For neglect of duty in failing to supervise Talook accounts which led to a misappropriation of Government money.	
For stealing 10 rounds of Ammunition in the Barr Magazine.	Sentenced to 3 years' rigorous imprisonm
Receiving gratification other than legal remuneration in respect of an official act.	
Abetment of Do. Do.	Offering a bribe to the Judicial Sherishta
Receiving gratification other than legal remuneration in respect of an official act.	
Criminal breach of trust, section 408 of the Penal Code, of which he was acquitted in the Criminal side by the Sessions Court.	
Daniel Phillips has been convicted of breach of trust on six different counts, and sentenced by the Cantonment Magistrate in the aggregate to three years' rigorous imprisonment without irons and to pay Government Rs. 313—6—5 or in default, one year's extra imprisonment.	
Criminal breach of trust.	
Having when a public servant and being in such capacity entrusted with Government money, committed criminal breach of trust by converting to his own use the sum of Rs. 183—3—3, of which offence he was convicted under section 409 of the Indian Penal Code.	Sentenced to 8 months' rigorous impris ment.
For having appropriated to his own use the sum of Rs. 120—5—11, being the amount of Kundayem collected by him from the Cayem Goottadar of Davapatna.	
For fraudulently altering a document produced in a Civil Case.	
For culpable neglect of duty in attempting to hush up a murder case in the Nellamunglum Talook.	
Having concealed certain lands from entry in the accounts.	
Having embezzled Sirkar money.	
Having overcharged Rs. 7—8—10 in the accounts.	
Gross neglect of duty in the measurement of work, by which Government was defrauded.	
For falsifying accounts to cover a deficiency.	
Defrauding the Government by issuing a false Rahadary with the intention of appropriating the amount so collected to his own use, was proved guilty by subordinate Court and fined.	
For fraudulent omission of an entry of Rs. 7—6—10 in the Chita, being amount excised on certain articles.	
The Court finds him guilty of having received a bribe of Rs. 70—0—0 and sentences him to pay, Rs. 200, in default of which to suffer one year's rigorous imprisonment.	
For having, whilst Monegar of the Anachowcoor Cuttay, and being in such capacity entrusted with 34 Rs. a portion of the duty collected on certain articles of merchandize, committed criminal breach of trust by dishonestly converting the said 34 Rs. to his own use, of which offence he was convicted by a subordinate Court, under section 409 of the Indian Penal Code.	

Continued.

DEPARTMENT.	Names of persons.	RANK.	Amount of Pay.	Date of Dismissal.
Revenue	Soobiah..	Sayer Cuttay Monegar... .	6 0 0	29th September 1864 ...
Judicial	Rajaram	Writer in the Mysore Jail .	12 0 0	24th September 1864 ...
Revenue	Mohee-oodeen Saib	Kempanakuttay Moozarafa (the Mysore Talook... ..	6 0 0	7th November 1864 ...
Forest Department	Ragoonath Rao	Forest Overseer in the Hassa District	20 0 0	28th April 1866 ...
Revenue	Jamoola Booden	Shaikdar of Vurcode Hobly i the Mysore Ashtagram Taloo	10 0 0	28th September 1865 ...
Revenue	Srinivas Iyengar	Amildar of the Hassan Talook	200 0 0	5th February 1866 ...
Revenue	Nunjoondiah	A Candidate for employmer Late Coffee Mootsuddy ia the Munjerabad Talook . .	0 0 0	26th March 1866 ...
Revenue	Mookoonda Rao	Shaikdar	20 0 0	January 1867 ...
Revenue	Sreenvas Rao	Late Shaikdar of Herioor Ma gany, Shemoga Talook, wh was thrown out of employ ment in the late revison ..	5 0 0	18th January 1864 ...
Do.	Kassee Rao	Sayer Monegar, Beroor Cutt Cudoor Talook	12 0 0	5th September 1863...
Mysore Public Works Dept. ...	Venkatasiah	Mootsuddy	10 0 0	7th October 1864 ...
Revenue	Pootoo Rao	Goomashta, Sorub Talook ...	15 0 0	7th January 1865 ...
Revenue	Venkatasawmy Naidoo ..	Sudder Distillery Mootsuddy...	20 0 0	7th February 1865 ...
Mysore Public Works Dept. ...	Kristnapah	1st Class Maistry	35 0 0	26th December 1865 ...
Revenue	Casava Rao	Revenue Moonshee of the Sagur Talook	15 0 0	27th October 1866 ...
Do.	Venkutaramaina	Revenue Goomashta of the Sa- gur Talook	15 0 0	27th October 1866 ...
Judicial	Kristnapah	Paishcar	40 0 0	4th December 1866 ...
Public Works Department ...	Kristnappah	Mootsuddy	0 0 0	5th September 1863 ...
Do.	Kasaviah	Do.	0 0 0	" ...
Judicial	Narayana	Mootsuddy of the Duryaft Cutcherry	20 0 0	2nd November 1864 ...
Revenue	Santa Veeriah..	Shroff of the Mercara Talook...	8 0 0	24th July 1865 ...
Revenue	Vencatapah	Sherishtadar of the Mercara Talook	2 0 0	30th August 1865 ...
General	M. Madapah	Registration Clerk	0 0 0	20th September 1866...
Revenue	W. Daviah	Soobadar of the Paddynalknad Talook	5 0 0	12th December 1866 ...
Public Works Department ...	Nursuppa	Maistry...	5 0 0	11th March 1867 ...
Do. Do. ...	Nursinga Rao...	Mootsuddy	0 0 0	Do.

MYSORE COMMISSIONER'S OFFICE,

GROUNDS OF DISMISSAL.	REMARKS.
For having extorted one Rupee from a witness named Chennanunjah by putting him in fear of injury, of which offence he was convicted by a subordinate Court, under section 384 of the Indian Penal Code.	689
For having committed criminal breach of trust by misappropriating Government property, of which offence he was convicted by a subordinate Court, and sentenced to 6 months' rigorous imprisonment.	
For defrauding the Government of duty collected on certain articles.	
For submitting false returns of forest surveys, he never having visited the forests in question and drawing travelling allowance under false pretences.	
For having been in collusion with the Shanbogue in appropriating to his own use a sum of money collected by him on account of a Government demand.	
For having lent his influence in hushing up a case of murder and screening the guilt of his connection a Shanbogue.	
For having while employed as a Mutsuddy in a Government office, inserted his name in a Coffee Puttah with a view to fraudulently establishing a claim to the possession of a certain coffee garden.	
Misappropriation of Sayer Revenue.	Sentenced to two months' imprisonment.
For having prepared an incorrect and false account of a sale of property in an Adawlut case, while holding the appointment of Shaikdar.	Sentenced to 2 months' imprisonment and a fine of Rupees 30.
For having attempted to cheat Government by means of concealing certain entries regarding the Moorihalut duty.	
For breach of trust.	Venkatasiah has been convicted for having framed and submitted an incorrect Nominal Roll and Batta bill for 1st Company, Nugur Labor Corps, and sentenced by the Magistrate of the Cudoor District to suffer 2 years' rigorous imprisonment and to pay to Govt. a fine of Rs. 200 or in default to undergo a further term of imprisonment for six months.
Effacing writing from a Government stamp paper. Sentenced under section 261 of the Indian Penal Code.	Convicted by the Supt.'s Court and sentenced to 1 year's rigorous imprisonment.
Criminal breach of trust sentenced under section 409 of the Indian Penal Code.	
Embezzlement and Criminal breach of trust.	Sentenced to one year's rigorous imprisonment and to pay a fine of Rs. 100, for criminal breach of trust under section 409 of the Indian Penal Code.
For breaking open a receptacle, under section 461 of the Indian Penal Code.	
For receiving stolen property, knowing it to be such; under section 411 of the Indian Penal Code.	
Embezzlement and Criminal breach of trust.	Sentenced to two years' rigorous imprisonment, under section 409 of the Indian Penal Code.
For stealing a table, the property of Government.	
For being concerned in the preparation of false accounts.	
For having procured a bond for Rs. 500 to be executed in his favor by one Aksalay Rungacharry, in consideration of expenses to be incurred and assistance to be rendered to the said Rungacharry in the prosecution of his suit in the Court in which he (Narayana) was employed.	
For embezzlement of Public money entrusted to him in his capacity as shroff of the Mercara Talook.	
For having aided and abetted the shroff of the Mercara Talook in the embezzlement of Public money of which that individual has been convicted.	
For gross fraud in having attempted, by false pretences, to obtain possession of a forest containing Timber trees to a large amount, which forest he had sold a year ago to a Gentleman.	
For having while he was soubadar of the Yeddaynalknad Talook, received from one Seeniah the sum of Rs. 50, as a bribe in the disposal of the said Seeniah's claim to certain property.	
Committed forgery, for the purpose of cheating, by falsely entering names in the Day Book of Anaval Bridge, in the Somwarpett Sub-Division.	Convicted and sentenced to 15 months' rigorous imprisonment.
Do. Do. Do.	Absconded and is not to be found.

"By Order"
T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

C

JUDICIAL.

In the Court of the Judicial Commissioner of Mysore.
Bangalore, Thursday, the 5th day of September 1867.

Before J. R. KINDERSLEY, Esq., *Offg. Judl. Comr.*

Special Appeal No. 57 of 1867, against the decision of the Superintendent of Nundidroog, in appeal suit No. 35 of 1867.

MR. H. BLACK, *late Agent Bangalore Bank, Limited.* } *Deft. Special Appellant.*

Versus.

BANGALORE BANK, *Limited.* *Plffs. Special Respondents.*

JUDGMENT.

This was a suit to recover with interest the sum of Rs. 2,000, being the value of ten shares in the Bangalore Bank allotted to the Rev. Mr. Chevalier, and for which it is alleged that a certificate was signed by the defendant, the agent of the Bank, and submitted to three of the directors for signature negligently, and without due care and attention, by which the Bank suffered damage to the amount claimed.

2. The first point for determination in this appeal is, whether it was necessary for the plaintiffs to join as defendants the three directors who signed the certificate for the ten shares, and Mr. Chevalier, to whom the certificate was granted. As the plaintiffs do not charge the three directors, who signed the certificate, with negligence, and as those directors are already parties to the suit, so that any contributory negligence on their part might be taken into account in the judgment, I see no necessity for their being made defendants. Nor do I find that there has been any contributory negligence on the part of those directors, since they had a right to rely on the authentication of the certificate by the signatures of the agent and accountant of the Bank, which the certificate bore. If the directors were to attend to the details of the business themselves, the signatures of the agent and accountant would not have been required.

3. If the directors believed, as they appear to have believed, that the Rev. Mr. Chevalier had delivered to their accountant valuable securities in payment for the shares, I cannot see what ground they had to sue him to compel him to pay the money over again.

4. It is objected by the special appellant that the payment of the securities by the Rev. J. A. Chevalier to Theobald was not proved, but the payment was a question of fact, upon which the decision of the Superintendent was final. If there were no evidence of the fact, the finding of the Superintendent would be illegal, and a special appeal would lie. But a special appeal does not lie on the ground that the lower court is mistaken in its appreciation of the evidence.

5. The decision in the criminal case is no evidence in this suit. The parties were not the same in the two cases, that prosecution having been conducted against Theobald on behalf of the State. A matter may be proved in one case and not in another.

6. Then it is urged that the special appellant received no consideration for the certificate of ten shares which he signed. But that is immaterial in a suit against a remunerated agent for negligence in his duty. The injury to the Bank is the same although it brought no advantage to the agent.

7. The remaining portions of the appeal appear to be directed to show that, having regard to the system pursued in the Bangalore Bank, the defendant was not guilty of negligence in signing and submitting to the directors for their signature the certificate in question.

8. It is said that it was not the duty of the defendant to examine the accounts before signing the certificate, and that it was not usual in that Bank to require the cash-keeper to sign the slip. It has been further argued that the defendant had a right to rely upon the signature of the accountant who had been appointed by the plaintiffs themselves.

9. In judging of the conduct of the defendant, regard must be had to the duties of his position, and to the degree of care and skill which he might reasonably be expected to bring to the discharge of those duties. It has been very justly pointed out in Smith's Note to Coggs *vs.* Bernard that what would be gross negligence in some kinds of agents, would not be so in others. And the Manager of a Bank is always expected to have great readiness and skill in examining the papers which pass through his hands.

10. It would hardly be correct to say that the agent of the Bangalore Bank is in the same position as the local agent of the Madras Bank or as the Secretary or Treasurer of the Bank at Madras; and perhaps the practice of the Madras Bank cannot be strictly applied to the much smaller establishment of the Bangalore Bank. But the comparative smallness of the Bangalore Bank probably enabled the agent, as the more recent organization of the Bank required him, to exercise a closer supervision over the establishment than would be possible in a larger concern.

11. I do not pretend that it was the duty of the agent to examine the accounts before signing any paper of importance. Mr. Black denies that he had been warned against the accountant. Theobald was a man selected by the directors, and placed by them in a position of so great responsibility that a share certificate would have been incomplete without his signature. So far then as the court is informed, the defendant was justified in placing a certain confidence in him in the absence of any circumstance calculated to put him on his guard.

12. But this would not justify the agent in signing,

and passing as correct, a document so important as to require the signature of three directors, without reading it. I cannot concur in the view expressed by the defendant in his deposition, when he said that his signature to the certificate was required by the directors, as it was the form. The directors doubtless regarded the signature of the agent as something more than an empty form. They relied upon it of course as a security for the matter having undergone the scrutiny of the agent, and for its being to the best of his judgment correct.

13. Now the agent could not have exercised due care in submitting this important document with his signature to the three directors, if he had not read it. If he had read it, he would have discovered that, while ten shares were entered in one place, only five were enumerated in another. This discovery would probably have led him to enquire how many shares had been paid for, and the enquiry would in all probability have frustrated the fraud which was afterwards completed. It thus appears that had the defendant read the certificate with that degree of care and prudence which a prudent man would use in the conduct of his own affairs, the loss would probably have been avoided. In other words the loss occurred through the negligence of the defendant in the discharge of his duty as the plaintiffs' agent.

14. The last objection taken by the special appellant is that the accounts of the Bank having been audited and settled, they cannot now be re-opened after the defendant has settled with the plaintiffs and left them. But it seems that an account settled under a mistake of fact, and especially where the plaintiffs have been the victims of a fraud, may be re-opened on discovery of the mistake. See Taylor on Evidence § 786, *Reyner vs. Hall*; 4. Taunton 725, *Allfrey vs. Allfrey*; 17 L. Journ. Ch. 30.

15. With regard to interest, I concur in the reasons given in the 11th para of the Superintendent's judgment for denying it. It does not appear that interest was due either by agreement, or usage, or on any other ground. It is true that certain dividends were paid to the Rev. J. A. Chevalier, but it does not appear that more or less would have been paid if Theobald had paid the money for the shares into the Bank.

16. The claim for costs, however, stands on a different ground. It is clear to my mind that the directors had a right to complain of Mr. Black's negligence; and that the loss would have been avoided by the exercise of due care on his part. I think he was ill-advised to contest the claim; and all the expense of litigation has been occasioned by his having done so.

17. Therefore, in modification of the Superintendent's decree, it will be decreed that the defendant do pay to the plaintiffs the sum of Rs. 2,000 with all the costs in every stage of the suit.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಜುಡೀಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕೋರ್ಟು.

ಬೆಂಗಳೂರು, ತಾರೀಕ್ ೫ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಗುರುವಾರ

ಸರ್ ಎಂ. ಟಿ. ಇನೇ ಇಸವಿ.

ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾದ ಜೆ. ಆರ್. ಕಿಂಡರ್ಸ್ಲಿ ಯವರ ಮುಂದೆ.

ಸರ್ ಎಂ. ಟಿ. ಇನೇ ಇಸವಿ ೫ನೇ ನಂಬರ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ನಂದೀ ದುರ್ಗ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಮಾಡಿದ ಫೈಸಲ್ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ಎಂ. ಟಿ. ಇನೇ ಇಸವಿ ೫ನೇ ನಂಬರ್ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್.

ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕ್ (ಲಿಮಿಟೆಡ್) ಸಾಬಕು ಯೇಜಂಟರಾಗಿದ್ದ ಮೆಸ್ಸರ್ ಹೆಚ್ ಬ್ಲಾಕ್.	ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕ್ (ಲಿಮಿಟೆಡ್.)

ಫೈಸಲ್.

೧. ಇದು ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕಿನಲ್ಲಿ ರಿವಿರೆಂಡ್ ಮೆಸ್ಸರ್ ಷಿವಾಲಿಯಿರ್ ಯೆಂಬವರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟದ್ದ ಹತ್ತು ಹಿಸ್ಸೇಗಳ ಖರೀದೀ ಬಾಬತು ಬಡ್ಡೀ ನಿಕೀ ಬರತಕ್ಕ ೨೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ದಾವೆ ಈ ಬಗ್ಯೆ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಯೇಜಂಟಾದ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ವೊಂದು ಸೆರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿಗೆ ರುಜು ಹಾಕಿ ಮುದತು ಅಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದಲೂ ನಿಗೇ ಇಷ್ಟವಿಲ್ಲದೆಯೂ ದಸ್ತತ್ತಿನ ಬಗ್ಯೆ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳ ಪೈಕಿ ಮುವ್ವರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಹಾಗೂ ಅದರಿಂದ ಬ್ಯಾಂಕಿಗೆ ದಾವಾ ಮಾಡಿದ ಮೊಬಲಗು ನಷ್ಟ ಬಾತೆಂಬುದಾಗಿಯೂ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೨. ಈ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ನಿಶ್ಚಯಿಸತಕ್ಕ ಪ್ರಥಮಾಂಕವೇನಂದರೆ ಸದರೀ ಹತ್ತು ಹಿಸ್ಸೇಗಳ ಬಗ್ಯೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಸೆರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿಗೆ ದಸ್ತತ್ ಮಾಡಿದ ಮೂರು ಮಂದಿ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳನ್ನೂ ಸೆರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಮೆಸ್ಸರ್ ಷಿವಾಲಿಯರನ್ನೂ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಂತೆ ಸೇರುವದು ವಾದಿಗಳಿಗೆ ಜರೂರಾಗಿತ್ತೇ ಎಂಬದು ಸೆರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿಗೆ ದಸ್ತತ್ ಮಾಡಿದ ಮೂರು ಮಂದಿ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳ ಮೇಲೆ ವಾದಿಗಳು ಅಶ್ರದ್ಧೆಯ ದೋಷವನ್ನು ಹೊರಿಸುವದಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದಲೂ ಸದರೀ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ಇದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವವೇ ದಾವೆಯಲ್ಲಿ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಾಗಿರುವದರಿಂದಲೂ ಅವರುಗಳೇನಾದರೂ ಸಹಾಯಾರ್ಥವಾಗಿ ಅಶ್ರದ್ಧೆ ಮಾಡಿ ಇದ್ದರೆ ಅದನ್ನು ಫೈಸಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಆಲೋಚಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಅವರುಗಳು ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಾಗುವದಕ್ಕೇನೂ ಅವಶ್ಯಕತೆಕ್ಕೆ ತೋರುವದಿಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ಸೆರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನಲ್ಲಿದ್ದ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಯೇಜಂಟ್ ವ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಇವರುಗಳ ರುಜುಗಳ ಪೈಸೆಯಿಂದ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ನಿಜವಾದ್ದೆಂದು ನಂಬುತಕ್ಕ ಬಾಧ್ಯತೆ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಿಗಿದ್ದದ್ದರಿಂದ ಅವರುಗಳು ಸಹಾಯಕೊಟ್ಟವರ ಅಶ್ರದ್ಧೆ ಮಾಡಿದ್ದಾಗಿ ನನಗೆ ಕಾಣಬರುವದಿಲ್ಲವು. ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳೇನೇ ಬಾಲ್ತೀ ಕೆಲಸಗಳನ್ನೆಲ್ಲಾ ನ

252

ಡಿಸ ಹಕ್ಕದ್ದಾಗಿದ್ದರೆ ಯೇಜಂಟ್ ಮತ್ತು ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟ್ ಇವರುಗಳ ರುಜುಗಳು ಆವಶ್ಯಕವಿರಲಾರದು.

೬. ರೆವಿರೆಂಡ್ ಮಿಸ್ಟರ್ ಷಿವಾಲಿಯರು ತಮ್ಮ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟಿನ ವಕಡಲ್ಲಿ ಹಿಸ್ಸೇ ಮೊಬಲಗುಗಳ ಬಗ್ಯೆ ಆಧಾರಗಳನ್ನು ಪೊಪ್ಪಿಸದಂತೆ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ನಂಬಿ ಇದ್ದರೆ ಮೊಬಲಗ್ ಕೊಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಪುನಃ ಬಲಾತ್ಕರಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಅತನ ಮೇಲೆ ದಾವೇ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅವರಿಗೇನು ಆಧಾರವಿತ್ತೋ ನನಗೆ ತಿಳಿಯು ಬರುವದಿಲ್ಲವು.

೪. ರಿವಿರೆಂಡ್ ಜೆ. ಎ. ಷಿವಾಲಿಯರು ರೆಯೋಬಾಲ್ಡ್ ರವರಿಗೆ ಆಧಾರಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟಂತೆ ರುಜು ವಾಗಲಿಲ್ಲವೆಂತಲೂ ಆದರೆ ಪಾವತೀ ವಿಷಯ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ನಿಜಾಂತವಾಗಿ ಅದನ್ನು ಕುರಿತು ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರ ಫೈನಲೇ ಕಡೇದಾಗಿರುತ್ತೆಂತಲೂ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಯು ಆಕ್ಷೇಪಿಸಿ ಇರುತ್ತಾನೆ. ಸದರೀ ಅಂಶಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಿಲ್ಲದೇ ಇದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಫೈನಲ್ ನ್ಯಾಯ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತೆ ಅದರ ಮೇಲೆ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಆಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ಪರಂತು ಕೆಳ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ವಿಚಾರದಲ್ಲಿ ತಪ್ಪಿದರೆಂಬ ನಬಬಿನ ಮೇಲೆ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡಲಾರದು.

೫. ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿಯ ತೀರ್ಪು ಈ ದಾವೇಯಲ್ಲಿ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಲಾರದು ಯಿರಡು ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳೊಳಗೂ ಪಕ್ಷಿಗಾರ್ರು ಪೊಬ್ಬರೇ ಅಲ್ಲವು ಟಿಯೋ ಬಾಲ್ಡ್‌ಸ್ ಮೇಲೆ ಸರಕಾರದ ತರಫಿನಲ್ಲಿ ಫಿರ್ಯಾದ್ ನಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದರಿಂದ ಈ ಸಂಗತಿ ಪೊಂದು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ರುಜುವಾಗ ಬಹುದೇ ಹೊರತು ಮತ್ತೊಂದರಲ್ಲಿ ಕೂಡದು.

೬. ಇದರಿಂದ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಯು ತಾನು ರುಜು ಹಾಕಿದ ಹತ್ತು ಹಿಸ್ಸೇಗಳ ಬಾಬತು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನ ಮೊಬಲಗನ್ನು ತೆಗಬುಕೊಳ್ಳಲಿಲ್ಲವೆಂದು ತಿಳಿಸುತ್ತಾನೆ. ಆದರೆ ತನ್ನ ಮೆಹನತ್ತಿಗೆ ಪ್ರತಿ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ಹೊಂದುವ ಯೇಜಂಟಿನ ಮೇಲೆ ಅವನು ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ಅಸಡ್ಡೆ ನಡಿಸಿದ್ದಕ್ಕೊಕ್ಕರ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ದಾವೆಯಲ್ಲಿ ಇದೇನು ಮುಖ್ಯವಾದ್ದಲ್ಲವು. ಅದರಿಂದ ಯೇಜಂಟಿಗೇನೂ ಪ್ರಯೋಜನ ವುಂಟಾಗದೇ ಹೋದಾಗ್ಯೂ ಬ್ಯಾಂಕಿಗೆ ನಷ್ಟ ನವುವಾಗಿಯೇ ಇರುತ್ತೆ.

೭. ಅಪ್ಪೀಲ್ ಪೈಕಿ ಇತರಾಂಶದಿಂದ ವ್ಯಕ್ತವಾಗುವದೇನಂದರೆ ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕಿನಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಕ್ರಮವನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸದರೀ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿಗೆ ತನ್ನ ರುಜು ಹಾಕಿ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳ ರುಜು ಬಗ್ಯೆ ಕೊಟ್ಟ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಅವನ ಮೇಲೆ ಅಕ್ರದ್ಧೇ ಮಾಡಿದ ತಪ್ಪು ಬರುವದಿಲ್ಲವೆಂಬದು.

೮. ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿಗೆ ರುಜು ಆಗುವದಕ್ಕೆ ಮುಂದೆ ಲೆಕ್ಕವನ್ನು ಪೊಕ್ಕಾ ಬಿಲೇ ನೋಡುವದು ಪ್ರತಿವಾದಿಯ ಕೆಲಸವಲ್ಲವಂತೆ ಮತ್ತು ಆ ಬ್ಯಾಂಕಿನಲ್ಲಿ ಸ್ಲಿಪ್ಪಿಗೆ ಕ್ಯಾಷ್‌ಕೀಪರ್‌ಯಾನೇ ಖಜಾಂಚಿಯು ರುಜು ಮಾಡಿಸುವ ವಾಡಿಕೆ ಇಲ್ಲವಂತೆ ಮತ್ತು ವಾದಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದೇನಂದರೆ, ವಾದಿಗಳಿಂದಲೇ ಪೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟಿನ ರುಜುವನ್ನು ನಂಬುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಹಕ್ಕು ಯಿತ್ತೆಂಬದು.

೯. ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ನಡತೆಯನ್ನು ಆಲೋಚಿಸುವಲ್ಲಿ ಅವನ ದರ್ಜೆಗೆ ತಕ್ಕ ಕೆಲಸಗಳಿಗೂ, ಆ ಕೆಲಸಗಳನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಅತನು ನ್ಯಾಯವಾಗಿ ವಹಿಸತಕ್ಕ ಅಕ್ಕರೆಯನ್ನೂ ಕುಶಲತೆಯನ್ನೂ ಗಣಿಸಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ ಕಾರ್ನ್ಸ್ ಯೆಂಬವರು ವಾದಿಯಾಗಿಯೂ ಚಿರ್‌ನಾರ್ಡ್ ಯೆಂಬವರು ಪ್ರತಿವಾದಿಯಾಗಿಯೂ ಇದ್ದ ವೊಂದು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಸ್ಮಿತ್ಸ್ ಯೆಂಬವರು ನ್ಯಾಯವಾಗಿ ತಿಳಿಸಿ ಇರುವ ಅಭಿಪ್ರಾಯವೇನಂದನೆ. ಕೆಲವು ಬಗೆಯೇ ಜಂಟುಗಳು ಮಾಡಿದ್ದು ಷರಿಹೀತ್ ಅಶ್ರದ್ಧೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ ಇತರರು ಮಾಡಿದ್ದು ಹಾಗಿರುವದಿಲ್ಲ. ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಮ್ಯಾನೇಜರಾದವನು ತನ್ನ ದ್ವಾರಾ ಜಾರಿಯಾಗುವ ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳನ್ನು ಪೊಕ್ಕಾ ಬಿಲೇ ನೋಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ವಿಶೇಷ ತೀಕ್ಷ್ಣ ಬುದ್ಧಿಯನ್ನೂ ಕುಶಲತೆಯನ್ನೂ ಪಡೆದಿರ ಬೇಕಾಗುತ್ತೆ.

೧೦. ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಯೇಜಂಟು; ಇಲ್ಲಿ ಇರತಕ್ಕ ಮದರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಯೇಜಂಟಾಗಲಿ, ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಸೆಕರ್ಟೇರಿ ಅಥವಾ ಖಜಾಂಚಿಯಾಗಲಿ ಹ್ಯಾಗೋ ಅದೇ ಮೇರೆ ಯೆಂದು ಪೇಳ್ಳುವದು ಸರಿಯಲ್ಲವು ಮತ್ತು ಮದರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ವಾಡಿಕೆಯನ್ನು ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಸಣ್ಣ ಲವಾಜಮೆಗೆ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಖಂಡಿತವಾಗಿ ಉಪಯೋಗ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಆಗಲಾರದು. ಆದರೆ ಬೆಂಗಳೂರು ಬ್ಯಾಂಕು ಬಹಳ ಸಣ್ಣದಾಗಿರುವದರಿಂದ, ಈಚಿಗೆ ಬ್ಯಾಂಕಿನಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಯೇಪ್ರಾಡಿನ ಪ್ರಕಾರ ದೊಡ್ಡ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿ ಕಕ್ಯವಾದಷ್ಟಕ್ಕಿಂತ ಸದರಿ ಏಬ್ಬಂದಿಯ ಮೇಲೆ ಕೇವಲವಾಗಿ ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೆ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಯೇಜಂಟಿಗೆ ಸಾವಕಾಶ ವುಂಟಾಯಿತು.

೧೧. ಮುಖ್ಯವಾದ ಯಾವ ಕಾಗದಕ್ಕಾಗಲಿ ದಸ್ತಖತ್ತು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಮುಂದೆ ಲೆಕ್ಕಗಳನ್ನು ತನಖೀ ಮಾಡುವದು ಯೇಜಂಟನ ಕಾರ್ಯವಾಗಿತ್ತೆಂದು ನಾನು ಹೇಳುವದಿಲ್ಲವು. ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟಿನ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿರುವಂತೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡಲಿಲ್ಲವೆಂದು ಮೇಸ್ಟರ್ ಬ್ಲಾಕ್ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ. ರಿಯೋ ಬಾಲ್ಡ್‌ಸ್‌ನವರನ್ನು ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ಖಾಯಿಷ್ ಮಾತಿ ಬಹಳ ಜವಾಬ್ದಾರಿಯುಳ್ಳ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ಪೊಕರರ್ಮಾಡಿ ಇರುವದರಿಂದ ಅತನ ರುಜುವಿಲ್ಲದೆ ಹಿಸ್ಸೇಯು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಪೂರ್ತಿಯಾದ್ದಾಗಲಾರದು. ಆದ್ದರಿಂದ ಕೋರ್ಟಿನವರಿಗೆ ತಿಳಿಯು ಬಂದಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಆಲೋಚಿಸಿದರೆ ತಾನು ಯೆಚ್ಚರಿಕೆಯಾಗಿ ಇರಬೇಕಾದಂತಾ ಸಂಗತಿ ಯಾವದು ಇಲ್ಲದೆ ಇದ್ದ ಮೇಲೆ ಆತನಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ನಂಬಿಕೆಯಿಟ್ಟದ್ದು ನ್ಯಾಯವೇ ಸರಿ.

೧೨. ಆದರೆ ಮುಪ್ಪರು ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ಪೋದಮೆಯೇ ದಸ್ತಖತ್ತು ಮಾಡಬೇಕಾದಷ್ಟು ಮುಖ್ಯವಾದ ಪೊಂದು ದಸ್ತಾವೇಜು ಸರಿಯಾಗಿಧೆ ಯೆಂದು ರುಜು ಮಾತಿ ಜಾರೀ ಮಾಡುವದು ಯೇಜಂಟಿಗೆ ನ್ಯಾಯವಲ್ಲವು. ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ತನ್ನ ಕೈಫಿಯತ್ತಿನಲ್ಲಿ ತಿಳಿಸಿದ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನು ನಾನು ಪೊಪ್ಪುವದಿಲ್ಲವು. ಅವನು ಹೇಳಿದ್ದೇನಂದರೆ ಸರ್ಟಿಫಿಕೆಟ್ ಯೇನೋ ಪದ್ಧತಿಯಾಗಿದ್ದದ್ದರಿಂದ ಅದಕ್ಕೆ ತನ್ನ ದಸ್ತಖತ್ತು ಪೇಕೆಂದು ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ಹೇಳಿದರು.

ಯೇಜಂಟಿನ ದಸ್ತಖತ್ತನ್ನು ಬರೀ ವಾಡಿಕೆ ಯಂತ ಸ್ವಲ್ಪ ಅಧಿಕವಾದ್ದೆಂದು ನಿಜವಾಗಿ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ಯೆಣಿಸಿ ಇದ್ದರು. ಈ ಸಂಗತಿ ಯೇಜಂಟಿನ ತನಖೀಗೆ ವಿಷಯವಾದ್ದರಿಂದಲೂ, ಅದು ಸರಿಯಾದ್ದೆಂದು ಆತನಿಗೆ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ಆಲೋಚಿಸಿದ್ದರಿಂದಲೂ ಅದನ್ನು ವಸ್ತುತಃ ಆಧಾರಪೋಷಾಯಿಯಲ್ಲಿ ಅವರು ನಂಬಿದರು.

೧೫. ಇದನ್ನು ನೋದದೇ ಇದ್ದರೆ ಮುವ್ವರು ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಿಗೆ ತನ್ನ ದಸ್ತಖತ್ತು ನೀಡೀ ಈ ಮುಖ್ಯವಾದ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಪೊಷ್ಸುವ ವಿಷಯ ಯುಕ್ತವಾದ ಜಾಗರೂಕತೆಯನ್ನು ವಹಿಸಲಾರನು. ಆತನು ಅದನ್ನು ನೋದಿದ್ದರೆ ನೊಂದು ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಹತ್ತು ಹಿಸ್ಸೆಗಳು ದಾಖಲ್ಮಾಡಿದ್ದು ಮತ್ತೊಂದು ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಆಯಿದು ಹಿಸ್ಸೆಗಳು ಮಾತ್ರವೇ ಗಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಕಂಡುಕೊಂಡಿರುವನು ಇದರಿಂದ ಯೆಷ್ಟು ಹಿಸ್ಸೆಗಳಿಗೆ ಮೊಬಲಗು ಪಾವತಿ ಆಯಿತೆಂದು ವಿಚಾರಿಸುವಂತೆ ಆಗುವದು ಅವೇಕೆ ವಿಚಾರಿಸುವದರಿಂದ ತರುವಾಯ ಪೂರ್ತಿಯಾಗಿ ನಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನೋಸ ನಡಿಯುವದಕ್ಕೆ ಅವಕಾಶವಿಲ್ಲದೆ ಇರುವದು ಆದ್ದರಿಂದ ಜಾಗರೂಕನಾದ ನೊಬ್ಬ ಮನುಷ್ಯನು ತನ್ನ ಸ್ವಂತ ಕೆಲಸವನ್ನು ನಡಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಯೆಷ್ಟು ಅಕ್ಕರೆಯನ್ನೂ ಜಾಗರೂಕತೆಯನ್ನೂ ವಹಿಸುವನೋ ಅಷ್ಟು ಅಕ್ಕರೆ ಜಾಗರೂಕತೆಗಳೊಡನೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಸರಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ನೋದಿ ಇದ್ದರೆ ನಷ್ಟ ವುಂಟಾಗದೇ ಯಿರುವದು. ಅಂದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ವಾದಿಯ ಯೇಜಂಟನಾಗಿ ತನ್ನ ಕೆಲಸವನ್ನೂ ನೆರವೇರಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಅಶ್ರದ್ಧೆಯಿಂದ ನಷ್ಟ ಸಂಭವಿಸದೇ ಯಿರುವದು.

೧೪. ಸ್ಪೆಷಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಯು ಮಾಡಿದ ಕಡೇ ಅಕ್ಷೇಪಣೆ ಯೇನಂದರೆ, ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಲೆಕ್ಕಗಳು ತನಖೀ ಲಗ್ಗಿ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಾಗಿರುವದರಿಂದ ಪ್ರತಿವಾದಿ—ವಾದಿಗಳೊಡನೆ ಲೆಕ್ಕ ಪರಿಷ್ಕಾರ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಅವರನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಬಳಿಕ ಪುನಶ್ಚ ಲೆಕ್ಕ ನೋಡಲ್ಪಡಲಾರದು. ಆದರೆ ನಿಜಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ತಿಳಿಯದೆ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಲೆಕ್ಕ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ವಾದಿಗಳು ನೋಸಕ್ಕೆ ನೊಳಪಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ತಪ್ಪು ಕಂಡ ಮೇಲೆ ಆ ಲೆಕ್ಕವನ್ನು ಪುನಶ್ಚ ನೋಡಬಹುದು. ಟೀಲರ್ ಯೆಂಬವರ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿ ೭೯೬ನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ವಾದಿರೇನರ್ ಯೆಂಬವರು ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಾಲ್ ಯೆಂಬವರ ನೊಕದ್ದಮೆಯನ್ನು ಟೂರ್ಟ್ ಯೆಂಬವರ ಗ್ರಂಥದ ೪೧೫ನೇ ಸಂಪುಟದ ೬೭೫ನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ವಾದಿ ಆಲ್‌ಫ್ರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಆಲ್‌ಫ್ರೆ ಇವರುಗಳ ನೊಕದ್ದಮೆಯನ್ನೂ ಎಲ್. ಬೂರ್ ಯೆಂಬವರ ೧೩ನೇ ಸಂಪುಟದಲ್ಲಿ ೩೧೯ನೇ ಅಧ್ಯಾಯವನ್ನು ನೋಡತಕ್ಕದ್ದು.

೧೫. ಬಡ್ಡಿಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅದನ್ನು ನಿರಾಕರಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಫೈಸಲಿನ ೧೦ನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿದ ಕಾರಣಗಳಿಗೆ ನಾನು ಸಮ್ಮತಿಸುತ್ತೇನೆ ಕರಾರಿನಿಂದಲಾಗಲಿ, ವಾಡಿಕೆಯಿಂದಲಾಗಲಿ, ಮತ್ಯಾವ ಸಬಬಿನಿಂದಲಾಗಲಿ, ಬಡ್ಡಿ ಸಲ್ಲತಕ್ಕದ್ದಾಗಿ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲವು. ರೆವಿರೆಂಡ್ ಜೆ. ಎ. ಷಿವಾಲಿಯರಿಗೆ ಕೆಲವು ಸಫೆ ಸಂದದ್ದು ನಿಜವೆ, ಅದರೆ ತಿಯೋಬಾಲ್ಡ್‌ರು, ಹಿಸ್ಸೆಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಬ್ಯಾಂಕಿನಲ್ಲಿ ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತಿ ಮಾಡಿಯಿದ್ದರೆ ಯೆಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗಾದರೂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ನನಗೆ ತೋರುವದಿಲ್ಲವು.

೧೬. ಖರ್ಚಿನ ಬಗ್ಗೆ ತಂದ ದಾವೆಗೆ ಜೇರೆ ಸಬಬ್ ಯಿರುತ್ತೆ. ಮೇಸ್ಟರ್ ಬ್ಲಾಕ್ ಯೆಂಬವರ ಅಶ್ರದ್ಧೆಯನ್ನು ಕುರಿತು ಪುಕಾರೇ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಡೈರೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಿಗೆ ಹಕ್ಕು ವುಂಟೆಂತಲೂ, ಆತನು ತಕ್ಕಂತೆ ಜಾಗರೂಕನಾಗಿದ್ದರೆ ಇಂಥಾ ನಷ್ಟ ಬರಲಾರದೆಂತಲೂ ನನ್ನ ಮನಸ್ಸಿಗೆ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ಈ ದಾವೆಯನ್ನು ತಕರಾರ್ ಮಾಡುವಂತೆ ಆತನು ದುರ್ಖೋಧನೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಯೆಣಿಸುತ್ತೇನೆ. ಈತನ ತಕರಾರ್‌ನಿಂದಲೇ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಖರ್ಚೆಲ್ಲವೂ ಸಂಭವಿಸಿ ಇರುತ್ತೆ.

೧೭. ಆದ್ದರಿಂದ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಡಿಕ್ರಿಯನ್ನು ತಿದ್ದುಪಾಟು ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ವಾದಿಯು ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಗೆ ೨೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ಈ ನೊಕದ್ದಮೆ ಷುರು ಲಾಗಾಯಿತು ಆದ ಖರ್ಚುನಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಫೈಸಲ್ ಕೊಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

Rules for the destruction of old Judl. Records.

With the sanction of the Officiating Commissioner the following rules, for regulating the preservation or destruction of judicial records, are published for the guidance of Session Judges, Magistrates, and Sub-Magistrates, and other Judicial Officers.

1. No plaint, judgment, or decree, in a regular civil suit, or appeal, is ever to be destroyed. Such documents should be carefully preserved as long as possible.

2. Every conviction and sentence by a Session Judge, Magistrate, or Sub-Magistrate, is to be preserved for 14 years, and afterwards destroyed.

3. The Judge or Magistrate may, for special reasons, order any document to be preserved for any length of time.

4. All documents, not included in the above rules, are to be destroyed five years after the date of the final sentence, decree, or order, in the case.

5. Exhibits filed by parties to suits will be destroyed under these rules. Application should therefore be made, within the period therein specified, for the return of any documents of value, which parties may wish to receive back.

6. The destruction of old records under these rules will take place annually, under instructions from the Superintendents of Divisions.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಹಳೇ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ನ್ನು ನಾಶಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ಆದ ನಿಬಂಧನೆ.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ರಿಕಾರ್ಡ್‌ನ್ನು ಕಾಪಾಡುವದು, ಯಾ ನಾಶ ಮಾಡುವದು ಯಿದನ್ನು ಕ್ರಮ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬ

254

ರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿಗಳು ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳು, ಸಬ್ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳು, ಮತ್ತು ಯಿತರ ಜುಡೀಷಲ್ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳು ನಡದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಮಂಜೂರಾತಿಯ ಮೇಲೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

೧. ಕ್ರಮವಾದ ಸಿವಿಲ್ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ, ಯಾ, ಅಪ್ಪೀಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ದಾವಾ ಅರ್ಜಿಯಾಗಲಿ, ಜಡ್ಜ್ ಮೆಂಟಾಗಲಿ, ಡಿಕ್ರಿಯಾಗಲಿ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವೆ, ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ತಕ್ಕ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ಕಾಪಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಲಾಗಲಿ ಸಬ್ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ತಕ್ಕೀರು ನಾಮೂ ಮತ್ತು ತೀರ್ಪು ಯಿವುಗಳನ್ನು ಂಂ ವರುಷಗಳು ಕಾಪಾಡಿ ತರುವಾಯ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಜಡ್ಜಿಯಾಗಲಿ, ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರಾಗಲಿ, ಮುಖ್ಯವಾದ ಕಾರಣದ ಮೇಲೆ ಯಾವವರಿಗಾಗಲಿ, ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನಾದರೂ ಕಾಪಾಡುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡಬಹುದು.

೪. ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರದೇ ಯಿರುವ ಯೆಲ್ಲಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಆಬ್ಜೆರ್ ಸಜಾ, ಯಾ ಡಿಕ್ರಿ, ಯಾ ಹುಕುಂ ಆದ ತಾರೀಖಿಗೆ ಅಮಿದು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ತರುವಾಯ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೫. ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳಿಗೆ ಸಾಧಕವಾಗಿ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಿಂದ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ನಾಶ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು, ಕಕ್ಷಿಗಾರ್ರು ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ವಾಪಸ್ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತಾರೋ ಅಂಥಾ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ಹಿಂದಕ್ಕೆ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಸದರೀ ನಿಬಂಧನೆಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಕಾಲದೊಳಗಾಗಿ ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಡಿವಿಜ್ಞ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟನಳ ಹುಕುಂ ಮೇಲೆ ಪ್ರತಿವರುಷದಲ್ಲಿ ಯೂ, ಹಳೇ ರಿಕಾರ್ಡ್ಸ್ ನಾಶ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

REGISTRATION.

CIRCULAR MEMORANDUM No. 15 OF 1867.

The following remarks on a recent inspection of the Kingerry Sub-Registry office are circulated for the information of all Registering officers, particularly Sub-Registrars.

I. The entries in Book No. I were written in too large and straggling a character and consequently occupied more room than necessary. Further, if the end of the entry of any document occurred at the middle or even beginning of a page, the next entry was carried on to the following page instead of beginning immediately below the previous entry.

II. No. separate index or Index No. III had been kept up for documents copied into Book No. 6, as prescribed by the latter portion of Section 60 of the Indian Registration Act; and instead thereof the index had been incorporated with Index No. I which was clearly wrong.

III. Memoranda of decrees under Section 41 had been filed in Book No. 5 and indexed, and in fact the same procedure followed as if they had been similar memoranda under Section 42. Sections 56, 60 and 75 of the Act clearly lay down the different modes of procedure to be adopted as regards memoranda sent under these two Sections, viz., 41 and 42. Memoranda of decrees under Section 41, are merely to be "copied in "the margin of the part of the Book in which the docu- "ment affected by such memorandum is registered," and nothing further is to be done, no index being required, nor are they to be entered in Book No. 5. On the other hand memoranda under Section 42 are to be filed in Book No. 5, and then to be indexed both nominally and descriptively in Index Nos. I and II.

IV. Barring the above errors, which might have been avoided by a more careful study of the Act, the result of the inspection was that the Kingerry Sub-Registrar had kept his books, indexes, and returns creditably and neatly, and that to a certain extent he possessed an intelligent knowledge of the Acts, and Rules, &c.

(Signed) L. RICKETTS.
Registrar General.

ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷ್ಷ.

ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇರ ಆಫೀಸಿನ ೧ನೇ ನಂಬರ್.

ಸರ್ಕ್ಯೂಲರ್ ಜ್ಞಾಪಕ.

ಕೆಂಗೇರೀ ಸಬ್‌ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇರ ಆಫೀಸನ್ನು ನೋಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಸಂಗತಿಗಳು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳ ತಿಳಿವಿಗೆ ಮತ್ತು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳ ತಿಳಿವಳಿಕೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಫಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ, ಹ್ಯಾಗಂದರೆ,—

೧. ನಂಬರ್ ಒನ್ನೇ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಯಾ ಖತಾಯಿತಿಗಳು ಬಹಳ ದೊಡ್ಡದಾಗಿಯೂ ವಿರಳವಾಗಿಯೂ ಬರದಿತ್ತು, ಅದರಿಂದ ಜಾರೂರಾಗಿದ್ದದಕ್ಕಿಂತ ಬಹಳ ಸ್ಥಳ ಆಕ್ರಮಿಸಿ ಯಿತ್ತು, ಮತ್ತು ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಖತಾಯಿತಿಯು ಕೊನೆ ಪೊಂದು ಪುಟದ ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಕಡೆಗೆ ಮೊದಲನೆಲ್ಲೇ ಆಗಲಿ ಮುಗಿದಿದ್ದರೆ ಯಿರಬೇನೇ ಖತಾಯಿತಿಯು ಅದೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ಹಿಂದಿನ ಖತಾಯಿತಿಯ ಕೆಳಗೇನೇ ಸೇರಿದಹಾಗೆ ಬರುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಯಿರಬೇನೇ ಪುಟದಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿತ್ತು.

೨. ಯಿಂಡಿಯನ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಆಕ್ಟಿನ ೬೦ನೇ ಸೆಕ್ಷನಿನ ಕಡೇಭಾಗದಲ್ಲಿ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ೧ನೇ ನಂಬರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ನಕ್ಕಲ್ ಬರದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ

695

ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಯಾ ೩ನೇ ನಂಬರ್ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಯಿಜಲ್ಪಟ್ಟಿರಲಿಲ್ಲವು. ಅದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ೪ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಎನೇ ನಂಬರ್ ಯಿಂಡೆಕ್ಸಿನ ಸಂಗಡ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತ್ತು, ಯಿದು ಶುದ್ಧವಾಗಿ ಸರಿಯಲ್ಲವು.

೩. ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಯಿರತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರಿಗಳ ಬಾಬತು ಮಿಮೊರಾಂಡಗಳು, ೫ನೇ ನಂಬರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಫೈಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ೪ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ನಲ್ಲಿ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ಮಿಮೊರಾಂಡಗಳಿಗೆ ಸಮಾನವಾದ್ದಾಗಿದ್ದರೆ ಹ್ಯಾಗೋ ಅದೇಮೇರೆ ನಡವಳಿಕೆ ನಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತ್ತು, ೩ನ ವ ೪ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಕಳು. ಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಮಿಮೊರಾಂಡಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅನುಸರಿಸತಕ್ಕ ಆಯಾ ಆಜ್ಞರಣೆಯ ವಿಧವನ್ನು ೫–೬ನ ವ ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ವಿಧಿಸುತ್ತವೆ. "೩ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಡಿಕ್ರೀಗಳ ಬಾಬತು ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳನ್ನು, ಅಂಥಾ ಮಿಮೋರಾಂಡಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ದಸ್ತಾವೇಜು ಬುಕ್ಕಿನ ಯಾವ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೋ ಆ ಭಾಗದ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಕ್ಕಲ್ ಮಾತ್ರ ಬರಿಯ" ತಕ್ಕದ್ದೇ ಹೊರತು ಮತ್ತೇನು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು, ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ದೇಕಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು, ಮತ್ತು ಅವು ೫ನೇ ನಂಬರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಖತಾಯಿಸತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು, ಪರಂತು ಮಿಮೋರಾಂಡಗಳ ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ೫ನೇ ನಂಬರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಫೈಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಬಳಿಕ ೦–೨ನೆ ನಂಬರ್ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಹೆಸರು ವಾರಾಗಿಯೂ ತಪಶೀಲ್‌ವಾರಾಗಿಯೂ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್ ಆಗತಕ್ಕದ್ದು.

೪. ಸದರೀ ಆಫೀಸನ್ನು ನೋಡಿದ್ದರಿಂದ ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಪ್ಪುಗಳಿಗೆ ಅತಂಕವಾಯಿತು ಆಕ್ಟನ್ನು ಯಿನ್ನು ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದಾ ವೋದಿ ತಿಳದು ಕೊಂಡಿದ್ದರೆ ಸದರೀ ತಪ್ಪುಗಳು ಬರಲಾರವು, ಸದರೀ ಮೇರೆ ನೋಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಕೌಂಸೇರೀ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರು ತಮ್ಮ ಬುಕ್ಕುಗಳನ್ನು ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳನ್ನು ಲಿಖಿತಗಳನ್ನೂ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿಯೂ ಚನ್ನಾಗಿಯೂ, ಯಿಟ್ಟಿರುವ ಹಾಗೂ, ಮತ್ತು ಸದರೀ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರು ಆಕ್ಟುಗಳನ್ನು ರೂಲ್ಸುಗಳನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿ ತಿಳಿದು ಕೊಂಡಿರುವ ಹಾಗು ತಿಳಿಯು ಬಂತು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೬ನೇ ಸಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) L. RICKETTS,
Registrar General.

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce, dated 27th August 1867.

IMPORTS.—We have to record another exceedingly dull fortnight in the import market. Piece goods are generally lower; prices having been affected both by the stagnation in the market and the prospect of large supplies of goods now on the voyage. Dealers still confine their operations to meeting current demands, and sales have consequently been very small. 7lb. 39 inch grey shirtings is the only description of cloth that has maintained its price; our present quotation for this is Rs. 6. 8¼lb. are quoted at 7-4 to Rs. 7-6. There has been a slight improvement in twist, sales of No. 40 having realised Rs. 4-2, Rs. 4-5-6, Rs. 4-9 and Rs. 4-9-9; good seconds may now be quoted Rs. 4-5 to Rs. 4-6. No. 30 is still very scarce and has realised as much as Rs. 4-14. A few sales of Nos. 50 and 60 are reported, but these numbers are in little demand. Transactions in colored yarns have been rather limited, but turkey red orange and yellow are more inquired after, and the latter is scarce in the market. A small quantity of No. 40 yellow realised as much as Rs. 7-8. There has been considerable activity in prints, and large sales of white grounds and pink and purple pads are reported. White shirtings, grey jaconets and T. cloths have been sold to a very moderate extent only. Very little has been doing in metals, and nearly all descriptions are lower.

EXPORTS.—The price of cotton has fluctuated between Rs. 112 and Rs. 118, and transactions are reported at Rs. 113, Rs. 115, and Rs. 117, which is the last price paid. About 1,500 bales have been taken during the fortnight. Stocks are still small, and this fact coupled with a belief on the part of the dealers that the demand for the staple would increase, has induced them to hold out. Advices from Tuticorin dated 26th instant report Rs. 120 as the quotation at that port for Tinnevelly; no business however has taken place, the dealers still believing that the price will go up. It is estimated that between 24,000 and 25,000 bales of Tinneyelly of the present season's crop have been already purchased. Coconada cotton is quoted at Rs. 115 to Rs. 119, but there have been no transactions.

A little more activity has been observable in other exports, and transactions are reported in skins, hides, horns, indigo and oil seeds. Sheep skins weighing 6lbs. have been taken at Rs. 41, and 8lbs. at Rs. 54 per 100; goat skins weighing 12lbs. at Rs. 113, and 10lbs. at Rs. 94 per 100; and tanned cow hides at 6½ annas per lb. Horns have realized Rs. 13 per 100. There have been transactions in the new crop of Kurpah Indigo at from Rs. 58 to Rs. 62 per maund; the business in other descriptions has been unimportant. In seeds, we learn that purchases of niger have been made at Bimlipatam at Rs. 7 per bag, and the quotation for gingelly was lower, in the prospect of large supplies. At Calingapatam, rice has been purchased in considerable quantities at Rs. 5-2 to Rs. 5-4, and latest advices report the price as still falling. The quotation for Cocoanut Oil at Cochin is Rs. 97 per candy; it is further reported from that port that large quantities of coir yarn were ready for shipment.

Course of Exchange.

Banks.....	4 months	1—1015-16 at 1-11
Bills on England.	3 „	1—10⅞
	2 „	1—10¾
	1 „	1—10⅝
	demand	1—10½

H.M.Treasury Bills, Bank of England Post Bills. } None.
Bills on Calcutta, 30 D—s 1¼ per Ct. dis.
Do. on Bombay, 30 D—s ⅜ per Ct. dis.

Government Securities.

5½ per Cent. Loans of 1859	11½ pm.
5 per Cent. Loans 1856—57	6¼ do.
4 per Cent. Company's	10¼ dis.
Bank of Madras Shares. Rs. 58 at 59 per ct. premium nominal.	

PRICE OF BULLION, &c.

Sovereigns, British. Rs. 10-9-0
Australian..... ,, 10-6-6 at 10-7

ಸರ್ಕಾರಿನೇ ಇಸವಿ ಆಗಸ್ಟು ತಿಂಗಳಿನೇ ಮರ್ಕ್ಯಮಿನ ಮದರಾಸ್ ವ್ಯಾಪಾರ ಸಂಘದವರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಿರಕ್ಷ ಪಟ್ಟಿ ಮತ್ತು ಬಾಜಾರ್ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಆಮದ್ ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು—ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಸರುಕುಗಳೇನೂ ಆಮದ್ ಆಗಿರುವದಿಲ್ಲಪ್ರ. ಬಾಜಾರಿನಲ್ಲಿ ಸರುಕು ನಿಂತದ್ದರಿಂದಲೂ, ಹಾಲೀ ಹಡಗಿನಲ್ಲಿ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಸರುಕು ಬರುತ್ತಾ ಯಿರುವದರಿಂದಲೂ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಧಾರಣೆವಾಸು ಕ ವಿುಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಹೊಸ ಹೊಸದಾಗಿ ಬರುವ ಗಿರಾಕಿಗಳಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಕೊಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದಾರೆಯಾಗಿ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಖರ್ಚಾಗುತ್ತಾ ಯಿದೆ. ೭ ಪೌಂಡ್ ೬ ಅಂಗುಲಗಳ ಬಾಬತು ಗ್ರೇಷರ್ಟಿಂಗ್ಸ್ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಮಾತ್ರವೇ ಹೆಚ್ಚು ಧಾರಣೆ ಯಲ್ಲಿದೆ. ಈಗಿನ ಧಾರಣೆ ೬ ರೂಪಾಯಿಗಳಿವೆ ೪ ಪೌಂಡ್ ಬಾಬತ್ತಿಗೆ ರೂ. ೭—೪—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೮—೬—೦ ವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಆಗುತ್ತೆ. ಹುರಿ ನೂಲಿಗೆ ಧಾರಣೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಯೇರಿ ಯಿದೆ. ೪೦ನೇ ನಂಬರ್ ನೂಲು ೪—೧೦—೦, ೪—೧೫—೦, ೪—೯—೦, ೪—೯—೯ ಈ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ವಳ್ಳೀ ದುಯ್ಯೂಂ ತರದ ನೂಲಿಗೆ ೪—೧೫—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೪—೬—೦ ವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಆಗಬಹುದು. ೫೦ನೇ ನಂಬರ್ ನೂಲು ಅವ್ಯಾಪ್ತ ಅರಿವಾಗಿ ೪—೧೪—೦ರವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಆಯಿತು. ೫೦—೬೦ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ನೂಲು ಕೆಲವು ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆದರೆ, ಯಿವುಗಳಿಗೆ ವಿಶೇಷ ಗಿರಾಕಿ ಯಿಲ್ಲವು ಬಣ್ಣದ ನೂಲು ಬಹಳ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಾರವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಆದರೆ, ಟರ್ಕಿರೆಡ್ ಆರೆಂಜ್ ಯೆಂಬ ಕೆಂಪು ನೂಲು ಹಳದಿ ನೂಲಿಗೂ ಬಹಳ ಗಿರಾಕಿ ಯಿದೆ. ಹಳದೀ ನೂಲು ಬಾಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಅರಿದಾಗಿದೆ, ೩೦ನೇ ನಂಬರ್ ಹಳದೀ ನೂಲಿಗೆ ೬ll ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಆಯಿತು. ಚಿಟ್ಟೆ ಬಟ್ಟೆಗಳಿಗೆ ಬಹಳ ಗಿರಾಕಿ ಬಿಳೀತರದ ತರ ಹೇವಾರ್ ಚೀಟಿಗಳು ವಿಸ್ತಾರ ಖರೀದಿ ಆಯಿತು. ಗ್ರೇಷರ್ಟಿಂಗ್ಸ್ ಬಿಳೀ ಜಾಕಿನೆಟ್ಟು, ಟಿಕ್ಕಾರ್ ಯೆಂಬ ಬಟ್ಟೆ ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿ ಖರ್ಚಾಯಿತು ಲೋಹಗಳ ವ್ಯಾಪಾರ ಬಹಳ ಸ್ವಲ್ಪ ಯಲ್ಲಾ ಜಾತೀ ಲೋಹವೂ ಖರೀದೀ ಕಡಮೆ.

ರಫ್ತು ಬಾಬತು ಸರುಕುಗಳು.—ಅರಳೀ ಧಾರಣೆ ೧೦೦ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೦೪ರ ಮಾಗೆ ಹೆಚ್ಚು ಕಡಿಮೆಯಾಗಿತ್ತು. ೧೧೩, ೧೧೩ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೆ ಖರೀದೀ ಆದಂತೆ ತಿಳಿಯಲಾಯಿತು. ಯಿದೇ ಕಡೇ ಧಾರಣೆ ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ೧೩೦೦ ಬೇಲ್‌ಗಳ ವರೆಗೆ ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು. ಯಿನ್ನೂ ಸರುಕು ಕೊಂಚವಾಗಿಯೇ ಯಿದೆ ಈ ಸಂಗತಿಯಿಂದ ಯಿನ್ನೂ ಅರಳೆಗೆ ಗಿರಾಕಿ ಹೆಚ್ಚು ವ್ಯಾಪಾರಸ್ತರು ನಂಬಿ ಯಿರುವದರಿಂದಲೂ ಸರುಕು ತಡವಿಟ್ಟಿದರೆ ಯತ್ತಿ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ ಮಾಹೇ ಮುಜಕೂರ್ ಟಿಂಡಿವರಿಗೆ ಪೃತ್ತಾಂತ ಬಂದದ್ದರಲ್ಲಿ ತಿರುನಲ್‌ವೆಲ್ಲಿ ಅರಳೆ ೧೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಯಿತ್ತಂತೆ. ಇನ್ನೂ ಧಾರಣೆ ಚಡಾವಾಗುವದೆಂದು ವ್ಯಾಪಾರಸ್ತರು ನಂಬಿ ಯಿರುವದರಿಂದ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ಜರಗಲಿಲ್ಲ. ಈ ಸ್ಥಲದ ಅರಳೆ ಪೈಕಿ ಪುನುರು ೨೫—೨೫ ಸಾವಿರ ಜೇಲ್‌ಗಳ ಅರಳೇ ಖರೀದೀ ಆಗಿರುವಂತೆ ಅಂದಾಜ್ ಮಾಡಿದೆ. ಕಾಕಿನಾಡಾ ಅರಳೇ ೧೧೩ ರೂಪಾಯಿ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೧೯ರ ವರಿಗೆ ಧಾರಣೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ ಪರಂತು ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ಯಿಲ್ಲವು.

ಯಿತರ ಜಿನಿಸಿಗಳು ಸ್ವಲ್ಪ ಜೋರಾಗಿ ವ್ಯಾಪಾರವಾಗುತ್ತೆ, ಚಕ್ಕಳಗಳು ಕೊಂಬುಗಳು, ಲೀ, ತೈಲಧಾನ್ಯಗಳು, ಈ ಸರುಕುಗಳ ವ್ಯಾಪಾರವಾಡಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ೬ ಪೌಂಡ್‌ಗಳು ತೂಗುವಂಥಾ ಕುರೀ ಚರ್ಮಗಳ ೧೦೦ಕ್ಕೆ ೪೧ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇರೆಯೂ ೪ ಪೌಂಡ್ ಬಾಬತು ೫೫ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇರೆಗೂ ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು. ಮೇಕೆ ಚರ್ಮ ೧೦ ಪೌಂಡ್‌ಗಳ ಬಾಬತು ೧೦೦ಕ್ಕೆ ೧೧೩ ರೂಪಾಯಿಗಳು ೧೦ ಪೌಂಡ್ ಬಾಬತು ೯೫ ರೂಪಾಯಿ ಈ ಮೇರೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ಪಸನು ಮಾಡಿದ ಆಕಳು ಚರ್ಮ ೪ ಪೌಂಡ್ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೬ll ಆಣೆ ಕೊಂಬುಗಳು ನೂರಕ್ಕೆ ೧೩ ರೂಪಾಯಿ ಈ ಮೇರೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ಕರಪ್ಪ ನೀಲಿ ಯೆಂಬ ವೊಂದು ಹೊಸ ರಖಂ ಮಣಕ್ಕೆ ೫೪ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೬೦ರ ವರಿಗೆ ಖರೀದೀ ಆಯಿತು. ಯೆತರ ರಖಂ ಪೈಕಿ ಆದ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ಅಷ್ಟು ಮುಖ್ಯವಿಲ್ಲ. ತೈಲಧಾನ್ಯಗಳ ಪೈಕಿ ಭೀಮನ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ನಿಗರ್ ಗೋಣೀ ೧೦೦ಕ್ಕೆ ೭ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆ ಖರೀದಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಯೆಳ್ಳು ವಿಶೇಷ ಬರುವದಾಗಿರುವದರಿಂದ ಧಾರಣೆ ತಗ್ಗಿತು. ಕಾಳಿಂಗ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ೪೫—೬೦ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೪೫—೪೯ರ ವರಿಗೆ ಅಲ್ಪ ಖರೀದೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು ಕಡಿಗೆ ತಿಳಿಯ ಬಂದದ್ದರಲ್ಲಿ ಯಿನ್ನು ಧಾರಣೆ ಯಿಳೆಯುವಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ಕೊಚ್ಚಿಯಲ್ಲಿ ಕೊಬ್ರೀ ಯೆಣ್ಣೆ ಖಂಡಿ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೯೭ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಧಾರಣೆ ಯಿತ್ತು ಆ ಕೀವೆಯಲ್ಲಿ ಸಣಬು ಹಡಗು ಭರ್ತಿಗೆ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುವ ತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ.

ಹುಂಡಿಗಳ ವಿಷಯ.

		೪ ತಿಂಗಳ ಬಾ. ಪ್ರಕಾರ.	೧೦	೧೪	೧೬	೧೦	೧೧೪
ಬ್ಯಾಂಕ್‌ಗಳ ಹುಂಡಿ.	ಶೇ.	,,	೧	೧೦	—	೪	—
ಇಂಗ್ಲಾಂಡ ಮೇಲೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ಬಿಲ್ಲುಗಳು	೬.	,,	೧	೧೦	—	೪	—
	೮.	,,	೧	೧೦	—	೪	—
	ಪೂನ		೧	೧೦	—	೪	—

ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ಡಿಪಾಜರಿ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಪೋಸ್ಟ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು. } ಇಲ್ಲ.

ಕಲ್ಕತ್ತಾ ಮೇಲೆ ಹುಂಡಿ ೫ ದಿನವಾಯಿಡೆ ಸೇಕಡಾ ೧] ಪಟ್ಟ.

ಮುಂಬೈ ಮೇಲೆ ಡಿಟೋ ೫ ದಿನ ವಾಯಿದೆ ಸೇಕಡಾ ೫–೪ ಪೆಟ್ಟ.

ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನ ಪತ್ರಗಳು.

ಸೇಕಡಾ ೪½ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ೧೪೯೯ನೇ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ಬಡ್ಡಿಗೆ ೧೦½ ಪೆಟ್ಟು

,, ೪ರ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ೧೪೬೬—೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ೬½ ಪೆಜ್ಜು.

,, ೪ರ ಬಡ್ಡಿ ಬಾಬತು ಕಂಪೆನಿ ಪತ್ರ ೧೦½ ಪಟ್ಟ.

ಮದರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಹಿಸ್ಸೆ ರೂ. ೪೪–೪೯ರ ಪ್ರಕಾರ ಪೆಜ್ಜು ಇಲ್ಲ.

ಭಂಗಾರವ ಗೈರೆ.

ಸವರ್ನಗಳು	ರೂಪಾಯಿ	೧೦ ೯ ೦
ಆಸ್ಟ್ರೇಲಿಯ ಬಾಬತು		೧೦ ೬ ೬

ಬಾಬತು ೧೦—೭ರ ಪ್ರಕಾರ

MYSORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a Decree, at Mysore, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within 30 days from this date.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿ|| ಸೂ|| ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ಕೋರ್ಟು ಮಜಕೂರು ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ

ಆರಿಜನಲ್ A. 19.

ವಾದಿ ಬೂಷಾವಾರದ ಕಪ್ಪಣ್ಣ, ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪಾಜಿಯವರು, ಇವರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಈ ನಂಬರ್ ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಸಲ್ಲಬೇಕಾದ ಡಿಕ್ರಿ ಮೊಬಲ್ಲಗಾಗಿ ಜಫ್ತಾಗಿ ಯಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಮಾರ್ಜಿನಿನಲ್ಲಿ ಜಂಗಮ ಸ್ಥಾವರ ಜಿಂದಗಿಗಳು ಜಫ್ತಾಗಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿದೆ, ಯಿದರ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗಾದರು ತಕರಾರು ಯಿದ್ದರೆ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು, ೫ ದಿವಸಗಳ ವಳಗಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಬರ್ಮಾ ಮಾಡಿಕ್ಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ತಪ್ಪಿದರೆ, ನಂತ್ತರಾ ಅವರಗಳ ತಕರಾರ್ ಮಂಜೂರ್ ಆಗಲಾರದು.

ಜಂಗಮ ಜಿಂದಗಿ.	ರೂ.
4 ಚಕ್ರದ ಪೆಟ್ಟಗೇ ಗಾಡಿ 1ಕ್ಕೆ	15
ಸ್ಥಾವರ ಮನೆಗಳು.	
ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಹಂಪೆಅಚಿನವರ ಮನೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಶಿದ್ದಲಿಂಗಪ್ಪನವರ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಗಲ್ಲಿ ಈ ಮಧ್ಯೆ ಇರುವದು ಮಂಜಿಲೀ ಮನೆ 1ಕ್ಕೆ	1500
ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ, ಗಂಡಿ ಲಿಂಗಣ್ಣನ ಮನೆ, ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ, ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ನಕಲೀ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನವರ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಸಾದಾ ಮಾಳಿಗೆ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ 1ಕ್ಕೆ	200
ತೋಟಾ.	
ಕೆರೆಹಿಂದೆ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಜಾಮಪ್ಪಜಿರ ತೊಟಾ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ನಂಜನಗೂಡು ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದಟ್ಟಗಳಿ ಲಿಂಗಂಣನ ತೊಟಾ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಬಾಬುರಾಯರ ತೊಟಾ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ತೊಟಾ 1ಕ್ಕೆ	500

ಬತಾರೀಖು . ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಸ್ಟ್ ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN,

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to a coffee jungle applied for by one Vencata Krishniah, to present themselves and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent, within the 20th September 1867.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂ. ಹಜೂರಿಂದ.

ಹಾಸನದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಂಚಿಕದ ಹೋಬಳಿ ಕಲ್ಲಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ವೊರಡೇ ಯಂಬದಾಗಿ ಹೆಸರು ಇರತಕ್ಕ ೩ಮಾರು ೫ ಯಕರೆ ವುಳ್ಳ ವುಡ್ವಿ ಇದರ ಚಕ್ಕು ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಗ್ರಾಮದ ಬಂಡೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ಹಿಂದೆ ತೆಗದ್ದು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದ ಪನಗಳು ವೂರಿನಿಂದ ಹೊರಟು ಕಾಡಿಗೆ ಮೇಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ವೋಣಿ ಇದಕ್ಕೆ ಹೆಸರು ವೂರವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಕರಿಯುತ್ತಾರೆ.

೩. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಅಗಳು ಇದನ್ನ ಸಾಬಕು ಗ್ರಾಮದ ಬಂದೋಬಸ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ತೆಗದ್ದು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದೊಡ್ಡ ವೋಣಿ ಯಂಬದಾಗಿ ಇಧೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಈ ವೂರಿಂದ ಬಳೇಕೆರೆ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ತಿರಗುತ್ತಾರೆ.

ಈ ಜಮ್ಮಿ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಹಾಸನದ ಕಸಬಾದಲ್ಲಿ ಇರುವ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯ ಕಾವ್ಯಶಿದ್ದಾಯಕ ಸಹಾ ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾರಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯಸ್ಥವಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಧ್ವನಿ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಶಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿಧೆ.

ಬತಾರೀಖು ೬ನೇ ಮಾಹೆ ಆಗಷ್ಟ ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ. W. HILL, *Dy. Supt.*

258

AUGUST. ಆಗಷ್ಟು ಮಾಹೆ.

Pettah Civil Hospital. ಪೆಂಗಳೂರು ಪೇಟೆ ಸಿವಿಲ್ ಆಸ್ಪತ್ರೆ.

Abstract Meteorological Observations. ಗಾಳಿ ಮಳೆ ಮುಂತಾದವುಗಳ ವಿವರ.

Average. ಸರಾಸರಿ.	Thermometer. ಗ್ರೀಷ್ಮಾಗ್ರೀಷ್ಮ ಪರಿಮಾಣ ಯಂತ್ರ.						In the Day. ದಿನದಲ್ಲಿ.		Rain. ಮಳೆ.		Wind. ಹೊಳೆ.	Barometer.	Remarks. ಷರಾ.
	9. 30. A. M. ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೯½ ಘಂಟೆ.			3. 30. P. M. ಸಾಯಂ. ೩½ ಘಂಟೆ.									
	Dry. ಒಣ	Wet. ಒದ್ದೆ.	Difference. ವ್ಯತ್ಯಾಸ.	Dry. ಒಣ	Wet. ಒದ್ದೆ.	Difference. ವ್ಯತ್ಯಾಸ.	Maximum. ಹೆಚ್ಚಿಗೆ.	Minimum. ಕಡಿಮೆ.	Inches. ಅಂಗುಲ.	Cents. ಸೆಂಟುಗಳು.	Direction. ದಿಕ್ಕು.		
Average. ಸರಾಸರಿ.	72¼	67½	4¾	80¾	70	10¾	81¾	67	2	35	W. S. W. ಪಶ್ಚಿಮ ನೈರುತ್ಯ.	4	Cloudy & windy with occasional slight showers of rain. ಮೋಡವಾಗಿಯೂ ಗಾಳಿಯಾಗಿಯೂ ಇತ್ತು. ಆಗಾಗ್ಯೆ ಸೂಪರೆ ಮಳೆ ಬೀಳುತಿತ್ತು.

Rain fall during August 1866 ... ೧೮೬೬ನೇ ಆಗಷ್ಟನಲ್ಲಿ ಮಳೆಯಾದ್ದು..	2	15
Difference. ವ್ಯತ್ಯಾಸ..	0	20

BANGALORE PETTAH C. HOSPITAL
5th September 1867.

J. D'CRUZ,
Asstt. Apothecary.

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mrs. Ellen Cumming late of Bangalore, but now deceased, by Mr. John Lawrance one of the executors named in the said Will, and that Tuesday the 24th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE, BANGALORE, *22nd August* 1867.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, Executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR's. OFFICE,
BANGALORE, *3rd September* 1867.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

NOTICE.

Whereas Poogaree Kurooppen residing at Choolay has, by a petition dated the 24th July 1867, applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860 to recover possession of a house and collect the outstandings, &c., due to the estate of an orphan child under his guardianship.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 14th of September 1867, on which date, all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted should appear before this Court and substantiate their claim.

DY. SUPERINTENDENT'S OFFICE, BANGALORE, *27th August* 1867.

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.,

ನೋಟಿಸ್.

ಲಷ್ಕರ್ ಸೂಳಿನಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡಿ ಕೊಂಡಿರುವ ಪೂಜಾರಿ ಕರಪ್ಪ ಯೆಂಬುವನು ತನ್ನ ಆಧೀನದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಒಬ್ಬ ಬೇವಾರಸಿ ಹುಡುಗನ ಸ್ಟೇಟಿನ ಮೇಲೆ ಬರತಕ್ಕ ವುದ್ರಿಗಳನ್ನೆ ವಸೂಲ್ಮಾಡ ತಕ್ಕದಕ್ಕೂ, ಮತ್ತು ಸದರೀ ಸ್ಟೇಟಿಗೆ ಸಮ್ಮಂಧಪಟ್ಟ ಬಂದು ಮನೆಯ ಸ್ವಾಧೀನವಿಕೆ ಪಡಿಯತಕ್ಕದಕ್ಕೂ ಸಹಾ ಸರ್ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ೨೭ನೇ ಲಿಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂತಾ ಜುಲೈ ೨೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿರುವ ಪ್ರಯುಕ್ತ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಸದರಿ ಅರ್ಜಿ ಜಾಲತಿ ಇಸವಿ ಸಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಮರ್ಶಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದನ್ನ ಅಪ್ಪೋಪಿಸ ತಕ್ಕ ಇರಾದೆ ವುಳ್ಳ ಇತರ ಜಕ್ಕುದಾರ್ರು ಯಾರು ಇದ್ದಾರ್ಯೂ ಅಂಥಾವರು ಆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನ ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಿ ಕೊಡ ಬಹುದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪಿ ಸು ಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸ್
ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ತಾರೀಖು ೨೭ನೇಲ್ಲು

ಎ. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

699

NOTICE.

Whereas Nagooboyee, widow of the late Nunjogee Row of Tutcoopay of the Kankanhully Talook, stated to be at present residing at Balapoorpet in Bangalore, has, by a petition dated the 7th August 1867, applied to this Court for a certificate under Act XXVII of 1860 to collect and recover the outstanding debts of the estate of her deceased husband the said Nunjogee Row.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 14th of September 1867, on which date all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted should appear before this Court and substantiate their claim.

Dy. Superintendent's Office,
Bangalore, A. W. C. LINDSAY,
27th August 1867. *Offg. Dy. Supt.*,

ನೋಟಿಸ್.

ಈಗ ಬೆಂಗಳೂರು ಬಳ್ಳಾಪುರಪ್ಯಾಟೇಲಿರುವ ಕಾನಬಾನ ಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ತಟ್ಟುಗುಪ್ಪೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿದ್ದು ಛಾತಿಯಾದ ನಂಜೋಜಿ ರಾವು ಹೆಂಡತಿ ನಾಗೂಬಾಯಿ ಯೆಂಬವಳು ಛಾತಿಯಾದ ತನ್ನ ಗಂಡ ನಂಜೋಜಿರಾವು ಸ್ವೀಟನ ಮೇಲೆ ಬರತಕ್ಕ ಹೊರಗಿನ ಸಾಲ ಪ ಹಣಗಳನ್ನು ವಸೂಲ್ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸರ್ ೦೪೭ನೇ ಇಸವಿ ೭ನೇ ಆಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸಬೇಕೆಂತ ಆಗಸ್ಟು ೩ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿರುವ ಪ್ರಯುಕ್ತ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರಿ ಅರ್ಜಿ ಬಾಲತಿ ಇಸವಿ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಮರ್ಶಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಅರ್ಜಿದಾರಳಿಗೆ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡ ತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಿಸತಕ್ಕ ಯಿರಾದೆವುಳ್ಳಂಥಾ ಇತರ ಪ ಕ್ಕುದಾರ್ರು ಯಾರು ಇದ್ದಾರ್ಯೋ ಅಂಥಾವರು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡಬಹುದು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿ. ಸೂ. ಆಫೀಸ್
ತಾರೀಕು ೭ನೇ ಆಗಸ್ಟು ಸರ್ ೦೪೭.
A. W. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.*

NOTICE.

It is hereby notified that Sessions for the Nundidroog Division will be held at Bangalore on the 9th and 25th of September, and Magistrates are therefore requested to make their commitments so that all parties connected with the cases shall arrive before the dates named.

2. The record in all cases for trial must reach the Court four days previous to the dates noted above.

Bangalore, J. L. PEARSE,
23rd August 1867. *Supt. and Sessions Judge.*

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜ್ಞಗಾಗಿ ಸೆಷನ್ಸುಗಳು ಸಪಟಂಬರ್ ತಿಂಗಳು ೯ ಮತ್ತು ೨೫ನೇ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಮಾಡಲ್ಪಡುವವು, ಆದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ, ಆಯಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಆಕ್ಷಿಗಾರರು ಬಂದು ತಲಪುವ ಹಾಗೆ, ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳು ತಮ್ಮ ಕಮ್ಮಿಟ್‌ಮೆಗಳನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ವಿಚಾರಣೆಗೋಸ್ಕರ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳ ರಿಕಾರ್ಡುಗಳು ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ೪ ದಿವಸಗಳ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಬಂದು ದಾಖಲಾಗಬೇಕು.

ಬೆಂಗಳೂರು ೨ನೇ ಆಗಸ್ಟು,
(Signed) J. L. PEARSE, *Supt. & Sessions Judge.*

EDUCATIONAL.

NOTICE.

BANGALORE HIGH SCHOOL.

Students desirous of being admitted into this school, are requested to appear at the school hall on Saturday the 5th of October at 9. A. M.

CHAS. WATERS, *Principal.*

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಹೈ ಸ್ಕೂಲ್.

ಈ ಸ್ಕೂಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ಬಗ್ಗೆ ಇಷ್ಟ ವುಳ್ಳವರು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳ ೫ನೇ ತಾರೀಖು ಶನಿವಾರ ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೯ ಘಂಟೆಗೆ ಸ್ಕೂಲ್ ಹಾಲಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) CHAS. WATERS,
Principal.

No. 27. MYSORE JUDL. COMR'S. OFFICE,
Bangalore, *24th August* 1867.

Mr. Cosmo Northey Aldritt has been admitted and enrolled in the Judicial Commissioner's Office at Bangalore, as a Pleader in the Courts of Mysore and Coorg.

J. R. KINDERSLEY
Offg. Judicial Commissioner.

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue Supply Bills on the Government Treasury at Madras to the extent of Rs. 1,00,000 at $\frac{1}{4}$ Per Cent premium, in sums above Rs. 150.

Bangalore, H. HUDSON,
11*th September* 1867. *Deputy Accountant General, in Charge of Her Majesty's Treasury.*

ನೋಟಿಸ್.

ಮದ್ರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಟ್ರೆಜರೀ ಮೇಲೆ, ಶೇಕಡಾ $\frac{1}{4}$ ವಟ್ಟಿದ ರಿವಾಜು ಪ್ರಕಾರ ೧೫೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಮೊಬಲಗಿಗೆ ೧,೦೦,೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿವಿಗೂ ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು ಸಿದ್ಧವಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accountant General in charge of Her Majesty's Treasury.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that about 4,757 logs of Teak and other Timber, as well as 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified: each lot of Timber to consist of 10 logs.

		Teakwood Logs.	Blackwood Logs.	Junglewood Logs.	TOTAL.
At Lukhowully on 9th & 10th October 1867.		2,799	59	1,196	4,054
„ Chorundhully,	14th, 15th Oct. 1867	1	..	136	137
„ Sacrabyle,		..	..	388	388
„ Kalbutty		176	..	2	178
Total....		2,976	59	1,722	4,757

SANDALWOOD.

1 Chickamoogloor on the 21st October 1867.
2 Shimogah „ 29th „ 1867.
3 Cowlidroog „ 2nd Nov. 1867.
4 Sauger „ 8th „ 1867.
5 Chituldroog „ 18th „ 1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class..	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	38	11
4th do.	248	1	14	16¼
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts. ..	470	0	25	11
Total....	1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies 2 Maunds 30 Seers 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'S OFFICE,
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಶೇಮೆಯ ನಗರ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ವೈತ್ಪತಿಯಾಪೆ ಷುಮಾರ್ ೪೭೫೭ ತೇಗ ವೈರೇ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಜೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ೧೫೭೨ ಖಂಡೀಗಳ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಲಾಟ್ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೧೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಇರ ತಕ್ಕದ್ದು.

	ತೇಗದ ದಿಮ್ಮಿ	ಕರಿ ಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕಾಡುಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಒಟ್ಟು
ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೯ನೇ, ೧೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ	೨೭೯೯	೫೯	೧೧೯೬	೪೦೫೪
ಜೋರಂಡಹಳ್ಳಿ	೧	೨	೧೩೬	೧೩೯
ಸಕ್ರೆಬೈಲ್	೦	೦	೩೮೮	೩೮೮
ಕಲ್ಲತ್ತಿ	೧೭೬	೦	೨	೧೭೮
ಒಟ್ಟು	೨೯೭೬	೫೯	೧೭೨೨	೪೭೫೭

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೨೧ರಲ್ಲೂ.
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗ. „ „ ೨೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೇದುರ್ಗ. „ ನವೆಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ „ „ ೮ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ತಲದುರ್ಗ „ „ ೧೮ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	ಟೂ	೪	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೬೭	೧೯	೮	೭
ಸಿಯ್ಯಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೨೮೨	೮	೩೮	೧೧
ಚಾಹರಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬¼
ಪಂಜಂ	ಡಿಟ್ಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡ್	ಡಿಟ್ಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರ ಕಂ ರಖಿಂಗಳ್ಳು		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
ಕುಲ್		೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧¾

ಪೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ೩ಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೩೦ ಕೇರು ೩೦ಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತ್ತೀಮಾಡಿದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ಶಮಾಂ ಸಂದಲನ್ನು ತೆಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ಪೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಫಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು, ೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE. 1867.

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
701
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 14TH SEPTEMBER 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

The following "Supplement to the Punjab Government Gazette," dated Lahore, 1st August 1867, regarding the improvement in the breed of Horses, is republished for general information:—

IMPROVEMENT OF BREED OF HORSES.

The following remarks by Principal Veterinary Surgeon Hurford, relating to improvement of the breed of horses, are published for the information of district and other officers in charge of Government Stallions in the Punjab.

By order,
S. BLACK, *Major*,
Secy. to Govt. Punjab, Military Department.

To effect improvement in the breed of horses, three rules should never be lost sight of :—

1*st*.—Food, abundant in quantity and good in quality should be always obtainable for parents and stock.

2*nd*.—That the parents—healthy and sound—should be very carefully selected.

3*rd*.—That the young stock should be judiciously reared.

It will be obvious that attention to any one *only* of these points must be followed by a defect in the result of the attempt to improve. For example—if a good sire be put to a very inferior mare, poorly kept, the progeny will, no doubt, be a great improvement upon what would have been produced by the mare if put to a horse of the same stamp as herself, and the strain of blood so produced will be observed for generations, more are less, till it, unless renewed, be again lost in the original race.

Again, and for example—let the best horse and mare that can be produced be brought together; the mare then be poorly kept and exposed to climatic changes, her offspring suffering from the like, and the result will be a stunted animal, retaining indeed many of the good points and qualities which distinguish his sire and dam, but vastly inferior to each, and unable to transmit to his offspring reared under similar circumstances the form and quality which distinguished his progenitor.

If the foregoing remarks be correct, and I believe them to be so, it will be evident that merely to introduce a number of stallions, however good, into a country with a view to the improvement of the breed of horses, is but going a certain distance in the right direction, and that to ensure the full reward anticipated the other points must be as carefully attended to.

Again, it is questionable if the introduction of very superior stallions at once to the mares of a country where the breed, from being poorly kept and hardly treated, has become very degenerate, be judicious. The contrast is too great, and will, I believe, result in the production of cross-made animals; even with these however, reared with judgment and liberality, the breed will be ultimately improved—neither so speedily, nor so well, as if more judgment had been shown at first in the selection of stallions. It will be gathered from these remarks that I do not approve of the introduction of very high bred cattle at once, as the sires of the next generation of horses. I would rather trust the present mares of the country to half bred horses of the best shape and make, sound and stout, to produce the stock wanted by Government and the country generally—

than I would to the high breeding of a "Gladiateur" or a "Lord Lyons."

Having said that I would prefer half bred horses as stallions to thorough bred ones—I must not be supposed to mean to confine myself to such. I would take stallions whenever good ones were to be procured, no matter what their country or breeding.

A good horse cannot be of bad blood. And, after all, what is blood? Blood I take to be the produce of selection, therefore select—and in the produce you have blood. Rear with care; carry on the selection, and you soon have thorough bred.

A step towards the improvement of the breed of horses in India, would be the emasculation of all males not intended for breeding purposes. I know well how difficult this, at first, would be; but I am sure the result will be good; the reason is obvious enough—a mare is in heat, and a stallion—perhaps some wretched tatoo—is at hand; their junction does not improve the breed, but it stops the mare's heat. The owner may be indifferent or ignorant, and the result is, an animal, worse than either sire or dam. The enforcement of castration would be a positive gain to all owners. Geldings are less costly in every way—less liable to disease and accident, more fitted for general useful purposes, and require less care than stallions. Perhaps a tax on all stallions not intended for breeding purposes might emasculate the remainder.

I look upon the improvement of *food* to be one of most necessary steps towards the improvement of the animal; without this, we may use the very best sires and dams to be procured—but the result will be always most unsatisfactory. It may be asserted without fear of contradiction, that the "goodness of an animal goes in at his mouth." Had the cultivation of meadow lands and corn fields of England not been carried to its present high state, the breed of English horses would never have reached that point at which it is the wonder and the admiration of the world. To the introduction of the present system of raising good food, England is more indebted for the superiority of her cattle, than to all her importations of foreign blood; this latter has been so much improved in its descendants, that these are able to compete successfully with the original stock on its own ground, and in any manner that may be desired. To improve the food, therefore, is to improve the animal. It is not immediately however that very great and very marked changes for the better can be hoped for; improvements are of slow growth, and 'tis impossible to force them; but we may be sure that if we steadily and with perseverance follow a judicious system the result must be for good.

I look upon the poverty of the majority of those who rear horses in India, as a great bar to success. The poverty will prevent their giving to the mares and their offspring that liberal treatment which is so absolutely necessary to ensure great success in breeding good cattle. It forces the breeder to use the young stock at a much earlier age than is fit. Fillies are put to stallions long before they themselves are developed, and the young male stock are worked beyond their strength. The increased demand for horses in the country, and the enhanced prices these bring, will, no doubt, *in time*, have a great effect in checking this early and destructive use of the colts and fillies. A breeder will soon open his eyes to the fact that, well tended and judiciously reared, his young horses at four years old will realise from 350 to 500 rupees; and that the sacrifices necessary to obtain this are light in comparison to the gain.

During my tour through the Punjab last winter, I saw, in nearly every district, mares from which a good breed might be expected; some of those were large enough in every way to produce very powerful horses. Many more than I expected to find were in fair condition, and in the foals of those, running at their side, could be observed the improved form given to them by their sires, and the greater development ensured by the liberal treatment received from their owners, induced thereto, by the hope of reward in the shape of prizes at the various fairs, or the large price to be obtained when the animal had reached a saleable age. I am very sure that the efforts now making in the Punjab to improve the horses will be successful. Time must pass before any marked bettering of the stock will be visible, and the extent to which the improvement will reach, will depend, not solely on the thrusting of foreign stallions into the country, but also on the mode in which the dams and young stock are fed and reared. I would therefore advise:—

1*st*.—That in the selection of stallions, attention should be particularly paid to the following points: large, well developed frames—strong, stout limbs and joints—free action—sound healthy constitutions.

2*nd*.—Whenever possible, the mares to be put to Government stallions should be selected; the best only to be allowed the services of the horse; and the limit of fifty to be never exceeded. I would not allow a stallion to cover a mare more than once, unless there were very evident signs that the mare had not conceived; a repetition of the leap on the succeeding day, besides being a tax upon the horse, is very apt to break the conception, and to produce the evil it is intended to avert.

3*rd*.—Great liberality in the treatment of the mares and young stock. This must of course rest with the breeders—but much towards it may be effected by instruction and persuasion on the part of those civil officers of Government under whose care I believe the Government stallions thrive best, and can be made of most use. When the attention of the breeders shall have been successfully directed to the improvement of

grass lands, and to the cultivation of oats, lucerne, clover, vetches, carrots, and a better kind of barley than is usually found in India, with a view to the support of their cattle, then may we hope to see horses produced in India, able successfully to compete, in all ways, with those sent from other countries.

ಚಿಲ್ಲರೇ ವಿಷಯಗಳು.

ಕುದುರೇಗಳ ಜಾತಿಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮೊಕ್ತಾಂ. ಲಾಹೂರ್ ತಾರೀಖು ೦ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೮೬೩ನೇ ಯಿಸವಿ ಬಾಬತು.

ಪಂಜಾಬ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಗಜಿಟಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್ ಸಕಲ ಜನಗಳು ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಪುನ್ಹ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ, ಹ್ಯಾಗಂದರೆ.

ಕುದುರೇಗಳ ಜಾತಿಯ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ.

ಕುದುರೇಗಳ ಜಾತಿಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪ್ರಿನ್ಸಿಪಲ್ ರಿಟರಿನೆರಿ ಸರ್‌ಜಿರ್ಯ ಹರ್‌ಫೋರ್ಡ್ ಯೆಂಬವರು ತಿಳಿಸಿದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಪಂಜಾಬ್ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ವುಡೂ ಕುದುರೇಗಳ ಚಾರ್ಜ್‌ನಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ವ ಯಿತರ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳ ತಿಳುವಳಿಕೆಯ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುತ್ತವೆ.

ಬಮೋಜಿಬ್ ಹುಕುಂ.

(Signed), L. BLACK, Major,
Secretary to Govt. Punjab,
Military Department.

ಕುದುರೇಗಳ ಜಾತಿಯಲ್ಲಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಮೂರು ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನು ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಡತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ.

೧ನೇ ದೊಡ್ಡ ಕುದುರೆಗಳಿಗೂ ಮರಿಗಳಿಗೂ ಯಾವಾಗ್ಯು ವಳ್ಳೀ ಮೇವು ಯಥೇಚ್ಛವಾಗಿ ಸಂಪಾದಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೨ನೇ ಆರೋಗ್ಯವಾಗಿಯೂ, ದೃಢವಾಗಿಯೂ, ಯಿರತಕ್ಕ ದೊಡ್ಡ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ಬಹಳ ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ವಿಂಗಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೩ನೇ ಮರಿ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ವಿವೇಕದಿಂದ ಸಾಕತಕ್ಕದ್ದು.

ಈ ಅಂಕಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವದಾದರೊಂದಂಕವನ್ನು ವೂರ್ತ್ತ ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಟ್ಟ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ, ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ನ್ಯೂನತೆ ವುಂಟಾಗುವದೆಂದು ವ್ಯಕ್ತವಾಗುವದು ಮಸಲಾ ವಳ್ಳೀ ಬಲವಾದ ವುಡೂ ಕುದುರೆಯನ್ನು, ಬಹಳ ಬೀಳು ಜಾತಿಯಾಗಿಯೂ, ವಳ್ಳೀ ಪೋಷಣೆ ಯಿಲ್ಲದೇಯೂ ಯಿರುವ ಮಾದಿರ್ಯಾ ಮೇಲೆ ಬಿಟ್ಟರೆ ಅದರಿಂದ ಹುಟ್ಟುವ ಮರಿಯೂ, ಸದರೀ ಮಾದಿರ್ಯಾ ಮೇಲೆ ಅದೇ ಜಾತಿಯ ಗಂಡು ಕುದುರೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟರೆ ಹುಟ್ಟುವ ಮರಿಗಳಿಗಿಂತ ವಳ್ಳೀ ತರವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲವು; ಮತ್ತು ಹಾಗೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಜಾತಿಯ ಗುಣವು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೇಯಾಗಿ ಕೆಲವು ಸಂತತಿಗಳ ವರಿಗೆ. ಮೂಲಜಾತಿಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಗುಣ ಪುನ್ಹ ತಪ್ಪುವ ಪರ್ಯಂತ ಕಾಣುವದು, ಆದರೆ ಆಜಾತಿಯನ್ನು ಬದಲಾಯಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅದರ ಗುಣವು ಬದಲಾಯಿಸುವದು.

ಮತ್ತು ಮಸಲಾ ವೂರ್ತ್ತಮ ಜಾತಿ ಗಂಡು ಕುದುರೆಯನ್ನು ಮಾದಿಯಾನನ್ನು ತಂದು ವೂದಿಯಾನನ್ನು ಬೀಳಾದ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ಹವಾವಿನ ಬದಲಾವಣಿಗೂ ವಳಪಡಿಸಿದರೆ ಅದರ ಮರಿಯೂ ಸಹ ಅದರಂತೆ ಕಷ್ಟ ಪಟ್ಟು ಮೇಟುಗಿ ಹೋಗುವದು ಪರಂತು ಯಿದನ್ನು ಹುಟ್ಟಿಸಿದ ಕುದುರೆ ಗೂಡ ಈ ಕುದುರೆಗೂ ಯಿದ್ದ ಅನೇಕ ವಳ್ಳೀಗುಣಗಳು ತಪ್ಪಲಾರವು, ಆದರೆ ಯೆರಡು ಕುದುರೆಗಳಿಗಿಂತ ಬಹಳ ಬೀಳಾಗಿ ಯಿದೇಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಸಾಕಲ್ಪಟ್ಟ ಅದರ ಸಂತತಿ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ಅದರ ಮೂಲಜಾತಿ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ಯಿದ್ದ ರೂಪವೂ, ಗುಣವೂ, ಬರಲಾರದು.

ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಂಕಗಳು ಸರಿಯಾದವೆಂದು ನಂಬುತ್ತೇನೆ, ಹಾಗೆ ಸರಿಯಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ವೊಂದು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಕುದುರೇ ಜಾತಿಯ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೋಸ್ಕರ ಯೆಷ್ಟು ವಳ್ಳೀಜಾತಿಯಾಗಲಿ ಕೆಲವು ವುಡೂ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ತರುವದುಮಾತ್ರ ಪ್ರಾಯಕಃ ಸರಿಯಾದ ಕೆಲಸವೇ ಈ ವುದ್ದೇಶ್ಯ ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ಫಲವತ್ತಾಗ ಬೇಕಾಗಿದ್ದರೆ, ಯಿತರಾಂಕಗಳನ್ನು ಯೆಚ್ಚರಿಕೇಯಿಂದ ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ನಡಿಸಬೇಕು.

ಮತ್ತು ಯೇಕದಂ ಅತ್ಯುತ್ತಮವಾದ ಉಡೂ ಕುದುರೇಗಳನ್ನು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕಾಪಾಡಿ ಕಷ್ಟ ಪಡಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಬಹಳ ಬೀಳು ಜಾತಿಯಾಗಿ ಯಿರತಕ್ಕ ಮಾದಿರ್ಯಾಗಳ ಮೇಲೆ ಬಿಟ್ಟರೆ ಯುಕ್ತವೆಂಬ ಅಂಶ ಆಕ್ಷೇಪಣೇಯವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಸದರೀ ಯರಡು ಜಾತಿಗೂ ಯಿರುವ ಭೇದ ಬಹಳ ವಿಶೇಷವಾಗಿದೆ. ಯಿವುಗಳಿಗೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಜಾತಿ ಕುದುರೆ ಬೇರೇ ಜಾತಿಯಾಗಿರುತ್ತೆ ಆದಾಗ್ಯೂ ಇವುಗಳನ್ನು ವಿವೇಕದಿಂದಲೂ, ವುದಾರವಾಗಿಯೂ, ಕಾಪಾಡಿದರೆ ಕಡೇಗೆ ಈ ಜಾತಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರುವದು. ಪರಂತು ವೊಟ್ಟುವೊದಲೇ ಜನ್ನಾಗಿ ನೋಡಿ ಉಡೂ ಕುದುರೇಗಳನ್ನು ಆರಸಿ ಕೆಗದಿದ್ದರೆ ಯೆಷ್ಟು ತ್ವರೆಯಲ್ಲಿ ಜನ್ನಾಗಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರುವದೋ ಅಷ್ಟು ಜನ್ನಾಗಿ ಬರಲಾರದು. ಈ ಸಂಗತಿಗಳಿಂದ ಬಹಳ ವೂರ್ತ್ತಮಜಾತಿಯ ಉಡೂ ಕುದುರೇಗಳನ್ನು ಪೊಂದೇ ಸಲ ಅದಕ್ಕೆ ಯೆರಡನೇ ಜಾತಿ ಹುಟ್ಟಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಬಿಡುವದನ್ನು ನಾನು ಅಂಗೀಕರಿಸುವದಿಲ್ಲವೆಂದು ವ್ಯಕ್ತವಾಗುವದು. ಕೆಲವು ವೂರ್ತ್ತಮಜಾತಿ ಕುದುರೇಗಳಿಗಿಂತ ಈ ಶೀಮೆಯ ಈಗಿನ ಮಾದಿರ್ಯಾಗಳನ್ನು ವೊಳ್ಳೇ ಅಂಗಪೂರ್ತಿಯೂ, ರೂಪು ವುಳ್ಳದ್ದಾಗಿ ದೃಢವಾಗಿಯೂ, ಪುಷ್ಟಾಂಗವಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವ ಸ್ವಲ್ಪ ಸಾಧಾರಣ ರಾಸ್‌ಗಳಿಗೆ ಬಿಟ್ಟರೆ ಅದರಿಂದ ಗವರ್ನಮೆಂಟನವರಿಗೂ ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಜನಗಳಿಗೂ ಬೇಕಾದಜಾತಿ ಕುದುರೆಗಳು ಹುಟ್ಟುವದು.

ಪೂರಾ ರಾಸ್‌ಗಳಿಗಿಂತ ನೀಂ ರಾಸ್ ಉಡೂ ಕುದುರೇಗಳನ್ನೇ ನಾನು ಪಸಂದ್ ಮಾಡುತ್ತೇನೆಂಬುವದರಲ್ಲಿ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಈ ಕುದುರೇಗಳೇ ಯಿರಬೇಕೆಂದು ನನ್ನ ತಾತ್ಪರ್ಯವಿಲ್ಲವು. ವಳ್ಳೀ ಉಡೂ ಕುದುರೇಗಳು ಕಿಕ್ಕಿದಾಗ ಅವು ಯಾವ ದೇಶ ಯಾವಜಾತಿಯದಾಗಿರಲಿ ಚಿಂತೆ ಯಿಲ್ಲವು ಅಂಥಾವುಗಳನ್ನು ಯಿಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು.

ವಳ್ಳೀ ಕುದುರೆ ಕೆಟ್ಟ ಜಾತಿಗೆ ಹುಟ್ಟಿದ್ದಾಗಿರಲಾರದು ಅಂಥಾ

264

ಜಾತಿಯಾದರೆನು ? ಜಾತಿಯಂದರೆ ಆರಿಸಿ ತೆಗದುಕೊಂಡ ಕುದುರೇಗಳಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟಿದಂಥಾವು ಆದ್ದರಿಂದ ಆರಿಸಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು. ಅದರಿಂದ ಹುಟ್ಟಿದ ಕುದುರೇಗಳು ಜಾತೀಯಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿ ಕಾಪಾಡಿ ಅವುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ವಳ್ಳೇ ರಾಸ್‌ನ್ನು ಆರಿಸಿದರೆ ಕ್ಷೀಪ್ರದಲ್ಲಿಯೇ ಪೂರಾ ರಾಸ್ ಆಗುವದು.

ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಕುದುರೇಗಳ ಜಾತೀಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಪಡಿಸತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪೊಂದಂತವೇನಂದರೆ, ಮರಿ ಹುಟ್ಟಿಸುವದಕ್ಕೆ ಯಾವ ಕುದುರೇ ಬೇಕಿಲ್ಲವೋ ಅಂತಾ ಕುದುರೆಗಳನ್ನೆಲ್ಲಾ ಆಖ್ತಾ ಮಾಡಿ ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು ಪ್ರಥಮತಃ ಯಿದು ಬಹಳ ಪ್ರಯಾಸವೆಂದು ಬಲ್ಲೆನು. ಆದರೆ, ಯಿದರ ಫಲ ವಳ್ಳೇದಾಗಿಯೇ ಯಿರುವದೆಂದು ನಿಶ್ಚಯವಾಗಿ ತಿಳಿದಿದ್ದೇನೆ ಯಿತರ ಕಾರಣ ವ್ಯಕ್ತವಾಗಿಯೇ ಯಿಧೆ. ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ಮಾದಿಯರ್ಜಾ ಹತಿಯರ್ಜಾನಲ್ಲಿದ್ದಾಗ ಯಿಲ್ಲಿಯೋ ವೊಂದು ಅನಿಷ್ಟ ತಟ್ಟು ಕಿಕ್ಕಿ ಯಿವುಗಳಿರಡನ್ನೂ ಬಿಟ್ಟರೆ ಯಿವಕ್ಕೆ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾದ ಜಾತಿ ಹುಟ್ಟುವದಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ, ಮಾದಿಯಾನಿನ ಹತಿಯರ್ಜಾ ಯಿಳಿದು ಹೋಗುತ್ತೆ ಯಿದರ ಸ್ವಂತಗಾರನು ಯಿದರನ್ನು ವುಪೇಕ್ಷಿಸಿಯಾಗಲಿ ತಿಳಿಯದೇ ಆಗಲಿ ಯಿರಬಹುದು. ಪರಂತು ಯಿದರಿಂದ ಸದರೀ ಹೆತ್ತ ಕುದುರೆಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಬೀಳಾದ ಮರಿ ಹುಟ್ಟುತ್ತವೆ ಆಖ್ತಾ ಮಾಡತಕ್ಕ ವಿಷಯ ಕುದುರೆಯ ಸ್ವಂತಗಾರ್ರಿಗೆ ನಿಜವಾಗಿ ಲಾಭಕರವಾಗುವದು ಆಖ್ತಾ ಆದ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ಸರ್ವ ವಿಧದಿಂದಲೂ ಕಮ್ಮಿ ಲಾಗವಾಡು ತಗಲುವದಲ್ಲದೆ ಕುದುರೆಗಳು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ರೋಗಕ್ಕೂ ಅಪಾಯಗಳಿಗೆ ಪೊಳಗಾಗುವದಿಲ್ಲವು ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ವುಪಯುಕ್ತವಾದ ಸರ್ವ ಕಾರ್ಯಗಳಿಗೂ ಕಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ. ಉತೂ ಕುದುರೆಗಳಷ್ಟು ಯೆಚ್ಚರಿಕೆಯಾಗಿ ಕಾಪಾಡ ಕೆಲಸವಿಲ್ಲವು. ವೊಂದು ವೇಳೆ ಮರಿ ಹುಟ್ಟಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಬೇಡದೇ ಯಿರುವ ತಮಾಂ ಉತೂ ಕುದುರೆಗಳಿಗೂ ವೊಂದು ತೆರಿಗೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿದರೆ ವುಳಿದ ಉತೂ ಕುದುರೇಗಳೆಲ್ಲಾ ಆಖ್ತಾ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

ರಾಸ್‌ಗಳನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅವುಗಳಿಗೆ ವಳ್ಳೇ ಮೇವು ಹಾಕ ತಕ್ಕದ್ದು ಬಹಳ ಆವಶ್ಯಕವೆಂದು ಯೆಣಿಸುತ್ತೇನೆ ಹೀಗಿಲ್ಲದೆಯೇ ವುತ್ತಮವಾದ ಗಂಡು ಕುದುರೆಗಳನ್ನೂ ಮಾದಿಯರ್ಜಾಗಳನ್ನೂ ಉಪಯೋಗಿಸ ಬಹುದು. ಆದರೆ ಯಾವಾಗಲೂ ಅಪ್ರಗಳಿಗೆ ಹುಟ್ಟುವ ಮರಿಗಳು ಬೀಳಾಗಿರುವವು ಪೋಷಕ ಆಹಾರಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಪ್ರಾಣಿಗಳಿಗೆ ವೊಳ್ಳೇ ಗುಣ ವುಂಟಾಗುತ್ತದೆ. ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಕಾವಲ್ ಭೂಮಿಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹೊಲ ಗದ್ದೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಈಗಿನಂತೆ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ವ್ಯವಸಾಯ ನಡಿಯದೇ ಇದ್ದರೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಕುದುರೆಗಳು ಈಗಿನಷ್ಟು ಲೋಕಕ್ಕೆಲ್ಲ ಆಶ್ಚರ್ಯಕರವಾದ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿರಲಾರದು ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಕುದುರೆಗಳು ಶ್ರೇಷ್ಠವಾಗಿರುವದಕ್ಕೆ ಇತರ ದೇಶದಿಂದ ಅಲ್ಲಿಗೆ ಬರುವ ಕುದುರೆ ಜಾತಿಗಿಂತಲೂ ಅಲ್ಲಿ ಕುದುರೇಗಳಿಗೆ ವಳ್ಳೇ ಮೇವನ್ನ ಸಂಪಾದಿಸಿ ಹಾಕುವಂಥಾ ಈಗಿನ ಕ್ರಮ ವಿಶೇಷ ಕಾರಣವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಸದರೀ ಅನ್ಯ ದೇಶದ ಜಾತಿ ಕುದುರೆಗಳು ಸಂತತಿ ಬಹಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬಂದು ಸರ್ವಾಂಶದಿಂದಲೂ ಮೂಲ ಜಾತಿಗೆ ಸಮವಾಗಿರುತ್ತೆ ಆದ್ದರಿಂದ ಆಹಾರ ವಳ್ಳೇದಾಗಿ ಹಾಕಿದರೆ ರಾಸ್ ವಳ್ಳೇದಾಗುತ್ತೆ. ಪರಂತು ಕೂಡ್ಲೇ ಬಹಳ ವಿಶೇಷವಾದ ಬದಲಾವಣೆ ವುಂಟಾಗ ಲಿಕ್ಕೆಂದರೆ ಆಗಲಾರದು ಕ್ರಮೇಣ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರುವದು ಅದನ್ನು ತ್ವರೆ ಪಡಿಸಬೇಕೆಂದರೂ ಕಷ್ಟ ಆದರೆ ಸ್ಥೈರ್ಯದಿಂದಲು. ದೃಢವಾಗಿಯೂ ವಿವೇಕವಾದ ಕ್ರಮವನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅದರ ಫಲ ವಳ್ಳೇದೇ ಆಗುವದು ಇದು ನಿಶ್ಚಯ.

ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ಸಾಕತಕ್ಕವರು ದಾರಿದ್ರ್ಯವೇ ಅದರ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಅಂತರಾಯವೆಂದು ಭಾವಿಸುತ್ತೇನೆ. ವಳ್ಳೇ ರಾಸ್‌ಗಳನ್ನು ಹುಟ್ಟಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಅತ್ಯಂತ ಆವಶ್ಯಕವಾದ ಮೇವು ಮುಂತಾದ ವಿಶೇಷ ಪೋಷಣೆ ಮಾಡಿಯರ್ಜಾಗಳಿಗೂ ಮರಿಗಳಿಗೂ ಕೊಡುವದಲ್ಲಿ ಅವರ ಆಸುಪಾಸತ್ತೆ ಅವರಿಗೆ ಅಭ್ಯಂತರವನ್ನುಂಟು ಮಾಡುವದು ಸಾಕತಕ್ಕವರು ತಮ್ಮ ದಾರಿದ್ರ್ಯದಿಂದ ಮರಿ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ಬೆಲಸಕ್ಕೆ ಲಾಯಕ್ಕಾಗುವದಕ್ಕಿಂತಲೂ ಬಹಳ ಮುಂದಾಗಿಯೇ ಉಪಯೋಗಿಸ ಬೇಕಾಗುತ್ತೆ.

ಮರಿಗಳಿಗೆ ಪೂರಾ ವಯಸ್ಸು ಬರುವದಕ್ಕಿಂತ ಮುಂದಾಗಿ ಉಳೂ ಕುದುರೆಗಳನ್ನಾಗಿ ವುಪಯೋಗಿಸುತ್ತಾರೆ. ಮತ್ತು ಗಂಡುಮರಿ ಕುದುರೆಗಳು ಅವುಗಳ ಶಕ್ತಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತವೆ. ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ವಿಶೇಷವಾದ ಗಿರಾಕಿ ಇರುವದರಿಂದಲೂ ಇವುಗಳಿಗೆ ಜಾಸ್ತಿ ಜೆಲೆ ಬರುವದರಿಂದಲೂ ಹೀಗೆ ಹೆಣ್ಣು ಮರಿಗಳನ್ನೂ ಗಂಡು ಮರಿಗಳನ್ನೂ ನಾಶಕರವಾಗಿ ಯಳೇ ಪ್ರಾಯದಲ್ಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸ ತಕ್ಕವಾಡಿಕೆ ಇನ್ನು ಕೆಲವು ಕಾಲದೊಳಗೆ ನಿಂತು ಹೋಗುವದರಲ್ಲಿಯೇನೂ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲವು. ಚನ್ನಾಗಿ ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು, ವಿವೇಕದಿಂದ ಪೋಷಿಸಲ್ಪಟ್ಟು, ಮರಿ ಕುದುರೆಗಳು ನಾಲ್ಕು ವರುಷಗಳ ಪ್ರಾಯದಲ್ಲಿ ಕ್ಷೀಂರ ಲಾಗಾಯಿತು ಕ್ಷೀಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೆ ಖರೀದೀ ಆಗುವದೆಂದು ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ಸಾಕತಕ್ಕವನು ತಿಳಿದು ಕೊಳ್ಳುವನು ಇಂಥಾ ಲಾಭವನ್ನು ಪಡೆಯ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಆಗತಕ್ಕ ಖರ್ಚು ಲಾಭಕ್ಕಿಂತ ಅಲ್ಪವಾಗಿಯೇ ಇರುತ್ತೆ.

ಕಳೆದ ವಳಿಗಾಲದಲ್ಲಿ ಪಂಜಾಬ್ ಶೀಮೆಯೊಳಗೆ ಸಂಚಾರ ಮಾಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನೊಳಗೂ ವಳ್ಳೇ ಜಾತಿ ಮರಿಗಳು ಕೊಡಬಹುದಾಗಿದ್ದ ಮಾದಿಯರ್ಜಾಗಳನ್ನು ನೋಡಿದೆನು ಆ ವೈಕಿ ಕೆಲವು ಮಾದಿಯರ್ಜಾಗಳಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಬಲವಾದ ಕುದುರೆಗಳು ಪುಟ್ಟತಕ್ಕವಾಗಿದ್ದವು. ನಾನು ಯದರು ನೋಡಿದ್ದಕ್ಕಿಂತ ಅನೇಕ ಮಾದಿಯರ್ಜಾಗಳು ವೇರೆ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದ್ದವು. ಅವುಗಳ ಹತ್ತರ ವೋಡಾಡುತ್ತಾ ಇದ್ದ ಮರಿಗಳಲ್ಲಿ ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಅವುಗಳನ್ನು ಹುಟ್ಟಿಸಿದ ಕುದುರೇಗಳ ಲಕ್ಷಣಗಳು ಕಂಡು ಮತ್ತು ಆಯಾ ಬಾಜಾರ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ದೊರೆಯ ತಕ್ಕ ಯಿಂಥಾ ರೂಪಗಳಾದ ಬಹುಮಾನಗಳನ್ನು ಹೊಂದುವ ಯಿಚ್ಛೆಯಿಂದ ಅಥವಾ ಕುದುರೆಗೆ ಮಾಡತಕ್ಕ ವಯಸ್ಸು ಬಂದಾಗ ಖಂಡೀ ಖರೀದೀ ಬರುವದೆಂದು ದೈಷ್ಯಿಯಿಂದ ಸ್ವಂತಗಾರರೂ ಧಾರಾಳವಾಗಿ ಪೋಷಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಅವುಗಳಿಗೆ ವಳ್ಳೇ ಆಕಾರ ಕಕ್ಕಾಟ್ಯದಿಗಳು ಸಾಣ ಬಂದವು. ಈಗ ಪಂಜಾಬ್ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ನಡೆಯುವ ಪ್ರಯತ್ನ ಸಫಲವಾಗುವದೆಂದು ಕೇವಲ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿದ್ದೇನೆ. ಕುದ

ರೆಗಳು ಕೇವಲ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬರಬೇಕಾದರೆ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಕಾಲ ಹಿಡಿಯುವದು. ಕುದುರೆಗಳು ವಿಶೇಷ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಆಗ ತಕ್ಕದ್ದಕ್ಕೆ ಅನ್ಯ ದೇಶದ ಉಡೂ ಕುದುರೆಗಳನ್ನು ಈ ತೀನೆಯಲ್ಲಿ ತಂದು ಬಿಡ ತಕ್ಕದ್ದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೇ ಮಾದಿರ್ಯಾಗಳನ್ನು ಮರಿಗಳನ್ನು ಮೇವು ಹಾಕಿ ಪೋಷಿಸ ತಕ್ಕ ಕ್ರಮವೂ ಮುಖ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ ಆದ್ದರಿಂದ ನಾನು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ:—

೧ನೇದು. ಉಡೂ ಕುದುರೇಗಳನ್ನು ವಿಂಗಡಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ಅಂಶಗಳನ್ನು ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ದೊಡ್ಡವಾಗಿಯೂ, ಪುಷ್ಟಾಂಗವಾಗಿಯೂ, ಬಲವಾಗಿಯೂ, ದಪ್ಪನಾದ ಆವಯವಗಳು ಸಂದಿಬಂಧಗಳೂ, ಧಾರಾಳವಾದ ಚಲನವೂ, ಒಳ್ಳೇ ಆರೋಗ್ಯವೂ ಇಳ್ಳದ್ದಾಗಿರ ತಕ್ಕದ್ದು.

೨ನೇದು. ಸಾಧ್ಯವಾದಾಗ ಸರ್ಕಾರದ ಉಡೂ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ಬಿಡ ತಕ್ಕ ಮಾದಿರ್ಯಾಗಳನ್ನು ವಿಂಗಡಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಉತ್ತಮವಾದವುಗಳನ್ನು ಮಾತ್ರವೇ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು. ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಅಯಿವತ್ತು ಮಾದಿರ್ಯಾಗಳಿಗೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸ ಕೂಡದು. ಉಡೂ ಕುದುರೆ ಒಂದು ಸಲಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಮಾದಿರ್ಯಾ ಮೇಲೆ ಹತ್ತಿಸ ಕೂಡದು. ಆದರೆ ಒಂದು ವೇಳೆ ಗರ್ಭದಲ್ಲಿ ವೀರ್ಯಪತನವಾಗದೇ ಇದ್ದಂತೆ ವ್ಯಕ್ತವಾದ ಹೆಸ್ತೆಗಳೆಂದ ತಿಳಿಯಬಂದರೆ ಮತ್ತೊಂದಾವರ್ತಿ ಹತ್ತಿಸ ಬಹುದು ಆ ಮೂರನೇ ದಿನದಲ್ಲಿ ಪುನಃ ಹತ್ತಿಸುವದರಿಂದ ಕುದುರೆಗೆ ಆಯಾಸವಾಗುವದಲ್ಲದೇ ಗರ್ಭ ಜಾರಿ ನಷ್ಟವಾಗುವದು.

೩ನೇದು. ಮಾದಿರ್ಯಾಗಳನ್ನೂ, ಮರಿಗಳನ್ನೂ ಒಳ್ಳೇ ಮೇವು ಪಗೈರೇ ಹಾಕಿ ಪೋಷಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಇದು ಕುದುರೆಯನ್ನು ಸಾಕ ತಕ್ಕವನ ಕೆಲಸವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ವಿಷಯ ಚನ್ನಾಗಿ ನಡೆಯ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಯಾವ ಸಿವಿಲ್ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳ ವಿಚಾರಣೆಯಲ್ಲಿ ಸರ್ಕಾರೀ ಉಡೂ ಕುದುರೆಗೆಳು ಚನ್ನಾಗಿ ವೃದ್ಧಿಯಾಗುತ್ತವೋ ಅಂಥಾ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ತಿಳಿಸುವ ಅಂಶಗಳನ್ನು ಕ್ರಮಗಳನ್ನು ತಿಳಿದು ಕೊಂಡು ಆ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸಿದರೆ ಅದರಿಂದ ಕೇವಲ ಪ್ರಯೋಜನ ವುಂಟು ಹುಲ್ಲುಗಾವಲನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಮಾಡತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ, ಈಗ ಇಂಡ್ಯೆ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವ ಸಬ್ಬಕ್ಕಿಗಿಂತ ಒಳ್ಳೇ ಸಬ್ಬಕ್ಕಿಯನ್ನೂ, ಪೋಟ್ಸ್ ಲ್ಯುಸರ್ನ, ಎಂಬ ಕುದುರೆ ಮಸಾಲೆ, ಕ್ಲೊವರ್, ವೆಟೆಜಸ್, ಕ್ಯಾರೆಟ್ಸ್, ಇವುಗಳನ್ನು ಪೈರಿಡ ತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ರಾಸುಗಳನ್ನು ಪೋಷಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಅವುಗಳನ್ನು ಸಾಕ ತಕ್ಕವರು ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಟ್ಟರೆ ಆಗ ಇಂಡ್ಯೆ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟುವ ಕುದುರೆಗಳು ಸರ್ವಾಂಕದಿಂದಲೂ ಅನ್ಯ ದೇಶದ ಕುದುರೆಗಳಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿರುವದು.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1967.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 14TH SEPTEMBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. No. 43 of 1867. (Review.)	Akoola Veerabudriah.	Nunjoondiah.	14th Sept. 1867.
S. A. No. 50 of 1867.	Nunjanagode Nunjagowda.	Nunjah.	Do.
S. A. No. 59—1009 of 1867.	Mari Nunjappah.	Chickannah.	Do.
Petn. No. 1011.	Nelavungala Santiah.	Papannah.	Do.
Petn. No. 1012.	Nagamungala Siddiah.	Basalingiah.	Do.
Mis. Petn.	Timmay Gowdah.		Do.
C. App. 245—1006 of 1867.	1 Iyennah. 2 Sooboo. 3 Mookoothy.		17th Sept. 1867.
Criml. App. 200.	1 Peddagah. 2 Ajonoo. 3 Kokah.		Do.
A. S. A. No. 62.	Vencappah.	Paniammah.	21st Sept. 1867.
A. S. A. No. 13.	1 Parwatumah. 2 Linga Pundit.	Vencatram poornik.	24th Sept. 1867.
S. A. No. 4 of 1866. (Review.)	Nursima Sastry.	Sarungiah.	Do.
Mis. Petn. 20.	Ramiengar.	Singaramah.	Do.
S. A. No. 83. of 1865. (Review)	1 Vencumbhutta. 2 Ramakah.	1 Chickannah. 2 Nagappah. 3 Venket Row. 4 Govindachary.	Do.
S. A. No. 52 of 1867.	1 Vencumbhutta. 2 Ramakah.	1 Chickannah. 2 Nagappah. 3 Govindachary.	Do.
S. A. No. 49 of 1867.	Chickamagloor Oosman Sahib.	Ismal Khan.	26th Sept. 1867.
Criml. App. 181.	1 Ragapah. 2 Pootoorungapah.		Do.
S. A. No. 65 of 1867.	Gooroosiddiah.	Myalatha Nunji.	Do.

ಜಿಲ್ಲಾಧಿಕಾರಿ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಹುಜೂರ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು

ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿಗಳು ವಗೈರೆ ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು ತೋ[illegible]ಸುವ ತಖ್ತಾ.

ಇನವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖ
ರಿವ್ಯೂ ೬೭ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬	ಆಕುಲ ವೀರಭದ್ರಯ್ಯ.	ನಂಜುಂಡೈಯ್ಯ.	೧೪ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೦	ನಂಜನಗೂಡು ನಂಜೇಗೌಡ.	ನಂಜಾ.	ಡಿಟೋ
	ಅರ್ಜಿಗಳು		
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೧ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೯	ಮರಿನಂಜಪ್ಪಾ.	ಚಿಕ್ಕಲಯಂಗ	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೧	ನೆಲವಂಗಲ ಸಾಂತೈಯ್ಯ.	ಪಾಪಣ್ಣ.	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೧	ನಾಗಮಂಗಲದ ಸಿದ್ದಯ್ಯ.	ಬಸಲಿಂಗೈಯ್ಯ	ಡಿಟೋ
ಮಿಸಲೇನಿಅಸ್ ಪಿಟೀಷನ್.	ತಿಂಮೇಗವೊಡ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೬೫೫	ಕೈ ೧ ಐಯಂಣ್ಣ, ೨ ಸುಬ್ಬು, ೩ ಮುತ್ತುತ್ತಿ.		೧೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
ಕ್ರಿ. ಅ. ೬೦೦.	ಕೈದಿ ಪೆದ್ದಗಾ, ಅಜ್ಜೋರ್ಜ, ಕೋಕಾ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ವೆಂಕಪ್ಪಾ.	ಫಣಿಯಂಮ.	೧೦ನೇ ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೧೫.	ಪಾರ್ವತೆಂಮಾ, ಲಿಂಗಾಪಂಡಿತ.	ವೆಂಕಟರಾಮ ಪುರಾಣೀಕ.	೧೫ನೇ ಡಿಟೋ
ರಿವ್ಯೂ ೬೬ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪.	ನರಹಿಂಹ್ಮಶಾಸ್ತ್ರಿ.	ಸಾರಂಗೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
ಫ್ರೂಟ್. ೧೦.	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್	ಶಿಂಗಾರಂಮಾ.	ಡಿಟೋ
ರಿವ್ಯೂ ೬೫ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೩	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ, ರಾಮಕ್ಕ.	೧ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣಾ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ವೆಂಕಟರಾವ್, ೪ ಗೋವಿಂದಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
೬೫ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೦	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ, ರಾಮಕ್ಕ.	೧ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೯.	ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ವುಸರ್ವೋಸಾಬಿ.	ಇಸಮಾಲ್‌ಖಾ.	೨೬ ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೦	ಕೈ ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
೬೫ನೇ ಇನವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೫.	ಗುರುಶಿದ್ಧಯ್ಯಾ.	ಮ್ಯಾಳದ ನಂಜಿ	ಡಿಟೋ

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. III. Published by Authority. No. 25

BANGALORE, SATURDAY 21ST SEPTEMBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE 517
DITTO RULES FOR SUBMISSION OF MEMORIALS, &c. TO HER MAJESTY, OR SECRETARY OF STATE FOR INDIA 519
OPINION OF ADVOCATE GENERAL ON EXTRA JUDICIAL AFFIDAVITS. 521
CONFESSIONS OF PRISONERS NO EVIDENCE AGAINST CO-PRISONERS: PROCEEDINGS OF JUDL. COMMISSIONER. 523
CIRCULAR OF DY. ACCOUNTANT GENERAL, REGARDING ARREARS OF TALOOK SALARIES ... 524
SEASON REPORTS OF THE BANGALORE, CUDOOR AND HASSAN DISTRICTS, FOR THE MONTH OF AUGUST 1867.... 525
LOST CURRENCY NOTES... 529
SANDALWOOD AND TIMBER SALES 530
MYSORE ANNUAL APPROPRIATION AND OUTLAY ACCOUNTS FOR 1866—67 ... "SUPPLEMENT"
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... 2ND Do.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 154.

GENERAL.

14*th September* 1867.

Privilege leave for two months from the 24th October to 23rd December 1867, is granted to Major H. M. Eliott, 1st class Deputy Superintendent of the Shimogah District, Nugur Division, subject to the confirmation of the Supreme Government.

No. 155.

GENERAL.

17*th September* 1867.

Mr. Krishnasawmy Iyengar, 2nd class Native Assistant Superintendent, Colar District, is transferred to the Bangalore District to relieve Mr. Poorna Vencatarao, now on Privilege leave.

Mr. Aroonachellum Moodeliar, 4th class Native Assistant Superintendent, Bangalore District, is directed to proceed and assume charge of the Assistant Superintendent's Court at Chota Ballapoor, Colar District.

Lieut. H. M. S. Magrath, is placed in charge of the Bangalore District Treasury until further orders.

No. 156.

GENERAL.

19*th September* 1867.

The following arrangements in the Nundidroog Division are sanctioned :—

Syed Hyder, Amildar of Kengeri, to be Revenue Sheristadar of the Bangalore District.

Beem rao, Amildar of Seerah, to be reduced from 3rd to 5th class Amildar, and posted to Kengeri.

Hunoomunt rao, Revenue Sheristadar of the Nundidroog Superintendents' Office, now under suspension, to be Amildar of Seerah, and to join on expiration of his period of suspension.

Annaswamiengar, Peishcar of Toomkoor, to act as Amildar of Seerah during the suspension of Hunnoomuntoo rao.

Arnachella rao, Amildar of Anicul to be Amildar of Toorvakerri, *vice* Peetambriah on his being pensioned.

Narayenswamy rao, Deputy Accountant Nundidroog Superintendent's Office, to be Amildar of Anicul.

Mahomed Ismael, Peishcar of Colar to be Amildar of Hoolioordroog.

Kristniengar, Head Accountant Nundidroog Superintendent's Office, to be Revenue Sheristadar of that office.

---

೩೮ 269

No. 157.

MEDICAL.

14th September 1867.

Paid medical pupil P. Kristnaswamy is appointed 3rd Dresser of the Bangalore Pettah Hospital, *vice* Vurdarajooloo dismissed.

No. 158.

GENERAL.

19th September 1867.

The following extract from a Military despatch from the Right Honorable the Secretary of State for India, published in the Fort St. George Gazette of the 10th Instant, is re-published for information :—

"The undermentioned officer has been permitted "to return to his duty."

"Captain C. Pearse."

"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

+ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇಷ್ಟಿ ಹಾರ್ನಾಮೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಆಪಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್ ೧೫೫

ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೧೩ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭

ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟಾದ ವು|| ರಾ|| ಕೃಷ್ಣಸ್ವಾಮಿ ಅಯ್ಯಂಗಾರ್, ಹಾಲೀ ಪ್ರವಿಲೀಜ್ ರಜಾ ಪಡೆದಿರುವ ವು|| ರಾ|| ಪೂರ್ಣ ವೆಂಕಟರಾಯರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಕೆಲಸ ನೋಡುವಂತೆ ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿಗೆ ವರ್ಗಾ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಫೋರ್ತ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟಾದ ವು|| ರಾ|| ಅರುಣಾಚಲವೊದಲಿಯಾರ್ರವರು, ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಚಿಕ್ಕ ಬಳಾಪುರದಲ್ಲಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೆಲಸದ ಛಾರ್ಜನ್ನು ವೊಪ್ಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟರು.

ನಂಬರ್ ೧೫೬

ಜನರಲ್.

೧೯ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಾಗುವ ಯೇರ್ಪಾಡುಗಳು ಮಂಜೂರ್ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ಕೆಂಗೇರೆ ಅಮಲ್ದಾರ್ರಾವ ಸೈಯದ್ ಹೈದರ್ ಸಾಹೆಬರು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ರವಿನ್ಯೂ ಸಿರಸ್ತೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

ಸೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರ್ ಭೀಮರಾಯರು ಸೀನೇ ಕ್ಲಾಸಿನ ಅಮಲ್ದಾರೀಯಿಂದ ಸೀನೇ ಕ್ಲಾಸಿಗೆ ಕಂ ಷರವ ಆದ ಕೆಂಪೇಗೌ ಅಮಲ್ದಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವಿಜ್ಞ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಜ್ಜೀರಿ ತವಿನ್ಯೂ ಸಿರಸ್ತೇದಾರ್ ಹಾಲಿ ಸಸ್ಪೆಂಡಾಗಿರುವ ಹನುಮಂತರಾಯನು ಸೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರೀಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರಾಗಿ ಅವನ ಸಸ್ಪೆಂಷನ್ ಕಾಲ ಪೂರೈಸಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ಸದರೀ ಅಮಲ್ದಾರೀ ಕೆಲಸವನ್ನು ಛಾರ್ಜ್ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟರು.

ತುಮಕೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರು ಅಣ್ಣಾ ಸಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್ರು ಹನುಮಂತರಾಯರ ಸಸ್ಪೆಂಷನ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಸೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರೀ ಕೆಲಸವನ್ನು ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ಆನೆಕಲ್ ಅಮಲ್ದಾರು ಅರುಣಾಚಲರಾಯರು, ಪೆನ್ಷನ್ ಹೊಂದಿದ ಪೀತಾಂಬರೈಯ್ಯನವರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ತುರುವೇಕೆರೀ ಅಮಲ್ದಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

ನಂದೀದುರ್ಗ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಜ್ಜೀರೀ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ನಾರಯಣಸಾಮಿರಾಯರು ಆನೆಕಲ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮುನ್ಸೀಯತ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

ಕೋಲಾರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರು ಮಹಮದ್ ಯಿಸಮೋಯಿಲ್ ಸಾಹೇಬರು ಹುಳಿಯೂರುದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ನಂದೀದುರ್ಗ ಡಿವೀಜ್ಞ ಸೂಪರ್ಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಹೆಡ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೃಷ್ಣಯ್ಯಂಗಾರ್ರು ಆದೇ ಕಜ್ಜೀರಿ ರೆವಿನ್ಯೂ ಶಿರಸ್ತೇ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ನಂಬರ್ ೧೫೭.

ಮೆಡಿಕಲ್

ತಾರೀಖು ೨೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಸಂಬಳ ತೆಗದು ಕೊಂಡು ಮೆಡಿಕಲ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯಾದ ಪಿ. ಕೃಷ್ಣಸಾಮಿ ಯೆಂಬಾತ ಬೆಂಗಳೂರು ಪೇಟೆ ಆಸ್ಪಟರ್ನಲ್ಲಿ ಬರತರಪ್ ಆದ ವರದರಾಜುಲು ಯೆಂಬವನಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಸೀನೇ ಕ್ಲಾಸ್ಸಿನಾಗಿ ಮೊಕರರ್ ಆದನು.

"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE DISTRICT.

Leave, and Appointment.

ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ರಾಮ ತಾ|| ಶಿರಸ್ತೆದಾರ ಶಿಂಗ್ಟೆಯಂಗಾರಿಗೆ ತಿರುಪತಿ ವಗೈರೆ ನ್ಥಳಕ್ಕೆ ಯಾತ್ರಾರ್ಥ ಹೋಗಿ ಬರತಕ್ಕ ದಕ್ಕೆ ಬಿಡ್ತಿ ಮೇಲೆ ೫ ತಿಂಗಳ ರಜಾ ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಿ ಇರುತ್ತೆ, ಐಜ್ಞ ಶಿರಸ್ತೆದಾರಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸದರೀ ತಾಲ್ಲೂಕು ಗುಮಾಸ್ತೇ ತಿರುಮಲಾಚಾರಿಗೆ ಪೂರಾ ತಲಬನಿಶಿ ಶಿರಸ್ತೇ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಬಿಡ್ತಿ ನೇಮಿಸಿ ಯಿಫೆ.

GENERAL.

No. 159.

12th September 1867.

The following rules for the submission, receipt, and transmission of memorials and other papers of the same class, addressed to Her Majesty, or to the Secretary of State for India, by private individuals and public officers of all civil departments, published in the Gazette of India, dated 24th August 1867, are re-published for general information :—*

I.—No memorial will be received or attended to by the Home Government which has not been forwarded through the regular channel of the Governments in India.

II.—Every memorial, &c., addressed to Her Majesty's Secretary of State for India, should be forwarded through the Local Government under which the writer is residing or employed, with the view of affording an opportunity to such local Government of expressing an opinion, or offering an explanation; and each memorial should invariably be transmitted by the local Government with a full statement of facts and expression of opinion, to which the Government of India will add such remarks as may be necessary to enable the Home Government to dispose of the case.

III.—Memorials to the Secretary of State from individuals, &c., in the Madras and Bombay Presidencies, should be forwarded direct by those Governments to the Secretary of State, except such memorials as relate to pensions, salaries, gratuities, and leave of absence, which should be forwarded to the Secretary of State through the Government of India in the Financial Department.

IV.—Memorials to the Secretary of State from individuals, &c., in Bengal, the North-Western Provinces, and the Punjab, should be forwarded by the Lieutenant-Governors, with a special narrative or explanatory letter to the Government of India in the proper department reviewing the facts and circumstances of the case, for transmission to the Secretary of State.*

*Appeals by individuals from the orders of Lieutenant-Governors lie in the first instance, to the Governor General in Council. An appeal to the Secretary of State will lie only in the event of an appeal to the Governor General in Council, having been rejected.

V.—Memorials to the Secretary of State from individuals, &c., in the minor Administrations, such as, Oudh, the Central Provinces, British Burmah, Berar, Mysore, and Coorg, &c., should be forwarded by the Chief Commissioner, or other officer charged with the administration of the province, with a special report on the case, to the Government of India in the proper Department for transmission to the Secretary of State.†

†In these minor Administrations also appeals by individuals from the orders of the Chief Commissioners, &c., lie in the first instance, to the Governor General in Council, and thereafter to the Secretary of State.

VI.—Memorials addressed directly to Her Majesty should be forwarded through the local Government or administration under which the memorialist may be residing, or against whose act he may appeal. The local Government or administration will forward such memorials, with the necessary remarks, to the Government of India in the proper department for submission through Her Majesty's Secretary of State to the Queen.

VII.—Every memorial should be accompanied by a letter requesting its transmission to the Home Government.

VIII.—No limit is fixed as to the time within which an appeal from an Act or order of the Governments in India, must be preferred to the Home Government.

IX.—Memorials may be transmitted either in manuscript or print, but must, with all accompanying documents, be properly authenticated by the signature of the memorialist on each sheet.

X.—Memorials, together with their accompanying documents, should be in English. If the accompanying documents must necessarily be forwarded in the vernacular, an English translation should be appended, which should be certified as genuine by the signature of the memorialist.†

XI.—It is not necessary that memorials should be forwarded in duplicate and triplicate. The originals will invariably be transmitted to England—a copy being made and retained by the Government in India, if necessary, for record.

XII.—As a general rule, the transmission to England of a memorial duly forwarded through the proper channel, will not be delayed by the Governments in India beyond a month after its receipt.

XIII.—The Governments and administrations in India are vested with discretionary power to withhold the transmission of memorials addressed to Her Majesty, or to the Secretary of State, in the following cases :—

1.—When a memorial is couched in disrespectful or improper language.

2.—When a second memorial is presented after a decision has already been given by the authority to which it is addressed on the subject of it, and no new facts or circumstances are adduced which would afford grounds for a re-consideration of the case.

3.—When a memorial is a mere application for pecuniary assistance by a person manifestly possessing no claim.

* *N. B.*—These rules do not in any way affect or supersede orders issued on the same subject by the Military authorities for the guidance of the Army.

† *N. B.*—It will be well for the transmitting office to examine such translations, and if incorrect or faulty to notice the fact in sending on the memorial.

271

4.—When a memorial is an application for employment under one of the Governments in India, from a person not belonging to the Covenanted Service.

5.—When a memorial is a mere appeal from a judicial decision.

6.—When a memorial is illegible or unintelligible.

7.—When a memorial is addressed by a person still in the public service, and has reference to his prospective claim to pension.

XIV.—A list of memorials, the transmission of which may have been withheld under Rule XIII. will be forwarded quarterly to the Secretary of State.

HOME DEPARTMENT,
SIMLA, (Signed) E. C. BAYLEY,
The 15th August 1867. *Secy. to the Govt. of India.*
"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ನಂ. ೧೪೯. ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೧೬ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಖುಷ್ ಬಾಷ್ ಜನಗಳೂ, ತಮಾಂ ಸಿವಿಲ್ ಇಲಾಖೆಗಳ ಸರ್ಕಾರ್ ನವುಕರರೂ ಸಹಾ ಮಹಾ ರಾಣಿಯವರಿಗೂ, ಇಂಡ್ಯಾ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೂ, ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವ ಅರ್ಜಿಗಳು ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಯಿತರ ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳನ್ನು ಕಳುಹಿಸುವದು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದು ರವಾನೇ ಮಾಡುವದು ಯಿವುಗಳ್ಗೆಗೋಸ್ಕರ ಹುಟ್ಟಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೪ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಸಕಲ ಜನಗಳು ತಿಳಿಯ ತಕ್ಕ ಬ್ಯಾ ಪುನಃ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.*

೧. ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರ ಕ್ರಮವಾದ ಮಾರ್ಗವಾಗಿ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡದೇ ಯಿರುವ ಯಾವ ಅರ್ಜಿಯನ್ನಾಗಲಿ ವಿಲಾಯತಿಯ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು, ಯಾ ನೋಡುವದಿಲ್ಲವು.

೨. ಮಹಾರಾಣಿಯವರ ಇಂಡ್ಯಾ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಅರ್ಜಿ ವಗೈರೇಯನ್ನು ಬರದುಕೊಂಡವನು ಯಾವ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಥವಾ ಪುದ್ಯೋಗ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ತಮ್ಮ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನಾಗಲಿ ಅದರ ವಿವರವನ್ನಾಗಲಿ ತಿಳಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅವಕಾಶ ಪುಂಟಾಗುವ ಬ್ಯಾ ಸದರೀ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರ ಮಾರೀಫತ್ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು, ಪ್ರತಿ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಯಾವಾಗ್ಯಾ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಅದರ ನಿಜಾಂಕಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನೂ ಪೂರಾ ನಮೂದುಮಾಡಿ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಗತಿಯನ್ನು ವಿಲಾಯತಿಯ ಸರ್ಕಾರದವರು ಫೈನಲ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅವಶ್ಯಕವಾದ ಪ್ರಮಾಣಗಳನ್ನು ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಸೇರಿಸುವರು.

೩. ಮದರಾಸ್ ಮತ್ತು ಮುಂಬೈ ಪ್ರೊಸೀಡೆನ್ಸಿಗಳೊಳಗಣ ಆಯಾ ಜನಗಳು ವಗೈರೇಯಿಂದ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಸದರೀ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಪರಭಾರೇ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಆದರೆ, ಪೆರ್ಷ್ಯ, ತಲಯ್, ಅಬ್ಯಸ್ಸೀನಿಯ ಮತ್ತು ರಜಾ ವಗೈರೇ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತಂಥಾ ಅರ್ಜಿಗಳು ಫೈನಾನ್ಷಿಯಲ್ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರ ಮೂಲಕ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

೪. ಬಂಗಾಳೆ, ವಾಯವ್ಯ ಸೀಮೆ ಪಂಜಾಬ್ ಈ ಸೀಮೆಯ ಆಯಾ ಜನಗಳು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಅವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕ ಬ್ಯಾ ಲಿ ಸಂಗತಿಯ ನಿಜಾಂತಗಳನ್ನು ವಿದ್ಯಮಾನಗಳನ್ನು ವಿಮರ್ಶೆ ಮಾಡಿ ಆಯಾ ತಕ್ಕ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಲೆಪ್ಟ್ಯಿನೆಂಟ್ ಗವರ್ನರ್‌ಗಳು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಂಗತಿ ಅಥವಾ ವಿಶೇಷವಾದ ಲೆಟರ್‌ನಿಂದ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.*

೫. ಅಯೋಧ್ಯೆ, ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸ್, ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಬರ್ಮಾ, ಬಿರಾರ್, ಮೈಸೂರು, ಕೊಡಗು ವಗೈರೇ ಸಣ್ಣ ಸಣ್ಣ ಸೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ರತಕ್ಕ ಜನಗಳು ವಗೈರೇರು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ಅರ್ಜಿಗಳು ಆಯಾ ಸೀಮೆಯ ರಾಜ್ಯಭಾರದ ಅಧಿಕಾರದಲ್ಲಿರುವ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾಗಲಿ ಇತರ ಆಫಿಸರಾಗಲಿ ಮೊಹರ್ಬ್ಬಮೆಯ ಮುಖ್ಯವಾದ ರಿಪೋರ್ಟು ನಿಜೀ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕ ಬ್ಯಾ ಕ್ರಮವಾದ ಇಲಾಖಾವಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.†

೬. ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಗೇ ಪರಭಾರೇ ಅರ್ಜಿ ಬರದುಕೊಳ್ಳತಕ್ಕವನು ಯಾವ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನ ಅಥವಾ ಯಾವ ರಾಜ್ಯಭಾರಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಆಥ

*ಮುಖ್ಯಾಂಶ. ಫಾಜಿನವರು ನಡಮು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬ್ಯಾ ವಿಲಿಟೇರಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಯಿದೇ ಸಂಗತಿಯಲಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ಯಾವ ರೀತಿಯಿಂದಲೂ ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಭಂಗ ಪಡಿಸುವದಿಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ರದ್ದು ಮಾಡುವದಿಲ್ಲವು.

†ಈ ಸಂಗತಿ ರಾಜಗಳೊಳಗೂ ಕೂಡ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ವಗೈರೇರು ಹುಕುಂಗಳ ಮೇಲೆ ಆಯಾ ಜನಗಳು ತರುವ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಪ್ರಥಮಥಃ ಮಂತ್ರಾಲೋಚಕ ಸಭೆಯೊಳಗಣ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ಲವರು ದಾಖಲಾ ಆಬಳಿಕ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

715

ವಾ ಯಾವ ಹುಕುಮಿನ ಮೇಲೆ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಯಾ ರಾಜ್ಯಭಾರದವರ ಮೂಲಕ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಯಾ ರಾಜ್ಯಭಾರದವರು ಅಂಥಾ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಮಹಾರಾಣಿಯವರ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರ ಮೂರೀಫತ್ ಮಹಾರಾಣಿಯವರೆಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ತಕ್ಕ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಜರೂರಾದ ಷರಾಗಳನ್ನೀ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ವಿಲಾಯಿತಿಯ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿಗೆ ಅರ್ಜೀ ಕಳುಹಿಸಿ ಇರುವದಾಗಿ ಸಮೂಮು ಮಾಡಿ ಒಂದು ಲೆಟರ್ ಸಹಿತವಾಗಿ ಪ್ರತಿ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ರವಾನೇ ಮಾಡ ಬೇಕು.

೪. ಇಂಡ್ಯೂದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನಮೆಂಟಗಳವರ ನಡವಳಿತೆ ಯಾ ಹುಕುಮಿನ ಮೇಲೆ ವಿಲಾಯಿತಿಯು ಸರಕಾರಕ್ಕೆ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಕಾಲದ ಪರಿಮಿತಿ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲವು.

೯. ಅರ್ಜಿಗಳು, ಕೈ ಬರಹವಾಗಿಯಾಗಲಿ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿದ್ದಾಗಿಯಾಗಲಿ ಪರಂತು ಮಲಫ್ಹೂಫೀ ಬಾಬತು ಯೆಲ್ಲಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳೊಡನೆ ಪ್ರತಿ ಹಾಳೆಯ ಮೇಲೂ ಅರ್ಜಿದಾರನ ದಸ್ತಖತ್ತು ಪಾಕಿ ಕ್ರಮವಾಗಿ ನಿಜಪಡಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಅರ್ಜಿಗಳೂ ಅವುಗಳ ಮಲಫ್ಹೂಫೀ ಬಾಬತು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೇ ಇರಬೇಕು. ಮಲಫ್ಹೂಫೀ ಬಾಬತು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ದೇಶಭಾಷೆಯೊಳಗೇ ಇರಬೇಕಾದ ಜರೂರಿದ್ದರೆ ಅದರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತರ್ಜುಮೆ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟರ ತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ತರ್ಜುಮೆ ಸರಿಯಾದ್ದೆಂದು ಅರ್ಜಿದಾರನ ರುಜುನೀಲೇ ಬರೆಯ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಮುಖ್ಯಾಂಶ.—ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ರವಾನೇ ಮಾಡತಕ್ಕ ಆಫಿಸಿನವರು ಅಂಥಾ ತರ್ಜುಮೆಗಳನ್ನೂ ಮೊಕಾಬಿಲೆ ನೋಡುವದು ವಳ್ಳೀದು ಅದು ಸರಿಯಾಗಿಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ತಪ್ಪಾಗಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಕಳುಹಿಸುವಲ್ಲಿ ಆ ಅಂಶವನ್ನು ಸೂಚಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೧೧. ಅರ್ಜಿಗಳು ಯಿರಡು ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳಾಗಿ ಕಳುಹಿಸಬೇಕಾದ ಜರೂರಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಅಸಲ್ ಕಾಪಿಯೇ ಯಾವಾಗಲೂ ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು ಜರೂರಿದ್ದರೆ ರಿಕಾರ್ಡಿನ ಬಗ್ಗೆ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಒಂದು ನಕಲ್ ಬರದು ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು.

೧೨. ಕ್ರಮವಾದ ಮಾರ್ಗ ಮಾಡಿ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅರ್ಜಿ ತಲಪಿದ ಲಾಗಾಯಿತು ಒಂದು ತಿಂಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಇಂಡ್ಯೂ ದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನಮೆಂಟುಗಳವರಿಂದ ಪ್ರಾಯಶಃ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಸಾವಕಾಶ ಸೂಚಿಸಲ್ಪಡಲಾಗದು.

೧೩. ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿಯ ಆಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಮತ್ತು ರಾಜ್ಯಭಾರದವರು ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಗಾಗಲಿ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೆರಿಯವರಿಗಾಗಲಿ ಬರದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸದೇ ನಿಲ್ಲಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಪೊಖ್ತ್ಯಾರಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

೧. ಅರ್ಜಿಯು ಅಗೌರವವಾಗಿಯೂ ಅಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ ಇರುವ ಮಾತುಗಳು ಬರದಿದ್ದರೆ.

೨. ಅರ್ಜಿಯ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ಯಾವ ಅಧಿಕಾರಿಗೆ ಬರದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಅಧಿಕಾರಿಯಿಂದ ಪೂರ್ವವೇ ಫೈನಲ್ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಬೇಕಯಿರದನೇ ಅರ್ಜಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟು ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಪುನಶ್ಚ ವಿಮರ್ಶಿಸುವದಕ್ಕೆ ಆಧಾರವುಂಟು ಮಾಡತಕ್ಕ ಹೊಸ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನಾಗಲಿ ವಿದ್ಯಮಾನಗಳನ್ನಾಗಲಿ ಬರದುಕೊಳ್ಳದೆ ಇದ್ದರೆ.

೩. ಯಾವ ಹಕ್ಕು ಇಲ್ಲದೇ ಇರತಕ್ಕ ಒಬ್ಬನು ಅರ್ಥ ಸಹಾಯಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಶರದುಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯಾಗಿ ಮಾತ್ರ ಇದ್ದರೆ.

೪. ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ನೌಕರಿಗೆ ಸೇರದೇ ಇರುವ ಒಬ್ಬ ಮನುಷ್ಯನು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದೊಳಗಣ ಒಂದು ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರಲ್ಲಿ ನವುಕರೀ ಬಗ್ಗೆ ಬಳದುಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯಾಗಿದ್ದರೆ.

೫. ಅರ್ಜಿಯು ಕೇವಲ ಜುಡೀಷಲ್ ಫೈನಲ್ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಡುವ ಅಪ್ಪೀಲಾಗಿದ್ದರೆ.

೬. ಅರ್ಜಿಯು ಜೆನ್ನಾಗಿ ಬರೆಯಲ್ಪಡದೆಯೂ ಅಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿಯೂ ಇದ್ದರೆ.

೭. ನವುಕರಿಯಲ್ಲಿ ಇರುವ ಮನುಷ್ಯನಿಂದ ಬರಿಯಲ್ಪಟ್ಟು ವುತ್ತರೋತ್ತರ ಅವನ ಪರ್ಫರ್ಮ ವಿಷಯವಾದ ಅರ್ಜಿಯಾಗಿದ್ದರೆ.

೧೪.—೧೩ನೇ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ಯಾವ ಅರ್ಜಿಗಳು ಕಳುಹಿಸದೇ ಮನ್ನಾ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದೋ ಅಂಥಾ ಅರ್ಜಿಗಳ ಪಟ್ಟಿಯು ಕೀಮೋಹಿಗೆ ಒಂದುಸಲ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೆರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

HOME DEPT. SIMLA } (Signed) E. C. BAYLEY,
the 15th August 1867. } *Secy. to the Govt. of India.*

"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

JUDICIAL.

Opinion of Advocate General on extra-Judicial Affidavits.

No. 1116-157. MYSORE JUDL. COMR'S. OFFICE,
Bangalore, 10th September 1867.

The annexed copy of a letter from the Secretary to the Government of India, to the Offg. Commissioner of Mysore, and of an extract from a letter from the Advocate General, to the Secretary to the Government of India, Military Department, are published for the information and guidance of the Superintendents of Divisions and all Justices of the Peace in the Province.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

No. 3607.

From—*E. C. Bayley, Esq.,*
Secretary to Govt. of India.

To—*The Offg. Commissioner of Mysore.*
Simla, the 19th August 1867.

Sir,

I am directed to forward for your information the annexed extract, paragraphs 2, 3 and 4, from a letter dated the 1st Ultimo, from the Advocate General, to the

273

Secretary to the Government of India in the Military Department, and to state that the Governor General in Council entirely concurs in the opinion expressed therein.

2. You will doubtless take steps to make it known as far as may be requisite.

I have, &c.,
(Signed) E. C. BAYLEY,
Secy. to the Govt. of India.

Extract from a letter dated the 1st Ultimo, from the Advocate General to the Secretary to the Government of India, Military Department.

2. The taking by Magistrates and Justices of the Peace of extra-Judicial Affidavits and declarations is a practice which is by no means uncommon in this country, and which cannot be too strongly reprobated. At best such documents are wholly useless, being inadmissible in evidence in any court of justice, and acquiring no additional validity whatever from the form of an oath and a Magistrate's signature having been adopted. But beyond this there is always the danger that documents purporting to be so attested may be regarded by persons unacquainted with the ordinary principles of law as having an intrinsic validity which they do not really possess, and that the documents may be accordingly misused.

3. Putting out of question those cases in which, under particular statutes, declarations before a Magistrate or Justice are for particular purposes made evidence, no such functionary has any power to take affidavits not entitled in a cause. A Justice of the Peace has (save as aforesaid) nothing to do with affidavits, and if a Magistrate has civil judicial powers, he cannot take an affidavit otherwise than in the course of a civil cause depending before him.

4. I must add with regard to the particular case of————'s affidavits, that the Magistrate, even if he had the legal power, ought not to have given the sanction of his attestation to documents which on the face of them disclosed an attempt to interfere with the lawful action of the Military Authorities.

"True Extract."
(Signed) E. C. BAYLEY,
Secy. to the Govt. of India.

ಜುಡೀಷಿಯಲ್.

ಅಧಿಕಾರಕ್ಕೆ ಅತಿಕ್ರಮಿಸಿ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಡ್ವೋಕೇಟ್ ಜನರಲ್ಲವರು ತಿಳಿಸಿದ ಅಭಿಪ್ರಾಯ.

ನಂಬರ್ ೧೦೦೬—೧೫೭೭.

ಮೈಸೂರು ಜುಡೀಷಿಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೭೭.

ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರನ್ಮೆಂಟಿನ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರಿಂದ ಮೈಸೂರು ಕೀ ಮೆಯ ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಗೆ ಬಂದ ಇದರ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಲೆಟರಿನ ನಕಲ ೨, ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರನ್ಮೆಂಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಅಡ್ವೋಕೇಟ್ ಜನರಲ್ಲವರು ಬರದ ಲೆಟರಿನ ಸಂಗ್ರಹವನ್ನು ಡಿವಿಜ್ ಜಾತಾ ಕೋರ್ಟ್‌ಮೆಂಟಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ತಮಾಂ ಜಸ್ಟಿಸ್ ಅವ್ ದಿ ಫಿಸ್ ಎಂಬ ಪೋಲಿಸ್ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಇವರುಗಳ ತಿಳುವಳಿಕೆಯ ಬಗ್ಯೂ ಇವರು ನಡೆದು ಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ನಂಬರ್ ೩೬೦೭.

ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರನ್ಮೆಂಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯಾದ
ಇ. ಸಿ. ಬೆಮಿಲ್ ಯಸ್ಕ್ವೈಯರವರಿಂದ.

ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಗೆ

ದರಜ್ಞಾಗಾ ನಿಂಲಾ ತಾರೀಖು ೦ನೇ ಆಗಷ್ಟು ೧೮೭೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮಿಲ್‌ಟೇರಿ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ಗವರನ್ಮೆಂಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಅಡ್ವೋಕೇಟ್ ಜನರಲವರಿಂದ ಬಂದ ಮೂಹೇ ಗುಜಸ್ತಾ ಸುರ್ಕೇ ತಾರೀಖಿನ ಲೆಟರಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ೨, ೩, ೪ನೇ ಕಲಂಗಳನ್ನು ನಿಮ್ಮ ತಿಳುವಳಿಕೆಯ ಬಗ್ಯೆ ತಮಗೆ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆಯೂ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಿಲವರು ಅದರಲ್ಲಿ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸುತ್ತಾರೆಂದು ತಿಳಿಸುವಂತೆಯೂ ನನಗೆ ಅಪ್ಪಣೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

೨. ಇದನ್ನು ಅವಕ್ಕಾಗಿರುವಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ತಿಳಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲದೆ ನೀವು ತಕ್ಕ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) E. C. BAYLEY,
Secy. to the Govt. of India.

ಮಿಲ್‌ಟೇರಿ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ಗವರನ್ಮೆಂಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಅಡ್ವೋಕೇಟ್ ಜನರಲ್ಲವರಿಂದ ಬಂದ ಮೂಹೇ ಗುಜಸ್ತಾ ೦ನೇ ಮಾರ್ಚ್‌ಮಿನ ಲೆಟರಿನಿಂದ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

೨. ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟುಗಳು ಜಸ್ಟಿಸ್ ಆವ್ ದಿ ಫಿಸ್ ಎಂಬ ಪೋಲಿಸ್ ಅಧಿಕಾರಗಳು ತಮ್ಮ ಅಧಿಕಾರದ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನೂ ಪ್ರಮಾಣ ವಾಂಗ್ಮೂಲಗಳನ್ನು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವಂಥಾ ವಾಡಿಕೆ ಈ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಯಾವ ವಿಧದಿಂದಲೂ ಅಸಾಧಾರಣವಾದ್ದಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ಕೇವಲ ದೃಷ್ಟವಾಗಿ ನಿರಾಕರಿಸ ಕೂಡದು. ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಸರ್ವಾತ್ಮನಾ ಅನುಪಯುಕ್ತವಾಗಿರುತ್ತೆ ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಯಾವ ನ್ಯಾಯಸ್ಥಳದಲ್ಲಿಯೂ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅರ್ಹವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ಪ್ರಮಾಣದ ತರಹವಾಗಿರುವದರಿಂದಲೂ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನ ದಸ್ಖತ್ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದರಿಂದ ಹೆಚ್ಚಾದ ಬಲವನ್ನು ಯೇನು ಅದು ಪಡೆಯುವದಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ ಇದು ಸಿವಾಯಿ ಯಾವಾಗಲು ಒಂದು ಅಪಾಯವಿರುತ್ತೆ, ಯೇನಂದರೆ ಸಾಮಾನ್ಯ ನ್ಯಾಯಾಂಶಗಳನ್ನು ತಿಳಿಯದೇ ಇರುವ ಜನಗಳು ಹಾಗೆ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರ ದಸ್ಖತ್ತಾದ್ದಾಗಿ ಭಾವವಾಗುವಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳಿ ನಿಜವಾಗಿ ಇಲ್ಲದೇ ಇರುವ ಅಂತರವಾ

ದ ಬಲ ಇರುವದಾಗಿ ಎಣಿಸುವರು ಮತ್ತು ಅದರಿಂದ ದಸ್ತಾವೇಜು ಗಳು ದುರುಪಯೋಗ ಪಡಿಸಲ್ಪಡುವದು.

೩. ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಕಾರ್ನೂಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿ ಯೊ ಜಸ್ಟಿಸಿನ ಮುಂದೆ ವಾಂಗ್ಮೂಲಗಳು ಕೆಲವು ಸಂಗತಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗುತ್ತೊ ಅಂಥಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳು ಪ್ರಕೃತ ಪ್ರಸಕ್ತವಾದ್ದಲ್ಲವಾಗಿ ವಂದು ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಆರ್ಡತೆ ಇಲ್ಲದ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಅಂಥಾ ಅಧಿಕಾರಿಗೆ ಯಾವ ಅಧಿಕಾರವು ಇಲ್ಲವು. ಜಸ್ಟಿಸ್ ಆಫ್ ದಿ ಪೀಸ್ ಎಂಬ ಪೋಲೀಸ್ ಅಧಿಕಾರಿಯು ಮೇಲೆ ಕಂಡ ರೀತಿಯಾಗಿ ಹೊರತು ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯೇನೂ ಅಧಿಕಾರವಿಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಗೆ ಸಿವಿಲ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಅಧಿಕಾರವಿದ್ದರೆ ತನ್ನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗಿರುವ ಸಿವಿಲ್ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ಕ್ರಮದಲ್ಲಿ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಬಹುದಾದಕ್ಕಿಂತ ಬೇರೆಯಾದ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳ ಕೂಡದು.

೪.————ನೇ ಯವರ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ನಾನು ತಿಳಿಸ ಬೇಕಾಗಿರುವದೇನಂದರೆ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಗೆ ನ್ಯಾಯ ಸಿದ್ಧವಾದ ಅಧಿಕಾರ ಪುಂಟಾದ್ದಾಗ್ಯೂ ಯಾವ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಪ್ರತ್ಯಕ್ಷವಾಗಿ ಮಿಲ್ಟೀರಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳ ನ್ಯಾಯವಾದ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಕಾಣ ಬರುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳಿಗೆ ತನ್ನ ದಸ್ಕತ್ತಿನ ದ್ವಾರಾ ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡ ಕೂಡದ್ದಾಗಿತ್ತು.

(Signed) E. C. BAYLEY,
Secy. to the Govt. of India.

No. 1137—235.

Proceedings of the Offg. Judl. Commissioner of Mysore, dated 11th September 1867.

Read the judgment of————Deputy Superintendent of——————dated the 14th August 1866 in Criminal Case No. 14 of 1866.

2. The Offg. Judicial Commissioner, having had occasion to refer to the record of this case on appeal made by one of the prisoners, finds it necessary to notice the Deputy Superintendent's errors in relying on that which should not have been admitted as evidence. The following is an extract from the judgment. "There "is the unanimous evidence of the 1st, 3rd, 6th and 7th "prisoners, against the 4th and 5th prisoners. It may "be said that this is only the evidence of fellow prisoners, "but it is corroborated as regards the 4th prisoner by "the discovery of stolen property in his house. Farther "it appears from a letter received from the Sub-Magis-"trate of————in the————, within whose juris-"diction they live, that they are notorious bad charac-"ters and that the 5th prisoner was formerly in jail."

3. The confession of an accused person can never be evidence against another person tried in the same case at the same time, because the confession cannot be subjected to the tests of solemn affirmation and cross examination. Whatever may be the value of the solemn affirmation in securing veracity, it would not be fair to receive, as evidence of a person's guilt, the testimony of another person, to whom he could not put a single question calculated to test the truth of his assertions. Such confessions are therefore with good reason regarded as evidence only against those who have made them. Against others they are no evidence at all, and therefore they can receive no corroboration from that which is evidence. The other evidence must stand alone.

4. The character of the prisoners does not appear to have been directly in issue; since, if the prisoners bore a bad character, it would not tend to show that they had committed a particular offence; though, if they bore a good character, it would raise a presumption in their favour. Therefore it is not usual on a charge of a particular offence to take evidence of the bad character of the accused, except to rebut any evidence of his good character.

5. But, if the character of the accused had been in issue, the letter from the Sub-Magistrate of———— would have been no evidence of the facts stated therein. For the Sub-Magistrate, who wrote it, was not under solemn affirmation, nor had the accused any opportunity of cross examining him. His letter was therefore of the nature of hearsay.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ನಂಬರ್ ೧೧೩೭—೨೩೫.

ಮೈಸೂರು ಚೀಮೆಯ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ನಡವಳಿತ ೧೮೬೭ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೧ನೇ ತಾರೀಖು.

————ನ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರಾದ————ರ ಸ್ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ೧೪ನೇ ನಂಬರ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೬ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೪ನೇ ಮರಕುಮಿನ ಫೈಸಲ್ ಓದಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೨. ಖೈದಿಗಳ ಪೈಕಿ ಪೊಬ್ಬನು ಮಾಡಿದ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಈ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ರಿಕಾರ್ಡನ್ನೂ ದಾಖಲೇ ನೋಡ ಬೇಕಾಗಿ ಪ್ರಸಕ್ತಿಯುಂಟಾದ್ದರಿಂದ ಯಾವದನ್ನು ಸಾಧ್ಯವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸ ಕೂಡದ್ದಾಗಿತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಅಂಶವನ್ನು ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸಿದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರು ಮಾಡಿದ ತಪ್ಪುಗಳನ್ನು ತಿಳಿಸುವದು ಆವಶ್ಯಕವೆಂದು ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಭಾವಿಸುತ್ತಾರೆ. ಸದರಿ ಫೈಸಲಿನ ನಕಲು ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರೆಯಲ್ಪಡುತ್ತೆ; ಹ್ಯಾಗಂದರೆ,— "೪—ನೇ ಖೈದಿಗಳ ಮೇಲೆ ೧—೩—೬—ನೇ ಖೈದಿಗಳು ಯೇಕವಾಕ್ಯವಾ

275

ಗಿ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ, ಅವರುಗಳಂತೆ ಬೈದಿಗಳಾದವರ ಸಾಕ್ಷ್ಯವೇ ಹೊರತು ಮತ್ತೆ ಬೇರೆ ಅಲ್ಲವು. ಆದರೆ, ೩ನೇ ಬೈದಿಯ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಚೋರ್ಯ ಮಾಲು ದೊರಕಿದ್ದರಿಂದ ಅವನ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವನ ಸಾಕ್ಷ್ಯವು ದೃಢಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂದು ಕೇಳಿ ಬಹುದು. ಮತ್ತು ಯಾರ ಅಧಿಕಾರದ ಸರಹದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಅವರುಗಳು ವಾಸಾ ಮಾಡುತ್ತಾರೋ ಅಂತಾ————————ನಲ್ಲಿ————————————ನ, ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದ ಖಂದ ಪೊಂದು ಕಾಗದದಿಂದ ಅವರು ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾಗಿ ದುಷ್ಟ ಚರ್ಯೆ ಯುಳ್ಳವರೆಂತಲೂ ೩ನೇ ಬೈದಿಯೂ ಪೂರ್ವದಲ್ಲಿ ಜೈಲ್ ನೊಳಗೆ ಯಿದ್ದ ಹಾಗೂ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ."

೩. ಪೊಂದು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ತಪ್ಪು ಹೊರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಮನುಷ್ಯನ ಯಕರಾರು ಅದೇ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಅದೇ ಕಾಲದೊಳಗೆ ವಿಚಾರಣೆಯಾದ ಮತ್ತೊಬ್ಬನ ಮೇಲೆ ಯಾವಾಗಲು ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಲಾರದು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಅಂಥಾ ಯಕರಾರು ಪ್ರಮಾಣ ಹೇಳಿಕೆ ಘಾಟು ಸವಾಲು ಯಿವುಗಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ವಿಷಯವಾಗಲಾರದು. ಯಥಾರ್ಥವನ್ನು ಕಂಡು ಹಿಡಿಯುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪ್ರಮಾಣ ಹೇಳಿಯಷ್ಟು ಮುಖ್ಯವಾದ್ದಾಗ್ಯೂ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನ ಹೇಳಿಕೆಯ ಯಥಾರ್ಥವನ್ನು ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಮಾಡ ಬಹುದಾದ ಪೊಂದು ಸವಾಲನ್ನಾಗಲಿ ಅವನು ಹಾಕಕೂಡದೋ ಅಂಥಾವನ ಅಪರಾಧಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನಾಗಿ ಮತ್ತೊಬ್ಬನ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನು ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವದು ನ್ಯಾಯವಲ್ಲವು. ಆದ್ದರಿಂದ ಅಂಥಾ ಯೆಕರಾರ್‌ಗಳು ಅವುಗಳನ್ನು ಯಾರು ಮಾಡಿದರೆ ಅಂಥಾವರ ಮೇಲೆಯೇ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಯೆಣಿಸುವದಕ್ಕೆ ವಳ್ಳೀ ಕಾರಣವಿಲ್ಲೆ. ಇತರರ ಮೇಲೆ ಅದು ಬಿಲ್ಕುಲ್ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಲಾರದು ಆದ್ದರಿಂದ ಅದು ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿರತಕ್ಕ ಅಂಕವನ್ನು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸಲಾರದು ಯಿತರ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಯಿರಬೇಕಾಗುತ್ತೆ.

೪. ಬೈದಿಗಳ ನಡತೆ ಈ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಸಾಕ್ಷಾತ್ ಪ್ರಸಕ್ತವಾದ ಅಂಕವಾಗಿರುವಂತೆ ಕಾಣುವದಿಲ್ಲವು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಪೈದೀಗಳು ಕೆಟ್ಟ ನಡತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿದ್ದರೆ ಅವರುಗಳು ಫಲಾನೇ ತಪ್ಪಿತವನ್ನು ಮಾಡಿದರೆಂದು ಹೇಳುವದಕ್ಕಾಗುವದಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ ಅವರು ವಳ್ಳೀ ನಡತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಿದ್ದರೆ ಅವರ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅನುಕೂಲವಾದ ತಾತ್ಪರ್ಯ ವುಂಟಾಗುವದು ಆದ್ದರಿಂದ ಪೊಂದು ತಪ್ಪಿತ ಹೊರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಂಕದಲ್ಲಿ ಅವನ ವಳ್ಳೀ ನಡತೆಯನ್ನು ಕುರಿತು ತರಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನಾಗಲಿ ಖಂಡಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿನಾ ತಪ್ಪು ಹೊರಿಸಲ್ಪಟ್ಟವನ ಕೆಟ್ಟ ನಡತೆಯನ್ನು ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸುವ ಪಾಡಿಕೆ ಯಿಲ್ಲವು.

೫. ಆದರೆ ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು ನಡತೆ ಪ್ರಸಕ್ತವಾದ ಅಂಕವಾಗಿದ್ದರೆ————————ಯಾ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟರಿಂದ ಬಂದ ಕಾಗದವು ಆದರಲ್ಲಿ ನಮೂದಿದ್ದ ಸಂಗತಿಗಳಿಗೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಲಾರದು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಅದನ್ನು ಬರದಂಥಾ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನು ಪ್ರಮಾಣವಾಗಿ ಹೇಳಿದವನೂ ಅಲ್ಲವು ತಪ್ಪು ಹೊರಿಸಲ್ಪಟ್ಟವನು ಘಾಟು ಸವಾಲ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಅವಕಾಶ ವುಂಟಾಗಿರಲಿಲ್ಲವು ಆದ್ದರಿಂದ ಅವನ ಕಾಗದವು ಪರಂಪರಾಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗುತ್ತೆ.

(signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg Judl. Commissioner.

FINANCIAL.

CIRCULAR FROM THE DY. ACCOUNTANT GENERAL OF MYSORE.

No. 507, dated 12th September 1867.

To —The Deputy Superintendents and Officers in charge of Dt. Treasuries.

It being observed that bills are frequently submitted for old arrears of pay to talook establishments and moozrai expenses, fixed and contingent, the undersigned has the honor to draw the special attention of the Deputy Superintendents and District Treasury officers to such bills, and to request that enquiries may be instituted as to the genuineness of the charges by a close examination of the acquittance rolls furnished with the amildars' burawards or putties.

It is believed that talook officials seldom take leave for more than 2 or 3 months, but bills for arrears of 6 to 12 months are frequently submitted to this office, and it seems highly improbable that talook servants would wait so long without pay if they were at their posts, or that moozrai expenses would not be claimed immediately on becoming due.

When men are stationed at such a distance from the talook cutcherry that their attendance monthly for their pay would be productive of serious inconvenience to them and neglect of their public duties, the amildar may be permitted to send them their pay through the Shanbogue or Shaikdar, giving him a list of the names and amounts, and requiring him to obtain on such list the payee's receipts. At foot of it the Shanbogue or Shaikdar must certify that the sums were disbursed to the men in his presence.

H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

ಜೈನ್ ರ್ಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್ಲರವರ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್.

ನಂಬರ್ ೫೦೭ ತಾರೀಖು ೧೨ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ,

ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರಿಗಳ ಇನ್ ಚಾರ್ಜ್ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ.

ತಾಲ್ಲೂಕ ನೌಕರ್ ಮಾನೇರಿಗೂ, ಮುಜರಾಯಿ ಖರ್ಚುಗಳಿಗೂ, ತಲಬ್ ಬಾಬತು ಹಳೇ ಬಾಕೀಬಗ್ಯೆ ಅಗಾಗ್ಯೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಬ

ರುವಂತೆ ತಿಳಿಯು ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಅಂಥಾ ಬಿಲ್ಲುಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಇಂಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಡಿಸ್ಬರ್ಸಿಂಗ್ ಟ್ರೆಜರೀ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ನಿಗೇ ಯಿಡಬೇಕೆಂತಲೂ, ಮತ್ತು ತಮಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವ ಬಾವರ್ದುಗಳನ್ನು ಅಮಲ್ದಾರ್ರು ಬರಾವರ್ದು ಯೂ ಪಟ್ಟಿಗಳ ಸಂಗಡ ಚನ್ನಾಗಿ ಮೊಕ್ತಾಬೆಲೇ ನೋಡಿ ಖರ್ಚು ಗಳು ಸರಿಯಾಗಿವೇ ಯೆಂಬ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡಬೇಕೆಂತಲೂ, ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು ಕೋರುತ್ತಾರೆ.

ತಾಲ್ಲೂಕು ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ೦–೩ ತಿಂಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ರಜಾ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದು, ಯೆಲ್ಲಿಯೋ ಅಪೂರ್ವವೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ, ಆದರೆ ೬ ತಿಂಗಳ ಲಾಗಾಯಿತು ೦೨ ತಿಂಗಳ ವರೆಗೆ ತಲಬ್ ಬಾಕೇಬಗ್ಗೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಈ ಆಫಿಸಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ, ಮತ್ತು ತಾಲ್ಲೂಕು ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಕೆಲಸಗಳಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದರೆ ಅಪ್ಪಟ್ಟಿನಸಗಳು ಸಂಬಳವಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುವದು ಮುಜರಾಯಿ ಖರ್ಚಿನ ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗು ಬಾಕ್ಸಿಯಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಕೇಳದೇ ಯಿರುವದು ಬಹಳ ಅನುಮಾನವಾಗಿ ತೋರುತ್ತೆ.

ನೌಕರರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಚ್ಚೇರಿಗೆ ಬಹಳ ದೂರದಲ್ಲಿದ್ದು ತಲಬಿನ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರತಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹಾಜರಾಗುವದರಿಂದ ಅವರಿಗೆ ಬಹಳ ಅನಾನುಕೂಲಕ್ಕು, ಸಾರ್ ಕೆಲಸ ಸುಸ್ತಿ ಆಗುವದಕ್ಕು, ಅಕರುವಾಗುವದಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು, ಶಾನಭೋಗ, ಯೂ, ಕೀಕದಾರನಿಗೆ ಜೆಸರು ಮತ್ತು ಮೊಬಲಗು ನಮೂದುನೀ ಮೊಂದು ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಅವರ ಮಾರಿಫತ್ ಅದರಲ್ಲಿ ತಲಬ್‌ದಾರನ ರಸೀದೀ ಪೆಗದುಕೊಂಡು ತಲಬ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿಸ ಬಹುದು, ಆದರೆ ಕೆಳಗೆ ಅಯಾ ಜನಸ್ಥಳಿಗೆ ತನ್ನ ಕೂಬ್ರೂ ಮೊಬಲಗುಗಳು ಪಾವತಿಯಾದಂತೆ ಶಾನಭೋಗ ಯಾ ಕೀಕದಾರ ಷರಾ ಬರಿಯು ತಕ್ಕದ್ದು.

H. HUDSON,
Dy. Acct. General of Mysore.

Season Report of the Bangalore District for the month of August 1867.

There was very little rain during the past month. Closepett and Chennapatam Talooks were the most favored, the total fall of rain in them being computed at inches 6—50 and 4—35 respectively; but the tanks generally were not much benefitted either in these or in the other talooks of the district. Only 44 large and 123 small tanks were scantily supplied with water. Sugar-cane and other garden and wet crops are generally in a healthy condition; and so in most parts are the dry crops, though, in some places, the latter have suffered from want of rain.

The ryots are taking advantage of the occasional showers to plough up their fields and sow gram, &c.

The prices of articles of consumption have continued with very little variation as last month.

Casualties among the population were 208 and cattle 570.

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

ಸರ್ ಆರ್ಥರ್ ಕಾಟನ್ ಆಗಷ್ಟು ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಅತ್ಯಲ್ಪ ಮಳೆ, ಕುಲೀಸ್‌ಪೇಟೆ ಚನ್ನಪಟ್ಟಣ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷ ಮಳೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ೬–೫೦ ಮತ್ತು ೪–೩೫ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು ಆದರೆ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಾಗಲಿ ಇತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಾಗಲಿ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕೆರೆಗಳಿಗೆ ಬಹಳ ನೀರು ಬರಲಿಲ್ಲವು. ೪೪ ದೊಡ್ಡ ಕೆರೆಗಳಿಗೂ ೧೨೩ ಸಣ್ಣ ಕೆರೆಗಳಿಗೂ ಸ್ವಲ್ಪ ನೀರು ಬಂತು ಗನ್ನಾ. ಇತರ ಬಾಗಾಯತು ಮತ್ತು ತರೀ ಫಸಲು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಚನ್ನಾಗಿದೆ ಬದಸ್ಸೂರ್ ಖುಷ್ಕಿ ಫಸಲು ಚನ್ನಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಮಾತ್ರ ಖುಷ್ಕಿ ಫಸಲಿಗೆ ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದೆ ಕೆಟ್ಟಿತು,

ಆಗಾಗ್ಯೆ ಮಳೆ ಬಂದದ್ದರಿಂದ ರೈತರು ತಮ್ಮ ಜಮೀನು ವುಳುವದಕ್ಕೂ ಹುರಳೀ ವಗೈರೇ ಬಿತ್ತುವದಕ್ಕೂ ಅವಕಾಶ ವುಂಟಾಯಿತು.

ಜಿನಿಸೀ ಧಾರಣೇ ಪ್ರಾಯಶಃ ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಂತೆಯೇ ಇದೆ.

ಜನಗಳ ಪೈಕಿ ೨೦೮ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರು. ದನಗಳು ೫೭೦ ಸತ್ತವು.

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

Season Report of the Cudoor District for the month of August 1867.

Very little rain fell in this month throughout the district, specially in the Chickmoogloor Talook, excepting Coppah, where alone good showers are reported to have fallen, consequently the tanks and other reservoirs in most of the talooks have received little or no supply of water.

In some places the gid raggy crops are being reaped and harvested, and in others the reaping has not yet commenced. Dhod raggy, horse gram, jollah, castor oil seed and other dry grains in some places have only very lately been sown, and in others though sown in proper time, the young crops are drooping for want of water from scantiness of rain.

In some places the sowing operations have only recently commenced.

Paddy which was sown in proper season is in some places being transplanted, and in others transplantation has not yet commenced; but owing to insufficiency of water, the young crops have been seized by a disease called "kondy rogah" which discolours the plants and arrests their growth. The sugar-cane crops are in good condition as well as coffee and pepper. The areca is in some places suffering from "kolay rogah" or rot from having been simultaneously exposed to both rain and sun shine.

From despondency of prospect as to the good result of the coming harvest, and the influx of carts from different places for the conveyance of the produce

277

of the district, and from the non-arrival of the necessaries of life or the articles from abroad, the prices of the cereals as well as of all the other articles of consumption are continuing to rise.

The health of the people, generally considered, is good. 220 deaths have occurred during the month throughout the district from different causes.

The diseases called kal jvara and bai jvara in the feet and mouth of cattle are still prevalent in some talooks, and the total number of deaths occurred during the month as reported is 321 head.

CHICKMCOGLOOR, *9th September* 1867. J. VENKETSOOBIAH, *For Offg. Dy. Supt.*,

---

ಸರ್ ಎಮ್ಟಿಸನೇ ಆಗಷ್ಟು ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಅಲ್ಪಸ್ವಲ್ಪ ಮಳೆ ಬಿದ್ದರುತ್ತೆ. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಕೇವಲ ಸ್ವಲ್ಪ ಕೊಪ್ಪದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಎಳ್ಳ ಮಳೆಯಾಗಿರುವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆಯೀ ಹೊರ್ತು ಮತ್ತೇನೂ ಇಲ್ಲವು. ಅದ್ದರಿಂದ ಕೆರೆ ಕುಂಟೆಗಳ್ಗೆಗೆ ಯೇನೇನೂ ನೀರು ಬರಲಿಲ್ಲವು.

ಕೆಲವು ಕಡೆ ಗಿಡ್ಡರಾಗಿ ಫಸಲು ಕಟುವಾಯಿತು, ಕೆಲ್ಲವು ಕಡೆ ಇನ್ನೂ ಇಲ್ಲವು. ದೊಡ್ಡರಾಗಿ, ಹುರಳಿ, ಜೋಳ, ಹರಳ್ಳು, ವ ಗೈರೆ ಖುಷ್ಕಿ ಧಾನ್ಯಗಳು ಈಗಲೇ ಕೆಲವು ದಿನಗಳ ಕೆಳಗೆ ಬಿತ್ತ ಲ್ಪಟ್ಟವು. ಇತರ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಕಕ್ಕ ಕಾಲದೊಳಗೆ ಪೇರಾವಾದಾ ಗ್ಯೂ ಯೇಳಿ ಫಸಲು ನೀರಿಲ್ಲದೆ ಪೊಣಗುತ್ತಾ ಬರುತ್ತೆ. ಕೆಲವು ಕಡೆ ಈಗಲೇ ಪೇರಾವಿಗೆ ಆರಂಭವಾಯಿತು.

ಆಯೂಮಿನಲ್ಲೆ ಪೇರಾವಾದ ಭತ್ತ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಆಗೆ ನೆಟ್ಟಿ ದ್ದಾರೆ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಆ ಕೆಲಸ ಪುರುವೇ ಇಲ್ಲವು, ಯೆಳ್ಳೀ ಫಸಲಿಗೆ ನೀರು ಸಾಲದೆ ಕೊಂಡಿ ರೋಗ ತಗಲಿ ಬಣಗೆಟ್ಟು ಬೆಳೆಯದೇ ಹೋಗುತ್ತೆ. ಗನ್ನಾ, ಕಾಫೀ, ಮೆಣಸು ಈ ಫಸಲಿಗಳು ಚನ್ನಾ ಗಿವೆ. ಕೆಲವು ಕಡೆ ಅಡಿಕೇ ಫಸಲು ಯೀಕ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಳೆಯು ಬಿದ್ದು ಬೆಸುಲು ಕಾಯುವದರಿಂದ ಕೊಳೆ ರೋಗಾ ತಗಲಿ ಕೆಟ್ಟಿತು, ಈಸಲ ಫಲ ಚನ್ನಾಗಿ ಆಗಲಾರದೆಂದು ಕಾಣುವದರಿಂದಲೂ, ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಆಗುವ ಫಸಲನ್ನೂ ಸಾಗಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಆಯಾ ಸ್ಥಳದಿಂದ ಬಂಡಿಗಳು ಬಹಳವಾಗಿ ಬರುವದರಿಂದಲೂ ದಿಗರ ಸ್ಥಳಗಳಿಂದ ಜಿನಿಸೀಗಳು ಬಾರದೇ ಯಿರುವದ್ದರಿಂದಲೂ, ಅಕ್ಕೀ ವ ಗೈರೇ ಜಿನಿಸೀಗಳು ದಿನೇ ಡೆಚ್ಚು ತ್ತಾ ಯಿದೆ.

ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಆರೋಗ್ಯ ವುಂಟು ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿ ನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ಆಯ ಕಾರಣಗಳ್ಗಿಂದ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨೨೦ ಮಂದಿ ಮೃತ ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ದನಗಳಿಗೆ ಯಿನ್ನು ಕಾಲುಜ್ವರ ಬಾ ಯಿಜ್ವರಗಳು ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಯಿರುತ್ತವೆ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕುಲ್ ೩೨೦ ದನಗಳು ಸತ್ತಂತ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ.

J. VENKETSOOBIAH, *For Offg. Dy. Supt.*

Season Report of the Hassan District for the Month of August 1867.

The rain fall during the month was trifling, being at Hassan only 1 inch 53 cents, but the number of cloudy days were 18. No rain fell in the Nursipoor Talook.

Horse and black gram (ooddoo) was sown largely in many parts of the district. The gid raggy crop is being harvested; the out-turn is reported as large, but rather deficient in straw. The raggy crop sown last month in the Chenraipatam Talook has come up well. Gardens are in a flourishing condition.

Markets are well supplied; prices are falling slightly; the wholesale price of 1st sort rice at the Alloor Suntay was Rs. 50—12—6 per bandy containing 500 seers.

The public health remained indifferent, fever and ague prevailed to a great extent in the Maharajdroog talook; the number of deaths ascribed to this cause being 46. The total number of casualties in the whole District from all causes was 479, or 611 less than the number for the corresponding month of last year.

The loss in cattle was 770 head, which is still considerably above the average.

W. HILL, *Dy. Superintendent.*

ಸರ್ ಎಮ್ಟಿಸನೇ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಬಹಳ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಬಿದ್ದಿರುವದಲ್ಲದೇ ಹಾ ಸನದಲ್ಲಿ ೦ ಅಂಗುಲ ೫೩ ಸೆಂಟಿಗಳಾಗಿರುತ್ತದೆ, ಆದರೆ ಮೋಡ ವು ೧೮ ದಿವಸಗಳು ಕಿಡದಿತ್ತು. ನರಸೀಪುರ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಯೇ ಬೀಳಲಿಲ್ಲ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಅನೇಕ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಹುರಳಿ ವುದ್ದು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಬಿತ್ತನೆ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಗಿಡ್ಡರಾಗಿ ಪೈರು ಕೇಪೆ ಮಾಡಲ್ಪಡು ತ್ತಾ ಯಿದೆ. ಫಸಲ್ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿಯೇ ಆಗುವದೆಂದು ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ. ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಿ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಹೋದ ತಿಂಗಳೂ ಳಗೆ ಬಿತ್ತಲ್ಪಟ್ಟ ರಾಗಿ ಚನ್ನಾಗಿ ಬೆಳೆದಿದೆ. ಬಾಗಾಯಿತು ಅಭಿ ವೃದ್ಧಿ ಸ್ಥಿತಿಯೊಳಗೆ ಇದೆ

ಬಾಜಾರಿನಲ್ಲಿ ಸಾಮಾನುಗಳು ವಿಶೇಷವಾಗಿದೆ ನಿರಖು ಸ್ವಲ್ಪ ಹಗ್ಗಿರುತ್ತದೆ ಹ್ಯಾಗೆಂದರೆ ಖಿಕ್ಕ ೫೦೦ ಕೇರುಗಳುಳ್ಳ ಖಂಡಿ ಒಕ್ಕೆ ೫೦—೦೦—೬ ಮೇರಿಗೆ ಆಲೂರು ಸಂತೆಯಲ್ಲಿ ಪಟ್ಟು ವ್ಯಾಪಾರದ ಖರೀದಿ ಇತ್ತು.

ಮಹಾರಾಜನದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಜ್ವರ ಅಥವಾ ಪುಪದ್ರವ ವಿಶೇ ಷವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಆರೋಗ್ಯ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಡಮೆಯೇ; ಈ ರೋಗದಿಂದ ೪೬ ಜನಗಳ ನಷ್ಟವಾಗಿರುವದಲ್ಲದೇ ಸರ್ವತ್ರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿ ಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ರೋಗಗ ಂದ ೪೭೯ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿತು.

ಹೋದ ವರುಷ ಇದೇ ತಿಂಗಳ್ನಲ್ಲಿ ಸಂಭವಿಸಿದ ಮರಣಗಳಿಗಿಂತ ಒಂದು ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಕಾಲ್ಬಡೆಗಳು ಒಟ್ಟು ಸಪ್ಪಳವಾಗಿ ಹೋದವು. ಇದು ಸರಾಸರಿಗೆ ವಿಶೇಷ ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

(Signed) W. HILL, *Dy. Supt.*

MYSORE DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a Decree, at Mysore, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within 30 days from this date.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿll ಸೂll ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ಕೋರ್ಟು ಮಜಕೂರು ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ

ಆರಿಜನೆಲ್ A. 19.

ವಾದಿ	ಪ್ರತಿವಾದಿ
ಬುಣಾವಾರದ ಕಪ್ಪಣ್ಣ,	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪಾಜಿಯವರು,

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಈ ನಂಬರ್‌ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಸಲ್ಲಬೇಕಾದ ಡಿಕ್ರಿ ಮೊಬಲ್ಲಗಾಗಿ ಜಪ್ತಾಗಿ ಯಿರುವ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಮಾರ್ಜಿನಿನಲ್ಲಿ ಜಂಗಮ, ಸ್ಥಾವರ ಜಿಂದಗಿಗಳು ಜಪ್ತಾಗಲ್ಪಟ್ಟು ಯಿದೆ, ಯಿದರ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗಾದರು ತಕರಾರ್ ಯಿದ್ದರೆ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು, ೭೦ ದಿವಸಗಳವರೆಗಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಬರ್ಯೂ ಮಾಡಿಕ್ಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ತಪ್ಪಿದರೆ, ನಂತ್ತರ ಆವರಗಳ ತಕರಾರ್ ಮೆಂಜೂರ್ ಆಗಲಾರದು.

ಜಂಗಮ ಜಿಂದಗಿ.	ರೂ.
4 ಚಕ್ಕದ ಪೆಟ್ಟಿಗೇ ಗಾಡಿ 1ಕ್ಕೆ	15
ಸ್ಥಾವರ ಮನೆಗಳು.	
ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಹಂಪೆಅರಸಿನವರ ಮನೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ತಿದ್ದಲಿಂಗಪ್ಪನವರ ಮನೆ, ಪುತ್ತರಕ್ಕೆ ಗಲ್ಲಿ ಈ ಮಧ್ಯೆ ಇರುವದು ಮಂಜಿಲೀ ಮನೆ 1ಕ್ಕೆ	1500
ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ, ಗೆಂಡಿ ಲಿಂಗಣ್ಣನ ಮನೆ, ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ, ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ನಕಲೀ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನವರ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಸಾದಾ ಮಾಳ್ಗೆಗೆ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ 1ಕ್ಕೆ	200
ತೋಟಾ.	
ಕೆರೆಹಿಂದೆ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಜಾಮಪ್ಪಜಿರ ತೋಟಾ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ನಂಜನಗೂಡು ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದಟ್ಟಗಳಿ ಲಿಂಗಣ್ಣನ ತೋಟಾ, ಪುತ್ತರಕ್ಕೆ ಬಾಬುರಾಯರ ತೋಟಾ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ತೋಟಾ 1ಕ್ಕೆ	500

ಬಕಾರೀಖು ನೇ ಮಾಹೇ ಆಗಸ್ಟು ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ, ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M.McHUTCHIN, *Dy. Supt.*

Notice by Duputy Superintendent, intimating that 24 Licenses to keep arrack shops in the Town of Mysore for one year from November 1867, to the end of October 1868, will be put up to public auction at Mysore on the 14th October 1867.

ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಅಖೈರ್ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರ್ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೇಯಾಗಿ ಷರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳನ್ನು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪರುತ್ತೆ ಯಾವನ ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರೀ ಲೈಸೆನ್ಸ್ ಕೊಡೋಣವಾಗುತ್ತೆ. ಛಡ್ ದಖಾಸ್ತ್ ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗುಗಳ್ನನು ಹರಾಜ್ ಖೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡಿಪ್ಯೂಟಿಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಕಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ಬೇಕು. ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೇ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸೆನ್ಸನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜು ಮಾಡುವರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗು ಮೊದಲು ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ಮೊಬಲಗ್ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜ್ ಆಗುವ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳಿಗೆ ಮಾಹೇವಾರೀ ಫೀ ಮೊಬಲಗು ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲ.

ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಸ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

T. M. McHUTCHIN, *Dy. Supt.*

MILITARY DEPARTMENT.

ಸವಾರ ಇಲಾಖಾ ಬಾಬತು.

ಮಿಲಟೇರಿ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಆಫೀಸ್ ಹೆಡ್ ರೈಟರ್ ವಾಸುದೇವ ಮೊದಲಿಯಾರ್ರು ೫ಪಟಂಬರ್ ೭ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೨೫ ದಿವಸದ ಪ್ರಿವಿಲೇಜ್ ರಜಾ ಪಡದು ಯಿರುತ್ತಾರೆ.

೧ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್.

ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಇಫ್ಟ್ಯಾ ಫಷ್ಟು ರಿಜಮೆಂಟ್ ರಿಜಮೆಂಟ್‌ದಾರ ಬೆಂಗಳೂರು ರಾಮರಾಯರಿಗೆ ಯಿಂನೊಂದು ಹುಕುಂ ಕೊಡುವ ವರಿಗೂ ಸೂಪರನ್ಯೂಮರೇರಿ ಲೀಪ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿ ಕೊಂಡು, ಮಾಜೆ ೫ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ರಿಜಮೆಂಟ್‌ದಾರ ಕೃಷ್ಣರಾಜೈಯ್ಯನವಂಗೆ ಸದರೀ ರಿಜಮೆಂಟಿನ ಥಾರ್ಜ್ ತೆಗಪು ಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟು ಯಿದೆ.

೨ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್.

ಜಮಾದಾರ ಶಿವಮಹಂಮ್ಮದ್ ೨ನೇ ಆಗಷ್ಟು ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಫಾತೀಆಗಿ ಯಿರುತ್ತಾನೆ.

279

ಬಾರ್ ಇಲಾಖಾ ಬಾಬತು.

ಇನ್ವೇ ರಿಜನೆಂಟ್ ಪೈಕಿ.

ಜಮೊದಾರ ಅದಂಬಾನಿಗೆ ಕೊಡಿಗ್ಯೆ ಭಾಂಜ ಪ್ರಾದಿ ಬಗ್ಯೆ ಕಪ ಟುಂಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯತು ೫ ದಿವಸಗಳ ರಜಾ ಕೊ ಟ್ಟು ಯಿರುತ್ತೆ.

ಬತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಕಪಟಂಬರ್ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಮೊಕ್ಕಾಂ ಬೆಂಗಳೂರು.

E. B. RAMSAY, Major,
Military Assistant.

Toomkoor District.
Leave.

ತುರುವೇಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕ್ಕು ಕೆಲ್ಲೆದಾರ ಲಕ್ಷ್ಮಿನರಸೈಯನವರಿಗೆ ಮೊದಲು ರಜಾ ಪೂರೈಸಿದ ತಾರೀಖುಲಾಗಾಯಿತು ನಿಸ್ಪತಲಬಿಗೆ ಬದಲಿ ಮೇಲೆ 4 ತಿಂಗಳು ರಜಾ ಅವರ ಖಾಯಿಷ್ ಮೇರೆ ಮುಜೂರು ಮಾಡಿ ಹುಕ್ಕುಂ ಕೊಟ್ಟು ಯಿರುವದಲ್ಲದೆ ಬದಲಿ ಕೆಲಸ ನೊಡುವದಕ್ಕೆ Hill ಕಚೇರಿ ರೈಟರ ತ್ರಿನಿವಾಸಲ್ಸಾಯಿಡರಿಗೆ ಮೊ ಕರರ್ ಮಾಡಿ ಯಿದೆ.

ತಾರೀಖು 17ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊ ಕ್ಕಾಂ ತುಮುಕೂರು.

A. J. BRUCE, *Offg. Dy. Supt.*

NOTICE.

It is hereby notified for the information of all committing Magistrates of the Nundidroog Division that the Sesson to be held on the 25th instant has been postponed to Wednesday the 9th of October 1867 and following days. All parties should be in attendance at the Court of Session at Bangalore on the 9th Proximo,

Session Court, J. L. PEARSE,
Bangalore 19*th Septr.* 1867. *Session Judge.*
Nundidroog Division.

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ, ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ಕಮ್ಮಿಟಿಂಗ್ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟರ ತಿಳವಳಿಕೆ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಈ ತಿಂಗಳ ೨೩ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಕೂಡುವ ಸೆಷನ್ನು, ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೯ನೇ ಬುಧವಾರ ಮತ್ತು ಆದರ ತರುವಾಯ ದಿವಸಗಳ ವರಿವಿಗೂ ನಿಲ್ಲಿಶಿದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಬರುವ ತಿಂಗಳ ೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ, ಎಲ್ಲಾ ಜನಗಳು, ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗೆ, ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರು ಇರ ಬೇಕು.

ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟು ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯ನೇ ಕಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭

(Signed) J. L. PEARSE,
Session Judge.

NOTICE is Hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mrs. Ellen Cummings late of Bangalore, but now deceased, by Mr. John Lawrance one of the executors named in the said Will, and that Tuesday the 24th of September 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

Mysore Judl. Comr's Office, J. R. KINDERSLEY,
Bangalore, 22*nd August* 1867. *Offg. Judl. Commissioner.*

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore, but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

Mysore Judl. Comr's Office, J. R. KINDERSLEY,
Bangalore, 3*rd Sept.* 1867. *Offg. Judl. Commissioner.*

EDUCATIONAL.
NOTICE.
BANGALORE HIGH SCHOOL.

Students desirous of being admitted into this school, are requested to appear at the school hall on Saturday the 5th of October at 9. A. M.

CHAS. WATERS, *Principal.*

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಹೈ ಸ್ಕೂಲ್.

ಈ ಸ್ಕೂಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ಜಗ್ಯೆ ಇಚ್ಛ ವುಳ್ಳವರು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳ ೫ನೇ ತಾರೀಖು ಶನಿವಾರ ಬೆಳಿಗ್ಯೆ ೯ ಘಂಟಿಗೆ ಸ್ಕೂಲ್ ಹಾಲಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗ ತಕ್ಕ ದ್ದು.

(Signed) CHAS. WATERS,
Principal.

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue Supply Bills on the Government Treasury at Madras to the extent of Rs. 1,00,000 at ¼ per Cent premium, in sums above Rs. 150.

Bangalore, H. HUDSON,
11*th September* 1867. *Deputy Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

ನೋಟಿಸ್.

ಮದ್ರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಪ್ರೈಜರೀ ಮೇಲೆ, ಶೇಕಡಾ ೫ ಪಟ್ಟಿದ ರಿವಾಜು ಪ್ರಕಾರ ೨೫೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಮೊಬಲಗಿಗೆ ೧,೦೦,೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೂ ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು ಸಿದ್ಧವಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೧೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accountant General,
in charge of Her Majesty's Treasury.

NOTICE is hereby given that the sale by auction at the Dy. Superintendent's Office, Hassan, of the Coomaree Jungle attached to the Coombarhully Village of the Bailoor Talook is postponed to the 10th October 1867.

HASSAN, W. HILL, *Dy. Supt.*
13*th September* 1867.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನೆಂದರೆ, ಬೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕುಂಬಾರಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಕುಮರಿಕಾಡು ಹೆರಾಜ್ ೧೮೬೭ನೇ ಅಗಟ್ಟೋಬರ್ ೧೦ ರವರಿಗೆ ನಿಲ್ಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

(Signed) W. HILL, *Dy. Supt.*

NOTICE.

In accordance with instructions received from the Officiating Commissioner, the undersigned begs to give notice that no private binding can be executed at the Government Press for about 12 months.

J. P. GARRETT,
8*th August* 1867. *Supt. Mysore Govt. Press.*

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting Overland and Express letters &c,, at this office in September 1867.

Overland via Madras	12	&	26.	7 Am & 6 P. m.
Do via Bombay	4	&	24.	7½ A. m.
Express Do	5	&	25.	7 A. m.

BANGALORE POST OFFICE, D. OLIVER,
17*th September* 1867. *Post Master.*

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 10th and 13th September 1867.

No. $\frac{B}{17}$ 52071, } for Rs. 100, (each, Calicut circle) right
" $\frac{B}{11}$ 38161, } halves.
" $\frac{B}{8}$ 54496, for Rs. 10, (Calicut circle) entire note.
" $\frac{B}{9}$ 56941, } for Rs. 20, (Trichinopoly circle), right half.

BANGALORE, J. LACEY,
19*th September* 1867. *Compiler.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನೋಟುಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕರ್ನಸಿ ನೋಟುಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಂದು ಮಾಹೆ ಮಜಕೂರು ೧೦—೧೩ನೇ ತಾರೀಕ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಘಾಯಿಷ್ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. $\frac{B}{17}$ 52071, } ೧೦೦ರ ಬಾಬತು ಕಲ್ಲಿಕೋಟೆ ಸರ್ಕಲ್
" $\frac{B}{11}$ 38161, } ಅಲಭಾಗಗಳು
" $\frac{B}{8}$ 54496, ೧೦ರ ರೂ. ಬಾ. ಡಿಟ್ಟೋ ಪೂರಾನೋಟ್
" $\frac{B}{9}$ 56941, } ೨೦ ರೂ. ಬಾ. ತಿರುಚೆನಾಪಲ್ಲಿ ಸರ್ಕಲ್ ಬಲಭಾಗ.

ಬೆಂಗಳೂರು. J. LACEY.
೧೯ನೇ ಸಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ. *Compiler, M. G.*

Return of casualties received from Port Blair for June 1867.

ಸನ್ ೧೮೬೭ ಜೂನ್ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಪೋರ್ಟ್ ಬ್ಲೇಯರಿಂದ ಬಂದ ಮೃತ ಪಟ್ಟವರ ತಪ್ಸೀಲ್.

Number. ನಂಬರ್.	General Number. ಜನರಲ್ ನಂಬರ್.	Name of Convict. ಖೈದಿಗಳ ಹೆಸರು.	Father's name. ತಂದೆ ಹೆಸರು.	Caste. ಜಾತಿ.	Crime. ತಕ್ಕೀರು.	Where tried & convicted. ವಿಚಾರಿಸಿ ಯಾಕೆ ತಕ್ಕೀರು ಹೊರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಥಳ.	Sentence and date when it was passed. ಸಜಾ ಮತ್ತು ಸಜಾ ಆದ ತಾರೀಕು	Date of arrival at the penal settlement. ಶಿಕ್ಷೆಯಾದ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಬಂದ ತಾರೀಕು	Date of death. ಮೃತಪಟ್ಟ ತಾರೀಕು.	Date of escape. ತಪ್ಪಿಸಿಕೊಂಡ ತಾರೀಕು.	Date of release. ಖುಲಾಸೇ ಹೊಂದಿದ ತಾರೀಕು	Personal Description. ಆಸಾಮಿ ಚಹರೆ.	Age. ವಯಸ್ಸು.	Family residence. ಕುಟುಂಬವರು ಇರುವ ಸ್ಥಳ. District. ಜಿಲ್ಲೆ	Thannah. ತಾಣ್ಣಾ.	Village. ಗ್ರಾಮ.	REMARKS. ಷರಾ.
11 ೧೧	13127 ೧೩೧೨೭	Sreenevasiah. ಶ್ರೀನಿವಾಸಯ್ಯ.	Rungiah. ರಂಗಯ್ಯ.	Hindoo. ಹಿಂದು.	Murder. ಖೂನಿ.	Mysore. ಮೈಸೂರು.	Madras. ಮದರಾಸ್. Life 22nd Decr. 1865. ಯಾವಜ್ಜೀವ ೨೨ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೫.	20th October 1866. ೨೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೬.	16th May 1867. ೧೬ನೇ ಮೇ ೧೮೬೭.	0	0	2 Scars of wounds on the right thigh. Height 5 feet 6 inches. ಬಲತೊಡೆಯ ಮೇಲೆ ೨ ಘಾಯದ ಗುರುತುಗಳು ಎತ್ತರ ೫ ಅಡಿ ೬ ಅಂಗುಲ.	49. ೪೯			Not recorded in warrant. ವಾರೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಲ್ಲ.	

281

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that about 4,757 logs of Teak and other Timber, as well as 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified: each lot of Timber to consist of 10 logs.

		Teakwood Logs.	Blackwood Logs.	Junglewood Logs.	TOTAL.
At Lukhowully on 9th & 10th October 1867.		2,799	59	1,196	4,054
„ Chorundhully,	14th, 15th Oct. 1867	1	..	136	137
„ Sacrabyle,		..	..	388	388
„ Kalhutty		176	..	2	178
Total....		2,976	59	1,722	4,757

SANDALWOOD.

1 Chickamoogloor on the 21st October 1867
2 Shimogah „ 29th „ 1867.
3 Cowlidroog „ 2nd Nov. 1867.
4 Sauger „ 8th „ 1867.
5 Chituldroog „ 18th „ 1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class..	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	38	11
4th do.	248	1	14	16½
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts. ..	470	0	25	11
Total....	1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies 2 Maunds 30 Seers 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the Kotties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'S OFFICE,
BANGALORE; 31*st August* 1867.

ಬಿ ಸ್ಸಿ ಹಾರ್ ನಾ ಮೊ .

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ನಗರ ಡಿವಿಜನ್‌ನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತಿಯಾದ ಸುಮಾರು ೪೭೫೭ ತೇಗ ಮತ್ತು ಇತರೇ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಮತ್ತು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ಅಳತೆಯ ಖಂಡೀಗಳಲ್ಲಿ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಲಾಟ್ ಪ್ರತಿಕ್ಕೆ ೧೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಇರತಕ್ಕದ್ದು.

		ತೇಗದ ದಿಮ್ಮಿ	ಕರೇಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕಾಡುಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಒಟ್ಟು
ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ೯ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ		೨೭೯೯	೫೯	೧೧೯೬	೪೦೫೪
ಚೋರಂಡಹಳ್ಳಿ	೧೪ನೇ ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭	೧	೦	೧೩೬	೧೩೭
ಸಕ್ರೆಬೈಲ್		೦	೦	೩೮೮	೩೮೮
ಕಲ್ಲತ್ತಿ		೧೭೬	೦	೨	೧೭೮
ಕುಲ್		೨೯೭೬	೫೯	೧೭೨೨	೪೭೫೭

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ೨೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗ ,, ,, ೨೯ನೇ ,,
೩. ಕವಲೇದುರ್ಗ ,, ನವೆಂಬರ್ ೨ನೇ ,,
೪. ಸಾಗರ ,, ,, ೮ನೇ ,,
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ,, ,, ೧೮ನೇ ,,

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬೨	೮	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯಾಂ	ನಿಜೋ	೬೭	೧೯	೮	೭
ಸಿಯ್ಯೋಂ	ನಿಟೋ	೨೮೨	೮	೩೮	೧೧
ಚಾಹರಂ	ನಿಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬½
ಪಂಜಂ	ನಿಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡ	ನಿಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರ ಕಂ ರಬಿಂಗ್ಳು		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
ಟಾಲ್		೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧½

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೮ ಖಂಡಿ ೩ ಮಣ ೩೦ ಸೇರು ಶ್ರೀಂಗೇರಿ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಪೊಬಲಗ್ ಪ್ರತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ಶಮಾಂಸು ದಲನ್ನು ಹೊಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂ ತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ

ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ನಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಘೋಷಿಸ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

Specification.

Teak	...	...	...	700
Honnay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	..	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	...	50 cart loads.
			Total.....	1,000

Terms of Sale.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 per cent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

Camp Nissim, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5th Sept. 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವೀಜ್ಞನಲ್ಲಿ ವುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಸುಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವೆಂಬರ್ ೨೫ನೇರಲ್ಲು ಮೈಸೂರು ವುಡ್‌ಯಾರ್ಡ್‌ನಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಪ್ಶೀಲ್.

ತೇಗ	..	..	..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ.	..	..	..	೧೦೦
ಮೆತ್ತಿ	..	..	..	೫೦
ಕರೇಮರ	..	..	..	೫೦
ಕಾಡುಮರ.	..	..	..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಜಗಳು ವಗ್ಗೈರೆ.		..		೫೦ ಬಂಡಿಭಾರ
			ಕುಲ್	೧೦೦೦

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈಕಿ ಸೇಕಡಾ ೨೫ರ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್‌ನಲ್ಲೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಪಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕ್ಕೊಂಡಿದ್ದವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂದ ನಷ್ಟಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾದಾನು. ನುಕ್ಸಾನೇನಾದರು ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭರ್ತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ದೊರೆಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕನ್ಸರ್ವೇಟರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಇದ್ದ ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಠಿಯಿಂದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಮರ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಮರದ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ಸೇ ಕಡಾ ೧ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಪೇಯಾನಾ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

283

NOTIFICATION.

On a requisition from the Sub-Assistant Commissary General at Bangalore, it is hereby notified that that Officer is prepared to entertain Dooly Bearers for service in Abyssinia on the following terms:—

Salary from date of being passed by a Medical Officer until their arrival at Bombay. .. ... Rs. 6 per mensem.

From date of arrival at Do. .. .. Rs. 10.

Rations and warm clothing will also be supplied, and on termination of the service, the men will be provided with a free passage to their homes.

MYSORE COMR'S OFFICE, BANGALORE,
18th *September* 1867.

(Signed.) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

ನೋಟಿಫಿಕೇಶನ್.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರುವ ಸಬ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸೆರಿ ಜನರಲ್ಲವರ ಅಪೇಕ್ಷೆಸಿದ್ದರ ಮೇಲೆ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ ಸದರಿ ಆಫಿಸರರು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಅಬಿಸಿನಿಯಾದಲ್ಲಿ ನೌಕರಿಬಗ್ಗೆ ಬೋಯಿಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧರಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಆಫಿಸರಿ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡಿ ತೀರಿದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಮುಂಬೈಗೆ ಹೋಗಿ ಸೇರುವ ವರ್ಯಂತ ಮಾಹೇಯಾನಾ ರೂಪಾಯಿ ೬.

ಮುಂಬೈಗೆ ಹೋಗಿ ಸೇರಿದ ತಾರಿಕು ಲಾಗಾಯಿತು ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ತಿಂಡಿಯೂ ಳಿಗೆ ತಕ್ಕ ಬಟ್ಟೆಯು ಸಹ ಕೊಡೋಣಾಧೀತು. ನೌಕರೀ ಅದ ತರುವಾಯ ಅವರವರ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಪೋಗತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ದಾರೀ ಖರ್ಚು ಸರಕಾರದವರೇ ಕೊಡುವರು.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಆಫೀಸು, ಬೆಂಗಳೂರು,
೧೮ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed.) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE 1867.

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಪಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 21ST SEPTEMBER 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

No. 820 A.

GOVERNMENT OF INDIA.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

ACCOUNT.

SIMLA, AUGUST 17, 1867.

MYSORE ANNUAL APPROPRIATION AND OUTLAY ACCOUNT FOR 1866—67.

Read the following:—

Report by MAJOR J. J. MCLEOD INNES, R. E., V. C., *Officiating Accountant General, Public Works Department, on the Mysore Annual Appropriation and Outlay Account for* 1866—67,—*No.* 905, *dated 7th August,* 1867.

	Rs.
The original Public Works Budget grant assigned to Mysore for 1866—67 was ..	17,95,000
Owing to change in termination of year this was reduced to	16,15,500
During the course of the year an additional grant was assigned for Famine-Relief-Works of	2,00,000
Thus raising the total grant to	18,15,500
Against which the expenditure recorded has been	17,40,922
So that the outlay has fallen short of the grant by	74,578

or 4·1 per cent.

2. The following table shews the original grant assigned to Mysore compared with the grant as reduced owing to change of year:—

Heads of Service.	Original Works.		Repairs.		Total.	
	Original grant.	Grant as modified by change of year.	Original grant.	Grant as modified by change of year.	Original grant.	Grant as modified by change of year.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Military	...	...	1,300	1,170	1,300	1,170
Civil Buildings	3,03,952	2,73,557	20,400	18,360	3,24,352	2,91,917
Agricultural	82,000	73,800	2,00,000	1,80,000	2,82,000	2,53,800
Communications	4,42,000	3,91,545	3,20,000	2,88,000	7,62,000	6,79,545
Miscellaneous Public Improvements	26,400	23,760	2,100	1,890	28,500	25,650
Total.....	8,54,352	7,62,662	5,43,800	4,89,420	13,98,152	12,52,082
Establishment					3,75,248	3,44,978
Tools and Plant...					21,600	18,440
Total.....					17,95,000	16,15,500

3. The outlay incurred under the various heads of service, as compared with the modified grant, is as follows:—

Heads of Service.	Original Works.		Repairs.		Total.		Difference between Outlay and Grant.	
	Grant.	Outlay.	Grant.	Outlay.	Grant.	Outlay.	Outlay less than grant.	Outlay more than grant.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Military	...	3,541	1,170	643	1,170	4,184	...	3,014
Civil Buildings	2,73,557	3,05,001	18,360	24,812	2,91,917	3,29,813	...	37,896
Agricultural	73,800	58,594	1,80,000	2,29,842	2,53,800	2,88,436	...	34,636
Communications	3,91,545	3,94,504	2,88,000	3,06,593	6,79,545	7,01,097	...	21,552
Miscellaneous Public Improvements	23,760	39,336	1,890	21,015	25,650	60,351	...	34,701
	7,62,662	8,00,976	4,89,420	5,82,905	12,52,082	13,83,881		1,31,799
	Outlay more		Outlay more					
Difference between outlay and grant	38,314		93,485					
Establishment					3,44,978	3,24,154	20,824	
Tools and Plant...					18,440	39,637	...	21,197
Profit and Loss					...	...	...	
Total.....					16,15,500	17,47,672	...	1,32,172
Add additional grant for Famine Works ...					2,00,000	...	2,00,000	
Deduct decrease in stock balance ...					...	6,750	6,750	
					18,15,500	17,40,922	74,578	

4. And the following table shews the outlay compared with the grant as modified by re-appropriation of Budget credits sanctioned during the course of the year by competent authority:—

722

Heads of Service.	Original Works.		Repairs.		Total.		Difference between Outlay and Grant.	
	Grant as modified by re-appropriation.	Outlay.	Grant as modified by re-appropriation.	Outlay.	Grant as modified by re-appropriation.	Outlay.	Outlay less than grant.	Outlay more than grant.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Military	3,718	3,541	1,280	643	4,998	4,184	814	
Civil Buildings	2,99,264	3,05,001	27,978	24,812	3,27,242	3,29,813	...	2,571
Agricultural	57,182	58,594	2,89,923	2,29,842	3,47,105	2 88,436	58,669	
Communications	3,80,681	3,94,504	2,92,458	3,06,593	6,73,139	7,01,097	...	27,958
Miscellaneous Public Improvements	59,752	39,336	17,516	21,015	77,268	60,351	16,917	
	8,00,597	8,00,976	6,29,155	5,82,905	14,29,752	13,83,881	45,871	
	Outlay more		Outlay less					
Difference between outlay and grant.	379		46,250					
Establishment					3,50,628	3,24,154	26,474	
Tools and Plant					35,120	39,637	...	4,517
Profit and Loss					...	...	...	
				Total.....	18,15,500	17,47,672	67,828	
Deduct decrease in stock balance					...	6,750	6,750	
					18,15,500	17,40,922	74,578	

5. This shows that outlay on original works has accorded as closely as possible to the grant for them, and that there has been a saving under the heads "Repairs" and "Establishment" of Rs. 46,250 and Rs. 26,474 respectively. These results are very satisfactory.

6. The following table shows the outlay on Minor Works for the last three years as compared with the Budget grant assigned for the purpose :—

	1864—65.		1865—66.		Eleven Months of 1866—67.		Grant for 1867—68
	Grant.	Outlay.	Grant.	Outlay.	Grant less one-tenth for change of year.	Outlay.	
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Military Works	...	943	...	...	...	3,399	...
Civil Buildings	48,103	14,626	37,339	14,459	41,344	11,629	25,000
Agricultural	13,901	3,421	6,705	4,079	18,000	6,498	25,000
Communications	76,341	22,104	91,112	9,112	89,316	23,772	74,000
Miscellaneous Public Improvement.	2,614	5,401	4,790	1,514	8,911	10,222	7,000
Total ..	1,40,959	46,495	1,39,946	29,164	1,57,571	55,520	1,31,000

7. These figures would seem to indicate that the grants for this class of works have been unnecessarily large, and may in future be considerably reduced.

8. The following table shows the amount spent annually on repairs during the last five years :—

	1862—63	1863—64	1864—65	1865—66	1866—67
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Military	1,133	710	80	174	643
Civil Buildings	9,377	12,748	7,701	20,239	24,812
Agricultural	1,96,477	1,24,634	1,15,916	1,70,362	2,29,842
Communications	2,45,750	2,19,577	2,06,019	2,75,957	3,06,593
Miscellaneous Public Improvement.	495	81	63	6,026	21,015
Total ...	4,53,232	3,57,750	3,29,779	4,72,758	5,82,905

9. The charge, it will be observed, is gradually increasing, but it is chiefly under the heads "Agricultural" and "Communications," and the necessity for a larger outlay on repairs under these heads in 1866-67 was admitted by the Government of India, *vide* Budget orders of that year, para. 12 and 13.

10. The figures given below exhibit the expenditure on establishments during the last five years as compared with the total outlay :—

	Charges for Establishment	Total Outlay.	Percentage Charges for Establishment
	Rs.	Rs.	
1862—63	2,20,112	13,21,957	16·6
1863—64	2,09,560	12,82,039	16·4
1864—65	2,80,337	13,47,175	20·8
1865—66	3,31,925	17,19,215	19·3
1866—67 (11 months)	3,24,154	17,40,922	18·7

	Rs.	
Local funds—*Original Works.*		
Civil Buildings...	256	
Communications	572	
		828
Contributions—*Original Works.*		
Miscellaneous Public Improvement		185
		1,013

	Rs.
* Tolls, dues, fees, fines, and refunds	10,725
Rents of buildings	1,427
Sales of produce	30
Sales of buildings and of Tools and Plant.	1,809
Total ...	13,991

11. The outlay incurred in Mysore during the year from Local Funds and contributions by officers of the Public Works Department is very small, being only about Rs. 1,000, as per margin.

12. Receipts from Public Works Revenue have amounted to Rs. 13,991,* against an estimate of Rs. 5,000. The difference has arisen from an unexpected refund of Rs. 7,461 expended in previous years in Mysore on account of the British Province of Coorg.

Resolution—His Excellency the Governor General in Council observes that the expenditure on Public Works in Mysore during 1866—67, has fallen short of the grant of Rs. 18,1.500 assigned for the purpose by Rs. 74,578, or 4·1 per cent. This result is, on the whole, very satisfactory, the short outlay having occurred principally under the heads of "Repairs" and "Establishments."

2. It would appear, from the 6th para. of the report by the Accountant General, that the outlay on Minor Works has amounted to only Rs. 55,520, while the grant was for Rs. 1,57,571. The Governor General in Council desires that the attention of the Commissioner may be drawn to the desirability of limiting the Budget grant for this service for the future to such an amount as will suffice to meet the expiration of the year.

Order—Ordered, that the foregoing Resolution be forwarded to the Commissioner of Mysore for information and guidance, and to the Foreign and Financial Departments for information.

(Signed) WILLIAM McCLEERY, *C. E.*,
Offg. Asstt. Secy.,
for Secy. to the Govt. of India.

Mysore Government Press, Bangalore— 867.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

729 288

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 21st SEPTEMBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
A. S. A. 62 of 1867.	Vencappah.	Paniamah widow of Munja Bhuttah (deceased)	21st Sept. 1867.
Criml. App. 245 of 1867.	1 Iyennah. 2 Sooboo. 3 Mookati.		Do.
Petn. 1027 of 1867.	Ibram Sahib.	Kareem Padshaw.	Do.
„ 1028 „	Venketanaranapah and 3 others.	Vencatagiriah and 3 others.	Do.
„ 1029 „	Venketah.		Do.
„ 1030 „	Lencapah.		Do.
Petn.	Sama Sastry.		Do.
A. S. A. 35 of 1867.	1 Parvatamah. 2 Linga Pundit.	Venketram pooranik.	24th Sept. 1867
S. A. 4 of 1866.	Nursima Sastry.	Sarungiah.	Do.
Mis. A. 20 of 1867.	Ramiengar.	Singaramah.	Do.
S. A. 83 of 1865.	1 Vencumbhutta. 2 Ramakah.	1 Chickanah. 2 Nagappah. 3 Vencut Row. 4 Govindachary.	Do.
S. A. 52 of 1867.	1 Venkembhutta. 2 Ramaka.	1 Chickanah. 2 Nagapah. 3 Govindacharry.	Do.
S. A. 49 of 1867.	Oosman Sahib.	Ismal Khan.	26th Sept. 1867.
A. S. A. 65 of 1867.	Gooroosidiah.	Nunji.	Do.
Criml. App. 181.	1 Ragapah. 2 Pootoorungapah.		Do.
A. S. A. 67 of 1867.	Nursima Bhutt.	Venketramaniah.	3rd Oct. 1867.
S. A. 58 of 1867.	Huryhur Soobanacharry.	Sowcar Achapa Naik.	5th Oct. 1867.

ಜುಡಿಷಿಯೆಲ್ ಕಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಫ್ರೂಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

೧೯೧

ಇಸವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ವೆಂಕಪ್ಪ.	ಮಂಜಭಟ್ಟನ ಹೆಂಡತಿ ಭಣಿಯಮ್ಮ.	೧೦ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
ಕ್ರಿ. ಅ. ನಂ. ೨೪೫	ಕೈ. ಐಯಂಗಾ, ಸುಬ್ಬ, ಮುಕ್ತ ೆ.		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ಪಿಟೀಷನ್ ೧೦೨೩.	ಇಬರಾಂಸಾಬಿ.	ಕರೀಂಪಾಳ್ಳಾ.	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೨೪	ವೆಂಕಟರಮಣಪ್ಪ ವಗೈರೆ ೩.	ವೆಂಕಟಗಿರೈಯ್ಯ ವಗೈರೆ ೩	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೨೯.	ವೆಂಕಟಾ.		ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೩೦.	ಲೋಕಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷನ್.	ಶಾಮಕಾಸ್ತ್ರಿ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೩೩.	ಪಾರ್ಥಸಾರಥಿ, ಲಿಂಗಾಪಂಡಿತ.	ವೆಂಕಟರಾಮ ಪುರಾಣೀಕ.	೨೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್
೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪.	ನರಸಿಂಹ್ಮಕಾಸ್ತ್ರಿ.	ಸಾರಂಗೈಯ್ಯ.	ಡಿಟೋ
೬೭ ಫ್ರೂಟ್ ನಂ. ೧೦.	ರಾಮ್ಯಾಜ್ಯಂಗಾರ್	ಶಿಂಗಾರಮ್ಮ.	ಡಿಟೋ
೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೩.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ್ಯ, ರಾಮಕ್ಕ.	೧ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ವೆಂಕಟರಾವ್, ೪ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೦.	ವೆಂಕಂಭಟ್ಟ್ಯ, ರಾಮಕ್ಕ.	೧ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣ, ೨ ನಾಗಪ್ಪ, ೩ ಗೋವಿಂದಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೯.	ಪುನಪ್ಪಣ್ಣಸಾಬಿ.	ಇನಮೂಲ್ಕಾ.	೬೮ನೇ ಸೆಪಟಂ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೩.	ಗುರುಟಿಪ್ಪ್ಯಪ್ಪಾ.	ನಂಜಿ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೦	ಕೈ. ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೭.	ನರಸಿಂಹ್ಮಭಟ್ಟ್ಯಾ.	ವೆಂಕಟರಮಣ್ಯೈಯ್ಯಾ.	೩೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೩೪೪	ಹರಿಹರ ಸುಬ್ಬರಣಾಚಾರಿ.	ಸಾಹುಕಾರ ಅಚ್ಚಪ್ಪನಾಯ್ಕ.	೩೧ನೇ ಡಿಟೋ

Mysore Government Press, Bangalore—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. III. Published by Authority. No. 26

BANGALORE, SATURDAY 28TH SEPTEMBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF COORG 533

RULES FOR SUBMITTING MEMORIALS, &c., TO HER MAJESTY, AND SECRETARY OF STATE FOR INDIA 535

CIRCULAR OF JUDICIAL COMR. REGARDING THE MEMO TO BE ATTACHED TO THE RECORD OF A WITNESS' EXAMINATION... 537

RIGHT OF PRISONER TO BE FURNISHED WITH A COPY OF HIS SENTENCE 538

CIRCULAR OF DY. ACCOUNTANT GENERAL, REGARDING ARREARS OF TALOOK SALARIES 538

SEASON REPORTS OF COLAR AND TOOMKOOR DISTRICTS FOR AUGUST 1867. 539

TIMBER, AND SANDALWOOD SALES 545

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT 547

REPORT ON MULBERRY CULTIVATION AND REARING OF SILK WORMS IN MYSORE "SUPPLEMENT"

CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... 2ND Do.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Coorg :—

PUBLIC WORKS.

No. 13.

September 1867.

The following extract from the Gazette of India, dated 7th September 1867, is republished for information :—

"Mr. E. Gramatzki is appointed to the Public "Works Department as an Assistant Engineer of the "3rd grade, and posted to Coorg."

GENERAL.

No 14.

September 1867.

The following extract from the Gazette of India, dated the 14th September 1867, is republished for information :—

"No. 1578.—Privilege leave of absence for one "month is granted to Lieut. J. S. F. Mackenzie, As- "sistant Superintendent of Coorg."

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE,
BANGALORE, 25*th September* 1867.

CIRCULAR No. 1256—51.

The Offg. Judicial Commissioner directs that no sentence of death, although confirmed by the Judicial Commissioner, be executed upon a prisoner who has appealed, unless it appear that his appeal has been heard and disposed of.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಆಫೀಸ್
ಬೆಂಗಳೂರು ೨೫ನೇ ಸಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಸರಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೧೨೫೬—೫೧.

ಮರಣ ಶಿಕ್ಷೆಯು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಕಾಯಂ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಶಿಕ್ಷೆಯನ್ನು ಅಪೀಲ್ ಮಾಡಿರುವ ಕೈದಿಯ ಮೇಲೆ, ಅವನ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಕೆಳಲ್ಪಟ್ಟು ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತದೆಂದು ತಿಳಿಯು ಬಂದೆ ಹೊರತು, ಜಾರೀ ಮಾಡ ಕೂಡದೆಂದು ಆಫೀಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಆಜ್ಞಾಪಿಸುತ್ತಾರೆ.

(Singed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

Tenders for the conveyance of Government Telegraph Stores.

Sealed tenders are invited for the conveyance of about 6,000 Bengal maunds of Telegraph Stores from Bangalore to Herioor and distribution of the same thence to Bellary.

Tenders to be sent in, on or before the 1st October 1867, to the office of the undersigned, from whom further particulars can be ascertained.

W. C. DARLING,
1st Asslt. Supt. Govt. Telegraphs;
Bangalore Dn.

ಸರ್ಕಾರಿ ಟೆಲಿಗ್ರಾಫ್ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಸಾಗಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ದರಖಾಸ್ತು.

ಪುಮೂರ್ ೬೦೦೦ ಬಂಗಾಳಿ ಮಣುಗಳ ಭಾರವುಳ್ಳ ಟೆಲಿಗ್ರಾಫ್ ಸಾಮಾನುಗಳು ಜೆಂಗಳೂರಿಂದ ಹಿರಿಯೂರಿಗೆ ಸಾಗಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಅಲ್ಲಿಂದ ಬಳ್ಳಾರಿಗೆ ಸಾಗಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ಬಂದ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಸರ್ ೦೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಗುರ್ಯೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ತತ್ಪೂರ್ವವಾಗಲಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಈ ಕೆಳಗೆ ದಸ್ತಖತ್ತು ಮಾಡಿರತಕ್ಕವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಇನ್ನೂ ತಿಳಿದು ಬೇಕಾದ ಅಂಶಗಳನ್ನು ಸದರಿಯವರಿಂದ ತಿಳಿದು ಕೊಳ್ಳಬಹುದು.

(Sd.) W. C. DARLING,
1st Asstt. Supt. Govt. Telegraphs,
Bangalore Dn.

POSTAL NOTICE.

The Public are informed that an Experimental Post Office has been opened at Phoottoor on the road from Mangalore to Mercara; distant from the former station 29 miles.

BANGALORE, (Sd.) C. S. BONIFACIO,
Sept. 23rd 1867. *Inspg. Post Master,*
7th or Bangalore Dn.

ಟಪ್ಪಾಲ್ ನೋಟಿಸ್.

ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯು ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಮಂಗಳೂರಿನಿಂದ ಮಡಿಕೆರೆಗೆ ಹೋಗುವ ರಸ್ತೆಯಲ್ಲಿ ಪುತ್ತೂರು ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅಜುಮಾಯಿಷೀ ಬಗ್ಯೆ ಹೊಂದು ಟಪ್ಪಾಲ್ ಆಫಿನ್ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಮಂಗಳೂರಿಂದ ಅಲ್ಲಿಗೆ ೨೯ ಮೈಲುಗಳ ದೂರವಿರುತ್ತೆ.

(Sd.) C. S. BONIFACIO,
ಪೊಗಳೂರು, *Inspg. Post Master.*
೨೩ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೦೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

COLAR DISTRICT

Notice regarding the sale of immovable property in satisfaction of a certain decree at Maloor on the 5th October 1867.

ಮಾಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಆಮಿಲ್ ಕೋರ್ಟು
ಸರ್ 1864ನೇ ಇಸವಿ. ನಂಬರ್ 64.

ವಾದಿ.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು.
ಇರಬನ ಹಳ್ಳಿ ಬಾಲರಡ್ಡಿ.	೧ನೇ ಬೈಲಪ್ಪನ ಸಿದ್ದೈಯ್ಯ.
	೨ನೇ ನಾತಾಪಾವಸಿಂಗ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿವು ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಈ ವಾದಿಗಳಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರಿ ಪೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿರುವ 2ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಬಂದ ಕಾಯಂಗುತ್ತಾ ಚೊಕ್ಕೊಂಡ ಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ಬಳಿ ಹಾಗಪಾಲು ಗ್ರಾಮವನ್ನು ಜಪ್ತಿ ಆಗಿ ಇದ್ದ ಸ್ವತ್ತು ಹರಾಜಿನ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಹಜಾರಿಂದಾ ಕಪಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು 17ನೇ ಮರಕುಂ 1642ನೇ ನಂಬರ್ ಹುಕುಂ ತಲಪಿ ಇರುವದ್ದರಿಂದ ಐರ್ಜ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿರುವ ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು 5ನೇ ದಿವಿ 12 ಘೆಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು 4 ಘೆಂಟೆ ವರಿಗೆ ಹರಾಜು ಮೂಸುವದ್ದರಿಂದ ಬೇಕಾದವರು ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳಬಹುದು.

1 ಹೀಗೆ ಅಬೈರ್‌ನಲ್ಲಿ ಂದ ಖರೀದಿಗೂ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತು ಪೊಬಲಗಿಗೆ ಕಮ್ಮಿ ಆದಲ್ಲಿ ೩ ಕಮ್ಮಿ ಪೊಬಲಗು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದಾ ಪೊಬಲಗಿಗೆ ಕಮ್ಮಿ ಆದಲ್ಲಿ ಆ ಕಮ್ಮಿ ಪೊಬಲಗು ಅವನ ಆಸ್ತಿ ಜಪ್ತಿ ಮೂಲಕವಾಗಿ ವಸೂಲ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟೀತು ಹರಾಜು ಬೈದಾಗಿ ಹಣ ಂದೆ ನಂತರ ಹರಾಜು ಮೂಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ತಿತಿ ಹರಾಜುದಾರನ ಸ್ವಾಧೀನ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟೀತು ತಿಳಿಯುವದು.

ಬತಾರೀಖು 19ನೇ ಮಾ ಕಪಟಂಬರ್ ಸರ್ 1867ನೇ ಇಸವಿ
ಮೊಕ್ತಾಂ ಮಾಲೂ

LOST CURRENCY NOTES.

The undermention d Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 17th and 24th September 18 7.

No.	77374, for Rs.	20	Madras circle,	right half.
,,	7737], ,,	20.	,,	left half.
,,	$\frac{B}{91}$ 95992, ,,	20.	,,	
,,	$\frac{B}{11}$ 33644, ,,	100	,,	left half.
,,	$\frac{B}{8}$ 87807, ,,	10	,,	left half.

BANGALORE, J. LACEY,
26th September 1867. *Compiler.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ನೋಟ್‌ಗಳು ಕಳ್ಳತಿರುತ್ತವೆಂದು ೧೭—೨೪ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಸನ್ ಂ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ.	77374, 20 ರೂ	ಬಾ॥	ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್	ಬಲಭಾಗ.
,,	77371, 20 ,,		,,	ಯೆಡಭಾಗ.
,,	$\frac{B}{91}$ 95992, 20 ,,		,,	
,,	$\frac{B}{11}$ 33644, 100 ,,		,,	ಯೆಡಭಾಗ.
,,	$\frac{B}{8}$ 87807, 10 ,,		,,	ಯೆಡಭಾಗ.

ಬೆಂಗಳೂರು. J. LACEY,
೨೬ನೇ ಸಪ್ಟಂಬರ್ ೦೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ. *Compiler.*

TOOMKUR DISTRICT.

Leave.

ಹುಲಿಯೂರು ದುರ್ಗ ತಾ ಲ್ಲೂಕು ಕಿಲ್ಲೇದಾರ ವೇಣುಗೋಪಾಲನಾಯಡರಿಗೆ ಕಂಠಿನ ಪ್ರಸವ ಆದ್ದರಿಂದ ವಾಸಿ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಅವರ ಕೆ ರಿಕೆ ಮೇರೆ ವಂದು ತಿಂಗಳು ರಜಾ ಮಂಜೂರ್ಮಾಡಿ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟು ಇರುತ್ತೆ, ಇವರಿಗೆ ಸದರಿ ಕೆಲಸ ಮೊಕರರಾದ ಮೇಲೆ ಆ ತಾಲ್ಲೂಕಿಗೆ ಹೋಗಿ ಛಾರ್ಜ್ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ತಲಬು ಸಲ್ಲುವದಕ್ಕೆ ಆಸ್ಪದವಿಲ್ಲದರಿಂದ ಪೂರಾ ತಲಬನ್ನು ಕೆ ವಿಂಗ್ಸ್‌ಗೆ ದಾಖಲ್ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಹುಕುಂ ಕೊಟ್ಟು ಇದೆ.

ತಾರೀಕು ೧೯ನೇ ಸೆಪಟೆಂ ಬರ್ ಸರ್ ೦೯೬೭

733

GENERAL.

No. 159.

12th September 1867.

The following rules for the submission, receipt, and transmission of memorials and other papers of the same class, addressed to Her Majesty, or to the Secretary of State for India, by private individuals and public officers of all civil departments, published in the Gazette of India, dated 24th August 1867, are re-published for general information :—*

I.—No memorial will be received or attended to by the Home Government which has not been forwarded through the regular channel of the Governments in India.

II.—Every memorial, &c., addressed to Her Majesty's Secretary of State for India, should be forwarded through the Local Government under which the writer is residing or employed, with the view of affording an opportunity to such local Government of expressing an opinion, or offering an explanation; and each memorial should invariably be transmitted by the local Government with a full statement of facts and expression of opinion, to which the Government of India will add such remarks as may be necessary to enable the Home Government to dispose of the case.

III.—Memorials to the Secretary of State from individuals, &c., in the Madras and Bombay Presidencies, should be forwarded direct by those Governments to the Secretary of State, except such memorials as relate to pensions, salaries, gratuities, and leave of absence, which should be forwarded to the Secretary of State through the Government of India in the Financial Department.

IV.—Memorials to the Secretary of State from individuals, &c., in Bengal, the North-Western Provinces, and the Punjab, should be forwarded by the Lieutenant-Governors, with a special narrative or explanatory letter to the Government of India in the proper department reviewing the facts and circumstances of the case, for transmission to the Secretary of State.*

*Appeals by individuals from the orders of Lieutenant-Governors lie in the first instance, to the Governor General in Council. An appeal to the Secretary of State will lie only in the event of an appeal to the Governor General in Council, having been rejected.

V.—Memorials to the Secretary of State from individuals, &c., in the minor Administrations, such as, Oudh, the Central Provinces, British Burmah, Berar, Mysore, and Coorg, &c., should be forwarded by the Chief Commissioner, or other officer charged with the administration of the province, with a special report on the case, to the Government of India in the proper Department for transmission to the Secretary of State.†

†In these minor Administrations also appeals by individuals from the orders of the Chief Commissioners, &c., lie in the first instance, to the Governor General in Council, and thereafter to the Secretary of State.

VI.—Memorials addressed directly to Her Majesty should be forwarded through the local Government or administration under which the memorialist may be residing, or against whose act he may appeal. The local Government or administration will forward such memorials, with the necessary remarks, to the Government of India in the proper department for submission through Her Majesty's Secretary of State to the Queen.

VII.—Every memorial should be accompanied by a letter requesting its transmission to the Home Government.

VIII.—No limit is fixed as to the time within which an appeal from an Act or order of the Governments in India, must be preferred to the Home Government.

IX.—Memorials may be transmitted either in manuscript or print, but must, with all accompanying documents, be properly authenticated by the signature of the memorialist on each sheet.

X.—Memorials, together with their accompanying documents, should be in English. If the accompanying documents must necessarily be forwarded in the vernacular, an English translation should be appended, which should be certified as genuine by the signature of the memorialist †

XI.—It is not necessary that memorials should be forwarded in duplicate and triplicate. The originals will invariably be transmitted to England—a copy being made and retained by the Government in India, if necessary, for record.

XII.—As a general rule, the transmission to England of a memorial duly forwarded through the proper channel, will not be delayed by the Governments in India beyond a month after its receipt.

XIII.—The Governments and administrations in India are vested with discretionary power to withhold the transmission of memorials addressed to Her Majesty, or to the Secretary of State, in the following cases :—

1.—When a memorial is couched in disrespectful or improper language.

2.—When a second memorial is presented after a decision has already been given by the authority to which it is addressed on the subject of it, and no new facts or circumstances are adduced which would afford grounds for a re-consideration of the case.

3.—When a memorial is a mere application for pecuniary assistance by a person manifestly possessing no claim.

* *N. B.*—These rules do not in any way affect or supersede [illegible] on the same subject by the Military authorities [illegible]nce of the Army.

† *N. B.*—It will be well for the transmitting office to examine such translations, and if incorrect or faulty to notice the fact in sending on the memorial.

293

4.—When a memorial is an application for employment under one of the Governments in India, from a person not belonging to the Covenanted Service.

5.—When a memorial is a mere appeal from a judicial decision.

6.—When a memorial is illegible or unintelligible.

7.—When a memorial is addressed by a person still in the public service, and has reference to his prospective claim to pension.

XIV.—A list of memorials, the transmission of which may have been withheld under Rule XIII. will be forwarded quarterly to the Secretary of State.

HOME DEPARTMENT,
SIMLA, (Signed) E. C. BAYLEY,
The 15th August 1867. *Secy. to the Govt. of India.*
"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ನಂ. ೧೫೯. ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಖುಷ್ ಜಾಷ್ ಜನಗಳೂ, ತಮ್ಮಾಂ ಸಿವಿಲ್ ಇಲಾಖೆಗಳ ಸರ್ಕಾರ್ ನವುಕರರೊ ಸಹಾ ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಗೂ, ಇಂಡ್ಯಾ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೂ, ಬರಬು ಕೊಳ್ಳುವ ಅರ್ಜಿಗಳು ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಯಿತರ ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳನ್ನು ಕಳುಹಿಸುವದು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದು ರವಾನೇ ಮಾಡುವದು ಯಿವುಗಳ್ಗೆ ಗೋಸ್ಕರ ಹುಟ್ಟಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗಜೆಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ೧೮೬೪ನೇ ಆಗಸ್ಟು ೨೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಸಕಲ ಜನಗಳು ತಿಳಿಯ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಪುನಃ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.*

೧. ಇಂಗ್ಲಂಡ್ ದೇಶದೊಳ್ಗಣ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರ ಕ್ರಮವಾನ ಮಾರ್ಗವಾಗಿ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡದೇ ಯಿರುವ ಯಾವ ಅರ್ಜಿಯನ್ನಾಗಲಿ ವಿಲಾಯತಿಯ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು, ಯಾ ನೋಡುವದಿಲ್ಲವು.

೨. ಮಹಾರಾಣಿಯವರ ಇಂಡ್ಯಾ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಅರ್ಜಿ ವಗೈರೇಯನ್ನು ಬರದುಕೊಂಡವನು ಯಾವ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಥವಾ ವು ದ್ಯೋಗ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ತಮ್ಮ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನಾಗಲಿ ಅದರ ವಿವರವನ್ನಾಗಲಿ ತಿಳಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅವಕಾಶ ವುಂಟಾಗುವ ಬಗ್ಗೆ ಸದರೀ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರ ಮಾರ್ಫತ್ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು, ಪ್ರತಿ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಅದರ ನಿಜಾಂಶಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನೂ ಪೂರಾ ನಮೂದುನೀ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ವಿಲಾಯತಿಯ ಸರ್ಕಾರದವರು ಫೈಸಲ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಆವಶ್ಯಕವಾದ ಪ್ರಮಾಣಗಳನ್ನು ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ತೀರಿಸುವರು.

೩. ಮದರಾಸ್ ವ ಂಬೈ ಪ್ರೊಸೀಡೆನ್ಸಿಗಳೊಳ್ಗಣ ಆ ಯಾ ಜನಗಳು ವಗೈರೇ ಂದ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನ ಸದರೀ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಪ್ರ ಧಾರೇ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಆದರೆ, ಪೆರ್ಷ, ತಲಯ್, ಗ್ಯಾಜು ಟಿ ಮತ್ತು ರಜಾ ವಗೈರೇ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತಂಥಾ ಅರ್ಜಿ ಳು ಫೈನ್ಯಾಷಿಯಲ್ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ ಮೆಂಟಿನವ ಮೂಲಕ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕ ದ್ದು.

೪. ಬಂಗಾಳಿ, ವಾಯವ್ಯ ದೀಮೆ ಪಂಜಾಬ್ ಈ ದೀಮೆಯ ಆಯಾ ಜನಗಳು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಅವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಆ ಸಂಗತಿಯ ನಿಜಾಂಶಗಳನ್ನು ವಿದ್ಯಮಾನಗಳನ್ನು ವಿಮರ್ಶೆ ಮಾಡಿ ಆಯಾ ತಕ್ಕ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಲೆಫ್ಟ್ಯೆನೆಂಟ್ ಗವರ್ನರ್‌ಗಳು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಂಗತಿ ಅಥವಾ ವಿವರವಾದ ಲೆಟರ್‌ನೀ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.*

೫. ಅಯೋಧ್ಯೆ, ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸ್, ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಭರ್ಮಾ, ಬಿಹಾರ್, ಮೈಸೂರು, ಕೊಡಗು ವಗೈರೇ ಸಣ್ಣ ಸಣ್ಣ ದೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ರತಕ್ಕ ಜನಗಳು ವಗೈರೇರು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ಅರ್ಜಿಗಳು ಆಯಾ ದೀಮೆಯ ರಾಜ್ಯಭಾರದ ಅಧಿಕಾರದಲ್ಲಿರುವ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರಾಗಲಿ ಇತರ ಆಫಿಸರಾಗಲಿ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಮುಖ್ಯವಾದ ರಿಪೋರ್ಟು ನೀ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕ್ರಮವಾದ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.†

೬. ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಗೇ ಪರಭಾರೇ ಅರ್ಜಿ ಬರದುಕೊಳ್ಳತಕ್ಕವನು ಯಾವ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಅಥವಾ ಯಾವ ರಾಜ್ಯಭಾರಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ದೀಮೆಯಲ್ಲಿ ವಾಸಾ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಥ

---

*ಮುಖ್ಯಾಂಶ. ಫಾಜಿನವರು ನಡಮು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಮಿಲಿಟೇರಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಯಿದೇ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ಯಾವ ರೀತಿಯಿಂದಲೂ ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಭಂಗ ಪಡಿಸುವದಿಲ್ಲವು. ಮತ್ತು ರದ್ದು ಮಾಡುವದಿಲ್ಲವು.

†ಈ ಸಂಗತಿ ರಾಜ್ಯಸ್ಥಾಪಗಳಿಗೂ ಕೂಡ ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ವಗೈರೇರ ಹುಕುಂಗಳ ಮೇಲೆ ಆಯಾ ಜನಗಳು ತರುವ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಪ್ರಥಮಘಃ ಮಂತ್ರಾಲೋಚನಾ ಸಭೆಯೊಳಗಣ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ಲವರು ದಾಖಲಾಗಿ ಅಖಿಲ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ವಾ ಯಾವ ಹುಕುಮಿನ ಮೇಲೆ ಆಪ್ಪೀಲ್ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನ ಯಾ ರಾಜ್ಯಭಾರದವರ ಮೂಲಕ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಯಾ ರಾಜ್ಯಭಾರದವರು ಅಂಥಾ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಮಹಾರಾಣಿಯವರ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರ ಮೂರೀಫತ್ ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ತಕ್ಕ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಜರೂರಾದ ಷರಾಗಳನ್ನೀ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೭. ವಿಲಾಯಿತಿಯ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿಗೆ ಅರ್ಜೀ ಕಳುಹಿಸಿ ಇರುವದಾಗಿ ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಪ್ರೊಂದು ಲೆಟರ್ ಸಹಿತವಾಗಿ ಪ್ರತಿ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ರವಾನೇ ಮಾಡ ಬೇಕು.

೮. ಇಂಡ್ಯಾದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟುಗಳವರ ನಡವಳಿಕೆ ಯಾ ಹುಕುಮಿನ ಮೇಲೆ ವಿಲಾಯಿತಿಯು ಸರಕಾರಕ್ಕೆ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಕಾಲದ ಪರಿಮಿತಿ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲವು.

೯. ಅರ್ಜಿಗಳು, ಕೈ ಬರಹವಾಗಿಯಾಗಲಿ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿದ್ದಾಗಿದಾಗಲಿ ಸರಂತು ಮುಲಫ್ರಾಫೀ ಬಾಬತು ಯೆಲ್ಲಾ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳೊಡನೆ ಪ್ರತಿ ಹಾಳೆಯ ಮೇಲೂ ಅರ್ಜಿದಾರನ ದಸ್ತಖತ್ತು ಹಾಕಿ ಕ್ರಮವಾಗಿ ನಿಜಪಡಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಅರ್ಜಿಗಳೂ ಅವುಗಳ ಮುಲಫ್ರಾಫೀ ಬಾಬತು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೇ ಇರಬೇಕು. ಮುಲಫ್ರಾಫೀ ಬಾಬತು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ದೇಶಭಾಷೆಯೊಳಗೇ ಇರಬೇಕಾದ ಜರೂರಿದ್ದರೆ ಅದರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತರ್ಜುಮೆ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರ ತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ತರ್ಜುಮೆ ಸರಿಯಾದ್ದೆಂದು ಅರ್ಜಿದಾರನ ರುಜುನೀಲ್ ಬರೆಯ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಮುಖ್ಯಾಂಶ.—ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ರವಾನೇ ಮಾಡತಕ್ಕ ಆಫಿಸಿನವರು ಅಂಥಾ ತರ್ಜುಮೆಗಳನ್ನೂ ಮೊಕಾಬಿಲೆ ನೋಡುವದು ವಳ್ಳೀದು ಅದು ಸರಿಯಾಗಿಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ತಪ್ಪಾಗಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಕಳುಹಿಸುವಲ್ಲಿ ಆ ಅಂಶವನ್ನು ಸೂಚಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೧೧. ಅರ್ಜಿಗಳು ಯಿರಡು ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳಾಗಿ ಕಳುಹಿಸ ಬೇಕಾದ ಜರೂರಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಅಸಲ್ ಕಾಪಿಯೇ ಯಾವಾಗಲೂ ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು ಜರೂರಿದ್ದರೆ ರಿಕಾರ್ಡಿನ ಬಗ್ಗೆ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಪ್ರೊಂದು ನಕಲ್ ಬರಪು ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು.

೧೨. ಕ್ರಮವಾದ ಮಾರ್ಗ ಮೂಡಿ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅರ್ಜಿ ತಲಪಿದ ಲಾಗಾಯಿತು ಪ್ರೊಂದು ತಿಂಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದೊಳಗಣ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟುಗಳವರಿಂದ ಪ್ರಾಯಶಃ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಸಾವಕಾಶ ಮಾಡಲ್ಪಡಲಾಗದು.

೧೩. ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿರು ಆಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಮತ್ತು ರಾಜ್ಯಭಾರದವರು ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಗಾಗಲಿ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗಾಗಲಿ ಬರದುಕ್ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸದೇ ನಿಲ್ಲಿಸಿಕೊಳ್ಳುವ ದಕ್ಕೆ ಮೊಖ್ತ್ಯಾರಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

೧. ಅರ್ಜಿಯು ಅಗೌರವವಾಗಿಯೂ ಅಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ ಇರುವ ಮಾತುಗಳು ಬರದಿದ್ದರೆ.

೨. ಅರ್ಜಿಯು ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ಯಾವ ಅಧಿಕಾರಿಗೆ ಬರದುಕ್ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಅಧಿಕಾರಿಯಿಂದ ಪೂರ್ವವೇ ಫೈಸಲ್ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಬಗ್ಗೆ ಯಿರಡನೇ ಅರ್ಜಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟು ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಪುನಶ್ಚ ವಿಮರ್ಶಿಸುವದಕ್ಕೆ ಆಧಾರ ವುಂಟು ಮಾಡತಕ್ಕ ಹೊಸ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನಾಗಲಿ ವಿದ್ಯಮಾನಗಳನ್ನಾಗಲಿ ಬರದುಕ್ಕೊಳ್ಳದೆ ಇದ್ದರೆ.

೩. ಯಾವ ಹಕ್ಕು ಇಲ್ಲದೇ ಇರತಕ್ಕ ಪ್ರೊಬ್ಬನು ಅರ್ಥ ಸಹಾಯಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಬರದುಕ್ಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯಾಗಿ ಮಾತ್ರ ಇದ್ದರೆ.

೪. ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ನೌಕರಿಗೆ ಸೇರದೇ ಇರುವ ಪ್ರೊಬ್ಬ ಮನುಷ್ಯನು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದೊಳಗಣ ಪ್ರೊಂದು ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನವರಲ್ಲಿ ನವುಕರೀ ಬಗ್ಗೆ ಬರದುಕ್ಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯಾಗಿದ್ದರೆ.

೫. ಅರ್ಜಿಯು ಕೇವಲ ಜುಡೀಷಲ್ ಫೈಸಲ್ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಡುವ ಅಪ್ಪೀಲಾಗಿದ್ದರೆ.

೬. ಅರ್ಜಿಯು ಚೆನ್ನಾಗಿ ಬರೆಯಲ್ಪಡದೆಯೂ ಅಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿಯೂ ಇದ್ದರೆ.

೭. ನವುಕರಿಯಲ್ಲಿ ಇರುವ ಮನುಷ್ಯನಿಂದ ಬರಿಯಲ್ಪಟ್ಟು ಪುತ್ತರೋತ್ತರ ಅವನ ವೈಷ್ಯ ವಿಷಯವಾದ ಅರ್ಜಿಯಾಗಿದ್ದರೆ.

೧೪.—೧೩ನೇ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ಯಾವ ಅರ್ಜಿಗಳು ಕಳುಹಿಸದೇ ಮನ್ನಾ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದೋ ಅಂಥಾ ಅರ್ಜಿಗಳ ಪಟ್ಟಿಯು ಶೀಮಾಫೆಗೆ ಪ್ರೊಂದುಸಲ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೀರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

HOME DEPT. SIMLA, *The 15th August* 1867. (Signed) E. C. BAYLEY, *Secy. to the Govt. of India.*

"By Order"

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

JUDICIAL.

MYSORE JUDICIAL COMR'S. OFFICE,
Bangalore, 18th September 1867.

CIRCULAR No. 1183—47.

All Session Judges and Magistrates are requested to conform to the following Section of the Code of Criminal Procedure. The memorandum therein referred to need not be written by the presiding Judge or Magistrate; but he will authenticate it with his signature.

Section 199. A memorandum to be signed by the Magistrate shall be attached to the evidence of each witness, and shall state that the evidence was read over to the witness in a language which he understood (naming the language,) and if the fact is so, that the witness acknowledged such evidence to be correct. When the evidence is not taken down by the Magistrate with his own hand, the memorandum shall further state that the evidence was taken down in the presence and hearing of the Magistrate, and under his personal direction and superintendence.

J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Comr.*

295

ಜುಡೀಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಜುಡಿಷಿಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕಚ್ಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯೬೭ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಕು

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೧೦೪೭–೪೭

ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ೪೧೫ನೇ ಕಲಮಿಗೆ ಬರುವ ಸೆಕ್ಷನನ್ನು ತಪ್ಪಾಂ ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿಗಳು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿಗಳು ಅನುಸರಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಅದರಲ್ಲಿ ನವೂದಿರುವ ಮಿಮೋರಾಂಡಮನ್ನೂ ಮುಖ್ಯನಾದ ಜಡ್ಜಿಯಾಗಲಿ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟುಗಲಿ ಬರೆಯ ಬೇಕಾದ ಜರೂರಿಲ್ಲವು ಆದರೆ ಅದಕ್ಕೆ ಆತನ ದಸ್ತಖತ್ ನಿಸೀ ಸ್ಥಿರಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೨ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಮಾಜಸ್ಟ್ರೇಟು ದಸ್ತಖತ್ತು ಮಾಡತಕ್ಕ ಮಿಮೋರಾಂಡಮೆನ್ನು ಪ್ರತಿ ಸಾಕ್ಷಿಗಾರನು ಕೊಡುವ ಸಾಕ್ಷ್ಯಕ್ಕೆ ಸೇರಿಸಿ ಸಾಕ್ಷಿಗಾರನಿಗೆ ತಿಳಿಯುವಂಥಾ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಅಂದರೆ ಫಲಾನೇ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಪೊದಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆಂಬದಾಗಿಯೂ ಅಂಥಾ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನು ಸಾಕ್ಷಿಗಾರನು ಯೆಕರಾರ್ ಪಟ್ಟ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ನಮೂದು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟು ಸ್ವದಸ್ತೂರ್ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನು ಕೆಗದು ಕೊಳ್ಳಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಮಿಮೋರಾಂಡಂನಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ನಮೂದಿಸ ತಕ್ಕದ್ದೇನಂದರೆ ಮೇಜಿಸ್ಟ್ರೇಟನ ರೂಬರೂ ಮತ್ತು ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುವಲ್ಲಿ ಆತನ ಹುಕುಮಿನಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೆಯೊಳಗೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಕೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಿರುತೆಂಬದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Comr.*

MYSORE JUDL. COMR'S. OFFICE,
BANGALORE, *19th September* 1867.

Circular No. 1201–48.

A case having been found, in which a Session Judge in 1865 refused a prisoner in jail a copy of his sentence, on the ground that the time allowed for appeal had expired, the Offg. Judicial Commissioner resolves to point out that, under Section 415 of the Code of Criminal Procedure, it is for the appellate court, and not for the court of original jurisdiction, to determine in each case whether an appeal ought to be rejected on account of the lapse of time.

2. Under Sections 440 and 418 of that Code, a prisoner has a right in every case to be furnished with a copy of his sentence without delay, and to the ready assistance of the officer in charge of the jail in forwarding his appeal.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಜುಡೀಷಿಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಆಫಿಸ್
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೯೬೭.

ಸರ್ಕ್ಯೂಲರ್ ನಂಬರ್ ೧೨೦೦–೪೭.

ಸ್ ೧೯೬೫ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ, ಪೊಬ್ಬ ಸೆಷ್ಷ ಜಡ್ಜಿಯು, ಜೈಲಿನಲ್ಲಿದ್ದ ಪೊಬ್ಬ ಕೈದಿಗೆ ಅಪೀಲಿಗಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಕಾಲವು ಗತಿಸಿ ಹೋಯಿತೆಂಬ ಕಾರಣದಿಂದ, ನಿಃಯತ್ತಾಮೆಯ ನಕಲನ್ನು ಅವನಿಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ನಿರಾಕರಿಸಿದರೆಂದು ಪೊಂದು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ ಕಂಡು ಬಂದದರಿಂದ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ೪೧೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಕಾಲ ಗತಿಸಿ ಹೋದದ್ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಪ್ರತಿ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಅಪ್ಪೀಲ್ ತಿರಸ್ಕರಿಸಲ್ಪಡಬೇಕೇ ಯೆಂಬ ಅಂಶವನ್ನು ನಿರ್ಧರಿಸುವ ವಿಷಯ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಕೋರ್ಟಿನವರದೆಂದೂ ಅಸಲ್ ಕೋರ್ಟು ಅಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಕೋರ್ಟಿನವರದಲ್ಲವೆಂದೂ ಸಹ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಿಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ತೀರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನಿಶ್ಚಯಿಸುತ್ತಾರೆ.

೨. ಅದೇಕೋಡಿನ ೪೩೦, ೪೦೪ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್‌ಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಪೊಬ್ಬ ಕೈದಿಯು ಪ್ರತಿ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿಯೂ, ತನ್ನ ನಿಃಯತ್ತಾನಾಮೆಯನ್ನು, ಪೂರ್ವಕಾಲವಿಲ್ಲದೇ ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೂ ತನ್ನ ಅಪ್ಪೀಲನ್ನು ರವಾನೆ ಮಾಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜೈಲ್ ಛಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿರುವ ಆಫೀಸರನ ಸಿದ್ಧವಾದ ಸಹಾಯಕ್ಕೂ ಹಕ್ಕು ಉಂಟಾಗಿರುತ್ತಾನೆ.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

FINANCIAL.

CIRCULAR FROM THE DY. ACCOUNTANT GENERAL OF MYSORE.

No. 507, dated 12th September 1867. *To—The Deputy Superintendents and Officers in charge of Dt. Treasuries.*

It being observed that bills are frequently submitted for old arrears of pay to talook establishments and moozrai expenses, fixed and contingent, the undersigned has the honor to draw the special attention of the Deputy Superintendents and District Treasury officers to such bills, and to request that enquiries may be instituted as to the genuineness of the charges by a close examination of the acquittance rolls furnished with the amildars' burawards or putties.

It is believed that talook officials seldom take leave for more than 2 or 3 months, but bills for arrears of 6 to 12 months are frequently submitted to this office, and it seems highly improbable that talook servants would wait so long without pay if they were at their posts, or that moozrai expenses would not be claimed immediately on becoming due.

When men are stationed at such a distance from the talook cutcherry that their attendance monthly for their pay would be productive of serious inconvenience to them and neglect of their public duties, the amildar may be permitted to send them their pay through the Shanbogue or Shaikdar, giving him a list of the names and amounts, and requiring him to ob-

tain on such list the payee's receipts. At foot of it the Shanbogue or Shaikdar must certify that the sums were disbursed to the men in his presence.

H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

ಫೈನಾನ್ಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಜನರಲ್ಲರ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್.

ನಂಬರ್ ೫೦೭ ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ,

ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರಿಗಳ ಇನ್ ಛಾರ್ಜ್ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ.

ತಾಲ್ಲೂಕು ನೌಕರ್ ಮಾನ್ಯೇರಿಗೂ, ಮುಜರಾಯಿ ಖರ್ಚುಗಳಿಗೂ, ತಲಬ್ ಬಾಬತು ಹಳೇ ಬಾಕೀಬಗ್ಯೆ ಆಗಾಗ್ಯೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಬರುವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬಂದಿರುವದರಿಂದ ಅಂಥಾ ಬಿಲ್ಲುಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಟ್ರೆಜರೀ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ನಿಗೇ ಯಿಡಬೇಕೆಂತಲೂ, ಮತ್ತು ತಮಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವ ಬರಾವರ್ದುಗಳನ್ನು ಅಮಲ್ದಾರ್ರು ಬರಾವರ್ದು ಯಾ ಪಟ್ಟಿಗಳ ಸಂಗಡ ಚನ್ನಾಗಿ ಪೊಕ್ತಾ ಬಿಲೇ ನೋಡಿ ಖರ್ಚುಗಳು ಸರಿಯಾಗಿವೇ ಯೆಂಬ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡಬೇಕೆಂತಲೂ, ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು ಕೋರುತ್ತಾರೆ.

ತಾಲ್ಲೂಕು ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ೨–೩ ತಿಂಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ರಜಾ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದು, ಯೆಲ್ಲಿಯೋ ಅಪೂರ್ವವೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ, ಆದರೆ ೬ ತಿಂಗಳ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೦ ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ತಲಬ್ ಬಾಕೀಬಗ್ಯೆ ಜಿಲ್ಲುಗಳು ಈ ಆಫಿಸಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ, ಮತ್ತು ತಾಲ್ಲೂಕು ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಕೆಲಸಗಳಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದರೆ ಅಷ್ಟುದಿನಗಳು ಸಂಬಳವಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುವದು ಮುಜರಾಯಿ ಖರ್ಚಿನ ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗು ಬಾಕೀಯಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಕೇಳವೇ ಯಿರುವದು ಬಹಳ ಅನುಮಾನವಾಗಿ ತೋರುತ್ತೆ.

ನೌಕರರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಛ್ಚೇರಿಗೆ ಬಹಳ ದೂರದಲ್ಲಿದ್ದು ತಲಬಿನ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರತಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹಾಜರಾಗುವದ್ದರಿಂದ ಅವರಿಗೆ ಬಹಳ ಅನಾನುಕೂಲಕ್ಕು, ಸ್ಟಾರ್ ಕೆಲಸ ನುಸ್ತಿ ಆಗುವದಕ್ಕು, ಆಕರವಾಗುವದಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು, ಶಾನಭೋಗ, ಯಾ, ಕೀಕದಾರನಿಗೆ ಹೆಸರು ಮತ್ತು ಮೊಬಲಗು ನಮೂದುನಿಟ್ಟೀ ಮೊಂದು ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಅವರ ಮಾರಿಫತ್ ಅದರಲ್ಲಿ ತಲಬ್ದಾರನ ರಸೀದೀ ತೆಗದುಕೊಂಡು ತಲಬ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿಸಿ ಬಹುದು, ಆದರೆ ಕೆಳಗೆ ಆಯಾ ಜನಗಳಿಗೆ ತನ್ನ ಕೂಬ್ರೂ ಮೊಬಲಗುಗಳು ಪಾವತಿಯಾದಂತೆ ಶಾನಭೋಗ ಯಾ ಕೀಕದಾರ ಪರಾಬರಿಯ ತಕ್ಕದ್ದು.

H. HUDSON,
Dy. Acct. General of Mysore.

Season Report of the Colar District for the month of August 1867.

There was rain in all the talooks of the district especially towards the latter part of the month, except in Malur. Though less than what fell during the month previous, it revived in some measure the crops which were drooping, especially raggy. The dry raggy crop is reported to be withering only in the talooks of Goomnaikpollium, Ambajidroog, Sidlaghat and Malur.

2. The price of the different grains generally seems to be rising.

3. 275 deaths among human beings have been reported against 292 of the month previous. There was only one cholera case. Among cattle 725 deaths have been reported against 596 of the month previous. The number of casualties among sheep alone has amounted to 452.

DY. SUPT.'S OFFICE, B. KRISHNIENGAR, *Dy. Supt.*
Dated Colar, 10th September 1867.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಆಗಷ್ಟು ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮಳೆಯಾಯಿತು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಆ ತಿಂಗಳು ಕಡೇ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಮಾಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ವಿನಾ ಮಳೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದ ಮಳೆಗಿಂತ ಕಡಮೆಯಾದಾಗ್ಯೂ ಬಾಡಿ ಹೋಗುತ್ತಾ ಇದ್ದ ಪೈರುಗಳಿಗೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ರಾಗಿಗೆ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಾಯಿತು. ಗುಮ್ಮನಾಯ್ಕನ ಪಾಳ್ಯ, ಅಂಬಾಜಿದುರ್ಗ, ಸಿದ್ಲಘಟ್ಟ, ಮಾಲೂರು ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ರಾಗಿ ಫಸಲ್ ವಣಗುತ್ತಾ ಇದೆ.

೨. ಆಯಾ ಜಿನಸೀ ಧಾರಣೆ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಏಡಾವಾಗುತ್ತಾ ಯಿದೆ

೩–೨೫೫ ಜನಗಳು ಮೃತರಾದರು. ಆ ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨೯೨ ಮಂದಿ ಮೃತರಾದರು. ಉಖಾಲ್ ಜುಲಾಬಿನಿಂದ ಒಬ್ಬನು ಮಾತ್ರ ಮೃತನಾಗಿರುತ್ತಾನೆ. ಪನಗಳ ಪೈಕಿ ೭೨೫ ಕಾಲ್ನಡೆ ಸತ್ತವು. ಆ ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೫೯೬ ಕಾಲ್ನಡೆ ಸತ್ತವು. ಕುರಿಗಳಲ್ಲಿಯೇ ೪೫೨ ವರಿಗೆ ಸತ್ತವು.

ಕೋಲಾರ ಡಿ. ಡಿ. ಸೂ. ಕಛ್ಚೇರಿ,
೧೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಕೋಲಾರ.

(Signed) B. KRISHNIENGAR, *Dy. Supt.*

Season Report of the Toomkoor District for the month of August 1867.

The fall of rain in Toomkoor and the neighbourhood, during the past month, has been abundant, and the crops are flourishing; but, in the Seera, Coonghul and western parts, they are far otherwise. In Seera

the people were again reduced, for a time, to living on roots and leaves; but, towards the end of the month seasonable rain fell there, as also in Coonghul, which has revived the drooping crops, and the fears of the ryots have partially subsided. Towards Chickanaikenhully there has only been light rain, and more is required. The losses in the arecanut, which abounds in this talook, have been great this year—the effects of the long continued drought of last year: 80,000 trees are said to have been destroyed, and half of this number in the village of Hagulwady alone, causing a loss of about 4000 Rs. in the revenue; and this is the more serious, as Hagulwady is entirely dependant on the tank for its supply of water, while the Chickanaikenhully side has wells which help to supply this deficiency. Towards the Mudgi side, though there has been a want of rain, there also the springs, which abound in that talook, enable the people to obtain water, with facility, near the surface of the soil.

2. The health of the district is, on the whole, favorable, the only exception being in some parts of Mudgiri, where fever is reported to have made its appearance. The casualties reported numbered 220, against 1,307 reported in the same month last year.

3. The reports received under this head are favorable, the only exception being in the talook of Toorvakere, where there were 39 casualties from murrain.

Abstract from the Register of Meteorological observations taken at the Toomkoor Government observatory for the Month of August 1867.

Temperature at noon.	Degrees.	Rain fall. From January to July 1867.	Inches	Cents.	In August 1867.		In August 1866.		Prevailing winds.	Remarks.
		January.	0	0						
		February.	0	0						
Average.	78·32	March.	1	40					S. W.	Cloudy and sultry with frequent showers of rain, which fell for 14 days in the month; the heaviest fall being gauged on the 29th August, viz., 1·8.
Maximum.	84·	April.	0	54	4	72	2	52		
Minimum.	69·	May.	5	59						
		June.	4	7						
		July.	6	28						

TOOMKOOR DISTRICT,
DY. SUPERINTENDENT'S OFFICE,
9th September 1867.

A. J. BRUCE, *Dy. Supt.*

ಸರ್ಕಾರೀ ಇಸವಿ ಆಗಸ್ಟು ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟ್.

ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ತುಮಕೂರೊಳಗೂ ಅಸ್ ಪಾಸ್ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಮಳೇ ಬಿತ್ತು. ಫಸಲ್‌ಗಳು ಜನ್ನಾಗಿವೆ ಶೀರಾ ಕುಣಿಗಲ್ ಯಿನ್ನೂ ಪಕ್ಕಮ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಫಸಲ್ ಬಹಳ ಕೆಟ್ಟವೆ. ಶೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಖಿನಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಕೆಲವು ದನಗಳು ಗಡ್ಡಿಗಳು ಯಲೆಗಳು ತಿಂದು ಜೀವಿಸಲಾದರು. ಆದರೆ ಮಾಹೇ ಆಖೈರಿನಲ್ಲಿ ಅಲ್ಲಿಯೂ, ಕುಣಿಗಲ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ಕಾಲವೃಷ್ಟಿ ಬಂದು ಬಾಡಿ ಹೋಗುತ್ತಾ ಯಿದ್ದ ಫಸಲ್‌ಗಳು ತಲೆ ಯೆತ್ತಿದವು. ರೈತರಿಗೆ ಯಿದ್ದ ಭಯ ತೀರುತ್ತಾ ಬರುತ್ತೆ. ಚಿಕ್ಕನಾಯಕನಹಳ್ಳೀ ಪ್ರಾಂತ್ಯದಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲೆಲ್ಲೋ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಳೆ ಯಾಯಿತು ಯಿನ್ನೂ ಬಹಳ ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ. ಅಡಿಕೇ ಫಸಲ್ ಬಹಳ ನಷ್ಟವಾಯಿತು ಕಳೆದ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಬಹಳ ದಿನಗಳು ಮಳೇ ಯಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಸು ೮೦,೦೦೦ ಮರಗಳ ವರಿಗೆ ನಷ್ಟವಾದವು. ಹಾಗಲ್‌ವಾಡಿ ಗ್ರಾಮ ಮೊದಲೇ ಆ ಪೈಕಿ ಅತಿವಾಸೀ ಮರಗಳು ನಷ್ಟವಾಗಿರುತ್ತವೆ. ಯಿದರಿಂದ ಹುಟ್ಟುವಳೀ ಪೈಕಿ ೪೦೦೦ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ನಷ್ಟವಾಯಿತು. ಹಾಗಲ್‌ವಾಡಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೆರೆಯೇ ಜಲಾಧಾರವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಚಿಕ್ಕನಾಯಕನ ಹಳ್ಳೀ ಕಡೇ ಬಾಮಿಗಳಾರುತ್ತವೆ ಮದ್ದಗಿರೀ ಕಡೆ ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಆಬಳಿ ಬಹಳವಾಗಿ ಚಲಮೆಗಳು ಯಿರುವದರಿಂದ ಜನಗಳಿಗೆ ನೀರಿಗೆ ಆಧಾರವಾಗಿದೆ.

೨. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಆರೋಗ್ಯ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಅನುಕೂಲವಾಗಿದೆ ಮದ್ದಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಜ್ವರೋಪದ್ರವ ಯಿರುತ್ತಂತೆ ೨೨೦ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರು. ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧೩೦೭ ಮಂದಿ ಸತ್ತರು.

೩. ದನಗಳಿಗೇನೂ ಕೋವಿಲ್ಲವು ತುರುವೇಕೆರೇ ತಾಲ್ಲೂಖಿನಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಗೋಮಾರೀ ರೋಗದಿಂದ ೩೯ ಕಾಲ್ಕಡೆ ಸತ್ತವು.

4812

739

298

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. IV. Published by Authority. No. 27

BANGALORE, SATURDAY 5TH OCTOBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATION BY THE OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE 549
ORDERS OF THE GOVERNMENT OF INDIA RELATING TO MYSORE... 550
Do. Do. Do. COORG. 554
RIGHT OF PRISONER TO COPY OF SENTENCE.—CIRCULAR OF JUDICIAL COMMISSIONER... 555
SENTENCE OF DEATH NOT TO BE EXECUTED WHEN PRISONER HAS APPEALED, UNTIL APPEAL HAS BEEN DETERMINED 555
SEASON REPORTS FOR AUGUST OF THE MYSORE & COORG DISTRICTS 556
TIMBER, AND SANDALWOOD SALES 563
MINUTE BY OFFICIATING COMMISSIONER ON THE ANNUAL PROGRESS REPORT OF THE PUBLIC WORKS DEPARTMENT FOR 1866—67. ... ... SUPPLEMENT.
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... 2ND Do.

The following Notification is issued by the Officiating Commissioner of Mysore:—

No. 160.

GENERAL.

1st October 1867.

The next half yearly examination of Junior Assistant Superintendents in the Canarese language will be held at the High School House on the 15th of October, commencing at 11 A. M. The examination in Law, Revenue, Finance, &c., will be held at the Judicial Commissioner's Office on the 23rd and 24th of October, commencing at the same hour.

"By Order"

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

The following Orders by the Government of India are re-published for information.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

The 18th September 1867.

No. 240.

Soobroy Pillay is appointed to the Public Works Department as an Accountant of the 4th Grade and posted to Mysore, with effect from the 24th July 1867.

No. 241.

Captain W. R. Johnson, M. S. C., Executive Engineer, 1st Grade, Mysore, is allowed ten days, preparatory leave, with effect from the date he may avail himself of it.

FOREIGN DEPARTMENT.

REVENUE.

SIMLA, *the 17th September* 1867.

No. 288.

RESOLUTION.

It appears to the Governor General in Council expedient, that it should be distinctly ruled to which department the disposal of the business connected with the Survey and Settlement Establishments of Berar and Mysore belongs. These establishments, being organized on the Bombay plan, differ from the Survey Establishments of Bengal, in so far, that they include settlement work within the sphere of their duties. And settlement operations in the non-regulation provinces, as being the most important branch of Revenue, are specially retained under the control of the Foreign office.

His Excellency in Council is therefore pleased to order, that the establishments in question, both as re-

299

gards their survey work, and also their departmental organization, shall be under the control of the Home Department; but that their business in the special matter of revenue settlement operations shall be conducted under the Foreign Department. In consideration, however, of the fact, that the reports of the combined survey and settlement officers frequently refer of necessity to both operations, which must be carried on simultaneously, it is determin d, that all reports shall be sent in the first instance to he Home Department, which will transfer to the Foreig Department, such of them, or such portions of them, as specially relate to settlement.

(Signed) W. MUIR,
Foreign Secretary, India.

FOREIGN DEPARTMENT.

POLITICAL.

Dated Simla, the 6th September 1867.

No. 897.

"By order of His Excellency the Right Hon'ble the Viceroy and Governor General of India in Council, the following Order, passed by Her Majesty in Council on the 26th June last, i published for general information:—

At the Court at *Windsor*, the 26th day of June 1867.

PRESENT:

The Queen's Most Excellent Majesty in Council.

WHEREAS there was this day read at the Board a representation from the I' ght Hon'ble the Secretary of State for India in Council, submitting for Her Majesty's approval a revised Tabl· of Salutes to be given to the Native Princes and Chiefs of India; Now therefore Her Majesty, having taken th said revised Table of Salutes into consideration, is pleased, by and with the advice of Her Privy Council, to pprove thereof, and to order, and it is hereby ordered, that the said revised Table of Salutes (a copy whereof i hereunto annexed)be strictly observed and attended to.

Whereof the Right Hon'ble Sir John Somerset Pakington, BART., and t e Right Hon'ble Sir Stafford Henry Northcote, BART., two of Her Majesty's Principal Secretaries of State, an the Right Hon'ble the Lords Commissioners of the Admiralty, are to take notice, and to give the necessary directions herein as to them may respectively appertain.

(Signed) ARTHUR HELPS.

Table of Salutes allowable to the Native Princes and Chiefs of India.

No.	Names.	No. of Guns.	Remarks.	No.	Names.	No. of Guns.	Remarks.
1	The Maharajah of Nepal ...	21		19	The Maharajah of Puttiala ..	17	
2	The Ameer of Cabool ...	21		20	The Maha Rao of Kotah ..	17	
3	The Sultan of Muscat ...	21		21	The Maharajah of Lewah ..	17	
4	The Sultan of Zanzibar ...	21		22	The Rao of Kutch	17	
5	The Nizam of the Deccan ...	21		23	The Rajah of Cochin	17	
6	The Gaekwar of Baroda ...	21		24	The Maharajah of Bickaneer..	17	
7	The Maharajah of Mysore ...	21	Receive salutes of 21 guns within limits of their respective territories.	25	The Nawab of Bhawulpore ..	17	
8	Maharajah Scindia, of Gwalior.	19		26	The MaharaoRajah of Boondee	17	
9	Maharajah Holkar, of Indore.	19		27	The Maharajah of Kerowlee ..	17	
10	The Begum of Bhopal ...	19		28	The Maharajah of Bhurtpore	17	
11	The Maharana of Meywar (Oodeypore)	19		29	The Nawab of Tonk	17	
				30	The Deb Rajah of Bootan ..	15	
12	The Maharajah of Jummoo and Cashmere	19		31	The Maharajah of Sikkim ..	15	
				32	The Maharajah of Dorcha (Tehree)	15	
13	The Khan of Khelat	19					
14	The Maharajah of Travancore.	19		33	The Maharajah of Kishengurh	15	
15	The Rajah of Kolhapore ...	19		34	The Maharao Rajah of Ulwur	15	
16	The Nawab Nazim of Bengal.	19		35	The Rana of Dholpore ..	15	
17	The Maharajah of Jeypore ...	17		36	The Maha Rawul of Jessulmere	15	
18	The Maharajah of Marwar (Jodhpore)..	17		37	The Maha Raj Rana of Jhallawur	15	

300

No.	Names.	No. of Guns.	Remarks.
38	The Rajah of Pertabgurh ..	15	
39	The Rajah of Dhar	15	
40	The two Chiefs of Dewas, each	15	
41	The Maharajah of Duttia ..	15	
42	The Maha Rawul of Banswar	15	
43	The Maharajah of Edur ..	15	
44	Meer Alli Moorad, of Khyrpore	15	
45	The Rao of Serohi	15	
46	The Maha Rawul of Doongurpore	15	
47	The Nawab of Rampore ..	13	
48	The Nawab of Jowra	13	
49	The Rajah of Cooch Behar ..	13	
50	The Rajah of Tipperah ..	13	
51	The Maharajah of Benares ..	13	
52	The Rajah of Jheend	11	
53	The Rajah of Nabha	11	
54	The Rajah of Kuppoorthulla .	11	
55	The Rajah of Sumpthur ..	11	
56	The Nawab of Joonagurh ...	11	
57	The Jam of Nowanuggur ..	11	
58	The Thakoor of Bhownuggur	11	
59	The Rajah of Rutlam ..	11	
60	The Maharajah of Punnah ..	11	
61	The Maharajah of Chirkaree..	11	
62	The Rajah of Bijawur ...	11	
63	The Rajah of Chutterpore ...	11	
64	The Rajah of Mundee ...	11	
65	The Dewan of Pahlunpore ...	11	
66	The Rajah of Rajpeepla ...	11	
67	The Nawab of Radhunpore ...	11	
68	The Rana of Porebunder ...	11	
69	The Raj of Drangdra... ...	11	
70	The Rajah of Adjeyghur ...	11	
71	The Nawab of Cambay ...	11	
72	The Rajah of Sillana... ...	11	
73	The Rajah of Seetamhow ...	11	
74	The Rawut of Rajgurh ...	11	
75	The Rajah of Nursinghur ...	11	
76	The Rajah of Jhubooa ...	11	
77	The Rajah of Chumba ...	11	
78	The Nawab Baonee	11	
79	The Rajah of Sirmoor ...	11	
80	The Rajah of Sookeit ...	11	
81	The Rajah of Furreedkote ...	11	
82	The Rajah of Khyloor... ...	11	
83	The Sir Dessaee of Sawunt Waree	9	
84	The Nawab of Maleir Kotela...	9	
85	The Rajah of Chota Oodeypore	9	
86	The Rajah of Barria	9	
87	The Rana of Burwanee ...	9	
88	The Rajah of Nagode... ...	9	
89	The Rana of Ali Rajpoor ..	9	
90	The Rana of Loonawarra ..	9	
91	The Nawab Babee of Balasinore	9	
92	The Rajah of Soanth ..	9	
93	Native Chiefs at Aden ..	9 to 12	
94	The Rajah Nudaon	7	

741

List of Personal and Local Salutes.

1	Maharajah Dhuleep Sing, G. C. S. I.	21	For life.
2	Maharajah Jung Bahadooor. G. C. B.	19	do.
3	Ranojee Rao Scindia, Chota Maharajah of Gwalior ...	17	Within limits of Gwalior Territory.
4	Nawab Sir Salar Jung Bahadoor, K. C. S. I.	17	For life.
5	Prince Azeem Jah, of Arcot...	15	do.
6	Her Highness the Koodsia Begum of Bhopal (Bhoodshabee)	15	do.
7	Maharajah Meerza Veezeearam Guzzeputty Raj Rumea Sultan Bahadoor, K. C. S. I., of Vizianagram	13	On every occasion of visiting and leaving the Bengal Presidency.

"By Order."
(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಪೊಲಿಟಿಕಲ್.

ಕ್ರಿಸ್ತ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯೬೩.

ಸಿಂಲಾ ಮೊಕ್ತಾಂ ೬ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೯೬೩ನೇ ಇಸವಿ ೪೯೩ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಫಾರೆ ಡಿಪಾರ್ಟುಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ಪವರನ್ಮೆಂಟಿನವರ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೆಯು ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಪುನಶ್ಚ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

"ಕಳೆದ ಜೂ ೨೬ನೇ ಮಂಗಳವಾರ ಮಿನಲ್ಲಿ ಮಂತ್ರಾಲೋಚಕ ಸಭೆಯೊಳಗೆ ಮಹಾರಾಣಿಯವರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಹುಕುಂ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಹಿಸ್ ಎಕ್ಸಲೆನ್ಸಿ ದಿ ವೈಟ್ ಆನರೆಬಿಲ್ ದಿ ವೈಸ್‌ರಾಯಿ ವ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇಕ್ಕೌನ್ಸಿಲವರ ಆಪ್ಪಣೆಮೇರೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ."

301

ಸರ್ ೧೪೬೩ನೇ ಜೂನ್ ೧೬ನೇ ತಾರೀಖು, ವಿಂಡಸರ್ ಕೋಟೆ.

ಅತ್ಯಂತ ಘನವನ್ನು ಹೊಂದಿದ ಮಂತ್ರಾಲೋಚಕ ಸಭೆಯೊಳಗಣ ಮಹಾ ರಾಣಿಯವರ ಸನ್ನಿಧಾನದಲ್ಲಿ,

ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ನೇಟಿವ್ ಸಂಸ್ಥಾನಾಧಿಪತಿಗಳಿಗೂ ಪ್ರಮುಖರಿಗೂ ಹಾಕತಕ್ಕ ತೋಪುಗಳ ವಿಷಯವಾಗಿ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಮಹಾರಾಣಿಯವರ ಅಂಗೀಕಾರದ ಬಗ್ಗೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ರೈಟ್ ಆನರೆಬಿಲ್ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಂದ ಬಂದ ಮೊಂದು ಅರ್ಜಿಯು ಸಭೆಯಲ್ಲಿ ಪೋದಲ್ಪಟ್ಟಿತ್ತಾದ್ದರಿಂದ ಮಹಾರಾಣೀಯವರು ಸದರೀ ತೋಪುಗಳು ಹಾಕತಕ್ಕ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಫಸೀಲ್ ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಬರಿಸಿ ಆಕೆಯವರ ಪ್ರಿವಿ ಕೌನ್ಸೆಲ್ ಯೆಂಬ ಅಂತರಂಗ ಮಂತ್ರಿಸಮಾಜದವರ ಸಲಹೇ ಪ್ರಕಾರ ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಹುಕುಂ ಮಾಡಿ ಯಿರುತ್ತಾರೆ. ಸದರೀ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತೋಪುಗಳು ಹಾಕುವದರ ತಫಸೀಲ್ ಪಟ್ಟಿಯ ಪ್ರಕಾರ ಖಂಡಿತವಾಗಿ ಅಮಲ್ ನಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಇದರಿಂದ ಹುಕುಂ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಅದರ ನಕಲು ಇದರ ಕೆಳಗೆ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ರೈಟ್ ಆನರೇಬಿಲ್ ಸರ್ ಜಾರ್ಜ್ ಸಾವರ್‌ನೇಟ್ ಫ್ರಾಂಕಿಂಗ್ಟರ್ಟ್ ಬಾರ್ಟ್ ಯೆಂಬವರೂ, ರೈಟ್ ಆನರೆಬಿಲ್ ಸರ್ ಸ್ಟಾಫೋರ್ಡ್ ಹೆನರಿ ನಾರ್ತ್‌ಕೋಟ್ ಬಾರ್ಟ್ ಯೆಂಬವರೂ, ಮಹಾರಾಣೀಯವರ ಇಬ್ಬರು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಗಳೂ, ಅಡ್ಮಿರಾಲಿಟಿ ಯೆಂಬ ನಾವಿಕ ವಿಷಯದ ಕೋರ್ಟಿನ ನ್ಯಾಯಾಧಿಪಗಳಾದ ರೈಟ್ ಆನರೆಬಿಲ್ ಲಾರ್ಡ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್‌ಗಳೂ, ಸಹ ಸದರೀ ಹುಕುಮನ್ನು ನಿಗ್ಗೇಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ಯಿದರಲ್ಲಿ ಅವರವರಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ವಿಷಯಗಳೊಳಗೆ ಜರೂರಾದ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) ARTHUR HELPS.

ಇಂಡ್ಯದೇಶದ ನೇಟಿವ್ ಸಂಸ್ಥಾನಾಧಿಪತಿಗಳಿಗೂ ಪ್ರಮುಖರಿಗೂ ಹಾಕತಕ್ಕ ತೋಪುಗಳ ಪಟ್ಟಿ.

ನಂಬರು.	ಹೆಸರು.	ತೋಪುಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ.	ಷರಾ	ನಂಬರು.	ಹೆಸರು	ತೋಪುಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ.	ಷರಾ
೧	ನೇಪಾಳದ ಮಹಾರಾಜರು.	೨೧		೧೯	ಫತ್ತಿಯಲಾ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೩	
೨	ಕಾಂಬುಲ್ ಅಮೀರವರು.	೨೧		೨೦	ಕೋಟಾ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಮಹಾರಾವ್		
೩	ಮಸ್ಕತ್ ಸುಲ್ತಾನರು.	೨೧			ಯವರು.	೧೩	
೪	ಜಾರ್ಜಿಬಾರ್ ಸುಲ್ತಾನರು.	೨೧		೨೧	ರೀವಮಹಾರಾಜರವರು.	೧೩	
೫	ದರ್ಬಾ ನಿಜಾಮರು.	೨೧		೨೨	ಕಚ್ ಸಂಸ್ಥಾನದರಾಯರವರು.	೧೩	
೬	ಬಡೇಪೇಗಾಯಕವಾಡೀ ದೊರೆಯವರು.	೨೧		೨೩	ಕೊಜಿರಾಯರವರು.	೧೩	
				೨೪	ಬಕ್ಕನಿಯರ್ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೩	
೭	ಮೈಸೂರು ಮಹಾಜರವರು.	೨೧		೨೫	ಭಾವಲ್‌ಪುರದ ನವಾಬರು.	೧೩	
೮	ಗ್ವಾಲಿಯರ್ ಸಿಂಧಿಯ ಮಹಾರಾಜರವರು.	೧೯	ಇವರುಗಳಿಗೆ ತಮ್ಮ ರಾಜ್ಯ ಪ ಸರಹದ್ದಿ ನೊಳಗೆ ಒ ತೋಪುಗಳು ಹಾಕಲ್ಪಡುತವೆ	೨೬	ಬೊಂದೀ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಮಹಾರಾವ್ ರಾಜಾ.	೧೩	
೯	ಇಂದೂರು ಹೋಲ್ಕರ್ ಮಹಾರಾಜರವರು.	೧೯		೨೭	ಕಿರೋಲೀ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೩	
				೨೮	ಭರತಪುರದ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೩	
೧೦	ಭೂಪಾಲ್‌ಬೇಗ್ ರಾಣಿಯವರು.	೧೯		೨೯	ತಾಂಕ್ ನವಾಬರು.	೧೩	
೧೧	ಉದಯಪುರದ ಮೇವಾರ್ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಮಹಾರಾಣೀಯವರು	೧೯		೩೦	ಭೂತ್ತಾ ದೇವರಾಯರು.	೧೩	
				೩೧	ಸಿಕ್ಕಿಂ ಮಹಾರಾಯರು.	೧೩	
೧೨	ಜಂಮು ಮತ್ತು ಕಾಶ್ಮೀರದ ಮಹಾರಾಜರವರು.	೧೯		೩೨	ತೆಹರೀ ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ಬುರ್ಜಸಂಸ್ಥಾನದ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೩	
೧೩	ಬಿಲಾರ್ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಖಾನರು.	೧೯		೩೩	ಕಿಸರ್‌ಘರ್ ಮಹಾರಾಯರು.	೧೩	
೧೪	ತಿರುವಾಂಕುರು ಮಹಾರಾಜರು.	೧೯		೩೪	ಅಲ್ವಾರ್ ಮಹಾರಾಜಾ.	೧೩	
೧೫	ಕೊಲ್ಲಾಪುರದ ರಾಜರು.	೧೯		೩೫	ಧೋಲ್‌ಪುರ್ ರಾಜಾಯವರು.	೧೩	
೧೬	ಖಂಗಾಳೆಯ ನವಾಬ್ ನಾಜಿಂರವರು.	೧೯		೩೬	ಜಸ್ಸಲ್‌ಮೀರ್-ಮಹಾರಾವುಯವರು.	೧೩	
೧೭	ಜಯಪುರದ ಮಹಾರಾಜರವರು.	೧೩		೩೭	ಜಲಾವರ್ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಮಹಾರಾಜರಾಣಾಯವರು.	೧೩	
೧೮	ಯೋಧಪುರದ ಮಾರ್ವಾಡಿ ದೇಶದ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೩		೩೮	ಪ್ರತಾಪಘರ್ ರಾಜರು	೧೩	

302

ನಂಬರು	ಹೆಸರು	ತೋಪಿನ ಸಂಖ್ಯೆ	ಷರಾ
೩೯	ಧಾರನಗರ ಸಂ. ರಾಜರು.	೧೫	
೪೦	ದಿವಾಸ್‌ರಾಜ್ಯದ ಇಬ್ಬ ಅರಸರು ಪ್ರೊ ಒಬ್ಬರಿಗೆ.	೧೫	
೪೧	ದತ್ತಿಯ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೫	
೪೨	ಬರ್ಸ್‌ವಾಡಿ ಮಹಾರಾವಲ್‌ಯವರು.	೧೫	
೪೩	ಇಡರ್ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೫	
೪೪	ಖೈರ್‌ಪೂರ್ ಮಿರ್ ಅಲ್ಲಮುರಾದ್ ರವರು.	೧೫	
೪೫	ಸಿರೋಹಿರಾಲ್‌ಯವರು.	೧೫	
೪೬	ದರ್ಗಾರ್‌ಪುರ್ ಮಹಾರಾವಲ್‌ಯವರು.	೧೫	
೪೭	ರಾಮಪುರ್ ನವಾಬರು.	೧೫	
೪೮	ಜೌರಾಂ ನವಾಬರು.	೧೫	
೪೯	ಕೂಚ್ ಬಿಹಾರಾಜರು	೧೫	
೫೦	ತಿಪರಂ ರಾಜರು.	೧೫	
೫೧	ಕಾಶಿ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೫	
೫೨	ಜೀಂದ್ ರಾಜರು.	೧೧	
೫೩	ನಭಾರಾಜರು.	೧೧	
೫೪	ಕಪೂರ್ ಕಲ್ಲಾರಾಜರು.	೧೧	
೫೫	ಸಂಪತರ್ ರಾಜರು.	೧೧	
೫೬	ಜುನಾಗರ್ ರಾಜರು.	೧೧	
೫೭	ನವಾನಗರ್‌ಜಾಂರವರು.	೧೧	
೫೮	ಭಾವನಗರ ತಾಕುರವರು.	೧೧	
೫೯	ರತಲಾಂತ ಕೂರ್‌ಯವರು.	೧೧	
೬೦	ಪಂನಾಮಹಾರಾಜರು.	೧೧	
೬೧	ಚಿರ್‌ಕಾರಿ ಮಹಾರಾಜರು.	೧೧	
೬೨	ಬೀಜಾಪ್ರರ್‌ರಾಯರು.	೧೧	
೬೩	ಛತ್ರಪೂರಾಜರು.	೧೧	
೬೪	ಮಂಡೀರಾಜರು.	೧೧	
೬೫	ಫೂರ್ಲಪ್ಪುರ್ ದಿವಾನರು.	೧೧	
೬೬	ರಾಜಪೀಪಲ ಅರಸರು.	೧೧	
೬೭	ರಾಧನಪೂರ್ ರಾಜರು.	೧೧	
೬೮	ಪೂರಬಂದರ್ ರಾಣಾಯವರು.	೧೧	
೬೯	ದ್ರಾಂಗ್‌ದ್ರಾ ರಾಜರು.	೧೧	
೭೦	ಅಗಿಜಯಘರ್ ರಾಜರು.	೧೧	
೭೧	ಕ್ಯಾಂಬೆ ನವಾಬರು.	೧೧	
೭೨	ಸಿಲ್ಲಾನ ರಾಜರು.	೧೧	
೭೩	ಶೀತಾಮೋಹ ಸಂಸ್ಥಾನದ ರಾಜರು.	೧೧	
೭೪	ರಾಜಘರ್ ರಾವತರವರು.	೧೧	
೭೫	ನರಸಿಂಗರ್ ರಾಯರು.	೧೧	
೭೬	ಬುಘುವಾ ರಾಜರು.	೧೧	

ನಂಬರು	ಹೆಸರು	ತೋಪಿನ ಸಂಖ್ಯೆ	ಷರಾ
೭೭	ಜಂಬೂರಾಜರು.	೧೧	743
೭೮	ಭವಾಗೆ ರಾಜರು.	೧೧	
೭೯	ಸರ್‌ಮೂರ್ ರಾಜರು.	೧೧	
೮೦	ಸೂಹೇತ್‌ರಾಜರು.	೧೧	
೮೧	ಫರೀದ್ ಕೋಟೆಯ ರಾಜರು.	೧೧	
೮೨	ಖೈರ್ ರಾಜರವರು.	೧೧	
೮೩	ಸಾವಂತವಾಡಿಗರ್ ದೇಸಾಯಿಯವರು.	೯	
೮೪	ಮೂಲರ್‌ಕೋಟ್‌ಲಾ ನವಾಬರು.	೯	
೮೫	ಜೋಟಾ ವುದಯಾಪುರದ ರಾಜರು	೯	
೮೬	ಬಾರಿಯಾ ರಾಜರು.	೯	
೮೭	ಬರ್ವಾನೀರಾಣಾಯವರು.	೯	
೮೮	ನಾಗೋಡ್ ರಾಣಾಯವರು.	೯	
೮೯	ಅಲಿರಾಜಪುರ್ ರಾಣಾಯವರು.	೯	
೯೦	ಇನಾವಾರಾ ರಾಣಾಯವರು.	೯	
೯೧	ಬಾಲಾಸಿನೂರ್ ನವಾಬ್ ಬಾಬಿಯವರು.	೯	
೯೨	ಸೋಂತ್ ರಾಜರು.	೯	
೯೩	ಪಿರ್ಡ್‌ನಲ್ಲಿ ಇರುವ ನೇಟಿವ್ ಪ್ರಮುಖರು.	೯ ಲಾ. ೦೨ರವರಿಗೆ.	
೯೪	ನರ್ದಾ ರಾಜರು.	೩	

ಅವರವರ ಜೀವಿತ ಕಾಲದ ಮಟ್ಟಿಗೂ ಮತ್ತು ಸ್ಥಳದ ಸರಹದ್ದಿನೊಳಗೂ ಹಾಕಿಸಿಕ್ಕ ತೋಪುಗಳ ವಿವರ.

೧	ಮಹಾರಾಜಾಧಿ ಸೀಪಕಿಂಗರು ಬಿ. ಸಿ. ಎಸ್. ಏ.	೨೧	ಅವರ ಜೀವಿತ ಕಾಲದ ಮಟ್ಟಿಗೆ
೨	ಜಂಗ್ ಬಹದೂರ್ ಮಹಾರಾಜಾ ಜೆ. ಸಿ. ಬಿ.	೧೯	ಡಿಟೊ.
೩	ಗ್ವಾಲಿಯರ್ ಜೋಟಾ ಮಹಾರಾಜರಾದ ರಾಣೋಜಿರಾವ್ ಸಿಂಧಿಯಾ ಯವರು.	೧೩	ಗಾಲಿಯರ್ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಹದ್ದಿನೊಳಗೆ.
೪	ನವಾಬ್ ಸರ್‌ಸಿಂಲಾರ್ ಜಂಗ್ ಬಹದೂರ್. ಕೊ. ಸಿ. ಎಸ್. ಏ.	೧೩	ಅವರ ಜೀವಿತ ಕಾಲಕ್ಕೆ.
೫	ಆರ್ಕಾಟ್ ಅಜಂಜಾಯವರು.	೧೫	ಡಿಟೊ.
೬	ಭೂಪಾಲ್ ಬೇಗಂರಾಣೀಯವರಾದ ಕುದಿಸಿಯಾಯವರಿಗೆ.	೧೫	ಡಿಟೊ.
೭	ವಿಜಯನಗರ್ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಮಹಾರಾಜರಾದ ವೀಕಜಂ ವಿಜಯರಾಮ ಗಜಪತಿರಾಜರವ್ಯ ಸುಲ್ತಾನ್ ಬಹದೂರ್. ಕೆ. ಸಿ. ಎಸ್. ಏ.	೧೩	ಬಂಗಾಳೀ ಪೈಸೀರ್ಡ್‌ಸೀಗೆ ಹೋದಾಗಲೂ ಅಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟು ಬರುವಾಗಲು ಆ ಕತಕ್ಕ ದ್ದು.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

303

COORG.

The following extract from the Gazette of India dated 21st September 1867, is re-published for information.

REVENUE—FORESTS.

The 16th September 1867.

No. 13. F.—In conformity with Section 6 of Act. VII. of 1865, the following alteration, approved by the Governor General in Council, in Rule 2 of the Forest Rules for Coorg, which were published in the Gazette of India of the 16th September 1865, is published for general information :—

The rates payable by traders for bamboos on licenses, will be six rupees per 1000, instead of three rupees.

(Signed) C. H. DICKENS, Col. R. E.,
Secretary to the Govt. of India.

"By Order."
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರ್ ೧೬ನೇ ಮತ್ತು ಮಿನ ಇಂಡ್ಯಾ ಗೆಜಟ್‌ನಿಂದ ಕೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವಿಷಯವು ತಿಳಿಯಹಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಪುನಕ್ತ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ರೆವಿನ್ಯೂ ಫಾರೆಸ್ಟ್.

ತಾರೀಖು ೧೬ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ.

ನಂಬರ್ ೧೩ F.—ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಯಿಸವಿ ೬ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ೬ನೇ ಸೆಕ್ಷನನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ, ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೬ನೇ ಮತ್ತು ಮಿನ ಯಿಂಡ್ಯಾ ಗೆಜಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ, ಕೊಡಗು ಕೀಮೆಗಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಫಾರೆಸ್ಟ್ ರೂಲ್ಸ್‌ಗಳ ೨ನೇ ನಿಬಂಧನೆಯ ಪೈಕಿ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್‌ಕೌನ್ಸಿಲ್‌ವರಿಂದ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ತಿದ್ದುಪಾಟ್ಟು ಸರ್ವಜನಗಳು ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಲೈಸೆನ್ಸ್‌ಗಳ ಮೇಲೆ ಬಿದುರುಗಳಿಗಾಗಿ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಸಾವಿರಕ್ಕೆ ೩ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಆರು ರೂಪಾಯಿಗಳು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) C. H. DICKENS, Col R. E.
Secretary to the Govt. of India.

"By Order"
(Signed) T. G. CLARKE,
Officiating Secretary.

Military Department.

Reduction.

೭ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಪೈಕಿ.

ಸುಭೆದಾರ ಸೈದಹುರ್ಕೆ ಯಂಬವನು ಚಿಕ್ಕ ಮಗಳೂರ ಹಾಜರಿನಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದವ ಹುದ್ದೆದಾರನಾಗಿ ಬದ್ದಬಾಲ್ (ನಡಿ) ಯಿರುವ ಸಬಬ್ ಜಂದ ೨ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಹುದ್ದೆ ಕಮ್ಮಿಯಿಂದಾ ಹವಾಲದಾರಿಲಿ ದಾಖಲೆ ಮಾಡಿಸಿಯಿರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೧೬ನೇ ಅಗಟೋಬರ್ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

E. B. RAMSAY, Major.
Military Assistant.

Mysore District.

Leave.

ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಣ ತಾಲ್ಲೂಕ ಚಿಕವ್ಳಿ ಕೊತ್ವಾಲ ಕಮಾಲಖಾನಿಗೆ ತಿಪ್ಪಾರಾಮೈಯನ ಬದ್ಲೀ ಮೇಲೆ ಪ್ರೈವೇಟ್ ಅಫೈಯರನ್ ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ರಾಗಾಯಿತು 1 ತಿಂಗಳು ರಜಾ.

NOTICE.

Notice is hereby given, that the registration of the whole inam villages of the Maloor Talook, of the Colar District, of Nundidroog Division, will be conducted by the personal Assistant to the Inam Commissioner at Maloor, the holders of these villages and parties having claims to them, and also owners of the minor inams situated in them, are requested to attend this office on the 25th instant.

Non-compliance with this requisition will lead to attachment in the first instance, and final resumption after the expiration of the prescribed period.

Inam Comr's. Office, T. CLERK,
Bangalore, 26th Sept. 1867. *Inam Comr. in Mysore.*

ಇನ್ಸ್ಟಿಹಾರ್.

ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್ ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮಾಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿರುವ ಯೆಲ್ಲಾ ಇನಾಂ ಗ್ರಾಮಗಳನ್ನೂ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಮಾಲೂರು ವೊಕ್ತಾಮಿಗೆ ನಮ್ಮ ಪರಸನಲ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟರವರು ಬರುವವ್ವರಿಗೆ ಯಿದರ ದೆಸೆಯಿಂದ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ ; ಮೇಲ್ಕಂಡ ಇನಾಂ ಗ್ರಾಮಗಳನ್ನು ಪಡೆದಿರುವರು, ಮತ್ತು ಅವರುಗಳ ವೆಕೆಲೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿರುವರು, ಸದರೀ ಗ್ರಾಮಗಳಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ರೆಯಾಗಿ ಇನಾಂ ಪಡೆದಿರತಕ್ಕವರು ಮೂಹೇ ಮುಜಕೂರ್ ತಾರೀಖು ೨೫ನೇ ಲ್ಲಿ ಮಾಲೂರು ವೊಕ್ತಾಮಿಗೆ ಸದರೀ ಆಸಿಸ್ಟೆಂಟರ ಕಚೇರಿಗೆ ಹಾಜರಾಗತಕ್ಕದ್ದು.

ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಹಾಜರಾಗದೆ ಹೋದರೆ ಅವರುಗಳ ಇನಾಮನ್ನು ಜಪ್ತೀಲಿತರುವದು ತಿವಾಯಿ ಕ್ಲುಪ್ತವಾದ ಕಾಲ ಕಳೆದ ಮೇಲೆ ಸರಕಾರಕ್ಕೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಲಾಧೀತು.

ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನ್ ೫ ಕಚೇರಿ

ಬೆಂಗಳೂರು ಟಿ. ಕ್ಲರ್ಕ್,
೨೦ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರ್ ೫ ೧೮೬೭ ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್.

304

JUDICIAL.

MYSORE JUDL. COMR'S. OFFICE,
BANGALORE, *19th September* 1867.

Circular No. 1201—48.

A case having been found, in which a Session Judge in 1865 refused a prisoner in jail a copy of his sentence, on the ground that the time allowed for appeal had expired, the Offg. Judicial Commissioner resolves to point out that, under Section 415 of the Code of Criminal Procedure, it is for the appellate court, and not for the court of original jurisdiction, to determine in each case whether an appeal ought to be rejected on account of the lapse of time.

2. Under Sections 440 and 418 of that Code, a prisoner has a right in every case to be furnished with a copy of his sentence without delay, and to the ready assistance of the officer in charge of the jail in forwarding his appeal.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಆಫಿಸ್
ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯ನೇ ಕಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ಸರ್ಕ್ಯೂಲರ್ ನಂಬರ್ ೧೨೦೧—೪೮.

ಸ್ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ, ಪೊಬ್ಬ ಸೆಷ್ಷ ಜಡಿಯು, ಜೈಲಿನಲ್ಲಿದ್ದ ಪೊಬ್ಬ ಕೈದಿಗೆ ಅಪೀಲಿಗಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಕಾಲವು ಗತಿಸಿ ಹೋಯಿತೆಂಬ ಸಬಬಿನಿಂದ, ನೀಯತ್ತಿನಾಮೆಯ ನಕಲನ್ನು ಅವನಿಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ನಿರಾಕರಿಸಿದರೆಂದು ಪೊಂದು ಪೊಳಕದ್ದ ಮೆಯಲ್ಲಿ ಕಂಡು ಬಂದದೆರಿಂದ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ೪೧೫ನೇ ಸೆಕಷ್ಷ ಪ್ರಕಾರ ಕಾಲಗತಿಸಿ ಹೋದದ್ದಕ್ಕೋ ಸ್ಕರ ಪ್ರತಿ ಪೊಕದ್ದ ಮೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಅಪ್ಪೀಲ್ ತಿರಸ್ಕರಿಸಲ್ಪಡ ಜೇಕೇ ಯೆಂಬ ಅಂಶವನ್ನು ನಿರ್ಧರಿಸುವ ವಿಷಯ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಕೋರಟಿನವರದೆಂದುನ್ನೂ, ಅಸಲ್ ಕೋರ್ಟ್ ಅಧಿಕಾರವುಳ್ಳ ಕೋರಟಿನವರದಲ್ಲವೆಂದನ್ನೂ, ಸಹ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ತೋರಿಸುವದಕ್ಕೆ ನಿಶ್ಚಯಿಸುತ್ತಾರೆ.

೨. ಆದೇಕೋಡಿನ ೪೪೦, ೪೧೮ನೇ ಸೆಕಷನ್‌ಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಪೊಬ್ಬ ಕೈದಿಯು ಪ್ರತಿ ಪೊಕದ್ದ ಮೆಯಲ್ಲಿಯೂ, ತನ್ನ ನೀಯತ್ತಿನಾಮೆಯನ್ನು, ಸಾವಕಾಶವಿಲ್ಲದೇ ಪಡಿಯುವದಕ್ಕೂ ತನ್ನ ಅಪ್ಪೀಲನ್ನು ರವಾನೆ ಮಾಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜೈಲ್ ಆರ್ಜಿನಲಿರುವ ಅಧೀಸರನ ಶಿದ್ಧವಾದ ಸಹಾಯಕ್ಕೂ ಹಕ್ಕು ಪುಂಟಾಗಿರುತ್ತಾನೆ.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE,
BANGALORE, *25th September* 1867.

CIRCULAR No. 1256—51.

The Offg. Judicial Commissioner directs that no sentence of death, although confirmed by the Judicial Commissioner, be executed upon a prisoner who has appealed, unless it appear that his appeal has been heard and disposed of.

J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಆಫೀಸ್
ಬೆಂಗಳೂರು ೨೫ನೇ ಸಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭

ಸರಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೧೨೫೬—೫೧.

ಮರಣ ಶಿಕ್ಷೆಯು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಕಾಯಂ ಮಾಪಲ್ಪಟ್ಟದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಶಿಕ್ಷೆಯನ್ನು ಅಪೀಲ್ ಮಾಡಿರುವ ಕೈದಿಯ ಮೇಲೆ, ಅವನ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಕೆಳಲ್ಪಟ್ಟು ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತದೆಂದು ತಿಳಿದು ಬಂದ ಹೊರತು, ಜಾರೀ ಮಾಡ ಕೂಡದೆಂದು ಆಫೀಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಆಜ್ಞಾಪಿಸುತ್ತಾರೆ.

(Singed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

BANGALORE CENTRAL JAIL.

The manufacture of articles in wool, cotton, and fibre having been to a considerable extent successfully accomplished in the Bangalore Central Jail, it is considered desirable that the products should be as much as possible applied to Government uses.

The undersigned therefore, with the sanction of the Judicial Commissioner, begs that all Government officers, heads of departments, or in charge of jails, hospitals, or other public institutions will, in the event of their requiring any of the undermentioned articles, be good enough to communicate with him, with a view to their being made up and supplied from the Central Jail.

In case of annual supplies, it will be of much advantage, if early previous intimation of the probable requirement is given.

Dungaree cloth.
Dosootie cloth, suitable for prisoners' dresses or hospital sheeting.
Tent cloth.
Sepoys' cotton carpets.
Cumblies.
Woollen carpets,
Gunny.
Carpenters' work.
Blacksmiths' work.
Potters' work.
Lithographic press printing in English and Vernacular.

CENTRAL JAIL,
SUPERINTENDENT'S OFFICE,
BANGALORE, *27th Sept.* 1867.

J. HENDERSON,
Supt. Central Jail.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನೊಳಗೆ, ತುಪಟ, ಅರಳಿ, ನಾರು ಇವುಗಳಿಂದ ಸಾವಾನುಗಳನ್ನು ಕೈಯಿಂದ ತಯಾರು ಮಾಡುವ ಕೆಲಸವು ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಸಾಫಲ್ಯವಾಗಿ ನೆರವೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

305.

ಅದ್ದರಿಂದ ನೂತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಸರಕಾರೀ ಪ್ರಯೋಜನಗಳಿಗಾಗಿ ಸಾಧ್ಯವಾದಷ್ಟುಮಟ್ಟಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವೆಂದು ಯೆಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಆದಕಾರಣ ಯೆಲ್ಲಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರುಗಳು, ಇಲಾಖೆಗಳ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳು, ಜೈಲ್‌ಗಳು ಅಸಪತ್ರೆ ಇನ್ನೂ ಸರಕಾರಿ ಇಲಾಖೆಗಳ ಛಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ವರು ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಸಾಮಾನುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಾವದಾದರು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ, ಅಂಥಾವುಗಳ ತಯಾರೀ ಬಗ್ಯೂ ಮತ್ತೂ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಿಂದ ವದಗಿಸಲ್ಪಡುವ ಬಗ್ಯೂ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರಿಗೆ ಬರಸಿ ಕಳುಹಿಸಬೇಕೆಂದು ಅವರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಸಾಂಕ್ಷನ್ ಅನುಸರಿಸಿ ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ.

	ಡಂಗ್ರಿ ಬಟ್ಟೆ.
ವರುಷಗಟ್ಟಿ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಬಹುತೇಕ ಯಷ್ಟು ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆಯೋ ಅದನ್ನೂ ಮುಂದಾಗಿ ಬೇಗ ತಿಳಿಸಿದರೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನ ವುಂಟು.	ದುಪೇರಿ ಬಟ್ಟೆಗಳು. ಕೈದೀಗಳ ದಿರಸಗಳಿಗಾಗತಕ್ಕದ್ದು.
	ಆಸಪತ್ರೆ ದುಪ್ಪಟಿಗಳು.
	ಜೇರಾ ಖಾದಿ.
	ಕಿಪಾಯಿಗಳ ನೂಲು ಜಂಖಾನಾ.
	ಕಂಬಳಿಗಳು.
	ಕಂಖ್ಲಿ ಜಂಖಾನಾ.
	ಗೋಣಿಗಳು.
	ಬಡಿಗೆ ಕೆಲಸಗಳು.
	ಕಬ್ಬಿಣ ಸಾಮಾನುಗಳು.
	ಮಡಿಕೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.
	ಇಂಗ್ರಿಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೂ ಮುದ್ರಿಸತಕ್ಕ ಸಿಲಾಯಂತ್ರದ ಅಚ್ಚು.

ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರ ಆಫೀಸ್ ಬೆಂಗಳೂರು ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೯೭.

(Signed) J. HENDERSON, *Supt, Central Jail.*

BANGALORE CENTRAL JAIL.

Contracts wanted for the supply of raw material in cotton, wool, and fibre to the Bangalore Central Jail.

The material must be of the best quality; and the bills will be paid monthly according to the current bazaar retail rates.

The contractor must state at what percentage less, he is ready to undertake to furnish supplies, in consideration of the large quantities taken, and of the regular and certain payments.

The contractor must deposit or give good security for Rs. 200.

All information will be furnished on application at the Central Jail Office.

J. HENDERSON, *Supt., Central Jail.*

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಕಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿಗೆ ಹತ್ತಿ, ತಪ್ಪ ಿ, ನಾರು, ಈ ಪಟ್ಟು ಜಿನೀಗಳ ಸರಬರಾಯಿ ಬಗ್ಯೆ ಗುತ್ತಿಗೆ ಮ ಿಸಿಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಸರಕು ಬಹಳ ವಳ್ಳಿದಾಗಿರಬೇಕು, ಬಾಜಾರಿ ಿಲ್ಲಿ ಅಗ್ಯೆ ಯಿರುವ ಚಿಲ್ಲರೆ ನಿರಖು ಪ್ರಕಾರ ಮಾಹೇವಾರ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳಿಗೆ ಹಣ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ಜಿನಸಿಯನ್ನು ಹ್ಯಾರೆಳ್ಳವಾಗಿ ತೆಗದುಕೊಂಡ ತಪ್ಪದೆ ಕ್ರಮವಾಗಿ ಹಣ ಸಂದಾಯ ಮಾಡುತ್ತಾ ಬಂದದ್ದಾ ರೆ ನೇಕಡಾ ಯಾವ ಕಂಮಿ ರಿವಾಜು ಪ್ರಕಾರ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಯಿಷ್ಟ ವಿರುತ್ತದೆಯೋ ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಗುತ್ತಿದಾರನು ನಮೂದಿಸ ಬೇಕು.

ಗುತ್ತಿಗೆದಾರನು ೨೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಜೆಪ ತಾತಿ ಯಿಡಬೇಕು ಅಥವಾ ಅದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಮಜಬೂತು ಜಾಮೀನಿ ಕೊಡಬೇಕು.

ಯೆಲ್ಲಾ ಶಬ್ಬೀಲಗಳನ್ನು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಕೇಳಿ ಕೊಂಡರೆ ತಿಳಿಯ ಬರುವದು.

(Signed) J. HENDERSON, *Supt. Central Jail.*

Season Report of the Mysore District for the month of August 1897.

There was slight rain during the month, and those crops which were withering from the want of it, have revived. Paddy, sugarcane and the raggy crops look promising. Gid raggy, jollah, and gingelly seeds, have been harvested in several taluqs of the district. The crop of gid raggy has been poor and scanty from the long drought. Raggy, paddy and gram have been sown in the eastern portion of Periapatam, and in the Mundium and Yedatora Taluqs.

2. The fall of rain at Mysore was but 78 cents, against 2 inches and 78 cents in the previous month. The average temperature at 6 P. M was 82½°.

3. The public health has been generally good, but cattle seem to have suffered, to some extent, as in last month. There were a few cases of small pox in the Periapatam and Mullwullee Taluqs.

4. The number of deaths from disease and accident, is reported to have been 4[illegible].

5. Price of grain was stationary throughout the district, during the month. This is accounted for, by the failure of the gid raggy crops, in the western taluqs.

6. The mortality amongst cattle, is stated to be 1,782, of which 128 were killed by wild beasts.

T. M. McCUTCHIN, *Dy. Supt.*

೧೮೯೭ನೇ ಆಗಷ್ಟು ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಅಲ್ಪವಾಗಿ ಮಳೆ ಆಯಿತು ಇಪ್ಪು ಮಳೆ ಇಂದಾ ಬಾಡಿ ಹೋಗುತ್ತಾ ಇದ್ದ ಪೈರು ಕಳೆ ಯುತ್ತಿತು. ಭತ್ತಾ, ಗನ್ನಾ,

ರಾಗಿ ಈ ಫಸಲ್‌ಗಳು ಚನ್ನಾಗಿವೆ. ಗಿಡ್ಡುರಾಗಿ, ಜೋಳ, ಯೆಳ್ಳು ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಕಟವಾಯಿತು. ಬಹಳ ದಿವಸ ಮಳೆ ಇಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಗಿಡ್ಡುರಾಗಿ ಅಲ್ಪವಾಗಿ ಆಯಿತು. ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಣದ ತಾಲ್ಲೂಕಿನ ಮೂಡಲು ಕಡೆಯೂ, ಮಂಡ್ಯ ಯೆಡತೊರೆ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ರಾಗಿ, ಭತ್ತ, ಹುರಳಿ ಈ ಧಾನ್ಯಗಳು ಬಿತ್ತನವಾಗಿರುತ್ತೆ.

೨. ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ೭೪ ಸೆಂಟೆಗಳು ಮಳೆ ಆಯಿತು. ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨ ಅಂಗುಲವು ೭೪ ಸೆಂಟೆಗಳ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು.

೩. ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಆರೋಗ್ಯ ವುಂಟು. ಆಜೆಮು ತಿಂಗಳಿನಂತೆಯೇ ದನಗಳಿಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಬಾಧೆ ವುಂಟಾಯಿತು. ಪೆರಿಯಾಪಟ್ಣ ಮಳವಳ್ಳಿ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಶಿಬುಬಿನ· ವುಪದ್ರವ ಕೆಲವರಿಗೆ ತಗಲಿತು

೪. ರೋಗದಿಂದಲೂ ಅಕಸ್ಮಿಕವಾಗಿಯು ೪೯೬ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಬ್ಯುಸನ್ನಲ್ಲಿ ಯಲ್ಲಾ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಜಿನಸೀ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ನೆಲೆಯಾಗಿತ್ತು. ಪಡುವಲು ಕಡೆ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಗಿಡ್ಡುರಾಗಿ ಚನ್ನಾಗಿ ಆಗದ್ದರಿಂದ ಹೀಗೆ ಆಯಿತು.

೬. ದನಗಳ ಪೈಕಿ ೧,೭೯೦ ಕಾಲ್ಕಡೆ ಸತ್ತು ಹೋದವು, ಪೈಕಿ ೧೭೪ ಕಾಡು ಮೃಗಗಳಿಂದ ಕೊಲ್ಲಲ್ಪಟ್ಟವು.

T. M. McHUTCHIN, *Dy. Supt.*

Coorg Season Report for August 1867.

The chief operation in wet cultivation during the month, consisted in transplanting the paddy seedlings; those planted in the early part of the month are said to be in a thriving condition, and those in the latter are reported to have been attacked by a small insect. The horse gram crop is also progressing favorably.

The planting operations of the season are finished, and planters are busily engaged at their nurseries. It is on the whole thought that this season has not been an unfavorable one for planting; and if the planters are blessed with occasional showers till the end of November to bring on the crops to maturity, it is confidently anticipated, notwithstanding all the misfortunes they have had to contend with lately, that the coming crops which are said to be very promising on many estates will turn the scales greatly in their favor. The borer is not said to be extending its operations amongst the coffee estates. Indeed, in the localities marginally noted, the borer grub has been found dead in the plants—a sign it is trusted that the requisite atmospheric state, is being produced for the extinction of this pest. It has attacked some of the Government sandalwood trees.

1 Halcri estate.
2 Mercara.
3 Soamwarpett.
4 Periambady.
5 Nacknad.

The cardamum crops are favorably approaching maturity, and will be collected about the end of the present or the beginning of the ensuing month.

The number of deaths during the month was 202, against 743 in the same month last year. Fever and Small-pox being the prevailing diseases. Of this number 81 were adult males, 67 adult females, 54 children.

The loss of cattle was only 461, against 972 in August last year.

There is no alteration in the market prices during the month.

The total rain fall during the month at Mercara was 19·80, against 17·66 in the same month last year. At Veerajenderpett we have had 7·43 inches during the month and at Soamwarpett 12·83.

ಸೆ೯೮೬ನೇ ಆಗಸ್ಟು ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ಕೊಡಗು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ತರೀ ವ್ಯವಸಾಯದ ಪೈಕಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಭತ್ತ ಅಗೆ ನೆಡುವ ಕೆಲಸವೇ ನಡೆದಿರುತ್ತೆ, ಆ ತಿಂಗಳ ಮೊದಲು ಭಾಗದಲ್ಲಿ ನೆಟ್ಟಂತಾದ್ದು ಚನ್ನಾಗಿ ಬೆಳೆಯುತ್ತದಂತೆ ಕಡೇ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ನೆಟ್ಟಂತಾದ್ದಕ್ಕೆ ಪೊಂದು ಬಗೆ ಸಣ್ಣ ಹುಳ ತಗಲಿತು, ಹುರುಳೀ ಸಹ ಚನ್ನಾಗಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗುತ್ತೆ, ರೈತರು ಅಗೆ ಹುಯ್ಯುವದರಲ್ಲಿ ಆಸಕ್ತರಾಗಿದ್ದರೆ, ನಾಳೀ ನವೆಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಆಖೈರ್ ವರಿಗೆ ಆಗಾಗ್ಯೆ ಮಳೀ ಆದರೆ ಈಚಿಗೆ ಅವರಿಗೆ ಯೆಷ್ಟು ದೌರ್ಭಾಗ್ಯ ಸಂಭವಿಸಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಈ ಸಲದ ಫಸಲು ಬಹಳ ಚನ್ನಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದ ಅವರಿಗೆ ಬಹಳ ಲಾಭಾಯಕರವಾಗುವದೆಂದು ನಿಶ್ಚಯವಾಗಿ ನಿರೀಕ್ಷಿಸ ಬಹುದಾಗಿದೆ, ಬೋರರ್‌ಗಳೆಂಬ ಹುಳ ಕಾಫೀತೋಟಗಳಿಗೇನು ವೇಧೆ ಪಸಿಸುವದಿಲ್ಲವು, ಈ ಮಾರ್ಜನಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಹುಳ ಗಿಡಗಳಲ್ಲಿ ಸತ್ತು ಹೋಗಿರುತ್ತವೆ ಗಾಳಿಯಲ್ಲಿ ವುಂಟಾದ ಗುಣದಿಂದಲೇ ಈ ವೇಧೆ ತಪ್ಪುವದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾಯಿತೆಂದು ಹೇಳಬಹುದು ಈ ಹುಳ ಕೆಲವು ಸರ್ಕಾರ್ ಸಂದಲ್ ಮರಗಳಿಗೂ ತಗಲಿಯಿರುತ್ತೆ.

1. ಹಾಲೇರಿ ಯಸ್ಟೇಟ್.
2. ಮಡಿಕೆರೆ.
3. ಸೋಮುವಾರದ ಪೇಟೆ.
4. ಪೇರೆಂಬಾತಿ.
5. ನಾಕನಾಡು.

ಯಾಲಕ್ಕಿ ಫಸಲ್ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೇ ಪಕ್ವಕ್ಕೆ ಬರುತ್ತಾಯಿದೆ. ಈ ತಿಂಗಳು ಆಖೈರ್‌ನಲ್ಲಿಯಾಗಲಿ ಬರುವ ತಿಂಗಳು ಷುರುವಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ಜಪಾಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨೦೨ ಮಂದಿ ಮೃತ ಪಟ್ಟರು; ಕಳೆದ ಇಸವಿಯದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೭೪೩ ಮಂದಿ ಹೋದರು ಜ್ವರಾ ಕಿಡುಬು ಈ ರೋಗಗಳು ಪ್ರಬಲಿಸಿ ಯಿದೆ, ೪೦ ಮಂದಿ ಗಂಡುಸರು ೬೭ ಮಂದಿ ಹೆಂಗಸರು ೫೪ ಮಕ್ಕಳು ಗತಿಸಿ ಯಿರುತ್ತಾರೆ.

ದನಗಳ ಪೈಕಿ ೪೬೦ ಸತ್ತವು ಕಳೆದ ಇಸವಿ ಆಗಸ್ಟುನಲ್ಲಿ ೯೭೨ ಸತ್ತವು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಜಿನಿಸೀ ಧಾರಣೆ ಬದಲಾಯಿಸಲಿಲ್ಲವು.

ಮಡಿಕೆರೇಯಲ್ಲಿ ಈ ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ಕುಲ್ ಮಳೆಯಾದ್ದು, ೧೯ ಅಂಗುಲ ೮೦ ಸೆಂಟೆಗಳು ಕಳೆದ ಯಿಸವಿ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧೭ ಅಂಗುಲ ೬೬ ಸೆಂಟೆ ಮಳೆ ಆಯಿತು ವೀರಾಜೇಂದ್ರ ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಮಾಹೇಯಲ್ಲಿ ೭-೪೩ನೇವಾರದ ಪೇಟೆಯೊಳಗೆ ೧೨-೮೩ ಈ ಮೇರೆ ಮಳೆ ಆಯಿತು.

307

MYSORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of immovable property in satisfaction of a decree, at Mysore, on the 18th, 19th and 30th October 1867.

ಮೈಸೂರು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ವೊ|| ನಂಬರು. ೫–೧೮.

ವಾದಿ. ಪ್ರತಿವಾದಿ

ವೆಂಕಮ್ಮರವರ್ಸ್. ಮಹಾರಾಜ ರಾಜಾಸಾಹೇಬ್ ಬಹದ್ದರವರ ಹಜೂರ್ ಇಲಾಖೆ ವೊಳ್ಳ ಬೊಕ್ಕಸದ ಬಕ್ಷಿ ಸಿಂಜಿಪ್ಪನವರು.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರಿ ಹರಿಹರಪುರವೆಂಬ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಗಚ್ಚು ೪ ಕಂಬದ ಕೋಟ್ಯ ಮನೆ ೧ಕ್ಕೆ ೨೫ ಅಂಕಣ ವಸಾರೆ ಅಂಕಣ ೫ ಇತ್ತಲ್ ಮನೆ ಅಂಕಣ ೯ ತಟ್ಟಿಲಿ ಅಂಕಣ ೧೧ ಜುಂಮ್ಲಾ ಅಂಕಣ ೫೦ಕ್ಕೆ ಸಲೆಗಜಾ ೬೦. ಇದಕ್ಕೆ ಆಂದಾಜು ರೂಪಾಯಿ ಪಾಸನ ಡಿ. ಮೂರಿಫತ್ತು ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮ನೇ ತಾರೀಕ್‌ನಲ್ಲಿ ಹರಾಜು. .. ೨೫೦

ಸದರಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಅಡಿಕೆಮರ ೫೦೦ ತೆಂಗಿನಮರ ೫೪ ಮಾವಿನಮರ ೧೬ ಪೆಗ್ಗೈರೆ ತಾಕು ೩ಕ್ಕೆ ಸಲೆಗಜಾ ೧೦೬೧೯ಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು ರೂಪಾಯಿ ಈ ಬಾಬತ್ತು ಕೋಟ ಪುನಪ ಪಾಸನ ಡಿ|| ಮೂರಿಪತ್ತು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೯ರಲ್ಲು ಹರಾಜು. . ೧೫೦

ಹರಿಹರಪುರ ಗ್ರಾಮದ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ಅಕ್ಷಯ ಸಂತವ್ಸರಕ್ಕೆ ೪೯೫||೪||೩ ಸದರೀ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದೀರಿಗೆ ಇರುವ ಸ್ವಾಮಿತ್ವ ವಂದರೆ ಭೋಗ್ಯ ಬಿಡಿಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಹಕ್ಕನ್ನು ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳು ೫ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ಮೂರಿಫತ್ತು ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ. .. ೧೫೦೦೦

೧೫೪೮೦

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕೊಡತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ಬಾಕಿ ಬೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಜಫ್ತಾಗಿರುವ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲ್ಯಂಡಸ್ಥಾವರ ಸ್ಥಿತಿಗಳು ಜಫ್ತಿಗೆ ದಾಖಲಾಗಿದೆ. ಆ ಪೈಕಿ ಹರಿಹರಪುರ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಮೊದಲು ಮನೆ ಕೋಟು ಸಹಾ ಪಾಸನ ಡಿಪ್ಯುಟ್ಯು ಮೂರಿಫತ್ತು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಾಗುವ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಅಮಲ್ ನಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಹರಿಹರಪುರವೆಂಬ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ ಗ್ರಾಮು ಬಿಂದಿಗನ ವಲೆ ನರಸಿಂಹ್ಯಾಚಾರಿರೆಂಬವರಿಗೆ ಭೋಗ್ಯವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಸದರಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಸ್ವಾಮಿತ್ವ ಅಂದರೆ ಭೋಗ್ಯ ಬಿಡಿಸಿ ಕೊಳ್ಳುವ ಹಕ್ಕನ್ನು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲ್ಯಂಡ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಇವುಗಳು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಕಂಡ ಆಯಾಮ ತಾರೀಖಿನ ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಪುರು ಮಾಡಿ ಸಾಯಂಕಾಲ ೪ ಘಂಟೆಗೆ ಹರಾಜು ಬೈದು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಇಚ್ಛೆವುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಆಯಾ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಆಯಾಯ ಕಾಲಕ್ಕೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಜರಾಗಿ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿ ಪಡದುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ಆ ಮೇರೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವವರು ಕ್ರಮಪ್ರಕಾರ ಬೊಬಲಗನ್ನು ಹಾಜರು ಮಾಡ ಬೇಕು.

ಐರ್ಜ ಗ್ರಾಮ ವಗೈರೆಯನ್ನು ಹರಾಜಿಗೆ ವಳಪಡಿಸಲಾರದೆಂಬ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಾರಿಗಾದರು ಹಕ್ಕು ಇದ್ದರೆ ಆಯಾಯ ಸ್ಥಿತಿಗಳ ಹರಾಜು ತಾರೀಖು ತಪ್ಪುವರ್ಯವೇ ತಕ್ಕ ಸಾಧಕಗಳನಿತಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಬರ್ಯಾಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ತಪ್ಪಿದರೆ ತಕರಾರು ಮಂಜೂರಾಗಲಾರದು ಈ ಗ್ರಾಮಗಳಲ್ಲಿ ಯೇನಾದರು ಕಬ್ಜೀಲ್ ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳ ಬೇಕಾಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಡಿ|| ನಾಜರ್‌ಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ತಿಳದುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. 67–9–18.

T. M. McHUTCHIN,
Deputy Superintendent.

MYSORE DISTRICT.

Notice by Deputy Superintendent, intimating that 24 Licenses to keep arrack shops in the Town of Mysore for one year from November 1867, to the end of October 1868, will be put up to public auction at Mysore on the 14th October 1867.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಆಖೈರ್ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರ್ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೇಯಾಗಿ ಪರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ವ್ಯಾಪಾರಮಾಡಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳನ್ನು ಮೈಸೂರು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೪ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಯಾವನ ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಮಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರೀ ಲೈಸೆನ್ಸ್ ಕೊಡೋಣವಾಗುತ್ತೆ. ಛಡ ದರಖಾಸ್ತು ಬಾಬತು ಬೊಬಲಗುಗಳನ್ನು ಹರಾಜ್ ಖೋತಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಕಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ಬೇಕು. ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೇ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸೆನ್ಸು

ನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜು ಮಾಡುದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದ ಕಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗು ಮೊದಲು ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ಮೊಬಲಗ್ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜ್ ಆಗುವ ಲೈಸೆನ್ಸಿಗ್ಯೆಗೆ ಮಾಹೇವಾರೀ ಫೀ ಮೊಬಲಗು ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲ.

ತಾರೀಖು ಎಂನೇ ಮಾಹೇ ಆಗಸ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

CUDDOR DISTRICT.

Notice calling upon claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a decree, to appear and establish their right before the Deputy Superintendent, within the 1st November 1867.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್.

ವಾದಿ ತರಿಕೆರೆಯಲ್ಲಿರುವಾ	ಪ್ರತಿವಾದಿ ಅದೇ ತಾಲ್ಲೂ
1 ಅಜಂಪುರದನಂಜೈನ ಪಹಿ	ಕು ಲಿಂಗದ ಮೂಗಣಿ ಕೆಸವಿನ
ಮಾಲ್ದಾರ್ ಈತನ ಮಗ ನೀಲ	ವರ್ತಿ ಕಾಡಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜಾ
ಗಿರಿಯಪ್ಪ.	ರ್ಲಿಸಮರ್ ಸಾಹೆಬು ಛಾವತಿ ಇ
2 ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬೈನ ತಿಂಮ	ವರ ಬೀಬಿಯಾಗಿದ್ದು ಹಾಲಿ,
ಣ್ಣ.	ಮುರಿನರ್ಡಾಲ್ಸರ್ ಸಾಹೆಬರ ಬೀ
	ಬಿಯಾಗಿರುವೆ ಮುರಿಬೀಬಿಸಾಬಿ.

ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಈ ಕೋರ್ಟ್ ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಅರಿಜಿನಲ್ ನಂಬರ್ 15ನೇ ಡಿಕ್ರಿ ಬಾಬತು ರೂಪಾಯಿ 6966—7—5ಗೋಸ್ಕರ ಜಪ್ತಿಯಾದ ಸ್ಥಿತಿ ವಿವರ

ತರಿಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೆಸವಿನವರ್ತಿ ಕಾಫಿ ತೋಟ 1ಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟಿಧೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟು ಇಧೆ. ಗುಂಡಿಗಳು ಇಧೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟಿಧೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ತಿಮ್ಮೇಗವುಡನ ತೋಟದವತ್ತು ಈ ಮಧ್ಯೆ ಸುಮಾರು 80000 ಗಿಡ ಇಧೆ. ಪೂರಾ ಫಲ ಬರುತ್ತದೆ. ಈ ತೋಟದ ಮಧ್ಯೆ ಹುಲ್ಲು ಬಂಗಲೆ ಇಧೆ. ಅಂದಾಜ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂಪಾಯಿ 8000

ಈ ತೋಟದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಜನರ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾವರು ಈ ಕೋರ್ಟ್ಗೆ ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ಸುಜುವಾತು ನಿಸೀ ವ್ಯವಹರಿಸದೆ ಇದ್ದರೂ ವ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ, ಡಿಕ್ರಿ ಹೂದ ವಿಲೇವಾರು ಮಾಡದೇ ಇದ್ದರೂ ಬರುವ ನವಂಬರ್ ತಾರೀಖು 1ನೇ ಶುಕ್ರವಾರ ದಿವಸ 10 ಘಂಟೆಗೆ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ಪೊಕ್ತಾ ಮಿನಲ್ಲಿ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಮಾಡಿದೆಲ್ಲಪ್ಪತ್ತು ತಿಳಿಯುವದು. ಬತಾರೀಖು ಎಂನೇ ಮಾಹೆ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ತಾಂ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು.

(Signed) J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a certain decree, to appear and prove their claims before the Amildar of the Munjerabad Talook, before the 15th October 1867.

ಮುಂಜರಾಬಾದು ತಾಲ್ಲೂಕು ಆಮಿಲ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಿಂದಾ.

ಇದರಿಂದಾ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ವಾದಿ ಹುರ್ಕಿಸಾಬಿಗೆ 1ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಕಚೆರಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಹೆಡ್ ಮುನ್ಸಿ ರಂಗರಾವ್ ಕೊಡತಕ್ಕ ಫೈಸಲ್ ಮೊಬಲಗು 1108—3—6 ಪೈ ಕೊರ್ಟು ಖರ್ಚು ಸಹ ಕೊಡದೆ ಯಿರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿವರ ಬಾಬತು ಜಪ್ತಾಗಿರುವ ಜಿಂದಿಗಿ ತಪಸೀಲ್ 100 ರೂಪಾಯಿ ಸ್ಥಾವರ ಜಿಂದಿಗಿ ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಕೆಲಗಳಲೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ತೂಪರ ಮರದ ಜೋಂದು ತೋಟ 1ಕ್ಕೆ.

1 ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕೆಸರು ಹಾಂದಿ 1 ಪಶ್ಚಮಕ್ಕೆ ನಾಗನ ಭೂವಿ ತೂಪದ ಮರ. ಹನಾಲ್.

1 ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದೇವೇಗವುಡನ 1 ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಹೊಲ ಅಗಳು ಹಿತಲ್ ಕೆಂಜೇರಿ ಮೊರೆ.

ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಜಾಗಾ ಪೈಮಾಯಿಷಿ ಪೂರ್ವ ಪಶ್ಚಮ 150 ದಕ್ಷಿಣೋತ್ತರ 300 ಸಲೆ ಗಜ 45000 ಯಕ್ಕೆ 9 ರೂಡ್ 2 ಪೋಲ್ 4 ಗಜ 19 ಇದರಲ್ಲಿ ಫಲಗಿಡ 200 ಅಫಲ ಗಿಡ 100 ಈ ಮೇರೆ ಬೂಂದು ಗಿಡಗಳು ಇರುವದಲ್ಲದೆ ಬಾಕಿ ಜಾಗಾ ಬಂಜರ್ ಇರುತ್ತೆ. ಚವುಬೀನೆ ಲಾಯಕ್ ಮರಗಳೇನೂ ಯಿಲ್ಲ ಈ ಬಾಬತು ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ 15ನೇ ಹಗಲು 10 ಘಂಟೆಗೆ ಸುಯಾಗಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಫೈನಲ್ ಮೊಬಲಗು ಕೊಡದೆ ಹೋದರೆ ಸದರೀ ಸ್ಥಿತಿ ಇರತಕ್ಕ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮಜಕೂರು ನಾಜರ್ ಮೂರೀಫತ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿರುತ್ತೆ. ಈ ಜಿಂದಿಗಿ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗಾದರೂ ಬಾಧ್ಯತೆ ದಾವಾ ಯಿದ್ದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾವರು ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ ಈ ಕೋರ್ಟ್‌ಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಮನುವೆ ಮಾಡಿಕ್ಕೊಂಡು ಇರ್ಸಾಪ್ ಪಡೆಯ ಬಹುದು ಇದಕೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಹರಾಜ್ ಆಮಲ್ ಜಾರೀ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ನಂತರ ಸಬಬ್ ಮಂಜೂರಾಗಲಾರದು.

ಎಂನೇ ಮಾಹೆ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

309

Notice inviting claimants to a coffee jungle situated in the Munjerabad Talook to appear and prove their claims before the 1st class Assistant Superintendent within the end of October from the 13th September 1867.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಂಣಕಲ್ಲು ಹೋಬಳಿ ಬೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಜಂಗಲ್.

ಇನೇ ಅನಾದಿ ಬಂಜರು ಹಾದರದಿಬ್ಬು ಯುಂಬ ವುಡ್ಪೆ ಳಿ ಯು ಕರೆ ಸ್ಥಳಾ ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಸರಕಾರದ ತರಿ ಬಂಜರು ಕೆಂಮುಗಲ್ಲು ಮಟ್ಟಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಸರಕಾರದ ತರಿ ಬಂಜರು ರಾಮೆ ಗದ್ದೆ.

೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ದಿಂಣೆ ಪತ್ತೊ ದಾರಿ ಹಳೆ ಅಗಳು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಬಂಜರು ಗೊಡ್ಡಿ ಗದ್ದೆ.

ಇನೇ ಹೆಸವನಮರದ ಗುಂಡಿ ತಾಕು ಎಂಬ ಯಕರೆ ವುಳ್ಳದ್ದು.

ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪಟ್ಟುದೂರು ಗ್ರಾಮದಿಂದ ಕುಂಮರಡಿಗೆ ಹೋಗುವ ಕಾಲದಾರಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮದ ಹೊಲೇರನು ಕಾಡು.

೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ಸುಡ್ಡಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿ ಕಲ್ಲರೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ರೆಪುರದ ಕಡೆಯಿಂದ ಹರದು ಬರುವ ಅರೆಹಳ್ಳಿ.

ಈ ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಮೀನನ್ನು ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳ್ಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಸದರಿ ಬೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ನಿಂಗನ್ನು ವೀರೇಗವ್ವಡ ನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಜರ್ಜ ಜಂಗಲ್‌ಗಳಿಗೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಟೋಬರ್ ತಾರೀಖ ಆಫೀಸರು ವಳಗಾಗಿ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮಜಕೂರು ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಟರವರ ಕಛೇರಿಗೆ ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕ ದಿಫೆ.

ಬತಾರೀಖು ೧೩ನೇ ಮಾಹೆ ಸಪ್ಟಂಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

Notice offering a reward of Rupees one hundred, to such person or persons who may give information as to lead to the detection of murderer who murdered one Chennapiah in the Articooppah Talook.

ನೋಟಿಸ್.

ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮೇಲುಕೋಟೆ ಹೋಬಳಿ ನಾರಾಯಣಪುರದ ಗ್ರಾಮದ ಸರಪಣ್ಣಿನ ಜಂಗಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಚನ್ನಪ್ಪೈಯ್ಯನೆಂಬುವನನ್ನು ಯಾರೋ ಖೂನು ಮಾಡಿದ ಕವ ಬಿದ್ದರುವದಾಗಿ ಸದರಿ ತಾಲ್ಲೂಕ್ ಅಮಿಲ್ದಾರರು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡಿರುವ್ದರಿಂದ ಸದರಿಯವನ್ನು ಯಾರು ಖೂನ ಮಾಡಿದ್ದಾರೋ ಅವನ್ನು ಯಾ ಅವರನ್ನು ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟವನಿಗೆ ಅಗಲಿ ಯಾ ಮಾತಿ ಕೊಟ್ಟವರಿಗಾಗಲಿ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಇನಾಂ ಕೊಡಿಸಲಾಧೀತೆಂದು ಆಸ್ಪ್ಯಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಆಫೀಸರವರಿಂದ ಲೆಟರ್ ಬಂದಿರುತ್ತದೆ.

Notice offering a reward o Rupees 20 to such person, who may give informatio as to the discovery of property carried away by to ch dacoits from the houses of two persons in the Atti oppah Talook, on the night of the 6th September 18 7.

ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಿಂದ ಸೆಟ್ಟಿದ ಹೋಬಳಿ ಬಮ್ಮನಹಳ್ಳಿ ಕಪನಿಗೌಡ, ನಂಜಿ ಇವರ ಮನೆಗೆ ರಾತ್ರಿ ೧೫ ಜನ ಕಳ್ಳರು ನುಗ್ಗಿ ಮಷ್ಟಾಲನಿನಿಂ ೬೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿನ ಮಾಲ್ ತೆಗದು ಕೊಂಡು ಹೋಗಿರುವದಾಗಿ ಆಫೀಸರಿಂದ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ ಈ ಚೋರಿ ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟವನಿಗೆ ೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಇನಾಂ ಕೊಡುವದಾಗಿ ಮಾಲೀಕ ಹೇಳುತ್ತಾನೆ.

೧೦೦	ಭಂಗಾರದ ಸಾಮಾನುಗಳು.
೪೦೦	ಬೆಳ್ಳಿ ವಗೈರೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.
೫೦೦	ನಗದು.
೧೪೦೦	ಇತರ ಜವಳಿ ವಗೈರೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.
೬೦೦	ಕಿಂಮತ್ತು.

Notice inviting claimants to a Coffee Jungle situated in the Munzerabad Talook, to appear and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent within the 20th October rom the 27th August 1867.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮೆಸಳ್ಳೂರು ಹೋಬಳಿ ವುಚಂಗಿ ಫಿರಕಾ ಕಳಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಗ್ರಾಮದ ವುಡ್ಪೆ ಬಂಜರು ಪ್ರದೇಶ ಕಯಕರೆ ವುಳ್ಳದ್ದು ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕರ್ನಲ್ ಕೆಂಗ್ಯಾಂ ಸಾಹೇಬರವರ ತೋಟದ ನಿಶಾನಿ ಅಗಳು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಬಂಮದೇವನ ಕೆರೆ.

೩. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಹಳೆ ಅಗಳು ಈಚಲು ದಿಂಣೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ವಾಗೊಂಡು ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳ್ಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಅರೆಕುಳಲಗ್ರಾಮದ ಬಸವೇಗೌಡನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವ ಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಷ್ಠ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳ

ವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಆಗಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ಂರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಸೇಟಿಲ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕ ದಿಧೆ.

ಬತಾರೀಖು ೭ನೇ ಮಾಹೇ ಆಗಷ್ಟು ಸ್ ೦೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ.

ಪೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

NOTICE.

Notice is hereby given that a piece of Jungle known as the Belloor Comaree Oodway situated in the village of Sirgoora in the Arayhulli hobly of the Bailoor Talook and suited for Coffee cultivation, measuring 8 *a*, 0 *r*, 29 *p*, ¼ *yds.*, will be sold by public auction to the highest bidder on the 10th October 1867, at Hassan before the Deputy Superintendent.

Boundaries.

East by a hillock called "Nedloogudday Boray"
West by a Vabbay or hedge of a tract of land called "Dyavarabona."
North by a piece of land called "Hoolimarada Comaree."
South by a low ground belonging to Sappina Mallappah.
Extent—39,600 Square Yards or 8 *a*, 0 *r*, 29 *p*, ¼ *yds.*

W. HILL, *Dy. Supt.*

ನೋಟಿಸ್.

ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೆ. ಹಿಲ್ ಸಾಹೇಬರವರು.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಬೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅರೆಹಳ್ಳಿ ಹೋಬಳಿ ಕುಂಬಾರಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಬಿಲ್ಲೂರಕು ಮರಿಪ್ಪೆ ಯಂಬ ಯಕರೆ ೭೦ ರೂಡ್ ೦ ಫೋಲ್ ೦೦ ಗಜಾ ೭೨೨ ವೈಳ್ಳ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಯೋಗ್ಯವಾದ್ದು ಇದರ ಜೆಕ್‌ಬಂದಿ.

೦. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಂಬಿಯೆಲಾರು ಗುಡ್ಡ ಕೆಳಗಣ ಹಳೆ ಬಂಡಿರಸ್ತೆ ಮತ್ತು ಸಂಣಕಲ್ಲು ಗುತ್ತಿನಂದಿ ಮರ.

೦. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಕತ್ತಲ್‌ನಾಡು ಸಂದಿನ ಅಕಲ್ಲು ಯಂಬ ಬಂಡೆ.

೦. ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಹುಲ್ಲು ಗುಡ್ಡದ ಬಳಿ ಭಂಡೆ ಮತ್ತು ಮತ್ತಿಮರ.

೦. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಶಿರಯುರ ಯೆಂಬ ಗ್ರಾಮದ ಸರಹದ್ದು ಹಳ್ಳ ಜಮ್ಮಿ.

ಈ ಮಧ್ಯೆ ೫,೫೦,೦೦೦ ಸಲೆಗಜಗಳು.

ಈ ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಂಗಲನ್ನ ಸ್ ೦೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಕಪ್ಟಂಬರು ೫ನೇ ತಾರೀಖು ಮಧ್ಯಾನಕ್ಕೆ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆಂತ ನಿಶ್ಚಯ ಮಾಡಿದಂತಾದ್ದನ್ನ ಬದಲಾಯಿಸಿ ಅದೇ ಇಸವಿ ಆಗಟಂಬರ್ ೧೦ನೇ ತಾರೀಖು ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕಛೇರಿ ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುವದರಿಂದ ಇಚ್ಛೈ ವುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಸದರಿ ಕಾಲಕ್ಕೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಖಾಯಿನ್ ಇರೋ ವರಿಗೂ ಪೋಟಾಪೋಟಿಯಲ್ಲಿ ಛಡ್ಡರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

ಬತಾರೀಖು ೭ನೇ ಮಾಹೆ ಕಪ್ಟಂಬರ್ ಸ್ ೦೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ

ಪೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

W. HILL, *Dy. Supt. Hassan Dt.*

NOTIFICATION.

On a requisition from the Sub-Assistant Commissary General at Bangalore, it is hereby notified that that Officer is prepared to entertain Dooly Bearers for service in Abyssinia on the following terms:—

Salary from date of being passed by a Medical Officer until their arrival at Bombay. } Rs. 6 per mensem.

From date of arrival at Do.... Rs. 10.

Rations and warm clothing will also be supplied, and on termination of the service, the men will be provided with a free passage to their homes.

MYSORE COMR.'S OFFICE, BANGALORE, 18*th September* 1867.

(Sd.) H. HUDSON, *For Offg. Secretary.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೂ.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿರುವ ಸಬ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕಮ್ಮಿಸ್ಸರಿ ಜನರವಲ್ಲರು ಅಪೇಕ್ಷಿಸಿದ್ದರ ಮೇಲೆ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಸದರಿ ಅಫಿಸರರು ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಅಬಿಸಿನಿ ಯಾದಲ್ಲಿ ನೌಕರಿಬಗ್ಗೆ ಜೋಯಿಗಳನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧರಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಮಡಿಕೆಲ್ ಆಫಿಸರ್ ಅಜವಾಯಿಷಿ ಮಾಡಿ ತೀರಿದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಮುಂಬೈಗೆ ಹೋಗಿ ಸೇರುವ ಪರ್ಯಂತ ಮಾಹೇ ಯಾನಾ ರೂಪಾಯಿ ೬.

ಮುಂಬೈಗೆ ಹೋಗಿ ಸೇರಿದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೦೦ ರೂಪಾಯಿ ತಿಂಡಿಯೂ ಛಳಿಗೆ ತಕ್ಕ ಬಟ್ಟೆಯೂ ಸಹ ಕೊಡೋಣಾಧೀತು, ನೌಕರೀ ಆದ ತರುವಾಯ ಅವರವರ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಹೋಗ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ದಾರೀ ಖರ್ಚು ಸರಕಾರದವರೇ ಕೊಡುವರು.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ ಬೆಂಗಳೂರು,
೦೯ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೦೮೬೩.

(Signed) H. HUDSON,
For Offg. Secretary.

NOTICE.

It is hereby notified for the information of all committing Magistrates of the Nundidroog Division, that the Session to be held on the 25th instant has been postponed to Wednesday the 9th of October 1867 and following days. All parties should be in attendance at the Court of Session at Bangalore on the 9th Proximo.

SESSION COURT, BANGALORE, 19*th Sept.* 1867.

J. L. PEARSE, *Session Judge, Nundidroog Division.*

311

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ, ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ಕಮ್ಯುಟಿಂಗ್ ಮೆಜಸ್ಟ್ರೇಟರ ತಿಳುವಳಿಕೆ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಈ ತಿಂಗಳ ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಕೂಡುವ ಸೆಷನ್ನನ್ನು, ೧೯೭೬ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೯ನೇ ಬುಧವಾರ ಮತ್ತು ಅದರ ತರುವಾಯ ದಿವಸಗಳ ವರಿಗೂ ನಿಲ್ಲಿಸಿದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಬರುವ ತಿಂಗಳ ೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ, ಎಲ್ಲಾ ಜನಗಳು, ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗೆ, ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರು ಇರಬೇಕು.

ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟು ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯ನೇ ಸಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೯೬೭

(Signed) J. L. PEARSE,
Session Judge.

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore, but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE, J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.
BANGALORE, *3rd Sept.* 1867.

EDUCATIONAL.

NOTICE.

BANGALORE HIGH SCHOOL.

Students desirous of being admitted into this school, are requested to appear at the school hall on Saturday the 5th of October at 9. A. M.

CHAS. WATERS, *Principal.*

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಹೈ ಸ್ಕೂಲ್.

ಈ ಸ್ಕೂಲಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗುವ ಬಗ್ಗೆ ಇಷ್ಟ ಪುಳ್ಳವರು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳ ೫ನೇ ತಾರೀಖು ಶನಿವಾರ ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ೯ ಘಂಟೆಗೆ ಸ್ಕೂಲ್ ಹಾಲಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) CHAS. WATERS,
Principal.

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue Supply Bills at par on the Government Treasury at Madras in sums exceeding Rs. 150, to the extent of one lac.

BANGALORE, H. HUDSON,
30th September 1867. *Deputy Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

ನೋಟಿಸ್.

ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು, ೧೫೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೆ ೧ ಲಕ್ಷ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೂ, ಮೊತ್ತಗಳಿಗೆ ಮದ್ರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಟ್ರೆಜರೀ ಮೇಲೆ, ಪಚ್ಚು ಯಾ ವಟ್ಟುವಿಲ್ಲದೆ, ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಇಸ್ಯೂ ಮಾಡಲು ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೩೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೯೬೭

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.

NOTICE is hereby given that the sale by auction at the Dy. Superintendent's Office, Hassan, of the Coomaree Jungle attached to the Coombarhully Village of the Bailoor Talook is postponed to the 10th October 1867.

HASSAN, W. HILL, *Dy. Supt.*
13th September 1867.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ; ಬೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕುಂಬಾರಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಕುಮರಿಕಾಡು ಹಾಜ್ ೧೯೬೭ನೇ ಆಗಷ್ಟ್ ೧೦ ರವರಿಗೆ ನಿಲ್ಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

(Signed) W. HILL, *Dy. Supt.*

NOTICE.

Whereas Sunkuppah residing at Kanalay village in Sagur Talook, has, by a petition, dated the 13th September 1867, applied to this court for a certificate under Act XXVII of 1860 to recover Rs. 20,000, the amount of a decree in suit No. 26 of 1865 on the file of the Civil Judge of Bellary, obtained by his late father Kanley Venkuppah.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 19th of October 1867, on which date all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted, should appear before this court and substantiate their claim.

DY. SUPT.'S OFFICE,
SHIMOGA, H. M. ELIOTT,
18th September 1867. *Dy. Supt. 1st Class.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಸಾಗರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಾನಲೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಶಂಕರಪ್ಪನೇ ಬಾತನ ತಂದೆ ಮೃತಪಟ್ಟಂದು ಕಾನಲೆ ವೆಂಕಪ್ಪನು ಪಡೆದಿದ್ದ ಬಳ್ಳಾರಿ ಸಿವಿಲ್ ಜಡ್ಜಿಯವರ ಕೋರ್ಟಿನ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ೭೬ನೇ ನಂಬರ್ ದಾವೆಯಲ್ಲಿ ಡಿಕ್ರೀ ಮೊಬಲಗ ೨೦,೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ವಸೂಲು ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಗೆ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ೨೭ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೩ನೇ ಮನ್ಸುಂನಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿ ಬರದುಕೊಂಡಿರುವದರಿಂದ ಇದರ ದೆಸೆಯಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸದರೀ ಅರ್ಜಿಯು ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಕೂಡದೆಂದು ಆಕ್ಷೇಪಿಸುವವರು ಯಾರಾದ್ಯಸ್ತರೆಲ್ಲರೂ ಆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರು ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕನ್ನು ದೃಷ್ಟಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಡಿ. ಸೂ. ಕಚೇರಿ ಶಿವಮೊಗ್ಗ ೧೮ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೮೬೭

(Signed) H. M. ELIOTT, *Dy. Supt.*

312

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that about 4,757 logs of Teak and other Timber, as well as 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified: each lot of Timber to consist of 10 logs.

		Teakwood Logs.	Blackwood Logs.	Junglewood Logs.	TOTAL.
At Lukhowully on 9th & 10th October 1867.		2,799	59	1,196	4,054
„ Chorundhully,	14th, 15th Oct. 1867	1	..	136	137
„ Sacrabyle,		...	..	388	388
„ Kalhutty		176	..	2	178
Total		2,976	59	1,722	4,757

SANDALWOOD.

1 Chickamoogloor on the 21st October 1867
2 Shimoga „ 29th „ 1867.
3 Cowlidroog „ 2nd Nov. 1867.
4 Sauger „ 8th „ 1867.
5 Chituldroog „ 18th „ 1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class..	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	58	11
4th do.	248	1	14	16¼
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts. ..	470	0	25	11
Total ...	1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies, 2 Maunds, 30 Seers, 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'s OFFICE,
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಶೇವೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ವುತ್ಪತಿಯಾದ ಷುಮಾರ್ ೪೭೫೭ ತೇಗ ವ ಸೈರೇ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಿಮೆಯಾಗಿ ೧೫೯೫ ಖಂಡೀಗಳ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಲಾಟ್ ವೊಂದಕ್ಕೆ ೧೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಇರತಕ್ಕದ್ದು.

		ತೇಗದ ದಿಮ್ಮಿ	ಕರೇಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕಾಡುಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕುಲ್
ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ೧೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ		೨೫೯೯	೫೯	೧೦೯೬	೩೦೫೪
ಜೋರಂಡಹಳ್ಳಿ	ನಗರ	೦	೦	೧೩೬	೧೩೬
ಸಕ್ರೆಬೈಲ್	ನಗರ	೦	೦	೩೮೮	೩೮೮
ಕಲ್ಲತ್ತಿ	ನಗರ	೧೭೬	೦	೨	೧೭೮
	ಕುಲ್	೨೭೭೫	೫೯	೧೫೨೦	೪೭೫೭

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ೧೯೬೭ನೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್ ೨೦ರಲ್ಲೂ.
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ. „ „ ೨೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೇದುರ್ಗ. „ ನವಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ „ „ ೮ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ „ „ ೧೮ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬೨	೮	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯಂ	ಡಿಟೋ	೬೭	೧೯	೮	೭
ಸಿಯ್ಯಂ	ಡಿಟೋ	೨೮೨	೮	೫೮	೧೧
ಚಾಹರಂ	ಡಿಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬¼
ಪಂಜಂ	ಡಿಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡ್	ಡಿಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರ ಕೆಂ ರಕಂಗಳು.		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
	ಕುಲ್	೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧¾

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೩೦ ಕೇರು ಶ್ರಿಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ಶಮಾಂ ಸಂದಲನ್ನು ಕೆಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳ್ಕೆಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ವೊಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಸುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಖಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*
ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ ಕಛೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

313

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

SPECIFICATION.

Teak	...	...	...	700
Honnay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	..	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	...	50 cart loads.
		Total		1,000

TERMS OF SALE.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 per cent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

CAMP NISSIM, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5th Sept. 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವೀರ್ಜನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿ ಯಾದ ಷುಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವೆಂಬರ್ ೨೫ರಲ್ಲು ಮೈಸೂರು ಚೌಬೀನೇ ಕಾರಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಪ್ಪಿಲಿ.

ತೇಗ	..	..	..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ	..	..	..	೧೦೦
ಮತ್ತಿ	..	..	...	೫೦
ಕರೇಮರ	..	..	..	೫೦
ಕಾಡುಮರ	..	..	..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಜಗಳು ವಗೈರೆ.			..	೫೦ ಖಂಡಿಭಾರ
		ಕುಲ್		೧೦೦೦

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈಕಿ ೇಕಡಾ ೨೫ರ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕಿನಲ್ಲೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಪಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕೊಂಡಿದ್ದವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂದ ನಷ್ಟಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾದಾನು. ನುಕ್ಸಾನೇನಾದರೂ ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭರ್ತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ದೊರೆಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕನ್ಸರ್ವೇಟರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಚೀಟ್ಟು ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಠಿಯಿಂದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತಿಯಾದ ಮರ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ಕೋಠಿಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಮರದ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ನೇಕಡಾ ೧ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಹೇಯಾನಾ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

NOTICE.

Whereas Mr. Bornbank, an Overseer in the D. P. W. in the Shimoga Division of the Mysore province, died at Shimoga on the 21st September 1867, notice is hereby given that all persons having claims upon, being indebted to, or holding property belonging to, the said deceased, should appear at the town court of Shimoga in the Nugur Division of the Mysore province within six months from this date, to state their claims, pay their debts, and deliver up such property to the Town Magistrate of Shimoga.

SHIMOGA, H. MOTTET, *Asstt. Supt.*
24th September 1867.

POSTAL NOTICE.

The Public are informed that an Experimental Post Office has been opened at Phoottoor on the road from Mangalore to Mercara; distant from the former station 29 miles.

BANGALORE, (Sd.) C. S. BONIFACIO,
Sept. 23rd 1867. *Inspg. Post Master,*
7th or Bangalore Dn.

ಟಪ್ಪಾಲ್ ನೋಟಿಸ್.

ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿವು ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಮಂಗಳೂರಿನಿಂದ ಮಡಿಕೆರೆಗೆ ಹೋಗುವ ರಸ್ತೆಯಲ್ಲಿ ಪುತ್ತೂರು ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಬಗ್ಗೆ ನೊಂದು ಟಪ್ಪಾಲ್ ಆಫಿಸ್ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಮಂಗಳೂರಿಂದ ಅಲ್ಲಿಗೆ ೨೯ ಮೈಲುಗಳ ದೂರವಿರುತ್ತೆ.

(Sd.) C. S. BONIFACIO,
ಬೆಂಗಳೂರು, *Inspg. Post Master.*
೨೩ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale by auction of a village called Cacherchenbully now under attachment in satisfaction of a decree, on the 15th Instant near the Court of the 2nd class Native Asst Superintendent.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿ ಸ್ಟ್ಯಾಂಟ್ ಸೂಱ್ಱಿ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ. ಥರ್ಡ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅ‖ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ಬಾ. ಸ ೧೮೬೫ನೇ ಯಿಸವಿ ಅಸಲು ೧೪೬ನೇ ನಂಬರ್ ವಾದಿ ಕಾಜೆ ರಕಹಳ್ಳಿ ಶಾಮ್ಮೈಯಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು ೧ನೇ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪವೊದಲಿ ೨ನೇ ಧರ್ಮರಾಯ ವೊದಲಿ ಯಿವರಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರೀ ವೊಬಲಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿಯಿರುವ ಕಾಜರಕಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮವನ್ನ ಚಾಲತಿ ತಿಂಗಳು ೧೫ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘೆಂಟಿ ಲಾಗಾಯತು ೬ ಘೆಂಟಿ ವರಿಗು ಕೋರ್ಟು ಮಜಕೂರ್ ಬಳೆ ಹರಾಜ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಯಿದು ಆಕ್ಟ್ಯೂರ್ ಟ್ರೈಂಮಾಗಿ ಯಿರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿಳೆವುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳು ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾರಾಳವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು 3ನೇ ಆಗಟಂಬರ್ ಸ ೧೮೬೫ನೇ ಯಿಸವಿ.

S. B. KRISHNASAWMY, IYENGAR.

No. 188. BANGALORE MUNICIPALITY,
1st October 1867.

NOTICE.

Is hereby given that four building sites south of Richmond road, Arab Lines, will be sold by auction on Monday the 7th instant at 7 A. M.

Terms of sale—Ten per cent of the purchase money to be paid when the lots are knocked down; the remainder in two instalments *viz.*, the 1st, on the 1st November and the last on the 1st December, failing which the lots to be re-sold at the risk of the first purchaser.

J. PUCKLE,
President, Cantt. Ml. Board.

ನಂಬರ್ ೧೪೪. ಬೆಂಗಳೂರು ಮ್ಯುನಿಸಿಪಾಲಿಟಿ.
೧ನೇ ಆಗಟಂಬರ್ ೧೮೬೭

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಅರಬ್ಬಿ ಲೈನ್‌ನೊಳಗೆ, ರಿಚ್ಮಂಡ್ ರೋಡಿಗೆ ದಕ್ಷಿಣ ಪಾರ್ಶದಲ್ಲಿ ಲಾಯಕ್ ನಾಲ್ಕು ಕಟ್ಟಣ ಭೂಮಿಗಳು ಈ ತಿಂಗಳು ೭ನೇ ತಾರೀಖು ಸೋಮವಾರ ಬೆಳಿಗೆ ೭ ಘೆಂಟೆಗೆ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ಮಾರಲ್ಪಡುವದು.

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆಗಳು—ಲಾಟುಗಳು ಹರಾಜಿನಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತು ದಾರನ ಹೆಸರಿಗೆ ಆದಾಗ ಖರೀದಿ ಹಣದ ಪೈಕಿ ೨೯ಕಡಾ ೧೦ ರೂ ಪಾಯಿಗಳ ವೇರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡಬೇಕು. ಬಾಕಿ ವೊಬಲಸ್ಸು ಬಿಸ್ತಿನೊಳಗಾಗಿ ಕೊಡಬೇಕು; ಹ್ಯಾಗಂದರೆ ವೊದಲನೇ ಕಂತು ನವಂಬರ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿಯೂ, ಕಡೆ ಕಂತು ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿಯೂ ಕೊಡಬೇಕು. ಹಾಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಲಾಟುಗಳು ಪುನಹಾ ಮಾರಲ್ಪಡುವದು. ಅದರಿಂದ ಸಂಭವಿಸುವ ನಷ್ಟಕ್ಕೆ ವೊದಲು ಖರೀದಿದಾರನು ಜವಾಬ್‌ದಾರನಾಗಿರುತ್ತಾನೆ.

(Signed) J. PUCKLE,
President, Cantt. Ml. Board.

No. 190. BANGALORE MUNICIPALITY
2nd October 1867.

NOTICE.

The Bridge leading to Armstrong road will be dismantled on the 7th Instant, to admit of the construction of the main sewer. The road will be closed for traffic for one month.

J. PUCKLE,
President, Cant. Ml. Board.

ನಂ ೧೯೦.

ಬೆಂಗಳೂರು ಮುನಿಸಿಪಾಲಿಟಿ.
೨ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

ನೋಟೀಸ್.

ಆರಮಾಸ್ಟ್ರಾಂಗ್ ರೋಡಿಗೆ ಹೋಗುವ ಕೇತುವೆಯೂ, ವೊಳಗೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಜಲದಾರೀಯನ್ನು ಕಟ್ಟುವ ಹಾಗಾಗುವದಕ್ಕಾಗಿ ಈ ತಿಂಗಳು ೭ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಬಿಚ್ಚಲ್ಪಡುವದು ಆದ್ದರಿಂದ ಆ ರೋಡೂ ವೊಂದು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೂ, ಸಂಚಾರಕ್ಕೆ ಆಗದ ಹಾಗೆ, ಮುಚ್ಚಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) J. PUCKLE,
President, Cantt. Ml. Board.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in the Fort St. George Gazette, dated 27th September and 1st October 1867.

No.	B/9 56942,	for Rs.	20, of the Trichinopoly circle, right half.
„	B/5 87665,	„	10, of the Madras circle, left half.
„	B/10 29413,	„	50, of the Vizagapatam circle, left half.
„	B/8 51917,	„	10, „ „ „
„	B/8 51249,	„	10, „ „ „
„	B/11 34889,		half.
„	B/10 30059,	for Rs.	50, of the Calicut circle.
„	B/5 70220,	„	10, of the Madras circle.
„	B/11 39975,	each for 100 Rs., left halves.	
„	B/17 58328,		
„	B/9 58186,	„	20, of the Madras circle right half.

315

„ B/14 00654, „ B/14 00655, „ B/14 00656, each for 10 Rs., of the Calicut circle, entire notes.

„ B/8 67206, for Rs. 10, right half.

BANGALORE, 3rd *October* 1867. J. LACEY, *Compiler.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟುದಂತೆ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೬೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖು ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜೆಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. B/5 56942, ರೂ॥ 20ರ ಬಾ॥ ತಿರುಚಿನಾಪಳ್ಳಿ ಸರ್ಕಲ್ ಬಲಭಾಗ

„ B/8 87665, „ 10ರ ಬಾ. ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಎಡಭಾಗ.

„ B/10 29413, „ 50, ವಿಶಾಕಪಟ್ಟಣದ ಸರ್ಕಲ್ ಯೆಡಭಾಗ.

„ B/8 51917, „ 10, „

„ B/8 51249, „ 10ರ ಬಾ. ವಿಶಾಕ ಪಟ್ಣದ ಸರ್ಕಲ್ ಯೆಡಭಾಗ.

„ B/11 34889, „ ಅರ್ಧ.

„ B/10 30059, „ 50ರ ಭಾ. ಕಲ್ಲಿಕೋಟೆ ಸರ್ಕಲ್.

„ B/5 70220, „ ರೂ. 10, ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್.

„ B/11 39975, „ B 58328, „ } ದರ 100ರ ಬಾ. ಯೆಡಭಾಗ.

„ B/5 58186, ರೂ. 20ರ ಬಾ. ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಬಲಭಾಗ.

„ B/14 00654, „ B/14 00655, „ B/14 00656, ದರ 10ರ ಬಾ. ಕಲ್ಲಿಕೋಟೆ ಸರ್ಕಲ್ ಪೂರಾ ನೋಟ್.

„ B/8 67206, ರೂ. 10ರ ಬಾ. ಬಲಭಾಗ.

ಸೆಂಗಳೂರು. J. LACEY,

೬೫ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭. *Compiler.*

LOST.

The right half of a Currency Note of 20 Rs No B/5 58186 dated 14th July 1863, Madras Circle. payment stopped.

TICKMOOGLOOR, 26th *September* 1867. KHADER MOHEADEEN, *Judl. Serishtedar, Cudoor Dt.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

೧೮೬೩ನೇ ಜುಲೈ ೧೪ನೇ ಮತ್ತು ೦ B/5 58186ನೇ ನಂಬರ್ ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಬಾಬತ್ತು ೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟಿನ ಬಲಭಾಗದ ಅರ್ಧ ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದರಿಂದ ಆ ದಕ್ಕೆ ನೊಬಲಗು ಸಲ್ಲದೆ ಆಟಕಾಯಿಸಿ ಯಿದೆ.

ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ೬೬ನೇ ಸೆಪಟಂಬರು ೧೮೬೭. } ಖಾದರ್‌ಮೊಹದೀನ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್.

Visitors to the Mysore Museum, Bangalore, during the month of September 1867, *were* 17,919 *in number, averaging exclusive of Sundays* 717 *daily.*

೧೮೬೭ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ಮಾಹೇಯಲ್ಲಿ ಮೈಸೂರು ಮ್ಯೂಜಿಯಂನಲ್ಲಿ ನೋಡುವದಕ್ಕೆ ಬಂದವರು ೧೭,೯೧೯ ಆದಿತ್ಯವಾರಗಳು ವಿನಾ ದಿನಕ್ಕೆ ೭೧೭ ಪ್ರಕಾರವಾಯಿತು.

Signatures made in ದಸ್ಕತ್ ಆದ್ದು								Total of signatures. ಕುಲ್ ದಸ್ಕತ್.			Total of Visitors. ನೋಡಿದವರ ಕುಲ್ ಸಂಖ್ಯೆ	Unable to sign No. of ದಸ್ಕತ್ ಮಾಡಲಾರದವರಸಂಖ್ಯೆ		
English. ಇಂಗ್ಲಿಷ್.														
Europeans. ಯುರೋಪೋ ಯರ್ಗಳು.	Natives. ನೇಟಿವ್‌ಗಳು.	Tamil. ತಮಿಳ.	Teloogoo. ತೆಲುಗ.	Canarese. ಕನ್ನಡ.	Hindustani. ಹಿಂದುಸ್ತಾನಿ.	Maharatta. ಮಹರಾಠ.	Guzeratti. ಗುಜರಾತಿ.	Males. ಗಂಡಸರು.	Females. ಹೆಂಗಸರು.	Unable to tally kept. ದಸ್ಕತ್ ಹಾಕಲಾರದೆ ಗುರು ತು ಯಿಟ್ಟವರು.		Men and Boys. ಗಂಡಸರು, ಹುಡು ಗರು.	Women and Girls. ಹೆಂಗಸರು, ಹುಡಿ ಗೀರು.	Total of Visitors. ನೋಡುವದಕ್ಕೆ ಬಂದವರ ಕುಲ್ ಸಂಖ್ಯೆ
469	342	1,179	634	3,400	580	186	26	5,334	1,482	11,103	17,919	6,094	5,009	17,919

MYSORE MUSEUM,
BANGALORE, 1st *October* 1867.

H. R. OSWALD, M. D.,
Supt., Mysore Museum, Bangalore.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 5TH OCTOBER 1867.

257 316

MISCELLANEOUS PAPERS.

MINUTE BY THE OFFG. COMR. OF MYSORE ON THE ANNUAL PROGRESS REPORT OF THE PUBLIC WORKS DEPARTMENT FOR 1866—67.

1. In accordance with the *orders of the Government of India, I beg to offer a few general observations in submitting the Annual Progress Report of the Public Works Department of Mysore for the year 1866—67, prepared by the Chief Engineer.

*No. 914 C., dated 8th October 1866.

ORIGINAL WORKS.

2. Under this head nothing calling for special remark has been done. Some trifling expenditure has been incurred in effecting small improvements in the new Cantonment of Mysore, and in constructing solitary cells at Bangalore, in lieu of those which were dismantled.

Military.

3. The unhealthiness of the locality and the consequent removal of the Regiment of Native Infantry from Mysore to their old station the French Rocks, put a stop to further operations in the new Cantonment. The unoccupied buildings have been placed under the charge of the civil authorities, with a view to their preservation.

4. At the district head quarters stations of Chitteldroog and Colar, the offices for the Deputy Superintendents have progressed, but not so rapidly as might have been wished. At Chickmoogloor, a building which had been recently erected was purchased, and with some alterations and additions, is well adapted to the purpose of a district cutcherry. On the completion of these buildings, as well as of the Deputy Superintendent's offices at Hassan, which have just been commenced, the requirements of officers in this respect will be fully supplied.

Civil Buildings.

5. Two new talook cutcherries, also on approved designs, were commenced at Mudoor and Nursipoor in the Mysore Division : that at Mudoor being nearly finished. Two others were also put in hand and completed during the year in the Colar and Shimoga Districts, and another commenced at Saugur in the Shimoga District.

6. The erection of the new Public Offices at Bangalore, which are designed to accommodate the offices of the Commissioner, Judicial Commissioner, Chief Engineer, as well as the Small Cause Court, has proceeded vigorously, and, it is understood, the buildings will be ready for occupation in the course of November or December next. This work has, as already stated, been carried out under contract, by a local European firm, and has been supervised throughout its progress by the Chief Engineer, and the executive officer at Bangalore. The building, which was designed by Major Sankey, has thus been erected under great advantages, and may be expected to present on its completion, an appearance which, as regards its magnitude, architectural taste, and the substantial character of its materials, will be unrivalled by any similar building in Southern India.

7. The Civil Hospital at Bangalore has been finished, and will be occupied as soon as the asphalted floors, and a few further necessary improvements are carried out. It is a spacious and roomy building, ad-

317

mirably adapted for its purpose, and constructed on the plan of the Lariboissiere Hospital in Paris as approved of by Government.

8. To the Central Jail at Bangalore were added a Prison for Europeans, new Latrines for the Hospital, Dressers' quarters, and other improvements, and it is hoped that these will complete the requirements of this large jail. These works have been substantially carried out.

9. The improvements carried out to the Lunatic Asylum in the Pettah or Town of Bangalore were very necessary. A new Division Jail at Shimoga has been commenced, and that at Mysore considerably improved. Five new school houses were taken in hand during the year, of which two were completed; these buildings are all on approved plans. A building was purchased and improved for another school, and two old taluk cutcherries were adapted to the same purpose. Other buildings such as Overseers' Lodges, Dispensary and an Apothecary's quarters, were completed on standard designs.

Agricultural.

10. The most important works under this head undertaken during the year are the Lokani aqueduct and the Sreeramadévara Anicut, both very useful for the purpose of extending irrigation in the Ashtagram Division, and upon the satisfactory completion of which, ample returns are anticipated.

Communications.

11. This head forms by far the heaviest item in the expenditure of the year. Having marched over a large extent of the country during the past as well as in previous years, I am of opinion that the Department is entitled on the whole to considerable credit for the general maintenance of the roads in this province, the majority of which have been carefully constructed and well metalled. The number of miles kept in repair during the past year is 2,249, of these, 480 are 1st or imperial lines, 563 2nd, and the remainder of the 3rd and 4th classes or district roads.

12. The only work under "communications" deserving of special notice from me, is the bridge across the Toongabudra river at Hurrihur. This large work, consisting of 14 arches of 60 feet span, was, after the death of the contractor, Mr. Cockburn, entrusted to Captain Johnson, Executive Engineer, 1st grade, who was especially selected for this duty. I am now happy to be able to record, that the arches have all been successfully completed, and that the work has borne the test of the heavy floods, which have during the present monsoon passed down the Toongabudra. The Bridge has been open to all but wheeled traffic during the present monsoon, and as soon as the roadway has been completed, which may be shortly expected, it will be opened for general traffic.

Miscellaneous Public Improvements.

13. The drainage of the Pettah of Bangalore is the only work undertaken under this head during the year and completed. An estimate for its extension has recently been sanctioned by the Government of India.

Total Outlay.

14. The total outlay during the year under all heads has been Rs. 17,47,672, against Rs. 18,22,250 the Budget grant as subsequently modified, shewing a difference of Rs. 74,578 unutilized. In explanation of this lapse, it may be observed that the ordinary Budget was increased by a sum of 2 lakhs, which was sanctioned at a late period in the year for expenditure on Famine Relief works. This sum was distributed among the Superintendents and Deputy Superintendents of the Civil Districts, who applied themselves energetically to find works, such as repairs of tanks, roads, &c., for the employment of the able bodied poor. The estimates for these works could not however be prepared in sufficient number, as remarked by the Chief Engineer in para 90 of his report, and though the aid of the Executive Engineer was enlisted to some extent, it was almost inevitable that, owing to the cause above explained, as well as to the mitigation of the distress towards the end of the year, and the consequently diminished demand for labor, some of the district officers found themselves at the end of March last, with a considerable balance of the funds placed at their disposal unexpended. It may be further remarked, in justification of the district officers, that, under the system of Minor Public Works carried out by the civil authorities, they are charged with the execution of the great majority of the works in progress throughout the country, as well as with the construction and maintenance of the village or cross roads. The establishment provided for this department of a District officer's duties, is limited to a small office establishment, a district surveyor, and a few "maistries," who are attached to talooks, or groups of talooks, and though much was done by giving works on contract, it is evident that the agency at the disposal of the Deputy Superintendents was tried beyond its capabilities, when the additional famine relief works were imposed upon it. The result is seen in the large lapse of funds which has occurred, and though, as remarked by the Chief Engineer, this cannot be regarded as satisfactory, due consideration should be given to the difficult circumstances in which the district officers were placed.

That the year has been one of unusual activity in the prosecution of public works, is sufficiently evidenced by the fact of the limit of the normal budget having been not only attained, but exceeded by a sum of nearly Rs. 60,000.

15. I have in my letter No. 839—13 dated 10th May 1867, submitted a statement shewing the distribution made of the grant of 2 lakhs sanctioned by the Government of India for expenditure in Famine Relief Works. From this, it will be observed that under original works Rs. 25,260 were appropriated, of which Rs. 24,810 were expended on works of local public improvement, Rs. 67,729 were assigned to works of the nature of repairs. The term "repairs agricultural" is applied to the restoration in part or completely of tanks which have either been breached or have suffered from many years of neglect, and this head absorbs ⅗ths of the expenditure, the amount, viz., Rs. 59,688 being distributed among 206 tanks.

Famine Relief Works.

16. With the exception of the works of the Hurihur Bridge and of the Government Public Offices at Bangalore, and one or two agricultural works, such as the Sreeramadévara Anicut, the results of the past year do not present any very marked features. A fair amount of progress has been made on the whole, and that in the face of many difficulties, occasioned in part by the distress, and well nigh famine, which prevailed throughout the greater part of the province for many months, and in part by the absence of a sufficiently numerous supervising establishment.

Conclusion.

17. Although Colonel Lawford, whose professional talents and general ability are well known to the Government, held the post of Chief Engineer, the Department has, for the whole of the period under review, been presided over by Major Sankey, owing to the former officer having been deputed to act as President of the Committee of Enquiry on the Ganges Canal in the North West Provinces. Upon the ultimate retirement of that officer from India in August 1866, Major Sankey succeeded to the substantive post of Chief Engineer of Mysore and Coorg. It is to his professional skill and well known architectural taste, that we are indebted for the Hurrihur Bridge and Public Offices, which will take rank with any works of similar character throughout Southern India, and I would beg specially to commend his services to the favorable consideration of the Government for the efficient, zealous, and energetic manner in which he has controlled the important department under his charge.

18. I would also beg to bear testimony to the very efficient services of Lieutenant Colonel Nepean Smith, who, with great tact and equal ability, succeeded in placing the system of Public Works Accounts on the same excellent footing which has been attained in other provinces, where it had been previously introduced. On Colonel Nepean Smith's promotion to a higher appointment of the same character in the Punjab, he was worthily succeeded by Lieutenant Trail of the Madras Engineers.

19. The acknowledgments of the local Government are also due to Capt. W. Chrystie, the talented Personal Assistant to the Chief Engineer; to Capt. Johnson, 1st Class Executive Engineer, whose services in the energetic and successful completion of the Hurrihur bridge have been specially brought to the notice and have received the commendation of Government; and to the other executive officers who have been specially named by the Chief Engineer, viz., Captain W. Campbell, Lieutenants Sydenham C. Clarke, Pole and Bowen of the Royal Engineers, and Mr. R. C. Dobbs, as well as to Messrs. Edwards and Gatherer, Assistant Engineers, and to the upper subordinates whose names have been brought to favorable notice by the Chief Engineer.

MYSORE COMR.'S OFFICE,

BANGALORE, 19*th August* 1867.

(Sd.) C. B. SAUNDERS,
Offg. Commissioner.

ಜಿಲ್ಲರೇ ವಿಷಯ.

ಸ್ಟ ೦೪೬೬–೭೭ನೇ ಇಸವೀ ಬಾಬತು ಮರಂಮತ್ತ ಇಲಾಖೆಯ ಕಾಮಗಾರೀ ಸಾಲ್‌ರೂಪಾಡೇ ರಿಪೋರ್ಟನ ಮೇಲೆ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಅಫೀಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವೆರು ಬರದ ಮಿನಿಟೆಯಾನೇ ಯಾದಾಸ್ತು.

೧. ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟಿನ ಹುಕುಂ ಪ್ರಕಾರ* ಚೀಫ್ ಇಂಜನಿಯರವರು ತಯಾರ್ ಮಾಡಿದ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಮರಂಮತ್ತ ಇಲಾಖಾ ಸಾಲ್‌ರೂಪಾಡೇ ಕಾಮಗಾರೀ ರಿಪೋರ್ಟನ್ನು ಕಳಹಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಸ್ವಾಮ್ಯನ್ಯಗಳಾದ ಕೆಲವು ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ತಿಳಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಬೇಡುತ್ತೇನೆ.

* ೦೪೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೪ನೇ ಮೆರುಮಿನ ೬೦೫, C ನಂಬರ್.

ನವೇಸಿರ್ ಕಾಮಗಾರೀಗಳು.

೨. ಈ ತರಹಾ ಕಾಮಗಾರೀಗಳಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕಂಥಾ ಕಾಮಗಾರಿಗಳೇನೂ ನಡೆದಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಮೈಸೂರಿನ ಹೊಸ ಕಂಟೋನ್ಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ಸಣ್ಣ ಕಾಮಗಾರೀಗಳನ್ನು ಮಾಡಿಸಿದ್ದರೆಲ್ಲಿಯೂ, ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗೆ ಪೂರ್ವದಲ್ಲಿ ಬ್ಲ

ಮಿನಿಟೇರಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಕಾಮಗಾರಿಗಳು.

ಸಾಲಿಟರಿನೆಲ್ ಯೆಂಬ ಓಲ್ಡ್ ಬಂದೀಖಾನೆ ಕೆಡಹಿ ಬಿಟ್ಟು ಅದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಕಟ್ಟಿಸಿದ್ದರಲ್ಲಿಯೂ ಕೆಲವು ಜಾಜುವಿ ಕರ್ಜು ಹಿಡಿಯಿತು.

೩. ಮೈಸೂರು ಬಳಿಯಣ ಜಾಗಾ ಅನಾರೋಗ್ಯವಾದ್ದರಿಂದಲೂ ಅಲ್ಲಿದ್ದ ನೇಟಿವ್ ಇನ್ ಫಾಂಟ್ರಿ ರಿಜಿಮಿಂಟನ್ನು ಅಲ್ಲಿಂದ ತೆಗದು ಪೂರ್ವದ ಇನ್ಫ್ಯಾಂಟ್ರಿ ಹಿರೋಡಿಗೆ ಹಾಕಿದ್ದರಿಂದಲೂ, ಹೊಸ ಲಷ್ಕರ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುಂದೆ ನಡೆಯ ತಕ್ಕ ಕೆಲಸಗಳು ನಿಲ್ಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ವಾಸವಿಲ್ಲದೆ ಖಾಲೀ ಇರುವ ಕಟ್ಟಣಗಳು ಕಾಪಾಡಲ್ಪಡುವ ಪೂರ್ವೇಕ್ಷದಿಂದ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರಗಳ ಹಕದಲ್ಲಿ ಪೊಪ್ಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು.

೪. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ಕೋಲಾರ ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳ ಹೆಡ್ ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಸ್ಟೇಷನ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ನಿ

ಸಿವಿಲ್ ಕಟ್ಟಣಗಳು. ಟೆಂಡೆಂಟ್‌ಗಳ ಕಛೇರಿಗಳ ಕೆಲಸ ನಡೆಯಿತು. ಆದರೆ ಕೋರಿದಷ್ಟು ತ್ವರೆಯಾಗಿ ನಡೆಯಲಿಲ್ಲವು. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಈಚಿಕೆ ಕಟ್ಟಿದಂತಾ ಒಂದು ಕಟ್ಟಣ ಕೊಂಡುಕೊಂಡು ಇರುತ್ತೆ ಕೆಲವು ಬದಲಾಯಿಸಿ ಕೆಲವು ಜಾಸ್ತಿ ಕಟ್ಟಲು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಕಛೇರಿಗೆ ತಕ್ಕ ದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ಕಟ್ಟಣಗಳು, ಹಾಸನವಲ್ಲಿ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ನಿಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಕಛೇರಿಗಳು ಈಗಲೇ ಪುರು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಯಾಗಿ ಇವು ಪೂರೈಸಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳಿಗೆ ಜರೂರಾಗಿರ ತಕ್ಕಂಥಾದ್ದು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ತಯಾರಾಗುವದು.

೫. ಮೈಸೂರು ಡಿವಿಜ್ ಪೈಕಿ ಮದ್ದೂರು, ನರಸೀಪುರ ಈ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಯೆರಡು ಹೊಸ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಛೇರಿಗಳು ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರ ಪುರು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಮದ್ದೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಛೇರಿ ಪ್ರಾಯಕಃ ಪೂರೈಸಿತು ಸದರೀ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಕೋಲಾರ, ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಈ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಮತ್ತೆರಡು ಕಟ್ಟಣಗಳು ಮತ್ತೊಂದು ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಪೈಕಿ ಸಾಗರದಲ್ಲಿಯೂ ಪುರುವಾಗಿ ಪೂರೈಸಿತು.

೬. ಕಮ್ಮಿಷನರ್, ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್, ಚೀಫ್ ಇಂಜನಿಯರ್, ಮತ್ತು ಸ್ಮಾಲ್‌ಕಾಜ್ ಕೋರ್ಟು ಈ ಕಛೇರಿಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಉದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ, ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗಣ ಹೊಸ ಕಛೇರಿಯು ಕಾಮಗಾರಿ ಬಹಳ ತ್ವರೆಯಾಗಿ ನಡೆಯಿತು ಬರುವ ನವೆಂಬರ್ ಡಿಸಂಬರ್ ತಿಂಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕಛೇರಿ ಮುತುವರ್ದೆಗೆ ತಯಾರಾಗುವದೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ. ಪೂರ್ವವೇ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಲಸ ಇಲ್ಲಿನ ಒಂದಾನೊಂದು ಯೂರೋಪಿಯರ್ ವರ್ತಕರ ಗುತ್ತಿಗೇ ಮೇಲೆ ನಿರವೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಕಡೆಗೂ ಈ ಕೆಲಸ ಚೀಫ್ ಇಂಜನಿಯರವರೂ ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗಣ ಯಿಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಆಫಿಸರರು ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೇ ಕೆಗದು ಕೊಂಡರು ಮೇಜರ್ ಸಾಂಕೀ ಸಾಹೇಬರವರು ನಮೂನೇ ಹಾಕಿದ ಈ ಕಟ್ಟಣ ಈ ಮೇರೆ ಅನೇಕ ಅನುಕೂಲಗಳೊಡನೆ ಕಟ್ಟಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಇದು ಪೂರ್ತಿಯಾದ್ದಲ್ಲಿ ದೊಡ್ಡದಾಗಿರುವದರಲ್ಲಿಯೂ, ತಿಪ್ಪೆ ಕೆಲಸದ ಸ್ವಾರಸ್ಯದಲ್ಲಿಯೂ ಸಾಮಾನುಗಳು ಬಲವಾದವಾಗಿ ಇರುವದರಲ್ಲಿಯೂ ದಕ್ಷಿಣ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದೊಳಗಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಸಮಾನ ಯಾವ ಕಟ್ಟಣವು ಇರಲಾರದು.

೭. ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗಣ ಸಿವಿಲ್ ಆಸಪತ್ರಿ ಪೂರೈಸಿತು. ನೇಕ್ಕೆ ಸಜ್ಜಾಗಾರೇ ಹಾಕುವ ಕೆಲಸವೂ ಇನ್ನು ಕೆಲವು ಜರೂರಿಯಾದ ಹೆಚ್ಚು ಗಟ್ಟಿ ಕೆಲಸಗಳೂ ನಡೆದ ಕೂಡ್ಲೆ ಆಸಪತ್ರಿ ಇಡೋಣಾಸುವದು ಇದು ವಿಶಾಲವಾಗಿಯೂ, ಅದರ ಪುರ್ದೇಶ್ಯಕ್ಕೆ ಕೇವಲ ತಕ್ಕ ಹಾಗಿಯೂ, ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಅಂಗೀಕರಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಪೂರೈಸಿ ಪಟ್ಟಣದೊಳಗಣ ಮೊದು ಆಸ್ಪತ್ರೆಯು ನಮೂನೇ ಮೇಲೆ ನಿರ್ಮಲ್ಪಟ್ಟದ್ದಾಗಿಯೂ ಇರುತ್ತೆ.

೮. ಬೆಂಗಳೂರೊಳಗಣ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಯಿಲಿಗೆ ಯುರೋಪಿಯರ್ ಜನರಿಗಾಗಿ ಮೊದು ಬಂದೀಖಾನೆಯೂ, ಆಸ್ಪತ್ರಿಗಾಗಿ ಹೊಸ ಪಾಕಖಾನೆಗಳು ಡ್ರೈಸರ್‌ಖಾನೆಗಳು ಯಿತರ ಕೆಲಸಗಳು ಪೆಚ್ಚಾಗಿ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು. ಇವುಗಳೆಲ್ಲಾ ಸೇರಿದರೆ ಈ ದೊಡ್ಡ ಜೈಯಿಲಿಗೆ ಬೇಕಾದ ತಕ್ಕದ್ದೆಲ್ಲಾ ಪೂರ್ತಿಯಾಗುವದೆಂದು ತೋರುತ್ತೆ. ಈ ಕೆಲಸಗಳೆಲ್ಲಾ ಬಲವಾಗಿ ಕಟ್ಟಿ ಇರುತ್ತೆ.

೯. ಬೆಂಗಳೂರು ಷಹರ್‌ನಲ್ಲಿ ಹುಜೂರ ಆಸ್ಪತ್ರಿಗೆ ನಡೆದಿರುವ ಕೆಲಸಗಳು ಬಹಳ ಜರೂರಾಗಿತ್ತು. ಶಿವನೊಗ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ಹೊಸದಾಗಿ ಒಂದು ಡಿವಿಜ್ ಬಂದಿಖಾನೇ ಪುರುವಾಗಿ ಇರುತ್ತೆ. ಮೈಸೂರೊಳಗಣ ಬಂದೀಖಾನೆ ಬಹಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗಿದೆ ಸದರೀ ಸಂವತ್ಸರದಲ್ಲಿ ಐದು ಸ್ಕೂಲ್ ಮನೆಗಳು ಪುರು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಆ ಪೈಕಿ ಯೆರಡು ಪೂರ್ತಿಯಾದವು ಇವುಗಳೆಲ್ಲಾ ಮಂಜೂರಾದ ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರವೇ ಕಟ್ಟರುತ್ತೆ. ಮತ್ತೊಂದು ಸ್ಕೂಲಿಗಾಗಿ ಒಂದು ಕಟ್ಟಣ ಕೊಂಡುಕೊಂಡು ನೆಟ್ಟಗೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡದ್ದಾಯಿತು ಇದಕ್ಕಾಗಿಯೇ ಯೆರಡು ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಛೇರಿಗಳು ಸಹ ಪುಪಯೋಗಿಸಿಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡ್ಡವೆ ವೋವರ್‌ಸೀಯರ್ ಮನೆ ಡಿಸ್ಪೆನ್ಸೇರಿ ಮತ್ತು ಒಂದು ಅಮಾತಿಕೆರಿ ಮನೆ ಇಂತಾ ಇತರ ಕಾಯಂ ಕೆಲಸಗಳು ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರವೇ ಪೂರ್ತಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟವು.

೧೦. ಸದರೀ ಸಂವತ್ಸರದಲ್ಲಿ ಪುರು ಮಾಡಿದ ಬಾಬತು ಮುಖ್ಯ ಕಾರ್ಯಗಾರೀಗಳು ಯಾವವೆಂದರೆ, ಲೋವ್ಯವಸಾಯದ ಕಾನೀ ಕಾಲ್ವೆ ಶ್ರೀರಾಮದೇವರ ಕಟ್ಟೆ ಇವು ಬಾಬತು ಕಾಮಗಾ ಗಳು ಈ ಮೆರೆಡೂ ಅಪೂರ್ಣಾವು ಡಿವಿಜ್ ರಿಗಳು. ನಲ್ಲಿ ಜಲಾಧಾರವನ್ನು ವೃದ್ಧಿ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬ್ಯೂ ಬಹಳ ಜರೂರಾಗಿರುತ್ತೆ. ಇವುಗಳು ಸರಿಯಾಗಿ ಪೂರೈಸಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ಬಹಳ ಆದಾಯ ಬರುವದೆಂದು ನಿರೀಕ್ಷಿಸುತ್ತೆ.

೧೧. ಸದರೀ ಸಾಲ್‌ನಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಕಾರ್ಯನ ಪೈಕಿ ಈ ಬಾಬತು ಖರ್ಚು ಯಲ್ಲಕ್ಕಿಂತ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ದಾರಿಗಳು. ಈ ಸಂವತ್ಸರವು ಕಳೆದ ಸಂವತ್ಸರವೂ ಬಹಳ ದೂರದ ಪರಿಗೆ ತಿರಿಗಿ ನೋಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ನಾನು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಈ ಯಿಲಾಖೇಯವರು ಈ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ರಸ್ತೆಗಳನ್ನೆಲ್ಲಾ ಕ್ರಮವಾಗಿ ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿರುವ ಅಂಶದೊಳಗೆ ಅವರುಗಳು ಸರ್ವಾನುದಿಂದಲೂ ಗಣ್ಯತೆಗೆ ಪಾತ್ರರಾಗಿರುತ್ತಾರೆ. ಈ ರಸ್ತೆಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿ ಕಟ್ಟಲ್ಪಟ್ಟು ಜನ್ಮಾಗಿ ಜಲ್ಲಿ ಹಾಕಿ ತಯಾರ್ ಮಾಡಿಯಿರುತ್ತೆ. ಕಳೆದ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಹೊಸ್ತಾರ್ಜಿ ಮೆ ಲುಗಳ ರಸ್ತೆ ರಿಪೇ

ಆಗಿ ತಯಾರಾದ್ದು ಈ ಪೈಕಿ ೫೧೦ ಮೈಲುಗಳು ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಯಾ ಇಂಪೀರಿಯಲ್ ರಸ್ತೆ ಬಾಕಿಯೆಲ್ಲಾ ೩-೪ನೇ ಕ್ಲಾಸ್ ಯಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ರಸ್ತೆಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ.

೧೨. ಮಾರ್ಗಗಳ ಬಾಬತು ಕಾಮಗಾರೀಗಳ ಪೈಕಿ ನಾನು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ತಿಳಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅರ್ಹವಾಗಿರ ತಕ್ಕ ಹರಿಹರದೊಳಗಣ ತುಂಗ ಭದ್ರಾ ನದಿಗೆ ಕಟ್ಟಿ ಯಿರುವ ಕೇತುವೆ ಅರವತ್ತಡಿ ಆಗಲವುಳ್ಳ ೧೪ ಕಮಾನುಗಳುಳ್ಳ ಈ ಭಾರೀ ಕೇತುವೆಯು ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುದಾರ್ರಾದ ಮೆಸ್ಸರ್ಸ್ ಕೊಬರ್ನ್ ಸಾಹೆಬರವರು ಘಾತಿಯಾದ ತರುವಾಯ ಅವ್ವಲ್ ಗ್ರೇಡ್ ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಇಂಜನಿಯರಾದ ಕೆಪ್ಟ್ ಜಾರ್ಸ್ ಸಾಹೆಬರು ಈ ಕೆಲಸಕ್ಕೇ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಯೀರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟರು. ಕಮಾನುಗಳೆಲ್ಲಾ ಸಾಂಗವಾಗಿ ಪೂರೈಕೆ ಈಸಲ ಮಳೆಗಾಲದಲ್ಲಿ ತುಂಗಭದ್ರೆಯಲ್ಲಿ ಪೂರಾ ಪ್ರವಾಹ ಬಂದಾಗ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಲದ ಮಳೆಗಾಲದಲ್ಲಿ ಈ ಕೇತುವೆ ಮೇಲೆ ಬಂಡಿಗಳು ವಿನಾ ಮಿಕ್ಕಾದ ವ್ಯಾಪಾರದ ಆವುದ್ ರಫ್ತುಗಳು ನಡೆಯುವಂತೆ ಆಯಿತು. ರಸ್ತೆ ಕೆಲಸ ಪ್ರಿಪ್ರದಲ್ಲೇ ಪೂರೈಸುವದೆಂದು ನಿರೀಕ್ಷಿಸಿ ಯಿದೆಯಾಗಿ ಹಾಗೆ ಪೂರೈಸಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ಯಲ್ಲಾ ಆವುದ್ ರಫ್ತು ನಡಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಚಿಲ್ಲರೇ ಪಬ್ಲಿಕ್ ಕಾಮಗಾರೀಗಳು.

೧೩. ಸದರೀ ಸಂವತ್ಸರದಲ್ಲಿ ಈ ಬಾಬಿನೊಳಗೆ ಬೆಂಗಳೂರು ಪೇಟೆಯ ಮೊಹರೀ ಕೆಲಸ ವೊಂದೇ ಷುರು ವಾಗಿ ಪೂರೈಸಿ ಯಿರುತ್ತೆ, ಈ ಕೆಲಸವನ್ನು ಯಿನ್ನೂ ನಡೆಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಈಚಿಗೆ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ನಮೆಂಟನವರು ಪೊಂದು ಆಜ್ಞಾಪನ್ನು ಸಾಂಕ್ಷನ್ ಮಾಡಿರುತ್ತಾರೆ.

ಕುಲ್ ಖರ್ಚು.

೧೪. ಸದರಿ ಸಂವತ್ಸರದಲ್ಲಿ ಯಲ್ಲಾ ಬಗೆಯಾದ ಕೆಲಸಗಳಿಗೂ ಆದ ಖರ್ಚು ೧೩,೭೬,೬೬೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಈಚಿಗೆ ತಿದ್ದು ಪಾಟಾದ ಬಡ್ಜೆಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾದ್ದು ೧೪,೨೦,೦೦೦ ಈ ಪೈಕಿ ಖರ್ಚಾದ್ದು ಜಾತಾ ಬಾಕಿ ೬೪,೫೬೪ ರೂಪಾಯಿಗಳು ವುಪಯೋಗಿಸಲಿಲ್ಲವು. ಈ ವ್ಯತ್ಯಾಸಕ್ಕೆ ನಿಮಿತ್ತವೇನಂದರೆ, ಮಾಮೂಲ್ ಬಡ್ಜೆಟ್ಟಿಗೆ ೧ ಲಕ್ಷ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿ ದುರ್ಭಿಕ್ಷ ನಿವೃತ್ತಿಕ ಕಾಮಗಾರೀಗಳ ಖರ್ಚಿನ ಬಗ್ಯೆ ಸದರೀ ಸಂವತ್ಸರದ ಆಖೈರ್ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಸಾಂಗರ್ಷ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟತು. ಈ ಮೊಬಲಗು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟುಗಳು ಇವರುಗಳಿಗೆ ಹಂಚಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದಾಯಿತು. ಯೀವರುಗಳು, ಶಕ್ತರಾದ ಬಡವರಿಗೆ ಕೆಲಸ ಕೊಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಕೆರೇಗಳು ರಸ್ತೆಗಳು ವಗೈರೇ ಕಾಮುಗಾರೀಗಳನ್ನು ಯೇರ್ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಬಲವಾಗಿ ತರವೂದ್ ಮಾಡಿ ಯಿರುತ್ತಾರೆ. ಚೀವ್ ಇಂಜನಿಯರವರ ರಿಪೋರ್ಟಿನರ್ಯಂತೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ಅವರು ಸೂಚಿಸಿ ಯಿರುವಂತೆ ಈ ಕಾಮುಗಾರೀಗಳ ಅಂದಾಜು ಸಾಕಾಗದ ಸಂಖ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ತಯಾರು ಆಗಲಾರದು ಎಗ್ಜಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಇಂಜನೀಯರ್ಗಳ ಕುಮ್ಮಕ್ಕು ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಸಾಧ್ಯವಪಡಿಸಿ ಕೊಂಡಾಗ್ಯೂ ಮೇಲೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಬಬಿನಿಂದಲೂ ಸಾಲ್ ಆಖೈರಿನಲ್ಲಿ ದುರ್ಭಿಕ್ಷದ ಬಾಧೆ ಕಡಮೆಯಾಗುತ್ತಾ ಬಂದು ಆದರಿಂದ ಮಜೂರಿಯ ಜರೂರ್ತು ತಗ್ಗಿದ್ದರಿಂದಲೂ ಕೆಲವರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಆಫಿಸರ್ಗಳ್ಳಿ ಕಳಿದ ಮಾರ್ಚಿ ಆಖೈರಿನೊಳಗೆ, ಅವರ ವಶಕ್ಕೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಮೊಬಲಗಿನ ಪೈಕಿ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಖರ್ಚಾಗದೆ ನಿಂತು ಹೋಯಿತು. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಆಫಿಸರ್ಗಳು ನಡಸಿದ್ದು ನ್ಯಾಯವೆಂಬದಕ್ಕೆ ಮತ್ತೊಂದೆಂಶವನ್ನು ತಿಳಿಸ ಬಹುದೇನಂದರೆ, ಸಿವಿಲ್ ವುದ್ಯೋಗಸ್ಥರಿಂದ ನಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಜುಜುವಿ ಕಾಮಗಾರೀಗಳ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೀಮೆಯೊಳಗೆ ಸರ್ವತ್ರ ಇರುವ ಅನೇಕ ಕೆರೆಗಳ ಕಾಮಗಾರೀಗಳು ಗ್ರಾಮದ ಆಣ ಅಡ್ಡ ರಸ್ತೆಗಳನ್ನು ಹಾಕಿಸುವದು ವುಸ್ತುವಾರಿ ಈ ಕೆಲಸಗಳನ್ನೂ ಸದರೀ ಆಫಿಸರ್ಗಳಿಗೆ ಕಟ್ಟಿ ಯಿರುತ್ತೆ. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಆಫಿಸರುಗಳ ಈ ಬಾಬತು ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಸಿಬ್ಬಂದಿಯು ಸಣ್ಣ ಆಫಿಸ್ ಲವಾಜಮೆ ಅಂದರೆ, ಪೊಬ್ಬ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಸರ್ವೇಯರ್ ಕೆಲವರು ಮೇಸ್ತ್ರಿಗಳು ಯಿಷ್ಟೆ ಇವರುಗಳು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳು ಅಥವಾ ಪೊಟ್ಟಾಗಿ ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಿಗೆ ಸೇರಿ ಯಿರುತ್ತಾರೆ. ಕೆಲಸಗಳು ಗುತ್ತಿಗ್ಗೆ ಕೊಡುವದರಿಂದ ಬಹಳ ಅನುಕೂಲ ಉಂಟ್ಮಾದಾಗ್ಯೂ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಅಧೀನದಲ್ಲಿರುವ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರಿಗೆ ಅವರ ಶಕ್ತಿ ವಿಾರಿ ಕೆಲಸ ಕೊಟ್ಟರುವಲ್ಲಿ ದುರ್ಭಿಕ್ಷ ನಿವೃತ್ತಿಕ ಕಾಮಗಾರೀಗಳು ಜಾಸ್ತಿಯಾಗಿ ಅವರಿಗೆ ಕಟ್ಟಲ್ಪಟ್ಟತು. ಯಿದರಿಂದ ಕಾಮಗಾರೀ ಬಗ್ಯೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿದ್ದ ಮೊಬಲ್ಲಗ್ ಪೈಕಿ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಮಿಕ್ಕು ಹೋಯಿತು. ಚೀವ್ ಇಂಜನಿಯರವರು ಸೂಚಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಯಿದು ತೃಪ್ತಿಕರವಲ್ಲದೇ ಹೋದಾಗ್ಯೂ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಆಫಿಸರುಗಳಿಗೆ ಯಿದ್ದ ತೊಂದರೆಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಆಲೋಚಿಸಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ವರುಷದಲ್ಲಿ ಬಹಳ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಕಾಮಗಾರೀಗಳು ನಡೆದಿರುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವ್ವಲ್ ಬಡ್ಜೆಟ್ಟಿನ ಕ್ಲುಪ್ತ ಮೊಬಲಗು ಪೂರಾ ಖರ್ಚಾಗಿರುವದಲ್ಲದೆ ಷುಮಾರು ೬೦ ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೆ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿ ಖರ್ಚಾಗಿರುವದೇ ಸಾಕಾದ ನಿದರ್ಶನವಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಕ್ಷಾಮ ನಿವೃತ್ತಿ ಕಾಮಗಾರಿಗಳು.

೧೫. ಸರ್ ೧೯೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಮೇ ೧೦ನೇ ಮೆರಕುಂಮಿನ ೪೫೯-೧೩ನೇ ನಂಬರ್ ಲಟರ್ ಸಂಗಡ ಕ್ಷಾಮ ನಿವೃತ್ತಿ ಕಾಮಗಾರಿಗೋಸ್ಕರ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟಿನಿಂದ ಸಾಂಗರ್ಷ ಆದ ೨ ಲಕ್ಷ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಖರ್ಚು ಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಕಳುಹಿಸಿ ಇರುತ್ತೇನಷ್ಟೆ. ಸದರೀ ಮೊಬಲಗಿನಲ್ಲಿ ೧೫೬೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ನವೇಕರ್ ಕಾಮಗಾರಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ಪೈಕಿ ೧೫೪೧೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಸ್ಥಳಪ ಕಾಮಗಾರಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ ಉಪೇರಿ ವಗೈರೇ ಕೆಲಸಗಳ್ಳಿಗಾಗಿ ೬೬೬೦೯ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಮೊಕರಾಗಿರುತ್ತೆ. "ವ್ಯವಸಾಯದ ಬಾಬತು ರಿಪೇರಿಗಳೆಂಬ" ಮತ್ತು ಪೊದಂಥಾ ಅಥವಾ ಅನೇಕ ವರುಷಗಳಿಂದ ಕಾಮಗಾರಿ ನಡೆಯದೆ ಶಿಕಸ್ತಾಗಿದ್ದ ಕೆರೆಗಳ ಕೆಲವು ಭಾಗವಾಗಲಿ ಪೂರಾ ಆಗಲಿ ದುರಸ್ತು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅನ್ವಯಿಸುತ್ತದೆ. ಈ ತರಹಾ ಕಾಮಗಾರಿಗೆ ಕುಲ್ ಖರ್ಚಿನ ಪೈಕಿ ೫ ಭಾಗ ಅಂದರೆ ೫೯೬೪೮ ರೂಪಾಯಿಗಳು ೧೦೬ ಕೆರೆಗಳ್ಳಿಗೆ ಹಂಚಿಕೇ ಮೇಲೆ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧೬. ಹರಿಹರ ಕೇತುವೇ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಹೊಸ ಕಛೇರಿ ಇ
ವುಗಳ ಕಾಮಗಾರಿ ಮತ್ತು ಶ್ರೀರಾಮ ಬೇವ
ಫಲಿತಾರ್ಥ ರ ಕಟ್ಟಿ ವಗೈರೇ ಕೆಲವು ವ್ಯವಸಾಯದ ಬಾ
ಬತು ಕಾಮಗಾರಿಗಳು ವಿನಾ ಕಳಿದ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ
ವಿಶೇಷ ಕೆಲಸಗಳೇನೂ ನಡೆದಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಅನೇಕ ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ
ಈ ಶಿಮೆಯಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ವ್ಯಾಪಿಸಿದ ಬರವಸ್ತೆ ಮತ್ತು ಕೇವಲ
ಕ್ಷಾಮ ಇವುಗಳಿಂದಲೂ ಮತ್ತು ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೇ ಮಾಡಿ ಕೊ
ಳ್ಳ ತಕ್ಕ ಪ್ಲ್ಯಾನ್ ಕಿಬ್ಬಂದೀ ಇಲ್ಲದ್ದರಿಂದಲೂ, ಯೆಷ್ಟು ಕ್ರಮ ವುಂಟಾ
ದಾಗ್ಯೂ ಪ್ರಾಯತಃ ವಿಶೇಷವಾಗಿಯೇ ಕಾಮಗಾರಿಗಳು ನಡೆದಿ
ರುತ್ತವೆ.

೧೩. ಕರ್ನಲ್ ಲಾಫೋರ್ಡ್ ಸಾಹೆಬರವರಿಗೆ ಮುರಂಮತ್ ಕೆಲ
ಸದಲ್ಲಿ ವುಂಟಾಗಿರುವ ನೈಪುಣ್ಯವು ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಸರ್ವ ವಿಷ
ಯಗಳೊಳಗೂ ಪಡೆದಿರುವ ಸಾಮರ್ಥ್ಯವು ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ
ಚನ್ನಾಗಿ ವ್ಯಕ್ತವಾಗಿಯೇ ಇರುತ್ತದೆ. ಇಂಥಾ ಕರ್ನಲ್ ಲಾಫೋ
ರ್ಡ್ ಸಾಹೆಬರು ಚೀವ್ ಇಂಜನಿಯರ್ ಕೆಲಸವನ್ನು ವಹಿಸಿದಾಗ್ಯೂ
ಸದರೀ ಆಫಿಸರರು ನಾರ್ತರ್ನ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸಿನಲ್ಲಿ ಗಂಗಾನದಿಯಾ
ಕನಾಲ್ ಕಮ್ಮಿಟಿ ಆಫ್ ಯಿಂಕ್ವೈರಿ ಎಂಬ ವಿಚಾರಣೆ ಸಂಘದ ಅ
ಗ್ರಾಸನಾಧಿಪತಿಯಾಗಿ ಮೊಕರರಾಗಿ ಹೋದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ಸಂವ
ತ್ಸರವೆಲ್ಲಾ ಮೇಜರ್ ಸಾಂಕಿ ಸಾಹೆಬರೇ ಮುರಂಮ್ಮತ್ ಇಲಾಖೆಯ
ಪೊಫ್ತೆಸರರಾಗಿ ಕೆಲಸ ನಡಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ. ಸರ್ ೧೯೬೬ನೇ ಇಸ
ವಿ ಆಗಸ್ಟು ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕರ್ನಲ್ ಲಾಫೋರ್ಡ್ ಸಾಹೆಬರವರು
ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ನೌಕರೀ ಬಿಟ್ಟು ಹೊರಟು ಹೋದ ನಂತರ
ಮೇಜರ್ ಸಾಂಕಿ ಸಾಹೆಬರವರು ಮೈಸೂರು ಮತ್ತು ಕೊಡಗು
ಶಿಮೆಗಳ ಚೀವ್ ಇಂಜನಿಯರ್ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ಕಾಯಂ ಮಾಡಲ್ಪ
ಟ್ಟರು. ಮೇಜರ್ ಸಾಂಕಿ ಸಾಹೆಬರವರಿಗೆ ಇಂಜನೀರ್ ಕೆಲಸದ
ಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕುಶಲತೆ ಕಲ್ಪಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರಿಗೆ ಇರುವ ಪ್ರಸಿ
ದ್ಧವಾದ ಅಭಿರುಚಿ ಇವುಗಳಿಂದಲೇ ಹರಿಹರ ಕೇತುವೆ ಮತ್ತು
ಹೊಸ ಕಛೇರಿ ಇವುಗಳ ಕಾಮಗಾರಿಗಳು ನಡೆದಿರುತ್ತೆಂದು ಹೇಳ
ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ. ದಕ್ಷಿಣ ಇಂಡ್ಯ ಬೇಸದೊಳಗಾಗಿ ಕ್ಲೇಪ್ಯವಾದ
ಕಾಮಗಾರಿಗಳಿಗೆ ಇದು ಸಮಾನವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ತಮ್ಮ ಕೈ
ಕೆಳಗಣ ಮುಖ್ಯವಾದ ಇಲಾಖೆಯನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿಯೂ, ಶ್ರದ್ಧೆ
ಯಿಂದಲೂ, ಸಾಮರ್ಥ್ಯದಿಂದಲೂ ನಡತೋಟೆಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ನಡಿಸಿ ಇ
ರುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರು ಮಾಡಿದ ನೌಕರಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ಗ
ವರ್ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಸಿಫಾರಸ್ ಮಾಡುವ ಬ್ಯೆ
ಕೋರುತ್ತೇನೆ.

೧೪. ಲೆಫ್ಟಿನೆಂಟ್ ಕರ್ನಲ್ ಎ. ಸ್ಮಿತ್ ಸಾಹೆಬರು ಯಿತರ
ಸೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವದೇ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿರುವ ಈ ವುತ್ತಮ ಕ್ರಮ ಪ್ರ
ಕಾರ ಇಲ್ಲಿಯೂ ಮುರಂಮತ್ತಿ ಇ ಬೆ ಲಿಖ್ಖಗಳನ್ನು ವಿಶೇಷ ಬುದ್ಧಿ
ವ್ಯುತ್ಪತ್ತಿಗಳಿಂದಲೂ ಸಾಮರ್ಥ್ಯ ದಿಂದಲೂ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿ ತಂದಿರುವ
ದಕ್ಕಾಗಿ ಅವರ ನವುಕರಿಯನು ಕುರಿತು ಸಹಾ ಸಿಫಾರಸ್ ಮಾ
ಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಕೋರುತ್ತೇನೆ.

೧೯. ಜೀವ್ ಇಂಜನಿಯರ್ ವರ ಸಮರ್ಥರಾದ ಸ್ವಂತ ಅಸಿ
ಸ್ಟೆಂಟರು ಕೇಪ್ಟನ್ ಜಬಿ ಯೂ ಕ್ರಿಸ್ಟಿ ಸಾಹೆಬರು, ಫರ್ಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್
ಎಗ್ಸಿಕ್ಯೂಟಿವ್ ಇಂಜನಿಯರ್ ಕೇಪ್ಟನ್ ಜಾರ್ಜ್ ಇವರುಗಳ
ಮೆಹನತ್ ವಗ್ಯೆರೆಯನ್ನು ಈ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಅಂಗೀಕ
ರಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ. ಕೇಪ್ಟನ್ ಜಾರ್ಜ್ ಸಾಹೆಬರವರು ಹರಿಹರ
ಕೇತುವೆ ಕಾಮಗಾರಿಯನ್ನು ಒಲವಾಗಿಯೂ, ಸರಿಯಾಗಿಯೂ,
ಪೂರೈಸಿದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮಾಡಿದ ನವುಕರಿಯು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ
ಜಾಹಿರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ತಾರೀಫು ಮಾಡಿರು
ತ್ತಾರೆ. ಮತ್ತು ಕೇಪ್ಟನ್ ಜಬಿಯೂ ಕ್ಯಾಂಬಲ್ ಸಾಹೆಬರು,
ಲೆಸ್ಟಿನೆಂಟ್ ಸಿಡೆನಹಾರಿ ಸಿ. ಕ್ಲಾರ್ಕ್, ರಾಯಲ್ ಇಂಜನಿಯರ್‌ಗಳಾ
ದ ಪೋಲ್ ಮತ್ತು ಬರ್ಕ್, ಮಿಸ್ಟರ್ ಆರ್. ಸಿ. ಡಾಬ್ಸ್, ಮ
ತ್ತು ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಇಂಜನಿಯರ್‌ಗಳಾದ ಮಿಸ್ಟರ್ ಯಿಡ್‌ವರ್ಡ್, ಮ
ತ್ತು ಗ್ಯಾದವರ್ ಇವರುಗಳು, ಚೀವ್ ಇಂಜನಿಯರವರು ಪ್ರೊಳ್ಳೀ
ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಕೊಟ್ಟು ತಿಳಿಸಿ ಇರುವಂಥಾ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಕಾಬೇದಾರೀ
ವುದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ಇವರುಗಳ ಮೆಹನತ್ತನ್ನು ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟಿನವರು
ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ ಬೆಂಗಳೂರು ೧೯–೪–೬೭

(Signed) C. B. SAUNDERS,
Offg. Commissioner.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

763 322

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 5TH OCTOBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. 58 of 1867.	Soobanachari.	Sowcar Atchapanaik.	5th Oct. 1867.
A. S. A. 65 of 1867.	Gooroosiddiah.	Nunjee.	5th Do.
A. S. A. 67 of 1867.	Nursimbhutta.	Venkutramaniah.	5th Do.
Criml. App. No. 252.	Toyama, mother of Moonesamy, prisoner.		5th Do.
Do. 253.	Venketreddi.		5th Do.
Sp. App. 32 of 1867. Review.	Brijlaldoss.	Ambasunkara Davey.	5th Do.
A. S. A. 46 of 1867. Review.	Chickalingiah.	1 Nunjamah. 2 Lingunah. 3 Lingumah.	5th Do.
Mis. Petn.	Poolapah.	Neely Mooneapah.	5th Do.
Do.	Shashachary.		5th Do.
Do.	Tumboory Goojanah		5th Do.
A. S. A. 50.	Nunjungode Nunjagowda.	Nunjah.	10th Do.
A. S. A. 69.	Shamasastry.	Iyembhutta. 4th Deft.	10th Do.
Criml. App. 181.	Ragapa and Pootarungapa.		10th Do.
Do. 240.	Emam Beg.		10th Do.
Do. 205.	Soobbiah.		10th Do.
Do. from 270 to 214 & 237.	Nagah and others. Prisoners.		10th Do.
S. A. 49 of 1867.	Oosman Saib.	Ismail Khaun.	12th Do.
Mis. App. 24.	Laula Meeyah.	Haleembee.	12th Do.
S. A. 56 of 1867.	Allalasundra Soobroya.	Moonshee Nagapah.	15th Do.
S. A. 60 of 1867.	Sied Ghouse Sha Cadri.	Hajee Mahomed gool.	15th Do.
S. A. 39 of 1867. Review.	Kakasooroo Darasha.	Parvatama.	15th Do.
Criml. App. 248 & 249.	Munja Venketa and Mungala Venketa.		15th D
Sp. App. 61 of 1867.	Sheshiah.	Moorgandrapah.	17th Do.

ಮೈಸೂರು ಧೊರೆಗಳ ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಫ್ರೂಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ಖ್ತಾ.

ಇಸವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೮	ಪರಿಪರ ಸುಬ್ಬಣ್ಣ ಬ್ಹಾರಿ.	ಸಾಹುಕಾರ ಅಚಪ್ಪನಾಯ	೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೫.	ಗುರುಬಿದ್ಯೈಯ್ಯಾ.	ನಂಜೆ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೭.	ನರಶಿಂಹ್ಮಭಟ್ಟ್ಯ.	ವೆಂಕಟರಮಣೈಯ್ಯಾ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ನಂ. ೨೫೦.	೨ನೇ ಕೈದಿ ಮುನಿಸಾಮಿ, ತಾಯಿ ತಾಯಮ್ಮ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೫೭.	೨ನೇ ಕೈದಿ ವೆಂಕಟರಡ್ಡಿ.		ಡಿಟೋ
	ಅರ್ಜಿಗಳು.		
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೦. ಫಿ. ರಿವ್ಯೂ. ನಂ. ೧೦೫೭.	ಬ್ರಿಜಲಾಲ್‌ದಾಸ್.	ಅಂಬಾಶಂಕರದವೆ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೬. ಫಿ. ನಂ. ರಿವ್ಯೂ. ೧೦೫೪.	ಚಿಕ್ಕಲಿಂಗಯ್ಯಾ.	ನಂಜಮ್ಮ, ಲಿಂಗಣ್ಣ, ಲಿಂಗಮ್ಮ,	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷರ್.	ಪುಳ್ಳಪ್ಪ.	ನೀಲಿ ಮುನಿಯಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಶೇಷಾಚಾರಿ.		ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ತಂಬೂರು ಗುಜ್ಜಂಣಾ.		ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೧.	ನಂಜನಗೂಡು ನಂಜೇಗವ್ಡ.	ನಂಜಾ.	೧೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೯.	ಶಾಮಣಾಸ್ತ್ರಿ.	೪ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಐಯ್ಯಾಂಜ್ಞಾ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೧.	ಕೈ. ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೪೧.	ಕೈದಿ ಯಿಮಾಂಬೇಗ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೦೫.	ಕೈದಿ ಸುಬಯ್ಯಾ.		ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೦೭ ಲಾ. ೨೧೪ರ ಮಿ. ಮತ್ತು ೨೫೭.	ಕೈದಿ ಕೊರಮರನಾಗ ವಗೈರೆ.		ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೯.	ಪುಸರ್ಮಾ ಸಾಬಿ.	ಇಸಮಾಲ್‌ಖಾ.	೧೨ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಫ್ರೂಟ್. ೨೪.	ಲಾಲಾಮಿಯ್ಯಾ.	ಹಲೀಂಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಅಳ್ಳಾಳಸಂಪ್ರಪ ಸುಬ್ಬರಾವ್.	ಮುನಷಿನಾಗಪ್ಪ.	೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ಸೈದ್ ಗಫುಷಕಾಪರ್.	ಹಾಜಿಮಹಮ್ಮದ್‌ಗುಲಾಂ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಬಿ. ರಿವ್ಯೂ. ೫೯.	ಕೆಕಸರುದಾರಾಷಾ.	ಪಾರ್ಪತೆಂವಾ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೪೪. ೨೪೯.	ಕೈದಿ ಮಂಜಾ ವಗೈರೆ.		ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೧.	ಕೇಪ್ಪೈಯ್ಯಾ.	ಮುರಗೇಂದ್ರಪ್ಪ	೧೩ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. IV. Published by Authority. No. 28

BANGALORE, SATURDAY 12TH OCTOBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

NOTIFICATIONS BY OFFICIATING COMMISSIONER OF MYSORE	567
ORDERS BY THE GOVERNMENT OF INDIA	567
LOST CURRENCY NOTES	568
INAM COMMISSIONER'S NOTICE	569
BANGALORE CENTRAL JAIL NOTICE	569
MEMORANDUM ON THE CULTIVATION OF AMERICAN INDIAN CORN AND GRASSES	573
SANDALWOOD AND TIMBER NOTICES	579
PRICE CURRENT AND MARKET REPORT	581
MISS MARY CARPENTER, ON FEMALE EDUCATION IN INDIA	SUPPLEMENT
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT	2ND Do.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 160. GENERAL.

1st October 1867.

The next half yearly examination of Junior Assistant Superintendents in the Canarese language will be held at the High School House on the 15th of October, commencing at 11 A. M. The examination in Law, Revenue, Finance, &c., will be held at the Judicial Commissioner's Office on the 23rd and 24th of October, commencing at the same hour.

No. 161. GENERAL.

4th October 1867.

Mr. P. Venket Row, Native Assistant Superintendent, Bangalore District, has availed himself, on the 20th Ultimo, of the 2 months' privilege leave granted to him in Notification No. 130, under date 31st August 1867.

No. 162. *4th October* 1867.

The following arrangements in the Hassan District have been sanctioned:—

Mr. Syed Ameer Ahmed, Native Assistant Superintendent will assume charge of the 2nd Class Native Assistant's Court *vice*, Mr. P. Kristna Row transferred to Bangalore. Mr. Syed Ahmeer Ahmed will also conduct the current duties of the coffee department.

Mr. Shunmoogavaloo Pillay, Native Assistant Superintendent, will be placed in charge of the Treasury, the 4th Class Native Assistant's Court, and the Moozroi Department.

No. 163. PUBLIC WORKS.

4th October 1867.

Mr. J. D. Legge, Overseer, is granted one month's privilege leave of absence from the date he may avail himself of it.

No. 164. *7th October* 1867.

Mr. R. S. Dobbs, Assistant Engineer, 1st Grade, has passed the colloquial examination in Canarese, prescribed for officers in the Public Works Department.

"By Order"

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

The following order by the Government of India is re-published for information:—

COORG.

HOME DEPARTMENT.

The 26th September 1867.

No. 4905.

B. Moothanah, Parputtigar of the Nunjarajaputten Hobly, in Coorg, is invested with the powers of a Subordinate Magistrate of the 2nd Class, described in Section 22 of Act XXV of 1861.

"By Order"

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

325

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇನ್ಸ್ಟ್ರುಮೆಂಟುಗಳು ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಆಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಜನರಲ್.

ನಂ. ೧೬೦ ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ನ್ಟೆಂಡೆಂಟರಾದ ಮ|| ರಾ|| ಶ್ರೀ. ವೆಂಕಟರಾಯರು, ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ತಿಂಗೇ ಮತ್ತು ೦ ತಿಂಗೇ ನಂಬರ್ ಇನ್ಸ್ಟ್ರುಮೆಂಟಲ್ಲಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದ ೦ ತಿಂಗಳ ಪ್ರವಿಲೀಜ್ ರಜಾವನ್ನು ಪಾಜೇ ಗುಜಸ್ತಾಂಗ ಲಾಗಾಯಕು ಪೂರಜೋಗಿಸಿಕ್ಕೊಂಡರು.

ನಂ. ೧೬೨ ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.

ಬಾನನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಬ್ಯೂಟಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಯೇರ್ಪಾಡುಗಳು ಸಾಂಗರ್ಷ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟುಗಳಾದ ಮೆಸ್ಸರ್ಸ್ ಸೈಯದ್ ಅಮೀರ್ ಅಹಂಮದ್ ಸಾಹೇಬರು, ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ವರ್ಗವಾದ ಮ|| ರಾ|| ಶ್ರೀ. ಕೃಷ್ಣರಾಯರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ೨ನೇ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ನ್ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೆಲಸದ ಚಾರ್ಜ್ ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳುವರು. ಮೆಸ್ಸರ್ ಸೈಯದ್ ಅಮೀರ್ ಸಾಹೇಬರು ಕಾಫಿ ಯಿಲಾಖೆಯ ಕೆಲಸವನ್ನು ಸಹ ನೋಡುವರು.

ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೂಪರ್ನ್ಟೆಂಡೆಂಟರಾದ ಮೆಸ್ಸರ್ಸ್ ಪಣ್ಯಾಮಿವೇಲುಪಿಳ್ಳೆಯವರು ಟ್ರೆಜರಿ ವ ೨ನೇ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ಮತ್ತು ಮುಜರಾಯಿ ಇಲಾಖಾ ಯಿವುಗಳ ಚಾರ್ಜ್‌ನಲ್ಲಿ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಡುವರು.

ಕೊಡಗು.

ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟ್.

ತಾರೀಖು ೬ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

ನಂ. ೮೯೦೫.

ಕೊಡಗು ಕೀಮೆಯ ನಂಜರಾಜಪಟ್ಟ ಹೋಬ್ಳಿ ಪಾರಪತ್ಯೆಗಾರ್ ಬಿ. ಮುತ್ತನ್ನನವರಿಗೆ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ೫ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ೨ನೇ ಸೆಕ್ಷರ್ಷನಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಬಪೊಜೇಬ್ ಹುಕ್ಕುಂ.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

MYSORE JUDL. COMMR'S. OFFICE,
Bangalore, 10th October 1867.

The following gentlemen have been enrolled in the Judicial Commissioner's Office, as Pleaders in the Courts of Mysore and Coorg :—

T. Rama Rao	14th September	1867.
A. Strinivasa chari	25th do.	do.
Tirumala Srinivasa charier	30th do.	do.
Mr. Robert Talbot Tasker	8th October	do.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in Fort St. George Gazette, dated 1st and 8th October 1867.

No. $\frac{B}{3}$	33127,	for Rs	10, right half.
„ $\frac{B}{5}$	95614,	„	10.
„ $\frac{B}{9}$	61040,	„	20, left half.
„ $\frac{B}{6}$	62762,	„	20, „
„ $\frac{B}{9}$	66832,	„	20, Madras Circle, right half.
„ $\frac{B}{8}$	81140,	„	10, left half.
„ $\frac{B}{8}$	81142,	„	10, right half.
„ $\frac{B}{14}$	11982,	„	10, „
„ $\frac{B}{15}$	79913,	„	20, left half.
„ $\frac{B}{12}$	10650,	dated 2[illegible]	d July 1863, Rs. 500, left half.
„ $\frac{B}{10}$	49923,	dated [illegible]th	„ „ 50, „
„ $\frac{B}{10}$	49892,		„ „ 50, „
„ $\frac{B}{10}$	46015,		„ „ 50, „
„ $\frac{B}{10}$	27231,		„ „ 50, „
„ $\frac{B}{16}$	49967,		„ „ 50, „
„ $\frac{B}{4}$	13286,	27[illegible]	July 1861, „ 50, „
„ $\frac{B}{4}$	06042,	„	„ „ 50, „
„ $\frac{B}{16}$	56569,	18th	July 1865, „ 50, „

BANGALORE,
10th October 1867.

J. LACEY,
Compiler.

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಪಾಜೇ ಮಜಕೂರ್ [illegible]ನೇ ತಾರೀಖು ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಈ [illegible]ಳಗೆ ಬರುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆ ಪ್ರಕಟಿಸಿ ಇದೆ.

ನಂ. $\frac{B}{3}$	33127, 10	ರೂ. ಬಾ. ಬಲಭಾಗ.
„ $\frac{B}{5}$	95614, 10	„ „
„ $\frac{B}{9}$	61040, 20	„ ಯೆಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{6}$	62762, 20	„ „
„ $\frac{B}{9}$	66832, 20	„ ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಬಲಭಾಗ.
„ $\frac{B}{8}$	81140, 10	„ ಯೆಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{8}$	81142, 10	„ ಬಲಭಾಗ.
„ $\frac{B}{14}$	11982, 10	„ „
„ $\frac{B}{15}$	79913, 20	„ ಯೆಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{12}$	10650,	ಸದ[illegible]೧೮೬೩ನೇ ಜುಲೈ ೨೦ನೇ ತಾರೀಕ್ 500 ರೂ. ಬಾ. ಯೆಡಭಾಗ.
„ $\frac{B}{10}$	49923,	೧೮[illegible]೬೩ನೇ ಜುಲೈ 17, 50 ರೂ. ಬಾ.
„ $\frac{B}{10}$	49892,	„ „ 50 „ „
„ $\frac{B}{10}$	46015,	„ „ 50 „ „
„ $\frac{B}{10}$	27231,	„ „ 50 „ „
„ $\frac{B}{16}$	49967,	„ „ 50 „ „
„ $\frac{B}{4}$	13286,	ಸದ[illegible]೧೮೬೦ನೇ ಜುಲೈ ೨೭ನೇ ತಾರೀಖು 50 „ ಎತ.
„ $\frac{B}{4}$	06042,	„ 50 „ „
„ $\frac{B}{16}$	56569,	ಸದ[illegible]೧೮೬೫ನೇ ಜುಲೈ ೧೮ನೇ ತಾರೀಖು 50 „ „ „

ಬೆಂಗಳೂರು.
೧೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭

J. LACEY,
Compiler.

NOTICE.

Notice is hereby given, that the registration of the whole inam villages of the Maloor Talook, of the Colar District, of Nundidroog Division, will be conducted by the personal Assistant to the Inam Commissioner at Maloor, the holders of these villages and parties having claims to them, and also owners of the minor inams situated in them, are requested to attend his office on the 25th instant.

Non-compliance with this requisition will lead to attachment in the first instance, and final resumption after the expiration of the prescribed period.

INAM COMR's. OFFICE, T. CLERK,
Bangalore, 21st Sept. 1867. *Inam Comr. in Mysore.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್.

ನಂದೀದುರ್ಗ ವಿವಿಜ್ ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮಾಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿರುವ ಯೆಲ್ಲಾ ಇನಾಂ ಗ್ರಾಮಗಳನ್ನೂ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಮಾಲೂರು ವೊಕ್ತಾಮಿಗೆ ನಮ್ಮ ಪರಸನಲ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟರವರು ಬರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿದರ ದೆಸೆಯಿಂದ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ; ಮೇಲ್ಕಂಡ ಇನಾಂ ಗ್ರಾಮಗಳನ್ನು ಪಡೆದಿರುವರು, ಮತ್ತು ಅವರುಗಳ ಮೇಲೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿರುವರು, ಸದರೀ ಗ್ರಾಮಗಳಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ರೆಯಾಗಿ ಇನೆಂಂ ಪಡೆದಿರತಕ್ಕವರು ಮಾಜೇ ಮಜಕೂರ್ ತಾರೀಖು ಒಳಗಲ್ಲಾ ಮಾಲೂರು ವೊಕ್ತಾಮಿಗೆ ಸದರೀ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟರ ಕಛೇರಿಗೆ ಹಾಜರಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಹಾಜರಾಗದೆ ಹೋದರೆ ಅವರುಗಳ ಇನಾಮನ್ನು ಜಪ್ತೀಲಿತರುವದು ಶಿವಾಯಿ ಕ್ಲುಪ್ತವಾದ ಕಾಲ ಕಳೆದ ಮೇಲೆ ಸರಕಾರಕ್ಕೆ ದಾಖಲ್ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಲಾಧೀತು.

ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ
ಬೆಂಗಳೂರು ಟಿ. ಕ್ಲರ್ಕ್,
೨೦ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್.

BANGALORE CENTRAL JAIL.

The manufacture of articles in wool, cotton, and fibre having been to a considerable extent successfully accomplished in the Bangalore Central Jail, it is considered desirable that the products should be as much as possible applied to Government uses.

The undersigned therefore, with the sanction of the Judicial Commissioner, begs that all Government officers, heads of departments, or in charge of jails, hospitals, or other public institutions will, in the event of their requiring any of the undermentioned articles, be good enough to communicate with him, with a view to their being made up and supplied from the Central Jail.

In case of annual supplies, it will be of much advantage, if early previous intimation of the probable requirement is given.

Dungaree cloth.
Dosootie cloth, suitable for prisoners' dresses or hospital sheeting.
Tent cloth.
Sepoys' cotton carpets.
Cumblies.
Woollen carpets.
Gunny.
Carpenters' work.
Blacksmiths' work.
Potters' work.
Lithographic press printing in English and Vernacular.

CENTRAL JAIL,
SUPERINTENDENT'S OFFICE, J. HENDERSON,
BANGALORE, 27*th Sept.* 1867. *Supt. Central Jail.*

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನೊಳಗೆ, ತುಪಟಿ, ಅರಳೆ, ನಾರು ಇವುಗಳಿಂದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಕೈಯಿಂದ ತಯಾರು ಮಾಡುವ ಕೆಲಸವು ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಸಾಫಲ್ಯವಾಗಿ ನೆರವೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಆದ್ದರಿಂದ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಸರಕಾರೀ ವ್ಯಯೋಜನಗಳಿಗಾಗಿ ಸಾಧ್ಯವಾದಷ್ಟುಮಟ್ಟಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವೆಂದು ಯೆಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಆದಕಾರಣ ಯೆಲ್ಲಾ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರುಗಳು, ಇಲಾಖೆಗಳ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳು, ಜೈಲ್‌ಗಳು ಆಸಪತ್ರೆ ಇನ್ನೂ ಸರಕಾರಿ ಇಲಾಖೆಗಳ ಛಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿರತಕ್ಕವರು ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಸಾಮಾನುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಾವದಾದರು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ, ಅಂಥಾವುಗಳ ತಯಾರೀ ಬಗ್ಯೂ ಮತ್ತೂ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಿಂದ ವದಗಿಸಲ್ಪಡುವ ಬಗ್ಯೂ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವವರಿಗೆ ಬರಸಿ ಕಳುಹಿಸಬೇಕೆಂದು ಅವರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಸಾಂಕ್ಷರ್ಷ ಅನುಸುರಿಸಿ ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಡಂಗ್ರಿ ಬಟ್ಟೆ.
ವರುಷಗಟ್ಟಿ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಬಹುತಃ ಯಷ್ಟು ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತದೆಯೋ ಅದನ್ನೂ ಮುಂದಾಗಿ ಬೇಗ ತಿಳಿಸಿದರೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನ ವುಂಟು.

ದುಪ್ಪೇರಿ ಬಟ್ಟೆಗಳು. ಕೈದೀಗಳ ದಿರಸಗಳಿಗಾಗತಕ್ಕದ್ದು.
ಆಸಪತ್ರೆ ದುಪ್ಪಟಿಗಳು.
ಜೇರಾ ಖಾದಿ.
ತಿಪಾಯಿಗಳ ನೂಲು ಜಂಖಾನಾ.
ಕಂಬಳಿಗಳು.
ಕಂಬಳಿ ಜಂಖಾನಾ.
ಗೋಣಿಗಳು.
ಬಡಿಗೆ ಕೆಲಸಗಳು.
ಕಬ್ಬಿಣ ಸಾಮಾನುಗಳು.
ಪೊಡಿಕೆ ಸಾಮಾನುಗಳು.
ಇಂಗ್ಲೀಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೂ ಮುದ್ರಿಸತಕ್ಕ ಸಿಲಾಯಂತ್ರದ ಅಚ್ಚು.

ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರ ಆಫೀಸ್ ಬೆಂಗಳೂರು ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) J. HENDERSON, *Supt, Central Jail.*

327

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale by auction of a village called Cacherchenhully, now under attachment in satisfaction of a decree, on the 15th Instant near the Court of the 2nd class Native Asst. Superintendent.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿ ಸ್ಟ್ಯಾಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಥರಡ್‌ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅ|| ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ಬಾ. ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಯಿಸವಿ ಅಸಲು ೧೪೬ನೇ ನಂಬರ್ ವಾದಿ ಕಾಚಕರಕಹಳ್ಳಿ ಪಾಮ್ಯೆಯಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು ಒನೇ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪವೊದಲಿ ಒನೇ ಧರ್ಮರಾಯು ವೊ[illegible]ಲಿ ಯಿವರಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಡಿಕ್ರೀ ವೊಬಲಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆಗಿಯಿರು[illegible] ಕಾಚರಕಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮವನ್ನು ಚಾಲತಿ ತಿಂಗಳು ಒಳಿಗೇ ತಾರೀ[illegible] ದಿವಿ ೦೧ ಘಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೬ ಘಂಟೆ ವರಿಗು ಕೋರ್ಟು [illegible]ಜಕೂರ್ ಬಳಿ ಹರಾಜ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಯಿದು ಆಫೀಸರ್ ಟ್ರೈಂಪ್[illegible]ಗಿ ಯಿರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿಛೆಪುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳು ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾ[illegible]ಳವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡ ಬಹುದು.

ತಾರೀಖು 3ನೇ ಆಗ[illegible]ಂಬರ್ ಸರ್ ೧೮೬೫ನೇ ಯಿಸ್ವಿ.

S. I[illegible] KRISHNASAWMY IYENGAR.

MYSORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of immovable property in satisfaction of a dec[illegible]e, at Mysore, on the 18th, 19th and 30th October 1867.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋ[illegible]ರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಸರ್ ೧೮೬೪ನೇ ಇಸವಿ ವೊ|| ನಂಬರು. ೭–೧೯.

ವಾದಿ.
ಪುಂಮರಟ್ಟಾ.

ಪ್ರತಿವಾದಿ.
ಮಹಾರಾಜ ರಾಜಾ[illegible]ಹೇಬ್ ಬಹದ್ದರವರ ಹಜೂರ್ ಇಲಾಖೆ ವೊಳ ಬೊ[illegible]ಸದ ಬಕ್ಷಿ ನಂಜಪ್ಪನವರು.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಸದರಿ ಹರಿಹರಪುರವೆಂಬ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಗಚ್ಚಿ ೩ ಕಂಬದ ಹೆಂಚ್ಚು ಮನೆ ೧ ಹೆಂಚ್ಚು ಅಂಕಣ ವನಾರೆ ಅಂಕಣ ೫ ಹಿತ್ತಲ್ ಮನೆ ಅಂಕಣ ೯ ತಬೆಲೆ ಅಂಕಣ ೧೧ ಜುಂಮ್ಲಾ ಅಂಕಣ ೩೦ಕ್ಕೆ ಸಲಿಗಜಾ ೬೯೦. ಇದಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು ರೂಪಾಯಿ ಹಾಸನ ಡಿ. ಮಾರಿಫತ್ತು ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಕ್‌ನಲ್ಲಿ ಹರಾಜು. . ೩೦೦

ಸದರಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಅಡಿಕೆಮರ ೩೦೦ ತೆಂಗಿನಮರ ೩೪. ಮಾವಿನಮರ ೧೬ ವಗೈರೆ ತಾಕು ೩ಕ್ಕೆ ಸಲಿಗಜಾ ೧೦೭೧೯ಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು ರೂಪಾಯಿ ಈ ಬಾಬತ್ತು ತೋಟ ಪುನಹ ಹಾಸನ ಡಿ|| ಮಾರೀಫತ್ತು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಖು ೧೯ರಲ್ಲು ಹರಾಜು. . ೩೦೦

ಹರಿಹರಪುರ ಗ್ರಾಮದ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ಅಕ್ಷಯ ಸಂತನ್ಸರಕ್ಕೆ ೪೦೦||೦||೦||

ಸದರೀ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದೀರಿಗೆ ಇರುವ ಸ್ವಾಮಿತ್ವ ವಂದರೆ ಭೋಗ್ಯ ಬಿಡಿಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಹಕ್ಕನ್ನು ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳು ೩೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ಮಾರೀಫತ್ತು ಹರಾಜು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ. . ೩೦೦೦

೩೪೦೦

ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕೊಡತಕ್ಕ [illegible]ಕರಿ ಬಾಕಿ ವೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಿಗಿರುವ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಂಡಸ್ಥಾವರ ಸ್ಥಿತಿಗ[illegible] ಜಪ್ತಿಗೆ ದಾಖಲಾಗಿದೆ. ಆ ವೈಕಿ ಹರಿಹರಪುರ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ವೊಂದು [illegible]ನೆ ತೋಟ ಸಹಾ ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮಾರೀಫತ್ತು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಾಗಿ[illegible] ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಕಮಲ್ ನಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಹರಿಹರಪುರವೆಂಬ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ ಗ್ರಾಮ ಬಿಂಡಿಗನ ವಲೆ ನರಸಿಂಹ್ಯಾಚಾರಿರೆಂಬವರಿಗೆ ಭೋಗ್ಯವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಪ್ರತಿವಾದಿಗೆ ಸದರಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಸ್ವಾಮಿತ್ವ ಅಂದರೆ ಭೋಗ್ಯ ಬಿಡಿಸಿ[illegible]ಳ್ಳುವ ಹಕ್ಕನ್ನು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಂಡ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ಕೂಬರೊ[illegible]ರಾಜು ಮಾಡಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಇವುಗಳು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಂಡ ಅಪ[illegible]ಮೆ ತಾರೀಖಿನ ಹಗಲು ೦೧ ಘಂಟೆಗೆ ಪುರು ಮಾಡಿ ಸಾಯಂಕಾಲ ೫ ಘಂಟೆ ಹರಾಜು ಕೈದು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಇಚ್ಛೆವುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಆಯಾ ಸ್ಥಳ[illegible]ಳ್ಳಿ ಆಯಾಯ ಕಾಲಕ್ಕೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಜರಾಗಿ ಇನ್ನ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಿ [illegible]ಡದುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ಆ ಮೇರೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವವರು ಕ್ರಮಪ್ರಕಾರ ವ[illegible]ಬಲಗನ್ನು ಹಾಜರು ಮಾಡ ಬೇಕು.

ಐರ್ಜ ಗ್ರಾಮ ವಗೈರೆಯನ್ನು ಹರ[illegible]ಜಿಗೆ ವಳಪಡಿಸಲಾರದೆಂಬ ವಿಷಯೆದಲ್ಲಿ ಯಾರಿಗಾದರು ಹಕ್ಕು ಇದ್ದರೆ ಆಯಾ[illegible]ಯು ಸ್ಥಿತಿಗಳ ಹರಾಜು ತಾರೀಖು ತ[illegible]ಪ್ಪೂರ್ವವೇ ತಕ್ಕ ಸಾಧಕಗಳನ್ನಿ[illegible]ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಬರ್ಮಾ ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ತಪ್ಪಿದರೆ ಕ[illegible]ಕಾರು ಮಂಜೂರಾಗಲಾರದು ಈ ಗ್ರಾಮಗಳಲ್ಲಿ ಯೇನಾದರು ಕಪ್ಪಿಲ್ ಡಿ[illegible]ಕೊಳ್ಳ ಬೇಕಾಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಡಿ|| ನಾಜರಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ತಿಳದುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. 6/-9-18.

T. M. McHUTCHIN,
Deputy Superintendent.

MYSORE DISTRICT.

Notice by Deputy Superintendent, intimating that 24 Licenses to keep arrack shops in the Town of Mysore for one year from November 1867, to the end of October 1868, will be put up to public auction at Mysore on the 14th October 1867.

ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಆಖೈರ್ ವರಿಗೆ ಮೈಸೂರ್ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಚಿಲ್ಲರೇಯಾಗಿ ಪರಾಬ್ ಅಂಗಡಿ ಇಟ್ಟು ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಿ ೨೪ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳನ್ನು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ರೂಬರೂ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ೧೪ನೇ ಸೋಮವಾರ ದಿವಸ ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ಹರಾಜ್ ಕೂಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಯಾವನ ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ಮುಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೊ ಅವನಿಗೆ ಸದರೀ ಲೈಸೆನ್ಸು ಕೊಡೋಣವಾಗುತ್ತೆ. ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತಿ ಬಾಬತು ಮೊಬಲಗುಗಳನ್ನು ಹರಾಜ್ ಖೈದಾದ ಕೂಡ್ಲೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೆಬರವರ ಕಚೇರಿಯಲ್ಲಿ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ಬೇಕು. ಹಾಂಗೆ ಪಾವತಿ ಮಾಡದೇ ಹೋದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಲೈಸೆನ್ಸನ್ನು ಪುನಹಾ ಹರಾಜು ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಮೊದಲು ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗೂ ಕಮ್ಮಿಯಾಡ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದ ಮೊಬಲಗನ್ನು ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ವಸೂಲ್ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ. ಎನೇ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗು ಮೊದಲು ಛಡ್ ದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗಿಗಿಂತ ಜಾಸ್ತಿಯಾದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಜಾಸ್ತಿ ಮೊಬಲಗ ಅವಲ್ ದರಖಾಸ್ತುದಾರನಿಗೆ ಕೊಡುವದಿಲ್ಲ ಈ ಮೇರೆ ಹರಾಜ್ ಆಗುವ ಲೈಸೆನ್ಸುಗಳಿಗೆ ಮಾಹೇವಾರೀ ಫೀ ಮೊಬಲಗು ವಸೂಲ್ಮಾಡುವದಿಲ್ಲ.

ತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಸ್ಟು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು.

CUDOOR DISTRICT.

Notice calling upon claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a decree, to appear and establish their right before the Deputy Superintendent, within the 1st November 1867.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್
ಕೋರ್ಟ್.

ವಾದಿ ತರಿಕೆರೆಯಲ್ಲಿರುವಾ	ಪ್ರತಿವಾದಿ ಅದೇ ತಾಲ್ಲೂ
1 ಅಜಂಪುರದನಂಜೈನ ವಹಿ	ಕು ಲಿಂಗದ ಮಗಣಿ ಕೆಸವಿನ
ಮೂಲ್ದಾರ್ ಈತನ ಮಗ ನೀಲ	ವರ್ತಿ ಕಾಡಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜಾ
ಗಿನಿಯಪ್ಪ.	ಲಿಗಸಮರ್ ಸಾಹೆಬ ಘಾವತಿ ಇ
2 ವೆಂಕಟನಂಜೈನ ತಿಮ್ಮ	ವರ ಬೀಬಿಯಾಗಿದ್ದು ಹಾಲಿ,
ಣ್ಣ.	ಮರಿನರ್ಡಾಲ್ಸರ್ ಸಾಹೆಬರ ಬೀ
	ಬಿಯಾಗಿರುವ ಮರಿಬೀಬಿಸಾಬಿ.

ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಈ ಕೋರ್ಟ್ ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅರಿಜಿನಲ್ ನಂಬರ್ 15ನೇ ಡಿಕ್ರಿ ಬಾಬತು ರೂಪಾಯಿ 6966—7—5ಗೋಸ್ಕರ ಜಪ್ತಿದಾವ ಸ್ಥಿತಿ ವಿವರ

ತರಿಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೆಸವಿನವರ್ತಿ ಕಾಫಿ ತೋಟ 1ಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟುಥೆ, ಪಶ್ಚಮಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟು ಇಥೆ. ಗುಂಡಿಗಳು ಇಥೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟಿಥೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ತಿಮ್ಮೆಗ ಪುಡನ ಕೋಟವತ್ತು ಈ ಮಧ್ಯೆ ಸುಮಾರು 80000 ಗಿಡ ಇಥೆ. ಪೂರಾ ಫಲ ಬರುತ್ತದೆ. ಈ ತೋಟದ ಮಧ್ಯೆ ಹುಲ್ಲು ಬಂಗಲೆ ಇಥೆ. ಅಂದಾಜ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂಪಾಯಿ 8000

ಈ ತೋಟದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಜನರ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾವರು ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ರುಜುವಾತಿನೀ ವ್ಯವಹರಿಸದೆ ಇದ್ದರೂ ವಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ, ಡಿಕ್ರಿ ಹೊಂದಿದ ವಿಶೇವಾರು ಮಾಡದೇ ಇದ್ದರೂ ಬರುವ ನವಂಬರ್ ತಾರೀಖು 1ನೇ ಶುಕ್ರವಾರ ದಿವಸ 10 ಘಂಟೆಗೆ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ಮೊಕ್ಕಾಮಿನಲ್ಲಿ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹರಾಜು ಮಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟೀತು ತಿಳಿಯುವದು. ಬತಾರೀಖು ೧೦ನೇ ಮಾಹೆ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಸ್ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು.

(Signed) J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

HASSAN DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a certain decree, to appear and prove their claims before the Amildar of the Manjerabad Talook, before the 15th October 1867.

ಮಂಜರಾಬಾದು ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಿಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಇದರಿಂದಾ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ವಾದಿ ಹುರ್ಕೇಸಾಬಿಗೆ 1ನೇ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಕಮ್ಮಿಷನರ ಕಚೇರಿ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಹೆಡ್ ಮುನಸಿ ರಂಗರಾವ್ ಕೊಡತಕ್ಕ ಫೈನಲ್ ಮೊಬಲಗು 1108—3—6 ಪೈ ಕೋರ್ಟು ಖರ್ಚು ಸಹ ಕೊಡದೆ ಯಿರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿವರ ಬಾಬತು ಜಪ್ತಾಗಿರುವ ಜಿಂದಿಗಿ ತಪಸೀಲ್ 100 ರೂಪಾಯಿ ಸ್ಥಾವರ ಜಿಂದಿಗಿ ಬೈಕೆರೆ ಹೋಬಳಿ ಕೆಲಗಳಲೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ತೂಪರ ಮರದ ಜೋಂದು ತೋಟ 1ಕ್ಕೆ.

1 ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕೆಸರು ಹಾಂದಿ ಹೊಳೆ
1 ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ನಾಗನ ಭೂವಿ ತೂಪದ ಮರ.
1 ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದೇವೇಗವುಡನ ಹನಾಲ್.
1 ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಹೊಲ ಅಗಳು ಹಿತಲ್ ಕೆಂಜೇರಿ ಮೊರೆ.

ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಜಾಗಾ ಪೈಮಾಯಿಷಿ ಪೂರ್ವ ಪಶ್ಚಮ 150 ದಕ್ಷಿಣೋತ್ತರ 300 ಸಲೆ ಗಜ 45000 ಯಕ್ಕೆ 9 ರೂಡ್ 2 ಪೋಲ್ 4 ಗಜ 19 ಇದರಲ್ಲಿ ಫಲಗಿಡ 200 ಅಫಲ

ಗಿಡ 100 ಈ ಮೇರೆ ಬೂಂದು ಗಿಡಗಳು ಇರುವದಲ್ಲದೆ ಬಾಕಿ ಜಾಗಾ ಬಂಜರ್ ಇರುತ್ತೆ. ಜನ್ವುಬೀನಿ ಲಾಯಕ್ ಮರಗಳ್ಗೀನೂ ಯಿಲ್ಲ ಈ ಬಾಬತು ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಬರುವ ಅಕ್ಟೋಬರ್ 15ನೇ ಹಗಲು 10 ಘಂಟೆಗೆ ಸಾಯಾಗಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಫೈನಲ್ ಸೊಬಲಗು ಕೊಡನೆ ಹೋದರೆ ಸದರೀ ಸ್ಥಿತಿ ಇರತಕ್ಕ ಜಾಗಾದಲ್ಲಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಮುಜಕೂರು ನಾಜರ್ ಮೂರ್ಛಿತ್ ಹರಾಜ್ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿರುತ್ತೆ. ಈ ಜಿಂದಿಗಿ ಮೇರೆ ಯಾರಿಗಾದರು ಬಾಧ್ಯತೆ ದಾವಾ ಯಿದ್ದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾವರು ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಮನುವೆ ಮಾಡಿಕ್ಕೊಂಡು ಇಂಜಂಕ್ಷನ್ ಪಡೆಯ ಬಹುದು ಇವತ್ತಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಹರಾಜ್ ಅಮಲ್ ಜಾರೀ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತೆ ನಂತರ ಸಬಬ್ ಮಂಜೂರಾಗ ಲಾರದು.

ಒಳನೇ ಮೊಹೆ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೪೬೭.

Notice inviting claimants to a coffee jungle situated in the Munjerabad Talook to appear and prove their claims before the 1st Class Assistant Superintendent by the end of October.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಂಣಕಲ್ಲು ಹೋಬಳಿ ಬೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಜಂಗಲ್.

ಒನೇ ಅನಾದಿ ಬಂಜರು ಹಾನರವಿಬ್ಬಾಯಂಬ ವುಜ್ವೆ ಳಿಯ ಕರೆ ಸ್ಥಳಾ ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಕರಿ ಬಂಜರು ಕೆಂಮುಗಲ್ಲು ಮಕ್ಕಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಕರಿ ಬಂಜರು ರಾವೆ ಗದ್ದೆ.

೩. ಪೊತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ದಿಂಣೆ ಹತ್ತೊ ದಾರಿ ಹಳೆ ಆಗಳು.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಬಂಜರು ಗೊಡ್ಡಿ ಗದ್ದೆ.

ಒನೇ ಹೆಸವನೆಮರದ ಗುಂಡಿ ತಾಕು ಒಂದಾಕೆ ವುಳ್ಳದ್ದು. ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪಟ್ಟುದೂರು ಗ್ರಾಮದಿಂದ ಕುಂಮರಡಿಗೆ ಹೋಗುವ ಕಾಲದಾರಿ.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮದ ಹೊಲೇರನು ಕಾಡು.

೩. ಪೊತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ಗುಡ್ಡಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿ ಕಲ್ಲಕೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ರೆಪುರದ ಕಡೆಯಿಂದ ಹರದು ಬರುವ ಆರೆಹಳ್ಳ.

ಈ ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಮೀನನ್ನು ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡೆಸ ಬೇಕೆಂದು ಸದರಿ ಬೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ನಿಂಗವ್ವ ವೀರೇಗವ್ವಜನೆಂ ಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಜರ್ಜ ಜಂಗಲ್‌ಗಳಿಗೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳ ವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ೧ ಅಗಟೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ಅಬ್ಬರು ವಳಗಾಗಿ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮುಜಕೂರು ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟಿಂಟರವರ ಕಛೇರಿಗೆ ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ಬತಾರೀಖು ಒಳನೇ ಮೊಹೆ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಸಕ್ ೧೪೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಹುಕ್ಕುಂ ಫಾರ್ಮಾನ.

Notice offering a reward of Rupees one hundred, to such person or persons who may give information as may lead to the detection of the murderer of one Chennapiah in the Attiguppah Talook.

ನೋಟೀಸ್.

ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹೆಬ್ಬಲುಕೋಟೆ ಹೋಬಳಿ ನಾರಾದು ಣಾಪುರದ ಗ್ರಾಮದ ಸರಹದ್ದಿನ ಜುಂಗಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಚನ್ನಪ್ಪೈಯ್ಯನೆಂಬುವನನ್ನು ಯಾರೋ ಖೂನ್ ಮಾಡಿದ ಶವ ಬಿದ್ದಿರುವದಾಗಿ ಸದರಿ ತಾಲ್ಲೂಕ್ ಅಮಿಲ್‌ದಾರರು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡಿರುತ್ತಾರೆ ಸದರಿಯವನ್ನ ಯಾರು ಖೂನ್ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ ಅವನ್ನ ಯಾ ಅವರನ್ನು ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟವನಿಗೆ ಅಗಲಿ ಯಾ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟವರಿಗಾಗಲಿ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಇನಾಂ ಕೊಡಿಸಲಾಧೀತೆಂದು ಆಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞ್ ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕಛೇರಿಯವರಿಂದ ನೋಟೀಸ್ ಬಂದಿರುತ್ತದೆ.

Notice inviting claimants to a Coffee Jungle situated in the Munzerabad Talook, to appear and prove their claims before the 1st. Class Assistant Superintendent within the 20th October from the 27th August 1867.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಸಳೂರು ಹೋಬಳಿ ಪುಜಂಗಿ ಫಿರಕಾ ಕಳಲೀ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಕೇರಿದ ಗ್ರಾಮದ ವುಜ್ವೆ ಬಂಜರು ಪ್ರದೇಶ ಕೆಯ್ಯಕರೆ ವುಳ್ಳದ್ದು ಇದರ ಚಕ್ಕಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕರ್ನಲ್ ಕನಿಂಗ್ಹಾಂ ಸಾಹೇಬರವರ ಕೋಟೆ ದ ನಿಶಾನಿ ಆಗಳು.

೨. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಬಂಮದೇವರ ಕ'.

೩. ಪೊತ್ತರಕ್ಕೆ ಹಳೆ ಆಗಳು ಈಚ ಯಿಂದೆ.

೪. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಮಾಗೊಂಡು ಗದ್ದೆ

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಅರೆಕು ಳಲಗ್ರಾಮದ ಬಸವೇಗೌಡನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಟೆಂಬರ್ ತಾರೀಖು ಒಂದರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ಬತಾರೀಖು ಒಳನೇ ಮೊಹೆ ಆಗಷ್ಟ ೨೭ ೧೪೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಹುಕ್ಕುಂ ಫಾರ್ಮಾನ.

330

77/

MEMORANDUM.

On the cultivation of American Indian Corn and Grasses.

THE MYSORE AGRI-HORTICULTURAL SOCIETY'S OFFICE.

Bangalore, September 16th 1867.

Memorandum descriptive of the uses to which the accompanying seeds may be applied. They are perfectly fresh and have just been received from America through H. Brown, Esquire, and are distributed in the hope that an improvement may be made in the Indian Corn crop of this Territory, and that the Grasses may have a fair trial in view to their also being utilized as dry forage or pasture.

No.	NAME OF SEED.	DESCRIPTION.
1.	White Flint Corn 8 Rowed ...	This is highly recommended, the meal from the corn is said to be excellent, and capable of being applied to a variety of domestic purposes. Poulson's corn flours; Oswego; Maizena; are all prepared from the Zea Mays.
2.	Connecticut Valley Corn... ...	The same as above. Both these varieties are specially recommended for field culture, the meal from both these, is very excellent.
3.	Western Dent Corn	Also recommended. It is a white variety, with the corns indented; and is said to yield a superior meal.
4.	Red Pop Corn	These small varieties are also specially recommended, as the seeds afford a diet for Poultry, much more fattening than bran or Tour. The leaves of the Zea Mays when dried, make excellent Hay: and every part of the Plant is useful for man and beast.
5.	White do	
6.	Yellow do	
7.	Panicum Germanicum or Hungarian Grass	These, with the exception of Agrostis Vulgaris, are some of the principal grasses that thrive well in America in a somewhat kindred soil to that of Mysore, and deserve a fair trial in this province. No. 8 would, be especially valuable for ornamental culture, if it will grow freely.
8.	Rhode Island grass is most desirable for Lawns	
9.	Agrostis vulgaris the red top grass	
10.	Poa Pratensis the Kentucky blue grass	
11.	Panicum Miliaceum	Our Save', or little Millet.
12.	Osage Orange	This the Maclura aurantica, and Mr. Browne reports that it makes a most ornamental hedge, is cultivated like any live fence, and requires no special care.
		The following is an Extract from the Treasury of Botany.

NOTE. To No. 12. Maclura. This genus, is peculiar to the Western Hemisphere; one species being found in the United States, one in Mexico, and five in Brazil and the West Indies; belongs to the *Moraceæ* and consists of middle-sized, sometimes spiny, deciduous trees, with smoothish entire or coarsely serrated leaves, and unisexual flowers upon distinct trees, the males being in cylindrical or globular spikes or in racemes, and the females forming dense globular heads. The fruits are numerous small seed-like achenes, enveloped in the enlarged calyxes, which are packed closely together upon the globose somewhat fleshy receptacle, so that the fruits of a single flower-head form a round aggregate fruit.

M. Aurantica, the Osage orange, is a native of the Southern United States, and forms a spreading tree from thirty to sixty feet high, but it is frequently kept dwarf and used as a hedge plant, for which purpose its strong spines render it suitable. It has large entire egg-shaped leaves, and inconspicuous yellowishly-green flowers, producing large round fruits from three to five inches in diameter and of a fine golden colour, very beautiful to the eye, but scarcely eatable. Its elastic yellow wood is called Bow-wood, from its being used by the Indians for making Bows.

The undersigned on behalf of the Managing Committee of the Agricultural Society begs to forward the above to————————in the hope that a trial of them may be found practicable, and if success attends it, the Society would be gratified at receiving a report of the growth, which they would publish in their Proceedings. The following remarks are condensed from Enfield's work on Indian Corn:—

331

The out-turn of the Indian Corn crop in the United States in 1860, was nearly 830 million bushels, which at 60 cents per bushel gave a value of 503¾ million dollars. The average ordinary yield there, is 33 bushels per acre, but some of the varieties have yielded, under special culture, 140 bushels per acre. There are many varieties, but those forwarded herewith are considered to be well adapted to the climate of this Province.

The plant requires a good soil, black is recommended, and the more attention paid to clean and good culture the better will be the out-turn. The best seed from the centre of the cob (growing nearest to the ground) of the best plants should be used. The best cobs, taper the least, and grow on the shortest foot stalks; to prevent the attack of vermin, &c, it is recommended that the grain be steeped in tar water, and then dried in ashes before they are sown. The meal is good for horses, cattle, pigs and poultry. The plant itself yields an excellent forage, green or dry, and if cut when dry, by a chaff cutter, makes, with the denuded cobs, excellent and nutritious chaff.

The Indian Corn is a favorite crop in Mysore, but it does not furnish cobs of the size produced in America. Seeds received last year from America have been grown in several gardens, and have attained nearly double the size of the ordinary growths. Seeds from this have been distributed to natives and others, and lately from the seeds so given, very large and handsome cobs have been received by the Society as specimens of the growth; from which it is evident that the Society's desire to improve this cultivation is appreciated.

The following form is recommended for registering the growth of the Indian Corn, which should be sown in drills 2 inches deep and about 2½ feet apart, the seeds being planted at intervals of 12 inches :—

Date of Sowing.	Description of Corn Sown.	Date of gathering the ears.	Height of ripe Plant.	Average length and breadth of leaves	Remarks.

J. PUCKLE,
Honorary Secretary.

ಮೈಸೂರು ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಘದವರ ಆಫೀಸ್ ಬೆಂಗಳೂರು ೧೬ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೩.

ಇದರ ಹಮರಾ ಬರುವ ಬೀಜಗಳು ಯಾವ ಯಾವದಕ್ಕೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವದೋ ಆ ಉಪಯೋಗಗಳ ತಪ್ಸೀಲಿನ ಯಾದಾಸ್ತು. ಈ ಬೀಜಗಳು ಕೇವಲ ನೂತನವಾಗಿಯೂ, ಹೆಚ್ ಬ್ಯೂ ಯೆಸ್ ವ್ಹಯರ್ ಯೆಂಬವರ ಮುಖಾಂತ ಅಮೆರಿಕಾ ದೇಶದಿಂದ ಈಗಲೇ ಬಂದು ಇರುತ್ತದೆ. ಮತ್ತು ಇದರಿಂದ ಈ ಬೀಮೆಯ ಮುಸಿಕಿನ ಜೋಳದ ಫಸಲಿನ ಗುಣವು ವೃದ್ಧಿ ಮಾಗಬಹುದೆಂಬ ಕೋರಿಕೆ ಯಿಂದಲೂ, ಹುಲ್ಲುಗಳು ಸಹ ಪೌಷ್ಟಿಕ ಹುಲ್ಲುಗಳಾಗಿಯೂ ನೆಲದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಮೇವಾಗಿಯೂ ಉಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವೃದ್ಧಿಸಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಜನ್ಯಾಗಿ ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಮಾಡಬಹುದೆಂಬ ಕೋರಿಕೆಯಿಂದಲೂ ಈ ಬೀಜಗಳು ಅವರವರಿಗೆ ಹಂಚಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬ್ರ	ಬೀಜಗಳ ಹೆಸರು.	ತಪಸೀಲ್.
೧	ಬಿಳೀ ಫ್ಲಿಂಟ್ ಜೋಳ ೪ ವರಸೆ ಬಾಬತು.	ಇದು ಬಹಳ ವೊಳ್ಳೇದೆಂದು ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಧಾನ್ಯದಿಂದ ಆಗುವ ಹಿಟ್ಟು ಅತ್ಯುತ್ತಮವೆಂತಲೂ, ಅನೇಕ ಮನೇ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಲಿಕ್ಕೆ ದೆಂತಲೂ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ. ವೊಲ್ಸಟಸ್ ಜೋಳದ ಹಿಟ್ಟು, ಆಸ್ವಿಗೋ, ಮೇಜೆ ಇವುಗಳೆಲ್ಲಾ ಜಿಮೇಯಿಸ್ ಯೆಂಬದರಿಂದ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್.	ಬೀಜಗಳ ಹೆಸರು.	ತಪಸೀಲ್.
೨	ಕನ್ಸೆಕ್ಟಿಕಲ್ ವ್ಯಾಲೇ ದಾನ್ಯ.	ಯಿದು ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಂಥಾದ್ದೆ ಈ ಯೆರಡು ಜಾತಿಯೂ ಹೊಲಗಳಲ್ಲಿ ಸೊಗುವಳಿಗೆ ಮುಖ್ಯವೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಯೆರಡು ವಿಧ ಧಾನ್ಯದಿಂದಲೂ ಆಗುವ ಹಿಟ್ಟು ಅತ್ಯುತ್ತಮವಾಗಿರುತ್ತೆ.
೩	ಪಶ ಮಜೆಂಟ್ ಕಾರ್ಡ ಯೆಂಬ ಧಾನ್ಯ.	ಇದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಇದು ಬಿಳೇತರವಾಗಿಯೂ, ಧಾನ್ಯಗಳ ಕೊನೆಗಳು ಹುಲ್ಲುಗಳಂತೆ ವೊನೆಗಳಾಗಿಯೂ, ಯಿರುತ್ತದೆ. ಇದರಿಂದ ವುತ್ತಮವಾದ ಹಿಟ್ಟು ಆಗುತ್ತಂತೆ.
೪	ಕೆಂಪುಪಾಪ್ ಯೆಂಬ ಧಾನ್ಯ.	ಈ ಸಂಣ ಜಾತಿಗಳು ಕೋಳಿಗಳು ವಗೈರೆಗಳಿಗೆ ಆಹಾರವಾಗುತ್ತಾದ್ದರಿಂದಲೂ, ಹೊಟ್ಟು ಮತ್ತು ಅದುಕ್ಕೊಂಡು ತಿನ್ನು ಕಾಳುಕಡಿ, ಇವುಗಳಿಗಿಂತಲೂ, ಬಹಳ ಕೊಬ್ಬು ವುಂಟು ಮಾಡತಕ್ಕ ದ್ವಾಗಿರುವದರಿಂದಲೂ, ಇವುಗಳ ಸಹ ಮುಖ್ಯವೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.
೫	ಬಿಳೇ ಡಿಟೋ.	
೬	ಹಳದೀ ಡಿಟೋ.	
೭	ಪ್ಯಾನಿಕಂಜರ್‌ಮೊನಿಕಂ ಯೆಂಬಹು ಯಾ ಹಂಗೇರಿ ಶೀಮೆಯ ಹುಲ್ಲು.	ಆಗ್ರೋಸ್ಟಿನೆವಲ್ ಗ್ಯಾರಿನ್ ಯೆಂಬದು ವಿನಾ ಈ ಹುಲ್ಲುಗಳು, ಅಮೆರಿಕಾ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಭೂಮಿಗೆ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಸಮನಾಗಿರುವ ಜರ್ಮಾನಲ್ಲಿ ಜನ್ನಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವಂಥಾ ಮುಖ್ಯವಾದ ಹುಲ್ಲುಗಳ ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ಇವುಗಳನ್ನು ಈ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜನ್ನಾಗಿ ಅಜವಮಾಯಿಷೀ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕದಾಗಿದ್ದರುತ್ತೆ. ೪ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಧಾರಾಳವಾಗಿ ಬೆಳದರೆ ಅಲಂಕಾರಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಬೆಳೆಯಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ.
೮	ಕೋಡ್-ದ್ವೀಪದ ಹುಲ್ಲುಮನೆ ಸುತ್ತಲು ಇದು ಹುಲ್ಲುಮನೆಗೆ ಬಹಳ ವಳ್ಳೀದಾಗಿರುತ್ತೆ.	
೯	ಆಗ್ರೋಸ್ಟಿಸ್‌ವಲ್ ಗ್ಯಾರಿಸ್ ಕೆಂಗೊನೆ ಹುಲ್ಲು.	
೧೦	ಪೊಪ್ಯೆಟೇಸಿಸ್ ತೋಟಕ್ಕೆ ನೀಲವರ್ಣದ ಹುಲ್ಲು.	
೧೧	ಪ್ಯಾನಿಕಂ ಮಲಸಿಯಾ.	ಸೇವ್. ಯಾ ಸಂಣ ಮಿಲ್ಲೆಟ್ ಯೆಂಬದು.
೧೨	ಆನೇಟ್ ಆರೆಂಬ್.	ಮಾಕ್ಕೂರಾ ಆರಾಂಟಿಕಾ ಯೆಂಬ ಇದು ಅತ್ಯಂತ ಅಲಂಕಾರವಾದ ಬೇಲಿಯಾಗುತ್ತೆಂತಲೂ ಬೆಳೆಯುತ್ತಾ ಇರುವಂಥಾ ಇತರ ಬೇಲಿಯಂತೆಯೇ ಪೈರು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆಂತಲೂ ಇದಕ್ಕೆ ವಿಕೀಷ ಅಕ್ಕರೆ ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳ ಕೆಲಸವಿಲ್ಲೆಂತಲೂ, ಮೆಸ್ಟರ್ ಬ್ರ್ಯಾ ಯೆಂಬವರು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡಿ ಯಿರುತ್ತಾರೆ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವಿಷಯ ಟ್ರೆಜರಿ ಅವ್ ಬಾಟನಿಯೆಂಬ ಗ್ರಂಥದಿಂದ ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಟಿಪ್ಪಣಿ—ನಂಬರ್ ೧೦ರ ಬಾಬತು ಮ್ಯಾಕ್ಕೂರಾ ಯೆಂಬದನ್ನು ಕುರಿತದ್ದು ಈ ಜಾತಿಯು ಭೂಮಂಡಲದ ಪಶ್ಚಿಮಾರ್ಧದಲ್ಲಿಯೇ ಆಗುತ್ತದೆ. ವೊಂದು ಜಾತಿಯು ನೈಟೆಡ್ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ವೊಂದು ಮೆಗಿಕೋನಲ್ಲಿಯೂ, ಅಯಿದು ಜಾತಿಗಳು ಬ್ರೆಜಿಲ್ ಮತ್ತು ವೆಸ್ಟ್ ಇಂಡೀಸ್ ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಇರುತ್ತವೆ. ಮೊರೋಸಿಯೋ ಯೆಂಬದಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ್ದಾಗಿರುತ್ತದೆ ಮಧ್ಯಮವಾದ ಆಕೃತಿಯುಳ್ಳಂಥಾ ಕೆಲವುನೇಳೆ ಮುಳ್ಳುಗಳಾಗಿಯೂ ಮತ್ತು ವರುಷಕ್ಕೊಂದುಸಲ ಬಿದ್ದು ಹೊಗತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೂ ಯಿರುವಂತಾ ಮರಗಳು ಯಿದರಲ್ಲಿ ಸೇರಿಯಿರುತ್ತದೆ ಯಿದರಮೇಲೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಮೃದವಾಗಿಯೂ ಭಿನ್ನವಿಲ್ಲದೆಯೂ, ಅಥವಾ ಮುರುಸಾಗಿ ಕೊನೆಗಳಲ್ಲಿ ರಂಪದ ಹಲ್ಲುಗಳಂತೆ ವೊನೆಗಳಾಗಿರುವ ಯೆಲೆಗಳೂ, ಬೇರೆಬೇರೆ ಮರಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ತ್ರೀಪುರುಷ ಜಾತಿಗಳೊಳಗೆ ವೊಂದೊಂದೇ ಜಾತಿ ಹುವ್ವೆಗಳೂ ಯಿರುತ್ತವೆ ಪುರುಷಜಾತಿ ಹುವ್ವೆಗಳು ಕೊಳಬೆಗಳಂತೆ ಅಥವಾ ವರ್ತುಳವಾದ ತೆನೆಗಳುಳ್ಳ ಅಥವಾ ಅನೇಕ ಹುವ್ವೆಗಳುಳ್ಳ ವೊಂದೇ ಕುಚ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಸ್ತ್ರೀಜಾತಿ ಹುವ್ವೆ ವತ್ತಾಗಿ ದುಂಡುದುಂಡುಗಳಾದ ಕುಚ್ಚುಗಳ್ಳಾಗಿರುತ್ತವೆ ಹಣ್ಣುಗಳ ಬಹುವಾಗಿಯೂ ಸಂಣದ್ದಾಗಿಯೂ ಬೀಜವೇ ಪ್ರಬಲವಾಗಿಯೂ, ದೊಡ್ಡದಾದ ವೊಂದು ಹೊರೆಯಿಂದ ಮುಚ್ಚಿಕ್ಕೊಂಡು ಯಿವುಗಳು ಸ್ವಲ್ಪ ಮಂದವಾಗಿರುವ ಆವರಣದಲ್ಲಿ ವೊತ್ತಾಗಿ ಅಂಟಿಕೊಂಡು ವೊಂದು ಹುವ್ವಿನ ಕುಚ್ಚಿನ ಹಂಣುಗಳು ದುಂಡಗೆ ವೊಂದೇ ಹಣ್ಣಿನಂತೆ ಯಿರುತ್ತೆ.

೧೦ ಆರಾಂಟಿಯಾ ಕಾಯೆಂಬ ಆಸ್ಪ್ರೇಜ್ ಆರೆಂಬ್ ದಕ್ಷಣಾ ಯುನೈಟೆಡ್ ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಆಗತಕ್ಕ ವಸ್ತುವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಮುವ್ವತ್ತಡಿ ಲಾಗಾಯತು ಅರವತ್ತಡಿ ಯೆತ್ತರದ ವರಿಗೆ ವಿಸ್ತರಿಸುವಂತಾ ಮರವಾಗುತ್ತೆ, ಯಿದು ಪ್ರಾಯಶಃ ಕುರುಚ್ಚಾ ಬೇಲೀ ಕೆಲಸಗಳ್ಳಿಗೆ ವುಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಯಿದರ ಮುಳ್ಳುಗಳು ಬಲವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಯಿದು ಸದರೀಕೆಲಸಕ್ಕೆ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿದೆ ಯಿದರ

333

ಯಲೆಗಳು ದೊಡ್ಡವಾಗಿಯೂ ಪೂರಾ ಕೋಳೀಗುಡ್ಡಿನಂತೆ ಆಕಾರವುಳ್ಳಯಿಲೆಗಳೂ ಅಪ್ರಕಾಶವಾಗಿ ಕಳದೀ ರಂಗು ಮಿಶ್ರಾವಾದ ಹಸುರುಹುವ್ವುಗಳು, ಸುತ್ತಲೂ ಮೂರು ಅಂಗುಲದ ಲಾಗಾಯತು ಅಮಿದಂಗುಲದ ವರಿಗೆ ಯಿರುವ ತಳ್ಳೀಬಂಗಾರದ ವರ್ಣವಾದ ದೊಡ್ಡದಾಗಿಯೂ ದುಂಡಾಗಿಯೂ ನೋಡುವದಕ್ಕೆ ಬಹಳ ಅಂದವಾದ ಹಣ್ಣುಗಳೂ ಯಿರುತ್ತವೆ ಆದರೆ ಈ ಹಣ್ಣು ತಿನ್ನುವದಕ್ಕೆ ಆಗುವದಿಲ್ಲವು. ಮೃದುವಾದ ಯಿದರ ಮರ ಯಿಂಡಿರ್ಯಗಳು ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಉಪಯೋಗಿಸುತ್ತಾರೆಯಾಗಿ ಬಾನುಡ್ ಅಂದರೆ ಬಿಲ್ಲಿನಮರ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಕರೆಯುತ್ತಾರೆ.

ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಘದ ಮ್ಯಾನೇಜಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯ ತರಫಿನಲ್ಲಿ, ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರತಕ್ಕವರು ಯಿವುಗಳನ್ನ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು ಸಾಧ್ಯವಾಗಿ ಬಹುದೆಂಬ ಕೋರಿಕೆ ಯೊಡನೆ ಮೇಲೆಕಂಡ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಗೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಕೊಡುತ್ತಾರೆ ಯಿದು ಅನುಕೂಲಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಯಿವುಗಳು ಬೆಳೆಯುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ತಿಳಿಯುವದಕ್ಕೆ ಸಂಘದವರು ಸಂತೋಷಿಸುವದಲ್ಲದೆ ಅದನ್ನು ಅವರು ತಮ್ಮ ಪ್ರವರ್ತನದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವರು ಯಿಜ್ಯೂ ಕಾರ್ಯಯೆಂಬ ಮುಸಕಿನಜೋಳದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯೇನ್ ಫೀಲ್ಡ್ ಯೆಂಬವರು ಬರದಗ್ರಂಥದಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವಿಷಯ ಸಂಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಸರ್ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಯೂನೈಟೆಡ್‌ಸ್ಟೇಟ್ ಕಿವೇಯಲ್ಲಿ ಮುಸಕಿನಜೋಳ ಸುಮಾರು ೪೦ ಕೋಟಿ ಕೊಳಗ ಅಂದರೆ ೬೦ ಕೋಟಿ ಕೊಳಗ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾಯಿತು ಯಿದಕ್ಕೆ ಕೊಳಗ ಬಂದಕ್ಕೆ ೬೦ ಸೆಂಟುಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಸುಮಾರು ೧೦೫,೬೦೦,೬೬೬ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಹುಟ್ಟುವಳಿಯಾಗಿರುತ್ತೆ ಆ ಕಿವೆಯ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಯಕ್ರಾ ಒಂದಕ್ಕೆ ೬೬ ಕೊಳಗಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾಗುತ್ತೆ ಆದರೆ ಕೆಲವು ಜಾತಿವಾರ್ತ ಚನ್ನಾಗಿ ಸಾಗುವಳಿ ಮಾಡಿದರೆ ಯಕ್ರಾ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧೫೦ ಕೊಳಗ ಹುಟ್ಟುವಳಿಯಾಗುತ್ತೆ ಅನೇಕ ಜಾತಿಗಳಿವೆ ಆಪೈಕಿ ಆದರ ಸಂಗಡ ಕಳುಹಿಸಿರುವ ಮಾದಿರಿ ಯಿದೇ ಹವಾವಿಗೆ ಬಹಳ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆಂದು ಯಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಈ ಫಸಲಿಗೆ ವಳ್ಳೀಭೂಮಿ ಯಾಗಬೇಕು ಯಿದಕ್ಕೆ ರೆಗಡೆಭೂಮಿಯೇ ವಳ್ಳೀದೆಂದು ಹೇಳುತ್ತಾರೆ ಯಿದನ್ನು ಶ್ರದ್ಧೆಯಿಂದ ಯೆಷ್ಟು ಶುದ್ಧವಾಗಿಯೂ ಚನ್ನಾಗಿಯೂ ಪೈರಿಟ್ಟರೆ ಹುಟ್ಟುವಳಿಯೂ ಅಷ್ಟುಹೆಚ್ಚಾಗುವದು ನೆಲಕ್ಕೆ ಸಮೀಪದಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟುವ, ಉತ್ತಮವಾದ ಪೈರಿನ ಬಾಬತ್ತು ತೆನೆಯ ಮಧ್ಯಭಾಗದಲ್ಲಿ ಯಾ ಬೀಜಗಳನ್ನ ಉಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕದ್ದು ಉತ್ತಮಗಳಾದ ತೆನೆಗಳ ಪೊಣಿಗಿದಾಗ ಆಕಾರ ಸಣ್ಣನಾಗುವದಿಲ್ಲವು ಯಲೆಗಳ ತೊಟ್ಟುಗಳು ಕೆವಲಗಿಡ್ಡಾಗಿರುತ್ತವೆ ಹುಳವಗೈಡಿ ಬೀಳದೆ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಬೀಜಗಳನ್ನು ತಾರ್ ಸಂಬಂಧವಾದ ನೀರಿನಲ್ಲಿ ನೆನೇಹಾಕಿದ್ದು ಬೂದಿಯಲ್ಲಿ ಪೊಣಿಗಿಸಿ ಆಮೇಲೆ ಬಿತ್ತಿದರೆ ಒಳ್ಳೇದೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಯಿದರ ಹಿಟ್ಟು ಕುದರೆಗೂ, ದನಗಳಿಗೂ, ಹಂದಿಗಳಿಗೂ, ಕೋಳಿಗಳಿಗೂ, ವಳ್ಳೀದು ದಂಟುಗಳು ಹೀದಾಗಲಿ, ಪೊಣಿಗಿದ್ದಾಗಲಿ ದನಗಳಿಗೆ ಉತ್ತಮವಾದ ಮೇವಾಗುತ್ತೆ ಪೊಣಿಗಿ ಪಿಚ್ಚೆಗಳಾಗಿ ಕತ್ತರಿಸಿದರೆ ಜೋಳದ ದಿಂಡಿನ ಸಹಿತವಾಗಿ ವಳ್ಳೀ ಪುಷ್ಟಿಕರವಾದ ಕಿವ್ವೆಯಾಗಿ ಉಪಯೋಗಿಸುತ್ತೆ.

ಮೈಸೂರು ಕಿವೆಯಲ್ಲಿ ಮುಸಕಿನಜೋಳ ಬಹಳ ಯಿಷ್ಟವಾದ ವಸ್ತುವೇಸರಿ ಆದರೆ ಜೋಳಗಳು ಅಮೆರಿಕಾದೇಶದಲ್ಲಿ ಆಗುವಷ್ಟರದು ಯಿಲ್ಲಿ ಆಗುವದಿಲ್ಲವು ಕಳೆದ ಯಿಸವಿ ಅಮೆರಿಕಾದಿಂದ ಬಂದ ಬಿಳೀಬೀಜಗಳು ಅನೇಕ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿ ಜಲ್ಲಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಸಾಧಾರಣ ಜೋಳಗಳಿಗಿಂತ ಯೆರಡರಷ್ಟು ಆಕಾರದ್ದು ಹುಟ್ಟಿತು. ಈ ಬಾಬತ್ತಿನ ಬೀಜಗಳು ನೇಟೀವ್‌ಗಳಿಗೂ ಯಿತರರಿಗೂ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತೆ ಆ ಮೇರೆ ಕೊಟ್ಟ ಬೀಜಗಳಿಂದೆನೆಯಿಂದ ಹುಟ್ಟಿದಂತಾ ಬಳ್ಳೀದೊಡ್ಡ ಜೋಳಗಳು ಮಾದಿರಿಯ ಬಗ್ಯೆ ಸಂಘದವರಿಗೆ ಬಂತು ಯಿದರಿಂದ ಯಿದರ ಸಾಗುವಳಿಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಸಂಘದವರಿಗೆ ಯಿರುವ ತಾತ್ಪರ್ಯವು ಗೊತ್ತಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಯಿದರಿಂದ ವ್ಯಕ್ತವಾಗುತ್ತೆ.

ಮುಸಕಿನಜೋಳ ಪೈರಾಗುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ನಮೂನೆಯು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ ಯೆರಡು ಅಂಗುಲ ಹಳ್ಳವಾಗಿ ಪೊಂದಕ್ಕೊಂದು ೩॥ ಅಂಗುಲ ಅವಕಾಶವಿರುವ ಉತ್ತ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ೧೦ ಅಂಗುಲ ಅವಕಾಶಕ್ಕೆ ಪೊಂದು ಬೀಜ ಪ್ರಕಾರ ಬಿತ್ತ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಬಿತ್ತನವಾದ ತಾರೀಖು.	ಬಿತ್ತಿದ ಧಾನ್ಯದವಿವರ.	ತೆನೆಗಳು ಕುಯ್ಯುವ ತಾರೀಖು.	ಫಲಕ್ಕೆ ಬಂದ ಫಸಲಿನ ಯೆತ್ತರ.	ಎಲೆಗಳ ಸರಾಸರಿ ಉದ್ದವು ಅಗಲ.	ಷರಾ.

(Signed) J. PUCKLE, *Honorary Secretary*

334

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore, but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE, J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Commissioner.*
BANGALORE, *3rd Sept.* 1867.

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue Supply Bills at par on the Government Treasury at Madras in sums exceeding Rs. 150, to the exient of one lac.

BANGALORE, H. HUDSON,
30th September 1867. *Deputy Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

ನೋಟಿಸ್.

ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು, ೧೫೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೆ ಪೆಂದು ಲಕ್ಷ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿವಿಗೂ, ಮೊತ್ತಗಳಿಗೆ ಮದ್ರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಟ್ರೈಜರೀ ಮೇಲೆ, ಪೆಚ್ಚು ಯೂ ವಟ್ಟವಿಲ್ಲದೆ, ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಇಸ್ಯು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೫ನೇ ಸೆಪಟಿಂಬರ್ ೧೮೬೭

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.

NOTICE.

Whereas Sunkuppah residing at Kanalay village in Sagur Talook, has, by a petition, dated the 13th September 1867, applied to this court for a certificate under Act XXVII of 1860, to recover Rs. 20,000, the amount of a decree in suit No. 26 of 1865 on the file of the Civil Judge of Bellary obtained by his late father Kanley Venkuppah.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 19th of October 1867, on which date all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted, should appear before this court and substantiate their claim.

DY. SUPT.'S OFFICE, SHIMOGA, H. M. ELIOTT,
18*th September* 1867. *Dy. Supt. 1st Class.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಸಾಗರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಾನಲೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಶಂಕರಪ್ಪನೇ ಬಾತನ ತಂದೆ ಮೃತಪಟ್ಟಂಥಾ ಕಾನಲೆ ವೆಂಕಪ್ಪನು ಪಡೆದಿದ್ದ ಬಳ್ಳಾರಿ ಸಿವಿಲ್ ಜಡ್ಜಿಯವರ ಕೋರ್ಟಿನ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ೨೬ನೇ ನಂಬರ್ ದಾವೆಯಲ್ಲಿ ಡಿಕ್ರೀ ಪೊಬಲಗ ೨೦,೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನ್ನೂ ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವ ಪಗ್ಗೆ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ೨೬ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಸೆಪಟಿಂಬರ್ ೧೩ನೇ ಮೆರು ೦ನಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿ ಬರಪುಕೊಂಡಿರುವದರಿಂದ ಇದರ ದೆಶೆಯಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸದರೀ ಅರ್ಜಿಯು ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಕೂಡದೆಂದು ಆಕ್ಷೇಪಿಸುವಂಥಾ ಬಾಧ್ಯಸ್ತರೆಲ್ಲರೂ ಆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕನ್ನು ದೃಷ್ಟಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಡಿ. ಸೂ. ಕಚೇರಿ ಶಿವಮೊಗಾ ೧೮ನೇ ಸೆಪಟಿಂಬರ್ ೧೮೬೭

(Signed) H. M. ELIOTT, *Dy. Supt.*

NOTICE.

Whereas Mr. Borebank, an Overseer in the D. P. W. in the Shimoga Division of the Mysore province, died at Shimoga on the 21st September 1867, notice is hereby given that all persons having claims upon, being indebted to, or holding property belonging to, the said deceased, should appear at the town court of Shimoga in the Nugur Division of the Mysore province within six months from this date, to state their claims, pay their debts, and deliver up such property to the Town Magistrate of Shimoga.

SHIMOGA, H. MOTTET, *Asstt. Supt.*
24th September 1867.

NOTICE.

In the Deputy Superintendent's Court, Bangalore District.

Whereas one C. H. Shaw, a prisoner confined for debt in the Bangalore Central Jail, having petitioned for release under the provisions of the notification of the 15th July 1843, it is hereby notified that if any of the said prisoner's creditors desire to oppose his discharge they should appear at my Court and prove their reasons within thirty days of the date of this notice, otherwise no attention will be paid to their requests.

BANGALORE, A. W. C. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.,*
5th October 1867. *Bangalore Dt.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಸಾಲದ ವೃದ್ಧಿಶ್ಯವಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಸಿ. ಹೆಚ್. ಷಾ ಎಂಬುವರು ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಪ್ರಕಾರ ತನ್ನ ಖುಲಾಸೆ ಮಾಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಕೊಂಡು ಇರುವದರಿಂದ ಈತನ್ನ ಖುಲಾಸೆ ಆಗದ ಹಾಗೆ ಹರಕತ್ತು ಹೇಳ ಬೇಕಾದ ಈತನ ಲೇಣೆದಾರ್ರ ಪೈಕಿ ಯಾರಾದರು ಈ ನೋಟೀಸಿನ ತಾರೀಖಿನಿಂದಾ ೫೦ ದಿವಸ ಒಳಗೆ ನಮ್ಮ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ನೀವು ಹೇಳುವ ಹರಕತ್ತಿನ ಸಬಬು ರುಜು ಮಾಡಿ ಕೊಡ ಬೇಕು ಆ ಪ್ರಕಾರ ವಾಯಿದೆ ಒಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡದೆ ಇದ್ದಲ್ಲಿ ನಿಮ್ಮ ಇರಾದೆ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸತಕ್ಕದಿಲ್ಲಾ.

ಬೆಂಗಳೂರು, A. W. C. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.*
೬ನೇ ೫೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

335

BANGALORE CENTRAL JAIL.

Contracts wanted for the supply of raw material in cotton, wool, and fibre to the Bangalore Central Jail.

The material must be of the best quality; and the bills will be paid monthly according to the current bazaar retail rates.

The contractor must state at what percentage less he is ready to undertake to furnish supplies, in consideration of the large quantities taken, and of the regular and certain payments.

The contractor must deposit or give good security for Rs. 200.

All information will be furnished on application at the Central Jail Office.

J. HENDERSON, *Supt., Central Jail.*

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿಗೆ ಹತ್ತಿ, ತಪ್ಪಟಿ, ನಾರು, ಈ ಘಟ್ಟು ಜಿನುಸುಗಳ ಸರಬರಾಯಿ ಬಗ್ಗೆ ಗುತ್ತಿಗೆ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಸರಕು ಬಹಳ ವಳ್ಳಿದಾಗಿರಬೇಕು, ಬಾಜಾರಿನಲ್ಲಿ ಆಗ್ಗೆ ಯಿರುವ ಚಿಲ್ಲರೆ ನಿರಖು ಪ್ರಕಾರ ಮಾಹೇವಾರ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳಿಗೆ ಹಣ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು.

ಜಿನಸಿಯನ್ನು ಹ್ಯಾರಳವಾಗಿ ತೆಗದುಕೊಂಡು ತಪ್ಪದೆ ಕ್ರಮವಾಗಿ ಹಣ ಸಂದಾಯ ಮಾಡುತ್ತಾ ಬಂದಿದ್ದಾದರೆ ನೇಕಡಾ ಯಾವ ಕಂಮಿ ರಿವಾಜು ಪ್ರಕಾರ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಯಿಷ್ಟ ವಿರುತ್ತದೆಯೋ ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಗುತ್ತಿಗೆದಾರನು ನಮೂದಿಸ ಬೇಕು.

ಗುತ್ತಿಗೆದಾರನು ಎಂಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಶೆವಣಾತಿ ಯಿಡಬೇಕು ಅಥವಾ ಅದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಮಜಬೂತು ಜಾಮೀನಿ ಕೊಡಬೇಕು.

ಯೆಲ್ಲಾ ಕಬ್ಬೀಲಗಳನ್ನು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಕೇಳಿ ಕೊಂಡರೆ ತಿಳಿಯ ಬರುವದು.

J. HENDERSON, *Supt., Central Jail.*

BANGALORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of immovable property in satisfaction of a decree, at Bangalore, on the 25th October 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ನೆ. ಆ. ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ನೋಟಿನ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಥ. ನೆ. ಅ. ಸೂ. ಕೋರ್ಟು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನೇ ಇಸವಿ ಅರಿಜಿನಾಲ್ ೬೫ನೇ ನಂಬರು ವಾಗಿ ರಾವಜಂದ್ರಯ್ಯನವರಿಗೆ ಪಟ್ಟುಡಿ ಬಿಲ್ಲಂಣ ಕೊಡತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಗ್ಯಾಗಿ ಜಫ್ತಾಗಿ ಯಿರುವ ಪ್ರತಿ ವಾವಿಯ ಯಿದೇ ಬೆಂಗಳೂರು ಯಲಹಂಕದ ಬಾಸಲ ಬಳಿ ಯಿರುವ ಪಟ್ಟುಡಿ ಈ ತಿಂಗಳು ೭೫ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘಂಟೆ ಲಾಗಾಯಿತು ೬ ಘಂಟೇ ವರಿಗೂ ಸದರಹೂ ಸ್ಥಿತಿ ಯಿರುವ ಬಗ್ಗೆ ಹರಾಜು ಪೂಕಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಲ್ಲಿಯುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳೂ ಪೂಜಿರಾಗಿ ಧಾರಾಳವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೫೫ನೇ ಮಾಹೆ ಅಗಟೆಂಬರು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

S. B. KRISHNASAWMY IYENGAR.

POSTAL NOTICE.

The Public are informed that an Experimental Post Office has been opened at Pettoor on the road from Mangalore to Mercara; distant from the former station 29 miles.

BANGALORE, *Sept. 23rd* 1867. (Sd.) C. . BONIFACIO, *Inspg. Post Master, for Bangalore Dn.*

ಟಪ್ಪಾಲ್ ನೋಟಿಸು.

ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯು ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಮಂಗಳೂರಿನಿಂದ ಮಡಿಕೆರೆಗೆ ಹೋಗುವ ರಸ್ತೆಯ ಪುತ್ತೂರು ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅಜವಮಾಯಿಷೀ ಬಗ್ಗೆ ಪೊಂದ ಟಪ್ಪಾಲ್ ಆಫಿಸು ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ ಮಂಗಳೂರಿಂದ ಆಲ್ಲಿಗೆ ೨೯ ಮೈಲುಗಳ ದೂರವಿರುತ್ತೆ.

(Sd.) C. . BONIFACIO, *Inspg. Post Master.*

ಬೆಂಗಳೂರು, ೭೫ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting Overland and Express letters, &c., at this office in Oct. Nov. & Dec. 1867.

Overland	viâ Madras	12 and 26	6 a. m. and 6 p. m.
Do	viâ Bombay	9 and 24	7½ a. m.
Express	Do	10 and 26	7 a. m.

BANGALORE POST OFFICE 1867. D. OLIVER, *Post Master.*

LOST.

The right half of a Currency Note of 20 Rs. No. B/9 58186 dated 14th July 186 , Madras Circle; payment stopped.

CHICKMOOGLOOR, *26th September* 1867. KHADER MOHEADEEN, *Judl. Serishtedar, Cudoor Dt.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟಿನೇ ಜುಲೈ ೧೪ನೇ ಮಾರು ೧ B/9 58186ನೇ ನಂಬರ್ ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಬಾಬತ್ತು ೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಕರೆನ್ಸಿ ನೋಟಿನ ಬಲಭಾಗದ ಅರ್ಧ ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದರಿಂದ ಅದಕ್ಕೆ ಮೊಬಲಗು ಸಲ್ಲದೆ ಆಟಕಾಯಿಸಿ ದೆಯೆ.

ಚಿಕ್ಕಮಗಳೂರು ೭೫ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರು ೧೮೬೭. ಖಾದರ್ ಮೊಹದೀನ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.

LOST.

The following Currency Notes.

No. 17771, for Rs. 10, Madras Circle.
„ 71592, „ 20, „

(Signed) VASOODAVIAH, *Amildar.*

ಹೋಗೆಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟೆ ಹೋಗಲಾಡಿಸಿಯಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. 17,771, ೧೦ ರೂ. ಬಾಬತು ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್.
„ 71,592, ೨೦ ರೂಪಾಯಿ „

(ದಸ್ತಕತ್) ವಾಸುದೇವಯ್ಯ, ಅಮಲೀದಾರ್.

336

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that about 4,757 logs of Teak and other Timber, as well as 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified: each lot of Timber to consist of 10 logs.

		Teakwood Logs.	Blackwood Logs.	Junglewood Logs.	TOTAL.
At Lukhowully on 9th & 10th October 1867.		2,799	59	1,196	4,054
Chorundhully,	14th, 15th Oct. 1867	1	..	136	137
„ Sacrabyle,		..	..	388	388
„ Kalhutty		176	..	2	178
Total....		2,976	59	1,722	4,757

SANDALWOOD.

1 Chickamoogloor on the 21st October 1867					
2 Shimoga	„ 29th	„ 1867.			
3 Cowlidroog	„ 2nd Nov.	1867.			
4 Sauger	„ 8th	„ 1867.			
5 Chituldroog	„ 18th	„ 1867.			
The Sandalwood is divided into the following classes.					
1st class..		62	8	39	25
2nd do.		67	19	8	7
3rd do.		282	8	38	11
4th do.		248	1	14	16¼
5th do.		225	4	36	11½
Roots		167	12	32	4
Other Inferior sorts. ..		470	0	25	11
Total....		1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies, 2 Maunds, 30 Seers, 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for, at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'s OFFICE,
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ನಾಮೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನೆಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ನಗರ ಡಿವಿಜನ್ನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಸುಮಾರ್ ೪೭೫೬ ತೇಗ ವೈಗೇ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ೧೫೦೫ ಖಂಡೀಗಳ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳೊಳಗೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಲಾಟ್ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ಇರತಕ್ಕದ್ದು.

	ತೇಗದ ದಿಮ್ಮಿ	ಕರೇಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಕಾಡುಮರ ದಿಮ್ಮಿ	ಒಟ್ಟು
ಲಕ್ಕವಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ೧೪-೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ	೨೭೯೯	೫೯	೧೧೯೬	೪೦೫೪
ಜೋರಂಡಹಳ್ಳಿ	೧	೦	೧೩೬	೧೩೭
ಸಕ್ರಹೆಬೈಲ್	೦	೦	೩೮೮	೩೮೮
ಕಲ್ಲಹಟ್ಟಿ	೧೭೬	೦	೨	೧೭೮
	ಒಟ್ಟು ೨೯೭೬	೫೯	೧೭೨೨	೪೭೫೭

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕಮುಗಳೂರು ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೨೧ರಲ್ಲೂ.
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗ. „ „ ೨೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೀದುರ್ಗ. „ ನವೆಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ „ „ ೮ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ „ „ ೧೮ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬೨	೮	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯಂ	ಡಿಟೋ	೬೭	೧೯	೮	೭
ಸಿಯ್ಯಂ	ಡಿಟೋ	೨೮೨	೮	೩೮	೧೧
ಚಾಹರಂ	ಡಿಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬¼
ಪಂಜಂ	ಡಿಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡ್	ಡಿಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರ ಕಂ ರಖಂಗಳು		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
	ಕುಲ್	೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧¾

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೮ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೩೦ ಕೇರು ೨೦ ಸಿಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಪೊಬಲಗ್ ಪವಿತ್ರೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೧೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ತಮ್ಮಾ ಸಂದಲನ್ನು ತೆಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೧೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ಒಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ಒಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*
ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩೧ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

337

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

SPECIFICATION.

Teak	...	...	...	700
Honnay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	..	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	...	50 cart loads.
			Total.....	1,000

TERMS OF SALE.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 per cent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

CAMP NISSIM, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5th Sept. 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ತೀವೆಯ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವೀಜನ್‌ನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವಂಬರ್ ೨೫ನೇ ತಾರೀಖು ಮೈಸೂರು ಚೌಬೀನೇ ಕಾರಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಪ್ಶೀಲ್.

ತೇಗ	..	..	..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ	..	..	..	೧೦೦
ಮತ್ತಿ	..	..	..	೫೦
ಕರೇಮರ	..	..	..	೫೦
ಕಾಡುಮರ	..	..	..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಚಗಳು ವಗೈರೆ.			..	೫೦ ಖಂಡಿಗಾರ
			ಕುಲ್	೧೦೦೦

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಗನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈಕಿ ಸೇ ಡಾ ಎಂಭರೆ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್‌ನಲ್ಲೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಪಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕ್ಕೊಂಡಿದ್ದವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂದ ನಷ್ಟ ಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾದಾನು. ನುಕ್ಸಾನೇನಾದರು ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭರ್ತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ದೊರೆಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ಸಿಸ್ಟೆಂಪ್ ಕ್ಯಾನರ್‌ವೇಟರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಇದ್ದ ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಠಿಯಿಂದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಮೇರೆ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಸದರಿದ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ನೇಕಡಾ ೧ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಡೇ ರೂನಾ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

NUNDIDROOG DIVISION.

Appointments.

Moorgasum Moodeliar, Clerk and Translator, to be Head Accountant, Superintendent's Office.

ಕ್ಲರ್ಕ್ ವ ಟ್ರಾನ್ಸ್‌ಲೇಟರ್ ಮುರಗೇಸಿ ಮೊದಲಿಯಾರು ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಚೇರಿ ಹೆಡ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್‌ಗಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

ಮರಂಮತ್ ರೈಟರ್ ನರಸಿಂಹ್ಮಲುನಾಯಡು ಸದರೀ ಕಚೇರಿ ಹೆಡ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್‌ರಾಗಿ ಮೊಕರರಾದರು.

ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಚೇರಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಮುನಸಿ ಬಿ. ಕೃಷ್ಣರಾಯರು ದೇವನಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಕೆಲಸ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್‌ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

ತುಮಕೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರು ಲಷ್ಮಣಸ್ವಾಮಿ ಅಯ್ಯಂಗಾರ್ ಬೇರೆ ಕೆಲಸ ನೋಡುವಲ್ಲಿ ಯಾ ಮುಂದಾಂದು ಹುಕುಂ ಕೊಡುವವರೆಯಂತ ಚಿಕ್ಕಬಳ್ಳಾಪುರದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿಲ್ದೀದಾರ್ ಖಾದರ್ ಬಾಷಾಯವರು ತುಮಕೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಆಕ್ಟಿಂಗಾಗಿ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ಫಾರೆಸ್ಟ್ ಯಿಲಾಖಾ ಗೋಪಾಲರಾವು ಸೂಪರ್ಡಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕಚೇರಿ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಮುನಸಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ಮೊಕರೆರು ಆದರು.

J. L. PEARSE, *Offg. Supt. N. Division.*

338

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce dated 27th September 1867.

Imports.—A fair amount of business is reported in piece goods and twist, but generally at reduced prices. 8lbs. and 9lbs grey shirtings have been in better demand, and several transactions have taken place at Rs. 6-4 to Rs. 6-5 for the former, and Rs. 7-6 to Rs. 7-9 for the latter. The lighter weights are not much inquired after. Sales of 7lbs. 39 inch shirtings have been made at Rs. 5-4, and this is our present quotation. No. 40 mule twist was in good request at from Rs. 4-4 to Rs. 4-8, but reduced prices at Bombay affected this market, and the large consignments to native houses have rendered prices rather duller. No. 30 is still in good demand, and has realised Rs. 4-10. There have been good sales of prints both to arrive and on the spot at prices varying from Rs. 6 to Rs. 8, according to quality and dimensions. Madapollams have declined in consequence of large arrivals from Calcutta. A few transactions are reported in bleached shirtings of ordinary quality at reduced prices, and stocks are rather heavy. Jaconets are unaltered. Colored yarns, with the exception of turkey red, are dull, and the sales reported are unimportant. There have been considerable arrivals of bar iron, and the price is not quite so firm; the only transaction reported is the sale to arrive of an indifferent assortment at Rs. 22 per candy.

Exports.—The price of cotton has fluctuated during the fortnight. On the receipt of the London telegram, dated 13th instant giving the price of Western cotton at 5¾d. per lb., the quotation here fell at once from Rs. 108—110 to Rs. 100. About 500 bales were taken at the latter rate. The next telegram quoting cotton at 6⅛d. per lb. inspired greater confidence among the dealers, and the price accordingly rose again to Rs. 105—107. The last purchase reported was at Rs. 103 but our present quotation is Rs. 104—105, firm. About 1,500 bales have been taken during the fortnight. The present stock is thought to be between 1,000 and 2,000 bales, and is of rather inferior quality, and arrivals are limited owing to the producers being now engaged with other cultivation.

The quotation for Tinnevelly cotton at Tuticorin, for immediate delivery, is Rs. 112. Transactions are reported at Rs. 105 for 30 days and at Rs. 100 for 60 days delivery. Cocanada cotton has been purchased at Rs. 105, free on board, but later advices give Rs. 100 as the quotation.

There is a good demand for indigo, and the announcement that the Bengal crop was only 92,000 maunds, of which 6,000 had been sold to arrive at Rs. 20—30 above last year's prices, has tended to render the local quotations very firm. There is very little good indigo available, the cultivation during the last season throughout the presidency being very limited. For good kurpah, buyers are offering Rs. 60—65, but dealers are not inclined to sell at these rates. A few transactions are reported in skins, but nothing has been doing in hides and horns. Red wood has changed hands at Rs. 5-8 per candy. A small quantity of jaggory has been taken for Bombay. The supplies of rice are large and the price in Madras has declined to Rs. 7-4 per bag. Cardamums are in good request at Rs. 55 to Rs. 60 per maund, and Rs. 23 per candy has been paid for myrabolams for local consumption.

There have been large purchases of gingelly seed at Bimlipatam at Rs. 8-9 per bag. The quotation for rice was Rs. 5-1 to Rs. 5-4.

Course of Exchange.

Banks	4 months	1—11⅛ to 1—11¼.
	3 ,,	1—11.
Bills on England....	2 ,,	1—10⅞.
	1 ,,	1—10¾.
	demand	1—10½.

H. M. Treasury Bills, Bank of England Post Bills. None.
Bills on Calcutta, 30 D—S ¼ per cent discount.
Do. on Bombay, 30 D—S ¼ per cent discount.

Government Securities.

5½ per Cent. Loans of 1859 11½ to 11¾ premium.
5 per Cent. Loans 1856—57 6 to 6½ do.
4 per Cent. Company's 10 to 10½ discount.
Bank of Madras Shares. Rs. 54½ per cent premium.

Price of Bullion, &c.

Sovereigns, British. Rs. 10—10—3.
Australian... ... ... 10—8 at 10—9.

ವ್ಯಾಪಾರ ಸಂಬಂಧವಾದ ವೃತ್ತಾಂತವು.

ಅಮದ್—ಬಟ್ಟೆ ಮತ್ತು ಟ್ವಿಸಟೆ, ಯಿವುಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರ ಜೆಂನಾಗಿ ನಡೆಯಿತು ಆದರೆ ದಾರಷ್ಟೇ ಬಹಳ ಕಂಮಿಯಾಗಿತ್ತು. ೪—೯ ಪೌಂಡುಗಳ ಬಾಬತು ಗ್ರೇಷರ್‌ಟಿಂಗಿನ್ ಯೆಂಬುವದಕ್ಕೆ ವಳ್ಳಿ ಗಿರಾಕಿ ಯಿತ್ತು ಆದರೆ ೪ ಪೌಂಡುಗಳ ಬಾಬತು ೬—೪—೦ ಲಾ॥ ೬—೫—೦ ವರವಿಗಂನ್ನೂ ೯ ಪೌಂಡುಗಳ ಬಾಬತು ೭—೬—೦ ಲಾ॥ ೭—೯—೦ ವರವಿಗೂ ಬಹಳ ವ್ಯಾಪಾರಗಳು ನಡೆಯಿತು. ಯಿದಕಿಂತ ಕಮ್ಮಿ ತೂಕವುಳ್ಳದಕ್ಕೆ ಗಿರಾಕಿ ಬಹಳವಾಗಿರಲಿಲ್ಲ. ೭ ಪೌಂಡಿಗಳು ೩೯ ಅಂಗುಲಗಳ ಗ್ರೇಷರ್‌ಟಿಂಗಿಗೆ ೫—೭—೦ ವೇರಿಗೆ ಮಾರಲ್ಪಟ್ಟಿತು ಯಿದೆ ಹಾಲೀ ನಮ್ಮ ಖರೀದಿಯಾಗಿದೆ ನಂಬರು ೭೦ನೇ ಮ್ಯುಲೆಟ್ಟಿಸಟ್ ಎಂಬುವದಕ್ಕೆ ೫—೭—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೫—೮—೦ ವರವಿಗೂ ಬಹಳವಾಗಿ ಕೇಳ್ಪೆದರೂ ಆದರೆ ಬೊಂಬಾಯಿಯಲ್ಲಿ ದಾರಣೆ ಕಮಿಯಾದದರಿಂದ ಯಿಲ್ಲಿನ ವ್ಯಾಪಾರಕ್ಕೆ ಬಾಧಕ ವುಂಟಾಯಿತು ಮತ್ತು ನೇಟಿವ್‌ವರ ಮನೆಗಳಿಗೆ ಬಹಳವಾಗಿ ಸರಕು ಬಂದದರಿಂದ ದಾರಣೆ ಬಹಳವಾಗಿ ತಗ್ಗಿತು. ನಂಬರು ೩೦ನೆ ಬಾಬತಿಗೆ ವಳ್ಳಿ ಗಿರಾಕಿ ಯಿರುವದರಿಂದ ೫—೦—೦ ಖರೀದಿ ಯೆದ್ದು ಯಿರುತ್ತೆ.

ಹಾಲೀ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿರುವ, ಮತ್ತು ಮಾರ್ಗದಲ್ಲಿರುವ ಬಾಬತು ಚೀಟಿಗಳ ಅವುಗಳ ಯೋಗ್ಯತೆ ಮತ್ತು ಅಡ್ಡಗಲ ವಿಸ್ತೀರ್ಣಾನುಗು

339

ಖವಾಗಿ ೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಲಾ॥ ೪ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಸು ಖರೀದಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ ಮೆಷಪಳ್ಯಂಬ ಬಟ್ಟೆಯು ಕಲಕತ್ತೆಯಿಂದ ಬಹಳವಾಗಿ ಬಂದದರಿಂದ ಅವುಗಳ ಖರೀದಿ ಬಹಳ ತಗ್ಗಿ ಹೋಯಿತು. ಜಲನೇ ಬಿಳಿಬಟ್ಟೆಯು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿರುವ ಬಾಬತಿನದರಲ್ಲಿ ಕೊಂಚ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆಯಿತು. ಆದರೆ ಈ ಬಾಬತಿನದ ಬಹಳವಾಗಿ ಜವಾಯಿಸಿದೆ ಜಾಕೋನೆಪೆ ಎಂಬ ಬಟ್ಟೆ ಖರೀದಿ ಹಾಗೆಯೆ ಯಿದೆ ಟರ್ಕಿರೇಡ್ ಯಿಂಬ ಕೆಂಪು ನುಲು ಹಾಯಿ ಬಂಣದ ನೂಲಿಗೆ ಖರೀದಿಯೇ ಯಿಲ್ಲ ಹಾಗೇನಾದರೂ ಪೊಂದುನೇಳಿ ಆಗಿದರೆ ಆದುಬಹಳ ಅಲ್ಪ ವಾಗಿರುತ್ತದೆ ಕಬ್ಬಿಣ ಸಲಾಖೀಗಳು ಬಹಳವಾಗಿ ಬಂದಿದೆ ಖರೀದಿ ಕಾಯೆಂ ಯಿಲ್ಲ. ಕೆರುವಾಗಿರುವ ಬಾಬತು ಮಾರ್ಗದಲ್ಲಿರುವ ಸಲಾಖಿ ಖಂಡಿ ೧ ಕ್ಕೆ ೬೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇರಿಗೆ ಖರೀದಿಯಾಗಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ.

ರಪ್ತು—ಈ ಯಿರಡು ವಾರಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಅಕಳಿಯ ಖರೀದಿಯು ವ್ಯತ್ಯಾಸವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಅಮೆರಿಕಾ ಪೇಕದ ಅರಳೆ ಪಾಂಡು ೧ಕ್ಕೆ ೦—೩—೧೦ ಮೇರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಇರುವದಾಗಿ ಈತಿಂಗಳ ೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಲಂಡನ್‌ನಿಂದ ಬಂದ ವೃತ್ತಾಂತದಿಂದ ಇಲ್ಲಿನ ಖರೀದಿಯು ೧೦೪—೧೧೦ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಂದ ೧೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ವಂದೇಸಾರಿ ತಗ್ಗಿ ಹೋಯಿತು. ೧೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಸುಮಾರು ೫೦೦ ಚೆಕ್ಕುಗಳು ಖರೀದಿಯಾಗಿರುತ್ತವೆ. ಅರಳೆಯು ಪಾಂಡು ೧ಕ್ಕೆ ೦—೧೨—೩ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಇರುವದಾಗಿ ತಂತಿ ವೃತ್ತಾಂತ ನೇ ಸಾರಿ ಬಂದದ್ದರಿಂದ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರಿಗೆ ಬಹಳ ನಂಬಿಕೆಯುಂಟಾಗಿ ಧಾರಣೆ ವಿನಹ ೧೦೫—೧೦೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೂ ಹೆಚ್ಚಿತು. ಕಡೆಗೆ ಆದಖರೀದಿಯು ೧೦೩ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಂತ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈಗಿನ ನಮ್ಮ ಕಾಯಂಖರೀದಿ ೧೦೪—೧೦೫ ರೂಪಾಯಿಗಳಾಗಿದೆ. ಈ ೮ ವಾರಗಳಲ್ಲಿಯೂ ೧೫೦೦ ಚೆಕ್ಕುಗಳು ಖರೀದಿಯಾಗಿರುತ್ತವೆ. ಹಾಲಿ ಸರಕು ೧೦೦೦ ಚೆಕ್ಕುಗಳ ಲಾಗಾಯಿತು ೨೦೦೦ ಚೆಕ್ಕುಗಳವರಿಗೂ ಇರುವದಾಗಿ ಯೂ ಯಿವುಗಳು ಸ್ವಲ್ಪ ಕಿರುಪು ತಪಹಾ ಪೈಕ್ಕಾಗಿಯೂ ಯಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಇದರ ಪೇಸಾಯಗಾರರು ಈಗ ಜೇರೆ ಸಾಗುವಳೀ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿರುವದರಿಂದ ಮುಂದಿನ ಆವುದ್ ಪಮ್ಮ ಪೂಡಲ್ಪಟ್ಟಿಥೆ.

ಟೂಪಿ ಕಾರ್ಡನಲ್ಲಿ ತಿನ್ನವ್ಳಿ ಅರಳೆಗೆ ತಕ್ಷಣ ಸರಕು ಕೊಟ್ಟಿರೆ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಖರೀದಿರುತ್ತದೆ. ೫೦ ದಿವಸಗಳ ವಾಯಿದೆಯಲ್ಲಿ ಕೊಡತಕ್ಕ ಅರಳೆ ೧೦೫ ರೂಪಾಯಿಗಳು ೬೦ ದಿವಸಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಕ್ಕೆ ೧೧೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಈ ಪ್ರಕಾರ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡದ್ದಾಗಿ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಕಾಕಿನಾಡಿನ ಅರಳೆಯು ೧೦೫ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ. ಆಸರೆ ಇದರಲ್ಲಿ ಹಡಗಿನ ವೆಚ್ಚ ಕೇಳಿರುವದಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಈಜಿಗೆ ಬಂದ ವರ್ತಮಾನದಿಂದ ೧೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಖರೀದಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ನೀಲಿಗೆ ಬಹಳ ಗಿರಾಕಿ ಯಿದೆ. ಬಂಗಾಳಿಯಲ್ಲಿ ೯೦೦೦ ಮಣಗಳು ಪೂರ್ತಿ ಆಯಿತೆಂತಲೂ ಆ ಪೈಕಿ ಮಾರ್ಗದಲ್ಲಿ ಇರುವ ೬೦೦೦ ಮಣಗಳು ಹೋದ ಸಂವತ್ಸರ ಖರೀದಿ ಮೇಲೆ ೧೦—೧೫ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರ ವಾಗಲ್ಪಟ್ಟಿತೆಂತಲೂ ಬಂದ ವರ್ತಮಾನದಿಂದ ಸ್ಥಳದ ಖರೀದಿ ಸ್ಥಿರವಾಗಿ ನಿಲ್ಲುವದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾಯಿತು. ಕಳೆದ ಸಂವತ್ಸರದ ನೀಲಿ ೩ ಗುವಳಿ ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿ ಆದ್ದರಿಂದ ವಳ್ಳೀ ನೀಲಿ ಜೊರಕು ದಿಲ್ಲ. ಮೇಲ ತರಹಾದ್ದಕ್ಕೆ ಕಡಪೆ ಗಿರಾಕಿದಾರು ೬೦—೬೫ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಕೊಡುತ್ತೆವೆಂದು ಹೇಳುತ್ತಾ ಇದ್ದಾರೆ. ಆದರೆ ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಈ ರಿವಾಜು ಪ್ರಕಾರ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಯಿಷ್ಟವಿಲ್ಲ ಹೊಸ ಜವುಡಿ ಕೊಂಚ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡದಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತದೆ. ತಯಾರಿ ಚವುಡಿ ಕೊಂಬು ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ಖರೀದಿಯೇ ಇಲ್ಲವಿಲ್ಲ. ಕೆಂಪು ಮವ ಖಂಡಿ ೧ಕ್ಕೆ ೫—೮—೦ ಮೇರಿಗೆ ಖರೀದಿಯಾಯಿತು. ಬೆಲ್ಲ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಜೊಂಬಾಯಿಗೆ ಛರ್ಚಿ ಆಯಿತು. ಆಕ್ಕಿ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಜಂದದರಿಂದ ಮುದರಾಸಿನಲ್ಲಿ ಇದರ ಖರೀದಿ ಮೂಟೆ ೧ಕ್ಕೆ ೭—೪—೦ಗೆ ಯಿಳ್ಳಿಯಿತು, ಯಾಲಕ್ಕಿ ಪೂಣ ೧ಕ್ಕೆ ೫೫೫ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಂದ ೬೦ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಕೇಳುತ್ತಾರೆ. ವೈರಾಬೋಲ ಮನ್ ಯೆಂಬುವದಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳ ಖರ್ಚಿಗಾ ಖಂಡಿ ೧ಕ್ಕೆ ೬೩ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಬಿಮೂಲಿ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಯೆಳ್ಳು ಮೂಟೆ ೧ಕ್ಕೆ ೪—೯—೦ ಮೇರಿಗೆ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ಖರೀದಿಯಾಯಿತು. ಆ ಖರೀದಿ ೫—೦—೦ ಯಿಂದ ೫—೪—೦ ವರಿಗೆ ಯಿತ್ತು.

ಹುಂಡೀಗಳು.

ಬ್ಯಾಂಕ್‌ಗಳು. ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿಗೆ ಹುಂಡಿ. } ೪ ತಿಂಗಳ ವಾಯಿದೆ ೧ ೧—ಲಾ ೧ ೧೧— ವರಿಗೆ
೩ " ೧ ೨೦ ೨
೨ " ೧ ೧೦ ೧—
೧ " ೧ ೧೦ ೧
ಪರ್ಕಾನೀಪುಂಟಿ ೧ ೧ ೧

ಹರ್‌ಮೇಜಸ್ಟಿಸ್ ಟ್ರೆಜರೀ ಬಿಲ್ಲುಗಳು. ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಬ್ಯಾಂಕ್. ಪೋಸ್ಟ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು. } ಯೇನೂ ಇಲ್ಲ.

ಕಲ್ಕತ್ತೆಗೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ೫೦ ದಿವಸಗಳು ವಾಯಿದೆ ಶೇಕಡ ಡಿಸ್.
ಬೊಂಬಾಯಿಗೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ೫೦ ದಿವಸಗಳ ವಾಯಿದೆ ಶೇಕಡ ಡಿಸ್.

ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟು ಪತ್ರಗಳ..

ಸರ್ ೧೯೫೯ನೆ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ಸೇಕಡಾ ೪॥ ಬಡ್ಡಿ ಪತ್ರ. } ೧೦೨, ೪॥೦-೫೪.
ಸರ್ ೧೯೫೬—೫೭ನೇ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ಸೇಕಡಾ ೫ ಬಡ್ಡಿ ಪತ್ರ. } ೬ಲಾ॥ ೬॥ ವರಿಗೆ ವಟ್ಟ.
ಕಂಪೆನಿ ಸೇಕಡಾ ೪ ಬಾ. ಪತ್ರ. } ೧೦೬ ॥ ೧೦॥ ವರಿಗೆ ಪೆಚ್ಚು.
ಮುಮ್ಮಾನಿ ಬ್ಯಾಂಕು ಷೇರಗಳು. } ಸೇಕಡ ೫೪॥ ಪೆಚ್ಚು.

ಭಂಗಾರ ವಗೈರೆ ಖರೀದಿ.

ಸವರ್ನ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ರೂಪಾಯಿ. ೧೦—೧೦—೧
ಆಸ್ಟ್ರಿಯ. .. .. ೧೦—೪, ೧೦—೫

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 12TH OCTOBER 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

FEMALE EDUCATION IN INDIA.

From Miss Mary Carpenter, to the Right Honourable the Governor General of India in Council, &c., &c., dated Calcutta, the 12th December 1866.

In compliance with your request to be informed of the result of my observations while in this country, I beg respectfully to offer you the accompanying remarks. I should hesitate to submit them to you after so short a residence in India, had I not previously obtained considerable experience, both in female education and in convict treatment, which enabled me more readily to see the bearing of the different subjects to which my attention has been directed. I am happy to be able to state that the views which I am about to lay before you are in full accordance with those of practical and enlightened persons, with whom I have been fortunate in coming in contact in every department.

FEMALE EDUCATION.

This was the special object of my visit to India. I was fully aware before I left England of the little progress which had been made in the education of the females of this country, and of the difficulties which stand in its way. I was also aware that a great change is taking place in the views of Hindoo gentlemen on this subject, and that a strong desire exists in the minds of the most enlightened among them that the future wives and mothers of their nation should be enabled by sound education better to fulfil the duties of their important spheres. I came here without any pre-conceived theories, but desirous of learning the wants of the natives, and of ascertaining how these can be supplied.

The first place I visited was Ahmedabad in Goozerat; this place is considerably advanced in the superior position of women, and in appreciation of the importance of female education. Female schools have been established there for above 15 years, and the results of these are evident in the families of those who attend them. The views I formed from observation of one of the best of these schools have been confirmed by subsequent visits to Surat, Bombay, Poona, Madras, and Calcutta, and have been in harmony with those of enlightened native gentlemen, as well as ladies, with whom I have conversed.

The grand obstacle to the improvement of female schools, and to the extension of them, is the universal want of female teachers. No where, except in Mission schools, are any trained female teachers to be found; and even in them, the supply created by the training of teachers in the institutions themselves, is not sufficient to meet the demand. The Girls' schools are taught entirely by male teachers. This has been long felt to be a great evil by the Inspectors, the intelligent native gentlemen, and the mothers of the children,—but there has been no possibility, in the existing state of things, of remedying the evil.

The results of such a system are evident. Not only are the little girls withdrawn from school earlier than they otherwise would be, but they are entirely without that proper influence on their manners and character which a female teacher alone can give. The training to habits of neatness and order and instruction in needle-work, which are so essential to a woman in whatever position in life she may be placed, are necessarily neglected; and the bulk of the children, for whom the instructive and entertaining system of infant training adopted in England would be so valuable, sit listless under lessons which are not adapted to

their childish comprehension. I should, indeed, from observation of these schools only, have been led to doubt whether Hindoo girls were capable of the same development as English girls;—but the very different condition of the girls in all the Mission Boarding Schools, which were under female teachers, fully convinced me that Hindoo girls wanted only proper instruction to make them in every way equal, and in some respects superior, to those of our own country.

The present condition of female education in India can be improved solely by the introduction of female teachers, and these can be supplied only by the establishment of a Female Normal Training School.

The Government of India has long adopted this course to supply male teachers to Boys' schools. The Boys' schools are provided with good and efficient teachers, and are producing excellent results. If the same course is pursued for the Girls' schools, there can be no doubt that similar results will follow after the system has had time to work. Isolated efforts have been made in some parts of Bengal to supply teachers by the establishment of Normal Schools; but these only prove the necessity of a more complete system.

Feeling assured that the Government has hitherto held back from taking this course not through any apathy respecting female education, but from a desire to be assured that the want is actually felt by enlightened natives, before taking any initiatory steps in the matter, I have, in the Madras and Bombay presidencies, ascertained that enlightened native gentlemen are most anxious for the establishment of such schools, as they have testified to me in writing; in Ahmedabad and Madras steps have been already taken by them in memorializing their respective Governments. In Calcutta I have ascertained that many respectable persons are desirous of the establishment of such schools, and have memorialized Government on the subject, that the want of them is very strongly felt also in many important places in the Mofussil.

I am well aware that the difficulties to be encountered in establishing a training school for female teachers are much greater than those attending male Normal Training Schools. The ignorance of Hindoo women of a suitable age is one great impediment, and the difficulty of finding any such, except widows, who would be able and willing to train for teachers is another. I have fully considered these and many other obstacles; and having done this, and consulted persons of considerable experience in different parts of the country, I am persuaded that they may be surmounted.

The following are suggestions which I would beg to offer as to the general features of such a school as I desire to see established. It will, of course, be clearly understood that, in these proposed institutions, the Government principles of non-interference in religious matters is to be strictly adhered to. While the personal religious liberty of every inmate of the institution is to be respected, no one, while in it, is to attempt any religious proselytism. Different localities will have different requirements and adaptation to special circumstances. It will, therefore, be better in every case to commence on a small scale, and with as much attention to economy as is consistent with the proper development of the institution:—

Suggestions for the establishment of a Female Normal Training School.

First—A house should be procured adapted to furnish a comfortable residence for about a dozen Christian students, with a Lady Superintendent. Arrangements should be made for the separate boarding of non-Christian native students when required. Arrangements for necessary furniture, board and attendance, to be made by the Inspector of Schools.

Secondly.—A Lady Superintendent, who should be responsible to Government for the entire management of the institution, should be obtained from England (at a salary probably of about Rs. 200 a month, in addition to board and lodging); and a superior Mistress for training (at about Rs. 150 a month, in addition to board and lodging). In each case the passage money to be paid under certain conditions.

Thirdly.—Persons who wish to become students in training must apply to the Inspector, and must satisfy him that it is their intention to study and faithfully to prepare to be teachers. They will receive board and instruction while in the institution. All English students must learn the vernacular, and all native students, English.

Fourthly.—Any Girls' schools existing in the neighbourhood may be employed for the training of teachers, and the students may thus be exercising a beneficial influence in the schools now taught by men before they are prepared to take charge of schools themselves.

I have not here entered into details, wishing not to trouble you with more than the general plan; I have, however, carefully considered everything, and shall be most happy to enter into further particulars should any be desired.

348

Reformatory Schools and certified Industrial Schools.

Schools of these two kinds have now been established for many years in England, and the success with which they are attended is generally acknowledged.

They are founded on the principle that jails are not adapted to youthful criminals, who ought rather to receive moral and industrial training.

There appears a very great need of the establishment of similar Schools in India:—Reformatory Schools for older and hardened offenders who have been in prison; Industrial Schools for younger children and juvenile vagrants who are likely to fall into crime.

Many of both these classes may be found in the prisons of India, or are wandering over the country. They are certain to perpetuate a criminal class, unless timely steps are taken to reclaim them. Many of these boys have been several times in prison, and are already desperate characters, contaminating all who come within their sphere.

The Reformatory and Industrial Schools in England are established by private benevolence, and are supported by payments made by the treasury to the Managers towards the maintenance of each offender, payments from county rates by special agreement and voluntary contributions. A consolidated Act for each class of Schools was passed last Session.

It is probable that India would require a somewhat different system for local reasons, and that here the initiative must be taken by the Government. At the same time it is probable, that, if encouragement now given by the Government, by the passing of a law authorizing and partly providing for such schools, Municipalities may be able to take their share of the needful expenditure and management. A general feeling appears to prevail among both European and native gentlemen, who are in any way connected with the criminal classes, as to the importance of such establishments in India. They need not, for many reasons, be nearly as costly in India as in England, and it is probable that the labour of the boys may be made nearly to cover the expense of their maintenance.

I would, therefore, respectfully but strongly urge on the Legislature the importance of taking steps as soon as possible to establish such schools.

Will you permit me to forward herewith my "suggestions on the management of reformatories and certified industrial schools," which contain an account of the system generally adopted in England.

Female Prisoners.

In all the jails which I have visited, except in Calcutta, the female prisoners occupied a portion of the ordinary jail. This was usually the worst portion of the place, and there was no provision for separation either by night or by day. They were under the care of male warders. The work provided for them was of a nature not to improve them, and no instruction was given them. In one jail I saw five murderesses locked up together! No lady visitors ever go near them,—indeed, I was informed in one case that the habits of the prisoners are so filthy that it would be impossible for ladies to approach them, and sit down among them.

It may easily be imagined what is the result of this. Not only is it impossible for any improvement to take place, but the women become deteriorated. In one jail, I was informed that the good dietary and the freedom from strict discipline so completely removed all dread of imprisonment, that the women repeatedly returned after discharge.

It is evident that this is an enormous evil.

I would beg respectfully to urge:—

First. That all the female prisoners should be in separate cells, unless working under suitable supervision.

Secondly.—That female warders *only* should have charge of the prisoners. It is probable that the chief of these at least must be a European, to secure proper discipline.

Thirdly.—That the work should be of a kind to fit the women to earn their livelihood on their discharge.

Fourthly.—That regular instruction should be provided for them.

Fifthly.—That European ladies should be invited to visit them, as in England, with a view to impart to them a kind and good influence.

Central Jails or Convict Prisons.

The erection of these for long sentenced prisoners will be a very important measure, and will not only remove a great difficulty which now exists in the management of the common jails, but will also afford an opportunity of carrying out the admirable system of convict treatment which proved so successful in Ireland under the management of Sir Walter Crofton. The principles of this system are now being universally accepted by distinguished persons in every part of the world who have studied the subject, as well as by the Royal Commission on Prison Discipline in 1863. For a full statement of those principles, and of their practical application, I beg to refer to the 2nd Volume of my work entitled—"Our Convicts."

India appears in many ways to present peculiar facilities to carrying out this system, and the remarkable results of the industrial system developed in the

343

Alipore jail, prove, that it might be done at comparatively little expense. The success with which the license system is carried out in Poona by the Acting Superintendent proves that, under careful management, prisoners trained under a good system may be easily absorbed into society as self-supporting and honest members of it. In the erection of the Central Jails, therefore, (Convict Prisons as they are termed in England,) it appears particularly important that regard should be had to adapting them to develop this system. It is especially necessary that there should be separate sleeping cells for all the prisoners, except for those who have arrived at the third or intermediate stages, which is the final preparation for discharge.

Common Jails.

In all the jails I visited, great attention appeared to be paid to the industrial work which, in many cases, was admirably carried on; the prisoners were thus being prepared to procure an honest livelihood for themselves on their discharge, and considerable proceeds were realized towards their expenses. A salutary influence appeared to be exercised over the prisoners, who, in general, were working with diligence and good will under proper superintendence.

The good effects which might be anticipated from this system were, however, greatly diminished by the want of separate cells. It is evident that, when for 12 hours out of 24, men are locked up in cells without light, sometimes three or four together, sometimes even from 40 to 50, nothing but the worst results can be expected. It is quite impossible that even common order or propriety can be preserved. Immoral communication must neutralize any good influence which the prisoners may have received during the day. The greatest contamination must be the result of such an arrangement, and at the same time the deterrent effect of punishment is much lost, as solitude is greatly dreaded by this class of prisoners. Not only are the moral effects of the existing system very injurious, but also the physical. The various prison reports frequently speak of a dreadful mortality decimating the jails, or even carrying off one fourth of the whole number of prisoners. This must be chiefly due to the sleeping arrangements, which bring persons of poor or even of bad constitutions into injurious proximity with each other. Over-crowding the jails appears to be the usual cause of any great mortality, as, in other respects sanitary arrangements are carefully attended to in other jails I visited.

The construction of separate sleeping cells in all the jails would, of course, involve considerable expense, but this would be in most cases greatly lessened by employing the labour of the prisoners. In many of the jails which I visited a sufficient number of cells could be erected without any other cost but that of material. Still whatever may be the outlay needed, it is evident that it should not be any impediment in the way of doing what is so important, both for the moral and the physical welfare of the prisoners.

The want of any arrangements for securing instruction to the prisoners is also a great evil. It is now an acknowledged principle in the treatment of prisoners that every means as practicable, should be afforded them of leaving the jail better members of society than when they entered it; instruction is evidently a most important means of securing this, especially in the case of these prisoners. We cannot give them religious instruction, but we can give them that teaching and that moral influence which may enable them both to know and to do their duty. In no jails that I visited was there any place provided for instruction, nor was there any school master on the staff. The Jail Regulations did not make any provisions for these, or for any time when instruction could be given to the prisoners. The teaching given in the Alipore Jail cannot be regarded as an exception, because this is not universal, and is chiefly with a view to enable the prisoners to do such work as requires a knowledge of reading and writing.

I would beg respectfully to suggest that regular instruction should be made an essential part of the prison discipline of every jail. To effect this, the hours of labour need not be shortened, as three hours could advantageously be deducted from those spent in sleep; a proper school-room and apparatus would require to be provided for, and especially a suitable number of teachers.

The removal of the long sentenced prisoners from the common jails, which is, I am informed, under contemplation, will doubtless facilitate the adoption of both of these changes, and in many ways be a considerable advantage.

ಜೈಲರೇ ವಿಷಯ.

ಸ್ತ್ರೀ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಸಂಗತಿ.

ಮಿಸ್ ಪೀರೀ ಕ್ಯಾರ್‌ಪೆಂಟರ್ ಯೆಂಬಾಕೆಯಿಂದ ಇಂಗ್ಲಂಡ್ ದೇಶದ ರೈಟ್ ಆನರೇಬಲ್ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸೆಲ್ಲವರಿಗೆ. ತಾರೀಕ್ ೦೩ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮೬೯ನೇ ಇಸವಿ ಕಲ್ಕತ್ತಾ.

ನಾನು ಈ ದೇಶದಲ್ಲಿರುವಾಗ್ಯೆ ನನಗೆ ತಿಳಿದ ಅಂಶಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ನನ್ನ ಪಾತ್ರವ್ಯವನ್ನು ಸೂಚಿಸಬೇಕೆಂದು ತಾವು ಅಪೇಕ್ಷಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಇದರ ಸಂಗಡ ಕೆಲವು ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಶೃತಪಡಿಸುತ್ತೇನೆ. ಸ್ತ್ರೀ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ ಖೈದಿಗಳ ಆದರಣೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ ಪೂರ್ವವೇ ನಾನು ವಿಶೇಷವಾದ ಅನುಭವವ

ನ್ನು ಪಡೆಯದೇ ಇದ್ದರೆ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಇಷ್ಟು ಸ್ವಲ್ಪ ಕಾಲ ವಾಸ ಮಾಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಅಂಶಗಳನ್ನು ತಮಗೆ ವಿಜ್ಞಾಪಿಸುವದಕ್ಕೆ ನಾನು ಅನುಮಾನಿಸಬೇಕಾಗಿರುವದು. ಆ ಅನುಭವದಿಂದ ಯಾ ವಯಾವ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ನಾನು ನಿಜೇ ಇಚ್ಛೆಕಾಯಿತೋ ಆಯಾ ವಿಷಯದ ಸಾರಾಂಶವನ್ನು ಸುಲಭವಾಗಿ ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಶಕ್ತಳಾದೆನು. ಪ್ರತಿ ಓಲಾಖೆಯಲ್ಲಿಯೂ ದೈವಾತ್ ನನಗೆ ತಟಸ್ಥಿಸಿದ ಮಾಹಿತಿದಾರ್ರಾಗಿಯೂ, ವಿವೇಕಿಗಳಾಗಿಯೂ, ಇರುವ ಜನಗಳ ಅಭಿಪ್ರಾಯಕ್ಕೆ ನನ್ನ ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಅನುಗುಣವಾಗಿಯೇ ಇರುತ್ತದೆಂದು ಶ್ರುತಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಸಂತೋಷಿಸುತ್ತೇನೆ.

ಸ್ತ್ರೀ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯ.

ನಾನು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶಕ್ಕೆ ಬಂದದ್ದಕ್ಕೆ ಇದೇ ಮುಖ್ಯೋದ್ದೇಶ್ಯವು ಈ ದೇಶದ ಸ್ತ್ರೀಯರ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಇಲ್ಲದೇ ಇರುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಅದಕ್ಕೆ ವುಂಟಾಗಿರುವ ಸಂಕಟಗಳನ್ನು ನಾನು ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನಿಂದ ಹೊರಡುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವವೇ ಚನ್ನಾಗಿ ತಿಳಿದಿದ್ದೆನು. ಮತ್ತು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಹಿಂದೂ ದೊಡ್ಡ ಮನುಷ್ಯರ ತಾತ್ಪರ್ಯಗಳು ಬಹಳವಾಗಿ ಬದಲಾಯಿಸುತ್ತಾ ಇದೆಯೆಂತಲೂ, ಹಿಂದೂಗಳಲ್ಲಿ ಕೇವಲ ವಿವೇಕಿಗಳಾದಂಥಾವರು ತಮ್ಮ ಜನಗಳಲ್ಲಿ ಇನ್ನುಮೇಲೆ ಸಂಪುಳ್ಳ ಹೆಂಡತಿಯರಾಗುವರೂ ಮಕ್ಕಳುಳ್ಳ ತಾಯಿಗಳಾಗುವರೂ ಸಹ ಮುಖ್ಯವಾದ ತಮ್ಮ ಸ್ಥಿತಿಗೆ ತಕ್ಕ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ಮತ್ತು ಚನ್ನಾಗಿ ನಿರವೇರಿಸುವದಕ್ಕೆ ವಳ್ಳೇ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ದೆಸೆಯಿಂದ ಸಮರ್ಥರಾಗಬೇಕೆಂಬ ದೃಢವಾದ ಅಪೇಕ್ಷೆಯು ಸದರೀ ಹಿಂದುಗಳ ಹೃದಯದಲ್ಲಿ ನೆಲೆಗೊಂಡಿದೆಯೆಂತಲೂ ಸಹ ನಾನು ಛಲ್ಲೆನು. ನಾನು ಯಾವ ವುಪಾಯವನ್ನೂ ಆಲೋಚಿಸಿಕೊಂಡು ಬರಲಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ ನೇಟಿವ್‌ಗಳಿಗೆ ವುಂಟಾಗಿರುವ ಕೊರತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಯಬೇಕೆಂತಲೂ ಯಾವ ರೀತಿಯಾಗಿ ಈ ಕೊರತೆ ನಿವೃತ್ತಿಯಾದೀತೋ ಅದನ್ನು ನಿಶ್ಚಯಿಸಿಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂತಲೂ ಅಪೇಕ್ಷೆಯುಂಟಾಯಿತು.

ಗುಜರಾತ್ ಪ್ರೀಮಿಯಲ್ಲಿ ಅಹಮದಾಬಾದ್ ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ನಾನು ಮೊದಲು ಬಂದೆನು. ಈ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಸ್ತ್ರೀಯರ ಸ್ಥಿತಿಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ತ್ರೀವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಆವಶ್ಯಕತೆಯನ್ನು ಜನಗಳು ಗಣಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ ವಿಶೇಷ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯುಂಟಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈಗ್ಯೆ ಮುವ್ವಾರು ಐದಾರು ವರುಷಗಳ ಕೆಳಗೇನೇ ಸ್ತ್ರೀವಿದ್ಯಾಶಾಲೆಗಳು ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಹೋದುವಂತವರ ಕುಟುಂಬಗಳಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ವುಂಟಾದ ಸುಯೋಜನಗಳು ವ್ಯಕ್ತವಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತವೆ. ಇವುಗಳ ಪೈಕಿ ವುತ್ತಮವಾದ ವೊಂದು ಪಾಠಶಾಲೆಯನ್ನು ನೋಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ನನಗೆ ವುಂಟಾದ ತಾತ್ಪರ್ಯವು, ಸೂರತ್, ಮುಂಬ್ಯಿ, ಪೂನಾ, ಮದರಾಸ್ ಮತ್ತು ಕಲ್ಕತ್ತಾ ಈ ಸ್ಥಳಗಳಿಗೆ ನಾನು ಈಚೆಗೆ ಹೋಗಿ ನೋಡಿದ್ದರಿಂದ ಸ್ಥಿರಪಟ್ಟದ್ದಲ್ಲದೆ ನಾನು ಕಂಡು ಮಾತಾಡಿದಂಥಾ ವಿವೇಕಿಗಳಾದ ನೇಟಿವ್ ದೊಡ್ಡ ಮನುಷ್ಯರು ಹೆಂಗಸರೂ ಯಾವ ತಾತ್ಪರ್ಯ ಪಡೆದಿರುತ್ತಾರೋ ಅದಕ್ಕೆ ನನ್ನ ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಅನುಗುಣವಾಗಿಯೇ ಯಿರುತ್ತವೆ.

ಯೆಲ್ಲಿಯೂ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುವ ಹೆಂಗಸರು ಯಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುವದರಿಂದ ಸ್ತ್ರೀ ವಿದ್ಯಾಶಾಲೆಗಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗು ಅವುಗಳು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೂ ಸಹ ಪ್ರಬಲವಾದ ಆತಂಕವಾಗಿರುತ್ತೆ ಪಾದ್ರಿಗಳ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ವಿನಾ ಮತ್ತೆಲ್ಲಿಯೂ ತಯಾರಾಗಿ ವಿದ್ಯೇ ಹೇಳತಕ್ಕ ಹೆಂಗಸರು ಜೋರೆಯುವದು ದುರ್ಲಭವಾಗಿರುತ್ತೆ ಅವುಗಳಲ್ಲಿಯು ಕೂಡ ಅಂಥಾವರು ಬೇಕಾದಷ್ಟು ಮಂದಿ ಸಿಕ್ಕುವದಿಲ್ಲ ಬಾಲಿಕಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಗಂಡುಸರಾದ ಉಪಾಧ್ಯಾರೇ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ ಈ ಅಂಶ ಬಹಳ ಹಾನಿಕರವಾದ್ದೆಂದು ಯೌರ್ಸ್ಪೆಕ್ಟ್ರುಸಳ್ಳ, ವಿವೇಕಿಗಳಾದ ನೇಟಿವ್ ದೊಡ್ಡ ಮನುಷ್ಯರೂ ಮಕ್ಕಳುಳ್ಳ ತಾಯಿಗಳೂ ಬಹುಕಾಲದಿಂದ ಆಲೋಚಿಸುತ್ತಾರೆ ಆದರೆ ಈಗಿನ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಈ ಹಾನಿಯನ್ನು ಪರಿಹರಿಸುವದು ಶಕ್ಯವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು.

ಅಂಥಾ ಕ್ರಮದ ದೆಸೆಯಿಂದ ವುಂಟಾಗುವ ಫಲವು ವ್ಯಕ್ತವಾಗಿಯೇ ಯಿರುತ್ತೆ. ಸಂಸಾ ಹುಡುಗೀರು ಕ್ರಮವಾದ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳಿಸಿದರೆ ಯೆಷ್ಟು ಕಾಲ ವೋದುವರೋ ಅದಕ್ಕಿಂತ ಮುಂದುಗಿಯೇ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಬಿಡುತಾರೆ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸುವ ಹೆಂಗಸರಿಂದಲೇ ಹುಡುಗೀರಿಗೆ ವುಂಟಾಗತಕ್ಕ ವಳ್ಳೇನತರಗೂ ಗುಣಗಳಿಗೂ ಶುದ್ಧಾಂಗವಾಗಿ ತಕ್ಕ ಕಾರಣವಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುತ್ತೆ. ಹೆಂಗಸು ಯಾವ ಪದವಿಯಲ್ಲಿರುವಂಥಾವ್ಯಾಗಲಿ ಅವಳಿಗೆ ನಾಜೂಕಾದ ವೇಷ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಕಲಿಸುವದು ಹೊಲಿಗೇ ಕೆಲಸವನ್ನು ಕಲಿಸುವದು ಸಹ ಬಹಳ ಮುಖ್ಯವಾದವ್ಯಾಗೇ ಅವುಗಳನ್ನು ವುಪೇಕ್ಷಿಸಬೇಕಾಯಿತು. ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಪ್ರೀಮಿಯಲ್ಲಿ ಯೇರ್ಪಟ್ಟಿರುವಂಥಾ ಬಾಲಶಿಕ್ಷಣವೂ ಕಲಿಸುವಂಥಾ ರೀತಿಯೂ ಸರಸವಾದ ಕ್ರಮವೂ ಯಾವ ಹುಡುಗರಿಗೆ ಕೇವಲ ವುಪಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದೋ ಅಂಥಾ ಅನೇಕ ಹುಡುಗರು ತಮ್ಮ ಬಾಲಬೋಧೆಗೆ ತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲದೇ ಯಿರುವ ಪಾಠಗಳ್ಗೆಗೆ ಕಿವಿಕೊಡದೇ ಕೂತಿರುತ್ತಾರೆ. ಈ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ನೋಡಿದ ಮಾತ್ರದಿಂದಲೇ ಹಿಂದೂ ಹುಡುಗೀರು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಹುಡುಗೀರಂತೆ ಬುದ್ಧಿ ವೈಶಿದ್ಯವನ್ನು ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೆ ಸಮರ್ಥರೆಂಬ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಸಂತೆಯಿಸಬೇಕಾಗಿರುವದು. ಆದರೆ, ಅನ್ನು ಹಾಕಿ ವೋದು ಹೇಳುವಂಥಾವುಗಳಾಗಿಯೂ, ಹೆಂಗಸರು ವುಪಾಧ್ಯಾಗಿಯೂ ಯಿರುವ ಪಾದ್ರಿಗಳ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿಯ ಹುಡುಗೀರ ಸ್ಥಿತಿ ಕೇವಲ ವ್ಯತ್ಯಸ್ತವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಹಿಂದೂ ಹುಡಿಗೀರು ನಮ್ಮ ದೇಶದ ಹುಡಿಗೀರಿಗೆ ಸರ್ವಾಂಶದಿಂದಲೂ ಸಮಾನರಾಗಿಯೂ ಕೆಲವರಂಶಗಳಲ್ಲಿ ಅಧಿಕರಾಗಿಯೂ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ಯುಕ್ತವಾಗಿ ವಿದ್ಯೆಕಲಿಸುವ ಕ್ರಮ ವೊಂದೇ ಅಪೇಕ್ಷಿತವೆಂದು ನನಗೆ ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ತೋರ ಬಂತು.

ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಈಗಿನ ಸ್ತ್ರೀ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಸ್ಥಿತಿ, ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳತಕ್ಕ ಹೆಂಗಸರಗಳನ್ನು ಯಿಡುವದರಿಂದಲೇನೇ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗ ಬಹುದು. ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುವ ಬಗ್ಯೆ ಸ್ತ್ರೀಯರನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ವೊಂದು ಪಾಠಶಾಲೆಯನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವದರಿಂದಲೇ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳತಕ್ಕ ಹೆಂಗಸರು ಸಿಕ್ಕುವರು.

ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಬಹಳ ದಿನಗಳಿಗೆ ಪೂರ್ವವೇ, ಗಂಡು ಹುಡುಗರು ವೋದತಕ್ಕ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಗಂಡುಸರಾದ ವುಪಾಧ್ಯರನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಈ ಕ್ರಮವನ್ನು

345

ಯೇರ್ಪಡಿಸಿ ಯಿದ್ದಾನೆ. ಗಂಡು ಹುಡುಗರ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಮರ್ಥರಾದ ಉಪಾಧ್ಯರಿದ್ದಾರೆ. ಅದರಿಂದ ಹುಡುಗರು ಚೆನ್ನಾಗಿ ತಯಾರಾಗುತ್ತಾರೆ. ಯಿದೇ ಕ್ರಮವನ್ನೇ ಬಾಲಿಕಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಿಗೂ ಅವಲಂಬಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಈ ಕ್ರಮ ಚೆನ್ನಾಗಿ ನಡೆಯುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಕಾಲವಾದ ಬಳಿಕ ಅಂಥಾ ಫಲವೇ ಉಂಟಾಗುವದೆಂಬದಕ್ಕೆ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲವು. ಬಂಗಾಳಿ ಸೀಮೆಯ ಕೆಲವು ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಲ ಶಿಕ್ಷಕ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಿ ವಿದ್ಯೇ ಹೇಳತಕ್ಕವರನ್ನು ವದಗಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಪ್ರಯತ್ನಗಳು ನಡೆದವು. ಆದರೆ, ಇನ್ನು ಪೂರ್ಣವಾಗಿ ಕ್ರಮ ಯೇರ್ಪಡಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಈ ಕ್ರಮವನ್ನು ಅನುಸರಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಯಿದುವರಿಗೆ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಹಿಂದೆಗದರೆಂದು ನಿಶ್ಚಯಿಸಲಾದೆನು. ಹಾಗೆ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಹಿಂದೆಗದ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಸ್ತ್ರೀ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರಿಗೆ ಉಂಟಾದ ಅನಾಸ್ಥೆಯಿಂದ ಬೇರೆ ಹಾಗೆ ಮಾಡಿದವರಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವವೇ ನಿವೇಕಿಗಳಾದ ನೇಟಿವ್‌ಗಳು ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಿಲ್ಲದ್ದಕ್ಕಾಗಿ ನಿಜವಾಗಿ ಚಿಂತೆ ಪಡುತ್ತಾರೆಂದು ನಿಶ್ಚಯಿಸಿ ತಿಳಿಯುವ ಅಪೇಕ್ಷೆಯಿಂದ ಆ ಮೇರೆ ಹಿಂದೆಗೆಯಬಹುದು. ಮದರಾಸು, ಮುಂಬೈ ಪ್ರೆಸಿಡೆನ್ಸಿಗಳಲ್ಲಿ ವಿವೇಕಿಗಳಾದ ನೇಟಿವ್ ದೊಡ್ಡ ಮನುಷ್ಯರು ಬರವಣಿಗೆಯ ಮೂಲಕ ನನಗೆ ತಿಳಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ, ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವದಕ್ಕೆ ಬಹಳ ಕುತೂಹಲ ವುಳ್ಳವರಾಗಿದ್ದಾರೆಂದು ನಿಶ್ಚಯಿಸಿದೆನು. ಅಹಮದಾಬಾದಿನಲ್ಲಿಯೂ, ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿಯೂ ಯಿದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವವೇ ಆಯಾಸ್ಥಳದ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಅರ್ಜಿಗಳು ಬರೆದು ಕೊಂಡರು. ಕಲ್ಕತ್ತೆಯಲ್ಲಿ ಗೌರವ್ಯಾವದವರನೇಕರು ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಬೇಕೆಂದು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವದಲ್ಲದೆ ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ತಾಲ್ಲೂಕ್‌ಜಾತ್‌ಗಳ ಪೈಕಿ ಮುಖ್ಯಗಳಾದ ಅನೇಕಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಕೂಡ ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಿಲ್ಲದೇ ಯಿರುವದಕ್ಕಾಗಿ ಜನಗಳು ಬಹಳ ವಿಷಾದಿಸುತ್ತಾರೆಂದು ಗವರ್ಮೆಂಟಿಗೆ ಅರ್ಜಿ ಬರದುಕೊಂಡರು. ಗಂಡುಸರಾದ ಉಪಾಧ್ಯರನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಉಂಟಾಗುವ ಸಂಕಟಗಳಿಗಿಂತಲೂ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುವ ಬಗ್ಗೆ ಹೆಂಗುಸರನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡುವಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಯನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಪುಂಟಾಗುವ ಸಂಕಟಗಳು ಬಹಳ ಪ್ರಬಲಗಳಾಗಿರುತವೆಂದು ನಾನು ಬಲ್ಲೆನು. ತಕ್ಕ ಪ್ರಾಯ ಬಂದ ಹಿಂದೊ ಸ್ತ್ರೀಯರ ಅಜ್ಞಾನವೊಂದು ಪ್ರತಿಬಂಧಕವು. ವಿಧವೆಯರು ವಿನಾ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುವದಕ್ಕೆ ತಯಾರಾಗುವ ಬಗ್ಗೆ ತಕ್ಕರಾಗಿಯೂ, ಯಿಷ್ಟಪ್ರಳ್ಳವರಾಗಿಯೂ. ಯಿರುವ ಯಿತರ ಹೆಂಗಸರು ಸಿಕ್ಕುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವುಂಟಾದ ಪ್ರಯತ್ನವು ಮತ್ತೊಂದು ಅಂತರಾಯವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಯಿವುಗಳನ್ನು ಇತರ ಪ್ರತಿ ಬಂಧಕಗಳನ್ನೂ ಕುರಿತು ಚೆನ್ನಾಗಿ ಆಲೋಚಿಸಿದೆನು, ಮತ್ತು ಈ ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಆಯಾ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ಕೇವಲ ಅನುಭವಕಾಲಿಗಳಾದ ಜನಗಳ ಸಂಗತ ಪರ್ಯಾಲೋಚಿಸುವಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿಬಂಧಕಗಳಿಲ್ಲಿವು ನಿವೃತ್ತಗಳುಗ ಬಹುದೆಂದು ನನಗೆ ತಿಳಿಸಿದರು.

ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕ ದ್ದೆಂದು ಹೋ ಎಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಯ ಸಾಮಾನ್ಯಗಳಾದ ಪ್ರಕಾರಗಳನ್ನು ಕ್ರಮ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಅಂತವನ್ನು ವಿಜ್ಞಾಪಿಸಬೇಕೆಂದು ಪ್ರಾರ್ಥಿಸುತ್ತೇನೆ. ಪರಂತು, ಯತ್ನಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಈ ವಿದ್ಯಾಶಾಲೆಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮತ ಸಂಗತಿಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸುವದಿಲ್ಲವೆಂಬ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರ ಸಿದ್ಧಾಂತವನ್ನು ಬಿಡವೇ ಅವಲಂಬಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಯಲ್ಲಿಯ ಪ್ರತಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯೂ ಮತವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಪಡದಿರುವ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯವನ್ನು ಪುರಸ್ಕರಿಸಬೇಕಾಗಿರುವಲ್ಲಿ ಪಾಠಶಾಲೆಯೊಳಗೆ ಯಿರುವಾಗ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನು ಅನ್ಯಮತಕ್ಕೆ ಪ್ರವೇಶಿಸುವ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಕೂಡದು. ಆಯಾ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ ಅವಶ್ಯಕಾಂಶವಿರುವದು ಸಹಿತ ಆಯಾ ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯಾಮಾನಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಯೇರ್ಪಾಡು ಮಾಡಬೇಕಾಗಿರುವದು. ಆದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿ ಪಾಠಶಾಲೆಯನ್ನು ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಆರಂಭಿಸಿ ಇದನ್ನು ಕ್ರಮವಾಗಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧಿಗೆ ತರುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಯಿಷ್ಟನಿಗೇ ಯಿಡಬೇಕೋ ಮಿತವ್ಯಯದಲ್ಲಿಯೂ ಅಷ್ಟನಿಗೇ ಯಿಡುವದು ವಳ್ಳೇದು :—

ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಹೆಂಗಸರನ್ನು ತಯಾರ್ಮಾಡತಕ್ಕ ಪಾಠಶಾಲೆಯ ಸ್ಥಾಪನೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸಲಹೇಗಳು.

ಮೊದಲನೇದು—ಮದರಾಸ್ ಹನ್ನೆರಡು ಮಂದಿ ಕ್ರಿಸ್ತಿಯರ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡತಕ್ಕ ಯೊಬ್ಬ ಹೆಂಗುಸೂ ಸಹ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ವಸತಿಯಾದ ಯೊಂದು ಮನೆಯನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸಬೇಕು. ಕ್ರಿಸ್ತರಲ್ಲದ ನೇಟಿವ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಗೆ ಬೇಕಾದಾಗ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಅನ್ನ ಹಾಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಯೇರ್ಪಾಡುಗಳನ್ನು ಮಾಡಬೇಕು. ಜರೂರಾದಂಥ ಹಾಸಿಗೆಗಳು ವಗೈರೇ ಸಾಮಾನುಗಳು ಅನ್ನಹಾಕಿಸುವದು ಹುಡುಗರು ಮತಕ್ಕೆ ಬರತಕ್ಕದ್ದು ಈ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್‌ಗಳು ಯೇರ್ಪಾಡುಗಳನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಯರಡನೇದು—ಪಾಠಶಾಲೆಯನ್ನು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರಿಗೆ ಜವಾಬ್ದಾರರಾಗಿ ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೆಯ ಮಾಡತಕ್ಕ ಹೆಂಗಸನ್ನು ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನಿಂದ ಕರೆಸತಕ್ಕದ್ದು. ಈಕೆಗೆ ಅನ್ನ, ಯಿರುವದಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳ, ಯಿವು ಶಿವಾಯಿ ಪ್ರಾಯಕಃ ಮಾಹೆ ಯಾನಾ ಎಂಟು ರೂಪಾಯಿಗಳ ತಲಬ್ ಯಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕೇವಲ ಯೋಗ್ಯಳಾದ ಯೊಬ್ಬ ಹೆಂಗುಸನ್ನೂ ಕರೆಯಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಈಕೆಗೆ ಅನ್ನ ಚರ್ಚು ಮನೆ ಶಿವಾಯಿ ತಿಂಗಳ್ಗೆಗೆ ಪುನರ್ ಎಂಟು ರೂಪಾಯಿ ತಲಬ್ ಯಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಯಿಬ್ಬರಿಗೂ ವಿಲಾಯತಿಯಿಂದ ಬರುವದಕ್ಕೆ ದಾರೀ ಖರ್ಚುನ್ನು ಕೆಲಪು ಷರತ್ತು ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಮೂರನೇದು—ತಯಾರಾಗತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಾಗ ಬೇಕೆಂದು ಕೋರುವಂಥಾ ಜನರು ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರಿಗೆ ಬರಮಕೊಂಡು ತಾವು ಪೋದಬೇಕೆಂತಲೂ ಉಚ್ಚಾರ್ಯರಾಗಿ ತಪ್ಪದೇ ತಯಾರಾಗ ಬೇಕೆಂತಲೂ ಯಿದಾವೆ ಪಡುವಂತಾಗಿ ಅವರಿಗೆ ಸಮ್ಮತಿ ಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಅವರುಗಳಿಗೆ ಪಾಠಶಾಲೆಯಲ್ಲಿರುವಾಗ್ಯೆ ಅನ್ನ ಹಾಕಿ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳ

ಲ್ಪಡುವದು. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳೆಲ್ಲಾ ಈ ದೇಶ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಕಲಿಯ ಬೇಕು. ನೇಟಿವ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಕಲಿಯ ತಕ್ಕದ್ದು.

. ನಾಲ್ಕನೇದು—ಆಸ್‌ಪಾಸ್ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿಯ ಯಾವ ಬಾಲಿಕಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನಾದರೂ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳಿಕ್ಕ ವರನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಿಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ಆದರಿಂದ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ತಾವೇ ಸ್ವಯಂ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಚಾರ್ಜ್ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವವೇ ಈಗ ಗಂಡುಸರು ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುವ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ವ್ಯಾಪಕತೆಯನ್ನೂ ವಹಿಸುವರು.

ಸಾಮಾನ್ಯ ಯೇರ್ಪಾಡಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ವಿಜ್ಞಾಪಿಸುವದರ ದೆಸೆಯಿಂದ ತಮಗೆ ತೊಂದರೆ ಕೊಡಬಾರದೆಂದು ಯೋಚಿಸಿ ತಪ ಸೀಲ್‌ಗಳನ್ನು ತೆಗೆಸಲಿಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಪ್ರತಿ ವಿಷಯವನ್ನು ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ಆಲೋಚಿಸಿ ಯಿರುವದಲ್ಲದೆ ಯಿನ್ನೇನಾದರೂ ತಪ ಶೀಲ್ ಜರೂರಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅದನ್ನೂ ತಿಳಿಸುವದಕ್ಕೆ ನನಗೆ ಬಹಳ ಸಂತೋಷವುಂಟು.

ರಿಫಾರ್ಮೇಟೋರಿ ಸ್ಕೂಲ್ಸ್ ಎಂಬ ಖೈದಿಗಳನ್ನು ತಿದ್ದಿ ತಯಾರ್ ಮಾಡುವಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಮತ್ತು ಸೆರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಇಂಡಸ್ಟ್ರಿಯಲ್ ಸ್ಕೂಲ್ ಎಂಬ ಶರೀರ ಶ್ರಮವನ್ನು ಕಲಿಯುವ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು.

ಈ ಎರಡು ಬಗೆ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಯಿಗ್ಯೆ ಅನೇಕ ವರುಷಗಳ ಕೆಳಗೇನೇ ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟವೆ ಅದರಿಂದ ವುಂಟಾದ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ಎಲ್ಲರೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ.

ಆ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ನೀತಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ, ಶರೀರ ಶ್ರಮ ಪಡತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲ್ಲಿಯೂ ಶಿಕ್ಷಿತರಾಗಿರುವಂಥಾ ಪ್ರಾಯದವರಾದ ಖೈದಿಗಳಿಗೆ ಜೈಲ್‌ಗಳು ತಕ್ಕದಲ್ಲವೆಂಬ ನ್ಯಾಯದ ಮೇಲೆ ಸದರಿ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟವೆ.

ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಡ ಬೇಕಾದ ಆವಶ್ಯಕ ಬಹಳ ಇರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ತಿದ್ದಿ ತಯಾರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು, ಬಂದೀಖಾನೆಯೊಳಗೆ ಇದ್ದಂತಾ ವಯಸ್ಸು ಸಂದವರಾಗಿಯೂ ಕಠಿನರಾಗಿಯೂ ಇರುವ ಖೈದೀರಿಗೂ ಇಂಡಸ್ಟ್ರಿಯಲ್ ಸ್ಕೂಲ್ ಎಂಬ ಶರೀರ ಶ್ರಮ ಪಡತಕ್ಕ ಕ್ರಮವನ್ನು ಕಲಿಯುವ ಪಾಠಶಾಲೆಯು ತಪ್ಪಿತಕ್ಕೆ ಗುರಿಯಾಗತಕ್ಕ ಪೋಕರಿ ಹುಡುಗರಿಗೂ ಇರತಕ್ಕದ್ದು.

ಈ ಎರಡು ಬಗೆಯವರ ಪೈಕಿ ಅನೇಕರು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಬಂದೀಖಾನೆಗಳಲ್ಲಿ ಇರುತ್ತಾರೆ ಅಥವಾ ದೇಶವೆಲ್ಲಾ ತಿರುಗುತ್ತಾ ಇರುತ್ತಾರೆ. ಇಂಥಾವರನ್ನು ತಿದ್ದಿ ಬಳ್ಳೀ ಮಾರ್ಗಕ್ಕೆ ತರುವ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರೀಪ್ರವಾಗಿ ತರದ್ದೂದ್ ಮಾಡದೆ ಇದ್ದರೆ ಅವರುಗಳು ವಂಶ ಪರಂಪರೆ ಇಂದ ದುಷ್ಟರಾಗಿಯೇ ಆಗುವರು ಈ ಹುಡುಗರ ಪೈಕಿ ಅನೇಕರು ಅನೇಕಾವರ್ತಿ ಜೈಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದು ಯಾವದಕ್ಕು ತೆಗಿಸಿದವರಾಗಿ ಅವರ ಸಪವಾಸ ಮಾಡಿದವರನ್ನೆಲ್ಲ ಕೆಡಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಸದರೀ ರಿಫಾರ್ಮೇಟೋರಿ ಮತ್ತು ಇಂಡಸ್ಟ್ರಿಯಲ್ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಜನಗಳ ಸಹಾಯದಿಂದ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಪ್ರತಿ ಖೈದಿಯ ಸಂರಕ್ಷಣೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಟ್ರೈಜರಿಯಿಂದ ಮ್ಯಾನೇಜರ್‌ಗಳ ವಶಕ್ಕೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಹಣಗಳಿಂದಲೂ, ವಿಶೇಷ ಕರ್ತವ್ಯದ ಮೂಲಕ ಕಾಂಟೇರೇಟೆ ಎಂಬ ದ್ರವ್ಯದಿಂದ ಕೊಡುವ ವೊಬಲಿಗಳಿಂದಲೂ, ಜನಗಳು ತಾವಾಗಿ ಕೊಡುವ ದ್ರವ್ಯದಿಂದಲೂ ಕಾಪಾಡಲ್ಪಡುತ್ತವೆ. ಈಚಿಗೆ ಕಡೇಸಲ ಆದ ಸೆಷ್ಷನ್‌ನಲ್ಲಿ ಆಯಾ ಕ್ಲಾಸ್ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ವೊಂದೊಂದು ವೊಟ್ಟು ಆಕ್ಟು ಹುಟ್ಟಿತು.

ಈ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಸ್ಥಿತಿಗೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ ಕ್ರಮ ವಿರ್ಪಡಿಸ ಬೇಕಾಗಿರುವಂತೆಯೂ ಮತ್ತು ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಪ್ರಥಮ ಪ್ರಯತ್ನವನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕದೆಂತಲೂ ತೋರುತ್ತೆ. ಇದಲ್ಲದೆ ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ನಿಯಮಿಸಿ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಅವುಗಳನ್ನು ಪೋಷಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ವೊಂದು ಕಾನೂನನ್ನು ಜಾರೀ ಮಾಡುವದರ ದೆಕೆಯಿಂದ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಈಗ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಪಡಿಸಿದರೆ ಮ್ಯುನಿಸಿಪೆಲ್ ಇಲಾಖೆಯವರು ಜರೂರಾದ ಖರ್ಚುಗಳಿಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೂ ವಿಚಾರಣೆ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೂ ಸಮರ್ಥರಾಗ ಬಹುದೆಂದು ತೋರುತ್ತೆ. ಖೈದಿಗಳಾಗಿರುವ ಜನಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಾವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಯಾದರು ಸಂಬಂಧಿಸಿದಂಥಾ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಮತ್ತು ನೇಟಿವ್ ದೊಡ್ಡ ಮನುಷ್ಯರಿಗೆಲ್ಲ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದೊಳಗೆ ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಇರುವದು ಅವಶ್ಯಕವೆಂಬ ತಾತ್ಪರ್ಯ ಹುಟ್ಟಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಅನೇಕ ಕಾರಣಗಳಿಂದ ಈ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಯೆಷ್ಟು ಖರ್ಚು ಹಿಡಿಯುತ್ತೋ ಅಷ್ಟು ಖರ್ಚು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಹಿಡಿಯತಕ್ಕ ಜರೂರಿಲ್ಲವು. ಹುಡುಗರು ಪಡುವ ಶರೀರ ಶ್ರಮದಿಂದ ಪ್ರಾಯಶಃ ಅವರ ಜೀವನಕ್ಕೆ ಆಗುವ ಖರ್ಚು ಯೇಳುವದೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ.

ಆದ್ದರಿಂದ ಅಂಥಾ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಸಾಧ್ಯವಾದಷ್ಟು ತ್ವರೇಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಯತ್ನಪಡಬೇಕೆಂದು ನ್ಯಾಯವಿಧಾಯಕರಿಗೆ ನಾನು ವಿನಯವಾಗಿಯೂ, ಪರಂತು ಬಲವಾಗಿಯೂ ವಿಜ್ಞಾಪಿಸುತ್ತೇನೆ.

ರಿಫಾರ್ಮೇಟರಿ ಮತ್ತು ಸೆರ್ಟಿಫೈ ಆದ ಇಂಡಸ್ಟ್ರಿಯಲ್ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳನ್ನು ವಿಚಾರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ನನ್ನ ಸಲಹೇಯನ್ನು ಇದರ ಸಂಗಡ ಕಳುಹಿಸುವಂತೆ ಅಪ್ಪಣೆ ಆಗಬೇಕು. ಇದರಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್‌ದೇಶದೊಳಗೆ ಸಾರ್ವತ್ರಿಕವಾಗಿ ಯೇರ್ಪಡಿಸಿಯಿರುವ ಕ್ರಮದ ವಿವರಣೆ ಇದರಲ್ಲಿ ಅಡಗಿ ಇರುತ್ತೆ.

ಹೆಣ್ಣು ಖೈದೀರು.

ಕಲ್ಕತ್ತೆಯಲ್ಲಿ ನಾನಾ ನೋಡಿದ ಮಿಕ್ಕ ಯೆಲ್ಲಾ ಜೇಯಿಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಹೆಣ್ಣು ಖೈದೀರು ಸಾಧಾರಣ ಜೇಯಿಲಿನ ವೊಂದು ಭಾಗದಲ್ಲಿರುತ್ತಾರೆ. ಈ ಭಾಗ ಪ್ರಾಯೆಕಃ ಯೆಲ್ಲಕ್ಕಿಂತಲೂ ಕೆಟ್ಟ ಸ್ಥಳವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಹಗಲಾಗಲಿ ರಾತ್ರಿಯಾಗಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿರತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಯೇನೂ ನಿಬಂಧನೆ ವುಂಟಾಗಿರುವದಿಲ್ಲ ವು ಯಿವರುಗಳು ಗಂಡುಸರಾವ ಪಹರೇದವರ ವುಸ್ತುವಾರಿಯಲ್ಲಿರುತ್ತಾರೆ, ಅವರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಕೆಲಸವಾದರೋ ಅವರಿಗೇನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಕಾರಣವಾದ್ದಲ್ಲವು. ಅವರಿಗೆ ವಿದ್ಯೆಯ ಶೋಧನೆಯೇನೂಯಿಲ್ಲ. ವೊಂದು ಜೇಯಿಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಖೂನೀ ಮಾಡಿದವರು ಅಯಿದು ಮಂದಿ ವೊಟ್ಟಾಗಿ ವೊಂದುಕಡೇ ಹಾಕಿದ್ದದ್ದನ್ನು ಕಂಡೆನು

ಹೆಂಗಸರು ಯಾವಾಗಲೂ ಅವರ ಬಳಿಗೆ ಹೋಗಿ ನೋಡುವದಿಲ್ಲ ಮತ್ತು ಪೊಂದು ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ನನಗೆ ತಿಳಿಯಬಂತೇನಂದರೆ, ಹೆಂಗಸರು ಆ ಖೈದೀರ ಬಳಿಗೆ ಹೋಗಿ ಕುಶಾತು ಕೊಳ್ಳುವದು ಅಕ್ಯವಾಗುವಷ್ಟು ಕಷ್ಟಲ ಯುಕ್ತರಾಗಿದ್ದರಂತೆ.

ಇದರಿಂದ ಪುಂಟಾಗುವ ಫಲ ವಿಂತಾದ್ದೆಂದು ಸುಲಭವಾಗಿ ಪೂಹಿಸ ಬಹುದಾಗಿರುತ್ತೆ, ಯಿದು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗುವದಕ್ಕೆ ಅನ್ಯಾಥ್ಯವಾಗಿರುವದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಹೆಂಗಸರು ಕೆಟ್ಟು ಹೋಗುತ್ತಾರೆ, ಪೊಂದು ಜೇಯಿಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಹೆಂಗಸರಿಗೆ ವಳ್ಳೇ ತಿಂಡಿ ಸಿಕ್ಕುವದರಿಂದಲೂ ಖಂಡಿತವಾದ ಶಿಕ್ಷೆ ಯಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದಲೂ ಬಂದೀ ಖಾನೆಯು ಭಯವೇ ಕುದ್ದಂಗವಾಗಿ ತಪ್ಪಿ ಹೋಗಿ ಅವರುಗಳು ಖುಲಾಸೇ ಆದ ಬಳಿಕಲೂ ಬಾರಿಬಾರಿಗು ವಾಪಸ್ ಬರುತ್ತಿರುವರಂತೆ.

ಇದು ಬಹಳ ಕೇಡಿಗೆ ಕಾರಣವೆಂದು ವ್ಯಕ್ತವಾಗುತ್ತೆ.

ನಾನು ತ್ಪುತಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ;

ಪೊದಲನೇದು—ಯುಕ್ತವಾದ ಮೇಲ್ ವಿಚಾರಣೆಯಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದ ಹೊರತು ಹೆಣ್ಣು ಖೈದೀರೆಲ್ಲ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಕೊಟ್ಟಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಯಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಯೆರಡನೇದು—ಹೆಂಗುಸರಾವ ಪಹರೇದವರು ಮಾತ್ರವೇ ಖೈದೀರಗಳ ವುಸ್ತುವಾರೀ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು. ಯಿವರುಗಳಿಗೆ ಮುಖ್ಯಸ್ಥಳಾದವಳು ಯುಕ್ತವಾದ ಶಿಕ್ಷಾಕ್ರಮವನ್ನು ನಡಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಹೆಂಗಸಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ತೋರುತ್ತೆ.

ಮೂರನೇದು—ಹೆಂಗಸರಿಗೆ ಕೊಡುವಂಥಾ ಕೆಲಸ ಯೆಂತಾದ್ದಾಗಿರ ಬೇಕೆಂದರೆ, ಅವರು ಖುಲಾಸೇ ಆದ ಬಳಿಕ ಅವರಿಗೆ ಜೀವನ ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ವುಪಯೋಗಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರ ಬೇಕು.

ನಾಲ್ಕನೇದು—ಅವರಿಗೆ ಕ್ರಮವಾದ ಬೋಧನೆ ವುಂಟು ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಐದನೇದು—ಯಿವರುಗಳಿಗೆ ಪ್ರೀತಿ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ವಳ್ಳೇ ಧೈರ್ಯವನ್ನು ವುಂಟುಮಾಡುವ ವುದ್ದೇಶ್ಯದಿಂದ ಇಂಗ್ಲೆಂಡ್ ದೇಶದಲ್ಲಂತೆ ಯಿವರುಗಳನ್ನು ಬಂದು ನೋಡುವಂತೆ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಲೇಡಿಗಳನ್ನು ಪ್ರೇರಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಸೆಂಪ್ರೆಲ್ ಜೇಯಿಲ್‌ಗಳು ಯಾ ಕಾರ್ಯವಿಕ್ಟ್ಸ್ ಪ್ರಿಜ್ಜನ್ಸ್.

ಬಹುಕಾಲ ಸಜಾ ಹೊಂದಿದ ಖೈದೀರಿಗೋಸ್ಕರ ಈ ಬಂದೀ ಖಾನೆಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟಿಸುವಂತಾದ್ದು ಬಹಳ ಮುಖ್ಯವಾದ ಕಾರ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ, ಇದರಿಂದ ಸಾಧಾರಣ ಬಂದೀಖಾನೆಗಳನ್ನು ವಿಚಾರಣೆ ಮಾಡುವದರಲ್ಲಿ ಈಗಿರುವ ವಿಶೇಷವಾದ ಪ್ರಯಾಸವು ನಿವೃತ್ತಿಯಾಗುವದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ, ಅಯರ್ ಲ್ಯಾಂಡ್ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಸರ್‌ವಾಲ್ಟರ್ ಕ್ರಾಫ್ಟ್ ಯೆಂಬವರ ವಿಚಾರಣೆಯಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಚನ್ನಾಗಿ ಯೇರ್ಪಟ್ಟ ಖೈದಿಗಳನ್ನು ನದಿಸತಕ್ಕಂತಾ ಕೇವಲ ಶ್ಲಾಘ್ಯವಾದ ಕ್ರಮವನ್ನು ಅವಲಂಬಿಸಿ ನಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅವಕಾಶವೂ ವುಂಟಾಗುವದು. ಈ ಕ್ರಮಕ್ಕೆ ಯಿರುವ ನ್ಯಾಯಗಳು, ಈ ವಿಷಯವನ್ನು ತಿಳಿದವರಾಗಿಯೂ, ಸಕಲ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಪ್ರಸಿದ್ಧರಾಗಿಯೂ ಯಿರುವ ಜನಗಳೆಲ್ಲರಿಂದಲೂ ಮತ್ತು ೦೮೩೪ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಿಜ್ಜಿಡಿಸಿರ್ಪ್ಪೆ ಯೆಂಬ ಖಂದೀಖಾನೆಯ ತರಬಿಯತ್ತಿಗೆ ಬಗ್ಗೆ ಯೇರ್ಪಟ್ಟ ರಾಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನ್ ಯೆಂಬ ಸಂಘದವರಿಂದಲೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿವೆ, ಆ ನ್ಯಾಯಗಳ ತಪಶೀಲನ್ನೂ ಅವುಗಳ ಉಪಯೋಗವನ್ನು ನಾನು "ಅವರ್ ಕಾರ್ಯವಿಕ್ಟ್ಸ್" ಯೆಂಬ ಹೆಸರುಳ್ಳ ನಾನು ರಚಿಸಿದ ಗ್ರಂಥದ ಮೇನೇ ಸಂಪುಟದಲ್ಲಿ ನೋಡ ಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇನೆ.

ಈ ಕ್ರಮವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಅನೇಕ ವಿಘದಿಂದ ಇಂತ್ಯ ಪ್ರೇಕ್ಷಣೆಗಳಾದ ಸೌಲಭ್ಯಗಳುಂಟಾಗಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಆಶ್ಲಿಪೂರ್ ಜೇಯಿಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಕ್ಕೆ ಬಂದಿರುವಂಥಾ ಕರೀರ ಕ್ರಮೆ ಪಡುವ ಪದ್ಧತಿಯಿಂದ ವುಂಟಾದ ವಿಶೇಷವಾದ ಫಲವನ್ನು ನೋಡುವಲ್ಲಿ ಅದು ಯಿನ್ನೂ ಕಮ್ಮಿ ಖರ್ಚಿನಿಂದ ಸಾಧ್ಯವಾದೀತೆಂದು ಕಾಣುತ್ತೆ. ಪುನೇಯಲ್ಲಿ ಆರ್ಟಿಂಗ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟರವರು ನಡಿಸಿದ ಲೈಸೆನ್ಸು ಕೊಡತಕ್ಕ ಕ್ರಮವು ಚನ್ನಾಗಿ ನೆರವೇರಿದ್ದರಿಂದ ವಳ್ಳೆ ಕ್ರಮದಿಂದ ತಯಾರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಖೈದೀರು ತಮ್ಮ ಜೀವನವನ್ನು ತಾವು ನಡಿಸಿಕೊಂಡು ಗೌರವಕಾಲಿಗಳಾಗಿ ಸುಲಭವಾಗಿ ಜನಗಳೊಳಗೆ ಸೇರುತ್ತಾರೆಂದು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗುತ್ತೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಯಿಂಗ್ಲೆಂಡ್ ದೇಶದಲ್ಲಿ "ಕಾರ್ಯವಿಕ್ಟ್ಸ್ ಪ್ರಿಜ್ಜಿನ್ಸ್" ಯೆಂಬ ಸೆಂಟ್ರೆಲ್ ಜೇಯಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಕ್ರಮವನ್ನು ಪ್ರಕಟಕ್ಕೆ ತರುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಕಟ್ಟಿಸ ಬೇಕಾದ್ದು ಬಹಳ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಖುಲಾಸೇ ಪೊಂದುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ದಕೆಗೆ ಬಂದವರು ವಿನಾ ಮಿಕ್ಕ ಖೈದೀಗಳಿಗೆಲ್ಲಾ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಮಲಗುವ ಖೋಲೀಗಳು ಇರುವದು ಕೇವಲ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಸಾಧಾರಣ ಜೈಲ್‌ಗಳು.

ನಾನು ನೋಡಿದಂಥಾ ಮಾಮೂಲಿ ಜೈಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಶರೀರಕ್ರಮದಿಂದ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕೆಸಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬಹಳ ನಿಗೇಯಿಟ್ಟಿರುವಂತೆ ಕಾಣಬಂತು. ಯಿಂಥಾ ಕೆಲಸವು ಅನೇಕ ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಚನ್ನಾಗಿ ನಡೆಯುತ್ತೆ. ಖೈದೀರು ಖುಲಾಸೆ ಆದಕೂಡ್ಲೆ ತಮ್ಮ ಜೀವನಕ್ಕೆ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿ ಸಂಪಾದಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೆ ತಯಾರ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಅವರುಗಳ ಖರ್ಚಿಗೋಸ್ಕರ ಬಹಳ ಹುಟ್ಟುವಳೀ ಆಗುತ್ತಾ ಇರುತ್ತೆ. ಖೈದೀರಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಾದ ಧೈರ್ಯವುಂಟುಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅವರುಗಳು ತಕ್ಕಂತೆ ವಿಚಾರಣೇ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳುವಂಥಾವರ ಕೈಕೆಳಗೆ ಹುಷಾರೀಯಿಂದಲೂ, ಮನಃಪೂರ್ವಕವಾಗಿಯೂ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದರು.

ಇಂಥಾ ವೊಳ್ಳೇ ಕ್ರಮದ ದೆಸೆಯಿಂದ ನಿರೀಕ್ಷಿಸತಕ್ಕ ಪ್ರಯೋಜನವು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಖೋಲೀಗಳಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಬಹಳವಾಗಿ ಕಡಿಮೆಯಾಯಿತು. ೨೫ ಘಂಟೆಗಳ ಪೈಕಿ ೧೦ ಘಂಟೆಯ ಹೊತ್ತು ಜನಗಳನ್ನು ಬೆಳಕಿಲ್ಲದ ಖೋಲೀಗಳಲ್ಲಿ ಕೇರಿಸಿ ಬೀಗಾ ಹಾಕುವದರಿಂದಲೂ, ಕೆಲವು ವೇಳೆ ೫—೪ ಮಂದಿಯನ್ನು ವೊಟ್ಟಾಗಿ ಕೇರಿಸುವದು, ಕೆಲವು ಕಾಲ ೫೦—೬೦ ಮಂದಿಯನ್ನು ಸೇರಿಸಿ ಹಾಕುವದರಿಂದ ಕೆಟ್ಟದ್ದೇ ಹೊರ್ತು ನುತ್ತೇನೂ ಯಿಲ್ಲವು. ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕೂಡಾ ಪೊಂದು ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನೂ, ಕ್ರಮವನ್ನು ಕಾಪಾಡುವದು ಸುತರಾಂ ಅಸಾಧ್ಯವಾಗಿರುವದು. ಹಗಲು ವೇಳೆಯಲ್ಲಿ ಖೈದೀ

ಗಳಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದ ಯೋಗ್ಯವಾದ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹವೆಲ್ಲ ಪುರುಷ ಸಂಗದ ಛಿಸೆಯಿಂದ ವ್ಯರ್ಥವಾಗುವದು. ಅಂಥಾ ಯೇರ್ಪಾಡಿನಿಂದ ಕೇವಲ ಕೆಡುವದೇ ಫಲವಾಗಬೇಕಾಗುತ್ತೆ. ಈ ಖೈದೀಗಳು ವೊಬ್ಬರಾಗಿರುವದಕ್ಕೆ ಬಹಳ ಪೆದರುತ್ತಾರೆಯಾಗಿ ದೋಷ ಗಳಿಗೆ ನಿರೋಧವುಂಟಾಗುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಮಾತಲ್ಲಡುವ ದಂಡನೆಯ ಪ್ರಯೋಜನಕ್ಕೆ ಬಹಳ ಹಾನಿಯುಂಟಾಗುತ್ತೆ. ಈಗಿನ ಕ್ರಮದಿಂದ ಕೇವಲ ನೀತಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಹಾನಿಯುಂಟಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಶರೀರಗಳು ಬಾಧಕವಾಗುತ್ತೆ. ಆಯಾ ಬಂದೀಖಾನೇ ರಿಪೋರ್ಟುಗಳಿಂದ ಆಗಾಗ್ಯೆ ಜೈಲ್‌ನಲ್ಲಿಯ ಖೈದಿಗಳ ಪೈಕಿ ಹತ್ತಕ್ಕೊಬ್ಬನ ಪ್ರಕಾರ ಬಹಳವಾಗಿ ಮೃತಪಡುತ್ತಾರೆಂತಲೂ, ವಿಶಿಷ್ಟ ಖೈದಿಗಳ ಪೈಕಿ ಕಾಲ್‌ವಾಸಿನಮಂದಿಯೂ ಸಹ್ತು ಹೋಗುತ್ತಾರೆಂತಲೂ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಇದು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಮಲಗತಕ್ಕ ವಿಷಯದಲಿಯಿರುವ ಯೇರ್ಪಾಡಿನಿಂದಲೇ ಈ ಪ್ರಕಾರ ಆಗುತ್ತೆಂದು ಜೇಳಬೇಕು ಹ್ಯಾಗಂದರೆ; ಯಿದರಿಂದ ಕೆಟ್ಟ ಶರೀರಸ್ಥಿತಿಯುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಪರಸ್ಪರ ಶೇರುವಂತೇ ಆಗುತ್ತದೆ. ಜೈಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಬಹುಜನ ಖೈದಿಗಳನ್ನು ಶೇರಿಸುವದರಿಂದಲೇ ಪ್ರಾಯಶಃ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಖೈದಿಗಳು ಸಾಯುವದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾಗುತ್ತೆಂದು ತೋರುತ್ತೆ. ನಾನು ನೋಡಿದ ಇತರ ಜೈಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಮಿಕ್ಕ ಅಂಕಗಳಲ್ಲಿ ಆರೋಗ್ಯಕರವಾದ ಯೇರ್ಪಾಡುಗಳು ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುತ್ತವೆ.

ತಮಾಂ ಜೈಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಮಲಗುವ ಖೋಲೀಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟುವದಕ್ಕೆ ವಿಶೇಷ ಖರ್ಚು ಹಿಡಿಯುವದು ನಿಜವೇ ಸರಿ ಆದರೆ ಖೈದಿಗಳ ಪೆಸೆಯಿಂದಲೇ ಕಾಮಗಾರೀ ಮಾಡಿಸಿದರೆ ಈ ಖರ್ಚು ಬಹಳವಾಗಿ ತಗ್ಗುವದು. ನಾನು ನೋಡಿದ ಅನೇಕ ಜೈಲ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಬೇಕಾದಷ್ಟು ಖೋಲೀಗಳನ್ನು ಸಾಮಾನುಗಳಿಗೆ ಹಿಡಿಯುವ ಖರ್ಚುವಿನಾ ಮತ್ಯಾವ ಖರ್ಚೂ ಇಲ್ಲದೆ ಕಟ್ಟಬಹುದು ಆದಾಗ್ಯೂ ಈ ಬಗ್ಗೆ ಜರೂರಾದ ಖರ್ಚು ಯೆಷ್ಟಾಗಲಿ ಖೈದಿಗಳು ನೀತಿಯುಳ್ಳವರಾಗಿಯೂ, ಆರೋಗ್ಯವುಳ್ಳವರಾಗಿಯೂ ಯಿರಬೇಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಕೇವಲ ಮುಖ್ಯವಾದಂಥಾ ಅಂಕವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅದು ಪ್ರತಿ ಬಂಧಕವಾಗಲಾರದೆಂದು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗುತ್ತೆ.

ಖೈದೀಗಳಿಗೆ ವಿದ್ಯಾವಿಷಯವಾದ ಬೋಧನೆಯನ್ನುಂಟು ಮಾಡದೇ ಇರುವದು ಕೂಡ ವಿಶೇಷವಾದ ಬಂದು ಹಾನಿಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಖೈದಿಗಳು ಬಂದೀಖಾನೆಗೆ ಪ್ರವೇಶಿಸುವಾಗ ಯೆಂತವರಾಗಿದ್ದರೋ ಅದಕ್ಕಿಂತಲೂ ಯೋಗ್ಯರಾಗಿ ಬಂದೀಖಾನೆಯಿಂದ ವಿಮುಕ್ತರಾಗುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಶಕ್ಯವಾದ ಯೆಲ್ಲಾ ವುಪಪತಿಯನ್ನೂ ಕಲ್ಪಿಸತಕ್ಕದ್ದೆಂಬ ವಿಷಯ ಈಗ ಸರ್ವ ಸಮ್ಮತವಾದ ನ್ಯಾಯವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ಬಗ್ಯೂ ತತ್ಪಾಪಿ ಈ ಖೈದಿಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯಾ ವಿದ್ಯೆಯ ಬೋಧನೆಯೇ ಅತ್ಯಂತಾವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮತ ವಿಷಯವನ್ನು ಅವರಿಗೆ ಬೋಧಿಸ ಕೂಡದು ಪರಂತು ಅವರುಗಳು ತಮ್ಮ ಕರ್ತವ್ಯಗಳನ್ನು ತಿಳಿದು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಅವರನ್ನು ಸಮರ್ಥರನ್ನಾಗಿ ಮಾಡುವಂತಾ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ನೀತಿ ವಿಷಯವನ್ನೂ ಅವರಿಗೆ ಕಲಿಸ ಬಹುದು. ನಾನು ನೋಡಿದ ಯಾವ ಜೇಯಿಲ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಸ್ಥಳವಾಗಲಿ ವುಪಾಧ್ಯರಾಗಲಿ ಇಲ್ಲವೇ ಇಲ್ಲ. ಜೇಯಿಲ್ ರಿಗ್ಯುಲೇರ್ಷನ್‌ನಲ್ಲಿ ಈ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಖೈದೀಗಳಿಗೆ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸ ಬಹುದಾದ ಕಾಲವನ್ನು ಕುರಿತಾಗಲಿ ಯೇನೂ ನಿಬಂಧನೆ ಇರುವದಿಲ್ಲವು ಅಲಿಪೂರ್ ಜೇಯಿಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಕಲಿಸಲ್ಪಡುವ ವಿದ್ಯೆ ವಿಶೇಷವೆಂದು ಹೇಳುವದಕ್ಕಿಲ್ಲ ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಇದು ಸಾರ್ವತ್ರಿಕವಲ್ಲವು. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ವೋದುವವರಲ್ಲಿಯೂ ಬರಿಯುವವರಲ್ಲಿಯೂ ಜ್ಞಾನ ಬೇಕಾಗಿರುವಂತಾ ಕೆಲಸವನ್ನು ಮಾತ್ರ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಸಮರ್ಥರಾಗುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಆ ಬಳಿ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

ಪ್ರತಿ ಜೇಯಿಲ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ ಮಾಡುವ ಜೈಲರಬೀಯತ್ ಪೈಕಿ ಕ್ರಮವಾದ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸವನ್ನು ಮಾಡಿಸ ತಕ್ಕ ಕೆಲಸ ಮುಖ್ಯವಾದ್ದನ್ನಾಗಿ ಮಾತ ತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಸೂಚಿಸುತ್ತೇನೆ. ಇದನ್ನು ನಿರವೇರಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕಾಲವನ್ನು ತಗ್ಗಿಸ ಬೇಕಾದ ಕೆಲಸವಿಲ್ಲವು. ಯಾಕಂದರೆ ನಿದ್ರೆಗಾಗಿ ಹಿಡಿಯುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮೂರು ಘಂಟೆಗಳ ಕಾಲವು ಸುಲಭವಾಗಿ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ಮತ್ತು ಯೋಗ್ಯವಾದ ಬಂದು ಸ್ಕೂಲ್ ಮನೆಯು ಮತ್ತು ಸಾಮಾನುಗಳು ಸಹ ವದಗಿಸಿ ಕೊಡ ಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುವದಲ್ಲದೇ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ತಕ್ಕಷ್ಟು ಮಂದಿ ವುಪಾಧ್ಯರು ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಆಲೋಚನೆಯಲ್ಲಿರುವದಾಗಿ ನಾನು ತಿಳಿದಿರುವಂತಾ ಸಾಧಾರಣ ಜೈಲ್‌ಗಳಿಂದ, ಬಹಳ ದಿವಸ ಸಜಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಖೈದಿಗಳನ್ನು ತೊಲಗಿಸುವದರಿಂದ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ವುಭಯ ಯೇರ್ಪಾಟುಗಳನ್ನು ಅವಲಂಬಿಸುವದಕ್ಕೆ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲದೆ ಸುಲಭವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಮತ್ತು ಅನೇಕ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾಗಿರುವದು.

———

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

791

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 12TH OCTOBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. No. 49 of 1867.	Oosman Saib.	Ismal Khan.	12th Oct. 1867.
A. S. A. No. 65 of 1867.	Gooroosiddiah.	Nunji.	Do.
Mis. No. 24 of 1867.	Lala Meah....	Halin Bhy	Do.
Criml. App. No. 181 of 1867.	1 Ragappah. 2 Pootoorungappah.	...	Do.
Criml. App. No. 253.	Moonoosawmy.	...	Do.
Petn. No. 1071 of 1867.	Rungiah	...	Do.
Petn. No. 1072.	Silladar Syed Ahmed.	...	Do.
Petn. Review.	Krista Row.	...	Do.
Petition.	Ramiengar...	...	Do.
Petition.	Sashuppah.	...	Do.
Petition.	Madamah.	...	Do.
Petition.	Soobee.	...	Do.
Petition.	Vencatasabhutt	...	Do.
S. A. No. 56 of 1867.	Allalasamoodra Sooba Row. ...	Moonshee Nagappah.	15th Oct. 1867.
S. A. 60 of 1867.	Syed Gowsha Khadri.	Hazi Mahomed Guool.	Do.
Review. S. A. No. 39.	Kakasroodarashan.	Kopparum Parvatummah	Do.
A. S. A. No 50.	Nunjagowdah.	Nunjah.	Do.
Criml. Appeals 248 & 249.	Munjah ... ... Vencatah. ... ... Mungala Vencatah ...	...	
S. A. 61.	Sashiah.	Mooroogendrapa.	17th Oct. 1867.
S. A. 36.	Kopparum Parvatummah ...	1 Deenanath Lala. ... 2 Balmookundoss Lala. ...	Do.
Mis. 25.	Poolappah.	1 Mooneappah. 2 Chennapah ...	22nd Oct. 1867
S. A. No. 4 of 1866. Review.	Nursim Sastry.	Sarungiah	24th Do.
S. A. 63 of 1867.	Kristabhuttah.	Anantavadani.	Do.

ಮೈಸೂರು ಥೊರೆಗಳ ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಫ್ರೂಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ಇಸವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೪೯.	ಪುಸಮಾರ್ ಸಾಬಿ.	ಇಸಮಾಲ್‌ಖಾ..	೦೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೫.	ಗುರುಚಿದ್ಪ್ರಯ್ಯಾ.	ನಂಜಿ	ಡಿಟ್ಟೋ
ಫ್ರೂಟ್. ನಂ. ೭೮.	ಲಾಲಾಮಿಯ್ಯಾ.	ಹಲೀಂಬಿ.	ಡಿಟ್ಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೧.	ಕೈ. ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ. ..	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೫೭.	ಕೈದಿ ಮುನಿಸಾಮಿ.	..	ಡಿಟ್ಟೋ
	ಅರ್ಜಿಗಳು.	..	
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೭೧.	ರಂಗೈಯ್ಯಾ	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೭೨.	ಶಿರೆದಾರ್ ಸೈದ್ ಅಹಂಮದ್ . ..	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಪಿಟಿಷ್ನ್.	ಕೃಷ್ಣರಾವ್	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಡಿಟ್ಟೋ	ರಾಮೈಯ್ಯಂಗಾರ್.	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಡಿಟ್ಟೋ	ಶೇಷಪ್ಪ.	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಡಿಟ್ಟೋ	ಮಾದಪ್ಪಾ	.	ಡಿಟ್ಟೋ
ಡಿಟ್ಟೋ	ಸುಬ್ಬಿ.	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಡಿಟ್ಟೋ	ವೆಂಕಟೇಶ ಭಟ್ಟ್ಯಾ.	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಅಳ್ಳಾಳಸಂದ್ರದ ಸುಬ್ಬರಾವ್. ..	ಮುನಪ್ಪಿನಾಗಪ್ಪ	೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೦.	ಸೈದ್ ಗವುಷಖಾದರ್.	ಹಾಜಿಮಹಮ್ಮದ್ ಗುಲಾಂ... ..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೫೯.	ಕೆಕನರುದಾರಾಷಾ.	ಪಾರ್ವತೆಂಮ್ಮ	ಡಿಟ್ಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೦.	ನಂಜೇಗವುಡ.	ನಂಜಾ.	ಡಿಟ್ಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೫೪, ೨೫೯.	೦ನೇ ಮಂಜಾ, ೫ನೇ ಯಂಗಟಾ, ೪ನೇ ಮಂಗಲ ಯಂಗಟಾ.	..	ಡಿಟ್ಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೧.	ಶೇಷೈಯ್ಯಾ.	ಮುರಗೇಂದ ಪ್ಪ	೧೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತೆಮ್ಮಾ . ..	ದೀನಾನಾಥಲ ಲಾ, ಬಾಲಮುಕುಂದಾಸ ಲಾಲಾ	ಡಿಟ್ಟೋ
ಫ್ರೂಟ್. ನಂ. ೨೫.	ಪುಳ್ಳಪ್ಪ.	ಮುನಿಯಪ್ಪ, ಚನ್ನಪ್ಪ. ..	೦೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ.	ನರಸಿಮ್ಹಶಾಸ್ತ್ರೀ	ಸಾರಂಗಯ್ಯ..	೨೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೩ನೇ ಇಸವಿ ೬೫.	ಕೃಷ್ಣಭಟ್ಟ್ಯ.	ಅನಂತಾವಧಾನಿ..	ಡಿಟ್ಟೋ

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE.—1867.

67 10 5133 351

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

793

VOL. IV. Published by Authority. No. 29

BANGALORE, SATURDAY 19TH OCTOBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

ORDERS BY THE GOVERNMENT OF INDIA 583
NOTIFICATIONS BY THE OFFG. COMMISSIONER OF MYSORE 584
REGISTRATION—REMARKS ON THE EXAMINATION OF THE YELLAHUNKA SUB-REGISTRY OFFICE 585
UNCOVENANTED CIVIL SERVICE EXAMINATION NOTICE 587
MEMORANDUM ON THE CULTIVATION OF AMERICAN INDIAN CORN AND GRASSES 590
SEASON REPORT OF THE CUDOOR DISTRICT FOR SEPTEMBER... 594
SANDALWOOD AND TIMBER SALE NOTICES 598
LOST CURRENCY NOTES... 601
LETTER OF THE BRITISH ASSOCIATION N. W. PROVINCES ON ANGLO-VERNACULAR EDUCATION, AND REPLY OF GOVERNMENT OF INDIA... ... ... SUPPLEMENT
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT ... 2ND DO.

The following orders by the Government of India are re-published for information:—

HOME DEPARTMENT.

Simla, the 2nd October 1867.

No. 5077.

Under the provisions of Act XXXII. of 1867, the Governor General in Council is pleased to delegate to the Chief Commissioners of Oudh, the Central Provinces, and British Burmah, and the Commissioner of Mysore and Coorg, the powers of a Local Government under the terms of Act V. of 1861, with the exception of Section 4 of the said Act, in respect of which the power hereby conferred on the said Chief Commissioners and Commissioner is restricted, as respects the appointment of Inspector General only, to the nomination of that officer, which will be subject to the approval of the Governor General in Council.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

The 4th October 1867.

No. 251.

His Excellency the Governor General in Council is pleased to make the following promotions, with effect from the 1st September 1867:—

ENGINEER ESTABLISHMENT.

To be 1st grade Executive Engineer.

Captain W. Chrystie, R. E., Executive Engineer, 2nd grade, Mysore.

To be 4th grade Executive Engineer.

Lieut. S. C. Clarke, R. E., Assistant Engineer, 1st grade, Mysore.

To be 1st grade Assistant Engineer.

Mr. A. B. Gatherer, Assistant Engineer, 2nd grade, Mysore.

UPPER SUBORDINATE ESTABLISHMENT.

To be 1st grade Supervisor.

Serjeant J. S. Robinson, Unattached List, Supervisor, 2nd grade, Mysore.

To be 1st grade Overseer.

Mr. R. T. Scaldwell, Overseer, 2nd grade, Mysore.

To be 2nd grade Overseer.

Serjeant J. C. Johnston, Unattached List, Overseer, 3rd grade, Mysore.

ACCOUNTS ESTABLISHMENT.

To be 3rd grade Accountants.

Mr. H. Buchan, Accountant, 4th grade, Mysore.
Mr. E. Lacey, Accountant, 4th grade, Mysore.

"By order."

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

No. 165. GENERAL.

12th October 1867.

Lieut. H. M. S. Magrath, Assistant Superintendent, received charge of the Nundidroog Division Treasury from Mr. Arnachellum Moodr, Native Assistant Superintendent, transferred to the Colar District on the 25th ultimo.

No. 166. *16th October* 1867.

The following transfers in supersession of those notified in the Mysore Gazette of the 11th September 1867, are sanctioned :—

2nd Dresser T. Manickum, No. 407, from the Deputy Superintendent's establishment, Bangalore District, to Deputy Superintendent's establishment, Cudoor District ; to join forthwith.

2nd Dresser M. Appasawmy from Deputy Superintendent's establishment, Cudoor District, to Deputy Superintendent's establishment, Bangalore District.

No. 167.

JUDICIAL.

14th. October 1867.

Under Section 38 of the Code of Criminal Procedure, the undermentioned Amildars are empowered to hold the preliminary enquiry in cases triable by a Court of Session ; and to commit, or hold to bail, persons to take their trial before such Court :—

Madava Rao, Amildar of Chenroypatam. Runganah, Amildar of Nursipoor. Venketrungia, Amildar of Nagamungalum. Mahomed Ali, Amildar of Munzerabad. Soobrao, Amildar of Atticooppa.

No. 168.

14th October 1867.

Under Section 23 of the Code of Criminal Procedure, the undermentioned individuals are vested with the powers of a Subordinate Magistrate of the 2nd class :—

M. Veerasawmy Naidoo, Head Peishcar of the Mysore Talook.

Nunjoondia, Deputy Peishcar of Do.

Ramaswamy, Peishcar of the Cowlidroog Talook.

"By order"

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇನ್ಸ್ಟ್ರುಮೆಂಟ್‌ಗಳು ಮೈಸೂರು ಕಮೀಷನರ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. ೧೬೬. ತಾ|| ೧೬ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೧ ನೇ ಮುಂ ಮೈಸೂರು ಗೆ ಜಿಪೆನ್ಲಿ ಪೋಸ್ಟ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ೨ ನೇ ವರ್ಗದವರನ್ನು ರದ್ದು ಮಾಡಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವರ್ಗಾವರ್ಗದವರು ನಂಜೂರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. ೨೦೭೨ ಬಾಬತು ೨ನೇ ಡ್ರೆಸ್ಸರ್ ಟಿ. ಮಾಣಿಕ್ಯಂ ಯೆಂಬವನು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಲವಾಜಮೀ ಯಿಂದ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಲವಾಜಮೆಗೆ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಈ ಜಿಲ್ಲೆಗೆ ಹೋಗುವಂತೆ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೆ.

೨ನೇ ಡ್ರೆಸ್ಸರ್ ಎಂ. ಅಪ್ಪಾಸಾವಿ ಯೆಂಬಾತ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟ್‌ರ ಲವಾಜಮೆಯಿಂದ ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟ್‌ರವರ ಲವಾಜಮೆಗೆ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೆ.

ನಂ. ೧೬೭. ಜುಡೀಷಿಯಲ್.

೧೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸಿಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡಿನ ೩೮ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಅಮೀಲ್ದಾರ್ರು ಸೆಷನ್ಸ್‌ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮ ವಿಚಾರಣೆಯನ್ನು ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಕೋರ್ಟಿನ ಮುಂದೆ ವಿಚಾರಣೆಯೊಳಗಿರುವ ಜನಗಳನ್ನು ಕಷ್ಟಡಿ ಮಾಡುವ ಭಗ್ಯಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಜಾಮೀನ್ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾರೆ.

ಮಧ್ವರಾವ್, ಚೆನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣದ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು.
ರಂಗಣ್ಣ, ನರಸೀಪುರ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು.
ವೆಂಕಟರಂಗ್ಯೆಯ್ಯ, ನಾಗವಂಗಲದ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು.
ಮಹಮ್ಮದ್ ಅಲ್ಲಿ, ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು.
ಸುಬ್ಬರಾವ್, ಅತ್ತಿಕುಪ್ಪ ಅಮಲ್ದಾರ್ರು.

ನಂ. ೧೬೮. ತಾರೀಖು ೧೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸಿಜ್ಯೂರ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ೨೩ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ಜನಗಳಿಗೆ ಸೆಕೆಂಡ್ ಕ್ಲಾಸ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಮ. ವೀರಾಸಾಮಿನಾಯಡು ಹೆಡ್ ಪೇಷ್ಕಾರ್, ಮೈಸೂರು ತಾ||.
ನಂಜುಂಡೈಯ್ಯ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಡಿಟೊ
ರಾಮಸ್ವಾಮಿ ಪೇಷ್ಕಾರ್ ಕಾವಲೇದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕ್.

ಬಮೋಜಿಬ್ ಹುಕುಂ.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

795

REGISTRATION.

CIRCULAR MEMORANDUM No. 16.

The following remarks on a recent inspection of the Yellahunka Sub-Registry office, are circulated for the information of all registering officers, particularly Sub-Registrars.

1. None of the registers or indexes, either under the old or present Acts, have their pages numbered, or a certificate attached to the title page of each register or index of the number of pages contained therein, as prescribed by this office Circular No. 1, dated the 23rd December 1865.

2. In the indexes, instead of apportioning a number of pages for each letter of the alphabet, mere loose markers are inserted indicating the entries under certain letters of the alphabet, being an irregular as well as inconvenient practice; for if the markers become displaced, it would take time for a searcher to find the particular letter required.—These indexes should have been lettered alphabetically, according to the Canarese alphabet, see this office Circular No. 31, dated 2nd May 1866, and also Circular No. 14 of 1867, para IV, contained in pages 486 and 487, No. 23 of the Mysore Gazette.

3. Only two documents were entered in Book No. 6, and yet the indexing of the 2nd document was incomplete as to reference to page, number of instrument, &c.

4. In the old Book B, copies of the documents were written in a straggling manner all over the book, instead of being confined to its particular column; and a practical proof of the inconvenience of this practice, to say nothing of its departure from the form of the book itself, was practically demonstrated, inasmuch as a memo of decree under Section 41 had to be entered in its appropriate column, opposite the document entered; but owing to such column having already been incorrectly filled up as above stated, there was no room to do so, and the entry had in consequence to be written on a separate piece of paper, and attached to the entry of the said document.

(In entering documents of very great length, it may perhaps in some instances, to economize space, be advisable after leaving sufficient space for any probable or future entries in columns 4 and 5 of Book No. 1, or column 4 of Book No. 6, to go on entering the contents of the document over the whole length of the book; but in the case referred to the document was short, and the whole entry should have been confined to its appropriate column.)

5. In contravention of this office Circular No. 10 of 1867 dated 25th June 1867, the value of the stamp in the case of 2 or 3 entries was not entered at the top of the entry as it should have been. The registering writer accounts for this omission by stating he was absent on leave at the time, and so the mistake occurred. But it is clear that the Sub-Registrar should have seen to this, and not trusted altogether to his writer. Besides leave should not have been granted to the writer unless there was some assurance that registration duties would be correctly carried on during his absence.

6. Copy of a memorandum of decree under Section 41 instead of being entered as directed by Section 75 of the Act, viz., that "every Memorandum received "under Section 41 shall be copied in the margin of the "part of the book in which the document affected by "such memorandum is registered" was wrongly filed in Book No. 5. This error should have been rectified by the Sub-Registrar immediately upon the receipt of this office Circular No. 15 of 1867 pointing out a similar error in the case of the Kingerry Sub-Registry office.

7. No indexes whatever of the old books under Act XVI of 1864, have been kept up.

8. In para 6 of this Circular it has been pointed out how a certain error might have been rectified if the circular regarding the inspection of the Kingerry Sub-Registry office had been properly attended to, registering officers are therefore requested to particularly attend to the contents of these circulars, as it is expected when certain errors in an inspected Sub-Registry office are pointed out by circular, that all the Sub-Registrars of Mysore and Coorg will take due note of the same, and accordingly avoid, rectify, or amend, similar errors or omissions in their own offices.

(Signed.) L. RICKETTS,
Registrar General, Mysore and Coorg.

GENERAL REGISTRY OFFICE,
Bangalore 14th October 1867.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಮಿಮೋರಾಡಂ. ನಂಬರು ೧೬.

ಈಚಿಗೆ ಯಲಹಂಕ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸನ್ನು ತನಿಖೀ ಮಾಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ತಮಾಂ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳ, ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳ ತಿಳುವಳಿಕೆಯ ಬಗ್ಗೆ ತಿಳಿಸಿ ಯಿವೆ.

೧. ಹಳೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರವಾಗಲಿ ಈಗಿನ ಆಕ್ಟು ಪ್ರಕಾರವಾಗಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವದರೂ ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳಲ್ಲಾದರೂ ಯಾವದಕ್ಕೂ ಪುಟಗಳಿಗೆ ನಂಬ್ರೆ ಹಾಕಿಯಿರುವದಿಲ್ಲ. ಅಥವಾ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟೇ ಇಪ್ಪವು ಡಿಸೆಂಬರ್ ೨೩ನೇ ಮಿತಕುಂ ೧೮೬೫ನೇ ನಂಬರು ಬಾಬತು ಈ ಆಫೀಸಿನ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್‌ನಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ಪ್ರತಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಯಾ ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಅಡಗಿರುವ ಪುಟಗಳ ನಂಬ್ರೆ ನಮೂದುಳ್ಳ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಸದರೀ ರಿಜಿಸ್ಟರಿನ ಯಾ ಇಂಡೆಕ್ಸಿನ ಟೈಟಲ್‌ಪೇಜ್ ಯಾನೆ ಮುಖಪರ್ದ ಸೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲವು.

354

೨. ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಅಕ್ಷರವಾಲೆಯ ಪ್ರತಿ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೂ ಕೆಲವು ಪುಟಗಳನ್ನು ಭಾಗ ಪ್ರಕಾರ ಬಿಡುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಅಕ್ಷರ ವಾಲೆಯು ಫಲಾನಾ ಅಕ್ಷರದ ಕೆಳಗೆ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟು ಖತಾಯಿತಿಗಳನ್ನು ತೋರಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಕೆಲವು ಬಿಡಿ ಗುರ್ತುಗಳು ಯಿಟ್ಟಿವೆ. ಈ ಪದ್ಧತಿ ಅಕ್ಕಸುವಾಗಿಯೂ ಅನಾನುಕೂಲವಾದ್ದಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತದೆ; ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ, ಈಗುರ್ತುಗಳು ಅದರ ಜಾಗಾವಿಂದ ಬದಲಾಯಿಸಿದರೆ ಬೇಕಾದ ಅಕ್ಷರವನ್ನು ಕಂಡು ಹಿಡಿಯುವದಕ್ಕೆ ಹುಡುಕತಕ್ಕವನಿಗೆ ಸಾವಕಾಶವಾಗುವದು. ಆದ್ದರಿಂದ ಕನ್ನಡ ಅಕ್ಷರ ವಾಲೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ವರ್ಣಮಾಲಾನುಕ್ರಮವಾಗಿ ಅಕ್ಷರಗಳನ್ನು ಬರೆಯಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಈ ಬಗ್ಯೆ ಸರ್ ೧೮೮೬ನೇ ಇಸವಿ ಮೇ ೨೨ನೇ ವರಕುಂ ೫೧೯ನೇ ನಂಬರು ಬಾಬತು ಈ ಆಫೀಸ್ ಸರ್ಕ್ಯುಲರನ್ನು ಮತ್ತು ೨೩ನೇ ನಂಬರು ಮೈಸೂರು ಗೆಜಿಟ್ ಪತ್ರಿಕೆಯ ೩೪—೪೪ನೇ ಪುಟಗಳಲ್ಲಿರುವ ಸರ್ ೧೮೮೭ನೇ ಇಸವಿ ೧೪ನೇ ನಂಬರು ಸರ್ಕ್ಯುಲರಿನ ೪ನೇ ಕಲಮನ್ನು ಸಹ ನೋಡತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ನಂಬರು ೭ನೇ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಯಿರಪು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಮಾತ್ರವೇ ಬಾರ್ ಆಗಿವೆ ಆದಾಗ್ಯೂ ೨ನೇ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಮಾಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಪುಟ, ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ನಂಬರು, ವಗೈರೇಗಳ ದಾಖಲೇ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ನೀಂಕಲಾ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

೪. ಹಳ್ಳೀ B ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳ ನಕ್ಷೆಗಳು ಅವುಗಳ ಗೊತ್ತಾದ ಮುದ್ದುಗಳಲ್ಲಿಯೇ ಬರೆಯುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಬುಕ್ಕಿನ ಯೆಲ್ಲ ಕಡೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಮನ್ಸಾನೇ ಸ್ಥಳ ಬಿಟ್ಟು ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದವು. ಬುಕ್ಕಿನ ನಮೂನೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಬರೆದಂತಾದ್ದು ಸರಿಯಷ್ಟೆ ಇದು ಶಿವಾಯಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಬಾಬಿನಲ್ಲಿ ಅದಕ್ಕೆ ಗೊತ್ತಾದ ಮುದ್ದಿನೊಳಗೇನೇ ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಡಿಕ್ಲೆಯ ವಿಸ್ತೋ ಬರಿಯ ಬೇಕಾದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಬರದ್ದು ಅಸಂದರ್ಭಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾದ ಸಂಗತಿ ವ್ಯಕ್ತವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿದಂತೆ ಈ ಮುದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಕೂಡ ವ್ಯಾಪಿಸುವಂತೆ ಬರದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ಡಿಕ್ಲೇ ಬಾಬತು ವಿವೇವನ್ನು ಬರೆಯುವದಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳವಿಲ್ಲದೇ ಅದನ್ನು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಬರದು ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಖತಾಯಿತಿಗೆ ಅಂಟಿಸ ಬೇಕಾಯಿತು.

(ನಂಬರು ೧ನೇ ಬುಕ್ಕಿನ ೪—೫ ಮುದ್ದುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ನಂಬರ್ ೬ನೇ ಬುಕ್ಕಿನ ೫ನೇ ಮುದ್ದಿನಲ್ಲಿಯೂ ಆಯಿಂದ ವಾಡ ಬೇಕಾಗಿ ಬರುವ ಖತಾಯಿತಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಸಾಕಾದಷ್ಟು ಜಾಗಾ ಬಿಟ್ಟು ತರುವಾಯ ಬಹಳ ದೊಡ್ಡ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳನ್ನು ಬರೆಯುವಾಗ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಮಿತವಾಗಿ ವುಪಯೋಗಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಮತಲಬನ್ನು ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲಾ ವುದ್ದಕ್ಕೂ ಬರೆಯುತ್ತ ಹೋಗುವಂತಾದ್ದು ವೊಂದು ವೇಳೆ ಕೆಲವು ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದು. ಆದರೆ ಮೇಲೆ ಕಂಡ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ದಸ್ತಾವೇಜು ಚಿಕ್ಕದಾಗಿದ್ದಲ್ಲದೆ ಅದರ ಖತಾವಣಿಯೆಲ್ಲ ಅದಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟ ಮುದ್ದಿನ ಒಳಗೇನೇ ಬರೆಯ ಬೇಕಾಗಿತ್ತು.

೫. ಈ ಆಫೀಸಿನಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸರ್ ೧೮೮೬ನೇ ಇಸವಿ ಜೂನ್ ೨೫ನೇ ವರಕುಂ ೧೦೯ನೇ ನಂಬರು ಸರ್ಕ್ಯುಲರಿಗೆ ರೋಧವಾಗಿ ಯೀರಪು ವೋರು ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಛಾಪೇ ಕಿವ್ಮತ್ತನ್ನು ಖತಾಯಿತಿಯ ಮೇಲ್ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಲಿಲ್ಲ ಅದನ್ನು ನಮೂದಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು ಹಾಗೆ ನಮೂದಿಸದಿಬಿಟ್ಟ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ಮಾಡುವ ಗುಮಾಸ್ತೆಯು ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ತಾನು ಗೈರ್ ಹಾಜರಾಗಿದ್ದನೆಂತಲೂ ಲೆದಕಾರಣ ತಪ್ಪು ಸಂಭವಿಸಿತೆಂತಲೂ ಬಯಾನ್ ಮಾಡುತ್ತಾನೆ; ಆದರೆ ಸೆಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಇದನ್ನು ಖುದ್ದು ನೋಡಬೇಕಾಗಿದ್ದದ್ದಲ್ಲದೇ ಗುಮಾಸ್ತೆಯನ್ನೇ ನಂಬಬಾರದಾಗಿತ್ತು ಶಿವಾಯಿ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಕೆಲಸವೆಲ್ಲ ಆತನ ಗೈರ್ ಹಾಜರಿಯಲ್ಲಿ ಸರಿಯಾಗಿ ನಡೆಯುವದೆಂದು ಕೆಲಸ ಮುಟ್ಟಿಗೆ ನಂಬಿಕೆ ಇದ್ದ ಹೊರತು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ ಗುಮಾಸ್ತೆಗೆ ಜಾವನ್ನೇ ಕೊಡ ಬಾರದಾಗಿತ್ತು.

೬. "೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಬಂದ ಪ್ರತಿ ಮಿಮೋರಾಂಡವು" "ಮೂ ಅಂಥಾ ಮಿಮೋರಾಂಡವುಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ದಸ್ತಾವೇ "ಯಾವ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆಯೋ ಅಂ "ಬುಕ್ಕಿನ ಭಾಗದ ಮಾರ್ಜಿನ್‌ನಲ್ಲಿ ನಕಲ್ ಬರದುಕೊಳ್ಳ ತಪ್ಪಿ ಯಿಂಬದಾಗಿ ವಿಧಿಸುವ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ೫ನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ಪ್ರಕಾರ ಡಿಕ್ಲೆಗಳ ಮಿಮೋರಾಂಡವಿನ ನಕ್ಷೆ ಬಾರುಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ, ನಂಬರು ೫ನೇ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಕ್ಲುಪ್ತವಾಗಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಕೆಂಗೇರಿ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಇದೇ ವಿಧವಾದ ತಪ್ಪಿತ ನಡೆದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಫೀಸ್‌ನಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಸರ್ ೧೮೮೬ನೇ ಇಸವಿ ನಂಬರು ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕು ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರಿಗೆ ಕೂಡಿ ಮೇಲೆ ಕಂಡ ತಪ್ಪಿತವನ್ನು ಸರಿ ಮಾಡ ಬೇಕಾಯಿತ್ತು.

೭. ಸರ್ ೧೮೮೭ನೇ ಯಿಸವಿ ೧೬ನೇ ನಂಬರು ಆಕ್ಟಿನ ೪ನೇ ಪ್ರಕರ ಹಳ್ಳೀ ಬುಕ್ಕುಗಳ ಯಿಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳನ್ನು ಯಿಡಲೀ ಯಿಲ್ಲ.

೮. ಕೆಂಗೇರಿ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸನ್ನು ತನಿಖೀ ಮಾಡಿ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟ ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಪ್ರಕಾರ ಸರಿಯಾಗಿರಿ ಯಿಂತಾ ಕೆಲವು ತಪ್ಪಿತಗಳು ತಿದ್ದಿ ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಿರುವಕೆಂಡು ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ೬ನೇ ಕಲಮಿನಲ್ಲಿ ತಿಳಿಸಿರುತ್ತದೆ ಆದ ಪ್ರಯುಕ್ತ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವ ಆಫೀಸರ್‌ಗಳೆಲ್ಲರು ಈ ಸರ್ಕ್ಯುಲರಿನ ವಿಷಯವನ್ನು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ನಿಗೇಯಲ್ಲಿಡಬೇಕು. ಯಾಕಂದರೆ ಸೆಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್ ಆಫೀಸನ್ನು ತನಿಖಿ ಮಾಡಿ ಕಂಡು ಬಂದ ತಪ್ಪಿತಗಳನ್ನೂ ಪುರಿತು ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ಕೊಟ್ಟಾಗ ಅದನ್ನು ಮೈಸೂರು ತ್ತು ಕೊಡಗು ೫ೀಮೆಗಳ ತಮಾಂ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ್‌ಗಳೂ ತಮ್ಮ ಲಿಟ್ಟು ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ತಪ್ಪಿತಗಳನ್ನು ಪರಿಪಾಲಿಸತಕ್ಕದ್ದು, ಸರಿಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು, ಅಥವಾ ಮಾಡಲಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಕೋರುತ್ತೆ.

(Signed) L. RICKETTS,
Registrar General, Mysore and C.

ಜನರಲ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸ್ ೧೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
೧೮೮೭ನೇ ಇಸವಿ ಬೆಂಗಳೂರು.

FINANCIAL.

ನಗದೀ ಇಲಾಖಾ.

Return of Stamp Revenue Collections for August 1867.

ಸರ್ ಎಂಬಟಿನೇ ಇಸವಿ ಆಗಷ್ಟು ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಕಾಗದಗಳ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ಪಟ್ಟಿ.

DISTRICTS. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು.		Amount. ಮೊಬಲಗು.	
NUNDIDROOG DIVISION. ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್.	Bangalore. ಬೆಂಗಳೂರು.	Stamp Papers. ಛಾಪಾ ಕಾಗದಗಳು.	9,640	8
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	360	3
	Colar. ಕೋಲಾರ್.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,830	8
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	34	4
	Toomkoor. ತುಮಕೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,353	14
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	69	0
NUGUR DIVISION. ನಗರ ಡಿವಿಜನ್.	Shemogah ಶಿವಮೊಗ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,384	15
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	48	4
	Cudoor. ಕಡೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	1,848	9
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	31	13
	Chituldroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	941	7
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	23	9
ASHTAGRAM DIVISION. ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನ್.	Mysore. ಮೈಸೂರು.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	4,476	7
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು.	123	10
	Hassan. ಹಾಸನ.	" Papers. ಕಾಗದಗಳು.	1,807	10
		" Labels. ಚೀಟುಗಳು	42	7
		Total. ಜುಮ್ಲಾ	27,017	0

BANGALORE,
10*th October* 1867.

H. HUDSON.
Dy. Accountant General of Mysore.

NOTIFICATION.

The Commissioner for the Uncovenanted Civil Service Examinations gives notice that the next Annual Examination (according to the *General Test* prescribed by Government Notification, dated 26th April 1861) of Candidates for employment in the Uncovenanted Civil Service, will be held on the 5th and following days of February 1868, at the following places :—

Chetterpore.	Coimbatore.
Chicacole.	Combaconum.
Vizagapatam.	Tranquebar.
Rajahmundry.	Tanjore.
Masulipatam.	Trichinopoly.
Kurnool	Madura.
Cuddapah.	Palamcottah.
Bellary.	Trevandrum.
Nellore.	Cochin.
Chittoor.	Calicut.
Madras.	Cannanore.
Cuddalore.	Mangalore, and
Salem.	Bangalore.

2. Candidates must send in their applications on printed * forms, which may be obtained from all Tahsildars and Treasury Deputy Collectors, on payment of the prescribed fee. The forms of application must reach the Collectors of the Districts in which Candidates desire to be examined on or before the 15th November 1867. Under no circumstances will applications received after that date be accepted.

* *Note.—For* Trevandrum *and* Cochin, *the applications should be sent to the* Resident of Travancore *and for* Bangalore *to the* Director of Public Instruction, Mysore.

3. Candidates must be not less than 18 years old and must pay to the officer from whom they obtain the Form of Application a fee of Rs. 6, a receipt for which will be given on the face of the Form which is supplied to them. The fee must be paid in every case without exception. No fee will be returned under any circumstances unless the Candidate is prevented from attending the Examination by some action on the part of an Officer of Government, when the case may be submitted to the Commissioner for orders.

4. No application will be received unless it is accompanied by a certificate, signed by a Medical Officer or Medical Subordinate of the rank given in the margin, shewing that the Candidate has been vaccinated or has had the small-pox. In the case, however of Candidates who produced certificates at any of the Examinations held in 1864, 1865, 1866, or 1867, no further voucher of this description will be necessary ; but this exemption does not extend to certificates which may have been obtained in years prior to 1864. Candidates will not be permitted to produce their vaccination certificates on the day of Examination.

Zillah Surgeon.
Sub-Assistant and Native Surgeon.
First and Second Apothecaries.

5. Candidates who have passed at a previous examination the Test in Arithmetic, History and Geography will not be required to pass a further examination in those subjects in the event of their applying to be examined in a second language at the ensuing examination.

6. Candidates will be required to execute the Arithmetic Paper in *English* figures ; no marks will be given for any answers which are executed in *Vernacular* figures. In the paper on "Handwriting" *in all languages* the words must be written separately, a space being left before and after each word, and the writing must be plain.

356

7. Candidates should write their names, their fathers' names, and their house names *distinctly* and *in full* on the top of each sheet of the answer paper as well as on the heading of the question paper. Native Candidates who prepare their applications in the English language should write their names and their fathers' names in the *Vernacular* character as well as in English.

8. To facilitate reference, those Candidates who have already passed the Uncovenanted Civil Service Examination, or any University Examination, or the Teachers' Certificate Examination of the 5th and 6th grades, should specify in their application the year in which they passed, and the page, &c., of the Gazette containing their names.

9. No Candidate will be admitted to the Examination at any other place than that named in his application.

10. Applications from Candidates who may fail in the Examination to be informed of the causes of the failure will not be noticed.

J. D. SIM, *Commissioner.*

OFFICE OF THE COMR. FOR THE
U. C. S. EXAMINATIONS, 26*th Sept.* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆ.

ಅಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸೆರ್ವಿಸ್ ಪರಿಕ್ಷೆಗಳ ಕಮ್ಮಿಷನರರು ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸರ್ಕಾರಿನೇ ಯಿಸವಿಯೆಪೆಲ್ ಟೀನೇ ಮರೂ ಮಿನ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆಯಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಜನರಲ್ ಟ್ಯೆಸ್ಟ್ ಯುಂಬ ಪರಿಕ್ಷೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಅಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ನೌಕರಿಯ ಬಗ್ಗೆ ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡುವಂತಾ ವುಮೇದವಾರರು ಬರುವ ಸಂವತ್ಸರ ಪರಿಕ್ಷೆಯೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಸ್ತಳದಲ್ಲಿ ಸರ್ಕಾರಿನೇ ಇಸವಿ ಪೆಬ್ರವರಿ ಮಾಹೇ ೫ ರಲ್ಲಿಯೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ದಿನಗಳಲ್ಲಿಯೂ ನಡಿಯುವದು.

ಜಷ್ಟರ್‌ಪುರ್.	ಕುಂಭಕೋಣ.
ಶಿಕಾಕೋಳ.	ತರಂಗಂಬಾಡಿ.
ವಿಶಾಖಪಟ್ಣ.	ತಂಜಾವೂರ್.
ರಾಜಮಹೇಂದ್ರ.	ತಿರುಚನಾಪಲ್ಲಿ.
ಮಚಲೀಪಟ್ಣ.	ಮಧುರೆ.
ಕರ್‌ನೂಲ್.	ಪಾಳಯಂಕೋಟೆ.
ಕಡಪಾ.	ತ್ರಿವನ್ದಪುರಂ.
ಬಳ್ಳಾರಿ.	ಕೊಚ್ಚಿ.
ನೆಲ್ಲೂರ್.	ಕಲ್ಲಿಕೋಟೆ.
ಚಿತ್ತೂರ್.	ಕನ್ನಾನೂರ್.
ಮದರಾಸ್.	ಮಂಗಳೂರ್.
ಕಡಲೂರು.	ಚಂಗಳೂರ್.
ಸೇಲಂ.	
ಕೊಯಂಬತ್ತೂರ್.	

೨. ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಅಜ್ಜು ಹಾಕಿದ ನಮೂನೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು

*ವಿವರಣ.—ಕಿರುವನಂ ಸದರಿ ನಮೂನೆಗಳಿಗೆ ಮೊಕರರಾಗಿರುವ ಪಟ್ಟಣ ಕೊಚ್ಚಿ ಈ ಯೆ ವ ರುಸುಂಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟರೆ ಅವುಗಳ ರಡು ಸ್ತಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಪರಿಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕೆಂಬ ವುಮೇದವಾರರು ತಿರುವಂತರು ರೆಸಿಡೆಂಟರವರಿಗೆ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಪರಿಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕೆಂಬವರು ಮೈಸೂರು ಶಿವಮೊಯ ವಿದ್ಯಾವಿಚಾರಕರ್ತರಿಗೆ ದರಖಾಸ್ತು ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ವುಮೇದವಾರರು ೧೯ ವರುಷಗಳ ವಯಸ್ಸಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಯ್ಯೂ ಗಿರಕೂ ಇರು. ಮತ್ತು ಯಾವ ಆಫಿಸಾಂದ ದರಖಾಸ್ತು ನ್ನಮೂನೇಯನ್ನು ಪಡೆಯುತ್ತಾರೋ ಆ ಆಫಿಸರಿಗೆ ೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ರುಸುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಬಗ್ಗೆ ಅವರಿಗೆ ಕೊಡುವ ನ್ನಮೂನೇ ಮೇಲೆಯೇ ರಸೀದ್ಗೀ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು. ಪ್ರತಿ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ತಪ್ಪದೇ ರುಸುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಪೊಬ್ಬ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರನು ನಡಿಸಿದ ಯಾವ ಕೆಲಸದಿಂದಲಾಗಲಿ ವುಮೇದವಾರನು ಪರಿಕ್ಷೆಗೆ ಬರುವದಕ್ಕೆ ಆತಂಕ ವುಂಟಾದ ಹೊರ್ತು ಯಾವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ರುಸುಂ ವಾಪಸ್ ಕೊಡಲ್ಪಡಲಾರದು. ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಹುಕುಂ ಬಗ್ಗೆ ತಿಳಿಸ ಬಹುದು.

೪. ಈ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪೊಬ್ಬ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಆಫಿಸರಿಂದಲಾಗಲಿ ಮಿಡಿಕೆಲ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಆಫಿಸರಿಂದಲಾಗಲಿ ದಸ್ತಖತ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಪೊಂದು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ನೀಡಲ್ಪಟ್ಟು ಹೊರ್ತು ಯಾವ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಜೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು. ಸದರೀ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನಲ್ಲಿ ವುಮೇದ್‌ವಾರನಿಗೆ ದೇವೀ ಹಾಕಿಸಿ ಇರುತ್ತೆಂದು ಯಾ ಕಡುಬು ಯೆದ್ದಿರುತ್ತೆಂದು ನಮೂದಿರಬೇಕು. ಪರಂತು ಸರ್ಕಾರಿ, ೧೯೬೫, ೧೯೬೬ ಯಾ ೧೯೬೭ನೇ ಇಸವಿಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಯಾವ ಪರಿಕ್ಷೆ ದಾಲ್ಲಾಗಲಿ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್‌ಗಳನ್ನು ಹಾಜರ್ಮಾಡಿದಂಥಾ ವುಮೇದವಾರರ ಪುನಶ್ಚ ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಹಾಜರ್ಮಾಡಶಕ್ತ ಜರೂರುವರ್ತಿಸುವೆ. ಆದರೆ ೧೯೬೭ನೇ ಇಸವಿಗೆ ಹಿಂದಿನ ವರುಷಗಳಲ್ಲಿ ಪಡೆದಿರೋದ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್‌ಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಈ ವಿನಾಯತಿ ವ್ಯಾಪಿಸಲಾರದು. ವುಮೇದ್‌ವಾರರು; ವ್ಯಾಕ್ಸಿನೇಷನ್ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಯೆಂಬ ವೇವಿ ಹಾಕಿಸಿದ ವಿಷಯಕ್ಕಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ಪರಿಕ್ಷೆಯ ದಿನ ಹಾಜರ್ಮಾಡ ಕೂಡದು.

೫. ಇದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ನಡೆದ ಪರೀಕ್ಷೆಯೊಳಗೆ ಗಣಿತ ಜರಿಶ್ಚೆ, ಭೂಗೋಳ ಶಾಸ್ತ್ರ ಇವುಗಳಲ್ಲಿ, ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದ ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ಬರೆದ ಪರೀಕ್ಷೆಯಲ್ಲಿ ಯೆರಡನೇ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತಮ್ಮೂಂತಹಸೀಲ್‌ದಾರ್ರಲ್ಲಿಯೂ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಕಲೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಶಿಕ್ಷಕವರು ಪರೀಕ್ಷೆ ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡಿ ಬರದುಕ್ಕೊಳ್ಳುವ ದರಖಾಸ್ತು ನಮೂನೆಯು ೧೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ೧೫ರಲ್ಲಿಯಾಗಲಿ ತತ್ಪೂರ್ವವಾಗಲಿ ಡಿಪ್ಯುಟಿಕ್ಕು ಕಲೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಿಗೆ ಬಂದು ತಲಪತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ತರುವಾಯ ಬರುವ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಯಾವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡಲಾರದು.

ಪರೀಕ್ಷಿಸಬೇಕೆಂದು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟಲ್ಲಿ ಅವರು ಆ ಮೂರು ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಪುನಃ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕಾದ ಅಗತ್ಯವಿಲ್ಲ.

೬. ವುಮ್ಮೆದ್‌ವಾರರು ಗಣಿತ ಕಾಗದವನ್ನು ಇಂಡಿಷ್ ಅಂಕೆಗಳಿಂದ ತಮೂರ್ ಮಾಡಬೇಕು. ದೇಶಭಾಷೆಯ ಅಂಕೆಗಳಿಂದ ಲಿಖ್ತಾ ಹಾಕಿ ಕೊಂದಿದ ಯಾವ ವುತ್ತರಗಳಿಗಾದರೂ ಮಾರ್ಕ್‌ಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡಲಾರವು. "ಕೈ ಬರಹದ" ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಸೆಮಿಸ್ತ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲೂ ಪ್ರತಿ ಪದದ ಮುಂಗುಗಡೆ ವ ಹಿಂದುಗಡೆ ಸ್ಪಲಾ ಬಿಟ್ಟು ಪದಗಳನ್ನು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಬರಿಯಬೇಕು ಮತ್ತು ಕೈ ಬರಹ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿರಬೇಕು.

೭. ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ತಮ್ಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ, ತಮ್ಮ ಮನೆಯ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿಯೂ, ಪೂರ್ತಿಯಾಗಿಯೂ, ಜವಾಬ್ ಕೊಡುವ ಪ್ರತಿ ಕಾಗದದ ಮೇಲೂ ಸಿರ್‌ನಾಮೆಯಲ್ಲೂ ಸಹಾ ಬರಿಯಬೇಕು. ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರಿಯುವ ನೇಟಿವ್ ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ತಮ್ಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ತಮ್ಮ ಇಂಟೆಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ದೇಶಭಾಷೆಯು ಲಿಪಿಯಲ್ಲೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಲಿಪಿಯಲ್ಲೂ ಬರಿಯುತ್ತಕ್ಕದ್ದು.

೮. ಪಾಖಲೀ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸುಲಭವಾಗಿರುವದಕ್ಕಾಗಿ, ಆ ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸರ್ವಿಸ್ ಪರೀಕ್ಷೆಯನ್ನು ಅಥವಾ ಇನ್ನೇವ ಟೀವ ಕರಗತಿಗಳ ಟೀಚರ್ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಯೆಂಬ ವುಪಾಧ್ಯರ ಯೋಗ್ಯತಾಪತ್ರಿಕೆಯ ಪರೀಕ್ಷೆಯನ್ನು ಯಿದಕ್ಕೆ ಮುಂಚೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ತಾವು ಹಾಂಗೆ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂವತ್ಸರವನ್ನು ತಮ್ಮ ಹೆಸರು ನಮೂದಾಗಿರುವ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನ ಪುಟ ವಗ್ಯೆರೇಯನ್ನೂ ಸಹ ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಮಾಡಬೇಕು.

೯. ವುಮೇದ್‌ವಾರನು ಯಿನ್ನು ತನಗೆ ಪರೀಕ್ಷೆಯಾಗಬೇಕೆಂತ ದರಖಾಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದ್ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಲ್ಲಿ ಹೊರ್ತು ಬೇರೆ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅವನನ್ನು ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು.

೧೦. ಪರೀಕ್ಷೆಯಲ್ಲಿ ಕೇರ್ಗಡೆ ಆದರೆ ತಪ್ಪುವ ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ತಾವು ಹಾಂಗೆ ತಪ್ಪಿದ್ದರ ಸಬಬ್‌ಗಳನ್ನು ತಿಳುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂಬದಾಗಿ ಕೊಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಅಲ್ಲೋಚನೆಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲ. (ದಸ್ತಖತು) ಜೆ. ಡಿ. ಸಿಮ್ಸ್
ಕಮ್ಮಿಷನರ್.

ಆ ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸೆರ್ವಿಸ್ ಯೆಗ್ಜಾಮಿನೇಷನ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕಚ್ಚೇರಿ
೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೭ಕ್ಕೆ.

BANGALORE CENTRAL JAIL.

The manufacture of articles in wool, cotton, and fibre having been to a considerable extent successfully accomplished in the Bangalore Central Jail, it is considered desirable that the products should be as much as possible applied to Government uses.

The undersigned, therefore, with the sanction of the Judicial Commissioner, begs that all Government officers, heads of departments, or in charge of jails, hospitals, or other public institutions will, in the event of their requiring any of the undermentioned articles, be good enough to communicate with him, with a view to their being made up and supplied from the Central Jail.

In case of annual supplies, it will be of much advantage, if early previous intimation of the probable requirement is given.

Dungaree cloth.
Dosootie cloth, suitable for prisoners' dresses or hospital sheeting.
Tent cloth.
Sepoys' cotton carpets.
Cumblies.
Woollen carpets.
Gunny.
Carpenters' work.
Blacksmiths' work.
Potters' work.
Tailoring.
Sawing wood.
Lithographic press, printing in English and Vernacular.

CENTRAL JAIL,
SUPERINTENDENT'S OFFICE,
BANGALORE, 27th *Sept.* 1867.

J. HENDERSON,
Supt. Central Jail.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನೊಳಗೆ, ತುಪಟ, ಅರಿಕೆ, ನಾರು ಇವುಗಳಿಂದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಕೈಯಿಂದ ತಯಾರು ಮಾಡುವ ಕೆಲಸವು ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಪಾಶಭ್ಯವಾಗಿ ನಿರವೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಆದ್ದರಿಂದ ವುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಸರಕಾರೀ ಪ್ರಯೋಜನಗಳಿಗಾಗಿ ಸಾಧ್ಯವಾದಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ವುಪಯೋಗಿಸಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವೆಂದು ಯೆಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಆದಕಾರಣ ಯೆಲ್ಲಾ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರುಗಳು, ಇಲಾಖೆಗಳ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳು, ಜೈಲುಗಳು ಆಸಪತ್ರೆ ಇನ್ನೂ ಸರಕಾರಿ ಇಲಾಖೆಗಳ ಛಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿರತಕ್ಕವರು ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ನೆಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಸಾಮಾನುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಾವದಾದರು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ, ಅಂಥಾವುಗಳ ತಯಾರೀ ಬಗ್ಗೆ ಮತ್ತೂ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಿಂದ ವದಗಿಸಲ್ಪಡುವ ಬಗ್ಗೆ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವವರಿಗೆ ಬರಸಿ ಕಳುಹಿಸಬೇಕೆಂದು ಅವರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಸಾಂಕ್ಷನ್ ಅನುಸರಿಸಿ ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ.

ವರುಷಗಟ್ಟಿ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಬಹುಶಃ ಯಷ್ಟು ಖೇಕಾಗಿರುತ್ತದೆಯೋ ಆದನ್ನೂ ಮುಂದಾಗಿ ಬೇಗ ತಿಳಿಸಿದರೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನ ವುಂಟು.	ಡಂಗ್ರಿ ಬಟ್ಟೆ. ದುಹೇರಿ ಬಟ್ಟೆಗಳು. ಕೈದೀಗಳ ವಿರಸಗಳಿಗಾಗತಕ್ಕದ್ದು. ಆಸಪತ್ರೆ ದುಪ್ಪಟಿಗಳು. ಹೇರಾ ಖಾದಿ. ತಿಪಾಯಿಗಳ ನೂಲು ಜಂಖಾನಾ. ಕಂಬಳಿಗಳು. ಕಂಬಳಿ ಜಂಖಾನಾ. ಗೋಣಿಗಳು. ಒಡಿಗೆ ಕೆಲಸಗಳು. ಕಬ್ಬಿಣ ಸಾಮಾನುಗಳು. ಮಡಿಕೆ ಸಾಮಾನುಗಳು. ಹೊಲಿಗೆ ಕೆಲಸ. ರಂವದ ಕೆಲಸ. ಇಂಗ್ಲೀಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೂ ನುದ್ರಿಸತಕ್ಕ ಶಿಲಾಯಂತ್ರದ ಅಚ್ಚು.

ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟಿನ ಆಫೀಸು ಬೆಂಗಳೂರು
ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) J. HENDERSON, *Supt, Central Jail.*

358

MEMORANDUM.

On the cultivation of American Indian Corn and Grasses.

THE MYSORE AGRI-HORTICULTURAL SOCIETY'S OFFICE.
Bangalore, September 16th 1867.

Memorandum descriptive of the uses to which the accompanying seeds may be applied. They are perfectly fresh and have just been received from America through H. Brown, Esquire, and are distributed in the hope that an improvement may be made in the Indian Corn crop of this Territory, and that the Grasses may have a fair trial in view to their also being utilized as dry forage or pasture.

No.	NAME OF SEED.	DESCRIPTION.
1.	White Flint Corn 8 Rowed ..	This is highly recommended, the meal from the corn is said to be excellent, and capable of being applied to a variety of domestic purposes. Poulson's corn flours; Oswego; Maizena; are all prepared from the Zea Mays.
2.	Connecticut Valley Corn... ...	The same as above. Both these varieties are specially recommended for field culture, the meal from both these, is very excellent.
3.	Western Dent Corn	Also recommended. It is a white variety, with the corns indented; and is said to yield a superior meal.
4.	Red Pop Corn	These small varieties are also specially recommended, as the seeds afford a diet for Poultry, much more fattening than bran or Tour. The leaves of the Zea Mays when dried, make excellent Hay: and every part of the Plant is useful for man and beast.
5.	White do	
6.	Yellow do	
7.	Panicum Germanicum or Hungarian Grass	These, with the exception of Agrostis Vulgaris, are some of the principal grasses that thrive well in America in a somewhat kindred soil to that of Mysore, and deserve a fair trial in this province. No. 8 would be especially valuable for ornamental culture, if it will grow freely.
8.	Rhode Island grass is most desirable for Lawns	
9.	Agrostis vulgaris the red top grass	
10.	Poa Pratensis the Kentucky blue grass	
11.	Panicum Miliaceum	Our Save', or little Millet.
12.	Osage Orange	This the Maclura aurantica, and Mr. Browne reports that it makes a most ornamental hedge, is cultivated like any live fence, and requires no special care. The following is an Extract from the Treasury of Botany.

NOTE. To No. 12. Maclura. This genus, is peculiar to the Western Hemisphere; one species being found in the United States, one in Mexico, and five in Brazil and the West Indies; belongs to the *Moraceæ* and consists of middle-sized, sometimes spiny, dreiduous trees, with smoothish entire or coarsely serrated leaves, and unisexual flowers upon distinct trees, the males being in cylindrical or globular spikes or in racemes, and the females forming dense globular heads. The fruits are numerous small seed-like achenes, enveloped in the enlarged calyxes, which are packed closely together upon the globose somewhat fleshy receptacle, so that the fruits of a single flower-head form a round aggregate fruit.

M. Aurantica, the Osage orange, is a native of the Southern United States, and forms a spreading tree from thirty to sixty feet high, but it is frequently kept dwarf and used as a hedge plant, for which purpose its strong spines render it suitable. It has large entire egg-shaped leaves, and inconspicuous yellowishly-green flowers, producing large round fruits from three to five inches in diameter and of a fine golden colour, very beautiful to the eye, but scarcely eatable. Its elastic yellow wood is called Bow-wood, from its being used by the Indians for making Bows.

The undersigned on behalf of the Managing Committee of the Agricultural Society begs to forward the above to————————in the hope that a trial of them may be found practicable, and if success attends it, the Society would be gratified at receiving a report of the growth, which they would publish in their Proceedings. The following remarks are condensed from Enfield's work on Indian Corn:—

The out-turn of the Indian Corn crop in the United States in 1860, was nearly 830 million bushels which at 60 cents per bushel gave a value of 503¼ million dollars. The average ordinary yield there, is 33 bushels per acre, but some of the varieties have yielded, under special culture, 140 bushels per acre. There are many varieties, but those forwarded herewith are considered to be well adapted to the climate of this Province.

The plant requires a good soil, black is recommended, and the more attention paid to clean and good culture the better will be the out-turn. The best seed from the centre of the cob (growing nearest to the ground) of the best plants should be used. The best cobs taper the least, and grow on the shortest foot stalks; to prevent the attack of vermin, &c, it is recommended that the grain be steeped in tar water, and then dried in ashes before they are sown. The meal is good for horses, cattle, pigs and poultry. The plant itself yields an excellent forage, green or dry, and if cut when dry, by a chaff cutter, makes, with the denuded cobs, excellent and nutritious chaff.

The Indian Corn is a favorite crop in Mysore, but it does not furnish cobs of the size produced in America, Seeds received last year from America have been grown in several gardens, and have attained nearly double the size of the ordinary growths. Seeds from this have been distributed to natives and others, and lately from the seeds so given, very large and handsome cobs have been received by the Society as specimens of the growth; from which it is evident that the Society's desire to improve this cultivation is appreciated.

The following form is recommended for registering the growth of the Indian Corn, which should be sown in drills 2 inches deep and about 2½ feet apart, the seeds being planted at intervals of 12 inches :—

Date of Sowing.	Description of Corn Sown.	Date of gathering the ears.	Height of ripe Plant.	Average length and breadth of leaves.	Remarks.

J. PUCKLE,
Honorary Secretary.

ಮೈಸೂರು ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಘದವರ ಆಫೀಸ್ ಬೆಂಗಳೂರು ೧೬ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೩.

ಇದರ ಹಮುರಾ ಬರುವ ಬೀಜಗಳು ಯಾವ ಯಾವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯೋಗಿಸುವದೋ ಆ ಪ್ರಯೋಗಗಳ ತಪ್ಶೀಲಿನ ಯಾದಾಸ್ತು. ಈ ಬೀಜಗಳು ಕೇವಲ ನೂತನವಾಗಿಯೂ, ಹೆಚ್ ಬ್ಯೂ ಯೆಸ್ ವ್ಯಯರ್ ಯೆಂಬವರ ಮುಖಾಂತ್ರ ಅಮೆರಿಕಾ ದೇಶದಿಂದ ಈಗಲೇ ಬಂದೂ ಇರುತ್ತವೆ. ಮತ್ತು ಇದರಿಂದ ಈ ಸೀಮೆಯ ಮುಸಿಣಿನ ಜೋಳದ ಫಸಲಿನ ಗುಣವು ವೃದ್ಧಿಯಾಗಬಹುದೆಂಬ ಕೋರಿಕೆ ಯಿಂದಲೂ, ಹುಲ್ಲುಗಳು ಸಹ ಪೂರ್ಣ ಹುಲ್ಲುಗಳಾಗಿಯೂ ನೆಲದಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಮೇವಾಗಿಯೂ ಉಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವೃದ್ಧೀಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಚನ್ನಾಗಿ ಅಜವಾಯಿಷೀ ಮಾಡಬಹುದೆಂಬ ಕೋರಿಕೆಯಿಂದಲೂ ಈ ಬೀಜಗಳು ಅವರವರಿಗೆ ಹಂಚಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂಬರ್	ಬೀಜಗಳ ಹೆಸರು.	ತಪಸೀಲ್.
೧	ಬಿಳೀ ಫ್ಲಿಂಟ್ ಜೋಳ ೪ ವರಸೆ ಬಾಬತು.	ಇದು ಬಹಳ ವೊಳ್ಳೇದೆಂದು ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಧಾನ್ಯದಿಂದ ಆಗುವ ಹಿಟ್ಟು ಅತ್ಯುತ್ತಮವೆಂತಲೂ, ಅನೇಕ ಮನೇ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕದ್ದೆಂತಲೂ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ. ನೊಲ್ಸರ್ಸ್ ಜೋಳದ ಹಿಟ್ಟು, ಆಸ್ವಿಗೋ, ಮೇಜೆನಾ ಇವುಗಳೆಲ್ಲಾ ಜಿಮ್ಮೇಯಿಸ್ ಯೆಂಬದರಿಂದ ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆ.

360

ನಂಬರ್.	ಬೀಜಗಳ ಹೆಸರು.	ತಪಸೀಲ್.
೦	ಕನ್ನೆಕ್ಟಿಕಲ್ ವ್ಯಾಲೇ ದಾನ್ಯ.	ಯಿದು ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಂಥಾದ್ದೆ ಈ ಯೆರಡು ಜಾತಿಯೂ ಹೊಲಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಗುವಳಿಗೆ ಮುಖ್ಯವೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಯೆರಡು ವಿಧ ಧಾನ್ಯದಿಂದಲೂ ಆಗುವ ಹಿಟ್ಟು ಅತ್ಯುತ್ತಮವಾಗಿರುತ್ತೆ.
೫	ಪಶ್ಚ ಮಡೆಂಟೆ ಕಾರ್ನ್ ಯೆಂಬ ಧಾನ್ಯ.	ಇದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಇದು ಬಿಳೀಕಾಳಾಗಿಯೂ, ಧಾನ್ಯಗಳ ಕೊನೆಗಳು ಹುಲ್ಲುಗಳಂತೆ ಮೊನೆಗಳಾಗಿಯೂ, ಯಿರುತ್ತೆ. ಇದರಿಂದ ಪುತ್ತಮವಾದ ಹಿಟ್ಟಾಗುತ್ತಂತೆ.
೪	ಕೆಂಪುಪಾಪ್ ಯೆಂಬ ಧಾನ್ಯ.	ಈ ಸಂಣ ಜಾತಿಗಳು ಕೋಳಿಗಳು ವಗೈರೆಗಳಿಗೆ ಆಹಾರವಾಗುತ್ತಾದ್ದರಿಂದಲೂ, ಹೊಟ್ಟು ಮತ್ತು ಆದುಕ್ಕೊಂಡು ತಿನ್ನುವ ಜಾಳುಕಡಿ, ಇವುಗಳಿಗಿಂತಲೂ, ಬಹಳ ಕೊಬ್ಬು ಪುಂಟು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುವದರಿಂದಲೂ, ಇವುಗಳ ಸಹ ಮುಖ್ಯವೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.
೫	ಬ್ಲೇ ಡಿಟೋ.	
೬	ಹಳದೀ ಡಿಟೋ.	
೭	ಪ್ಯಾನಿಕಂಜರ್ವಾನಿಕಂ ಯೆಂಬದು ಯಾ ಹಂಗೇರಿ ಕೀಮೆಯ ಹುಲ್ಲು.	ಆಗ್ರೋಸ್ಟಿಸವಲ್ ಗ್ಯಾರಿನ್ ಯೆಂಬದು ಸಹ ಈ ಹುಲ್ಲುಗಳು, ಅಮೆರಿಕಾ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಭೂಮಿಗೆ ಕೆಲವು ಮೆಟ್ಟಿಗೆ ಸಮನಾಗಿರುವ ಜರ್ಮಾನಲ್ಲಿ ಚನ್ನಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವಂಥಾ ಮುಖ್ಯವಾದ ಹುಲ್ಲುಗಳ ಪೈಕಿ ಕೆಲವು ಇವುಗಳನ್ನು ಈ ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಚನ್ನಾಗಿ ಅಜಮಾಯಿಷೀ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ. ೪ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಧಾನ್ಯಗಳಾ ಬೆಳೆದರೆ ಅಲಂಕಾರಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಜೆಳೆಯಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ.
೮	ಅಗ್ರೋಸ್ಟಿಸವಲ್ ಗ್ಯಾನಿಸ್ ಕೆಂಗೊನೆ ಹುಲ್ಲು	
೯	ಪೊಪೈರ್ಟಿಸಿಸ್ ತೋಟಕ್ಕೆ ನೀಲವರ್ಣದ ಹುಲ್ಲು.	
೧೦	ಪ್ಯಾನಿಕಂ ಮಲಸಿಯಾ.	ಸೇವ್. ಯಾ ಸಂಣ ಮಿಲ್ಲೆಟ್ ಯೆಂಬವು.
೧೧	ಅಸೇಬ್ ಆರೆಂಬ್.	ಮಾಕ್ಕೂರಾ ಆರಾಂಟಿಕಾ ಯೆಂಬ ಇದು ಅತ್ಯಂತ ಅಲಂಕಾರವಾದ ಬೇಲಿಯಾಗುತ್ತೆಂತಲೂ ಬೆಳೆಯುತ್ತಾ ಇರುವರ್ಥಾ ಇತರ ಬೇಲಿಯಂತೆಯೇ ಪೈರು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತೆಂತಲೂ ಇದಕ್ಕೆ ವಿಶೇಷ ಆಕ್ಕರೆ ತೆಗೆದುಕ್ಕೊಳ್ಳ ಕೆಲಸವಿಲ್ಲೆಂತಲೂ, ಮೆಸ್ಟರ್ ಬ್ರ್ಯಾ ಯೆಂಬವರು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡಿ ಯಿರುತ್ತಾರೆ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವಿಷಯವು ಟ್ರೆಜರಿ ಆವ್ ಬಾಟನಿಯೆಂಬ ಗ್ರಂಥದಿಂದ ಎಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಟಿಪ್ಪಣಿ—ನಂಬರ್ ೦ರ ಬಾಬತು ಮ್ಯಾಕ್ಕೂರಾ ಯೆಂಬದನ್ನು ಕುರಿತದ್ದು ಈ ಜಾತಿಯು ಮೂಮಂಡಲದ ಪ್ಯುನಾರ್ಥವಲ್ಲಿಯೇ ಆಗುತ್ತದೆ. ಒಂದು ಜಾತಿ ಯುನೈಟೆಡ್ ಸ್ಟೇಟಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಒಂದು ಪೆಗು ಕೋನಲ್ಲಿಯೂ, ಯಿಯಿದು ಜಾತಿಗಳು ಬೈಜೆಲ್ ಮತ್ತು ವೆಸ್ಟ್ ಇಂಡೀಸ್ ಕೀಮೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಇರುತ್ತವೆ. ಬೊರೋಸಿಯೋ ಯೆಂಬದಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ ಮಧ್ಯಸುವಾದ ಆಕೃತಿಯು ಳಂಥಾ ಕೆಲವುವೇಳೆ ಮುಳ್ಳುಗಳಾಗಿಯೂ ಮತ್ತು ವರುಷಕ್ಕೊಂದುಸಲ ಬಿದ್ದು ಹೊಗತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೂ ಯಿರುವಂತಾ ಮರಗಳು ಯಿದರಲ್ಲಿ ಸೇರಿಯಿರುತ್ತೆ ಯಿದರಮೇಲೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಮೃದುವಾಗಿಯೂ ಭಿನ್ನವಿಲ್ಲದೆಯೂ, ಅಥವಾ ಮರುಸಾಗಿ ಕೊನೆಗಳಲ್ಲಿ ರಂಪದ ಹಲ್ಲುಗಳಂತೆ ಮೊನೆಗಳಾಗಿರುವ ಯೆಲೆಗಳೂ, ಬೇರೆಬೇರೆ ಮರಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ತ್ರೀಪುರುಷ ಜಾತಿಗಳೊಳಗೆ ಪ್ರಿಂದೊಂದೇ ಜಾತಿ ಹುವ್ವುಗಳೂ ಯಿರುತ್ತವೆ ಪುರುಷಜಾತಿ ಹುವ್ವುಗಳು ಕೊಳಪೆಗಳಂತೆ ಅಥವಾ ಪರ್ತುಳವಾದ ತೆನೆಗಳುಳ್ಳ ಅಥವಾ ಅನೇಕ ಹುವ್ವುಗಳುಳ್ಳ ಪೊಂದೇ ಕುಚ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಸ್ತ್ರೀಜಾತಿ ಹುವ್ವು ವತ್ತಾಗಿ ದುಂಡುದುಂಡುಗಳಾದ ಕುಚ್ಚುಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ ಹಣ್ಣುಗಳ ಬಹುವಾಗಿಯೂ ಸಣ್ಣದ್ದಾಗಿಯೂ ಬೀಜವೇ ಪ್ರಬಲವಾಗಿಯೂ, ದೊಡ್ಡದಾದ ಪೊಂದು ಪೊರೆಯಿಂದ ಮುಚ್ಚಿಕ್ಕೊಂಡು ಯಿವುಗಳು ಸ್ವಲ್ಪ ಮಂದವಾಗಿರುವ ಆವರಣದಲ್ಲಿ ಪೊಕ್ತಾಗಿ ಅಂಟಿಕೊಂಡು ಪೊಂದು ಹುವ್ವಿನ ಕುಚ್ಚಿನ ಹಂಣುಗಳು ದುಂಡಗೆ ಪೊಂದೇ ಹಣ್ಣಿನಂತೆ ಯಿರುತ್ತೆ.

೨೦ ಆರಾಂಟಿಯಂ ಕಾಯೆಂಬ ಆಸ್ಪೇಜ್ ಆರೆಂಬ್ ದಕ್ಷಿಣಾ ಯುನೈಟೆಡ್ ಕೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ತಗತಕ್ಕ ವಸ್ತುವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಮುವ್ವತ್ತಡಿ ಲಾಗಾಯತು ಅರವತ್ತಡಿ ಯೆತ್ತರದ ವರಿಗೆ ವಿಸ್ತರಿಸುವಂತಾ ಮರವಾಗುತ್ತೆ ಯಿದು ಪ್ರಾಯಶಃ ಕುರುಚಾ ಬೇಲಿ ಕೆಲಸಗಳಿಗೆ ಪುಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ, ಯಿದರ ಮುಳ್ಳುಗಳು ಬಲವಾಗಿರುವದರಿಂದ ಯಿದು ಸದರೀಕೆಲಸಕ್ಕೆ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿದೆ ಯಿದರ

ಯಲೆಗಳು ದೊಡ್ಡವಾಗಿಯೂ ಪೂರಾ ಕೋಳೀಗುಡ್ಡಿನಂತೆ ಆಕಾರವುಳ್ಳಯೆಲೆಗಳೂ ಅಪ್ರಕಾಶವಾಗಿ ಹಳದೀ ರಂಗು ಮಿಶ್ರಾವಾದ ಹಸುರುಹುವ್ವುಗಳು, ಸುತ್ತಲೂ ಮೂರು ಅಂಗುಲದ ಲಾಗಾಯತು ಅಮಿದಂಗುಲದ ವರಿಗೆ ಯಿರುವ ವಳ್ಳೀಬಂಗಾರದ ವರ್ಣವಾವ ದೊಡ್ಡದಾಗಿಯೂ ದುಂಡಾಗಿಯೂ ನೋಡುವದಕ್ಕೆ ಬಹಳ ಅಂದವಾದ ಹಣ್ಣುಗಳೂ ಯಿರುತ್ತದೆ ಆದರೆ ಈ ಹಣ್ಣು ತಿನ್ನುವದಕ್ಕೆ ಆಗುವದಿಲ್ಲವು. ಮೃದುವಾದ ಯಿದರ ಮರ ಯಿಂಡಿರ್ಯಗಳು ಬಿಲ್ಲುಗಳು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಉಪಯೋಗಿಸುತ್ತಾರೆಯಾಗಿ ಬಾವುಡ್ ಅಂದರೆ ಬಿಲ್ಲಿನಮರ ಯೆಂಬದಾಗಿ ಕರೆಯುತ್ತಾರೆ.

ವ್ಯವಸಾಯ ಸಂಘದ ಮ್ಯಾನೇಜಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಟಿಯ ತರಫಿನಲ್ಲಿ. ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರತಕ್ಕವರು ಯಿವುಗಳನ್ನ ಅಜಮಾಯಿಷಿ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು ಸಾಧ್ಯವಾಗ ಬಹುದೆಂಬ ಕೋರಿಕೆ ಯೊಡನೆ ಮೇಲಿಕಂಡ ಸಂಗತಿಯನ್ನು————ಗೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಕೊಡುತ್ತಾರೆ ಯಿದು ಅನುಕೂಲಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಯಿವುಗಳು ಜೆಳೆಯುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ತಿಳಿದುವದಕ್ಕೆ ಸಂಘದವರು ಸಂತೋಷಿಸುವದಲ್ಲದೆ ಅದನ್ನು ಅವರು ತಮ್ಮ ಪ್ರವರ್ತನದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವರು ಯಿಡ್ಯ ಕಾರ್ಯಯೆಂಬ ಮುಸಕಿನಜೋಳದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಯೇನ್ ಫೀಲ್ಡ್ ಯೆಂಬವರು ಬರದಗ್ರಂಥದಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ವಿಷಯ ಸಂಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಸರ್ ೧೯೬೦ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಯೂನೈಟೆಡ್‌ಸ್ಟೇಟ್ಸ್ ತಿಮ್ಮೇಯಲ್ಲಿ ಮುಸಕಿನಜೋಳ ಸುಮಾರು ೮೩೦ ಕೋಟಿ ಕೊಳಗ ಅಂದರೆ ೩೦ ಕೋಟಿ ಕೇರು ಕೊಳಗ ಪುತ್ಪತ್ತಿಯಾಯಿತು ಯಿದಕ್ಕೆ ಕೊಳಗ ಒಂದಕ್ಕೆ ೭೦ ಸೆಂಟುಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಸುಮಾರು ೧೧೫,೩೦೮,೩೩,೩೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳು ಹುಟ್ಟುವಳಿಯಾಗಿರುತ್ತೆ ಆ ತೀಮೆಯ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಯಕ್ರಾ ಒಂದಕ್ಕೆ ೩೩ ಕೊಳಗಗಳ ಪ್ರಕಾರ ವುತ್ಪತ್ತಿಯಾಗುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಕೆಲವು ಜಾತಿವಾತ್ರ ಚನ್ನಾಗಿ ಸಾಗುವಳಿ ಮಾಡಿದರೆ ಯಕ್ರಾ ಒಂದಕ್ಕೆ ೧೪೦ ಕೊಳಗ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ಯಾಗುತ್ತೆ ಅನೇಕ ಜಾತಿಗಳಿವೆ ಆಪೈಕಿ ಆದರ ಸಂಗಡ ಕಳುಹಿಸಿರುವ ಮಾದಿರಿ ಯಿದೇ ಹವಾಮಿಗೆ ಬಹಳ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆಂದು ಯಿಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಈ ಫಸಲಿಗೆ ವಳ್ಳೀಭೂಮಿ ಯಾಗಬೇಕು ಯಿದಕ್ಕೆ ರೆಗಡಿಭೂಮಿಯೇ ವಳ್ಳೀದೆಂದು ಹೇಳುತ್ತಾರೆ ಯಿದನ್ನು ಕ್ಯಾಲ್ಸಿಯಂದೆ ಯೆಮ್ಬ ಶುದ್ಧವಾಗಿಯೂ ಚನ್ನಾಗಿಯೂ ಪೈರಿಟ್ಸ್‌ರೆ ಹುಟ್ಟುವಳಿಯೂ ಅಪ್ಪಟ್ಟಹೆಚ್ಚಾಗುವದು ನೆಲಕ್ಕೆ ಸಮಿೂಪದಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟುವ, ವುತ್ತಮವಾವ ಪೈರಿನ ಬಾಬತ್ತು ತೆನೆಯ ಮಧ್ಯಭಾಗದಲ್ಲಿ ಯಾ ಬೀಜಗಳನ್ನ ವುಪಯೋಗಿಸತಕ್ಕದ್ದು ವುತ್ತಮಗಳಾದ ತೆನೆಗಳ ವೊಣಗಿದಾಗ ಆಕಾರ ಸಣ್ಣನಾಗುವದಿಲ್ಲವು ಯಲೆಗಳ ತೊಟ್ಟುಗಳು ಕೆವಲಗಿಡ್ಡಾಗಿರುತ್ತವೆ ಹುಳವಗೈರೆ ಬೀಳದೆ ಯಿರತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಬೀಜಗಳನ್ನು ತಾರ್ ಸಂಬಂಧವಾದ ನೀರಿನಲ್ಲಿ ನೆನೇಹಾಕಿದ್ದು ಬೂದಿಯಲ್ಲಿ ವೊಣಗಿಸಿ ಆಮೇಲೆ ಬಿತ್ತಿದರೆ ಒಳ್ಳೀದೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಯಿದರ ಹಿಟ್ಟು ಕುದಕೆಗೂ, ದನಗಳಿಗೂ, ಹಂದಿಗಳಿಗೂ, ಕೋಳಿಗಳಿಗೂ, ವಳ್ಳೀದು ದಂಟುಗಳು ಹೋದಾಗಲಿ, ವೊಣಗಿದ್ದಾಗಲಿ ದನಗಳಿಗೆ ವುತ್ತಮವಾದ ಮೇವಾಗುತ್ತೆ ವೊಣಗಿ ಪಿಚ್ಚೆಗಳಾಗಿ ಕತ್ತರಿಸಿದರೆ ಜೋಳದ ದಿಂಡಿನ ಸಹಿತವಾಗಿ ವಳ್ಳೀ ಪುಷ್ಟಿಕರವಾದ ಕಿಪ್ಪೆದುಗಿ ವುಪಯೋಗಿಸುತ್ತೆ.

ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಮುಸಕಿನಜೋಳ ಬಹಳ ಯಿಷ್ಟವಾದ ವಸ್ತುವೇಸರಿ ಆದರೆ ಜೋಳಗಳು ಅಮೆರಿಕಾದೇಶದಲ್ಲಿ ಆಗುವಷ್ಟರದು ಯಿಲ್ಲಿ ಆಗುವದಿಲ್ಲವು ಕಳೆದ ಯಿಸವಿ ಅಮೆರಿಕಾದಿಂದ ಬಂದ ಬಿಳೆಬೀಜಗಳು ಅನೇಕ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿ ಜಲ್ಲಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಸಾಧಾರಣ ಜೋಳಗಳಿಗಿಂತ ಯಿರಡರಷ್ಟು ಆಕಾರದ್ದು ಹುಟ್ಟಿತು. ಈ ಬಾಬತ್ತಿನ ಬೀಜಗಳು ನೇಟೀವ್‌ಗಳಿಗೂ ಯಿತರರಿಗೂ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತೆ ಆ ಮೇರೆ ಕೊಟ್ಟ ಬೀಜಗಳದೆಸೆಯಿಂದ ಹುಟ್ಟಿದಂತಾ ಒಳ್ಳೀದೊಡ್ಡ ಜೋಳಗಳು ಮುದಿರಿಯ ಬಗ್ಯೆ ಸಂಘದವರಿಗೆ ಬಂತು ಯಿದರಿಂದ ಯಿದರ ಸಾಗುವಳಿಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸಬೇಕೆಂದು ಸಂಘದವರಿಗೆ ಯಿರುವ ತಾತ್ಪರ್ಯವು ಗಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಂತೆ ಯಿದುಂದ ವ್ಯಕ್ತವಾಗುತ್ತೆ.

ಮುಸಕಿನಜೋಳ ವೈರಾಗುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ನಮೂನೆಯು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ ಯಿರಡು ಅಂಗುಲ ಹಳ್ಳವಾಗಿ ವೊಂದಕ್ಕೊಂದು ೬॥ ಅಂಗುಲ ಅವಕಾಶವಿರುವ ವುತ್ತ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ೧೨ ಅಂಗುಲ ಅವಕಾಶಕ್ಕೆ ವೊಂದು ಬೀಜ ಪ್ರಕಾರ ಬಿತ್ತ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಬಿತ್ತನವಾದ ತಾರೀಖು.	ಬಿತ್ತಿದ ಧಾನ್ಯದವಿವರ.	ತೆನೆಗಳು ಕುಯುವ ತಾರೀಖು.	ಫಲಕ್ಕೆ ಬಂದ ಫಸಲಿನ ಯೆತ್ತರ.	ಎಲೆಗಳ ಸರಾಸರಿ ವುದ್ದವು ಅಗಲ.	ಪರಾ.

(Signed) J. PUCKLE, *Honorary Secretary.*

362

Season report of the Cudoor District for the month of September 1867.

Rain. There had been showers during the month in the talooks of Coppa, Wastara, Luckhowulli, Turrikere and Banawar. Very little rain fell in the Cudoor Talook and in the others there was not enough to do much towards replenishing the tanks. The rain fall in the Chickmoogloor Talook is very slight. The rain fall as gauged in Chickmoogloor was 13¾ cents, in Coppah 10 inches and 80 cents, in Bailoor 8 inches and 35 cents.

Crops. The gid-ragi crops have been harvested and the hoochulloo partially so. In consequence of the scanty showers, dodda-ragi, averé and other dry crops are very drooping. Castor seeds, sugar-cane, and paddy are in good condition, and coffee, cardamoms, and pepper are reported as better than in the corresponding month of the last year. In the Wastara and Luckhowalli Talooks the areca-nut is in good condition, but in the Coppah Talook is reported as suffering from kolay-róga.

Price. The price of ragi has fallen from 19 to 20 seers per rupee. All other grains and articles of consumption continue the same as reported last month.

Public health. Fever and dysentery have prevailed in some places. 361 deaths have been reported from various causes but principally from these two.

Cattle. The mortality amongst cattle in the whole district for the month is 911. Doda-róga is reported from the Wastara and Chickmoogloor Talooks.

J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

ಸರ್ ೧೪೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಕಪಟಿಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ತಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟ್.

ಕೊಪ್ಪ, ವಸ್ತಾರಾ, ಲಕುವಳ್ಳಿ, ತರಿಕೆರೆ, ಬಾಣಾವರ ಯಿ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಈ ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು. ಕಡೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಕೊಂಚ ಮಳೆಬಿತ್ತು ಯಿತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಯಾದರೋ ಕೆರೆಗಳು ಭರಪೂರ ಆಗುವಷ್ಟು ಬೇರೆ ಬಿಳಲಿಲ್ಲ, ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದಮಳೆ ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿದೆ ಸದರಿ ಜಾಗದಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದಮಳೆ ೧೩॥ ಸೆಂಟುಗಳು, ಕೊಪ್ಪದಲ್ಲಿ ೧೦ ಅಂಗುಲಗಳು, ೮೦ ಸೆಂಟುಗಳೂ, ಬೇಲೂರಿನಲ್ಲಿ ೮ ಅಂಗಲಗಳೂ, ೩೫ ಸೆಂಟುಗಳು ಆಗಿರುತದೆ.

ಗಿಡ್ಡವಾಗಿ ಫಸಲ್ ರೂಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟತು ಪುಚ್ಚೆಳನ್ನೂ ಕೊಂಚಭಾಗವಾಗಿ ರೂಪಿಸಿದ್ದಾಯಿತು. ಜೇಕಾದಷ್ಟು ಮಳೆ ಬೀಳದೆ ಯಿದ್ದದರಿಂದ ದೊಡರಾಗಿ, ಅವರೆ ವ.ತ್ತು. ಯಿತರ ಖುಷ್ಕಿ ಫಸಲ್ ವಣಗುತ್ತಾ ಯಿದೆ. ಹರಳು, ಗನ್ನ ಮತ್ತು ಭತ್ತ ಯಿವುಗಳು ವಳ್ಳಿ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದೆ ಮತ್ತು ಕಾಫಿ ಯಾಲಕ್ಕಿ ಮತ್ತು ಮೆಣಸು ಹೋದ ವರುಷ ಯಿದೆ ತಿಂಗಳು ಗಿಂತ ಚನ್ನಾಗಿರುವ ಹಾಗೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ವಸ್ತಾರಾ ಮತ್ತು ಲಕು ವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಅಡಿಕೆ ಫಸಲ್ ವಳ್ಳಿಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದೆ ಆದರೆ ಕೊಪ್ಪ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಈ ಫಸಲಿಗೆ ಕೊಳೆರೋಗ ತಗಲಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತದೆ.

ರಾಗಿಯ ದಾರಣೆ ರೂಪಾಯಿ ಒಂದ್ಕೆ ೧೯ ರಿಂದ ೨೦ ಶೇರುಗಳ ವರಿಗೆ ಯಿಳ್ದಿರುತದೆ ಯಿತರ ಧಾನ್ಯಗಳ್ಳಿ ಮತ್ತು ಗೃಹ ಕೃತ್ಯ ಸಾಮಾಗ್ರಿ ಯಿವುಗಳ ಧಾರಣೆ ಹೋದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದಂತೆಯೇ ಯಿರುತದೆ.

ಜ್ವರ ರಕ್ತ ಭೇದಿ ಈ ರೋಗಗಳು ಕೆಲವು ಜಾಗಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಿಸಿದೆ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ರೋಗಗಳಿಂದ ೩೬೦ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿತಂತೆ ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿ ಯಿರುವ ರೋಗಗಳಿ ಮುಖ್ಯವಾದವುಗಳು.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಯಿಲ್ಲ ಕಾಲನಡೆ ಯೊಳಗೆ ೯೧೧ ನಷ್ಟವಾಗಿರುತದೆ ವಸ್ತಾರಾ, ಚಿಕ್ಕ ಮಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ದೊಡ್ಡ ರೋಗ ಸಂಭವಿಸಿದ್ದ ಹಾಗೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತದೆ.

J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt. Cudoor Dt.*

BANGALORE DISTRICT.

Notice inviting claimant to immovable property under attachment in satisfaction of a decree, to appear and prove their claims before the Deputy Superintendent within 30 days from 3d October 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿ. ಡಿಪ್ಟಿ ಟಿ ಸೂಪ್ರಿ ಕೋರರ್ಟಿನಿಂದಾಸರ್ ೧೪೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರಿ ನಂಬರ್ ೨೦೦.

ಪಾದಿ ಚಂದ್ರಸೇಖರಯ್ಯ } ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳು
ಒನೇ ಬನಪ್ಪನವರಲಕ್ಷ್ಮಿನಾರಾಯಣ.
ಒನೇ ನಂಜುಂಡಯ್ಯ.

ಯಿದರಿಂದ ಬೆಂಗಳೂರು ಮತ್ತು ಲಷ್ಕರಿನಲ್ಲಿ ಯಿರತಕ್ಕ ತಮ್ಮಾ ಜನರಿಗು ತಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ್ಳು ಕೊಡತಕ್ಕ ಸದರೀ ಡಿಕರೀಮೊಬಲಗಿಗಾಗಿ ಜಪ್ತಾಗಿರುವ ಜಿಂನಗಿ ತಪಶೀಲ್.

೧ ಬೆಂಗಳೂರು ನಗರ ಸ್ಯಾಟೆ ಬಳಿಯ ದೆವಾಂಗದ ಚನ್ನಪ್ಪನ ಪ್ಯಾಟೇಲಿರುವ ೩೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಅಂದಾಜಿನ ಗಚ್ಚಿನ ಮನೆ ಒಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು. ೩೦೦

೧ ಸದರೀ ನಗರ್ತ ಪಾ ಬಳಿಯಿರುವ ೧೪೬೭ನೇ ನಂಬರ್ ಅಂಗಡಿ ಒಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು. ೧೦೦

೧ ಸದರೀ ಪ್ಯಾಟೇಲಿ ವ ೧೪೬೩ನೇ—೧೪೬೬ನೇ ನಂಬರಗಳು ಹಾಕಿಯಿರುವ ಬಾಬತು ಮೊದಲು ೨ ಅಂಗಡಿಯಾಗಿ ಯಿದು ಹಾಲಿ ೧ ಮನೆ ಆಗಿರುವ ಬಾಬತ್ತು ಅದಾಜು. ೧೦೦

೦ ಸೆಪರೀ ಪ್ಯಾಟೆಲೆರುವ ೧೪೨೯ನೇ ನಂಬರ್ ಅಂಗಡಿ ಒಕ್ಕೆ ಹೂಲಿ ಮನೇ ಆಗಿರುವ ಬಾಬತು ಅಂದಾಜು. ೧೫೦

೦ ಆರುಕಾಡು ತಪ್ಪಿಸೆ ಬಾಗಲಬಳ್ಳಿಯೂಣ ಗಳವಿನ ಅಂಗಡಿ ಮೇಲೆ ಜಪ್ತಿದಹಾಗೆ ಜಾಪೆಕಟ್ಟಿರುವ ಬಾಬತು ಅಂಗಡಿ ಒಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು. ೧೦೦

೯೫೦

ಸದರೀ ಸ್ವತ್ತುಗಳು ಜಪ್ತಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದ ಯಿವುಗಳ ಮೇಲೆ ಯಾರಿಗೆ ಯಾವವಿಧದ ಭಾಧ್ಯತೆ ಹಕ್ಕು ದಾರಿ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಜನಗಳು ಈ ಟಿಪ್ಪಿಸ್ತಾರ್ ಜಾರಿ ಆದಲಾಗಾಯಿತು ೫೦ ದಿನಗಳವ ಳಗಾಗಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಕಾಯಿದೆ ೫೪ ತಮ್ಮ ಭಾಧ್ಯ ತೆ ಮತ್ತು ಹಕ್ಕುದಾರಿಯನ್ನ ನಮೂದಿಸಿ ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡೆಬೇ ಕು ತಪ್ಪಿದರೆ ವಾಯಿದೆ ಆದಕೂಡ್ಲೆ ಜಪ್ತ ಸ್ವತುಗಳನ್ನು ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ವಾಯಿದೆ ಮೀರಿ ಬರುವ ಯಾವ ತಕರಾರ ನ್ನು ಮಂಜೂರಾಗಲಾರದು ತಿಳಿಯುವದು.

ಬತಾರೀಖು ೩ನೇ ಮೊಹೆ ಅಗಟೊಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇ ಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

A. W. C. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.*

Notice regarding the sale of immovable property in satisfaction of a decree, at Bangalore, on the 25th October 1867.

ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ನೆ. ಅ. ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ನೋಟಿಸ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಥ. ನೆ. ಅ. ಸೂ. ಕೋರ್ಟು ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅಜಿನಾಲ್ ೩೫ನೇ ನಂಬರು ವಾದಿ ರಾಮಚಂದ್ರಯ್ಯನವರಿಗೆ ಪಟ್ಟಡಿ ಪಿಲ್ಲಂಣ ಕೊಡತಕ್ಕ ಡಿಕರಿ ಮೊಬಲಗ್ಯಾಗಿ ಜಪ್ತಾಗಿ ಯಿರುವ ಪ್ರತಿ ವಾದಿಯ ಯಿದೇ ಬೆಂಗಳೂರು ಯೆಲಹಂಕದ ಬಾಗಲ ಬಳಿ ಯಿರುವ ಪಟ್ಟಡಿ ಈ ತಿಂಗಳು ೨೫ನೇ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘೆಂಟೆ ಲಾಗಾ ಯಿತು ೬ ಘೆಂಟೇ ವರಿಗೂ ಸದರಹೂ ಸ್ಥಿತಿ ಯಿರುವ ಬಳಿ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಚ್ಛಿಯುಳ್ಳ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳೂ ಹಾಜರಾಗಿ ಧಾ ರಾಳವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಮಾಡಬಹುದು.

ತಾರೀಖು ೩ನೇ ಮೊಹೆ ಅಗಟೆಂಬರು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

S. B. KRISHNASAWMY IYENGAR.

MYSORE DISTRICT.

Notice regarding the sale of immovable property in satisfaction of a decree, at Mysore, on the dates below specified.

ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಕೋರ್ಟು ಮಜಕೂರು ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಅರಜಿನಾಲ್ ನಂಬರ್ ೧೪

ವಾದಿ	ಪ್ರತಿವಾದಿ
ನಾವಲ್‌ದಾಸ್ ತೇಜಭ್ರ್ಕಾದಾಸ್.	ರಾಮರಾವ್.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ,

ಈ ನಂಬರು ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಜಪ್ತಾಗಿ ಯಿರುವ ಜಿಂದಗಿಗಳನ್ನು ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸಿ ಅದರಲ್ಲಿ ಕಂಡ ತಾರೀಖುಗಳಿಗೆ ಆಯಾಯ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಆಯಾಯ ತಾರೀಖು ದಿವಿ ೧೦ ಘೆಂಟೆಗೆ ಹರಾಜಿಗೆ ವುಪಕ್ರಮಿಸಿ ಅದೇ ತಾರೀಖುಗಳ ಸಾಯಿಂಕಾಲ ೫ ೫೦ ಘೆಂಟೆಗೆ ಹರಾಜು ಖೈದು ಮಾಹುತ್ತೆಯಾಗಿ ಯಿಚ್ಛೆ ವುಳ್ಳ ಜನಗಳು ಆಯಾಯ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಹರಾಜಿನ ಕಾ ೦೫೦ ಲಕ್ಕೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಜರಿ ದ್ದು ಘಡದರಖಾಸ್ತಿಗೆ ತೆ ಗದು ಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು. ೦ ಹಾಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವಂ

ಪೆರ್ಯಾಪಟ್ಟ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಗೋಡಿ ಹೋಬಳಿ ಪೈಕಿ ಕಂದಾಗಾಲಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ನಡಿಯುವ ೫—೧೫—೦ ಪೈನ ಭಟಮಾನ್ಯ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜ್. ೫೦

ಯಿದನ್ನು ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಮೂಹೆ ೭೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ.

ಯಡಹೊರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹಳ್ಳಿ ಮೈಸೂರಿಗೆ ಶೇರಿದ ಸೋಮನಹಳ್ಳಿ ೦ ಬಿದರಕ್ಯಾ ೦ ಕು ಪ್ಪೆ ೦ ಈ ಮೂರು ಗ್ರಾಮಗಳ ಜೇರೀಜು ೧೬೦೪—೧೦—೦ ರೂಪಾಯಿಗೆ ಜೋತಿ ಪೊ ಬಲಸು ೬೦೬—೧೫—೯ ಜಾತಾ ನಿಂತದ್ದರಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಹುತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿ ಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜ್ .. ..

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೧೨ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ ಯಿದನ್ನು ಮೇಲ್ಕಂಡ ಸೋಮನ ಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಹಾಕಲ್ಪಡುತ್ತೆ

ಮೈಸೂರಪ್ಪ ಗ್ರಾಮ ತಾಲ್ಲೂಕು ರಂಗಸಮುದ್ರದ ಹೋಬಳಿ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರಿ ನಾಲೆ ಕೆಳಗೆ ಯಿರುವ ಭಟಮಾನ್ಯ ಬೀಜವರಿ ೦೫— ಖಂಡಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜ್ .. ..

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೫ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ

ಮದ್ದೂರು ಕೆರೇ ಕೆಳ ಪಟ್ಟಿಯಾಗಿ ಇರುವ ೯೫೦ನೇ ನಂಬರು ಬೀಜವರಿ ೦೫೫೫ಕ್ಕೆ ಕಂದಾಯ ೦೬—೪—೦೧ ಪೈ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜು.

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೩ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ.

ಮಂಡ್ಯೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೊತ್ತತ್ತಿ ಹೋಬಳ್ಳಿಗೆ ಸೇರಿದ ಬೇಲೂರು ೧ ಕಸಲಗೆರೆ ೧ ಕಾರಸವಾ ಡಿ ೧ ಹನಂಬಾಡಿ ೧ ಯರೆಹಳ್ಳಿ ೧ ಈ ಗ್ರಾಮಗಳಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ವೃತ್ತಿ ೭ಕ್ಕೆ ೩೦ ವರಹಾಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜು. ೧೬೦

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೪ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ ಯಿದನ್ನು ಮೇಲ್ಕಂಡ ಕಸಲಗೆರೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಹಾಜರು.

ಮೈಸೂರು ಕಿಲ್ಲೇದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಂದಕದರಸ್ತೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಸುಬ್ಬಣ್ಣನ ಮನೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಮುದ್ದರಾಜೇ ಅರಸಿನವರ ಮನೆಲಿ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣಯ್ಯನ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಮೂರಂತಸ್ತಿನ ೫ಗ ಅಂಕಣದ ಮನೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜು ೨೦೦

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೧೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ

ಯಿದರ ದಕ್ಷಿಣ ಭಾಗದಲ್ಲೂ ಯಿರತಕ್ಕ ಖಾಲೀ ಜಾಗ ೩೫ ಅಂಕಣಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆ ಅಂದಾಜು. ೫೦

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೧೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ.

ಯಿದರ ಪೂರ್ವ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಯಿರತಕ್ಕ ೩೦ ಅಂಕಣ ಹೆಂಚಿನ ಮನೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜು. ೩೬

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೧೩ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ.

ಮೈಸೂರು ಕಿಲ್ಲೇದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಮೋತಿಖಾನೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಗುರುಖಾಂತಯ್ಯನ ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ತಿಮ್ಮಪ್ಪನ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ೦lll ಅಂಕಣ ದಾಯದ ೬ ಮಳಿಗೆ೪ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜ್. .. ೬೦

ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ.

ಮೈಸೂರು ಹೊಸ ಅಗ್ರಹಾರದಲ್ಲಿ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ದೇವಾಂಬಾ ಅಗ್ರಹಾರ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ರಸ್ತೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ದಾಮೋದ್ದಾಕೆಟ್ಟು ಮನೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಶ್ರೀನಿವಾಸಾಯರ ಮನೆ, ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಮೇಲ್ಕಂಡ ೩೦ ವರಹಾದ ವೃತ್ತಿ ಮನೆ ೭ಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ೫ರಲ್ಲಿ ವಂದು ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಅಂದಾಜ್ ಯಿದನ್ನು ನವೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲೂ. ೧೦

ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಮಾಹೆ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಮೈಸೂರು,

ನವರು ಕೂಡ್ಲೆ ಶೇಕಡಾ ೫ಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿನ ಮೇರೆ ಮಾಜರು ಮಾಡಿ ಬಾಕಿ ಯಿರುವ ಮೊಬಲಗನ್ನು ೧೦ ಘಂಟೆ ೬ ಟಯಂ ವಳಗಾಗಿ ಹಾಜರ್ಮಾಡಬೇಕು ಅದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಯರಡನೆ ಹರಾಜಿಗೆ ಹುಕುಂ ಕೊಡಲಾಗಿದ್ದಿತು. ಯರಡನೆ ಹರಾಜಿನಲ್ಲಿ ಅವಲ್ ಫಡದರಖಾಸ್ತು ಮೊಬಲಗ್ಯೆ ಕಮ್ಮಿಯಾದಲ್ಲಿ ಅವಲ್ ಫಡದರ ಖಾಸ್ತುದಾರನಿಂದ ವಸೂಲ್ ಮಾಡಲಾಧೀತ. ಜಾಸ್ತಿಯಾದರೆ ಅವರಿಗೆ ಶಿಕ್ಕಲಾರದು ಯಿನ್ನು ಏನಾದರು ತಪ್ಪಶೀಲ್ ತಿಳಿಯ ಬೇಕಾದ ಅವಶ್ಯಕ ಯಾರಿಗಾದರು ಯಿದ್ದಲ್ಲಿ ಕೋರ್ಟು ಮಜಕೂರ್ ನಾಯರ್ ಬಳಿ ಕೇಳಿ ತಿಳಿದು ಕೊಳ್ಳಬಹುದು.

T. M. Mc'HUTCHIN, *Deputy Superinte. tent, Mysore District.*

CUDOOR DISTRICT.

Notice calling upon claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a decree, to appear and establish their right before the Deputy Superintendent, within the 1st November 1867.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟ್.

ವಾದಿ ತರಿಕೆರೆಯಲ್ಲಿರುವ ಸಾ 1 ಅಜಂಪುರದನಂಜೈನ ಪಹಿ ಮಾಲ್ದಾರ್ ಈತನ ಮಗ ನೀಲಗಿರಿಯಪ್ಪ.

2 ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬೈನ ತಿಂಮಣ್ಣ.

ಪ್ರತಿವಾದಿ ಅದೇ ತಾಲ್ಲೂಕು ಲಿಂಗದ ಮಾಗಣಿ ಕೆಸವಿನವರ್ತಿ ಕಾಡಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜಾಲಿಗಸವರ್ ಸಾಹೆಬ ಫಾವತಿ ಇವರ ಬೀಬಿಯಾಗಿದ್ದು ಹಾಲಿ, ಮರಿನರ್ಡಾಲ್ಸನ್ ಸಾಹೆಬರ ಬೀಬಿಯಾಗಿರುವ ಮರಿಬೀಬಿಸಾಬಿ.

ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯಿಂದ ಈ ಕೋರ್ಟ್ ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಅರಿಜಿನಲ್ ನಂಬರ್ 15ನೇ ಡಿಕ್ರಿ ಬಾಬತು ರೂಪಾಯಿ 6966-7-5ಗೋ ಸ್ಕರ ಜಪ್ತಿಯಾದ ಸ್ಥಿತಿ ವಿವರ

ತರಿಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕೆಸವಿನವರ್ತಿ ಕಾಫಿ ತೋಟ 1ಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟಿಧೆ, ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟು ಇಧೆ. ಗುಂಡಿಗಳು ಇಧೆ, ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ನೆಟ್ಟಿಧೆ, ಉತ್ತರಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲು ತಿಮ್ಮಿಗವುಡನ ತೋಟದವತ್ತು ಈ ಮಧ್ಯ ಸುಮಾರು 80000 ಗಿಡ ಇಧೆ. ಪೂರಾ ಫಲ ಬರುತ್ತದೆ. ಈ ತೋಟದ ಮಧ್ಯ ಹುಲ್ಲು ಬಂಗಲೆ ಇಧೆ. ಅಂದಾಜ್ ಕಿಮ್ಮತ್ತು ರೂಪಾಯಿ 8000

ಈ ತೋಟದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಜೇರೆ ಜನರ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾವರು ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ರುಜುವಾತಿನೀ ವ್ಯವಹರಿಸಬೆ ಇದ್ದರೂ ವಾದಿ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ, ಡಿಕ್ರಿ ಹೊಂದಿದ ವಿಲೇವಾರು ಮೊಡದೇ ಇದ್ದರೂ ಬರುವ ನವೆಂಬರ್ ತಾರೀಖು 1ನೇ ಶುಕ್ರವಾರ ದಿವಸ 10 ಘಂಟೆಗೆ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ಪೊಕ್ತಾಮಿನಲ್ಲಿ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರು ಮಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟೀತು

ತಿಳಿಯುವದು. ಬತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಮಾಹೆ ಸೆಪಟಂಬರ್ ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು.

(Signed) J. J. HAMILTON, *Offg. Dy. Supt.*

Notice inviting claimants to a coffee jungle situated in the Munjerabad Talook to appear and prove their claims before the 1st Class Assistant Superintendent by the end of October.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಂಗಾಕಲ್ಲು ಹೋಬಳಿ ಶೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಶೇರಿದ ಜಂಗಲ್.

೧ನೇ ಅನಾದಿ ಬಂಜರು ಹಾನರದಿಬ್ಬಾಯಂಬ ವುಜ್ವೀ ಯ ಕರೆ ಸ್ಥಳಾ ಇದರ ಚಕ್‌ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಶೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಕರಿ ಬಂಜರು ಕೆಂಮುಗಲ್ಲು ಮಕ್ಕೆ.

೧. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಶೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಕರಿ ಬಂಜರು ರಾಮೆ ಗದ್ದೆ.

೧. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ದಿಂಣೆ ಹತ್ತೊ ದಾರಿ ಹಳೆ ಅಗಳು.

೧. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಶೇರಿದ ಸರಕಾರದ ಬಂಜರು ಹೊಡ್ಡಿ ಗದ್ದೆ.

೨ನೇ ಹೆಸವನಮರದ ಗುಂಡಿ ತಾಕು ೨ ಯಕರೆ ವುಳ್ಳದ್ದು.

ಇದರ ಚಕ್‌ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಪಟ್ಟದೂರು ಗ್ರಾಮದಿಂದ ಕುಂಮರಡಿಗೆ ಹೋಗುವ ಕಾಲದಾರಿ.

೧. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಇದೇ ಗ್ರಾಮದ ಹೊಲೇರಸು ಕಾಡು.

೧. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಈ ಗ್ರಾಮದಿಂದ ದನ ಮೇಯುವದಕ್ಕೆ ಗುಡ್ಡಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿ ಕಲ್ಲರೆ.

೧. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ರೆಪುರದ ಕಡೆಯಿಂದ ಹರದು ಬರುವ ಅರೆಹಳ್ಳ.

ಈ ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಮೀನನ್ನು ಕಾಫೀ ಸಾಗುವಳ್ಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಸದರಿ ಶೈದುವಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮದ ನಿಂಗಮ್ಮ ವೀರೇಗವುಡನೆಂಬವನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಬಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಏರ್ಜ ಜಂಗಲ್‌ಗಳಿಗೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರ್ರಿಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಟಂಬರ್ ಮಾಹೆ ಅಖೈರು ವಳಗಾಗಿ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಮುಜಕೂರು ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಟರವರ ಕಛೇರಿಗೆ ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ಬತಾರೀಖು ೧೩ನೇ ಮಾಹೆ ಶಪ್ಟಂಬರ್ ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

Notice inviting claimants to a Coffee Jungle situated in the Munzerabad Talook, to appear and prove their claims before the 1st Class Assistant Superintendent within the 20th October from the 27th August 1867.

ಮುಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಸಳೂರು ಹೋಬಳಿ ವುಚಂಗಿ ಫಿರಕಾ ಕಳಲೇ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಶೇರಿದ ಗ್ರಾಮದ ವುಜ್ವೆ ಬಂಜರು ಪ್ರದೇಶ ೬ ಯಕರೆ ವುಳ್ಳದ್ದು ಇದರ ಚಕ್‌ಬಂದಿ.

೧. ಪೂರ್ವಕ್ಕೆ ಕರ್ನಲ್ ಕನಿಂಗ್ಯಾಂ ಸಾಹೇಬರವರ ತೋಟದ ನಿಶಾನಿ ಅಗಳು.

೧. ಪಶ್ಚಿಮಕ್ಕೆ ಬಂಮದೇವರ ಕೆರೆ.

೧. ವುತ್ತರಕ್ಕೆ ಹಳೆ ಅಗಳು ಈಚಲು ದಿಂಣೆ.

೧. ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಮಾಗೊಂಡು ಗದ್ದೆ.

ಈ ಜಮೀನ್ ಕಾಫಿ ಸಾಗುವಳ್ಳಿಗೆ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಅರೆಕುಳಲಗ್ರಾಮದ ಬಸವೇಗೌಡನು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟು ಇದ್ದಾನಾಗಿ ಇದಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯ ಪಟ್ಟು ಇರುವಂಥಾ ಸರ್ವರಿಗೂ ಇದರಿಂದ ಪ್ರತಿಬಂಧ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೇಲ್ಕಂಡ ಜಾಗಾಕ್ಕೆ ಭಾಧ್ಯತೆಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಅದನ್ನ ದರಖಾಸ್ತುದಾರಗೆ ಕೊಡುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಆಕ್ಷೇಪಣೆ ಯುಳ್ಳವರಾಗಲಿ ಈ ಲಾಗಾಯಿತು ಅಗಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೦ರ ವಳಗಾಗಿ ಫಸ್ಟ್ ಕ್ಲಾಸ್ ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟೆಂಡೆಂಟರವರ ಮುಂದೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಯನ್ನ ಕುರಿತು ತಿಳಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಿದೆ.

ಬತಾರೀಖು ೨೭ನೇ ಮಾಹೇ ಅಗಷ್ಟು ಸ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ಹಾಸನ.

NOTICE.

In the Deputy Superintendent's Court, Bangalore District.

Whereas one C. H. Shaw, a prisoner confined for debt in the Bangalore Central Jail, having petitioned for release under the provisions of the notification of the 15th July 1843, it is hereby notified that if any of the said prisoner's creditors desire to oppose his discharge they should appear at my Court and prove their reasons within thirty days of the date of this notice, otherwise no attention will be paid to their requests.

BANGALORE, A. W. C. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.*,
5th October 1867. *Bangalore Dt.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೊ.

ಸಾಲದ ಪೈದ್ದಿಶ್ಯವಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಲ್ಲಿ ಇರುವ ಸಿ. ಹೆಚ್. ಷಾ ಎಂಬುವರು ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಪ್ರಕಾರ ತನ್ನ ಖುಲಾಸೆ ಮಾಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಕೊಂಡು ಇರುವದರಿಂದ ಈತನ್ನ ಖುಲಾಸೆ ಆಗದ ಹಾಗೆ ಹರಕತ್ತು ಹೇಳ ಬೇಕಾದ ಈತನ ಲೇಣೆದಾರ್ರು ಪೈಕಿ ಯಾರಾದರು ಈ ನೋಟೀಸಿನ ತಾರೀಖಿನಿಂದಾ ೭೦ ದಿವಸ ವಳಗೆ ನಮ್ಮ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ನೀವು ಹೇಳುವ ಹರಕತ್ತಿನ ಸಬಬು ರುಜು ಮಾಡಿ ಕೊಡ ಬೇಕು ಆ ಪ್ರಕಾರ ವಾಯಿದೆ ವಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡದೆ ಇದ್ದಲ್ಲಿ ನಿಮ್ಮ ಇರಾದೆ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸತಕ್ಕದಿಲ್ಲಾ.

ಬೆಂಗಳೂರು, A. W. C. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.*
ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

366

NOTICE is hereby given that application has this day been made to the Court of the Judicial Commissioner in Mysore, for a grant of probate of the Will of Mr. James Agnew Boyton, late of Bangalore, but now deceased, by Messrs. J. Lacey and T. H. Boyton, executors named in the said Will, and that Tuesday the 22nd of October 1867 has been appointed by the Court for the hearing of the said application.

MYSORE JUDL. COMR.'S OFFICE, BANGALORE, *3rd Sept.* 1867.

J. R. KINDERSLEY, *Offg. Judl. Commissioner.*

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue Supply Bills at par on the Government Treasury at Madras in sums exceeding Rs. 150, to the extent of one lac.

BANGALORE, *30th September* 1867.

H. HUDSON, *Deputy Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

ನೋಟಿಸ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರು, ಒಳಂ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಮೇಲೆ ವಂದು ಲಕ್ಷ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರೆವಿಗೂ, ಮೊತ್ತಗಳಿಗೆ ಮದ್ರಾಸಿನಲಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಟ್ರೈಜರೀ ಮೇಲೆ, ಪೆಜ್ಜು ಯಾ ವಟ್ಟವಿಲ್ಲದೆ, ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್‌ಗಳನ್ನು ಇಸ್ಯು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಬೆಂಗಳೂರು ೩೦ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON, *Dy. Accountant General, in charge of Her Majesty's Treasury.*

NOTICE.

Whereas Sunkuppah residing at Kanalay village in Sagur Talook, has, by a petition, dated the 13th September 1867, applied to this court for a certificate under Act XXVII of 1860, to recover Rs. 20,000, the amount of a decree in suit No. 26 of 1865 on the file of the Civil Judge of Bellary obtained by his late father Kanley Venkuppah.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 19th of October 1867, on which date all other claimants who may have any objections to urge against the certificate being granted, should appear before this court and substantiate their claim.

DY. SUPT.'S OFFICE, SHIMOGA, *18th September* 1867.

H. M. ELIOTT, *Dy. Supt. 1st Class.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಸಾಗರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಾನಲೆ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿರುವ ಶಂಕರಪ್ಪನೇ ಬಾತನ ತಂದೆ ಮೃತಪಟ್ಟಂಥಾ ಕಾನಲೆ ವೆಂಕಪ್ಪನು ಪಡೆದಿದ್ದ ಬಳ್ಳಾರಿ ಸಿವಿಲ್ ಜಡಿಯವರ ಕೋರ್ಟಿನ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿ ೨೬ನೇ ನಂಬರ್ ದಾವೆಯಲ್ಲಿ ಡಿಕ್ರೀ ಮೊಬಲಗ ೨೦,೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ನ್ನೂ ಬರಮಾ ಡಿಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಗೆ ೧೮೬೦ನೇ ಇಸವಿ ೨೭ನೆ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಬೇಕೆಂದು ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೩ನೇ ಮುಲ್ಕುಂನಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿ ಬರಮಾಡಿಕೊಂಡಿರುವದರಿಂದ ಇದರ ದೆಶೆಯಿಂದ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸದರೀ ಅರ್ಜಿಯು ೧೮೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡುವದು. ಸದರೀ ಪ್ರಕಾರ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಕೂಡದೆಂದು ಆಕ್ಷೇಪಿಸುವಂಥಾ ಬಾಧ್ಯಸ್ತರೆಲ್ಲರೂ ಆ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕನ್ನು ದೃಢಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಡಿ. ಸೂ. ಕಛೇರಿ ಶಿವಮೊಗಾ ೧೮ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭

(Signed) H. M. ELIOTT, *Dy. Supt.*

NOTICE.

Whereas M. Borebank, an Overseer in the D. P. W. in the Shimoga Division of the Mysore province, died at Shimoga on the 21st September 1867, notice is hereby given that all persons having claims upon, being indebted to, or holding property belonging to, the said deceased, should appear at the town court of Shimoga in the Nugur Division of the Mysore province within six months from this date, to state their claims, pay their debts, and deliver up such property to the Town Magistrate of Shimoga.

SHIMOGA, *24th September* 1867.

H. MOTTET, *Asstt. Supt.*

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified.

SANDALWOOD.

1	Chickamooglore	on the 21st October		1867
2	Shimoga	„ 29th	„	1867.
3	Cowlidroog	„ 2nd Nov.		1867.
4	Sauger	„ 8th	„	1867.
5	Chituldroog	„ 18th	„	1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	38	11
4th do.	248	1	14	16¼
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts.	470	0	25	11
Total	1,523	16	35	1¾

Besides the above, Candies, 2 Maunds, 30 Seers, 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of

367

809

sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for, at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
MYSORE COMR.'s OFFICE, *Offg. Secretary.*
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾವಮಾ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿರ್ಜನಲ್ಲಿ ವೆತ್ಪತಿಯಾದಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ೧೫೦೦ ಖಂಡೀಗಳ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳಿಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹರಾಜ್ ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು	೧೪೯೭ನೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್	೨೦ರಲ್ಲೂ.
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗ.	,, ,,	೨೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೇದುರ್ಗ.	,, ನವರಬರ್	೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ	,, ,,	೪ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	,, ,,	೧೪ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬	೪	೩	೨
ದಯ್ಯಂ	ಡಿಪೋ	೬೩	೧೯	೪	೩
ಸಿಯ್ಯಂ	ಡಿಟೋ	೨೪೦	೪	೩೪	೧೧
ಚಾಪರಂ	ಡಿಟೋ	೨೬೪	೧	೧೩	೧೬
ಪಂಜಂ	ಡಿಟೋ	೨೦೩	೪	೩೬	೧೦೫
ಜಡ	ಡಿಟೋ	೧೬೩	೧೦	೩೦	೪
ಇತರ ಕಂರಖಂಗಳು		೪೩೦	೦	೨೪	೧೧
	ಕುಲ್	೧೫೦೦	೧೬	೩೫	೧೫೫

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೩೦ ಕೇರು ೩೦ಗೇನೀ ಮಶಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ಶಕ್ತದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ತಮಾಂ ಸಂದಲನ್ನು ಎಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ಪೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ಫಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G CLARKE, *Offg. Secretary.*
ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩೦ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

SPECIFICATION.

Teak	...	...	...	700
Hounay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	...	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	...	50 cart loads.
		Total		1,000

TERMS OF SALE.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 per cent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

CAMP NISSIM, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5*th Sept.* 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ವೆತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪುಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವಂಬರ್ ೨೫ರಲ್ಲು ಮೈಸೂರು ಚೌಫೀನೇ ಕಾರಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಖ್ತೀಲ್.

ತೇಗ	.. .. ..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ	.. .. ..	೧೦೦
ಮತ್ತಿ	.. .. ..	೫೦
ಕರೇಮರ	.. .. ..	೫೦
ಕಾಡುಮರ	.. .. ..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಚಗಳು ವಗೈರೆ.		.. ೫೦ ಬಂಡಿಭಾರ
	ಕುಲ್	೧೦೦೦

368.

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈ ನೇಕವಾ ಎಳ್ಳರ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕಿನಲ್ಲೇ ಚಾವತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಆಗಾಯಿತು ೭ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಚಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಚಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕೊಂಡವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂಡ ನಷ್ಟಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾದಾನು. ನುಕ್ಸಾನೇನಾದರು ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭರ್ತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ದೊರೆಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಚಾವತೀ ಮಾಡಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕಂಸರ್‌ವೇಟರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಇದ್ದ ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಶಿಯಿಂದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಚಾವತೀಯಾದ ಮರ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ಕೋಶೀಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಮರದ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ನೇ ಕಡಾ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಹೇಯಾನಾ ಕೋಶೀ ಬಾಡಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

NOTICE.

The undersigned is prepared to receive tenders for the purchase of all or a part of the undermentioned sandal wood, the produce of the Salem forests.

1100 Maunds prepared billets (more or less.)				In Denkenekotta Depôt, Usur Talook.
300	„	„	roots	„ „
30	„	„	chilkah	„ „
1200 Maunds prepared billets				In Tripatur Depôt, Tripatur Talook.
190	„	„	roots	„ „
30	„	„	chilkah	„ „
150 Maunds prepared billets.				In Salem Depôt, Salem Talook.
25	„	„	roots	
5	„	„	chilkah	

1. The Maund is 28 lbs. English.

2. Tenders will be opened at the Deputy Conservator's Office, Salem, on Tuesday the 5th November at 12 noon. Parties tendering are invited to attend.

3. The billets in Denkenekotta and Tripatur Depôts will be classified. Particulars will be published.

4. Terms of sale as per Forest Conservancy Rules.

5. The wood may be inspected and full particulars obtained by application at the Range or Head Quarter Offices.

CAMP JEVADI HILLS, 3rd October 1867.

C. J. WALKER, LIEUT., *Dy. Consr. of Forests.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರ ಕೆಳಗೆ ನಮ್ಮತ್ತ ಮಾಡಿಸುವವರು ಶಾಲ್ಯದ ಜಿಲ್ಲಾವಳಗೆ ಅ ನವಿಯಲ್ಲಿರುವ ಗಂದದ ಮರದ ಕ್ರಯದ ವಿಷಯವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಗಳು ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಿಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಸುಮಾರು 110	ಮಣ ಒಡ್ಡವಾಗಿ		ಇವು ಡೆಂಕಣಿಕೋಟೆ ಡಿವಿಜ್ಯ ಡಿಪೋವಿನಲ್ಲಿರುವವು.
ರುವ ಗಂದದ ಚಕ್ಕೆ ಗಳು,			
ಸದರಹು 300	ಸದರಹು ಜೇರು.		
ಸದರಹು 30	ಚಿಲತಾ		
ಸದರಹು 1200	ಸದರಹು ಗಂದದ ಚಕ್ಕೆ ಗಳು.		ತಿರಪತ್ತೂರು ಡಿವಿಜ್ಯ ಕಸಬಾ ತಿರಪತ್ತೂರು ಡಿಪೋವಿನಲ್ಲಿ.
ಸದರಹು 100	ಸದರಿ ಜೇರು.		
ಸದರಹು 30	ಸದರಹು ಚಿಲತಾ		
ಸದರಹು 150	ಸದರಹು ಗಂದದ ಚಕ್ಕೆ ಗಳು.		ಶಾಲ್ಯದಲ್ಲಿ.
ಸದರಹು 25	ಜೇರು		
ಸದರಹು 5	ಚಿಲ್ಲತಾ		

ಪೈಂದು ಮಣದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ೨೮ ಪೌಂಡ್ ಇರುವದು.

೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ೫ನೇ ಮಂಗಳವಾರ ಹಗಲು ೧೨ ಘಂಟೆಗೆ ಶಾಲ್ಯದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕಂಸರ್‌ವೇಟರ್ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಫೈಸಲು ಮಾಡುತ್ತಾರೆ. ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಮಾಡುವರು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಸದರಿ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಿರ ತಕ್ಕದ್ದು.

3. ಡೆಂಕಣಿಕೋಟೆ ಮತ್ತು ತಿರಪತ್ತೂರಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವ ಗಂದದ ಚಕ್ಕೆ ಡಿಪೋಗಳಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತು ರಖಂವಾರಾಗಿ ಭಾಗ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು. ಅವರ ಕರಿತು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಂಗತಿಗಳು ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು

4. ಖರೀದಿ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಫಾರೆಸ್ಟ್ ಕಂಸರ್‌ವೇಟರ ರೂಲ್‌ಗಳ ಮೇರಿಗೆ.

5. ಗಂದದ ಚಕ್ಕೆ ಗಳನ್ನು ನೋಡ ಬಹುದು ಮತ್ತು ವಿವರಗಳನ್ನು ರೇಂಜ್ ಯಾ ಹೆಡ್‌ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಆಫೀಸುಗಳಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿ ಮೂಲಕವಾಗಿ ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

NOTICE.

Government timber yards will be opened at Tripatore and Salem on the 1st November, where beams and logs of all descriptions will be exposed for sale daily from 11 A. M. to 3 P. M from the 1st to 20th of each month.

Departments or private individuals wishing timber of particular descriptions in any quantity should apply at the forest officers at Tripatore or Salem.

DY. CONSR's. OFFICE, CAMP. JEVADI HILLS. 5th October 1867.

(Sd.) C. J. WALKER, LT., *Dy. Consr. of Forests.*

NOTICE.

About 4,000 cubic feet of timber in beams and logs will be exposed for sale at the Government timber yard Denkeni Cottah near Usur on Tuesday the 26th November next at 12 o'clock (noon).

The timber will be divided into lots of from 150 to 20 cubic feet so as to suit all purchasers.

The upset price will be fixed below the current rates as it is thought desirable to dispose of the present stock in depôt.

Terms of sale as per Forest Conservancy Rules.

Full particulars may be obtained at the office of the undersigned or the forest range offices at Denkeni Cottah and Salem.

Dy. Consr's. Office on Circuit, Camp. Jevadi Hills, 8th October 1867.

(Sd.) C. J. WALKER, Lt., *Dy. Consr. of Forests. Salem and S. Arcot.*

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting Overland and Express letters, &c., at this office in Oct. Nov. & Dec. 1867.

Overland viâ Madras	12 and 26	7 a. m. and 6 p. m.
Do viâ Bombay	9 and 24	7½ a. m.
Express Do	10 and 25	7 a. m.

Bangalore Post Office, 1867.

D: OLIVER, *Post Master.*

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in Fort St. George Gazette, dated 11th and 15th October 1867.

No. B/8 84329,	for Rs.	10,	left half.
„ B/8 89209,	„	10,	right half.
„ B/14 13164,	„	10,	of the Calicut Circle, half.
„ B/10 55513,	„	50,	„ entire.

Bangalore, 17th October 1867.

J. LACEY, *Compiler.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕರ್ಣಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಕಾಣಿಸುವ ಕರ್ಣಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಲಟ್ಟಿರುವದಾಗಿ ಮಾಡೇ ಮಜಕೂರ್ ೧೦—೧೫ನೇ ತಾರೀಖು ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ.

ನಂ. B/8 84329,	10	ರೂ. ಬಾ.	ಯೆಡಭಾಗ.
„ B/8 89209,	10	„	ಬಲಭಾಗ.
„ B/14 13164,	10	„	ಕಲ್ಲಿಕೋಟಿ ಸರ್ಕಿಲ್ ಅರ್ಧ
„ B/10 55513,	50	„	„ ಪೂರಾ.

LOST.

The right half of a Currency Note of 20 Rs. No. B/8 58186 dated 14th July 1863, Madras Circle; payment stopped.

Chickmoggloor, 26th September 1867.

KHADER MOHEADEEN, *Judl. Serishtedar, Cudoor Dt.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

ಸರ್ಕಾರ್‌ನೇ ಜುಲ್ಯೆ ೧೪ನೇ ಮರ್ಕುಂ B/8 58186ನೇ ನಂಬರ್ ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್ ಬಾಬತ್ತು ೨೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಕರ್ಣಸಿ ನೋಟಿನ ಬಲಭಾಗದ ಅರ್ಧ ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದರಿಂದ ಅದಕ್ಕೆ ಮೊಬಲಗು ಸಲ್ಲದೆ ಅಟಕಾಯಿಸಿ ಯಿಡೆ.

ಚಿಕ್ಕ ಮಗಳೂರು ಎಟನೇ ಕಪಟಂಬರು ೨೪ನೇ. } ಖಾದರ್‌ಮೊಹದೀನ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು.

LOST.

The following Currency Notes.

No. 17771, for Rs. 10, Madras Circle.
„ 71592, „ 20, „

(Signed) VASCODAVIAH, *Amildar.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರ್ಣಸೀ ನೋಟ್ ಹೋಗಲಾಡಿಸಿಯಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. 17771, ೧೦ ರೂ. ಬಾಬತು ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್.
„ 71592, ೨೦ ರೂಪಾಯಿ „

(ದಸ್ಕತ್). ವಾಸುದೇವಯ್ಯ, ಮಾಮಲೇದಾರ್.

Lost (or stolen) half of the following Currency Note, intimation of loss given to the Currency Office, Madras.

No. B/8 66852 dated 14th July 1867 for 20 Rupees.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಿರುವ ಅರ್ಧ ಕರ್ಣಸೀ ನೋಟ್ ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಂಗತಿ ಮದರಾಸ್ ಕರ್ಣಸೀ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿಯಿದೆ.

ನಂ. B/8 66852 ಸರ್ಕಾರ್‌ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲ್ಯೆ ೧೪ನೇ ತಾರೀಖಿನ ರೂ. ೨೦ರ ಬಾಬತ್ತು.

NOTICE.

On account of recent heavy losses, I have transferred all my interest in the Distillery of the Bangalore District to V. Kistnasawmy Moodliar and C. Kistnapah Chetty.

370

IN ACTIVE PREPARATION.

A Canarese Translation of Mr. T. Subbannacharyer's Vakeel's Guide by

S SHANKARANARANIYA,
English Record-keeper,
Coorg Supt's Office.

The work is a compendium of the Laws most important for the efficient discharge of the professional duties, and contains collections from the standard works of Messrs. Broom, Norton, Kindersley, Story, Smith, Archbold, &c., &c, &c., in about 480 pages, octavo.

As the book is expected to be ready by 1st December next intending subscribers are requested to communicate with the translator.

Terms : Cash.

Subscribers paying before 1st Nov. 1867, Rs.	5	8	0
Non-subscribers.	6	0	0

Postage is extra.

ಪ್ರಕಟನೆ.

೧. ಅನೇಕವಾದ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ನ್ಯಾಯ ಪುಸ್ತಕಗಳಿಂದ ಸಂಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಕುಂದಾಪುರದ ಮುನಸೀಫರಾದ ರಾ. ಸುಬ್ಬಣ್ಣಾಚಾರ್ಯರು ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಭಾಷೆಯಿಂದ ವಿರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂಥಾ ವಕೀಲ್ಸ್ ಗೈಡೆಂಬ ಕಾನೂನು ಪುಸ್ತಕವು ಕಂನಡಿನಲ್ಲಿ ತಯಾರಾಗುತ್ತಾ ಇದೆ.

೨. ಈ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ೧೦ ವಕೀಲರ ಕೆಲಸಗಳು. ೨ ವ್ಯಾಜ್ಯಾಧಾರ ಪ್ರಕರಣ. ೩ ಹಿಂಸಾ ಪ್ರಕರಣ. ೪ ನಷ್ಟ ನಿರ್ಣಯ ಪ್ರಕರಣ. ೫ ಸಾಂಪ್ರದಾಯ ಪ್ರಕರಣ. ೬ ಅಂತರಾಯ ವಿಷಯ. ೭ ಅವಧಿ ನಿಬಂಧನಾ ಪ್ರಕರಣ. ೮ ಊಹಣಾ ಪ್ರಕರಣ. ೯ ಅನ್ಯಯ ಪ್ರಕರಣ. ೧೦ ಸಾಕ್ಷೀ ನ್ಯಾಯ. ೧೧ ಕರಾರು ವಿಷಯ. ೧೨ ಎದುರು ದಾವೆ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟುಗಳ ನಡವಳಿಕೆ ಕ್ರಮಗಳು ಸಹಾ ಪ್ರಸೆಂಸಿಸಲ್ಪಟ್ಟು, ಸುಮಾರು ೪೮೦ ಪುಟಗಳುಂಟಾಗಿರುವದು.

೩. ಈ ಪುಸ್ತಕವು ಸಮಸ್ತ ವಕೀಲರುಗಳಿಗೂ, ಸರ್ಕಾರದ ಸರ್ವ ಉದ್ಯೋಗಸ್ತರಿಗೂ, ಸಕಲರಿಗೂ, ಸರ್ಕಾರದ ಕಾನೂನು ಅನುಸರಿಸಿ ತರ್ಕ ನ್ಯಾಯ ಪ್ರಕಾರ, ವಿದ್ಯ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಯೂ ಕ್ರಮವಾಗಿ ವಿವಾದ ನಡಿಸಲಿಕ್ಕೂ, ತಮ್ಮ ಕಮ್ಮ ನ್ಯಾಯ ಪ್ರಯೋಜನಕ್ಕೆ ಭಂಗವಾಗದಂತೆಯೂ, ಯಾವ ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ ಭ್ರಮಿಸದಂತೆಯೂ, ಸಹಾ ನಡೆಯುವದಕ್ಕೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ಪ್ರಯುಕ್ತ, ಇಂಥಾ ಉತ್ತಮವಾದ ಪ್ರಯೋಜನವೆಂನು ಕರ್ನಾಟಕೆ ದೇಶಿಯರಾದ ಸರ್ವರೂ ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಕಂನಡದಿಂದ ಭಾಷಾಂತರ ಮಾಡಲಾರಂಭಿಸಿದೆ. ಈ ಪುಸ್ತಕವು ಡಿಸಂಬರ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಪೂರೈಸುವದಾಗಿ ನಿಸಸ ಬೇಕು.

ಈ ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ಕಂಪಾ ನಿರ್ಣಯವೇನಂದರೆ ನವಂಬರ್ ೧ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚೆ ಹಣ ಸಲ್ಲಿಸಿದರೆ ಪ್ರತಿ ೧ಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ 5 8 0
ಈ ಮೇರೆ ಕೊಡದವರಿಗೆ . . . 6 0 0

ಈ ಪುಸ್ತಕ ಬೇಕೆಂಬ ಅಪೇಕ್ಷೆಯುಳ್ಳವರು, ಆ ಮೇರೆ ಹಣ ಕಳುಹಿಸಿದ ಕಾಗದ ಬರೆದು, ಅಂಥಾ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಪುಸ್ತಕ ದೊರೆಯಲಾರದು.

೪. ಈ ಪುಸ್ತಕ ಬೇಕಾದವರು ಕೊಡಗು ಸೂಪರಿಂಟಿಂಡೆಂಟ್ ಆಫಿಸ್ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ರಿಕಾರ್ಡ್ ಕೀಪರ್ ಕಂಕ್ಷ್ಣಾರಣ್ಯಯನಿಗೆ ಬರೆದು ಬೇಕು.

ಮೈಸೂರು ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಪಾಠ ಶಾಲೆಗಳ ಉಪಯೋಗಾರ್ಥವಾ ಮುದ್ರಿಸಿರುವ ಕನ್ನಡ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಪೇರಿಸ್ಟು.

	ರೂ.	ಆ.	ಪೈ.
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕ ಪ್ರತಿ ಬಂದಕ್ಕೆ	೦	೦	೦
ಅಥವಾ ೧೦೦ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಒಟ್ಟಾಗಿ ತೆಗದು ಕೊಂಡರೆ	೦	೦	೦
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಎರಡನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೩	೦
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಮೂರನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೫	೦
ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರೆಯ ಸಂಗ್ರಹ ..	೦	೩	೦
ಹಿಂದೂ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರೆಯ ಸಂಗ್ರಹ ..	೦	೨	೦
ಕಥಾಮಂಜರಿ	೦	೪	೦
ಪಂಚತಂತ್ರದ ಮಿತ್ರಭೇದಾಖ್ಯಾನೆ ಭಗವದ್ಗೀತೆಯ ಎಡಿಟರ್‌ನದ ಮೈಸೂರು ಶೇಮೆಯ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಡೈರೆಕ್ಟರ್ ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೦	೧೧	೦
ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಡಿಕ್ಷನೇರಿ ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೨	೪	೦
ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಕನ್ನಡ ಡಿಕ್ಷನೇರಿ, ಇವರಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ೨೫೦೦೦ ಪದಗಳನ್ನು ಜನ್ನಾಗಿ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಿ ನಾಲ್ಕನೇ ಸಲ ಪ್ರಸೋಧಾಯಿತು, ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೨	೪	೦
ಕ್ಷೇತ್ರಗಣಿತ ಮತ್ತು ಟ್ರಿಗ್ನಾಮೆಟ್ರಿ ಯೆಂಬವರ ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೬	೦

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE- 1867.

SUPPLEMENT TO

813

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 19TH OCTOBER 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

ANGLO-VERNACULAR EDUCATION.

To His Excellency the Viceroy and Governor General of India in Council.

The humble Petition of the British Indian Association, N. W. Provinces.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY,

We the undersigned, Members of the British Indian Association, North-Western Provinces, are deeply sensible of and do fully appreciate the strenuous efforts which the Government has made in the matter of public education and civilization in general of the Natives of India, and for which all of us owe a very heavy debt of gratitude. We fully believe that Government has taken in hand the subject of public education from motives of the purest disinterestedness, that the good of the people has been its sole object, and that its constant endeavour is always to improve the condition of its subjects.

2. In the firm impression of this belief we are now encouraged to come forward and submit certain schemes, which, if carried out, we are persuaded, will have the effect of greatly enhancing the benefits of the present system of education, and we earnestly trust that the Government will be graciously pleased to take these schemes into their serious and most favorable consideration.

3. We confess that many of the arts and sciences, now prevalent in Asiatic countries whose history and subject-matter are embodied in the works of our most celebrated authors of old, and which have descended to us in their pristine condition, unchanged and unimproved, are founded on principles which the modern advancement of knowledge has proved to be false and erroneous. There are others, based indeed on sound and true principles, but whose condition or status, owing to the additions of modern research and discovery, has entirely changed. There are others, again, the study of which has now become obsolete and useless; while, on the other hand, there now flourish in the world many sciences and arts which owe their origin to the present age only, and were quite unknown to our ancestors. Hence it is an indisputable fact that a study of those sciences and those languages which are only prevalent in Asia, is wholly insufficient for the advancement of our knowledge or the enlightenment of our minds, while it is no less certain a fact that to obtain these advantages there is no better way than to study the English language, and through it to gain access to the richest treasures of modern thought and knowledge. And it is for these reasons that we all agree in considering that the Government policy connected with the introduction and diffusion of the English language into this country has been well conceived and should be steadily carried out.

4. But meanwhile it is possible that, while we are prosecuting one good work, we may be neglecting others of greater urgency and importance, and thus lessen the value of efforts which, properly and impartially directed, might reach the highest point of success. This error we conceive to have been made in the present system of education. We are eager that this system should be as faultless as it can be desired, and we cannot but think that in our intentness upon the accomplishment of one good work, we are losing sight of others, to which greater importance may be attached.

5. The duty of a Government, especially that of the British Government, in undertaking the public education of the numerous classes of its subjects, each different class having a religion and customs of its own,

is to impart such knowledge and instruction as will be useful to the people in the every-day business of their lives, as will rectify and improve their habits and morals, as will acquaint them as far as possible with the known truths of nature and science, and as will engender in them nobility of principle and elevation of idea, while at the same time care must be taken that neither principles nor ideas be made to rest on the tenets of any religion, or on the practice of any national or religious custom, but be founded on the laws of natural morality and the general dictates of reason. The task is difficult, indeed, but possible, and the consequences of its successful prosecution will be most momentous. The mental enlightenment of the people will be followed by the increase of material comfort. Taught the realities of things around them, they will no longer be the ready recipients of those false notions and idle terrors which occasionally confuse and alarm the public mind and lead to the disturbance of general tranquillity and order. Antipathy of race and religion will fade away before the light of nature and reason, and social respect and confidence will take the place of present dislike and suspicion.

6. A Government actuated by motives different from these, urged perhaps by the less elevated desire of carrying education only to such a point as would fit them for the performance of the ordinary duties of life, would be doing little more than a man does when he trains an animal for draught or other purpose of his own. But we sincerely believe that these are not the intentions of the Government of India; we feel sure that the work it has commenced, has been undertaken with the highest objects and the most liberal aims, and of this the three Universities, in which the most advanced education is made accessible to the general population, are conspicuous proofs.

7. We would therefore draw the attention of our Government to the question, whether the existing system of education provided by the State is capable of securing the true ends of education as we have above sketched them. We would humbly represent that, in our opinion, under the present system those ends are incapable of attainment. A few, indeed, out of the 140 millions subject to the Government of India, may have received through its means all the pleasures and benefits of a sound and liberal education, but these few are insignificant when compared with the great majority, and this majority has received no enlightenment, in fact has not been affected at all. The country, as a whole, is in its original state of uncivilized ignorance, and has tasted none of the advantages of learning and civilization. We have said that in offering our present petition our object is not to revive the dead learning and refinement of Asia, but to supplant all this by the introduction of the truer and more recently acquired knowledge of Europe, while we desire to benefit not the few only but the large masses of the people, and to spread over the whole country the blessings of good morality and sound wisdom.

8. At present an acquaintance with the higher branches of knowledge can be obtained only by a study of the English language, and it is this which presents the greatest obstacles to the general and rapid propagation of useful knowledge in the country, and which delays the approach of any change for the better in the ideas and morals of the people. By this the growth of public education is stunted and withered, and a few only, through a medium difficult of access, can cull the fruits of a learning which should be easy of approach to all.

9. The cause of this condition of things is not any jealousy or dislike felt by the people towards the study of English. The times in which such feelings were held have passed away, we believe for ever; the necessity and importance of learning English are clearly seen and liberally acknowledged by the great body of Natives, many of whom have declared their views in large and influential meetings of their fellow-countrymen. We will quote the words of one in particular, Syud Ahmed Khan, Principal Sudder-Ameen of Allygurh.

10. "I would especially call their attention to the urgent necessity there is for the study of English. It is not only requisite on account of the many lucrative posts which it enables those who study it to fill, but on account of the manifold uses and advantages it confers in the daily routine of life. A thorough knowledge of English is necessary to enable a fully to understand the laws of our country, as they are shown in the ordinary acts and proceedings of our Government, to successfully carry on trade, to mix with our European fellow-subjects, and to master the many arts and sciences so ably treated of in that language."

11. There are some other causes which may account for the present stationary condition of education, but one important cause is, that through the study of English alone as it is at present taught and acquired, the student, rare cases excepted, does not attain or exhibit a degree of knowledge, or a standard of morality and culture which can be respected and imitated by others, or which is capable of convincing parents and friends that a high point of education has been attained. One out of a hundred may indeed reach the much-desired degree of excellence, but the number of such is small and insignificant, and they make no impression on the millions around them.

12. It is with the object of remedying this defect that we desire to make our suggestions. We would wish that, whatever exertions are being made now in the diffusion of the English language, should be continued and from time to time increased, but that another system of education, better calculated for the

373

spread of general instruction, be inaugurated and carried out, and through its instrumentality English be made the means of benefiting very many instead of the very few. The system we propose may be different from that now in vogue, but is not antagonistic to it; the ultimate object of both is the same. What we urge is that, instead of English alone, the vernacular also may be made the channel for the instruction of all the people alike in the very highest subjects of culture and education.

13. It may be hastily said that this proposition has been long ago settled and put at rest, but we strongly deprecate this assertion. What we propose has never even been subjected to discussion. The point settled was whether English ought to be introduced into the country, or the study of Oriental languages with their effete arts and sciences be encouraged and diffused. With the decision arrived at we all thoroughly agree—it was all that could be desired. Our proposition however, which we offer for consideration and solution by the Government and the public, is this,—while maintaining and promoting English education, can we not adopt a vernacular language, as a medium better suited than a strange tongue for the general diffusion of knowledge and the general reform of ideas, manners, and morals of the people—cannot European enlightenment and civilzation be better taught through a language which is understood, than through one which is foreign and unknown, and can never be acquired by the vast majority of the 140 millions of British India? We can never teach all these millions a new and single tongue—we cannot reverse the miracle of the Tower of Babel. If this cannot be done, we have no resource but to adopt the vernacular as a medium for the instruction of the people generally in European learning and civilization. We would do well to bear in mind the intelligent observations of Mr. B. H. Hodgson on the foundation of an institution for the diffusion of knowledge in India—"Now I consider that if we would really benefit India by book-education, it must be as we benefit her by our Government and our laws: that is by reaching the many, by discasing book-lore or enfranchising it in fact; and that with the objects spoken of as the only real and sound ones, we should make their realization our primary end and aim. Make knowledge the handmaid of every day utility, and give its acquisition the utmost possible facilitation. Such are my wishes, and therefore I give an unlimited preference to a vernacular medium both for its facility and for its aptitude to make the knowledge conveyed through it practically effective in a beneficial way, and also for its diffusible quality, &c."

14. There is a double consumption of time in the acquisition of knowledge through a foreign tongue. First, it is necessary to study the language itself, and thousands of students take up so much time in this work, that no time is left to them for the study of useful knowledge by means of the language they are acquiring, and but a few only ever study it with success. Secondly, the knowledge must be studied on its own account, and rarely are any found to succeed in both. Whereas, where instruction is imparted in a student's vernacular tongue, no time is wasted, and there is a certainty of his acquiring at least some knowledge of subjects which, had the language of instruction been a foreign tongue, he would have found the greatest difficulty, in many instances amounting to impossibility, in approaching.

15. We respectfully submit that by the terms education through the vernacular, we do not mean the revival of Asiatic learning and science as subjects of instruction. On the contrary, we seek only the diffusion of the sciences and arts now prevalent in Europe, since we aim at nothing else than the universal spread of European enlightenment throughout all India.

16. Two institutions exist, the authority of which may be adduced in support of the utility of our proposition. The Thomason Civil Engineering College at Roorkee, and the Vernacular Department, Medical College, Agra. In the former, the same branches of learning, and up to the same standard, are taught both in the English and Vernacular Departments; in other words, the books studied in the Vernacular Department are the exact translations of the volumes used in the English Department. The examination questions are the same for both Departments. One set of papers is in English, the other in the Vernacular, accurately translated. The results of the examination are similar in kind: at one time a student of the Vernacular Department obtains a higher place or better marks than his competitor of the English Department; at another time the English student surpasses his Vernacular rival. Both enjoy equal advantages, the channel only through which they study is different. Again, in the Medical College, Agra, it does not appear that the vernacular students fall behind their English competitors in mastering subjects which in a similar way are taught to both up to a certain standard.

17. If, then, the vernacular were made the medium of instruction, the degree of learning and culture which is now reached by a few M. A. graduates, would be open to attainment by vast numbers; and while now, under the system of instruction through a foreign tongue, the learning which has been once acquired soon passes away and is forgotten after the student has left the university and entered upon the ordinary duties of life, under the plan proposed not only would the amount once acquired be retained, but, the medium of his knowledge being the ordinary language of his thoughts, would be constantly receiving augmentation and development in proportion to the ability of the student.

18. It is absurd to suppose that a high standard of education through the vernacular will be detrimental to the spread of English. It would be as incorrect to say that the construction of both canals and roads, where both are needed, is injurious,—that one is obstructive to the other, whereas they are two separate and independent works, each beneficial in its way, but neither antagonistic to the other. For similar reasons, instruction in the English language, and general education by means of the vernacular, are two distinct works, both conducive to a good end, and not detrimental to each other. In fact, they are two different instruments for attaining similar results. Our belief, indeed, is, that a high class education in the results of European learning, given through the vernacular, will create a desire for the cultivation of English, and materially assist its general diffusion among the natives. At present the latter have not much respect for the sciences and arts known to Europeans, and think acquirements of the latter inferior to those which formerly prevailed in Asia. The cause of this is their entire ignorance of European culture,—an ignorance which must remain while they have no means, as at present, of removing it. Suppose that a native has returned home from the Calcutta or even some English University, crowned with the honors of an M. A. or L. L. D. degree; when he converses with his friends, he is wholly unable to furnish them with any idea of what he has studied—English terms and phrases alone occur to his mind, the import of which, from want of practice, he is quite unable to give in his native tongue. His knowledge, therefore, is of little benefit to his friends and acquaintances, who carry away with them but a poor idea of his acquirements. How much greater would his influence be, were he to receive his education through the vernacular, and were he able at once to impart to all around him the results of his own learning and experience. Emulation would take the place of an ignorant contempt, and the evidence, patent to their senses, of the good effects of an elevated standard of instruction, would stimulate others to follow the example before them, and tend to inculcate a general fondness for the study of modern science and learning.

19. On the grounds above detailed, we very humbly but earnestly solicit the Government of India to establish a system of public education of the highest class, in which the arts, sciences, and other branches of literature may be taught through the instrumentality of the vernacular; that an examination in the vernacular be annually held in those very subjects, in which the student is now examined in English in the Calcutta University; and that degrees now conferred on English students for proficiency in various departments of knowledge, be likewise conferred on the student who successfully passes in the same subjects in the vernacular; and finally, that either a Vernacular Department be attached to the Calcutta University, or an independent Vernacular University be created for the North-Western Provinces.

20. The Punjab Government, admitting the necessity of an Oriental University, has essayed to commence its foundation. The aims and objects of this are excellent, but those of the University which we solicit for these Provinces, are superior. The first has for its scope the revival and culture of Oriental languages; the latter seeks to be the means of diffusing throughout the country European learning and civilization—the attainment of such an object would change the whole condition of Hindoostan.

21. It is indeed true that there are at present no works existing in the vernacular which will enable the student to read up to the standard which is now demanded for examinations in the University. But the production of such works is not a difficult task. The books contained in the University examination catalogue might be translated into the vernacular, and in certain subjects original compositions would be produced. There are many scholars fitted for the task, and the Allygurh Scientific Society has been working in this direction. It has only lately published a translation of the well-known Elphinstone's History of India, a book which forms a subject of part of the University Examination, and will from time to time produce versions of similar works.

In conclusion, we must express our strong conviction that the scheme we advocate, if carried out, will be a most effective means for the regeneration of the country, the removal of the mists of error and ignorance from the minds of its inhabitants, and a source of incalculable good to all alike, governor and governed. We therefore most respectfully and confidently hope that the enlightened Government of India, which has always exhibited an anxiety for the amelioration of the condition of its Native subjects, will graciously bestow its most serious consideration on the important project we now submit to it.

Your Excellency's Petitioners shall ever pray.

ISSEN CHUNDER MOOKERJEE, *Vice-President.*
SYUD AHMUD.
MAHOMED YOOSUFF.
BUDREE PERSHAD.
MUNNOO LALL.
MUDDUD HOOSAIN.
MAHOMED INAYET OOLA KHAN.
MAHOMED ABDOOL GHAKORE KHAN.
HAFEEZOODDEEN AHMUD.
RAJA JYKISHEN DOSS BUHADUR, *Secretary.*

ALLYGURH,
The 1st August 1867.

No. 4217.

From

E. C. BAYLEY, Esq.,
Secretary to the Government of India.

To

The President and Members of the
British Indian Association,
N. W. Provinces.

Home Dept.

SIMLA, *the 5th September* 1867.

GENTLEMEN,

You have already been informed by the Private Secretary to His Excellency the Viceroy that your memorial, on the subject of education, dated the 1st ultimo, would be considered by the Governor General in Council in this Department; and I am now directed to communicate to you the remarks suggested by a careful perusal of your representation.

2 The importance of the vernacular languages as a medium for conveying instruction to the people, was prominently recognized in the Education Despatch* of 1854, containing the leading principles by which the system of education in this country has since been governed; and His Excellency in Council is glad to find that the soundness of the views therein expressed, is so fully corroborated by the representation which you have now submitted.

* Extract, paragraphs 11 to 14, appended.

3. In the Despatch above quoted, the Court of Directors stated that it was neither their "aim nor "desire to substitute the English language for the Ver- "nacular dialects of the country;" and the opinion was unreservedly stated that "any acquaintance with im- "proved European knowledge which is to be communi- "cated to the great masses of the people whose "circumstances prevent them from acquiring a high "order of education, and who cannot be expected to "overcome the difficulties of a foreign language, can "only be conveyed to them through one or other of "these vernacular languages." On the other hand, it was stated that a knowledge of English, as a key to the literature of Europe, "will always be essential to those "Natives of India who aspire to a high order of educa- "tion."

4. A broad distinction was thus drawn between the vernacular languages as the necessary and only medium of instruction of a popular kind, and the English language as an essential requisite for education of a high order. But between these two limits of popular education on the one hand, and education of a high order on the other, there were many degrees of knowledge for the communication of which, through the medium of the vernacular or English languages, no specific rules could be laid down. It had hitherto, as observed in the Despatch above quoted, "been ne- "cessary, owing to the want of translations or adapta- "tions of European works in the vernacular languages "of the East, for those who desired a liberal education "to begin by the mastery of the English language," but this necessity was not regarded as one likely to be of permanent duration; for it was remarked that "as "the importance of the vernacular languages becomes "more appreciated, the vernacular literature of India "will be gradually enriched by translations of Euro- "pean books, or by the original compositions of men "whose minds have been imbued with the spirit of "European advancement, so that European knowledge "may gradually be placed in this manner within the "reach of all classes of the people."

5. There can be no doubt that since 1854 some progress has been made towards this very important end, principally by the translation of European works into the vernacular dialects of the country; and the Governor General in Council will contemplate, with the greatest satisfaction, further indications of a desire and ability on the part of the natives of India to add to this progress. It is gratifying to find in the memorial now before Government, so clear a recognition of the necessity of adding to the Vernacular literature with the view of making it available as a medium for imparting a higher class of instruction to the great masses of the people: and His Excellency in Council notices with particular satisfaction the mention made of the steps, in this direction, now being taken by the Allyghur Scientific Society.

6. Grants for the encouragement of vernacular literature are yearly placed at the disposal of Local Governments and Administrations in the chief provinces of the country, and the same object is further aimed at by the publication, or purchase by the various Education Departments, of vernacular books for sale and distribution. By these and such other means as may from time to time suggest themselves, the Governor General in Council hopes that the vernacular languages of India may be made more and more available as media for conveying instruction of a higher order, and it will always be an object with His Excellency in Council to keep this important subject prominently before the Education Authorities, and to give every help towards the attainment of the end in view.

7. As regards the requests * made in the 19th paragraph of the memorial, the Governor General in Council thinks it must be admitted that the verna-

* (1.) That a system of public education of the highest class be established, in which the arts, sciences, and other branches of literature may be taught through the instrumentality of the vernacular.

(2.) That an examination in the vernacular be annually held in those very subjects in which the student is now examined in English in the Calcutta University.

(3.) That degrees now conferred on English students for proficiency in various departments of knowledge, be likewise conferred on the students who successfully pass in the same subjects in the vernacular.

(4.) That either a Vernacular Department be attached to the Calcutta University, or an independent Vernacular University be created for the North-Western Provinces.

culars of the country do not as yet afford the materials for conveying instruction of the comparatively high order contemplated by the British Indian Association. A large proportion of the books contained in the University Examination Catalogue remain as yet, it is believed, untranslated in the vernaculars: and it must be borne in mind that even the translation of only such books as are specially prescribed for study by the University, would hardly of itself be sufficient to warrant the introduction of the proposed measures; for the object of University education is not merely or principally to secure a knowledge of certain specified books, but to prepare and fit the mind for the pursuit of knowledge in the wide sphere of European science and literature, and for some time to come this can probably be carried on by Natives of India only through the medium of the English language.

8. At the same time the Governor General in Council will be glad, as will also the Local Governments, to recognize and assist all efforts made either by Societies like yours, or by individuals, to further the object which both your Society and Government have equally in view; and will at all times be happy to receive practical suggestions on the subject, and give them the fullest and most careful consideration.

9. It must, however, be borne in mind, as remarked by the Secretary of State in his Education Despatch of 1861, that it is practically impossible, even if it were desirable, for Government to undertake the whole expense of imparting a sound education to a country so densely populated as India. The Government must look to the wealthier classes to contribute freely their time, their money, and their influence, towards an object in the successful accomplishment of which the prosperity and advancement of India so greatly depends.

10. It has been only by such efforts on the part of individuals, or sections of the people, that education has been widely spread in European countries generally, and the task is, in fact, one which no Government can wholly assume with any prospect of success.

I have, &c.,

(Signed) E. C. BAYLEY,

Secretary to the Govt. of India.

Extract from a Despatch from the Court of Directors of the East India Company, to the Governor General of India in Council, dated 19th July 1854, No. 49.

11. We have next to consider the manner in which our object is to be effected; and this leads us to the question of the *medium* through which knowledge is to be conveyed to the people of India. It has hitherto been necessary, owing to the want of translations or adaptations of European works in the vernacular languages of India, and to the very imperfect shape in which European knowledge is to be found in any works in the learned languages of the East, for those who desired to obtain a liberal education, to begin by the mastery of the English language as a key to the literature of Europe; and a knowledge of English will always be essential to those natives of India who aspire to a high order of education.

12. In some parts of India, more specially in the immediate vicinity of the Presidency towns, where persons who possess a knowledge of English are preferred to others in many employments, public as well as private, a very moderate proficiency in the English language is often looked upon by those who attend school instruction, as the end and object of their education, rather than as a necessary step to the improvement of their general knowledge. We do not deny the value in many respects of the mere faculty of speaking and writing English, but we fear that a tendency has been created in these districts, unduly to neglect the study of the vernacular languages.

13. It is neither our aim nor desire to substitute the English language for the vernacular dialects of the country. We have always been most sensible of the importance of the use of the languages which alone are understood by the great mass of the population. These languages, and not English, have been put by us in the place of Persian in the administration of justice, and in the intercourse between the officers of Government and the people. It is indispensable, therefore, that in any general system of education the study of them should be assiduously attended to. And any acquaintance with improved European knowledge which is to be communicated to the great mass of the people—whose circumstances prevent them from acquiring a high order of education, and who cannot be expected to overcome the difficulties of a foreign language—can only be conveyed to them through one or other of these vernacular languages.

14. In any general system of education, the English language should be taught where there is a demand for it; but such instruction should always be combined with a careful attention to the study of the vernacular language of the district, and with such general instruction as can be conveyed through that

language. And while the English language continues to be made use of, as by far the most perfect *medium* for the education of those persons who have acquired a sufficient knowledge of it to receive general instruction *through* it, the vernacular languages must be employed to teach the far larger classes who are ignorant of, or imperfectly acquainted with, English. This can only be done effectually through the instrumentality of masters and professors, who may, by themselves knowing English, and thus having full access to the latest improvements in knowledge of every kind, impart to their fellow-countrymen, through the medium of their mother tongue, the information which they have thus obtained. At the same time, and as the importance of the vernacular languages becomes more appreciated, the vernacular literatures of India will be gradually enriched by translations of European books, or by the original compositions of men whose minds have been imbued with the spirit of European advancement, so that European knowledge may gradually be placed in this manner within the reach of all classes of the people. We look, therefore, to the English language and to the vernacular languages of India together, as the *media* for the diffusion of European knowledge, and it is our desire to see them cultivated together in all schools in India of a sufficiently high class to maintain a school-master possessing the requisite qualifications.

ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ದೇಶಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಅಭ್ಯಾಸ ಮಾಡುವದನ್ನು ಕ್ರುರಿತು.

ಜಿಲ್ಲರೇ ವಿಷಯ.

ಹಿಸ್ ಎಕ್ಸೆಲೆನ್ಸಿ ದಿ ವೈಸರಾಯಿ ವ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇ೯ ಕೌನ್ಸೆಲ್ಲವರ ಸಮಕ್ಷವುಮಂಗಳಿಗೆ.

ನಾರ್ತ್‌ವೆಸ್ಟ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸ್ ಶೀಮೆಯ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ಅಸ್ಸೋಸಿಯೇಷನ್ ಸಂಘದವರು ವಿನಯ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವ ಅರ್ಜೀ ಅದಾಗಿ.

ಘನವನ್ನು ಹೊಂದಿದ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ಲವರೇ.

ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವ ನಾರ್ತ್ ವೆಸ್ಟ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸ್ ಶೀಮೆಯ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡಿಯರ್ ಅಸ್ಸೋಸಿಯೇಷನ್ ಯೆಂಬ ಸಂಘದ ಮೆಂಬರ್‌ಗಳಾದ ನಾವುಗಳು ಸರ್ವ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಇಂಡ್ಯದೇಶೀಯರ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ನಾಗರೀಕತೆ ಈ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಮಾಡಿದ ಪ್ರಭಲವಾದ ಪ್ರಯತ್ನಗಳನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿ ತಿಳಿದು ಕೇವಲವಾಗಿ ಗಣಿಸುತ್ತಾ ಅದಕ್ಕಾಗಿ ನಾವುಗಳೆಲ್ಲರು ಬಹಳ ಕೃತಜ್ಞರಾಗಿದ್ದೇವೆ. ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಕೇವಲ ಉಪಕಾರ ಮಾಡುವ ಇಚ್ಛೆಯಿಂದಲೇ ಜನಗಳ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯವನ್ನು ತಾವು ವಹಿಸಿದರೆಂತಲೂ ಜನಗಳ ಕ್ಷೇಮವೇ ಅವರಿಗೆ ಮುಖ್ಯೋದ್ದೇಶ್ಯವೆಂತಲೂ, ತಮ್ಮ ಪ್ರಜೆಗಳ ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಪುರೋವೃದ್ಧಿಗೆ ತರುವದಕ್ಕೇನೇ ಅವರು ಯಾವಾಗಲೂ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡುತ್ತರೆಂತಲೂ, ನಾವುಗಳು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ನಂಬುತ್ತೇವೆ. 819

೨. ಹೀಗೆ ದೃಢವಾಗಿ ನಂಬಿ ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವುದ್ಯುಕ್ತರಾಗಿ ಕೆಲವು ವುಪಾಯಗಳನ್ನು ಕೃತಪಡಿಸುವಂತೆ ನಮಗೆ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ವುಂಟಾಯಿತು. ಈ ವುಪಾಯಗಳನ್ನು ನೆರವೇರಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಇವುಗಳು ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಈಗಿನ ಕ್ರಮದ ದೆಸೆಯಿಂದ ವುಂಟಾಗ ತಕ್ಕ ಪ್ರಯೋಜನಗಳನ್ನು ಬಹಳವಾಗಿ ವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವದೆಂದು ನಮಗೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ ಮತ್ತು ಈ ವುಪಾಯಗಳನ್ನು ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ದಯೆಮಾಡಿ ವಿಶೇಷವಾಗಿಯೂ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೂ, ಆಲೋಚಿಸುವರೆಂದು ಬಹಳವಾಗಿ ಕೋರುತ್ತೇವೆ.

೩. ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಯೇಷಿಯ ಖಂಡದ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಪ್ರಭಲಗಳಾಗಿರುವ ಅನೇಕ ವಿದ್ಯೆಗಳು ಶಾಸ್ತ್ರಗಳು ವೈಲಕ್ಷಣ್ಯವನ್ನು ಹೊಂದಿದ ಈ ಕಾಲದವರ ಶಾಸ್ತ್ರ ಜ್ಞಾನದ ದೆಸೆಯಿಂದ ಸುಳ್ಳೆಂತಲೂ ತಪ್ಪೆಂತಲೂ ನಿದರ್ಶನಕ್ಕೆ ಬಂದಿರುವ ಪ್ರಾಚೀನ ಸಿದ್ಧಾಂತಗಳ ಮೇಲೆ ಯೇರ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ. ಸದರೀ ವಿದ್ಯೆಗಳ ಮತ್ತು ಶಾಸ್ತ್ರಗಳ ಚರಿತ್ರೆಯೂ, ವಿಷಯವೂ ಪ್ರಸಿದ್ಧರಾದ ನಮ್ಮ ಪೂರ್ವ ಕವಿಗಳ ಗ್ರಂಥಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರಿ ಇವೆ ಮತ್ತು ಆ ಶಾಸ್ತ್ರ ಗ್ರಂಥಗಳು ಜಡಲಾಯಿಸದೆಯೂ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಲ್ಪಡದೆಯೂ ಮೊಟ್ಟಮೊದಲು ಹುಟ್ಟಿದ ಹಾಗೇನೇ ನಮ್ಮಗಳಿಗೆ ಪರಂಪರಾಗತವಾಗಿರುತ್ತವೆಂದು ವೊಪ್ಪುತ್ತೇವೆ. ಇತರಗಳಾದರೋ ದೃಢವಾಗಿಯೂ ನಿಜವಾಗಿಯೂ ಇರುವ ಸಿದ್ಧಾಂತಗಳ ಮೇಲೆ ಯೇರ್ಪಟ್ಟವೆ ಆದರೆ ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಹೊಸ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಹುಡುಕುವದರಿಂದಲೂ ಕಂಡು ಹಿಡಿಯುವದರಿಂದಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ತೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಂಕಗಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ಅವುಗಳ ಸ್ಥಿತಿ ಅಥವಾ ವಿದ್ಯಮಾನಗಳು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ಬದಲಾಯಿಸಿ ಹೋಗಿವೆ. ಇದಲ್ಲದೆ ಇನ್ನು ಇತರ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳಿರುತ್ತವೆ ಇವುಗಳ ಅಭ್ಯಾಸಕ್ಕೆ ಈಗ ವ್ಯವಹಾರವಿಲ್ಲದೇಯೂ, ಅನುಪಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ, ಆಯಿತು ಪರಂತು ಅನೇಕ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳು ವಿದ್ಯೆಗಳು ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಯೇ ವುಂಟಾಗಿರುವದರಿಂದ ನಮ್ಮ ಪೂರ್ವಿಕರಿಗೆ ಇವುಗಳ ಸಂಗತಿ ಶುದ್ಧಾಂಗವಾಗಿ ತಿಳಿದಿರಲಿಲ್ಲವು. ಇದರಿಂದ ಯೇಷ್ಯಾ ಖಂಡದಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇರುವ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳನ್ನು ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಅಭ್ಯಾಸಿಸುವದು ನಮ್ಮ ಜ್ಞಾನಾಭಿವೃದ್ಧಿಗೂ ಬುದ್ಧಿ ವೈಹಿಸಿದಕ್ಕೂ ಶುದ್ಧನಾಗಿ ಸಾಕಾಗುವದಿಲ್ಲವೆಂಬ ಸಂಗತಿ ನಿರಾಕ್ಷೇಪಣೆಯವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಪರಂತು ಈ ಪ್ರಯೋಜನಗಳನ್ನು ಹೊಂದುವದಕ್ಕೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಅಭ್ಯಾಸಿಸಿ ತನ್ಮೂಲಕವಾಗಿ ಈ ಕಾಲದವರ ಭಾವನೆಯನ್ನು ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಹೊಂದುವದಕ್ಕಿಂತ ಬೇರೆ ವಳ್ಳೀ ಮಾರ್ಗವೇನೂ ಇಲ್ಲವೆಂಬದು ನಿಜವೇ. ಈ ಕಾರಣಗಳಿಂದ ಈ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆ ಪ್ರವರ್ತಿಸುವಂತೆಯೂ ವ್ಯಾಪಿಸುವಂತೆಯೂ ಮಾಡಿದ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟಿನವರ ಉಪಾಯವು ಚನ್ನಾಗಿ ಯೇರ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಯೆಂತಲೂ ಅದನ್ನು ತಪ್ಪದೇ ನೆರವೇರಿಸ ಬೇಕೆಂತಲೂ ಆಲೋಚಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ನಾವುಗಳೆಲ್ಲರೂ ವೊಪ್ಪುತ್ತೇವೆ.

೪. ಆದರೆ ವೊಂದು ವಳ್ಳೀಕಾರ್ಯವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುತ್ತಾ ಇರುವಲ್ಲಿ ಇದಕ್ಕಿಂತ ವಿಶೇಷ ಆವಶ್ಯಕವಾಗಿಯೂ ಮುಖ್ಯವಾಗಿಯೂ

378

ಇರುವ ಇತರ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ಬಿಡುವದು ಹಾಗೆ ಬಿಡುವದರಿಂದ ಯಾವ ಪ್ರಯತ್ನಗಳು ಸರಿಯಾಗಿಯೂ ನಿಷ್ಪಕ್ಷಪಾತವಾಗಿಯೂ ನಡಿಸಿದರೆ ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ಸಫಲವಾಗುವವೋ, ಅಂಥಾ ಪ್ರಯತ್ನಗಳ ಗೌರವವನ್ನು ಕಡಮೆ ಮಾಡುವದು ಸಹಜವಾಗಿಯೇ ಇರುತ್ತೆ. ಇಂತಾ ಪ್ರಯಾದವು ಪ್ರಕೃತ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಕ್ರಮದಲ್ಲಿ ವುಂಟಾದಂತೆ ಯೆಣಿಸುತ್ತೇವೆ. ಈ ಕ್ರಮವು ಕೇವಲ ನಿರ್ದುಷ್ಟವಾಗಿರ ಬೇಕೆಂದು ಬಹಳ ಆಕ್ಷೇಪಿಸುವವೆವು ಪರಂತು ವೊಂದು ವೊಳ್ಳೆಯ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವದರೊಳಗೆ ನಾವು ವ್ಯಗ್ರಮಾನಸರಾಗಿರುವಲ್ಲಿ ತತ್ಪೋಷ್ಯಧಿಕವಾದ ಇತರ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ತಪ್ಪಿ ಹೋಗುತ್ತೇವೆಂದು ಯೆಣಿಸ ಬೇಕಾಗಿಧೆ.

೫. ವೊಂದು ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರ ಪ್ರಜೆಗಳ ಪೈಕಿ ವೊಂದೊಂದು ತರದವರು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಮತ ಸಂಪ್ರದಾಯಗಳುಳ್ಳವರಾಗಿರುತ್ತಾರಷ್ಟೆ. ಅಂಥಾ ಅನೇಕ ತರದ ಪ್ರಜೆಗಳಿಗೆ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿಸುವ ಕೆಲಸವನ್ನು ವಹಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರ ಕರ್ತವ್ಯವೇನಂದರೆ, ಜನಗಳ ಜೀವನಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ನಿತ್ಯಕೃತ್ಯಗಳಿಗೆ ಪೂರಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ, ಅವರವರ ನಡವಡಿಕೆಗಳು ನೀತಿ ಚರ್ಯೆಗಳು ಇವುಗಳನ್ನು ತಿದ್ದಿ ಕ್ರಮ ಪಡಿಸುವಂತಾವಾಗಿಯೂ, ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾದ ಪ್ರಕೃತತ್ವವನ್ನು ಶಾಸ್ತ್ರ ತತ್ವವನ್ನು ಸಾಧ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ತಿಳಿಸುವಂತಾವಾಗಿಯೂ, ಗಾಂಭೀರ್ಯವನ್ನು ಗೌರವವಾದ ತಾತ್ಪರ್ಯವನ್ನು ಪಡೆಯುವ ಹಾಗೆ ಮಾಡುವಂಥಾವಾಗಿಯೂ, ಇರುವ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಅವರಿಗೆ ವುಂಟು ಮಾಡುವದೇ ಕರ್ತವ್ಯವಾಗಿರುತೆ ಪರಂತು ಯಾವ ಮತ ಸಿದ್ಧಾಂತಗಳ ಮೇಲಾಗಲಿ ಸರ್ವಜನೀನವಾದವಯೆ ಮತ ಸಂಬಂಧವಾದ ಸಂಪ್ರದಾಯದ ಮೇಲಾಗಲಿ ಆಯಾ ವಿಷಯದ ಪ್ರಯೋಜನ ಯಾ ಭಾವನೆಯೇರ್ಪಡಬೇ ಇರುವಂತೆಯೂ, ಆದರೆ ಸಹಜ ಸಿದ್ಧವಾದ ನೀತಿ ಧರ್ಮಗಳಿಂದಲೂ ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ತೋರುವ ವಿವೇಕದಿಂದಲೂ ಯೇರ್ಪಡುವಂತೆ ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಕೆಲಸ ಪ್ರಯಾಸವೇ ಸರಿ ಆದರೆ ಶಕ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ ಮತ್ತು ಸರಿಯಾಗಿ ನೆರವೇರುವದರಿಂದ ವುಂಟಾಗುವ ಫಲವು ಪ್ರಭಲವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಜನಗಳಿಗೆ ಜ್ಞಾನವು ವುಂಟಾಗುವದರ ದೆಸೆಯಿಂದ ಅವರುಗಳ ಮುಖ್ಯವಾದ ಸುಖವು ವೃದ್ಧಿಯನ್ನೈದುವದು ಅವರುಗಳು ತಾವು ನೋಡುವ ವಿಷಯಗಳ ತತ್ವವನ್ನು ಶೋಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಲ್ಲಿ ಜನಗಳ ಹೃದಯಗಳನ್ನು ಅಗಾಗ್ಯೆ ಕಳ್ಳವಳಗೊಳಿಸಿ ಭಯವನ್ನುಂಟು ಮಾಡಿ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ನೆಲೆಗೊಂಡಿರುವ ನೆಮ್ಮದಿಯನ್ನು ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಭಂಗ ಪಡಿಸುವಂತಾ ಹಪ್ಪೆ ತಾತ್ಪರ್ಯ ವ್ಯರ್ಥವಾದ ಭಯ ಇವುಗಳನ್ನು ನಿರ್ವಿಚಾರವಾಗಿ ವಹಿಸಲಾರರು. ಮತ್ತು ಲೋಕ ಸ್ವಭಾವವನ್ನು ತಿಳಿಯುವದರಿಂದಲೂ ವಿವೇಕದ ದೆಸೆಯಿಂದಲೂ ಜಾತಿ ಮತ ದ್ವೇಷಗಳು ನಿವೃತ್ತಿಯಾಗುವವು. ಪ್ರಕೃತದಲ್ಲಿ ಜನಗಳು ಪರಸ್ಪರ ಪಡೆದಿರುವ ಯಿರ್ಷ್ಯಾಸೂಯೆ ಅನುವಾನ ಇವುಗಳಲ್ಲಾ ಹೋಗಿ ಪರಸ್ಪರ ಗೌರವವೂ ನಂಬಿಕೆಯೂ ವುಂಟಾಗುವದು.

೬. ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ವೊಂದು ವೇಳೆ, ಸಾಧಾರಣಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಮಾತ್ರ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿಸೆ ಬೇಕೆಂಬ ಸ್ವಲ್ಪವಾದ ಔದಾರ್ಯವನ್ನು ವಹಿಸಿ ತನ್ಮೂಲಕವಾಗಿ ಮೇತೆ ಕಂಡ ವುದ್ದೇಶ್ಯಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಪೂರೆ ವುದ್ದೇಶ್ಯಗಳುಳ್ಳವರಾಗಿದ್ದರೆ ಯೆಂತ ಕುದುರೆ ವಗ್ಗೆರೇಯನ್ನು ಬಂಡಿಗೆ ಕಟ್ಟುವದಕ್ಕಾಗಲಿ ತನ್ನ ಮಿತರ ಕೆಲಸಗಳಿಗಾಗಲಿ ತಯಾರಾಗುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ವೊಬ್ಬ ಮನುಷ್ಯನು ಎಷ್ಟು ಕೆಲಸವನ್ನು ಮಾಡುವನೋ ಅದಕ್ಕಿಂತ ಸ್ವಲ್ಪ ಅಧಿಕವಾದ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಮಾಡತಕ್ಕವರಾಗುತ್ತಾರೆ. ಆದರೆ ಯಿದು ಇಂಡ್ಯಾಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರ ತಾತ್ಪರ್ಯವಲ್ಲವೆಂದು ನಾವು ಮನಃ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ನಂಬುತ್ತೇವೆ. ಅವರು ಆರಂಭಿಸಿದ ಕಾರ್ಯವು ಪ್ರಬಲೋದ್ದೇಶ್ಯದಿಂದಲೂ ಕೇವಲ ಧಾರಾಳವಾದ ತಾತ್ಪರ್ಯದಿಂದಲೂ ವಹಿಸಿರುತ್ತಾರೆಂದು ನಮಗೆ ನಿಶ್ಚವಾಗಿ ತೋರುತ್ತದೆ. ಈ ಬಗ್ಗೆ ಅತ್ಯಂತವ್ಯಾಪಕವಾದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಸರ್ವಜನ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕಲಿಸುವಂಥಾ ಮೂರು ಪ್ರಸಿದ್ಧಿಸೀ ಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು ಪ್ರಸಿದ್ಧ ನಿದರ್ಶನಗಳಾಗಿವೆ.

೭. ಆದ್ದರಿಂದ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಯೇರ್ಪಡಿಸಿದ ಯಿಂಗಿನ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಕ್ರಮದ ಮೇಲೆ ನಾವು ಸೂಚಿಸಿದಂತೆ ವಿದ್ಯೆಯು ನಿಜವಾದ ಪ್ರಯೋಜನವು ಲಭಿಸುವಂತೆ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ್ಯವಾದ್ದೋ ಯೆಂಬ ಅಂಶವನ್ನು ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಪರಾಂಬರಿಸಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇವೆ. ನಾವುಗಳು ವಿನಯಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಅರಿಕೆಮಾಡುವದೇನಂದರೆ ಮೊಗಿನ ಕ್ರಮದಿಂದ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಯೋಜನಗಳು ಲಭಿಸಲಾರದೆಂದು ನಮಗೆ ತೋರುತ್ತದೆ. ಇಂಡಿಯಾ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರ ಆಳ್ವಿಕೆಗೆ ವೊಳಪಟ್ಟ ಒಟ್ಟು ಕೋಟಿ ಪ್ರಜೆಗಳ ಪೈಕಿ ಕೆಲವರು ಸಾಮಾನ್ಯ ದೃಢಕರವಾಗಿಯೂ ಧಾರಾಳವಾಗಿಯೂ ಯಿರುವ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ದೆಸೆಯಿಂದ ವುಂಟಾಗುವ ಸಂತೋಷಗಳನ್ನೂ ಪ್ರಯೋಜನಗಳನ್ನೂ ಪಡದಿರಬಹುದು. ಆದರೆ ಬಹುಜನರಿಗಳು ಜ್ಞಾನಶೂನ್ಯರಾಗಿಯೂ ಕಡೆಗೆ ಅದಕ್ಕಾಗಿ ಅನುತಾಪ ಸಹಾ ಯಿಲ್ಲವರಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತಾರೆಯಾಗಿ ಅಂಥಾ ಬಹು ಸಂಖೆಯುಳ್ಳ ಜನಗಳ ಸದರೀ ಕೆಲವುವೆಂದಿಗಣನೆಗೆ ವಿಷಯರಲ್ಲದೇ ಯಿರುತ್ತಾರೆ. ಈ ದೇಶವೆಲ್ಲಾ ನಾಗರೀಕತೆ ಯಿಲ್ಲದ ಮೂಢವಾದ ಪೂರ್ವ ಸ್ಥಿತಿ ಯಲ್ಲಿಯೇಯಿಧೆ ಆದ್ದರಿಂದ ವಿದ್ಯೆಯಿಂದಲೂ, ನಾಗರೀಕತೆಯಿಂದಲೂ, ಲಭಿಸತಕ್ಕ ಪ್ರಯೋಜನಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವದನ್ನೂ ಪಡಿಯುತ್ತಿಲ್ಲ. ಈ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಗುಜರಾಯಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಖಿಲವಾದ ಎಷ್ಟೋ ಖಂಡದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನೂ ವೈಲಕ್ಷಿಣ್ಯವನ್ನು ಉದ್ದರಿಸಬೇಕೆಂದೂ ನಮ್ಮ ವುದ್ದೇಶ್ಯವಲ್ಲವೆಂಬದಾಗಿಯೂ ಪರಂತು ಅವುಗಳನ್ನೆಲ್ಲಾ ತಪ್ಪಿಸಿಬಿಟ್ಟು ನಿಜವಾಗಿಯೂ ಕೇವಲ ನೂತನವಾಗಿ ಸಂಪಾದಿಸಿದ ಯುರೋಪ್ ದೇಶದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಅವುಗಳಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ನೆಲೆಗೊಳ್ಳಿಸಬೇಕೆಂಬದೇ ನಮ್ಮ ಅಭಿಮತವು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಕೆಲವರಿಗೆ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಬಹುಜನಗಳಿಗೆ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ವುಂಟು ಮಾಡಬೇಕೆಂತಲೂ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಜನಗಳಿಗೆ ವಳ್ಳೆಯ ನೀತಿಯೂ ದೃಢವಾದ ವಿವೇಕವೂ ವ್ಯಾಪಿಸಬೇಕೆಂತಲೂ ನಾವು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತೇವೆ.

೮. ಈಗ ಪ್ರಬಲಗೊಂಡ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಪರಿಚಯವನ್ನು ಪಡೆಯ ಬೇಕಾದರೆ ಅದು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಭ್ಯಾಸದಿಂದಲೇ ಸಾಧ್ಯವಾಗಿ

ರುತ್ತೆ. ಯಿದರಿಂದಲೇ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿಯೂ, ಕ್ಷಿಪ್ರವಾಗಿಯೂ, ವಿದ್ಯಾಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಬಲಾಂತರಾಯವಾಗಿರುತ್ತೆ ಮತ್ತು ಜನಗಳ ಭಾವವೂ ನೀತಿಯೂ ಬದಲಾಯಿಸಿ ಪ್ರಕ್ರಿಯಕ್ಕಿಂತ ವಲ್ಲೀಸ್ಥಿತಿಗೆ ಬರುವದಕ್ಕೆ ಕಾಲವಿಳಂಬವಾಗುತ್ತದೆ ಯಿದರದೆಸೆಯಿಂದ ಜನಗಳ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗದೇನಿಂತಿ ಹೋಗಿರುತ್ತೆ ಕೆಲವರುಮಾತ್ರ ದುರ್ಘಟವಾದ ಮಾರ್ಗದಿಂದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಅಭ್ಯಸಿಸುತ್ತಾರೆ ಯಿದು ಸರ್ವಜನರಿಗೂ ಲಭಿಸತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರಬೇಕು.

೯. ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಭಾಷಾಭ್ಯಾಸದಲ್ಲಿ ಜನಗಳಿಗೆ ವುಂಟಾದ ಅಸೂಯೆ ಅನಿಷ್ಟ ಯಿವುಗಳಿಂದ ಬೇರೆ ಸದರೀ ವಿಷಯ ವುಂಟಾಗಿರುವದಿಲ್ಲ ಜನಗಳಿಗೆ ಅಂಥಾ ತಾತ್ಪರ್ಯಗಳು ಹುಟ್ಟಿದಕಾಲವೆಲ್ಲವೂ ಕಳೆದು ಹೋಯಿತು. ಯಿನ್ನುಮೇಲೆ ಯೆಂದಿಗೂ ಅಂಥಾ ಭಾವ ವುಂಟಾಗಲಾರದೆಂದು ನಂಬುತ್ತೇವೆ ನೇಟಿವ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಬಹುಜನಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಭ್ಯಾಸದ ಆವಶ್ಯಕತೆಯನ್ನು ಮುಖ್ಯತೆಯನ್ನು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ತಿಳಿದು ಕೇವಲವಾಗಿ ಅಂಗಿಕರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಅವರುಗಳಲ್ಲಿ ಅನೇಕರು ಸ್ವದೇಶಿಯರ ಪ್ರಬಲ ಸಮಾಜಗಳಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ. ಈ ಪೈಕಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಅಲ್ಲಘರ್ ಪ್ರಿನಿಪಿಲ್ ಸದರಮಿನಾರಾದ ಸೈಯದ್ ಅಹಮ್ಮದ್‌ಖಾರ್ ಯೆಂಬವರ ಮಾತುಗಳನ್ನು ಉದಹರಿಸುತ್ತೇವೆ.

೧೦. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯೆಯ ಅಭ್ಯಾಸವು ಅತ್ಯಂತಾವಶ್ಯಕವೆಂದು ಅವರುಗಳು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಲಕ್ಷ್ಯದಲ್ಲಿರಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೆನೆ ಆವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿತವರು ಭಾರೀವುದ್ಯೋಗಗಳನ್ನು ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೆ ಸಮರ್ಥರಾಗುವದುಮಾತ್ರದಿಂದ ಆವಿದ್ಯೆ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲ ನೀತ್ಯಗಳಾದ ಲೌಕಿಕವ್ಯಾಪಾರಗಳಲ್ಲಿ ಅದು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ವುಪಯೋಗಿಸುವದರಿಂದಲೂ ಅದರಿಂದುಂಟಾಗುವ ಬಹು ಪ್ರಯೋಜನಗಳಿಗೋಸ್ಕರವಾಗಿಯೂ ಆವಿದ್ಯೆ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ. ನಮ್ಮ ದೇಶದ ನ್ಯಾಯ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ನಮ್ಮ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ವಾಡಿಕೆಯಾಗಿ ನಡಿಸುವ ಕಾರ್ಯಗಳಲ್ಲಿಯೂ ನಡವಳಿಕೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಕಾಣಬರುವದರಿಂದ ಅವುಗಳನ್ನು ತಿಳಿಯುವದಕ್ಕೆ ನಾವುಗಳು ಕಕ್ಕಾರಾಗತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ವ್ಯಾಪಾರಗಳನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿ ನಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ಯೂರೋಪಿರ್ಯ ಜನಗಳೊಡನೆ ಕಲತಿರುವದಕ್ಕೂ ಆ ಭಾಷೇಯಲ್ಲಿ ಕೇವಲ ಕ್ಲಾಪ್ಯವಾಗಿ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಅನೇಕವಿದ್ಯೆಗಳನ್ನು, ಶಾಸ್ತ್ರಗಳನ್ನು ಕಲಿತು ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕು ಆ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಪೂರ್ಣವಾದ ಜ್ಞಾನ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧೧. ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಸ್ಥಿತಿ ಈಗ ಯೇಕರೀತೀಯಾಗಿರುವದಕ್ಕೆ ಕೆಲವು ಯಿತರ ಕಾರಣಗಳುಂಟು ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾದ್ದೇನಂದರೆ, ಈಗ ಕಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಕಲಿತುಕೊಳ್ಳುವ ಪ್ರಕಾರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಭ್ಯಾಸದಿಂದಲೇ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯು, ಯಿತರರು ಗೌರವಿಸತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೂ ಅನುಕರಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೂ ಅಥವಾ ವಿಶೇಷವಾದ ವಿದ್ವೆ ಬಂದಿರುತ್ತೆಂದು ತಾಯಿತಂದೆಗಳಿಗೂ, ಮಿತ್ರರಿಗೂ ತೋರಪಡಿಸ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವಷ್ಟು ಜ್ಞಾನ ಅಥವಾ ನ್ಯಾಯ ನೀತಿಗಳು ಮತ್ತು ವ್ಯಾಸಂಗ ಯಿವುಗಳನ್ನು ಯೆಲ್ಲಿಯೂ ಕೆಲವರು ವಿನಾ ಮಿಕ್ಕ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಹೊಂದುವದು ವ್ಯಕ್ತ ಪಡಿಸುವದು ಯಿಲ್ಲವು, ಕೇವಲ ಅಪೇಕ್ಷಿತವಾದ ಜ್ಞಾನಾತ್ಕೃಷ್ಟ್ಯವನ್ನು ನೂರಕ್ಕೊಬ್ಬನೇ ಹೊಂದುತಾನೆ ಅಂಥಾವರು ಬಹುಕ್ಲೇಶವಾಗಿಯೂ ಅವ್ಯವಹರ್ತಕರಾಗಿಯೂ ಬಹು ಮಂದಿ ಯಿತರರಿಗೆ ತಮ್ಮ ಔತ್ಕೃಷ್ಟ್ಯದಲ್ಲಿ ತಾತ್ಪರ್ಯವನ್ನುಂಟು ಮಾಡದೇ ಯಿದ್ದಾರೆ.

೧೨. ಈ ಲೋಪಕ್ಕೆ ಪರಿಹಾರ ಮಾತಬೇಕೆಂಬ ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದಲೇ ನಮ್ಮ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ಶ್ರುತಪಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇವೆ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನು ವ್ಯಾಪಕ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ಈಗ ಯಾವ ಯಾವ ಪ್ರಯತ್ನಗಳು ಮಾಡಲ್ಪಡುತ್ತಾ ಯಿವೆಯೋ ಅವುಗಳೆಲ್ಲವೂ ತಪ್ಪದೇ ನಡೆಯುತ್ತಾ ಬರುವದಲ್ಲದೆ ಆಗಾಗ್ಯೆ ವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುತ್ತಾಲೂ ಬರಬೇಕು, ಆದರೆ ಸರ್ವಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ವಿದ್ಯೆ ವಿಸ್ತರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅದಕ್ಕಿಂತ ಯೋಗ್ಯವೆಂದು ಭಾವಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ವುತ್ತೊಂದುಕ್ರಮ ಯೇರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ನೆರವೇರತಕ್ಕದ್ದು. ಆದರೆ ದೆಸೆಯಿಂದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಕೆಲವರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಸ್ಥಯೋಜನ ಕರವಾಗುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಬಹುಮಂದಿಗೆ ಪ್ರಯೋಜನವಾಗುವಂತೆ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಈಗ ನಾವು ತಿಳಿಸುವ ಕ್ರಮವು ಈಗಿನ ಕ್ರಮಕ್ಕಿಂತ ಭಿನ್ನವಾಗಿಯೇ ಯಿರುತ್ತೆ, ಪರಂತು ಅದಕ್ಕೆ ವಿರುದ್ಧವಲ್ಲವು ಕಡೆಗೆ ಯಿವುಗಳೆರಡರ ವುದ್ದೇಶ್ಯವೂ. ವೊಂದೇ ಆಗುತ್ತದೆ. ನಾವು ಶ್ರುತಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ ಅಭ್ಯಾಸಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಪ್ರಬಲಗಳಾದ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಸರ್ವಜನಗಳಿಗೂ ಸಮಾನವಾಗಿ ಕಲಿಸುವದಕ್ಕೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವೊಂದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ದೇಶಭಾಷೆಯನ್ನು ಕೂಡ ಸಾಧಕವನ್ನು ವುಪಯೋಗಿಸ ಬಹುದು.

೧೩. ಈ ಸಂಗತಿ ಬಹಳ ದಿನಗಳಿಗೆ ಪೂರ್ವವೇ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಹೊಂದಿ ನಿವೃತ್ತಿಯಾಗಿ ಹೋಗಿರುತ್ತೆಂದು ಆತುರದಿಂದ ಹೇಳಲಾಧೀತು ಹೀಗೆ ಶುದ್ಧವಾಗಿ ಹೇಳಬಾರದೆಂದು ಬೇಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತೇನೆ, ನಾವು ಶ್ರುತಪಡಿಸುವ ಅಂಶ ಪೂರ್ವ ಯಾವಾಗಲೂ ಜಜ್ಞಾರ್ಹ ವಿಷಯ ಕೂಡ ಆಗಲಿಲ್ಲವು ವ್ಯವಸ್ಥಿತವಾದ ವಿಷಯ ಯಾವದಂದರೆ, ಈ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆ ಪ್ರವರ್ತಿಸತಕ್ಕದ್ದೇ ಆಥವಾ ಯಿಂಡಿಯ ದೇಶದ ಭಾಷೆಗಳು ಅವುಗಳಲ್ಲಿರುವ ನೀರಸವಾದ ಆಯಾ ವಿದ್ಯೆಗಳು ಶಾಸ್ತ್ರಗಳು ಪ್ರೋತ್ಸಾಹಗೊಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ವಿಸ್ತರಿಸತಕ್ಕದ್ದೇ ಯೆಂಬ ವಿಷಯ ಆಗ ಆದ ಯೋರ್ಪಾಡನ್ನು ನಾವುಗಳೆಲ್ಲರು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿ ವೊಪ್ಪುತ್ತೇವೆ. ಇದೇ ಮುಖ್ಯಾಪೇಕ್ಷಿತವಾಗಿರುತ್ತದೆ, ಪರಂತು ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರೂ ಪ್ರಜೆಗಳು ಆಲೋಚಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಪರಿಷ್ಕಾರ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ನಾವು ಅಥಿಕೇಮಾಡುವ ಅಂಶವೇನಂದರೆ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸವನ್ನು ದೃಢವಾಗಿ ಭಾಗಿಸುವಲ್ಲಿ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಜ್ಞಾನಾಭಿವೃದ್ಧಿಗು ಜನಗಳ ತಾತ್ಪರ್ಯಗಳು, ನಡತೆಗಳು, ನ್ಯಾಯನೀತಿಸಳು ಯಿವು ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ವೈ ಲಕ್ಷಣವನ್ನು ಹೊಂದುವದಕ್ಕು ಅನ್ಯದೇಶ ಭಾಷೆಗಿಂತಲೂ, ವೊಂದು ದೇಶಭಾಷೆಯನ್ನು ಕೇವಲ ಯೋಗ್ಯವಾದ ಸಾಧಕವನ್ನಾಗಿ ನಾವು ಯೇರ್ಪಡಿಸ ಬಾರದೇ ಯೂರೊಪಿರ್ಯ ಜನಗಳ ವಿವೇಕವೂ ನಾಗಲೀಕತೆಯೂ, ಅನ್ಯದೇಶೀಯವಾಗಿಯೂ, ತಿಳಿಯದೇಯೂ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಯಿಂಡ್ಯ ದೇಶದ ೧೫ ಕೋಟಿ ಪ್ರಜೆಗಳ ಪೈಕಿ ಬಹುಜನಗಳಿಗೆ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಆಪ್ರಾಪ್ಯವಾಗಿಯೂ, ಯಿರುವ ಭಾಷೆಗಿಂತಲೂ ತಿಳಿದಿರುವ ಭಾಷೆ

ಯಿಂದ ಚನ್ನಾಗಿ ಕಲಿಸ ಬಾರದೆ ಯೆಂಬದು. ಯೆಷ್ಟು ಕೋಟಜನಗಳಿಗೆ ಹೊಸದಾದ ವೊಂದೇ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಕಲಿಸುವದಕ್ಕಾಗುವದಿಲ್ಲವು ಯಿದು ಸಾಧ್ಯಾತ್ಮನಾ ಅಸಾಧ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ ಯಿದು ಸಾಧ್ಯವೆಲ್ಲದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಯೂರೊಪಿರ್ಯರ್ಗಳ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ನಾಗರೀಕತೆಯನ್ನೂ ಸರ್ವಜನ ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕಲಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯನ್ನು ವೊಂದು ಸಾಧಕವನ್ನಾಗಿ ಯೇರ್ಪಡಿಸುವದಕ್ಕಿಂತ ಮಾರ್ಗಾಂತರವಿಲ್ಲವು. ಇಂಡ್ಯದೇಶದಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯೆ ವಿಸ್ತರಿಸುವದ ಕ್ಕೋಸ್ಕರ ವೊಂದು ಪಾಠಕಾಲೆಯನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮೆಸ್ಟರ್ ಹಾರ್ಡಿಜ್ ಯೆಂಬವರು ತಿಳಿಸಿದ ಶ್ಲಾಘ್ಯವಾದ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ನಾವು ಮನಸ್ಸಿನಲ್ಲಿ ಯಿಡತಕ್ಕದ್ದು ವೊಳ್ಳೇದು ಯೇನಂದರೆ "ನಮ್ಮ ಆಳ್ವಿಕೆ ಯಿಂದಲೂ, ನಮ್ಮ ನ್ಯಾಯ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಂದಲೂ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶಕ್ಕೆ ಯೆಷ್ಟು ಛಾಯಿದೇ ವೆಂಟೂ ಗಿರುತ್ತೋ ಗ್ರಂಥಗಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ವಿದ್ಯೆ ಜೇಳಿಸಿದಲ್ಲಿ ಅಷ್ಟು ಛಾಯಿದೇ ವೆಂಟೂಧೀತೆಂದು ನಾನು ಭಾವಿಸುತ್ತೇನೆ ಹ್ಯಾಂಗಂದರೆ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಅವುಗಳನ್ನು ಜನಗಳೆಲ್ಲರೂ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿಯೂ, ಸುಲಭವಾಗಿಯೂ ಕಲಿತು ಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಮಾಡಬೇಕು. ಯಿದನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವದೇ ನಮಗೆ ಪ್ರಥಮೋದ್ದೇಶವನ್ನಾಗಿ ಮಾಡಶಕ್ತದ್ದು. ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಪ್ರತಿದಿನೇ ವುಪಯೋಗಕ್ಕೆ ಸಾದಕವನ್ನಾಗಿ ಕಲ್ಪಿಸಿ ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲದೆ ಅದನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸುವ ಕ್ರಮವನ್ನು ಸಾಧ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಸುಲಭ ಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಯಿವೇ ನನ್ನ ಕೋರಿಕೆಗಳು, ಆದ್ದರಿಂದ ದೇಶಭಾಷೆಯೂ, ಸುಲಭೋಪಾಯವಾದ್ದರಿಂದಲೂ ತನ್ಮೂಲಕವಾಗಿ ಜೋಧಿಸಲ್ಪಡುವ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಅದು ಪ್ರಯೋಜನ ಕರವನ್ನಾಗಿ ಮಾಡುವದ್ದರಿಂದಲೂ, ಅದರ ವ್ಯಾಪಕತೆ ಮುಂತಾದ ಗುಣಗಳಿಂದಲೂ, ಅದನ್ನೇ ನಾನು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತೇನೆ.

೦೫. ಅನ್ಯದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸುವಲ್ಲಿ ದ್ವಿಗುಣವಾಗಿ ಕಾಲಿಯಾಪನೆ ಆಗುತ್ತೆ, ಹ್ಯಾಗಂದರೆ, ವೊದಲನೇದು ಅನ್ಯಭಾಷೆಯನ್ನು ಕಲಿಯಬೇಕಾದ್ದು ಆವಶ್ಯಕವಾಗುತ್ತೆ ಸಾವಿರಾರುಮಂದಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬಹಳವಾಗಿ ಕಾಲವನ್ನು ಕಳೆದು ಅವರು ಕಲಿಯುವ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ಉಪಯುಕ್ತವಾದ ಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞಾನವನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸುವದಕ್ಕೆ ಕಾಲವೇ ಯಿಲ್ಲದೆ ಯೆಲ್ಲಿಯೋ ಕೆಲವರು ಮಾತ್ರ ಚನ್ನಾಗಿ ಕಲಿಯುತ್ತಾರೆ, ಯೆರಡನೇದು—ಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞಾನವೆಂಬದೊಂದೇ ಸ್ವತಂತ್ರವಾಗಿ ಸಂಪಾದಿಸಬೇಕಾಗಿಧೆ. ಯೆರಡನ್ನೂ ಸಾಧಿಸತಕ್ಕವರು ಅಪೂರ್ವ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯ ಸ್ವಂತ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಕಾಲಹರಣವಾಗುವದಿಲ್ಲವು, ಮತ್ತು ಶಾಸ್ತ್ರ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗಾಗಲಿ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಪಡೆಯುವದು ದಿಟವು ಈ ವಿಷಯುಗಳು ಅನ್ಯದೇಶ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಕಲ್ಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟರೆ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯಾಸವಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಅನೇಕಾಂತಗಳಲ್ಲಿ ಅಸಾಧ್ಯವಾಗುವದು.

೦೫. ನಾವುಗಳು ವಿನಯ ಪೂರ್ವಕ ಅರಿಕೆ ಮಾಡುವದೇನಂದರೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿಸತಕ್ಕದ್ದಂದರೆ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರವೇ ಯೇಷಿಯಾ ದೇಶದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಶಾಸ್ತ್ರವನ್ನೂ ವುಜ್ಜೀವಿಸುವಂತೆ ಮಾಡುವದು ನಮ್ಮ ತಾತ್ಪರ್ಯವಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಯೂರೋಪಿರ್ಯರ್ಗಳ ಜ್ಞಾನವೈಲಕ್ಷಣ್ಯವೊ ವುಂಟಾಗಬೇಕೆಂಬದೊಂದೇ ನಮ್ಮ ವುದ್ದೇಶ್ಯವಾದ್ದರಿಂದ ಯೂರೋಪ್ ದೇಶದಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇರುವ ನಾನಾ ವಿದ್ಯೆಗಳನ್ನೂ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳನ್ನೂ ವ್ಯಾಪಕ ಪಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೇವೆ.

೦೬. ಯಿರಡು ಪಾಠಕಾಲೆಗಳಿಗೆ ಅರ್ಹತೆ. ಇದರ ಸ್ಥಿತಿಯು ನಾವು ತಿಳಿಸಿದ ವಿಷಯದ ಪ್ರಯೋಜನಕ್ಕೆ ತಕ್ಕೆ ಪೋಷಕವಾದ ಪ್ರಮಾಣವನ್ನಾಗಿ ಹೇಳಬಹುದು. ಅವುಗಳ ಯೆಂತವಂದರೆ. ರುರ್ಕಿ ಯೆಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿರುವ ಸಿವಿಲ್ ಇಂಜನಿಯರಿಂಗ್ ಕಾಲೇಜ್ ಆಗ್ರಾದಲ್ಲಿಯ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಕಾಲೇಜ್‌ಯಾನೇ ವೈದ್ಯಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠಶಾಲೆಯ ಪೈಕಿ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಇಲಾಖಾ ಇವುಗಳ ಮೊದಲನೆಯ ಪಾಠಶಾಲೆಯ ಪೈಕಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವ ದೇಶ ಭಾಷೆ ಈ ಯಿರಡು ಇಲಾಖೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ವೊಂದೇತರದ ವಿದ್ಯೆಯೂ ಅದರ ಸಮಾನ ಗ್ರಂಥಗಳು ಕಲಿಸಲ್ಪಡುತ್ತವೆ. ಅಂದರೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಯಿಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಕಲಿಸಲ್ಪಡುವ ಗ್ರಂಥಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಯೀ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ವುಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುವ ಗ್ರಂಥಗಳ ಸರಿಯಾದ ತರ್ಜಮೆಯಾಗಿರುತ್ತೆ. ಪರಿಕ್ಷೆಯ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ವುಭಯ ಇಲಾಖೆಗಳಿಗೂ ವೊಂದೇ ವಿಧದ ಪ್ರಶ್ನೆಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡುತ್ತವೆ. ವೊಂದು ಜೊತೆ ಪ್ರಶ್ನೆಕ್ಕೆ ಕಾಗದಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ, ಮತ್ತೊಂದು ಜೊತೆ ಅದರ ಸರಿಯಾದ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ತರ್ಜುಮೆಯಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತೆ. ಪರಿಕ್ಷೆಯ ಫಲವೆರಡಕ್ಕೂ ಸಮಾನವಾಗಿರುತ್ತೆ. ವೊಂದೊಂದು ವೇಳೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಿಂತ ಅಧಿಕವಾದ ದರ್ಜೆ ಅಥವಾ ಸಂಖ್ಯೆಯನ್ನು ಪಡೆಯುತ್ತಾನೆ. ಮತ್ತೊಂದು ವೇಳೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯೂ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯನ್ನು ಅತಿಕ್ರಮಿಸುತ್ತಾನೆ. ಯಿಬ್ಬರೂ ಸಮಾನವಾದ ಫಲವನ್ನು ಹೊಂದುತ್ತಾರೆ. ಆದರೆ ಯಾವ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುತ್ತಾಕೋ ಅದು ಮಾತ್ರ ಭಿನ್ನವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆಗ್ರಾ ಪಟ್ಟಣದ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಕಾಲೇಜ್‌ನಲ್ಲಿರುವ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ತಮಗೂ ತಮ್ಮ ಪೋಟೋದಾರಾದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಗೂ ಯೇಕರೀತಿಯಾಗಿ ಕೆಲವು ಗ್ರಂಥಗಳ ವರಿಗೂ ಕಲಿಸಲ್ಪಟ್ಟವರಾಗಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಹಿಡಿಮೆಯಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು.

೦೭. ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕವಾಗಿಯೇ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಯುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಎಂ. ಎ. ಯೆಂಬ ಪಟ್ಟವನ್ನು ಹೊಂದಿದ ಕೆಲವರು ಹೊಂದಿದಷ್ಟು ವಿದ್ಯೆಯೂ ವ್ಯವಸಾಯಕ್ಕೂ ಬಹು ಜನಗಳಿಗೆ ಹೊಂದಬಹುದಾಗಿ ಆಗುವದು ಈಗಲಾದರೆ ಅನ್ಯದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಯುವ ಈಗಿನ ಕ್ರಮವಿರದ ವೊಂದುಸಲ ಕಲಿತ ವಿದ್ಯೆ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿ ಪಾಠಶಾಲೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಲೌಕೀಕ ವ್ಯಾಪಾರದಲ್ಲಿ ಪ್ರವರ್ತಿಸಿದ ಕೂಡ್ಲೆ ಮರಳು ಹೋಗುತ್ತದೆ. ಈಗ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯೇರ್ಪಾಡಿನಿಂದ ವೊಂದು ಸಲ ಕಲಿತ ವಿದ್ಯೆ ಜ್ಞಾಪಕದಲ್ಲಿರುವದಲ್ಲದೆ ಯಾವ ಮೂಲಕ ಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞಾನವನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸಿ ಯಿರುತ್ತಾನೋ ಅದು ತನ್ನ ವಾಡಿಕೆಯಾದ ಭಾಷೆಯಾಗಿರುವದರಿಂದ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯ ಶಕ್ತಿಗೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಯನ್ನು ಪ್ರಕಾಶವನ್ನು ಹೊಂದುತ್ತಾ ಯಿರುವದು.

೦೪. ರಸ್ತೆಗಳು ನಾಲಾಗಳು ಸಹ ಯಾವ ಕಡೆ ಅವಶ್ಯಕಗಳಾಗಿರುತ್ತವೋ ಅಂಥಾ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಈ ಯೆರಡನ್ನೂ ಕಟ್ಟಿಸುವದು ಬಾಧಕವೆಂಬದು ಯೊಂದೆಕ್ಕೊಂದು ಪ್ರತಿಬಂಧಕವೆಂಬದು ಯಿಷ್ಟು ತಪ್ಪಾದ ಮಾತೋ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ಪ್ರಬಲ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಅಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿಸುವದು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯ ವ್ಯಾಪಕತೆಗೆ ಬಾಧಕವಾಗುತ್ತೆಂದು ಭಾವಿಸುವದೂ ಅಷ್ಟು ಅನಿರೂಪಕವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ಅವುಗಳೆರಡೂ ಪರಸ್ಪರ ಭಿನ್ನ ಕಾರ್ಯಗಳಾಗಿಯೂ, ಯೆರಡು ಯೊಂದು ವಳ್ಳೆಯ ಪ್ರಯೋಜನಕ್ಕೆ ಸಾಧಕಗಳಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತವೆಯೇ ಹೊರ್ತು ಪರಸ್ಪರ ಭಂಗಕಾರಿಯಲ್ಲ. ವಸ್ತುತಃ ಅವು ಸಮಾನ ಫಲ ಪ್ರಾಪ್ತಿಗೆ ಯಿರಡು ಭಿನ್ನ ಸಾಧಕಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ. ನಿಜವಾಗಿ ನಮ್ಮಗಳ ನಂಬಿಕೆ ಏನಂದರೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ಕಲಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಬಲವಾದ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ವಿದ್ಯೆಯು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯ ವ್ಯವಸಾಯದಲ್ಲಿ ಅಪೇಕ್ಷೆಯನ್ನು ವುಂಟು ಮಾಡುವದು, ಮತ್ತು ನೇಟಿವ್ ಜನಗಳಲ್ಲಿ ಸರ್ವ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಆ ವಿದ್ಯೆ ವ್ಯಾಪಿಸುವದಕ್ಕೆ ಮುಖ್ಯ ಸಹಾಯಕವಾಗುವದು. ಪ್ರಕೃತದಲ್ಲಿ ಯೂರೋಪಿಯರ್ಗಳಿಗೆ ತಿಳಿದಿರುವ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳಲ್ಲಿಯೂ ವಿದ್ಯೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ನೇಟಿವ್ ಗಳಿಗೆ ಗೌರವವಿಲ್ಲ. ಯೂರೋಪಿಯರ್ಗಳ ಪಾಂಡಿತ್ಯವು ಯೇಷಿಯಾ ದೇಶದ ಪೂರ್ವ ಯಿದ್ದ ವುಗಳಿಗಿಂತ ಕಡಮೆಯೆಂದು ಭಾವಿಸುತ್ತಾರೆ. ಯೂರೋಪಿಯರ್ಗಳ ವ್ಯವಸಾಯವನ್ನು ಅವರುಗಳು ಕುದ್ದಾಂಗವಾಗಿ ತಿಳಿಯದೇ ಯಿರುವದೇ ಕಾರಣವಾಗಿರುತ್ತೆ ಈಗಿನಂತೆ ಅವರ ಅಜ್ಞಾನವನ್ನು ನಿವೃತ್ತಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ವುಪಾಯವಿಲ್ಲದೆ ಯಿರುವಲ್ಲಿ ಅದು ನೆಲೆಗೊಂಡಿರತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ. ಮಸಳಾ ವೊಬ್ಬ ನೇಟಿವ್ ಕಲ್ಕತ್ತೆಯಿಂದ ಅಥವಾ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠಶಾಲೆಯೆನ್ನಿಲ್ಲಿ ಎಂ. ಎ. ಅಥವಾ ಎಲ್ ಎಲ್. ಡಿ. ಬಿರುದುಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿ ಬರುತ್ತಾನೆ. ಅವನು ತನ್ನ ಸ್ನೇಹಿತರೊಡನೆ ಮಾತಾಡುತ್ತಾ ಯಿರುವಲ್ಲಿ ತಾನು ಯೇನು ವೋದಿದನೋ ಅದನ್ನು ಅವರಿಗೆ ತಿಳಿಯಪಡಿಸು ಶುದ್ಧವಾಗಿ ಅಶಕ್ತನಾಗಿರುತ್ತಾನೆ. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಬ್ದಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಾಕ್ಯಗಳು ಅವನ ಬುದ್ಧಿಗೆ ಬರುತ್ತಾ ಯಿರುತ್ತವೆ. ಅಭ್ಯಾಸವಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಅದನ್ನು ತನ್ನ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಶಕ್ತನಾಗುತ್ತಾನೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಅವನ ಜ್ಞಾನ ಅವನ ಸ್ನೇಹಿತರಿಗೂ ಪರಿಚಿತರಿಗು ಯೇನು ಪ್ರಯೋಜಕವಾಗಿ ಅವನ ಜ್ಞಾನ ಅವರುಗಳಿಗೆ ಸ್ವಲ್ಪವಾಗಿ ಯೇನಾದರೂ ತಿಳಿಯುತ್ತೋ ಯಿವನು ದೇಶ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸವನ್ನು ಮಾಡಿ ತನ್ನ ವಿದ್ಯೆಗೂ ಅನುಭವಕ್ಕೂ ಫಲವನ್ನು ತನ್ನ ಜನಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಯಪಡಿಸಿದರೆ ಯಿವನ ವ್ಯಾಪಕತೆ ಬಹಳ ಅಧಿಕವಾಗಿರುವದು. ವಿಷಯಸ್ವರೂಪವೆಂ ತಿಳಿಯದೆ ಜನಗಳು ಅದನ್ನು ಅಲಕ್ಷ್ಯ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ವಿದ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ವೊಬ್ಬರನ್ನೊಬ್ಬರು ಅತಿಕ್ರಮಿಸಬೇಕೆಂಬ ಸ್ಪರ್ಧೆ ಹುಟ್ಟುವದು ವಿಶೇಷವಾದ ವಿದ್ಯೆಯ ದೆಸೆಯಿಂದ ವುಂಟಾಗುವ ವಳ್ಳೆ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ನೋಡಿ ಯಿತರರು ಅದನ್ನು ಹೊಂದ ಬೇಕೆಂದು ಪ್ರೇರಣೆ ವುಂಟಾಗುವದು. ಮತ್ತು ಈ ಕಾಲದ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳನ್ನು ವಿದ್ಯೆಯನ್ನೂ ಕಲಿಯಬೇಕೆಂಬ ಯಿಷ್ಟವನ್ನು ಸರ್ವ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ವುಂಟು ಮಾಡುವದು.

೦೯. ಮೇಲೆ ವಿವರಿಸಿದ ಕಾರಣಗಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ವುತ್ತಮ ತರದ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾದ ಕ್ರಮವನ್ನು ಯೇರ್ಪಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಇಂಡಿಯಾ ಗವರ್ನ್ ಮೆಂಟಿನವರನ್ನು ಕೇವಲವಾಗಿ ಬೇಡಿಕ್ಕೊಳ್ಳುತ್ತೇವೆ. ಅದರಲ್ಲೆ ಆಯಾವಿದ್ಯೆಗಳು ಶಾಸ್ತ್ರಗಳೂ ಯಿನ್ನೂ ಯಿತರೆ ವಿಷಯಗಳೂ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲಕ ಕಲಿಸಲ್ಪಡ ಬಹುದು ಯಾವ ವಿಷೆಯಗಳಲ್ಲಿ ಈಗ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಯು ಕಲಿಕತ್ತಾ ಯೂನಿವರ್ಸಿಟಿಯೆಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಿಂದ ಪರಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡುತ್ತಾನೊ ಅದೇ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ದೇಶ ಭಾಷೆಯಿಂದ ಪ್ರತಿಸಂವತ್ಸರವೂ ಪರೀಕ್ಷೆ ನಡೆಯತಕ್ಕದ್ದು. ಈಗ ಆಯಾ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರವೀಣತೆ ಗೋಸ್ಕರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಗೆ ಪಟ್ಟಗಳಂತೆಯೂ ಅದೇ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ದೇಶ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಚನ್ನಾಗಿ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಡುವ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗೂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಕಡೆಗೆ ಕಲ್ಕತ್ತೆಯ ಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠಶಾಲೆಗೆ ವೊಂದು ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಯಿಲಾಖೆಯನ್ನಾಗಲಿ ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು ನಾರ್ತ್ ವೆಸ್ಟ್ ಪ್ರೊವಿನ್ಸಿಗೋಸ್ಕರ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ ದೇಶ ಭಾಷೆ ಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠ ಶಾಲೆಯನ್ನಾಗಲಿ ಕಲ್ಪಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಪಂಜಾಬ್ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟಿನವರು ಈ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠಶಾಲೆ ಯಿರಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವೆಂದು ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಅದನ್ನು ಆರಂಭಿಸುವದಕೋಸ್ಕರ ಯೆತ್ನಿಸಿದರು ಯಿದರ ವುದ್ದೇಶ್ಯಗಳು ಅತಿಶ್ಲಾಘ್ಯಗಳಾಗಿವೆ. ಈ ನಾರ್ತ್ ವೆಸ್ಟ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸ್ ಶೀಮೆಗೋಸ್ಕರ ನಾವುಪ್ರಾರ್ಥಿಸುವ ಯೂನಿವರ್ಸಿಟಿ ಯಾ ವುದ್ದೇಶ್ಯಗಳು ವಿಶೇಷಗಳಾಗಿ ರುತ್ತವೆ ಪಂಜಾಬ್ ಶೀಮೆಯ ಪಾಠ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ವುಜೀಸುವಂತೆ ಮಾಡಿ ವ್ಯವಸಾಯ ಮಾಡುವದೇ ಅವರ ವುದ್ದೇಶ್ಯ. ನಮ್ಮ ಪಾಠ ಶಾಲೆಯಾದರೋ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಈ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ವಿಸ್ತರಿಸುವಂತೆ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಸಾಧಕವಾಗಿ ಕಲ್ಪಿಸಿಲ್ಪಡುತ್ತೆ ಇಂಥಾ ವುದ್ದೇಶ್ಯ ಪ್ರಾಪ್ತವಾದರೆ ಹಿಂದುಸ್ಥಾನ ಶೀಮೆಯ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲವು ಬದಲಾಯಿಸಿ ಹೋಗುವದು.

೧೧. ಯಿಗ ಶಾಸ್ತ್ರ ಪಾಠ ಶಾಲೆಯ ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ ಬೇಕಾದ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿ ಕಲಿಯುವದಕ್ಕೆ ಶಕ್ತನಾಗತಕ್ಕ ದೇಶಭಾಷ ಗ್ರಂಥಗಳು ಯಿಗ ಯಾವದು ಯಿರುವದಿಲ್ಲ ವೆಂಬದು ನಿಜವೇ. ಆದರೆ ಅಂತಾ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ವುಂಟು ಮಾಡುವದು ಪ್ರಯಾಸವಲ್ಲವೆಲ್ಲವೂ. ಯೂನಿವರ್ಸಿಟಿ ಪರೀಕ್ಷೆಯ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪುಸ್ತಕಗಳು ದೇಶಭಾಷೆಯೆಲ್ಲಿ ತರ್ಜುಮೆ ಮಾಡ ಬಹುದು. ಕೆಲವು ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಅಭಾಷೆ ಯಿಂದಲೇ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಗ್ರಂಥಗಳು ಶಿಕ್ತುವವು. ಈ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸಮರ್ಥರಾದ ವಿದ್ವಾಂಸರನೇಕರಿರುತ್ತಾರೆ. ಅಲ್ಲಿಫರ್ ಸ್ಥಳದ ಸೈಯಂಟಿಫಿಕ್ ಸೆಸೈಟಿ ಯೆಂಬ ಶಾಸ್ತ್ರ ಸಮಾಜವು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕೃಷಿ ಮಾಡುತ್ತಾರೆ ಬಹಳ ಪ್ರಸಿದ್ಧವಾದ ಯಲ್ಫಿನ್ಸ್ಟೋನ್ ಯೆಂಬವರು ರಚಿಸಿದ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರೆ ಈಗಲೇ ಸ್ವಲ್ಪ ದಿನಗಳ ಕೆಳಗೆ ತರ್ಜುಮೇ ಯಾಗಿ ಪ್ರಕಟವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿ ಯೂನಿವರ್ಸಿಟಿ ಪರಿಕ್ಷೆಗೆ ಬೇಕಾದ ವಿಷಯ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಯಿರುತ್ತೆ. ಸದರೀ ಸಂಘದವರು ಆಗಾಗ್ಯೆ ಯಿಂತಾ ಗ್ರಂಥಗಳು ತರ್ಜುಮೆ ಮಾಡಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವರು.

ಕಡೆಗೆ ದೃಷ್ಠವಾದ ನಮ್ಮ ಭಾವವನ್ನು ತಿಳಿಸ ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೇ ನಂದರೆ ನಾವು ವಾದಿಸುವ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸಿದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಯಿ ದರಿಂದ ಈ ದೇಶದಲ್ಲಿ ವೈಲಕ್ಷಣ್ಯಕ್ಕೆ ವಳ್ಳೀ ಸಾಧಿಕವಾಗುವದು, ಜನಗಳ ಹೃದಯಗಳಲ್ಲಿ ನೆಲೆಗೊಂಡಿರುವ ಭ್ರಮೆಯೂ ಅಜ್ಞಾನ ವೂ ನಿವೃತ್ತಿಗಳಾಗುವವು ಅಳತಕ್ಕ ವರಿಗೂ ಪ್ರಜೆಗಳಿಗೂ ಸಮಾ ನವಾಗಿ ಅಮಿತವಾಗಿ ವೊಳ್ಳಿಯ ಫಲ ವುಂಟಾಗುವದು. ಅದ್ದ ರಿಂದ ವಿವೇಕಿಗಳಾದ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನವರು ತಮ್ಮ ನೇ ಟಿವ್ ಪ್ರಜೆಗಳ ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಯಾವಾಗಲೂ ಆಸಕ್ತಿಯನ್ನು ತೋರಿಸುವದರಿಂದ ಯಿಗಾ ನಾವು ಗಳು ಶ್ರಮಪಡಿಸುವ ಮುಖ್ಯವಾದ ವಿಷಯವನ್ನು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಅವರು, ಆಲೋಚಿಸುವರೆಂದು ಪ್ರಾರ್ಥಿಸುತ್ತೇವೆ.

ತಮ್ಮ ಯೆಕ್ಸಲೆನ್ಸಿಯವರ ಅರ್ಜಿದಾರ್ರಾದ
ಇರ್ಜಚೆಂದರ್‌ಮುಕರ್‌ಜಿವೈನ್ ಪ್ರೆಸಿಡೆಂಟ್.
ಸೈಯದ್ ಅಹಮ್ಮದ್.
ಮಹಮ್ಮದ್‌ಯಾಸಿನ್.
ಭವ್ಪಪ್ರಸಾದ್.
ಮನ್ನೂಲಾಲ್.
ಮುದ್ದಹುಸ್ಸೇನ್.
ಮಹಮ್ಮದ್ ಇನಾಯತ್ತುಲ್ಲಾಖಾ.
ಮಹಮ್ಮದ್ ಅಬ್ದುಲಘಾತೂರ್‌ಖಾ.
ಹಫಬುದ್ಧಿ ಅಹಮ್ಮದ್.
ರಾಜಾಜಯಕಿಸರ್ ದಾಸ್ ಬಹದೂರ್ (ಸೆಕರೆಟರಿ)

ಅಲ್ಲಿಘರ್ ತಾರೀಕ್ ೧೯ನೇ ಆಗಷ್ಟು ಸನ್ ೧೮೬೯.

ನಂಬರ್ ೪೦೧೩.

ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಸೆಕರಟೇರಿಯಾದ ಸಿ. ಬಿ. ಜೆಯಿಲೇ
ಯಸ್ಟ್ವಯರವರಿಂದ.

ನಾರ್ತ್‌ವೆಸ್ಟ್ ಪ್ರಾವಿನ್ಸ್ ೀಮೆಯ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯೆ ಅಸ್ಸೋಸಿ
ಯೇಷ್ಣ ಎಂಬ ಸಂಘದ ಅಗ್ರಾಸನಾಧಿಪತಿ ಮತ್ತು ಮೆಂಬ
ರ್‌ಗಳು ಇವರುಗಳಿಗೆ.

ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟ್.

ತಾರೀಖು ೫ನೇ ಸೆಪಟೆಂಬರ್ ಸನ್ ೧೮೬೯ನೇ ಇನವಿ ಸಿಂಲಾ.
ದೊಡ್ಡ ಮನುಷ್ಯರೇ,—

ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ನೀವು ಬರಸು ಕೊಂಡ ಮಾ ಹೇ ಸುಜಸ್ತಾ ೧೯ನೇ ಮಾರ್ಚು ದಿನ ಅರ್ಜಿಯು ಈ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇರ್ಕೌನ್ಸಿಲವರಿಂದ ಪರ್ಯಾಲೋಚಿಸಲ್ಪಡು ವರೆಂಬದಾಗಿ ಹಿಸ್ ಎಕ್ಸ್ ಲೆನ್ಸೀ ದಿ ವೈಸರಾಯಿ ಯವರ ಪ್ರೈ ವೇಟ್ ಸೆಕರಟೇರಿಯವರು ಇದುವರಿಗೇನೆ ತಿಳಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರಷ್ಟೆ. ಈಗ ನಿಮ್ಮ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ಚನ್ನಾಗಿ ನೋಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ತೋರ ಬಂದಂಥಾ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ನಿಮ್ಮಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಸುವಂತೆ ನನಗೆ ಅ ಪ್ಪಣೆ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

೨. ಜನಗಳಿಗೆ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸುವದಕ್ಕೆ ದೇಶ ಭಾಷೆ ಸಾಧಕವಾ ಗಿರ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆವಶ್ಯಕವೆಂಬ ಸಂಗತಿ ೧೮೫೪ನೇ ಇನವಿಯ ಬಾಬು ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಬರೆ
ಕಲಂ ೧೦ರ ಯಲ್ಪಟ್ಟ ಲೆಟರಿನಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಅಂ
ಲಾll ೧೫ವರಿಗೆ ತಿ ಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಆ ಲಾಗಾಯಿತು ಈ
ಸದು ಖರೆಯುಲ್ಪ ದೇಶದಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಕ್ರಮಕ್ಕೆ ಮು
ಟ್ಟು ಇದಕ್ಕೆ ಜಂಟಿ ಖ್ಯ ಪ್ರಬಂಧಕಗಳಾದ ಅಂಶಗಳು ಸದರೀ
ಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಲೆಟರಿನಲ್ಲಿ ಅಡಗಿ ಇರುತ್ತವೆ. ಮತ್ತು ಆ
ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿ ಸೂಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಭಿಪ್ರಾಯ
ಗಳು ಕೇವಲ ಯುಕ್ತವಾದ ಪ್ರಗಳೆಂಬ ಅಂಶ ಈಗ ನೀವು ಬರದು ಕೊಂಡ ಅರ್ಜಿಯಿಂದ ಪೂರ್ಣ ವೃಷ್ಟ ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಂದು ತಿಳಿಯು ವದಕ್ಕೆ ಹಿಸ್ ಎಕ್ಸ್ ಲೆನ್ಸಿ ಇರ್ಕೌನ್ಸಿಲವರು ಅನುಮೋದಿ ಸುತ್ತಾರೆ.

೩. ಮೇಲ್ಕಂಡ ಲೆಟರಿನ ಪ್ರಕಾರ ಈ ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನು ನೆಗೊಳಿಸ ಬೇಕೆಂದು ತಮಗೆ ವುದ್ದೇ ಶವೂ ಇಲ್ಲ. ಅವೇಕ್ಷೆಯೂ ಇಲ್ಲವೆಂದು ಕೋರ್ಟ್ ಆಫ್ ಡೈರೆಕ್ಟರ್ ಗಳು ತಿಳಿಸಿ ಇರುತ್ತಾರೆ. ವಿಶೇಷವಾದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಸಂಪಾದಿ ಸುವದಕ್ಕೆ ಯಾವ ಜನಗಳ ಸ್ಥಿತಿ ಅನುಕೂಲವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವೋ ಮತ್ತು ಅನ್ಯ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಪ್ರಯಾಸಗ ಳನ್ನು ಯಾರು ಸಾದಿಸಲಾರರೋ ಅಂಥಾ ಬಹು ಜನರಿಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪ ಡತಕ್ಕ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾದ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ವಿದ್ಯೆಯು ಪರಿಚ ಯವು ಈ ದೇಶದ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಭಾಷೆಯು ದೆಕೆಯಿಂದ ಲೇ ಅವರಿಗೆ ವುಂಟಾಗ ಬಹುದೆಂಬ ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪರಿಪ್ಕಾರವಾಗಿ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಪರಂತು ಯುರೋಪ್ ದೇಶದ ವಿದ್ಯೆಗೆ ವಿವರ ಣೋಪಾದಿಯಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಜ್ಞಾನವು, ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಅವೇಕ್ಷಿಸುವಂಥಾ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ನೇಟಿವ್‌ಗಳಿಗೆ ಯಾವಾಗಲೂ ಮುಖ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆಂದು ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೪. ಈ ಮೇರೆ ಈ ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಿಗೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಗೂ ವಿಶೇಷವಾದ ಭೇದವೇರ್ಪಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ದೇಶ ಭಾಷೆಯು ಸ ಕಲ ಜನ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ವಿದ್ಯೆ ಹೇಳುವದಕ್ಕೆ ಅವಶ್ಯಕವಾದ ಮತ್ತು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಾಧನವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಾ ದರೂ ಪ್ರಬಲವಾದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಅಭ್ಯಾಸಿಸುವದಕ್ಕೆ ಕೇವಲ ಆ ವಶ್ಯಕವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆದರೆ ಸರ್ವ ಜನ ಸಾಧಾರಣವಾದ ವಿದ್ಯಾ ಭ್ಯಾಸ ವೊಂದು, ಪ್ರಬಲ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ವೊಂದು ಈ ಮೇರೆ ಯೆ ರಡಕ್ಕೂ ಮಧ್ಯೆ ಇರುವ ವಿದ್ಯೆಗೆ ಅನೇಕ ಅಂತಸ್ತುಗಳಿರುತ್ತವೆ. ಇವುಗಳನ್ನು ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ದೆಸೆಯಿಂದಲಾಗಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾ ಷೆಯಿಂದಲಾಗಲಿ ಬೋಧಿಸುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾದ ಯಾವ ಸೂತ್ರಗಳನ್ನು ಯೇರ್ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೆ ಆಗುವದಿಲ್ಲವು. ಮೇಲೆ ಕಂಡ ಲೆಟರಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿರುವಂತೆ, ಯುರೋಪ್ ದೇಶದ ಗ್ರಂಥ ಗಳು ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ತರ್ಜುಮೆ ಮಾಡುವದಾಗಲಿ ಅವಲಂಬಿಸುವದಾಗಲಿ ಇಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ಇದುವರೆಗೆ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ವಿ ದ್ಯೆ ಕಲಿಯಲಪೇಕ್ಷೆಗೊಳ್ಳತಕ್ಕವರು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರ ವೀಣತೆಯನ್ನು ಪಡೆದ ಬಳಿಕ ಅದನ್ನು ಆರಂಭಿಸಲ್ಪೇಕ್ಷಾದ ಪ

ರೂರಿತ್ತು. ಆದರೆ ಪ್ರಾಯಶಃ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಇಂಥಾ ಅವಶ್ಯಕತೆ ಇರುವದೆಂದು ಯೆಣಿಸಿ ಇರಲಿಲ್ಲವು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯ ಆವಶ್ಯಕತೆಯನ್ನು ಬರುತ ಬರುತ ಜನಗಳು ಗಣಿಸುತಾ ತಾರೆಯಾಗಿ ಯುರೋಪಿಯರ್ಯ ಗ್ರಂಥಗಳ ತರ್ಜುಮೆಯಿಂದಲಾಗಲಿ, ಯೂರೋಪಿಯರ್ಯರ ವೈಲಕ್ಷಣ್ಯದ ಸಾರಾಂಶವು ಯಾರ ಮನಸ್ಸಿನಲ್ಲಿ ನಿರೂಢವಾಗಿರುತ್ತೋ ಅಂಥಾವರು ಸ್ವಯಂ ರಚಿಸುವ ಗ್ರಂಥಗಳಿಂದಲಾಗಲಿ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ವಿದ್ಯೆಯು ಕ್ರಮೇಣ ಪ್ರಾಬಲ್ಯಕ್ಕೆ ಬರುವದು. ಅದರಿಂದ ಯುರೋಪಿಯರ್ಯ ವಿದ್ಯೆಯು ಕ್ರಮೇಣ ಸಕಲ ಜನಗಳಿಗೂ ಸಾಧ್ಯವಾಗ ಬಹುದು ಯೆಂಬದಾಗಿ ಸೂಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೫. ಸರ್ಕಾರಿಕೆಯೇ ಇಸವೀ ಲಾಗಾಯಿತು ಕೇವಲ ಅವಶ್ಯಕವಾದ ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ, ಯೂರೋಪಿಯರ್ಯ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಈ ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ತರ್ಜುಮೇ ಹಾಡುವದರ ದ್ವಾರಾ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ವುಂಟಾಗಿರುತ್ತೆಂಬದಕ್ಕೇನೂ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲ. ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ನೇಟಿವ್‌ಗಳು ಇಂಥಾ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ಮತ್ತು ಹೆಚ್ಚಿಸುವ ಅಪೇಕ್ಷೆಯೂ ಸಾಮರ್ಥ್ಯವೂ ವುಂಟಾಗಿರುವ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷ ಸೂಚನೆಗಳು ತೋರ ಬಂದಲ್ಲಿ ಅದನ್ನು ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌಸಲವರು ಪರಾಂಮರಿಸುವದಕ್ಕೆ ಕೇವಲ ತೃಪ್ತರಾಗುವರು. ಬಹು ಜನಗಳಿಗೆ ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ದೇಶ ಭಾಷೆಯನ್ನು ವೊಂದು ಸಾಧಕವನ್ನು ಕಲ್ಪಿಸುವ ವುದ್ದೇಶ್ಯದಿಂದ ಸದರ್ಹಿ ಈ ದೇಶದ್ದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಪ್ರಬಲ ಪಡಿಸುವದು ಜರೂರೆಂಬ ಅಂಶವು ಈಗ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಮುಂದೆ ಬಂದಿರುವ ಅರ್ಜಿಯಲ್ಲಿ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಇರುವಂಥಾದ್ದು ಸಂತೋಷಿಸ ಹಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ಅಲ್ಲಿಘರ್ ಸ್ಥಳದ ಸೈಯುಂಟಿಫಿಕ್ ಸೊಸೈಟಿ ಎಂಬ ಸಂಘದವರು ಮಾಡಿದ ಕ್ರಮಗಳು ನಮೂದಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದನ್ನು ಹಿಸ್ ಎಕ್ಸ್‌ಲೆಂಸೀ ಇಂಡಿಯಾ ಕೌಸಲವರು ಕೇವಲ ತೃಪ್ತಿಯೊಡನೆ ಪರಾಂಮರಿಸುತ್ತಾರೆ.

೬. ಈ ರೀತಿಯೆ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಪ್ರಬಲಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಮುಖ್ಯ ಮುಖ್ಯ ರಾಜ್ಯಗಳ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟಿನವರು ಮತ್ತು ಕಾರ್ಬಾರ್ ನಡಿಸುವಂಥಾವರು ಇವರುಗಳ ವಶದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ ಸಂವತ್ಸರವೂ ಧರ್ಮದ್ರವ್ಯಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡುತ್ತವೆ. ಮತ್ತು ಆಯಾ ವಿದ್ಯಾ ವಿಷಯದ ಇಲಾಖೆಯವರು ಮಾರುವದಕ್ಕು ಜನಗಳಿಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೂ ದೇಶ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿಯ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುವದರಿಂದಲೂ ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಳ್ಳುವದರಿಂದಲೂ ಸವರೀ ವಿಷಯ ಇನ್ನೂ ಅಪೇಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆ. ಇವುಗಳ ವೆಸೆಯಿಂದಲೂ ಆಗಾಗ್ಯೆ ತೋರ ಬರುವ ಇತರಾಂಶಗಳಿಂದಲೂ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಭಾಷೆಗಳು ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ವೊಂಟು ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಕೇವಲ ಸಾಧಕಗಳಾಗಿ ವುಪಯೋಗಿಸುವಂತೆ ಮಾಡ ಬಹುದೆಂದು ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌಸಲವರು ಕೋರುತ್ತಾರೆ. ಮತ್ತು ಮುಖ್ಯವಾದ ಈ ವಿಷಯವನ್ನು ವಿದ್ಯಾಖಾಬಿನ ಅಧಿಕಾರಿಗಳಿಗೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ತಿಳಿಸ ಬೇಕೆಂತಲೂ, ವುದ್ದೇಶಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಸಾಧಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಯೆಲ್ಲ ಬಗೆಯಾದ ಸಹಾಯವನ್ನು ಮಾಡ ಬೇಕೆಂತಲೂ, ಹಿಸ್ ಎಕ್ಸ್‌ಲೆಂಸೀ ಇಂ ಕೌಸಲವರಿಗೆ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ವುದ್ದೇಶ್ಯವಿರುವದು.

೭. ಸವರೀ ಅರ್ಜಿಯ ರ್ಮನೇ ಕಲಂನಲ್ಲಿ ಕೋರಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಅಂಶವನ್ನು * ಕುರಿತು ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಯಿ ಕೌಸಲವರು ಭಾವಿಸುವದೇನಂದರೆ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡಿಯಾ ಅಸ್ಸೋಸಿಯೇಷನ್ ಯೆಂಬ ಸಮೂಜದವರು ಆಲೋಚಿಸಿದಂತಾ ಪ್ರಾಯಶಃ ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿಸುವದಕ್ಕೆ ಈ ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಯಿನ್ನು ಗ್ರಂಥಗಳು ಯೇರ್ಪಡಿಲ್ಲವೆಂದು ಹೇಳ ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ ಯೂನಿವರ್‌ಸಿಟಿಯಂಬ ಶಾಸ್ತ್ರಪಾಠಶಾಲಾ ಪರೀಕ್ಷೆಯ ಬಾಬತು ಗ್ರಂಥಗಳ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಪೈಕಿ ಅನೇಕ ಯಿನ್ನು ದೇಶಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ತರ್ಜುಮೆ ಮಾಡಿಲ್ಪಡೇ ಯಿರುತ್ತವೆ ಯೂನಿವರ್ ಸಿಟಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರೋದುವ ಬಗ್ಯೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ನಿಯಮಿಸಿ ಇರುವಂತಾ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮಾತ್ರ ತರ್ಜುಮೆ ಮಾಡುವದರಿಂದ ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯೇರ್ಪಾಡುಗಳನ್ನು ಜಾರೀಯಲ್ಲಿ ತರುವದಕ್ಕೆ ಆಗುವದಿಲ್ಲವೆಂದು ತಿಳಿಯ ಬೇಕು. ಯಾತಕ್ಕಂದರೆ ನಿಷ್ಕೃಷ್ಟವಾದ ಕೆಲವು ಗ್ರಂಥಗಳಲ್ಲಿ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸುವದು ಮಾತ್ರವಾಗಲಿ, ಅದೇ ಮುಖ್ಯವಾಗಿಯಾಗಲಿ ಯೂನಿವರ್‌ಸೀಟಿಯ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸಕ್ಕೆ ವುದ್ದೇಶ್ಯವಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಯುರೋಪಿರ್ಯರ್ಗಳ ವಿಸ್ತಾರವಾದ ಶಾಸ್ತ್ರದಲ್ಲಿಯೂ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಜ್ಞಾನ ಸಂಪಾದನದ ವಿಷಯದೊಳಗೆ ಬುದ್ಧಿಯನ್ನು ತಯಾರ್ ಮಾಡಿ ಅರ್ಹಪಡಿಸುವದು, ಉತ್ತರೋತ್ತರ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ನೇಟಿವ್‌ಗಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯು ವೆಸೆಯಿಂದಲೇನೇ ಪ್ರಾಯಶಃ ಆ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಕಲಿಯುವಂತೆ ಆಗುವದು ವುದ್ದೇಶ್ಯವಾಗಿರುತ್ತೆ.

೮. ನಿವ್ಯಸಮೂಜದವರೂ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟಿನವರೂ ಸಮಾನವಾಗಿ ವುದ್ದೇಶಿಸಿ ಇರುವ ವಿಷಯವನ್ನು ವೃದ್ಧಿ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ನಿವ್ಯಗಳಂತೆ ಸಮೂಜದವರಾಗಿ ಆಯಾ ಜನಗಳಾಗಲಿ ಮಾಡವ

ಯೆಲ್ಲಾ ಪ್ರಯತ್ನಗಳನ್ನೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಿಲವರೂ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟ್‌ಗಳವರು ಸಂತೋಷಿಸುವರು ಮತ್ತು ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸಾಧ್ಯವಾದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಸಲಹೆಗಳನ್ನು ಪರಿಗ್ರಹಿಸಿ ಅವುಗಳನ್ನು ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿಯೂ ಕೇವಲ ಯೆಜ್ಜರಿಕೆಯಿಂದಲೂ ಪರ್ಯಾಲೋಚಿಸುವದಕ್ಕೆ ಯಾವಾಗ್ಯೂ ಸಂತೋಷಿಸುವರು.

೯. ಪರಂತು ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯೆಪರು ೦೪೬೦೯೯ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಬರೆದ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ವಿಷಯದ ಲೆಟರಿನಲ್ಲಿ ಸೂಚಿಸಿದಂತೆ, ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಂತೆ ಬಹಳ ಜನ ಸಂವೃದ್ಧಿಯುಳ್ಳ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಜನ್ಯಾಗಿ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿಸತಕ್ಕದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾದಾಗ್ಯೂ ಆ ಬಗ್ಯೆ ಹಿಡಿಯುವ ಖರ್ಚನ್ನು ಗವರನ್ಮೆಂಟಿನವರೇ ವಹಿಸುವದು ಪ್ರಾಯಕಃ ಅಸಾಧ್ಯವೆಂದು ತಿಳಿಯ ಕಕ್ಕದ್ದು. ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದ ಶ್ರೇಯಸ್ಸಿಗೂ ಪುರೋವೃದ್ಧಿಗೂ ಕೇವಲ ಆಧಾರವಾಗಿರುವ ವಿಷಯ, ಯುಕ್ತವಾಗಿ ನೆರವೇರಿಸುವದರಲ್ಲಿ ಉಪಪನ್ನರಾದವರು ಧಾರಾಳವಾಗಿ ತಮ್ಮ ಕಾಲವನ್ನೂ, ಧನವನ್ನೂ, ವ್ಯಾಪಕ ಶ್ರಮವನ್ನೂ ವಿನಿಯೋಗಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಂಥಾ ಜನಗಳೇ ಆಧಾರವೆಂದು ಗವರನ್ಮೆಂಟಿನವರು ಯೆಣಿಸ ಬೇಕು.

೧೦. ಜನಗಳಾಗಲಿ ಜನಗಳಲ್ಲಿ ಪೊಂದು ಆಯ ಸಮುದಾಯಗಳವರಾಗಲಿ ಮಾಡುವ ಅಂಥಾ ಪ್ರಯತ್ನಗಳಿಂದಲೇ ವಿದ್ಯೆಯು ಯುರೋಪಿಯರ್ ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿ ವ್ಯಾಪಿಸಿ ಇರುತ್ತೆ. ವಸ್ತುತಃ ಈ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಯಾವ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರಾಗಲಿ ಪೂರಾ ತಾವೇ ವಹಿಸುವದರಿಂದ ಅದು ಕೈ ಕೂಡಲಾರದು.

(Sd.) E. C. BAYLEY,
Secy. to the Govt. of India.

ಈಸ್ಟ್ ಇಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯ ಕೋರ್ಟ್ ಆಫ್ ಡೈರೆಕ್ಟರವರಿಂದ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಿಲರವರಿಗೆ ಬಂದ ಸರ್ ೦೪೬೦೯೯ ಇಸವಿ ಜುಲ್ಯೆ ೦೯ನೇ ಮುರಕುಂ ೪೯ನೇ ನಂಬರು ಖಾಬತು ಲೆಟರ್‌ನಿಂದ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು.

೧೧. ನಮ್ಮ ಉದ್ದೇಶ್ಯ ಯಾವ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ನೆರವೇರಿಸಲ್ಪಡುವದೋ ಅಂಥಾ ಮಾರ್ಗವನ್ನು ಕುರಿತು ನಾವು ಇನ್ನು ಯೋಚಿಸಬೇಕಾಗಿದೆ. ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಪ್ರಜೆಗಳಿಗೆ ಯಾವ ಮುಖ್ಯಾಂತ್ರವಾಗಿ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸಬೇಕೋ ಅದನ್ನು ಕುರಿತ ಪ್ರಶ್ನೆಯು ಈಗ ಪರ್ಯಾಲೋಚನೆಗೆ ವಿಷಯವಾಗುತ್ತದೆ. ಹಿಂದುಸ್ತಾನ್ ದೇಶ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ, ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಗ್ರಂಥಗಳು ತರ್ಜುಮೆ ಮಾಡಲ್ಪಡದೇ ಅಥವಾ ಅವುಗಳನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಯಿರದೇ, ಮತ್ತು ಯೇಷ್ಯಾಖಂಡದಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳುಳ್ಳ ಭಾಷೆಗಳೊಳಗೆ ಯಿರುವ ಯಾವ ಗ್ರಂಥಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಯೂರೋಪ್ ಖಂಡದ ವಿದ್ಯೆಯೂ ಕೇವಲ ಅಪೂರ್ತಿಯಾದ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಕಾಣ ಬರುವದರಿಂದಲೂ, ಸಹ, ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಧಾರಾಳವಾಗಿ ಸಂಪಾದಿಸಬೇಕೆಂದು ಅಪೇಕ್ಷಿಸಿದಂಥಾವರಿಗೆ ಯೂರೋಪ್ ಖಂಡದ ಶಾಸ್ತ್ರಗಳಿಗೆ ಸಹಾಯವಾಗಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯೆ ಪಾಂಡಿತ್ಯದಿಂದಲೇ ಪ್ರಥಮತಃ ಆರಂಭಿಸಬೇಕಾದ್ದು ಯಿದುವರಿಗೂ ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿತ್ತು. ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವದಕ್ಕೆ ಇಚ್ಛಿಸುವ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ನೇಟಿವ್ ಜನಗಳಿಗೆ ಯಾವಾಗಲೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯ ಪರಿಜ್ಞೆಯು ವು ಅವಶ್ಯಕವಾದದ್ದಾಗಿರುವದು.

೧೨. ಪಬ್ಲಿಕ್ ಮತ್ತು ಪ್ರೈವೆಟ್ ನೌಕರಿಗಳಿಗೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಪಡೆದಿರುವ ಜನಗಳೇ ಆ ಭಾಷೆಯನ್ನು ತಿಳಿಯದೇ ಯಿರುವ ಜನಗಳಿಗಿಂತ ತಕ್ಕ ವರೆಂದು ಅರಿಸಲ್ಪಡುವ ಸ್ಥಳಗಳಂದರೆ, ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಕೆಲವು ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ರಾಜಧಾನಿ ಪಟ್ಟಣಗಳಿಗೆ ಕೇವಲ ಅತರಾಪ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳೊಳಗೆ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವ ಜನಗಳು, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಮಿತವಾದ ಪಾಂಡಿತ್ಯವೆನ್ನು ತಮ್ಮ ವಿದ್ಯೆಗೆ ವುದ್ದಿಷ್ಟ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನಾಗಿ ಭಾವಿಸುತ್ತಾರೆ. ಆದರೆ, ಅಂಥಾ ತಮ್ಮ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ತಮ್ಮ ಸಾಧಾರಣ ಜ್ಞಾನಾಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಅವಶ್ಯಕವಾದ ಅಂತಸ್ತೆಂದು ಭಾವಿಸುವದಿಲ್ಲವು. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯೊಳಗೆ ಮಾತನಾಡುವದಕ್ಕೂ ಬರೆಯುವದಕ್ಕೂ ಸಹ ವುಂಟಾಗುವ ಶಕ್ತಿ ಮಾತ್ರ ಅನೇಕ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದದ್ದಲ್ಲವೆಂದು ನಾವು ಹೇಳುವದಿಲ್ಲ. ಪರಂತು ದೇಶಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಕಲಿಯುವಿಕೆಯನ್ನು ಅಯುಕ್ತವಾಗಿ ಅಲಕ್ಷೆ ಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ಈ ಡಿಸ್ಪ್ಯಾಚ್ಚುಗಳಲ್ಲಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಪೊಂದು ಬಗೆ ಅಪೇಕ್ಷೆ ವುಂಟಾಗಿರುವದನ್ನು ಕುರಿತು ನಾವು ಚಿಂತಿಸುತ್ತೀವೆ.

೧೩. ದೇಶಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನು ನೆಲಿಗೊಳಿಸಬೇಕೆಂಬದಾಗಿ ನಮ್ಮ ಅಪೇಕ್ಷೆಯೇ ಅಲ್ಲವು. ವುದ್ದೇಶ್ಯವು ಅಲ್ಲವು. ಪ್ರಜೆಗಳಲ್ಲಿ ಅನೇಕರಿಗೆ ತಿಳಿದಿರುವ ಭಾಷೆಗಳ ಪ್ರಯೋಜನಗಳ ವಿಶೇಷವನ್ನು ನಾವು ಯಾವಾಗಲೂ ತಿಳಿದವರಾಗಿದ್ದೀವೆ. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆ ವಿನಾ ಸವರೀ ಭಾಷೆಗಳನ್ನೇ ಪರ್ಯಾಯ ಭಾಷೆಗೆ ಬದಲಾಗಿ ನ್ಯಾಯಸ್ಥಾನಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರಿಗೂ ಪ್ರಜೆಗಳಿಗೂ ನಡೆಯುವ ಸಂಭಾಷಣೆಯಲ್ಲಿಯೂ ನೆಲಿಗೊಳಿಸಿರುತ್ತೀವೆ. ಆದದರಿಂದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿಸುವದಕ್ಕೆ ಯೀರ್ಪಡಿಸುವ ಯಾವ ಸಾಧಾರಣ ಕ್ರಮದಲ್ಲಿಯೂ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಸರಿಯಾದ ಅವಧಾನವನ್ನು ಮಾಡಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿದೆ. ವಿಶೇಷ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವದಕ್ಕೆ ವುಪಪತ್ತಿಲ್ಲದೆ ನಿರೋಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟವರಾಗಿಯೂ, ಅನೇಕ ಕಷ್ಟಗಳನ್ನು ಸಾಧಿಸುವದಕ್ಕೆ ಶಕ್ತಿಯಿಲ್ಲದೇಯೂ ಯಿರುವ ಪ್ರಜೆಗಳಲ್ಲಿ ಅನೇಕರಿಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡಬೇಕಾಗಿರುವ ಬುದ್ಧಿಯನ್ನೈದ ಯೂರೋಪ್ ಖಂಡ ವಿದ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ಪಡದಿರುವಂಥ ಯುವ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ವುಂದು ಅಥವಾ ಯಿತರ ಭಾಷೆಗಳ ಮುಖಾಂತ್ರವಾಗಿಯೇ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದಕ್ಕಾಗುವದು.

೧೪. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವದಕ್ಕಾಗಿ ಯಾ ಅಪೇಕ್ಷೆ ಯಿರುತ್ತದೆಯೋ ಆ ಸ್ಥಳಗಳೊಳಗೆ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಸುವ ಸಾಧಾರಣ ಕ್ರಮದಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯು ಕಬೇಕು. ಆದರೆ, ಈರೀತಿಯಾದ ಪ್ರೋಧನೆಯು ಆಯಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಜುರವಾಗಿರುವ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವದಪ್ಪು ಅವಧಾನದಿಂದೊಡಗೂಡಿರಬೇಕಾಗಿರುವದಲ್ಲದೇ

ಮೂಲಕ ತಿಳಿಸುವದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕ ಸಾಮಾನ್ಯವಾದ ಬೋಧನೆ ಹೊಡಗೂಡಿರಬೇಕು. ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯ ಮೂಲ್ಲಕ ಸಾ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ತ್ರಿಳಿಯುವದಕ್ಕೆ ಸಾಕಾದಷ್ಟು ಜ್ಞಾನವ ಪಡದಿರುವ ಜನಗಳ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸಕ್ಕಾಗಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆ ಬಹುಶಃ ಸಂಪೂರ್ಣವಾದ ಸಾಧಕವಾಗಿ ವುಪಯೋಗಿಸಲ್ಪ ಲಿ ಆ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಶುದ್ಧವಾಗಿ ತಿಳಿಯದೇನೂ, ಅಥವಾ ರ್ಣವಾಗಿ ತಿಳಿದಿರುವ ವಿಶೇಷ ಸಂಖ್ಯೆಯುಳ್ಳ ಜನಗಳಿಗೆ ಧಿಸುವದಕ್ಕಾಗಿ ದೇಶಭಾಷೆಗಳೇ ವೊಕರರ್ ವಾಡ ಬೇಕು: ಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನು ತಿಳಿದು ಪ್ರತಿ ವಿಷಯವಾದ ಶಾಸ್ತ್ರದಲ್ಲಿ ಗೆ ಆದ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ತಿಳಿದಿರುವ ಬೋಧಕರು ಮತ್ತು ತರ ಮುಖಾಂತ್ರದಿಂದಲೇ ತಮ್ಮ ಸ್ವಂತ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ತಾ ಪಡದಿರುವ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ತಮ್ಮ ದೇಶ ಜನಗಳಿಗೆ ಬೋಧಿಸುವ ದ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ಅಂಶವು ಸಾಫಲ್ಯವಾಗಿ ಲಭಿಸುವದು.

ಹೀಗೆ ದೇಶಭಾಷೆಯ ಪ್ರಯೋಜನವು ಗಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹಾಗೆಲ್ಲಾ ಯೂ ರೋಪಿಯರ್ ಗ್ರಂಥಗಳ ತರ್ಜುಮೆಗಳಿಂದಲೂ ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಸಂಬಂಧವಾದ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ಜನ್ಮಾಗಿ ತಿಳಿದಿರುವ ಜನಗ ಳಿಂದ ನೂತನವಾಗಿ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಗ್ರಂಥಗಳ ದೆಸೆಯಿಂದ ಇಂಡಿ ಯಾ ದೇಶಭಾಷೆಗಳ ಗ್ರಂಥಗಳು ಪ್ರಬಲಗೊಳ್ಳುವಲ್ಲಷ್ಟೇ ಕ್ರಮೇ ಣ ಯೂರೋಪ್ಯ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಸರ್ವ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಪಡೆ ಯುವ ಹಾಗೆ ಆಗುವದು. ಆದಪ್ರಯುಕ್ತ ಯೂರೋಪ್ಯ ವಿದ್ಯೆ ಯ ವ್ಯಾಪನಿಗೆ ಇಂಗಿಷ್ ಭಾಷೆಯನ್ನೂ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶಭಾ ಷೆಗಳನ್ನೂ ಸಹ ಸಾಧಕವನ್ನಾಗಿ ನಾವು ಯೆಣಿಸುತ್ತೇವೆ. ಮು ತ್ತು ಅವಶ್ಯಕವಾದ ಯೋಗ್ಯತೆಗಳನ್ನು ಪಡದಿರುವ ವುಪಾಧ್ಯಾ ಯನನ್ನು ಯಿಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕಾಗಿ ಇಂಡಿಯಾದೇಶದಲ್ಲಿ ಸಾಕಾ ದಷ್ಟು ಪ್ರಬಲ ವಿದ್ಯಾಶಾಲೆಗಳೊಳಗೆ ಅವರು ಸದರೀ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರಿ ವ್ಯವಸಾಯ ಮಾಡಬೇಕೆಂಬುವದೇ ನಮ್ಮ ಅಪೇಕ್ಷೆಯೂ.

SECOND SUPPLEMENT TO

THE

MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

829

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 19TH OCTOBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Mis. A. No. 24 of 1867.	Lala Meah...	Halin Bee	19th Oct. 1867
Criml. App. Nos. 248 & 249.	1 Munjah ... ... 2 Yengata. ... ... 3 Mungala Yengata. ...	...	Do.
S. A. No. 50 of 1867. (For Judgment.)	Nunjagowdah.	Nunjah.	Do.
Criml. App. No. 252. (For Judgment.)	Moonesawmy.	...	Do.
Petn. No. 1072.	Silladar Syed Ahomed.	...	Do.
Petn. No. 1085.	Davamah...	...	Do.
Petn. No. 1086.	Amildar Terumalachari.	...	Do.
Petn. No. 1087.	Papanaik Bhurmanaik. ...	...	Do.
Petn. No. 1088.	Rungasawmy Naidoo. ... Govinduraj Naidoo... ...	...	Do.
Petn. No. 1089.	Samathamah Arnachellum Pillay...	...	Do.
Petition.	Seshappah.	...	Do.
do.	Komarla Ramachendriah	...	Do.
Mis. No. 25.	Poolappah.	Mooneappah, Chennapah	22nd Oct. 1867.
S. A. No. 56.	Alalasamodra Sooba Row. ...	Moonshee Nagappah.	Do.
S. A. No. 60.	Syed Ghouse Shaw Khadri. ...	Hajee Mahomed Ghool.	Do.
S. A. No. 36.	Kopparum Parvatuma ...	1 Deenanath Lala. ... 2 Balmookondoss Lala. ...	Do.
S. A. No. 4 of 1866. Review.	Nursimha Sastry.	Sarungiah	24th Oct. 1867.
S. A. No. 63 of 1867.	Krishnabhutta.	Anantavadani.	Do.
S. A. No. 25 of 1865. (Rw.)	Kopparum Parvatiammah... ...	Nitra Buswiah.	29th Do. 1867.
A. S. A. 46 of 1867. (Rw.)	Chicka Lingiah.	Nunjamah ... ... Linganah ... ... Lingamah	Do.
S. A. No. 32. of 1867. (Rw.)	Brijlal Doss...	Ambasankar Davi	Do.
S. A. No 31 of 1867.	Brijlal Doss...	Pootoosawmy.	Do.
Criml. App. No. 181.	Ragappah and Pootoorungappah...		31st Oct. 1867.

387

ಮೈಸೂರು ಥೊರೆಗಳ ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಫ್ರೂಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ಇಸವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಫ್ರೂಟ್. ನಂ. ೨೬.	ಲಾಲಾಮಿಯ್ಯಾ.	ಹಲೀಂಬಿ.	ರ್ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಕ್ರಿ. ಅ. ನಂ. ೨೫೪, ೨೫೯.	ಮಂಚಾ, ಯಂಗಟ್ಟಾ, ಮಂಗಲ ಯಂಗಟ್ಟಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ನಂ. ೫೦.	ನಂಜೇಗವುಡ.	ನಂಜಾ.	ರ್ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಕ್ರಿ. ಅ. ನಂ. ೨೫೦.	ಕೈದಿ ಮುನಿಸಾಮಿ.	..	ಜ್ಮೆಂಟ್ ಬಗ್ಯೆ.
	ಅರ್ಜಿಗಳು.		ಜ್ಮೆಂಟ್ ಬಗ್ಯೆ.
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೩೨.	ತಿಲಿದಾರ್ ಸೈದ್ ಅಹಮ್ಮದ್. ..	..	ರ್ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೫.	ದೇವಮ್ಮಾ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೬.	ಅಮಲ್‌ದಾರ್ ತಿರುಮಲಚಾರಿ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೭.	ಪಾವನಾಯ್ಕ, ಭರಮನಾಯ್ಕ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೪.	ರಂಗಸಾಮಿನಾಯಡು, ಗೋವಿಂದರಾಜು ನಾಯಡು.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೦೪೯.	ಸಾವುಂತಮ್ಮಾ, ಅರುಣಾಚಲಂ ಪಿಳ್ಳೆ.	..	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ.	ಶೇಷಪ್ಪ.	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಕೊಮರ್ಲು ರಾಮಚೆಂದ್ರಯಾ ..	..	ಡಿಟೋ
ಫ್ರೂಟ್. ನಂ. ೨೫.	ಪುಳ್ಳಪ್ಪ.	ಮುನಿಯಪ್ಪ, ಚನ್ನಪ್ಪ. ..	ರ್ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
ಸ್ಪಿ. ಅ. ನಂ. ೫೬.	ಅಳ್ಳಾಳಸಂದ್ರದ ಸುಬ್ಬರಾವ್. ..	ಮುನಪ್ಪಿ ನಾಗಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ನಂ. ೬೦.	ಸೈದ್ ಗವುಷಲಾದರ್.	ಹಾಜಿಮಹಮ್ಮದ್‌ಗುಲ್.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೬.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತೆಪ್ಪಾ . ..	ದೀನಾನಾಥಲಾಲಾ, ಬಾಲಮುಕುಂದಾಸ ಲಾಲಾ	ಡಿಟೋ
೬೦ನೇ ಇಸವಿ ಸ್ಪಿ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೪.	ನರಸಿಹ್ಮಕಾಸ್ತ್ರೀ	ಸಾರಂಗಯ್ಯಾ.	೨೪ ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೬೩.	ಕೃಷ್ಣಭಟ್ಟ	ಅನಂತಾವಧಾನಿ, ...	ಡಿಟೋ
೫೩ನೇ ಇಸವಿ. ಸ್ಪಿ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೨೫.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತೆಂವಾ. ..	ನಿಟ್ಟೆ ಬಸವೈಯ್ಯಾ.	ರ್ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
೬೨. ಸ್ಪಿ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ನಂ. ೪೬. ೧೦೫೩.	ಚಿಕ್ಕ ಲಿಂಗೈಯಾ.	ನಂಜಮ್ಮಾ, ಲಿಂಗಂಣಾ, ಲಿಂಗಮ್ಮಾ..	ಡಿಟೋ
೬೨. ಸ್ಪಿ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೫೨. ೧೦೫೪.	ಬ್ರಿಜಲಾಲ್‌ದಾಸ್	ಅಂಬಾಶಂಕರದವೆ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪಿ. ಅ. ೫೧.	ಬ್ರಿಜಲಾಲ್‌ದಾಸ್	ಮುಚ್ಚುಕಂಣು ನಂಜಪ್ಪನ ಮಗ ಪುಟ್ಟ ಸಾಮಿ	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೧.	ಕೈ. ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ. ..	..	೩೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.

MYSORE GOVERNMENT PRESS, BANGALORE—1867.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. IV. Published by Authority. No. 30

BANGALORE, SATURDAY 26TH OCTOBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

ORDERS BY GOVERNMENT OF INDIA 603
NOTIFICATIONS BY THE OFFG. COMMISSIONER OF MYSORE AND COORG 604
INAM COMMISSIONER'S NOTIFICATION 605
REGISTRATION—REMARKS ON INSPECTION OF THE OOSCOTTAH SUB-REGISTRY OFFICE ... 605
DEPOSIT OF WILLS UNDER THE INDIAN SUCCESSION ACT 607
JUDICIAL COMR.'S CIRCULAR REGARDING APPLICATIONS BY ENROLLED PLEADERS 607
DITTO CHARGE OF COPIES IN JUDICIAL PROCEEDINGS MADE FOR PARTIES ... 608
FINANCIAL—DEPUTY ACCTT. GENL.'S CIRCULAR REGARDING PAYMENT OF PROCESS FEES IN COIN 609
UNCOVENANTED CIVIL SERVICE EXAMINATION 610
SANDALWOOD AND TIMBER NOTICES 613
ACT XX. OF 1847 (COPY-RIGHT OF BOOKS) ... ... } ... ... SUPPLEMENT.
ACT XXV. OF 1867 (FOR REGULATION OF PRINTING PRESSES, &C. } ... ... SUPPLEMENT.
RULES UNDER ACT XXV. OF 1867 ... ... } ... ... SUPPLEMENT.
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S COURT. ... ... 2ND DITTO.

Notices, Advertisements, &c., intended for publication in the Mysore Gazette, should reach the Compiler before noon on Thursday preceding the date of publication, and when unaccompanied by a translation (if such should be requisite) on Wednesday evening.

The following Orders of the Government of India are published for information:—

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

The 8th October 1867.

No. 254.

Lieutenant D. H. Trail, R. E., Officiating Controller of Public Works Accounts in Mysore, 3rd Class, 3rd Grade, is brought on the strength of the Public Works Department of Mysore as an Executive Engineer, 4th Grade, with effect from the date on which he made over charge of his office as Deputy Controller, Madras. He will continue to officiate as Controller.

FOREIGN DEPARTMENT.

The 1st October 1867.

No. 1646.

Privilege leave for two months is granted to Major H. M. Eliott, Deputy Commissioner of the Shemogah District in Mysore.

FINANCIAL DEPARTMENT.

The 20th September 1867.

No. 2704.

To

The Accountant General, British Burmah.

Sir,

I am directed to acknowledge the receipt of your letter No. 1274, dated the 10th June 1867, and in reply to state that when a military officer in civil or other staff employ forfeits his appointment by proceeding to England on furlough or other leave, the forfeiture takes effect only when the furlough or leave to England commences, i. e., on the date of the officer's embarkation for England. He is therefore entitled to half net staff salary for the period of preparatory leave which precedes his embarkation.

I have, &c.,

(Signed) E. H. LUSHINGTON,

Secy. to the Govt. of India.

The 26th September 1867.

No. 2805.

OFFICE MEMORANDUM.

With reference to the application for a superannuation pension in behalf of——received under Foreign Department endorsement, dated 9th September 1867. No. 383 (and herewith returned for facility of reference) the undersigned is directed to observe that it is necessary that the medical certificate declaring——to be unfit for further service should be from a medical committee, or at least from a Covenanted Surgeon. The certificate appended to the application is only from an Assistant Apothecary.

(Signed) E. H. LUSHINGTON,
Secy. to the Govt. of India.

"By Order,"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

The following Notification is issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

GENERAL.

No. 169. *21st October* 1867.

Rungappah, Amildar of the Mysore Ashtagram Talook is granted leave of absence on sick certificate for two months.

"By Order,"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

The following Notification is issued by the Officiating Commissioner of Coorg.

GENERAL.

No. 15. *14th October* 1867.

Kodunda Appachoo to be Naib Sheristadar of Coorg, *vice*, K. Appiah deceased.

Kotiette Iyeppah, Soubedar of Mahadeopett, to be Muktasur of the Duryaft Cutcherry.

Chennira Atchiah, Head Moonshee, Native Assistant Superintendent's office, to act as Soubedar of Mahadeopett.

M. Appachoo, Head Sheristadar, Superintendent's office, is granted an extension of leave on medical certificate to the 1st proximo.

"By Order,"
(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಆಫೀಸಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನವರಿಂದಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. ೧೬೯. ಜನರಲ್.

ತಾ|| ೨೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿನವಿ.

ಮೈಸೂರಪ್ಪಗ್ರಾಮ ತಾ|| ಅಮಲ್‌ದಾರು ರಂಗಪ್ಪನವರು ಶೀ ಕ್ ಸರ್‌ಟಿಫಿಕೇಟು ಮೇಲೆ ಯರಡು ೦ಗಳು ರಜಾ ಮಂಜೂರಾ ಯ್ತಿತು.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

ನಂ. ೧೫೩. ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೧೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

ಪಾತೀಯಾದ ಕ್. ಅಪ್ಪಯ್ಯನವರ ಬದಲಾಗಿ ಕೋದಂಡ ಅ ಪ್ಪಾಚಯವರು ಕೊಡಗು ನಾಯಬ್ ರಸ್ತೇದಾರಾಗಿ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

ಮಹದೇವ ಪೇಟೆ ಸುಬ್ದೇದಾರು ಕೋ ಯಿಟ್ ಅಯ್ಯಪ್ಪನವರು ದರ್ಯಾಫ್ತಿ ಕಚ್ಚೇರಿ ಮೊಖ್ತೇಸರರಾಗಿ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ನೇಟಿವ್ ಅಸಿಸ್ಟಾಂಟ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡಾಂಟ್ ಕಚ್ಚೇರಿ ಹೆಡ್ ಮು ನಿಸಿ ಚನವೀರ ಅಚ್ಚಯ್ಯನವರು ಮಹದೇವ ಪೈಟೆ ಸುಬ್ದೇದಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಕಚ್ಚೇರಿ ಹೆಡ್ ರಸ್ತೇದಾರು ಮುll ಅಪ್ಪಾ ಚುಯೆವರಿಗೆ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಸರ್‌ಟಿಫಿಕೇಟಿನ ಮೇಲೆ ನಾಳೇ ತಿಂಗಳು ಗುರ್ಸೇ ತಾರೀಕ್ ವರಿಗೆ ಜಾಸ್ತೀರಜಾ ಕೊಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MILITARY DEPARTMENT.

Appointments, Lea , &c.

ಫರ್ಸ್ಟ್ ರಿಜಮೆಂಟ್ ೈಕಿ.

೧. ಜಮಾದಾರ ಮಹಮ್ಮದ್ ಅ ಲ್ ಮೈಸೂರಿಗೆ ಖಿದ್ ಷಾದಿ ಬಗ್ಯೆ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೨೬ ೀ ಲಾಗಾಯಿತು ೬೦ ದಿ ವಸದ ರಜಾ ಕೊಟ್ಟು ಇರುತ್ತೆ.

೨ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ೈಕಿ.

೧. ಸುಬ್ದೇದಾರ ಸೈದ್ ಅಬ್ದುಲ್ ಖಾ ರ್ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ತಾಯಿ ಬೇಮಾರ ಸಬಬು ಗುರ್ಸೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೬೦ ದಿವಸದ ರಜಾ ಕೊಟ್ಟು ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಫಾತಿ ಆದ ಜಮಾದಾರ ಸೈದ್ ಖಾದಿಸ್ತ್ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಹವಲ್‌ದಾರ ಮಹಮ್ಮದ್ ಇಮಾಮಿಗೆ ಜಂದ್ ೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಜಮಾದಾರಿ ಮೊಕರರು ಮಾಡಿ ಇರುತ್ತೆ.

೩. ಜಮಾದಾರಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಮಹಮ್ಮದ್ ಹಿಮಾಮ್ ಬದ ಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ನಾಯ್ಕ್ ರಾಮುಚೀಗೆ ಜಂದ್ ೧೦ನೇ ಅ ಕ್ಟೋಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಹವಲ್‌ದಾರೀ ಮೊಕರರು.

೪ನೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ೈಕಿ.

೧. ಹುದ್ದೆ ಕಮ್ಮಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಸುಬ್ದೇದಾರ ಸೈದ್ ಹುಸೇಕ್ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಜಮಾದಾರ ಸೈದ್ ಇಸೋಫಗೆ ೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಸುಬ್ದೇದಾರಿ ಮೊಕರರು ಮಾಡಿ ಇರುತ್ತೆ.

೧. ಸುಭೇದಾರಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಜವಾದಾರ ಸೈದ್ ಇಸೂಫನ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ಅವಲ್‌ದಾರ ಕಾಳಾ ಯೆಂಬುವನಿಗೆ ೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಜವಾದಾರಿ ಮೊಕರರ್.

೧. ಮಿನಾಹಿ ಆದ ಹವಲ್‌ದಾರ ಮಿರ್ ವಾರಸ್ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ನಾಯ್ಕ್ ಗುರುವಾ ನೆಂಬುವನಿಗೆ ೧೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಹವಲ್‌ದಾರಿ ಮೊಕರರ್.

೧. ಘಾತಿ ಹವಲ್‌ದಾರ ಮಹಂಮ್ಮದ್ ಖಾಸಿಂನ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ನಾಯ್ಕ್ ಭೋಲಾನಾಥಗೆ ೧೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖಿಗೆ ಹವಲ್‌ದಾರಿ ಮೊಕರರ್.

೧. ಜವಾದಾರಿಗೆ ದಾಖಲಾದ ಹವಲ್‌ದಾರ ಕಾಳನ ಬದಲಿಗೆ ಅದೇ ರಿಜಮೆಂಟ್ ನಾಯ್ಕ್ ಫಾಜಲ್ ಖಾನಗೆ ೧೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಲಾಗಾಯಿತು ಹವಲ್‌ದಾರಿ ಮೊಕರರು ಮಾಡಿಸಿ ಇರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

E. B. RAMSAY,
Military Assistant.

NUNDIDROOG DIVISION.

Official Memorandum.

Vurdarajaloo Naidoo, Clerk in the office of the Canarese Translator to Government, is appointed Head Translator of the Division Office on probation.

Hunoomuntiah, suspended Peishkar of Toorvakere, will act as Killadar of Chota Ballapoor.

Abdool Hafiz, Nazir of the European Assistant's Court, to be Peishkar of Toorvakere on probation.

BANGALORE, (Signed) J. L. PEARSE,
16*th October* 1867. *Superintendent.*

ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟು ಕನ್ನಡ ಟ್ರಾನ್ಸ್‌ಲೇಟರ್ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಕ್ಲರ್ಕಾಗಿದ್ದ ವರದರಾಜನಾಯಡರವರಿಗೆ ಡಿವಿಜ್ಯ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಹೆಡ್ ಟ್ರಾನ್ಸ್‌ಲೇಟರ್ ಕೆಲಸವು ಪ್ರೊಬೇಷ್ಯ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಸಸ್‌ಪೆಂಡ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ತುರುವೇಕೆರೆ ಪೇಷ್ಕಾರ ಹನುಮಂತಯ್ಯನವರು ಚಿಕ್ಕಬಳ್ಳಾಪುರ ಕಿಲ್ಲೇದಾರರಾಗಿ ಕೆಲಸ ನೋಡುವ ಪಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್.

ಯೂರೋಪಿಯರ್ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ನಾಜರ್ ಅಬ್ದುಲ್ ಹಾಲ್ಲೀಜರವರು ತುರುವೇಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರರಾಗಿ ಪ್ರೊಬೇಷ್ಯ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರ್.

J. L. PEARSE, *Supt.*,

NOTIFICATION.

Amildars and Inamdars are hereby informed that they should correspond directly with the officers of the Inam Commission from whom they receive orders or requisitions, and not transmit their replies to the Inam Commissioner, and thereby cause delay and create unnecessary work in this office.

Appeals in all cases connected with Inams against the decisions of his Assistants, and the local revenue authorities should be addressed to the Inam Commissioner.

835

INAM COMR'S. OFFICE,
CAMP AT MALOOR, (Signed) T. CLERK,
4th October 1867. *Inam Commissioner.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಅಮಲ್‌ದಾರ್ರುಗಳೂ ಇನಾಂದಾರ್ರುಗಳೂ ಸಹ ಈ ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನಿಗೆ ಶೇರಿದ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟರುಗಳಿಂದ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹುಕುಂಗಳಿಗೆ ಜವಾಬಾಗಿ ಬರೆಯುವ ಕಾಗದಗಳನ್ನು ನೇರಾ ಅವರ ಬಳಿಗೆ ರವಾನೇ ಮಾಡದೆ ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಸಾಹೇಬರವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸುವದರಿಂದ ಖಾತೀ ಸಾವಕಾಶಕ್ಕೂ ಈ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ದುಬಾರೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸಹಾ ಅಸ್ಪದವಾಗುತ್ತೆಯಾಗಿ ಐಯಿಂದ ಯಾವ ಆಫಿಸರಿಂದ ಹುಕ್ಕುಂ ಬರುತ್ತೋ ಮತ್ತು ಯಾರು ಜವಾಬ್ ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತಾರೋ ಅವರಿಗೆ ಪರಭಾರೇ ಜವಾಬ್ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಆದರೆ ಇನಾಮಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಸದರಹು ಅಸಿಷ್ಟಾಂಟರುಗಳು ಕೊಟ್ಟ ಫೈಸಲ್ ಮೇಲಾಗಲಿ ಅಥವಾ ಲೋಕಲ್ ರೆವಿನ್ಯೂ ಅಧಿಕಾರಿಗಳಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಫೈಸಲ್ ಮೇಲಾಗಲಿ ಮಾಡುವ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳನ್ನು ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಸಾಹೇಬರವರಿಗೇನೇ ಕಳುಹಿಸುತ್ತಾ ಬರತಕ್ಕದ್ದು.

ತಾರೀಖು ೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ (ದಸ್ತಖತ್ ಟಿ. ಕ್ಲರ್ಕ್.
ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಮೊ. ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್
ಮಾಲೂರು. ಮೈಸೂರು

REGISTRATION.

CIRCULAR MEMORANDUM No. 18.

The following remarks on a recent inspection of the Ooscottah Sub-Registry Office are circulated for the information of all registering officers, particularly Sub-Registrars.

I. Though all the register books and indexes are duly and correctly paged, and certificates attached thereto certifying the number of pages, yet this in some instances has only been done in pencil, instead of in ink uniformly throughout.

II. The indexes are deficient inasmuch as the lettering of the pages allotted to each initial letter has been omitted, and, as in the case of the Yellahunkah Sub-Registry office, only markers indicating each letter have been inserted, but with the improvement that the markers are not loose but stuck to the pages. These markers may in consequence remain, but in addition the lettering of the pages of the indexes must be attended to.

III. The indexes under the old Act have not been kept up. An attempt seems to have been made to do so; but in an irregular and incorrect form. This omission seems however to have been the fault of the former Sub-Registrar, though the present Sub-Registrar should have brought the matter to the notice of the

391

Registrar. Besides it devolves work upon him which the former Sub-Registrar was paid to perform.

IV. The books of this Sub-Registry office are neatly and creditably kept, and reflect credit upon the Sub-Registrar, and his Clerk Raja Rao.

BANGALORE, (Signed) L. RICKETTS,
21st *October* 1867. *Registrar General.*

ಸಬ್ರ್ಯಿಲರ್ ಮಿವೋರಾಂಡಂ ನಂಬರು ೦೪.

ಈಚಿಗೆ ಹೊಸಕೋಟೆ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸನ್ನು ತನಿಖೀ ಮಾಡಿದ್ದರಲ್ಲಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳು, ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ವ್ಯಾಪ್ತಿಗೆ ತಮ್ಮಾಂ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್‌ಗಳ ತಿಳುವಳಿಕೆಯ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

೧. ತಮ್ಮಾಂ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕುಗಳೂ, ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಬುಕ್ಕುಗಳೂ, ಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ, ಸರಿಯಾಗಿಯೂ, ಪುಟ ಸಂಖ್ಯೆಗಳು ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟು ಅಂತಾ ಪುಟ ಸಂಖ್ಯೆ ಯಿಷ್ಟೆಂದು ತಿಳಿಸವಂಥಾ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್‌ಗಳು ಅಂಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಯಿದನ್ನು ಯೆಲ್ಲದರಲ್ಲಿಯೂ ಯೇಕರೀತಿಯಾಗಿ ಯಿಂಕಿಯಿಂದ ಬರಿಯುವದಕ್ಕೆ ಬದಲಾಗಿ ಕೆಲವು ಸಂಗತಿಗಳಲ್ಲಿ ಪೆನ್‌ಸಲ್‌ಯಾನೆ ಪೀಸದ ಕಡ್ಡಿಯಿಂದ ಮಾತ್ರವೇ ಬರೆದಿರುತ್ತೆ.

೨. ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಹೆಸರುಗಳ ಆಯಾ ಆದ್ಯಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟಿರುವ ಪುಟಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಷರ ಸಂಜ್ಞೆಯನ್ನು ಬರೆಯದೇ ಯಿರುವದು ನ್ಯೂನತೆಯಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಮತ್ತು ಯಲಪಂಕದ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸಿನಂತೆ ಆಯಾ ಅಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಸೂಜೆಕವಾಗಿ ಗುರುತುಗಳು ಮಾತ್ರ ಯಿಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ. ಆದರೆ, ಅದರಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷವೇನಂದರೆ ಸದರೀ ಗುರುತುಗಳು ಬಿಡಿಯಾಗಿರುವದಿಲ್ಲವು. ಪರಂತು ಪುಟಗಳಿಗೆ ಹಚ್ಚಿ ಯಿರುತ್ತವಾಗಿ ಈ ಗುರುತುಗಳು ಯಿರಬಹುದು. ಆದರೆ, ಯಿದುಸಿವಾಯಿ ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳ ಪುಟಕ್ಕೆ ಅಕ್ಷರ ಸಂಜ್ಞೆಯನ್ನು ಹಾಕಬೇಕು.

೩. ಹಳೇ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಇಂಡೆಕ್ಸ್‌ಗಳು ಯಿಟ್ಟಿರುವದಿಲ್ಲ ಅದನ್ನು ಯಿಡುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಪಟ್ಟಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಆದರೆ, ಯಿದರ ನಮೂನೆ ಅಕ್ರಮವಾಗಿಯೂ ತಪ್ಪಾಗಿಯೂ ಯಿರುತ್ತೆ. ಹೀಗೆ ಇಂಡೆಕ್ಸ್ ಯಿಡದೇ ಜೋದ್ದು ಸಾಬಕ್ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ಕಸೂರಿಯಾಗಿರುವಂತೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಪರಂತು ಹಾಲೀ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ಈ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರವರ ಜಾಹಿರಾತಿಗೆ ತರಬಹುದಾಗಿತ್ತು. ಸಿವಾಯಿ ಸಾಬಕ್ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ಯಾವ ಕೆಲಸವನ್ನು ನೆರವೇರಿಸಬೇಕಾವ ಬಗ್ಯೆ ರುಸುಂ ಸಂದಿರುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಕೆಲಸ ಈಗಿನ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ಮೇಲೆ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತೆ.

೪. ಈ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸಿನ ಬುಕ್ಕುಗಳು ಚೆನ್ನಾಗಿಯೂ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿಯೂ, ಯಿಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಯಾಗಿ ಇದರಿಂದ ಸಬ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರರ್ ಮತ್ತು ಅವರ ಗುಮಾಸ್ತೆ ರಾಜಾರಾವ್ ಯಿವರುಗಳ ಯೋಗ್ಯತೆ ಕಾರಣವಾಗಿರುತ್ತೆ.

ಜನರಲ್ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಆಫೀಸ್ ಬೆಂಗಳೂರು ಎಂಬೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೦೪೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) L. RICKETTS,
Registrar General.

NOTICE.

Whereas Santaveerappanah Chinnabasanna, residing in the Pettah of Bangalore has, by a petition, dated 26th September 1867, applied to this court for a certificate under Act. XXII. of 1860, to recover the out-standing debts of the estate of his paternal uncles Santaveerappah and Verocatchappah.

Notice is hereby given that the said petition will be heard on the 31st day of October 1867, on which date all other claimants who may have title to recover the said debts should appear before this court and substantiate their claims.

DY. SUPT'S. OFFICE, A. W. C. LINDSAY,
Bangalore, 18th October 1867. *Offg. Dy. Supt., Bangalore District.*

ನೋಟಿಸ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ದೊಡ್ಡ ಪ್ಯಾಟೆ ವಿರುವ ಶ್ಯಾಂತವೀರಪ್ಪನ ಚನ್ನಬಸಪ್ಪನೆಂಬುವನು ತನ್ನ ಚಿಕ್ಕಪ್ಪಂದಿರಾದ ಶ್ಯಾಂತವೀರಪ್ಪಾ ವಿರುಪಾಕ್ಷಪ್ಪಾ ಇವರುಗಳ ಯಸ್ಟೇಟಿನ ಬಾಬತು ಹೊರಗಿನ ವುದ್ರಿಗಳನ್ನ ವಸೂಲ್ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಸರ್ ೦೪೬೭ನೇ ಯಿಸವಿಯಂನೇ ಅಕ್ಟು ಅನುಸರಿಸಿ ತನಗೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೊಡಿಸ ಬೇಕೆಂದು ಜಾಲ್ತಿ ಯಿಸವಿ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೩೦ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕೋರ್ಟಿಗೆ ಅರ್ಜಿ ಗುಜರಾಯಿಸಿ ಇರುವ ಕಾರಣ ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಪಿಟೀಷೀ ಅರ್ಜಿಯು ಸರ್ ೦೪೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೫ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೆಯಾಗಿ ಸದರೀ ಯಸ್ಟೇಟಿನ ಮೇಲೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ವುಳ್ಳವರೆಲ್ಲಾ ಈ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂ ಐಜ್ಞ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಹಕ್ಕು ದಾರಿಗಳನ್ನು ಸ್ಥಿರಪಡಿಸಿ ಕೊಡಬಹುದಾಗಿರುತ್ತೆ.

ತಾರೀಖು ೦೪ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಸರ್ ೦೪೬೭ನೇ ಇಸವಿ ದರಜಾಗಾ ಬೆಂಗಳೂರು.

A. W. C. LINDSAY, *Offg. Dy. Supt.,*

LOST CURRENCY NOTES.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in Fort St. George Gazette, dated 18th and 22nd October 1867.

No. $\frac{B}{5}$ 87342, for Rs. 10, left half.
„ $\frac{B}{5}$ 87340, „ 10, right half.

BANGALORE, J. LACEY,
24th *October* 1867. *Compiler.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸರ್ಕಿಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರ್ಕಿಸೀ ನೋಟ್‌ಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದಾಗಿ ಮಾಹೇ ಮಜಕೂರ್ ೦೪—೦೦ನೇ ತಾರೀಖು ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. $\frac{B}{5}$ 87342, ರೂ. 10ರ ಬಾ. ಯೆತಭಾಗ.
„ $\frac{B}{5}$ 87340, „ 10 „ ಬಲಭಾಗ.

ಬೆಂಗಳೂರು. J. LACEY,
೨೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೦೪೬೭. *Compiler.*

JUDICIAL.

Deposit of Wills under the Indian Succession Act.

The following Correspondence is published for information.

No. 62—4525.

From—E. C. BAYLEY, Esq.,
Secretary to the Government of India,

To—The Commissioner of Mysore.

SIMLA, *the 14th September* 1867.

HOME DEPARTMENT.

Legislative.

Sir,

Referring to letter from this department noted in the margin,* I am directed to forward for your information the accompanying copy of a correspondence† including an Opinion by the Advocate General as to the keeping of Wills under Act X. of 1865 (Indian Succession Act) in boxes in the offices of the District Registrars of Assurances.

*No. 440 dated 13th January 1866.

†From Secretary, Government of Bengal No. 641 dated 27th January 1866.
Office Memorandum to Solicitor to Government No. 4003, dated 18th April 1867.
Letter from Solicitor to Government No. 258 dated 26th August 1867, and one enclosure.

I have, &c.,
(Signed) E. C. BAYLEY,
Secretary to the Government of India.

From—The Honorable A. Eden,
Secretary to the Government of Bengal,
To—The Secretary to the Government of India,
Home Department,—

(*No.* 641, *dated the* 27*th January* 1866.)

With reference to your letter No. 433, dated the 13th instant, I am directed to observe that, looking to the sparseness of the European population in most districts of Bengal, and the slowness with which Natives in the interior adopt the practice of making Wills, the Lieutenant-Governor does not expect that the number of those documents under Act X. of 1865 will be large. His Honor, therefore, desires to submit, for the consideration and orders of the Government of India, whether, instead of incurring the expense of purchasing iron safes for the preservation of such documents, it may not be allowed for the present to keep them in the fire-proof boxes in the offices of the District Registrars of Assurances, if such keeping be not held to be illegal under the wording of Section 259 of the Act.

Office Memorandum from the Under-Secretary to the Government of India, Home Department,

To—The Government Solicitor,—

(*No.* 4003, *dated Fort William, the* 18*th April* 1867).

In January 1866, a Circular was issued from this office to the Local Governments and Administrations, suggesting, with reference to the provisions of Section 259 of Act X. of 1865 (the Indian Succession Act), that every District Judge should be provided with an iron chest for the safe deposit of Wills, and that the chest should be placed in the Collectorate Treasury of the district under the Treasury Guard. In reply to this Circular, the Government of Bengal submits that, considering the paucity of Europeans and the slowness of Natives to adopt the practice of making Wills, it is not expected that the number of these documents in the Mofussil will be large, and suggested therefore that, instead of incurring the expense of purchasing iron safes, it might be allowed for the present to deposit Wills in the fire-proof boxes kept in the Offices of the District Registrars of Assurances. It is doubtful however whether, having regard to the wording of Section 259, this course can be legally sanctioned, and the undersigned has the honor to request that the Solicitor to Government will, if necessary, take opinion whether the proposal is or is not open to legal objection. A copy of the correspondence referred to is forwarded for reference, and an early reply is requested.

From R. F. STACK, Esq., *Solicitor to Government, to the Under-Secretary to the Government of India, Home Department,* SIMLA,—(*No.* 258, *dated* FORT WILLIAM, *the* 26*th August* 1867).

With reference to your Office Memorandum No. 4003, dated 18th April last, I have the honor to forward the Opinion of the Advocate General as to the keeping of Wills, under Act X. of 1865 (Indian Succession Act), in fire-proof boxes in the Offices of the District Registrars of Assurances.

OPINION.

It appears to me that, in the present state of the Law, Wills which have been admitted to probate cannot be entrusted to the District Registrars of Assurances. According to Section 259 of the Indian Succession Act, the Judge is to file all Wills which he admits to probate "among the records of his Court," and he is to do this "until some public Registry for Wills is established." I think that by "Public Registry" must be understood some Office in which *all* proved Wills are to be permanently preserved. Act XX. of 1866 does not establish any Public Registry in that sense; for although, under Sections 44,46 and 77 of that Act, the Wills are to remain in the charge of the District Re-

393

gistrars after the death of the Testators, it is not provided that they are so to remain permanently. And the High Court in the Original Side has decided that, under Section 237 of the Succession Act, a Registrar must deliver up a deposited Will to the Court when application is made for probate; and of course after probate, the document becomes a record of, and would be preserved by, the Court. And in the same way a District Judge, after admitting a Will to probate, must keep it among the records of his Court, whether it has been registered or not. It is also to be observed that the Act of 1866 only applies to the deposit and keeping of Wills which are registered by the testators in sealed covers. An open Will is (as I understand the Act) to be re-delivered to the person who presents it for registration.

Whether Wills after probate can lawfully be deposited by the Judge in the Collectorate Treasury, depends on the question of fact, whether the Treasury is an ordinary receptacle for the records of the Judge's Court.

The 24th August 1867. (Signed) T. H. COWIE,
Advocate General.

No. 1363—184.

Proceedings of the Officiating Judicial Commissioner of Mysore.

BANGALORE, *15th October* 1867.

Mr. Nepean Smith, pleader in the courts of Mysore and Coorg, complains that his application to a lower court for copies of documents in a suit in which he was engaged as pleader in this court for the appellant was refused on the ground that he had produced no vakalut from the party who employed him. The vakalut was actually filed in this court, and some delay has been occasioned by the refusal.

The Officiating Judicial Commissioner is of opinion that copies should be granted to pleaders, regularly enrolled in this office, whenever they may represent themselves as employed by a party interested in the documents in question. An enrolled pleader of course acts under a responsibility which does not attach to an unauthorized person.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡೀಷಿಯಲ್.

ನಂ ೧೩೬೩—೧೮೪

ಮೈಸೂರು ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ಅಫೀಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ನಡವಳಿತ.

ಬೆಂಗಳೂರು ತಾ|| ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ, ಮೈಸೂರು ಮತ್ತು ಕೊಡಗು ಪ್ರಾಂತ್ಯಗಳ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ಲೀಡರಾದ ಮೆಸ್ಟರ್ ನೆಪಿಯರ್ ಸ್ಮಿತ್ ಯೆಂಬವರು ಈ ಕೋರ್ಟುನಲ್ಲಿ ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಯೊಳಗೆ ಅಪ್ಪೀಲ್ ಆದೀ ತರಪೈನಲ್ಲಿ ವಕಾಲತ್ ತೆಗದುಕೊಂಡಿದ್ದರೋ ಅದಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳ ನಕಲ್ ಬಗ್ಗೆ ಕೆಳಗಿನ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ ಬರದುಕೊಂಡವ್ಯಕ್ತಿ ಈತನನ್ನು ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಕಕ್ಷಿಗಾರನಿಂದ ವಕಾಲತ್ತನ್ನು ಹಾಜರ್ ಮಾಡಲಿಲ್ಲವೆಂಬ ಸಬಬಿನ ಮೇಲೆ ನಿರಾಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದಾಗಿ ಹೇಳಿಕೊಂಡಿರುತ್ತಾರೆ. ವಕಾಲತ್‌ನಾಮ ವಸ್ತುತಃ ಈ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗಿರುತ್ತೆ, ಹಾಗೆ ನಿರಾಕರಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಸ್ವಲ್ಪ ಸಾವಕಾಶ ವುಂಟಾಯಿತು.

ಆಫೀಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಈ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಕ್ರಮವಾಗಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ವಕೀಲರು ಪ್ರಸಕ್ತವಾದ ದಸ್ತಾವೇಜಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಪೂರ್ಣ ಕಕ್ಷಿಗಾರನಿಂದ ಮೊಕರರ್ ಆದ್ದಾಗಿ ಯಾವಾಗ ಅವರುಗಳು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಾರೋ ಆಗ ಅವರುಗಳಿಗೆ ನಕಲ್‌ಗಳು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ದಾಖಲಾದಂಥಾ ಪ್ಲೀಡರು ಪೂರ್ಣವಾದ ಜವಾಬ್ದಾರೀಯಲ್ಲಿ ವರ್ತಿಸುತ್ತಾನೆ ಈ ಜವಾಬ್ದಾರೀಯ ಅಧಿಕಾರ ಹೊಂದದೆಯಿರುವ ಮನುಷ್ಯನಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದಂತಿರುವದಿಲ್ಲವು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg Judicial Commissioner.

MYSORE JUDL. COMR's. OFFICE,
Bangalore, 17th October 1867.

CIRCULAR No. 1375—57.

The Officiating Judicial Commissioner has fixed the charge for copies made for parties to civil or criminal proceedings at Bangalore, and other head-quarters of divisions, at one anna for every 100 words, or fraction of 100 words, to be paid before the copy is delivered.

2. The charge will be the same whether the documents to be copied be in English, or in the vernacular, compound words in the vernacular being reckoned as single words.

3. The fee should be paid to the copyist who has made the copy, but it may be returned to the party, if the copy be not made with reasonable care and accuracy. Care should be taken that stamp paper furnished by parties is not wasted by unreasonably wide writing. A full page of English writing should ordinarily contain about 240 words.

4. Judicial officers at out-stations will follow these rules as nearly as circumstances will allow.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Commissioner.

ಮೈಸೂರು ಜುಡೀಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಆಜ್ಞೆಯಂತೆ
ಬೆಂಗಳೂರು ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ
ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬರ್ ೧೩೭೫—೫೭.

ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿಯೂ ಇತರ ಡಿವಿಜನ್‌ಗಳ ಹೆಡ್ ಕ್ವಾರ್ಟರ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸಿವಿಲ್ ಯಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ವ್ಯವಹರಣೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಕ್ಷಿಗಾರರಿ

ಗೋಸ್ಕರ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ನಕಲೆಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ರಿವಾಜು ಪ್ರತಿ ೧೦೦ ಮಾತುಗಳಿಗಾಗಲಿ ೧೦೦ ಮಾತುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಿಪ್ಪು ಅಂತಕ್ಕಾಗಲಿ ಪೊಂದು ಆಣೆ ಮೇರೆಗೂ ಇದು ಕಕ್ಷಿಗಾರ್ರಿಗೆ ನಕಲ್ ಕೊಡುವದಕಿಂತಲೂ ಮುಂದೆ ಪಾವತೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ದ್ದಿಂತಲೂ ಅ ಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ನಿಷ್ಕರ್ಷೆ ಮಾಡಿರುತ್ತಾರೆ.

೨. ನಕಲ್ ಬರೆಯತಕ್ಕ ದಸ್ತಾವೇಜುಗಳು ಇಂಗ್ಲೀಷಿನಲ್ಲಿರಲಿ ದೇಶ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿರಲಿ ರಿವಾಜ್ಹಿಲ್ಲಾ ಪೊಂದೇ ದೇಶ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿಯಾ ಜುಂಟೆ ಮಾತುಗಳು ಪೊಂದೇ ಶಬ್ದಗಳಂತೆಯೇ ಗಣಿಸಲ್ಪಡುತ್ತವೆ.

೩. ರುಸುವು ನಕಲು ಬರೆಯ ತಕ್ಕವನಿಗೆ ಪಾವತಿ ಯಾಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆದರೆ ನಕಲು ಯುಕ್ತವಾಗಿ ಜಾಗರೂಕತೆ ಯಿಂದ ಲೂ ಸರಿಯಾಗಿಯೂ ಬರೆಯಲ್ಪಡದೇ ಹೋದರೆ ಆ ರುಸುವನ್ನು ಕಕ್ಷಿಗಾರನಿಗೆ ವಾಪಸ್ ಕೊಡಬಹುದು. ಕಕ್ಷಿಗಾರ್ರು ಕೊಡುವ ಛಾಪಾಕಾಗದವು ಅಯುಕ್ತವಾಗಿ ದೊಡ್ಡ ದೊಡ್ಡದಾಗಿ ಬರೆಯುವ ದರ ಮೂಲಕ ಕೆಡಿಸಲ್ಪಡದೇ ಜಾಗ್ರತೆಯಾಗಿ ನೋಡಿಕ್ಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು. ಸಂಪೂರ್ಣವಾದ ಪೊಂದು ಪುಟದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬರವಣಿಗೆಯಲ್ಲಿ ೨೫೦ ಮಾತುಗಳು ಅಡಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೪. ದಿಗರ್ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿಯಾ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಆಫಿಸರ್‌ಗಳು ಅನುಕೂಲವಿದ್ದಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಪ್ರಾಯಶಃ ಈ ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನು ಅನುಸರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judl. Comr.

FINANCIAL.

DY. ACCTT. GENERAL'S OFFICE,
Circular No. 511. BANGALORE, 15*th October* 1867.

The following Circular from the Comptroller General of Accounts No. 680 dated 30th September 1867, is published for the guidance of the Treasury Officers of Mysore.

H. HUDSON, *Dy. Acctt. Genl. of Mysore.*

OFFICE OF COMPTROLLER GENERAL OF ACCOUNTS, CENTRAL ACCOUNTS BRANCH,
Calcutta, the 30th September 1867.

From—The Comptroller General of Accounts,
To—All Accountants General.

Erratum.

In Rules for regulating Bills of Exchange, page 13 footnote, strike out the word "Privilege."

(Signed) E. F. HARRISON,
Comptroller General of Accounts.

Circular No. 512.

MYSORE COMR.'S OFFICE, BANGALORE,
AUDIT AND ACCOUNT DEPT,
Dated 15th October 1867.

From—The Deputy Accountant General, Mysore,
To—The Deputy Superintendents of Districts.

Sir,

The Deputy Superintendent of Bangalore having represented that considerable difficulty arises from the practice of remitting, in Postage Stamps, batta due to peons employed in serving civil processes, I have the honor to request that you will give effect to the following instructions in your district and its talooks.

1. The public should be required to pay process batta into the district and talook Treasuries *in coin only.*

2. Payments to the process peons should also be made in coin from the Treasury where the money was received, and when it becomes unavoidably necessary to pay from a talook Treasury, money which was received at the district Treasury, a talook cheque should be issued by the latter.

3. All the postage stamps now in the hands of amildars on account of such fees should be called in and made over to the district Treasury and sold there at par, when required, for sums below 5 Rs. They should not however be entered in the Postage Stamps Accounts rendered to Her Majesty's Treasury.

I have, &c.,
H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

ಫೈನಾನ್ಷಿಯಲ್.

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ ಬೆಂಗಳೂರು.
ಸರ್ಕಲ್ ನಂ. ೫೦೨. ಆಡಿಟ್ ಆ ಅಕೌಂಟ್ ಇಲಾಖಾ.
ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಅಕ್ಕಾಂಟಂಟ್ ಜನರಲ್ಲವರಿಂದ
ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಡಿಂಡೆಂಟ್‌ಗಳಿಗೆ.

ಸಿವಿಲ್ ಪ್ರೊಸೆಸ್‌ಯಾನೆ ಸಮ್ಮನ್ಸ ವಗೈರೇಗಳನ್ನು ಜಾರೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ಜವಾನರಿಗೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ಭತ್ತಾ ಪೊಬಲಗೆನ್ನು ಟಪ್ಪಾಲ್ ಚೀಟ್ಲೀ ಮುಲಕ ಕಳುಹಿಸುವ ಪದ್ಧತಿಯ ದೆಶೆಯಿಂದ ಬಹಳ ತೊಂದರೆ ವುಂಟಾಗುತ್ತೆಂದು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರ್ಟೆಂಡೆಂಟರವರು ತಿಳಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ನಿಮ್ಮ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿಯೂ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿ ತರುವಿರೆಂದು ಕೊರುತ್ತೇನೆ.

೧. ಸಮ್ಮನ್ಸ್ ಭತ್ಯವನ್ನು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ವ ತಾಲ್ಲೂಕು ಖಜಾನೇಗಳಲ್ಲಿ ನಗದಾಗಿ ಮಾತ್ರವೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡುವಂತೆ ಜನಗಳಿಗೆ ತಾಕೀದ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಯೆಲ್ಲಿ ಪೊಬಲಗು ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಖಜಾನೇ ಯಿಂದ ಸಮ್ಮನ್ಸ್ ಜವಾಬ್ದಗಳಿಗೆ ನಗದಾಗಿಯೇ ಪೊಬಲಗ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಖಜಾನೇಯಲ್ಲಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟ ಹಣವನ್ನು ತಾಲ್ಲೂಕು ಖಜಾನೆಯಿಂದ ಕೊಡಜೇಕಾದ್ದು ಸರ್ವಾತ್ಮನಾ ಜರೂರಾಗುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನವರು ಬಂಗು ತಾಲ್ಲೂಕು ಚಕ್ಕನ್ನು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಅಂಥಾ ರುಸುಂಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಹಾಲೀ ಅಮಲ್ದಾರಲ್ಲಿ ಬಂದಿರುವ ತಮಾಂ ಟಪಾಲ್ ಚೀಟಿಗಳನ್ನೂ ತರಿಸಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಖಜಾನೇ

395

ಗೆ ವೇಪ್ಪಿಸಿ ಅಲ್ಲಿ ಬೇಕಾದಾಗ ೫ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪೊಳಗೆ ವಟ್ಟವಿ ಲ್ಲದೆ ಬಿಕರೀ ಮಾಡಿ ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು. ಪರಂತು ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ಯೀಸ್ ಖಜಾನೇಗೆ ಕೊಡುವಂಥಾ ಪೋಸ್ಟೇಜ್ ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಲಿಕ್ಕ ಗಳಲ್ಲಿ ಅ ವು ದಾಖಲ್ ಮಾಡ ತಕ್ಕದಲ್ಲವು.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

NOTICE.

It is hereby notified that Sessions for the Nundidroog Division will be held at Bangalore, on the 29th and 30th instant, and Magistrates are therefore requested to make their commitments so that all parties connected with cases shall arrive before the dates named.

2. The record in all cases for trial must reach the Court four days previous to the dates noted above.

J. L. PEARSE,
Session Judge,
Nundidroog Division.

BANGALORE,
16*th October* 1867.

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ನಂದೀ ದುರ್ಗಡಿವಿಜನ್ ಸೆಷನ್ ವಿಚಾರಣೆಯು ಮಾಪೆ ಮುಜಕೂರು ೨೯, ೩೦ರಲ್ಲು ಆಗುವದಾದ್ದರಿಂದ ಮೇಲೆ ಕಂಡ ತಾರೀಖಿಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಮುಂದಾಗಿ ಆಯಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಧಿಸಿದ ತಮಾಂ ಕಕ್ಷಿ ಗಾರ್ರು ಇಂದು ಕೀರುವಂತೆ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್‌ಗಳು ತಾವು ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿರುವ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳನ್ನು ಕಮ್ಮಿಟ್ ಮಾಡ ಬೇ ಕೆಂದು ಕೋರುತ್ತೆ.

NOTICE.

In the Deputy Superintendent's Court, Bangalore District.

Whereas one C. H. Shaw, a prisoner confined for debt in the Bangalore Central Jail, having petitioned for release under the provisions of the notification of the 15th July 1843, it is hereby notified that if any of the said prisoner's creditors desire to oppose his discharge they should appear at my Court and prove their reasons within thirty days of the date of this notice, otherwise no attention will be paid to their requests.

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt., Bangalore Dt.

BANGALORE,
5*th October* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಸಾಲದ ವುದ್ದಿಶ್ಯವಾಗಿ ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಲ್ಲಿ ಇರು ವ ಸಿ. ಹೆಚ್. ಷಾ ಎಂಬುವರು ೧೮೬೩ನೇ ಇಸವಿ ಜುಲೈ ೧೫ನೇ ತಾರೀಖಿನ ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ಪ್ರಕಾರ ತನ್ನ ಖುಲಾಸೆ ಮಾಡಿಸ ಬೇಕೆಂ ದು ಅರ್ಜಿ ಬರದು ಕೊಂಡು ಇರುವದರಿಂದ ಈತನ್ನ ಖುಲಾಸೆ ಆಗದ ಹಾಗೆ ಪರಕತ್ತು ಹೇಳ ಬೇಕಾದ ಈತನ ೀನೇದಾರ್ರು ಪೈ ಕಿ ಯಾರಾದರು ಈ ನೋಟೀಸಿನ ತಾರೀಖಿನಿಂದಾ ೦ ದಿವಸದ ವಳ ಗೆ ನಮ್ಮ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಾಗಿ ನೀವು ಹೇಳ್ದುವ ಪರಕತ್ತಿನ ಸಬ ಬು ರುಜು ಮಾಡಿ ಕೊಡ ಬೇಕು ಆ ಪ್ರಕಾರ ವಾಯಿದೆ ವಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡದೆ ಇದ್ದಲ್ಲಿ ನಿಮ್ಮ ಇರಾದೆ ಪ್ರಕಾ ನಡಿಸತಕ್ಕದ್ದಿ ಲ್ಲಾ.

ಬೆಂಗಳೂರು, A. W. C. LINDSAY *Offg. Dy. Supt.*
ಕಾರೀಖು ೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

NOTIFICATION.

The Commissioner for the Uncovenanted Civil Service Examinations gives notice that the next Annual Examination (according to the *General Test* prescribed by Government Notification, dated 26th April 1861) of Candidates for employment in the Uncovenanted Civil Service, will be held on the 5th and following days of February 1868, at the following place. :—

Chetterpore.	Coimbatore.
Chicacole.	Combaconum.
Vizagapatam.	Tranquebar.
Rajahmundry.	Tanjore.
Masulipatam.	Trichinopoly.
Kurnool.	Madura.
Cuddapah.	Palamcottah.
Bellary.	Trevandrum.
Nellore.	Cochin.
Chittoor.	Calicut.
Madras.	Cannanore.
Cuddalore.	Mangalore, and
Salem.	Bangalore.

2. Candidates must send in their applications on printed forms, which may be obtained from all Tahsildars and Treasury Deputy Collectors, on payment of the prescribed fee. The forms of application must reach the Collectors of the Districts in which Candidates desire to be examined on or before the 15th November 1867. Under no circumstances will applications received after that date be accepted.

**Note.—For* Trevandrum *and* Cochin, *the applications should be sent to the* Resident of Travancore *and for* Bangalore *to the* Director of Public Instruction, Mysore.

3. Candidates must be not less than 18 years old and must pay to the officer from whom they obtain the Form of Application a fee of Rs. 6, a receipt for which will be given on the face of the Form which is supplied to them. The fee must be paid in every case without exception. No fee will be returned under any circumstances, unless the Candidate is prevented from attending the Examination by some action on the part of an Officer of Government, when the case may be submitted to the Commissioner for orders.

396

4. No application will be received unless it is accompanied by a certificate signed by a Medical Officer or Medical Subordinate of the rank given in the margin, shewing that the Candidate has been vaccinated or has had the small-pox. In the case, however, of Candidates who produced certificates at any of the Examinations held in 1864, 1865, 1866, or 1867, no further voucher of this description will be necessary; but this exemption does not extend to certificates which may have been obtained in years prior to 1864. Candidates will not be permitted to produce their vaccination certificates on the day of Examination.

Zillah Surgeon.
Sub-Assistant and Native Surgeon.
First and Second Apothecaries.

5. Candidates who have passed at a previous examination the Test in Arithmetic, History and Geography will not be required to pass a further examination in those subjects in the event of their applying to be examined in a second language at the ensuing examination.

6. Candidates will be required to execute the Arithmetic Paper in *English* figures; no marks will be given for any answers which are executed in *Vernacular* figures. In the paper on "Handwriting" *in all languages* the words must be written separately, a space being left before and after each word, and the writing must be plain.

7. Candidates should write their names, their fathers' names, and their house names *distinctly* and *in full* on the top of each sheet of the answer paper as well as on the heading of the question paper. Native Candidates who prepare their applications in the English language should write their names and their fathers' names in the *Vernacular* character as well as in English.

8. To facilitate reference, those Candidates who have already passed the Uncovenanted Civil Service Examination, or any University Examination, or the Teachers' Certificate Examination of the 5th and 6th grades, should specify in their application the year in which they passed, and the page, &c., of the Gazette containing their names.

9. No Candidate will be admitted to the Examination at any other place than that named in his application.

10. Applications from Candidates who may fail in the Examination to be informed of the causes of the failure will not be noticed.

J. D. SIM, *Commissioner.*

OFFICE OF THE COMR. FOR THE U. C. S. EXAMINATIONS, 26*th Sept.* 1867.

ಇನ್ಸ್ಟ್ರಾರ್ನಾಮಾ.

859

ಅಕವಿನ್ನಾಂಟಿಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸರಿವಿಸ್ ಪರಿಕ್ಷೆಗಳ ಕಮ್ಮಿಷ್ನರವರು ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸರ್ ಎಂ೮೦೦ನೇ ಯಿಸವಿ ಯಿ ಪೈಲ್ ೭೬ನೇ ಮರ್ತ್ ಮಿನ ಗವರ್ಣಮೆಂಟ್ ಇನ್ಸ್ಟ್ರಾರ್ನಾಮೆಯಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಜನರಲ್ ಟ್ಟಿಸ್ಟ್ಟು ಯುಂಬ ಪರಿಕ್ಷೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಅಕವಿನಾಂಟಿಡ್ ಸಿವಿಲ್ ನೌಕರಿಯ ಬಗ್ಯೆ ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡುವಂತಾ ವುಮೇದವಾರರು ಬರುವ ಸಂವತ್ಸರ ಪರೀಕ್ಷೆಯೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಸ್ತಳದಲ್ಲಿ ಎಂ೮೮ನೇ ಇಸವಿ ಪೆಬ್ರವರಿ ಮಾಹೇ ೫ ರಲ್ಲಿಯೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ದಿನಗಳಲ್ಲಿಯೂ ನಡಿಯುವದು.

ಜಪರ್‌ಪುರ್.	ಕುಂಭಕೋಣ.
ಶಿಕಾಕೋಳ.	ತರಂಗಂಬಾಡಿ.
ವಿಶಾಖಪಟ್ಣ.	ತಂಜಾವೂರ್.
ರಾಜಮಹೇಂದ್ರ.	ತಿರುಚನಾಪಲ್ಲಿ.
ಮಚಲೀಪಟ್ಣ.	ಮಧುರೆ.
ಕರ್ನೂಲ್.	ಪಾಳಯಂಕೋಟೆ.
ಕಡಪ.	ತಿರುವನಂಪುರಂ.
ಬಳ್ಳಾರಿ.	ಕೊಚ್ಚಿ.
ನೆಲ್ಲೂರ್.	ಕಲಿಕೋಟಿ.
ಬಿತ್ತೂರ್.	ಕನ್ನಾನೂರ್.
ಮದರಾಸ್.	ಮಂಗಳೂರ್.
ಕಡಲೂರು.	ಬೆಂಗಳೂರ್.
ಶೇಲಂ.	
ಕೊಯಂಬತ್ತೂರ್.	

೨. ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿದ ನಮೂನೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

*ವಿವರಣ.—ಕಿರುವನಂದಪುರ ಕೊಚ್ಚಿ ಈ ಯಿಡು ಸ್ತಳಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಪರಿಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕೆಂಬ ವುಮೇದವಾರರು ತಿರುವಂತೂರು ಲಿಸಿಡೆಂಟರವರಿಗೆ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಬೆಂಗಳೂರಲ್ಲಿ ಪರಿಕ್ಷೆ ಕೊಡ ಬೇಕೆಂಬವರು ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ವಿದ್ಯಾ ವಿಚಾರಣೆ ಕರ್ತರಿಗೆ ದರಖಾಸ್ತು ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಸದರೀ ನಮೂನೆಗಳಿಗೆ ಮೊಕರರಾಗಿರುವ ರುಸುಂಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟರೆ ಅವುಗಳು ತಮಾಂ ತಹಸೀಲ್ದಾರ್ರಲ್ಲಿಯೂ ಡಿಪ್ಯೂಟಿ ಕಲೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಶಿಕ್ತುವದು ಪರಿಕ್ಷೆ ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡಿ ಬರದುಕೊಳ್ಳುವ ದರಖಾಸ್ತು ನಮೂನೆಯು ಎಂ೮೭ನೇ ಇಸವಿ ನವೆಂಬರ್ ೧೫ರಲ್ಲಿಯಾಗಲಿ ತತ್ಪೂರ್ವವಾಗಲಿ, ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಲೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಿಗೆ ಬಂದು ತಲಪತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ತರುವಾಯ ಬರುವ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಯಾವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡಲಾರದು.

೩. ವುಮೇದವಾರರು ಎಂ೮ ವರುಷಗಳ ವಯಸ್ಸಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿರಕೂಡದು. ಮತ್ತು ಯಾವ ಆಫಿಸರಿಂದ ದರಖಾಸ್ತು ನಮೂನೆಯನ್ನು ಪಡೆಯುತ್ತಾರೋ ಆ ಆಫಿಸರರಿಗೆ ೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ರುಸುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಬಗ್ಯೆ ಅವರಿಗೆ ಕೊಡುವ ನಮೂ

397

ನೇ ಮೇಲೆಯೇ ರಸೀದೀ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು. ಪ್ರತಿ ಸಂಗತಿಯಲಿಯೂ ತಪ್ಪದೇ ರುಸುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಪೊಬ್ಬ ಗವರ್ಣಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರನು ನಡಿಸಿದ ಯಾವ ಕೆಲಸದಿಂದಲಾಗಲಿ ವುಮೇದ್ವಾರನು ಪರಿಕ್ಷೆಗೆ ಬರುವದಕ್ಕೆ ಆತಂಕ ವುಂಟುವ ಹೊರ್ತು ಯಾವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ರುಸುಂ ವಾಪಸ್ ಕೊಡಲ್ಪಡಲಾರದು. ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಹುಕುಂ ಬ್ಯೆ ತಿಳಿಸ ಬಹುದು.

೪. ಈ ವಾರ್ಜ್ಞನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪೊಬ್ಬ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಆಫಿಸರಿಂದಲಾಗಲಿ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಸಬಾರ್ಡಿನೇಟ್ ಆಫಿಸರಿಂದಲಾಗಲಿ ದಸ್ತಖತ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ವೊಂದು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ನೀಡಿಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹೊರ್ತು ಯಾವ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು. ಸದರೀ ಸರಟಿಫಿಕೇಟಿನಲ್ಲಿ, ವುಮೇದ್ವಾರನಿಗೆ ದೇವೀ ಹಾಕಿಸಿ ಇರುತ್ತೆಂದು ಯಾ ತಿಳುಬು ಯೆದ್ದಿರುತ್ತೆಂದು ನಮೂದಿರಬೇಕು. ಪರಂತು ಸರ್ ೧೯೬೪, ೧೯೬೫, ೧೯೬೬ ಯಾ ೧೯೬೭ನೇ ಇಸವಿಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಯಾವ ಪರಿಕ್ಷೆ ಯಲ್ಲಾಗಲಿ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್‌ಗಳನ್ನು ಡಾಜರ್ಮಾಡಿದಂಥಾ ವುಮೇದ್ವಾರರು ಪುನಃ ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಹಾಜರ್ಮಾಡಶಕ್ತ ಜರೂರುವದಿಲ್ಲವು. ಆದರೆ ೧೯೬೪ನೇ ಇಸವಿಗೆ ಹಿಂದಿನ ವರುಷಗಳಲಿ ಪಡೆದಿರುವ ಸರಟಿಫಿಕೇಟಿಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಈ ವಿನಾಯತಿ ವ್ಯಾಪಿಸಲಾರದು. ವುಮೇದ್ವಾರರು; ವ್ಯಾಕ್ಸಿನೇಷನ್ ಸರಟಿಫಿಕೇಟಿಯೆಂಬ ದೇವಿ ಹಾಕಿಸಿದ ವಿಷಯಕ್ಕಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಸರಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ಪರಿಕ್ಷೆಯ ದಿನ ಹಾಜರ್ಮಾಡ ಕೂಡದು.

೫. ಇದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ನಡೆದ ಪರೀಕ್ಷೆಯೊಳಗೆ ಗಣಿತ ಚರಿತ್ರೆ, ಭೂಗೋಳಶಾಸ್ತ್ರ ಇವುಗಳಲ್ಲಿ, ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಟ್ಟದ್ದ ವುಮೇದ್ವಾರರು ಬರುವ ಪರೀಕ್ಷೆಯಲ್ಲಿ ಯಿರಡನೇ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ಪರೀಕ್ಷಿಸಬೇಕೆಂದು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟನೆ ಅವರು ಆ ಮೂರು ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಪುನಃ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕಾದ ಅಗತ್ಯವಿಲ್ಲ.

೬. ವುಮೇದ್ವಾರರು ಗಣಿತ ಕಾಗದವನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಂಕೆಗಳಿಂದ ತಯಾರ್ ಮಾಡಬೇಕು. ದೇಶಭಾಷೆಯ ಅಂಕೆಗಳಿಂದ ಲಿಖಾ ಹಾಕಿ ಹೊಂದಿದ ಯಾವ ವುತ್ತರಗಳಿಗಾದರೂ ಮಾರ್ಕ್‌ಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡಲಾರವು. "ಕ್ಯೆಬರಹದ" ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಸಮಸ್ತ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲೂ ಪ್ರತಿ ಪದದ ಮುಂದುಗಡೆ ವೆ ಹಿಂದುಗಡೆ ಸ್ಪಲಾ ಬಿಟ್ಟು ಪದಗಳನ್ನು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಬರಿಯಬೇಕು ಮತ್ತು ಕೈ ಬರಹ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿರಬೇಕು.

೭. ವುಮೇದ್ವಾರರು ತಮ್ಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ತಮ್ಮ ಮನೆಯ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿಯೂ, ಪೂರ್ತಿಯಾಗಿಯೂ, ಜವಾಬ್ ಕೊಡುವ ಪ್ರತಿ ಕಾಗದದ ಮೇಲೂ ಸಿರ್‌ನಾಮೆಯಲ್ಲೂ ಸಹಾ ಬರಿಯಬೇಕು. ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರಿಯುವ ನೇಟಿವ್ ವುಮೇದ್ವಾರರು ತಮ್ಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ತಮ್ಮ ತಂದೆಯ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ದೇಶಭಾಷೆಯ ಲಿಪಿಯಲ್ಲೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಲಿಪಿಯಲ್ಲೂ ಬರಿಯತಕ್ಕದ್ದು.

೮. ಪ್ರಾಣಿಲೇ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬ್ಯೆ ಸುಲಭವಾಗಿರುವದೆ ಕ್ಕಾಗಿ ಈ ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸೆರ್ವಿಸ್ ಪರೀಕ್ಷೆಯನ್ನು ಆಫವಾಗಿನೇ ವಹಿಸಿದ ಪ್ರತಿಗಳಲ್ಲಿ ಟೀಚರ್ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಯೆಂಬ ವುಪಾಧ್ಯರ ಯೋಗ್ಯತಾಪತ್ರಿಕೆಯ ಪರೀಕ್ಷೆಯನ್ನು ಯಿದಕ್ಕೆ ಮುಂಚೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ವುಮೇದ್ವಾರರು ತಾವು ಹಾಂಗೆ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂವತ್ಸರವನ್ನೂ ತಮ್ಮ ಹೆಸರು ನಮೂದಾಗಿರುವ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನ ಪುಟ ವಗ್ಯೆರೇದ ನ್ನೂ ಸಹ ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಮಾಡಬೇಕು.

೯. ವುಮೇದ್ವಾರನು ಯಿಲ್ಲಿ ತನಗೆ ಪರೀಕ್ಷೆಯಾಗಬೇಕೆಂತ ದರಖಾಸ್ತುನಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಲ್ಲಿ ಹೊರ್ತು ಬೇರೆ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅವನನ್ನು ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು.

೧೦. ಪರೀಕ್ಷೆಯಲ್ಲಿ ನೇರ್ಗಡೆ ಆದರೆ ತಪ್ಪುವ ವುಮೇದ್ವಾರರು ತಾವು ಹಾಂಗೆ ತಪ್ಪಿದ್ದಕ್ಕೆ ಸಬಬ್‌ಗಳನ್ನು ತಿಳುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂಬದಾಗಿ ಕೊಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಆಲೋಜನೆಗೆ ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲ.

(ದಸ್ತಕ್ಕು) ಜೆ. ಡಿ. ಸಿಮ್ಸ್
ಕಮ್ಮಿಷನರ್.

ಈ ಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸೆರ್ವಿಸ್ ಯೆಗ್ಜಾಮಿನೇಷನ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕಚ್ಚೇರಿ
೧೯೬೭ನೇ ಇಸವಿ, ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೭ಕ್ಕೆ.

BANGALORE CENTRAL JAIL.

The manufactu[re] of articles in wool, cotton, and fibre having been to a considerable extent successfully accomplished in the Bangalore Central Jail; it is considered desirable that the products should be as much as possible applied to Government uses.

The undersigned therefore, with the sanction of the Judicial Commissioner, begs that all Government officers, heads of departments, or in charge of jails, hospitals, or other public institutions will, in the event of their requiring any of the undermentioned articles, be good enough to communicate with him, with a view to their being made up and supplied from the Central Jail.

In case of annual supplies, it will be of much advantage, if early previous intimation of the probable requirements is given.

Dungaree cloth.
Dosootie cloth, suitable for prisoners' dresses or hospital sheeting.
Tent cloth.
Sepoys' cotton carpets.
Cumblies.
Woollen carpets.
Ganny.
Carpenters' work.
Blacksmiths' work.
Potters' work.
Tailoring.
Sawing wood.
Lithographic press, printing in English and Vernacular.

CENTRAL JAIL,
SUPERINTENDENT'S OFFICE,
BANGALORE, 27th Sept. 1867.

J. HENDERSON,
Supt., Central Jail.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್.

ಬೆಂಗಳೂರು ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನೊಳಗೆ, ತುಪಟ, ಅರಳಿ, ನಾರು ಇವುಗಳಿಂದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಕೈಯಿಂದ ತಯಾರು ಮಾಡುವ ಕೆಲಸವು ಬಹಳ ಪುಟ್ಟಗೆ ಸಾಫಲ್ಯವಾಗಿ ನೆರವೇರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಆದ್ದರಿಂದ ಪುತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಸಾಮಾನುಗಳನ್ನು ಸರಕಾರೀ ಪ್ರಯೋಜನಗಳಿಗಾಗಿ ಸಾಧ್ಯವಾದಷ್ಟುಪುಟ್ಟಗೆ ಪುಪಯೋಗಿಸಬೇಕಾದ್ದು ಅವಶ್ಯಕವೆಂದು ಯೆಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಆದಕಾರಣ ಯೆಲ್ಲಾ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟೆ ಆಫಿಸರುಗಳು, ಇಲಾಖೆಗಳ ಮುಖ್ಯಾಧಿಕಾರಿಗಳು, ಜೈಲ್‌ಗಳು ಆಸಪತ್ರೆ ಇನ್ನೂ ಸರಕಾರಿ ಇಲಾಖೆಗಳ ಛಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿರತಕ್ಕ ವರು ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಲ್ಪಡುವ ಸಾಮಾನುಗಳ ಪೈಕಿ ಯಾವದಾದರು ಅಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ, ಅಂಥಾವುಗಳ ತಯಾರೀ ಬಗ್ಯೂ ಮತ್ತೂ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲಿನಿಂದ ವದಗಿಸಲ್ಪಡುವ ಬಗ್ಯೂ ಸಹ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವರಿಗೆ ಬರಸಿ ಕಳುಹಿಸಬೇಕೆಂದು ಅವರು ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಸಾಂಕರ್ಷ ಅನುಸರಿಸಿ ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ.

	ಹಂಗ್ರಿ ಬಟ್ಟೆ.
ವರುಷಗಟ್ಟಿ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಬಹುತೇಯಷ್ಟು ಬೇಕಾಗಿರುತ್ತದೆಯೋ ಅದನ್ನೂ ಮುಂದಾಗಿ ಬೇಗ ತಿಳಿಸಿದರೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನ ಪುಂಟು.	ದುಹೇರಿ ಬಟ್ಟೆಗಳು. ಕೈದೀಗಳ ದಿರಸಗಳಿಗಾಗತಕ್ಕ ದ್ದು. ಆಸಪತ್ರೆ ದುಪ್ಪಟಿಗಳು. ಜೇರಾ ಖಾದಿ. ಶಿಪಾಯಿಗಳ ನೂಲು ಜಂಖಾನಾ. ಕಂಬ್ಳಿಗಳು. ಕಂಬ್ಳಿ ಜಂಖಾನಾ. ಗೋಣಿಗಳು. ಬಡಿಗೆ ಕೆಲಸಗಳು. ಕಬ್ಬಿಣ ಸಾವಾನುಗಳು. ಮಡಿಕೆ ಸಾವಾನುಗಳು. ಜೊತಿಗೆ ಕೆಲಸ. ರಂಪದ ಕೆಲಸ. ಇಂಗ್ಲೀಷ್‌ನಲ್ಲಿಯೂ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೂ ಮುದ್ರಿಸತಕ್ಕ ಸಿಲಾಯಂತ್ರದ ಅಜ್ಜು.

ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಜೈಲ್ ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟರ ಆಫೀಸು ಬೆಂಗಳೂರು ತಾರೀಖು ೭ನೇ ಸೆಪಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) J. HENDERSON, *Supt., Central Jail.*

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified.

SANDALWOOD.

1	Chickamoogloor	on the 21st	October 1867
2	Shimoga	„ 29th	„ 1867.
3	Cowlidroog	„ 2nd	Nov. 1867.
4	Sauger	„ 8th	„ 1867.
5	Chituldroog	„ 18th	„ 1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class	62	8	39	25
2nd do.	67	19	8	7
3rd do.	282	8	38	11
4th do.	248	1	14	16½
5th do.	225	4	36	11½
Roots	167	12	32	4
Other Inferior sorts.	470	0	25	11
Total	1,523	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies, 2 Maunds, 30 Seers, 0 Tolas belonging to the Singarimutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for, at one Rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'s OFFICE,
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್‌ನಲ್ಲಿ ಪುತ್ಪತಿಯಾದಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ೧೫೨೩ ಖಂಡೀಗಳವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳೊಳಗೂ ಹರಾಜ್‌ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಸಂದಲ್.

೧.	ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು	೧೪೬೭ನೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್	೨೧ರಲ್ಲೂ.
೨.	ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ	„	„ ೨೯ರಲ್ಲೂ.
೩.	ಕವಲೇದುರ್ಗ.	„	ನವೆಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪.	ಸಾಗರ	„	„ ೮ರಲ್ಲೂ.
೫.	ಚಿತ್ರದುರ್ಗ	„	„ ೧೮ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೬೨	೮	೩೯	೨೫
ದುಯ್ಯೋಂ	ಡಿಟೋ	೬೭	೧೯	೮	೭
ಸಿಯ್ಯೋಂ	ಡಿಟೋ	೨೮೨	೮	೩೮	೧೧
ಚಾಹರಂ	ಡಿಟೋ	೨೪೮	೧	೧೪	೧೬½
ಪಂಜಂ	ಡಿಟೋ	೨೨೫	೪	೩೬	೧೧½
ಜಡ್	ಡಿಟೋ	೧೬೭	೧೨	೩೨	೪
ಇತರ ಕಂ ರಬಿಂಗಳ್		೪೭೦	೦	೨೫	೧೧
	ಕುಲ್	೧೫೨೩	೧೬	೩೫	೧¾

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೭ಂ
ಕೀರು ಕ್ಯಾಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ
ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು
ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ಪಮೂಂ ಸಂ
ದಲನ್ನು ಲೆಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂ
ತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ
ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ವೊಂ
ದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ
ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪ
ಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ
ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೩. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರ
ವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾ
ರ ಘೋಷಿಸ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*
ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಛೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೩ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

SPECIFICATION.

Teak	...	...	...	700
Honnay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	..	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	...	50 cart loads.
Total				1,000

TERMS OF SALE.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 per cent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

CAMP NISSIM, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5th Sept. 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಮೈಸೂರು ಕೇಮೆಯ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜರ್ನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿ
ಯಾದ ಸುಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವೆಂಬರ್
೨೫ರಲ್ಲು ಮೈಸೂರು ಚೌಬೀನೇ ಕಾರಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂ
ಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಪ್ಪೀಲೆ.

ತೇಗ	..	..	..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ.	..	..	..	೧೦೦
ಮತ್ತಿ	..	..	..	೫೦
ಕರೇಮರ	..	..	..	೫೦
ಕಾಡುಮರ.	..	..	..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಜಗಳು ಬಗ್ಗೆರೆ.			..	೫೦ ಖಂಡಿಭಾರ
ಕುಲ್				೧೦೦೦

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈಕಿ ನೇಕಡಾ ೨೫ರ ಪ್ರಕಾರ ಹ
ರಾಜ್ ತಾರೀಕ್‌ನಲ್ಲೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾ
ರೀಖು ಲಾಗಾಯಿ ೩೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಪಾವ
ತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಪಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದ
ರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕೊಂ
ಡಿದ್ದವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂದ ನಷ್ಟಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾ
ದಾನು. ಕುಕ್ಕಾನೇನಾದರು ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭ
ರ್ತಿ ಮಾಡ ತಕ್ಕದ್ದು ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ದೊರೆ
ಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕನ್ಸರ್ವೇಟ
ರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಇದ್ದ ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಠಿಯಿಂ
ದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಮರ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿ
ಗೆ ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇ
ದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಮರದ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ನೇ
ಕಡಾ ೧ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಾಹೇಯಾನಾ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿ
ಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ೧೮೬೭.

NOTICE.

The undersigned is prepared to receive tenders for the purchase of all or a part of the undermentioned sandal wood, the produce of the Salem forests.

1100 Maunds prepared billets (more or less.)				In Denkenekotta Depôt, Usur Talook.
300	„	„	roots	„ „
30	„	„	chilkah	„ „
1200 Maunds prepared billets			„	„ In Tripatur Depôt, Tripatur Talook.
100	„	„	roots	„ „
30	„	„	chilkah	„ „
150 Maunds prepared billets.				In Salem Depôt, Salem Talook.
25	„	„	roots	
5	„	„	chilkah	

1. The Maund is 28lbs. English.

2. Tenders will be opened at the Deputy Conservator's Office, Salem, on Tuesday the 5th November at 12 noon. Parties tendering are invited to attend.

3. The billets in Denkenekotta and Tripatur Depôts will be classified. Particulars will be published.

4. Terms of sale as per Forest Conservancy Rules.

5. The wood may be inspected and full particulars obtained by application at the Range or Head Quarter Offices.

CAMP JEVADI HILLS, *3rd October* 1867. C. J. WALKER, LIEUT., *Dy. Consr. of Forests.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರ ಕೆಳಗೆ ದಸ್ಕತ್ತು ಮಾಡಿರುವರು ಶಾಲ್ಯದ ಜಿಲ್ಲೂವಳಗೆ ಅ ಕವಿಯಲ್ಲಿರುವ ಗಂಧದ ಮರದ ಕ್ರಯ ವಿಷಯವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಗಳು ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲಿಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಸುವತೂರು 1100 ಮಣ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುವ ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳು,		ಇವು ಜೆಂಕಣಿಕೋಟೆ ಡಿವಿಜ್ ಡಿಪೋವಿನಲ್ಲಿರುವದು.
ಸದರಹು 300	ಸದರಹು ಬೇರು.	
ಸದರಹು 30	ಚಿಲತಾ	
ಸದರಹು 1200	ಸದರಹು ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳು.	ತಿರಪತ್ತೂರು ಡಿವಿಜ್ ಕಸಬಾ ತಿರಪತ್ತೂರು ಡಿಪೋವಿನಲ್ಲಿ.
ಸದರಹು 100	ಸದರಿ ಬೇರು.	
ಸದರಹು 30	ಸದರಹು. ಚಿಲತಾ	
ಸದರಹು 150	ಸದರಹು ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳು.	ಶಾಲ್ಯದಲ್ಲಿ.
ಸದರಹು 25	ಬೇರು	
ಸದರಹು 5	ಚಿಲ್ಲತಾ	

ಒಂದು ಮಣದಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ೨೮ ಪೌಂಡ್ ಇರುವದು.

೨ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ೫ನೇ ಮಂಗಳವಾರ ಹಗಲು ೧೨ ಘಂಟೆಗೆ ಶಾಲ್ಯದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕ್ಯಸರ್‌ವೇಟರ್ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಪೈಸಲು ಮಾಡುತ್ತಾರೆ. ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಮಾಡುವರು ಸದರಿ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಸದರಿ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಿರತಕ್ಕದ್ದು.

843

3. ಜೆಂಕಣಿಕೋಟೆಯಲ್ಲಿಯೂ ತಿರಪತ್ತೂರಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವ ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆ ಡಿಪೋಗಳಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತು ರಖಂವಾರಾಗಿ ಭಾಗ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು. ಅದರ ಕರಿತು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಂಗತಿಗಳು ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

4. ಖರೀದಿ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಫಾರೆಷ್ಟ್ ಕ್ಯಸರ್‌ವೇಟರ್ ರೂಲ್‌ಗಳ ಮೇರಿಗೆ.

5. ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳನ್ನು ನೋಡ ಬಹುದು ಯಿದರಲ್ಲಿ ಯೇನು ವಿಶೇಷಗಳಲ್ಲಿ ರೇಂಜ್ ಯಾ ಹೆಡ್‌ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಆಫಿಸುಗಳಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿ ಮೂಲಕವಾಗಿ ತಿಳುಕೊಳ್ಳ ಬಹುದು.

NOTICE.

Government timber yards will be opened at Tripatore and Salem on the 1st November, where beams and logs of all descriptions will be exposed for sale daily from 11 A. M. to 3 P. M. from the 1st to 20th of each month.

Departments or private individuals wishing timber of particular descriptions in any quantity should apply at the forest offices at Tripatore or Salem.

DY. CONSR'S. OFFICE, CAMP. JEVADI HILLS. *8th October* 1867. (Sd.) C. J. WALKER, LT., *Dy. Consr. of Forests.*

NOTICE.

About 4,000 cubic feet of timber in beams and logs will be exposed for sale at the Government timber yard Denkeni Cottah near Usur on Tuesday the 26th November next at 12 o'clock (noon).

The timber will be divided into lots of from 150 to 20 cubic feet so as to suit all purchasers.

The upset price will be fixed below the current rates as it is thought desirable to dispose of the present stock in depôt.

Terms of sale as per Forest Conservancy Rules.

Full particulars may be obtained at the office of the undersigned or the forest range offices at Denkeni Cottah and Salem.

DY. CONSR'S. OFFICE ON CIRCUIT, CAMP. JEVADI HILLS, *8th October* 1867. (Sd.) C. J. WALKER, LT., *Dy. Consr. of Forests, Salem and S. Arcot.*

LOST.

The following Currency Notes.

No. 17771, for Rs. 10, Madras Circle.
„ 71592, „ 20, „ „

(Signed) VASOODAVIAH, *Amildar.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟೆ ಹೋಗಲಾಡಿಸಿಯಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. 17771, ೧೦ ರೂ. ಬಾಬತು ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಿಲ್.
,, 71592, ೨೦ ರೂಪಾಯಿ . ,,

(ದಸ್ಕತ್) ವಾಸುದೇವಯ್ಯ, ಮೂಮಲೀದಾರ್.

Lost (or stolen) half of the following Currency Note, intimation of loss given to the Currency Office, Madras.

No. $\frac{B}{9}$ 66832 dated 14th July 1867 for 20 Rupees.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಿರುವ ಅರ್ಧ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟೆ ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಈ ಸಂಗತಿ ಮದರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಆಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿಯಿದೆ.

ನಂ. $\frac{B}{9}$ 66832 ಸರ್ ೧೪ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭ನೇ ತಾರೀಖಿನ ರೂ. ೨೦ರ ಬಾಬತು.

POSTAL NOTICE.

Latest safe dates for posting Overland and Express letters, &c., at this office in Oct. Nov. & Dec. 1867.

Overland viâ Madras	12 and 26	7 a. m. and 6 p. m.	
Do viâ Bombay	9 and 24	7½ a. m	
Express Do	10 and 26	7 a. m.	

BANGALORE POST OFFICE, 1867.

D. OLIVER, *Post Master.*

NOTICE.

On account of recent heavy losses, I have transferred all my interest in the Distillery of the Bangalore District to V. Kistnasawmy Moodliar and C. Kistnapah Chetty.

BANGALORE, *9th October* 1867.

SAMUEL SACKVILLE.

IN ACTIVE PREPARATION.

A Canarese Translation of Mr. T. Subbannacharyer's Vakeel's Guide by

S. SHANKARANARANIYA,
English Record-keeper,
Coorg Supt.'s Office.

The work is a compendium of the Laws most important for the efficient discharge of the professional duties, and contains collections from the standard works of Messrs. Broom, Norton, Kindersley, Story, Smith, Archbold, &c., &c., &c., in about 480 pages, octavo.

As the book is expected to be ready by 1st December next intending subscribers are requested to communicate with the translator

Terms : Cash.

Subscribers paying before 1st Nov. 1867, Rs.	5	8	0
Non-subscribers.	6	0	0

Postage is extra.

ಪ್ರಕಟಣೆ.

೧. ಅನೇಕವಾದ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ನ್ಯಾಯ ಪುಸ್ತಕಗಳಿಂದ ಸಂಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಕುಂದಾಪುರದ ಮುನಸಿಫರಾದ ರಾ. ಸುಬ್ಬಣ್ಣಾಚಾರ್ಯರು ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಭಾಷೆಯಿಂದ ವಿರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಂಥಾ ವಕೀಲ್ಸ್ ಗೈಡೆಂಬ ಕಾನೂನು ಪುಸ್ತಕವು ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ತಯಾರಾಗುತ್ತಾ ಇದೆ.

೨. ಈ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ೧೦ ವಕೀಲ ಕೆಲಸಗಳು. ೨ ವ್ಯಾಜ್ಯಾಧಾರ ಪ್ರಕರಣ. ೩ ಹಿಂಸಾ ಪ್ರಕರಣ. ೪ ನಷ್ಟ ನಿರ್ಣಯ ಪ್ರಕರಣ. ೫ ಸಾಂಪ್ರದಾಯ ಪ್ರಕರಣ. ೬ ಅಂತರಾಯ ವಿಷಯ. ೭ ಅವಧಿ ನಿಬಂಧನಾ ಪ್ರಕರಣ. ೮ ಋಣ ಪ್ರಕರಣ. ೯ ಅನ್ವಯ ಪ್ರಕರಣ. ೧೦ ಸಾಕ್ಷೀ ನ್ಯಾಯ. ೧೧ ಕರಾರು ವಿಷಯ. ೧೨ ಎದುರು ದಾವೆ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ನಡವಳಿಕೆ ಕ್ರಮಗಳು ಸಹಾ ಪ್ರಸೆಂಸಿಸಲ್ಪಟ್ಟು, ಸುಮಾರು ೪೮೦ ಪುಟಗಳುಂಟಾಗಿರುವದು.

೩. ಈ ಪುಸ್ತಕವು ಸಮಸ್ತ ವಕೀಲರುಗಳಿಗೂ, ಸರ್ಕಾರದ ಸರ್ವ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರಿಗೂ, ಸಾಲರಿಗೂ, ಸರ್ಕಾರದ ಕಾನೂನು ಅನುಸರಿಸಿ ತರ್ಕ ನ್ಯಾಯ ನಿರ್ಣಯ ವಿಚಾರ, ವಿಶಿಷ್ಟ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಕ್ರಮವಾಗಿ ವಿವಾದ ನಡಸಲಿಕ್ಕೂ, ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ನ್ಯಾಯ ಪ್ರಯೋಜನಕ್ಕೆ ಭಂಗವಾಗದ ತೆಯೂ, ಯಾವ ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ ಭ್ರಮಿಸದಂತೆಯೂ, ಸಹಾಯವಾಗಿ ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ಪ್ರಯತ್ನ, ಇಂಥಾ ಉತ್ತಮವಾದ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ಕರ್ನಾಟಕ ದೇಶೀಯರಾದ ಸರ್ವರೂ ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಕಾನಡದಿಂದ ಭಾಷಾಂತರ ಮಾಡಲಾರಂಭಿಸಿದೆ. ಈ ಪುಸ್ತಕವು ಡಿಸಂಬರ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಪೂರೈಸುವದಾಗಿ ನೆನಸ ಬೇಕು

ಈ ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ಕಂಡಾ ನಿರ್ಣಯವೇನಂದರೆ

ನವೆಂಬರ್ 1ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚೆ ಹಣ ಸಲ್ಲಿಸಿದರೆ ಪ್ರತಿ 1ಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ 5 8 0
ಈ ಮೇರೆ ಕೊಡದವರಿಗೆ. . . . 6 0 0

ಈ ಪುಸ್ತಕ ಬೇಕೆಂಬ ಅಪೇಕ್ಷೆಯುಳ್ಳವರು, ಆ ಮೇರೆ ಹಣ ಕಳುಹಿಸಬೆ ಕಾಗದ ಬರೆದರೆ, ಅಂಥಾ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಪುಸ್ತಕ ಹೊರೆಯಲಾದದು.

೪. ಈ ಪುಸ್ತಕ ಕೊಳ್ಳಲಿಕ್ಕಾದವರು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್‌ಇಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಆಫಿಸ್ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ರಿಕಾರ್ಡ್ ಕೀಪರ್ ಶಂಕ್ರನಾರಣಪ್ಪಯನಿಗೆ ಬರೆಯಬೇಕು.

PRINTED AND PUBLISHED BY J. P. GARRETT, SUPT., MYSORE GOVT. PRESS, BANGALORE.

402
845

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 26TH OCTOBER 1867.

MISCELLANEOUS PAPERS.

The following Notification of the Government of India together with Acts XX. of 1847 (regarding the Copyright of books) and XXV. of 1867 (for the Regulation of Printing Presses and of Periodicals, for the preservation of copies of books printed in British India and for the registration of such books) ; together with the rules prescribed by the Commissioner of Mysore under the provisions of Section 20 of the latter Act are published for general information:—

NOTIFICATION.

JUDICIAL.

Simla, the 12th September 1867.

No 176.

His Excellency the Governor General of India in Council is pleased to declare Acts XX. of 1847 and XXV. of 1867 (for the Regulation of Printing Presses, &c.,) in force in the Province of Mysore.

ACT No. XX. OF 1847.

Passed on the 18th December 1847.

An Act for the encouragement of learning in the Territories subject to the Government of the East India Company, by defining and providing for the enforcement of the right called Copyright therein.

Preamble.

Whereas doubts may exist whether the right called Copyright can be enforced by the Common Law of England in those parts of the Territories subject to the Government of the East India Company into which the Common Law of England has been introduced:

And whereas doubts may exist whether the said right can be enforced by virtue of the principles of equity and good conscience in the other parts of the Territories subject to the Government of the East India Company:

And whereas for the encouragement of learning it is desirable that the existence of the said right should be placed beyond doubt, and that the said right should be made capable of easy enforcement in every part of the said Territories :

And whereas it is doubtful whether the Act of Parliament 5 and 6, Victoria, C. 45, entitled *"An Act to amend the Law of Copyright,"* although such Act extend to every part of the British Dominions, has made appropriate and sufficient provision for the enforcement in every part of the said Territories subject to the Government of the East India Company of the said right by proprietors thereof: and whether the said Act of Parliament has made provision for the enforcement of the said right by or against any persons not being subject to the jurisdiction of the courts established by Her Majesty's Charter:

Copyright in every book published in the life-time of its author shall endure for what period.

1. It is therefore hereby enacted, that the Copyright in every book published in the life-time of its author within the said Territories after the passing of the Act of Parliament 3 and 4, Wm. 4, C. 85, entitled *"An Act*

403

for effecting an arrangement with the East India Company and for the better Government of His Majesty's Indian Territories till the 30th day of April, 1851," shall endure for the natural life of such author, and for the further term of seven years commencing at the time of his death and shall be the property of such author and his assigns: Provided always, that if the said term of seven years shall expire before the end of forty-two years from the publication of such book, the Copyright shall in that case endure for such period of forty-two years; and that the Copyright in every book published after the death of its author and after the passing of the Act of Parliament last aforesaid shall endure for the term of forty-two years from the first publication thereof and shall be the property of the proprietor of the author's manuscript, from which such book shall be first published, and his assigns.

If published after the death of the author, for what period the Copyright shall endure, and whose property it shall be.

II. And whereas it is expedient to provide against the suppression of books of importance to the public: It is enacted, that it shall be lawful for the Governor General in Council on complaint made to them that the proprietor of the Copyright in any book published after the passing of this Act within the said Territories, has after the death of its author refused to republish or to allow the re-publication of the same, and that by reason of such refusal such book may be withheld from the public, to grant a license to such complainant to publish such book in such manner and subject to such conditions as they may think fit, and it shall be lawful for such complainant to publish such book according to such license.

Governor General in Council may grant a license to any one to publish a book withheld from the public after the death of its author.

III. And it is hereby enacted, that a Book of Registry wherein may be registered as hereinafter enacted the proprietorship in the Copyright of books and assignments thereof, and licenses affecting such Copyright, shall be kept in the office of the Secretary to the Government of India for the Home Department, and shall at all convenient times be opened to the inspection of any person on payment of eight annas for every entry which shall be searched for or inspected in the said book, and that such officer shall whenever thereunto reasonably required, give a copy of any entry in such book certified under his hand, to any person requiring the same on payment to him of the sum of Two Rupees and such copies so certified shall be received in evidence in all Courts and in all summary proceedings, and shall be *prima facie* proof of the proprietorship or assignment of Copyright or license as therein expressed, but subject to be rebutted by other evidence.

Book of Registry to be kept in the office of the Secretary to the Government of India for the Home Department.

Fee for the inspection of any entry therein.

Fee for a certified copy of any entry.

IV. And it is enacted, that if any person shall wilfully make or cause to be made any false entry in the Registry Book aforesaid, or shall wilfully produce, or cause to be tendered in evidence any paper falsely purporting to be a copy of any entry in the said Book, he shall be guilty of a misdemeanour and shall be punished with imprisonment with or without hard labour for a term not exceeding three years.

Penalty for making any false entry in the Registry Book, or producing any paper falsely purporting to be a copy of any entry therein, or causing the same to be done.

V. And it is enacted, that after the passing of this Act, it shall be lawful for the proprietor of Copyright in any book published, after the passing of the said Act of Parliament 3 and 4, Vm. 4, C. 85, to make entry in the Registry Book of the title of such book, the time of the first publication, and the name and place of abode of the publisher thereof, and the name and place of abode of the proprietor of the Copyright of the said book, or of any portion of such Copyright in the form in that behalf given in the Schedule to this Act annexed upon payment of the sum of Two Rupees to the said Secretary, and that it shall be lawful for every such registered proprietor to assign his interest or any portion of his interest therein, by making entry in the said Book of Registry of such assignment, and of the name and place of abode of the Assignee thereof in the form given in that behalf in the said Schedule on payment of the like sum; and such assignment so entered shall be effectual in Law to all intents and purposes whatsoever without being subject to any stamp or duty, and shall be of the same force and effect as if such assignment had been made by Deed.

Proprietor of Copyright in any book, may cause an entry to be made in the Registry Book, of certain particulars mentioned on payment of a fee.

And may assign his interest or any portion of his interest by making entry thereof in the said Book on payment of the like sum.

VI. And it is enacted, that if any person shall deem himself aggrieved by any entry made under colour of this Act in the said Book of Registry, it shall be lawful for such person to apply by motion to the Supreme Court of Calcutta, or if the Court shall not be then sitting to any Judge of such Court sitting in Chambers for an order that such entry may be expunged or varied, and that upon any such application to the said Court, or to a Judge as aforesaid, such Court or Judge shall make such order for expunging, varying or confirming such entry either with or without costs, as to such Court or Judge shall seem just, and the said Secretary shall on the production

What course to be adopted by any person deeming himself aggrieved by any entry in the Registry Book under colour of this Act.

to him of any such order for expunging or varying any such entry, expunge or vary the same according to the requisitions of such order.

Any person printing or causing to be printed for sale, any book in which there may be subsisting Copyright without the consent of the proprietor thereof, or having any book so unlawfully printed in his possession for sale, may be prosecuted for the offence in any of H. M.'s Courts.

VII. And it is enacted, that if any person shall after the passing of this Act print or cause to be printed either for sale or exportation, any book in which there shall be subsisting Copyright without the consent in writing of the proprietor thereof, or shall have in his possession for sale or hire any such book so unlawfully printed without such consent as aforesaid, such offender if he shall have so offended within the local limits of the jurisdiction of any of the Courts of Judicature established by Her Majesty's Charter, shall be liable to a special action on the case in such Court, and if he shall have so offended in any other part of the Territories subject to the Government of the East India Company, to a suit in the Zillah Court within the jurisdiction of which he shall have so offended, which shall and may be prosecuted in the same manner in which any other action of damages may be brought and prosecuted there, and if he shall have so offended in any such last mentioned part of the Territories subject to the Government of the East India Company in which there is no Zillah Court, to a suit in the highest local Court exercising original civil jurisdiction in such part of the said Territories.

Or in the Zillah or highest local Court within the jurisdiction of which he may have so offended.

In any such suit or action brought in Her Majesty's Courts, notice to be given to the plaintiff by the defendant, of the objections on which he means to rely.

What particulars the notice is to contain.

VIII. And it is hereby enacted, that after the passing of this Act in any suit or action brought in any of the Courts of Judicature established by Her Majesty's Charter under the provisions of this Act against any person for printing any such book for sale, hire, or exportation, or for selling, publishing or exposing to sale or hire, or causing to be sold, published or exposed to sale or hire, or for having in his possession for sale or hire any such book so unlawfully printed, the defendant on pleading thereto shall give to the plaintiff a notice in writing of any objections on which he means to rely on the trial of such action, and if the nature of his defence be that the plaintiff in such action was not the author or first publisher of the book, in which he shall by such action claim Copyright, or is not the proprietor of the Copyright therein, or that some other person than the plaintiff was the author or first publisher of such book, or is the proprietor of the Copyright therein, then the defendant shall specify in such notice the name of the person who he alleges to have been the author or first publisher of such book, or the proprietor of the Copyright therein, together with the title of such book, and the time when and the place where such book was first published, otherwise the defendant in such action shall not at the trial or hearing of such action be allowed to give any evidence that the plaintiff in such action was not the author or first publisher of the book in which he claims such Copyright as aforesaid, or that he was not the proprietor of the Copyright therein, and at such trial or hearing no other objection shall be allowed to be made on behalf of such defendant than the objections stated in such notice, or that any other person was the author or first publisher of such book, or the proprietor of the Copyright therein than the person specified in such notice, or give in evidence in support of his defence any other book than one substantially corresponding in title, time and place of publication with the title, time and place specified in such notice.

At the trial of the suit, no other objection shall be allowed to be made than the objections stated in such notice.

IX. And it is hereby enacted, that after the passing of this Act in any such suit or action as last aforesaid brought in any Zillah Court or other local Court as aforesaid the defendant shall state in his answer all such matters as he means to rely on and which by the last preceding Section the defendant in any suit or action brought in any of the Courts of Judicature established by Her Majesty's Charter is required to give notice of in writing, otherwise such defendant shall be subject to the same consequences for any omission in his answer as a defendant is made subject to by the last preceding Section for any omission in his notice.

If the suit is brought in any Zillah or other local Court such matters to be stated in the answer;

And the defendant shall be subject to the same consequences for any omission in his answer, as for any omission in the notice mentioned in the last preceding Section.

X. And it is hereby enacted, that when any publisher or other person shall within the said Territories before or at the time of the passing of this Act, but after the passing of the said Act of Parliament 3 and 4, Wm. IV, C. 85, have projected, conducted and carried on, or shall hereafter project, conduct or carry on, or be the proprietor of any Encyclopædia, Review, Magazine, Periodical Work or work published in a series of Books or Parts or any book whatsoever, and shall have employed or shall employ any persons to compose the same, or any Volumes, Parts, Essays, Articles, or Portions thereof for publication in, or as part of the same, and such Work, Volumes, Parts, Essays, Articles, or Portions, shall have been, or shall hereafter be composed under such employment on the terms that the Copyright therein shall belong to such Proprietor, Projector, Publisher, or

Proprietors, or Conductors, &c., of any Encyclopædia, Review, or Periodical Work may purchase Copy-right in the whole, or any portion thereof.

And shall enjoy the same rights, as if

they were the actual authors, and the same term of Copyright.

Conductor, and paid for by such Proprietor, Projector, Publisher, or Conductor, the Copyright in every such Encyclopædia, Review, Magazine, Periodical work and work published in a series of Books or Parts, and in every Volume, Part, Essay, Article and Portion so composed and paid for shall be the property of such Proprietor Projector, Publisher, or Conductor, who shall enjoy the same rights as if he were the actual author thereof and shall have such term of Copyright therein as is given to the authors of books by this Act, except only that in the case of Essays, Articles, or Portions, forming part of and first published in Reviews, Magazines or other Periodical works, of a like nature after the term of twenty-eight years from the first publication thereof respectively, the right of publishing the same in a separate form shall revert to the author for the remainder of the term given by this Act. Provided always, that during the term of twenty-eight years, the said Proprietor, Projector, Publisher, or Conductor, shall not publish any such Essay, Article or Portion separately or singly without the consent previously obtained of the author thereof or his assigns: Provided also, that nothing herein contained shall alter or affect the right of any person who shall have been or shall be so employed as aforesaid to publish any such his composition in a separate form who, by any contract, express or implied, may have reserved or may hereafter reserve to himself such right, but every author reserving, retaining or having such right shall be entitled to the Copyright in such composition when published in a separate form according to this Act without prejudice to the right of such Proprietor, Projector, Publisher or Conductor as aforesaid.

Except in the case of certain Essays, &c., wherein the Copyright shall revert to the author after 28 years.

But during this term, the said proprietors, &c., shall not publish such Essays, &c., separately without the consent of the authors.

Nor the authors be prevented from publishing their compositions separately when they may have reserved such right to themselves.

XI. And it is hereby enacted, that the Proprietor of the Copyright in any Encyclopædia, Review, Magazine, Periodical work or other work published in a series of books or parts shall be entitled to all the benefits of the Registration in the Office of the Secretary to the Government of India for the Home Department under this Act, on entering in the said Book of Registry the title of such Encyclopædia, Review, Periodical work or other work published in a series of Books or Parts, the time of the first publication of the first Volume, Number or Part thereof, or of the first Volume, Number, or Part first published after the passing of this Act, in any such work which shall have been published heretofore, and after the passing of the said Act of Parliament 3 and 4, William 4, C. 85, and the name and place of abode of the Proprietor thereof and of the Publisher thereof when such Publisher shall not also be the Proprietor thereof.

Proprietors of Copyright in any Encyclopædia, Review, &c., shall be entitled to all the benefits of registration on entering in the Book of Registry the title of such Encyclopædia, &c. and other requisite particulars.

XII. And it is enacted, that all copies of any Book wherein there shall be Copyright, and on which entry shall have been made in the said Registry Book, and which shall have been unlawfully printed without the consent of the registered Proprietor of such Copyright in writing under his hand first obtained shall be deemed to be the property of the Proprietor of such Copyright and who shall be registered as such, and such registered Proprietor shall, after demand thereof in writing, be entitled to sue for, and recover the same as damages for the detention thereof.

All copies of any book wherein there shall be registered Copyright unlawfully printed, shall be the property of the Proprietor of such Copyright.

XIII. And it is enacted, that if the case be within the jurisdiction of any of the Courts of Judicature established by Her Majesty's Charter, such registered Proprietor shall be entitled to sue for and recover such copies or damages for the detention thereof, in an action of Detinue, from any party who shall detain the same, or to sue for and recover damages for the conversion thereof in an action of Trover, and that if the case be within the jurisdiction of any Zillah Court or other local Court as aforesaid, the registered Proprietor shall be entitled to sue for and recover such copies or damages for the detention or conversion thereof, in such form as is in use in the said Zillah or other local Courts for the recovery of specific personal property or damages for the detention or conversion thereof.

How the registered Proprietor may sue for such copies, or damages for their detention.

XIV. And it is enacted, that no Proprietor of Copyright in any book first published after the passing of the said Act of Parliament 3 and 4, Wm. 4, C. 85, shall maintain under the provisions of this Act any action or suit at law or in equity, or any summary proceeding in respect of any infringement of such Copyright unless he shall before commencing such action, suit, or proceeding, have caused an entry to be made in the Book of Registry at the Office of the said Secretary of such book pursuant to this Act. Provided always, that the omission to make such entry shall not affect the Copyright in any book, nor the right to sue or proceed in respect of the infringement thereof, except the right to sue or proceed in respect of the infringement thereof under the provisions of this Act.

No Proprietor of Copyright may sue under this Act, unless the Book be registered.

Proviso.

XV. And it is enacted, that if any action or suit shall be commenced or brought in any of the Courts of Judicature

Defendant in a suit under this Act may

plead the general issue, and give the special matter in evidence.

established by Her Majesty's Charter against any person or persons whomsoever for doing or causing to be done any thing in pursuance of this Act the defendant or defendants in such action may plead the general issue and give the special matter in evidence; and if upon such action a verdict shall be given for the defendant, or the plaintiff shall become non-suited or discontinue his action, then the defendant shall have and recover his full costs for which he shall have the same remedy as a defendant in any case by Law hath in the said last-mentioned Courts.

And may recover his full costs when the verdict is in his favour.

XVI. And it is enacted, that all actions, suits, bills, indictments, informations, and other criminal proceedings for any offence which shall be committed against this Act shall be brought, sued and commenced within twelve calendar months next after such offence committed, or else the same shall be void and of none effect.

Limitation of the period of actions.

849

XVII. Provided always and it is enacted, that nothing in this Act contained shall affect, alter or vary any right subsisting at the time of passing this Act except as herein expressly enacted; and all contracts, agreements, and obligations made and entered into before the passing of this Act and all remedies relating thereto, shall remain in full force, any thing herein contained to the contrary notwithstanding.

This Act not to affect rights subsisting at the time of its passing.

SCHEDULE.

No. 1.

Original Entry of Proprietorship of Copyright of a Book.

Time of making the Entry.	Title of Book.	Name of the Publisher and place of Publication.	Name and Place of abode of the Proprietor of the Copyright.	Date of first Publication.

No. 2.

Form of Entry of Assignment of Copyright in any Book previously registered.

Date of Entry.	Title of Book.	Assignor of the Copyright.	Assignee of the Copyright.
	(Set out the Title of the Book and refer to the page of the Registry Book in which the original Entry of the Copyright thereof is made.)		

ACT No. XXV. OF 1867.

An Act for the regulation of Printing Presses and Newspapers, for the preservation of copies of books printed in British India, and for the registration of such books.

Preamble.

WHEREAS it is expedient to provide for the regulation of Printing Presses and of Periodicals containing news, for the preservation of three copies of every book printed or lithographed in British India, and for the registration of such books; It is hereby enacted as follows:—

PART I.

Preliminary.

Interpretation Clause

1. In this Act—unless there shall be something repugnant in the subject or context:—

"Book."

"Book" includes every volume, part or division of a volume, and pamphlet, in any language, and every sheet of music, map, chart or plan separately printed or lithographed:

"British India."

"British India" means the Territories which are or shall be vested in Her Majesty or Her Successors by the Statute 21 & 22 Vic., Cap. 106 (*An Act for the better Government of India*) other than the Settlement of Prince of Wales' Island, Singapore, and Malacca:

"Magistrate."

"Magistrate" means any person exercising the full powers of a Magistrate, and includes a Magistrate of Police and a Justice of the Peace:

Number. Gender.

Words in the singular include the plural, and *vice versa*; words denoting the masculine gender include females;

"Local Government."

And in every part of British India to which this Act shall extend, "Local Government" shall mean the person authorized by law to administer Executive Government in such part, and includes a Chief Commissioner.

Repeal of Act XI. of 1835.

2. Act No. XI. of 1835 is hereby repealed, except so far as it repeals any Regulations, and except as to acts done, offences committed and liabilities incurred, before the passing of this Act. In any territory acquired by the East India Company or Her Majesty since the passing of the said Act No. XI. of 1835, such Act shall, so far only as regards acts, punishments, and fines purporting to have been done, inflicted and levied thereunder, be deemed to have been in force from the date of such acquisition up to the date of passing this Act.

PART II.

Of Printing Presses and Newspapers.

Every printed book or paper to bear name of printer and publisher.

3. Every book or paper printed within British India, shall have printed legibly on it the name of the printer and the place of printing, and (if the book or paper be published) of the publisher, and the place of publication.

Keeper of Printing Press to make declarations.

4. No person shall, within British India, keep in his possession any press for the printing of books or papers, who shall not have made and subscribed the following declaration before the Magistrate within whose local jurisdiction such press may be:

"I, *A. B.*, declare that I have a Press for printing at—." And this last blank shall be filled up with a true and precise description of the place where such Press may be situate.

Rules as to publication of printed periodicals containing public news.

5. No printed periodical work, containing public news or comments on public news, shall be published in British India, except in conformity with the rules hereinafter laid down:

(1.) The printer and the publisher of every such periodical work shall appear before the Magistrate within whose local jurisdiction such work shall be published, and shall make and subscribe, in duplicate, the following declaration:—

"I, *A. B.*, declare that I am the printer (*or* publisher, *or* printer and publisher) of the periodical work entitled— and printed (*or* published, *or* printed and published, *as the case may be*) at—." And the last blank in this form of declaration shall be filled up with a true and precise account of the premises where the printing or publication is conducted:

(2.) As often as the place of printing or publication is changed, a new declaration shall be necessary:

(3.) As often as the printer or the publisher who shall have made such declaration as is aforesaid shall leave British India, a new declaration from a printer or publisher resident within the said territories shall be necessary.

Authentication and deposit of declaration.

6. Each of the two originals of every declaration so made and subscribed as is aforesaid, shall be authenticated by the signature and official seal of the Magistrate before whom the said declaration shall have been made. One of the said originals shall be deposited among the records of the office of the Magistrate, and the other shall be deposited among the records of the High Court of Judicature, or other Court within the local limits of whose ordinary original Civil jurisdiction the said declaration shall have been made.

Inspection and copies of declaration.

The Officer in charge of each original shall allow any person to inspect that original on payment of a fee of one rupee, and shall give to any person applying a copy of the said declaration,

408

851

attested by the seal of the Court which has the custody of the original, on payment of a fee of two rupees.

Office copy of declaration to be *prima facie* evidence.

7. In any legal proceeding whatever, as well Civil as Criminal, the production of a copy of such declaration as is aforesaid, attested by the seal of some Court empowered by this Act to have the custody of such declarations shall be held (unless the contrary be proved) to be sufficient evidence, as against the person whose name shall be subscribed to such declaration, that the said person was printer or publisher, or printer and publisher (according as the words of the said declaration may be) of every portion of every periodical work whereof the title shall correspond with the title of the periodical work mentioned in the declaration.

New declaration by persons who have signed a declaration, and subsequently ceased to be printers or publishers.

8. Provided always, that any person who may have subscribed any such declaration as is aforesaid, and who may subsequently cease to be the printer or publisher of the periodical work mentioned in such declaration, may appear before any Magistrate, and make and subscribe in duplicate the following declaration:—

"I, *A. B.*, declare, that I have ceased to be the printer (*or* publisher, *or* printer and publisher) of the periodical work entitled—."

Each original of the latter declaration shall be authenticated by the signature and seal of the Magistrate before whom the said latter declaration shall have been made, and one original of the said latter declaration shall be filed along with each original of the former declaration. The officer in charge of each original of the latter declaration shall allow any person applying to inspect that original on payment of a fee of one rupee, and shall give to any person applying a copy of the said latter declaration, attested by the seal of the Court having custody of the original, on payment of a fee of two rupees. In all trials in which a copy, attested as is aforesaid, of the former declaration shall have been put in evidence, it shall be lawful to put in evidence a copy, attested as is aforesaid, of the latter declaration, and the former declaration shall not be taken to be evidence that the declarant was, at any period subsequent to the date of the latter declaration, printer or publisher of the periodical work therein mentioned.

PART III.

Delivery of Books.

Three copies of books printed after this Act comes into force and of all subsequent editions, to be delivered to Government within a month.

9. Three printed or lithographed copies of the whole of every book which shall be printed or lithographed in British India after this Act shall come into force, together with all maps, prints or other engravings belonging thereto, finished and coloured in the same manner as the best copies of the same shall be produced, and also of any second or subsequent edition which shall be so produced with any additions or alterations, whether the same shall be in letter-press or in the maps, prints or other engravings belonging thereto, and whether the first edition of such book shall have been produced before or after this Act shall come into force, shall, within one calendar month after the day in which any such book shall first be delivered out of the press, and notwithstanding any agreement (if the book be published) between the printer and publisher thereof, be delivered by the printer, bound, sewed or stitched together, and upon the best paper on which the same shall be printed or lithographed, at such place and to such officer as the Local Government shall, by notification in the official *Gazette*, from time to time direct. The publisher or other person employing the printer shall, at a reasonable time before the expiration of the said month, supply him with all maps, prints and engravings, finished and coloured as aforesaid, which may be necessary to enable him to comply with the requirements aforesaid. Nothing in the former part of this Section shall apply to any periodical work published in conformity with the rules laid down in Section 5 of this Act.

Receipt and payment for copies.

10. Such officer shall thereupon give a receipt in writing for the copies so received, and, if the book is for sale to the public, shall, on the publication thereof, pay the publisher for the same copies at the rate at which the book shall be *bonâ fide* sold for cash to the public.

Disposal of the three copies.

11. One of such copies shall be transmitted to the Secretary of State for India, another copy shall be disposed of as the Governor General of India in Council shall from time to time, by general or special order, direct, and the remaining copy shall, after a memorandum containing the particulars hereinafter mentioned respecting the book shall have been registered as hereinafter provided, be desposited in such public library, or be otherwise disposed of, as the Local Government shall from time to time determine.

PART IV.

Penalties.

Penalty for printing contrary to rule in Section 3.

12. Whoever shall print or publish any book or paper otherwise than in conformity with the rule contained in Section 3 of this Act, shall, on conviction before a Magistrate, be punished by fine not exceeding five thousand Rupees, or by simple imprisonment for a term not exceeding two years, or by both.

Penalty for keeping press without making declaration required by Section 4.

13. Whoever shall keep in his possession any such press as aforesaid, without making such a declaration as is required by Section 4 of this Act, shall, on conviction before a Magistrate, be

punished by fine not exceeding five thousand Rupees, or by simple imprisonment for a term not exceeding two years, or by both.

Punishment for making false statement.

14. Any person who shall in making any declaration under the authority of this Act, make a statement which is false, and which he either knows or believes to be false, or does not believe to be true, shall, on conviction before a Magistrate, be punished by fine not exceeding five thousand Rupees, and imprisonment for a term not exceeding two years.

Penalty for printing or publishing periodicals without conforming to rules.

15. Whoever shall print or publish any such periodical work as is hereinbefore described, without conforming to the rules hereinbefore laid down, or whoever shall print or publish, or shall cause to be printed or published, any such periodical work, knowing that the said rules have not been observed with respect to that work, shall, on conviction before a Magistrate, be punished with fine not exceeding five thousand Rupees, or imprisonment for a term not exceeding two years, or both.

Penalty for non-delivery of books.

16. If any printer of any such book as is referred to in Section 9 of this Act, or of any second or subsequent edition of any such book, shall neglect to deliver three copies of the same pursuant to this Act, he shall for every such default forfeit, besides the value of the copies which he ought to have delivered, a sum not exceeding fifty rupees to be recovered by the said officer on conviction before a person exercising any of the powers of a Magistrate. If any publisher or other person employing any such printer shall neglect to supply him in manner aforesaid with the maps, prints or engravings, finished and coloured as aforesaid, which may be necessary to enable him to comply with the provisions of the same section, such publisher or other person shall, for every such default, forfeit, besides the value of the said maps, prints or engravings which he ought to have supplied, a sum not exceeding the said amount, and such sum shall be recovered in manner last aforesaid.

Mode of recovering fines.

17. All pecuniary penalties imposed under this Act may be recovered, if for offences committed outside the local limits of the towns of Calcutta, Madras, and Bombay, in the manner prescribed by the Code of Criminal Procedure, and if for offences committed within those limits, in the manner prescribed by any Act for regulating the Police of such towns in force for the time being. All such penalties shall be disposed of as the Local Government shall from time to time direct.

PART V.

Registration of Books.

Registration of memoranda of books.

18. There shall be kept at such office, and by such officer as the Local Government shall appoint in this behalf, a book to be called a Catalogue of books printed in British India, wherein shall be registered a memorandum of every book which shall have been delivered pursuant to Section 9 of this Act. Such memorandum shall (so far as may be practicable) contain the following particulars (that is to say):—

(1.)—The title of the book and the contents of the title-page, with a translation into English of such title and contents, when the same are not in the English language:

(2.)—The language in which the book is written:

(3.)—The name of the author, translator, or editor of the book or any part thereof:

(4.)—The subject:

(5.)—The place of printing and the place of publication:

(6.)—The name of firm of the printer and the name or firm of the publisher:

(7.)—The date of issue from the press or of the publication:

(8.)—The number of sheets, leaves, or pages:

(9.)—The size:

(10.)—The first, second or other number of the edition:

(11.)—The number of copies of which the edition consists:

(12.)—Whether the book is printed or lithographed:

(13.)—The price at which the book is sold to the public; and

(14.)—The name and residence of the proprietor of the Copyright or of any portion of such Copyright.

Such memorandum shall be made and registered in the case of each book as soon as practicable after the delivery of the copies thereof in manner aforesaid. Every registration under this Section shall, upon payment of the sum of two rupees to the officer keeping the said Catalogue, be deemed to be an entry in the Book of Registry kept under Act No. XX of 1847 (*for the encouragement of learning in the Territories subject to the Government of the East India Company, by defining and providing for the enforcement of the right called Copyright therein*), and the provisions contained in that Act as to the said Book of Registry shall apply, *mutatis mutandis* to the said Catalogue.

Publication of memoranda registered.

19. The memoranda registered during each quarter in the said Catalogue shall be published in the local Gazette, as soon as may be after the end of such quarter, and a copy of the memoranda so published shall be sent to the said Secretary of State, and to the Secretary to the Government of India in the Home Department respectively.

PART VI.

Miscellaneous.

20. The Local Government shall have power to make such rules as may be necessary or desirable for carrying out the objects of this Act, and from time to time to repeal, alter and add to such rules. All such rules, and all repeals and alterations thereof, and additions thereto, shall be published in the local *Gazette*.

Power to make rules.

21. The Governor General of India in Council may, by notification in the *Gazette of India* exclude any class of books from the operation of the whole or any part or parts of this Act.

Power to exclude any class of Books from operation of Act.

22. Part III, and Section 16 and Part V of this Act shall remain in force until the Governor General of India in Council shall declare to the contrary by notification in the *Gazette of India*.

Continuance of Act.

23. This Act shall come into operation on the first day of July 1867.

Commencement of Act.

WHITLEY STOKES,
Assl. Secy. to the Govt. of India,
Home Dept., (Legislative.)

NOTIFICATION.

Judicial, 11*th October* 1867.

No. 169.

The provisions of Act XX. of 1847, (regarding Copyright of books) and Act XXV. of 1867 (for the regulation of Printing Presses, and of Periodicals, for the preservation of copies of books printed in British India and for the registration of such books) having been extended under the authority of the Governor General of India in Council, to the Mysore Territory, the following subsidiary rules are hereby prescribed by the Commissioner of Mysore under the provisions of Section 20 of the latter Act.

1. Three copies of every work printed or lithographed in a district of this province, shall, under the provisions of Section 9 of Act XXV. of 1867, be delivered by the printer to the Deputy Superintendent of such district, together with a memorandum containing the following particulars :—

(1.) The title of the book and the contents of the title page, with a translation into English of such title and contents, when the same are not in the English language.

(2.) The language in which the book is written:

(3.) The name of the author, translator, or editor of the book or any part thereof:

(4.) The subject:

(5.) The place of printing and the place of publication:

(6.) The name of firm of the printer and the name or firm of the publisher:

653

(7.) The date of issue from the press or of the publication:

(8.) The number of sheets, leaves, or pages:

(9.) The size:

(10.) The first, second or other number of the edition:

(11.) The number of copies of which the edition consists:

(12.) Whether the book is printed or lithographed:

(13.) The price at which the book is sold to the public: and

(14.) The name and residence of the proprietor of the Copyright or of any portion of such Copyright.

2. On receipt of the required number of copies, as well as of the prescribed memorandum, the Deputy Superintendent shall give a receipt in writing for the copies so received.

3. The three copies of each work shall, as soon as practicable, after delivery be forwarded by the Deputy Superintendent to the Curator of the Government Library at Bangalore accompanied by the memorandum of particulars specified in Rule 1 and also by a bill for the three copies, at their *bonâ fide* sale price.

4. On receipt of the books and accompanying memorandum, the Curator of the Government Library shall enter the particulars stated in such memorandum, in a book to be kept in his office, entitled "Catalogue of books printed in the Mysore Province," and shall thereupon remit the amount of the bill for the three copies to the Deputy Superintendent for payment to the printer.

5. In order to secure the Copyright of the work delivered, the proprietor may pay to the office where delivery is made, the sum of Rupees two, for which amount the Deputy Superintendent will grant a receipt, and remit it to the Curator of the Government Library, who shall thereupon record the fact in the Catalogue.

6. Prosecution for infringement of the provisions of Act XXV. of 1867, shall be instituted by the Curator of the Government Library, upon information received from Deputy Superintendents of districts or other reliable source.

7. The Curator of the Government Library shall forward two copies of each work to the Secretary to the Commissioner with a memorandum of particulars specified in Rule 1 above, a note being attached to the memorandum stating whether the Copyright has been secured under the Act, and he shall retain the third copy in his office in a special Library. The copies forwarded to the Secretary to the Commissioner, shall be disposed of as prescribed in Section 11 of Act XXV. of 1867.

By Order,
T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

C

711

ಜಿಲ್ಲರೇ ಸಂಗತಿ.

ಇಂಡ್ಯಾ ಗವರ್ಮೆಂಟಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇಸ್ತಿಹಾರ್‌ನಾಮೆಯು (ಪುಸ್ತುಕಗಳ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಕುರಿತ) ಸನ್ ೧೮೩೯ನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟು ಮತ್ತು (ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪುಸ್ತುಕಗಳ ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಕಾಪಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಥಾಪಾ ಯಂತ್ರಗಳು ವ ಪೀಠಿಯಾಡಿಕೆಲ್ ಯೆಂಬ ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ ವಗೈರೇ ಇವುಗಳನ್ನು ಕ್ರಮಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತುಕಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೂ ವುಂಟಾದ) ಸನ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಎಕ್ಕನೇ ಆಕ್ಟು ಇವುಗಳು ಸಹಿತವಾಗಿಯೂ, ಸದರೀ ಕಡೇ ಆಕ್ಟಿನ ಎಂನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ನಿಬಂಧನೆ ಪ್ರಕಾರ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ರೂಲ್ಸುಗಳ ಸಹಿತವಾಗಿಯೂ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯುವ ಬಗ್ಯೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟರುತ್ತದೆ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೆ.

ಜಾಡೀಷಲ್.

ಸಿಂಲಾ, ತಾರೀಖು ಎಂನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

ನಂ. ೧೫೬.

ಹಿಸ್ ಯಿಕ್ಸೆಲೆನ್ಸಿ ದಿ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸೆಲ್ಲವರು ಸನ್ ೧೮೩೯ನೇ ಇಸವಿಯ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟನ್ನು, ಮತ್ತು (ಥಾಪಾ ಯಂತ್ರ ವಗೈರೇಯನ್ನು ಕ್ರಮಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ವುಂಟಾದ) ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿಯ ಎಕ್ಕನೇ ಆಕ್ಟು ಸಹ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜಾರೀಯಲ್ಲಿ ಬರತಕ್ಕದ್ದೆಂದು ಅಪ್ಪಣೆ ಕೊಡಿಸಿ ಇರುತ್ತಾನೆ.

ಸನ್ ೧೮೩೯ನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟು.
ಸನ್ ೧೮೩೯ನೇ ಇಸವಿ ಡಿಸೆಂಬರ್ ೧೮ನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಜಾರೀಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

ಈಸ್ಟಿಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರ ರಾಜ್ಯಭಾರಕ್ಕೊಳಪಟ್ಟ ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಅದರ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಎಂಬ ಗ್ರಂಥ ಸ್ವಾಮ್ಯವನ್ನು ಜಾರೀ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೆ ಹುಟ್ಟಿದ ಆಕ್ಟು.

ಪೀಠಿಕೆ.

ಯಾವ ಶೀಮೆಗಳಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ದೇಶದ ಸಾಮಾನ್ಯ ಕಾನೂನು ಪ್ರವರ್ತಿಸಿ ಇರುತ್ತದೋ ಅಂಥಾ ಈಸ್ಟಿಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನೀಯವರ ರಾಜ್ಯಭಾರಕ್ಕೊಳಪಟ್ಟ ರಾಜ್ಯಗಳ ಅಯಾ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ಶೀಮೆಯ ಕಾನೂನು ಪ್ರಕಾರ "ಕಾಪೀ ರೈಟ್" ಯೆಂಬ ಬಾಧ್ಯತೆ ಜಾರೀಗೆ ತರ ಬಹುದೇ ಎಂಬ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಸಂಶಯ ವುಂಟಾಗೀತಾದ್ದರಿಂದಲೂ:

ಮತ್ತು ಈಸ್ಟಿಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರ ರಾಜ್ಯಭಾರಕ್ಕೊಳಪಟ್ಟ ಶೀಮೆಗಳ ಇತರ ಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಧರ್ಮದಿಂದಲೂ, ಮನಸ್ಸಾಕ್ಷಿಯಾಗಿಯೂ, ಸದರೀ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಜಾರೀಗೆ ತರ ಬಹುದಾದ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಸಂಶಯ ವುಂಟಾಗೀತಾದ್ದರಿಂದಲೂ:

ಮತ್ತು ಸದರೀ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇರುವ ಸಂಗತಿ ನಿಜ ಪಡಿಸುವದೂ, ಸದರೀ ರಾಜ್ಯದ ಎಲ್ಲಾ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಸೂ, ಸದರೀ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಸುಲಭವಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವದಕ್ಕೆ ಕ್ರಮ ಮಾಡುವದೂ, ಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದರಿಂದಲೂ:

ಮತ್ತು "ಕಾಪೀರೈಟಿನ ಕಾನೂನನ್ನು ತಿದ್ದುಪಾಟು ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ವುಂಟಾದ ಆಕ್ಟು" ಎಂಬ ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಟಿನ ಆಕ್ಟು ೫—೬ನೇ ವಿಕ್ಟೋರಿಯಾ ಚಾಪ್ಟರ್ ೪೫ ಈ ಆಕ್ಟು ಬ್ರಿಟಿಷ್ ರಾಜ್ಯಗಳ ಯೆಲ್ಲಾ ಪ್ರದೇಶಗಳಿಗೂ ವ್ಯಾಪಿಸಿದಾಗ್ಯೂ, ಈಸ್ಟಿಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರ ಆಳ್ವಿಕೆ ಪೊಳಪಟ್ಟ ಸದರೀ ರಾಜ್ಯಗಳ ಯೆಲ್ಲಾ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಸದರೀ ಬಾಧ್ಯತೆ ವುಳ್ಳವರು ಅದನ್ನು ಜಾರೀ ಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಯುಕ್ತವಾಗಿಯೂ, ನ್ಯಾಕಾಗಿಯೂ, ಇರುವಂಥಾ ನಿಬಂಧನೆ ವುಂಟು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆಯೋ, ಮತ್ತು ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ರಾಣೀಯವರ ಶಾಸನದ ಮೂಲಕ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕೋರ್ಟುಗಳ ಅಧಿಕಾರಕ್ಕೆ ಒಳಪಡದೇ ಇರುವ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಿಂದಲಾಗಲಿ, ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನ ಮೇಲಾಗಲಿ, ಸದರೀ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಜಾರೀಗೆ ತರುವ ಬಗ್ಯೆ ಯೇನಾದರೂ ನಿಬಂಧನೆ ವುಂಟಾಗಿದೆಯೋ ಯೆಂಬ ಅಂಶ ಅನುಮಾನವಾಗಿರುತ್ತೆ ಯಾದ್ದರಿಂದಲೂ:

೧. ಇದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ "೧೮೩೯ನೇ ಏಪ್ರೆಲ್ ಎಂನೇ ತಾರೀಕ್‌ವರಿಗೆ ಈಸ್ಟಿಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರೊಡನೆ ಯೀರ್ಪಾಡು ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಯೂ ಹಿಸ್ ಮಾಜೆಸ್ಟಿಯವರ ಇಂಡ್ಯ ರಾಜ್ಯವನ್ನು ಇನ್ನೂ ಜೆನ್ನಾಗಿ ಆಳುವ ಬಗ್ಯೂ ಪುಟ್ಟಿದ ಆಕ್ಟು" ಎಂಬ ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಟ್ ಆಕ್ಟು ೩—೪ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ೪ ಚಾಪ್ಟರ್ ೮೬ ಈ ಕಾನೂನ್ ಜಾರೀಗೆ ಬಂದ ತರುವಾಯ ಸದರೀ ರಾಜ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಜೀವಿತ ಕಾಲದೊಳಗೆ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಪ್ರತಿ ಪುಸ್ತುಕದಲ್ಲಿಯು ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯೂ ಅಂಥಾ ಕರ್ತನ ಸಹಜವಾದ ಜೀವಮಾನದ ವರಿಗೂ ಅವನು ಮೃತ ಪಟ್ಟ ಕಾಲದ ಮೊದಲು ತರುವಾಯ ಯೇಳು ವರುಷಗಳ ವರಿಗೂ ಇದ್ದು ಕೊಂಡು ಅಂಥಾ ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತ ಮತ್ತು ಅವನ ಬಾಧ್ಯಸ್ಥರ ಸ್ವಾಧೀನದಲ್ಲಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಪರಂತು ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತುಕ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು ಮೊದಲು ನಾಲ್ವತ್ತೆರಡು ವರುಷಗಳು ಪೂರೈಸುವದಕ್ಕೆ ಮುಂಚಾಗಿಯೇ ಸದರೀ ಯೇಳು ವರುಷಗಳ ವಾಯಿದೇ ಮುಗಿದು ಹೋಗುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯು ಅಂಥಾ ನಾಲ್ವತ್ತೆರಡು ವರುಷಗಳ ಕಾಲ ನಡೆಯುತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಮರಣಾನಂತರ ಪ್ರಕಟನ ಮತ್ತು ಮೇಲ್ಕಂಡ ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಟ್ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ತರುವಾಯ ಗ್ರಂಥವು ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟವಾದ ಕಾಲ ಮೊದಲು ನಾಲ್ವತ್ತೆರಡು ವರುಷಗಳ ವರಿಗೆ ಅವರ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾ

ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಜೀವಿತ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರತಿ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿಯೂ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಾವ ಕಾಲ ಪರ್ಯಂತ ಇರತಕ್ಕದ್ದು.

ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಮರಣಾನಂತರ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರೆ ಯಾವ ಕಾಲ ಪರ್ಯಂತ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಇರತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಯಾರು ಸ್ವತ್ತಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಧ್ಯತೆಯು ನಡೆದು ಬಂದು ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಯಾವ ಲೇಖನ ಪುಸ್ತಕದಿಂದ ಮೊದಲು ಆ ಪುಸ್ತಕ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೋ ಆದರ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಮತ್ತು ಅವನ ಬಾಧ್ಯಸ್ಥನ ಸ್ವತ್ತಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಮುಖ್ಯವಾದ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಜನಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಯದೆ ಅಡಿಗಿ ಸಿ ಬಿಡದಂತೆ ನಿಬಂಧನೆ ಮಾಡುವದು ಅವಶ್ಯಕವಾಗಿರುವದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸದರೀ ರಾಜ್ಯಗಳೊಳಗೆ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀಲಿ ಬಂದ ತರುವಾಯ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕದ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯಸ್ಥನು ಆ ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಮರಣಾನಂತರ ಪುನಶ್ಚ ಪ್ರಕಟಿಸುವದಕ್ಕೆ ನಿರಾಕರಿಸಿದನೆಂತಲೂ ಹಾಗೆ ನಿರಾಕರಿಸಿದ್ದರಿಂದ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕ ಜನಗಳಿಗೆ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸದೇ ತಡಿಯಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ ಎಂತಲೂ, ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಲ್ಲಿ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್‌ಕೌನ್ಸಿಲವರು ತಮಗೆ ಯುಕ್ತ ತೋರುವ ರೀತಿಯಿಂದಲೂ, ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿಯೂ, ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುವಂತೆ ಅಂಥಾ ಫಿರ್ಯಾದುದಾರನಿಗೆ ಅಪ್ಪಣೆಯನ್ನು ಕೊಡುವದು ನ್ಯಾಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಫಿರ್ಯಾದುದಾರನು ಅಂಥಾ ಅಪ್ಪಣೆ ಪ್ರಕಾರ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುವದು ಅವನಿಗೆ ನ್ಯಾಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನ ಮರಣಾನಂತರ ಜನಗಳಿಗೆ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸದೇ ಅಡಗಿಸಿಬಿಟ್ಟಂಥಾ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕವನ್ನಾಗಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಯಾವನಿಗಾದರೂ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್‌ಕೌನ್ಸಿಲವರು ಅಪ್ಪಣೆಯನ್ನು ಕೊಡಬಹುದು.

೩. ಮತ್ತು ಯಿದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಯಿದರಲ್ಲಿ ಮುಂದೆ ವಿಧಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರಕಾರ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಬಾಬತು ಕಾಪೀರೈಟ್ ವ ಅವುಗಳ ಪರಭಾರೇ ಯಿವುಗಳ ಸ್ವತ್ವ ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಕಾಪೀರೈಟ್‌ಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಲೈಸನ್ಸುಗಳೆಂಬ ಅಪ್ಪಣೆಗಳು ಯಿವುಗಳನ್ನು ದಾಖಲ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕು ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಡಿಪಾಸಿಟ್ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು, ಮತ್ತು ಸದರೀ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಹುಡಕಲ್ಪಡತಕ್ಕ ಯಾ ನೋಡಲ್ಪಡತಕ್ಕ ಪ್ರತಿ ಖತಾಯತಿಗೂ ಯೆಂಟು ಆಣೆಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟಲ್ಲಿ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಾಗಲಿ ಅದನ್ನು ನೋಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಆಫಿಸರರು ಅಬಗ್ಯೆ ನ್ಯಾಯವಾಗಿ ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ ಅಂಥಾ ಬುಕ್ಕಿನಲಿ ಯಾವ ಖತಾಯತಿಯ ನಕ್ಕಲನ್ನಾಗಲಿ ತನ್ನ ದಸ್ತಖತ್ತಿನಿಸರ್‌ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಬರದು ಅದನ್ನು ಕೋರತಕ್ಕ ಮನುಷ್ಯನು ಯರಡು ರೂಪಾಯಿಗಳು ಕೊಟ್ಟ ಮೇಲೆ ಅವನಿಗೆ ಅದನ್ನು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗೆ ಸರ್ಟಿಫೈ ಮಾಡಿದಂತಾ ನಕ್ಕಲ್‌ಗಳು ಯಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಮತ್ತು ತಮಾಂ ಪ್ರೂಫ್ ನಡವಳಿತಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಖತಾಯತಿಗೆ ಯಾ ಸರ್ಟಿಫೈಯಾದ ನಕ್ಕಲಿಗೆ ಕೆರತಕ್ಕ ರುಸುಂ.

ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟನಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಯಿಡಲ್ಪಡತಕ್ಕ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕು.

ಅದರಲ್ಲಿರುವ ಯಾವ ಖತಾಯತಿಯನ್ನಾಗಲಿ ನೋಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ರುಸುಂ.

ಯಾವದಾದರೊಂದು ಖತಾಯತಿಗೆ ಯಾ ಸರ್ಟಿಫೈಯಾದ ನಕ್ಕಲಿಗೆ ಕೆರತಕ್ಕ ರುಸುಂ. ಯೂ, ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಲ್ಲಿ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಅಥವಾ ಲೈಸನ್ಸಿಯೆಂಬ ಅಪ್ಪಣೆಯ ಸ್ವತ್ವ ಯಾ ಪರಭಾರೆ ಯಿದರ ಬಗ್ಗೆ ಸ್ವತಸ್ಸಿದ್ಧವಾದ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಆದರೆ ಯಿತರ ಸಾಕ್ಷ್ಯದಿಂದ ಅದ್ದುಪಡಿಸಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ಗುರಿಯಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೪. ಮತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಾಗಲಿ, ಮೇಲೆ ಕಂಡ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಮನಃಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಯಾವ ತಪ್ಪು ಖತಾಯತಿಯನ್ನಾಗಲಿ, ಮಾಡಿದಾಗ್ಯೂ ಯಾ ಮಾಡಿಸಿದಾಗ್ಯೂ, ಅಥವಾ, ಸದರೀ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಯಾ ಖತಾಯತಿಯ ನಕ್ಕಲೆಂಬಂತಾಗಿ ಭಾಗವಾಗುವ ಯಾವ ಭಾಗವನ್ನಾಗಲಿ, ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಮನಃಪೂರ್ವಕ ಹಾಜರ್ಮಾಡಿದರೆ, ಯಾ, ಹಾಜರ್ಮಾಡಿಸಿದರೆ, ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನು ದುರ್ನಡತೆ ಅಪರಾಧ ವುಳ್ಳವನಾಗಿ ಮೂರು ವರುಷಗಳಿಗೆ ಮೀರದ ವೊಂದು ವಾಯಿದೆ ಪರ್ಯಂತ ಕಠಿನ ಕಾವಲುಗಾರಿನಿಂದೀ ಯಾ ಕಾವಲುಗಾರೀ ಯಿಲ್ಲದೇ ಜೈಲ್ ಮೂಲಕ ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ತನ್ನ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನಾಗಲಿ, ಅದರಲ್ಲಿನ ವೊಂದು ಭಾಗವನ್ನಾಗಲಿ, ಅಂಥಾ ವೊಬ್ಬಲ್ಲಗನ್ನು ಕೊಟ್ಟು

ತನ್ನ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯಲ್ಲಿನ ಸಂಬಂಧವನ್ನಾಗಲಿ, ಅದರಲ್ಲಿನ ವೊಂದು ಭಾಗವನ್ನಾಗಲಿ, ಪರಭಾರೆ ಮಾಡೋಣವನ್ನೂ ಮತ್ತು ಪರಭಾರೇ ದಾರನಹೆಸರು, ವಾಸಸ್ಥಾನ ಯಿವುಗಳನ್ನು ಮೇಲೆಕಂಡ ಷೆಡ್ಯೂಲ್

೫. ಮತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಸದರೀ ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಟ್ ಆಕ್ಟು ೫—೪ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ೪, ಚಾಪ್ಟರ್ ೧೫೫ರ ಬಾಬತು ಕಾನೂನು ಜಾರೀಲಿ ಬಂದ ತರುವಾಯ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕದ್ದಾಗಲಿ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವತ್ವದಾರನೂ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀಯಾದ ತರುವಾಯ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕದ ಹೆಸರು, ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಕಾಲ, ಅದನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸಿದವನ ಹೆಸರು ವಾಸಸ್ಥಾನ ಮೇಲೆಕಂಡ ಬುಕ್ಕಿನ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಅಥವಾ ಅದರಲ್ಲಿ ವೊಂದು ಭಾಗದ ಸ್ವತ್ವದಾರನ ಹೆಸರು, ವಾಸಸ್ಥಾನ ಯಿವುಗಳನ್ನು ಈ ಆಕ್ಟಿಗೆ ಸೇರಿಸಿರುವ ಷೆಡ್ಯೂಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಕಾಣಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರ ಮೇಲೆಕಂಡ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಯರಡು ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ಮಾಡಿಸುವದು ನ್ಯಾಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ಸ್ವತ್ವದಾರನು ತನ್ನ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯಲ್ಲಿನ ಸಂಬಂಧವನ್ನಾಗಲಿ, ಅದರೊಳಗಣ ಯೆಷ್ಟಂತವನ್ನಾಗಲಿ, ಪರಭಾರೆ ಮಾಡೋಣವನ್ನೂ ಮತ್ತು ಪರಭಾರೇ ದಾರನಹೆಸರು, ವಾಸಸ್ಥಾನ ಯಿವುಗಳನ್ನು ಮೇಲೆಕಂಡ ಷೆಡ್ಯೂ

413.

ದರೀ ಪುಸ್ತುಕದಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿಸುವ ದರ ದ್ವಾರಾ ಪರಭಾರೆ ಮಾಡಬಹುದು.

ಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ನಮೂನೇ ಪ್ರಕಾರ ಅದಕ್ಕೆ ಸನುನಾದ ಮೊಬಲ್ಲಗನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಸದರೀ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲೆ ಮಾಡಿಸಿ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡುವದು ನ್ಯಾಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು; ಹಾಗೆ ದಾಖಲಾದ ಪರಭಾರೆಯೂ ಯಾವ ಥಾಪಾಯು ಹಾಸಲಿಗೂ ಪೊಳಪಡದೇ ಕಾನೂನ್ ಪ್ರಕಾರ ಯೆಲ್ಲಾ ತಾತ್ಪರ್ಯಗಳಿಗೂ, ಪುದ್ದೇಶ್ಯಗಳಿಗೂ, ಪ್ರಯೋಜನ ಕರವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಪರಭಾರೆಯು, ದಸ್ತಾನೇಜು ಮೂಲಕ ನಡದರೆ ಹ್ಯಾಗೋ ಹಾಗೆ ಬಲವುಳ್ಳದ್ದಾಗಿಯೂ, ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾಗಿಯೂ, ಯಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಮುತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟಿನ ನೆವದಿಂದ ಸದರೀ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟ ಖತಾಯತಿಯಿಂದ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಾಗಲಿ ತನಗೆ ಬಾಧಕ ಸಂಭವಿಸಿದ್ದಾಗಿ ಯೀಡಿಸಿದರೆ ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನು ಕಲ್‌ಕತ್ತೆಯ ಸೂಪ್ರಿಂ ಕೋರ್ಟಿಗಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಆಗ್ಯೇ ಕೋರ್ಟು ಆಗದೇ ಇದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾ ಖತಾಯತಿಯನ್ನು ಅಳಿಸಿ ಬಿಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಅಥವಾ ಬದಲಾಯಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಹುಕುಂ ಆಗ ಜೇಕೆಂದು ಕೋರಿಕ್ಕೊಂಡು ಜೇಂಬರ್ ಯೆಂಬ ಕಚೇರಿಯೆಲ್ಲಿರುವ ಅಂಥಾ ಕೋರ್ಟಿನ ಯಾವ ಜಡ್ಜಿಗಾಗಲಿ, ಅರ್ಜೀ ಮೂಲಕ ವಿಜ್ಞಾಪಿಸಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ಕೋರ್ಟಿಗಾಗಲಿ, ಯಾವ ಜಡ್ಜಿಗಾಗಲಿ, ಮೇಲೆ ಕಂಡ ಮೇರೆ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಅರ್ಜಿಯೂದರೂ ಬಂದ ಮೇಲೆ ಅಂಥಾ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಯಾ ಜಡ್ಜಿಯು ತಮಗೆ ನ್ಯಾಯವೆಂದು ತೋರುವಂಥಾ ಖರ್ಚುನಿಶೀಯಾಗಲಿ, ಖರ್ಚು ಇಲ್ಲದೇ ಯಾಗಲೀ, ಅಂಥಾ ಖತಾಯತಿಯನ್ನು ಅಳಿಸಿ ಬಿಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಯಾ ಬದಲಾಯಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಯಾ ಕಾಯಮಾಂ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಹುಕುಂ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂಥಾ ಯಾವ ಖತಾಯತಿಯನ್ನಾಗಲಿ, ಅಳಿಸಿ ಬಿಡುವ ಬಗ್ಯೆ ಯಾ ಬದಲಾಯಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಹುಕುಮನ್ನಾಗಲಿ, ತಮ್ಮಲ್ಲಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಸೆಕರ್‌ಟೀರಿಯು ಅಂಥಾ ಹುಕುಂನಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಪ್ರಕಾರ ಅಳಿಸಿ ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು. ಯಾ ಬದಲಾಯಿಸಿ ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಈ ಆಕ್ಟಿನ ನೆವದಿಂದ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟ ಖತಾಯತಿಯಿಂದಲಾದರೂ ತನಗೆ ಬಾಧಕ ಸಂಭವಿಸಿದಂತೆ ಯೆಣಿಸುವಂಥಾ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಾಗಲಿ ಮಾಡತಕ್ಕ ಕ್ರಮ.

೭. ಮುತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಆದತರುವಾಯ ಯಾವ ಪುಸ್ತುಕವಾಗಲಿ, ಅದರ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಲಿಖಿತ ಮೂಲಕ ವಾದ ಮುಂಜೂರಾತಿ ಇಲ್ಲದೆ ಯಾವ ಪುಸ್ತುಕದಲ್ಲಿ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆ ಇರುತ್ತೋ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕವನ್ನಾಗಲಿ ಮಾರುವ ಬಗ್ಯೆ ಯಾ ದಿಗರ ಶೀಮೆಗೆ ಕಳುಹಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಾದರು ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿದಾಗ್ಯೂ, ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿಸುವಂಥಾ, ಅಥವಾ ಹಾಗೆ ಅನ್ಯಾಯವಾಗಿ ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕವನ್ನಾಗಲಿ ಮಾರುವ ಬಗ್ಯೆ ತನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿ ಇಟ್ಟುಕ್ಕೊಂಡಿರುವಂಥಾ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಾದರು ಸದರೀ ತಪ್ಪಿತಕ್ಕೊತ್ತಸ್ತರ ಮಹಾರಾಣಿಯವರ ಯಾವ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ದಾವಾ ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಅಥವಾ ಅವನು ಆ ಪ್ರಕಾರ ಅಪರಾಧ ನಡಿಸಿ ಇರಬಹುದಾದ ಅಧಿಕಾರ ಸರಹದ್ದಿನೊಳಗಣ ಜಿಲ್ಲಾ ಅಥವಾ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಲೋಕಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾವೇ ಮಾಡಲ್ಪಡಬಹುದು.

೮. ಮುತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ತರುವಾಯ ಯಾವ ಪುಸ್ತುಕವನ್ನಾಗಲಿ ಮಾರುವದಕ್ಕೆ, ಯಾ ಬಾಡಿಗ್ಯೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ, ಯಾ ದಿಗರ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಕಳುಹಿಸುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಅಚ್ಚು ಹಾಕುವ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ, ಮಾರುವದು, ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸುವದು, ಯಾ, ಮಾರುವದಕ್ಕೆ ಯಾ ಬಾಡಿಗ್ಯೆ ಕೊಡುವಕ್ಕೆ ಯಿಡುವದು, ಅಥವಾ ಮಾಡಿಸುವದು, ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸುವದು, ಯಾ, ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಲಿ, ಬಾಡಿಗ್ಯೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕಾಗಲಿ, ಇಡಿಸುವದು ಈ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಹಾಗೆ ಅಕ್ರಮವಂಥಾ, ಅಥವಾ ಹಾಗೆ ಅನ್ಯಾಯವಾಗಿ ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕವನ್ನಾಗಲಿ ಮಾರುವ ಬಗ್ಯೆ ತನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿ ಇಟ್ಟುಕ್ಕೊಂಡಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಂಥಾ ಅಪರಾಧಿಯು ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ರಾಣಿಯವರ ಕಾಸನಿಂದ ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಕೋರ್ಟಿನ ಅಧಿಕಾರಕ್ಕೊಳಪಟ್ಟ ಪ್ರದೇಶ ಸರಹದ್ದಿನೊಳಗಾಗಿ ಆಮೇರೆ ಅಪರಾಧ ನಡಿಸಿ ಇದ್ದದ್ದೇ ಆದರೆ ಅಂಥಾ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಆ ಸಂಗತಿಯೊಳಗೆ ವಿೀಪ ದಾವಾ ತರಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ವಿಷಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಇಸ್ಟ್ ಇಂಡ್ಯಾ ಕಂಪೆನಿಯ ವರ ರಾಜ್ಯಭಾರಕ್ಕೊಳಪಟ್ಟ ವಿೀಮೆಗಳ ಇತರ ಯಾವ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಾಗಲಿ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಅವನು ಅಪರಾಧ ನಡಿಸಿ ಇದ್ದರೆ ಯಾವ ಜಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟಿನ ಅಧಿಕಾರ ಸರಹದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಆ ಪ್ರಕಾರ ಅಪರಾಧ ನಡಿಸಿ ಇರುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾವೇ ತರಲ್ಪಡುವದಕ್ಕೆ ವಿಷಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಡ್ಯಾಮೇಜ್‌ಯಾನೇ ನಷ್ಟುವ ಬಗ್ಯೆ ತರಲ್ಪಡುವ ಇತರ ದಾವೆಗಳು ಯಾವ ರೀತಿಯಿಂದ ತರಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಅದೇ ರೀತಿಯಿಂದಲೇ ಸದರೀ ದಾವೆಯೂ ನಡಿಸಲ್ಪಡಬಹುದು. ಯಾವ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟು ಇರುವದಿಲ್ಲವೋ ಅಂಥಾ ಈಸ್ಟ್ ಇಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರ ರಾಜ್ಯ ಭಾರಕ್ಕೊಳಪಟ್ಟ ವಿೀಮೆಗಳ ಕಡೇಲಿ ನಮೂದಿಸಿದ ಯಾವ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಾಗಲಿ ಆ ಮೇರೆ ಅಪರಾಧ ನಡಿಸಿ ಇದ್ದರೆ ಸದರೀ ವಿೀಮೆಯ ಅಂಥಾ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ಅರಿಜನಲ್ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ನಡಿಸುವಂಥಾ ಯೆಲ್ಲಕ್ಕೂ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಥಳದ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ದಾವೆಗೆ ಗುರಿಯಾಗತಕ್ಕದ್ದು.

೯. ಮುತ್ತು ಯಿದರಿ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ತರುವಾಯ ಯಾವ ಪುಸ್ತುಕವನ್ನಾಗಲಿ ಮಾರುವದಕ್ಕೆ, ಯಾ ಬಾಡಿಗ್ಯೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ, ಯಾ ದಿಗರ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಕಳುಹಿಸುವದಕ್ಕೊಸ್ಕರ ಅಚ್ಚು ಹಾಕುವ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ, ಮಾರುವದು, ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸುವದು, ಯಾ, ಮಾರುವದಕ್ಕೆ ಯಾ ಬಾಡಿಗ್ಯೆ ಕೊಡುವಕ್ಕೆ ಯಿಡುವದು, ಅಥವಾ ಮಾಡಿಸುವದು, ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸುವದು, ಯಾ, ಮಾರುವದಕ್ಕಾಗಲಿ, ಬಾಡಿಗ್ಯೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕಾಗಲಿ, ಇಡಿಸುವದು ಈ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಹಾಗೆ ಅಕ್ರ

ಹರ್‌ಮೇಜಸ್ಟೀಯವರ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ತರಲ್ಪಡುವ ಅಂಥಾಯಾವ ದಾವಾ ಯಾ ವ್ಯಾಜ್ಯನೆಲ್ಲಿ ತನಗೆ ಸಾಧಕವೆಂದು ತಿಳಿದುಕೊಂಡಿರುವ ಅಕ್ಷೇಪಣೆಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ವಾದಿಗೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ನೋಟಿಸ್ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

414

ಮೆವಾಗಿ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕವನ್ನಾಗಲಿ, ಮಾರುವದಕ್ಕಾದರೂ, ಬಾಡಿಗ್ಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕಾದರೂ, ತನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿ ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿರುವದು ಈ ಬಗ್ಯಾಗಲಿ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನ ಮೇಲಾದರೂ ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ರಾಣಿಯವರ ಕಾನನ ಪ್ರಕಾರ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಾಗಲಿ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಆದ ಮೇಲೆ ತರಲ್ಪಡುವ ಯಾವ ದಾವೆಯಲ್ಲಾಗಲಿ, ವ್ಯಾಜ್ಯದೊಳಗಾಗಲಿ, ಪ್ರತಿವಾದಿ ಜವಾಬ್ ಕೊಡುವಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ವಿಚಾರಣೆಯೊಳಗೆ ತನಗೆ ಸಾಧಕವೆಂದು ತಿಳಿದುಕೊಂಡಿರುವ ಯಾವ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯನ್ನಾಗಲಿ ಬರವಣಿಗೆ ಮೂಲಕ ವಾದಿಗೆ ನೋಟಿಸ್ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ವಾದಿಯೂ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಅಂತಾ ವ್ಯಾಜ್ಯದಿಂದ ಕಾಪಿ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಗೆ ದಾವಾ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದೋ ಆ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಿದಂಥಾವನಲ್ಲವೆಂಬದು. ಯಾ ಅದರೊಳಗಣ ಕಾಪಿರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವತ್ವವುಳ್ಳವನಲ್ಲವೆಂಬದು, ಯಾ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಿದಂಥಾವನು ವಾದಿಯಲ್ಲದೇ ಬೇರೊಬ್ಬನೆಂಬದು, ಅಂಥಾ ಬೇರೊಬ್ಬನೇ ಗ್ರಂಥಕರ್ತನಾಗಿದ್ದು, ಯಾ ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಿದವನಾಗಿದ್ದು, ಯಾ, ಅದರೊಳಗಣ ಕಾಪಿರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವತ್ವದಾರನಾಗಿರುತ್ತಾನೆಂಬದು, ಯಿದು ಜವಾಬಿನ ಸ್ವಭಾವವಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಆಗ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಯಾವನು ಕಲ್ಪಿಸಿದನೆಂದು ಯಾ ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಿದನೆಂದು ಯಾ ಅದರಲ್ಲಿಯ ಕಾಪೀರೈಟಿನ ಸ್ವತ್ವದಾರನೆಂದು ಪ್ರತಿವಾದಿ ಹೇಳುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಮನುಷ್ಯನ ಹೆಸರನ್ನೂ, ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕದ ಹೆಸರನ್ನೂ, ಯಾವಾಗ ಯಾವ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕ ಪ್ರಕಟವಾಯಿತೋ ಆ ಕಾಲ ಸ್ಥಳಗಳನ್ನೂ ಅಂಥಾ ನೋಟಿಸಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದು ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗಿಲ್ಲದಿದ್ದರೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ಅಂಥಾ ವ್ಯಾಜ್ಯದ ವಿಚಾರಣೆಯೂ ಹಿಯರಿಂಗ್ಸಿನೊಳಗೆ, ಅಂಥಾ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ವಾದಿಯಾದವನು ಮೇಲೆ ಕಂಡ ಮೇರೆ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಗೆ ದಾವಾ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ರಚಿಸಿದಂತಾ ಅಥವಾ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟಿಸಿದಂಥಾವನಲ್ಲವೆಂತಲಾಗಲಿ, ಅದರಲ್ಲಿಯ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವತ್ವದಾರನಲ್ಲವೆಂತಲಾಗಲಿ, ಯಾವ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನೂ ಕೊಡಕೂಡದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ವಿಚಾರಣೆ ಅಥವಾ ಹಿಯರಿಂಗ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿವಾದಿಯ ಪಕ್ಷವಾಗಿ ಅಂಥಾ ನೋಟಿಸಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಗಳಿಗಿಂತಲೂ, ಯಿತರ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಗಳನ್ನು ಯಾ ಅಂಥಾ ನೋಟಿಸಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿದ ಮನುಷ್ಯನಿಗಿಂತಲೂ, ಬೇರೆ ಮನುಷ್ಯನು ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ರಚಿಸಿದವನು ಯಾ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟಿಸಿದವನು ಯಾ ಅದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವತ್ವದಾರನು ಯೆಂದು ಆಕ್ಷೇಪಿಸಕೂಡದು. ಯಾ ತನ್ನ ಜವಾಬಿಗೆ ಪೋಷಕವಾಗಿ, ಹೆಸರಿನಿಂದಲೂ, ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಕಾಲ, ಸ್ಥಳ ಇವುಗಳಿಂದಲೂ, ಅಂಥಾ ನೋಟಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಹೆಸರು ಕಾಲ ಸ್ಥಳ ಯಿವು ಗಳಿಗೆ ಕಾರ್ವಾಕಾ ತಾಳೀ ಬೀಳದೇ ಯಿರುವ ಬೇರೇ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಹಾಜರ್ ಮಾಡಕೂಡದು.

ನೋಟಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಅಡಗಿರತಕ್ಕ ತಪಶೀಲ್‌ಗಳು.

೯. ಮತ್ತು ಯಿದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನೆಂದರೆ, ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಆದ ತರುವಾಯ, ಮೇಲೆಕಡೇಲಿ ಕಂಡಂತೆ ಯಾವ ಜಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ಯಿತರ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ದಾವಾ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಜವಾಬ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಜಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾಗಲಿ, ಇತರ ಲೋಕಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ದಾವಾ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಜವಾಬ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ಮತ್ತು ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀಯವರ ಕಾನನದಿಂದ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಾಗಲಿ ತರಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ದಾವಾ ಯಾ ವ್ಯಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಮೇಲೆಕಡೇಲಿ ತಿಳಿಸಿದ ನಿರ್ಬಂಧ ಪ್ರಕಾರ ಬರಹ ಮೂಲಕ ನೋಟಿಸ್ ಕೊಡಬೇಕಾಗಿರುವಂಥಾ, ಸಂಗತಿಗಳೆಲ್ಲಾ ತನ್ನ ಆನಸರ್‌ನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗಿಲ್ಲದಿದ್ದರೆ ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ತನ್ನ ಆನಸರ್‌ನಲ್ಲಿ ಯಾವ ಅಂಶವನ್ನಾದರೂ ಬಿಟ್ಟ ದ್ದಕ್ಕಾಗಿ, ಮೇಲೆ ಕಡೇಲಿ ಕಂಡ ನಿರ್ಬಂಧ ಪ್ರಕಾರ ತನ್ನ ನೋಟಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಯಾವ ಅಂಶವನ್ನಾಗಲಿ ನಮೂದಿಸದೇ ಬಿಟ್ಟ ದ್ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ವೊಬ್ಬ ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ಯಾವ ಫಲಕ್ಕೆ ಗುರಿಯಾಗುವನೋ ಅದೇ ಫಲಕ್ಕೇನೇ ಗುರಿಯಾಗತಕ್ಕದ್ದು.

ಮತ್ತು ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ಮೇಲೆಕಡೇಲಿ ಕಂಡ ನಿರ್ಬಂಧನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ನೋಟಿಸಿನಲ್ಲಿ ಯಾವ ಅಂಶವನ್ನಾದರೂ ಬಿಟ್ಟರೆ ಯಾವ ಫಲವೋ ಆ ಫಲಕ್ಕೇನೇ ತನ್ನ ಆನಸರ್‌ನಲ್ಲಿ ಯಾವ ಅಂಶವನ್ನಾದರೂ ಬಿಟ್ಟ ಕ್ಕಾಗ್ಯೂ ಗುರಿಯಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಮತ್ತು ಯಿದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನೆಂದರೆ, ಸದರೀ ಶೇಮೆಗಳೊಳಗೆ, ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಆಗುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಯಾ ಜಾರೀ ಆಗುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಪರಂತು ಸದರೀ ಪಾರ್ಲಮೆಂಟ್. ಆಕ್ಟಿನ ೫ ನೇ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ೪. ಚಾಪ್ಟರ್ ೧೧೫ ಈ ಕಾನೂನು ಜಾರೀ ಆದ ತರುವಾಯ ಗ್ರಂಥವನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಮಾತ್ರಕ್ಕೆ ಯಾವನಾಗಲಿ ಇತರ ಮನುಷ್ಯನಾಗಲಿ ಯೆಂಬ ನಿರ್ಬಂಧನೆಯ ಯಾವ ನಿಯಮವೂ ಸದರೀ ಶೇಮೆಯೊಳಗೆ ಯಾವ ಗ್ರಂಥವನ್ನಾದರೂ ಪ್ರಕಟಿಸಿದವನು ಯಾ ಅದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಪಿರೈಟಿನ ಸ್ವತ್ವದಾರನು ಯೆಂಬ ಸಂಪ್ರತಿಸಿ ಬರೆದ ಗ್ರಂಥ, ವ್ಯಾಗೆರ್ಜ್ ಯೆಂಬ ವಾರ್ತಾಪತ್ರ, ಪೀರಿಯೊಡಿಕೆಲ್ ಯೆಂಬ ಕ್ಲುಪ್ತವಾದ ಪೊಂದು ಕಾಲಕ್ಕೊಂದು ಸಲ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವ ಗ್ರಂಥ ಅಥವಾ

ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ವಿಚಾರಣೇಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅಂಥಾ ನೋಟಿಸಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿಸಿದ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಗಳಲ್ಲದೇ ಬೇರೆ ಆಕ್ಷೇಪಣೆಯನ್ನು ಹೇಳಕೂಡದು.

ಅನುಕ್ರಮವಾದ ಪುಸ್ತಕಗಳಾಗಿ ಯಾ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಪುಸ್ತಕದ ಕೆಲವು ಭಾಗಗಳಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಗ್ರಂಥ ಮತ್ಯಾವದಾದರೂ ಪುಸ್ತಕ ಯಿಂಥಾದ್ದನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿದನೋ ಯಾ ನೆರವೇರಿಸಿ ನಡಿಸುತ್ತಾ ಯಿದ್ದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಯಾ ಯಿನ್ನುಮೇಲೆ ಆರಂಭಿಸಿ ಯಾ ನೆರವೇರಿಸಿ ನಡೆಸುತ್ತಾ ಬರುವ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಯಾ ಅದರ ಸ್ವಂತಗಾರನಾಗಿದ್ದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಅದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಅದರ ಭಾಗವಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಆ ಗ್ರಂಥವನ್ನಾಗಲಿ ಯಾವ ಸಂಪುಟಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ವಿವರಣ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟ ವಿಷಯಗಳು ಅಥವಾ ಅವುಗಳಲ್ಲಿಯ ಭಾಗಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ರಚಿಸುವದಕ್ಕೆ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನನ್ನಾದರೂ ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಯಾ ಯಿಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಸ್ವಂತಗಾರನಿಗೆ, ಯಾ ಆರಂಭ ಮಾಡಿದವನಿಗೆ, ಯಾ ಪ್ರಕಟನೆದಾರನಿಗೆ, ಯಾ ನಡಿಸತಕ್ಕವನಿಗೆ, ಅದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆ ಸಂಬಂಧಿಸತಕ್ಕದ್ದೆಂತಲೂ, ಅಂಥಾ ಸ್ವಂತಗಾರ ಯಾ ಆರಂಭಿಸಿದವ ಯಾ ಪ್ರಕಟನೆದಾರ ಯಾ ನಡಿಸತಕ್ಕವನು ಹಣ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದೆಂತಲೂ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಷರತ್ತಿನ ಮೇಲೆ ಅಂಥಾ ಯೇರ್ಪಾಡು ಪ್ರಕಾರ ಅಂಥಾ ಗ್ರಂಥ ಯಾ ಸಂಪುಟಗಳು, ಯಾ ಭಾಗಗಳು, ಯಾ ಯಿಸ್ಸೇಗಳು, ಯಾ ಆರ್ಟಿಕಲ್‌ಗಳು ಯಾ ಅಂಕಗಳು ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ; ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿ ಯೆಸಿಕ್ಲೋಪೀಡಿಯಾ ವ ರಿವ್ಯೂ ವ ಮ್ಯಾಗೆಜೀನ್ ವ ಪೀರಿಯಾಡಿಕೆಲ್ ಗ್ರಂಥವ ಅನುಕ್ರಮವಾದ ಪುಸ್ತಕಗಳಾಗಿ ಯಾ ಭಾಗಗಳಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಗ್ರಂಥ ಯಿಂಥಾದ್ದರಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಆ ಪ್ರಕಾರ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ವ ಹಣ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರತಿ ಸಂಪುಟ ಯಾ ಭಾಗಯಾ ಯಿಸ್ಸೆ ಯಾ ಆರ್ಟಿಕಲ್ಸ್ ಯಾ ಅದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಭಾಗ ಯಿಂಥಾದ್ದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯು, ಅಂಥಾ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಯಾ ಆರಂಭಿಸಿದವನ ಯಾ ಪ್ರಕಟನೇದಾರನ ಯಾ ನಡಿಸತಕ್ಕವನ ಸ್ವತ್ತಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಅವನು ನಿಜವಾಗಿ ಆ ಗ್ರಂಥಕರ್ತನಾಗಿಯೇ ಯಿದ್ದಕೆ ಯಾವ ಬಾಧ್ಯತೆ ವುಂಟಾಗುವದೋ ಅದೇ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಅನುಭವಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಈ ಆಕ್ಟಿನ ದೆಸೆಯಿಂದ ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಂಥಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಕಾಲಾವಧಿಯನ್ನೆ ಅವನು ಪಡೆಯತಕ್ಕದ್ದು. ಇದಕ್ಕೆ ವಿನಾಯತಿ ಏನಂದರೆ, ಯೆಸ್ಸೆಗಳು ಯಾ ಆರ್ಟಿಕಲ್‌ಗಳು ರಿವ್ಯೂಗಳು ಯಾ ಮ್ಯಾಗೆಜೀನ್‌ಗಳು ಯಾ ಯಿದೇ ರೀತಿಯಾದ ಇತರ ಪೀರಿಯಾಡಿಕೆಲ್ ಗ್ರಂಥಗಳ ಪೈಂದು ಭಾಗವಾಗಿ ಯೇರ್ಪಡುವಂತಾ ಮತ್ತು ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತಾ ಭಾಗಗಳು ಯಿವುಗಳು ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು ಮೊದಲುಗೊಂಡು ಹದಿನೈದು ವರುಷಗಳ ತರುವಾಯ ಯಾವದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆ ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನಿಗೆ ಸೇರುವದೋ ಅಂತಾ ಕೆಲವು ಯೆಸ್ಸೆ ವಗೈರೆಗಳು ವಿನಾ,

ಆದರೆ ಈ ವಾಯಿದೆಯಲ್ಲಿ ಸದರೀ ಸ್ವಂತಗಾರರು ವಗೈರೇರು ಅಂಥಾ ಯಿಸ್ಸೇ ವಗೈರೇಯನ್ನು ಗ್ರಂಥಕರ್ತರ ಅನುಮತಿ ಇಲ್ಲದೇ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಕೂಡದು.

ಮತ್ತು ಅವರುಗಳು ನಿಜವಾಗಿ ಗ್ರಂಥಕರ್ತರಾಗಿದ್ದರೆ ಯಾವ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯೋ ಅದೇ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಕಾಪೀ ರೈಟಿನ ಅದೇ ಕಾಲವನ್ನು ಅನುಭವಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೧೪ ಮತ್ತು ಯಿದಲ್ಲದೆ ಯಾವ ಗ್ರಂಥಕರ್ತನು ಅಥವಾ ಗ್ರಂಥಕರ್ತರು ಅಂಥಾ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ತಮ್ಮಲ್ಲಿ ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ತಮ್ಮ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಡ್ಡಿ ಪಡಿಸಲ್ಪಡಕೂಡದು.

೧೫ ಮತ್ತು ಯಿವರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಯಾವ ಯೆಸಿಕ್ಲೋಪೀಡಿಯಾ ಯಾ ರಿವ್ಯೂ ಯಾ ಮ್ಯಾಗೆಜೀನ್ ಯಾ ಪೀರಿಯಾಡಿಕೆಲ್ ಗ್ರಂಥ ಯಾ ಅನುಕ್ರಮವಾದ ಪುಸ್ತಕಗಳು, ಯಾ ಭಾಗಗಳು, ಯಿಂತಾದ್ದರಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವಂತಗಾರನು, ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಅಂತಾ ಯೇರ್ಪಾಡು ಮಾಡಿದವನ ಯಾ ಅವನಿಂದ ಅಧಿಕಾರ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟವನ ಸಮ್ಮತಿಯನ್ನು ಮುಂದಾಗಿ ಪಡೆಯದೇ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಯಾ ಹೋಟಿಯಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಕೂಡದು. ಮತ್ತು ಯಾವನು ಅಂಥಾ ತನ್ನ ಯಾವ ಗ್ರಂಥವನ್ನಾಗಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ನಮೂನೆಯಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸುವದಕ್ಕೆ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೋ ಯಾ ನಿಯಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೋ, ಯಾವನು ಅಂಥ ತಕ್ಕ ತಿಳಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾ ಭಾವವಾಗತಕ್ಕ ಯಾವ ಪ್ರೊಜಂಬಡಿಕೆ ಯಾ ಮೇಲಾಗಲಿ ಅಂಥಾ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ತನಗೆ ವುಳ್ಳೆಸಿಕೊಂಡಿರುತ್ತಾನೋ ಯಾ ಯಿನ್ನು ಮೇಲೆ ವುಳ್ಳೆಸಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾನೋ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಯಿದರಲ್ಲಿ ಅಡಗಿರತಕ್ಕ ಯಾವ ಅಂಶವು ಬದಲಾಯಿಸತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲ ಯಾ ಭಂಗ ಪಡಿಸತಕ್ಕದ್ದಲ್ಲವು. ಆದರೆ ಅಂಥಾ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ವುಳ್ಳೆಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಯಾ ಪಡೆದಿರುವ ಪ್ರತಿ ಗ್ರಂಥ ಕರ್ತನು ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಅಂಥಾ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಯಾ ಆರಂಭಿಸಿದಂಥಾವನ, ಯಾ ಪ್ರಕಟಿಸಿದವನ ಯಾ ನಡಿಸತಕ್ಕವನ, ಬಾಧ್ಯತೆಗೆ ಬಾಧಕವಿಲ್ಲದೇ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ನಮೂನೆಯಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಾಗ ಅಂಥಾ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿಯ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಗೆ ಆರ್ಹನಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ರಾದ ಯಿತರ ಕಛ್ಚೇರಿಗಳನ್ನು ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿದ ಮೇಲೆ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವವರ ಪ್ರಯೋಜನಗಳೆಲ್ಲ ಅರ್ಹನಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಳಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಿತರ ಗ್ರಂಥಗಳು ಯಿವುಗಳ ಹೆಸರು ಮತ್ತು ಅವುಗಳ ಮೊದಲನೇ ಸಂಪುಟ ಯಾ ಸಂಚಿಕೆ ಯಾ ಭಾಗ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟವಾದ ಕಾಲ, ಅಥವಾ ಯಾವ ಗ್ರಂಥ ಯಿದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಮತ್ತು ಸದರೀ ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಟ್ ಆಕ್ಟು ೫ ವ ೪ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ೪ ಚಾಪ್ಟರ್ ೮೫ ಈ ಕಾನೂನು ಜಾರೀಯಾದ ತರುವಾಯ ಪ್ರಕಟವಾಗಿರುತ್ತದೆಯೋ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿ ಯಾಗಲಿ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ಆದ ತರುವಾಯ ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಮೊದಲನೆ ಸಂಪುಟ ಯಾ, ಸಂಚಿಗೆ ಯಾ ಭಾಗ ಯಿಂತ್ತಾದ್ದರ ಬಾಬತು ಕಾಲ; ಮತ್ತು ಅದರ ಸ್ವಂತ್ತಗಾರನ ಹೆಸರು ವಾಸಸ್ಥಾನ ಮತ್ತು ಅಂತಾ ಪ್ರಕಟನೆ ದಾರನು ಅದರ ಸ್ವಂತಗಾರ ನಲ್ಲದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂತಾ ಪ್ರಕಟನೆ ದಾರನ ಹೆಸರು ವಾಸಸ್ಥಾನ ಯಿವುಗಳನ್ನು ಸದರೀ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿದ ಮೇಲೆ ಈ ಅಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟ್‌ಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿ ಇಂಡ್ಯ ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟಿನ ಸೆಕರ್‌ಟೇರಿಯವರ ಆಫಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡುವವರಿಂದ ವುಂಟಾಗುವ ಯಲ್ಲಾ ಪ್ರಯೋಜನಗಳಿಗೂ ಅರ್ಹನಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೧೦. ಮತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಯಾವದರಲ್ಲಿ ಕಾಪಿ ರೈಟ್ ಯಿರುತ್ತದೆಯೋ, ಯಾವದು ಸದರೀ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಬುಕಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆಯೋ, ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಕಾಪೀ ರೈಟನ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಸ್ವಹಸ್ತಾಕ್ಷರದ ಖರೆ ವಣಿಗೆಯ ಮೂಲಕವಾದ ಸಮ್ಮತಿ ಮೊದಲು ಹೊಂದದೇ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕ ಅಕ್ರಮವಾಗಿ ಆಜ್ಞು ಹಾಕಲ್ಪಟಿರುತ್ತದೆಯೋ, ಅಂಥಾ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕ ವಾಗಲಿ ಅದರ ತಮಾಂ ಪ್ರತಿಗಳೂ ಅಂತಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವಂತಗಾರನೋ ಮತ್ತು ಯಾವನು ಅಂಥಾವನೆಂತ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಾನೋ ಅಂತಾವರ ಸ್ವತ್ತಾಗಿ ಯೆಣಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಯಾವದರಲ್ಲಿ ಅಕ್ರಮವಾಗಿ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ಕಾಪಿ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿರುತ್ತದೆಯೋ ಅಂಥಾ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕವಾಗಲಿ ಅದರ ಬಾಬತು ಯಲ್ಲಾ ಪ್ರತಿಗಳೂ ಅಂಥಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಸ್ವತ್ತಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಅಂತಾ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ಸ್ವಂತಗಾರನು ಅದನ್ನು ಬರವಣಿಗೆಯ ಮೂಲಕ ಕೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ತರುವಾಯ ಅದಕ್ಕೋಸ್ಕರವಾಗಿ ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ, ಅದನ್ನಾಗಲಿ, ಯಾ ಅದನ್ನೂ ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿದ್ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ವುಂಟಾದ ನಷ್ಟವನ್ನಾಗಲಿ, ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವಬಗ್ಯೆ ಅರ್ಹನಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೧೩ ಮತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀರಾಣಿಯವರ ಶಾಸನದಿಂದ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕೋರ್ಟ್ಯಾವ್ ಜ್ಯೂಡಿಕೇಚರ್ ಯೆಂಬ ಯಾವ ಕೋರ್ಟಿನ ಅಧಿಕಾರ ಸರಹದ್ದಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ಈ ಸಂಗತಿ ನಡದಿದ್ದರೆ ಅಂಥಾ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ಸ್ವಂತಗಾರನು ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿದ್ದ ಬಗ್ಯೆ ಬಂದ ನಷ್ಟಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಯಾವ ಮೇರೆ ದಾವಾ ಮಾಡ ಬಹುದು.

ಪ್ರತಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರ ಫಿರ್ಯಾದು ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿಗಳನ್ನಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಅವುಗಳನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿಯಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿದ್ದ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಿಂದಲಾಗಲಿ, ಅವುಗಳನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಯಿಟ್ಟು ಕೊಂಡಿದ್ದರಿಂದ ವುಂಟಾದ ನಷ್ಟವನ್ನಾಗಲಿ, ಡಿಪೆನ್ಯೂ ಯೆಂಬ ದಾವೇ ಮುಲಕ ಬರಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೂ ಅಥವಾ ಅದನ್ನು ಬೇರೇರೂಪವಾಗಿ ಬದಲಾಯಿಸಿದ್ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಟ್ರೊವರ್‌ಯಾನೋ ವೊಬ್ಬನಲ್ಲಿ ಕಾಣ ಬಂದ ಸೊತ್ತಿಗೋಸ್ಕರ ಮೂಡಲ್ಪಡುವ ದಾವೇಯಾಗಿ ಫಿರ್ಯಾದು ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಅಬಾಬತು ನಷ್ಟವನ್ನ ಬರಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕು ಅಂಥಾ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ಸ್ವಂತಗಾರನು ಅರ್ಹನಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು, ಮತ್ತು ಈ ಸಂಗತಿ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಂತೆ ಯಾವಜಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟಿನ ಯಾ ಲೊಕಲ್ ಕೋರ್ಟಿನ ಅಧಿಕಾರದ ಸರಹದ್ದಿನಲ್ಲಿ ನಡದಿದ್ದರೆ ಅಂಥಾ ಪ್ರತಿಗಳಿಗೋಸ್ಕರವಾಗಲಿ, ಅವುಗಳನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಕೊಂಡಿದ್ದದ್ದರಿಂದ ಯಾ ಬದಲಾಯಿಸಿದ್ದರಿಂದ ವುಂಟಾದ ನಷ್ಟಕೋಸ್ಕರವಾಗಲಿ, ಸದರೀ ಜಿಲ್ಲಾ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಯಿತರ ಲೋಕಲ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾದ ಯಾವ ಜಂಗಮ ಸೊತ್ತನ್ನಾಗಲಿ ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಯಿಟ್ಟು ಕೊಂಡಿದದ್ದಕೊಸ್ಕರ ಯಾ ಬದಲಾಯಿಸಿದ್ದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ವುಂಟಾದ ನಷ್ಟವನ್ನು ಬರಮಾಡಿಕ್ಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಯೆ ಆಚರಣೆಯಲ್ಲಿರುವ ಕ್ರಮ ಪ್ರಕಾರ ದಾವಾ ಮಾಡುವದಕ್ಕೂ ಅದನ್ನು ಬರಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕೂ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆದ ಸ್ವಂತಗಾರನು ಅರ್ಹನಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು;

೧೪. ಮತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಸದರಿ ಪಾರ್ಲಿಮೆಂಟ್ ಆಕ್ಟಿನ ೫ ವ ೬ ವಿಲ್ಲಿಯಂ ಚಾಪ್ಟರ್ ೫೩ ಈ ಕಾನೂನು ಜಾರೀಯಾದ ತರುವಾಯ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕ ದೊಳಗಣ ಕಾಪೀರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವಂತಗಾರನಾಗಲಿ ಕಾನೂ ಪ್ರಕಾರವಾದರು ಧರ್ಮಪ್ರಕಾರವಾದರು ಯಾವ ದಾವಾ ವ್ಯಾಜ್ಯ ಯಾ ಫೂಟ್ ನಡವಳಿತ ಯಿಂತಿದ್ದನ್ನು ಆರಂಭಿಸುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ, ಈ ಆಕ್ಟನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ, ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಸದರೀ ಸೆಕರಟೇರಿಯ ಆಫಿಸನಲ್ಲಿರುವ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಿ ಬುಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್‌ಮಾಡಿಸಿದ ಹೊರತು ಅಂಥಾ ಕಾಪಿರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಯಾವ ವುಲಂಘನೆಯನ್ನು ಕುರಿತಾಗಲಿ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಕಾನೂ ಮೇರೆ ಯಾ ಧರ್ಮದ ಮೇರೆ ಅಂತಾ ದಾವೆಯನ್ನು ಯಾ ವ್ಯಾಜ್ಯವನ್ನು ಯಾ ಫುಟ್ ನಡವಳಿತವನ್ನು ವೊರ್ಜಿತ ಪಡಿಸಕೂಡದು ವರಂತು ಅಮೇರೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದ್ದರಿಂದ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಯಾಗಲಿ ಯಿರುವ ಕಾಪಿ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಗೂ ಬಾಧಕ ವುಂಟಾಗುವದಿಲ್ಲ. ಅಥವಾ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಸದರೀ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನ ವುಲಂಘಿಸಿದ ವಿಷಯವನ್ನು ಕುರಿತು ದಾವೇ ಮಾಡುವದಕ್ಕಾಗ

ನಿಬಂಧನೆ

೨೮೯

417

ಲಿ ವ್ಯಾಜ್ಯ ನಡಿಸುವದಕ್ಕಾಗಲಿ ಯಿರುವ ಬಾಧ್ಯತೆ ವಿನಾ ಅದರ ಪುಲ್ಲುಂಪೆನೆದನ್ನು ಕುರಿತು ದಾವಾ ಮಾಡತಕ್ಕ ಯಾ ವ್ಯಾಜ್ಯ ನಡಿಸತಕ್ಕ ಬಾಧ್ಯತೆಗೆ ಬಾಧಕ ಪಡಿಸುವದಿಲ್ಲವು.

೧೫. ಮತ್ತು ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಯಾವ ಅಂಶವನ್ನಾಗಲಿ ಮಾಡುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಯಾ ಮಾಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನ ಯಾ ಮನುಷ್ಯರ ಮೇಲೆ ಹರ್ ಮೇಜೆಸ್ಟಿ ರಾಣಿಯವರ ಕಾನನದಿಂದ ಸ್ಥಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕೋರ್ಟ್ ಆಫ್ ಜ್ಯೂಡಿಕೇಚರ್ ಯೆಂಬ ಯಾವ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಾಗಲಿ ಯಾವ ದಾವೆಯೆ ವ್ಯಾಜ್ಯ ಆರಂಭಿಸಲ್ಪಟ್ಟರೆ, ಯಾ ತರಲ್ಪಟ್ಟರೆ ಅಂಥಾ ದಾವಾದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಯಾ ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳಾದವರು ಸಾಧಾರಣವಾದ ಯಿಸ್ಸುಯೋನೇ ಅಂಶವನ್ನು ವ್ಯವಹರಿಸಬಹುದು. ಮತ್ತು ವಿಶೇಷ ವಿಷಯವನ್ನು ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಜೋಳ್ಳಬಹುದು. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ದಾವಾಮೇಲೆ ಪ್ರತಿವಾದಿಪರವಾಗಿ ಜಾರೀಗಳ ಫೈಸಲ್ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟರೆ ಅಥವಾ ವಾದಿಯ ದಾವಾ ತಳ್ಳಿ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟರೆ ಅಥವಾ ಅವನು ತನ್ನ ದಾವೆಯನ್ನು ನಡಿಸದೇ ಬಿಟ್ಟರೆ ಆಗ ಪ್ರತಿವಾದಿಯು ತನ್ನ ಪೂರಾ ಖರ್ಚನ್ನು ಪಡೆಯ ತಕ್ಕದ್ದು. ಯಾ ಬರಮಾಡಿಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆಬಗ್ಯೆ ಮೇಲೆ ಹೇಳಿ ನವುಂದಿಸಿದ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಾಗಲಿ ಕಾರ್ಯ ಪ್ರಕಾರ ಮೊಬ್ಬ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಯಾವ ಪರಿಹಾರವನ್ನು ಹೊಂದುತ್ತಾನೋ ಅದೇ ಪರಿಹಾರವನ್ನು ಹೊಂದತಕ್ಕದ್ದು.

೧೬. ಮತ್ತ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟಿಗೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ಯಾವ ತಪ್ಪಿತಕ್ಕೋಸ್ಕರವಾಗಲಿ ತರಲ್ಪಡುವ ದಾವೇಗಳು, ವ್ಯಾಜ್ಯಗಳು, ಬಿಲ್ಲುಗಳು, ಇಂಡೈಟ್‌ಮೆಂಟ್‌ಗಳು, ಇಕ್ವಿಷರ್ಮೇಷರ್‌ಗಳು, ಮತ್ತು ಇತರ ಕಿಮಿನಲ್ ವ್ಯವಹರಣೆಗಳು, ಇವುಗಳೆಲ್ಲಾ ಅಂಥಾ ಅಪಾಧ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟದ್ದಕ್ಕೆ ಹನ್ನೆರಡು ಕ್ಯಾಲಂಡರ್ ತಿಂಗಳೊಳಗಾಗಿ ತರಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು, ದಾವಾ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು, ಮತ್ತು ಆರಂಭಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

೧೭. ಆದ ಇದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದೇನಂದರೆ—ಈ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಕಂಡತಃ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು ವಿನಾ, ಯಿ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀ ದು ಜಾರೀಯಾಗುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಇರುವಂ ಯಾಗುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಥಾ ಯಾವ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನಾಗಲಿ, ಈ ಆ ನೆಲಗೊಂಡಿರುವ ಬಾ ಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಅಡಗಿರತಕ್ಕ ಯಾವ ಅಂಶವು ಧ್ಯತೆಗಳಿಗೆ ಈ ಆಕ್ಟು ಬಾಧಕ ಪಡಿಸುವದಿಲ್ಲವು, ಯಾ ಬದಲು ಬಾಧಕ ಪಡಿಸುವದಿ ಯಿಸುವದಿಲ್ಲವು, ಯಾ ಭೇದ ಪಡಿಸುವ ಲ್ಲವು. ದಿಲ್ಲವು; ಮತ್ತು ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀಯಾಗುವದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಮತ್ತು ಪ್ರವರ್ತಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕಂಟ್ರಾಕ್ಟುಗಳು ಬಜಂಬಡಿಕೆ ಯೆಗ್ರೀಮೆಂಟ್ ಯಾನೇ ಕರಾರ್ ಮತ್ತು ಆಬ್ಲಿಗೇಷರ್ ಯಾನೆ ಷರತು ಇವುಗಳೆಲ್ಲವೂ ಮತ್ತು ವುಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ತಮಾಂ ಪರಿಹಾರಗಳೂ ಅದಕ್ಕೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಯಿದರಲ್ಲಿ ಯಾವವಿದ್ಯಾಸ್ಯೂ ಸಂಪೂರ್ಣ ಜಾರೀಯಲ್ಲಿ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಷೆಡ್ಯೂಲ್.

ನಂಬರ್ ೧.

ಬಂದು ಬುಕ್ಕಿನ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯು ಬಾಖತು ಸ್ವತ್ವದ ಅಸಲ್ ಖತಾಯತಿ.

ಖತಾಯತಿ ಮಾಡುವ ಕಾಲ.	ಪುಸ್ತಕದ ಹೆಸರು.	ಪ್ರಕಟನೆದಾರನ ಹೆಸರು ವ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡಿದ ಸ್ಥಳ.	ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಸ್ವಂತಗಾರನ ಹೆಸರು ವ ವಾಸಸ್ಥಳ.	ಪ್ರಥಮತಃ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಕ್.

ನಂಬರ್ ೨.

ಪೂರ್ವವೇ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಆಗಿದ್ದ ಯಾವ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಾಗಲಿ ಇರುವ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಅಸ್ಸೈಮೆಂಟ್‌ಯಾನೆ ಪರಭಾರೇ ಬಾಬತು ಖತಾಯತಿಯ ನಮೂನೆ.

ಖತಾಯತಿಯ ತಾರೀಕ್.	ಪುಸ್ತಕದ ತಾರೀಕ್.	ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡತಕ್ಕವನು.	ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಪರಭಾರೇ ಮಾಡಿಸಿ ಕೊಂಡವನು.
	ಪುಸ್ತಕದ ಹೆಸರನ್ನು ಬರದು ಅದರ ಕಾಪೀ ರೈಟಿನ ಅಸಲ್ ಖತಾಯತಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಬುಕ್ಕಿನ ಪುಟವನ್ನು ದಾಖಲೇ ತೋರಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.		

ACT No. XXV OF 1867.

1867ನೇ ಯಿಸವಿಯ 25ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟ್ಃ

ಛಾಪಖಾನೆಗಳನ್ನೂ ನ್ಯೂಸ್ ಪೇಪರಿಗಳನ್ನೂ ಕ್ರಮ ಪಡಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಡುವ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಕಾಪಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ಮತ್ತು ಸದರೀ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನೂ, ರಿಜಿಸ್ಟರ್ಮಾಡಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ಉಂಟಾದ ಆಕ್ಟ್ಃ

ಪೀಠಿಕೆ.

ಛಾಪಖಾನೆಗಳನ್ನೂ, ಸಮೂಚಾರವನ್ನೆಡಗಿಸಿ ಕೊಂಡಿರುವ ನ್ಯೂಸ್ ಪೇಪರಿಗಳನ್ನೂ, ಕ್ರಮ ಪಡಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಡುವ ಯಾ ಲಿತೋಗ್ರಾಫ್ ಎಂಬ ಶಿಲಾ ಯಂತ್ರದಿಂದ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ಪುಸ್ತಕದ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಕಾಪಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ಮತ್ತು ಸದರೀ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ಮಾಡಿಸತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡಿಸ ಬೇಕಾದ್ದು ಯುಕ್ತವಾಗಿರುವದ್ದರಿಂದ ನಿರ್ಣಯಿಸುವದು ಏನಂದರೆ.

1 ನೇ ಭಾಗ.

ಅವತರಣಿಕೆ.

ಅರ್ಥವಿವರಣೆಯ ಕಲಂ.

1. ಈ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ—ಪ್ರಮೇಯದಲ್ಲಿ ಯಾ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ವಿರೋಧವಾಗಿ ಏನೂ ಇಲ್ಲದೇ ಇದ್ದರೆ.—

"ಪುಸ್ತಕ" ಎಂಬ ಮಾತು ಯಾವ ಭಾಷೆಯೆಲ್ಲಾದರೂ ಇರುವ ಪ್ರತಿ ವಾಲ್ಯಮನ್ನು ಅಥವಾ ವಾಲ್ಯಮಿನ ಒಂದು ಪಾಲನ್ನು, ಯಾ ಭಾಗವನ್ನೂ, ಸಣ್ಣ ಪುಸ್ತಕವನ್ನೂ, ಮತ್ತು ಚೇರೆ ಚೇರೆಯಾಗಿ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾ ಶಿಲಾ ಯಂತ್ರದಿಂದ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಮ್ಯೂಜಿಕ್ ಎಂಬ ಸಂಗೀತದ, ಮಾವ್ ಎಂಬ ಪಕ್ಷದ, ಚಾರ್ಟ್ ಯಾ ಚ್ಯಾರ್ಟ್ ಎಂಬ ನಕ್ಷೆಯ ಪ್ರತಿ ಕಾಗದವನ್ನೂ, ಕೀರಿಸಿ ಕೊಂಡಿರುತ್ತದೆ.

"ಪುಸ್ತಕ"

"ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ" ಎಂಬದು (ಇಂಡ್ಯ ದೇಶವನ್ನು ಇನ್ನೂ ಚನ್ನಾಗಿ ಆಳುವದ ಕುರಿತ ಆಕ್ಟ್) ಎಂಬ ವಿಕ್ಟೋರಿಯೊ ಚಾಪ್ಟರ್ 106, ಸ್ಟಟ್ಯೂಟ್ 21 ವ 22 ಈ ಕಾನೂನಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ರಾಣಿಯವರಾದಾದಂಥಾ ಅಥವಾ ಅವರ ಯಾ ಅವರ ಉತ್ತರಾಧಿಕಾರಿಗಳದಾಗುವಂಥಾ ದೇಶಗಳೆಂದು ಅರ್ಥವಾಗತಕ್ಕದ್ದು. ಪ್ರಿನ್ಸ್ ಆವ್ ವೇಲ್ಸ್ ಐಲಂಡ್ ಸೆಟ್ಲ್ಮೆಂಟ್ಸ್, ಸಿಂಗಪೂರ್, ಮಲಾಕ್ಕಾ, ಇವುಗಳು ಶಿವಾಯಿಸಲ್ಪಟ್ಟವೆ.

"ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ"

"ಮೇಜಸ್ಟ್ಯೀಟು" ಎಂಬ ಮಾತು ಮೇಜಸ್ಟ್ಯೀಟನ ಪೂರಾ ಅಧಿಕಾರಗಳನ್ನು ಚಲಾಯಿಸುವ ಮನುಷ್ಯನೆಂದು ಶಿಳಿಸುತ್ತದೆ, ಮತ್ತು ಫೋಲೀನ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ಯೀಟನನ್ನೂ, ಜಸ್ಟಿನ್ ಆವ್ ಪೀಸ್ ಉದ್ಯೋಗಸ್ತನನ್ನೂ, ಕೀರಿಸಿ ಕೊಂಡಿರುತ್ತದೆ.

"ಮೇಜಸ್ಟ್ಯೀಟು"

ಏಕ ವಚನದ ಶಬ್ದಗಳು ಬಹುವಚನಗಳಾಗಿಯೂ, ಬಹುವಚನಗಳು ಏಕವಚನಗಳಾಗಿಯೂ, ಅರ್ಥವಾಗ ಬೇಕಾದ್ದಲ್ಲದೆ ಪುಂವಾಚಕಗಳೆಲ್ಲಾ ಸ್ತ್ರೀ ವಾಚಕಗಳಾಗಿ ಸಹಾ ಅರ್ಥವಾಗುತ್ತವೆ.

ವಚನ. ಲಿಂಗ.

ಮತ್ತು ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಈ ಆಕ್ಟು ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಭಾಗದಲ್ಲೆಲ್ಲಾ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟ್ ಎಂಬುವದಕ್ಕೆ ಆ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಕಾಯಿದೇ ಮೇರಿಗೆ ಅಮಲ್ ನಡಿಸುವ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಪಡೆದ ಮನುಷ್ಯನು ಮತ್ತು ಚೀಫ್ ಕಮ್ಮಿಷನರು ಸಹಾ ಎಂದು ಅರ್ಥವಾಗತಕ್ಕದ್ದು.

"ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನ್ಮೆಂಟ್."

2. ಈ ಆಕ್ಟು ಹುಟ್ಟುವದಕ್ಕೆ ಮೊದಲು ಉಂಟಾದ ಜವಾಬುದಾರಿಗಳೂ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಅಪರಾಧಗಳೂ ನಡೆದ ಕೆಲಸಗಳೂ ಇವುಗಳನ್ನು ಕುರಿತನ್ನೂ ಮತ್ತು ಯಾವದಾದರೂ ಕೆಗ್ಯುಲೇರ್ಷೆಗಳನ್ನು ರದ್ದು ಮಾಡುವ ವಿಷಯವಾಗಿಯೂ ವಿನಾಯಿಸಿ 1835ನೇ ಇಸವಿಯ 11ನೇ ಆಕ್ಟು ಇದರಿಂದ ರದ್ದು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಸ್ಟಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ರಾಣಿಯವರಿಂದಲಾಗಲಿ, ಸದರೀ 35ನೇ ಇಸವಿಯ 11ನೇ ಆಕ್ಟು ಹುಟ್ಟಿದ ಮೊದಲು ಸಂಪಾದಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾವ ದೇಶದಲ್ಲಾದರೂ ಆ ಆಕ್ಟು ಕೆಲಸಗಳ ವಿಷಯವಾಗಿಯೂ, ಶಿಕ್ಷೆಗಳ ವಿಷಯವಾಗಿಯೂ, ಜುಲ್ಮಾನೆಗಳ ವಿಷಯವಾಗಿಯೂ, ಹಾಂಗೆ ಸಂಪಾದಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಾರೀಖು ಮೊದಲೊಂಡು ಈ ಆಕ್ಟು ಹುಟ್ಟುವ ತಾರೀಖಿನ ವರಗೂ ಜಾರೀಲಿರುವಂತೆ ಎಣಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

1835ನೇ ಇಸವಿಯ 11ನೇ ಆಕ್ಟಿನ ರದ್ದೀಯಾತಿ,

2 ನೇ ಭಾಗ.

ಛಾಪಖಾನೆಗಳೂ ನ್ಯೂಸ್ ಪೇಪರುಗಳೂ.

3. ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿಯೂ, ಅಥವಾ ಕಾಗದದಲ್ಲಿಯೂ, ಛಾಪಿಸುವವನ ಹೆಸರೂ, ಛಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಥಲದ ಹೆಸರೂ, ಸಹಾ ವಿಕದವಾಗಿ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರತಕ್ಕದ್ದು. (ಪುಸ್ತಕವಾದರೂ ಕಾಗದವಾದರೂ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರೆ) ಪ್ರಕಟಿಸುವವನ ಹೆಸರೂ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಥಲದ ಹೆಸರೂ ಸಹಾ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಛಾಪಿಸಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಯಾ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಛಾಪಿಸುವವನ ಯಾ ಪ್ರಕಟಿಸುವವನ ಹೆಸರು ಇರಬೇಕು.

4. ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಸರಹದ್ದಿನಲ್ಲಿ ಛಾಪಖಾನೆ ಇರುವದೋ ಅಂಥಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಎದುರಿಗೆ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಾಗಿರುವ ಮೇರಿಗೆ ಪ್ರಮಾಣೀಕವಾಗಿ ಹೇಳಿ ದಸ್ತಖತು ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟ ಹೊರ್ತು, ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನೇ ಆಗಲೀ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಛಾಪಖಾನೆಗಳನ್ನಿಟ್ಟಿರುವವರು ಪ್ರಮಾಣೀಕವಾದ ಹೇಳಿಕೆಗಳನ್ನು ಮಾಡಬೇಕು.

4-19

ದಲ್ಲಿ ಪುಸ್ತುಕಗಳನ್ನೇ ಆಗಲೀ ಕಾಗದವನ್ನೇ ಆಗಲಿ, ಛಾಪೆ ಹಾಕುವ ಬಗ್ಗೆ ಛಾಪೆಯನ್ನು ತನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿ ಇಟ್ಟು ಕೊಳ್ಳ ಕೂಡದು.

"..... ಲ್ಲಿ ಛಾಪೆ ಹಾಕುವ ಬಗ್ಗೆ ನನ್ನಲ್ಲಿ ಛಾಪೆ ಇದೆ ಎಂದು A B ಎಂಬ ನಾನು ಪ್ರಮಾಣೀಕೃವಾಗಿ ಹೇಳುತ್ತೇನೆ" ..... ಲ್ಲಿ — ಎಂಬುವದಕ್ಕೆ ಮೊದಲು ಆ ಛಾಪೆ ಇರುವ ಸ್ಥಲದ ನಿಶ್ಚಯವಾದ ಗೊತ್ತಾದ ತಪ್ಪಿಲ್ಲನ್ನು ಕಾಣಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಬಹಿರಂಗವಾಪ ಸಮಾಚಾರವನ್ನು ಪಡಿಸಿಕೊಂಡಿರುವ ಛಾಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್‌ಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಕಾಯಿದೆಗಳು.

5. ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದು ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ಕಾನೂನುಗಳಿಗೆ ಅನುಸರಿಸಿದ ವಿನಹಾ ಸರ್ಕಾರೀ ಸಂಗತಿಗಳಾಗಲೀ ಅಂತಾ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನ ಕುರಿತ್ಯಾವಾದಗ್ರಂಥಗಳಾಗಲೀ ಇರುವ ಯಾವ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕ್ ಅಂದರೆ ನಿಯಮಿತ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಛಾಪಿಸುವ ಪುಸ್ತುಕವೂ ಅಥವಾ ಕಾಗದವೂ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಛಾಪೆ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡ ಕೂಡದು.

(1.) ಅಂತಾ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕ್‌ನ್ನು ತನ್ನೇ ಹಾಕುವೆ ಮನುಷ್ಯನೂ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಮನುಷ್ಯನೂ ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಸರಹದ್ದಿನಲ್ಲಿರುತ್ತಾರೋ ಅಂಥಾ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಎದುರಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಕಾಣಿಸಲ್ಪಡುವಮೇರಿಗೆ ಎರಡು ಪ್ರತಿಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಮಾಣಿಕವಾಗಿ ಹೇಳಿ ಕೈ ಬರಹ ಹಾಕಿ ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

"..... ಸ್ಥಲದಲ್ಲಿ..... ಹೆಸರಿನಿಂದ ಛಾಪೇ ಹಾಕಲ್ಪಡುವ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವ ಅಥವಾ ಛಾಪೇ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕ್‌ನ್ನು ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವನು, ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುವನು, ಅಥವಾ ಛಾಪೇ ಹಾಕಿ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುವವನು, ನಾನು ಎಂದು A B ಯಾದ ನಾನು ಪ್ರಮಾಣಿಕವಾಗಿ ಹೇಳುತ್ತೇನೆ" ಈ ಪ್ರಮಾಣಿಕ ಪತ್ರದ ನಮೂನೆಯಲ್ಲಿ ಕಾಲೀ ಇರುವ ಸ್ಥಲದಲ್ಲಿ ಅಂತಾ ಛಾಪೇ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟನೇ ನಡಿಯುವ ಸ್ಥಲದ ನಿಶ್ಚಯವಾದ ಪುತ್ತು ಗೊತ್ತಾದ ವಿವರ ಕಾಣಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

(2.) ಅಂಥಾ ಛಾಪೇ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟನೆಯ ಸ್ಥಲ ಬದಲಾಯಿಸಲ್ಪಟ್ಟಾಗೆಲ್ಲಾ ಹೊಸ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆ ಆಗತಕ್ಕದ್ದು.

(3.) ಸದರೀ ಮೇರಿಗೆ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನ ಕೊಟ್ಟ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವನಾಗಲೀ, ಪ್ರಕಟಿಸುವವನಾಗಲೀ, ಬ್ರಿಟೀಷ್ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟುಗಲೆಲ್ಲಾ ಸದರಿ ದೇಶದಲ್ಲಿ ವಾಸವಾಗಿರುವ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವನು, ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುವವನು, ಇವರುಗಳಿಂದ ಹೊಸ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆ ಆಗತಕ್ಕದ್ದು.

6. ಮೇಲೆ ನಮೂದಾದ ಮೇರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಅಸಲು ಎರಡು ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಿಗೂ ಲವು ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಎದುರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುತ್ತವೋ, ಆ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ದಸ್ತು ಪೊಹರಾಗಿ ಅವುಗಳು ದೃಢೀಕರಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಎರಡು ಅಸಲ್ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಒಂದು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಆಫೀಸ್ ರಿಕಾರ್ಡುಗಳಲ್ಲಿರಬೇಕು. ಮತ್ತೊಂದು ಹೈ ಕೋರ್ಟಾವ್ ಜುಡಿಕೇಚರ್ ಯಾವರಿಕಾರ್ಡುಗಳಾಗಲೀ ಅಥವಾ ಇನ್ಯಾವ ಕೋರ್ಟಿನ ಸಾಧಾರಣವಾದ ಸಿವಿಲ್ ಅಧಿಕಾರಕ್ಕೆ ಒಳಪಟ್ಟ ಸ್ಥಲದಲ್ಲಿ ಆ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದೋ ಆ ಕೋರ್ಟಿನವರ ರಿಕಾರ್ಡಿನಲ್ಲಾಗಲೀ ಇರಬೇಕು. ಯಾವ ಅಧಿಕಾರಿಯು ವಶದಲ್ಲಿ ಈ ಅಸಲ್ ಪತ್ರಿಕೆ ಇರುತ್ತದೋ, ಆ ಅಧಿಕಾರಿಯು ಒಂದು ರೂಪಾಯಿ ಫೀಜು ಕೊಡುವ ಯಾವ ಮನುಷ್ಯನಿಗಾದರೂ ಅದನ್ನು ತೋರಿಸ ಬಹುದು. ಯಾವಾದರೂ ಅದರ ನಕಲು ಬಾಯಿಷ್ ಮಾಡುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಎಂಟು ರೂಪಾಯಿ ಫೀಜು ತೆಗದು ಕೊಂಡು ಯಾವ ಕೋರ್ಟಿನ ವಶದಲ್ಲಿ ಆ ದಸ್ತಾವೆ ಇರುತ್ತದೋ ಆ ಕೋರ್ಟಿನ ಮೊಹರ್ ಮಾಡಿ ನಕಲು ಕೊಡಬಹುದು.

ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ನೋಡೋಣ ನಕಲು ಮಾಡೋಣ.

7. ಯಾವ ಸಿವಿಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಆಗಲಿ, ಅಥವಾ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಆಗಲಿ, ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಮೇರಿಗೆ ಸದರೀ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನ ವಶದಲ್ಲಿಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಗೆ ಅಧಿಕಾರವನ್ನ ಪಡೆದ ಯಾವ ದಾವರೊಂದು ಕೋರ್ಟಿನ ಮೊಹರು ನಿಜೇ ನಕಲು ಹಾಜರು ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ ಆ ಡರಲ್ಲಿ ಕಾಣಿಸಿದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕಿನ ಹೆಸರನ್ನೂ ಸರಿಬೀಳುವ ಪಟ್ಟಿಕ್ಕೆ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಮತಲಬನ್ನನುಸರಿಸಿ ಅಂಥಾ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕಿನ ಪ್ರತಿ ಭಾಗವನ್ನೂ ಛಾಪೇ ಹಾಕಿದ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಅಥವಾ ಛಾಪೆ ಹಾಕಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿವವನು ಅವನೇ ಎನ್ನುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ವಿರುದ್ಧವಾದ ಸಾಕ್ಷ್ಯವು ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ವಿನಹಾ ಸದರೀ ನಕಲು ಸಾಕಾದ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಆಫೀಸ್ ನಕಲು ಸ್ವತಸ್ಸಿದ್ಧವಾದ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಪರಂತು ಯಾವಾಗಲೂ ಸದರೀ ಬಂದು ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗೆ ದಸ್ತತುಮಾಡಿದ ಛಾಪಿಸುವವರಾಗಲಿ, ಪ್ರಕಟಿಸುವವರಾಗಲಿ, ಆ ತರುವಾಯ ಬಿಟ್ಟು ಬಿಟ್ಟಾಗ ಹೊಸ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ಕೊಡಬೇಕು.

ಮೇರಿಗೆ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಪ್ರಥಮತಃ ಬರದುಕೊಟ್ಟವನು ತರುವಾಯ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವದನ್ನಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟಿಸುವದನ್ನಾಗಲಿ, ಬಿಟ್ಟು ಬಿಡುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅವನು ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಎದುರಿಗೆ ಹಾಜರಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ಪ್ರಮಾಣಿಸುವ ಮೇರಿಗೆ ಎರಡು ಪ್ರತಿಯಾಗಿ ತನ್ನ ದಸ್ತತುಸಿನೀ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಕೊಡಬಹುದು.

"..... ಹೆಸರುಳ್ಳ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕನ್ನು ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವರನ್ನ (ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟಿಸುವವರನ್ನ ಅಥವಾ ಛಾಪೇ ಹಾಕಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವವರನ್ನು) ನಾನು ಬಿಟ್ಟಿದ್ದೇನೆ ಎಂದು B A ಎಂಬ ನಾನು ಪ್ರಮಾಣೀಕವಾಗಿ ಹೇಳುತ್ತೇನೆ." ಸದರೀ ಮೇರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಎರಡು ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಿಗೂ ಅವು ಯಾವ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಎದುರಿಗೆ ಕೊಡಲ್ಪಡುತ್ತವೋ ಆ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ದಸ್ತತು ಮೊಹರಿನಿಂದ ದೃಢೀಕರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಮೊದಲಿನ ಪ್ರ

ಮಾಣಿಕೆ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಬಂದೊಂದರ ಸಂಗಡ ಬಂದೊಂದು ಇಡ
ಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಸದರೀ ಮೇರಿಗೆ ಎರಡನೇ ಪ್ರಮಾಣಿಕ ಪತ್ರಿಕೆ
ಯನ್ನು ವಕದಲ್ಲಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿರುವ ಅಧಿಕಾರಸ್ತನು ಅದನ್ನು ಯಾ
ರಾದರು ನೋಡಬೇಕೆಂದಪೇಕ್ಷಿಸುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಬಂದು ರೂಪಾಯಿ
ಫೀಜು ಕೊಟ್ಟರೆ ತೋರಿಸ ಬಹುದು. ಅದರ ನಕಲು ಖಾಯಿಷ್
ಮಾಡುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಎರಡು ರೂಪಾಯಿಯ ಫೀಜು ತೆಕೊಂಡು
ಮೊಹರನಿತೀ ನಕಲು ಕೊಡ ಬಹುದು. ಪ್ರತಿ ದರ್ಯಾಪ್ತಿಯಲ್ಲಿ
ಯೂ ಮೊದಲನೆ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯ ನೊಹರ್ಮಾಡಿದ ನಕಲು
ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಹಾಜರ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಾಗ ಯರಡನೆ ದಫಾದ ಪ್ರಮಾಣ
ಪತ್ರಿಕೆ ಹಾಜರ್ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು ನ್ಯಾಯವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಹಾಗೆ
ಹಾಜರ್ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಲ್ಲಿ ಅದರ ತಾರೀಖಿನ ಈಚಿಗೆ ಅದರಲ್ಲಿ ಕಾಣಿ
ಸಿದ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕನ್ನು ಅದನ್ನ ಬರಕೊಟ್ಟವನು ಛಾ
ಪೆ ಹಾಕಿದವನೆಂದಾಗಲೀ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟಿಸಿದವನೆಂದಾಷಲೀ ಎಂ
ಬುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಮೊದಲಿನ ಪ್ರಮಾಣಿಕ ಪತ್ರಿಕೆ ಸಾಕ್ಷ್ಯವಾ
ಗಿ ತೆಗದು ಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡತಕ್ಕದಲ್ಲಾ.

3 ನೇ ಭಾಗ.

ಪುಸ್ತುಕಗಳನ್ನು ಒಪ್ಪಿಸುವದು

9. ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀಲಿ ಬಂದ
ಮೇಲೆ ಛಾಪೇ ಅಥವಾ ಲಿತೋಗ್ರಾಫ್
ಹಾಕಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ಪುಸ್ತುಕದ ಸಂ
ಪೂರ್ಣವಾದ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳೂ ಇವು
ಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಎಲ್ಲಾ ಮಾಪ್‌ಗ
ಳೂ, ಮತ್ತು ಇತರ ವಿಧವಾದ ಪಠಗಳೂ,
ಚಿತ್ರಗಳೂ, ಮೇಲೆ ತರಹೆಯಾಗಿ ಬಣ್ಣ
ಮೊದಲಾದ್ದು ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟು ಇವುಗಳ
ನ್ನೂ ತರುವಾಯ ಅಂತಾ ಪುಸ್ತುಕಗಳ
ಲ್ಲಾಗಲಿ, ಮಾಪ್‌ಗಳಲ್ಲಾಗಲೀ, ಅಥವಾ
ಪಠಗಳು ಚಿತ್ರ ಏನಾದರೂ ಅಧಿಕವಾಗಿ
ಸೇರಿಸಿಯಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಬದಲಾಯಿಸಿಯಾಗಲಿ, ಪುನಹಾ ಛಾಪೇ
ಹಾಕುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅವುಗಳ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನೂ ಇವುಗಳ ಮೊ
ದಲನೇ ಎಡಿಷನ್ ಈ ಆಕ್ಟು ಜಾರೀಲಿ ಬರುವದಕ್ಕೆ ಮೊದಲು ತ
ಯಾರಾಗಿರಲಿ, ಇಲ್ಲದೇ ಹೋಗಲೀ, ಮತ್ತು ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವ
ನಿಗೂ, ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುವವನಿಗೂ, ಏನು ಕರಾರು ನಡೆದಿದ್ದರೂ
ಬಂದು ತಿಂಗಳ ಒಳಗೆ ಸದರೀ ನಕಲುಗಳನ್ನ ಹೊಲದು ಬೈಂಡ್
ಮಾಡಿ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಆಫಿಷಿಯಲ್ ಗೆಜೆಟ್‌ನಲ್ಲಿ
ಘಾಯಿಷ್ ಮಾಡುವ ಇಸ್ತಿಹಾರಿನ ಮೂಲಕವಾಗಿ ಯಾವ ಸ್ಥಳ
ವನ್ನೂ ಯಾವ ಆಫಿಸರನ್ನೂ ನಿರ್ಧರಿಸುತ್ತಾರೋ ಅಂತಾ ಆಫಿ
ಸರಿನ ವಕಕ್ಕೆ ಒಪ್ಪಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮೇಲಿನ ಪ್ರಕಾರ ನಡಿಸುವ
ಬ್ಯಾಗೆ ಒಂದು ತಿಂಗಳು ಆಗುವದರ ಒಳಗೇನೇ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವ
ವನ್ನು ನವುಕರೀಗೆ ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳುವ ಪ್ರಕಟಿಸುವವನೇ ಆಗಲೀ,
ಮತ್ಯಾರೇ ಆಗಲೀ, ಸದರೀ ಎಲ್ಲಾ ಮಾಪ್‌ಗಳೂ, ಪಠಗಳೂ,
ಚಿತ್ರಗಳೂ, ಇವುಗಳನ್ನೆ ಪೂರಾ ತಯಾರ್ಮಾಡಿ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವ
ನ ವಕಕ್ಕೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಗ್ರನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿಯ
ಕಾಯಿದೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುವ ಯಾವ ಪೀರಿಯಾಡಿ
ಕಲ್ ವರ್ಕಿಗಾಗಲಿ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಆ ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿಯ ಯಾವದನ್ನೂ
ಉಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡ ಕೂಡದು. 863

10. ಅಂತಾ ಆಫಿಸರು ಸದರೀ ಮೇರಿಗೆ ಪುಸ್ತುಕಗಳು ತನ್ನ
ವಕಕ್ಕೆ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಮೇಲೆ ರಸೀತನ್ನು
ಪುಸ್ತುಕಗಳ ಬಗ್ಯೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪುಸ್ತುಕಗಳು ಛಾ
ರಸೀತಿಯನ್ನೂ ಹಣ ರುವವಾದರೆ ನಗದು ಹಣಕ್ಕೆ ಆ ಪು
ವನ್ನೂ ಕೊಡೋಣ. ಸ್ತುಕಗಳು ನಿಶ್ಚಯವಾಗಿ ಎಷ್ಟಕ್ಕೆ ಎಲ್ಲ
ರಿಗೂ ಮಾರಲ್ಪಡುವವೋ ಆ ಮೇರಿಗೆ
ಆ ಪುಸ್ತುಕಗಳಿಗಾಗುವ ಹಣವನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಬಿಡತಕ್ಕದ್ದು.

11. ಅಂತಾ ಪುಸ್ತುಕಗಳಲ್ಲಿ ಬಂದು ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಸೆಕ
ಟ್ರೀರಿ ಆಫ್ ಸ್ಟೇಟ್‌ರವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪ
ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳ ಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತೊಂದು ಗವರ್ನರ್ ಜ
ವಿಲೇವಾರಿ. ನರಲ್ ಆಫ್ ಇಂಡಿಯಾ ಇನ್‌ಕೌನ್ಸಿ
ಲರವರು ಆಗಿಂದಾಗ್ಯೆ ಸಾಧಾರಣ ಅಥವಾ
ವಿಶೇಷ ಹುಕುಮಿನಿಂದ ಆಜ್ಞಾಪಿಸುವ ಮೇರಿಗೆ ವಿಲೇಯಾಗತಕ್ಕ
ದ್ದು. ಉಳಿದ ಬಂದು ಪುಸ್ತುಕವು ಇನ್ನು ಮೇಲಿ ನಮೂದಿಸೋ
ಣಾಗುವ ಸದರೀ ಪುಸ್ತುಕವನ್ನು ಕುರಿತ ವಿಷಯಗಳನ್ನ ಅಡಗಿಸಿ
ಕೊಂಡಿರುವ ಬಂದು ಮಿವೋರಾಂಡಮನ್ನು ಇದರ ಕೆಳಗೆ ನಿ
ಯಮಿಸೋಣಾದ ಮೇರಿಗೆ ರಿಜಸ್ಟರ್ ಮಾಡಿದ ತರುವಾಯ ಲೋ
ಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಆಗಿಂದಾಗ್ಯೆ ಗೊತ್ತು ಮಾಡುವ ಅಂ
ತಾ ಸರ್ಕಾರಿನ ಪುಸ್ತುಕಗಳ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿಡಲ್ಪಟ್ಟು ಲಗಲಿ, ಅಥವಾ
ಇನ್ಯಾವ ಜಗೆಯಾಗಿ ಆಗಲಿ, ವಿಲೇ ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

4 ನೇ ಭಾಗ.

ಶಿಕ್ಷೆಗಳು.

12. ಈ ಆಕ್ಟಿನ 3ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿ ಇರುವಂತಾ ಕಾನೂನಿ
ಗೆ ವಿರೋಧವಾಗಿ ಯಾವನಾದರೂ ಎಂ
3ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿ ತಾ ಪುಸ್ತುಕವಾಗಲಿ, ಕಾಗದವಾಗಲೀ
ರುವ ಕಾಯಿದೆಗೆ ವಿ ಛಾಪೇ ಅಥವಾ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುತ್ತಾ
ರೋಧವಾಗಿ ಛಾಪಿಸಿ ಸೋ ಅಂತಾ ಪ್ರತಿ ಮನುಷ್ಯನು ಬಬ್ಬ
ದರೆ ಶಿಕ್ಷೆ. ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟಿನ ಎದುರಿಗೆ ತಪ್ಪು ಸಾಬೀ
ತಾದ ಮೇಲಿ ಐದು ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿ
ಗಳಿಗೆ ಮೀರದಂತಾ ಜುರ್ಮಾನೆಯಿಂದಾಗಲಿ, ಎರಡು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿ
ಗೆ ಮೀರದಂತಾ ಬಂದು ವಾಯಿದೆಯ ಪರಿಯಂತರ ಬಗರ ಬೇಡಿ
ಕೈದಿನಿಂದಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಇವೆರಡರಿಂದಾಗಲೇ ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡ ತ
ಕ್ಕದ್ದು.

13. ಈ ಆಕ್ಟಿನ 4ನೇ ಪ್ರಕಣ ಪ್ರಕಾರ ಶೇಕಾಗಲ್ಪಟ್ಟ ಅಂತಾ
ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆ ಮಾಡಿ ಕೊಡದೆ ಯಾ
4ನೇ ಪ್ರಕರಣ ಪ್ರ ವನಾದರೂ ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಂತಾ ಛಾ
ಕಾರ ಶೇಕಾದ ಪ್ರಮಾ ಪೆಯನ್ನು ತನ್ನ ಸ್ವಾಧೀನದಲ್ಲಿಟ್ಟು

421

ಣ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಕೊಡದೆ ಛಾಪಖಾನೆ ಇಟ್ಟರೆ ಶಿಕ್ಷೆ.

ಕೊಂಡಿರುತ್ತಾನೋ ಅಂತಾ ಪ್ರತಿ ಮನುಷ್ಯನು ಒಬ್ಬ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನ ಎದುರಿಗೆ ತಪ್ಪು ಸಾಬೀತಾದ ಮೇಲೆ ಐದು ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಮಿಾರದಂತಾ ಜುರ್ಮಾನೆಯಿಂದಾಗಲಿ, ಎರಡು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ಮಿಾರದ ಬಂದು ವಾಯಿದೆಯ ಪರಿಯಂತ್ರ ಬಗರ್ ಖೈದಿ ಕೈದಿನಿಂದಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಇವೆರಡರಿಂದಾಗಲಿ, ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಸುಳ್ಳು ಜೋಕೆ ಕೊಟ್ಟರೆ ಶಿಕ್ಷೆ.

14. ಯಾವನಾದರೂ ಈ ಆಕ್ಟಿನ್ನನುಸರಿಸಿ ಮಾಡೋಣಾಗುವ ಯಾವ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಾಗಲೀ ಸುಳ್ಳಾದ ಮತ್ತು ತನಗೆ ಸುಳ್ಳೆಂದು ತಿಳಿಯುವ ಯಾ ನಂಬುವ ಯಾ ನಿಶ್ಚಯವೆಂತ ನಂಬದೇ ಇರುವ ವಿವರನ್ನೆ ಜೇಳುತ್ತಾನೋ ಅಂತಾ ಪ್ರತಿ ಮನುಷ್ಯನು ಒಬ್ಬ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನ ಎದುರಿಗೆ ತಪ್ಪು ಸಾಬೀತಾದ ಮೇಲೆ ಐದು ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗೆ ಮಿಾರದ ಜುರ್ಮಾನೆಯಿಂದಲೂ, ಮತ್ತು ಎರಡು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ಮಿಾರದ ಬಂದು ವಾಯಿದೆಯ ಪರಿಯಂತ್ರ ಕೈದಿನಿಂದಲೂ, ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಕಾಯಿದೆಗಳಿಗನುಗುಣವಾಗಿ ಯಲ್ಲದೆ ಪೀರಿಯಾಡಿಕಲ್ಲುಗಳನ್ನು ಛಾಪಿಸಿದರೆ ಯಾ ಪ್ರಕಟಿಸಿದರೆ ಶಿಕ್ಷೆ.

15. ಮೇಲೆ ಜೇಳೋಣಾವ ಕಾಯಿದೆಗಳನ್ನು ಅನುಸರಿಸದೆ ಯಾವನಾದರೂ ಮೇಲೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂತಾ ಪಿರಿಯಾಡಿಕಲ್ ವರ್ಕನ್ನು ಛಾಪೆಯಾ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಥವಾ ಯಾವನಾದರೂ ಸದರೀ ಕಾಯಿದೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಅಂತಾ ಕೆಲಸದ ವಿಷಯವೆಲ್ಲಿ ಅಂಕರಿಸಲಿಲ್ಲವೆಂದು ತಿಳಿದು ಛಾಪೆಯಾ ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಥವಾ ಛಾಪಿಸುವ ಹಾಗೆ ಯಾ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಹಾಗೆ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಂತಾ ಪ್ರತಿ ಮನುಷ್ಯನು ಒಬ್ಬ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನ ಎದುರಿಗೆ ತಪ್ಪು ಸಾಬೀತಾದ ಮೇಲೆ ಐದು ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚದ ಜುಲ್ಮಾನೆಯಿಂದಾಗಲಿ, ಎರಡು ಸಂವತ್ಸರಗಳಿಗೆ ಮಿಾರದ ಬಂದು ವಾಯಿದೆಯ ಪರಿಯಂತ್ರ ಕೈದಿನಿಂದಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಇವೆರಡರಿಂದಾಗಲಿ, ಶಿಕ್ಷಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಕೊಡದೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಶಿಕ್ಷೆ.

16. ಈ ಆಕ್ಟಿನ 9ನೇ ಪ್ರಕರಣದಲ್ಲಿ ಹೇಳಿರುವಂತಾ ಪುಸ್ತಕವನ್ನಾಗಲೀ ಅಥವಾ ಸದರೀ ಪುಸ್ತಕವನ್ನ ಎರಡನೇ ದಫ ಯಾ ಆ ತರುವಾಯ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವ ಯಾವನಾದರೂ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಮೂರು ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಕೊಡದೆ ಅಸಡ್ಡೆ ಮಾಡಿದರೆ ಅಂತಾ ಪ್ರತಿ ಮನುಷ್ಯನು ಪ್ರತಿ ತಪ್ಪಿತಕ್ಕೂ ಅವನು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುವ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಕಿಮ್ಮತ್ತೂ ಅಲ್ಲದೆ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಪವರ್ ಪಡೆದ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟನ ಎದುರಿಗೆ ತಕ್ಕೀರು ಸಾಬೀತಾದ ಮೇಲಿ ಐವತ್ತು ರೂಪಾಯಿಗಳಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚದ ಪೊಬಲಗನ್ನು ತೆರತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂತಾ ಛಾಪೇ ಹಾಕುವನನ್ನು ಉದ್ಯೋಗದಲ್ಲಿಟ್ಟಿರುವ ಯಾವ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಯಾವ ಇತರ ಮನುಷ್ಯನಾದರೂ ಸದರೀ ಛಾಪೆ ಹಾಕುವವನಿಗೆ ಮೇಲೆ ಜೇಳಿದ ಪ್ರಕಾರ ಮುಂಗಳೂ ಪತಗಳೂ ಯಾ ಚಿತ್ರಗಳೂ ಮೇಲೆ ಹೇಳಿದ ಹಾಗೆ ಬರ್ಹಾಕಿ ತಯಾರ್ಮಾಡಿ ಅವನು ಸದರೀ ಪ್ರಕರಣದ ನಿಬಂಧನೆಗೆ ತೊಪ್ಪಲಿಕ್ಕಾಗಲಿಕ್ಕೆ ಜರೂರಾದ ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡಿದೆ ನಿರಾಕರಿಸುತ್ತಾನೋ ಅಂತಾ ಪ್ರತಿ ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಯಾ ಇತರ ಮನುಷ್ಯನು ತಾನು ಸರಬರಾಯಿ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದಾದ ಸದರೀ ಮಾಮ್‌ಗಳ ಪತಗಳ, ಯಾ ಚಿತ್ರಗಳ, ಕಿಮ್ಮತ್ತೂ ಆಲ್ಲದೆ ಸದರೀಯವುಗಳ ಕಿಮ್ಮತ್ತಿಗೆ ಮಿಾರದ ಬಂದು ಮೊಬಲ್ಲಗು ತೆರತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಅಂತಾ ಮೊಬಲ್ಲಗು ಇದಕ್ಕೆ ಮೇಲೆ ಹೇಳಿದ ಮೇರಿಗೆ ವಸೂಲ್ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಜುಲ್ಮಾನೆಗಳನ್ನು ವಸೂಲ್ಮಾಡುವ ರೀತಿ.

17. ಕಲ್ಕತ್ತಾ, ಮದ್ರಾಸ್, ಬಾಂಬಾಯಿ ಈ ಪಟ್ಟಣಗಳಲ್ಲೀ ಸರಹದ್ದುಗಳ ಹೊರಗೆ ತಕ್ಕೀರುಗಳು ಮಾಡೋಣಾದರೆ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಪ್ರೊಸೀಜ್ಯುರ್ ಕೋಡ್ದಿನಲ್ಲಿರುವ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿಯೂ ಮತ್ತು ಸದರೀ ಸರಹದ್ದುಗಳ ಒಳಗೆ ತಕ್ಕೀರುಗಳು ಮಾಡೋಣಾದರೆ ಅಂತಾ ಪಟ್ಟಣಗಳ ಪೋಲೀಸನ್ನು ಕ್ರಮ ಪಡಿಸಲಿಕ್ಕೆ ಉಂಟಾದ ತಾತ್ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಜಾರೀಲಿರುವಂತಾ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿರುವ ಪ್ರಕಾರವಾಗಿಯೂ, ಈ ಆಕ್ಟನ್ನನುಸರಿಸಿ ವಿಧಿಸೋಣಾಗುವ ಜುಲ್ಮಾನೆಗಳು ವಸೂಲ್ಮಾಡಲ್ಪಡಬಹುದು.

೬ ನೇ ಭಾಗ.

ಪುಸ್ತಕಗಳ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್.

ಪುಸ್ತಕಗಳ ಮಿಮೋರಾಂಡಮುಗಳ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್.

18. ಇದಕ್ಕೊಸ್ಕರವಾಗಿ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ನೊಕರರ್ಮಾಡುವಂತಾ ಆಫಿಸರಿಂದ ಅವಲ್ಲಿ ಆಫಿಸಿನಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಛಾಪೆ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಕೆಲಾಗ್ ಯಾನೆ ಫೇರೀಸ್ತು ಎಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಡುವ ಬಂದು ಪುಸ್ತಕವು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಅದರಲ್ಲಿ ಈ ಆಕ್ಟಿನ 9ನೇ ಪ್ರಕರಣಕ್ಕನುಗುಣವಾಗಿ ಪೂರ್ತಿ ಮಾಡಿ ತೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವ ಪ್ರತಿ ಪುಸ್ತಕದ ಮಿಮೋರಾಂಡಂ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ಮಾಡಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂತಾ ಮಿಮೋರಾಂಡಂ (ಸಾಧ್ಯವಾದಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ) ಈ ಕೆಳಗಿನ ಮುಖ್ಯವಾದ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಅಡಗಿಸಿಕೊಂಡಿರತಕ್ಕದ್ದು. (ಯಾವವಂದರೆ,)

(1.) ಪುಸ್ತಕದ ಹೆಸರು ಮತ್ತು ಪೀಠಿಕೇ ಪತ್ರದಲ್ಲಿರುವ ವಿಷಯಗಳು. ಸದರೀಯೆವು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿಲ್ಲದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ಅಂತಾ ಹೆಸರೂ ವಿಷಯವು ಸೂಚಿಕೆಯೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಛಾಷಾಂತರದೊಂದಿಗೆ.

(2.) ಪುಸ್ತಕವು ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ಭಾಷೆ.

(3.) ಒಂದು ಪುಸ್ತಕದ ಯಾ ಅದರ ಭಾಗದ ಗ್ರಂಥಕರ್ತನ, ಭಾಷಾಂತರ ಮಾಡಿಸಿದವನ ಯಾ ಎಡಿಟರಾದವನ ಹೆಸರು.

(4.) ವಿಷಯ.

(5.) ಛಾಪೇ ಹಾಕಿದ ಸ್ಥಲ ಮತ್ತು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಸ್ಥಲ.

(6.) ಛಾಪೇ ಹಾಕುವವನ ಯಾ ಫರ್ಮಿನ ಹೆಸರು ಮತ್ತು ಪ್ರಕಟ ಮಾಡುವವನ ಯಾ ಫರ್ಮಿನ ಹೆಸರು.

(7.) ಭಾವಚಾನೆಯಿಂದ ಹೊರಜಂತಾ ಯಾ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿಲ್ಲ ಎಂತಾ ತಾರೀಖು.

(8.) ತಾವುಗಳ, ಕಾಗದಗಳ, ಯಾ ಪುಟ್ಟಗಳ, ಸಂಖ್ಯೆ.

(9.) ಅದರ ಪ್ರಮಾಣ.

(10.) ಮೊದಲನೇ, ಎರಡನೇ ಯಾ ಇತರ ಯಾವ ದಫಾ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಆ ಎಡಿಷನ್.

(11.) ಸದರೀ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ.

(12.) ಸದರೀ ಪುಸ್ತಕ ಛಾಪೆ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟದ್ದೋ ಯಾ ಲಿಥೋಗ್ರಾಫು ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟದ್ದೋ ಎಂಬದು.

(13.) ಸದರೀ ಪುಸ್ತಕ ಎಲ್ಲರಿಗೂ ಮಾರಲ್ಪಡುವ ಕ್ರಯ, ಮತ್ತು

(14.) ಕಾಪೀರೈಟಿನ ಯಾ ಕಾಪಿರೈಟಿನ ಬಂದು ಭಾಗದ ಮಾಲೀಕನ ಹೆಸರು ವ ವಾಸಸ್ಥಾನ.

ಮೇಲೆ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟ ಮೇರಿಗೆ ಪ್ರತಿಗಳು ಒಪ್ಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತರುವಾಯ ಪ್ರತಿಪುಸ್ತಕದ ವಿಷಯದಲ್ಲೂ ಕೂಡಿದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ತ್ವರೇಲಿ ಅಂತಾ ವಿವೋರಾಂಡಂ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ರಿಜಿಸ್ಟರಾಗತಕ್ಕದ್ದು: ಸದರೀ ಕೆಟಲಾಗನ್ನು ಇಟ್ಟರುವ ಆಫಿಸರಿಗೆ ಎರಡು ರೂಪಾಯಿಗಳು ಫೀವತಿ ಮಾಡಿದ ಮೇಲಿ ಈ ಪ್ರಕರಣವನ್ನ ನುಸರಿಸಿ ಮಾಡ್ಲೋಣಾಸುವ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇಷನ್ (ಈಸ್ಟ್ ಇಂಡಿಯಾ ಕಂಪೆನಿಯವರ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿಗೆ ಬಳಪಟ್ಟ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಪಿರೈಟ್ ಎಂಬ ಹಕ್ಕನ್ನು ಸ್ಥಿರ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಅದನ್ನು ವಿವರಿಸಿ ನಿಬಂಧನೆ ಏರ್ಪಡಿಸುವದ್ದರಿಂದ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಪಡಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಉಂಟಾದ) 1847ನೇ ಇಸವಿಯ 20ನೇ ನಂಬರ ಆಕ್ಟನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಇಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುವ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ದಾಖಲಾಗಿದ್ದೆಂತ ಭಾವಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಸದರೀ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೀ ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಆ ಆಕ್ಟಿನಲ್ಲಿರುವ ನಿಬಂಧನೆಗಳನ್ನ ಸದರೀ ಕೆಟಲಾಗಿಗೆ ಸಹಿತ ಅವಶ್ಯವಾದ ಬದಲಾವಣಿಯೊಂದಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

19. ಸದರೀ ಕೆಟಲಾಗಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಅಂದರೆ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ವಿವೋರಾಂಡಂಗಳು ಅಂತಾ ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಕಳದ ಒಡನೇ ಲೋಕಲ್ ಗೆಜಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಹಾಗೆ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ವಿವೋರಾಂಡಂಗಳ ಬಂದು ಪ್ರತಿ ಸ್ಟೇಟ್ ಸೆಕ್ರೆಟೇರಿಯವರಿಗೂ ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟುಮೆಂಟಿನಲ್ಲಿರುವ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೂ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು.

ರಿಜಿಸ್ಟರಾದ ವಿವೋರಾಂಡಮುಗಳು ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡೋಣ.

6 ನೇ ಭಾಗ.

ಪಿಲ್ಲರೆ ವಿಷಯ.

20. ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಉದ್ದೇಶ್ಯಗಳನ್ನು ನೆರವೇರಿಸುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಜರೂರಾಗಿರ ಬಹುದಾದಂತಾ ಯಾ ಕಾಯಿದೆಗಳನ್ನು ಎಣಿಸಿ ಬಹುದಾದಂತಾ ಕಾನೂನುಗಳನ್ನು ಮಾಡ್ಲುವದಕ್ಕೆ ಅಧಿಕಾರ. ಮಾಡ್ಲುವದಕ್ಕೂ ಆಗಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ರದ್ದು ಮಾಡ್ಲುವದಕ್ಕೂ ಅಂತಾ ಕಾನೂನುಗಳು ಬದಲಾಯಿಸುವದಕ್ಕೂ ಮತ್ತು ತಿದ್ದರಿಸುವದಕ್ಕೂ ಲೋಕಲ್ ಗವರ್ನಮೆಂಟಿನವರು ಅಧಿಕಾರ ಉಂಟಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು. ಅಂತಾ ಕಾನೂನುಗಳಲ್ಲಿ ರದ್ದೀಯಾತಿಗಳು ವ ಬದಲಾವಣಿಗಳಲ್ಲೂ ಮತ್ತು ಅವುಗಳಿಗೆ ಫೀರಿಸೋಣಾದವುಗಳಲ್ಲೂ ಲೋಕಲ್ ಗೆಜಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡತಕ್ಕದ್ದು. ಕಂಡ

21. ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಲವರು ಯಾವ ತರಹ್ಹಾ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನಾಗಲೀ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರವರ್ತನೆಯಿಂದ ತಪ್ಪಿಸುವದಕ್ಕೆ ಅಧಿಕಾರ.

ರು ಯಾವ ವಿಧವಾದ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನಾದರೂ ಈ ಆಕ್ಟಿನ ಸಮಸ್ತ ಯಾ ಬಂದು ಭಾಗ ಯಾ ಭಾಗಗಳ ಜಾರಿಯನ್ನು ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಗೆಜಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸೋಣದರಿಂದ ತಪ್ಪಿಸಬಹುದು.

22. ಈ ಆಕ್ಟಿನ 3ನೇ ಭಾಗವೂ 16ನೇ ಪ್ರಕರಣವೂ ಮತ್ತು 5ನೇ ಭಾಗವೂ ಇಂಡಿಯಾ ದೇಶದ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಲವರು ಇಂಡಿಯಾ ಗೆಜೆಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟನೆಯ ದ್ವಾರಾ ಅವುಗಳಿಗೆ ವಿರೋಧವಾಗಿ ತೀರ್ಮಾನ ಪಡಿಸುವ ವರಿವಿಗೂ ಜಾರಿಯಲ್ಲಿರತಕ್ಕದ್ದು.

ಆಕ್ಟು ಜಾರೀಲಿರುವ ಕಾಲ.

23 ಈ ಆಕ್ಟು 1867ನೇ ಇಸವಿಯ ಜುಲೈ ಮೊದಲನೇ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಜಾರೀಲಿ ಬರತಕ್ಕದ್ದು.

ಆಕ್ಟಿನ ಅಮಲ್ ಪುರು.

(ದಸ್ತತು) ವಿಟ್ಲೇ ಸ್ಟೋಕ್ಸ್,
ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿ ಟುದಿ ಗವರ್ನಮೆಂಟ್ ಆಫ್ ಇಂಡಿಯಾ,
ಹೋಂ ಡಿಪಾರ್ಟುಮೆಂಟ್ (ಲೆಜಿಸ್ಲೇಟಿವ್)

ಹಿಜ್ ಎಕ್ಸಲೆನ್ಸೀ ದಿ ಗವರ್ನರ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಲವರ ಹುಕುಂ ಪ್ರಕಾರ ಪುನಹಾ ಪ್ರಕಟಿಸೋಣಾಯಿತು.

(ದಸ್ತತು) ಏ. ಜೆ. ಆರ್ಬತ್ನಟ್,
ಜೇಪ್ ಸೆಕರ್ಟೇರಿ.

(A true translation.)
J. GARRETT,
M. E. *Canarese Translator to Government.*

ನಂ. ೧೬೯

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಜುಡೀಷಲ್. ಕಾರ್ಯಾಲಯ ಎಂನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೪ನೇ ಇಸವಿ.

(ಪುಸ್ತಕಗಳ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಕುರಿತ ವುಂಟಾದ) ೧೮೫೭ನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳು (ಛಾಪೆಗಳು ವ ಪೀರಿಯಾಡಿಕೆಲ್‌ಯಾನೇ ನ್ಯೂಸ್‌ಪೇಪರ್ ವಗೈರೇಗಳನ್ನು ಇವುಗಳನ್ನೂ ಕ್ರಮ ಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಯೂ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಇಂಡ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಬಾಬತು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಕಾಪಾಡುವ ಬಗ್ಯೂ, ಅಂಥಾ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ರಿಜಿಸ್ಟರ್ ಮಾಡತಕ್ಕ ಬಗ್ಯೂ, ವುಂಟಾದ) ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಸಹಾ ಇಂಡಿಯಾ ಗವರ್ನರ್ ಜನರಲ್ ಇನ್ ಕೌನ್ಸಿಲ್ಲವರ ಅಧಿಕಾರ

ದಿಂದಾ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಗೂ ಜಾರಿ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುವದರಿಂದ ಸದರೀ ಕಡೇ ಆಕ್ಟಿನ ಎಂನೇ ಸೆಕ್ಷನ್ ನಿಬಂಧನೆಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಕಮ್ಮಿಷನರವರಿಂದ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಸಬ್‌ಸಿಡೀರಿ ರೂಲ್ಸ್‌ಯಾನೆ ಪುಢ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಇದರಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ಈ ಶೀಮೆಯ ಯೊಂದು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾ ಶಿಲಾ ಯಂತ್ರದಿಂದ ತಯಾರಾದ ಪ್ರತಿ ಗ್ರಂಥದ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳು ಮತ್ತೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ತಪ್ಪೀಲ್ ಸಮೂದನ್ನಿನಿ ಇರುವ ಯಾದಾಸ್ತು ಸಹಿತವಾಗಿ ಎಂಟನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಎಂನೇ ಸೆಕ್ಷನಿನ ನಿಬಂಧನೇಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಭೂಪಿಸಿದಂಥಾವನಿಂದಾ ಅಂಥಾ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರವರಲ್ಲಿ ಯೊಪ್ಪಿಸಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

೨. ಪುಸ್ತಕದ ಹೆಸರು ಮತ್ತು ಮುಖಛರ್ದಿನ ವಿಷಯಗಳು ಸಹಾ ಇಂಗ್ಲಿಷಿನಲ್ಲಿಲ್ಲದೇ ಇದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಥಾ ಹೆಸರು ವ ವಿಷಯಗಳ ಬಾಬತ್ತು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತರ್ಜುಮೆ.

೩. ಯಾವ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಪುಸ್ತಕ ಬರಿಯಲ್ಪಟ್ಟು ಇರುತ್ತದೋ ಅದು.

೪. ಪುಸ್ತಕ ಯಾ ಅದರ ಯಾವದಾದರೊಂದು ಭಾಗ ಇಂಥಾ ದ್ದರ ಗ್ರಂಥಕರ್ತ ಯಾ ತರ್ಜುಮೇದಾರ್ ಯಾ ಯೆಡೀಟರರ್‌ಯಾ ನೇಲೇಖಿತ ಇವರ ಹೆಸರು.

(೫) ವಿಷಯ.

(೫) ಭೂಪಿಸಿದ ಸ್ಥಳ ವ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಸ್ಥಳ.

(೬) ಭೂಪಿಸಿದವನ ಕಾರ್‌ಖಾನೆಯ ಹೆಸರು ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸಿದವನ ಕಾರಬಾನೇ ಹೆಸರು.

(೭) ಭೂಪಿಸಿ ಪೂರೈಸಿದ ಯಾ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ತಾರೀಖು.

(೮) ಹಾಳೆಗಳು, ಯಾ ಪತ್ರಗಳು ಯಾ ಪುಟಗಳು, ಇವುಗಳ ಸಂಖೆ.

(೯) ಪರಿಮಾಣ.

(೧೦) ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿದ್ದರ ಪೊಂದನೇ ಯಾ ಯರಡನೇ ಯಾ ಇತರ ಆವರ್ತಿ ಸಂಖೆ.

(೧೧) ಸದರೀ ಆವರ್ತಿಗೆ ಯೆಷ್ಟು ಪ್ರತಿಗಳು ಭೂಪಿಸಿ ಇರುತ್ತೋ ಅದರ ಸಂಖೆ.

(೧೨) ಪುಸ್ತಕ ಮುದ್ರಿಸಿದ್ದೋ ಯಾ ಶಿಲಾ ಯಂತ್ರದಿಂದ ತಯಾರಾದ್ದೋ ಆ ಸಂಗತಿ.

(೧೩) ಯಾವ ಖರೀದಿಗೆ ಪುಸ್ತಕ ಜನಗಳಿಗೆ ಮಾರಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಅದು ಮತ್ತು.

(೧೪) ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯ ಯಾ ಅಂಥಾ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ನಲ್ಲಿ ಯಾವ ಭಾಗದ ಸ್ವಂತಗಾರನಾದವನ ಹೆಸರು ವ ವಾಸಸ್ಥಾನ.

೫. ಬೇಕಾದಷ್ಟು ಪ್ರತಿಗಳು ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಯಾದಾಸ್ತು ಸುದಾ ಬಂದ ಬಳಿಕ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರು ಆ ಪ್ರಕಾರ ಬಂದಂತಾ ಪ್ರತಿಗಳಿಗೆ ಬರವಣಿಗೆಯ ಮೂಲಕ ಯೊಂದು ರಸೀದಿಯನ್ನು ಕೊಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಪ್ರತಿ ಗ್ರಂಥದ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳು ಯೊಪ್ಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಬಳಿಕ ಆವುಗಳು ಈ ನಿಬಂಧನೆಯಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಯಾದಾಸ್ತು ಶೀ ಮತ್ತು ಸದರೀ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳಿಗೂ ವಾಸ್ತವಾಗಿ ಮಾರಿದ ಖರೀದೀ ಪ್ರಕಾರ ಯೊಂದು ಬಿಲ್ ಸಹಿತವಾಗಿ ಬೆಗಳೂರಲ್ಲಿ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಲೈಬ್ರೇರಿ ಯೆಂಬ ಪುಸ್ತಕ ಬಂಡಾರದ ಕ್ಯೂರೇಟರ್‌ರವರ ಹತ್ತಿರಕ್ಕೆ ಯಾನೇ ವಿಚಾರಣೆ ಕರ್ತನಿಗೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರವರು ಕಳುಹಿಸಿ ಕೊಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತ್ವರೆಯಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೭. ಪುಸ್ತಕಗಳೂ ಅದರ ಅಮರಹಾ ಇರುವ ಯಾದಾಸ್ತು ಬಂದ ಮೇಲೆ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಲೈಬ್ರೇರೀ ಕ್ಯೂರೇಟರು ಅಂಥಾ ಯಾದಾಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ಕಾಣಿಸಿದ ತಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳನ್ನು ತನ್ನ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಡಲ್ಪಡ ತಕ್ಕ "ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲ್ಪಡುವ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಬುಕಿತು ಕ್ಯಾಟಲಾಗ್" ಯಾನೇ ಪೇರಿನ್ನು ಯೆಂದು ಹೆಸರುಳ್ಳ ಪೊಂದು ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ದಾಖಲ್‌ಮಾಡಿ ಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆಮೇಲೆ ಆ ಮೂರು ಪ್ರತಿಗಳಿಗಾಗಿ ಬಂದ ಬಿಲ್ಲಿನ ವೊಬಲಗನ್ನು ಭೂಪಿಸಿದವನಿಗೆ ಪಾವತೀ ಮಾಡ ತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೫. ಸ್ವಂತಗಾರನು ಯೊಪ್ಪಿಸಿದ ಗ್ರಂಥದ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆಯನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಬಗ್ಗೆ ಯಾವ ಆಫೀಸಿಗೆ ಗ್ರಂಥ ಯೊಪ್ಪಿಸಲ್ಪಡುತ್ತೋ ಆ ಆಫೀಸಿಗೆ ಯೆರಡು ರೂಪಾಯಿಗಳನ್ನು ಪಾವತೀ ಮಾಡ ಬಹುದು. ಈ ವೊಬಲಗ್ಗೆ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟರು ಯೊಂದು ರಸೀದಿಯನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಅದನ್ನು ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಲೈಬ್ರೇರಿಯ ಕ್ಯೂರೇಟರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗೆ ಕಳುಹಿಸಿದ ಮೇಲೆ ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಆತನು ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಬರದುಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು.

೬. ಸದರಿ ಎಂಟನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟಿನ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಗೆ ವುಲ್ಲಂಘನೆಯಿಂದ ಗುರಿಪಡ ಅಂಶಗಳಿಗಾಗಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಜಾಕ್ ಡಿಪ್ಯುಟಿ ಸೂಪರಿಟೆಂಡೆಂಟ್ ಳ ಮೂಲಕವಾಗಲಿ ನಂಬತಕ್ಕ ಇತರ ಮೂಲಕದಿಂದಲಾಗಲಿ ವ್ಯತ್ಯಂತ ತಿಳಿಯ ಬಂದ ಮೇಲೆ ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಲೈಬ್ರೇರಿ ಕ್ಯೂರೇಟರ್‌ಯವರಿಂದ ಫಿರ್ಯಾದ್ ಮಾಡಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

೭. ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಲೈಬ್ರೇರಿ ಕ್ಯೂರೇಟರು ಪ್ರತಿ ಗ್ರಂಥದ ಯೆರಡು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮೇಲೆ ಕಂಡ ಎಂನೇ ನಿಬಂಧನೆಯಲ್ಲಿ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ತಪ್ಪೀಲ್ ಸೇ ಇರುವ ಯೊಂದು ಯಾದಾಸ್ತು ಸೊಡನೆ ಅಂಥಾ ಯಾದಾಸ್ತಿಗೆ ಆಕ್ಟಿನ ಪ್ರಕಾರ ಕಾಪೀ ರೈಟ್ ಬಾಧ್ಯತೆ ಸಂಪಾದಿಸಿಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆಯೋ ಆ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ನಮೂದು ಮಾಡಿ ಯೊಂದು ನೋಟ್‌ಯಾನೆ ಚೀಟೀಯನ್ನು ಅಂಟಿಸಿ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು. ಮತ್ತು ಮೂರನೇ ಪ್ರತಿಯನ್ನು ತನ್ನ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿಯ ವಿಶೇಷವಾದ ಯೊಂದು ಪುಸ್ತಕ ಕೋಶದಲ್ಲಿ ಇಟ್ಟುಕೊಳ್ಳ ತಕ್ಕದ್ದು. ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಸೆಕರ್ಟೇರಿಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರತಿಗಳು ಎಂಟನೇ ಇಸವಿ ಎಂನೇ ಆಕ್ಟಿನ ಎಂನೇ ಸೆಕ್ಷನಲ್ಲಿ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರಕಾರ ವಿಲೇವಾರಿಮಾಡಲ್ಪಡ ತಕ್ಕದ್ದು.

ಬಮೋಜೀಬ್.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

SECOND SUPPLEMENT TO THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್ ೨ನೇ ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

867

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 26TH OCTOBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. No. 25 of 1865 (Rw.)	Kopparum Parvatamah	Nitre Basaviah.	29th Oct. 1867.
S. A. No. 47 of 1867 (Rw.)	Chicka Lingiah.	Nunjummah. ... ... Lingannah ... ... Lingamah	Do.
S. A. No. 32 of 1867 (Rw.)	Brijlal Doss...	Ambasanker Dave	Do.
S. A. No. 31 of 1867.	Brijlal Doss...	Pootoosawmy.	Do.
S. A. No. 60 of 1867.	Syed Ghouse Sha Khadri	Hajee Mahomed Ghool.	Do.
Criml. App. No. 246.	Kondiah and others.	...	Do.
S. A. No. 36. of 1867. (For Judgment.)	Kopparum Parvatamah	Deenanath Lala. ... ... Balmokondoss Lala. ...	Do.
Petn. No. 1093 of 1867.	Komarla Ramchendriah	...	Do.
do. 1094 of 1867.	Heriannapa...	...	Do.
do. 1095 of 1867.	Yenkamma...	...	Do.
do. 1096 & 1107.	Sungappa and Bussanah	...	Do.
do. 1097 of 1867.	Shali Chickannah	...	Do.
	Chennapiah	...	Do.
	Kristapa Naidu	...	Do.
do. 1101 of 1867.	Ramannah		Do.
do. 1102 of 1867.	Venkatasa bhutta	...	Do.
do. 1103 of 1867.	Gevanagyri Gosaye.	...	Do.
do. 1104 of 1867.	Linga Gowda	...	Do.
do. 1105 of 1867.	Papa Naik and Bhurma Naik. ...	...	Do.
do. 1106 of 1867.	Geriamah, Soobamah	...	Do.
do. 1108 of 1867.	Kristappa	...	Do.
	Pootoo Choodi, daughter of Linga Gowda.	...	Do.
	Goobbanah	...	Do.
S. A. No. 4 of 1866. (Rw.)	Nursimha Sastry.	Sarungiah	31st Oct. 1867.
S. A. No. 63 of 1867.	Kristabhutta.	Anantavadani	Do.
S. A. No. 56 of 1867.	Alalsamoodra Sooba Row. ...	Moonshee Nagappah.	Do.
[illegible]s. A. No. 24 of 1867.	Lala Meyah	Halin Bye	Do.
[illegible]ml. App. No. 181 1867.	Ragappah and Pootoorungappah...	...	Do.
[illegible]. A. No. 63 of 1867.	Kala, Byra...	Lingah	2nd Nov. 1867.
[illegible]A. No. 58 of 1867.	Hurihur Soobanachari, Achapanaik.	...	5th Nov. 1867.
[illegible] A. No. 61 of 1867.	Petty Sheshiah	Moorgandrappa	Do.
[illegible] A. No. 66 of 1867.	Ismalkhan	Sheik Ahmed Oosmani Saib ...	9th Do.
[illegible]l. A. No. 260 and 261 of 1867.	Basalingiah	...	Do.

ಮೈಸೂರು ಧೊರೆಗಳ ಶೀಮೆಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪ್ಪೀಲ್‌ಗಳು ಮತ್ತು ಫ್ರಾಪ್ಟ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಖ್ತಾ.

ಇಸವಿ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
೧೫ನೇ ಇಸವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೨೫.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪೂರ್ವತೆಮ್ಮಾ . ..	ನಿಟ್ರೆ ಬಸವೈಯ್ಯ.	೧೮ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್
೬೩. ಸ್ಪೆ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೪೩. ೧೦೫೩.	ಚಿಕ್ಕ ಲಿಂಗೈಯಾ.	ನಂಜಮ್ಮಾ, ಲಿಂಗಣ್ಣಾ, ಲಿಂಗಮ್ಮಾ..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೩೦. ೧೦೫೪.	ಬ್ರಿಜಲಾಲ್‌ದಾಸ್	ಅಂಬಾತಂಕರದಣ್ಣ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೩೧.	ಬ್ರಿಜಲಾಲ್‌ದಾಸ್	ಪುಟ್ಟಸ್ವಾಮಿ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೦.	ಸೈದ್ ಗವುಷಖಾದರ್.	ಹಾಜಿಮಹಮ್ಮದ್ ಗಾಲ್.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೪೬.	ಕೈದಿ ಕೊಂಡೈಯ್ಯ ವಗೈರೆ ..	..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೩೬	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪೂರ್ವತೆಂಮಾ. ..	ದೀನಾನಾಥಲಾಲಾ, ಬಾಲಮುಕುಂದಾಸ ಲಾಲಾ	ಜಡ್ಜ್‌ಮೆಂಟ್ ಬ್ಯೂ.
	ಅರ್ಜಿಗಳು.		
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೯೩.	ಕೊಮುರ್ಲು ರಾಮಜೆಂದ್ರಯ್ಯಾ ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೯೪.	ಹಿರಿಯಂಣಪ್ಪ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೯೫.	ವೆಂಕಮ್ಮಾ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೯೬, ೧೧೦೩.	ಸಂಗಪ್ಪ, ಬಸಂಣಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೯೭.	ತೇಲೀ ಚಿಕ್ಕಣ್ಣಾ	..	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್.	ಜನ್ನಪಯ್ಯ್ಯಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನಾಯಡು.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೧.	ರಾಮಂಣಾ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೨.	ವೆಂಕಟೇಶಭಟ್ಟ್ಟ.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೩.	ಜಿಪಣಗಿರಿ ಗೋಸಾಯಿ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೪.	ಲಿಂಗೇಗವುಡಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೫.	ಪಾವನಾಯ್ಕ, ಭರಮನಾಯ್ಕ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೬.	ಗಿರಿಯಮ್ಮಾ, ಸುಬ್ಬಮ್ಮಾ.. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೮.	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪ	..	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷ್.	ಲಿಂಗೇಗವುಡನ ಮಗಳು ಪುಟ್ಟಬುಡಿ ..	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಗುಜ್ಜಂಣಾ	..	ಡಿಟೋ
೬೩ನೇ ಸ್ಪೆ. ಅ. ರಿವ್ಯೂ. ೪.	ನರಸಿಹ್ಮಶಾಸ್ತ್ರೀ	ಸಾರಂಗಯ್ಯಾ..	೩೧ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೩ನೇ ಇಸವಿ ೬೩.	ಕೃಷ್ಣಭಟ್ಟ್ಟಾ	ಅನಂತಾವಧಾನಿ.	ಡಿಟೋ
ಸಿ. ಅ. ೪೬.	ಆಳ್ವಾಳಸಂಪ್ರಭ ಸುಬ್ಬರಾವ್. ..	ಮುನಿಷಿ ನಾಗಪ್ಪಾ.	ಡಿಟೋ
ಫ್ರಾಪ್ಟ್. ನಂ. ೨೩.	ಲಾಲಾಮಿಯ್ಯಾ	ಹಲೀಂಬಿ.	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೪೧.	ಕೈದಿ ರಾಗಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರಂಗಪ್ಪ. ..	..	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೩.	ಕಾಳಾ, ಬೈರಾ..	ಲಿಂಗಾ	೨ನೇ ನವಂಬರ್
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೩೪.	ಹರಿಪರಸುಬ್ಬಣ್ಣಾಚಾರಿ	ಸಾಹುಕಾರ ಅಚ್ಚಪ್ಪನಾಯ್ಕ. ..	೩ನೇ ನವಂಬರ್.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೧.	ಪೇಟೆ ಶೇಷಯ್ಯಾ.	ಮುರುಗೇಂದ್ರಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೬.	ಯಿಸವಾಲ್‌ಖಾ.	ಶೆಖಅಹಮ್ಮದ್ ವುಸವಾರ್ಖಾ ..	೯ನೇ ನವಂಬರ್
ಕ್ರಿ. ಅ. ೧೬೧, ೧೬೧.	ಕೈದಿ ಬಸಲಿಂಗೈಯ್ಯಾ		ಡಿಟೋ

PRINTED AND PUBLISHED BY J. P. GARRETT, SUPT., MYSORE GOVT. PRESS, BANGALORE.

THE MYSORE GAZETTE.

ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್.

VOL. IV. Published by Authority. No. 31

BANGALORE, SATURDAY 2ND NOVEMBER 1867.

REFERENCES TO CONTENTS.

ORDERS BY THE GOVERNMENT OF INDIA	617
NOTIFICATIONS BY THE OFFG. COMMISSIONER OF MYSORE	618
LOST CURRENCY NOTES	619
PROCEEDINGS OF JUDICIAL COMMISSIONER	621
FINANCIAL CIRCULAR REGARDING LEAVE AND PENSION RULES	621
RETURN OF STAMP REVENUE FOR SEPTEMBER	623
MEMO. OF DATES ON WHICH TREASURY AND FOREST ACCOUNTS WERE RECEIVED	623
INAM COMMISSIONER'S NOTIFICATION	624
UNCOVENANTED SERVICE EXAMINATION	624
SEASON REPORTS OF THE BANGALORE, COLAR, TOOMKOOR, MYSORE, HASSAN, AND COORG DISTRICTS FOR SEPTEMBER 1867.	626
PRICE CURRENT AND MARKET REPORT	632
SANDALWOOD AND TIMBER SALE NOTICES	634
CASES POSTED FOR HEARING IN THE JUDICIAL COMMISSIONER'S OFFICE	SUPPLEMENT.

Notices, Advertisements, &c., intended for publication in the Mysore Gazette, should reach the Compiler before noon on Thursday preceding the date of publication, and when unaccompanied by a translation (if such should be requisite) on Wednesday evening.

The following Orders by the Government of India are published for information:—

HOME DEPARTMENT.

The 17th October 1867.

No. 5560.

Licutenant W. Freeth, Assistant Superintendent, Coorg Revenue Survey, returned to duty on the forenoon of the 16th ultimo, from the privilege leave granted to him on the 12th idem.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

Simla, the 12th October 1867.

No. 262.

The services of Captain W. Chrystie, R. E., Executive Engineer, 1st Grade, Mysore, are replaced, temporarily, at the disposal of the Madras Government for employment with the Abyssinian Force.

FINANCIAL.

Simla, the 24th September 1867.

No. 2749.

Read the undermentioned correspondence :—

Endorsement from the Home Department, No. 1424, dated the 17th June 1867, forwarding a copy of rules for the encouragement of the study of oriental languages among the junior members of the Bengal Civil Service.

Endorsement No. 1037, dated the 22nd June 1867, forwarding a copy of the above to the Comptroller General of Accounts.

Endorsement from the Home Department, No. 4374, forwarding, among other papers, a copy of a tabular statement of questions and answers connected with the rules mentioned above.

Resolution.—With reference to questions 1 and 8 in the tabular statement mentioned above, the Governor General in Council is pleased to rule that junior civil servants, desirous of attending examinations for

prizes for the study of the oriental languages, may be allowed leave on full pay for one month, and that on their passing a successful examination they may be allowed an extension of leave on full pay for another month, and be permitted to count the period of the original leave and of the extension as service and residence, provided that the period of leave on this account which carries pay and counts as service and residence, shall in no case exceed two months on one occasion, or twelve months in the aggregate.

"By Order,"

(Signed) J. A. CAMPBELL,
Offg. Secretary.

The following Notifications are issued by the Officiating Commissioner of Mysore :—

170.

GENERAL.

29th October 1867.

Captain J. A. Campbell, Deputy Superintendent of the Bangalore District, having re-joined from the leave granted on medical certificate to England, will assume charge of the office of Secretary to the Commissioner of Mysore and Coorg, pending the sanction of the Government of India.

Captain T. Clarke, Deputy Superintendent of the Hassan District is transferred to the charge of the Bangalore District.

171.

30th October 1867.

Captain J. A. Campbell, assumed charge of the office of Secretary to the Commissioner of Mysore and Coorg, on the forenoon of this day.

172.

28th October 1867.

The privilege leave of absence for 15 days granted to Ragavender Rao, Amildar of Coppa, is confirmed.

"By Order"

(Signed) J. A. CAMPBELL,
Offg. Secretary.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಇನ್ಸ್ಟ್ರುಕ್ಷನ್ನಾಮೆಗಳು ಮೈಸೂರು ಶೀಮೆಯ ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮಿಷನರವರಿಂದಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ನಂ ೦೬೦. ಜನರಲ್.

ತಾರೀಖು ೨೯ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ.

ಕೊಪ್ಪದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಅಮಲ್ದಾರ್ ರಾಘವೇಂದ್ರರಾಯರಿಗೆ ೨೫ ದಿನಗಳ ಪ್ರವಿಲೀಜ್ ರಜಾ ಕಾಯಂ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

"By Order,"

(Signed) J. A. CAMPBELL,
Offg. Secretary.

Circular No. 515.

NOTIFICATION.

The undersigned has the honor by desire of the Officiating Commissioner to notify that under a recent decision of the Government of India, medical certificates of incapacity for further service furnished with applications for superannuation pensions or gratuities, should henceforward be granted by a *Covenanted* Medical Officer.

29th October 1867. H. HUDSON,
Dy. Acctt. General of Mysore.

ಸರ್ಕ್ಯುಲರ್ ನಂಬ್ರೀ.

ಇನ್ಸ್ಟ್ರಕ್ಷನ್ ನಾಮೆ.

ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಅಪ್ಪಣೆ ಸರ್ಕಾರ ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜುಮಾಡಿರುವಂಥಾವರು ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ; ಇಂಡ್ಯಾ ಗವನರ್ಮೆಂಟಿನವರು ಈಚಿಗೆ ಮಾಡಿದ ನಿರ್ಣಯದ ಪ್ರಕಾರ ಪೆನ್ಷನ್ಗಾಗಿಯೆ ಗ್ರಾಚ್ಯುಯಿಟಿ ಬಗ್ಗಾಗಿಯೆ ಖಾಯಮ್ಮಾಗಿ ಬರದು ಕೊಳ್ಳುವ ಅರ್ಜಿಗಳ ಸಂಗಡ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕ ಯಿನ್ನುಮೇಲೆ ನವುಕರೀಗೆ ಅಶಕ್ತತೆಯನ್ನು ಕುರಿತು ಕೊಡ ೀಪಾಗುವ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಯಿದು ಮದಲುಗೊಂಡು ನೊಬ್ಬ ಕವಿನಾಟಿಡ್ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಆಫೀಸರರಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಡತಕ್ಕ ದ್ದು.

ತಾರೀಖು ೨೯ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Acctt. Gen. of Mysore.

NOTICE

The November Meeting of the Agr Horticultural Society will take place at the new Market at 7. 30 A. M. on the 5th instant. Any one sending fruit, flowers, or vegetables for exhibition must have a card attached to the article exhibited, with the name of the exhibitor, and a description of the plant, &c., legibly written upon it.

1st November 1867.

POSTAL NOTICE

Latest safe dates for posting Overland and Express letters, &c., at this office in Oct. Nov. & Dec. 1867.

Overland	viâ Madras	12 and 26	7 a. m. and 6 p. m.
Do	viâ Bombay	9 and 24	7½ a. m.
Express	Do	10 and 26	7 a. m.

BANGALORE POST OFFICE, D. OLIVER,
1867. *Post Master.*

LOST CURRENCY NOTES.

The following extract from the Fort St. George Gazette, dated 29th October 1867 is republished for information:—

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿಸವಿ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೨೯ನೇ ಮರ್ಕುವಿನ ಫೋರ್ಟ್‌ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗೆಜಟಿನ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಯಿಕ್ಸ್‌ಸ್ಟ್ರಾಕ್ಟ್ ಜನಗಳಿಗೆ ತಿಳಿಯತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಪುನಶ್ಚ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

"List of whole Currency Notes lost, or stolen, still standing in the Stopped Note List in this office.'

ಈ ಆಫೀಸ್‌ನಲ್ಲಿ (ಅಂದರೆ ಮುದಂಸ್ ಪೇಪರ್ ಕರ್ಕೆಸಿ ಆಫೀಸ್‌ನಲ್ಲಿ) ಹಣ ಕೊಡತಕ್ಕ ದ್ದನ್ನು ಅಟಕಾವು ಮಾಡಿರತಕ್ಕಂತಾ ನೋಟುಗಳ ಬಾಬತು ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಗೈರುವಿಲೇಯಾದ ಯಾ ಕದಿಯಲ್ಪಟ್ಟ ಮತ್ತು ಇನ್ನು ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ತೆಗೆದು ಹಾಕದೇ ವುಳಿದಿರುವ ನೋಟ್‌ಗಳ ಪಟ್ಟಿ.

10 Rupees.
೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು.

No. ನಂ.	No. ನಂ.	No. ನಂ.
B-2 00274	B-2 30660	B-8 55250
„ 01704	„ 30719	„ 59110
„ 04702	„ 32522	„ 59209
„ 06418	„ 34850	„ 59706
„ 07374	„ 35293	„ 62971
„ 07612	„ 35502	„ 63909
„ 08588	„ 35559	„ 65860
„ 09026	„ 35663	„ 65919
„ 10014	„ 36672	„ 70173
„ 10420	„ 36673	„ 71955
„ 11125	„ 38398	„ 75387
„ 11684	„ 38442	„ 75937
„ 12332	„ 38744	„ 78102
„ 12700	„ 39531	„ 78171
„ 13240	„ 40001	„ 78331
„ 14985	„ 40115	„ 79777
„ 15112	„ 40224	„ 85792
„ 16081	„ 41251	„ 85793
„ 17771	„ 41264	„ 85794
„ 19646	„ 41613	„ 85795
„ 21019	„ 42314	„ 85796
„ 21516	„ 42358	„ 86289
„ 22567	„ 43159	„ 88224
„ 24539	„ 45110	„ 89578
„ 24563	„ 45374	„ 90618
„ 24565	„ 46162	„ 93304
„ 24764	„ 46164	„ 94542
„ 24766	„ 46541	„ 95614
„ 24786	„ 46652	„ 96226
„ 24787	„ 46664	„ 96506
„ 25008	„ 46840	„ 99581
„ 25129	„ 46841	„ 99811
„ 26202	„ 46916	B-14 00654
„ 26499	„ 48494	„ 00655
„ 26982	„ 48856	„ 00656
„ 26992	B-8 51223	„ 05973
„ 26995	„ 52513	„ 08259
„ 29645	„ 52570	„ 08433
„ 30021	„ 53944	
„ 30657	„ 55162	

20 Rupees. ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು.

No. ನಂ.	No. ನಂ.	No. ನಂ.
B-3 01186	B-3 25882	B-9 45070
„ 01952	„ 26630	„ 45502
„ 03191	„ 26769	„ 45783
„ 04489	„ 27155	„ 45850
„ 05455	„ 27425	„ 45862
„ 09384	„ 27698	„ 46361
„ 10774	„ 27884	„ 47023
„ 11254	„ 28093	„ 50326
„ 11362	„ 29218	„ 50353
„ 11754	„ 30586	„ 51031
„ 12687	„ 30660	„ 51037
„ 13401	„ 30661	„ 51187
„ 15508	„ 30662	„ 52042
„ 16201	„ 30716	„ 53034
„ 16493	„ 30719	„ 53070
„ 16962	„ 30965	„ 53199
„ 19954	„ 31670	„ 54125
„ 20071	„ 34418	„ 54447
„ 20334	B-9 37600	„ 54807
„ 20339	„ 39061	„ 55904
„ 20699	„ 39062	„ 58182
„ 20700	„ 39509	„ 58183
„ 21748	„ 39728	„ 61389
„ 22052	„ 41344	B-15 71592
„ 23227	„ 41700	„ 78294
„ 23720	„ 44305	„ 79434
„ 25307	„ 44658	„ 95992
„ 25333	„ 44659	

50 Rupees. ೫೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು.

B-4 00141	B-10 27718	B-10 49589
„ 00254	„ 30059	B-16 50037
„ 01522	„ 30575	„ 50040
„ 02404	„ 32322	„ 53148
„ 02497	„ 32323	„ 53149
„ 03094	„ 32899	„ 55513
„ 03239	„ 33438	„ 56623
„ 07098	„ 35034	„ 56627
„ 10096	„ 35035	„ 56632
„ 12960	„ 35043	„ 56634
„ 13203	„ 38631	„ 56637
„ 15111	„ 39932	„ 56640
„ 15150	„ 42094	„ 60164
„ 15615	„ 43160	„ 60165
„ 15955	„ 44913	„ 60166
„ 22225	„ 46041	„ 60167
„ 22927	„ 48977	
B-10 25078	„ 48978	

100 Rupees. ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು

B-5 01227	„ 19791	„ 22996
„ 02131	„ 19841	„ 24729
„ 02588	„ 20224	B-11 25864
„ 10619	„ 21740	„ 25947
„ 11282	„ 21746	„ 26110
„ 12578	„ 21747	„ 26123
„ 17937	„ 21748	„ 27927
„ 18291	„ 22218	„ 27928
„ 18541	„ 22348	„ 27929

No. ನಂ.	No. ನಂ.	No. ನಂ.
B-11 27930	B-11 38521	B-11 45827
,, 29182	,, 39124	,, 45912
,, 29750	,, 40077	,, 46413
,, 30818	,, 41586	,, 47621
,, 31094	,, 41809	B-17 50151
,, 33144	,, 43148	,, 50242
,, 33728	,, 43208	,, 53127
,, 33859	,, 43451	,, 53290
,, 34868	,, 44235	,, 53291
,, 34892	,, 45179	,, 53565
,, 36209	,, 45528	,, 54872
,, 36885	,, 45594	,, 56149
,, 37643	,, 45595	
,, 38231	,, 45765	

500 Rupees. ೫೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು

B-6 00077	B-6 02202	B-6 06358	B-6 06515	B-12 09271
,, 01030	,, 04594	,, 06359	B-12 08735	,, 09581

1,000 Rupees. ೧೦೦೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತು.

B-7 00377	B-7 00673	B-7 06292	B-7 07858

J. CARPENDALE,
Commissioner of Issue of Paper Currency.
Madras, 28th October 1867.

The undermentioned Currency Notes are advertised as lost in Fort St. George Gazette, dated 25th and 29th October 1867.

ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ನೋಟಿಗಳು ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದಾಗಿ ಫೋರ್ಟ್ ಸೆಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್ ಗಜಿಟಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿ ಇರುತ್ತೆ.

No. $\frac{R}{10}$ 41839, for Rs. 50, } right halves.
,, $\frac{R}{10}$ 40980, ,, 50, } ಬಲಭಾಗ.
,, $\frac{B}{11}$ 36885, ,, 100, Vizagapatam Circle.

ವಿಶಾಖಪಟ್ಟಣದ ಸರ್ಕಲ್.

BANGALORE,
31*st. October* 1867.
ಕಿಂನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್.

J. LACEY,
Compiler.

LOST.

The following Currency Notes.

No. 17771, for Rs. 10, Madras Circle.
,, 71592, ,, 20, ,,

(Signed) VASOODAVIAH, *Amildar.*

ಹೋಗಲಾಡಿಸಿದ್ದು.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್ ಹೋಗಲಾಡಿಸಿಯಿರುತ್ತೆ.

ನಂ. 17771, ೧೦ ರೂ. ಬಾಬತು ಮದರಾಸ್ ಸರ್ಕಲ್.
,, 71592, ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ,,

(ದಸ್ಕತ್) ವಾಸುದೇವಯ್ಯ, ಮುಮಲೇದಾರ್.

Lost (or stolen) half of the following Currency Note, intimation of loss given to the Currency Office, Madras.

No. $\frac{B}{9}$ 66832 dated 14th July 1867 for 20 Rupees.

ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸಿರುವ ಅರ್ಧ ಕರೆನ್ಸೀ ನೋಟ್ ಹೋಗಲಾಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ. ಈ ನಂಗಡಿ ಮದರಾಸ್ ಕರೆನ್ಸೀ ಅಫೀಸಿಗೆ ತಿಳಿಸಿಯಿದೆ.

ನಂ. $\frac{B}{9}$ 66832 ಸರ್ಕಲ್ ೨೦ ರೂಪಾಯಿ ಜುಲೈ ೧೪ನೇ ತಾರೀಖಿನ ರೂ. ಯಿಂದ ಬಾಬತು.

TOOMKOOR DISTRICT.

Appointments and Leave.

ಕಡಬದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿಲ್ದಾರ್ ನಾರಾಯಣದಾಸಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ದಫೇದಾರ್ ಕೆಲಸ ನೋಡುತ್ತಾಯಿದ್ದ ಸೈಯದ್ ಮೊಹಮ್ಮದಿನಿಗೆ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರ್ ಮಾಡಿದೆ.

ತುರುವೇಕೆರೆ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿಲ್ದಾರ್ ಲಕ್ಷ್ಮಿನರಸಪ್ಪಗೆ ಪೆರ್ಮಿಷನ್ ಕೊಡಿಸುವಂತೆ ಡಿವಿಜನ್‌ಗೆ ಬರಿಸಿಯಿರುವದಲ್ಲದೆ ಈತನ ಇವಜಿ ಈ ತಿಂಗಳು ೧೬ನೇ ತಾರೀಕ್ ಲಾಗಾಯತು ಬದಲೀ ಕೆಲಸ ನೋಡುವ ಶ್ರೀನಿವಾಸನಾಯಕನಿಗೆ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರ್ ಆಗಿರುತ್ತೆ.

ಕೆರಾ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿಲ್ದಾರ್ ಕೃಷ್ಣಶಿಂಗರಿಗೆ ಸ್ವಂತಕೆಲಸಕ್ಕಾಗಿ ೧೫ ತಿಂಗಳ ರಜಾ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

HASSAN DISTRICT.

Transfers.

ಮಹರಾಜನ ದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕ ಪಾಳ್ಯದ ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರ ವೆಂಕಟರಾಯನ್ನ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೫ನೇ ತಾರೀಗುರೆ ಲಾಗಾಯಿತು ಕ್ರಮಪ್ರಕಾರ ಬರಾವರ್ದಿನಿಂದ ಕೆಲಸ ನಗದು ಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಸಳೂರು ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರಿಗೆ ವರ್ಗ.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಯಸಳೂರು ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರ್ ಶ್ರೀನಿವಾಸೈಯ್ಯ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೫ನೇ ತಾರೀಗುರೆ ಲಾಗಾಯಿತು ಇವನಿಗೆ ಮಹರಾಜನ ದುರ್ಗ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪಾಳ್ಯ ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರಿಗೆ ವರ್ಗ.

ಜೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ನಾವೆ ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರ್ ಲಿಂಗಪ್ಪಗವುಡ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೫ನೇ ತಾರೀಗುರೆ ಲಾಗಾಯಿತು ಇವನಿಗೆ ಮಂಜರಾಬಾದ್ ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರಿಗೆ ವರ್ಗ.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಕಸಬಾ ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರ್ ಬಸವೇಗವುಡ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೫ನೇ ತಾರೀಗುರೆ ಲಾಗಾಯಿತು ಇವಗೆ ಜೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ನಾವೆ ಹೋಬಳಿ ಶೀಕದಾರಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗ.

ತಾರೀಖು ೧೫ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ.

W. HILL,
Dy. Supt. Hassan District.

JUDICIAL.

No. 1425—211.

Proceedings of the Officiating Judicial Commissioner in Mysore.

Dated BANGALORE, *the* 21*st day of October* 1867.

Read calendar of the Session Court of———— in a case of extortion No. 45 of 1867.

2. The Offg. Judl. Commissioner observes that the summary of the evidence and grounds of conviction set forth in the calendar should be sufficiently full to give a comprehensive view of the facts of the case, and of the evidence by which they are established, so as to enable the court of review to form an opinion of the correctness of the conviction and of the propriety of the sentence.

3. The arrangement of the evidence for this purpose requires some care and skill in all but the simplest cases, and exhibits the degree in which the judge has mastered the more important details of the case reported.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

ಜುಡಿಷಿಯಲ್.

ನಂಬರ್ ೧೪೨೫—೨೧೧.

ಮೈಸೂರು ತೀಮೆಯ ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡೀಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರರ ವರ ನಡವಳಿಕೆಗಳು.

ಸಂಗಳೂರು ತಾರೀಖು ೨೦ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಯಿನವಿ ೫೫ನೇ ನಂಬರ್ ಬಾಬತು ಜುಲ್ಕೀ ಸಂಗತಿಯ ಮೊಂದು ಮೊಕದ್ದಮೆಯಲ್ಲಿ———ಯು ಸೆಷನ್ ಕೋರ್ಟಿನ ಕ್ಯಾಲಂಡರು ಮೋದಲ್ಪಟ್ಟಿತು.

೨. ಅಫಿಷಿಯೇಟಿಂಗ್ ಜುಡಿಷಲ್ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಅಪ್ಪಣೇ ಕೊಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ತಕ್ಕೀರು ಆಪಾದನೇಯಾಪ್ಪು ಸರಿಯಾಗಿರುತ್ತೆಂತಲೂ, ಶಿಕ್ಷೇ ವಿಧಿಸಿದ್ದು ಯುಕ್ತವೆಂತಲೂ, ಪುನರ್ವಿಮರ್ಶೆ ಕೋರ್ಟಿನವರು ಅಭಿಪ್ರಾಯ ಪಡುವಂತೆ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಯಾವ ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ದೆಸೆಯಿಂದ ಅವುಗಳು ನಿರ್ಧರಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೋ ಅಂಥಾ ಸಾಕ್ಷ್ಯವನ್ನು ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವ ಬಗ್ಗೆ ಕ್ಯಾಲಂಡರಿನಲ್ಲಿ ಕಾಣಿಸುವ ಸಾಕ್ಷ್ಯ ಸಮ್ಮತಿಯೂ, ತಪ್ಪು ಆಪಾದನೆಗೆ ಪುಂಟುದ ಸಬಬ್‌ಗಳು ಸಹ ಸಾಕಾದ ಮೆಟ್ಟಿಗೆ ಸಂಪೂರ್ಣವಾಗಿರತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಈ ಬಗ್ಗೆ, ಕೇವಲ ಜುಜುವೀ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿ ವಿನಾ ಮಿಕ್ಕ ಯೆಲ್ಲಾ ಮೊಕದ್ದಮೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸಾಕ್ಷ್ಯದ ವಿಶೇವಾರೀಯನ್ನು ಕೊಂಚ ಯಿಚ್ಚರಿಕೇ ಯಿಂದಲೂ ವಿವೇಕದಿಂದಲೂ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿರುತ್ತೆ ಮತ್ತು ಹೀಗೆ ಮಾಡುವದರಿಂದ ಜಡಿಯೂ ತಾನು ರಿಪೋರ್ಟು ಮಾಡಿದ ಮೊಕದ್ದಮೆಯ ಮುಖ್ಯಾಂಶಗಳನ್ನು ಯೆಷ್ಟು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಚನ್ನಾಗಿ ತಿಳಿದು ಕೊಂಡಿರುತ್ತಾನೋ ಅದು ವ್ಯಕ್ತವಾಗುತ್ತೆ.

(Signed) J. R. KINDERSLEY,
Offg. Judicial Commissioner.

FINANCIAL.

The following Despatch of Her Majesty's Secretary of State for India received with a communication from the Secretary to the Government of India No. 2808, dated 3rd October 1867 is published for the information of uncovenanted officials in Mysore and Coorg.

H. HUDSON,
17*th October* 1867. *Dy. Accts. Genl., Mysore.*

Financial.
No. 193.

INDIA OFFICE,
London, the 24*th May* 1867.

To His Excellency the Right Honble the Governor General of India in Council.

SIR,

Paragraph 1. I have considered in Council your Financial letter dated the 4th March last, No. 68, inquiring, with reference to a Judicial letter from the Government of Madras, dated the 12th September 1866, No. 13, whether the Financial Despatch to that Government, dated the 18th January 1865, No. 1, had, as the Madras Government appear to infer, any reference to the limitation in the amount of pensions fixed by the new Rules for the grant of leave of absence and pensions to uncovenanted servants.

2. The Despatch to the Government of Madras above referred to, replied to a letter from that Government, which forwarded a memorial from an uncovenanted servant, Mr. Ferrand, who represented that, having entered the service of Government at the age of 16 years and five months, and having taken two years sick leave under the old Rules, which under those Rules would count as service towards pension, Section 12 of the new Rules, which states that "periods of service before the age of 22, or of absence other than "privilege and preparatory leave, shall not count towards pension," virtually deprived him of the benefit of seven years and seven months' service, and that, although the period of service requisite for a pension was shortened by the new Rules, the application, in his case, of that section, would compel him to serve for two years and seven months longer under the new than under the old Rules.

3. You are correct in supposing that the Financial Despatch to the Government of Madras of the 18th January 1865, No. 1, had reference only to the period of service required for a pension; and that it did not in any way modify the limitation in the amount of pensions to which uncovenanted servants might be

431

eligible on retirement, or give any option of election of the old or new Rules.

4. You will furnish a copy of this correspondence to the Government of Madras.

I have, &c.,
(Signed) STAFFORD H. NORTHCOTE.

Copy of a Despatch from the Government of India, to Her Majesty's Secretary of State for India,—(No. 68, dated Fort William, the 4th March 1867.)

Our attention has recently been drawn to a reference submitted to you by the Government of Madras, the decision passed on which, unless qualified, is calculated to lead to misapprehension and to cause disappointment on an important question affecting the amount of retiring pensions allowable to Uncovenanted Servants.

2. In a Despatch from the Judicial Department, dated 12th September last, No. 13, the Government of Madras reported the grant to Mr. G. E. Cower, a Judge of the Court of Small Causes, of 12 months' sick leave to Europe, under the old Rules, with the intimation that in the event of his retirement becoming necessary after the completion of 20 years' service, a pension under those Rules would be allowed, subject to confirmation by Her Majesty's Government. Attention was specially called to the detailed Proceedings on the case, and confirmation of those Proceedings solicited.

3. The Proceedings thus prominently brought forward, clearly indicated the opinion of the Local Government, that the modification authorized in Sir C. Wood's Financial Despatch to the Government of Madras of the 18th January 1865, No. 1 (and which was directly communicated to the Government of India in Sir C. Wood's Financial Despatch of the same day's date, No. 12), applied, not merely to the method of reckoning the period of qualifying service, as affected by the new Uncovenanted Service Rules, but also to the reduced amounts of pension prescribed by those Rules. Thus, under the new Rules, the maximum amount of a pension at the rate of one-third of salary is fixed at £200 and £300 a year, according as the effective salary has been above or below Rs. 12,000 annually; whereas, by the old Rules, a pension of one-third of salary was allowable up to £400 and £500 a year, and the Local Government considered the authority conveyed in the Despatch above-mentioned, to extend to a restoration in certain cases of the higher maxima.

4. The decision conveyed in your Despatch to the Government of Madras of the 15th December last, No. 106, was merely a confirmation of the leave granted to Mr. Cower, but the further point not having been challenged, the decision is susceptible of a construction favorable to the conclusion of the Government of Madras.

5. We have from the first held the view that the ruling of January 1865 was merely meant to remove the hardship imposed in certain cases of rendering a longer period of service for pension under the new, than was required under the old Rules, not as in any way touching the limits of money prescribed by the new Rules, and if we have apprehended the intention of Her Majesty's Government correctly, we desire that we may be favored with an assurance of it.

(True copies.)
J. F. COOKE,
Asstt. Secy. to the Govt. of India.

No. 2808.

GOVERNMENT OF INDIA.

FINANCIAL DEPARTMENT.

Pensions and Gratuities.

SIMLA, *the 3rd October* 1867.

Read again—

Financial Notification dated 9th March 1865, No. 1349.

Financial Despatch to the Right Hon'ble the Secretary of State for India, dated 4th March 1867, No. 68.

Financial Despatch from the Right Hon'ble the Secretary of State for India, dated 24th May 1867, No. 193.

Endorsement to Government, Fort St. George, dated 6th July 1867, No. 1289.

Letter from Government of North-Western Provinces, dated 11th September 1867, No. 562A.

Ordered that copies of the Despatches to and from the Right Hon'ble the Secretary of State for India, mentioned above, be furnished to,—

The several Secretariats;

The various Local Governments and Administrations (the Government of Fort St. George excepted);

The Comptroller General of Accounts, and the Officers of Account in the Civil Department.

(Signed) C. H. LUSHINGTON,
Secy. to the Govt. of India.

J. E. COOKE,
Asstt Secy. to the Govt. of India.

NOTICE.

The undersigned is prepared to issue further Supply Bills at par on the Government Treasury at Madras in sums exceeding Rupees 15—0—0.

BANGALORE,
25th *October* 1867.

H. HUDSON,
Dy. Acctt. General,
in charge of H. M's. Treasury.

ನೋಟಿಸ್.

ಈ ಕೆಳಗೆ ರುಜು ಮಾಡಿರುವವರು, ಮದರಾಸಿನಲ್ಲಿರುವ ಗವರನ್ಮೆಂಟು ಟ್ರೆಜರೀ ಮೇಲೆ ಪಟ್ಟುವಿಲ್ಲದೇನೆ ಇಷ್ಟಿಂ ರೂಪಾಯಿಗ್ಳಿಗೆ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಮೊಬಲಗುಗಳಿಗೆ ಇನ್ನು ಸಪ್ಲೈ ಬಿಲ್ಲುಗಳನ್ನು ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ನಿಜ ರಾಗಿದ್ದಾರೆ.

(Signed) H. HUDSON,
Dy. Accti. General in charge of H. M's. Treasury.

Return of Stamp Revenue Collections for September 1867.

ಸರ್ ಎಚ್ ಹಡ್ಸನ್ ಇವರು ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಸ್ಟ್ಯಾಂಪ್ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ತಖ್ತಾ.

	DISTRICTS. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟುಗಳು.		Amount. ಮೊಬಲಗು.	
NUNDIDROOG Division. ನಂದಿದುರ್ಗ ಡಿವಿಜನ್.	Bangalore. ಬೆಂಗಳೂರು.	Stamp Papers. ಛಾಪಾ ಕಾಗದಗಳು.	7,799	1
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	384	15
	Colar. ಕೋಲಾರ್.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,708	8
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	31	7
	Toomkoor. ತುಮಕೂರು.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,079	7
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	66	10
NUGUR Division. ನಗರ ಡಿವಿಜನ್.	Shemogah ಶಿವಮೊಗ್ಗ.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	3,396	3
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	62	0
	Cudoor. ಕಡೂರು.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	1,802	1
		„ Labels. ಚೀಟುಗಳು.	41	4
	Chituldroog. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	1,114	14
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	46	9
ASHTAGRAM Division. ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜನ್.	Mysore. ಮೈಸೂರು.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	4,466	13
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	102	11
	Hassan. ಹಾಸನ.	„ Papers. ಕಾಗದಗಳು.	2,010	9
		„ Labels. ಚೀಟಿಗಳು.	31	9
		Total. ಜುಮ್ಲಾ	26,144	9

BANGALORE,
23rd October 1867.

H. HUDSON,
Dy. Accountant General of Mysore.

Memo. of the dates on which the monthly Accounts of the District Treasuries and Forest Department in Mysore were received in the Mysore Account Department for the quarter ending 30th September 1867.

Names of Treasuries.	District Treasury Accounts. For July 1867.	For Aug. 1867.	For Sept. 1867.
Comr's Treasury.....	Aug. 7th	Sept. 9th	Oct. 9th
Bangalore District „ ...	„ 8th	„ 9th	„ 9th
Colar „ „ ...	„ 9th	„ 10th	„ 11th
Toomkoor „ „ ...	„ 8th	„ 9th	„ 7th
Shemoga „ „ ...	„ 6th	„ 9th	„ 6th
Cudoor „ „ ...	„ 13th	„ 14th	„ 15th
Chituldroog „ „ ...	„ 8th	„ 9th	„ 7th
Mysore „ „ ...	„ 12th	„ 10th	„ 11th
Hassan „ „ ...	„ 10th	„ 10th	„ 10th
	Forest Accounts.		
Nundidroog Division ...	Aug. 14th	Sept. 21st	Not received.
Nugur „ ...	„ 22nd	„ 24th	Oct. 21st
Ashtagram „ ...	„ 12th	„ 11th	„ 14th

BANGALORE,
23rd October 1867.

H. HUDSON,
Dy. Accti. General of Mysore.

Memo. of the dates on which the District Treasuries and Forest Accounts were received in the Mysore Account Department for the months of August 1866 *and August* 1867.

Names of Treasuries.	District Treasury Accounts. August 1866.	August 1867.
Comr's Treasury	Sept. 19th	Sept. 9th
Bangalore District „ ...	„ 17th	„ 9th
Colar „ „ ...	„ 17th	„ 10th
Toomkoor „ „ ...	„ 10th	„ 9th
Shemoga „ „ ...	„ 14th	„ 9th
Cudoor „ „ ...	„ 14th	„ 14th
Chituldroog „ „ ...	„ 17th	„ 9th
Mysore „ „ ...	„ 15th	„ 10th
Hassan „ „ ...	„ 17th	„ 10th
	Forest Accounts.	
Nundidroog Division ...	Sept. 13th	Sept. 21st
Nugur „ ...	„ 28th	„ 24th
Ashtagram „ ...	„ 13th	„ 11th

BANGALORE,
23rd October 1867.

Dy. Accti.

433

NOTIFICATION.

Amildars and Inamdars are hereby informed that they should correspond direct with the officers of the Inam Commission from whom they receive orders or requisitions, and not transmit their replies to the Inam Commissioner, and thereby cause delay and create unnecessary work in this office.

Appeals in all cases connected with Inams against the decisions of his Assistants, and the local revenue authorities should be addressed to the Inam Commissioner.

INAM COMR'S. OFFICE,
CAMP AT MALOOR; (Signed) T. CLERK.
October 1867. *Inam Commissioner.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮೂ.

ಅಮಲ್ದಾರ್ರುಗಳೂ ಇನಾಂದಾರ್ರುಗಳೂ ಸಹ ಈ ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನಿಗೆ ಕೀರಿದ ಆಜ್ಞೆಗಟರುಗಳ್ಗಿಂದ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹುಕುಂಗಳಿಗೆ ಜವಾಬಾಗಿ ಒರೆಯುವ ಕಾಗದಗಳನ್ನು ಸೀದಾ ಅವರ ಬಳಿಗೆ ರವಾನೇ ಮಾಡದೆ ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಸಾಹೇಬರವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸುವದ್ದರಿಂದ ಖಾಲೀ ಸಾವಕಾಶಕ್ಕೂ ಈ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ದುಬಾರೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸಹಾ ಆಸ್ಪದವಾಗುತ್ತೆಯೂಗಿ ಐಯಿಂದ ಯಾವ ಆಫೀಸರಿಂದ ಹುಕ್ಕುಂ ಬರುತ್ತೋ ಮತ್ತು ಯಾರು ಜವಾಬ್ ಅಪೇಕ್ಷಿಸುತ್ತಾರೋ ಅವರಿಗೆ ಪರಭಾರೇ ಜವಾಬ್ ಕಳುಹಿಸಶಕ್ಕದ್ದು.

ಆದರೆ ಇನಾಮಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ವಿಷಯಗಳ್ಲಿ ಸದರಹು ಅಸಿಷ್ಟಂಟರುಗಳು ಕೊಟ್ಟ ಫೈಸಲ್ ಮೇಲಾಗಲಿ ಆಫೀಸ ಲೋಕಲ್ ರೆವಿನ್ಯೂ ಅಧಿಕಾರಿಗಳ್ಗಿಂದ ಕೊಡಲ್ಪಟ್ಟ ಫೈಸಲ್ ಮೇಲಾಗಲಿ ಮಾಡುವ ಅಪ್ಪೀಲ್ಗಳನ್ನು ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಸಾಹೇಬರವರಿಗೇನೇ ಕಳುಹಿಸುಕ್ಕಾ ಬರತಕ್ಕದ್ದು.

ಕಾರ್ಯಾಲಯ ಶಿನೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್ (ದಸ್ತಖತ್) ಟಿ. ಕ್ಲರ್ಕ್.
ಸರ್ ಅಲೆಕ್ಸಿನೇ ಇನಾಮಿ ಕಮ್ಮಿ. ಇನಾಂ ಕಮ್ಮಿಷನರ್
ಮಾಲೂರು. ಕ್ಯಾಂಪು

NOTIFICATION.

The Commissioner for the Uncovenanted Civil Service Examinations gives notice that the next Annual Examination (according to the *General Test* prescribed by Government Notification, dated 26th April 1861) of Candidates for employment in the Uncovenanted Civil Service, will be held on the 5th and following days of February 1868, at the following places:—

Chetterpore.	Coimbatore.
Chicacole.	Combaconum.
Vizagapatam.	Tranquebar.
Rajahmundry.	Tanjore.
Masulipatam.	Trichinopoly.
Kurnool	Madura.
Cuddapah.	Palamcottah.
Bellary.	Trevandrum.
Nel[illegible]	Cochin.
C[illegible]	Calicut.
	Cannanore.
	Mangalore, and
	Bangalore.

2. Candidates must send in their applications on printed forms, which may be obtained from all Tahsildars and Treasury Deputy Collectors, on payment of the prescribed fee. The forms of application must reach the Collectors of the Districts in which Candidates desire to be examined on or before the 15th November 1867. Under no circumstances will applications received after that date be accepted.

**Note.—For* Trevandrum *and* Cochin, *the applications should be sent to the* Resident of Travancore; *and for* Bangalore *to the* Director of Public Instruction, Mysore.

3. Candidates must be not less than 18 years old and must pay to the officer from whom they obtain the Form of Application a fee of Rs. 6, a receipt for which will be given on the face of the Form which is supplied to them. The fee must be paid in every case without exception. No fee will be returned under any circumstances, unless the Candidate is prevented from attending the Examination by some action on the part of an Officer of Government, when the case may be submitted to the Commissioner for orders.

4. No application will be received unless it is accompanied by a certificate signed by a Medical Officer or Medical Subordinate of the rank given in the margin, shewing that the Candidate has been vaccinated or has had the small-pox. In the case, however, of Candidates who produced certificates at any of the Examinations held in 1864, 1865, 1866, or 1867, no further voucher of this description will be necessary; but this exemption does not extend to certificates which may have been obtained 3 years prior to 1864. Candidates will not be permitted to produce their vaccination certificates on the day of Examination.

Zillah Surgeon.
Sub-Assistant and Native Surgeon.
First and Second Apothecaries.

5. Candidates who have passed at a previous examination the Test in Arithmetic, History and Geography, will not be required to pass a further examination in those subjects in the event of their applying to be examined in a second language at the ensuing exammation.

6. Candidates will be required to execute the Arithmetic Paper in *English* figures; no marks will be given for any answers which are executed in *Vernacular* figures. In the paper on "Handwriting" *in all languages* the words must be written separately, a space being left before and after each word, and the writing must be plain.

7. Candidates should write their names, their fathers' names, and their house names *distinctly* and *in full* on the top of each sheet of the answer paper as well as on the heading of the question paper. Native Candi-

dates who prepare their applications in the English language should write their names and their fathers' names in the *Vernacular* character as well as in English.

8. To facilitate reference, those Candidates who have already passed the Uncovenanted Civil Service Examination, or any University Examination, or the Teachers' Certificate Examination of the 5th and 6th grades, should specify in their application the year in which they passed, and the page, &c., of the Gazette containing their names.

9. No Candidate will be admitted to the Examination at any other place than that named in his application.

10. Applications from Candidates who may fail in the Examination to be informed of the causes of the failure will not be noticed.

J. D. SIM, *Commissioner.*

OFFICE OF THE COMR. FOR THE
U. C. S. EXAMINATIONS, *26th Sept.* 1867.

ಇನ್ಸ್ಟಿಹಾರ್ನಾಮಾ.

ಅಕವಿನಾಂಟೆಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸರ್ವಿಸ್ ಪರಿಕ್ಷೆಗಳ ಕಮ್ಮಿಷನರವರು ಪ್ರಕಟಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಸನ ೧೮೬೦ನೇ ಯಿಸವಿ ಯೆಪ್ರೆಲ್ ೬ನೇ ವಾರ್ಖ್ವಿನ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಇನ್ಸ್ಟಿಹಾರ್ನಾಮೆಯಿಂದ ವಿಧಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಜನರಲ್ ಟ್ಯೆಸ್ಟ್ ಯುಂಬ ಪರಿಕ್ಷೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಅಕವಿನಾಂಟಿಡ್ ಸಿವಿಲ್ ನೌಕರಿಯ ಬಗ್ಯೆ ಖಾಯಿಷ್ ಮಾಡುವಂತಾ ವುಮೇದವಾರರು ಬರುವ ಸಂವತ್ಸರ ಪರೀಕ್ಷೆಯೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ನಮೂದಿಸುವ ಸ್ತಳದಲ್ಲಿ ೧೮೬೮ನೇ ಇಸವಿ ಪೆಬ್ರವರಿ ಮಾಹೇ ೫ ರಲ್ಲಿಯೂ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸುವ ದಿನಗಳಲ್ಲಿಯೂ ನಡಿಯುವದು.

ಚತರ್‌ಪುರ್.	ಕುಂಭಕೋಣ.
ಕಾಕಾಕೋಳ.	ತರಂಗಂಬಾಡಿ.
ವಿಶಾಖಪಟ್ಣ.	ತಂಜಾವೂರ್.
ರಾಜಮಹೇಂದ್ರಿ.	ತಿರುಚನಾಪಲ್ಲಿ.
ಮಚಲೀಪಟ್ಣ.	ಮಧುರೆ.
ಕರ್ನೂಲ್.	ಪಾಳಯಂಕೋಟೆ.
ಕಡಪಾ.	ತಿರುವನಂದಪುರಂ.
ಬಳ್ಳಾರಿ.	ಕೊಚ್ಚಿ.
ನೆಲ್ಲೂರ್.	ಕಲಿಕೋಟೆ.
ಚಿತ್ತೂರ್.	ಕನ್ನೂನೂರ್.
ಮದರಾಸ್.	ಮಂಗಳೂರ್.
ಕಡಲೂರು.	ಟಂಗಳೂರ್.
ಕೇಲಂ.	
ಕೊಯಂಬತ್ತೂರ್.	

೨. ವುಮೇದವಾರರು ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿದ ನಮೂನೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. *ವಿವರಣ.—ತಿರುವನಂತಪುರ ಕೊಚ್ಚಿಈ ಯೆರುನುಂಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟರೆ ಅವುಗಳು ಸದರೀ ನಮೂನೆಗಳಿಗೆ ಮೊಕರರಾಗಿರುತಕ್ಕದ್ದು.

೩. ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕೆಂಬ ವುಮೇದವಾರರು ತಿರುವಂತೂರು ರೆಸಿಡೆಂಟರ ಪರಿಗೆ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಕಳುಹಿಸತಕ್ಕದ್ದು. ಬೆಂಗಳೂರಿಲ್ಲಿ ಪರಿಕ್ಷೆ ಕೊಡ ಬೇಕೆಂಬವರು ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ವಿದ್ಯಾ ವಿಚಾರಣೆ ಕರ್ತರಿಗೆ ದರಖಾಸ್ತು ಕಳುಹಿಸ ತಕ್ಕದ್ದು.

೪. ವುಮೇದವಾರರು ೧೮ ವರುಷಗಳ ವಯಸ್ಸಿಗೆ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿರಕೂಡದು. ಮತ್ತು ಯಾವ ಆಫಿಸರಿಂದ ದರಖಾಸ್ತು ನಮೂನೇಯನ್ನು ಪಡೆಯುತ್ತಾರೋ ಆ ಆಫಿಸರಿಗೆ ೬ ರೂಪಾಯಿಗಳ ರುಸುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಈ ಬಗ್ಯೆ ಅವರಿಗೆ ಕೊಡುವ ನಮೂನೇ ಮೇಲೆಯೇ ರಸೀದೀ ಕೊಡಲ್ಪಡುವದು. ಪ್ರತಿ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ತಪ್ಪದೇ ರುಸುಂ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಪೊಬ್ಬ ಗವರ್ಮೆಂಟ್ ಆಫಿಸರನು ನಡಿಸಿದ ಯಾವ ಕೆಲಸದಿಂದಲಾಗಲಿ ವುಮೇದ್‌ವಾರನು ಪರಿಕ್ಷೆಗೆ ಬರುವದಕ್ಕೆ ಆತಂಕ ವುಂಟುಮಾಡಿದ ಹೊರ್ತು ಯಾವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ರುಸುಂ ವಾಪಸ್ ಕೊಡಲ್ಪಡಲಾರದು. ಅಂಥಾ ಸಂಗತಿ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಹುಕುಂ ಬಗ್ಯೆ ತೀರ್ಮಾನ ಬಹುದು.

೫. ಈ ಮಾರ್ಜಿನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿರುವ ಪೊಬ್ಬ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಆಫಿಸರಿಂದಲಾಗಲಿ ಮೆಡಿಕೆಲ್ ಸಬ್ಬರ್ಡಿನೇಟ್ ಆಫಿಸರಿಂದಲಾಗಲಿ ದಸ್ತಖತ್ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ವೊಂದು ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ನಿತ್ಯೆ ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಹೊರ್ತು ಯಾವ ಅರ್ಜಿಯನ್ನು ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವ್ವೆ. ಸದರೀ ಸರಟಿಫಿಕೇಟಿನಲ್ಲಿ, ವುಮೇದ್‌ವಾರನಿಗೆ ದೇವೀ ಹಾಕಿಸಿ ಇರುತ್ತೆಂದು ಯಾ ತೀರುಮಾನ ಮಾಡಿ ಬರಮುಕ್ಕೊಳ್ಳುವ ದರಖಾಸ್ತು ನಮೂನೆಯು ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ೧೫ರಲ್ಲಿಯಾಗಲಿ ತತ್ಪೂರ್ವವಾಗಲಿ, ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಲೆಕ್ಟರ್‌ಗಳಿಗೆ ಬಂದು ತಲಪತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ತರುವಾಯ ಬರುವ ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಯಾವ ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ಅಂಗೀಕರಿಸಲ್ಪಡಲಾರದು.

ಬು ಯಿದ್ದಿರುತ್ತೆಂದು ನಮೂದಿರಬೇಕು. ಪರಂತು ಸನ ೧೮೬೫, ೧೮೬೫, ೧೮೬೬ ಯಾ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಯಾವ ಪರಿಕ್ಷೆ ದುಲ್ಲಾಗಲಿ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್‌ಗಳನ್ನು ಹಾಜರ್ಮಾಡಿದಂಥಾ ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ಪುನಃ ಅಂಥಾ ದಸ್ತಾವೇಜನ್ನು ಹಾಜರ್ಮಾಡತಕ್ಕ ಜರೂರಿರುವದಿಲ್ಲವ್ವೆ. ಆದರೆ ೧೮೬೫ನೇ ಇಸವಿಗೆ ಹಿಂದಿನ ವರುಷಗಳಲ್ಲಿ ಪಡೆದಿರುವ ಸರಟಿಫಿಕೇಟ್‌ಗಳ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಈ ವಿನಾಯತಿ ವ್ಯಾಪಿಸಲಾರದು. ವುಮೇದ್‌ವಾರರು; ವ್ಯಾಕ್ಸಿನೇಷನ್ ಸರಟಿಫಿಕೇಟಿಯೆಂಬ ದೇವಿ ಹಾಕಿಸಿದ ವಿಷಯಕ್ಕಾಗಿ ಕೊಡಲ್ಪಡುವ ಸರಟಿಫಿಕೇಟನ್ನು ಪರಿಕ್ಷೆಯ ದಿನ ಹಾಜರ್ಮಾಡ ಕೂಡದು.

೭. ಇದಕ್ಕೆ ಪೂರ್ವ ನಡೆದ ಪರೀಕ್ಷೆಯೊಳಗೆ ಗಣಿತ ಚರಿತ್ರೆ, ಭೂಗೋಳವಾಸ್ತ್ರ ಇವುಗಳಲ್ಲಿ, ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದ ವುಮೇದ್‌ವಾರರು ಬರುವ ಪರೀಕ್ಷೆದುಲ್ಲಿ ಯೆರಡನೇ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು

ಪರೀಕ್ಷಿಸಬೇಕೆಂದು ದರಖಾಸ್ತು ಕೊಟ್ಟಕೆ ಅವರು ಆ ಮೂರು ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಪುನಃ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಡಬೇಕಾದ ಅಗತ್ಯವಿಲ್ಲ.

೬. ಪುಮೇಂದ್ವಾರರು ಗಣಿತ ಕಾಗದವನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಂಕೆಗಳಿಂದ ತಮ್ಮೂರ್ ಮಾಡಬೇಕು. ದೇಶಭಾಷೆಯ ಅಂಕೆಗಳಿಂದ ಲಿಖ್ತಾ ಹಾಕಿ ಹೊಂದಿದ ಯಾವ ವೃತ್ತರಗಳಿಗಾದರೂ ಮಾರ್ಕ್‌ಗಳು ಕೊಡಲ್ಪಡಲಾರವು. "ಕ್ಯೆಬರಹದ" ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಸಮಸ್ತ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲೂ ಪ್ರತಿ ಪದದ ಮುಂದುಗಡೆ ವ ಹಿಂದುಗಡೆ ಸ್ವಲಾ ಬಿಟ್ಟು ಪದಗಳನ್ನು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ ಬರಿಯಬೇಕು ಮತ್ತು ಕೈ ಬರಹ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿರಬೇಕು.

೭. ಪುಮೇಂದ್ವಾರರು ತಮ್ಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ತಮ್ಮ ಮನೆಯ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿಯೂ, ಪೂರ್ತಿಯಾಗಿಯೂ, ಜವಾಬ್ ಕೊಡುವ ಪ್ರತಿ ಕಾಗದದ ಮೇಲೂ ಸಿರ್‌ನಾಮೆಯಲ್ಲೂ ಸಹಾ ಬರಿಯಬೇಕು. ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರಿಯುವ ನೇಟಿವ್ ಪುಮೇಂದ್ವಾರರು ತಮ್ಮ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ತಮ್ಮ ತಂದೆಯ ಹೆಸರುಗಳನ್ನೂ ದೇಶಭಾಷೆಯ ಲಿಪಿಯಲ್ಲೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಲಿಪಿಯಲ್ಲೂ ಬರಿಯತಕ್ಕದ್ದು.

೮. ದಾಖಲೇ ನೋಂತಿಕೊಳ್ಳತಕ್ಕ ಬಗ್ಗೆ ಸುಲಭವಾಗಿರುವದ ಕ್ಕಾಗಿ ಆರ್ ಕವಿನಾಂಟಿಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸೆರ್ವಿಸ್ ಪರೀಕ್ಷೆಯನ್ನು ಅಥವಾ ಇನ್ನೇ ವ ಒನೇ ತರಗತಿಗಳ ಟೀಚರ್ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಯೆಂಬ ವೈದ್ಯರ ಯೋಗ್ಯತಾಪತ್ರಿಕೆಯ ಪರೀಕ್ಷೆಯನ್ನು ಯಿದಕ್ಕೆ ಮುಂಜಿ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಪುಮೇಂದ್ವಾರರು ತಾವು ಹಾಂಗೆ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂವತ್ಸರವನ್ನು ತಮ್ಮ ಹೆಸರು ನಮೂದಾಗಿರುವ ಗೆಜಿಟ್ಟಿನ ಪುಟ ಪಗ್ಯರೇಯನ್ನೂ ಸಹ ತಮ್ಮ ದರಖಾಸ್ತುಗಳಲಿ ನಮೂದು ಮಾಡಬೇಕು.

೯. ಪುಮೇಂದ್ವಾರನು ಯೆಲ್ಲಿ ತನಗೆ ಪರೀಕ್ಷೆಯಾಗಬೇಕೆಂತ ದರಖಾಸ್ತುನಲ್ಲಿ ನಮೂದಿ ಮಾಡುತ್ತಾನೋ ಅಲ್ಲಿ ಹೊರ್ತು ಬೇರೆ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅವನನ್ನು ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲವು.

೧೦. ಪರೀಕ್ಷೆಯಲ್ಲಿ ಜೇರ್ಗಡೆ ಆದರೆ ತಪ್ಪುವ ಪುಮೇಂದ್ವಾರರು ತಾವು ಹಾಂಗೆ ತಪ್ಪಿದ್ದರ ಸಬಬ್‌ಗಳನ್ನು ತಿಳುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂಬದಾಗಿ ಕೊಡುವ ಅರ್ಜಿಗಳನ್ನು ಆಲೋಚನೆಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳುವದಿಲ್ಲ.

(ದಸ್ಕತು) ಜೆ. ಡಿ. ಸಿಮ್ಸ್
ಕಮ್ಮಿಷನರ್.

ಆರ್ ಕವಿನಾಂಟಿಡ್ ಸಿವಿಲ್ ಸೆರ್ವಿಸ್ ಯೆಗ್ಜಾಮಿನೇಷ್ಣ ಕಮ್ಮಿಷನರವರ ಕಚ್ಚೇರಿ
ಒಟಕಿನೇ ಇಸವಿ, ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ತಾರೀಖು ೬.

Season Report of the Bangalore District for the month of September 1867.

The rains during September were slightly on the increase over those of the previous month, but still insufficient to bring any perceptible quantity of water into the tanks, they sufficed however to keep up the cultivation, though in some parts the crops began to droop.

Ramtil, gram, and other seed were sown in some places.

Fever and ague in the Magacy Talook was the only epidemic that prevailed.

Prices, stationary.

Mortality among the population 229, and cattle 533.

A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt.

BANGALORE
11*th October* 1867.

ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಇಸವಿ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಮಾಹೇ ಬಾಬತು ಬೆಂಗಳೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪ್ಪೋರ್ಟು.

ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಿನ ಬೆದ್ದ ಮಳೆಯು ಮುಂಚಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದದರಕ್ಕಿಂತ ಸ್ವಲ್ಪ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಯಿತ್ತು. ಆದರೇ ಕೆರೆಗಳಿಗೆ ರು ಬಂದದ್ದು ತಿಳಿಯುವಷ್ಟು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಬೀಳಲಿಲ್ಲವು. ಪು ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಫಸಲು ಪಣಗಿ ಹೋಗುತ್ತಾ ಯಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಸಾ ವೆಗೆ ಸಾಕಾದಷ್ಟು ನೀರು ಬಂದು ಯಿರುತ್ತದೆ.

ಕೆಲವು ಜಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಹುಚ್ಚೆಳ್ಳು, ಹುರಳಿ ಮೊದಲಾದ ಬೀಜಗಳು ಬಿತ್ತಲ್ಪಟ್ಟಿವೆ.

ಮಾಗಡಿ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಜ್ವರ ಪುಪದ್ರವ ಮಾತ್ರ ವ್ಯಾಪಿಸಿಧೆ.

ದಾರಣೆವು ಯಥಾಪ್ರಕಾರವಾಗಿಯಿಧೆ.

229 ಜನರು 533 ಕಾಲ್ನಡೆಗಳೂ ಮೃತಪಟ್ಟವು.

ಒಂಬೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಒಟಕಿನೇ ಯಿಸವಿ ಬೆಂಗಳೂರು.

(Signed) A. W. C. LINDSAY,
Offg. Dy. Supt. Bangalore District.

Season Report of the Colar District for September 1867.

There was a very scanty fall of rain in the district throughout the month, and the raggy crop, which had been coming up well during previous months was getting withered. The water in the tanks was also nearly exhausted.

2. There was not much difference in the price of grain.

3. The health of the district has been very good. Only 195 deaths have been reported against 275 of the month previous. There were no cholera cases. Cattle also have not suffered much. Only 467 deaths having been reported against 725 of the preceding month.

DY. SUPT'S. OFFICE, COLAR DISTRICT, COLAR, 11*th October* 1867.

B. KRISHNIENGAR,
Deputy Superintendent.

ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ಯಿಸವಿ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಕೋಲಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪ್ಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳೊಳಗೆಲ್ಲ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿ ಮಳೆ ಬಿತ್ತು. ಕಳೆದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಚಂನಾ ಬೆಳೆಯುತ್ತಾ ಯಿದ್ದ ರಾಗಿ ಫಸಲು ಪಣಗುತ್ತಾಯಿಧೆ ಕೆರೆಗಳು ಕೂಡ ಬಹುಪಃ ನೀರು ಯಿಲ್ಲದೇ ಪಣಗುತ್ತಾಯಿಧೆ.

೨. ಧಾನ್ಯಗಳ ಖರೀದಿಯಲ್ಲಿ ಬಾ ಳ ವ್ಯತ್ಯಾಸವಿಲ್ಲವು.

೩. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಆರೋಗ್ಯ ವಾಗಿಯೇ ಯಿತ್ತು. ಕಳೆದ ತಿಂಗಳ ನಲ್ಲಿ ೨೭೫ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿರುವಲ್ಲಿ ೧೯೫ ಮರಣಗಳ ವೃತ್ತಾಂತ ಸಂಭವಿಸಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಬರುತದೆ; ಪುಖಾಲ್ ಜ್ವರ ವ್ಯತಿರಿಕ್ತ ವೈಪರೀತ್ಯವ ಯೇನು ಸಂಭವಿಸಲಿಲ್ಲವು. ಕಾಲ್‌ನಡೆಯಲಿ ವಿಕೇಪವಾಗಿ ನಷ್ಟ ಸಂಭವಿಸಲಿಲ್ಲ. ಹೋದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೭೫೫ ಮೂತ್ರ ನಷ್ಟ ವಾಗಿರುವಂತೆ ಕೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಂಂನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೯೬೭.

(Signed) B. KRISHNIENGAR,
Deputy Superintendent, Colar District.

Season Report of the Toomkoor District for the month of September 1867.

There were frequent showers of rain during the month, and the fall of rain was four inches and six cents, which is almost equal to that gauged for the same month last year, and the month which is usually a sultry one, was singularly cool. Rain is reported to have fallen, to a greater or less extent, throughout the district, except in the Talook of Seerah where its absence has been much felt.

2. The state of the wet and dry crops is said to be very favorable in some parts, while in others, especially in the Seerah Talook, from the insufficient supply of water, they bear a somewhat withered aspect. Gram has been sown throughout the district, and the arecanut gardens in all the talooks are said to be doing well and likely to be harvested soon. The garden cultivation, throughout the district, is reported on very favorably.

3. The health of the district is very favorable. The total number of deaths reported is only 164, against 2108, in the same month last year, of which four are reported to have occurred in Coonghul from "sun-stroke."

4. The cattle are said to be doing remarkably well throughout the district, as they have had a plentiful supply of grass. There were only 226 casualties reported, against 4837 in the same month last year.

5. An abstract of the meteorological observations taken at Toomkoor is appended.

Temperature at noon.	Degrees.	Rain-fall. From Jany. to August 1867.	In September 1867.	In September 1866.	Prevailing winds.	Remarks.
Average.	76·37	Jany. 0 0				
		Feby. 0 0				
		March. 1 40				
		April. 0 54	4	6	4 64	S. and S. W.
Maximum.	83	May. 5 59				Cloudy, and sultry with frequent showers of rain which fell for 14 days in the month; the heaviest fall gauged being on the 9th Sept., viz., one inch and two cents.
		June. 4 7				
Minimum.	69	July. 6 28				
		August. 4 72				

TOOMKOOR DISTRICT, A. J. BRUCE, *Dy.-Supt.*
DY. SUPT'S. OFFICE, TOOMKOOR,
10th October 1867.

ಸರ್ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ತುಮಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಕಾಲ ಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟ್.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಮಳೆಯು ಬಾರಬಾರಿಗೂ ಬಿತ್ತು. ಹೋದ ವರುಷ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಬಿದ್ದ ಮಳೆಗೆ ಸುಮಾರು ಸಮಾನವಾಗಿ ೪ ಅಂಗುಲಗಳು ೬ ಸೆಂಟ್‌ಗಳ ಮಳೆ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತದೆ. ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ಕಖಿಮ್ಯೂಗಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅಸಾಧಾರಣವಾಗಿ ತಂಪಾಗಿತ್ತು. ಶೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದೇ ಯಿತ್ತು, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕು ಹೊರಾಯಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸರ್ವತ್ರ ಮಳೆಯು ಹೆಚ್ಚು ಕಡಮೆಯಾಗಿ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತದೆ.

ಖುಷ್ಕೀ ತರೀ ಫಸಲ್ ಸ್ಥಿತಿ ಕೆಲವು ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಬಹಳ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೇ ಯಿದೆ. ಶೀರಾ ತಾಲ್ಲೂಕಿನಲ್ಲಿ ನೀರು ಸಾಕಾಷ್ಟಷ್ಟು ಯಿಲ್ಲದೇ ಯಿದ್ದರಿಂದ ಸದರೀ ಫಸಲ್‌ಗಳು ವಣಗುವ ಹಾಗೆ ಕಾಣಿಸುತ್ತದೆ. ಹುರಳಿಯೂ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿಯೆಲ್ಲ ಬಿತ್ತಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ ಮತ್ತು ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಅಡಿಕ್ಕೆ ತೋಟಗಳು ಚನ್ನಾಗಿರುವಲ್ಲಿವೇ ಕ್ಷಿಪ್ರವಾಗಿಯೇ ಕೂಡಿಸಲ್ಪಡುವದೆಂದು ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲ ಬಾಗಾಯಿತು ಸಾಗುವಳಿಯು ಬಹಳ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೇ ಯಿರುವದಾಗಿ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಆರೋಗ್ಯವು ಬಹಳ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಯೇ ಯಿದೆ ಹೋದ ವರುಷ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೨೦೦೮ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿರುವಲ್ಲಿ ಈ ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ೧೬೪ ವೃತ್ತಾಂತವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಯಿವುಗಳಲ್ಲಿ ನಾಲ್ಕು ಮರಣಗಳು ಕುಣಿಗಲ್ ತಾಲ್ಲೂಕಿನೊಳಗೆ ಬಿಸಿಲಿನ ಹೊಡತದಿಂದ ಸಂಭವಿಸಿರುವದಾಗಿ ಹೇಳಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ.

ಕಾಲು ನಡೆಗಳಿಗೆ ಸಾಕಾಷ್ಟಷ್ಟು ಹುಲ್ಲು ಯಿದ್ದದರಿಂದ ಅವುಗಳು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿಯೆಲ್ಲ ಸಮೃಧ್ಯವಾಗಿಯೇ ಯಿದ್ದ ಹಾಗೆಯೇ ತಿಳಿಯ ಬರುತದೆ. ಹೋದ ವರುಷ ಯಿದೇ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಲ್ನಡೆಗಳು ೪೮೩೭ ನಷ್ಟವಾಗಿ ಹೋಗಿರುವಲ್ಲಿ ಈ ತಿಂಗಳೊಳಗೆ ಂಂಒ ಮಾತ್ರ ಹೋಗಿರುತ್ತದೆ.

(Signed) A. J. BRUCE, *Dy. Supt.*

Season Report of the Mysore District for the month of September 1867.

The rain was partial during the month: the crops, such as gram, thogaray and raggy were reported from some talooks to be drying up, while in other talooks they are reported to be good. The jollah, car-raggy, and gingelly seed crops, have been harvested in all the talooks of the district. The out-turn is not good, on the whole.

2. The fall of rain at Mysore, was 4 inches and 34 cents, against 78 cents, in the previous month. The average temperature at 6 P. M. was 80°.

437

3. The public health was, on the whole, good, but in a few talooks, fever and small pox, broke out during the month.

4. Cattle appear to have suffered much from murrain in the Mysore, Mysore Ashtagram, Putten Ashtagram and Yedatora Talooks; the number that died from this disease being 393.

5. The number of deaths from disease and accident is reported to have been 501.

6. The price of grain is the same as in the last month, throughout the district.

7. The mortality amongst cattle, excluding those that died of murrain, is reported to be 880, of which 31 were killed by wild beasts.

T. M. McHUTCHIN,
Dy. Supt.

ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ಬಾಬತು ಮೈಸೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಮಳೆ ಬಂದಿರುತ್ತೆ. ಹುಣಸೂರಿ, ತೊಗರಿ, ರಾಗಿ, ಮೈಸೂರಿ ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಪಣಗುತ್ತೆಯಿನೆ. ಇತರ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಈ ಫಸಲೆಗಳು ಚನ್ನಾಗಿರುವದಾಗಿ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ. ಯೆಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಜೋಳ, ಕಾರ ರಾಗಿ, ಯೆಳ್ಳು, ಯಿವುಗಳು ಕಟುವಾಯಿತು. ಅಂತು ಈ ಹುಟ್ಟುವಳಿ ವಿಶೇಷವಿಲ್ಲವು.

೨. ಮೈಸೂರಲ್ಲಿ ೪ ಅಂಗುಲವು ೩ ಸೆಂಟಿಗಳ ಮಳೆಯಾಯಿತು. ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೬೮ ಸೆಂಟಿಗಳ ಮಳೆ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತೆ.

೩. ಸಾಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಜನಗಳಿಗೆ ಆರೋಗ್ಯ ವುಂಟು. ಕೆಲವು ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಜ್ವರೋಪದ್ರವವೂ ಸಿಡುಬು ಸದರೀ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ವುಂಟಾಯಿತು.

೪. ಮೈಸೂರು, ಮೈಸೂರಪಟ್ಟಗ್ರಾಮ, ಪಟ್ಟಣಪಟ್ಟಗ್ರಾಮ, ಯಿಡತೊರೆ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಗೋಪೂರೀ ರೋಗದಿಂದ ದನಗಳು ಬಹಳ ಹಲಾಕಾದವು. ಈ ವೊಂದು ರೋಗದಿಂದಲೇ ೪೯೩ ಕಾಲ್ನಡೆ ಸತ್ತವು.

೫. ರೋಗದಿಂದಲೂ ಆಕಸ್ಮಿಕವಾಗಿಯೂ ೫೦೧ ಮರಣಗಳು ಸಂಭವಿಸಿದಂತೆ ತಿಳಿಯಬರುತ್ತೆ.

೬. ಜನತೀ ಧಾರಣೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಪೈಕಿ ಸರ್ವತ್ರ ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿದ್ದಂತೆಯೇ ಯಿರುತ್ತೆ.

೭. ದನಗಳ ಪೈಕಿ ಗೋಪೂರೀ ವೊಪದ್ರವದಿಂದ ಸತ್ತು ಹೋದದ್ದು ಶಿವಾಯಿ ೮೮೦ ಕಾಲ್ನಡೆ ಸತ್ತು ಹೋದವಂತೆ ಈ ಪೈಕಿ ೩೧ ಕಂರ ವರಿಗೆ ಕಾಡು ಮೃಗಗಳಿಂದ ಕೊಲ್ಲಲ್ಪಟ್ಟವು.

(Signed) T. M. McHUTCHIN,
Dy. Supt. Mysore District.

Season Report of the Hassan District for the month of September 1867.

With the exception of the Munjerabad Talook, only a little rainfall throughout the district in the early part of the month. In the Nursipoor, Aticoopa and Harnhully Talooks, the dry crops have suffered severely from the drought, and consequently the yield this year is likely to fall considerably below the average. The jolum crops in the Aticoopa, Nagmunglum and Chenraipatam Talooks have been harvested; the yield being good and having fully realized expectation.

The season latterly has been favorable to coffee plantations, but the cocoanut, and areca-nut gardens, though in more flourishing condition than last year, have not yelded this season such a large return, as obtained in former years.

Markets are well supplied, but from want of rain prices show a tendency to rise.

The public health is improving; the casualties in the district having numbered 487, which is 502 below the number in the corresponding month of last year.

The loss of cattle is still very heavy, 1858 head having died during the month under report.

HASSAN, W. HILL, *Dy. Supt.*
10*th October* 867.

ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಬಾಬತು ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನ ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿವಾಯಿ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಯೆಲ್ಲ ಈ ತಿಂಗಳ ಆವಿಧಾಗಲ್ಲಿ ಸ್ವಲ್ಪಮಳೆಮಾತ್ರ ಬಿದ್ದಿರುತ್ತದೆ ನರಸೀಪುರ, ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ, ಚರನಪಟ್ಟಿ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಖುಷ್ಕೀ ಫಸಲಿಗೆ ಮಳೆ ಯಿಲ್ಲದೆ ಬಹಳ ತೊಂದರೆ ಆಯಿತು ಆದ್ದರಿಂದ ಈ ಸಂವತ್ಸರ ಹುಟ್ಟುವಳಿಯೂ ಸರಾಸರಿಗಿಂತ ವಿಶೇಷ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿ ಬಹುಕಾಲಕ್ಕಾಗಿ ಹೋಗುವದು ಅತ್ತಿಗುಪ್ಪೆ, ನಾಗಮಂಗಲ, ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣ, ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿ ಜೋಳದ ಫಸಲೆ ರೂಢಿಸಿದ್ದಾಯಿತು; ಹುಟುವಳಿಯೂ ಬಲವಾಗಿ ಆದ್ದರಿಂದ ನೀರೀಕ್ಷಿಸಿದ ಪ್ರಕಾರ ಫಲಿಸಿತು.

ಹವಾ ಕೊನೆಯಲ್ಲಿ ಕಾಪಿತೋಟಗಳಿಗೆ ಅನುಕೂಲವಾಗಿತ್ತು ಆದರೆ ತೆಂಗು ಅಡಿಕೆ ತೋಟಗಳು ಹೋದವರುಷಕಿಂತ ಪಳ್ಳೀ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಕಳೆದ ಸಂವತ್ಸರಗಳಲ್ಲಿ ಆಪಷ್ಟು ಬಲವಾಗಿಯೂ ಆದಾಮಿನಲ್ಲಿ ವೃದ್ಧಿಯಾಗಿಲ್ಲವು.

ಅಂಗಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಜೀನಸುಗಳು ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿದೆ, ಆದರೆ ಮಳೆಯು ಕೊರತೆಯಿಂದ ಧಾರಣೆ ಯಾಕೆ ಹೆಚ್ಚುವಹಾಗೆಯೇ ಯಿದೆ.

ಜನಗಳ ಆರೋಗ್ಯ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಾಗುತ್ತಲೇ ಯಿದೆ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಂಭವಿಸಿದ ಮರಣಗಳು ೪೮೭ ಆಗಿರುತ್ತದೆ ಈವು ಹೋದ ವರುಷದ ಯಿದೆ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೫೦೨ ಆಗಿರುತ್ತದೆ.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಲನಡಿಗಳು ೦೪೫ ಮೃತಪಟ್ಟಿರುವದ್ದರಿಂದ ಅವುಗಳ ನಷ್ಟವು ಕೇವಲ ಜಾಸ್ತೀಯಾಗಿಯೇ ಯಿಧೆ.

ಇಂತೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್ ೦೪೫.

(Signed) W. HILL, *Dy. Supt. Hassan Dt.*

Coorg Season Report for September 1867.

The transplanting of the paddy seedlings has been completed during the month in all the talooks of the province; and the rains have been abundant and favorable. The plants stated to have suffered from an attack of insects are now said to be in a thriving condition, in fact nothing could be better than the appearance of the paddy fields in all parts of the district. If there be occasional showers this month it is confidently hoped that Coorg will yield a very good crop this season.

In the Nunjarajputten and Yelloosaweriseemé Talooks they have commenced reaping and stacking the raggi, and notwithstanding the very severe blight that was experienced in July by those who planted too early, the out-turn on the whole is said to be tolerably good. The horse gram crops are reported to be progressing favorably throughout the district.

The appearance of the coffee plantations has been very much changed during the month under review. The weeds are all being buried out of sight, and the trees are now being pruned, so as to enable the berry to ripen better, and also to leave only sufficient wood for the next years crop. It is a sad sight to see in some old estates, hill slopes that used to be one mass of dark green coffee leaves, now dotted only with a few isolated trees left from the ravages of the borer. It is however satisfactory to find that the borer appears to be dying out in all the estates on the Mercara plateau and seems to be decreasing in the lower plantations also. The rat is said to be attacking the coffee plants again in Kiggutnád near the Wynaad range, and also in Paddynalknád.

In the latter place they have commenced picking the cardamoms, but the amount of crop will not be known till the next report, though it is very favorably spoken of this year by all the cardamom proprietors.

The number of deaths during the month was 196, against 323 in the same month last year. Fever and small pox being the prevailing diseases. Of this number 86 were adult males, 51 adult females, and 59 children.

The loss in cattle was 444, against 476 in September last year.

Provisions are reported to be slightly cheaper than the previous month.

The total rain-fall up to 1st October was 104 inches 90 cents, against 91 inches 52 cents up to the same period last year.

Thermometer—Min : 58, Mean 65, Max. 75.

Barometer „ 26·28 „ 25·35 „ 25·50.

ಸರ್ ೦೪೬೫ನೇ ಯಿಸವಿ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರ್ ಮಾಹೆ ಬಗ್ಗೆ ತಿ

ಕೊಡಗು ಕಾಲಸ್ಥಿತಿ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಕೊಡಗು ಪ್ರೀಮೆ ಪೈ- ಯಲ್ಲಾ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳಲ್ಲಿಯು ಸದರಿ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಭತ್ತ ಪೈರು ನಾಟುವ ಕೆಲಸ ಪೂರೈಸಿತು, ಮಳೆ ವಿಸ್ತಾರವಾಗಿಯೇ ಬಿದ್ದಿರುವದಲ್ಲದೆ ಭತ್ತದ ಫಸಲಿಗೆ ಬಹಳ ಅನುಕೂಲವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಈದ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಫಸಲಿಗೆ ಹುಳಗಳ ವೇಧೆ ಪೀಡೆಯಾಗಿ ಕಷ್ಟವೆಂದು ಈಗ ತಪ್ಪಿ ಫಸಲು ಬಹಳ ವೃದ್ಧಿಯಾಗುತ್ತಾ ಯಿಧೆ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಪೈಕ್ಕೀ ಮಳೆ ಬಂದರೆ ಕೊಡಗು ಪ್ರೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಯಲ್ಲಾ ಫಸಲು ಜನ್ಮಾಗಿ ಆಗುವದೆಂದು ಯೆಣಿಸುತ್ತಾರೆ. ನಂಜರಾಜಪಟ್ಣ ಯೇಳುನಾವಿನ ಪ್ರೀಮೆ ಈ ತಾಲ್ಲೂಕುಗಳ್ಲಿ ರಾಗಿ ಕಟಾವಾಗಿ ಮೆದೆ ಹಾಕುತ್ತಾ ಯಿದ್ದಾರೆ, ಸ್ವಲ್ಪ ಮುಂದಾಗಿ ಬಿತ್ತಿದಂಥಾ ಫಸಲೆಲ್ಲಾ ಫಾಳೆ ಮಳೆ ಯಿಂದಾ ಹಲಾಕಾದಾಗ್ಯು ಪೈಟ್ಟು ಜುಟ್ಟುವಳ್ಳೆ ಇದ್ದ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಚನ್ನಾಗಿಯೆ ಆಗುವ ಹಾಗೆ ಯಿಧೆ. ಹುರುಳಿ ಫಸಲ್ ಯಲ್ಲಾ ಕಡೆಯಲ್ಲಿಯು ಚೆಂನಾಗಿಯೇ ಆಗುತ್ತಾ ಯಿದಿಯಂತೆ.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಫಿ ಗಿಡಗಳ ಸ್ಥಿತಿ ಬದಲಾಯಿಸಿ ಯಿರುತ್ತದೆ ಕಳೆಗಳ್ಲೆಲ್ಲಾ ತ್ತು ದೂರ ತೆಗದುಕೊಂಡು ಜೋಗಿ ಹೋಳುತ್ತಾ ಇದ್ದಾರೆ ಗಿಡಗಳು ಚನ್ನಾಗಿ ಬೆಗ ಎಕ್ಕೊಂಡು ರಂಬೆಗಳು ಬಿಡುವದ್ರಿ ಕೊಸ್ತರೆ ರಂಬೆಗಳನ್ನು ಕತ್ತರಿಸುವದು ವಗೈರೆ ಕೆಲಸಗಳನ್ನು ಮಾಡುತ್ತಾ ಯಿದ್ದಾರ್ಗ್ಯು ಕೆಲವು ಹಳೇ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿ ಹುಳ ಗೋ ಪಾಗಿ ಬೆಳದಿದ್ದಂಥಾ ಗಿಡಗಳೆಲ್ಲವು ಹುಳದ ಕಾಟದಿಂದ ಹಲಾಕಾಗಿ ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಪೊಂಟೊಂಟೆಯಾಗಿ ನಿಂತಿವೆ, ಪರಂತು ಮ್ಯಡಿಕೆರೆ ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿ ಸದರಿ ಹುಳಗಳು ಸತ್ತು ಹೊಗುತ್ತಾ ಯಿವೆ ಯಿನ್ನು ಅದಕ್ಕೆ ಕೆಳಗಿನ ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ತೋಟಗಳಲ್ಲಿಯು ಕೂಡ ಹುಳಗಳ ವೇಧೆ ತಪ್ಪುತ್ತಾ ಬರುತ್ತವೆ ಕಿಗ್ಗಟ್ಟ್ನಾಡು ಪ್ರಾಂತ್ಯದಲ್ಲಿಯು, ಪಾಡಿನಾಕ್ನಾಡು ಪ್ರಾಂತ್ಯಗಳಲ್ಲಿಯು ಪುನಶ್ಚ ಕಾಫಿ ಗಿಡಗಳಿಗೆ ಯಿಲಿಗಳ ವೇಧೆ ವೆಂಟುಗಿ ಯಿಧೆಯಂತೆ.

ಪಾಡಿನಾಕ್ನಾಡು ಪ್ರೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಯಾಲಕ್ಕಿ ಕೀಳುತ್ತಾ ಯಿದ್ದಾರೆ ಈ ಸಂವತ್ಸರ ಯಾಲಕ್ಕಿ ಫಸಲ್ ಜಂನಾಗಿ ಆಗುವದೆಂದು ಹೇಳುತ್ತಾರೆ ಆದಾಗ್ಯು ಬರುವ ತಿಂಗಳವರಿಗೆ ಯಿದರ ಪರಿಮಾಣವನ್ನು ಹೇಳುವದಕ್ಕೆ ಆಗುವದಿಲ್ಲ.

ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೧೯೬ ಮಂದಿ ಮೃತಪಟ್ಟರು ಕಳದ ಯಿಸವಿ ಯಿದೆ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೩೨೩ ಹೋಗಿರುತ್ತಾರೆ. ಜ್ವರ ಕಿಡಬು ಇವುಗಳ್ಳು ಪ್ರಬಲವಾಗಿತ್ತು ಈ ಪೈಕಿ ೮೬ ಮಂದಿ ಗಂಡಸರೂ ೫೧ ಮಂದಿ ಪೆಂಗಸರು ೫೯ ಮಕ್ಕಳು ಮೃತಪಟ್ಟರು.

ದನಗಳ ಪೈಕಿ ೪೪೪ ಮೃತಪಟ್ಟವು, ಕಳದ ಯಿಸವಿ ಯಿದೆ ಸೆಪ್ಟೆಂಬರು ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ೪೭೬ ಮೃತಪಟ್ಟವು ಜನಿತ ಹಿಂದಿನ ತಿಂಗಳಿಗಿಂತಾ ಈ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಂಚ ಅಗ್ಗವಾಗುತ್ತಾ ಯಿಧೆ, ಆಕ್ಟೋಬರು ತಾರೀಖು ೦೪ ವರಿಗೆ ಪೈಟ್ಟು ಮಳೆಯಾದ್ದು ೧೦೪ ಅಂಗುಲ ೯೦ ಸೆಂಟ್ಗಳೂ ಕಳದ ಯಿಸವಿ ಈ ತಿಂಗಳ ವರ್ತಿಗೆ ೯೧ ಅಂಗುಲ ೫೨ ಸೆಂಟ್ಗಳ್ಳು.

439

Descriptive Roll of Prisoners who escaped from the Toomkoor District Jail on the 22nd October 1867
೧೪೬೭ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೨೨ನ್ನು ತುಮುಕೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಜೈಲಿನಿಂದ ತಪ್ಪಿಸಿ ಕೊಂಡು ಹೋದ ಖೈದೀ ಚಹರೇ ಪಟ್ಟಿ.

1	2	3	4	5	6		7	8	9	10	11	12			13	14
No. ನಂಬರ್.	Name of prisoners and fathers' name. ಖೈದೀ ನ ಹೆಸರು ತಂದೆ ಹೆಸರು.	Male or female. ಗಂಡಸು ಯಾ ಹೆಂಗಸು.	Caste. ಜಾತಿ.	Age. ವಯಸ್ಸು.	Height. ಯೆತ್ತರ.		Identification. ಚಹರೆ.	Residence. ವಾಸಸ್ಥಾನ.	By whom sentenced. ಯಾರು ಸಜಾ ಕೊಟ್ಟದ್ದು.	Nature of crime. ಅಪರಾಧದ ಸ್ವರೂಪ.	Date of disposal. ಖೈದಿಗೆ ತಾರೀಖು.	Term of sentence. ಸಜಾ ಕಾಲ			Description of sentence. ಸಜಾ ಸ್ವರೂಪ.	Jail number. ಜೈಲ್ ನಂಬರ್.
					Feet ಅಡಿ.	Inches. ಅಂಗುಲ.						Years. ವರುಷ.	Months. ತಿಂಗಳು.	Days. ದಿನಗಳು.		
1	Kaisah son of Vasaron. ಕೈಸಾ, ನಾಸರ್ಜ ಯೆಂಬವನ ಮಗ.	Male. ಗಂಡಸು.	Lumbany. ಲಂಬಾಣಿ.	30	5	6	Complexion—brown, hair—black, just recovered from an attack of small pox. ಬಾನುಲನರ್ನ ಕೂದಲು ಕಪ್ಪು ಬಣ್ಣ ಜೆದ್ದು ಈಗಲೇ ಬಿಳಿ ನಿಯಾಗಿರುತ್ತೆ.	Goodahully of Honaly Talook in the Shimoga District. ಶಿವಮೊಗ್ಗಾ ಡಿಖಿ ಹೊನ್ನಾಳಿ ತಾ॥ ಗುಡಹಳ್ಳಿ ಗ್ರಾಮ.	By Sessions Judge of the Nugur Division. ನಗರ್ ಡಿವಿಜನ್ ಸೆಷನ್ಸ್ ಜಡ್ಜಿ ಯಿಂದ.	Dacoity. ದರೋಡೆ.	[illegible] ೧೮೬೭ನೇ ಸಪ್ಟೆಂಬರ್ [illegible]	7	0	0	Rigorous imprisonment. ಕಠಿಣ ಜೈಲು.	900

TOOMKOOR,
23rd *October* 1867.

E. ARMSTRONG,
Assit. Superintendent.
Toomkoor District.

CUDOOR DISTRICT.

Notice inviting claimants to movable and immovable property belonging to one Seeramma deceased, applied for by one Serappa on a document obtained from her, to present themselves and prove their claims within 3 months from the 20th Instant.

ವಸ್ಕೂರ ತಾ॥ ಸ॥ ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದಾ ಸಮಸ್ತ ಜನರಿಗೂ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ವಸ್ಕೂರ ತಾಲ್ಲೂಕು ಖಾಂಡ್ಯದ ಮಾಗಣಿ ಚಪ್ಪಡನ ಕೊಪ್ಪದಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದು ಬೇವಾರಸ್ ಘಾತಿಯಾದ ಬಾಸಾ ಪುರದ ಜಂಗಮ ಕಿರಮ್ಮಾ ಯೆಂಬವಳ ಬಾಬತು ಅಮಲಿಗೆ ದಾಖಲಾಗಿರುವ ಜೆಂವಗಿ 77 ರೂಪಾಯಿನ ಅಂದಾಜಿನ ಯೆತ್ತು ಆಳಕ್ಕು, ಈರು ಸಹಾ ವಾಸಿ 15—16—11—8 ಅಂದಾಜಿನ ಕಂಜು ತಾಂಬ್ರ ವೆವಸ ಸಮಾ ಚರ ಜೆಂದಗಿ 3 ಅಂಕಣ ಹುಲ್ಲುಮನೆ 2 ಅಂಕಣ ಕೊಟ್ಟಿಗೆ 1 ಬೋಂದು ಪೂಜೆವೆ ತೊಟ 1 ಯಿದರ ಮೇಲೆ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಐನಪಳ್ಳಿ ಶಿವಪ್ಪನು ಪಾತಿಯಿವಳಿಂದ ತನ್ನ ಪೆಸರಿಗೆ ಆದ ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ಪ್ರಕಾರ ತನಗೆ ಬರಬೇಕೆಂಕ ವಗೈರೆ ಬಾಧ್ಯತೆ ದಾಖಲ್ ಮಾಡಿಪ ಸಂಗತಿ ರುಜುವಾತಿಗೆ ಬಂದು ಯಿರುವ ಕಾರಣ ಯಿದರಿಂದ ಪ್ರಕಟನಲ್ಪಟ್ಟಿದೆ. ಈ ಜೆಂವಗಿ ಬಗ್ಯೆ ಹಕ್ಕು ದಾರಿ ವ ಬಾಧ್ಯತೆ ಮುಂತಾದ ಹರಕತ್ತು ಯೇನಾದರೂ ಯಿದ್ದರೆ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಾರೀಖು 20ರ ಲಾಗಾಯಿತು 3 ತಿಂಗಳು ವಳಗಾಗಿ ಅಂಥಾ ಜನರು ಯಾತಕ್ಕರುಜುವಾತ್ ಸಾಧಕ ಸಮೇತ ವಸ್ಕೂರಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಸಬ್ ಮೇಜಸ್ಟ್ರೇಟ್ ಕೋರ್ಟ್ ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ವ್ಯವಹರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

ತಾರೀಖು 20—10—67ನೇ ಸನು ವೊಕ್ಕಾಂ ವಸ್ಕೂರಿ.

J. J. HAMILTON,

Notice offering a reward of 100 Rs. for the apprehension of the dacoits who are said to have attacked several persons near Narsagoo Jana Coppaloo in the Cudoor Talook.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟು ಮೆ॥ ಕೋರ್ಟಿನಿಂದಾ.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ವಾಗಿ ತಿಳಿಯ ಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ.

ಕಡೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಬಿರೂರು ಮಾಗಣಿ ಅಲದಹಳ್ಳಿ ನಾಸ್ಕೇ ಗೌಡನ ಕೊಪ್ಪಲು ಬಳಿ ದೊಡ್ಡ ಪಾಳ್ಯ ಕಂಡಿದ್ದ ಜನರ ಮೇಲೆ ಜುಲುಂ ನಡಿಪ ಪೈಕಿ ಕಂಬಿಗಾ ಯೆಂಬುವನಿಗೂ ಖೂನ ಪಡುವ ಮೇರೆ ಹೊಡಪ ಪಟ್ಟಿನಿಂದ ಖೂನ ಪಟ್ಟು ಹೋಗಿ ಇದ್ದಾನೆ ಅಲ್ಲದೆ 33—6 ಮಾಲು ಡಕಾಯಿತಿ ನಡಿಸಿದ ಜನರಿಗೆ ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟಂಥಾವರಿಗೆ 100 ನೂರು ರೂಪಾಯಿ ಇನಾಂ ಕೊಡಿಸಲಾದೀತೆಂದು ನಗರ್ ಡಿವಿಜ್ಞ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಸಾಹೇಬರವರು ಮಾಹೆ ಮಜಕೂರು ತಾರೀಖು 18ನೇ ನಂಬರು 445ನೇ

ಜಾಕಿಟ್ ತಲ್ಪಿರುವದರಿಂದಾ ಪತ್ತೆ ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟವರಿಗೆ ನೂರು ರೂಪಾಯಿ ಇನಾಂ ಕೊಡಿಸಲಾಧಿತೆಂದು ಶಮೂಮ್ ಜಾರಿಸಿದೆ. ಈ ಮೂಲ್ಕ ಪ್ರಕಟ ಪಡಿಸಿ ಇದೆ.

ತಾರೀಖು 21ನೇ ಮಾಹೆ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಸನ ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ
ಮೊಕ್ಕಾಂ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು.

CUDOOR DISTRICT.

Notice inviting claimants to immovable property under attachment in satisfaction of a Decree, to present themselves and prove their claims before the Deputy Superintendent by the 11th November 1867.

ಕಡೂರು ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಡಿll ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು
ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಅಮಲ್‌ಜಾರೀ ನಂಬರು 28.

ಇಸ್ತಿಹಾರ್.

ವಾದಿ ದೇವರಾಯಪ್ಪಾಜೀ ಲಿರುವ ಖಾದರಖಾಸಾಬ್ ೧ ಕಿದರಖಾಸಾಬ್ ೧ ಸಹ ೨ ಜನಾ. } ಪ್ರತಿವಾದಿ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ರಾಮನ ಹಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ ಯಿರುವ ಹಯಾತ್ತಾ ಸಾಬ್.

ಸಮಸ್ತ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಯಪಡಿಸುವದೇನಂದರೆ, ವಾದೀರಿಗೆ ಈ ಪ್ರತಿವಾದೀರಿಂದ ಸಲ್ಲತಕ್ಕ ಸಗರ್ ಡಿವಿಜ್ ಸೂಪರಿಂಟೆಂಡೆಂಟ್ ಕೋರ್ಟು ಸನ ೧೮೬೬ನೇ ಇಸವಿ ಅಪ್ಪೀಲ್ ನಂಬರು ೧೩೫ನೇ ಫೈನಲ್ ಐವಜಿನಗೋಸ್ಕರವಾಗಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಬಾಬತು ಜಿಂದಗಿ ಜಪ್ತಿ ಆದ ವಿವರ. ಅಂದಾಜು ರೂಪಾಯಿ

ಲಕ್ಕುವಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಜಾಗರದ ಮಾಗಣಿ ಹಲಿಗೆ ಪಾಲಿಗೆ ಕೇರಿದ ಗುಂಡಿಕಾನಿನಲ್ಲಿರುವ ಕಡವಿನ ಗುಂಡಿ ಚಾಕ ಬೂಂದು 1ಕ್ಕೆ ಚಕ್‌ಬಂದಿ. ..

ಪೂರ್ವ ದೊಡ್ಡಗುಡ್ಡ ಹೊಲವಾರೆ ಬೊಕ್ಕ ಮರಡಿ ಯಿಧೆ ಗುಂಡು. ..

ಪಶ್ಚಿಮ ಸೂನುಕಲ್ಲು ವಾರೆ ಜಿಗಣಿ ಕಾನಿಗೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿ ಗಚ್ಚು.

ಉತ್ತರ ಸೈದಖಾದರ್ ಸಾಬರ ಬಕ್ಕೆ ಕಾನು ತೋಟದ ಮೇಲುಗಡೆ ಯಿರುವ ಕಾರೇ ಕುರಚಲು ವಿರುವಾ ಷ್ಟಿ ಕಾನಿನ ಹುಲ್ಲು ಯೇಣು.

ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಕಿದರಖಾನನ ತೋಟದ ವತ್ತು ತನೂಪ ಬೇಲಿ.

ಈ ಚತುರ್ಗಡಿ ವಳಗೆ ಷಿಕಮಿಯಾಗಿ ತೋಟಗಳು ಯಿರುವದು ಜಪ್ತಿ ಪಟ್ಟಪ್ರಕಾರ.

ಗೊ. ಶರೀಫನ ತೋಟ	ಮಿರಸೂಪ್ ಸಾಬನ ತೋಟ
ಮೊಹ್ಮದ್‌ಸಾಬನ ತೋಟ.	ಅಕ್ಕಸಾಲಿ ಸೋಮನೂರನ ತೋಟ
ಹಳ್ಳಿ ಮೈಸೂರು ನಂಜಪ್ಪನ ತೋಟ	

ಈ ಜನರ ತೋಟಗಳು ಯಿರುತ್ತದೆ ಚತುರ್ಗಡಿ ಅಲಾಹಿದ ಅಲಾಹಿದ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಯಿರುವದರಿಂದ ಯಿದರಲ್ಲಿ ಅಲಾಹಿದ ಚತುರ್ಗಡಿ ಮಾಡಿ ವಿಂಗಡಿಸಲಿಲ್ಲ ಈ ಪೈಕಿ ಫಲಾ ಅನುಭವಿಸುವ ಷಿಕಮಿದಾರ್ ಮಿರಯಿಸಫ್ ಸಾಬ 1 ಮೈಲಿಸಾಬ್ 1 ಈ 2 ಜನರು ಸಾ ಯಿ ಬಾಬ್ತು ಮೊರೂ ಫಸಲ್ ಅನುಭವಿಸುತ್ತಿದ್ದಿಲ್ಲ. ಜಾ ಖಾ ಬಾಕೆ ಜಿ ಪ್ರತಿವಾದಿ ಸ್ವಂತ ಸಾಗುವಳಿ ಮಾಡಿರುವ ತೋಟದಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ಭಾಯಿ ಗಿಡ ಬಂದು ಲ ಪ್ಪೆಕ್ಕೆ 5500

ಸದರೀ ಗುಂಡಿಕಾನು ತೋಟದಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಮೂರು ಹಳ್ಳದ ತೋಟದ ಚತುರ್ಗಡಿ ವಿವರ

ಪೂರ್ವ ಖಾದರಷಾ ಪಕೀರನ ತೋಟದ ವತ್ತು, ಮಂದುದ್ ಸಾಧಕನ ತೋಟದ ವತ್ತು, ರಹಿಮಖಾನಾಬಿ ತೋಟದ ವತ್ತು, ವನೂ ಕೊರಕಲು ಹಲಸಿನ ಮರ ಅದರವತ್ತು ಬೇಲಿ

ಪಶ್ಚಿಮ ಸೈದತಾಹಿರಸಾಬನ ತೋಟದ ವತ್ತು, ಹಲಸಿನ ಮರ ಮೂವಿನ ಮರ ಮತ್ತು ವಾಸಿ ಬೆನ್ನು

ದಕ್ಷಿಣ ರಾಜಕೆಟ್ಟ ತೋಟದ ವತ್ತು ಬೇಲಿ

ಉತ್ತರ ದಿಬ್ಬಕ್ಕೂ ಹಳೆ ಹಲಸಿನ ಮರಗಳು.

ಈ ಮಧ್ಯೆ ಸುಮಾರು ಹತ್ತು ಸಾವಿರ ಗಿಡಕ್ಕೆ ಅಂದಾಜು 250

ಸದರೀ ಕಾನಿನಲ್ಲೂ ಹಳೀ ತೋಟ 1ಕ್ಕೆ ಚತುರ್ಗಡಿ ವಿವರ

ಪೂರ್ವ ಹಯಾತ್ಖಾನ್‌ಸಾಬನ ಯಿಳ್ಳಾರೆ ಫಲದ ತೋಟದ ವತ್ತು ಕೂಡಿಗೆ ಹಳ್ಳ

ಪಶ್ಚಿಮ ಸೈದ್ ತಾಯಿರ ಸಾಬನ ತೋಟ ಬಲಿಗೆ ನುರದ ಹಕ್ಕಲ್ಲು ದಿಮ್ಮಿ ದಾಟಿ ನೀರು ಸಂಪಿಗೆ ಮರ

ಉತ್ತರ ಕಲ್ಲುಗೆರಿಗೆ ಮರ ಕಲ್ಲುದಿಮ್ಮಿ.

ದಕ್ಷಿಣ ನೀರು ಹಳ್ಳ

ಈ ಮಧ್ಯೆ ಯಿರುವ ಸುಮಾರು ಬಾಯಿಗಿಡ ಹದಿನೈದು ನಾವಿರಕ್ಕೆ .. .. 350.

6100.

ಈ ಪ್ರಕಾರ ಜಿಂದಗಿ ಜಪ್ತಿಗಿರುತ್ತದೆ ಈ ಚಿಂದಿಗಿ ಫೀಲೆ ಪೇರೆ ಜನರ ಬಾಧ್ಯತೆ ಯಿರುವ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಅಂಪಾವರು ಕೋರ್ಟಿಗೆ ರೂಬರೂ ಹಾಜರಾಗಿ ವ್ಯವಹರಣೆ ನಡಸದೆ ಯಿದ್ದರು ಪ್ರತಿವಾದಿಯೂ ಡಿಕ್ರಿ ಹಣದ ವಿಲೇವಾರಿ ಮಾಡದೆ ಯಿದ್ದರೂ ಸದರೀ ಜಿಂದಗಿಯನ್ನು ನವಂಬರ್ ತಿಂಗಳು 11ನೇ ತಾರೀಖು ಸೋಮವಾರದ ದಿವಸ 10 ಘಂಟೆಗೆ ಕೋರ್ಟು ರೂಬರೂಳ್ ಹಾರಾಜ್ ಮಾಡಿಸಲಾಧೀತು. ಹರಾಜ್‌ನಲ್ಲಿ ಪಡೆಯುವಂಭಾವರು ಸಿವಿಲ್ ಕೋಡ್ಡಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹಣ ತೆರತಕ್ಕದ್ದಾಗಿರುತ್ತದೆ ತಿಳಿಯುವದು.

ತಾರೀಖು 10ನೇ ಮಾಹೆ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ಸನ 1867ನೇ ಇಸವಿ ಮೊಕ್ಕಾಂ ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು

(Signed) J. J. HAMILTON,
Offg. Dy. Supt. Cudoor Dt.

SHIMOGA DISTRICT.

Descriptive roll of a robber who is said to have robbed property worth about 123 Rs. at the Cantonment of Hurryhur and ran away.

ಯಾದಾಸ್ತು ಮುದ್ದೆ ಬೆಂಗಳೂರು ವಾಸಸ್ತ ಪರ್ಟಾ ಜಾತಿ

ಪ್ಯಾಪ್ಪಿಟಾ ಯುಂಬುವಲ್ಲಿ [illegible] ನಾಮ ಪತ್ರ ಮಾಡಿ ಮಜಕೂರು ತಾರೀಖು 11ನೇ ಹಗಲು ಟೈಮು [illegible] ಪರಿಹರ ಲಿಷ್ಟರನಲ್ಲಿರುವ ಮನುಷ್ಯಿಯೊಂದಿಗೆ ಇಷ್ಟ ವಿವಾಹವಿನ ಬಟ್ಟೆಗಳನ್ನು ಕಳವು ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಪರಾರಿ ಆದ ಕೈದಿ ಚಿಕ್ಕರೆ.

1. ಹೆಸರು ಹರ್ಪವಾ.
2. ತಂದೆ ಹೆಸರು ಗೊತ್ತಿಲ್ಲ.
3. ಸ್ವಗ್ರ ತುಮಕೂರು.
4. ಜಾತಿ ಮುಸಲ್ಮಾನ್.
5. ವಯಸ್ಸು ೫೦ ವರುಷ.
6. ಕೆಂಪುವರ್ಣ ತೆಳ್ಳಗೆ ಇದ್ದಾನೆ ಮುಭರ್ಕ ಆಳು.
7. ಹಳೇ ಕೆಂಪು ಬಣ್ಣದ ಹೊದ್ದಿಕೊಂಡಿದ್ದಾನೆ.
8. ಗಡ್ಡಾ ಮೀಸೆ ಬಂಬಿಲ್ಲೆ.
9. ಜಿಳಚಿತ್ತಿ ಚಲ್ಲಣ ತೊಟ್ಟಿದ್ದಾನೆ.
10. ತಲೆಯಲ್ಲಿ ಒಳ್ಳೆ ಮುಂಡಾಸು ಸುತ್ತಿದ್ದಾನೆ.
11. ಜಪ್ತಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ೪ ದಿವಸವಾಗಿದೆ.

ಈ ಮೇಲೆ ಚಹರೆ ಇರುವವನು ಸಕ್ಕೂದಾಗಿದೆ.

PRICE CURRENT AND MARKET REPORT.

Published by the Madras Chamber of Commerce, dated 12th October 1867.

IMPORTS.—Though we cannot report any improvement in prices, there has been a fair amount of business done during the past fortnight, especially in grey shirtings and prints. Of the former, the weights ranging between 8lbs. and 10lbs. have been in greatest request, and pretty good sales are reported at the undermentioned prices. The lighter weights have not been in so much demand. 7lbs. 39 inch have realized as much as Rs. 5-9, but we do not quote at present higher than Rs. 5-5 to Rs. 5-6; the quotation for 8¼lbs. is about Rs. 6-12. There is still a good demand for twist, but the large arrivals from Bombay and Calcutta have rather weakened prices. We quote No. 40 at Rs. 3-14 to Rs. 4-2, at which rate fair sales have been made. Colored yarns are all rather dull, turkey red being the only color in which any transactions are reported. A little inquiry has been made for pea green, but dark green is unsaleable. White shirtings and white jaconets have been taken in some quantity and inquiry has been made for grey mulls. Little or nothing has been doing in metals, which are dull; the quotation for bar iron having declined to Rs. 21 to Rs. 22 per candy.

EXPORTS.—The stock of good cotton in Madras is very small and the purchases during the fortnight do not amount to more than 150 or 500 bales. The last price paid was Rs. 100 per candy, and this is our present quotation. Notwithstanding the unfavorable character of the advices from home, cotton is coming in very slowly and dealers show no anxiety to sell. We learn from Tuticorin that there had been transactions to the extent of a few hundred bales at Rs. 100 per candy; the present quotation is Rs. 95 to Rs. 100. The quantity of Coconada cotton purchased during the month of September is estimated at 1800 bales, for the greater portion of which about Rs. 112 was paid. The quotation however has since declined. Stocks in the dealers hands are said to be very small, though it is thought the ryots must still have a considerable part of the crop to dispose of. The quality of cotton now coming in is reported to be quite up to the average of the season.

There is still a good demand for *indigo*, and contracts for good kurpah have been made at Rs. 64 per maund, for 30 days delivery. The reports of the crop in the northern districts are not very encouraging. Our quotations are for kurpah Rs. 65 per maund, Nellore Rs. 51 to 59, and Madras dry leaf Rs. 1-6 to Rs. 1-12 per lb. There is no Nellore offering. *Hides* and *skins* are also in good demand among the native shippers, but are scarce. Good slaughtered hides have fetched Rs. 140 per 100, weighing 750 to 800 lbs.; and Rs. 90 to Rs. 95 per 100 has been paid for inferior qualities, weighing from 650 to 750 lbs. Tanned goat skins of good weight will realize from Rs. 95 to Rs. 120 per 100. *Horns* are also in fair request, the quotation for buffalo being Rs. 12-8 to Rs. 13 per 100, weighing 125lbs. There is very little *coffee* in the market and it is supposed the supplies are kept back through the absence of any demand. One small transaction is reported in native Mysore at Rs. 108 per candy. Nothing is doing in *sugar* or *jaggory*. There is a local demand for *myrabolams* at Rs. 22 per candy, but they are scarce. The supply of *red wood* is plentiful and a few transactions are reported at Rs. 5-4 to Rs. 5-8 per candy. The price of *rice* continues to decline both here and on the coast. The quotation at the northern ports is Rs. 4-10 to Rs. 4-12 per bag.

We learn from Coconada that the purchases of the new crop of *gingelly* seed amounted up to the beginning of the current month to 55,000 bags. The largest purchases were made at Rs. 8-15 and Rs. 9 per bag, though as much as Rs. 9-2 was paid in some instances. Buyers having withdrawn, the price has now fallen to Rs. 8-7 per bag, with very little doing. At the same port the nominal quotation for cane jaggory was Rs. 28 per candy and for turmeric Rs. 39-8.

At Cochin the price of cocoa nut oil continued firm at Rs. 103 per candy, at which rate small purchases had been made for Bombay; supplies were small. There was not much doing in coir yarn, the high rates of freight having checked business. Rs. 65 to Rs. 70 per candy was the quotation for the best quality, and Rs. 55 to Rs. 60 for middling and ordinary fair.

Course of Exchange.

Banks ... ... Bills on England.	4 months	1—11⅛
	3 „	1—11
	2 „	1—10⅞
	1 „	1—10¾
	demand	1—10⅝
H. M. Treasury Bills, Bank of England Post Bills.		None.

Bills on Calcutta, 30 D—S ¼ per cent discount.
Do. on Bombay, 30 D—S ¼ per cent discount.

Government Securities.

5½ per Cent. Loans of 1859 12 to 12¼ premium.
5 per Cent. Loans 1856—57 6¾ to 7¼ do.
4 per Cent. Company's 9½ to 10 discount.
Bank of Madras Shares. Rs. 54 to 55 per cent premium.

Price of Bullion, &c.

Sovereigns, British Rs. 10-10-3
Australian .. ... „ 10-9-6

ಮದರಾಸು ವ್ಯಾಪಾರ ಸಂಘದವರಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಿರಖ್ ಪಟ್ಟಿ ಮತ್ತು ಬಾಜಾರ್ ರಿಪೋರ್ಟು.

ಅಮದ್ ಬಾಬತು ಸರಕುಗಳು.—ದಾರಣೇವಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಯೇನು ವಿಶೇಷವಿಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಲ್ಲಿ ಪೊಳ್ಳೇ ವ್ಯಾಪಾರ ನಡೆದಿರುತ್ತೆ. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಬಿಳೀ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಚೀಟೀ ಬಟ್ಟೆಗಳು ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಖರ್ಚಾಗಿರುತ್ತೆ. ಬಿಳೀ ಬಟ್ಟೆಗಳ ಪೈಕಿ ೪ ಪೌಂ ಲಾಗಾಯಿತು ೦೦ ಪೌಂಗಳ ವರಿಗೆ ಇರಶಕ್ತ ಬಟ್ಟೆಗಳಿಗೆ ಬಹಳ ಗಿರಾಕೀ ವುಂಟಾಗಿ ಈ ಕೆಳಗೆ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವ ಖರೀದಿಗೆ ಬಹಳ ಖರ್ಚಾಗಿರುವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ತೂಕ ಕಮ್ಮಿ ಬಾಬತಿಗೆ ಅಷ್ಟು ಗಿರಾಕಿ ಇಲ್ಲ. ೩ ಪೌಂ ೪ ಅಂಗುಲದ ಬಾಬತು ಬಟ್ಟೆಗೆ ರೂ. ೫—೯—೦ ಪ್ರಕಾರ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಅದರೆ ಪ್ರಕೃತದಲ್ಲಿ ರೂ. ೫—೫—೦ ಮತ್ತು ೫—೬—೦ ಇಷ್ಟಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ನಾವು ಮಾರುವದಿಲ್ಲವು. ೪½ ಪೌಂ ಬಾಬತು ಬಟ್ಟೆ ೬—೦ರ ಪ್ರಕಾರ ಇರುತ್ತದೆ. ನೂಲಿಗೆ ಇನ್ನೂ ಪೊಳ್ಳೇ ಗಿರಾಕಿ ಇರುತ್ತೆ. ಮುಂಬೈಯಿಂದಲೂ ಕಲ್ಕತ್ತೆ ಯಿಂದಲೂ ಬಹಳ ಸರಕು ಬಂದದ್ದರಿಂದ ಧಾರಣೆವಾಸಿ ಇಳಿಯಿತು. ೨೦ನೇ ನಂಬರ್ ನೂಲು ರೂ. ೩—೦೪ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೪—೦ರ ವರಿಗೆ ವಿಕ್ರಯವಾಯಿತು. ಬಣ್ಣದ ನೂಲು ಯಾವದಕ್ಕೂ ಗಿರಾಕಿ ಇಲ್ಲವು. ಟರ್ಕಿ ರೆಡ್ ಯೆಂಬ ಪೊಂದು ನೂಲು ಮಾತ್ರ ಸ್ವಲ್ಪ ಗಿರಾಕಿ ಆದಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಪ್ರಿಂಟ್ಸ್ ಎಂಬ ಹಸುರು ನೂಲಿಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಗಿರಾಕಿ ಆಯಿತು. ಆದರೆ ಪೂರಾ ಅಸುರು ನೂಲುಬಿಕಾಯೀ ಇಲ್ಲ. ಬಿಳೀ ಬಟ್ಟೆಗಳು ಬಿಳೀ ಚಾಕೆಟ್ಟೆಗಳು ಕೆಲವು ವುಟ್ಟಿಗೆ ಖರ್ಚಾಯಿತು. ಮಲ್ ಬಟ್ಟೆಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಗಿರಾಕಿ ವುಂಟಾಯಿತು. ಲೋಹಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ನಡಿಯಲಿಲ್ಲವು ಹೂಬ್ಲಿ ಕಬ್ಬಿಣ ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೦೧ ರೂ. ೦೨ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಇಳಿಯಿತು.

ರಫ್ತು ಬಾಬತು ಸರಕುಗಳು.—ಮದರಾಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪೊಳ್ಳೆ ಅರಳೆ ಬಹಳ ಕೊಂಜವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಕಳೆದ ಹದಿನೈದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ೭೦೦ ಖಂ ಬೇಲ್ ಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಜಾಸ್ತಿ ಖರೀದಿ ಆಗಲಿಲ್ಲವು. ಕಚೀ ಸಲ ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೦೦೦ ರೂ. ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ಈಗಿನ ನಮ್ಮ ಧಾರಣೆಯು ಇಷ್ಟೆ. ವಿಲಾಯತಿಯಿಂದ ಬಂದ ಸಮಾಚಾರ ಅನುಕೂಲವಿಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ್ಯೂ ಅರಳೆ ಬಹಳ ನಿಧಾನವಾಗಿ ಬರುತ್ತಾ ಇದೆ. ವ್ಯಾಪಾರಸ್ಥರು ಅರಳೆಯನ್ನು ಮಾರುವದಕ್ಕೆ ವುತ್ಸಾಹವೇ ಇಲ್ಲದೇ ಇದ್ದಾರೆ. ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ನೂರು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ನೂರಾರು ಬೇಲುಗಳು ಖರ್ಚಾದಂತೆ ತುತ್ತಿ ಕೋರಿನ್ ಯಿಂದ ಸಮಾಚಾರ ಬಂತು. ಈಗಿನ ಧಾರಣೆ ೯೫ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೦೦೦ ರೂಪಾಯಿ ವರಿಗೆ ಇದೆ. ಸೆಪಟಂಬರ್‌ನಲ್ಲಿ ಕೊಂಡ ಕಾಕಿನಾಡ ಅರಳೆ ೧೪೦೦ ಮೂಟೆಗಳಾಗುವಂತೆ ತೋರುತ್ತೆ. ಈ ಪೈಕಿ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಮುಮ್ಮಾರು ೦೦೦ರ ಪ್ರಕಾರ ಕೊಂಡದ್ದಾಯಿತು. ಧಾರಣೆ ಈಚಿಗೆ ಕೊಂಚ ತಗ್ಗಿತು. ವರ್ತಕರಲ್ಲಿ ಇರುವ ಜಿನಸು ಬಹಳ ಕೊಂಚವಾಗಿರುತ್ತೆ. ಆಚೆರೆ ರೈತರು ಖರೀದಿಗೆ ಕೊಡುವದಕ್ಕಾಗಿ ಅರಳೆ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಇಟ್ಟುಕೊಂಡಿರುವ ಹಾಗೆ ಕಾಣುತ್ತೆ. ಹಾಲೀ ಬರುವ ಅರಳೆ ಈ ಆಯಾಮಿಗೆ ತಕ್ಕದ್ದಾಗಿಯೇ ಇರುವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಇನ್ನೂ ನೀಲೀಗೆ ಪೊಳ್ಳೆ ಗಿರಾಕಿ ಇರುತ್ತೆ. ಕರಪಾ ಯೆಂಬ ಅಸನು ನೀಲಿಗೆ ೫೦ ದಿನಗಳ ವಾಯಿದೇ ಮೇಳಗೆ ನಡಕು ಪೊಷ್ಪಿನುಪಂಥಾದ್ದಕ್ಕೆ ಮಣಕ್ಕೆ ೬೪ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ವೊಪ್ಪಂದ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ವುತ್ತರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್‌ನಿಂದ ಈ ಬೆಳೆಯನ್ನು ಕುರಿತು ಬಂದ ಸಮಾಚಾರ ಅನುಕೂಲವಾಗಿಲ್ಲ. ಕರಪಾ ನೀಲಿಗೆ ಮಣಕ್ಕೆ ೬೫ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರವೂ ನೆಲ್ಲೂರು ನೀಲಿಗೆ ೫೦ರ ಲಾಗಾಯತು ೫೯ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರವೂ ಮದರಾಸಿನ ಡೀಲರ್ಸ್ ಎಂಬ ರಖಮಿಗೆ ಪೌಂ ಒಕ್ಕೆ ರೂ. ೦—೬—೦ ಲಾ. ೦—೦೨—೦ರ ವರಿಗೆ ಇರುತ್ತೆ. ವಿಲ್ಲೂರು ರಖಮಿಗೆ ಗಿರಾಕಿ ಇಲ್ಲ. ಚಮಡಾಗಳು ನೇಟಿವ್ ಪಡಗಿನವರೇ ಕೇಳುತ್ತಾರೆ. ಆದರೆ ಸರುಕು ಅರಿದಾಗಿದೆ. ಪಸನು ಚಮಡಾ ೫೦೦ರ ಲಾಗಾಯಿತು ೪೦೦ ಪೌಂಗಳ ತೂಕದ ಬಾಬತು ೦೦೦ಕ್ಕೆ ೧೪೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ಪ್ರಕಾರ ಖರೀದಿ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ಕೀಳ್ ತರದ ಬಾಬತು ೬೫೦ರ ಲಾ. ೭೦೦ ಪೌಂಗಳ ತೂಕದ ಚಮಡಾ ನೂರಕ್ಕೆ ೯೦ ರೂಪಾಯಿ ಲಾಗಾಯಿತು ೯೫ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಆಗಿರುತ್ತೆ. ಹದ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟ ಮೇಕೆ ಚರ್ಮ ಭಾರೀ ತೂಕದ ಬಾಬತು ೦೦೦ಕ್ಕೆ ೯೫ ರೂಪಾಯಿ ಲಾಗಾಯಿತು ೦೦೦ ರೂಪಾಯಿಗಳ ವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಆಗುವದು. ಕೊಂಬುಗಳಿಗೆ ಪೊಳ್ಳೇ ಗಿರಾಕಿ ಇರುತ್ತೆ. ಯಮ್ಮೆ ಕೊಂಬು ೦೦೦ಕ್ಕೆ ೦೨೫ ಪೌಂಗಳ ಬಾಬತಿಗೆ ೦೭—೪—೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೦೪ರ ವರಿಗೆ ಖರೀದಿ ಇದೆ. ಬಜಾರ್‌ನಲ್ಲಿ ಕಾಫೀ ಕೊಂಜವಾಗಿರುತ್ತೆ ಗಿರಾಕಿ ಇಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಸರುಕುಗಳು ಬರಲಿಲ್ಲವು ಮೈಸೂರು ಕೇವೆಯ ಅರಳೇ ಖಂಡಿ ಒಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ ೦೦೪ರ ಪ್ರಕಾರ ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಖರ್ಚಾಗಿರುವಂತೆ ತಿಳಿಯ ಬರುತ್ತೆ. ಸಕ್ಕರೆ, ಬೆಲ್ಲ ಈ ವ್ಯಾಪಾರವೇನೂ ಜರಗಲಿಲ್ಲವು ಪೌಂದು ರಖಮಿಗೆ ಖಂಡೀ ಒಕ್ಕೆ ೦೨ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಈ ಬಳಿ ಸ್ವಲ್ಪ ಗಿರಾಕಿ ಇರುತ್ತೆ ಆದರೆ ಸರಕುಇಲ್ಲ ಚಂದನ ಮರ ಬಹಳ ಬರುತ್ತೆ ಖಂಡೀ ಒಕ್ಕೆ ೫೫ ರೂ. ಲಾಗಾಯಿತು ೫೫ ರೂ

ವರಿಗೆ ಕೆಲವು ಸರಕು ಮಾತ್ರ ಇರುತ್ತೆ ಅಕ್ಕೆ ಧಾರಣೆ ಈ ಬಳೆಯೂ ಸಮುದ್ರ ತೀರದಲ್ಲಿಯೂ ಇಳಿಯುತ್ತಾ ಇದೆ ಮತ್ತರ ತೀರಗಳಲ್ಲಿ ಗೋಣೀ ಒಕ್ಕೆ ೪—೦೦ ಲಾಗಾಯಿತು ೬lll ವರಿಗೆ ಇರುತ್ತೆ.

ಕಾಸಿನಾಡಾದಲ್ಲಿ ಜೊಸ ಯೆಕ್ಕು ಈ ತಿಂಗಳು ಪುರು ವರಿಗೆ ೫೫೯೦೦ ಗೋಣೀ ಇರುತ್ತಂತೆ ೪—೦೫—೦ ಮತ್ತು ೯ ಈ ಪ್ರಕಾರ ಬಹಳ ಮಟ್ಟಿಗೆ ಖರ್ಚಾಯಿತು ಕೆಲವು ಮಟ್ಟಿಗೆ ೯—೦—೦ರ ಪ್ರಕಾರ ಮಾರಿತು ತೆಗದುಕ್ಕೊಳ್ಳೆ ತಕ್ಕ ಪರು ಆ ಖರೀದೀ ಕೊಡದೇ ಹೋದದ್ದರಿಂದ ಧಾರಣೆ ೪—೩—೦ ವರಿಗೆ ಇಳಿಯಿತು ಅದು ಖರ್ಚಿಲ್ಲ ಅದೇ ತೀರದಲ್ಲಿ ಬೆಲ್ಲ ಖಂಡೀ ಪೊಂದಕ್ಕೆ ೦೪ ರೂಪಾಯಿ ಮೇರೆಗೂ ಅಂತೆ ೩೯—೪—೦ ಮೇರಿಗೂ ಇತ್ತು.

ಕೊಚ್ಚಿ ಕಡೆ ಕೊಬರಿಯೆಂಣೆ ಖಂಡೀ ೦೦೩ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಯಿತ್ತು ಈ ಧಾರಣೆಗೆ ಮುಂಬೈಗೆ ಸಾಗಿಸುವ ಬಗ್ಯೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಖರೀದೀ ಆಗಿರುತ್ತೆ ಸರಕು ಕೊಂಚವಾಗಿದೆ ಹೆಂಗಿನ ಹಗ್ಗ ವ್ಯಾಪಾರ ವಿಶೇಷವಿಲ್ಲ ಹತ್ತು ಪಗ್ಯೆರೇ ಮಜೂರಿ ಜಾಸ್ತೀಯಾಪ್ಪರಿಂದ ವ್ಯಾಪಾರಕ್ಕೆ ಕುಂದಕವಾಯಿತು ಪಳ್ಳೀ ರಬಿಮಿಗೆ ಖಂಡೀ ೬೫೮ ಲಾಗಾಯಿತು ೭೦೮ ವರಿಗೆ ಇತ್ತು ಸಾಧಾರಣಾದ ರಬಿಮಿಗೆ ೫೫೮ ಲಾಗಾಯಿತು ೬೦೮ ವರಿಗೆ ಇತ್ತು.

ಪೌಂಡಿಗಳ ಧರ.

ಬ್ಯಾಂಕ್‌ಗಳ ಬಾಬತು. ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನ ಮೇಲೆ ಕೊಡತಕ್ಕ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.	೪ ತಿಂಗಳ ವಾಯಿದೆ.	೦—೧೯—೧೧
	೩—,,	೦—೧೯—೫
	೨—,,	೦—೧೯—೭
	೦—,,	೧—೧೯—೩
	ಬಕ್ಕನವ ಬಾಬತು.	೦—೧೯—೮
ಹರ್ ಮೇಜಸ್ಟೀ ಖಜಾನೇ ಬಿಲ್ಲುಗಳು, ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನ ಪೋಸ್ಟ್ ಬಿಲ್ಲುಗಳು.	ಯಿಲ್ಲ.	

ಕಲ್ಕತ್ತೇ ಮೇಲೆ ಬಿಲ್ಲುಗಳು ೫ ದಿನ ನಾಯಿದೆ ಸೇಕಡಾ ೧೦ ವಟ್ಟ.
ಮುಂಬೈ ಮೇಲೆ ಡಿಟೋ ೫ ಡಿಟೋ ೧೦ ವಟ್ಟ.

ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟು ಪತ್ರಗಳು.

೧೪ ೫೯೯೫ ಇಸವಿ ಬಾಬತು ಸೇಕಡಾ ೪ ಬಡ್ಡಿ ಪತ್ರ ೧೦೦ ರ ಲಾಗಾಯಿತ್ತು ೧೦೫ ಪೆಜ್ಜು.
೧೪೪೬—೪೬೫೫ ,, ೪ ೬lll ಲಾಗಾಯಿತು ೬೫ ವರಿಗೆ ಡಿಟೋ.
ಕಂಪೆನಿಯವರ ಪತ್ರ ,, ೪ ೯lll ಯಿಂದ ೧೦೦ ರೂಪಾಯಿ ವಟ್ಟ.
ಮದರಾಸ್ ಬ್ಯಾಂಕಿನ ಹಿಸ್ಸೆಗೆ ಸೇಕಡಾ ೪೫೦ ರ ಮೊದಲು ೪೪೦ ರ ವರಿಗೆ ಪೆಜ್ಜು.

ಭಂಗಾರದ ಖರೀದಿ.

ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಸವರೆನ್ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ಬಾಬತಿಗೆ. ೧೦—೪—೦
ಆಸ್ಟ್ರೇಲಿಯನ್ ೧೦ ರೂಪಾಯಿ ,, ೯—೬—೦

NOTIFICATION.

Notice is hereby given that 1,523 candies, more or less, of assorted sandalwood, the produce of the Nugur Division of the Mysore Territory, will be sold by Public Auction on the dates and at the places below specified.

SANDALWOOD.

1	Chickanoogloor on the	1st October	1867
2	Shimoga ,,	9th ,,	1867.
3	Cowlidroog ,,	2nd Nov.	1867.
4	Sauger ,,	7th ,,	1867.
5	Chituldroog ,,	9th ,,	1867.

The Sandalwood is divided into the following classes.

1st class..	2	8	39	25
2nd do.	6	19	8	7
3rd do.	28	8	38	11
4th do.	24	1	14	16¼
5th do.	22	4	36	11½
Roots	16	12	32	4
Other Inferior sorts. ..	47	0	25	11
Total....	1,52	16	35	1¾

Besides the above, 8 Candies, 2 Maunds, 30 Seers 0 Tolas belonging to the Singarikutt are also available for sale.

1. All sandalwood must be removed from the koties (after payment) within 90 days from date of sale, and wood left longer than 90 days in the kotee will not only be charged for, at one rupee per candy per month from the date of sale as kotee rent, but will be liable to be removed and deposited outside the kotee walls at the risk of the purchaser.

2. The terms of sale are those heretofore in force, and will be duly notified at the time of sale.

(Signed) T. G. CLARKE,
Offg. Secretary.

MYSORE COMR.'s OFFICE,
BANGALORE, 31*st August* 1867.

ಇನ್ಸ್‌ಹಾರ್‌ನಾಮೆ.

ಇದರಿಂದ ತಿಳಿಸಲ್ಪಡುವದೇನಂದರೆ, ಮೈಸೂರು ಕಮೀಷನರ ಆಫೀಸಿನ ನಗರ್ ಡಿವಿಜನ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕಿಯಾದ ಹೆಜ್ಜು ಕ ತನೆಯಾಗಿ ೧೪೨೩ ಖಂಡೀಗಳವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ವಿವರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಜಾರೀ ಖುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಸ್ಥಳಗಳೊಳಗೂ ಹರಾಜ್ ಮುಖಾಂತರ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ಸಂದಲ್.

೧. ಚಿಕ್ಕ ಮುಗಳೂರು ೧೪೨೩ನೇ ಆಕ್ಟೋಬರ್ ೧೦ರಲ್ಲೂ
೨. ಶಿವಮೊಗ್ಗ. ,, ೯ರಲ್ಲೂ.
೩. ಕವಲೀದುರ್ಗ. ,, ನವೆಂಬರ್ ೨ರಲ್ಲೂ.
೪. ಸಾಗರ ,, ,, ೪ರಲ್ಲೂ.
೫. ಚಿತ್ರದುರ್ಗ ,, ,, ೧೪ರಲ್ಲೂ.

ಸಂದಲ್ ಈ ಕೆಳಗೆ ಬರುವ ಕ್ಲಾಸ್ ವಾರ್ ವಿಂಗಡಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೆ.

ಅವಲ್	ಕ್ಲಾಸ್	೧	೪	೯	೫

ದಿಮ್ಮಿಯ	ಡಿಪೋ	೬೭	೧೯	೪	೭
ಸಿಮ್ಮೆಂ	ಡಿಪೋ	೨೪೦	೪	೫೪	೧೦
ಚಾಹರಂ	ಡಿಪೋ	೨೮೪	೧	೧೫	೧೬
ಪಂಜಂ	ಡಿಪೋ	೨೨೫	೫	೫೬	೧೧
ಜಡೆ	ಡಿಪೋ	೧೬೭	೧೨	೫೨	೫
ಇತರೆ ಕಂ ರಖಂಗ್ಳು		೫೭೦	೦	೨೪	೦೦
	ಕುಲ್	೧೫೨೨	೧೬	೫೫	೦೫

ಮೇಲೆ ನಮೂದಿಸಿರುವದು ಶಿವಾಯಿ ೪ ಖಂಡಿ ೨ ಮಣ ೫೦ ಕೇರು ಶ್ರೀಂಗೇರೀ ಮಠಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಸಂದಲ್ ಹರಾಜಾಗ ಠಕ್ಕಾದ್ದಾಗಿರುತ್ತೆ.

೧. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಬಳಿಕ ಹರಾಜ್ ಆದ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೯೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಕೋಠೀಗಳಿಂದ ಶಮಾಂ ಸಂದಲನ್ನು ಕೆಗದುಕೊಂಡು ಹೋಗ ತಕ್ಕದ್ದು. ೯೦ ದಿನಗಳಿಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಸಂದಲನ್ನು ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಿದ್ದ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ಅಂಥಾ ಸಂದಲಿಗೆ ಖಂಡೀ ಮೊಂದಕ್ಕೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ಮೊಂದು ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ಕೋಠೀ ಬಾಡಿಗೇ ಕೊಡಬೇಕಾಗುವದಲ್ಲದೆ ಕೋಠೀಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ತೆಗದು ಇಡಲ್ಪಟ್ಟು ಅದರಿಂದ ಬರುವ ನಷ್ಟ ಖರೀದಿಗೆ ತೆಗದುಕೊಂಡವನನ್ನೇ ಸೇರಿ ಇರುತ್ತೆ.

೨. ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ ಇದುವರಿಗೆ ಜಾರೀ ಯಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರಕಾರವೇ ಇರುತ್ತೆ. ಮತ್ತು ಇದು ಹರಾಜ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕೈವು ಪ್ರಕಾರ ಫಾಯಿಷ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) T. G. CLARKE, *Offg. Secretary.*

ಮೈಸೂರು ಕಮ್ಮಿಷನರ್ ಕಚೇರಿ.
ಬೆಂಗಳೂರು ೫ನೇ ಜುಲೈ ೧೮೬೭.

NOTIFICATION.

Notice is hereby given to the Public that about 1,000 logs of wood, the produce of the Ashtagram Division of the Mysore Territory will be sold by public auction at the Mysore wood-yard on the 25th November 1867.

Specification.

Teak	...	...	...	700
Honnay	...	...	...	100
Muthy	...	...	...	50
Blackwood	...	...	...	50
Junglewood	..	...	...	50
Teak Poles, &c.		...	....	50 cart loads.
		Total		1,000

Terms of Sale.

1. 25 per cent of the purchase money to be paid on the day of sale, the remainder within 30 days from the day of sale, failing which the lots will be resold at the risk and loss of the first purchaser, who will be required to make good any loss that may arise, without participating in any profits.

2. No wood to be removed from the wood-yard till paid for, and covered by a pass from the Assistant Conservator.

3. Wood paid for may be left in the wood-yard for three months, but if left there for a longer time, wood-yard rent will be charged at the rate of 1 percent per month on the price of the wood, retrospectively from the date of sale.

Camp Nissim, (Sd.) G. J. Van SOMEREN,
5th Sept. 1867. *Offg. Conservator of Forests.*

ಇಸ್ತಿಹಾರ್ ನಾಮಾ.

ಇದರಿಂದ ಸರ್ವ ಜನಗಳಿಗೂ ತಿಳಿಸುವದೇನಂದರೆ. ಮೈಸೂರು ಕೀವೆಯ ಅಷ್ಟಗ್ರಾಮ ಡಿವಿಜ್ಞನಲ್ಲಿ ಉತ್ಪತ್ತಿಯಾದ ಪುಮಾರ್ ೧,೦೦೦ ದಿಮ್ಮಿಗಳು ೧೮೬೭ನೇ ನವಂಬರ್ ೨೫ರಲ್ಲು ಮೈಸೂರು ಚೌಬೀನೇ ಕಾರಖಾನೆಯಲ್ಲಿ ಹರಾಜು ಮೂಲಕ ವಿಕ್ರಯಿಸಲ್ಪಡುವದು.

ತಪ್ಶೀಲ್.

ತೇಗ	..	..	೭೦೦
ಹೊನ್ನೆ	..	..	೧೦೦
ಮತ್ತಿ	..	..	೫೦
ಕರೇಮರ	..	..	೫೦
ಕಾಡುಮರ	..	..	೫೦
ತೇಗದ ಕೂಜಗಳು ವಗೈರೆ		..	೫೦ ಖಂಡಿಭಾರ
		ಕುಲ್	೧೦೦೦

ಹರಾಜ್ ನಿಬಂಧನೆ.

೧. ಹರಾಜ್ ಮೊಬಲಗ್ ಪೈಕಿ ನೇಕಡಾ ೨೫ರ ಪ್ರಕಾರ ಹರಾಜ್ ತಾರೀಕ್‌ನಲ್ಲೇ ಪಾವತಿ ಮಾಡಿ ತಕ್ಕದ್ದು. ಹರಾಜ್ ತಾರೀಖು ಲಾಗಾಯಿತು ೩೦ ದಿನಗಳೊಳಗಾಗಿ ಬಾಕೀ ಹಣ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ತಕ್ಕದ್ದು. ಆ ಪ್ರಕಾರ ಪಾವತೀ ಮಾಡದೇ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸದರೀ ಲಾಟು ಪುನಃ ಹರಾಜ್ ಆಗಿ ಮೊದಲು ತೆಗದುಕೊಂಡಿದ್ದವನಿಗೆ ತಪ್ಪುವದಲ್ಲದೆ ಬಂದ ನಷ್ಟಕ್ಕೂ ಅವನು ಗುರಿಯಾದಾನು. ನುಕ್ಸಾನೇನಾದರು ಬಂದರೆ ಅದನ್ನು ಅವನೇ ಭರ್ತಿ ಮಾಡಿ ತಕ್ಕದ್ದು ಲಾಭ ಬಂದರೆ ಅವನಿಗೇನೂ ಬೊರೆಯಲಾರದು.

೨. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀ ಮಾಡಿ ಅಸಿಸ್ಟೆಂಟ್ ಕನ್ಸರ್ವೇಟರು ಕೊಡುವ ರಹದಾರಿ ಇದ್ದ ಹೊರತು ಮರವನ್ನು ಕೋಠಿಯಿಂದ ಸಾಗಿಸ ಕೂಡದು.

೩. ಮೊಬಲಗ್ ಪಾವತೀಯಾದ ಮರ ಮೂರು ತಿಂಗಳ ವರಿಗೆ ಕೋಠೀಯಲ್ಲಿರ ಬಹುದು. ಅದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ದಿನಗಳು ಇ

ದ್ದರೆ ಹಿಂದೆ ಗತಿಸಿದ ದಿನಗಳಿಗೆ ಕೂಡ ಮರದ ಬರೀದಿಯಲ್ಲಿ ನೇ ಕಡಾ ೧ ರೂಪಾಯಿ ಪ್ರಕಾರ ವಾಜೇಯಾನಾ ಕೋತೀ ಬಾಡಿ ಗೆ ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಡುವದು.

(Signed) G. J. Van SOMEREN,
Offg. Conservator of Forests.

ಮೊಕ್ಕಾಂ ನಿಸಿಂ.
೫ನೇ ಸೆಪ್ಟಂಬರ್ ೧೮೬೭.

NOTICE.

The undersigned is prepared to receive tenders for the purchase of all or a part of the undermentioned sandal wood, the produce of the Salem forests.

1100 Maunds	prepared	billets (more or less.)	} In Denkenekotta Depôt, Usur Talook.
300 „	„	roots „	„
30 „	„	chilkah „	„
1200 Maunds	prepared	billets „	„	} In Tripatur Depôt, Tripatur Talook.
100 „	„	roots „	„
30 „	„	chilkah „	„
150 Maunds	prepared	billets.	} In Salem Depôt, Salem Talook.
25 „	„	roots	
5 „	„	chilkah	

1. The Maund is 28lbs. English.

2. Tenders will be opened at the Deputy Conservator's Office, Salem, on Tuesday the 5th November at 12 noon. Parties tendering are invited to attend.

3. The billets in Denkenekotta and Tripatur Depôts will be classified. Particulars will be published.

4. Terms of sale as per Forest Conservancy Rules.

5. The wood may be inspected and full particulars obtained by application at the Range or Head Quarter Offices.

CAMP JEVADI HILLS, 3rd *October* 1867. C. J. WALKER, LIEUT., *Dy. Consr. of Forests.*

ಪ್ರಕಟನೆ.

ಇದರ ಕೆಳಗೆ ದಸ್ತ್ ಮಾಡಿರುವವರು ಕಾಲ್ಯದ ಜಿಲ್ಲಾವಳಗೆ ಅ ಸವಿಯಲ್ಲಿರುವ ಗಂಧದ ಮರದ ಕೃಯ ವಿಷಯವಾಗಿ ದರಖಾಸ್ತು ಗಳು ತೆಗದುಕೊಳ್ಳಲಿಕ್ಕೆ ಸಿದ್ಧವಾಗಿರುತ್ತಾರೆ.

ಸುಮಾರು 1100 ಮಣ ತಿದ್ಧವಾಗಿರುವ ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳು,	ಇವು ಡೆಂಕಣಿಕೋಟೆ ಡಿವಿಜ್ ಡಿಪೋವಿನಲ್ಲಿರುವದು.
ಸದರಹು 300 ಸದರಹು ಬೇರು.		
ಸದರಹು 30 ಚಿಲತಾ		
ಸದರಹು 1200 ಸದರಹು ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳು.	ತಿರಪತ್ತೂರು ಡಿವಿಜ್ ಕಸಬಾ ತಿರಪತ್ತೂರು ಡಿಪೋವಿನಲ್ಲಿ.
ಸದರಹು 100 ಸದರಿ ಬೇರು.		
ಸದರಹು 30 ಸದರಹು ಚಿಲತಾ		
ಸದರಹು 150 ಸದರಹು ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳು.	ಸಲ್ಯದಲ್ಲಿ.
ಸದರಹು 25 ಬೇರು		
ಸದರಹು 5 ಚಿಲ್ಲತಾ		

ಮೊಂದು ಮಣದಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಎಂ ಎಡ್ ಇರುವದು. ೧೮೬೭ನೇ ಇಸವಿ ನವಂಬರ್ ತಿಂಗಳ ಮೊದಲ ಗ್ಯವಾರ ಹಗಲು ೧೦ ಘಂಟೆಗೆ ಕಾಲ್ಯದಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕ್ಯಸರ್ವೇಟರ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನ ಫೈಸಲು ಮಾಡುತ್ತಾರೆ. ದರಖಾಸ್ತುಗಳು ಮಾಡುವರು ಸದರ ತಾರೀಖಿನಲ್ಲಿ ಸದರಿ ಆಫೀಸಿನಲ್ಲಿ ಹಾಜರಿರತಕ್ಕದ್ದು.

3. ಡೆಂಕಣಿಕೋಟೆಯಲ್ಲಿಯೂ ತಿರಪತ್ತೂರಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವ ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆ ಡಿಪೋಗಳಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತು ರವಾನಾಗಿ ಭಾಗ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು. ಅದರ ಕರಿತು ಮುಖ್ಯವಾದ ಗತಿಗಳು ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಮಾಡಲ್ಪಡುವದು.

4. ಬರೀದಿ ನಿಬಂಧನೆಗಳು ಹೈಕೋರ್ಟ ಕ್ಯಸರ್ವೇಟರ ರೂಲ್ ಗಳ ಪೇರಿಗೆ.

5. ಗಂಧದ ಚಕ್ಕೆಗಳನ್ನ ನೋಡಬಹುದು ಮಿದರಲ್ಲಿ ಯೇನು ವಿಶೇಷಗಳಿಲ್ಲ ರೇಂಜ್ ಯಾ ಹೆಡ್‌ಕ್ವಾರ್ಟರ್ ಆಫೀಸುಗಳಲ್ಲಿ ಅರ್ಜಿ ಮೂಲಕವಾಗಿ ತಿಳುಕೊಳ್ಳಬಹುದು.

NOTICE.

Government timber yards will be opened at Tripatore and Salem on the 1st November, where beams and logs of all descriptions will be exposed for sale daily from 11 A. M. to 3 P. M. from the 1st to 20th of each month.

Departments or private individuals wishing timber of particular descriptions in any quantity should apply at the forest offices at Tripatore or Salem.

DY. CONSR's. OFFICE, CAMP. JEVADI HILLS. 8th *October* 1867. (Sd.) C. J. WALKER, LT., *Dy. Consr. of Forests.*

NOTICE.

About 4,000 cubic feet of timber in beams and logs will be exposed for sale at the Government timber yard Denkeni Cottah near Usur on Tuesday the 26th November next at 12 o'clock (noon).

The timber will be divided into lots of from 10 to 20 cubic feet so as to suit all purchasers.

The upset price will be fixed below the current rates as it is thought desirable to dispose of the present stock in depôt.

Terms of sale as per Forest Conservancy Rules.

Full particulars may be obtained at the office of the undersigned or the forest range offices at Denkeni Cottah and Salem.

DY. CONSR'S. OFFICE ON CIRCUIT, CAMP. JEVADI HILLS, 8th October 1867.

(Sd.) C. J. WALKER, Lt., *Dy. Consr. of Forests, Salem and S. Arcot.*

ASHTAGRAM DIVISION.

೧. ಹಾಸನ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಆಫಿಸ್ ಎನೇ ರೈಟರ್ ಶಿವಗಂಪಿಳ್ಳೆ ಮಿಜಾಫೇಯಾದ ರಾಮಣ್ಣನವರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ರೆವಿನ್ಯೂ ಹೆಡ್ ಮುನಸೆ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ರಾಡಲ್ಪಟ್ಟರು.

೨. ಮರಂಮ್ಮತ್ ರೈಟರ್ ಕುಮಾರ ವೇಲುಪಿಳ್ಳೆಯು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಆಫಿಸ್‌ನಲ್ಲಿದ್ದ ಶಿವಗನಂಪಿಳ್ಳೆಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಎನೇ ರೈಟರ್ ಕೆಲಸ ಮೊಕರರಾಯಿತು.

೩. ಯಿಂಗ್ಲಿಷ್ ಆಫಿಸ್‌ನಲ್ಲಿ ೩ನೇ ಕ್ಲಾರ್ಕ್ ಕೃಷ್ಣರಾವ್ ಯೆಂಬವರು ಕುಮಾರ ವೇಲುಪಿಳ್ಳೆಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಮರಂಮ್ಮತ್ ರೈಟರ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

೪. ೪ನೇ ಕ್ಲರ್ಕ್ ನಾರಾಯಣರಾವ್ ಯೆಂಬವರು ಸದರೀ ೩ನೇ ಕ್ಲರ್ಕ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್ ಆದರು.

೫. ರಿಜಿಸ್ಟ್ರೇರ್ಡ್ ರೈಟರ್ ನರಸಿಂಹಮೂರ್ತಿಗೆ ೪ನೇ ಕ್ಲರ್ಕ್ ಕೆಲಸಕೆ ಮೊಕರರ್.

೬. ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟಣದ ತಾಲ್ಲೂಕು ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ರು ಮನ್ಯಾರಯ್ಯಗೆ ಕಂಷರಾ ಹಾಕಲ್ಪಟ್ಟ ವೆಂಕಟರಾಯರಿಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಅರಲಗೂಡು ಶಿರಸ್ತೇ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್.

೭. ಹಾಸನಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ರೆವಿನ್ಯೂ ಅಕೌಂಟೆಂಪ್ ಪುಟ್ಟಣ್ಣಯ್ಯ ಮನ್ಯಾರಯ್ಯಗೆ ಬದಲಾಗಿ ಚನ್ನರಾಯಪಟ್ಟ ಶಿರಸ್ತೇ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗ.

೮ ಸಾಯರ್ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಪ್ ಸೀತಾ ರಾಮೈಯ್ಯ ರೆವಿನ್ಯೂ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗ.

೯. ಬೇಲೂರು ತಾಲ್ಲೂಕು ಗುಮಾಸ್ತೆ ಕೃಷ್ಣಪ್ಪಗೆ ಸಾಯರ್ ಅಕ್ಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೆಲಸ ಮೊಕರರ್.

೧೦. ಅರಕಲ್‌ಗೂಡ್ ಶಿರಸ್ತೇದಾರ್ರು ವೆಂಕಟರಾವ್ ಬೇಲೂರು ತಾ|| ರೆವಿನ್ಯೂ ಗುಮಸ್ತೇ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮೊಕರರ್.

೧೧. ಹಾರನಹಳ್ಳಿ ತಾ|| ಪೇಷ್ಕಾರ್ರು ರಾಮಯ್ಯನವರಿಗೆ ಮಂಜರಾಬಾದ್ ತಾ|| ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ಪೇಷ್ಕಾರೀ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ವರ್ಗ.

೧೨ ಸಾಯರ್ ಹೆಡ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ತಿಮ್ಮಪ್ಪಯ್ಯನವರು ಹಾರನಹಳ್ಳಿ ತಾಲ್ಲೂಕು ಪೇಷ್ಕಾರೀ ಕೆಲಸ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡ

೧೩. ಟ್ರೆಜರೀ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ವೆಂಕಟಸುಬ್ಬಯ್ಯನವರಿಗೆ ಸೂಪರ್ ಹೆಡ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರ್.

೧೪. ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಚನ್ನಪ್ಪಯ್ಯಗೆ ಟ್ರೆಜರೀ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೆಲಸ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ಮೊಕರರ್.

೧೫. ಟ್ರೆಜರಿ ಕನ್ನಡ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೃಷ್ಣಯ್ಯಂಗಾರು ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಕೌಂಟೆಂಟ್ ಕೆಲಸ ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್.

೧೬. ಮರಂಮ್ಮತ್ ಗುಮಾಸ್ತೆ ವೆಂಕಟಕೃಷ್ಣರಾವ್ ಯೆಂಬವರು ಕೃಷ್ಣಯ್ಯಂಗಾರ್ ಕೆಲಸವನ್ನು ಆಕ್ಟಿಂಗ್ ತರೀಕ್ ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್.

೧೭. ಮುಜ್ಜಿ ರಾಮಣ್ಣನು ಮರಂಮತ್ ಗುಮಾಸ್ತೇ ಕೆಲಸ ಆಕ್ಟಿಂಗಾಗಿ ನೋಡುವಂತೆ ಮೊಕರರ್.

ಮೈಸೂರು ಎನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್ ೧೪ನೇ ಇಸವಿ.

(Signed) C. ELLIOT, *Superintendent.*

NOTICE.

On account of recent heavy losses, I have transferred all my interest in the Distillery of the Bangalore District to V. Kistnasawmy Moodliar and C. Kistnapah Chetty.

BANGALORE, *9th October* 1867.

SAMUEL SACKVILLE.

IN ACTIVE PREPARATION.

A Canarese Translation of Mr. T. Subbannacharyer's Vakeel's Guide by

S. SHANKARANARANIYA,
English Record-keeper,
Coorg Supt.'s Office.

The work is a compendium of the Laws most important for the efficient discharge of the professional duties, and contains collections from the standard works of Messrs. Broom, Norton, Kindersley, Story, Smith, Archbold, &c., &c., &c., in about 480 pages, octavo.

As the book is expected to be ready by 1st December next intending subscribers are requested to communicate with the translator.

Terms : Cash.

Subscribers paying before 1st Nov. 1867, Rs. 5 8
Non-subscribers. 6

Postage is extra.

ಪ್ರಕಟನೆ.

೧. ಅನೇಕವಾದ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ನ್ಯಾಯ ಪುಸ್ತಕಗಳಿಂದ ಸಂಗ್ರಹಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಕುಂದಾಪುರದ ಮುನ್ಸೀಫರಾದ ರಾ. ಸುಬ್ಬಣ್ಣಾಚಾರ್ಯರು ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಭಾಷೆಯಿಂದ ವಿರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟಂಥಾ ವಕಿಲ್ಸ್ ಗೈಡೆಂಬ ಕಾನೂನು ಪುಸ್ತಕವು ಕಂನಡಿನಲ್ಲಿ ತಯ್ಯಾರಾಗುತ್ತಾ ಇದೆ.

೨. ಈ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ೧ ವಕೀಲರ ಕೆಲಸಗಳು. ೨ ವ್ಯಾಜ್ಯೋದ್ಧಾರ ಪ್ರಕರಣ. ೩ ಹಿಂಸಾ ಪ್ರಕರಣ. ೪ ನಷ್ಟ ನಿರ್ಣಯ ಪ್ರಕರಣ. ೫ ಸಾಂಪ್ರದಾಯ ಪ್ರಕರಣ. ೬ ಅಂತರಾಯ ವಿಷಯ. ೭ ಅವಧಿ ನಿಬಂಧನಾ ಪ್ರಕರಣ. ೮ ಊಹಣಾ ಪ್ರಕರಣ. ೯ ಅನ್ವಯ ಪ್ರಕರಣ. ೧೦ ಸಾಕ್ಷೀ ನ್ಯಾಯ. ೧೧ ಕರಾರು ವಿಷಯ. ೧೨ ಎದುರು ದಾವೆ ಸಿವಿಲ್ ಕೋರ್ಟುಗಳ ನಡವಳಿಕೆ ಕ್ರಮಗಳು ಸಹಾ ಪ್ರಸೆಂಸಿನಲ್ಪಟ್ಟು, ಸುಮಾರು ೪೦೦ ಪುಟಗಳುಂಟಾಗಿರುವದು.

೩. ಈ ಪುಸ್ತಕವು ಸಮಸ್ತ ವಕೀಲರುಗಳಿಗೂ, ಸರ್ಕಾರದ ಸರ್ವ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರಿಗೂ, ಸಕಲರಿಗೂ, ಸರ್ಕಾರದ ಕಾನೂನು ಅನುಸರಿಸಿ ತರ್ಕ ನ್ಯಾಯ ಪ್ರಕಾರ, ವಿಷ್ಟ ಕೋರ್ಟುಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಕ್ರಮವಾಗಿ ವಿವಾದ ನಡಿಸಲಿಕ್ಕೂ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ನ್ಯಾಯ ಪ್ರಯೋಜನಕ್ಕೆ ಭಂಗವಾಗದಂತೆಯೂ, ಯಾವ ಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ ಭ್ರಮಿಸದಂತೆಯೂ, ಸಹಾ ನಡೆಯುವದಕ್ಕೆ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ಪ್ರಯುಕ್ತ, ಇಂಥಾ ಉತ್ತಮವಾದ ಪ್ರಯೋಜನವನ್ನು ಕರ್ನಾಟಕ ದೇಶದವರಾದ ಸರ್ವರೂ ಪಡೆಯುವದಕ್ಕೋಸ್ಕರ ಕಂನಡದಿಂದ ಭಾಷಾಂತರ ಮಾಡಲಾರಂಭಿಸಿದೆ. ಈ ಪುಸ್ತಕವು ಡಿಸಂಬರ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಪೂರೈಸುವದಾಗಿ ನೆನಸ ಬೇಕು

ಈ ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ಜಂವಾ ನಿರ್ಣಯವೇನಂದರೆ

ನವಂಬರ್ 1ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಮುಂಚೆ ಹಣ

ಸಲ್ಲಿಸಿದರೆ ಪ್ರತಿ 1ಕ್ಕೆ ರೂಪಾಯಿ 5 8 0

ಈ ಮೇರೆ ಕೊಡದವರಿಗೆ . . . 6 0 0

ಈ ಪುಸ್ತಕ ಬೇಕೆಂಬ ಆಪೇಕ್ಷೆಯುಳ್ಳವರು, ಆ ಮೇರೆ ಹಣ ಕಳುಹಿಸದೆ ಕಾಗದ ಬರದರೆ, ಅಂಥಾ ಕಾಗದದ ಮೇಲೆ ಪುಸ್ತಕ ತೋರೆಯಲಾರದು.

೪. ಈ ಪುಸ್ತಕ ಬೇಕಾದವರು ಕೊಡಗು ಸೂಪರ್‌ಟಿಂಡೆಂಟ್ ಪೊಲೀಸ್ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ರಿಕಾರ್ಡ್ ಕೀಪರ್ ಶಂಕ್ರನಾರಣ್ಯಯನಿಗೆ ಬರೆಯ

Report of a DESERTER from the 2nd Bn. 10th Regiment of Foot, Dated at Bangalore this 14th day of October 1867.

Number, rank, and name.	No. 1710. Private. Robert Hillman.
Age.	26⅞ years.
Size. Feet.	Five.
Size. Inches.	Five.
Colour of. Complexion.	Sallow.
Colour of. Hair.	Dark-brown.
Colour of. Eyes.	Gray.
Date of Desertion.	14th October 1867.
Place of Desertion.	Bangalore.
Date of Enlistment.	1th August 1860.
At what Place Enlisted.	ublin.
Parish and County in which born.	St. John's County, ntrim.
Marks.	one.
Trade.	Laborer.
Coat or Jacket.	Regimental.
Waistcoat.	
Breeches or Trowsers.	
Remarks.	

Signature of the Commanding Officer,
J. F. C. ANNESLEY, Col., & Lieut. Col.,
Commanding H. M's 2—10th Regiment.

ಮೈಸೂರು ಗವರ್ನ್‌ಮೆಂಟ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಆಪೀಸಿನಲ್ಲಿ ಪಾಠ ಶಾಲೆಗಳ ಉಪಯೋಗಾರ್ಥವಾಗಿ ಛಾಪಿಸಿರುವ ಕನ್ನಡ ಪುಸ್ತಕಗಳ

ಫೇರಿಸ್ತು.

	ರೂ.	ಆ.	ಸೈ
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕ ಪ್ರತಿ ಒಂದಕ್ಕೆ	೦	೦	೦
ಅಥವಾ ೧೦ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಒಟ್ಟಾಗಿ ತೆಗದು ಕೊಂಡರೆ	೦	೦	೦
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಎರಡನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೩	೦
ಬಾಲಬೋಧೆ, ಮೂರನೇ ಪುಸ್ತಕ	೦	೯	೦
ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರೆಯ ಸಂಗ್ರಹ ..	೦	೩	೦
ಹಿಂದೂ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರೆಯ ಸಂಗ್ರಹ ..	೦	೨	೦
ಕಥಾಮಂಜರಿ	೦	೪	೦
ಪಂಚ ತಂತ್ರ ಯಾ ವಂಚೋಪಾಖ್ಯಾನ ಭಗವದ್ಗೀತೆಯ ಎಡಿಟರಾದ ಮೈಸೂರು ಕೀಮೆಯ ಇನ್‌ಸ್ಪೆಕ್ಟರ್ ಜೈರೆಕ್ಟರ್ ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೦	೧೦	೦
ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಡಿಕ್ಷನೇರಿ ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೨	೪	೦
ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಕನ್ನಡ ಡಿಕ್ಷನೇರಿ, ಇದರಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ೨೫೦೦೦ ಪದಗಳಿವೆ ಚೆನ್ನಾಗಿ ಪರಿಷ್ಕರಿಸಿ ನಾಲನೇ ಸಲ ಛಾಪಿಸೋಣಾಯಿತು, ಗ್ಯಾರಟ್ ಸಾಹೇಬರಿಂದ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟದ್ದು	೨	೪	೦
ಕ್ಷೇತ್ರ ಗಣಿತ ಯೂಕ್ಲಿಡ್ ಯೆಂಬವರ ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕ			

PRINTED AND PUBLISHED BY J. F. GARRETT, SUPT., MYSORE GOVT. PRESS, BANGALORE—186

448
891

SUPPLEMENT TO
THE
MYSORE GAZETTE.
ಮೈಸೂರು ಗಜಿಟ್. ಸಪ್ಲಿಮೆಂಟ್.

Published by Authority.

BANGALORE, SATURDAY 2ND NOVEMBER 1867.

The following Appeals and Petitions have been posted for hearing in the Judicial Commissioner's Court on the following dates.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
S. A. 47 of 1867 (Rw.)	Chickalingiah.	1 Nunjamah ... ... 2 Linganah ... ... 3 Lingamah	2nd Nov. 1867.
S. A. 63 of 1867.	Kistnabhutta.	Anantavadanee	Do.
A. S. A. 63 of 1867.	Kala, and Byra	Lingah	Do.
Mis. App. 24 of 1867.	Laulameeyah.	Haleembee	Do.
Criml. App. 181 of 1867.	Ragapa and Pootrungapa	...	Do.
do. 246 of 1867.	Condiah and 7 others	...	Do.
S. A. 36. of 1867. (For Judgment.)	K. Parwatamah	1 Deenanathlala. ... ... 2 Balmookoondosslala. ...	Do.
Mis. Petn. 1101.	Ramanah	...	Do.
do. 1104.	Linga gowda	...	Do.
do. 1105.	Papanaik and Burma Naik. ...	...	Do.
do. 1106.	Geriamah, and Soobamah	...	Do.
do. 1108.	Kistnapah	...	Do.
do. 1113.	Mootea Shashachary	...	Do.
do. 1114.	Pootamah	...	Do.
A. S. A. 57 of 1867 (Rw.)	Venketsawmy	..	Do.
Mis. Petn. 1116.	Balegah and 8 others (prisoners)...	.	Do.
Petn. 1121 of 1867.	Anne Dinger	...	Do.
do. 1122 of 1867.	M. Soobaraya	...	Do.
do. 1123 of 1867.	Sashacharry	...	Do.
Petn.	Goobbanah...	...	Do.
do.	Kristapa Naidu	...	Do.
do.	Pootachowdi	...	Do.
do.	Aparamparum	...	Do.
do.	Sashappah	...	Do.
do.	Samethamah and Arnachellapillay.	...	Do.

No.	Appellants or Petitioners.	Respondents.	Date of hearing.
Petn.	Omer Sib	...	2nd Nov. 1867.
do.	Gooroo Nunjoondiah	...	Do.
do.	Giddojee Row	...	Do.
do.	Madamah	...	Do.
S. A. 58 of 1867.	Hurybur Soobanacharry	Achapa Naik	5th Do.
S. A. 61 of 1867.	Petty Sheshiah	Mooroogaudrappa	Do.
S. A. 32 of 1867 (Rw.)	Brijlol Doss...	Ambasanker Dave	Do
S. A. 31 of 1867.	Brijlol Doss...	Pootoosawmy.	Do.
Criml. A. 221 and 222.	Sooba, Nursingah	...	Do.
Criml. App. 211.	Venketah	...	Do.
S. A. No. 66 of 1867.	Ismal Khan	1 Sheik Ahmed. 2 Osman Saib ...	9th Do.
Criml. A. 260 and 261	Basalingiah	...	Do.
A. S. A. No. 66 of 1867.	Madamah	Sooryanarayansetty and others ...	12th Do.
S. A. No. 65 of 1867.	Rangiah	Veerabudriah.	Do.
Criml. A. 264 of 1867.	Ootiah	...	14th Do.
S. A. No. 43 of 1867. (Rw.)	Veerabudriah	Nunjoondiah...	16th Do.

ಮೈಸೂರು ನೊರೆಗಳ ಶಿವಮೊಯ ಜುಡಿಷಿಯಲ್ ಕಮಿಷನರ್ ಕೋರ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಿವಿಲ್ ಕ್ರಿಮಿನಲ್ ಅಪೀಲುಗಳು ಮತ್ತು ಪ್ರೂಫ್ ಅರ್ಜಿಗಳು ಸಹ ಹಿಯರಿಂಗ್ ಮಾಡಲ್ಪಡುವ ತಾರೀಖು ತೋರಿಸುವ ತಕ್ತಾ.

ಫೈಲ್ ನಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ವಾದಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
ಸಿ. ಆ. ರಿವ್ಯೂ. ೭೭.	ಚಿಕ ಲಿಂಗೈಯಾ.	ನಂಜಮ್ಮಾ, ವಿಂಗಣ್ಣಾ, ವಿಂಗಮ್ಮಾ.	ಎನೇ ನವಂಬರ್
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೩	ಕೃಷ್ಣ ಭಟ್ಟ	ಅನಂತಾವಧಾನಿ. .. .	ಡಿಟೋ
ಪ್ರೂಫ್. ನಂ. ೨೫.	ಲಾಲಮಿಯ್ಯಾ	ಹಕೀಂಜಿ.	ಡಿಟೋ
ವಿ. ಸ್ಪೆ ಅ. ೬೩.	ಕಾಳಾ, ಬೈರಾ.	ಲಿಂಗಾ	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೨೪೦.	ಕೈದಿ ರಾಮಪ್ಪ, ಪುಟ್ಟರೆಂಗಪ್ಪ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ನಂ. ೨೪೬	ಕೈದಿ ಕೊಂಡಿ ಯ್ಯ ವಗೈರೆ ಅರ್ಜಿಗಳು. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೦.	ರಾಮಂಣಾ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೩.	ಲಿಂಗೇಗೌಡಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೫.	ಪಾಪನಾಯ್ಕ, ಭರಮನಾಯ್ಕ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೬.	ಗಿರಿಯಮ್ಮಾ, ನುಬ್ಬಮ್ಮಾ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೦೪.	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪಾ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೧೩.	ಮುತ್ತಾ ಕೇಷಾಚಾರಿ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೧೫.	ಪುಟ್ಟಮ್ಮಾ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೧೫.	ವೆಂಕಟನಾಮಿ.	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ ನಂ. ೧೧೧೬.	ಕೈದಿಗಳು ಬಾಲಿಗಾ ವಗೈರೆ. ..	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೨೨.	ಆ ಡಿಂಗರ್	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೨೫.	ನುಬ್ಬಣ್ಣಾಯ	..	ಡಿಟೋ
ಫಿ. ನಂ. ೧೧೨೪.	ಕೇಷಾಚಾರಿ	..	ಡಿಟೋ
ಪಿಟಿಷನ್.	ಗುಜ್ಜಣ್ಣಾ	..	ಡಿಟೋ

450

ಇನಪ ನೆಂಬರು.	ಅಪ್ಪೀಲ್ ದಾರಿಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಜಿದಾರರ ಹೆಸರು.	ಪ್ರತಿವಾದಿಗಳ ಹೆಸರು.	ಹಿಯರಿಂಗ್ ತಾರೀಖು
			893
ಪಿಟಿಷನ್.	ಕೃಷ್ಣಪ್ಪನಾಯ್ಡು	..	ಎನೇ ನವಂಬರ್.
ಡಿಟೋ	ಪುಟ್ಟಚಿಕ್ಕಪ್ಪಯ್ಯ	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಅವರಂಬರಂ	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಬೀಷಪ್ಪ	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಸ. ಮುಂಬಮ್ಮ, ಅರುಣಾಚಲಂಪಿಳ್ಳೈ ..	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ವೆಂಕ್ಟಾರಸಾಬಿ	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಗುರುನಂಜುಂಡೈಯ್ಯಾ	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಕಡ್ಡೋಜಿರಾವ್	..	ಡಿಟೋ
ಡಿಟೋ	ಪಾಪಮ್ಮಾ	..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೬.	ಕೊಪ್ಪರಂ ಪಾರ್ವತಮ್ಮಾ ..	ದೀನನಾಥಲಾಲಾ, ಬಾಲಮುಕುಂದಾಲಾಲಾ	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೫೪.	ಪಲಿಚೆಲುವರಾಜಾಚಾರಿ	ಗಾಮುಕಾರ ಅಚ್ಚಪ್ಪನಾಯ್ಡು. ..	ಜಡ್ಜ್‌ಮೆಂಟ್ ಬಾಕ್ಸಿ. ೫ನೇ ನವಂಬರ್.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೧.	ಪೀಪಿ ಭರಮಪ್ಪಾ	ಮುಕುಗೇಂದ್ರಪ್ಪ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ವಿಶೇ. ೬೦.	ಬೈಪಾಡಿದಿನೆ	ಅಂಬಾಶಂಕರಾಚಾರಿ.	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೧.	ಬೆಂಕಾರಾಮಾನ	ಪ್ರಭಾನಾಯಿ	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ಎಂ. ಎಂ.	ಕೆಂಚಿ ಹುಚ್ಚಿ ನಂಗಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೨.	ಈ ಎ ವೆಂಕಟಾ.	..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೬.	ಪಿ ಪಣಸಾಗಿಲಾ	ಕಿಬಿಅಕುಮ್ಮಿದ ವೃಸವಾಣಿಸಾಭಿ ..	೯ನೇ ನವಂಬರ್.
ಕ್ರಿ. ಅ. ಎಂ. ಎಂ.	ಲಿಂಗಪ್ಪಯ್ಯ	..	ಡಿಟೋ
ಸ್ಪೆ. ಕ. ೬೬.	ದಾಮೋದ್ರ	ಸುಂದರಾಚಾರಿ ಕಿಟ್ಟಿಗೆರೆ. ..	೦ನೇ ನವಂಬರ್.
ಸ್ಪೆ. ಅ. ೬೫.	ರಾಮೈಯಾ	ವೀರಭದ್ರ	ಡಿಟೋ
ಕ್ರಿ. ಅ. ೬೬.	ಕ್ಯಾಲಿ ಕೆಕ್ಕೆಡಾ.	..	೧೫ನೇ ನವಂಬರ್.
ಸ್ಪೆ. ಕ. ೬೬.	ವೀರಭದ್ರಯ್ಯ.	ನೆಂಜುಂಡಿಯಾ. ..	೧೫ನೇ ನವಂಬರ್.

893

PRINTED AND PUBLISHED
BY J. P. GARRETT, SUPT., MYSORE GOVT. PRESS.

(1) The Mysore Gazette Vol III
April - Sep 1857-58 (B)